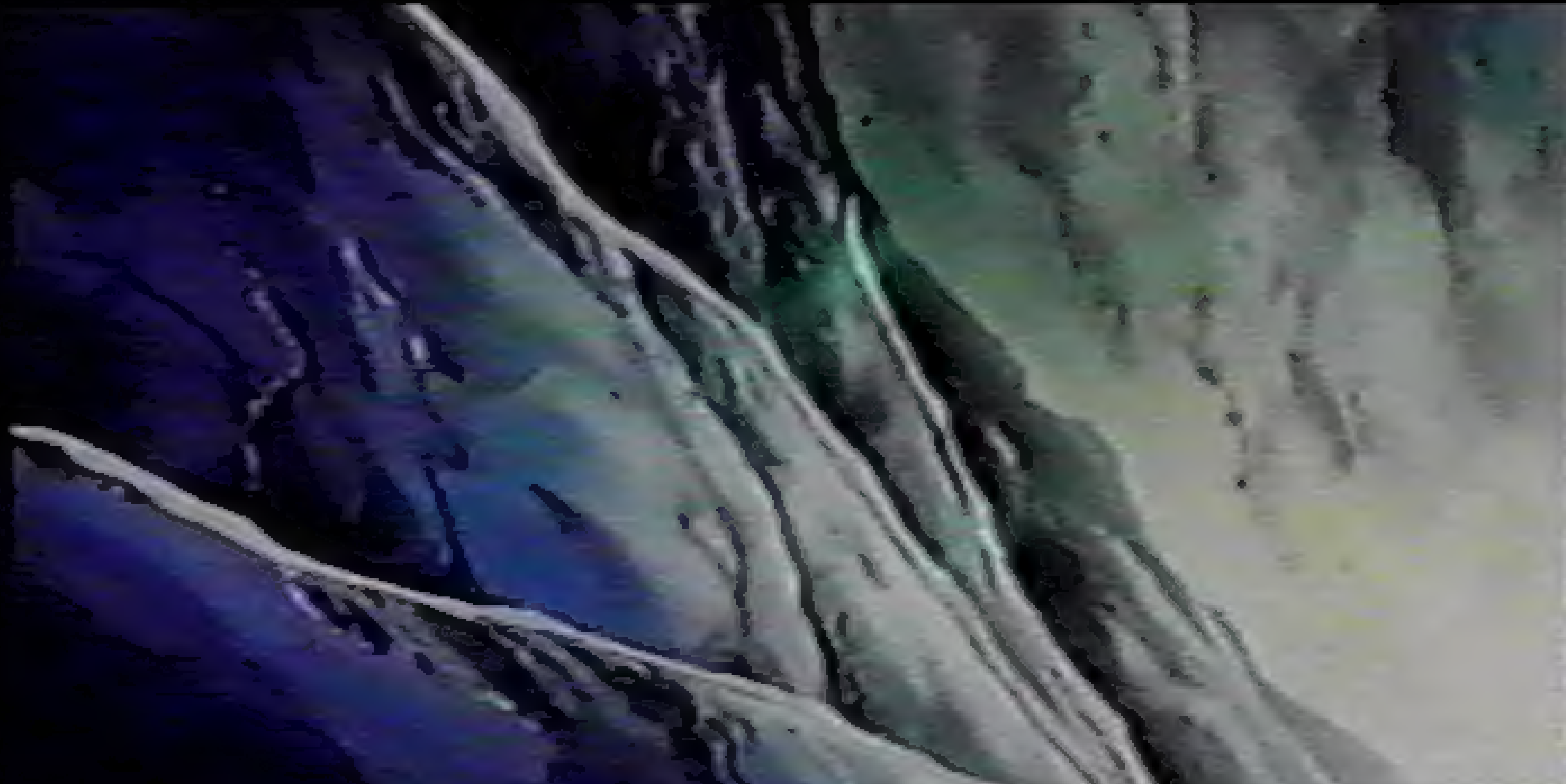
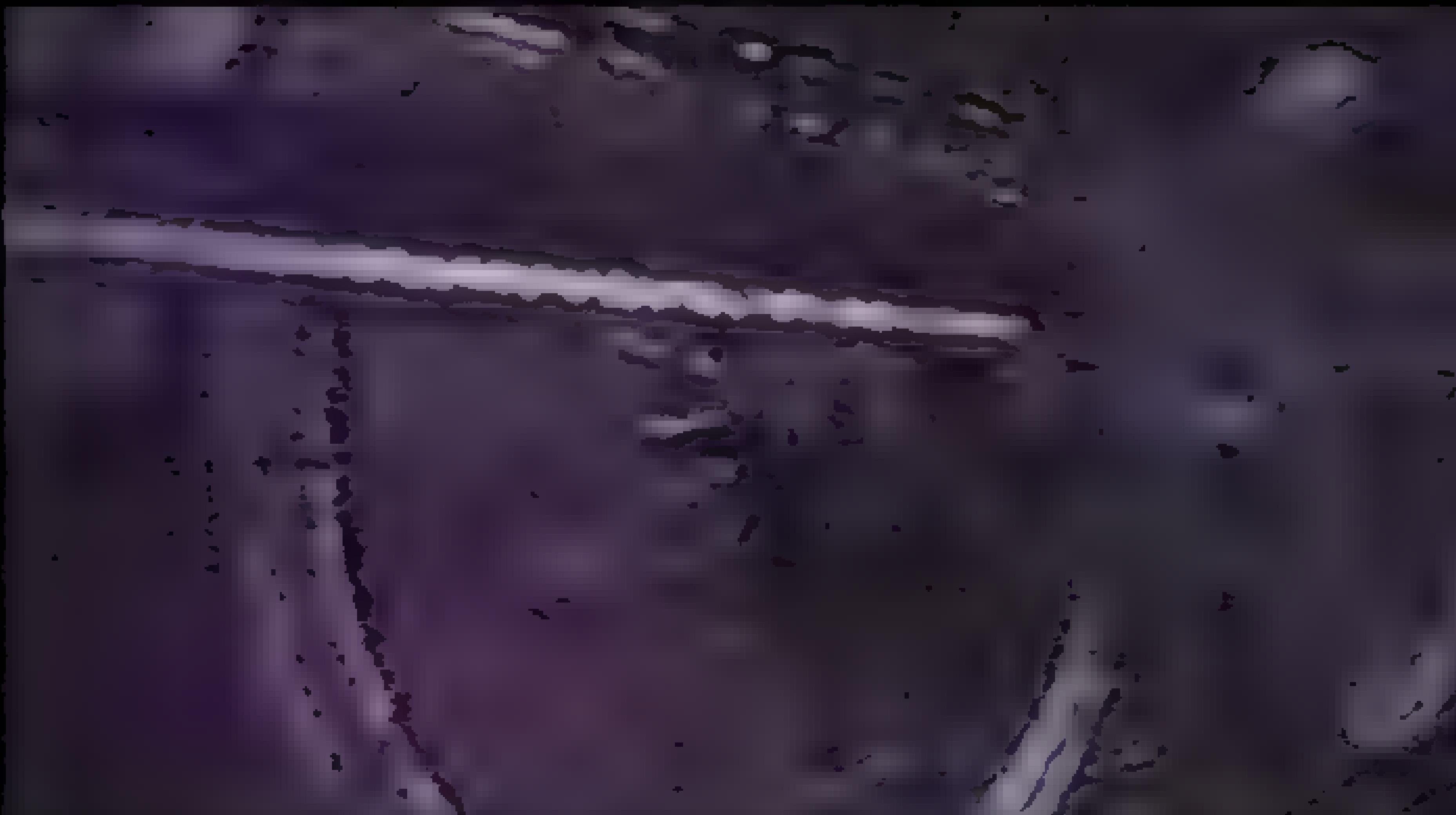
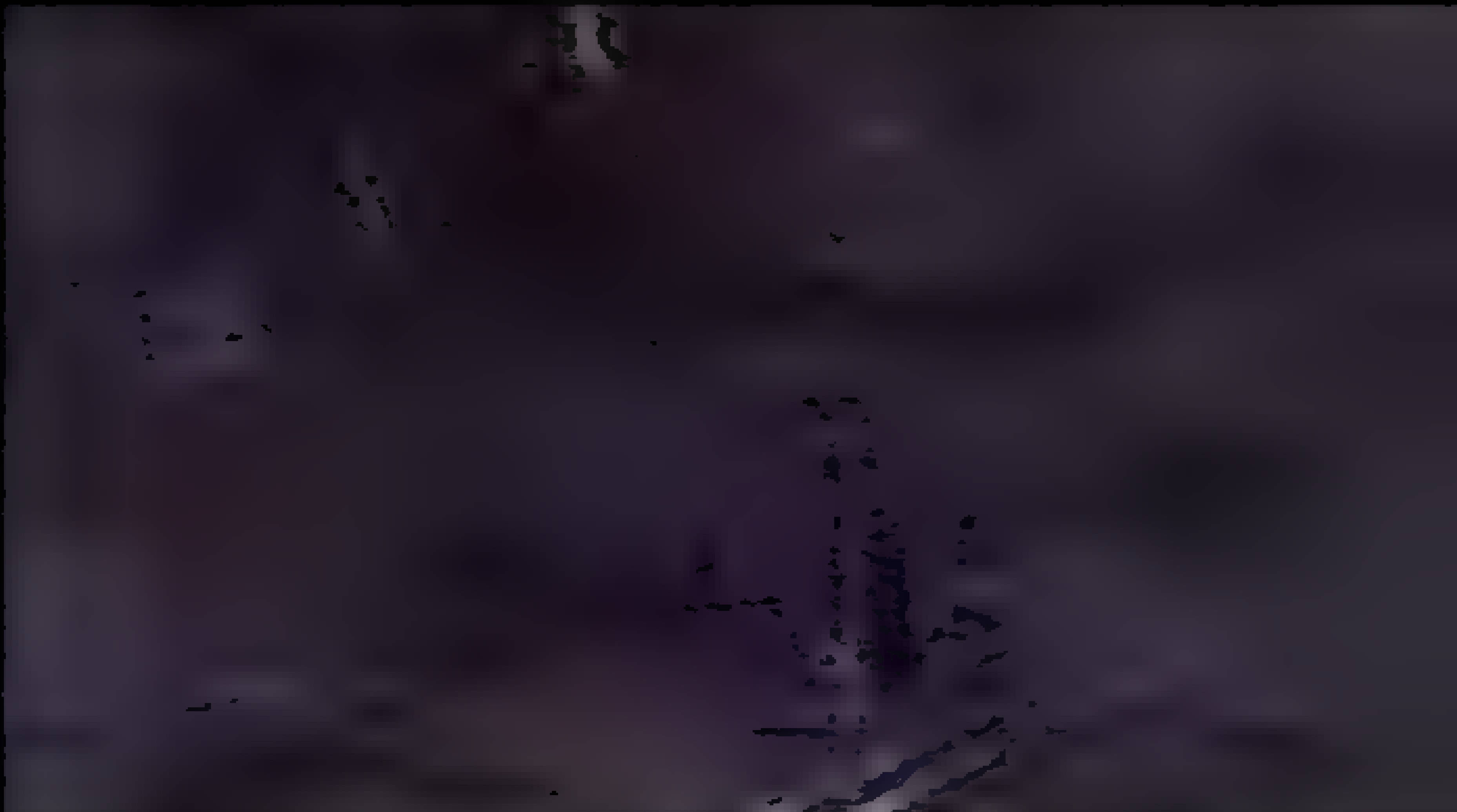






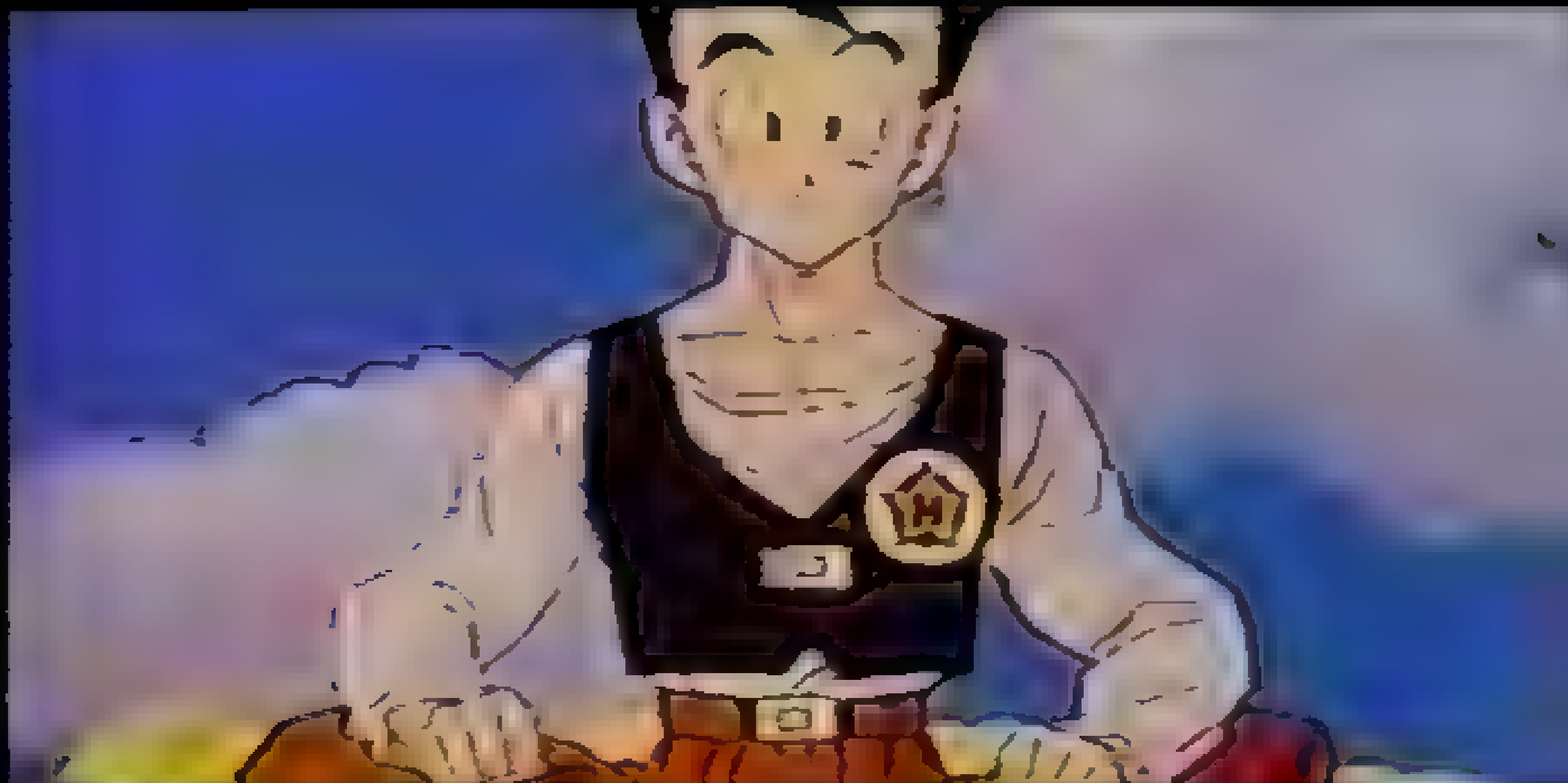


DOLBY STEREO

DIGITAL

DOLBY STEREO

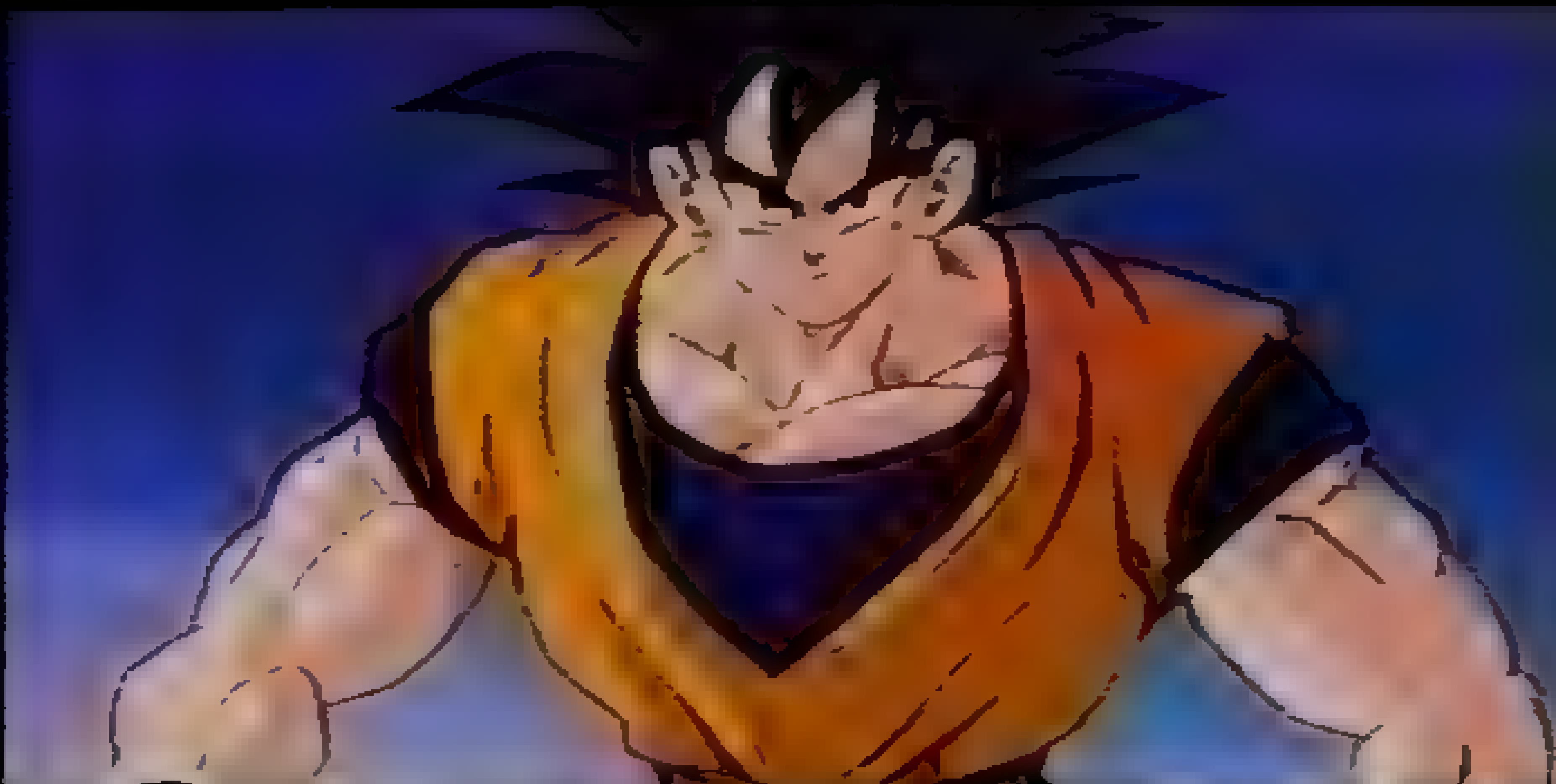
DIGITAL



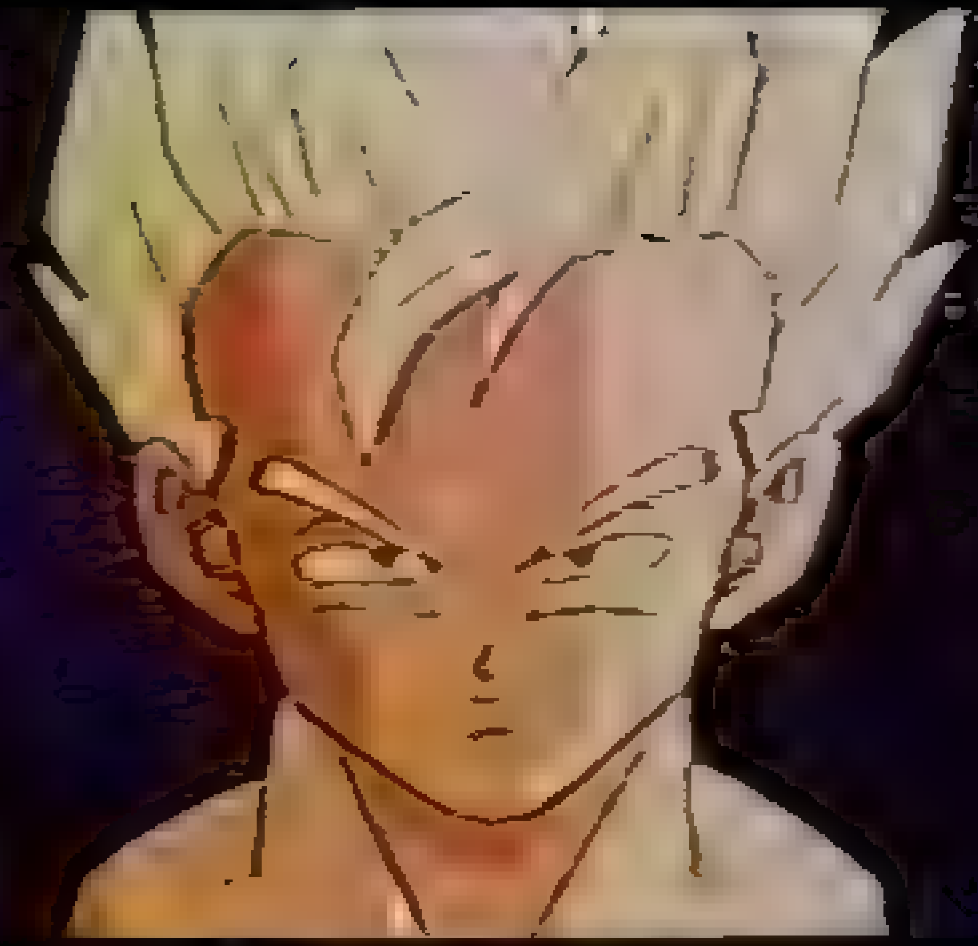
DRAGON B

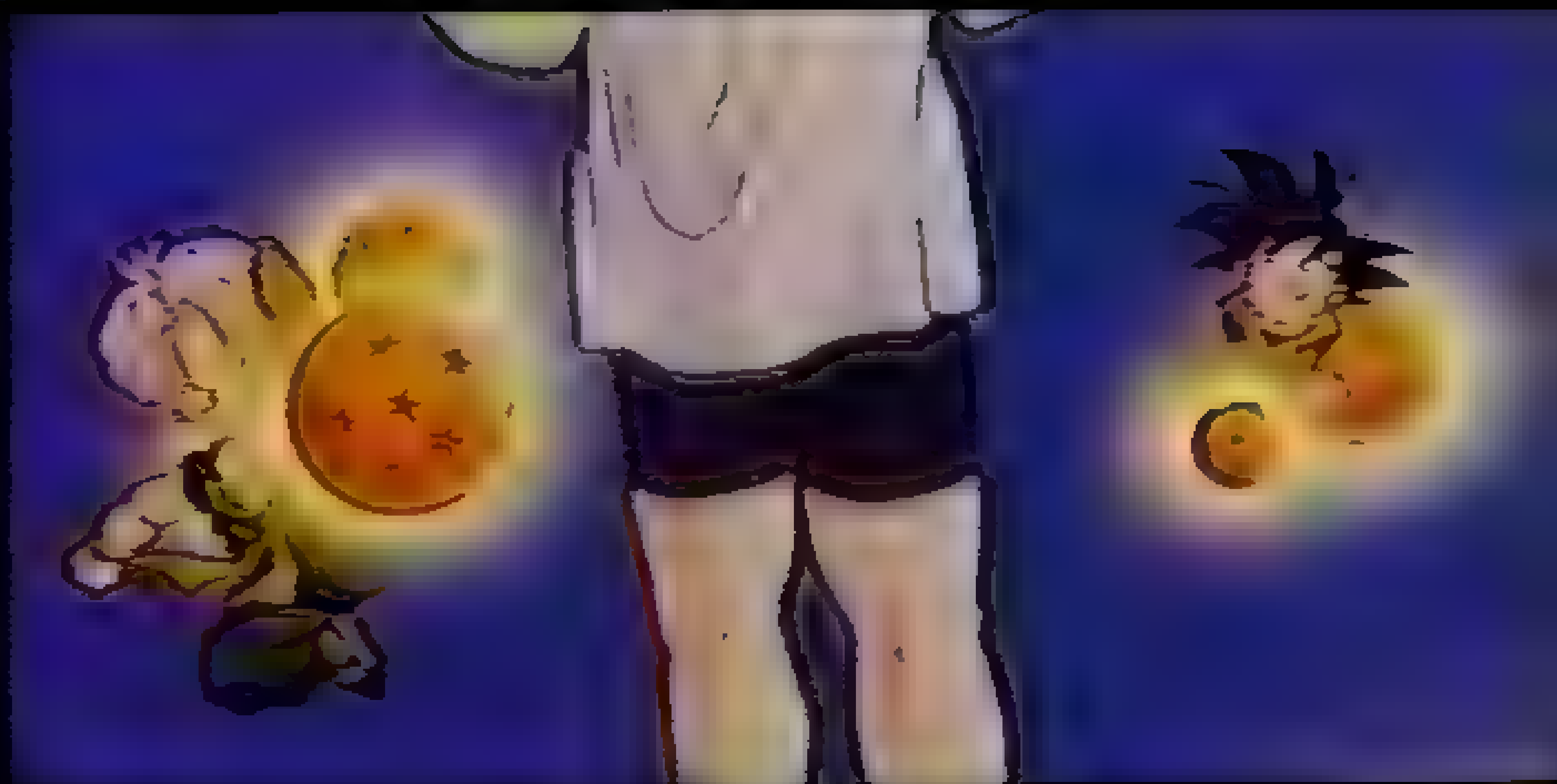

原作 鳥山 明
DRAGON BALL Z
危険なふたり！超戦士はねむれない

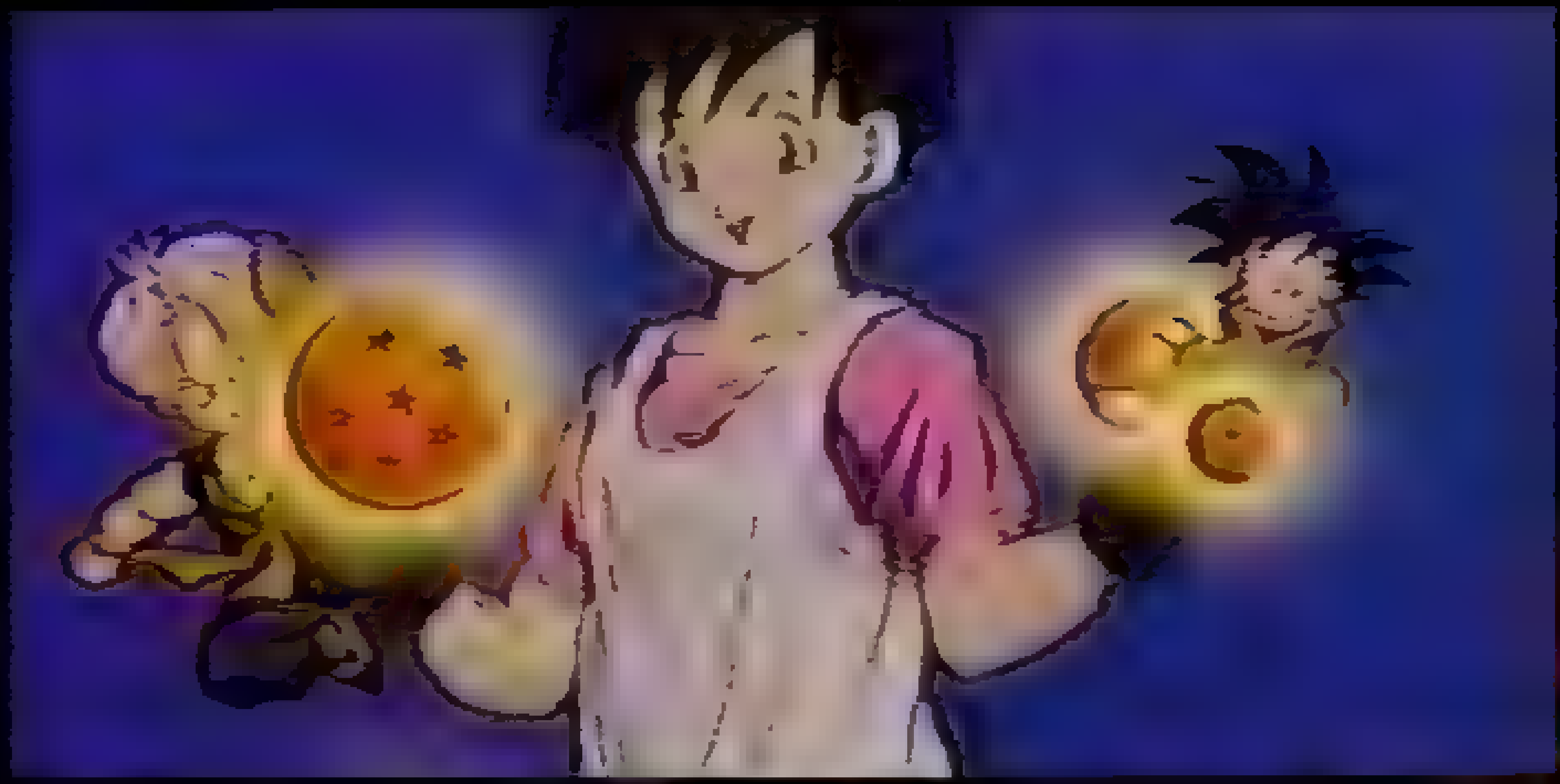


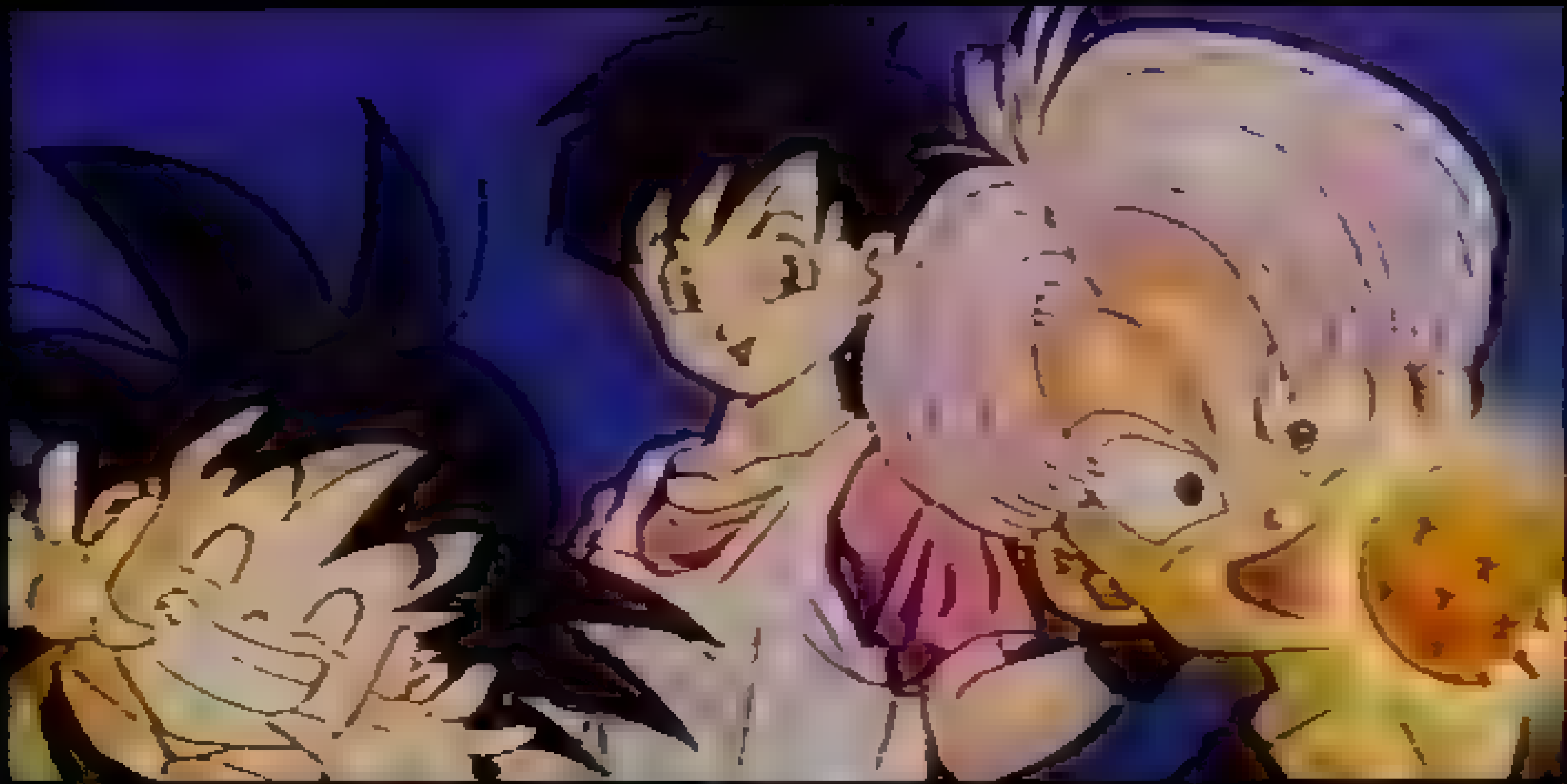




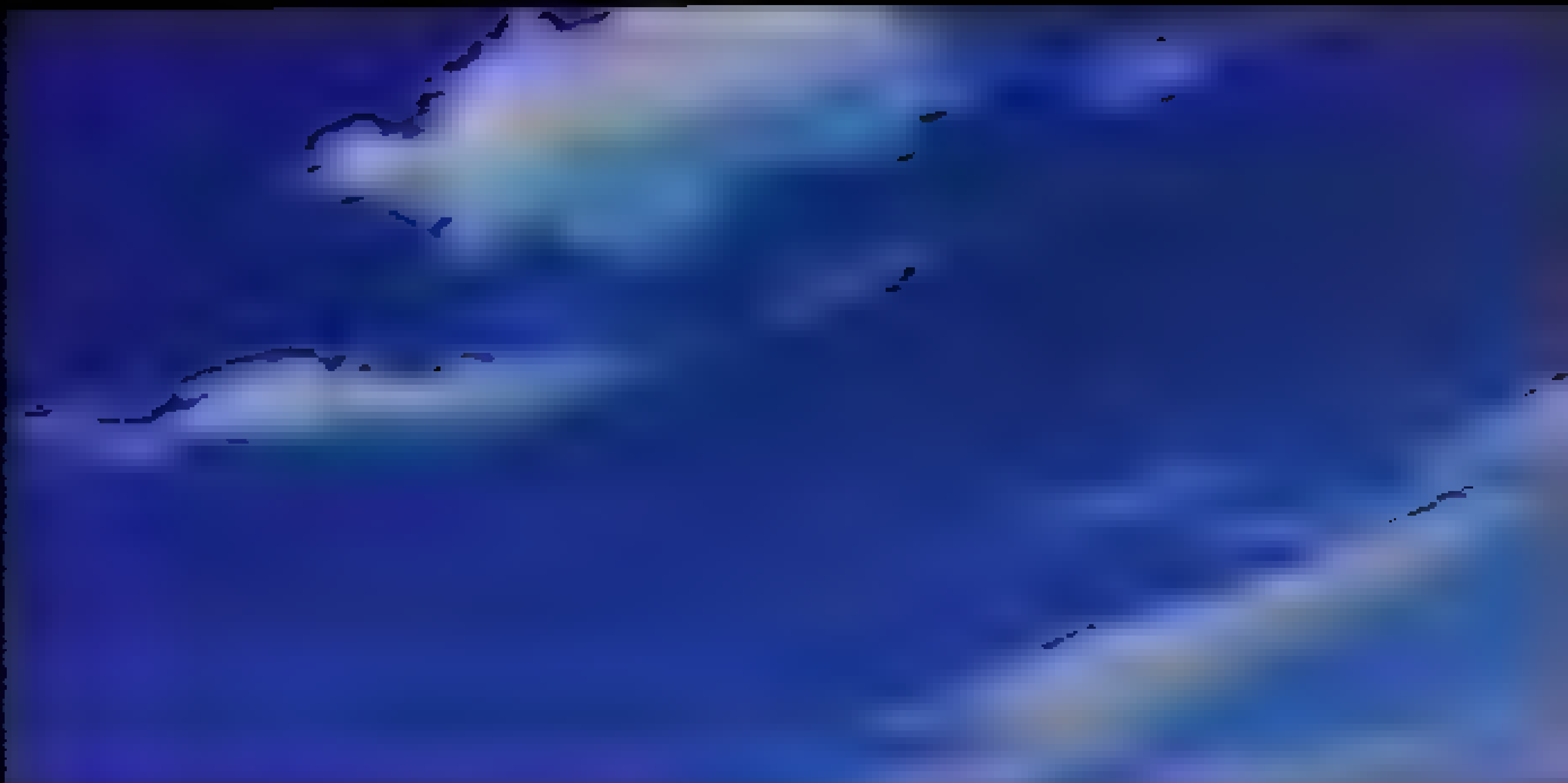


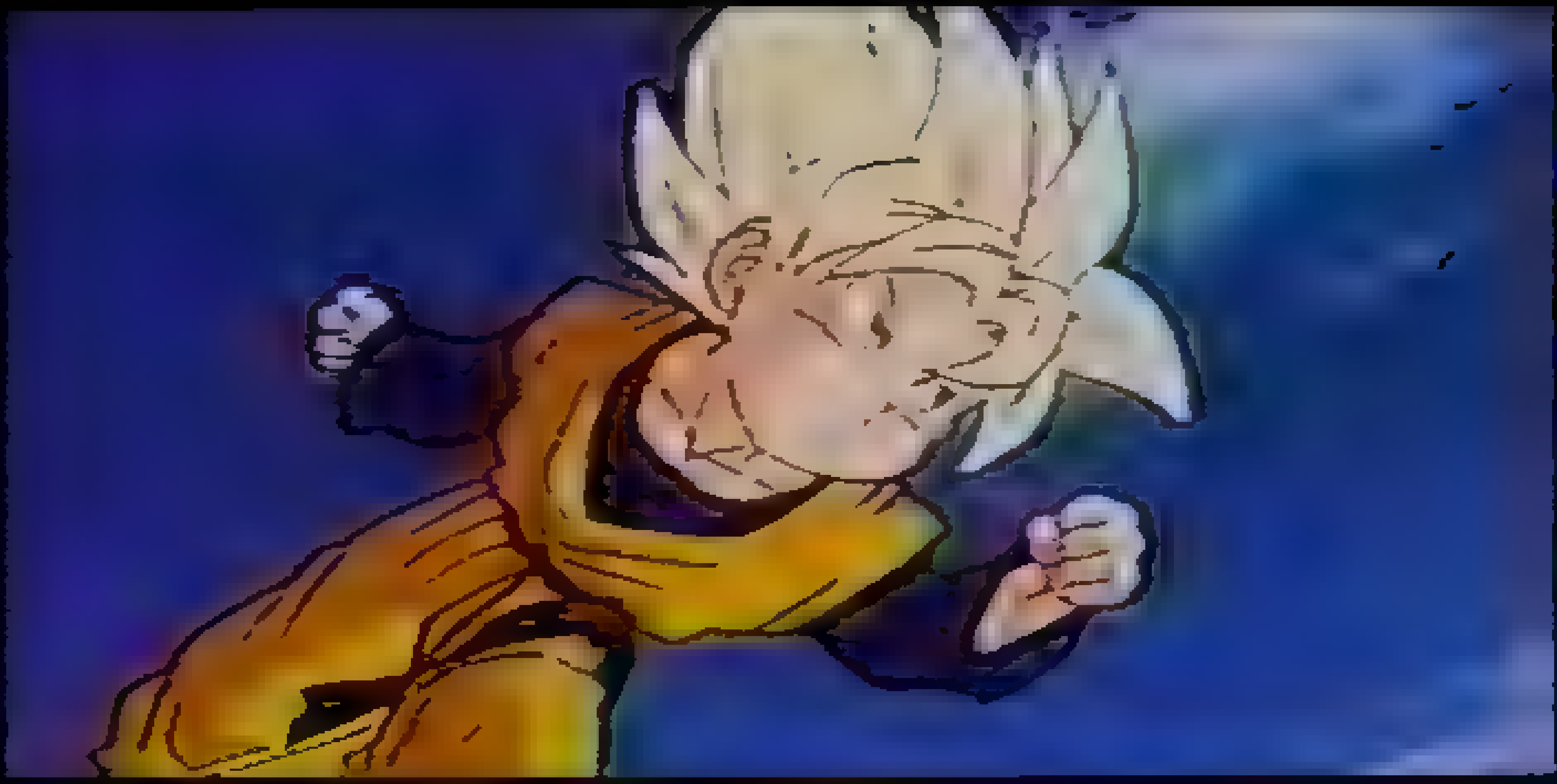


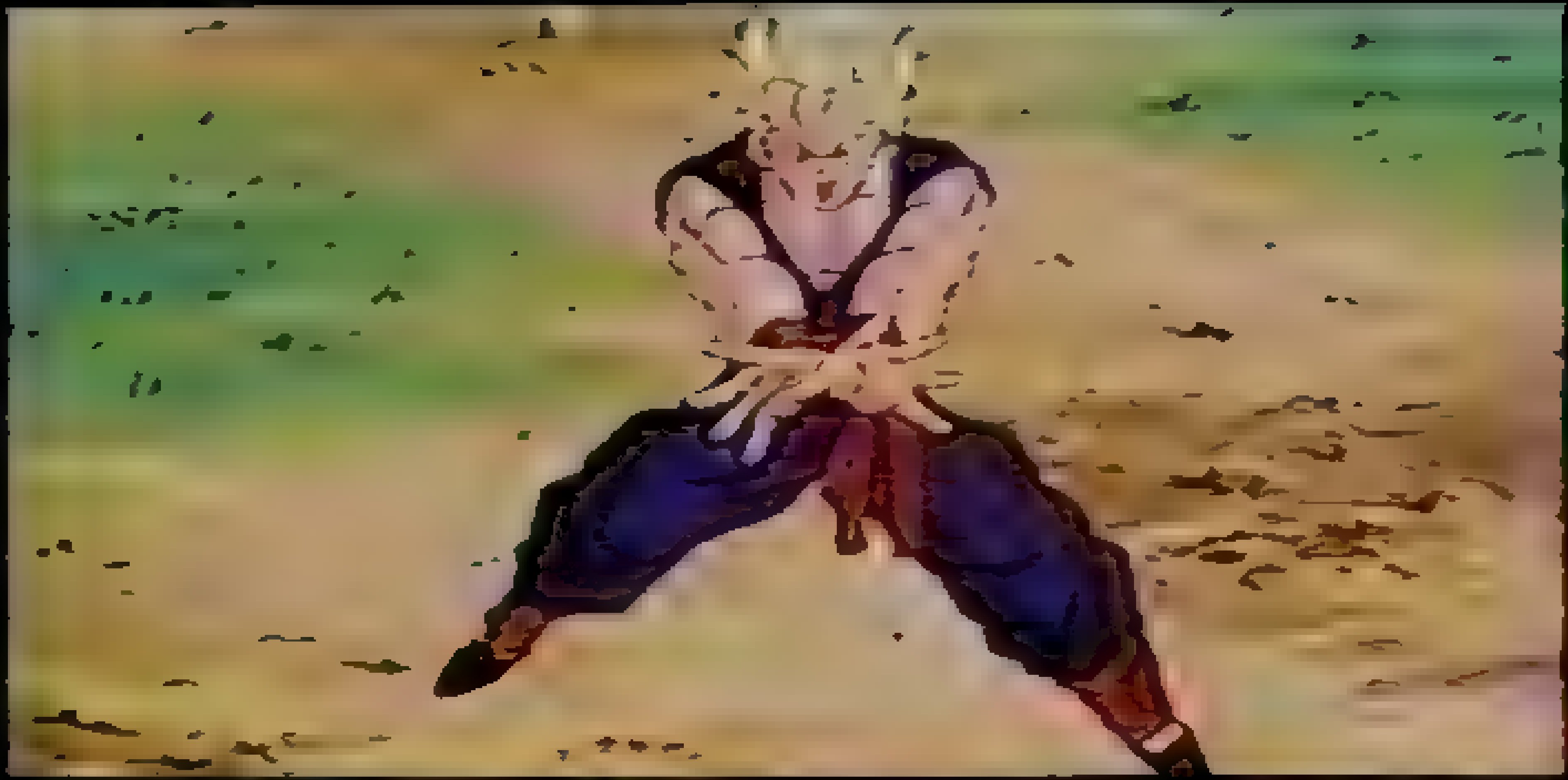


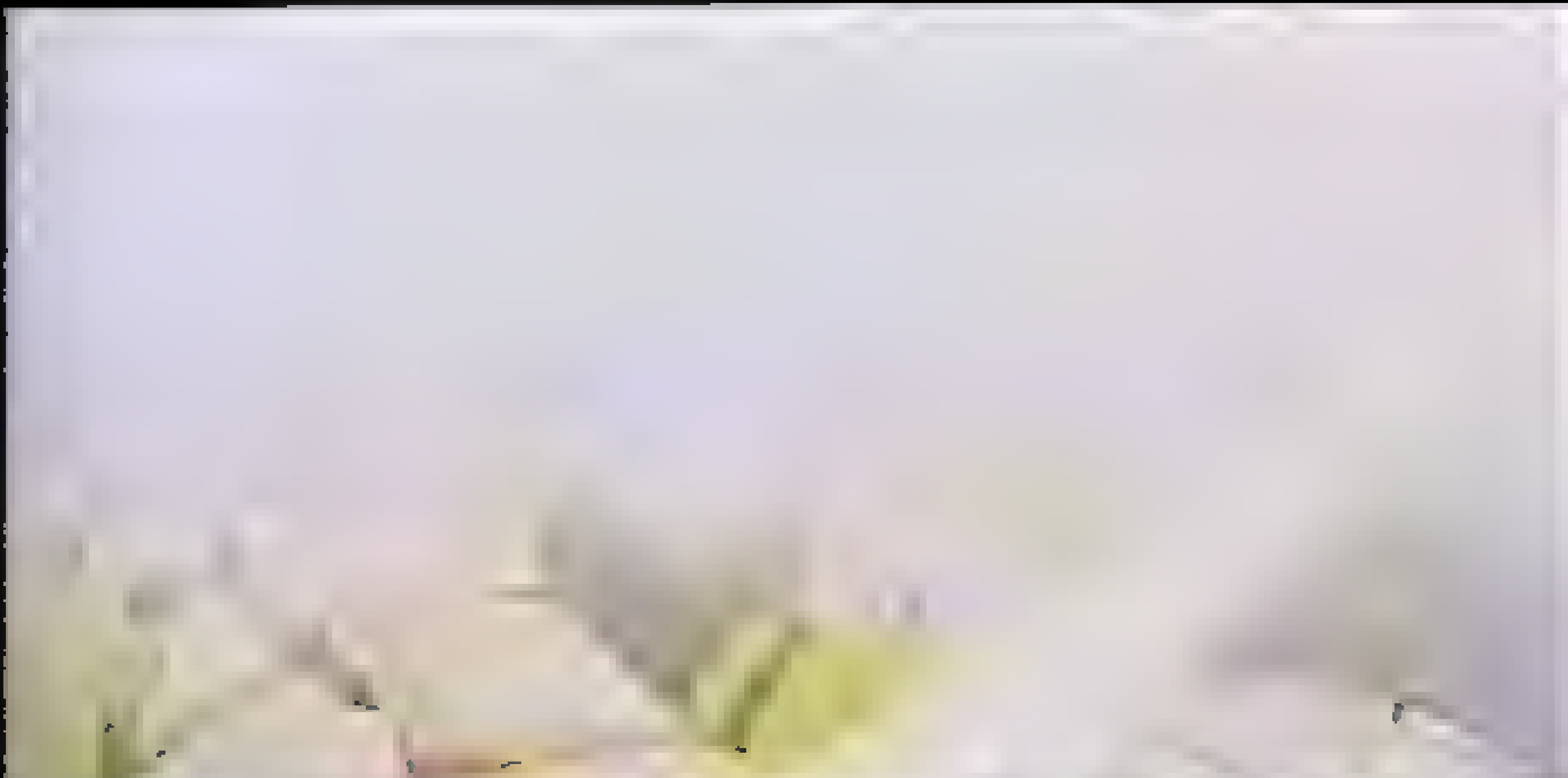


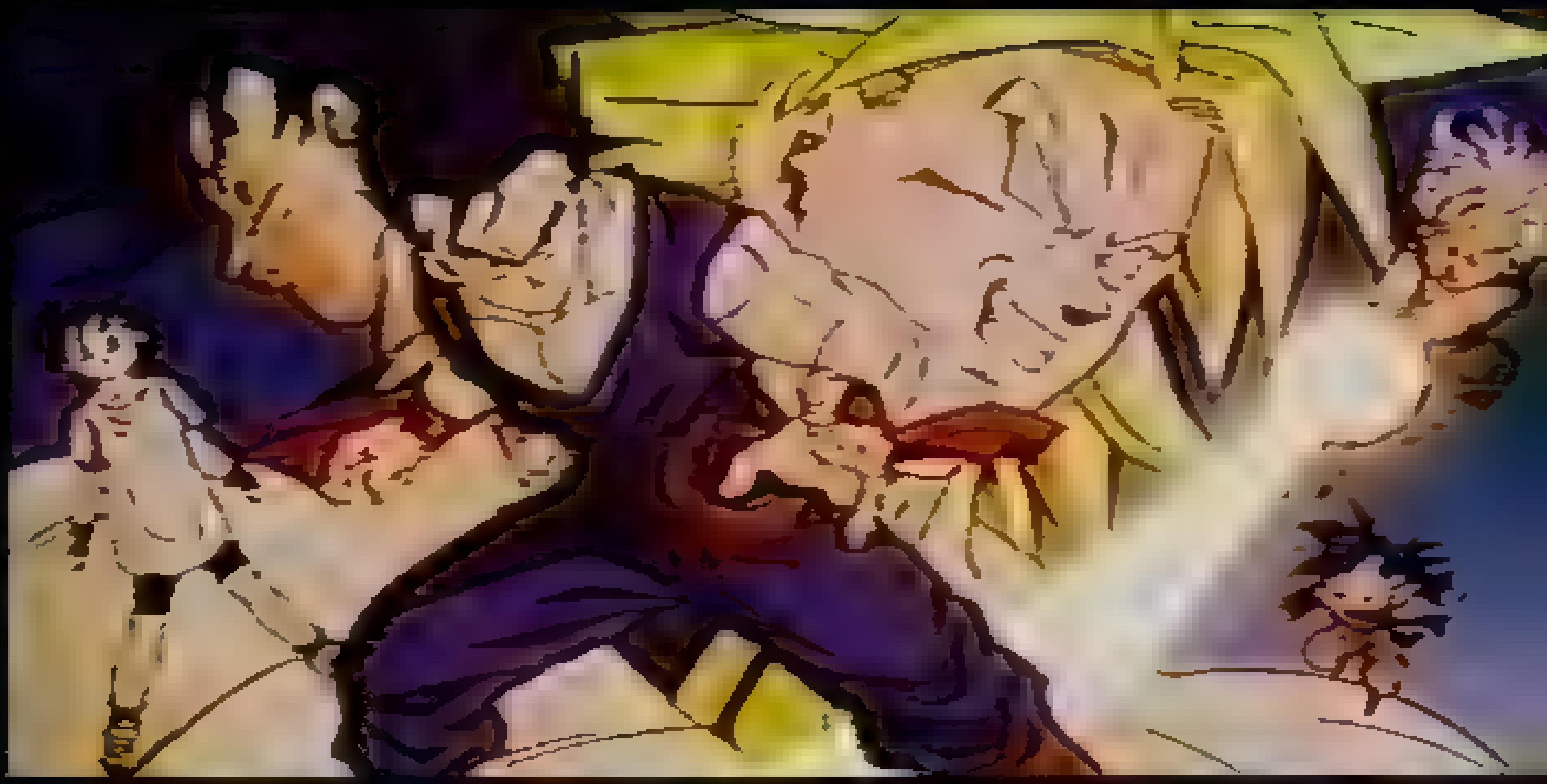













DRAGON
BALL
Z

原作 鳥山 明

DRAGON

ドラゴンボールゼット

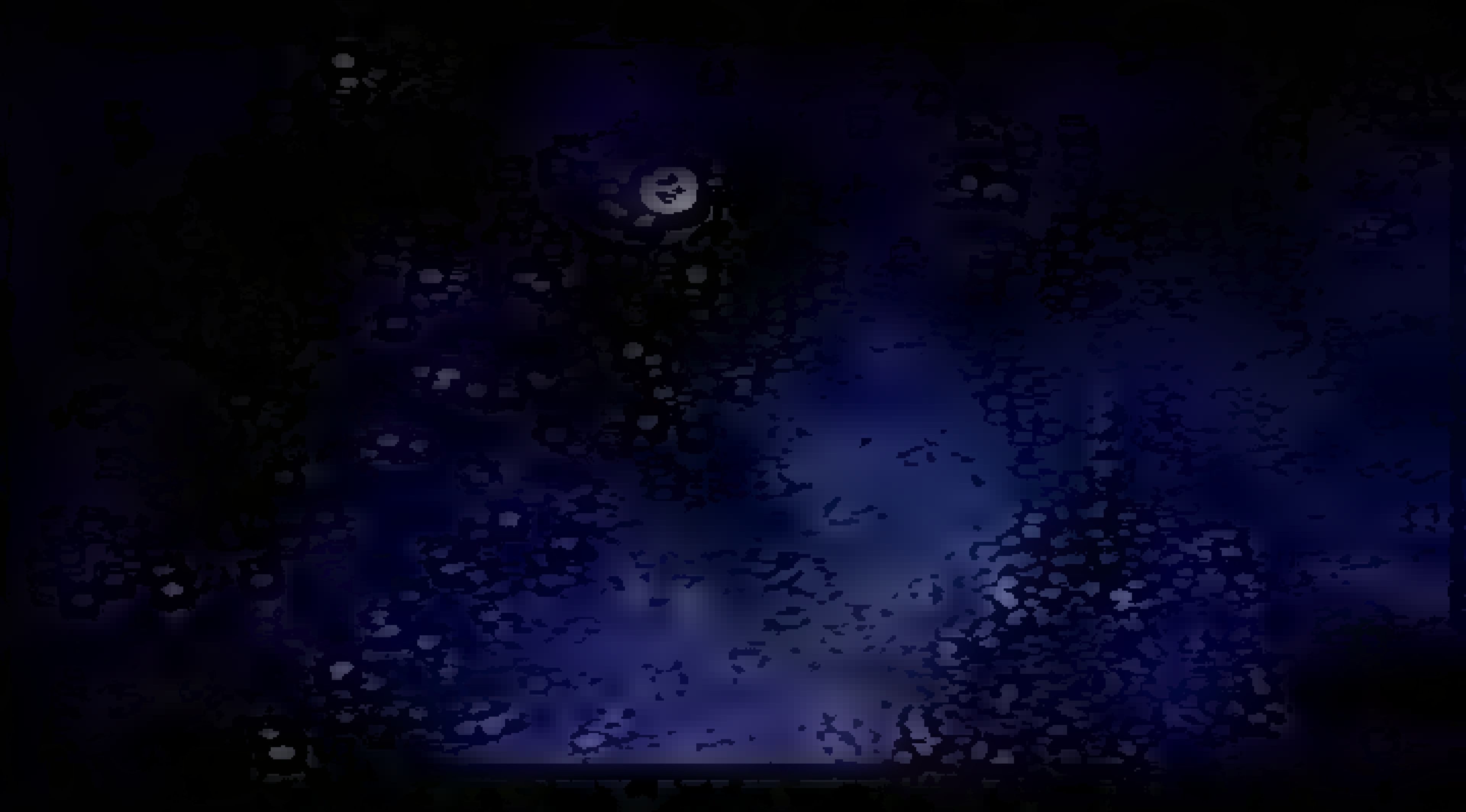
危険なふたり！超戦士はねむれない



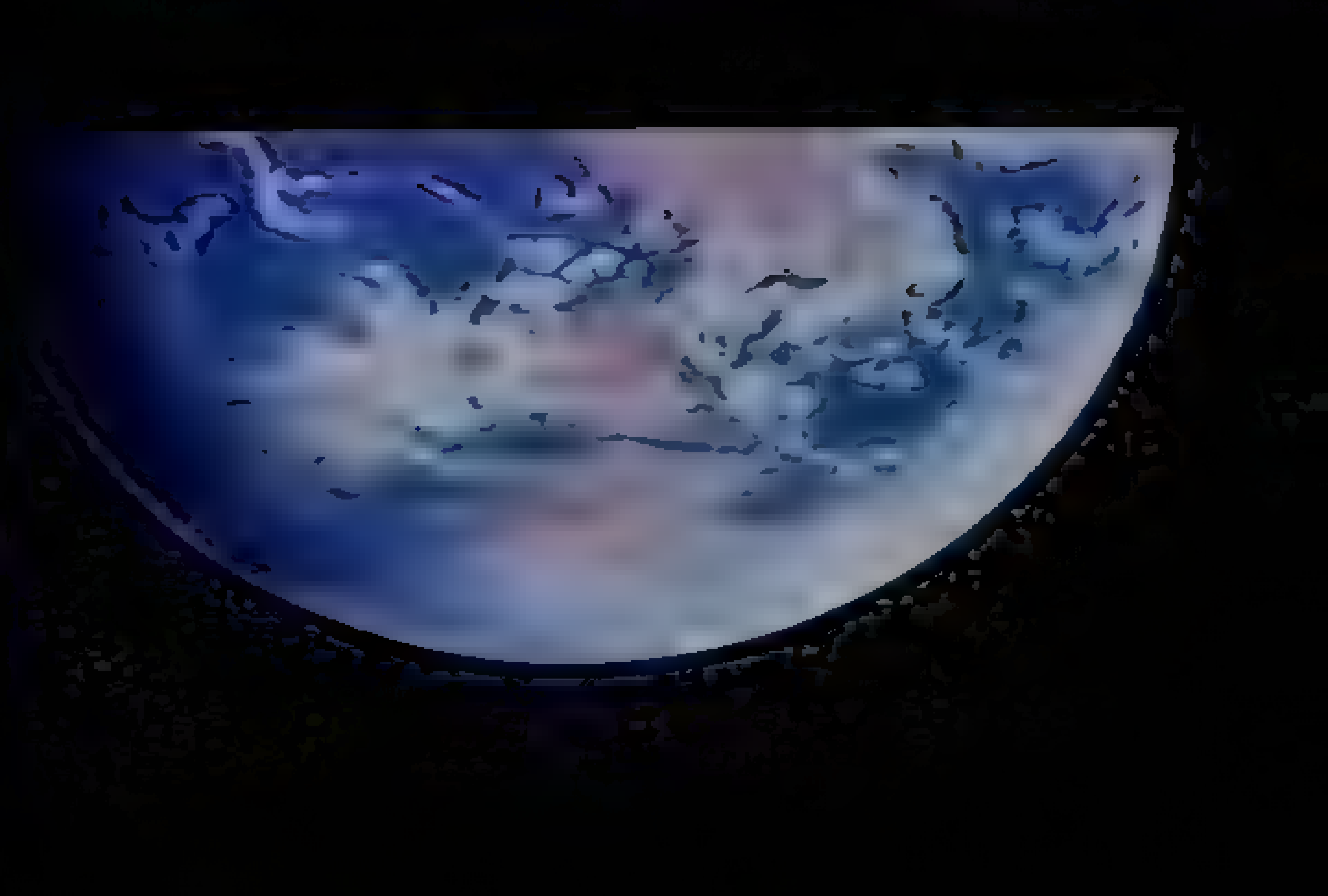

東映

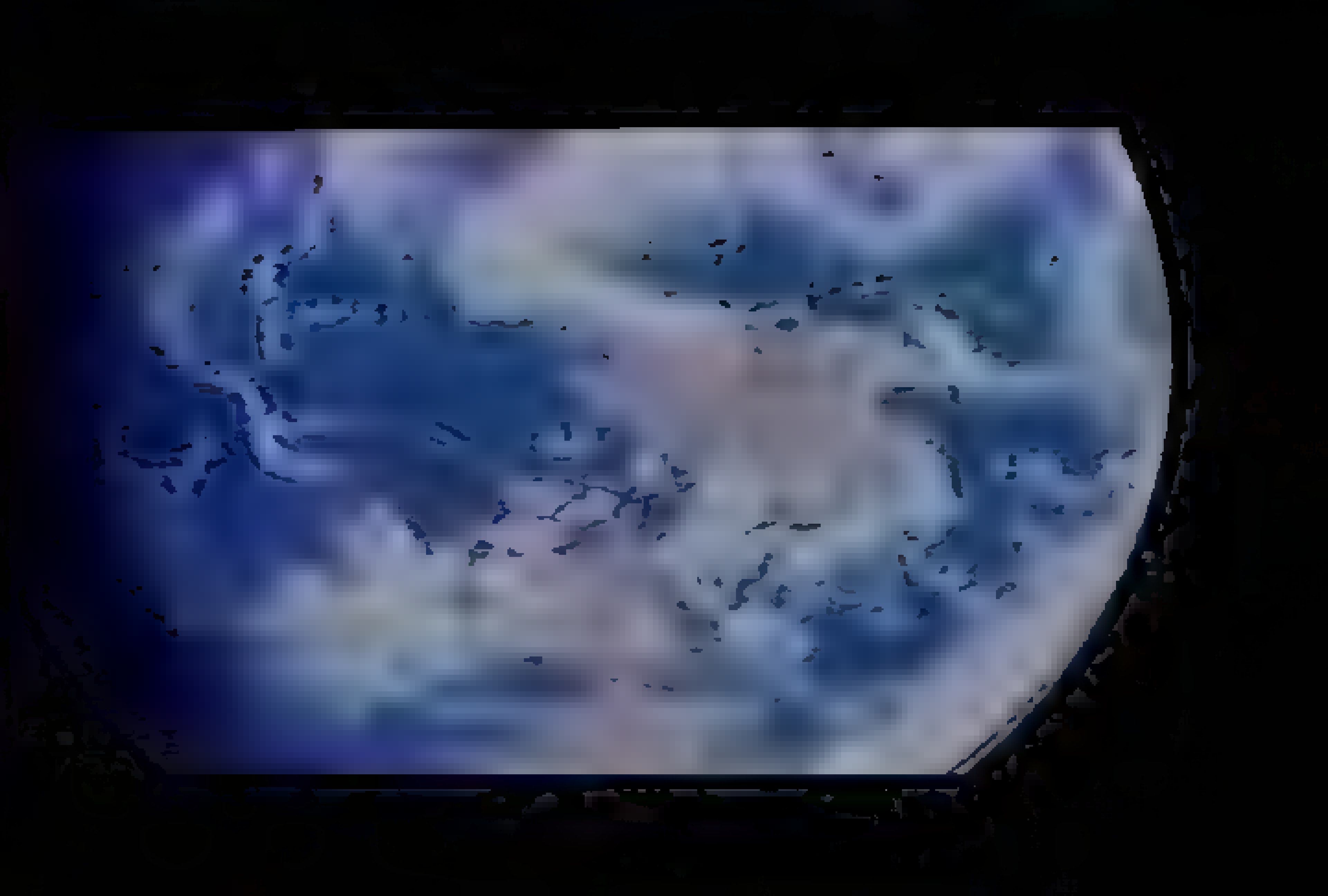


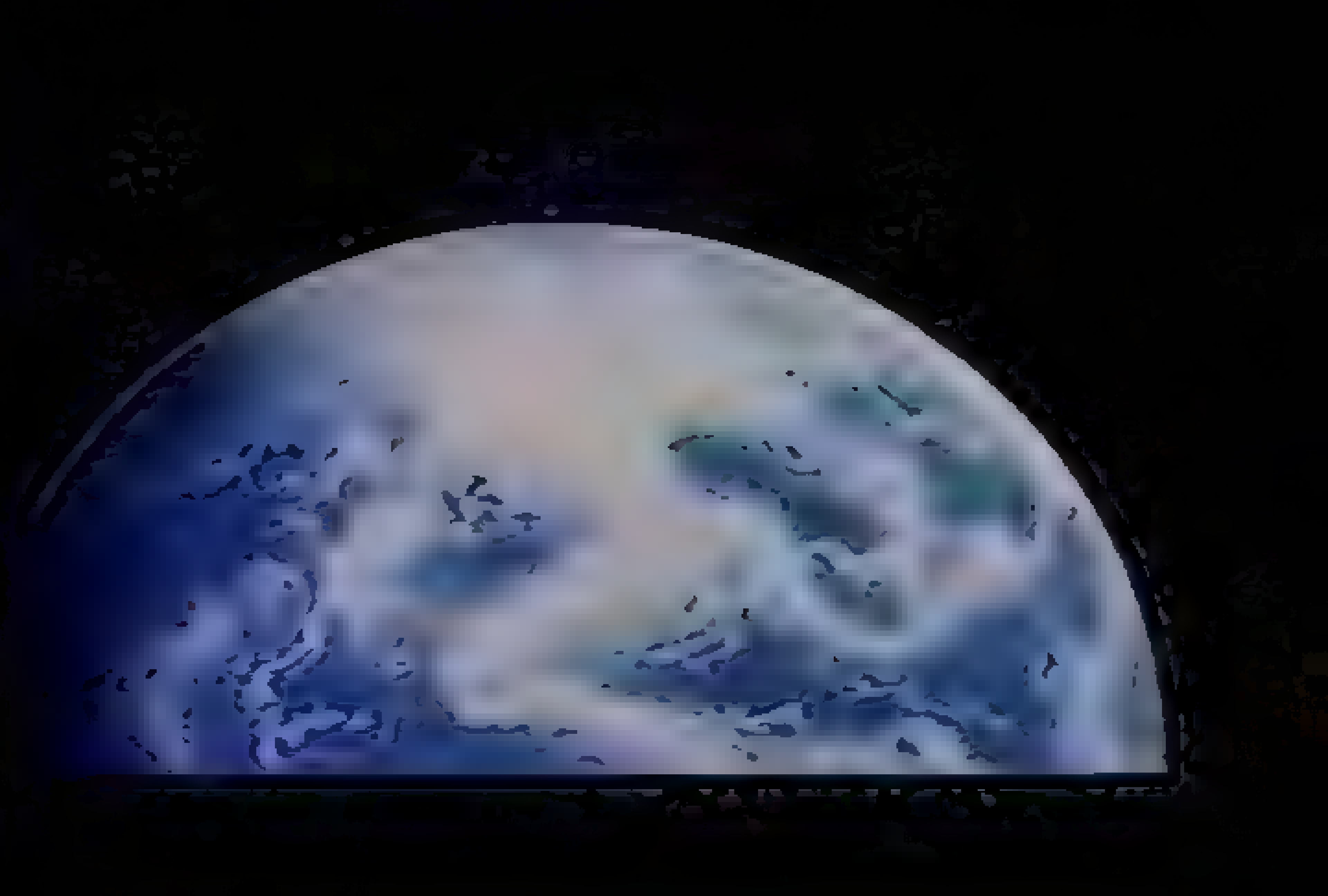


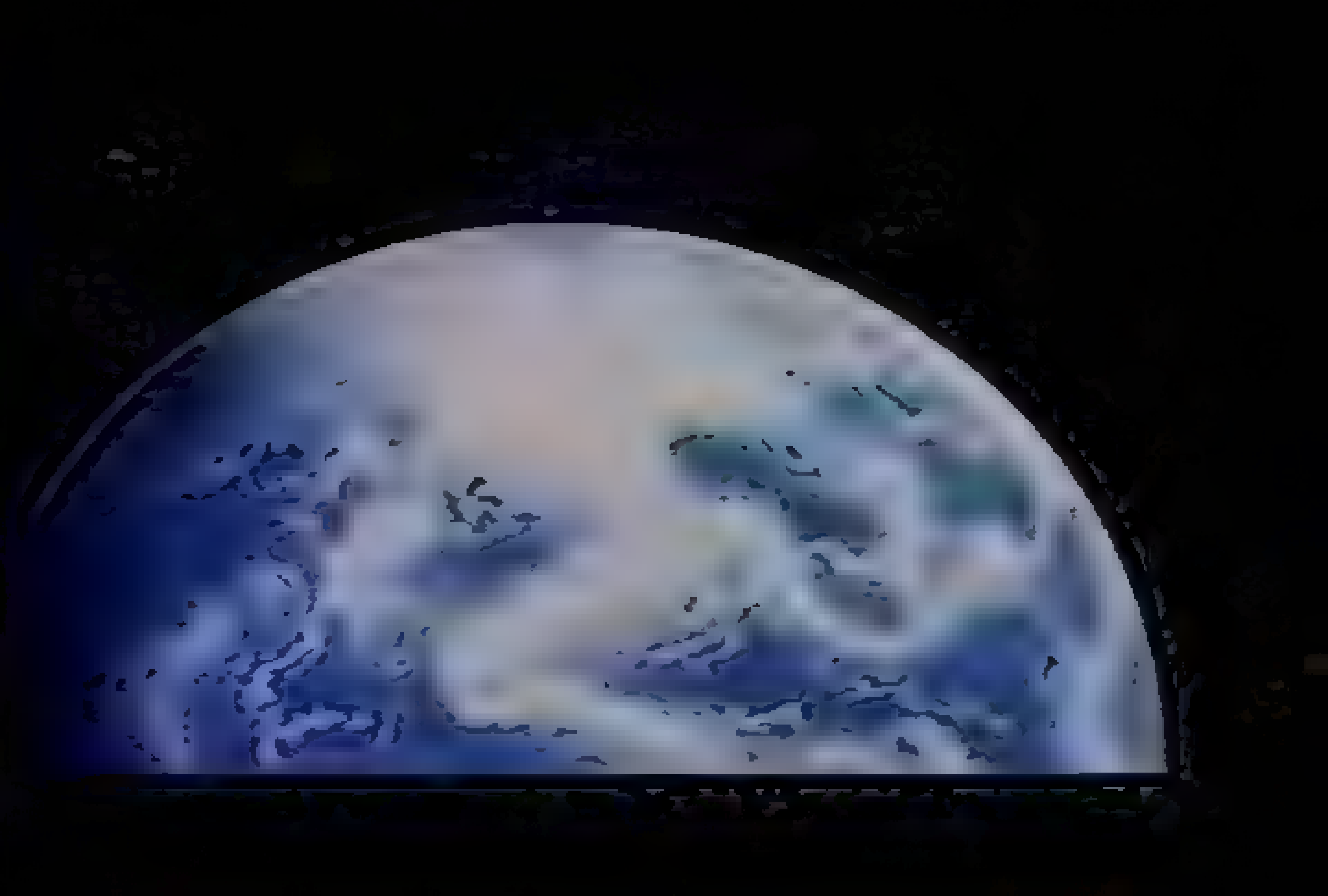


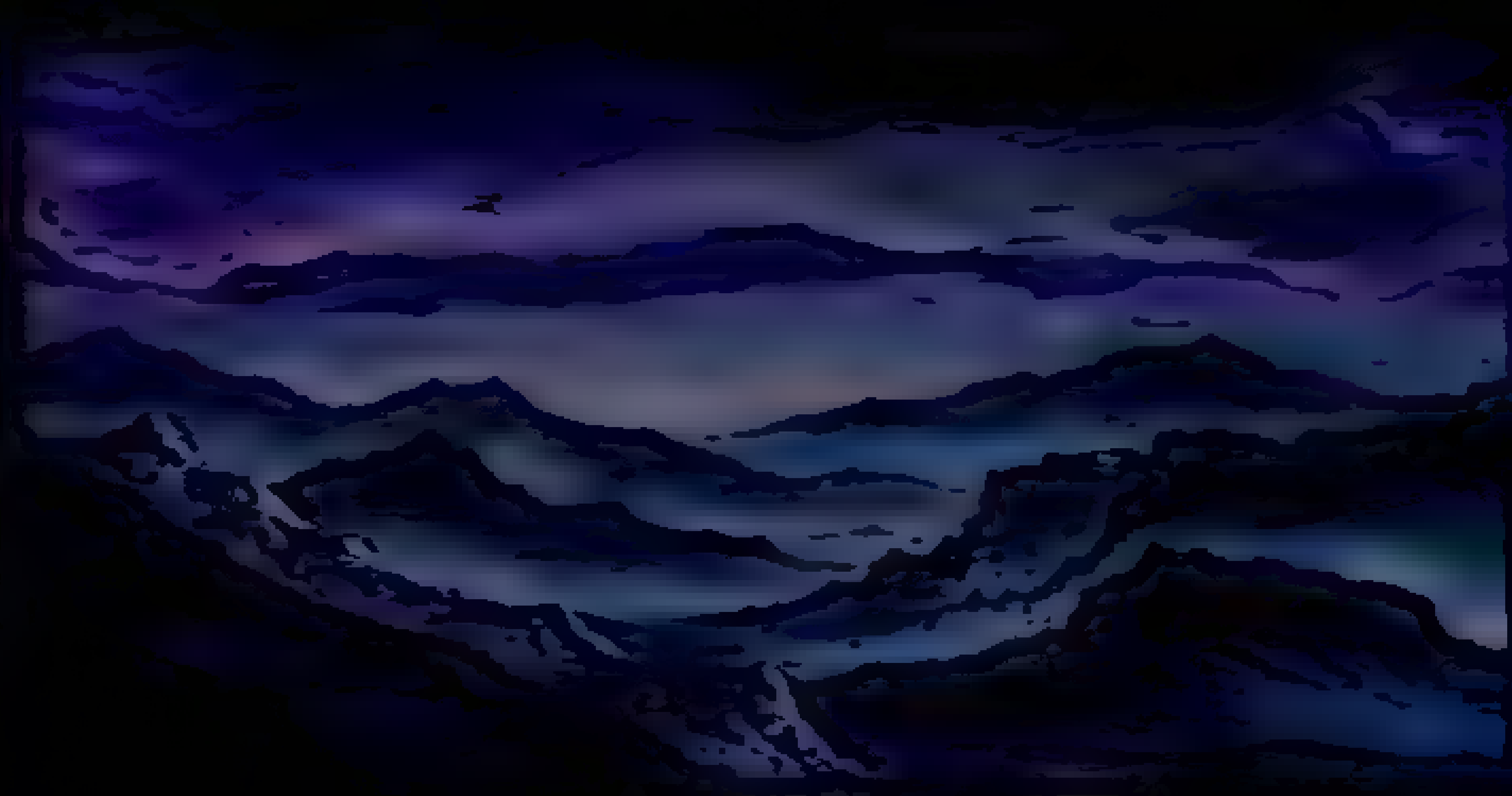


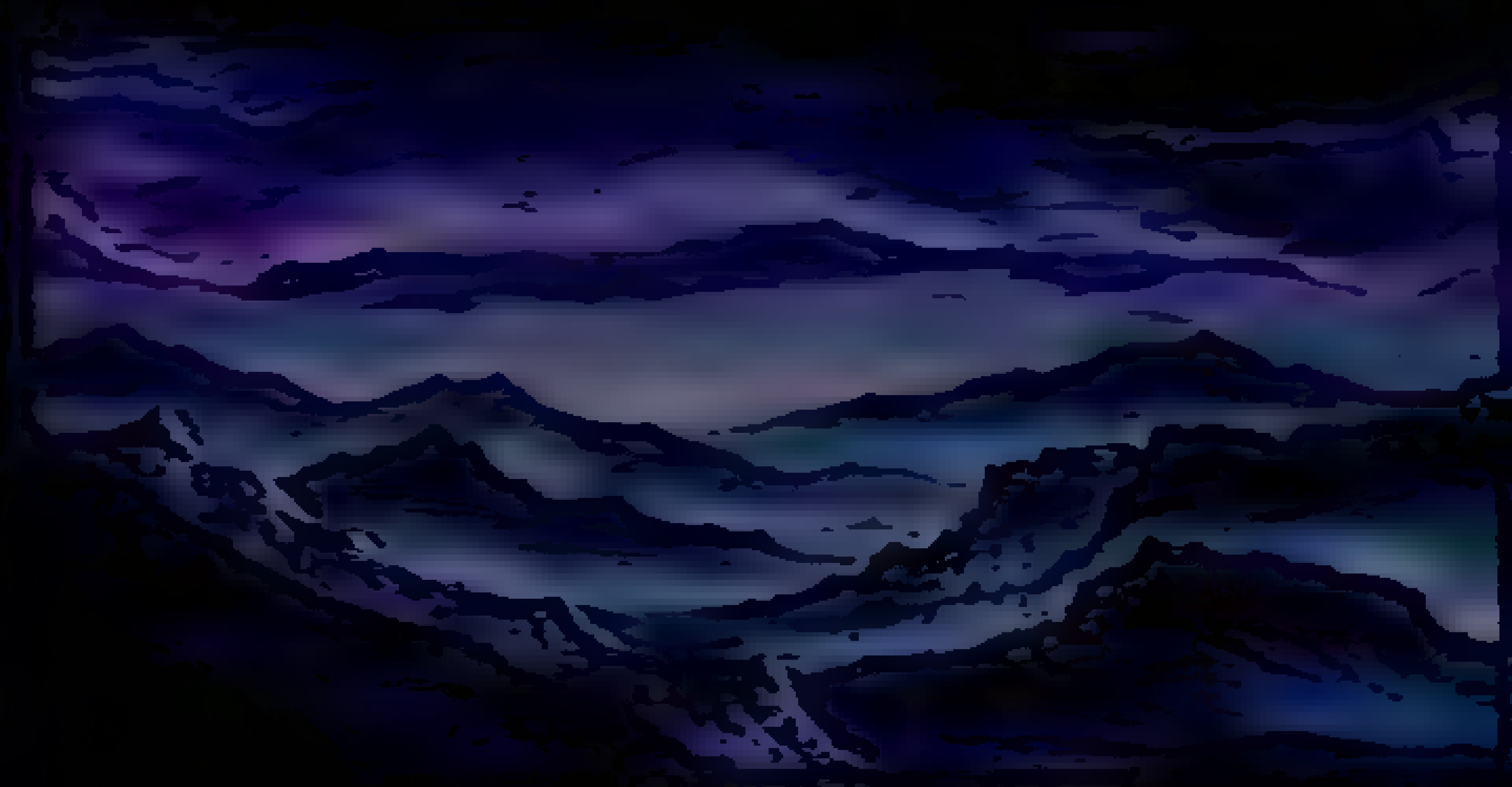


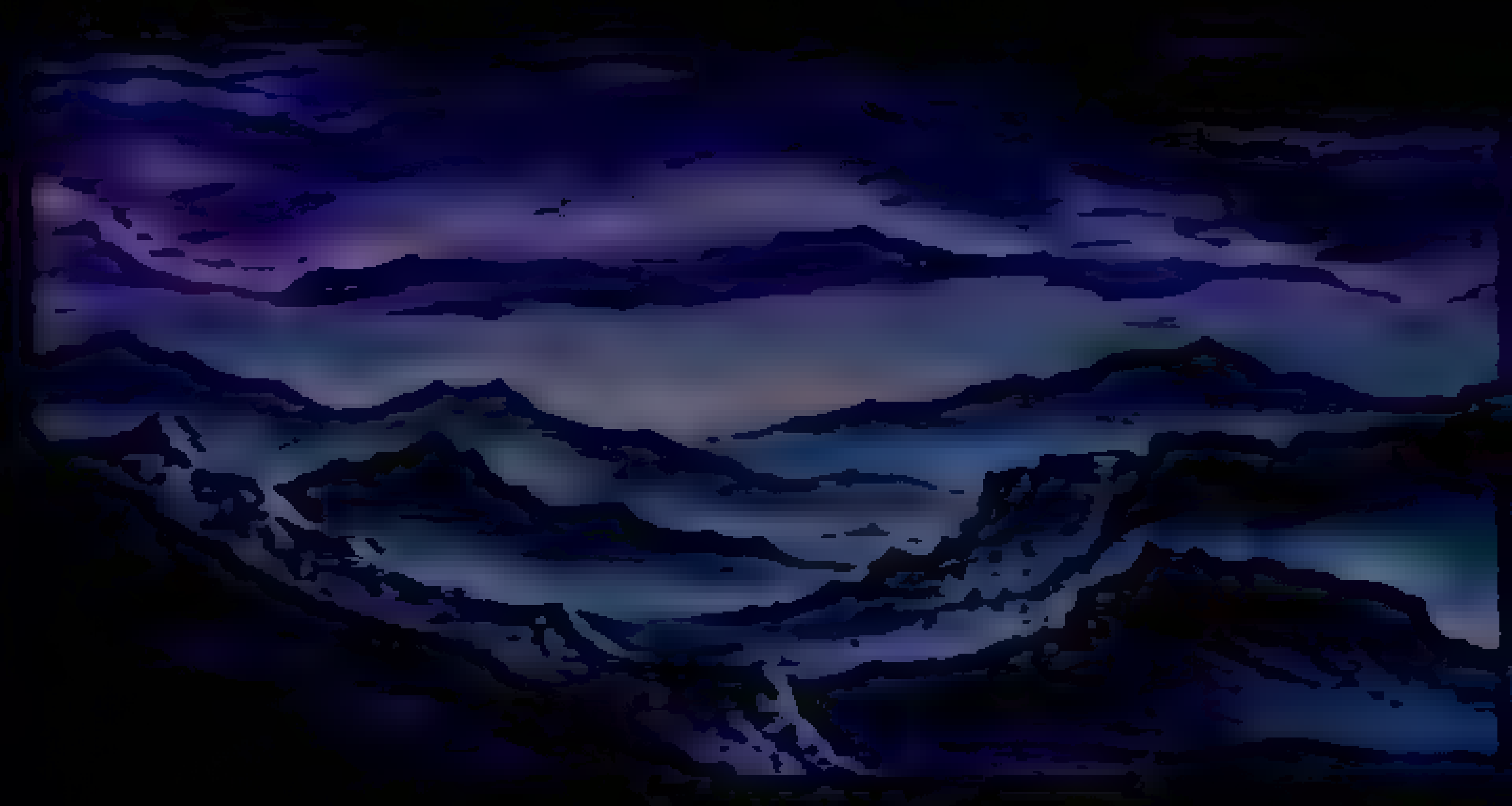


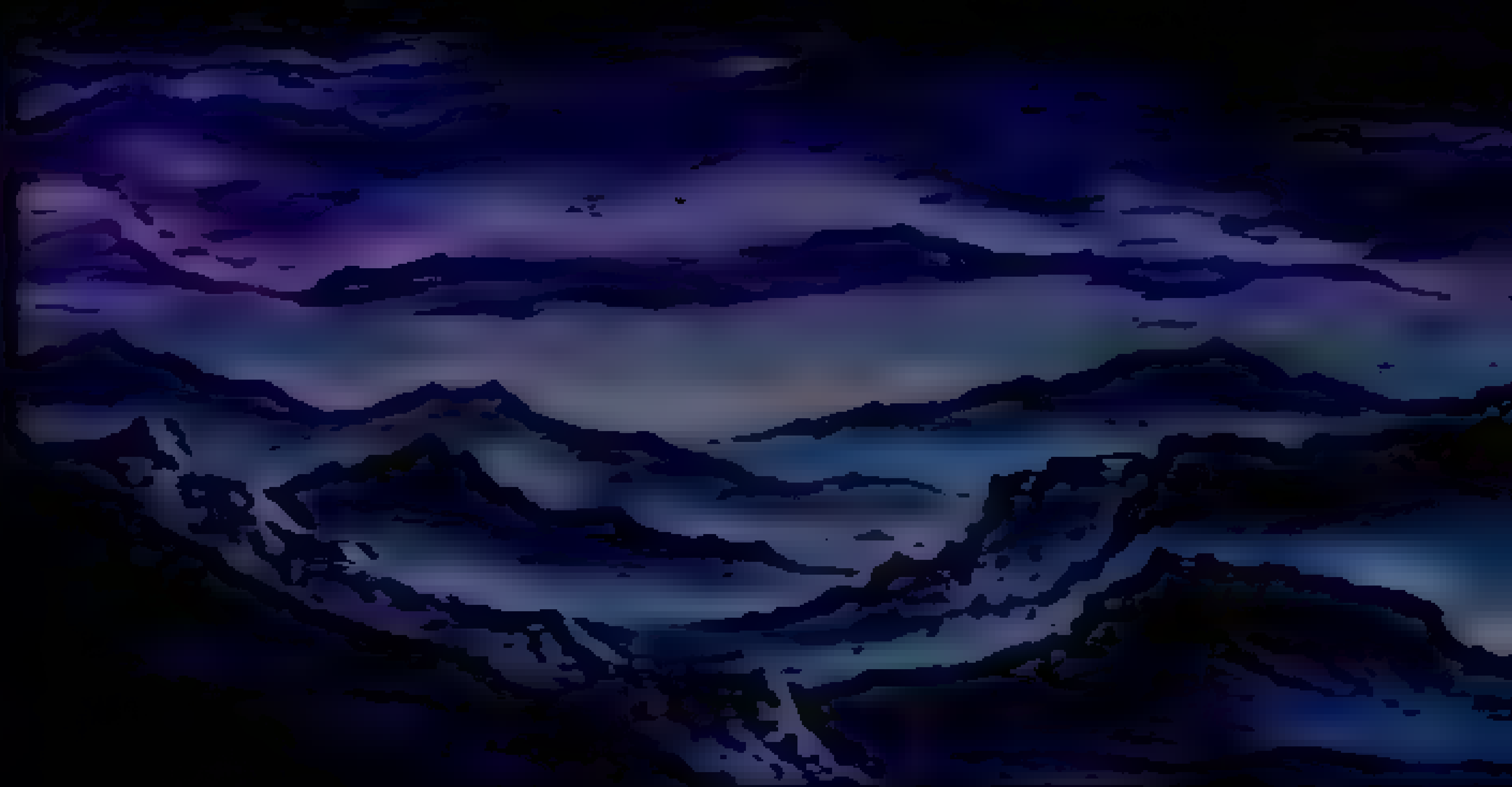


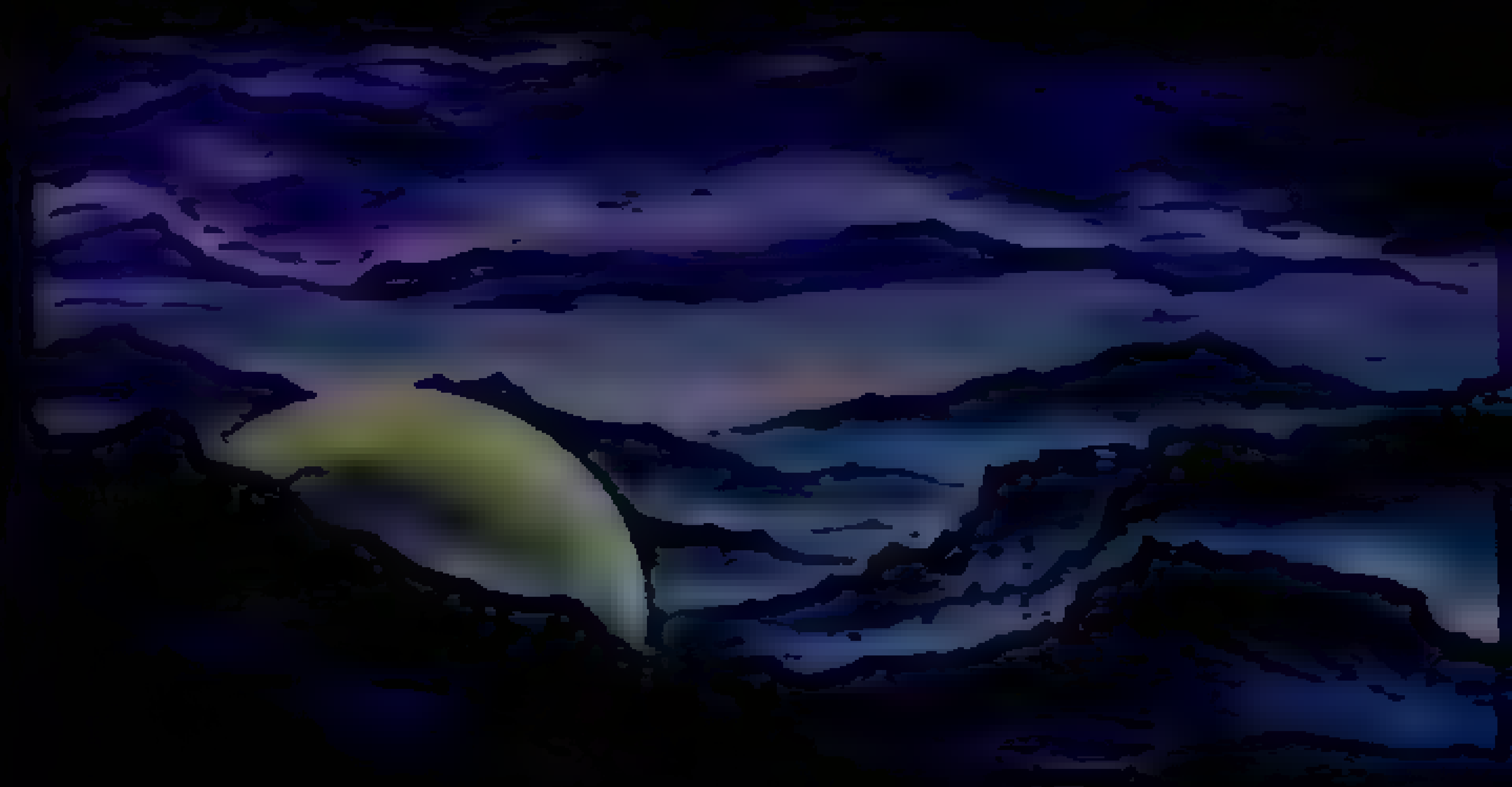


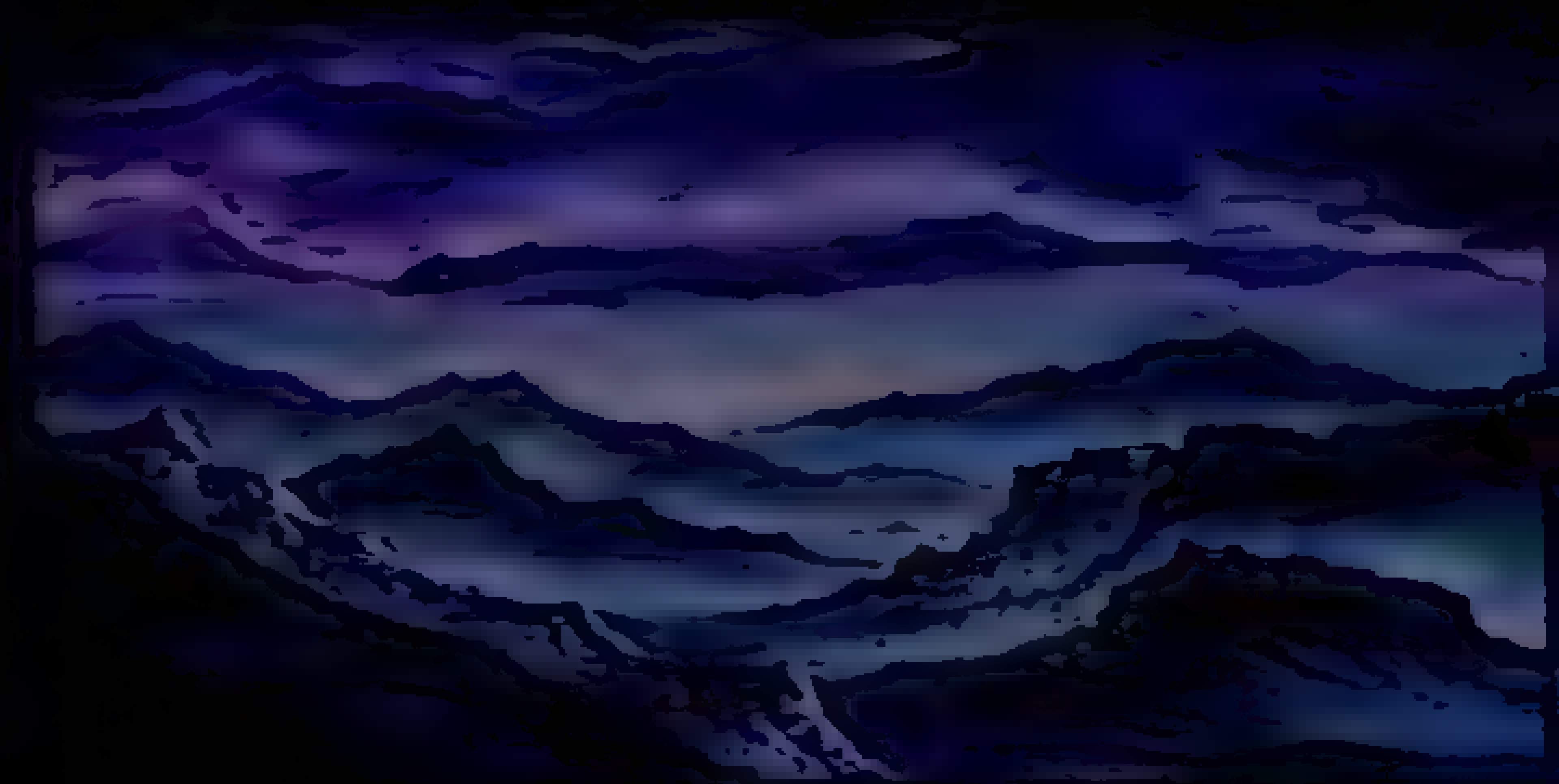




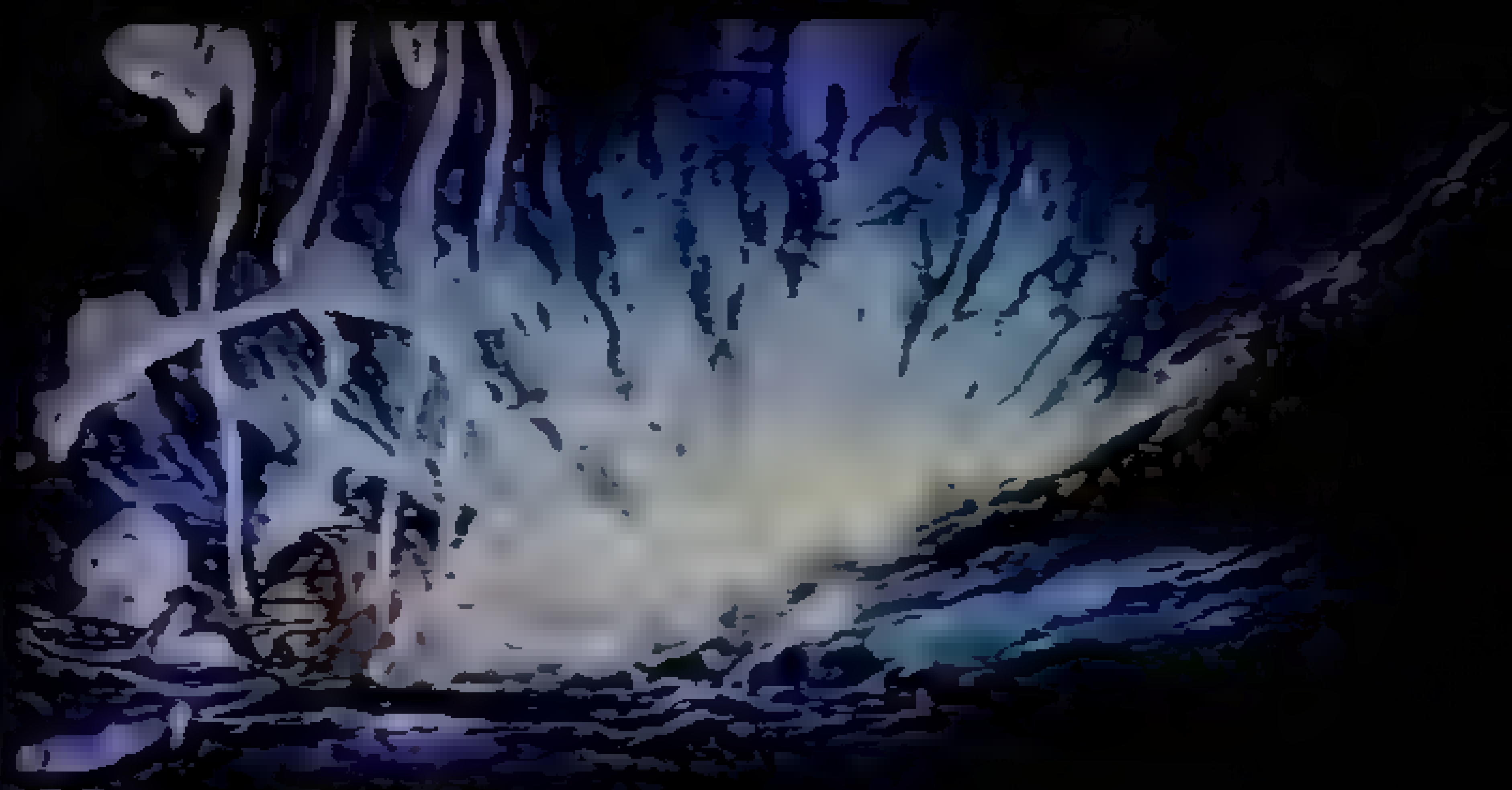


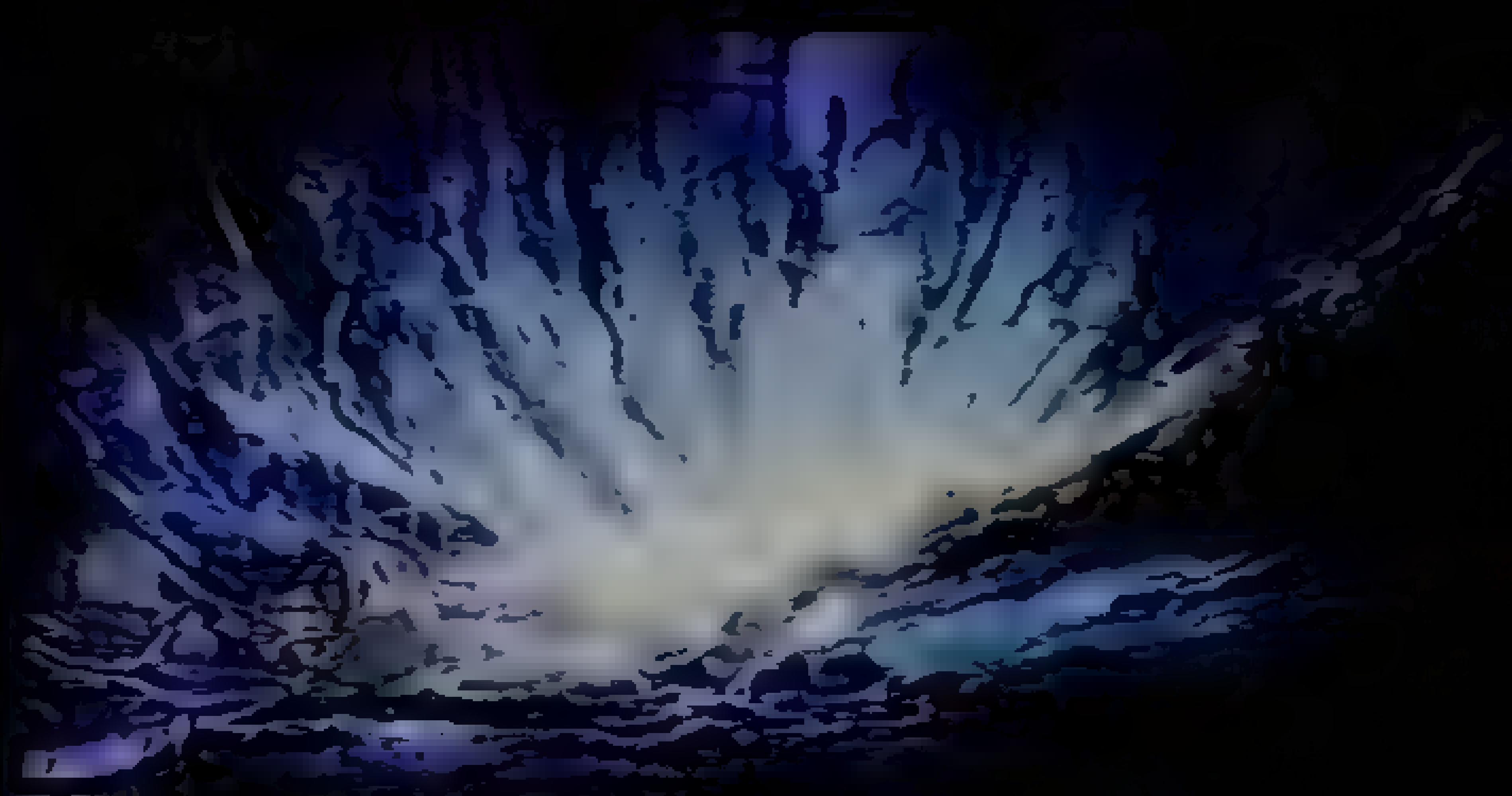


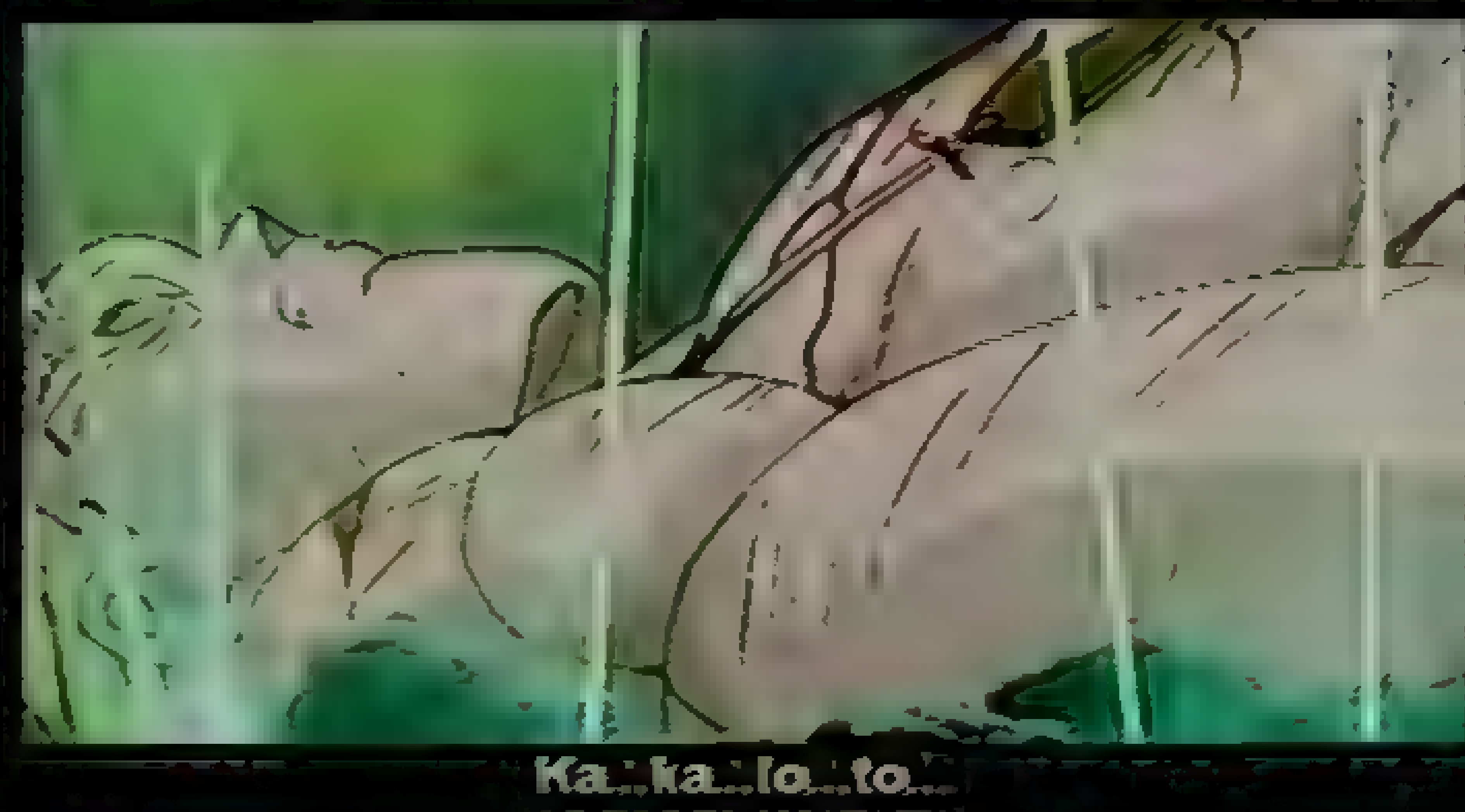






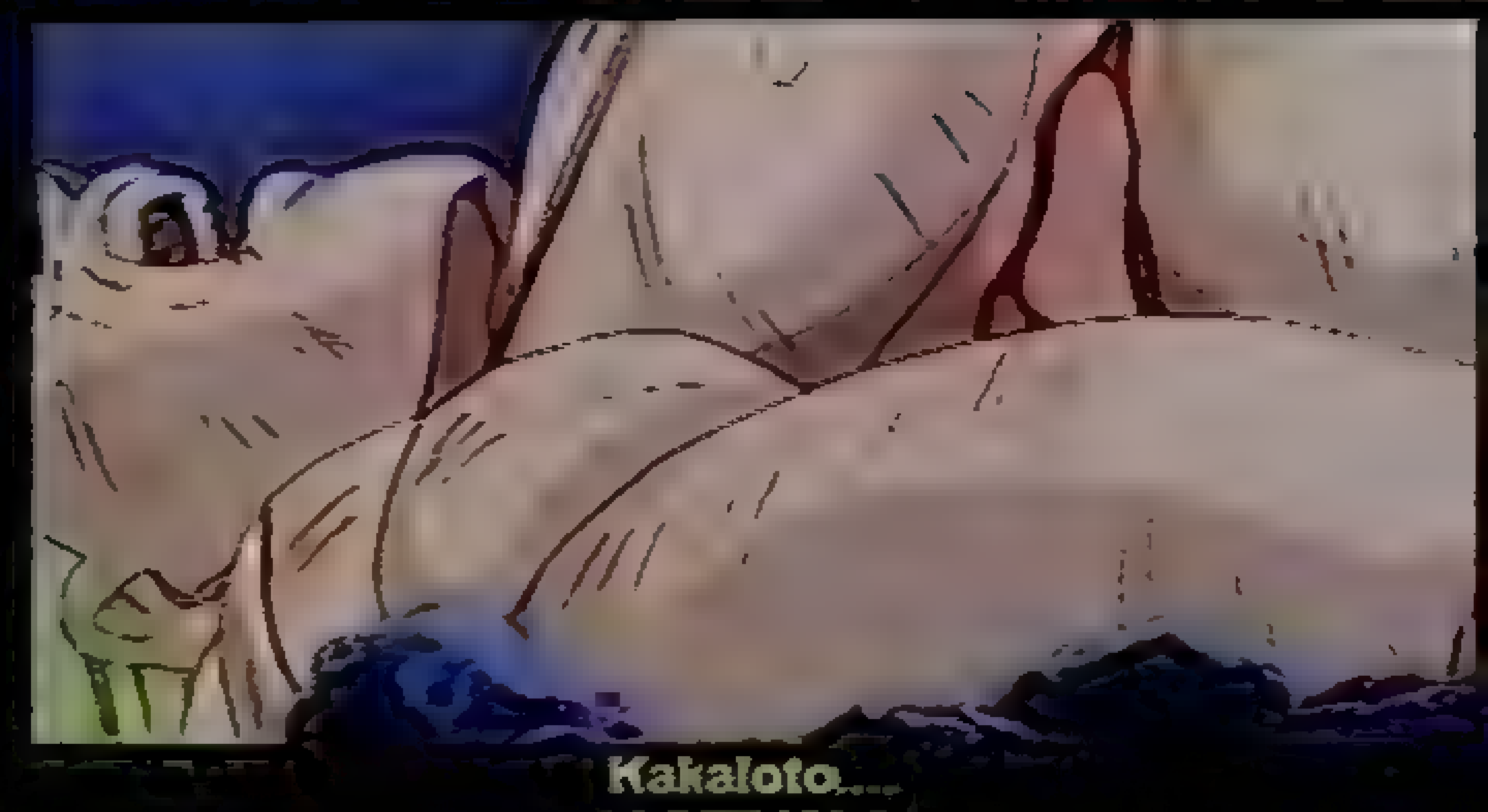




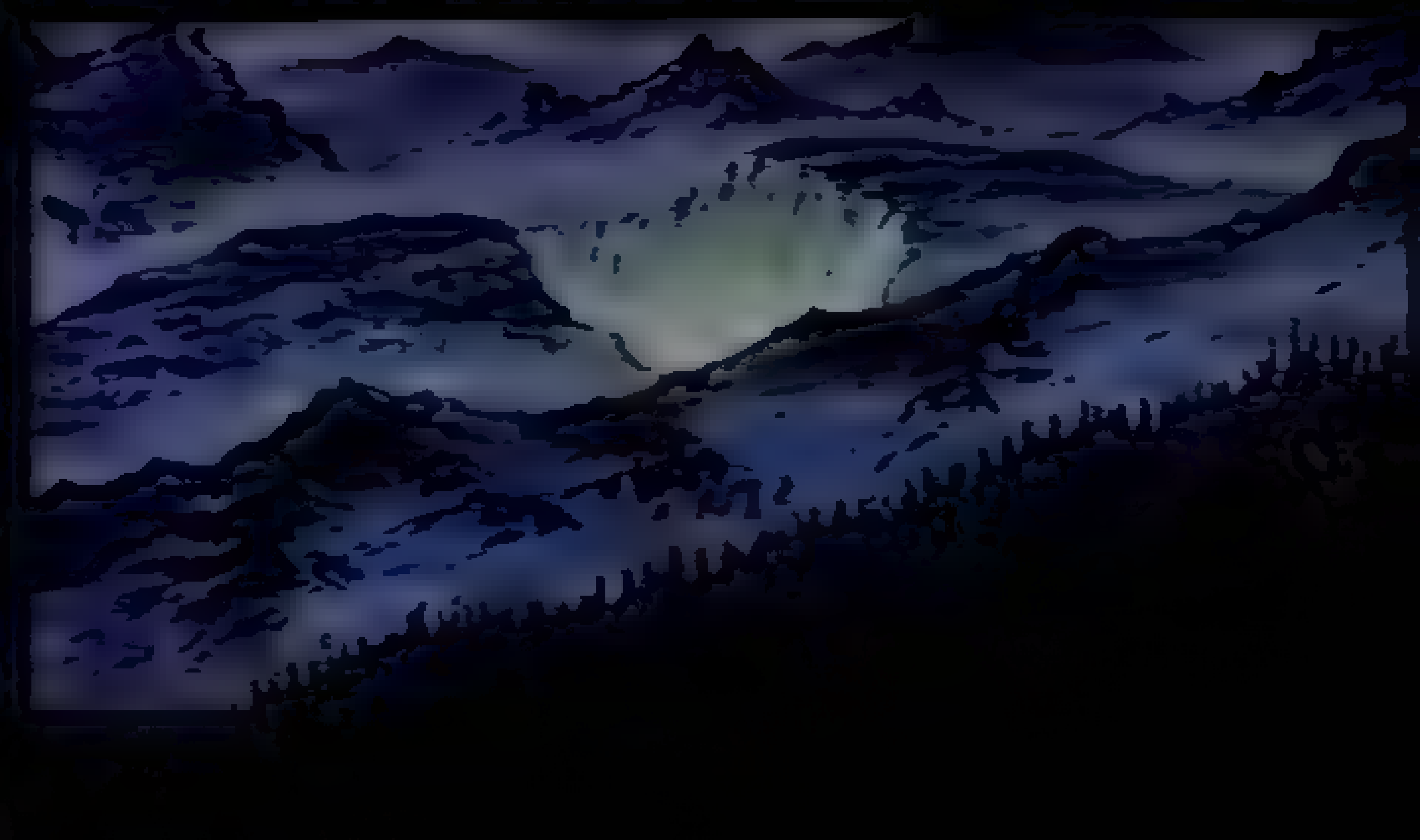

Ka...ka...lo...to...

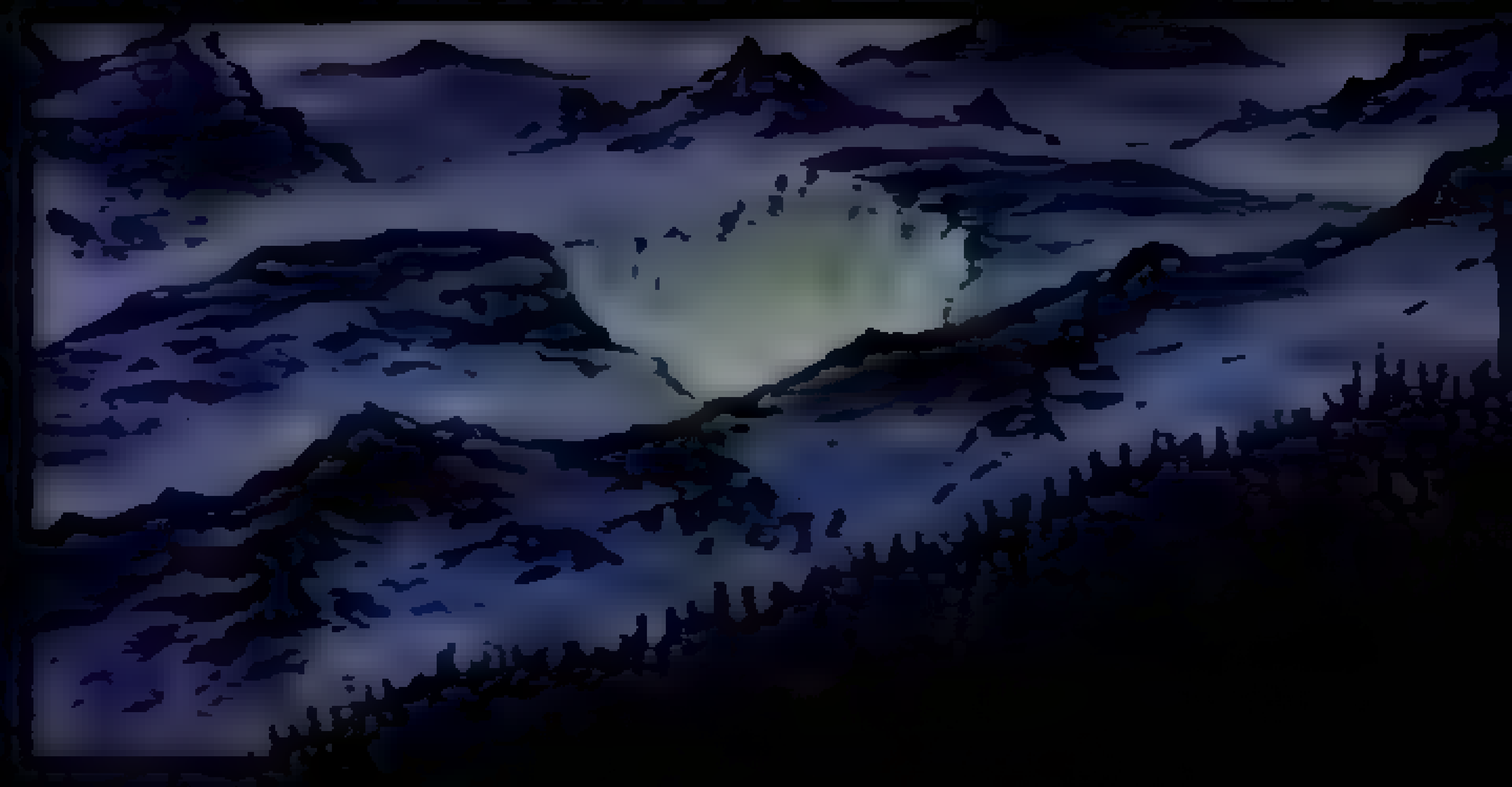

Ka...ka...to...to...

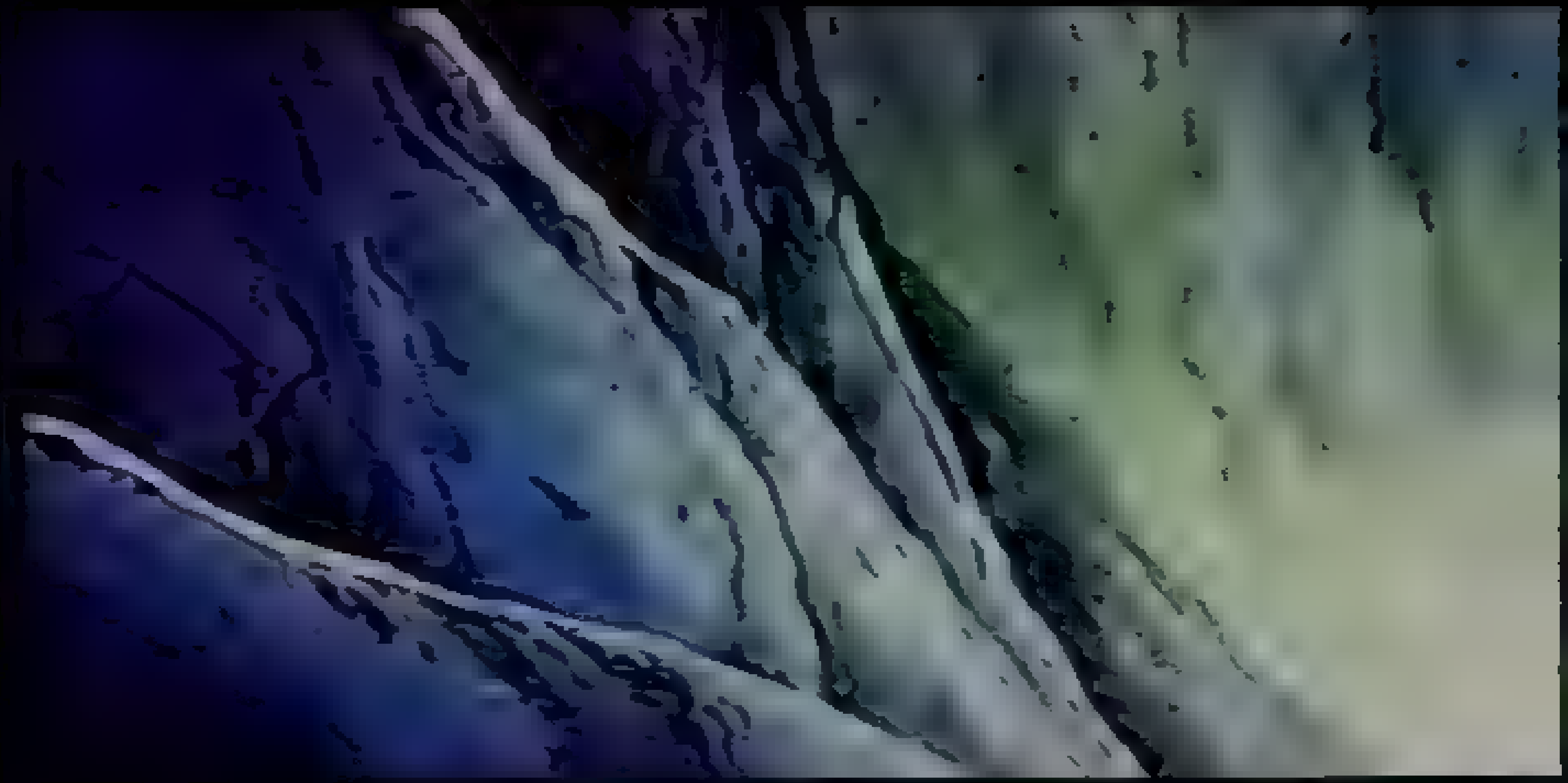

Kabaloto....

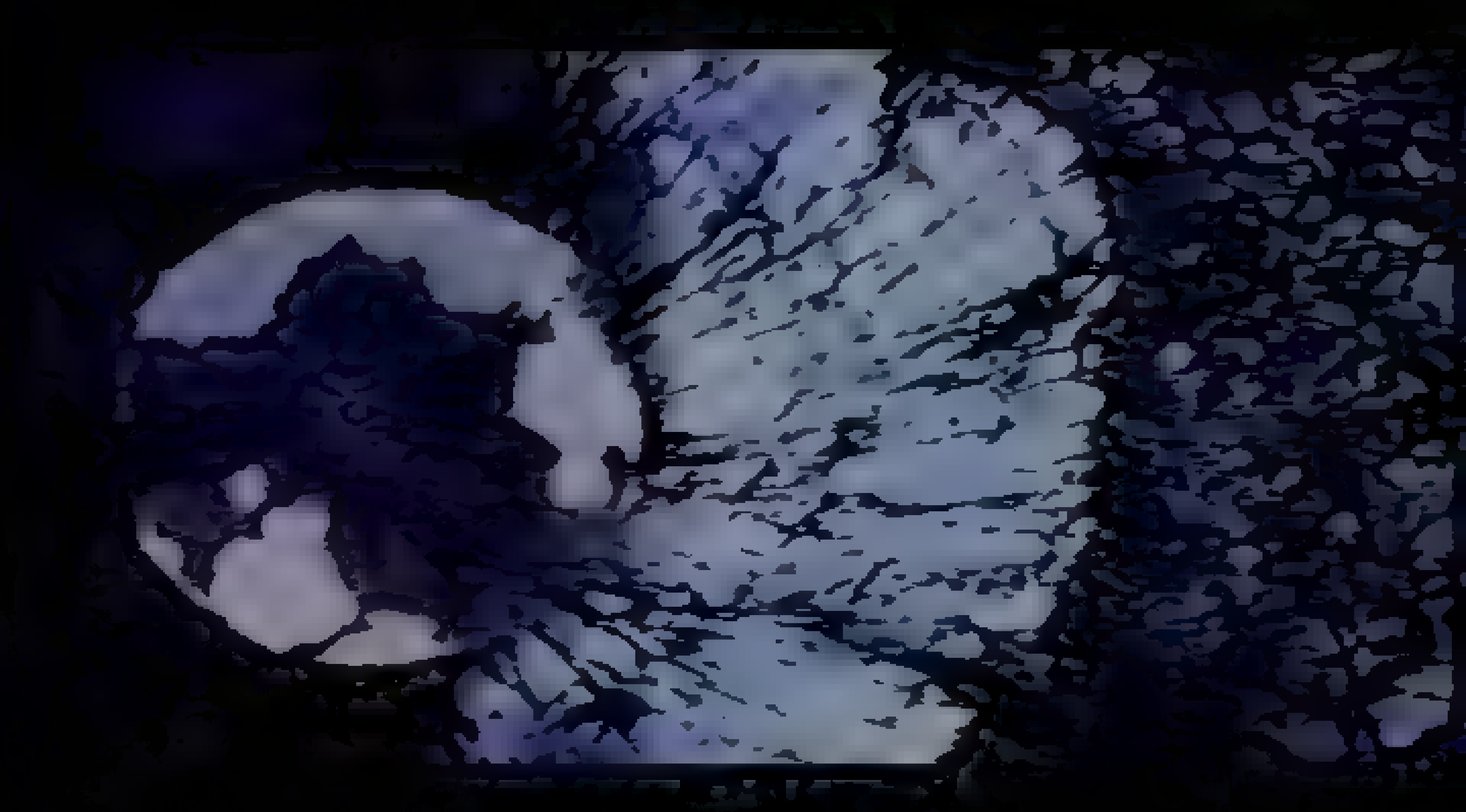

Kakaloto...

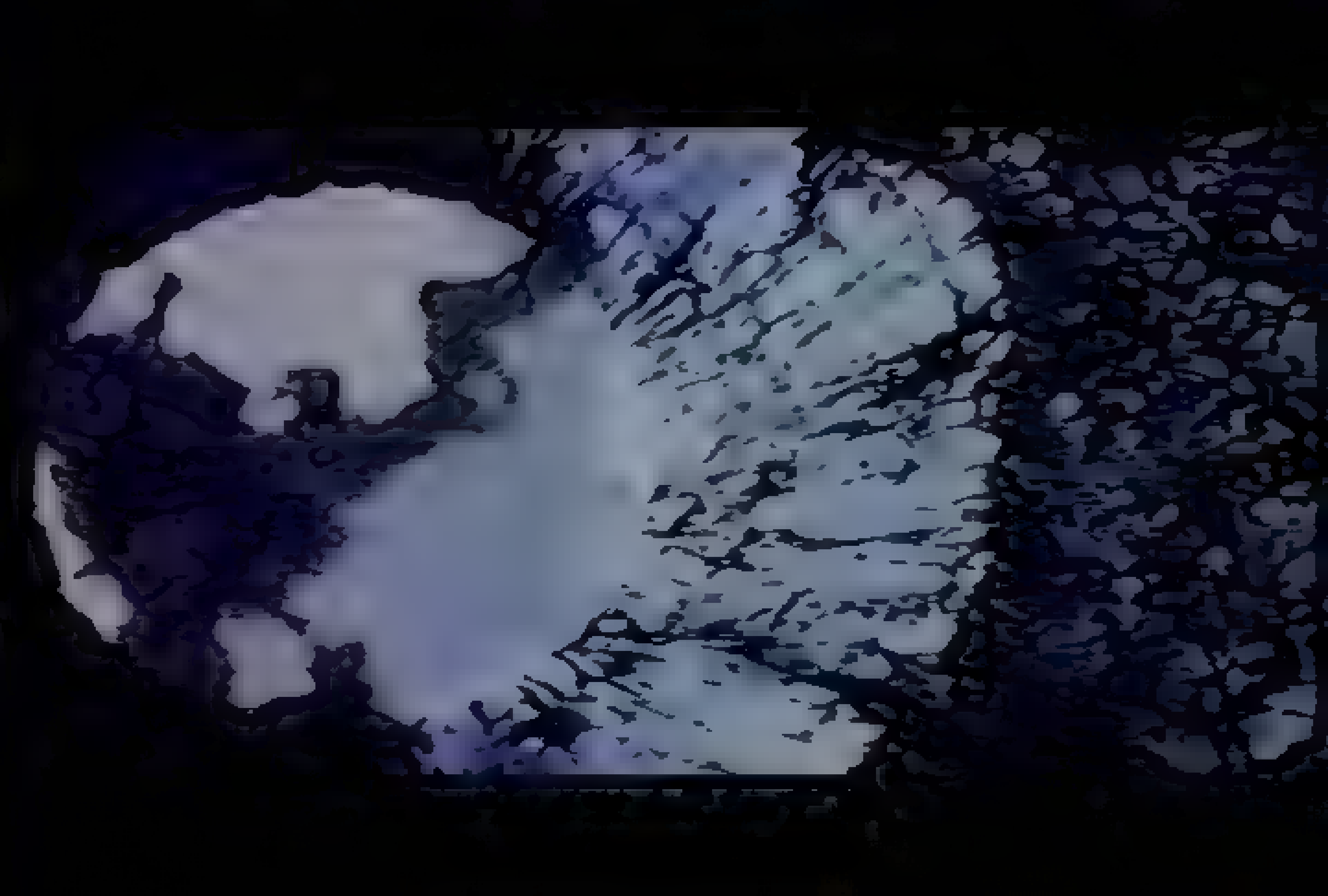


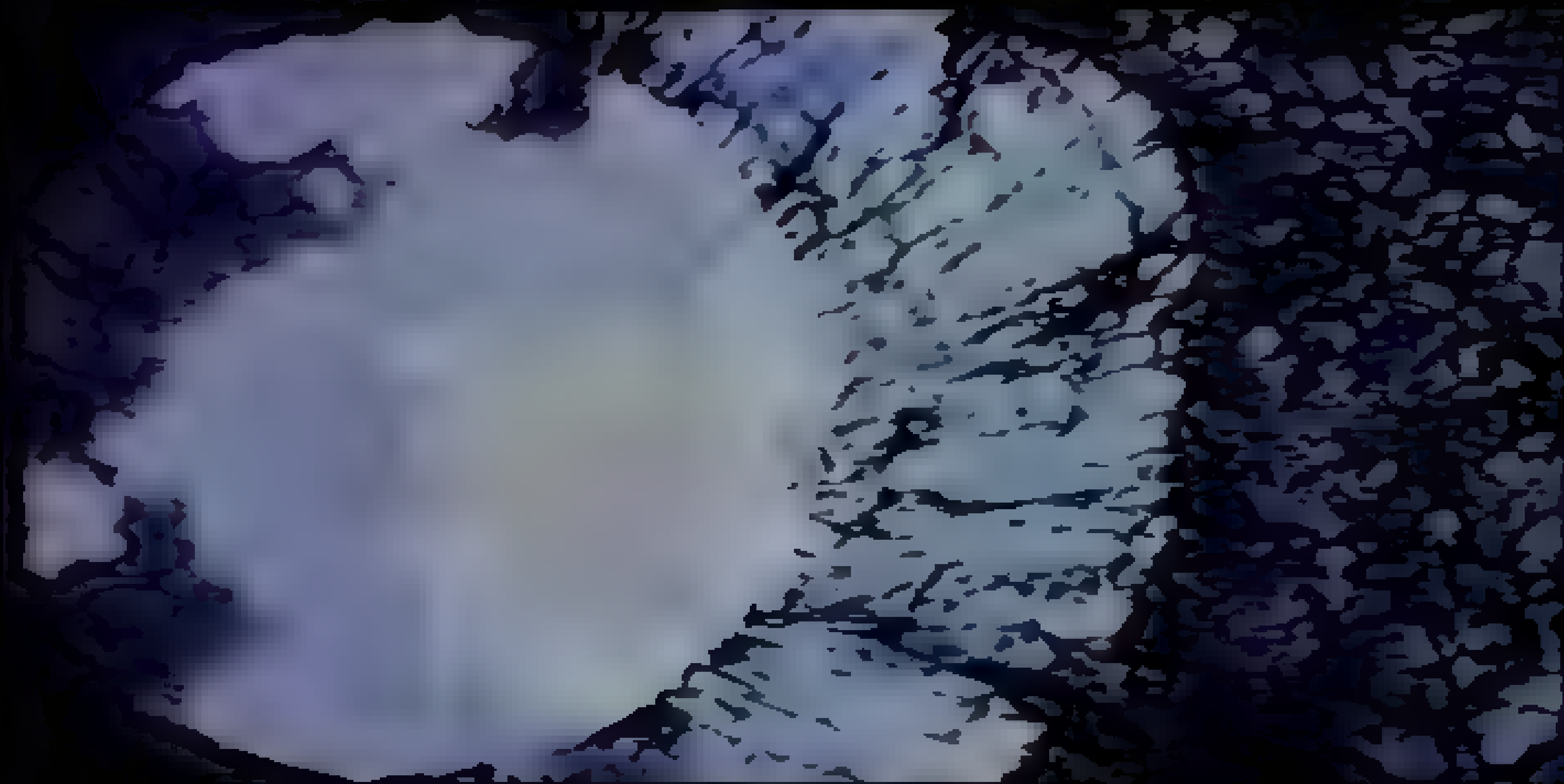


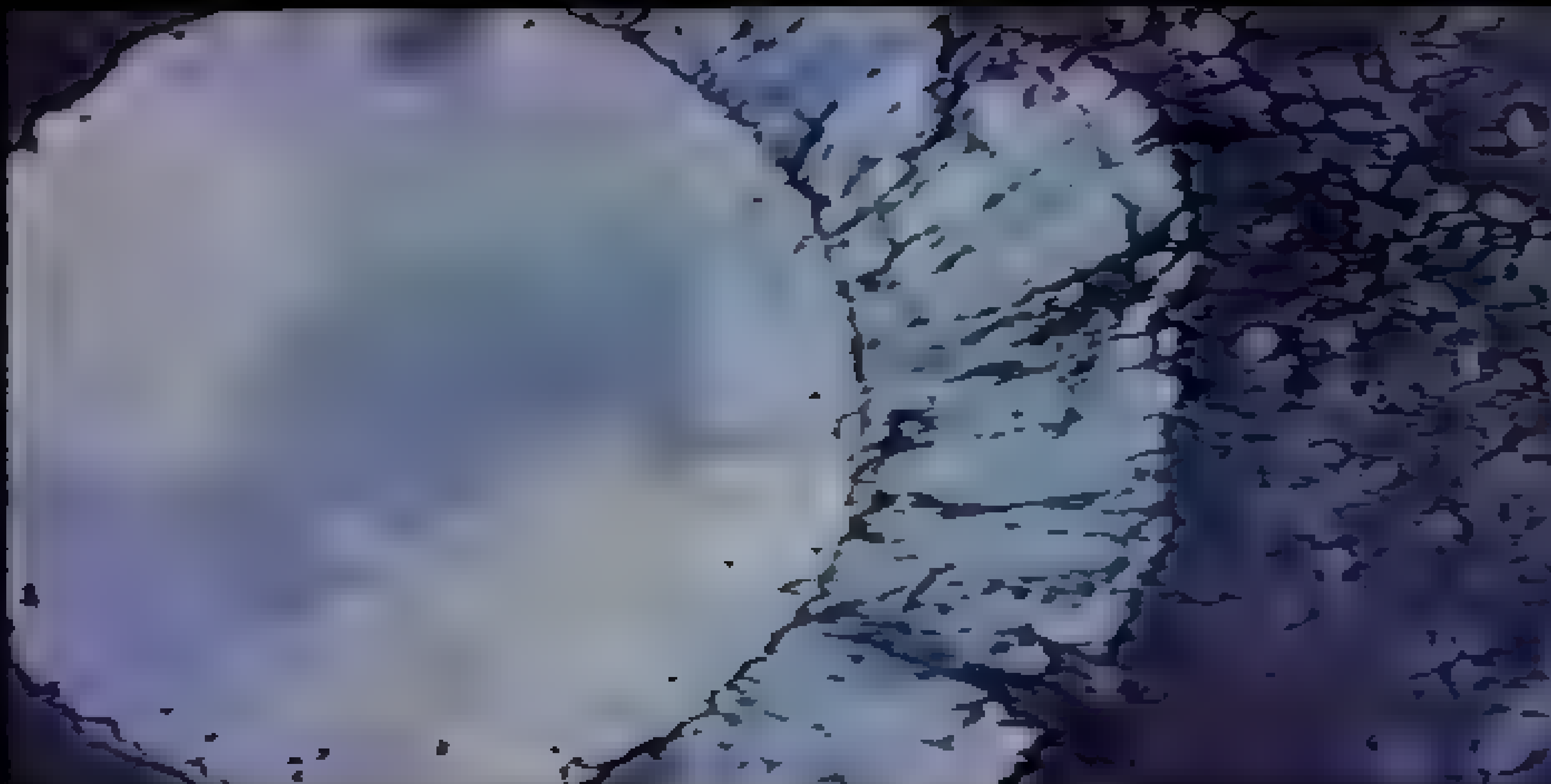


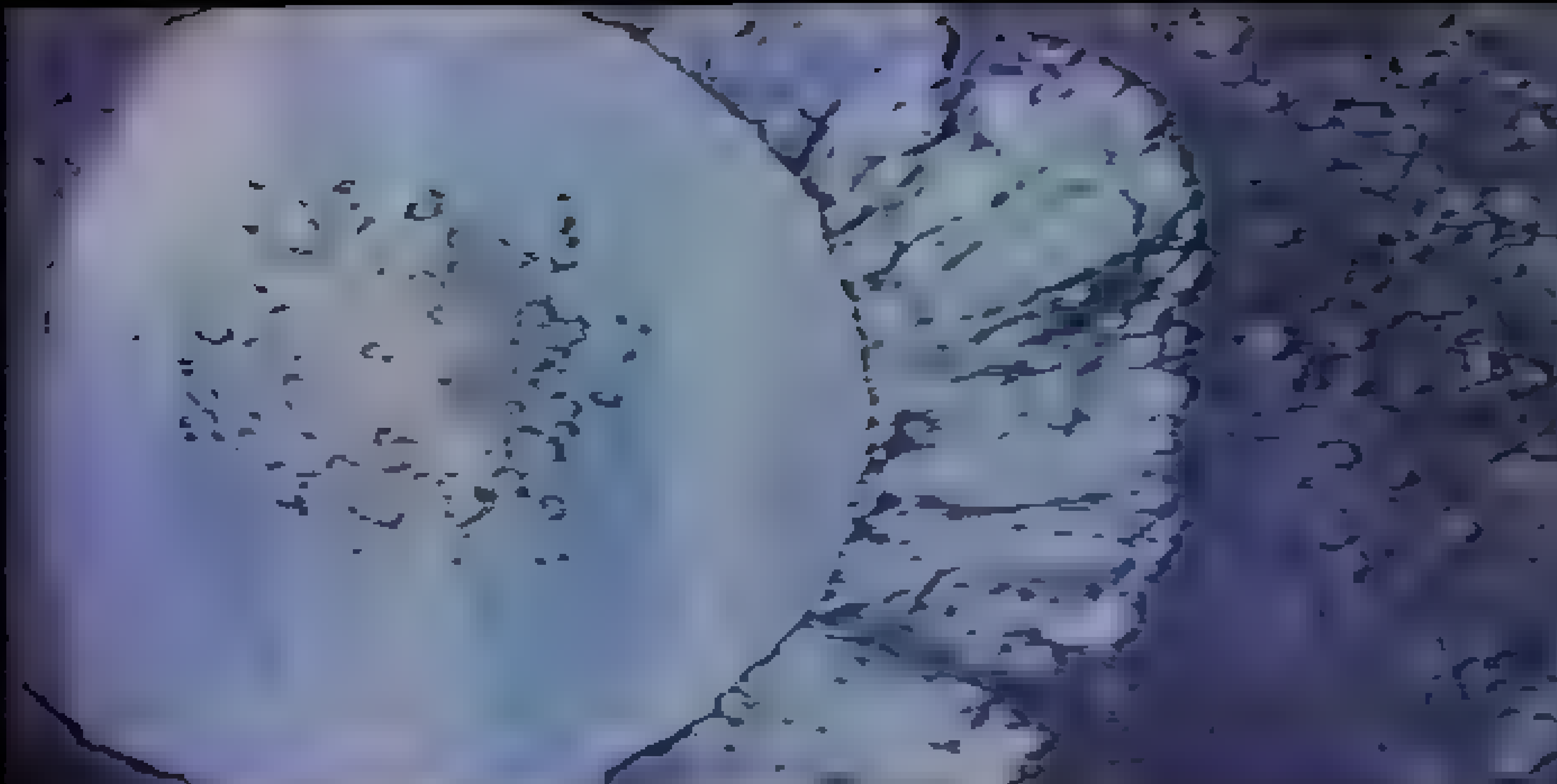


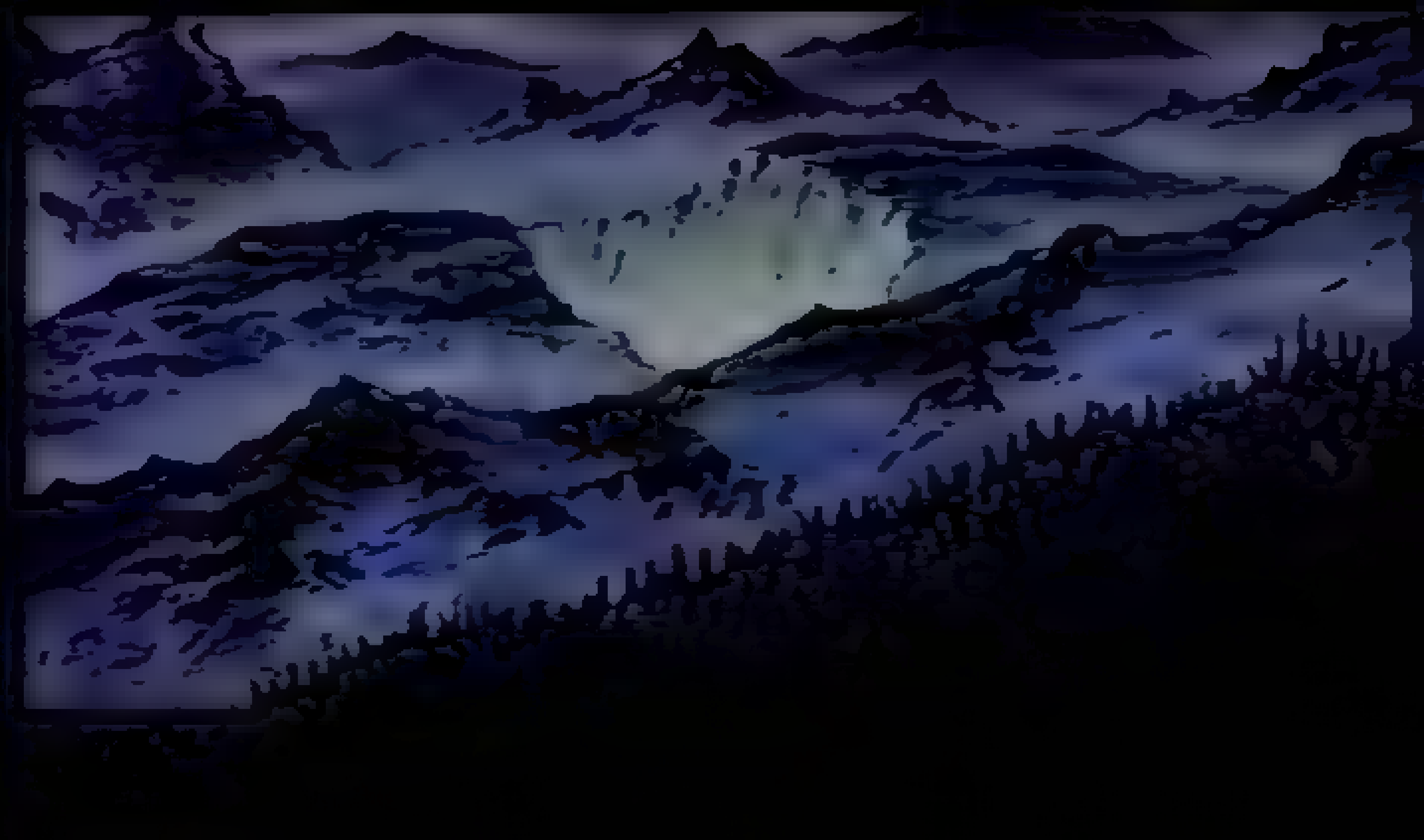


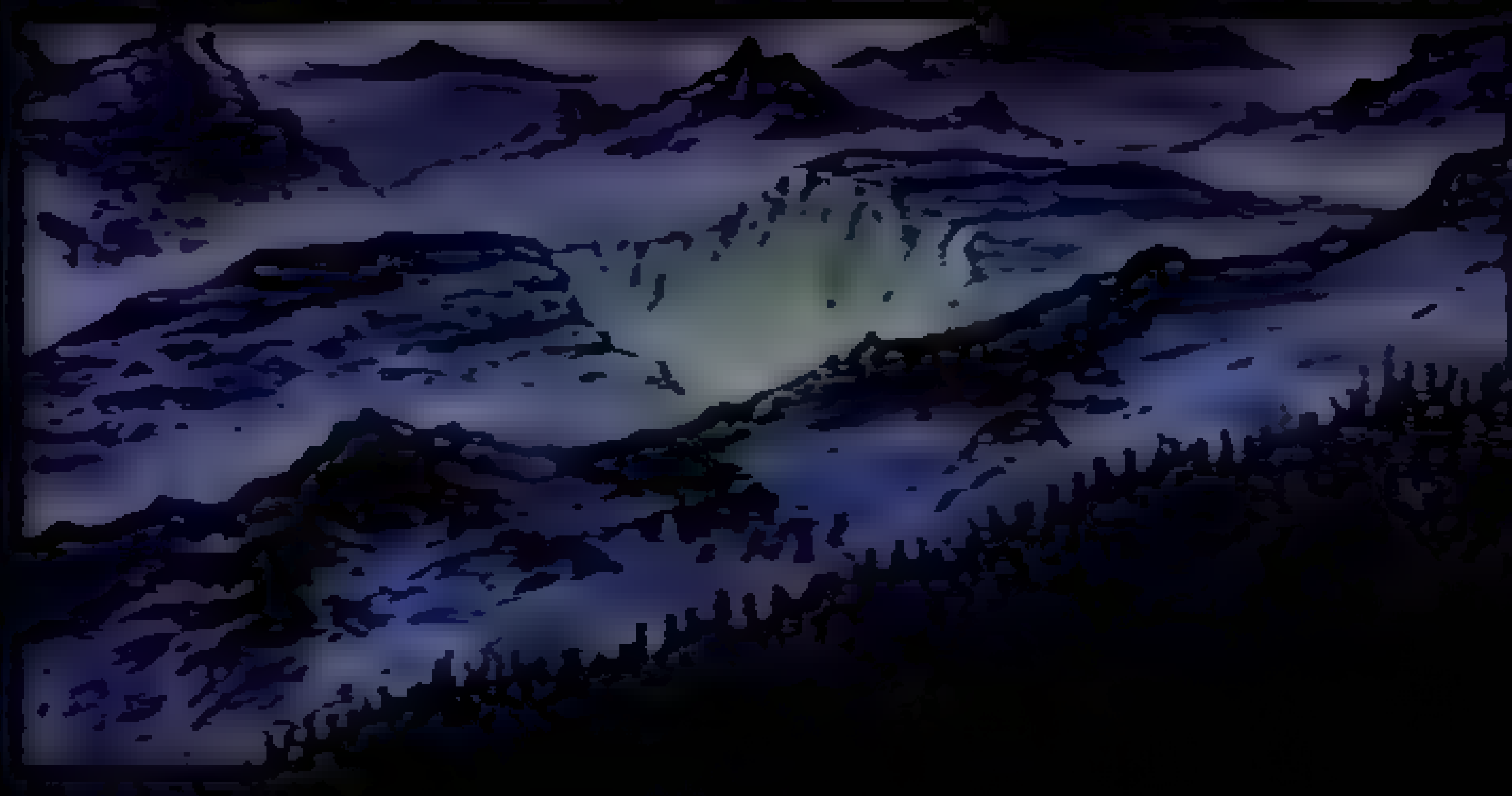


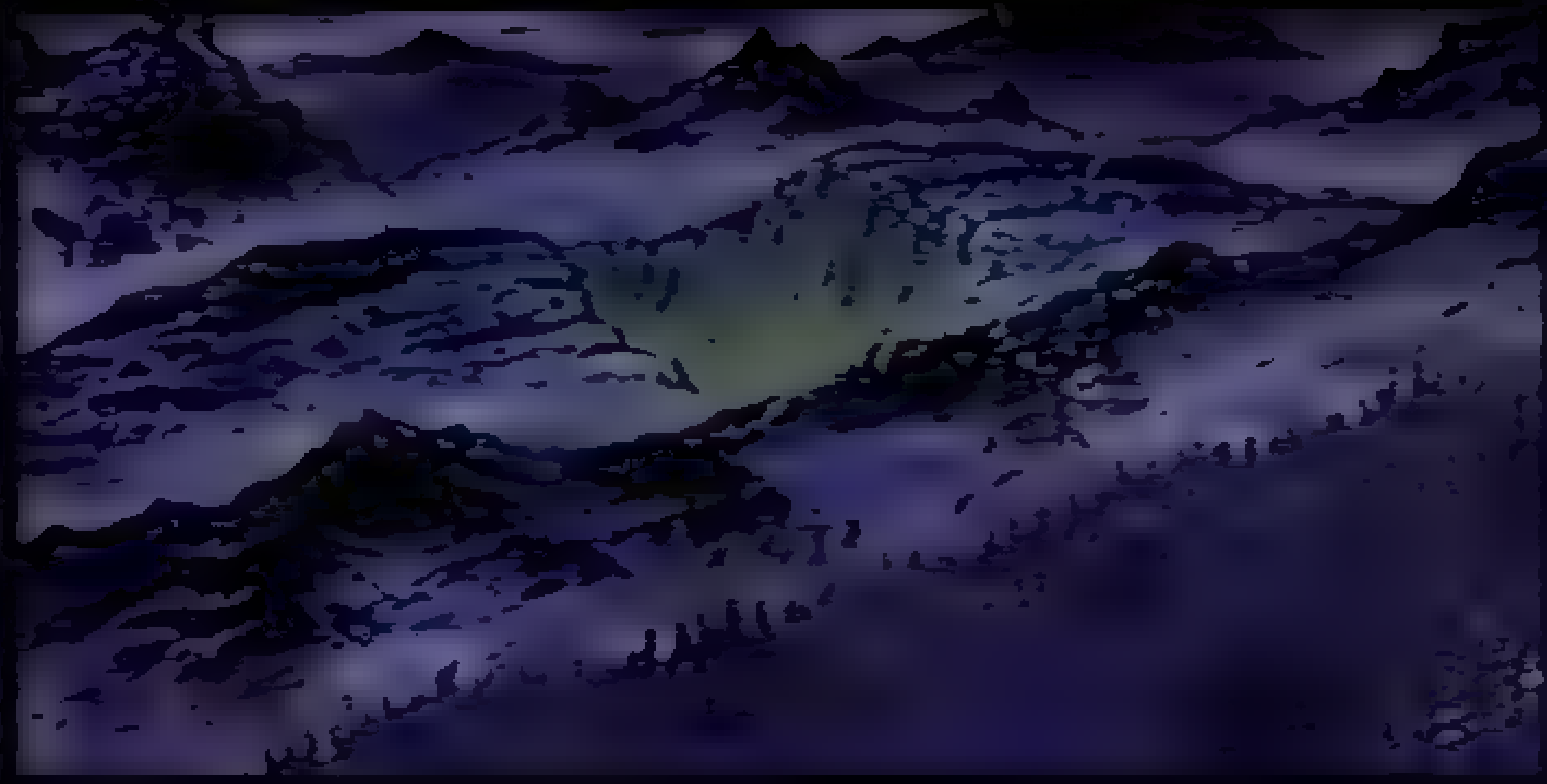


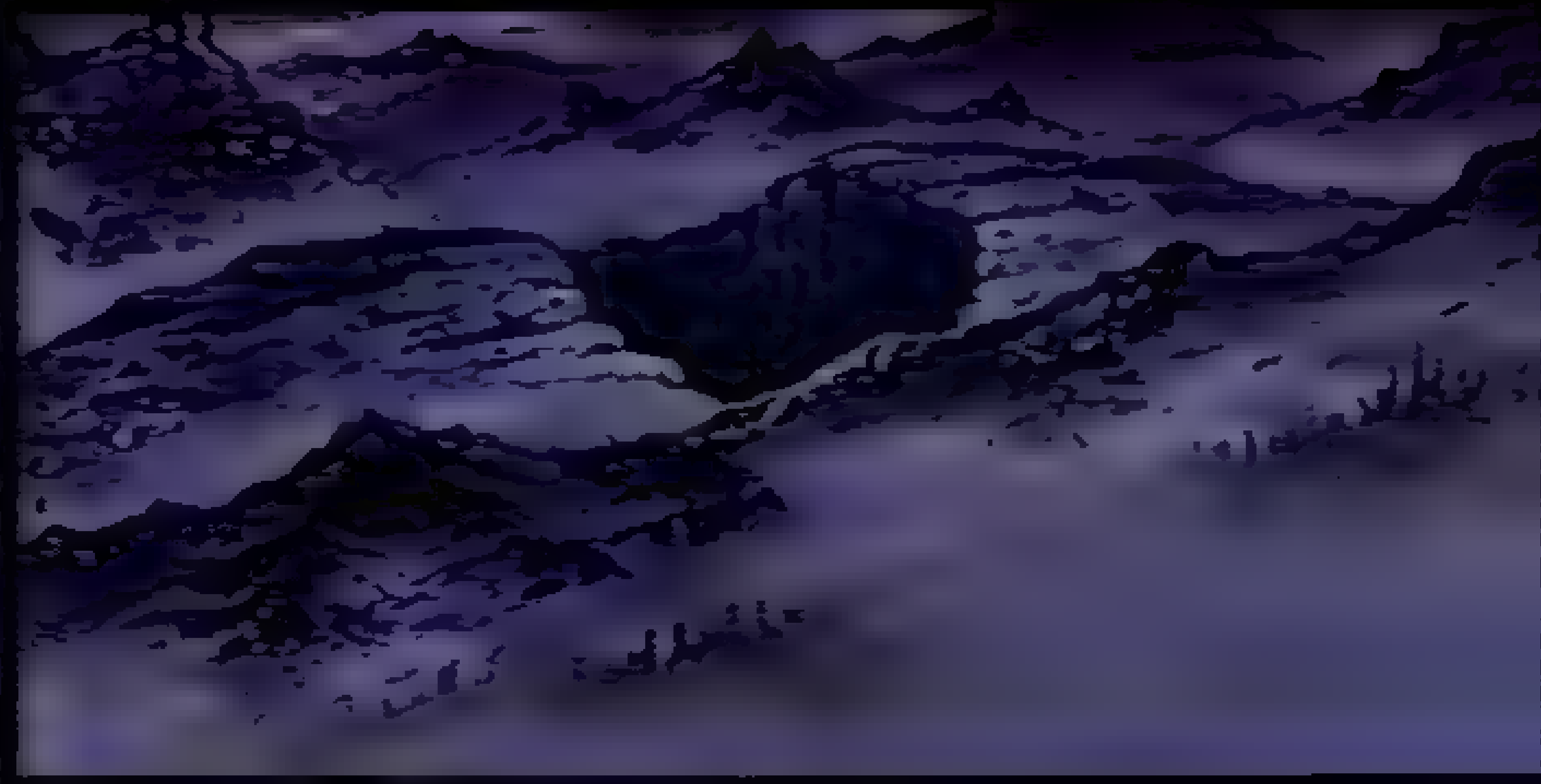


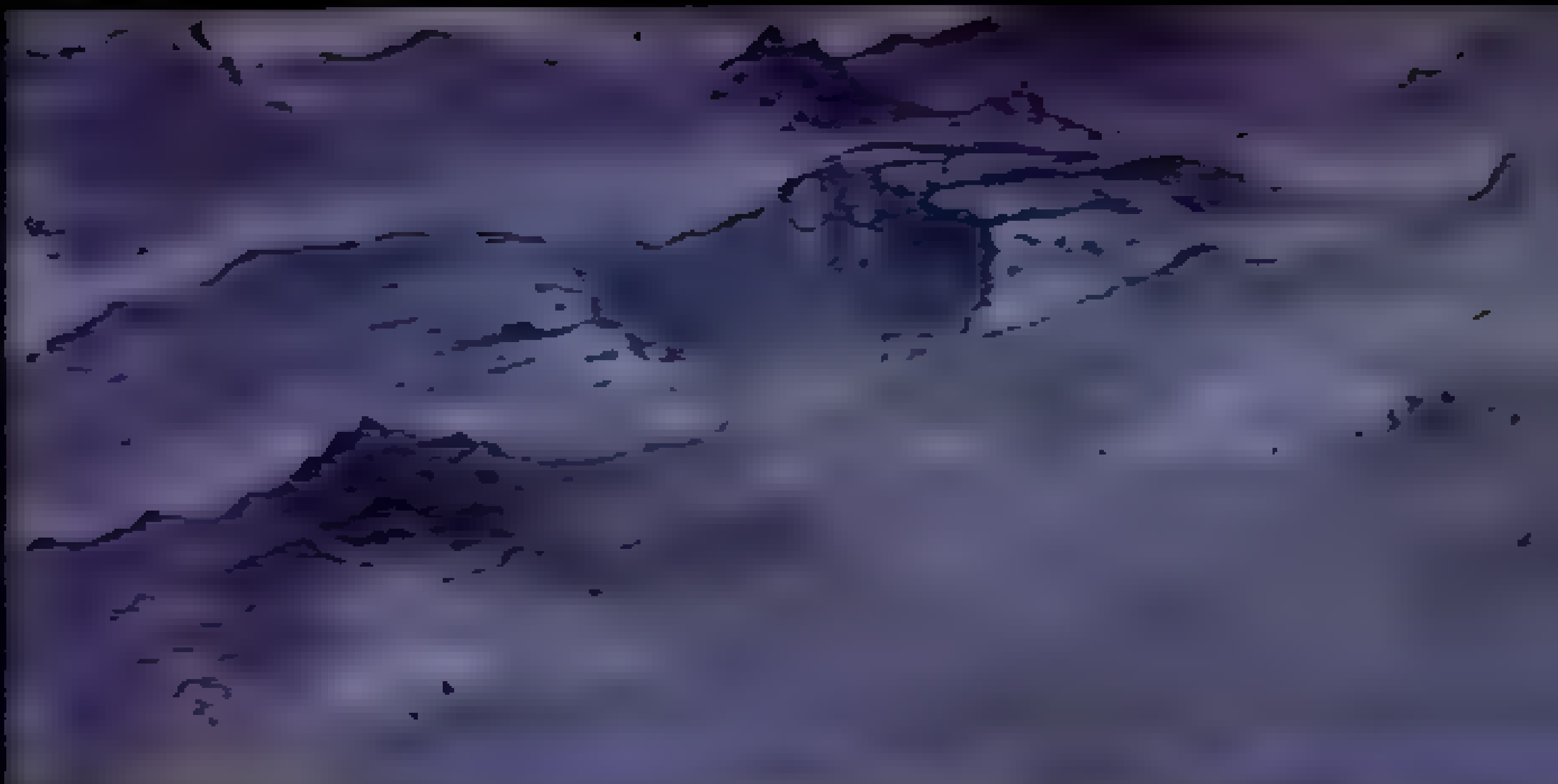


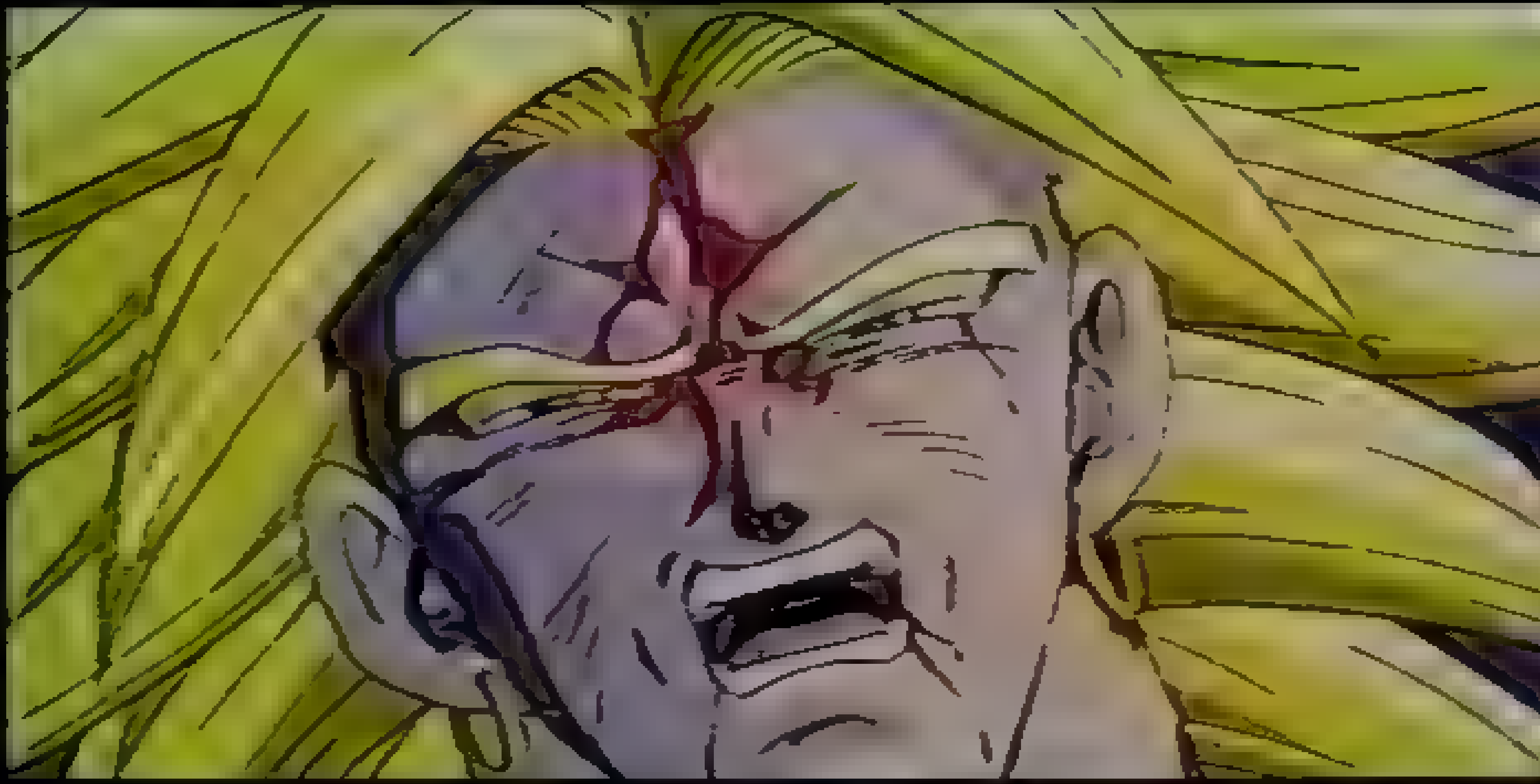


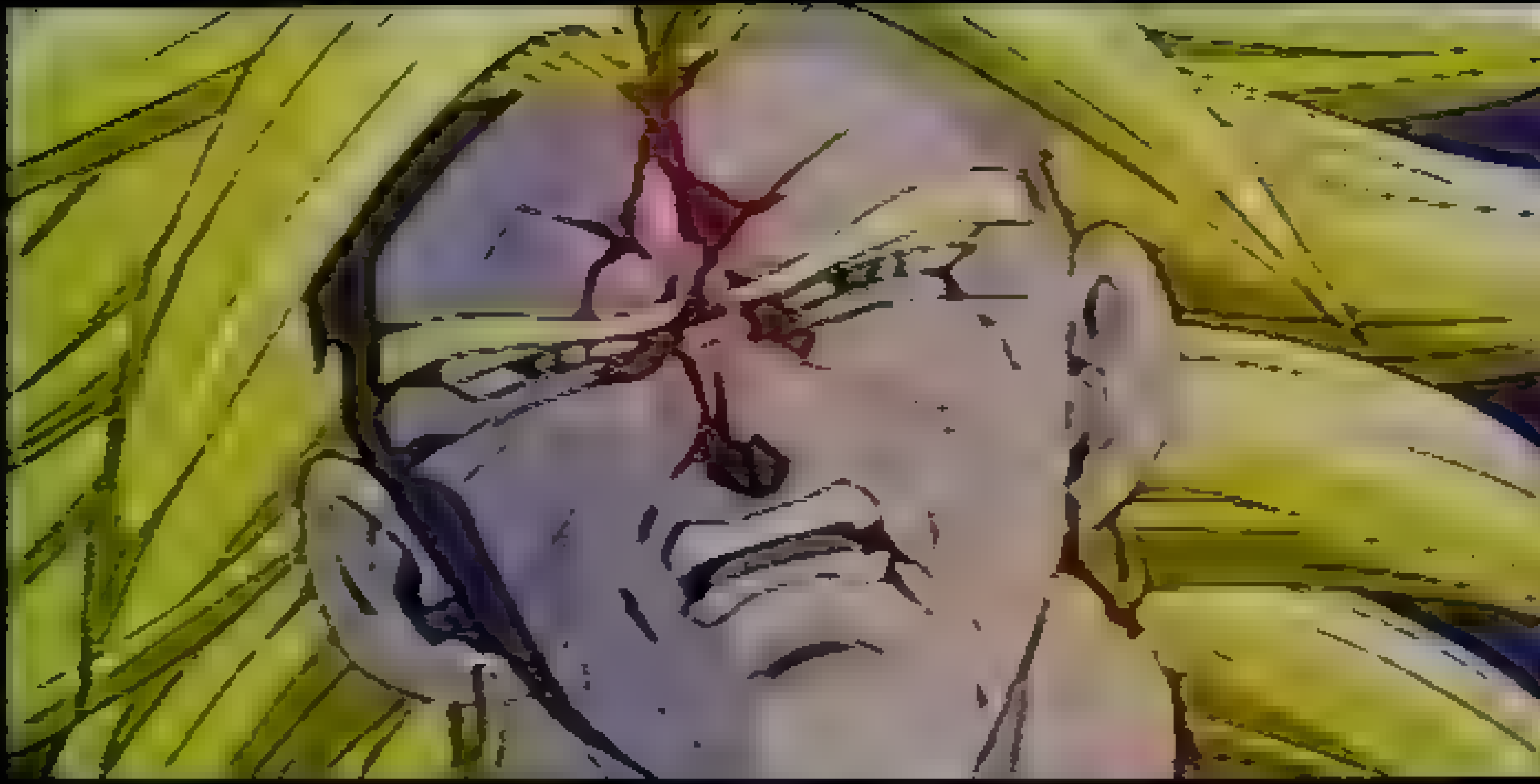


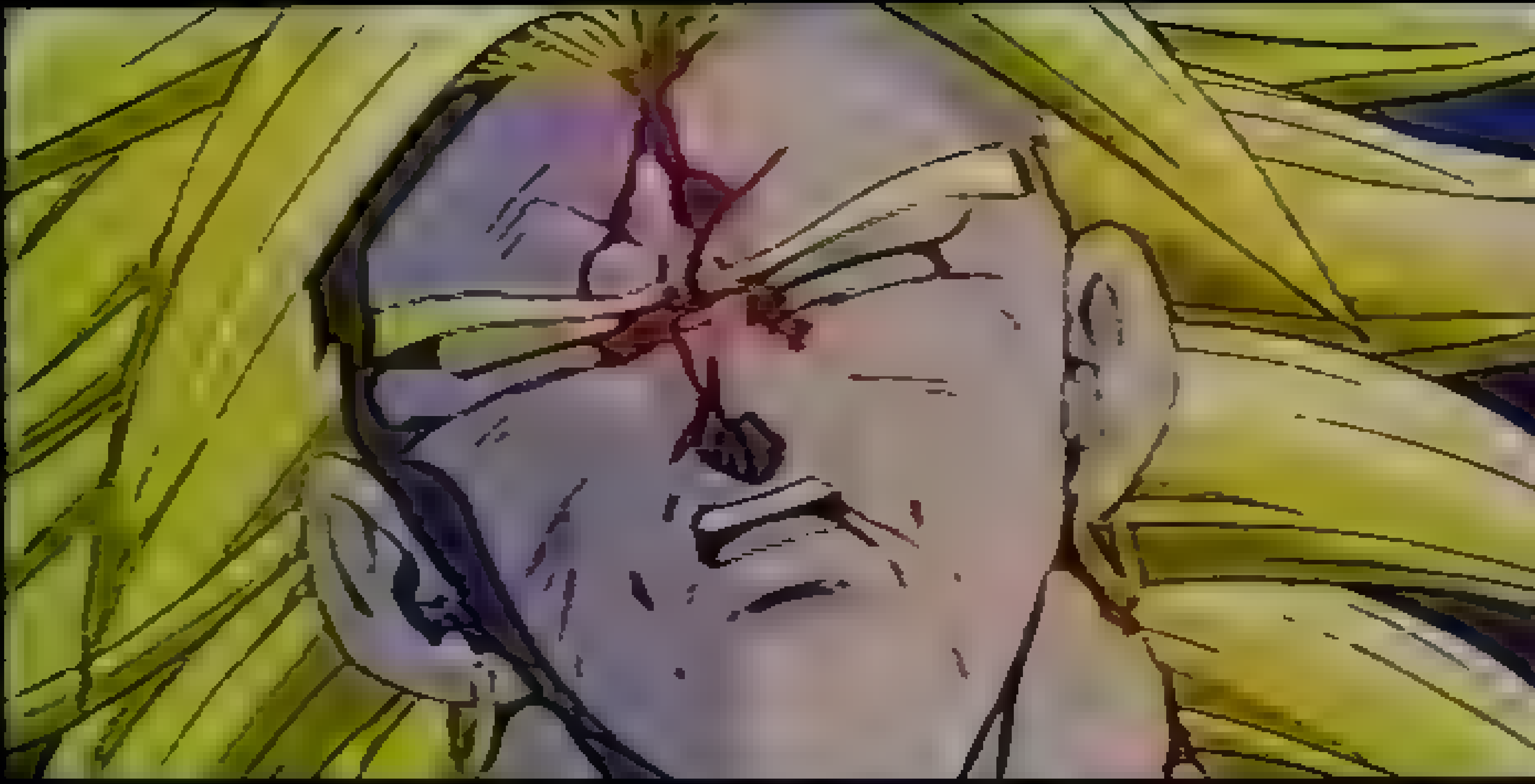


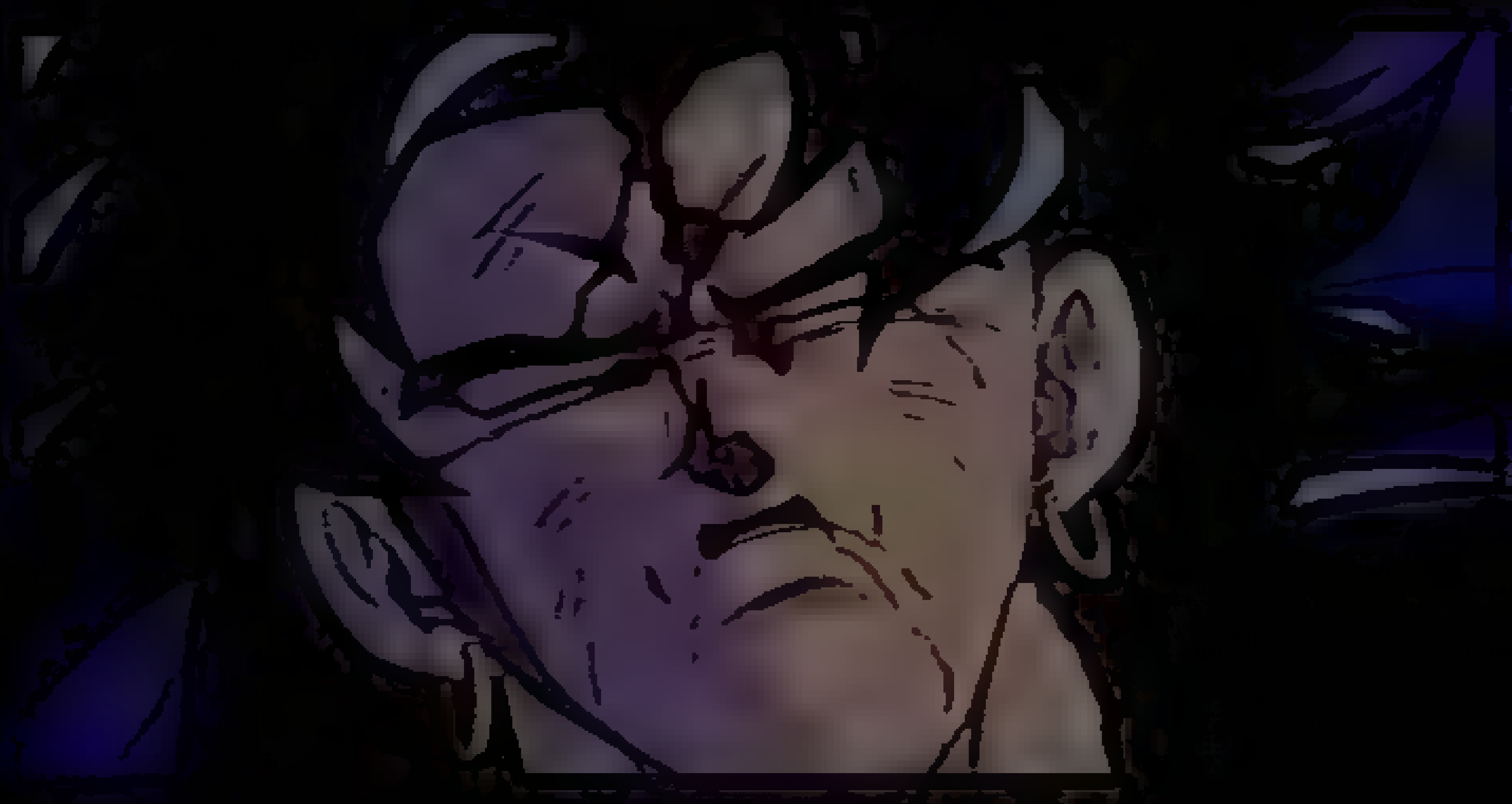


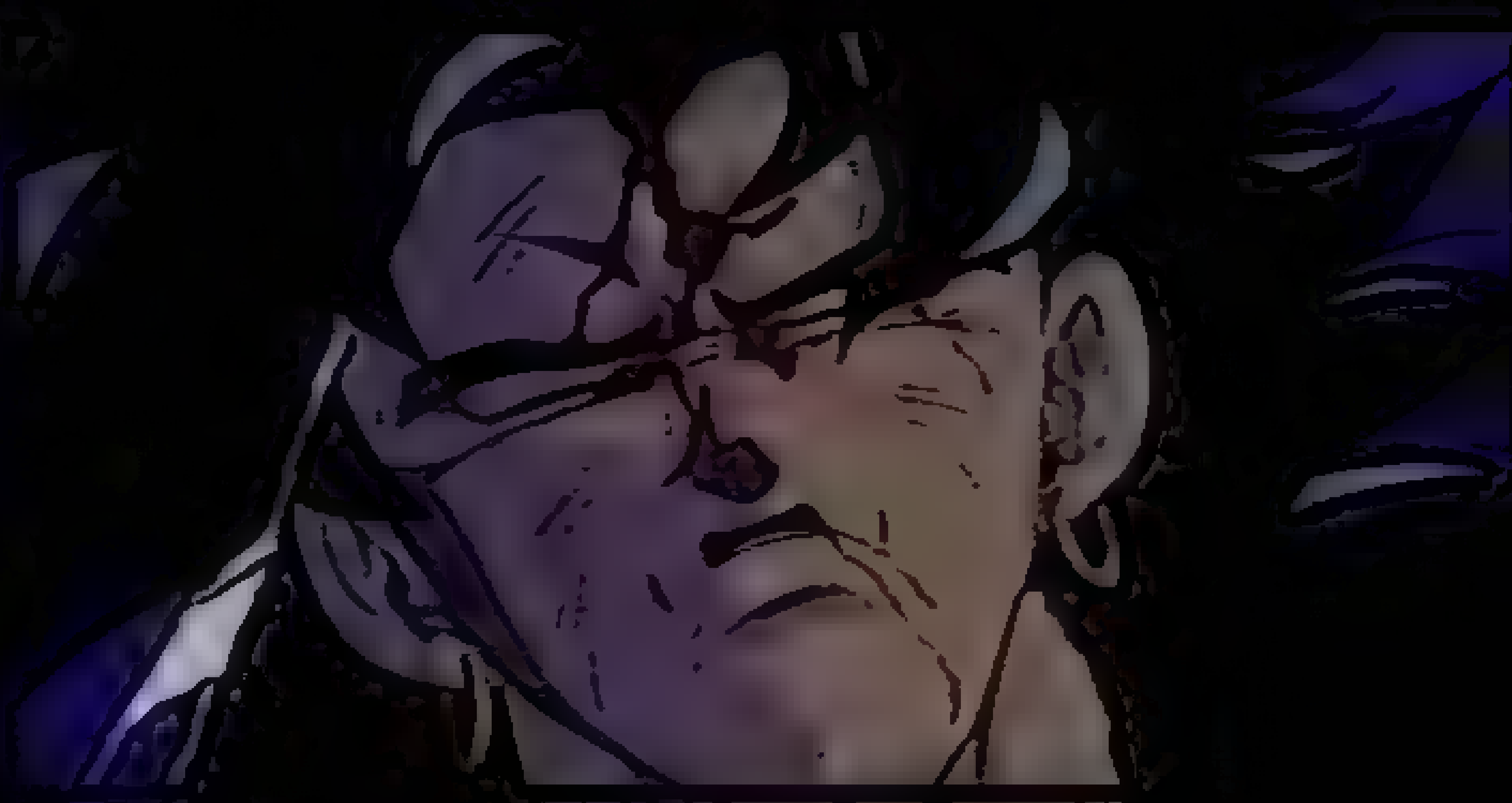


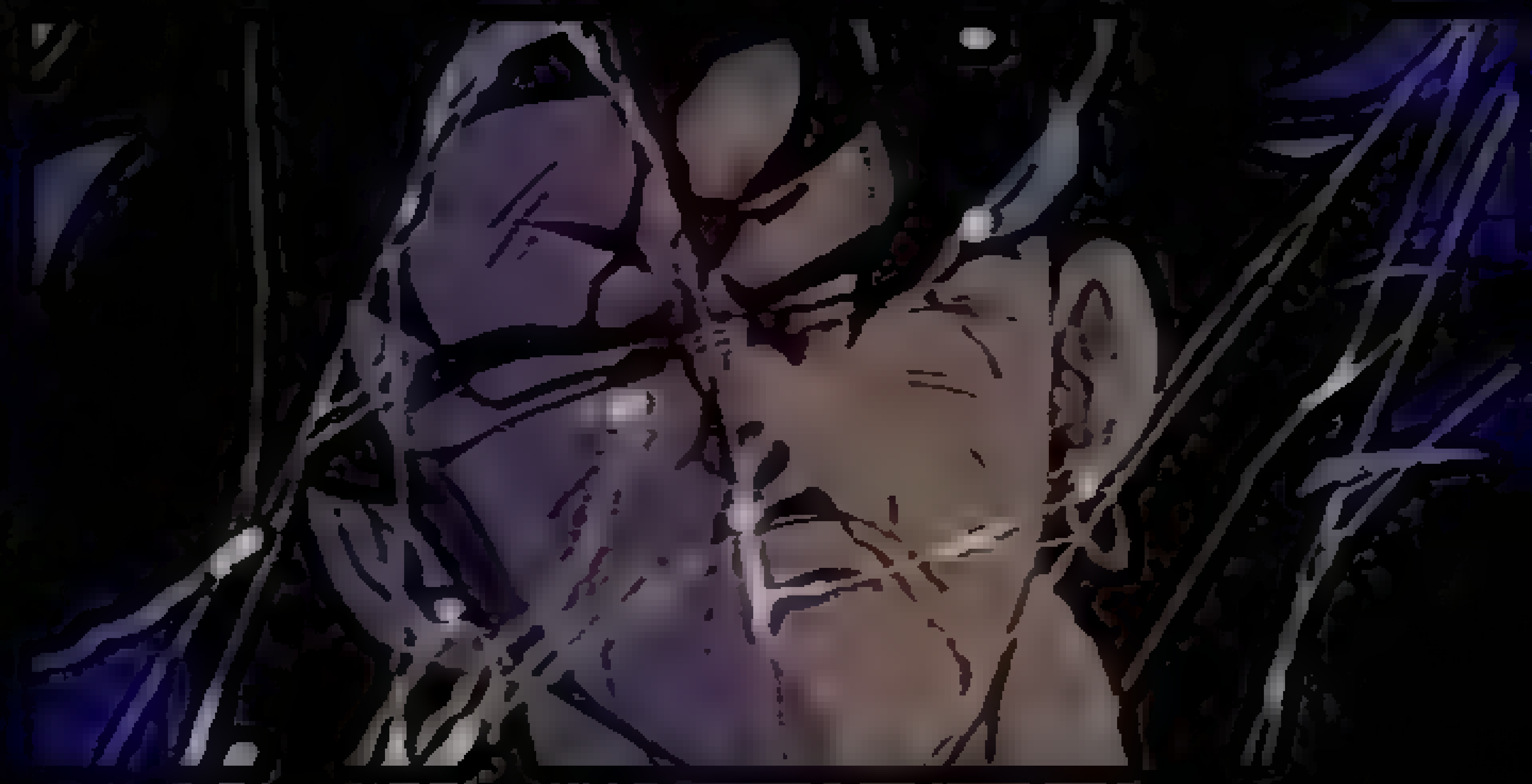


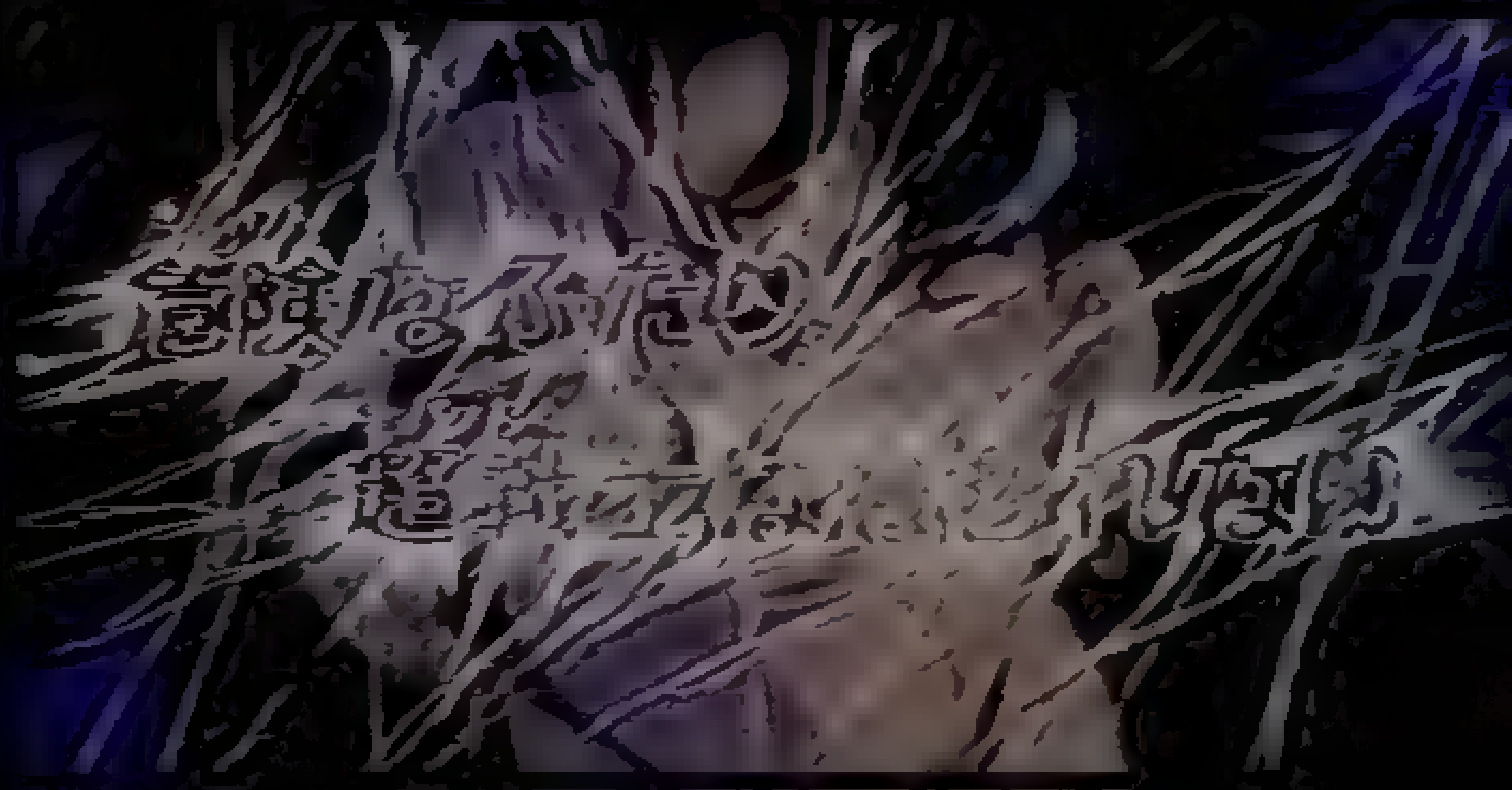






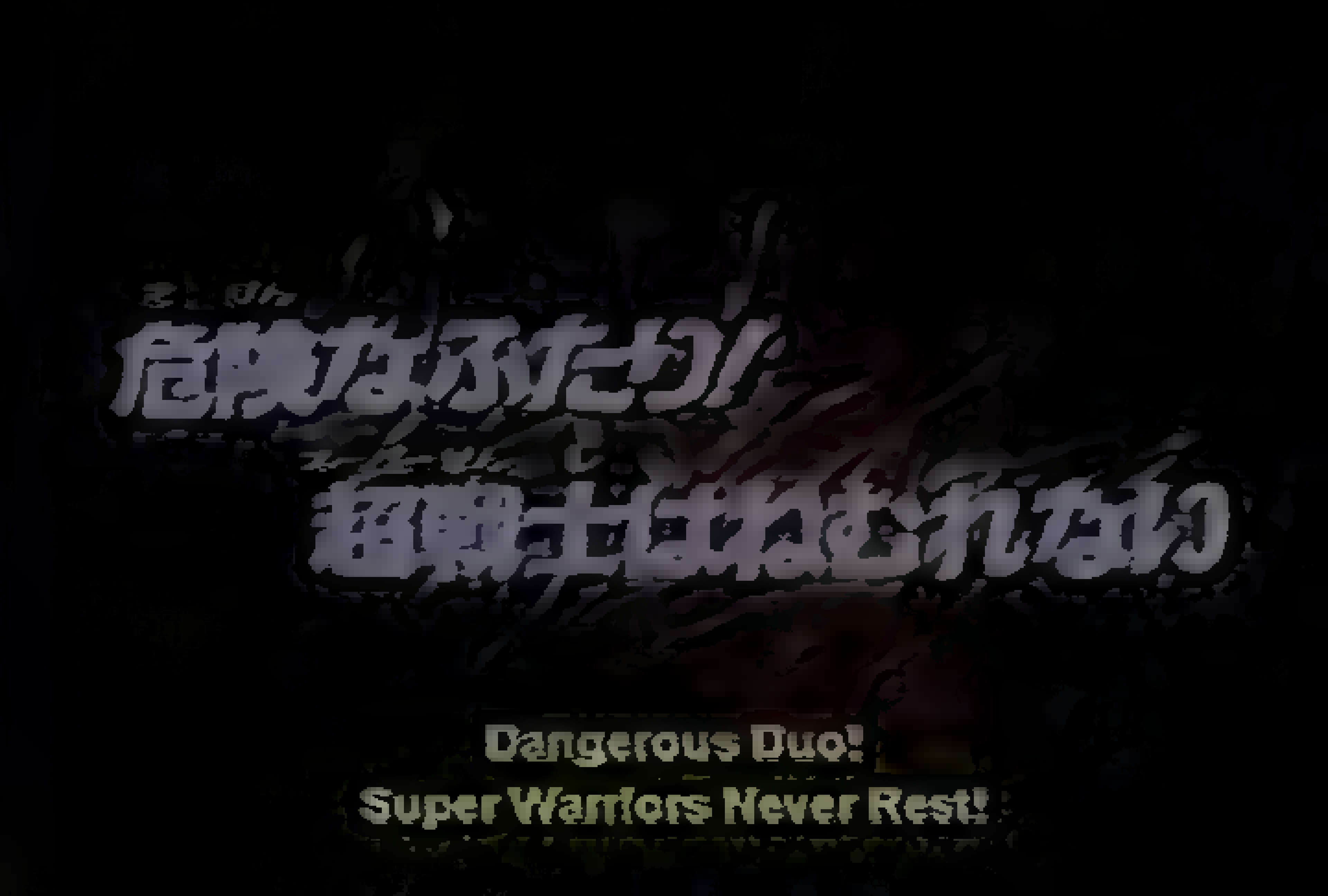


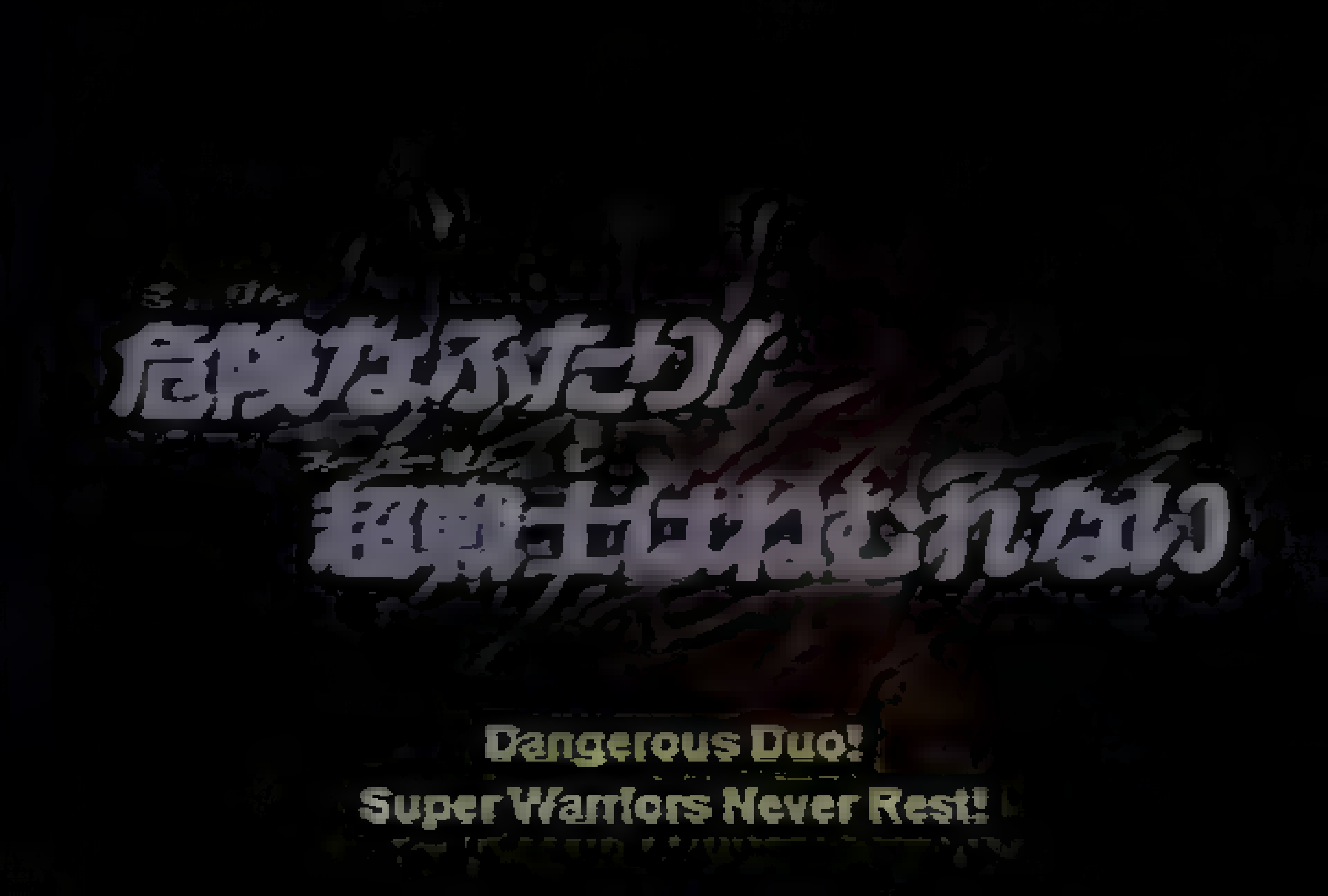




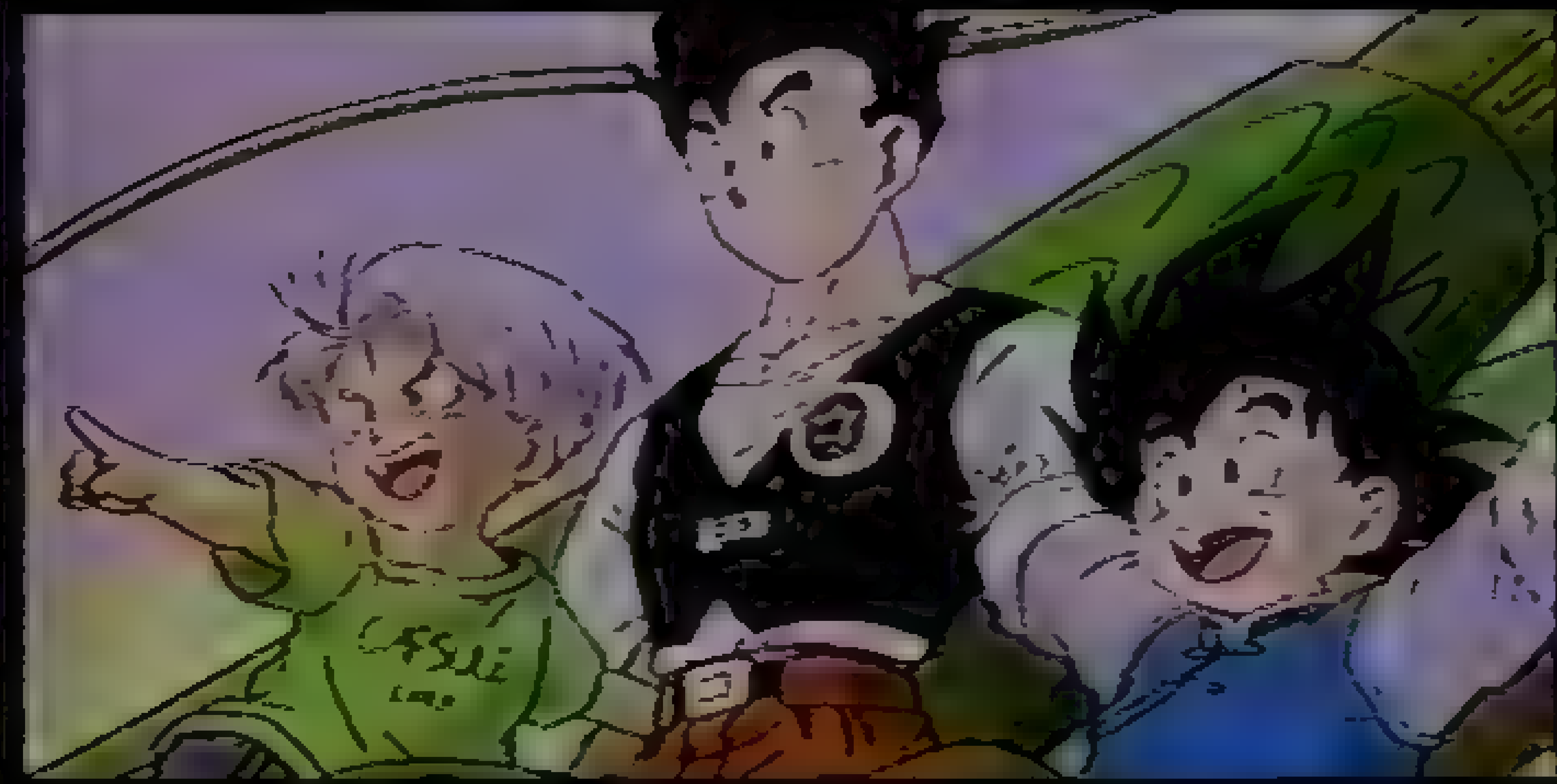
危険なふたり!超戦士はねむれない

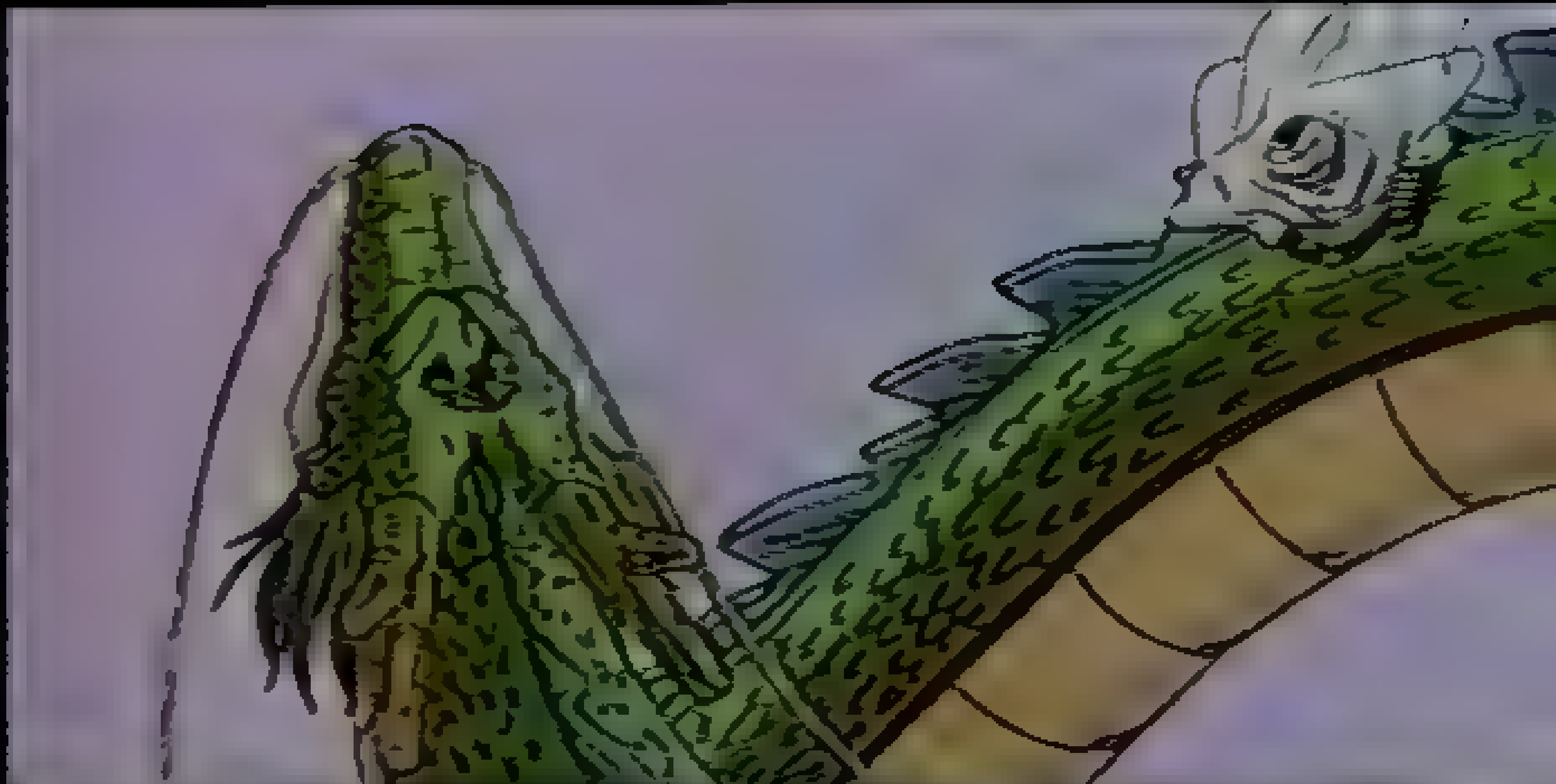
Dangerous Duo! Super Warriors Never Rest!

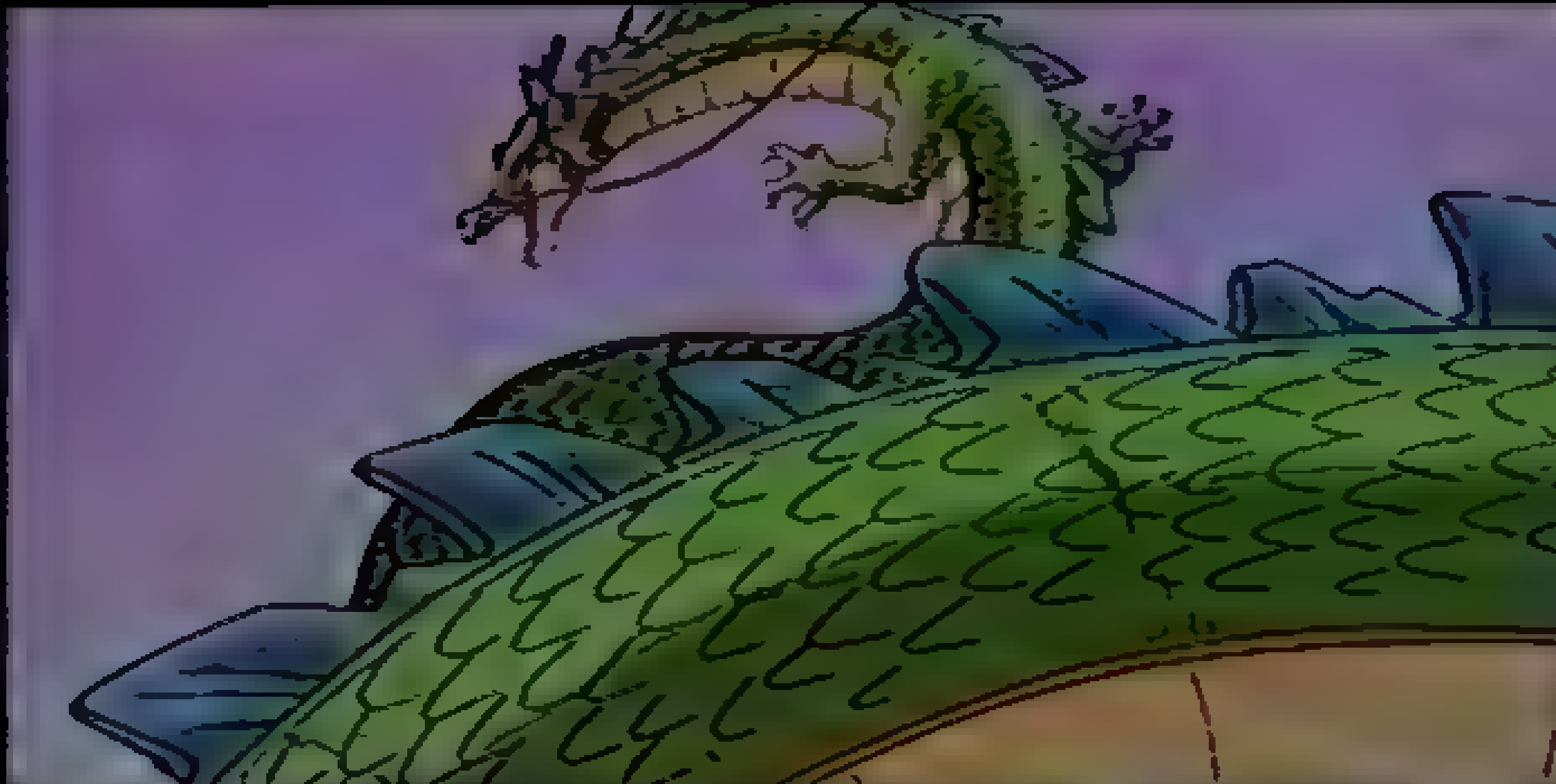

危険なふたり！
超戦士はねむれない
Dangerous Duo!
Super Warriors Never Rest!

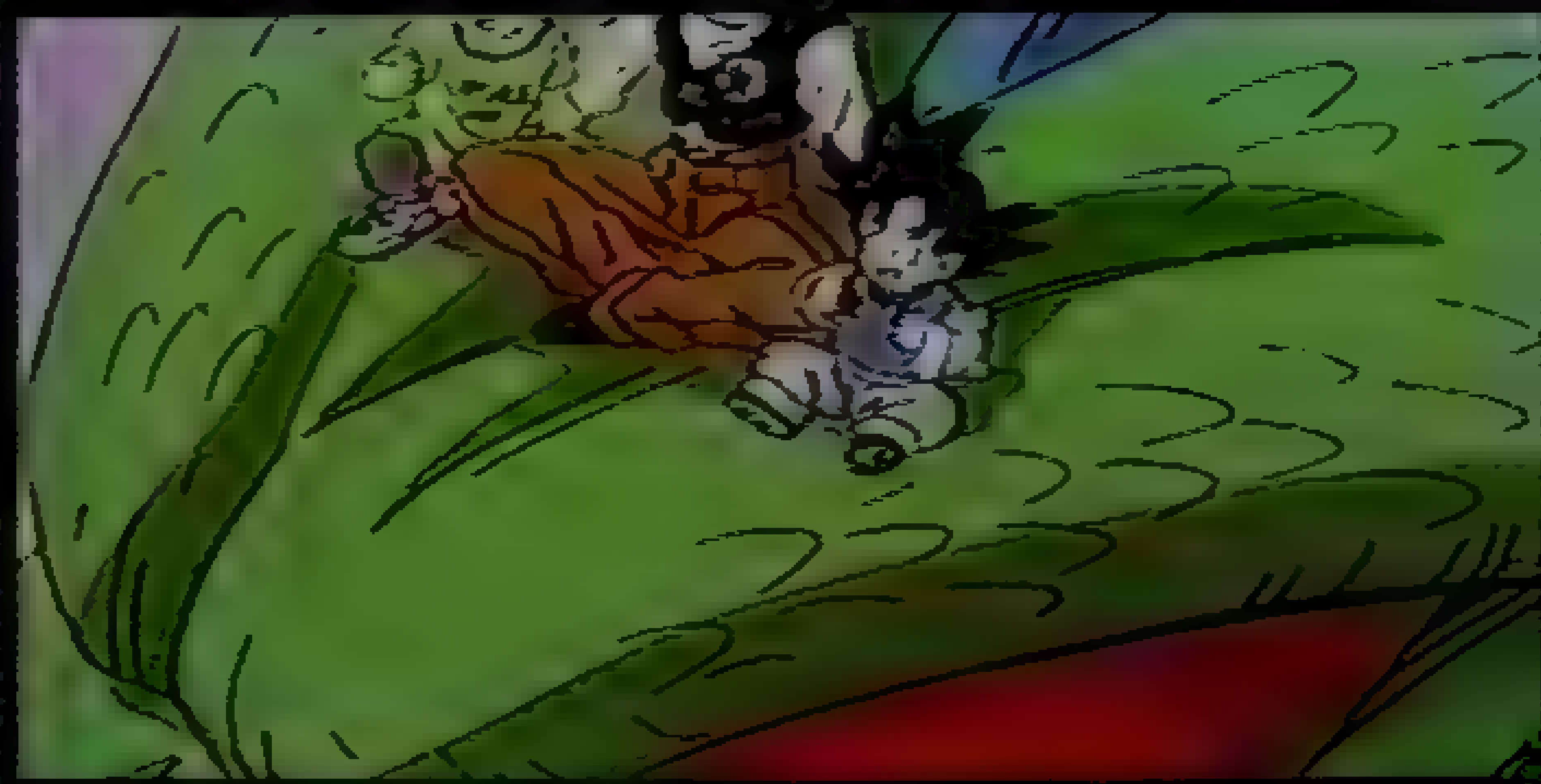

危険なふたり！
超戦士はねむれない
Dangerous Duo!
Super Warriors Never Rest!

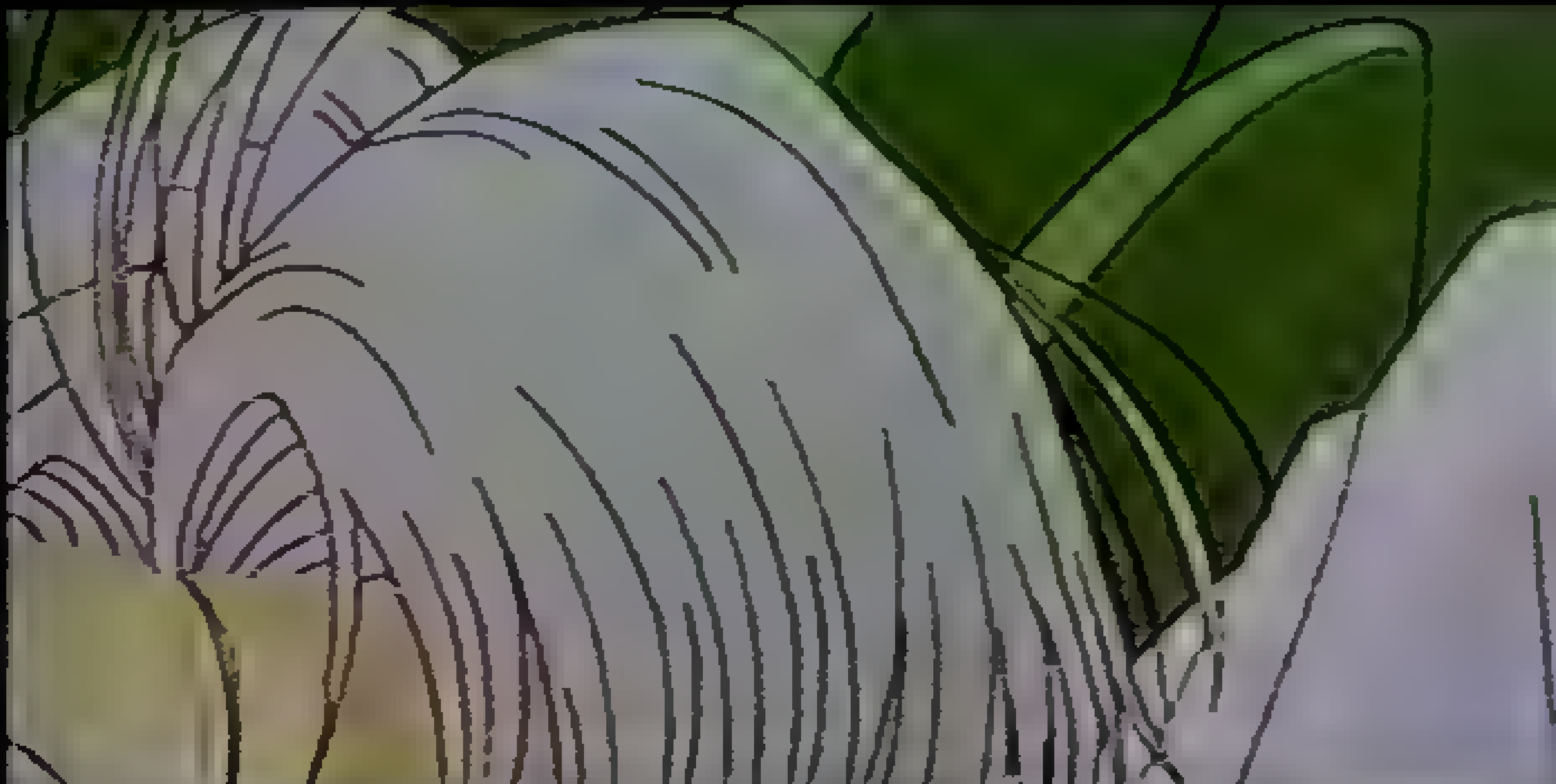
危険なふたり！

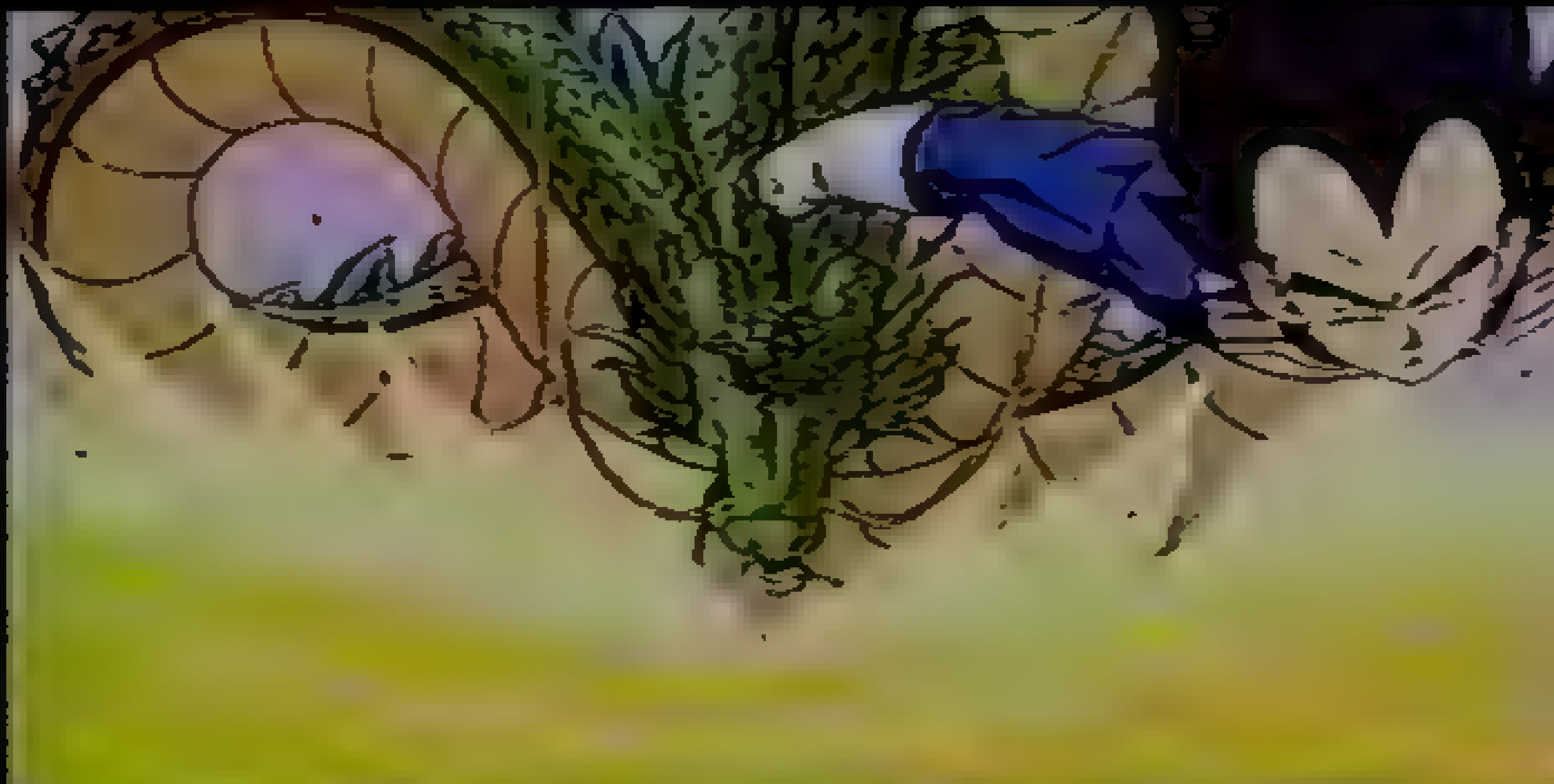


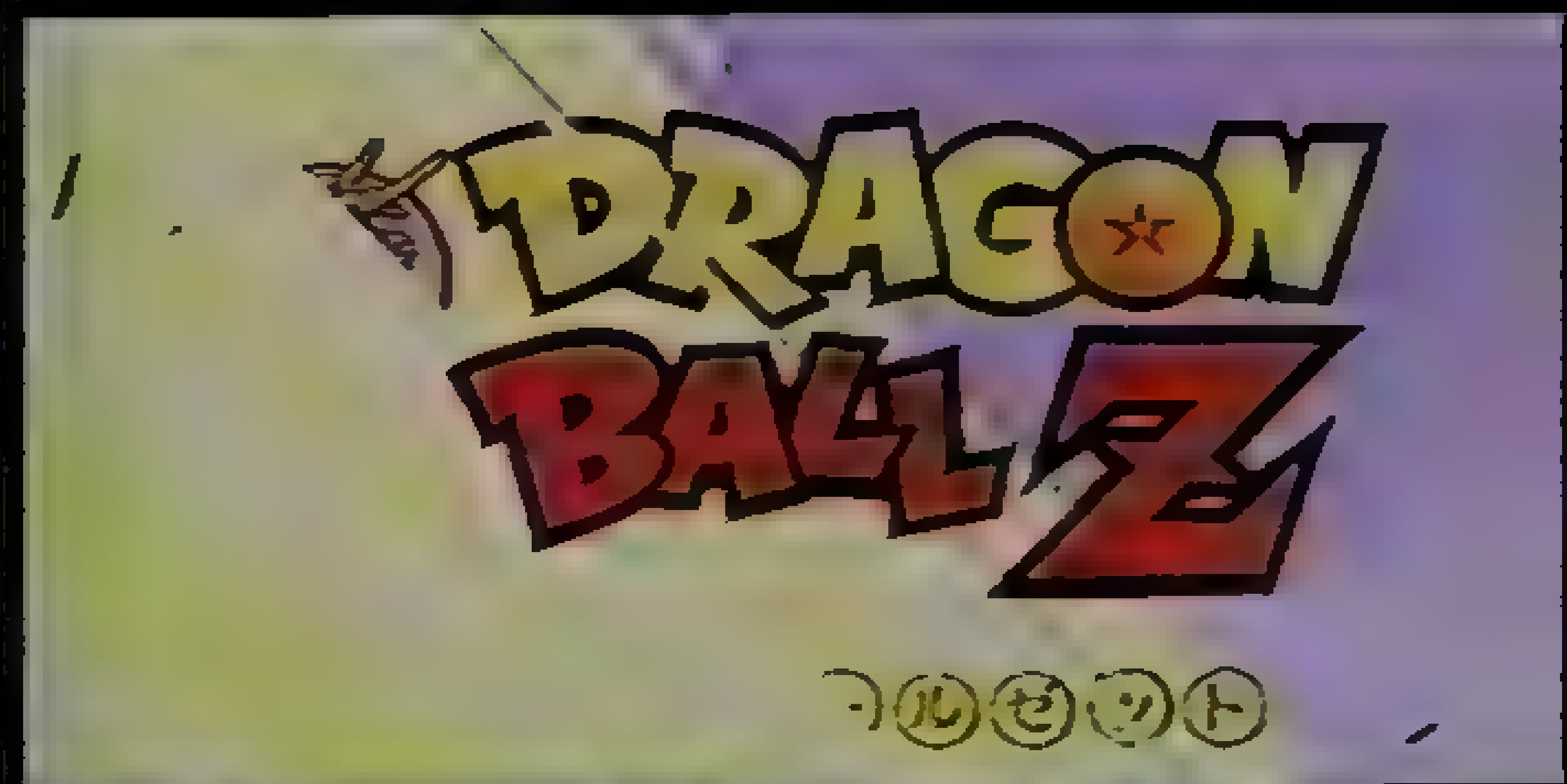








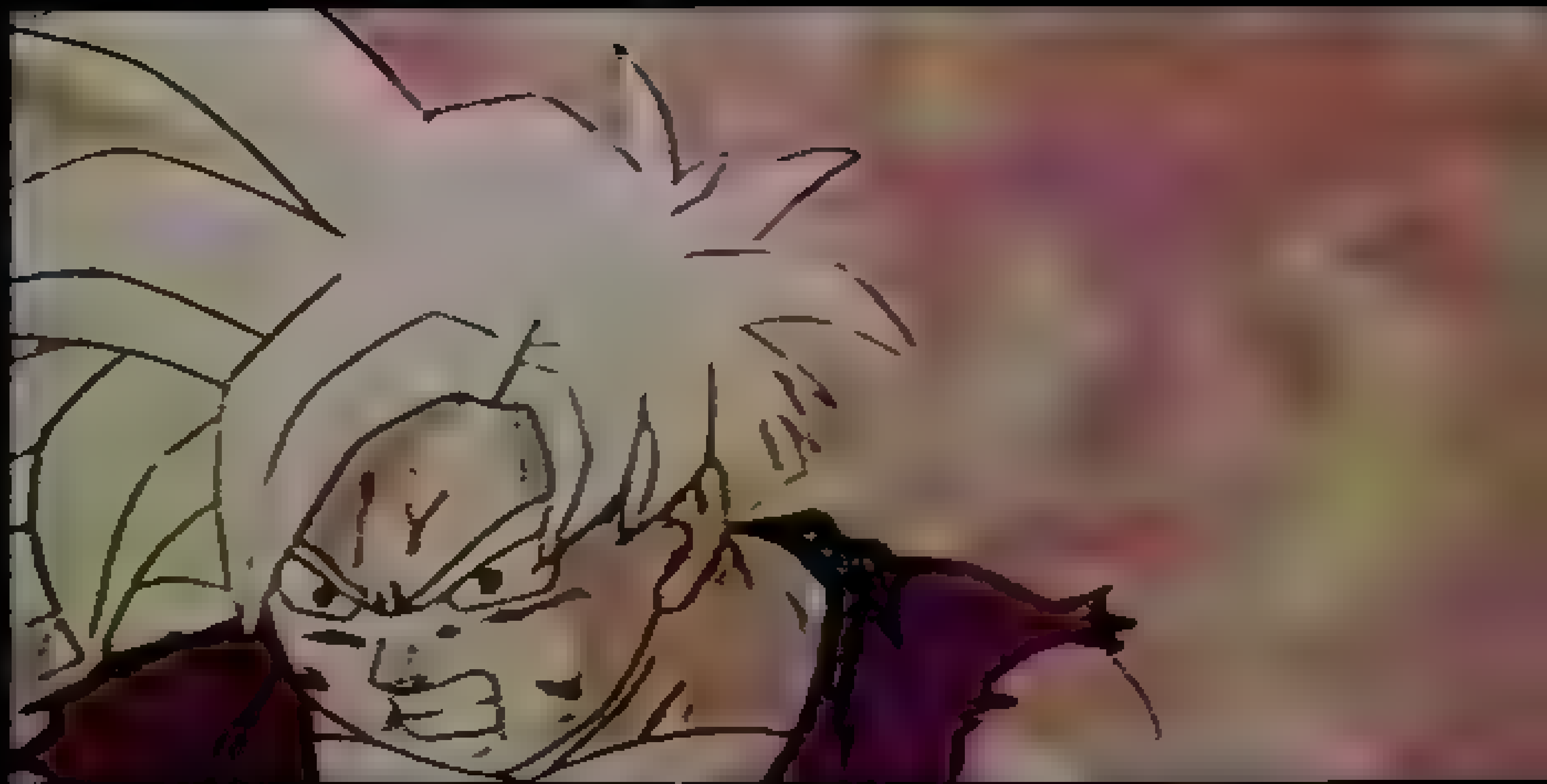



DRAGON
BALL Z


DRAGON
BALL Z
ドラゴンボールセット

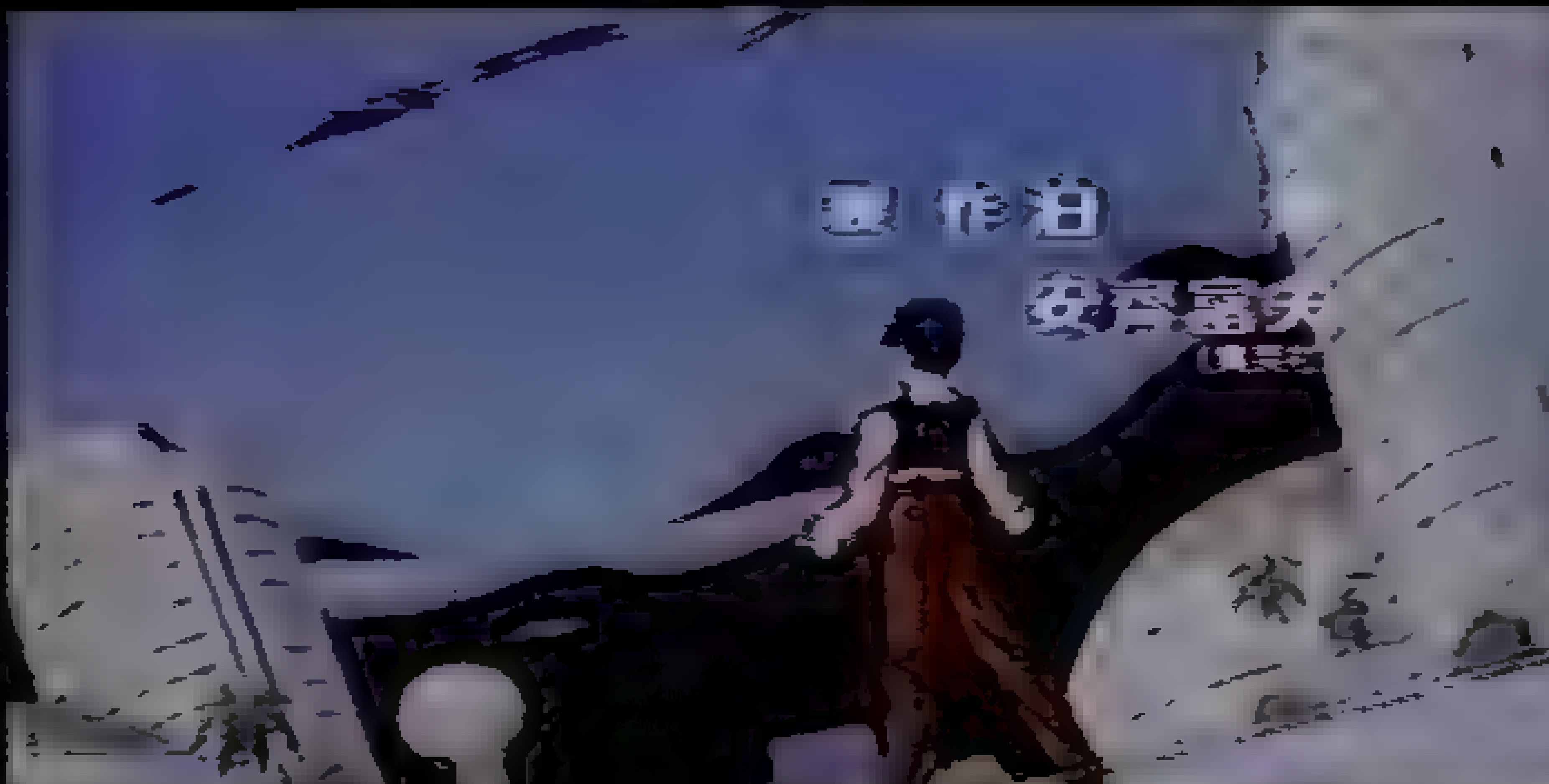

DRAGON
BALL Z
ドラゴンボールセット

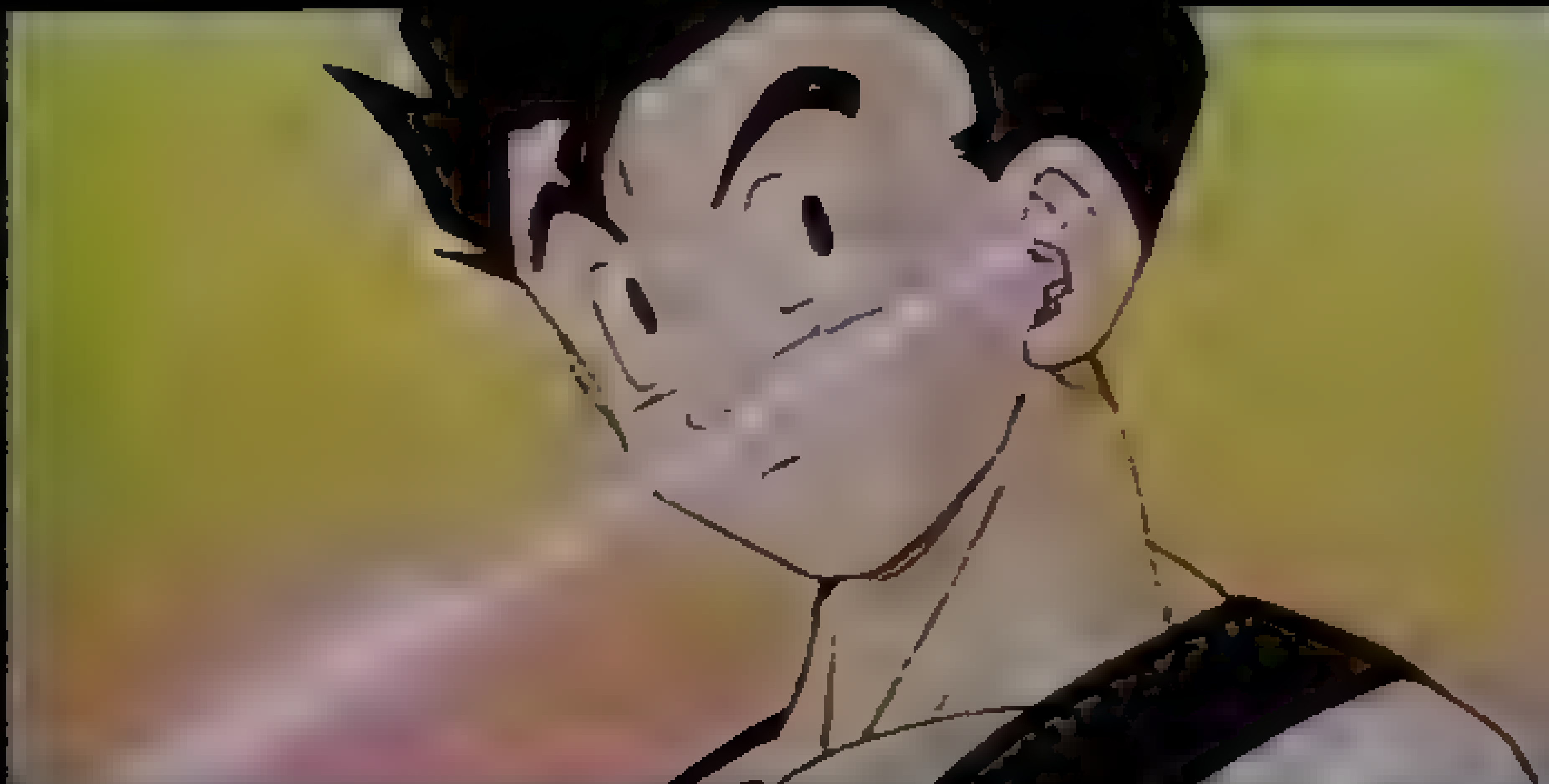


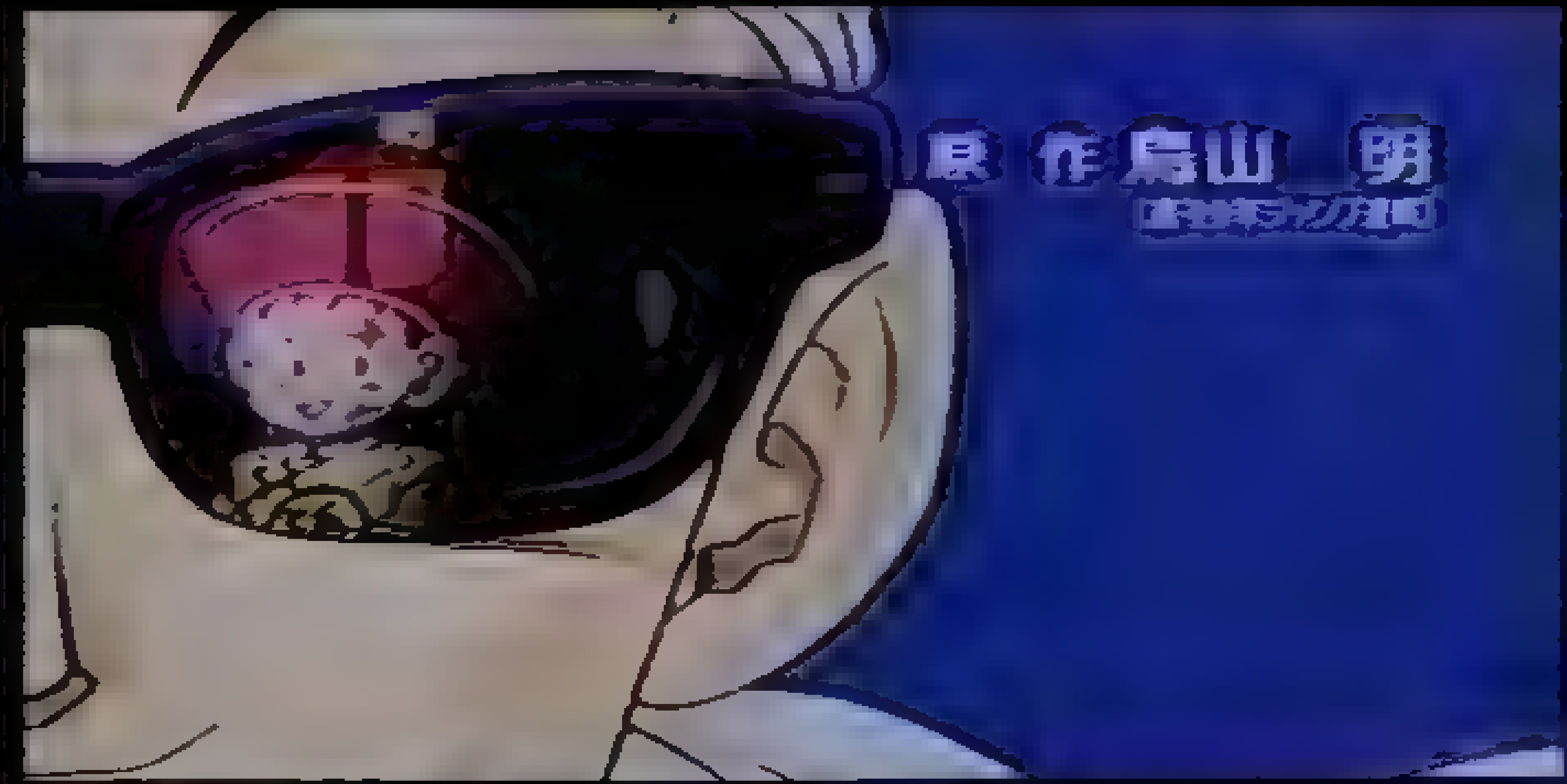


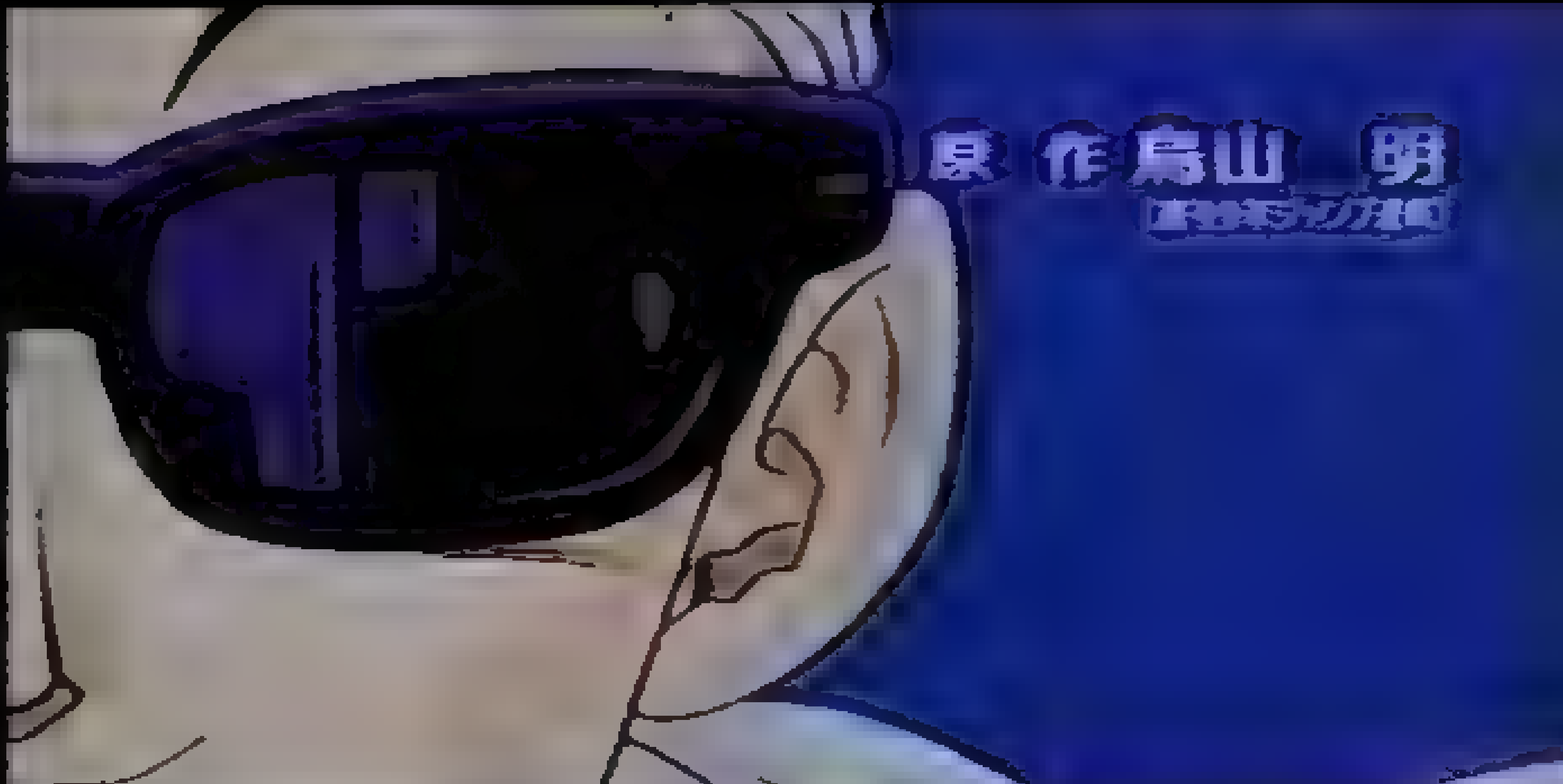


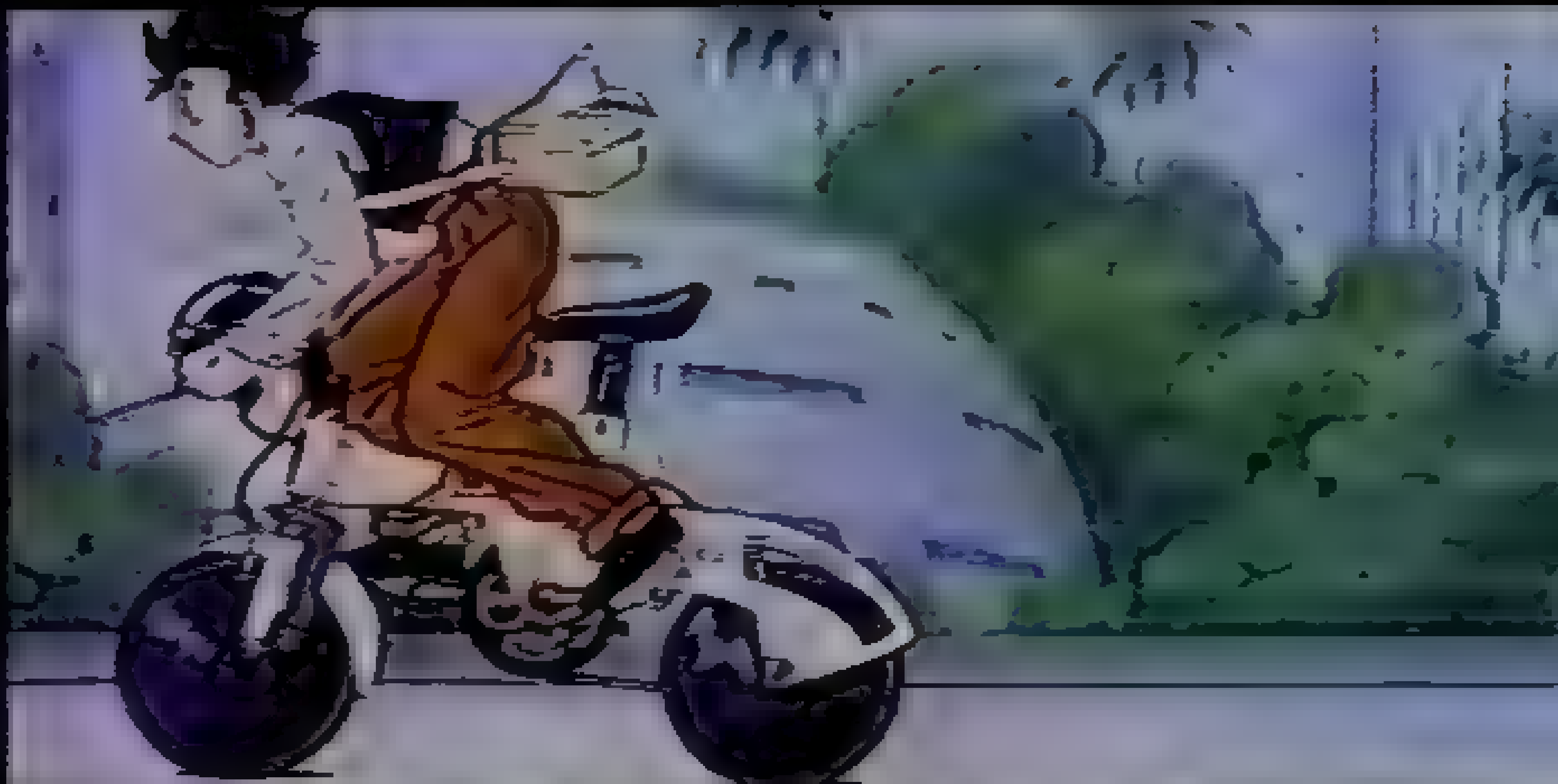




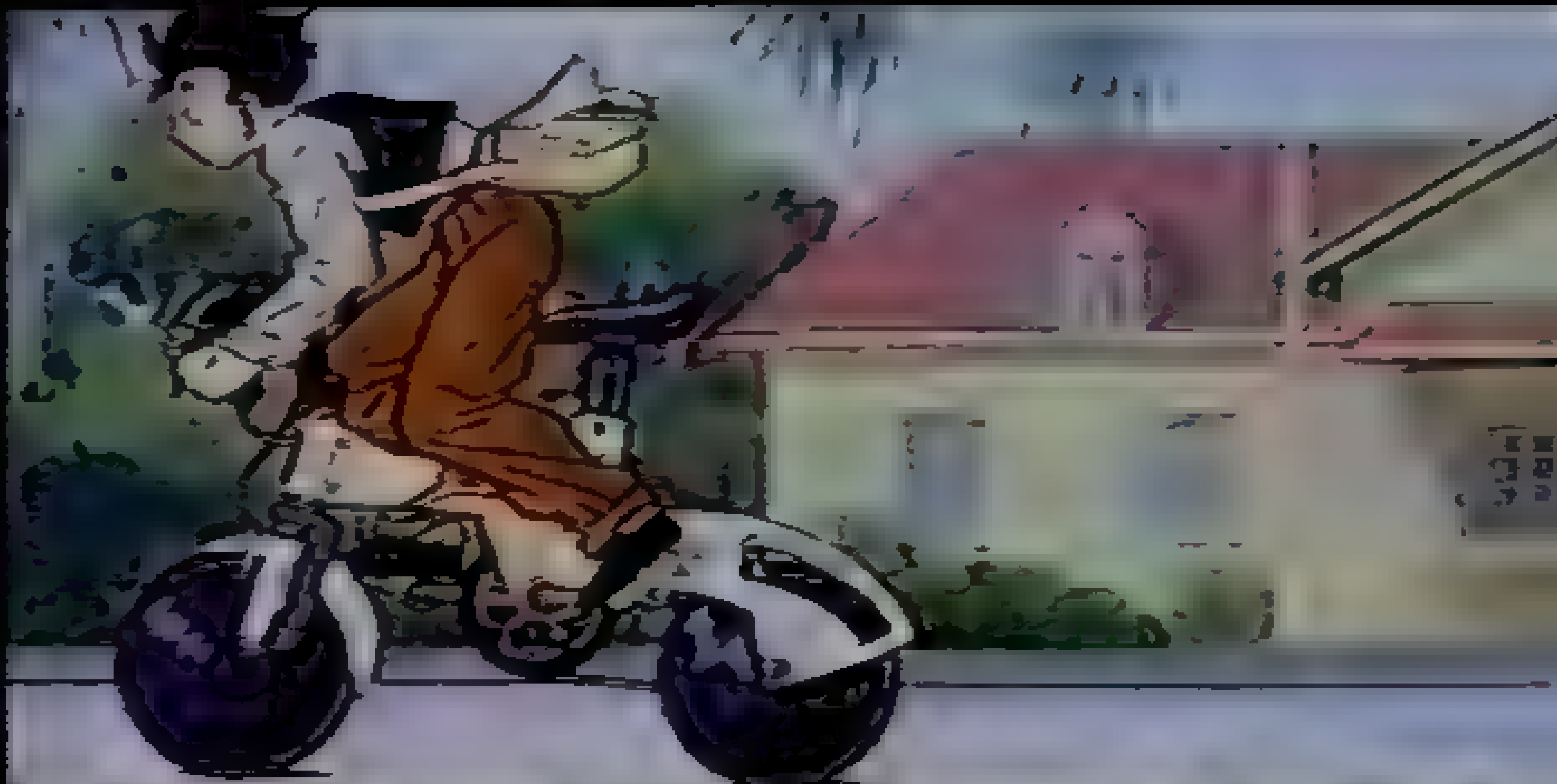



原作 鳥山 明

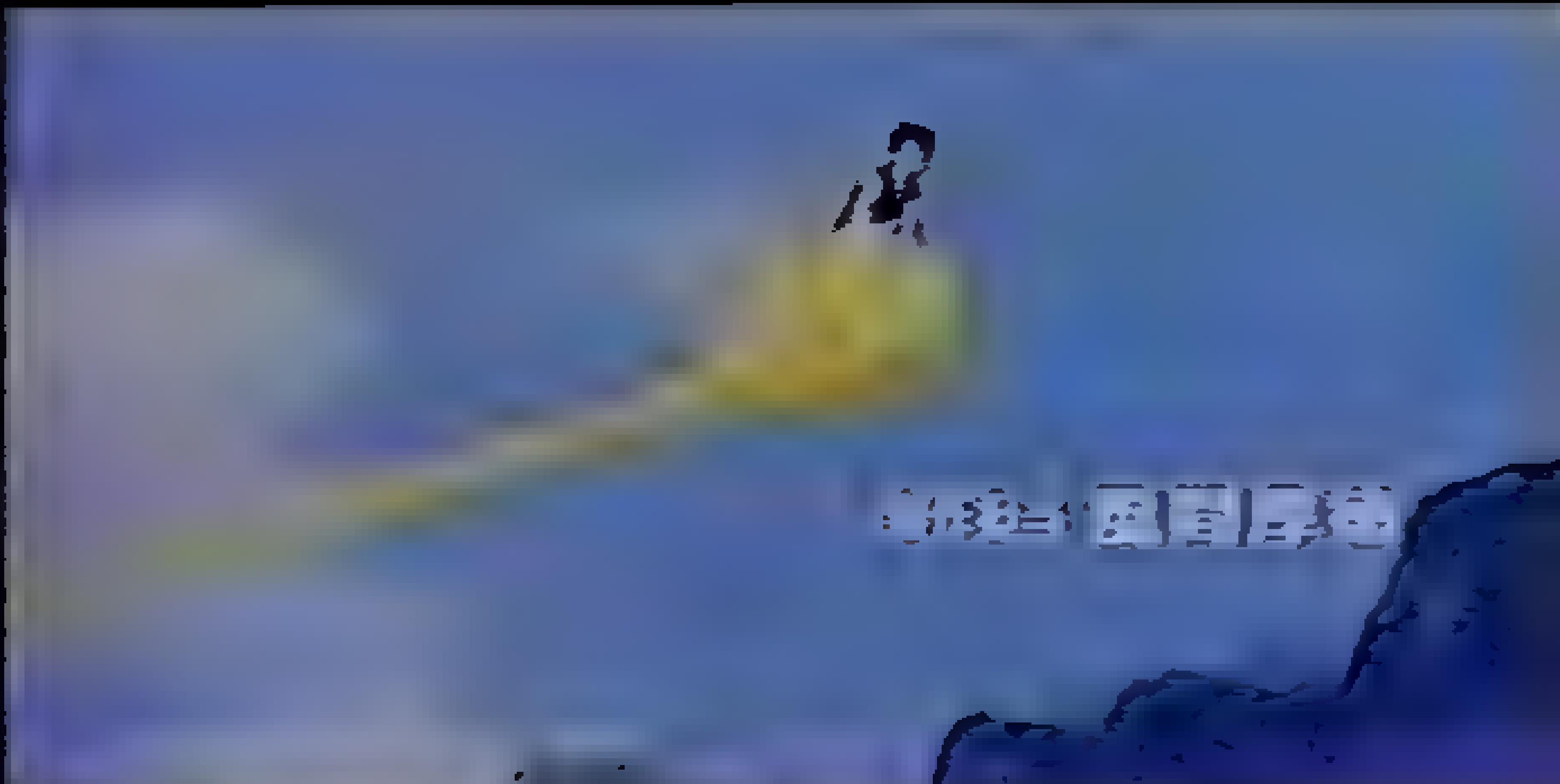

原 作 鳥山 明

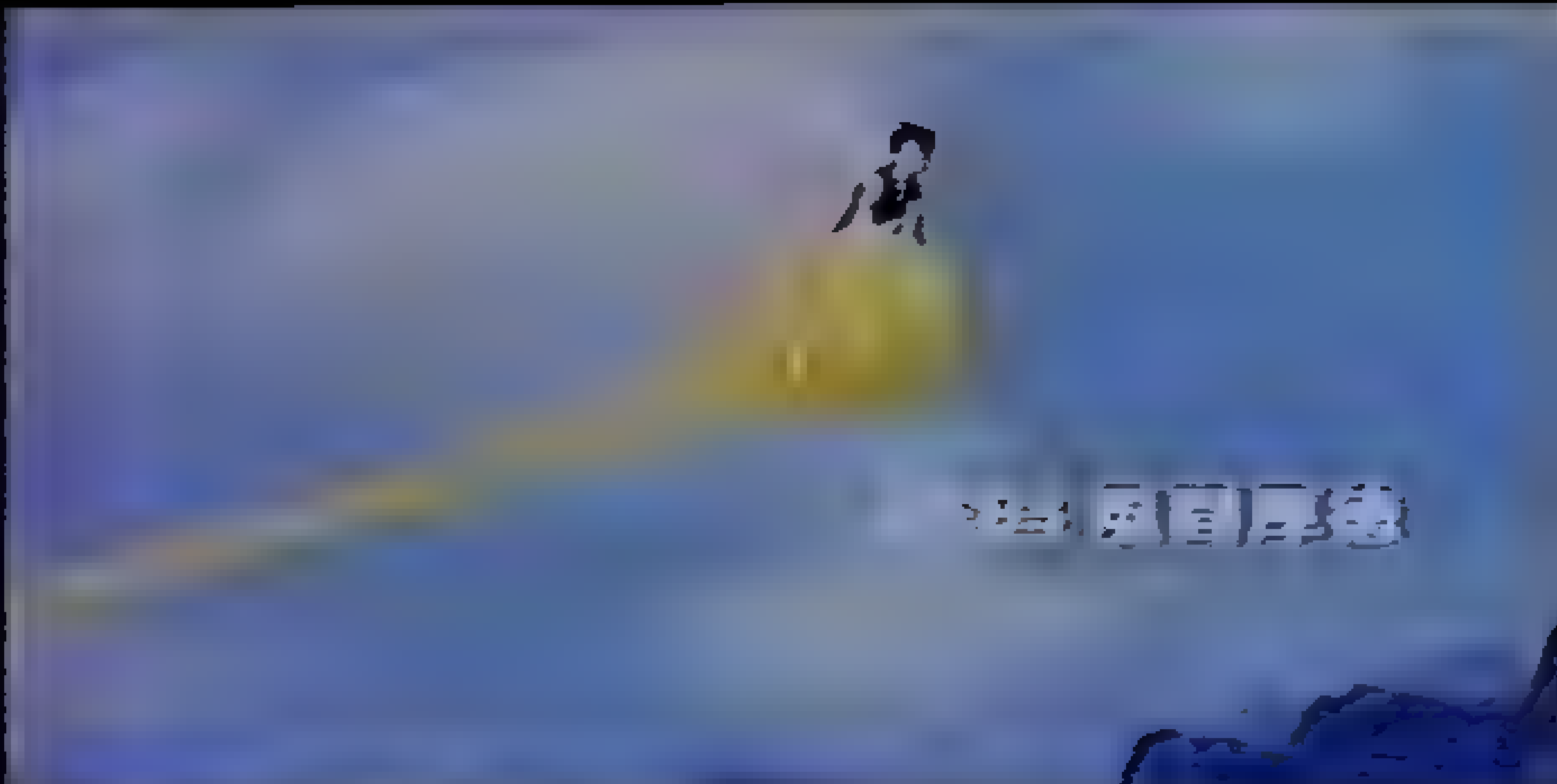






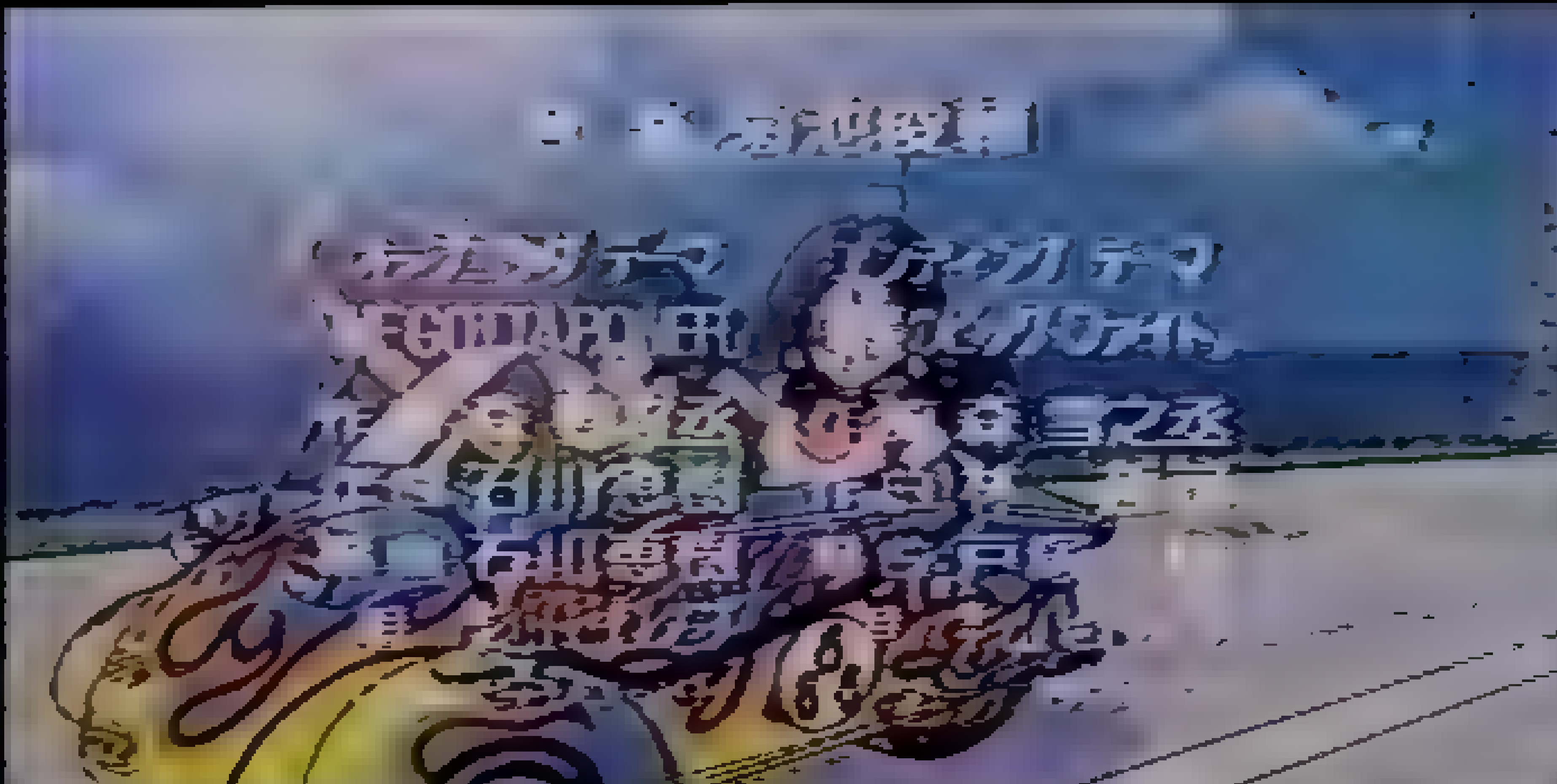


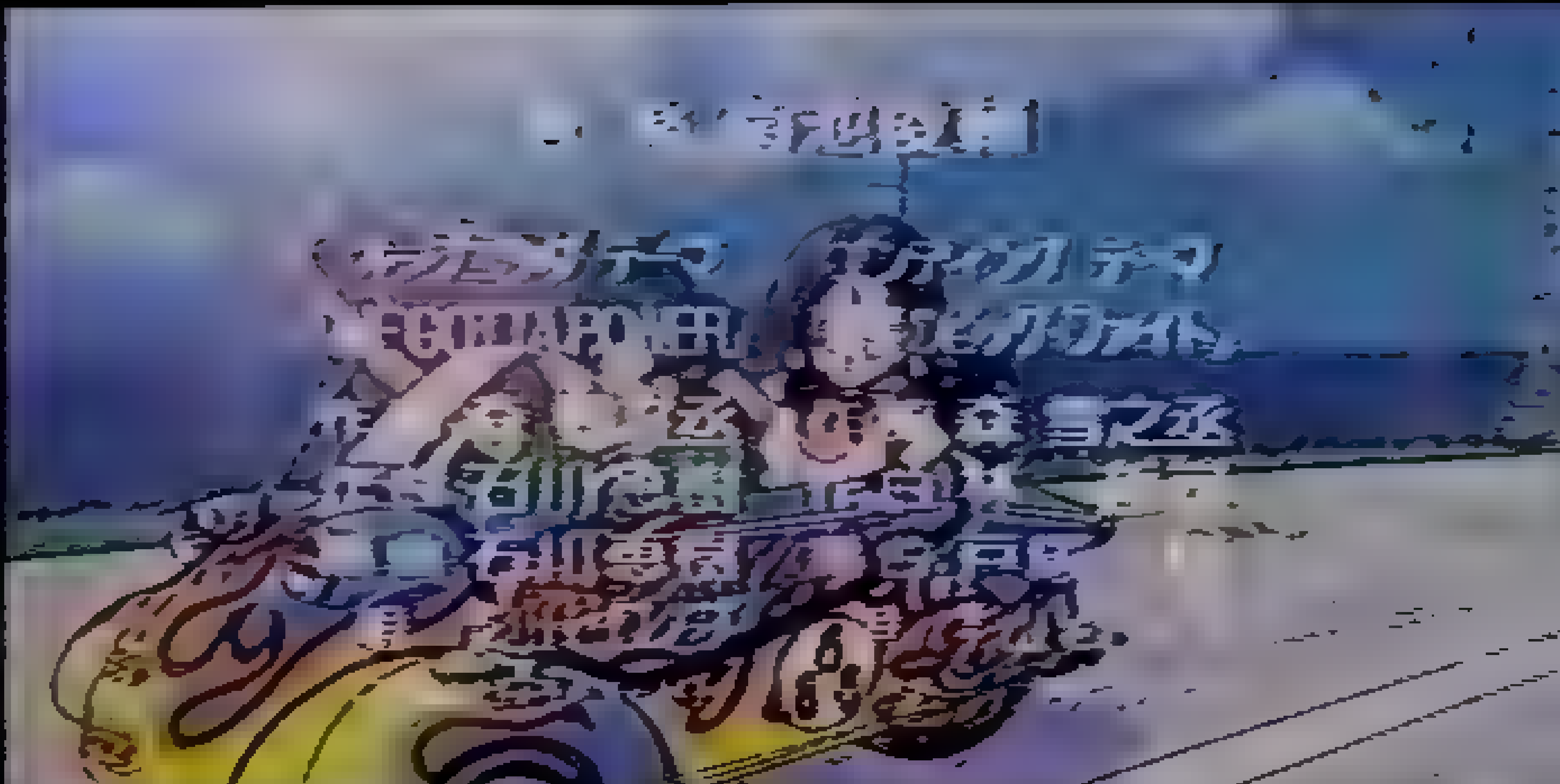


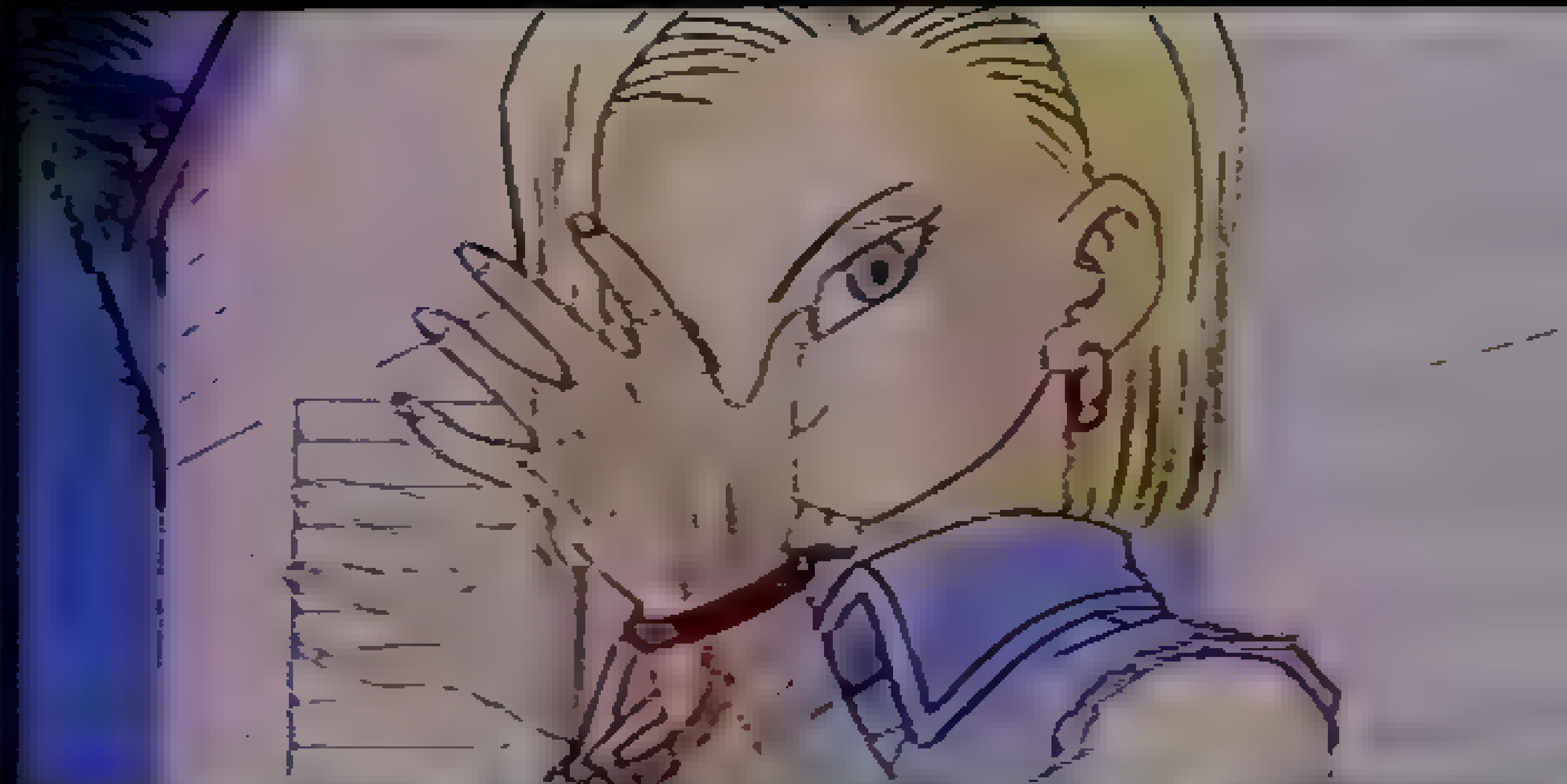


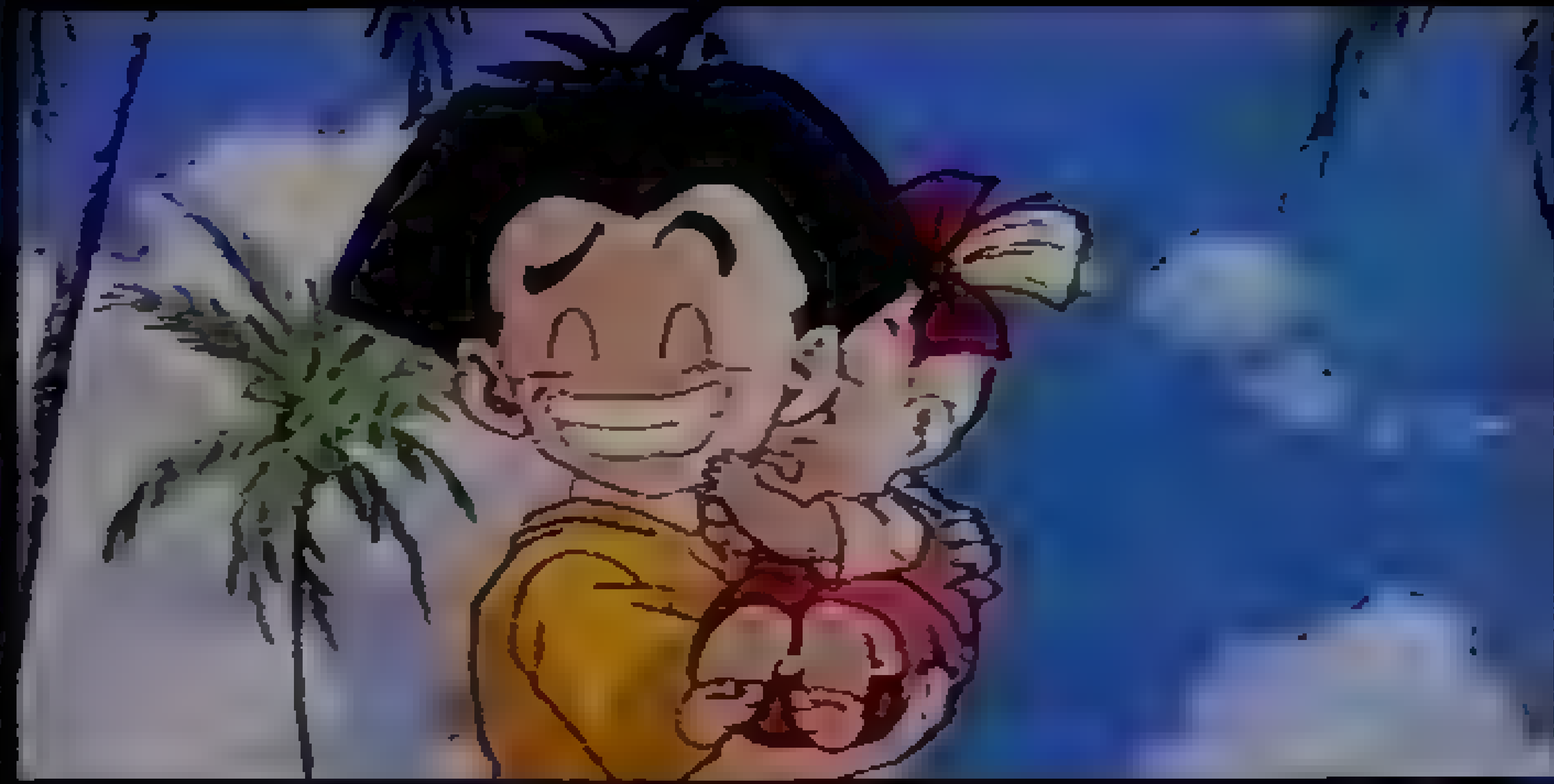


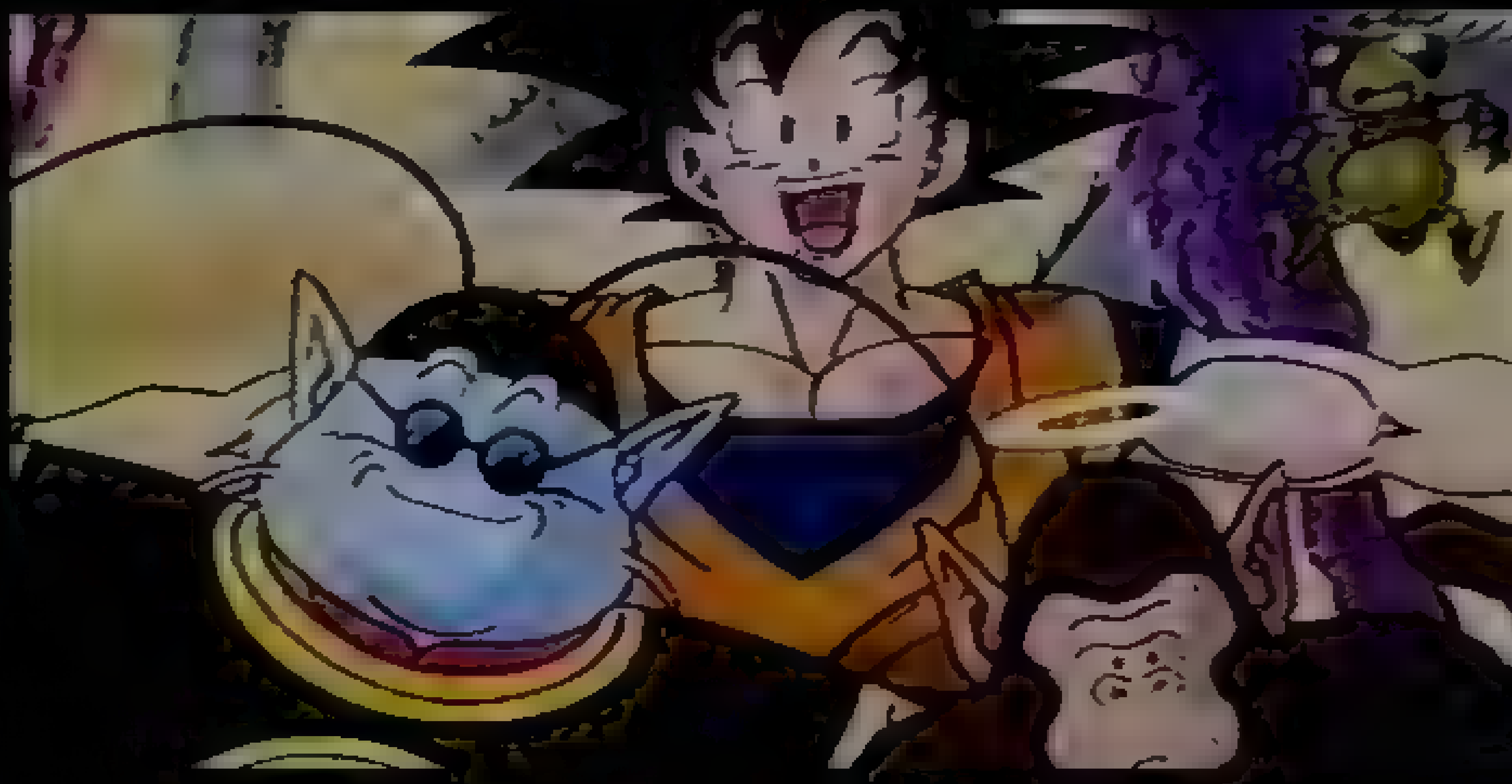


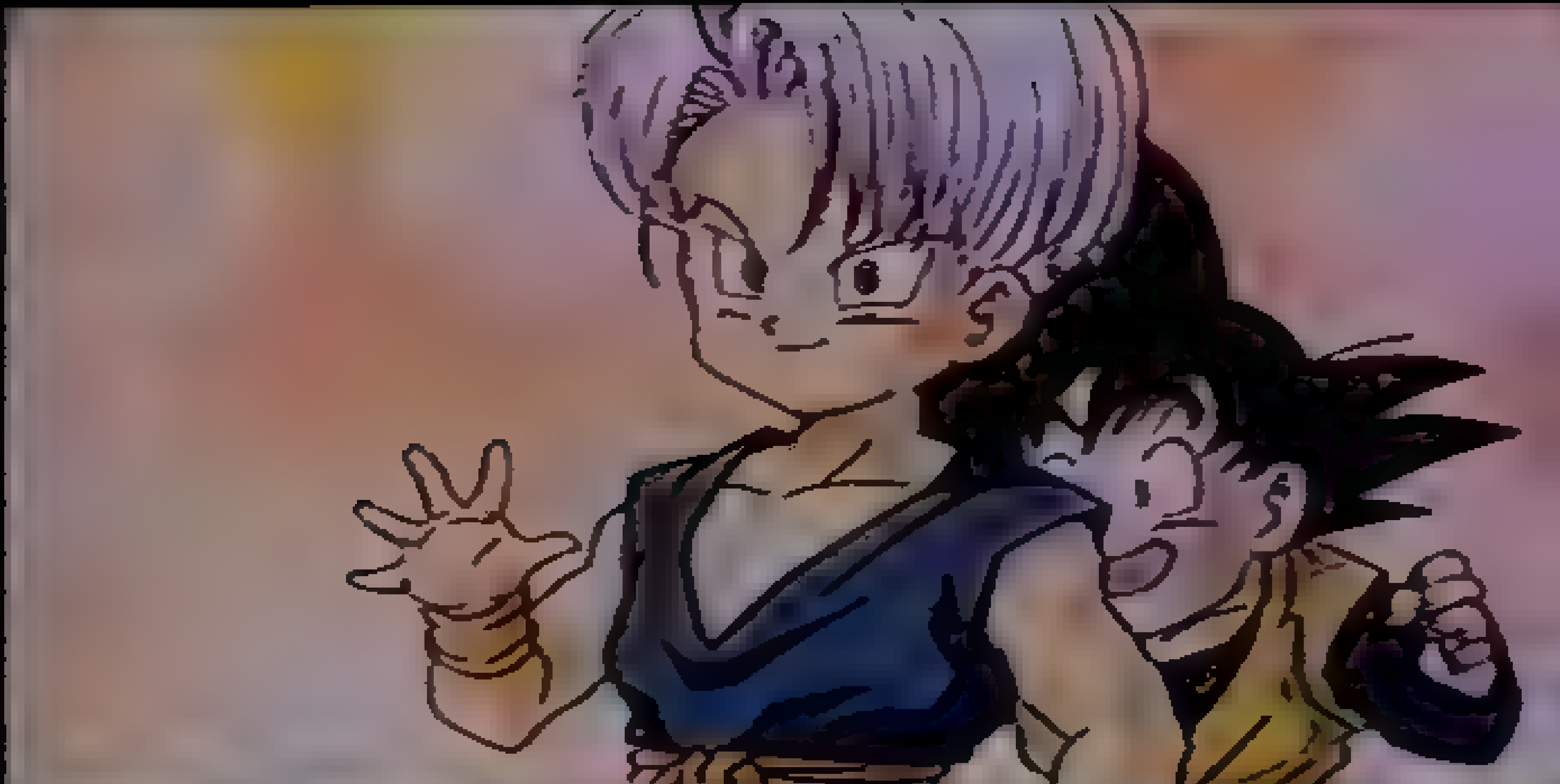


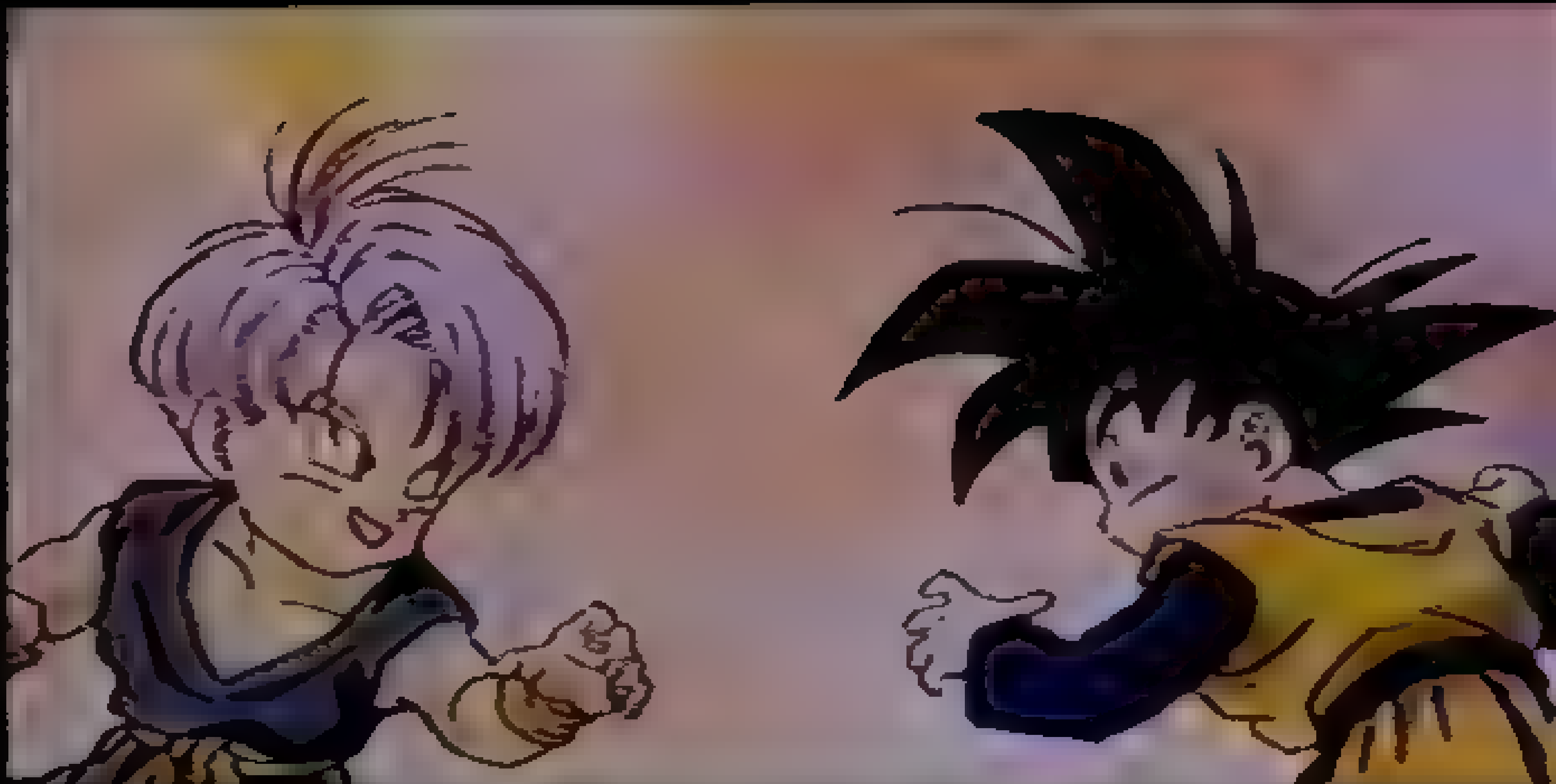


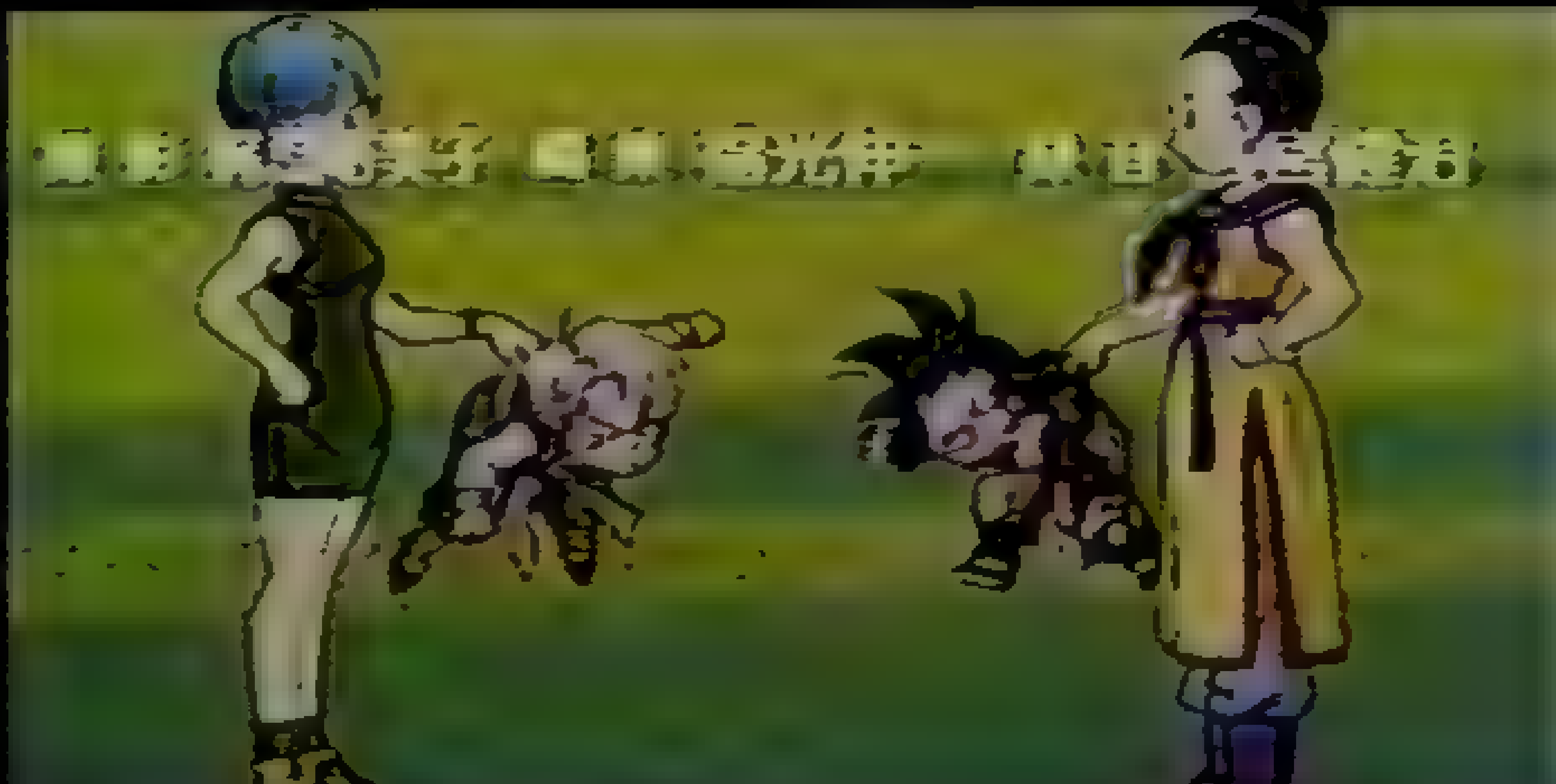


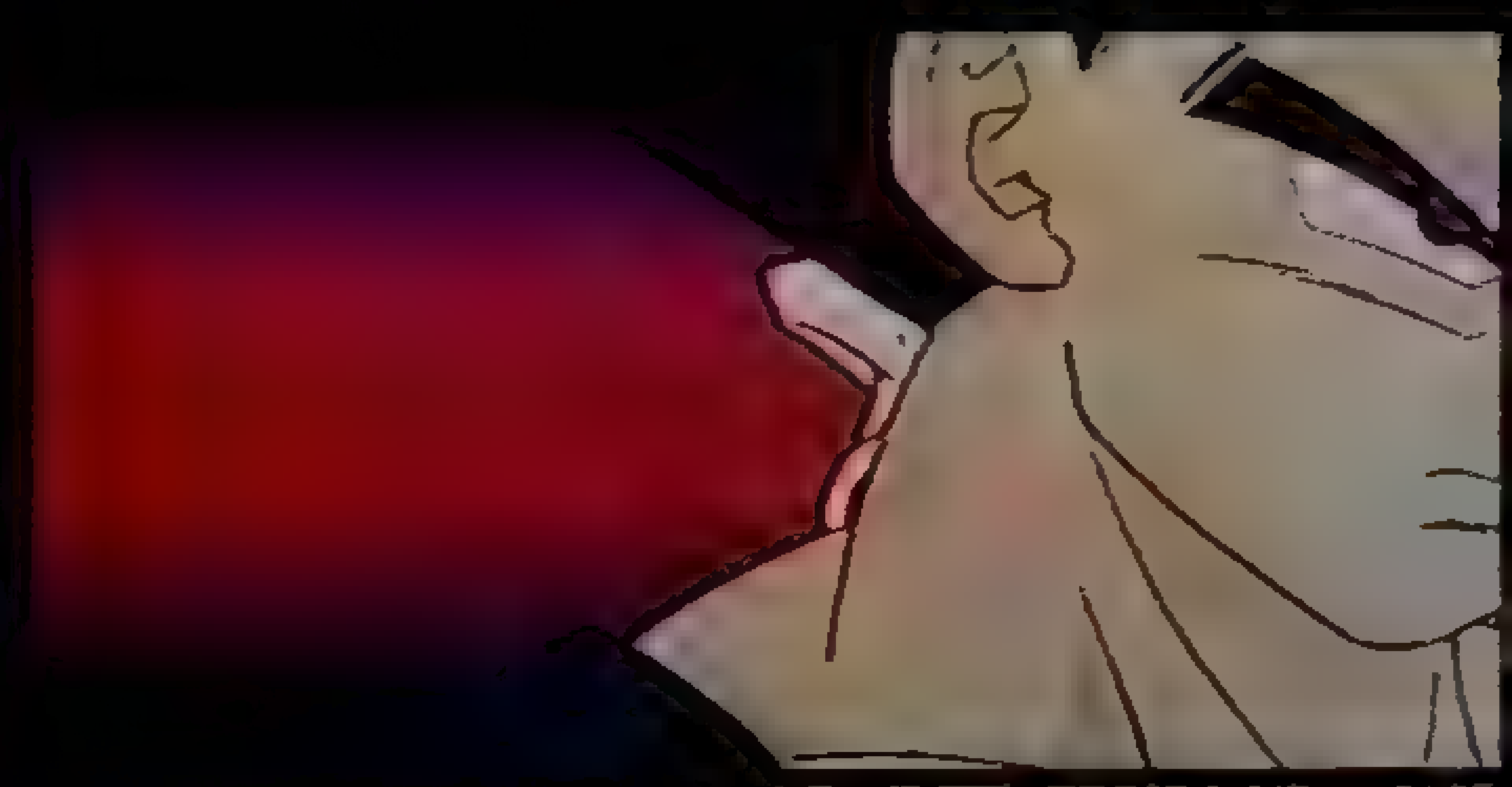


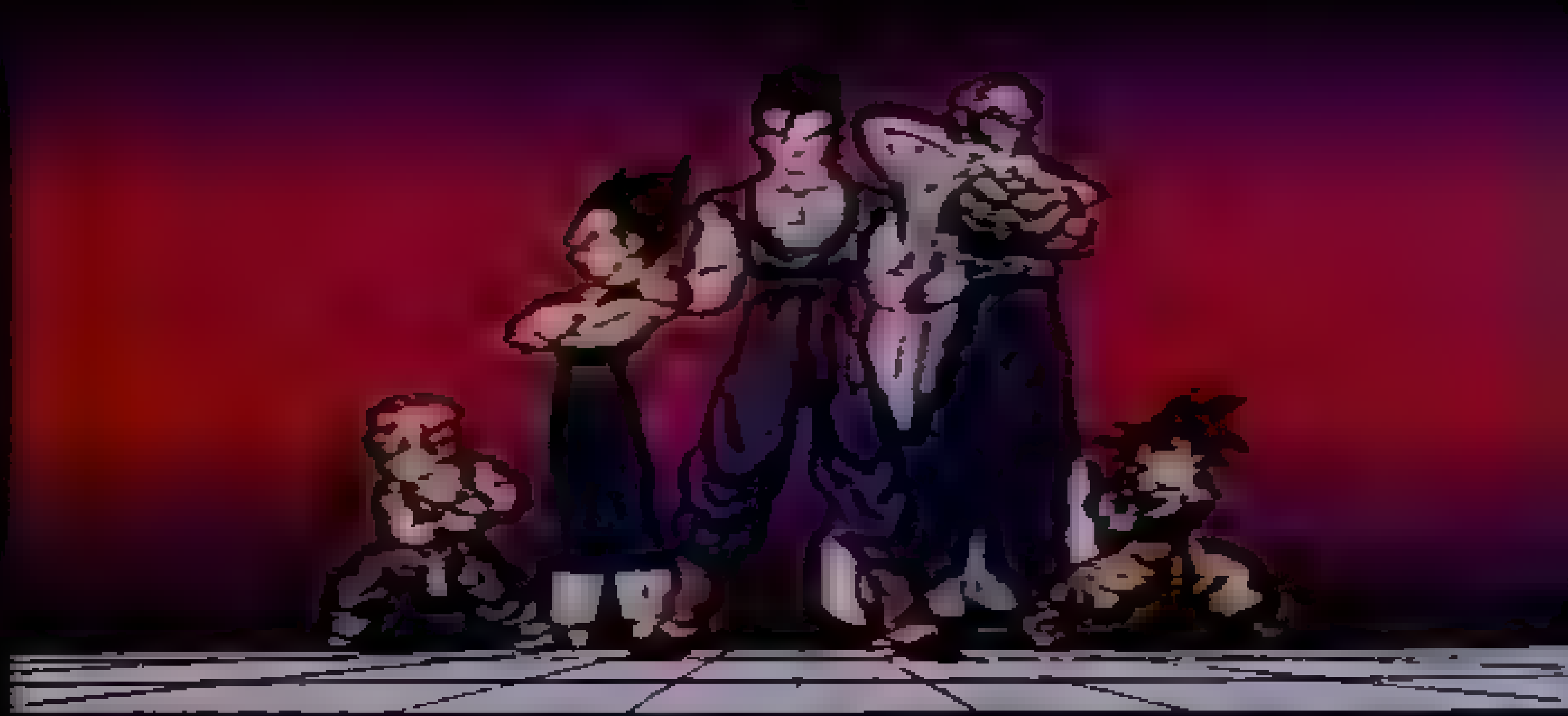


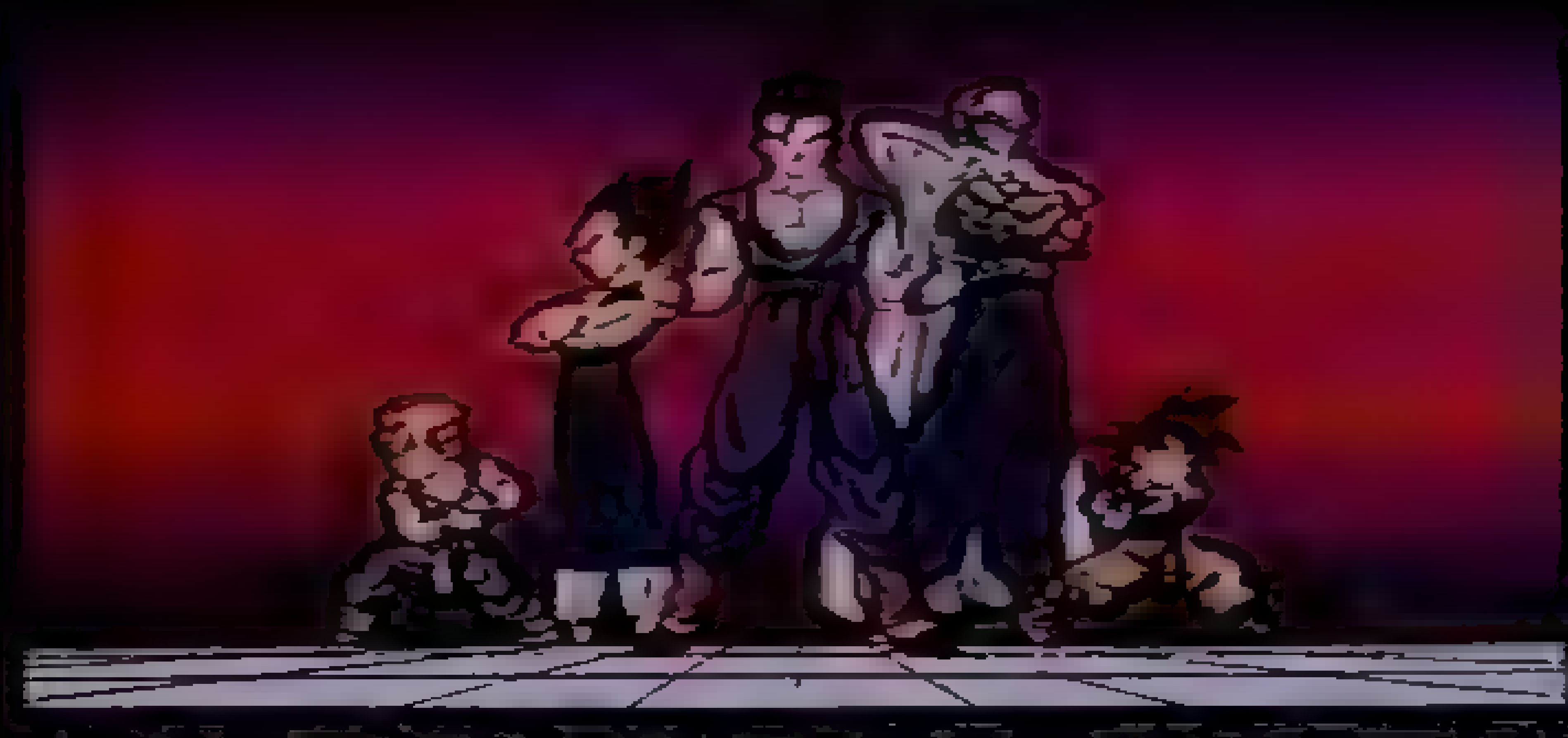


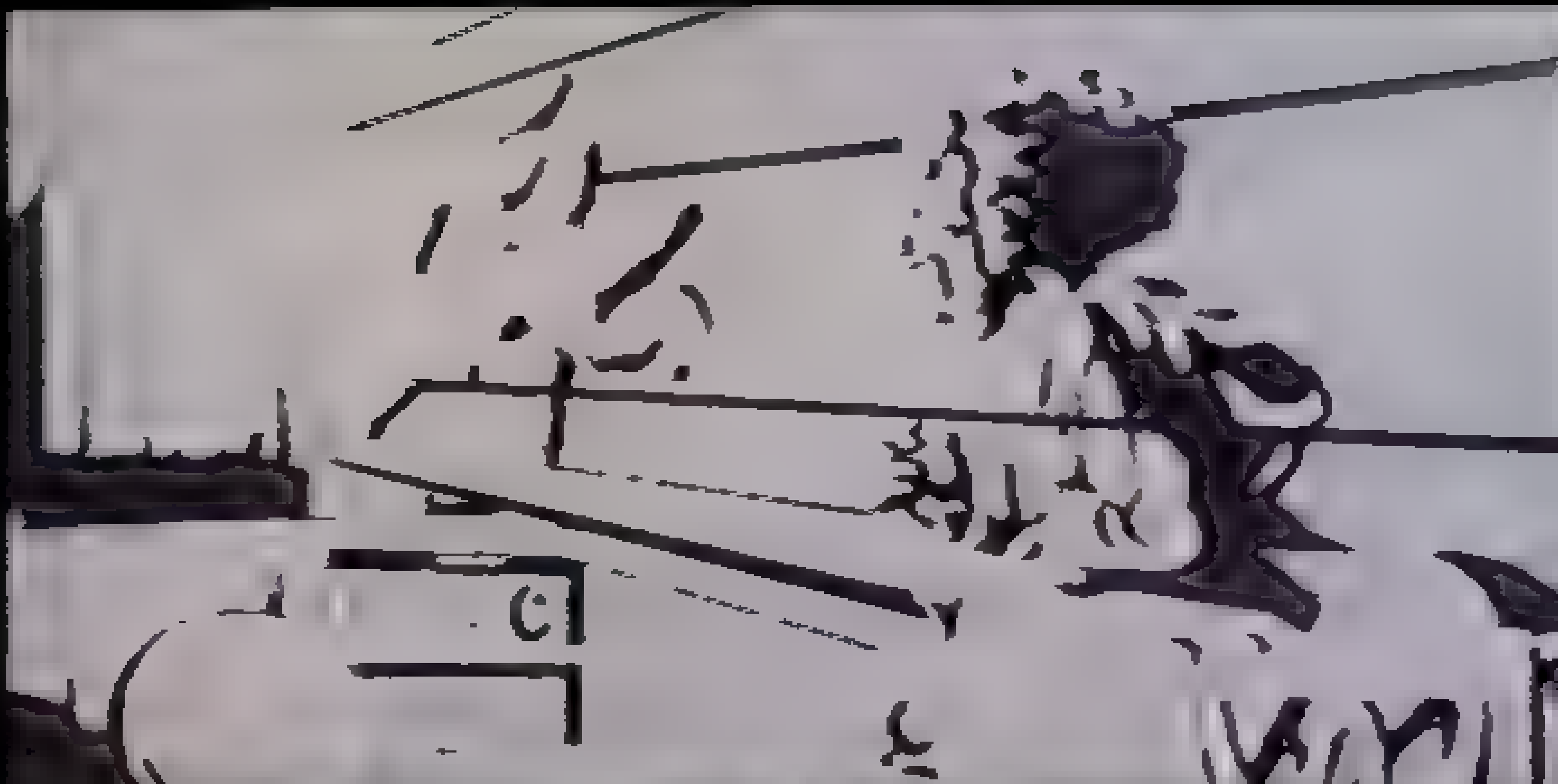


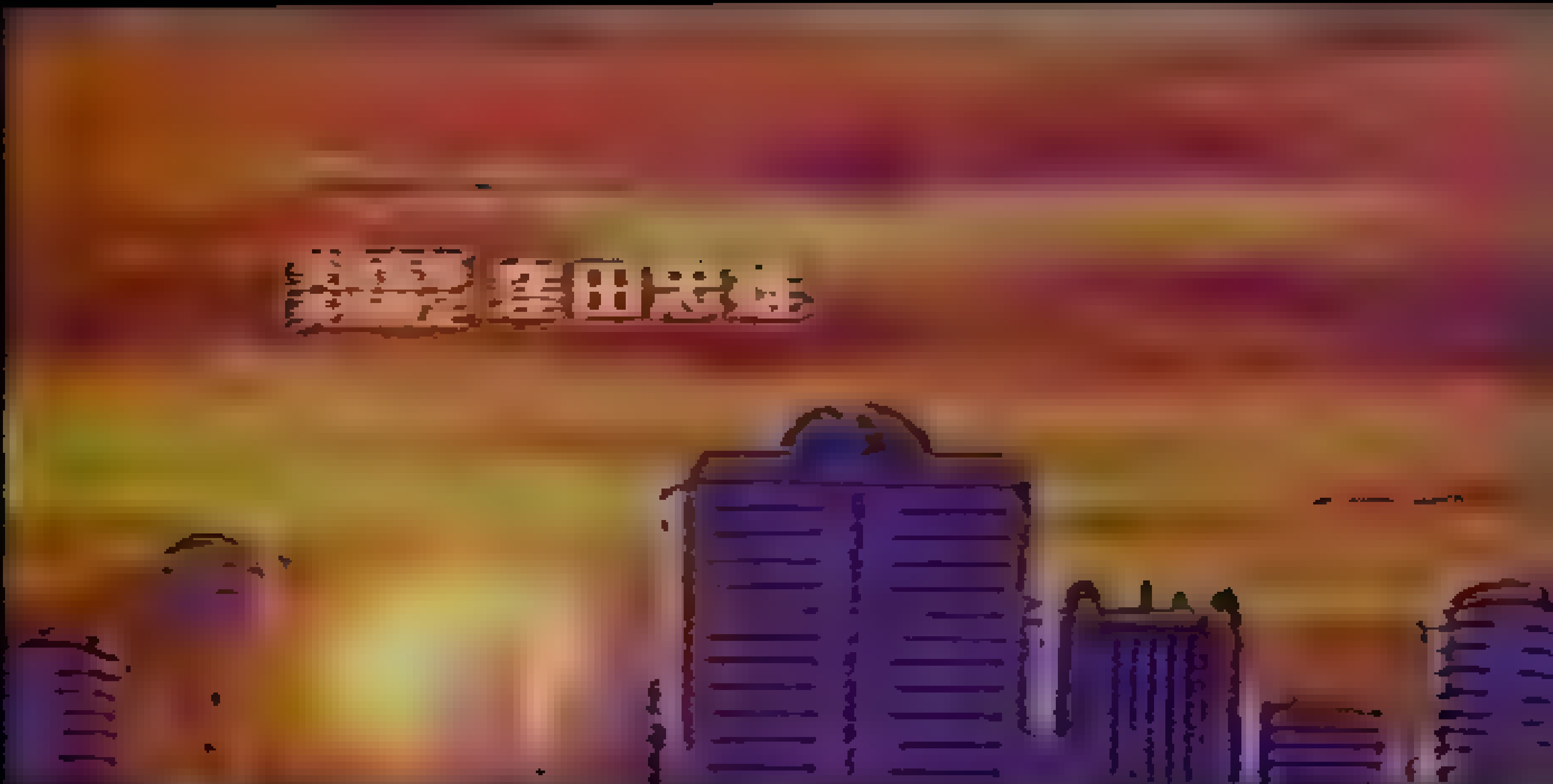






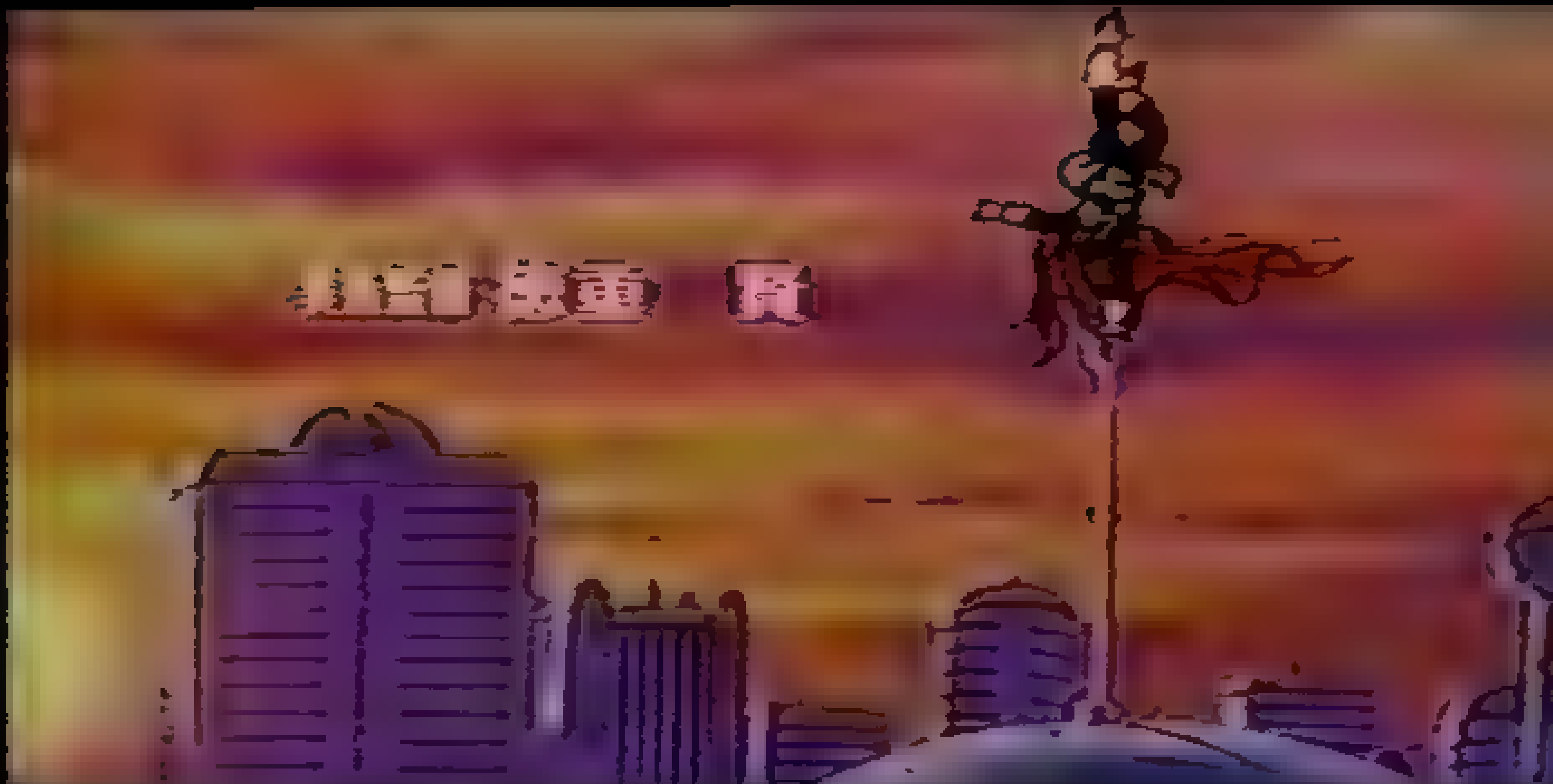






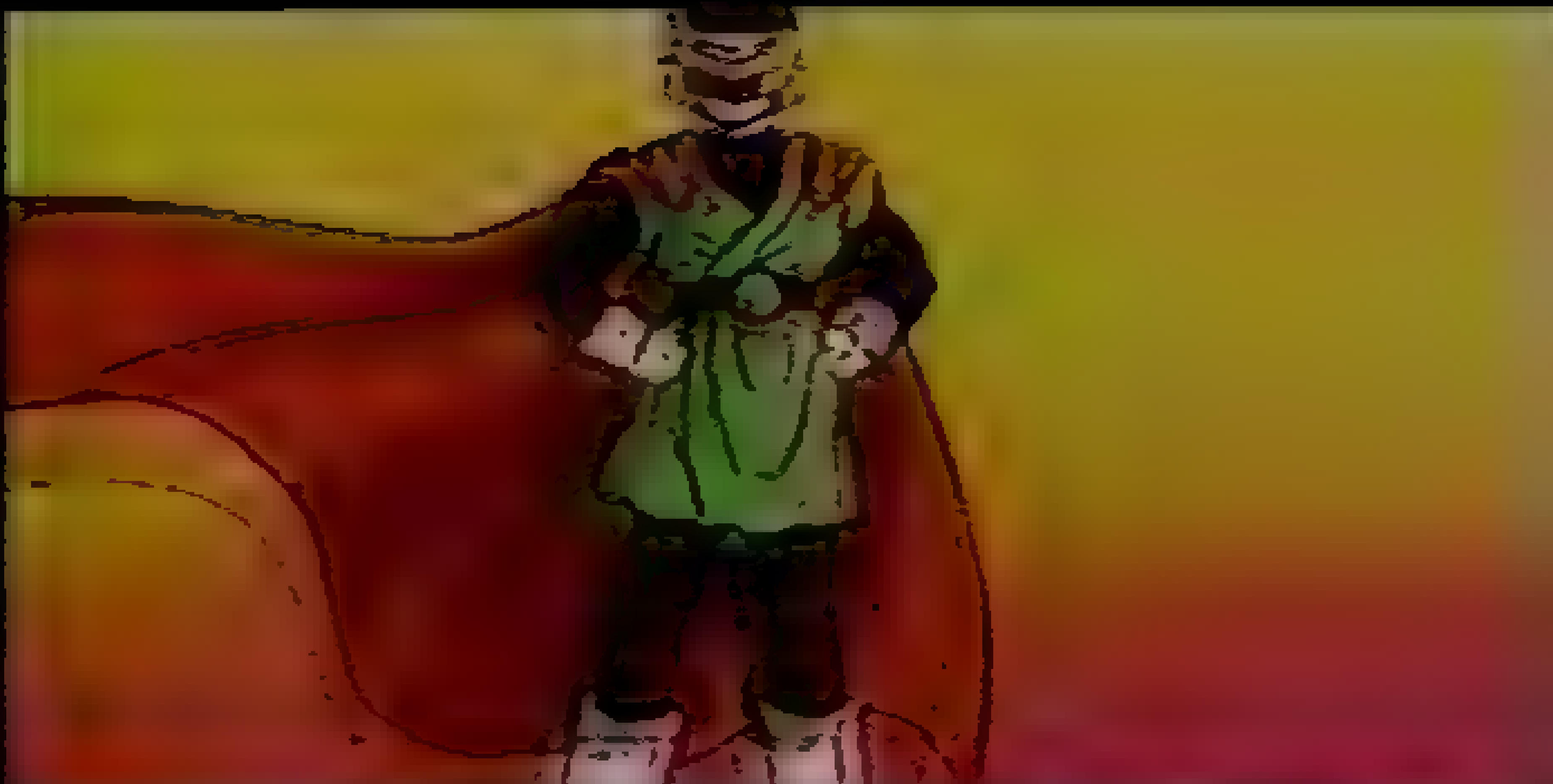


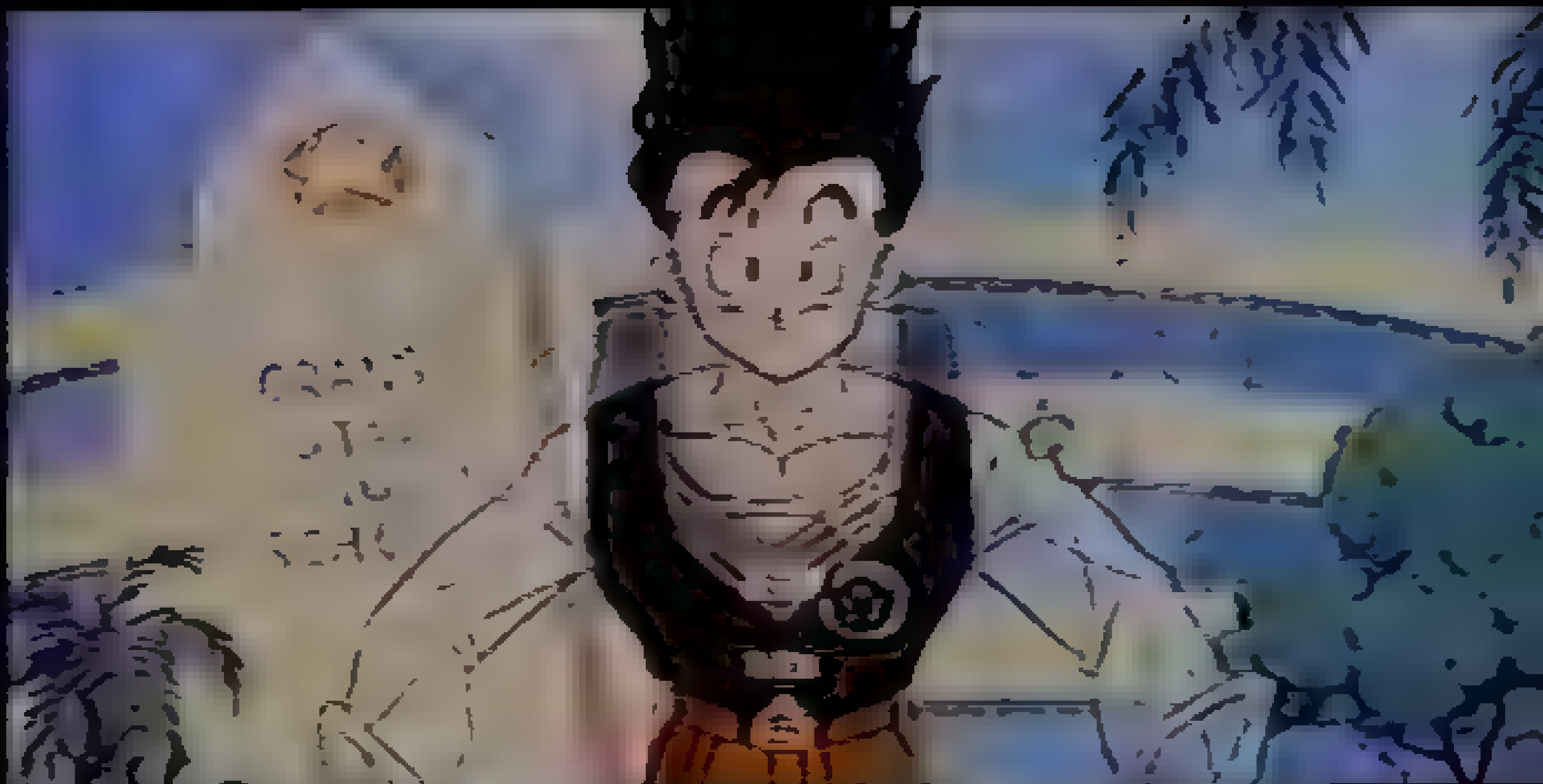


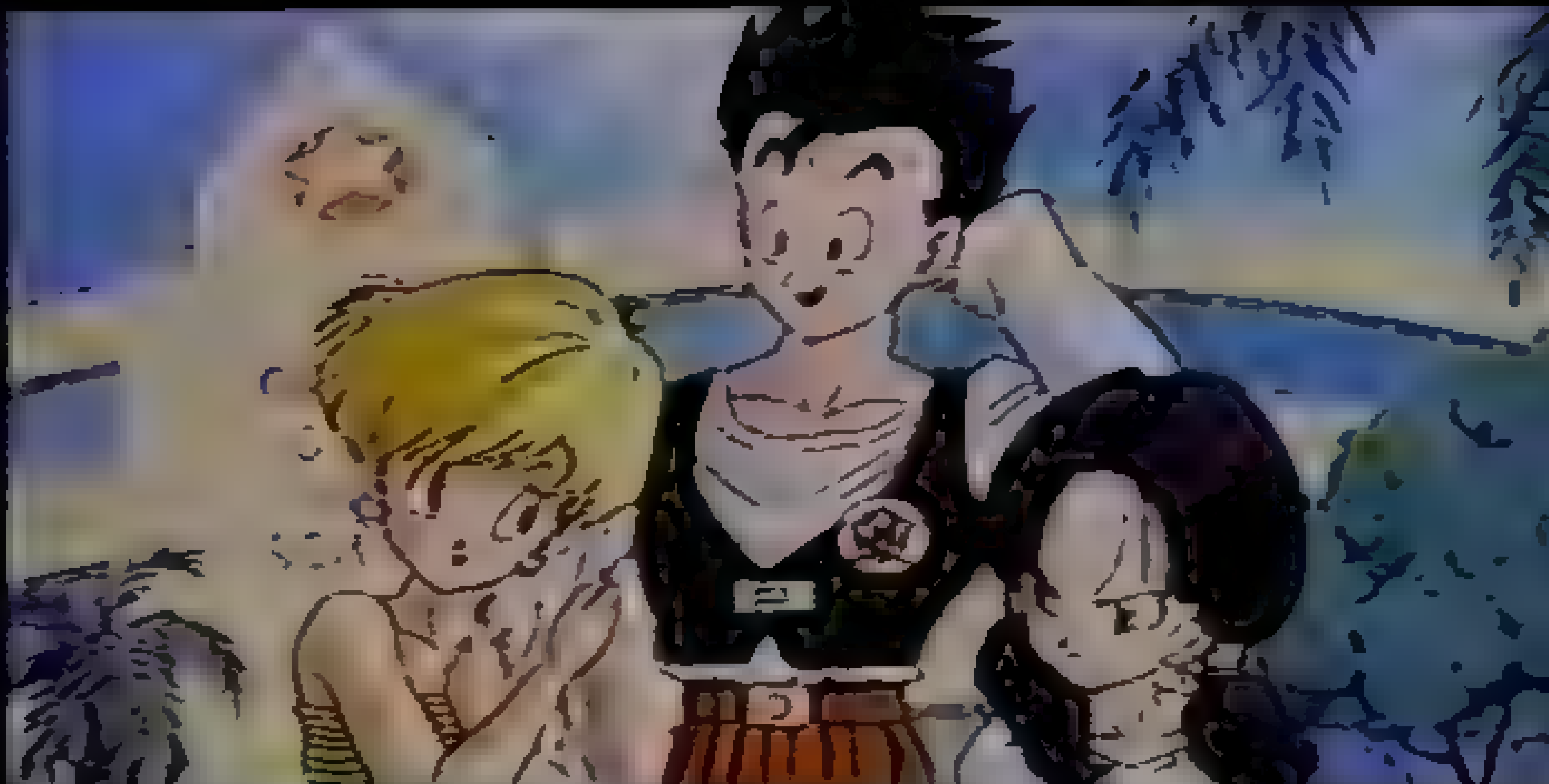








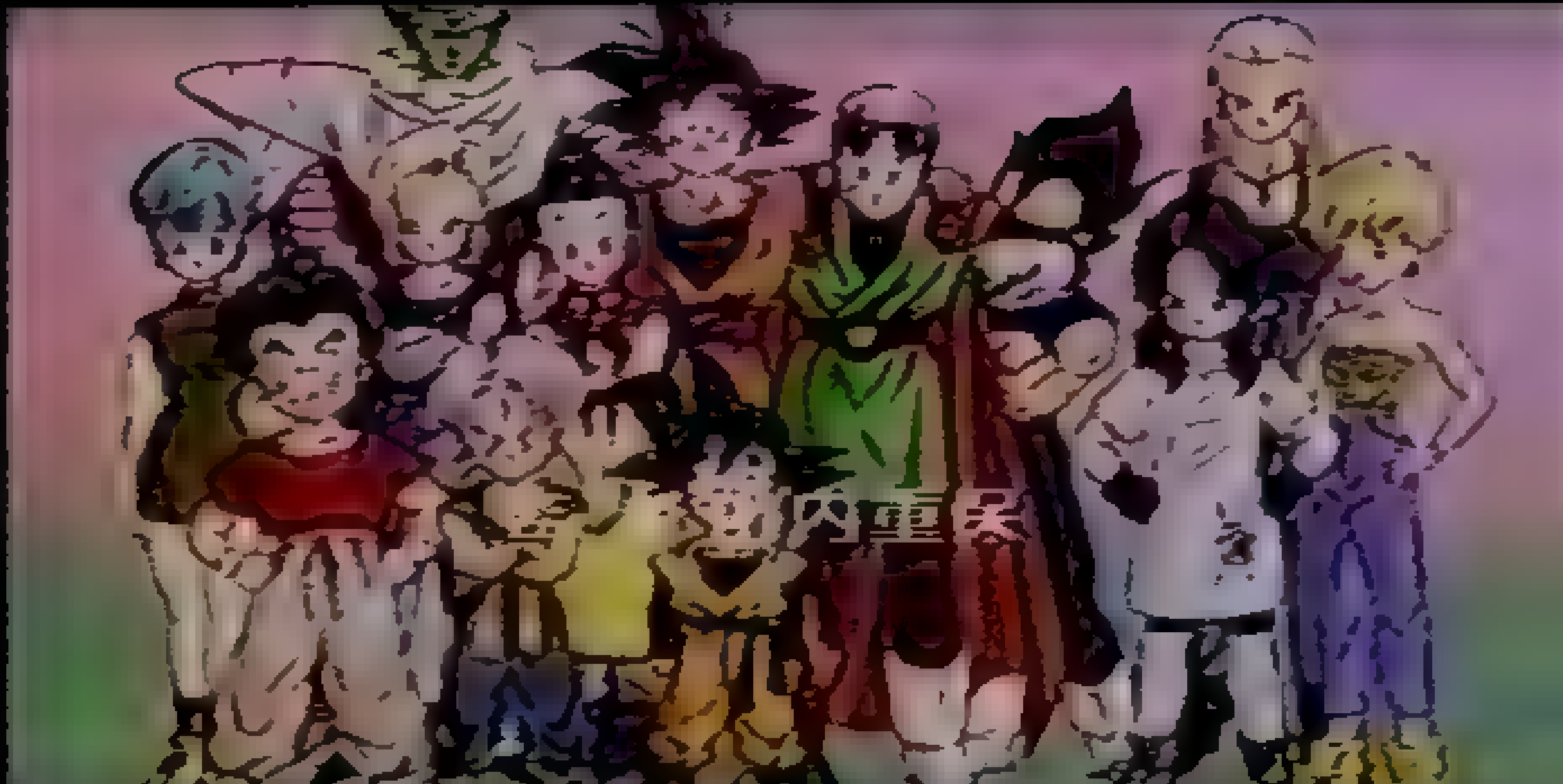


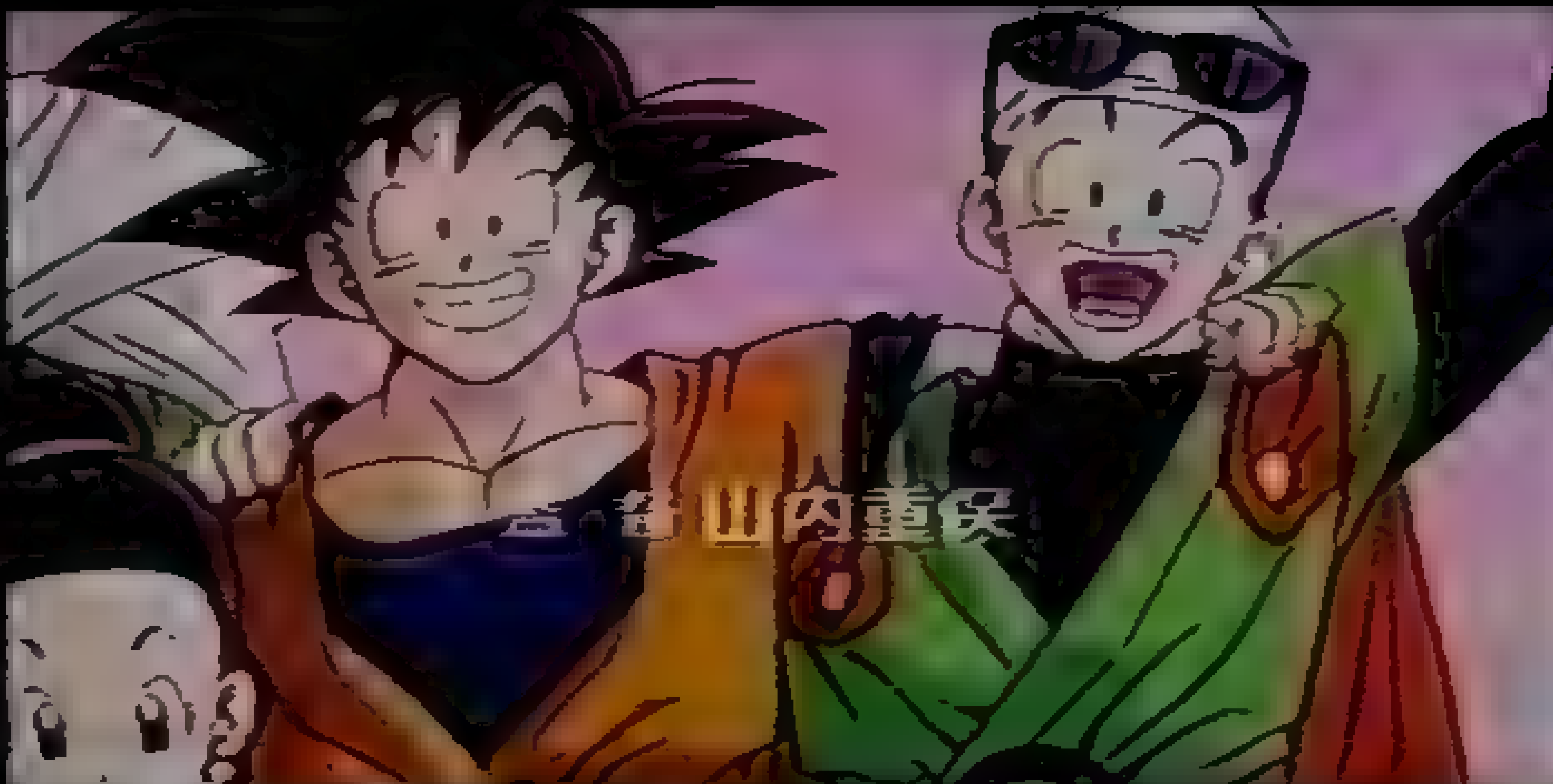






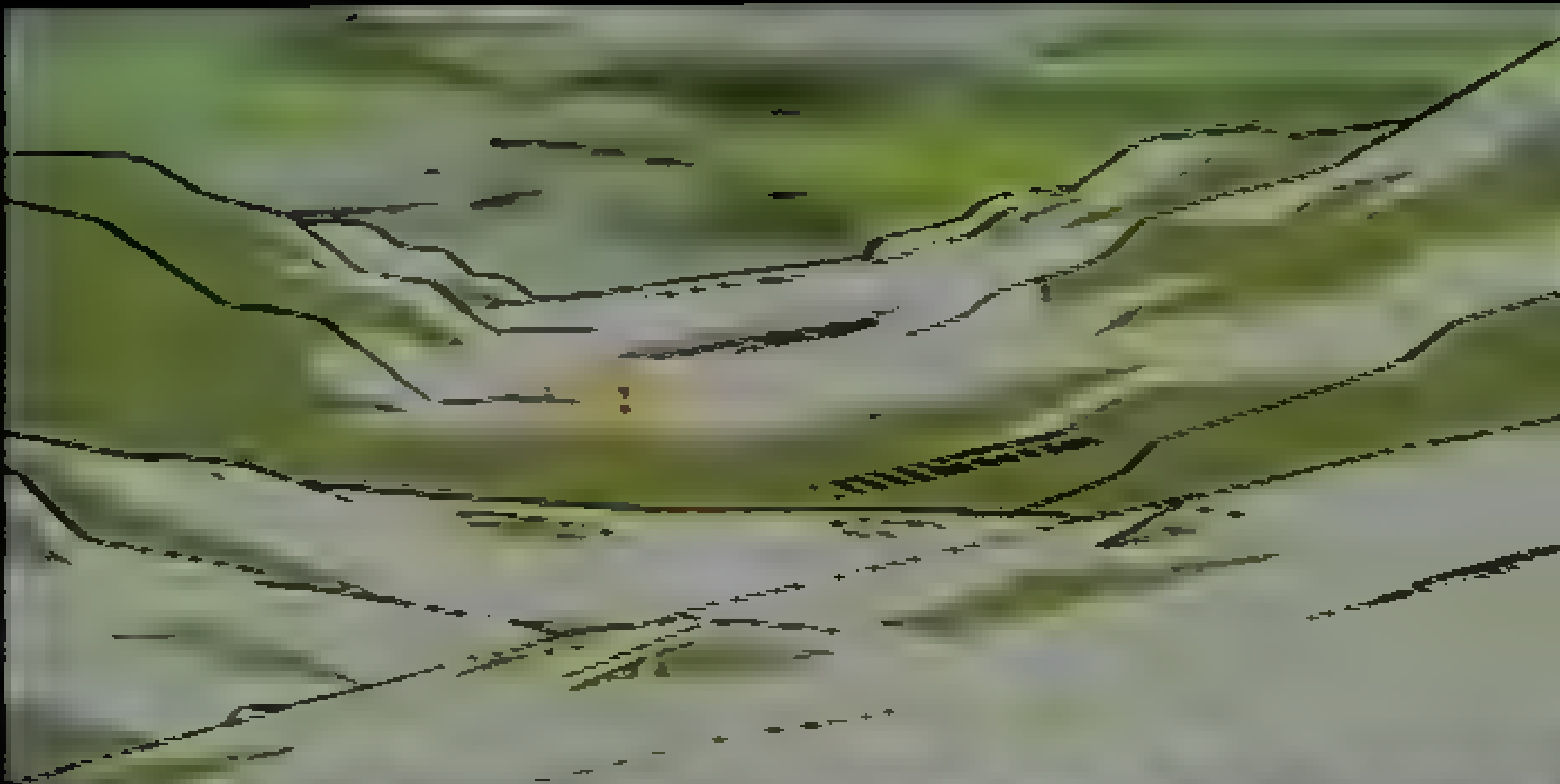




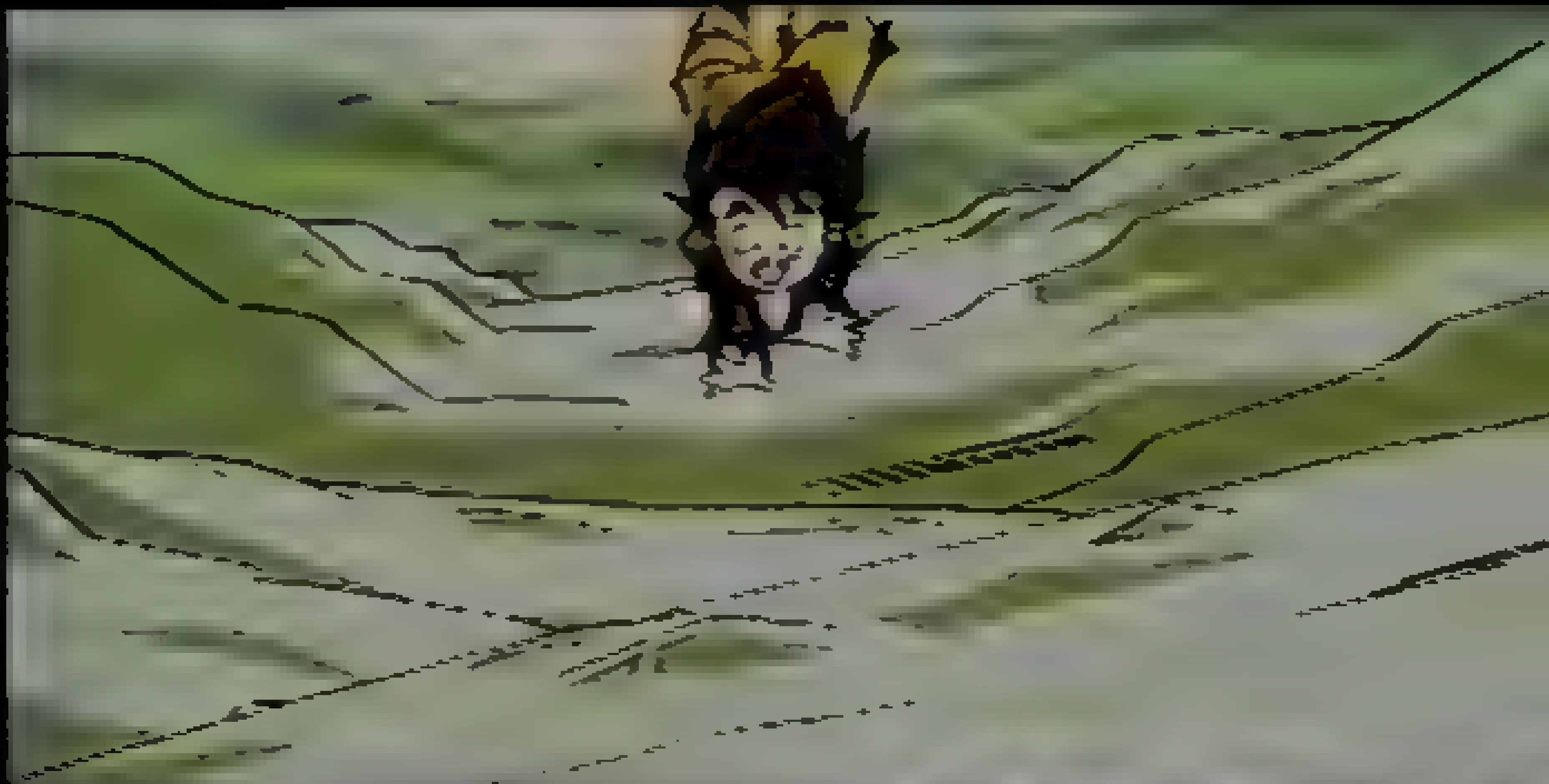


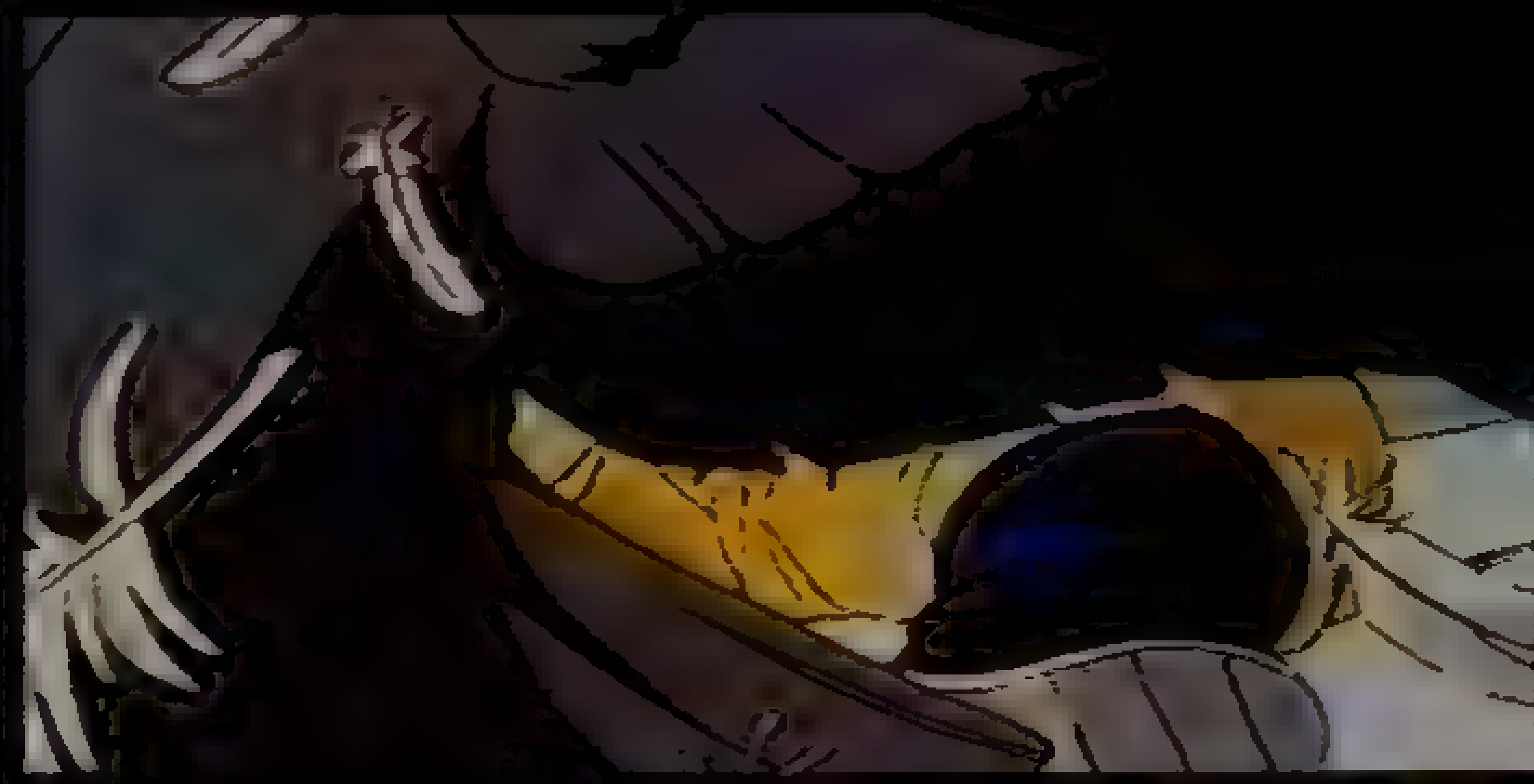




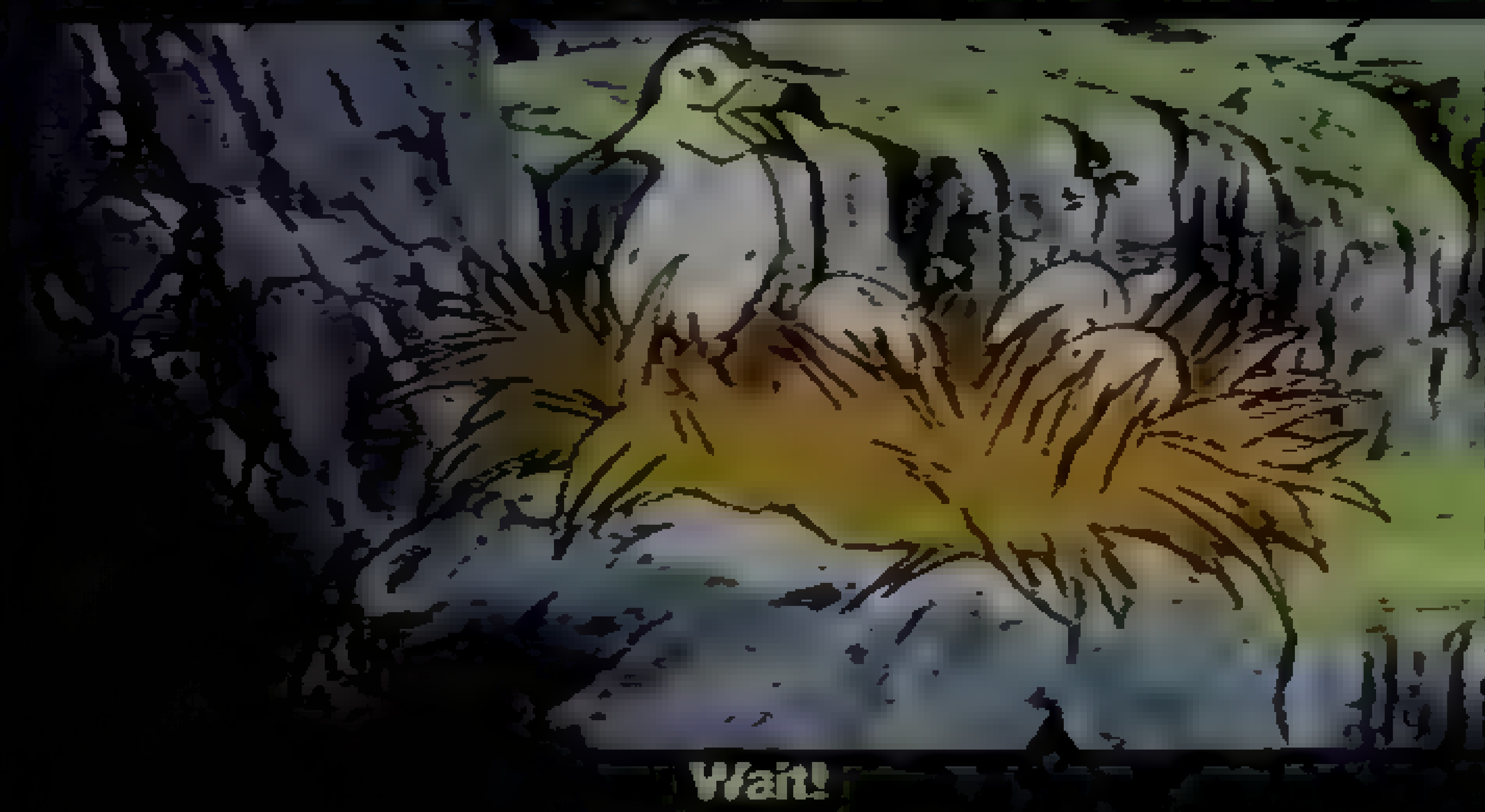








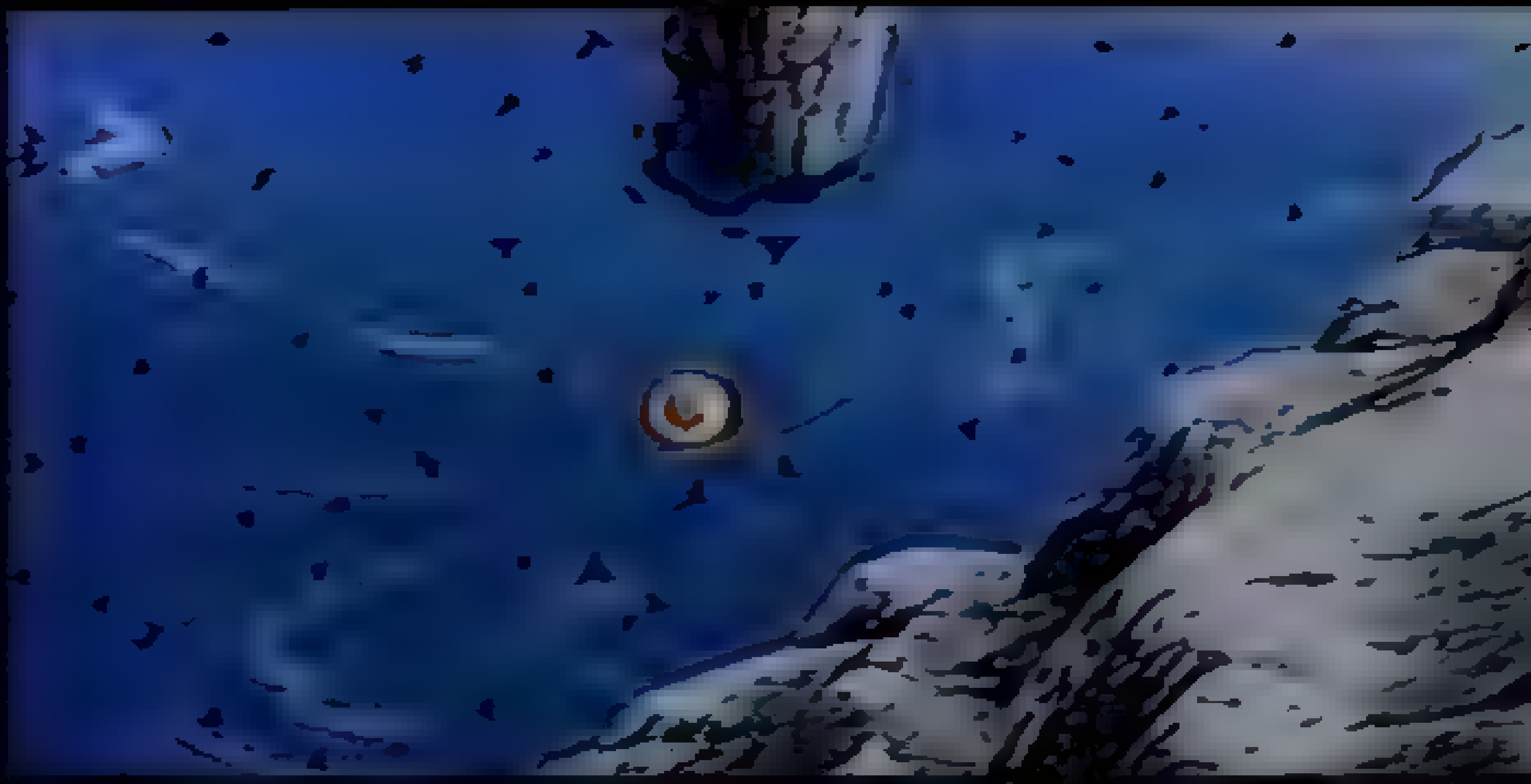


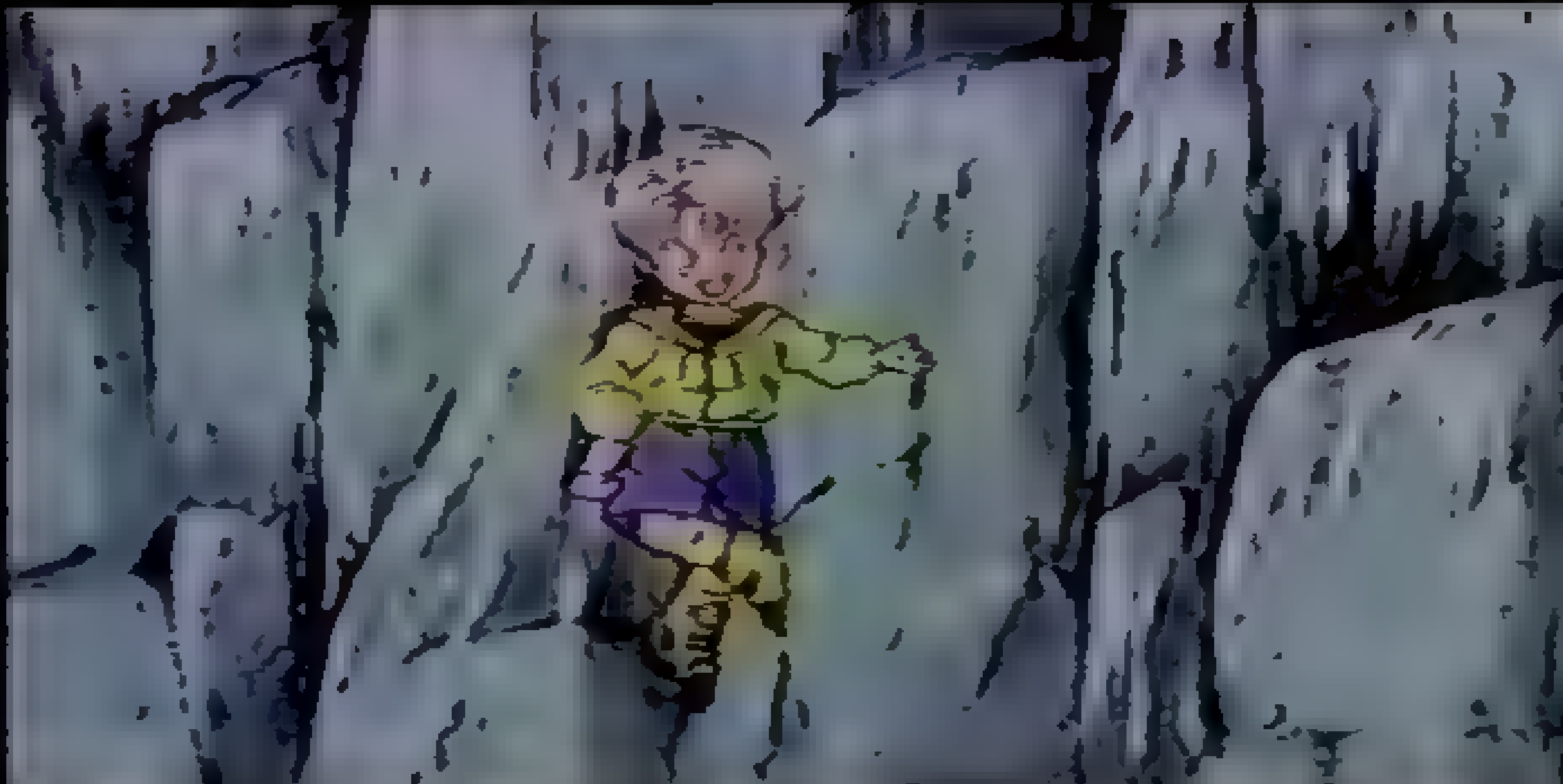

Wait!






I GOT IT!



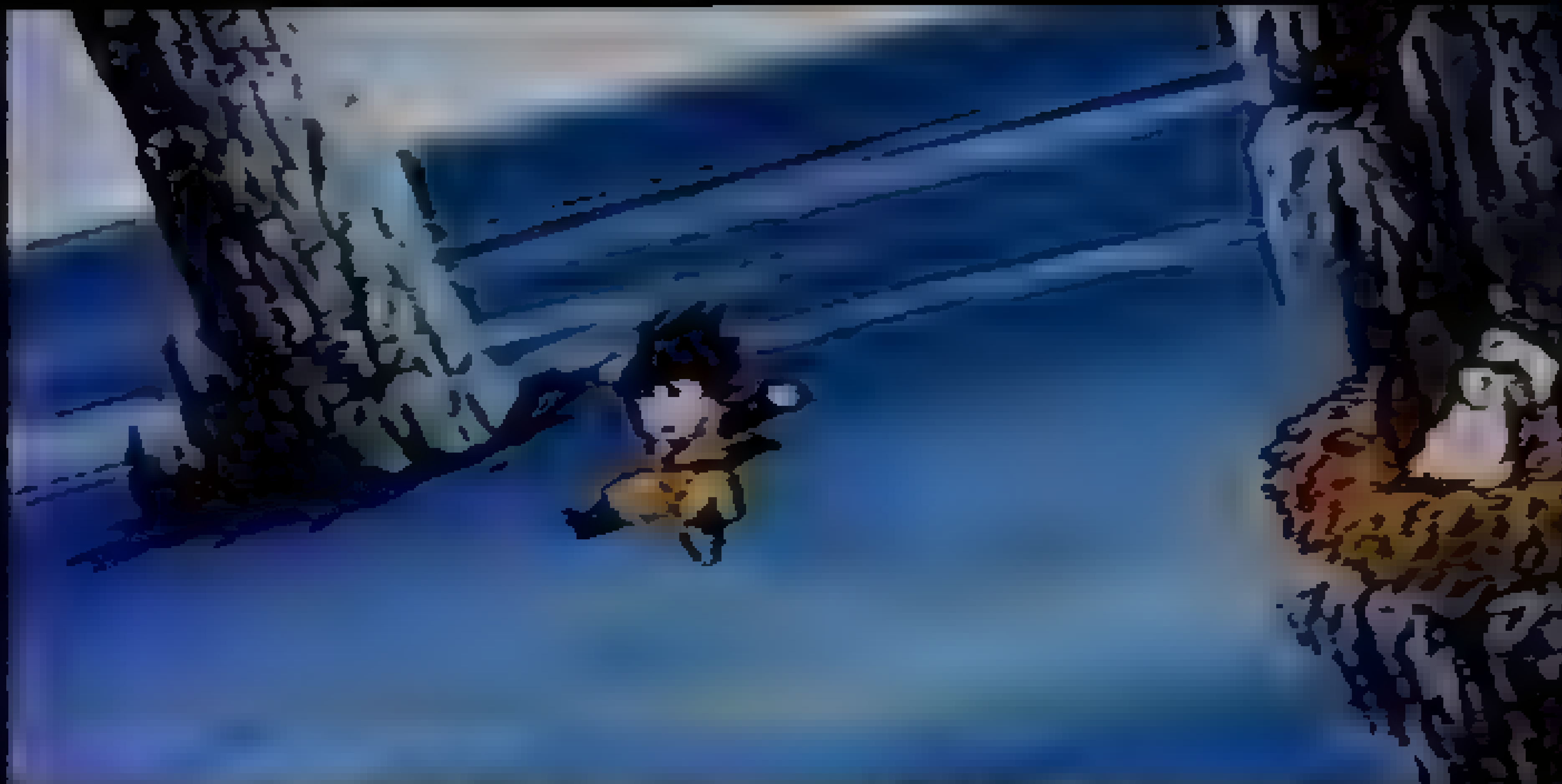




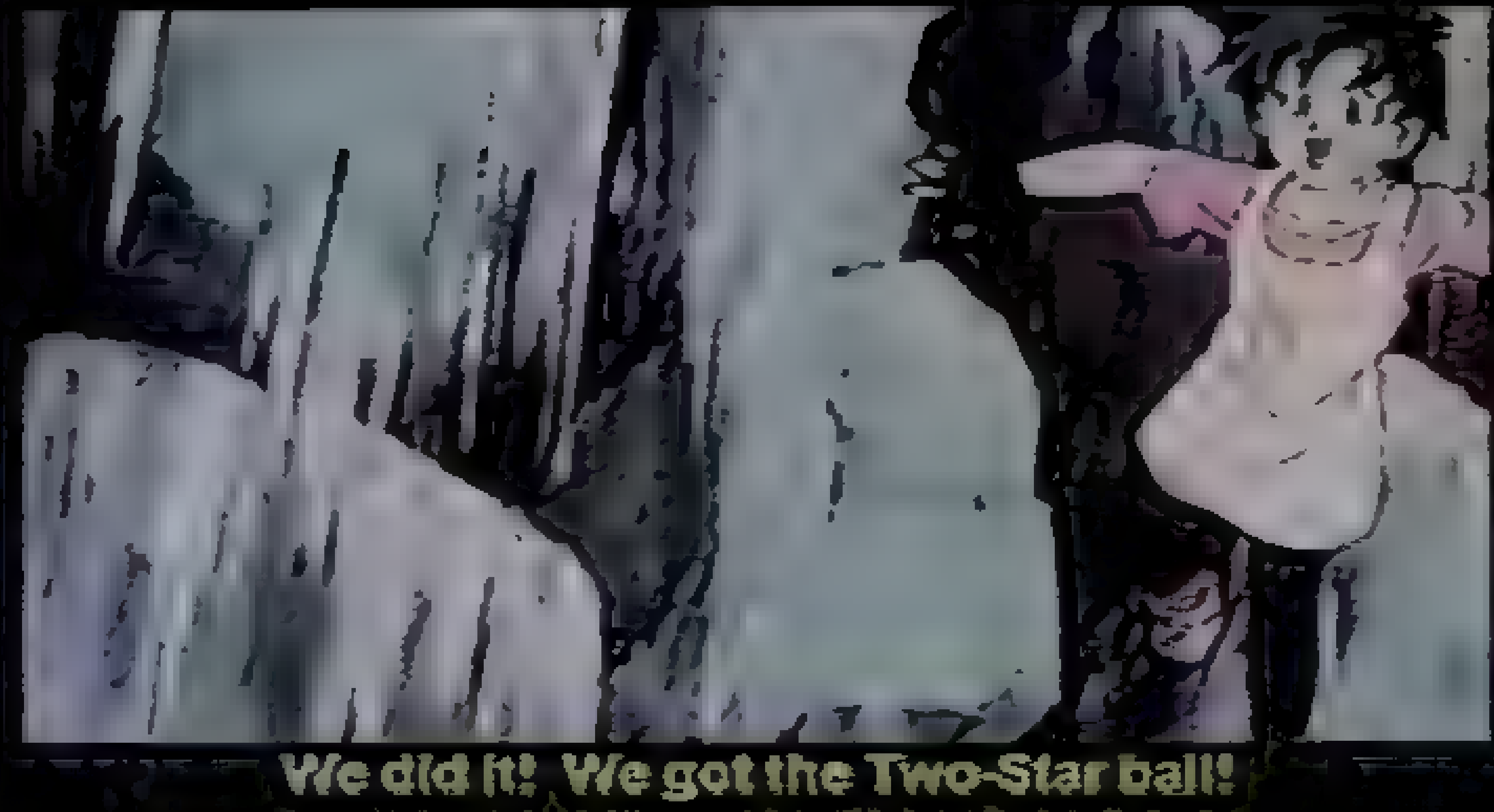

Trunks! You picked a great spot!


Running around recklessly
Isn't the only way to do it!


Hey! Running around recklessly
isn't the only way to do it!



We did it! We got the Two-Star ball!

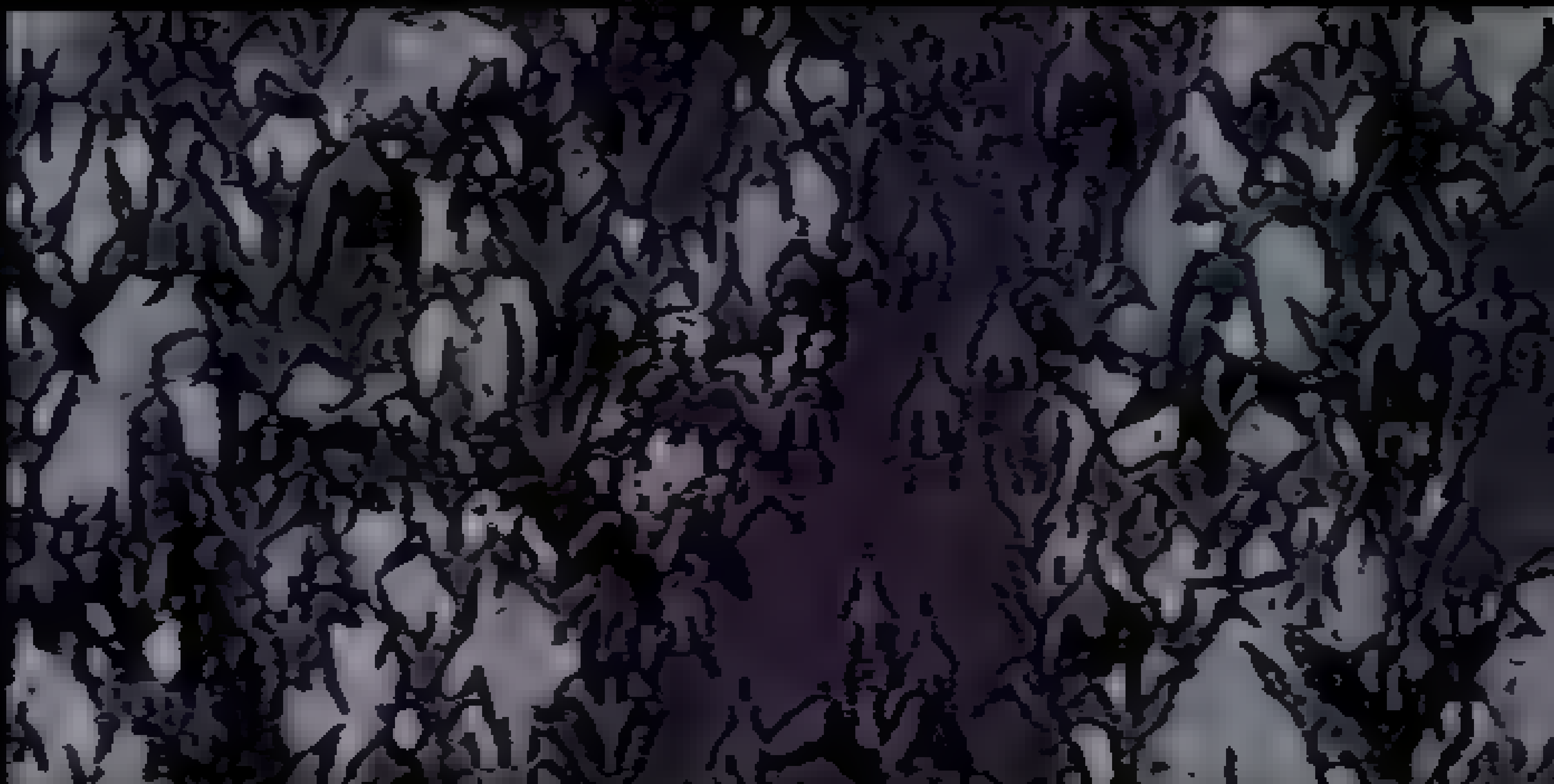

We did it! We got the Two-Star ball!

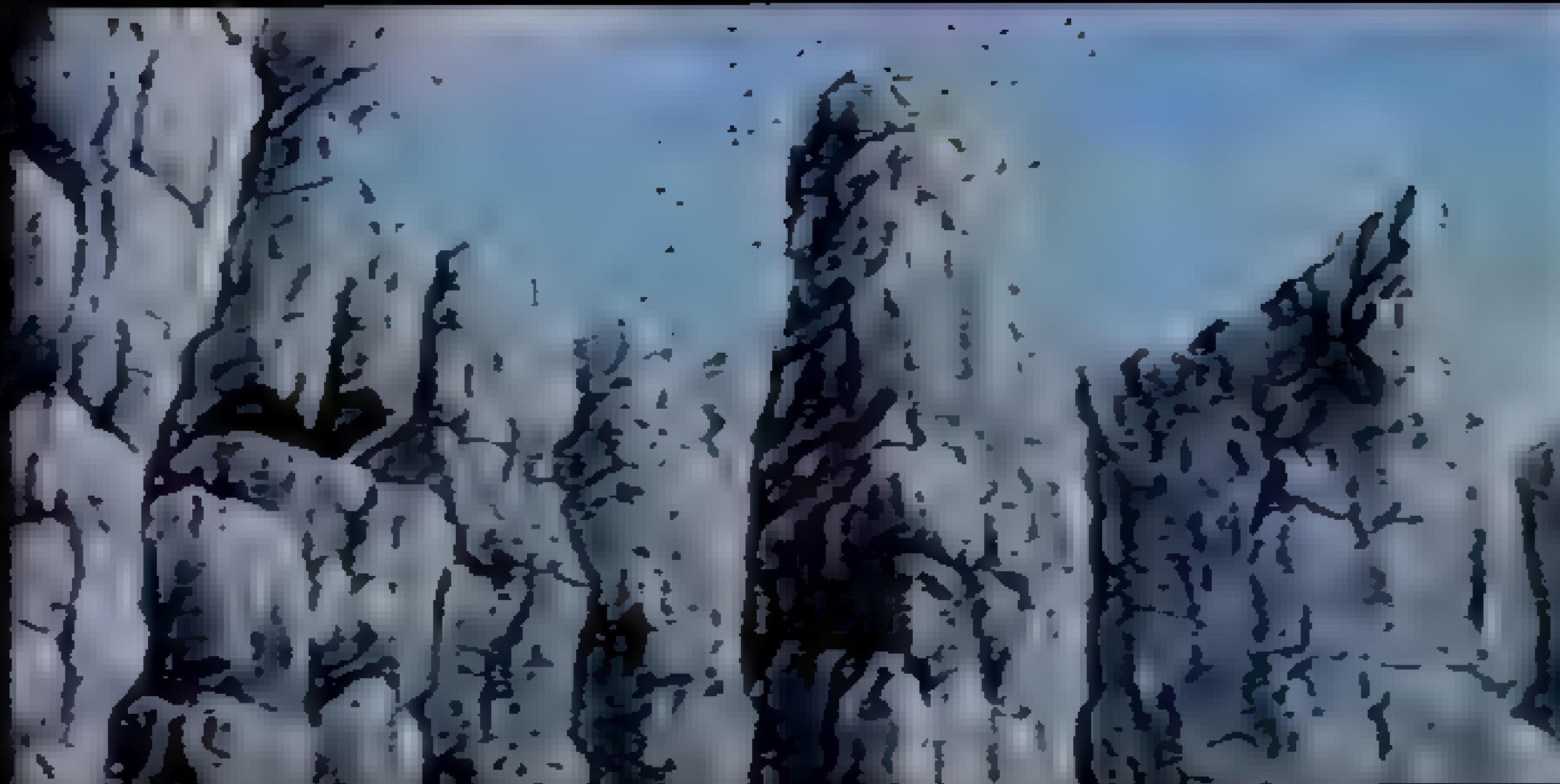

Huh? I found it!

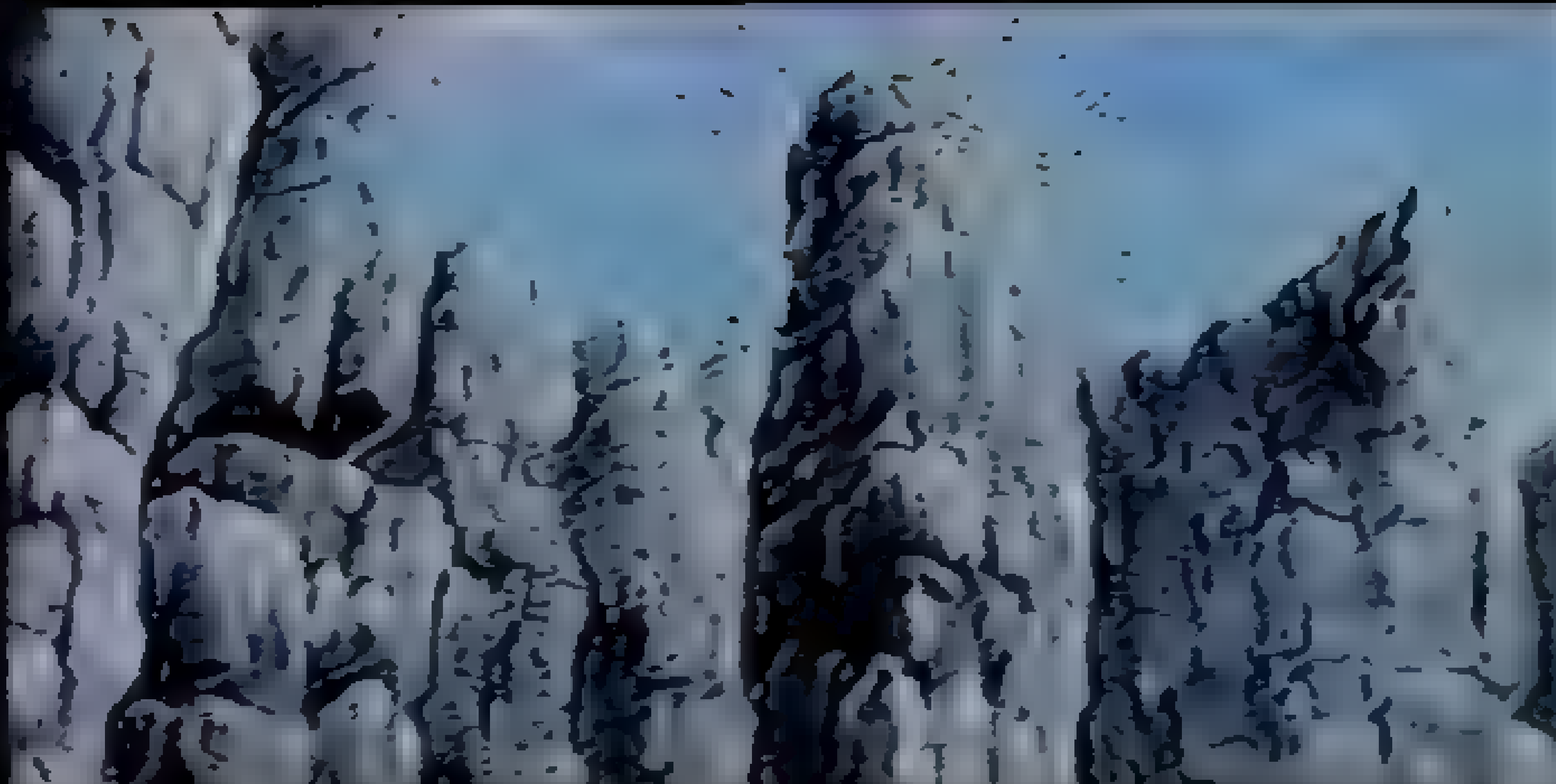


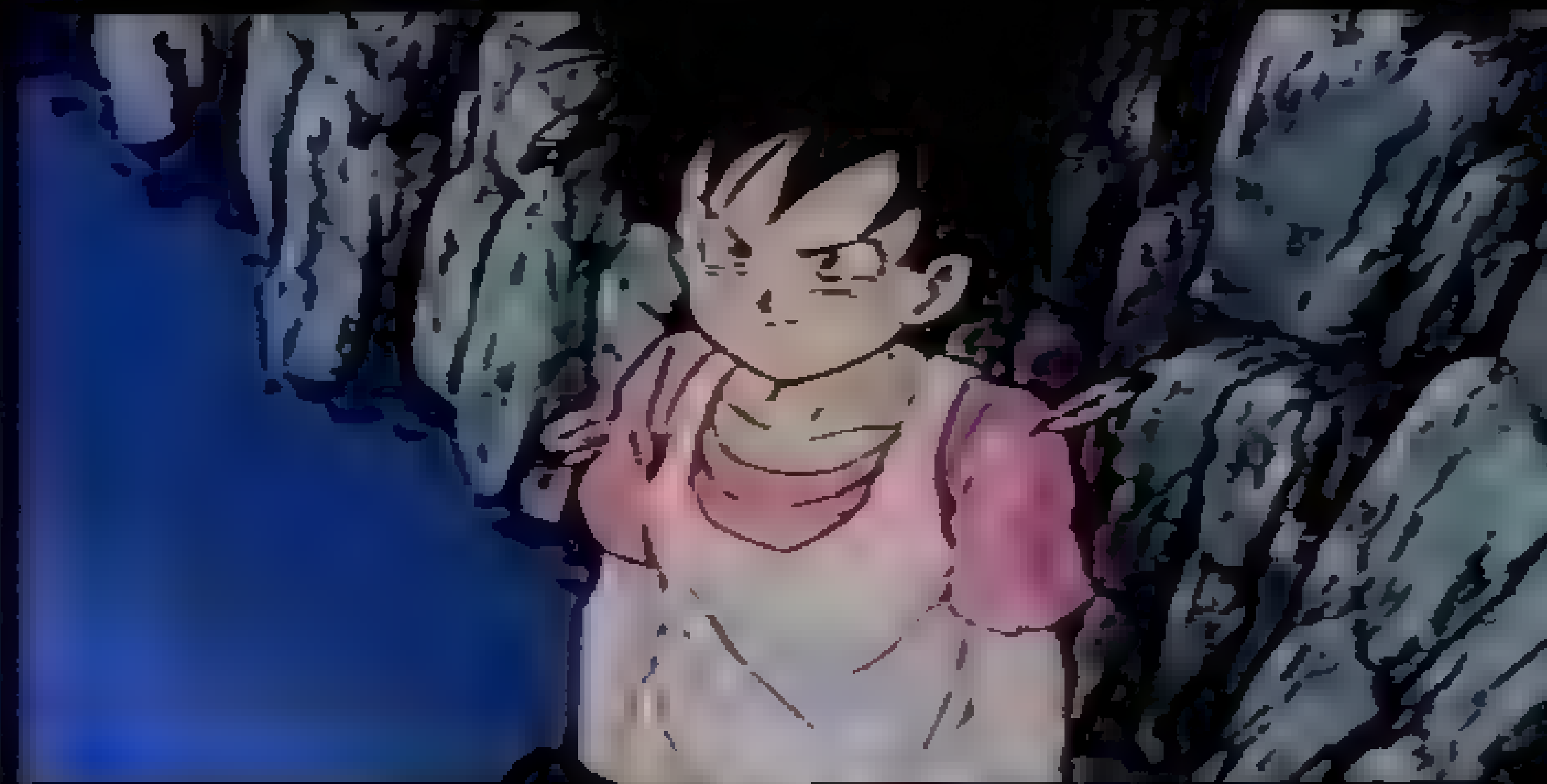










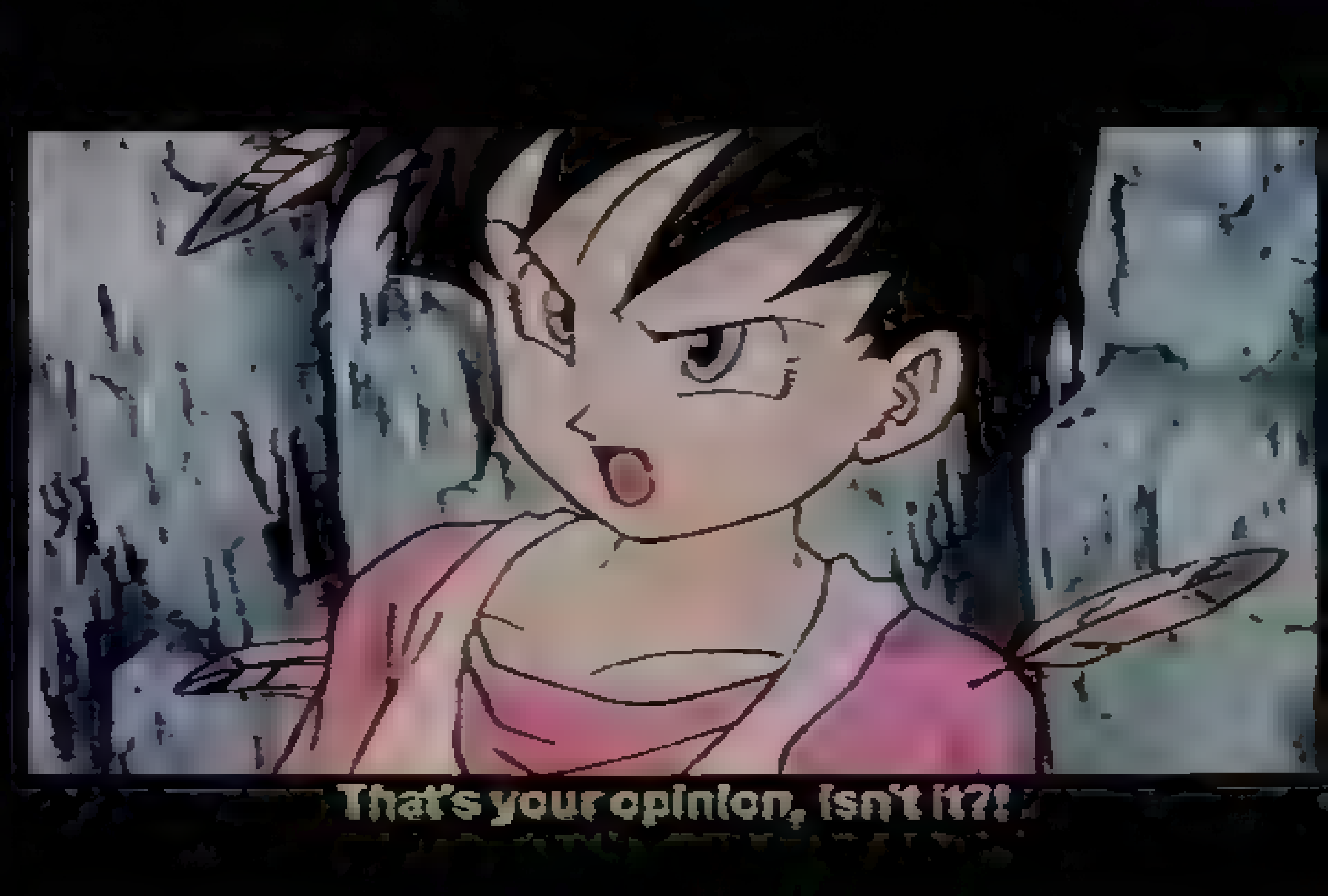


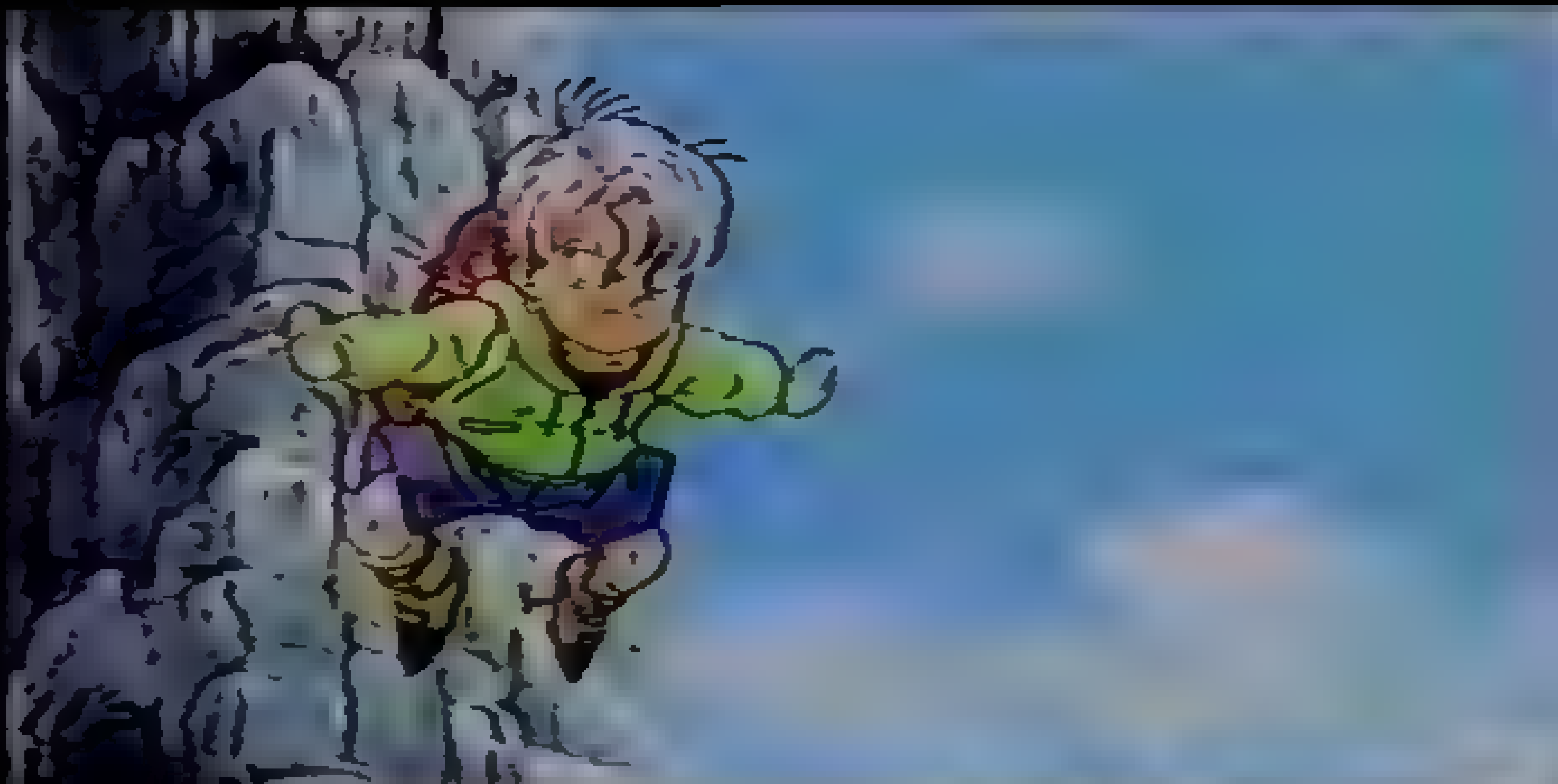

Hey! Look at what you made me do!


It was your clumsy flying! The Two-Star
ball was just dropping into my hand!


ball was just dropping into my hand!

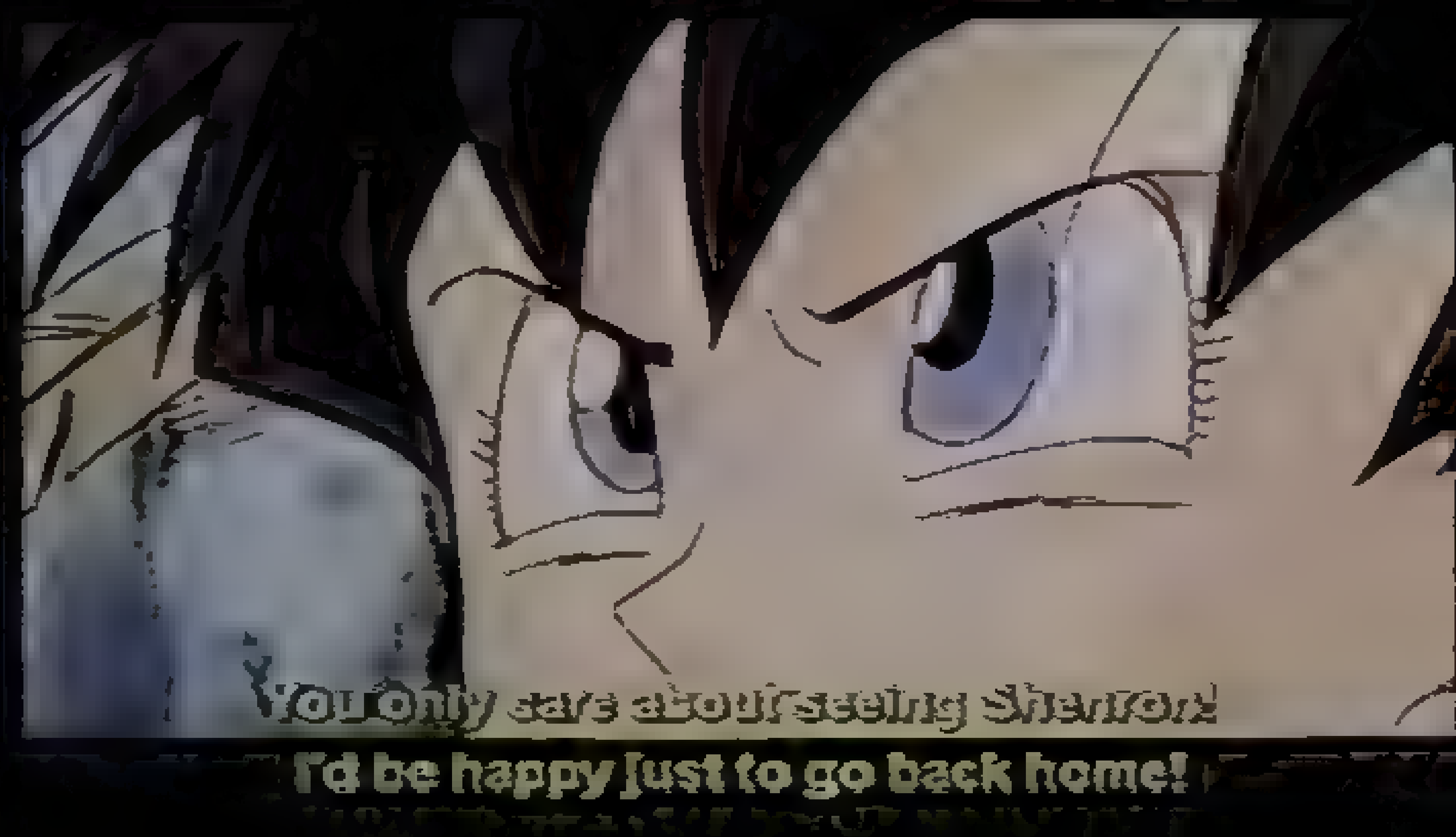

It was your clumsy flying! The Two-Star
ball was just dropping into my hand!


That's your opinion, isn't it?!

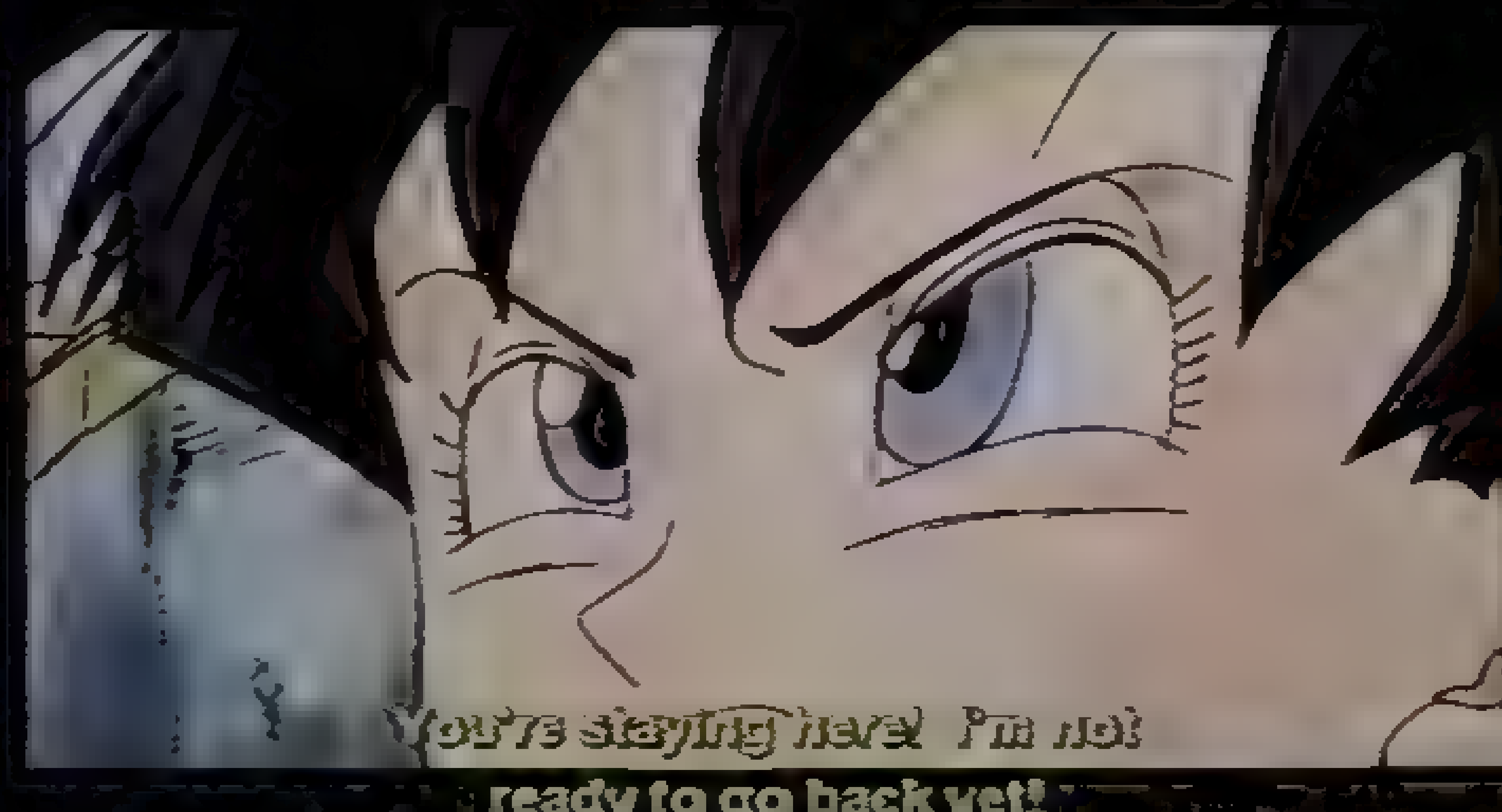


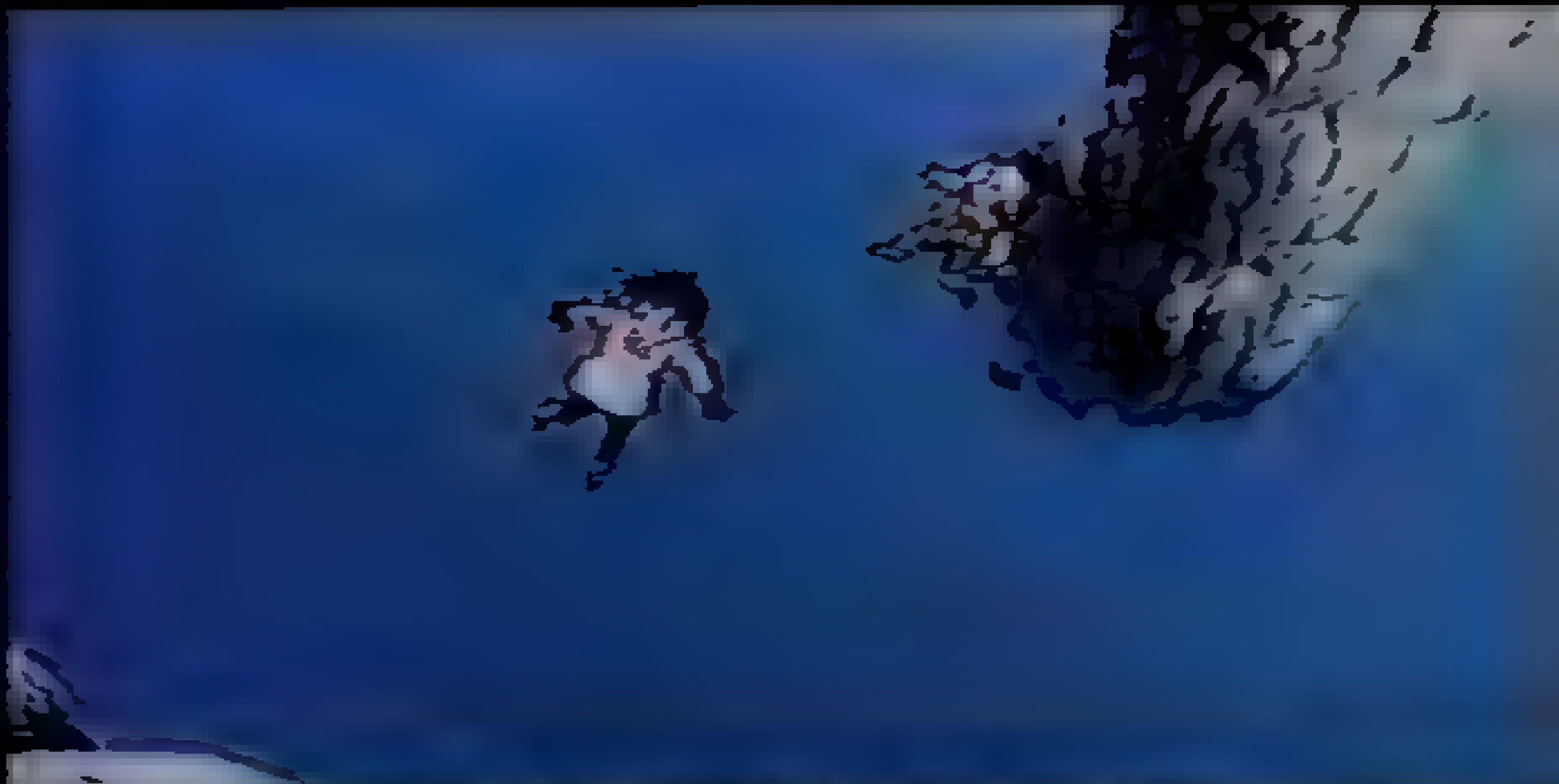
That's your opinion, isn't it?!


You only care about seeing Shenron!
I'd be happy just to go back home!


You only care about seeing Shenron!
I'd be happy just to go back home!


You're staying here! I'm not
ready to go back yet!


You're staying here! I'm not
ready to go back yet!

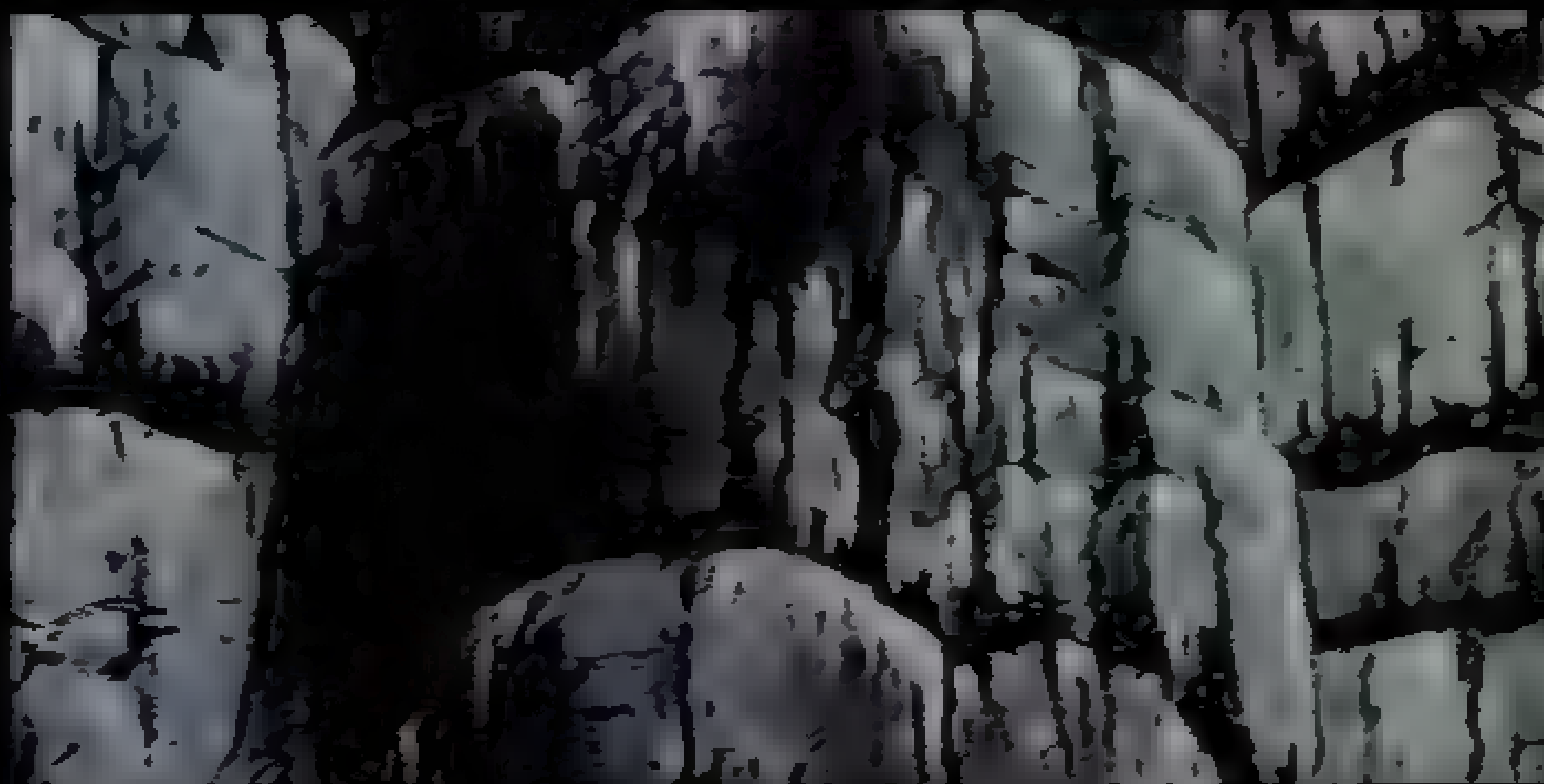


I found it! I found it in a bird's nest!

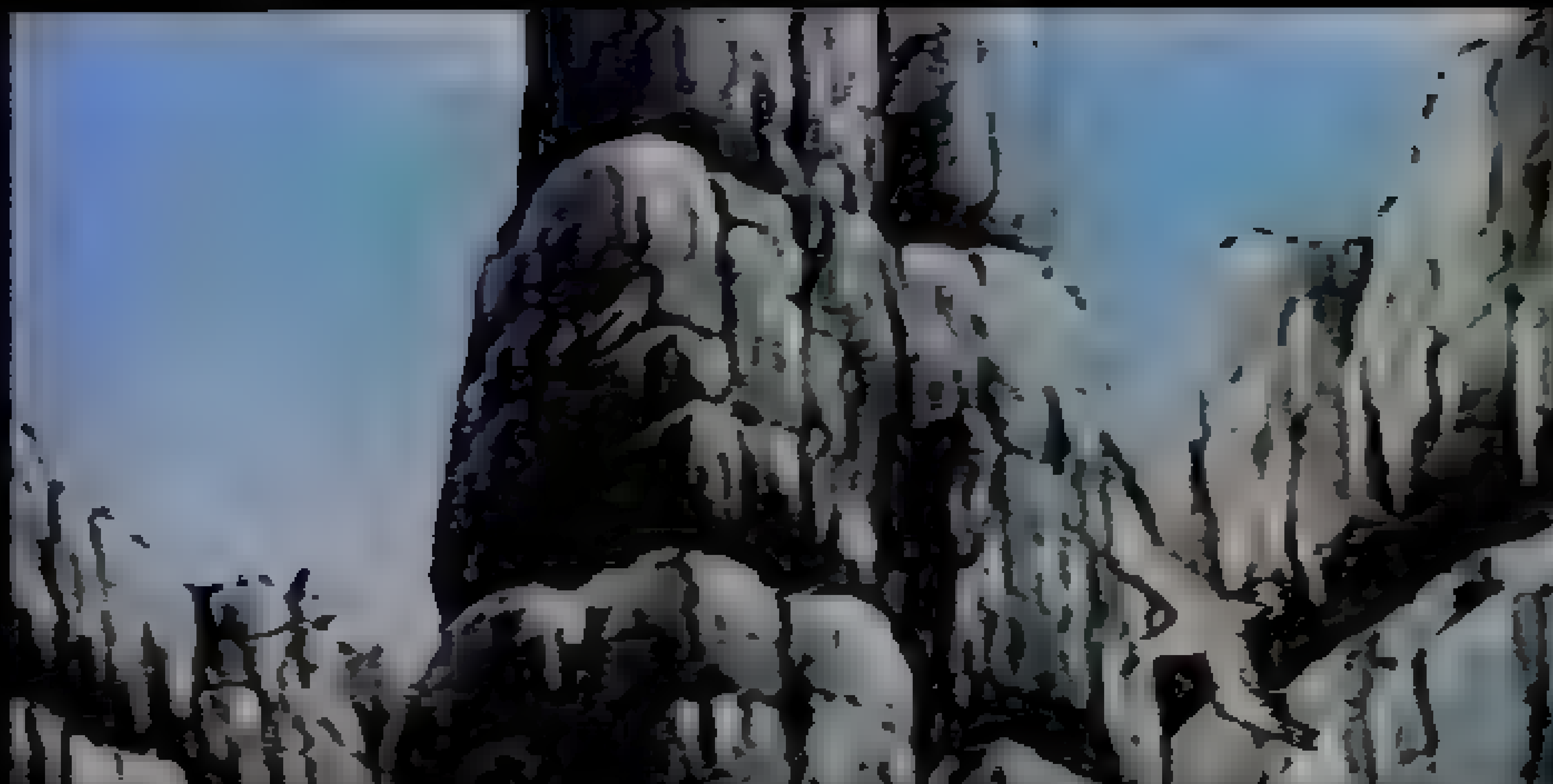

I found it! I found it in a bird's nest!

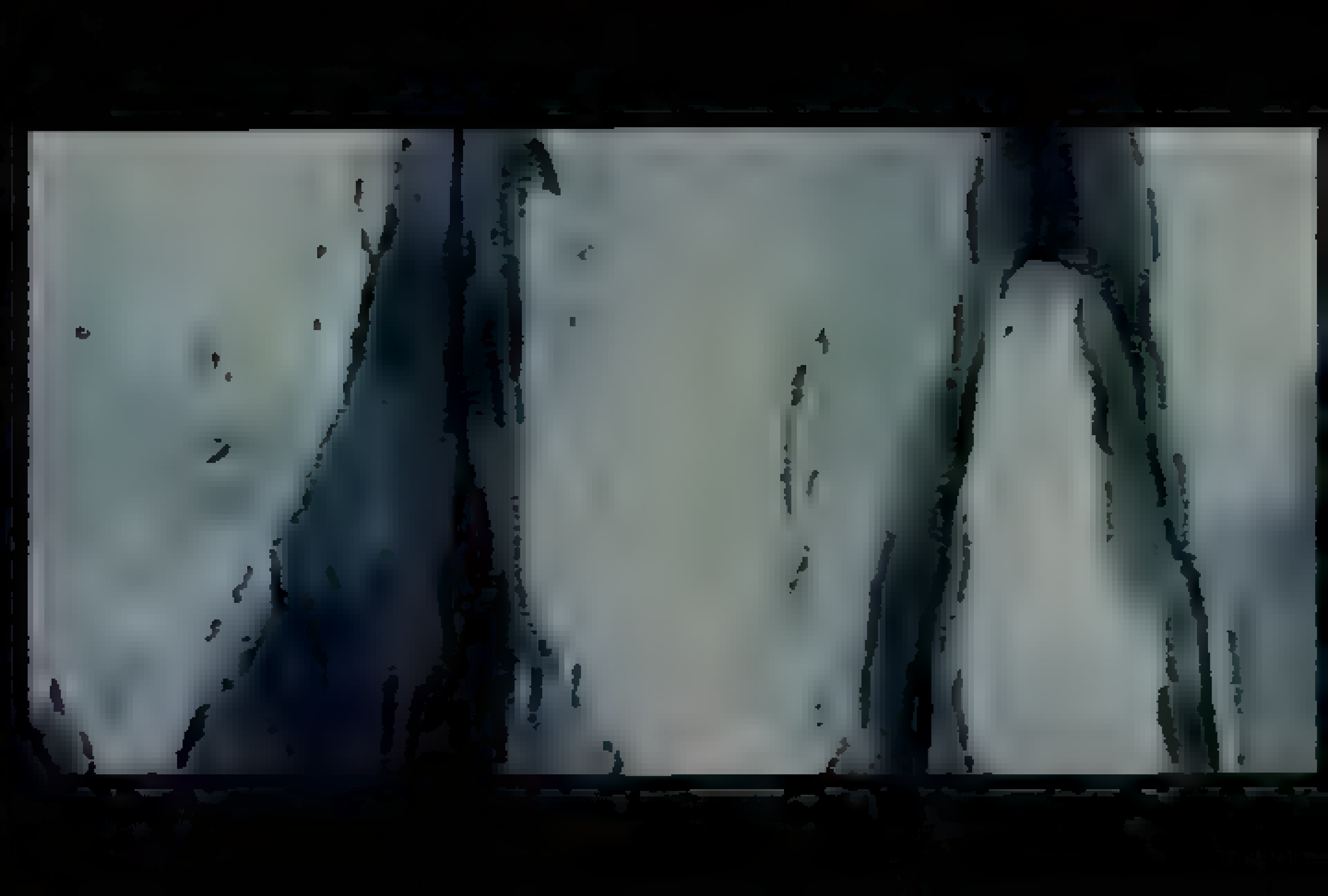






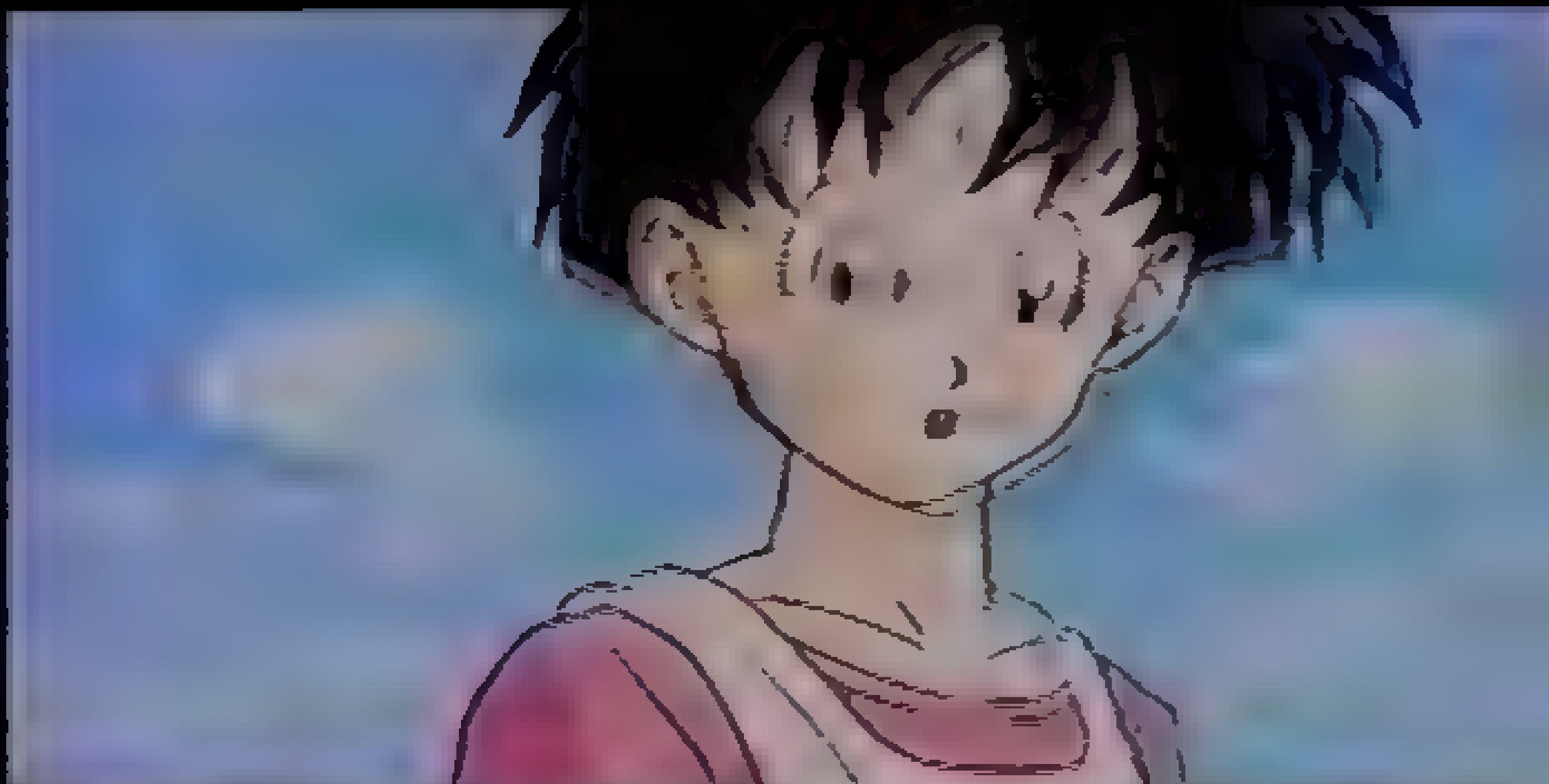


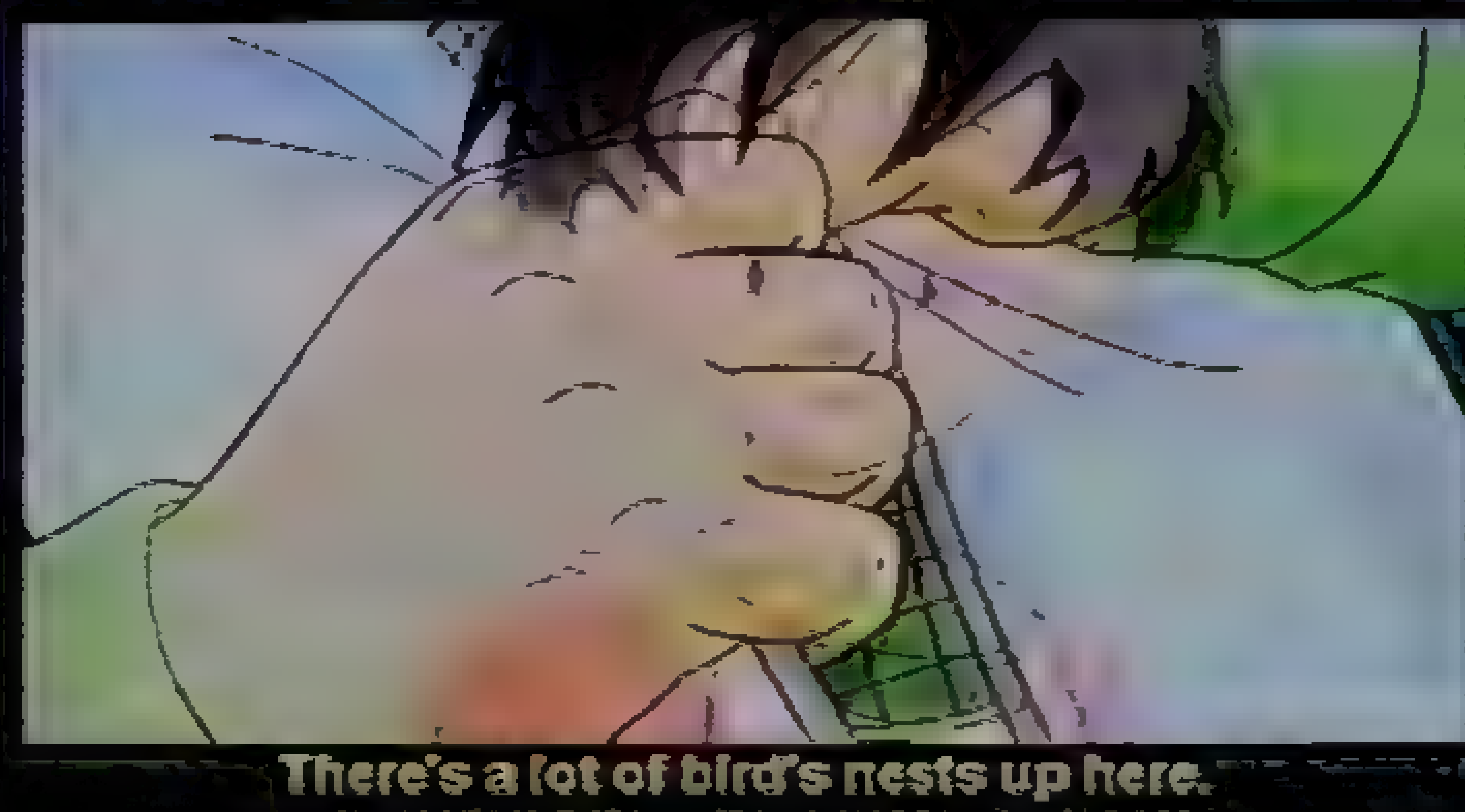


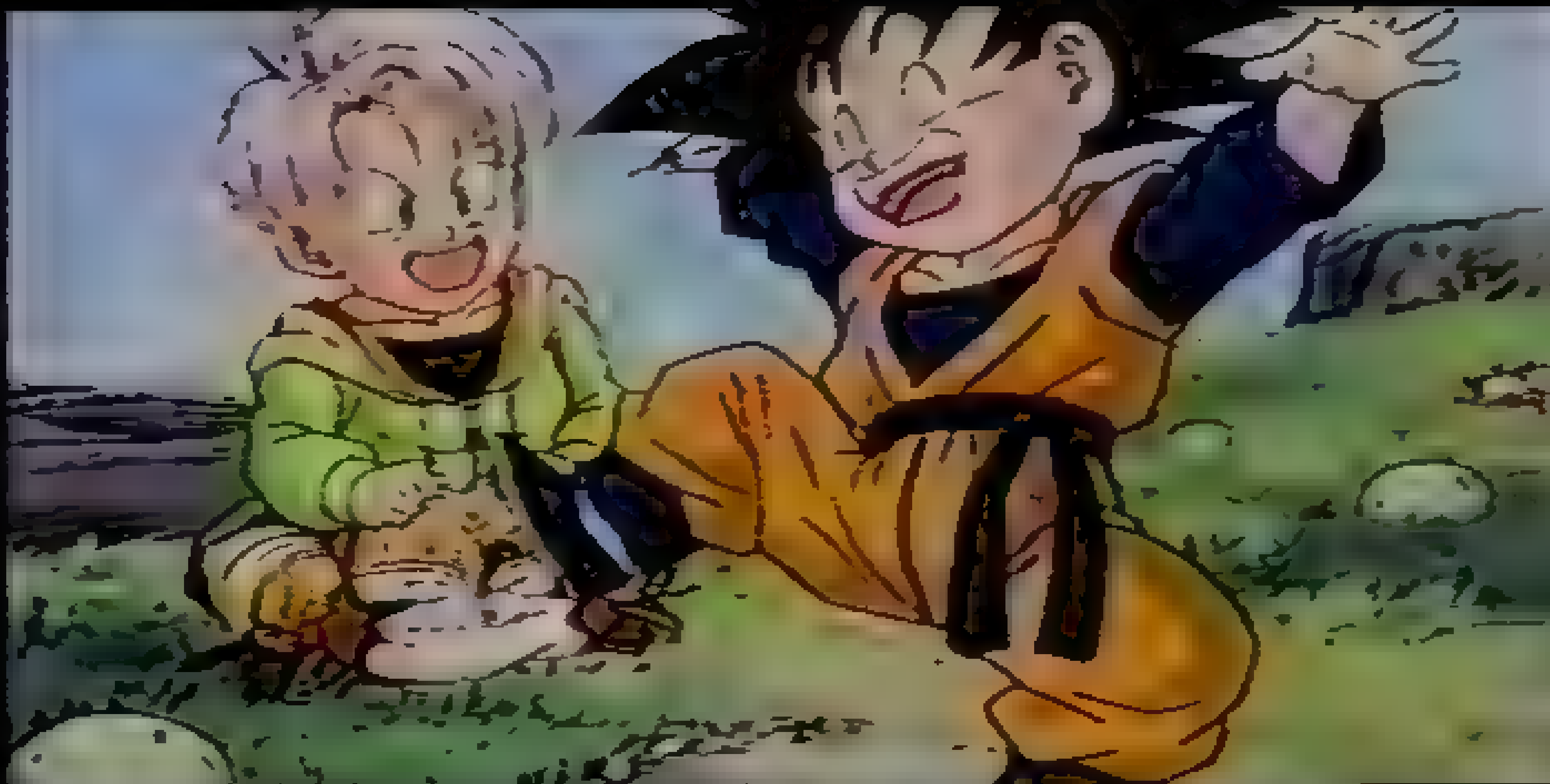








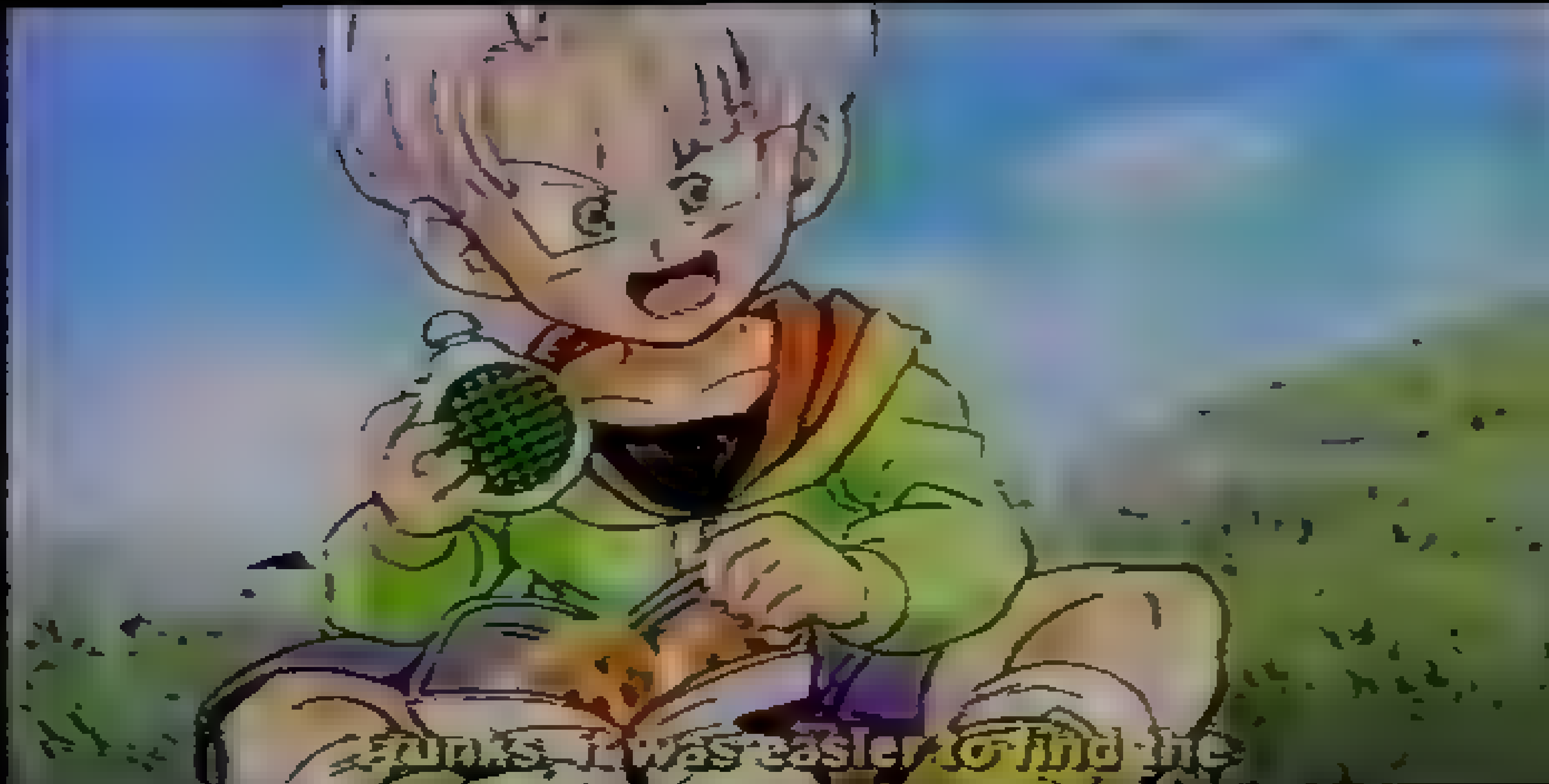

There's a lot of bird's nests up here.




All we need now is the Four-Star ball!

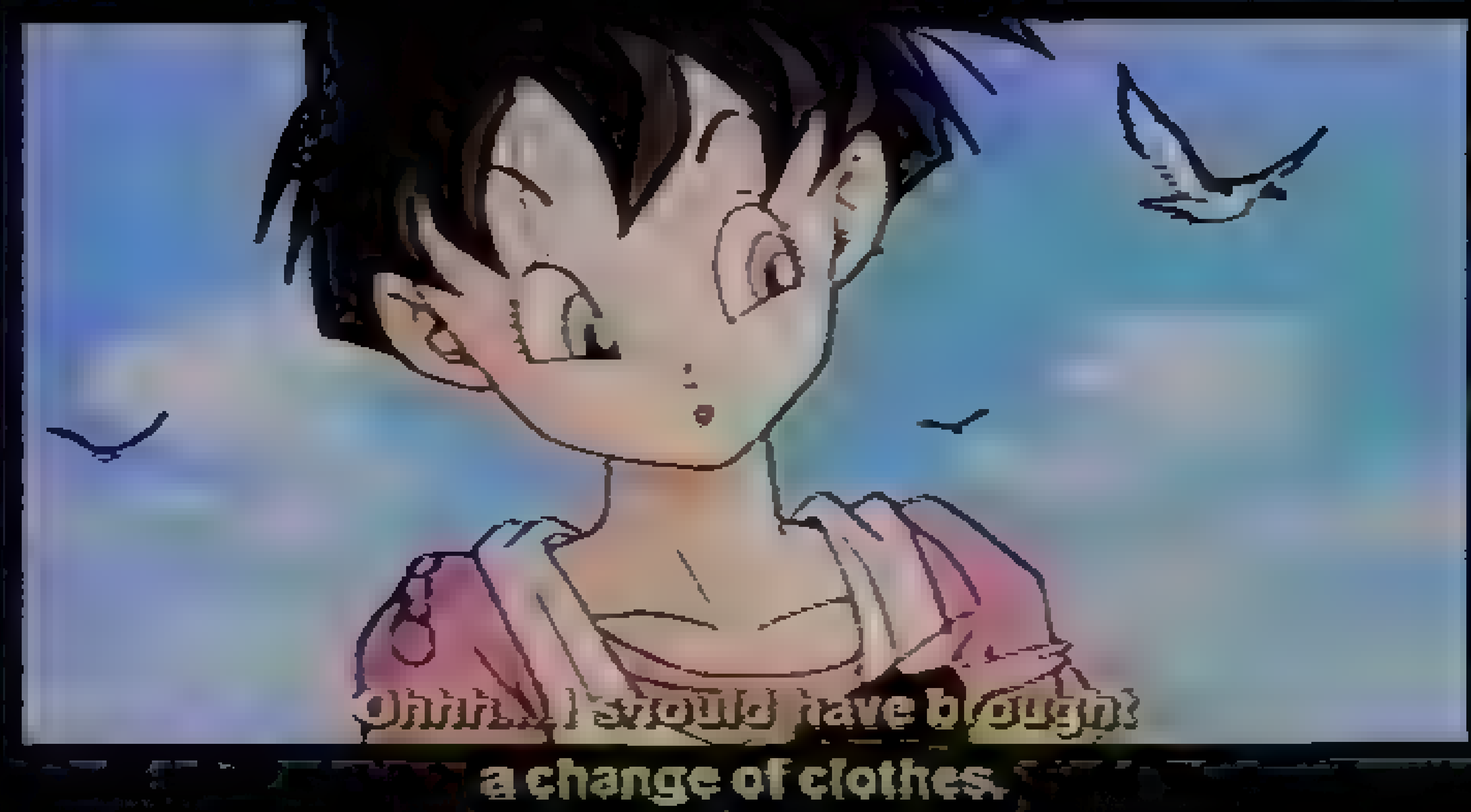

Trunks, it was easier to find the
Dragonballs this time, huh?


Trunks, it was easier to find the
Dragonballs this time, huh?


Dragonballs this time, huh?


Mom's Dragon-Radar always makes it easy!



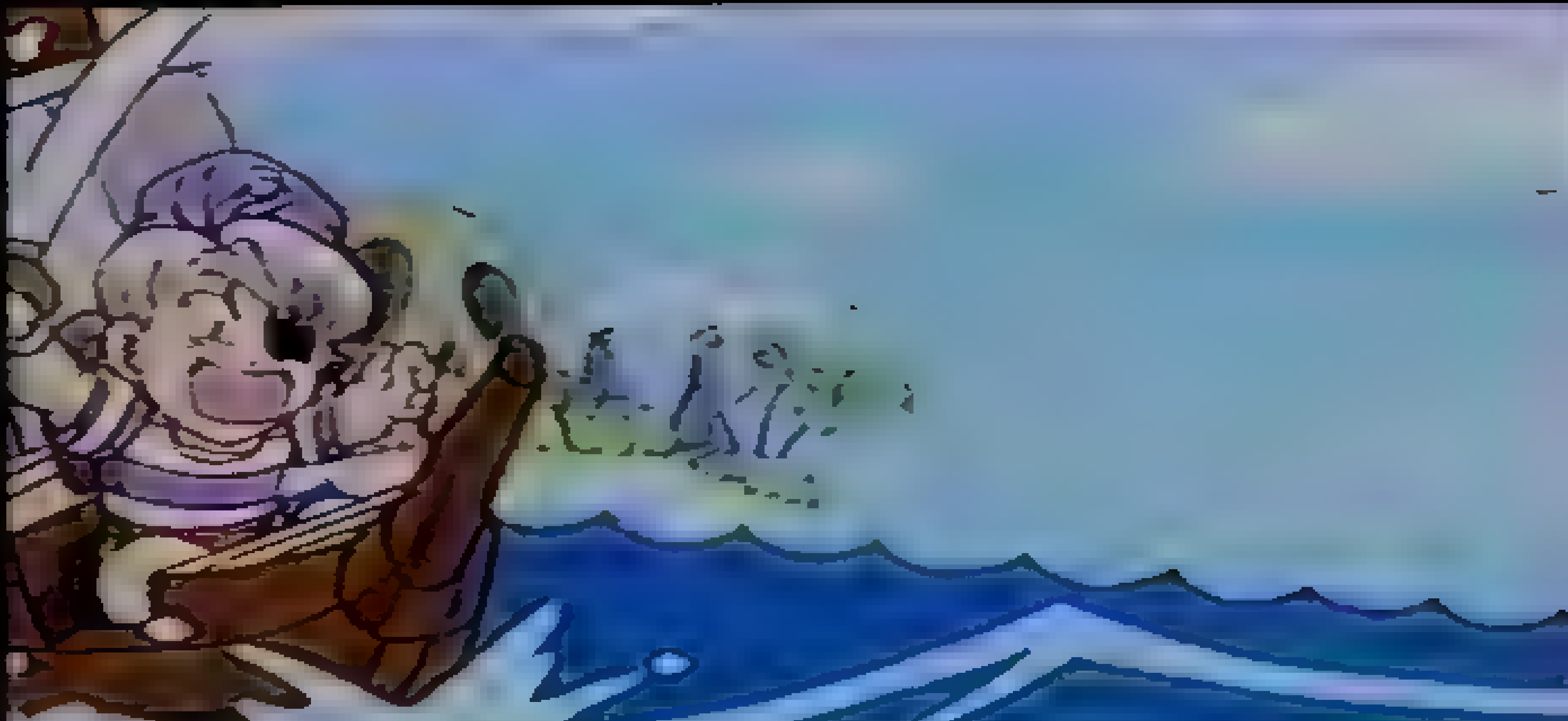

Ohh... I should have brought
a change of clothes.


a change of clothes.


I can't wait to make my wish!

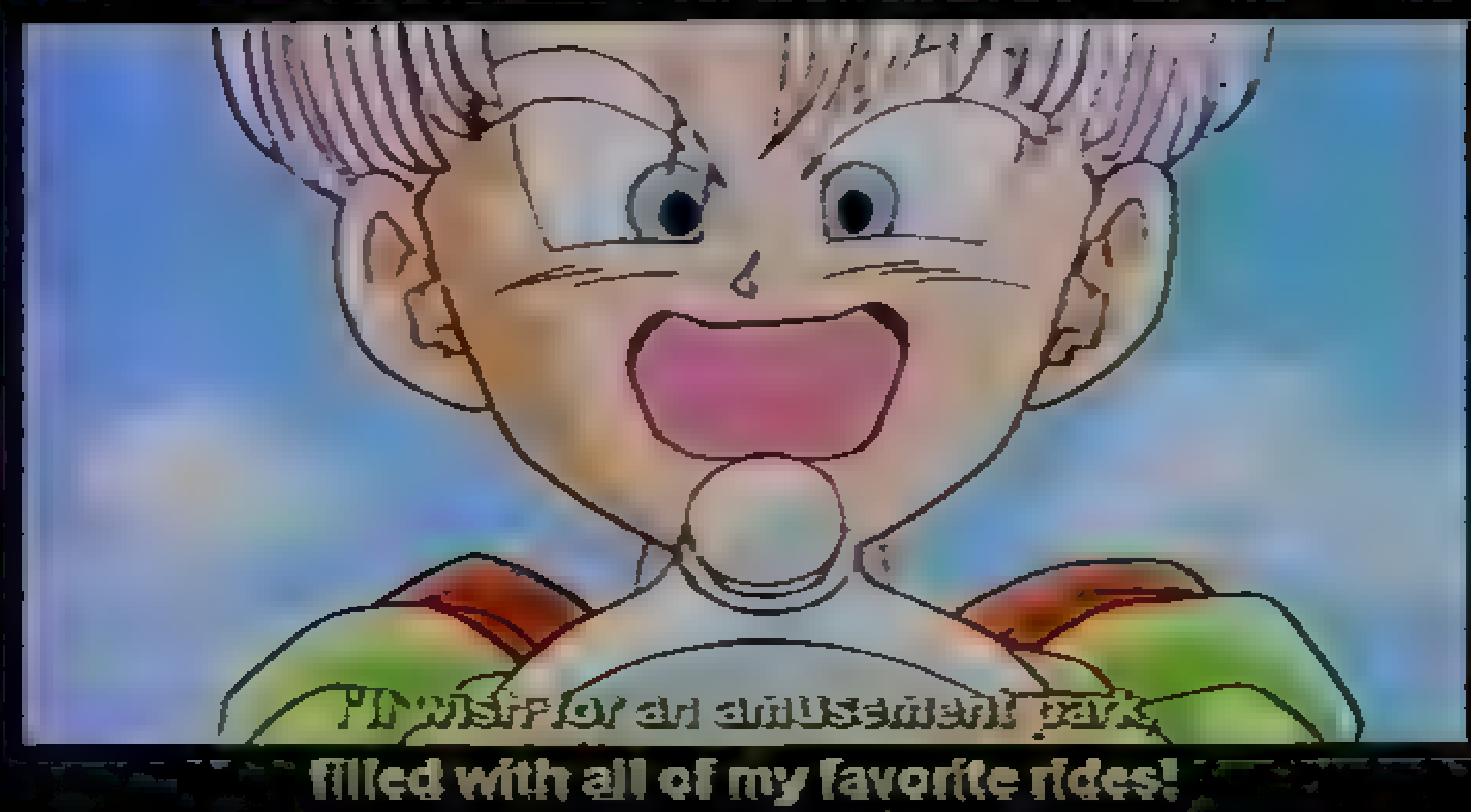

I can't wait to make my wish!

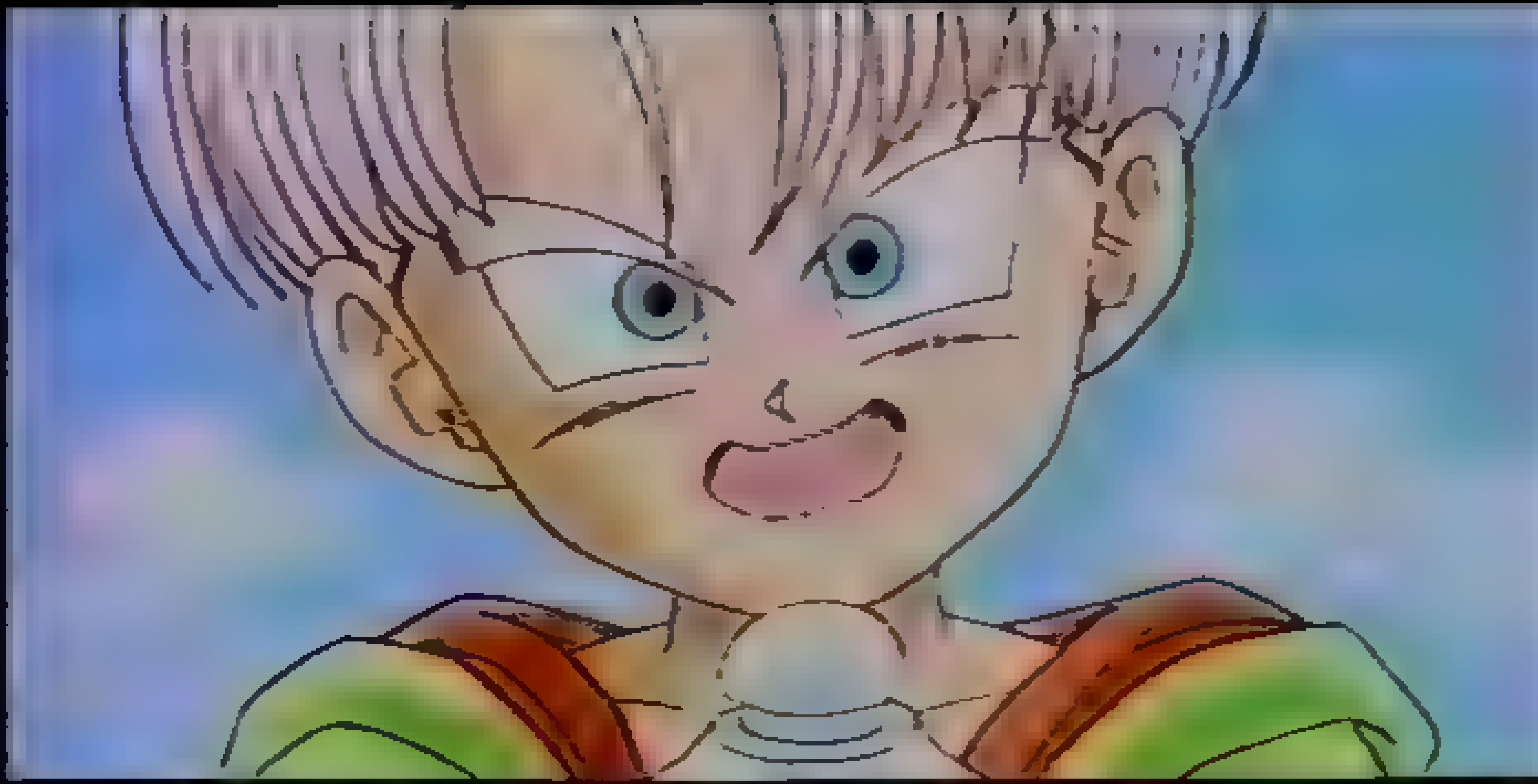




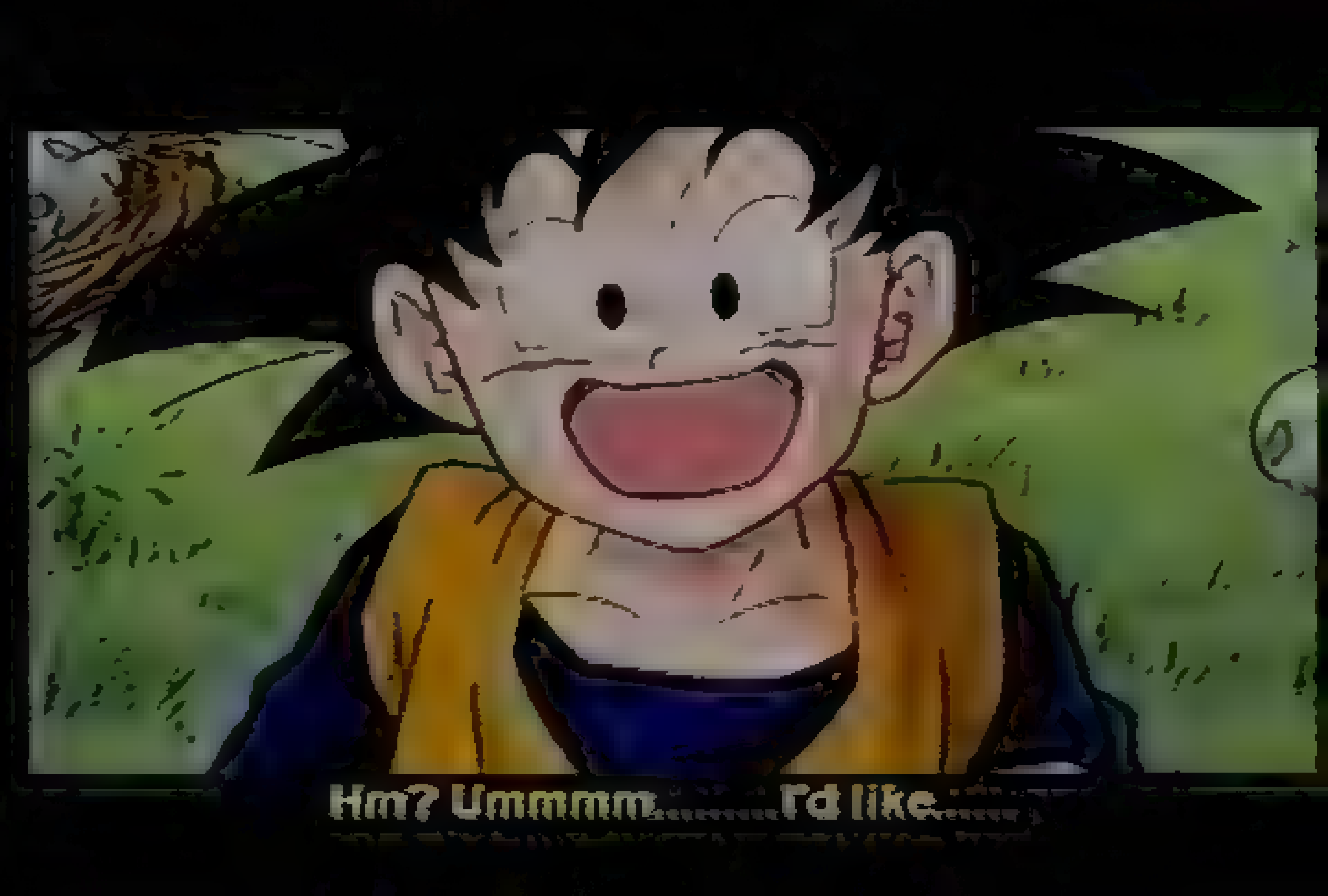
"I'll wish for an amusement park
filled with all of my favorite rides!

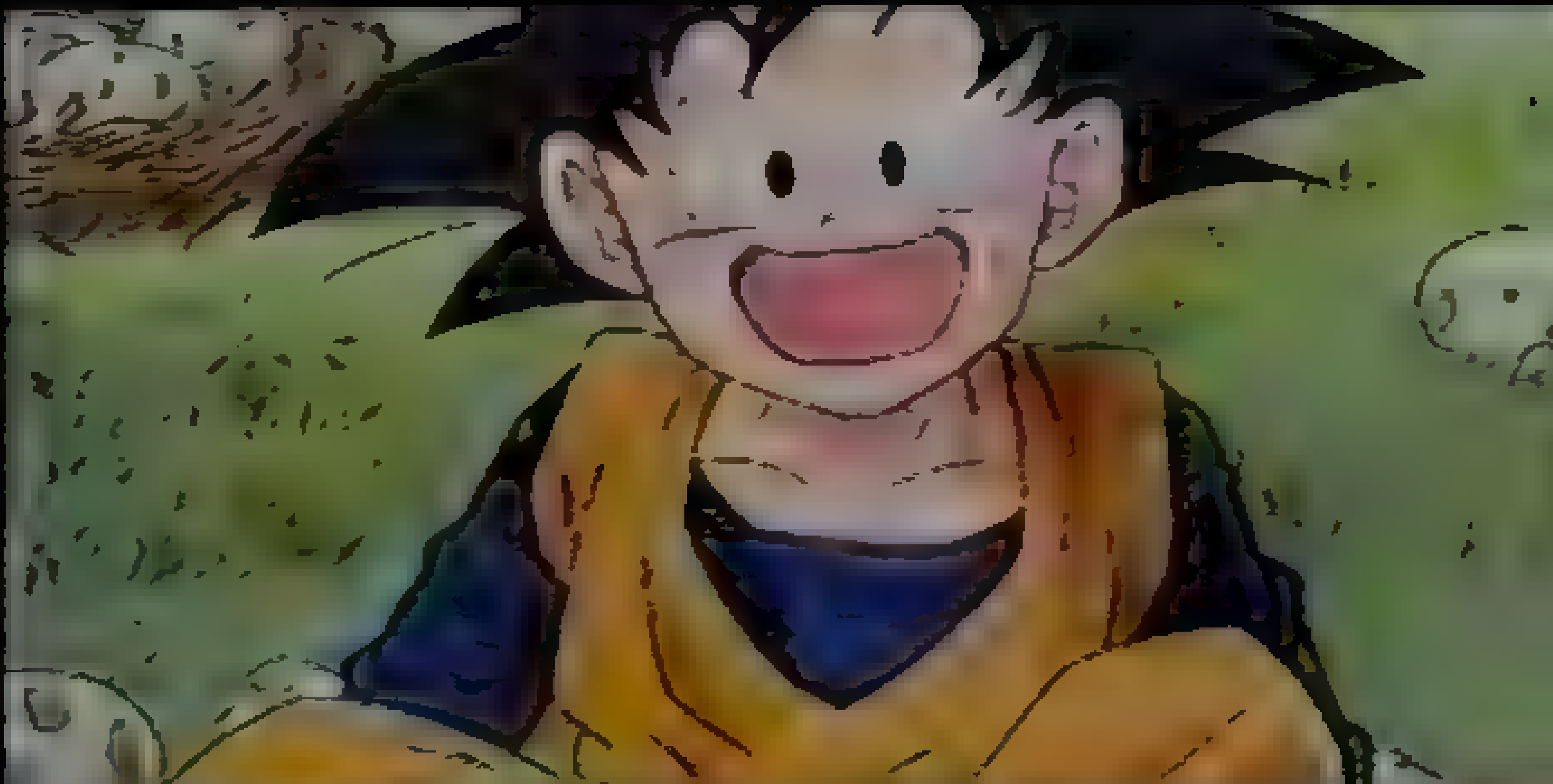

I'll wish for an amusement park
filled with all of my favorite rides!


I'll wish for an amusement park
filled with all of my favorite rides!

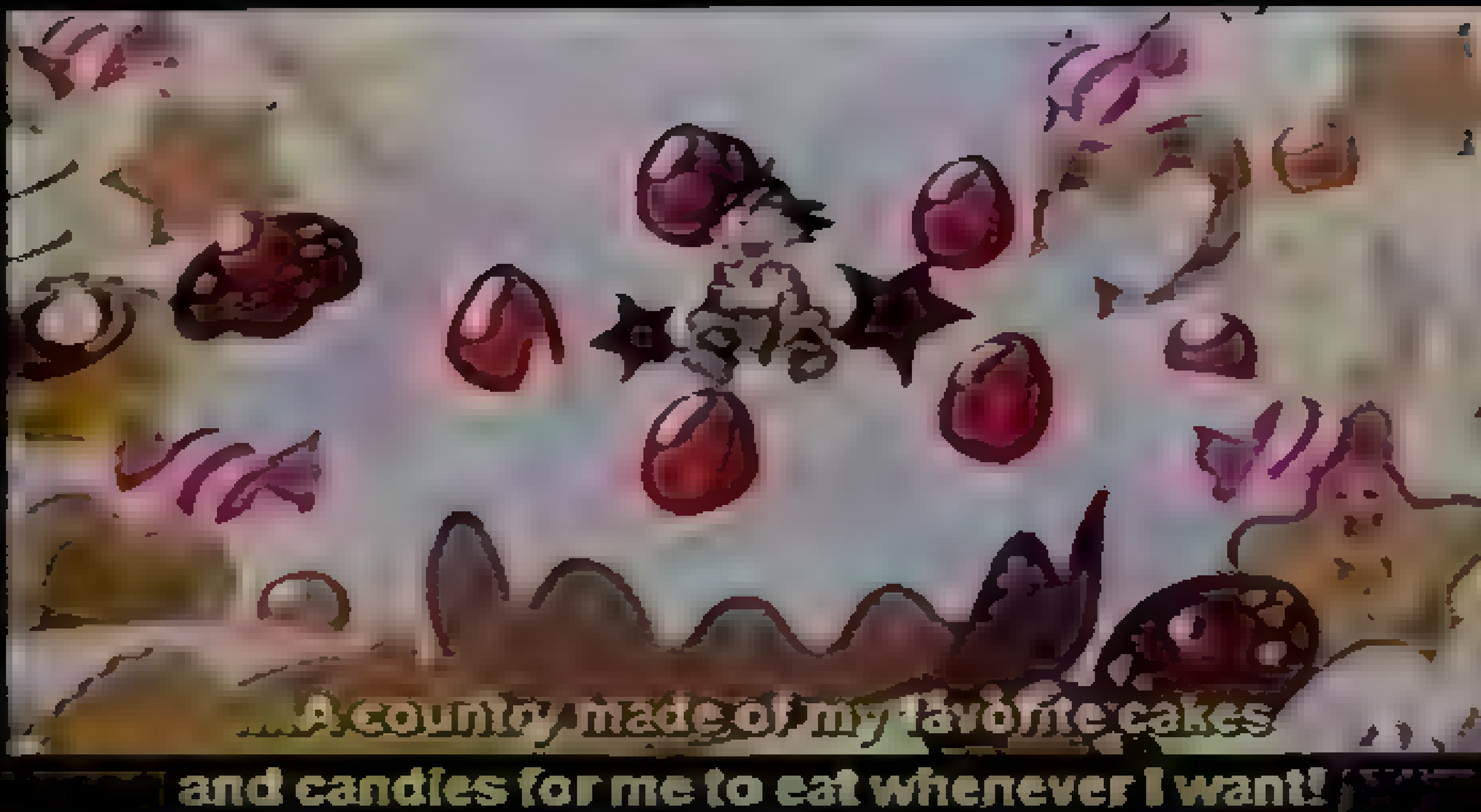



Hm? Ummmm..........I'd like......

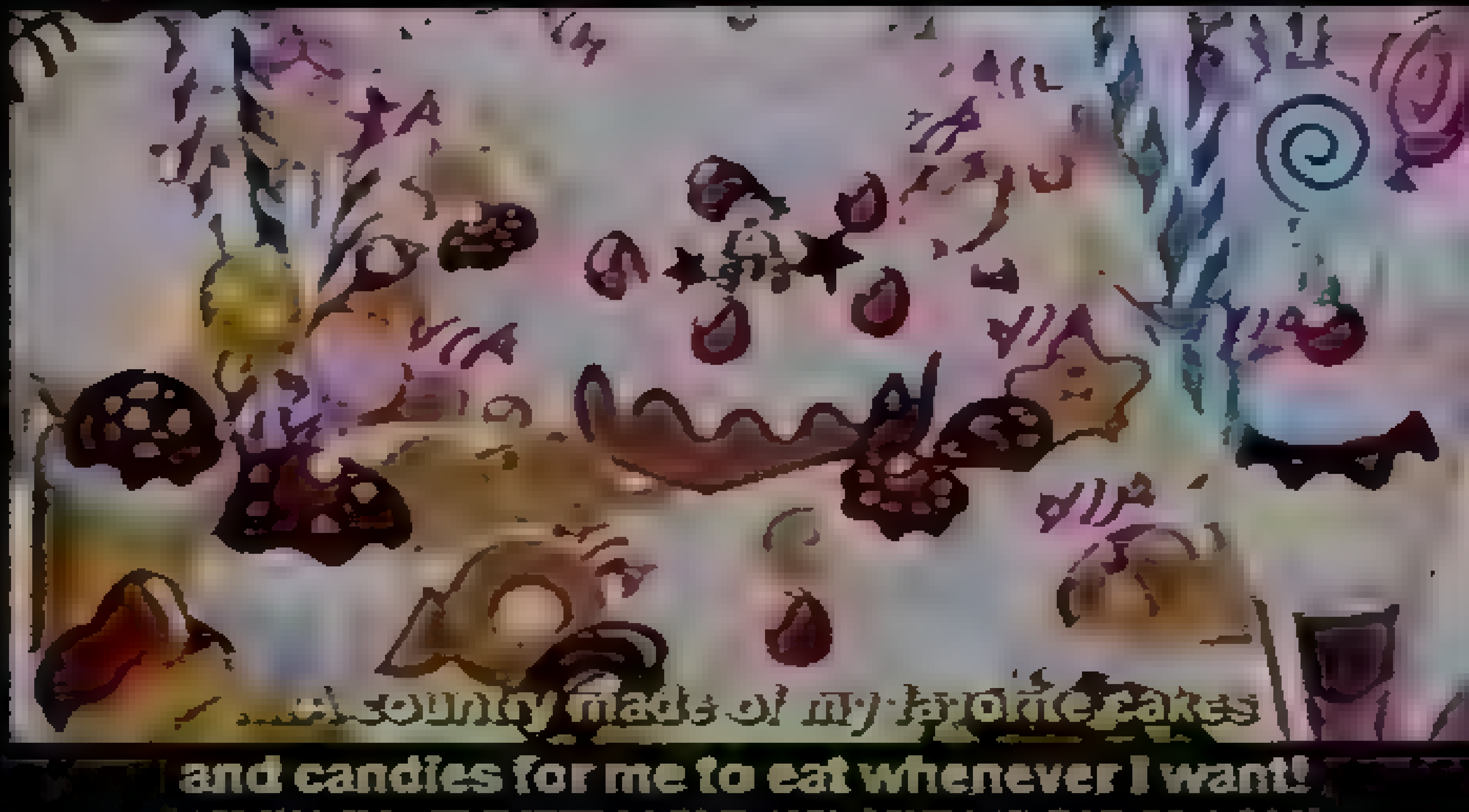

Hm? Ummmm..........I'd like.........

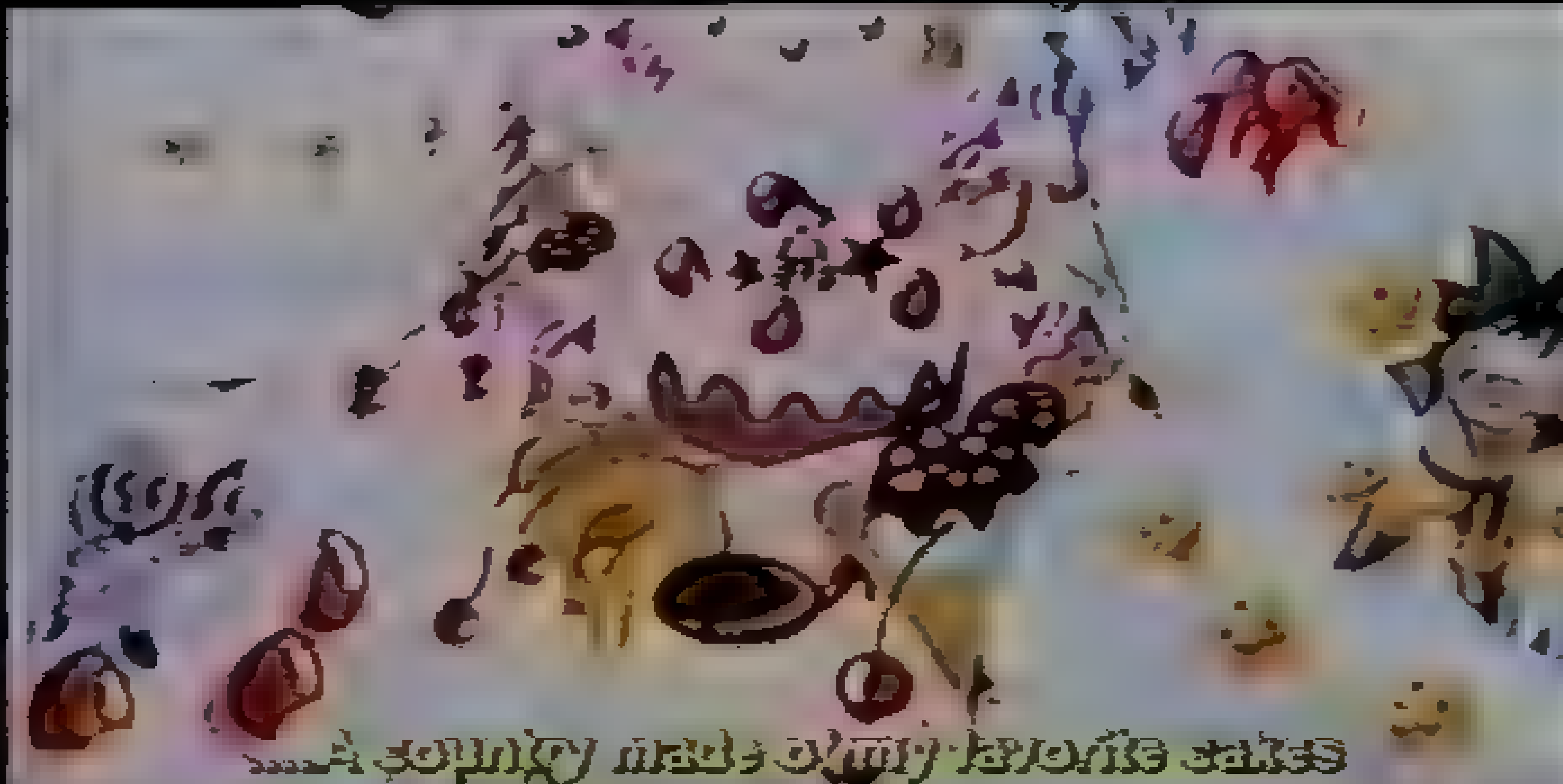


Hm? Ummmm.........I'd like.......

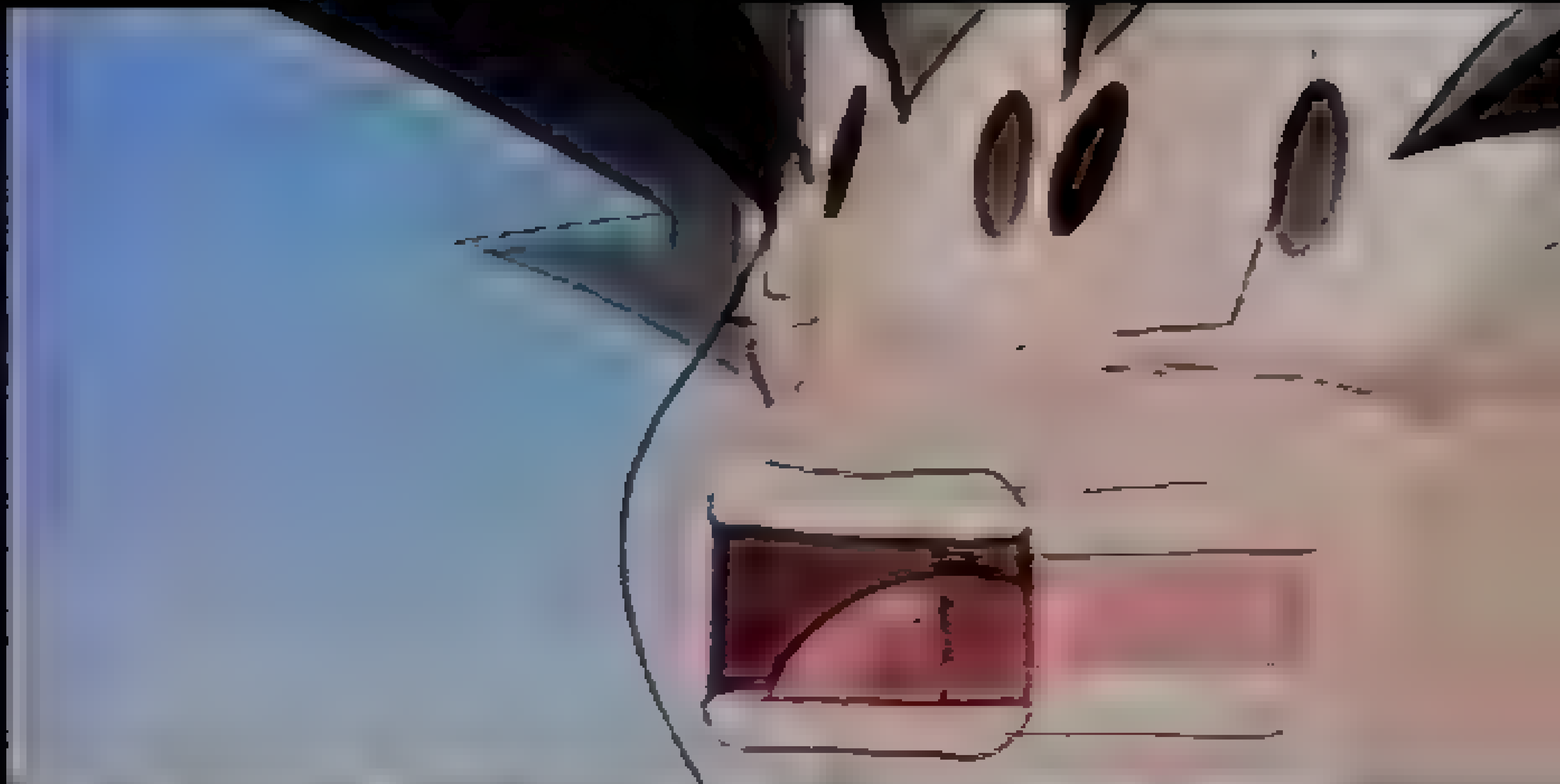

...A country made of my favorite cakes
and candies for me to eat whenever I want!

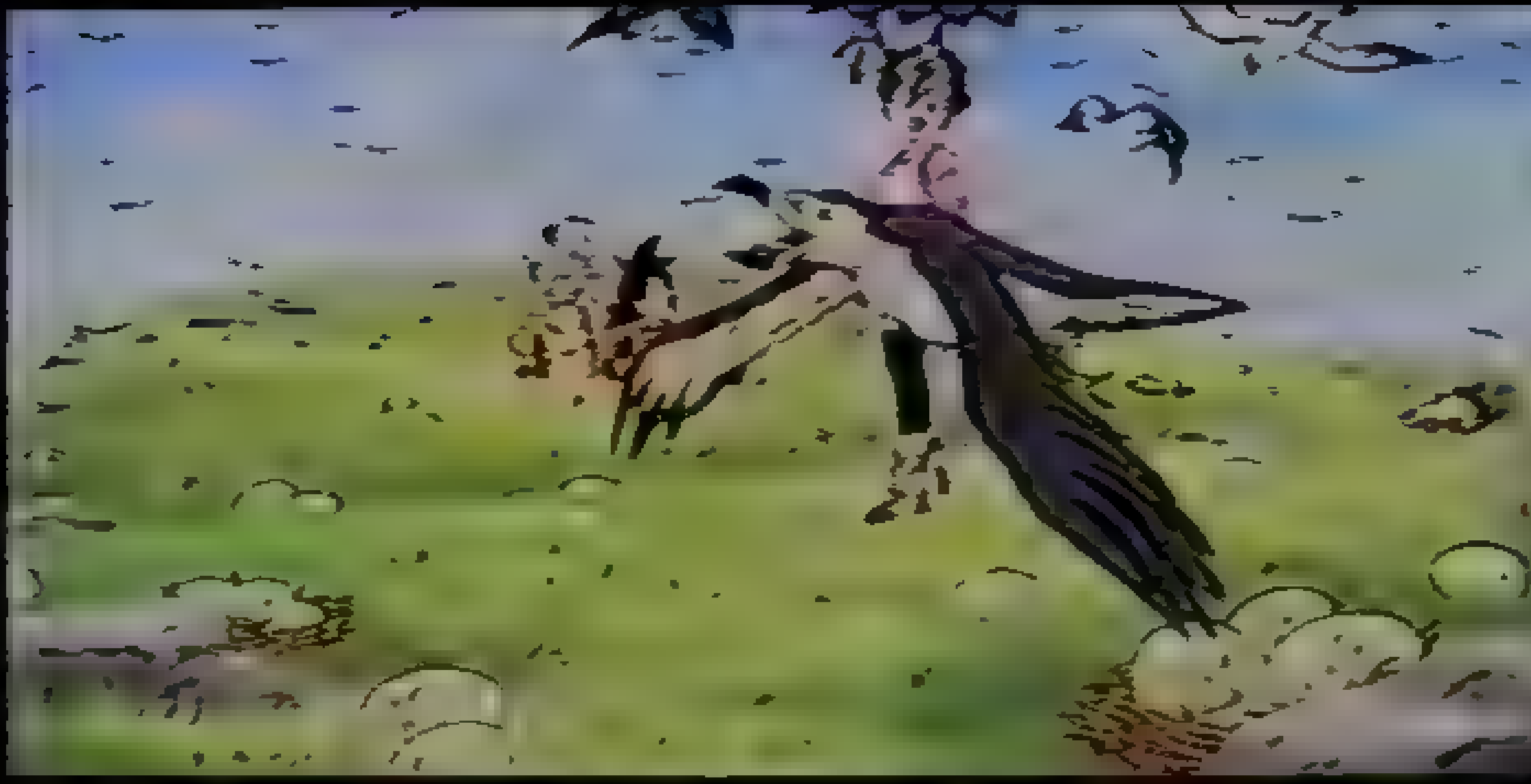

A country made of my favorite cakes
and candies for me to eat whenever I want!

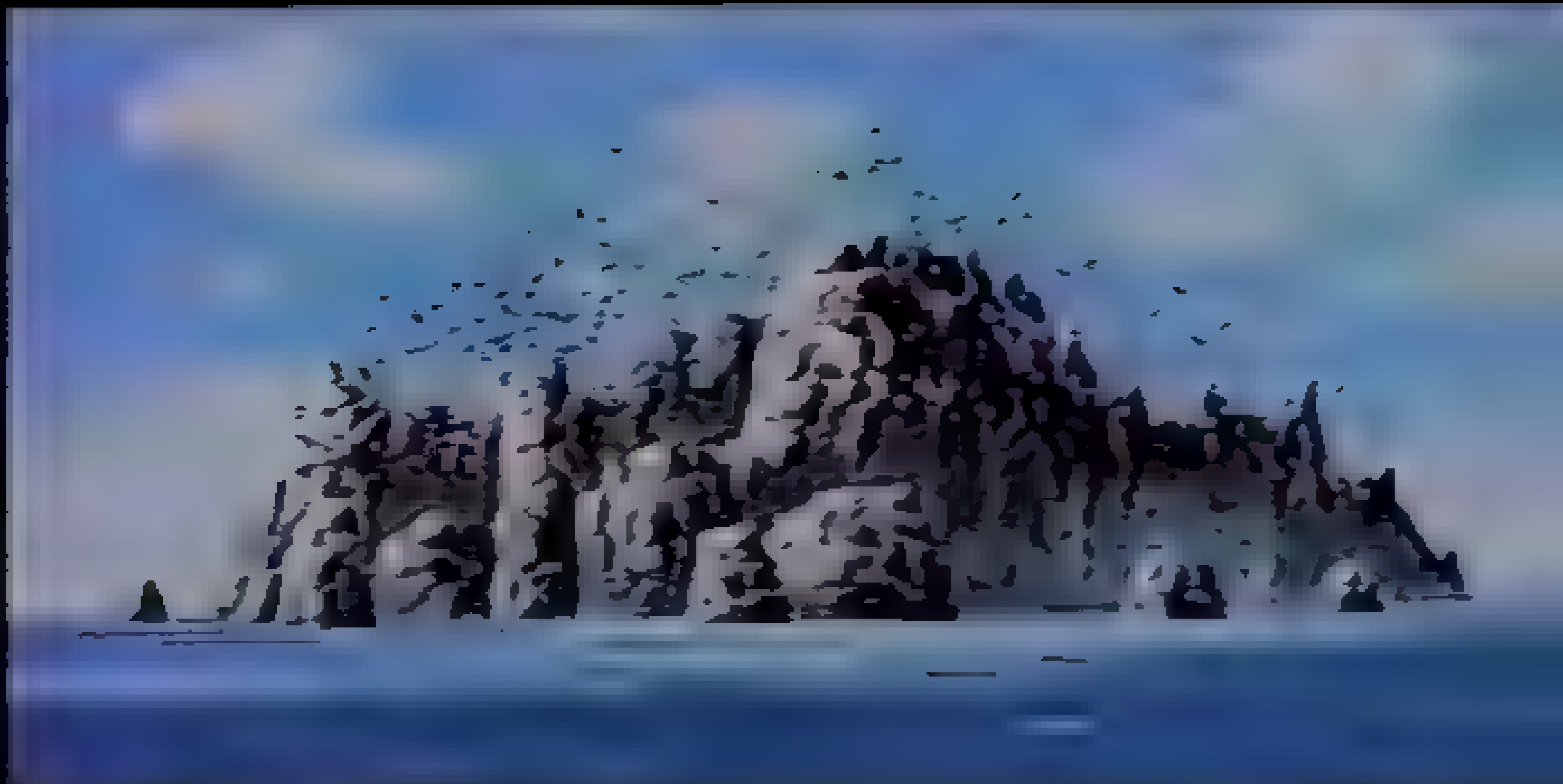

country made of my favorite cakes
and candies for me to eat whenever I want!

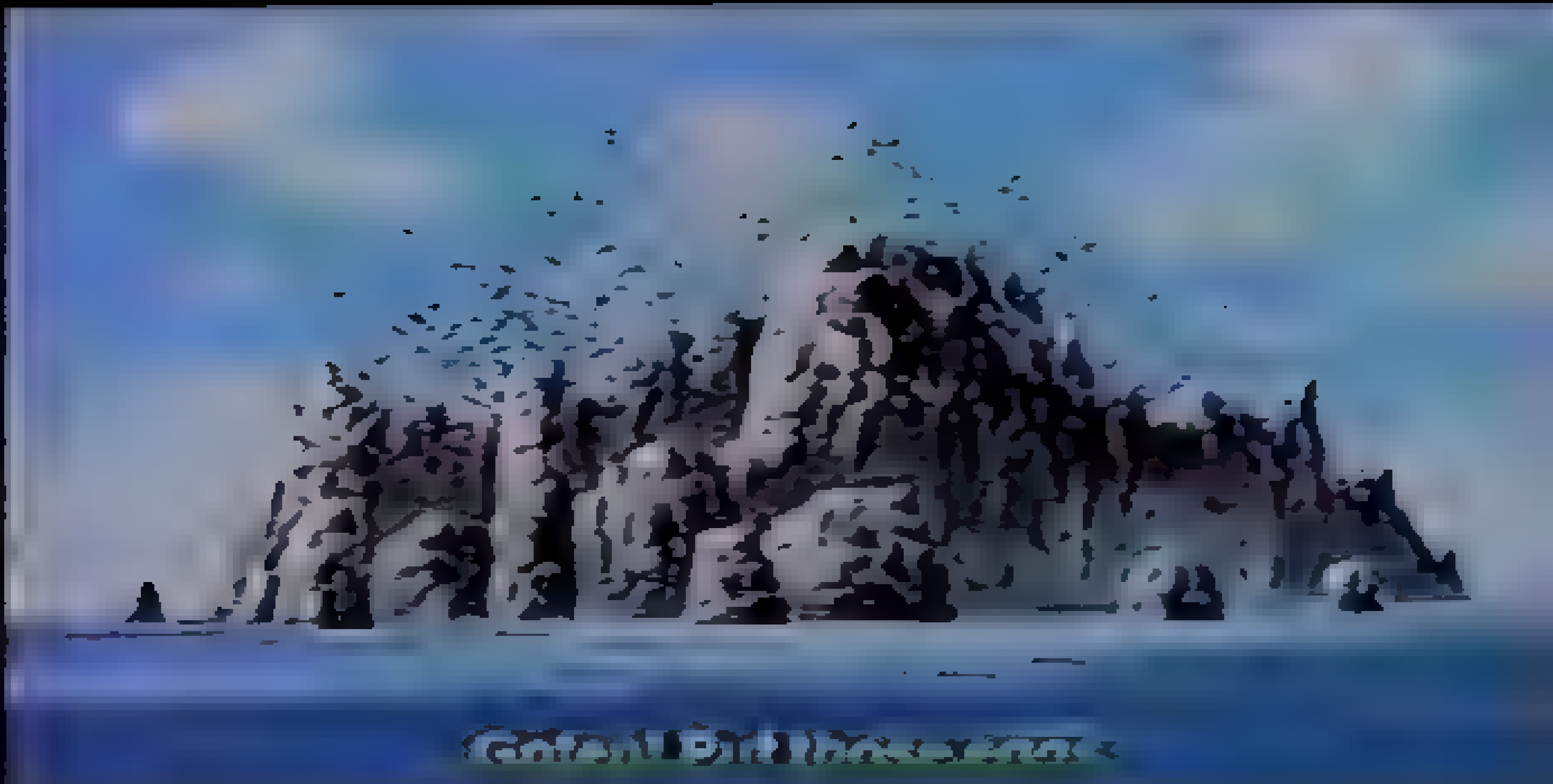


and candies for me to eat whenever I want!







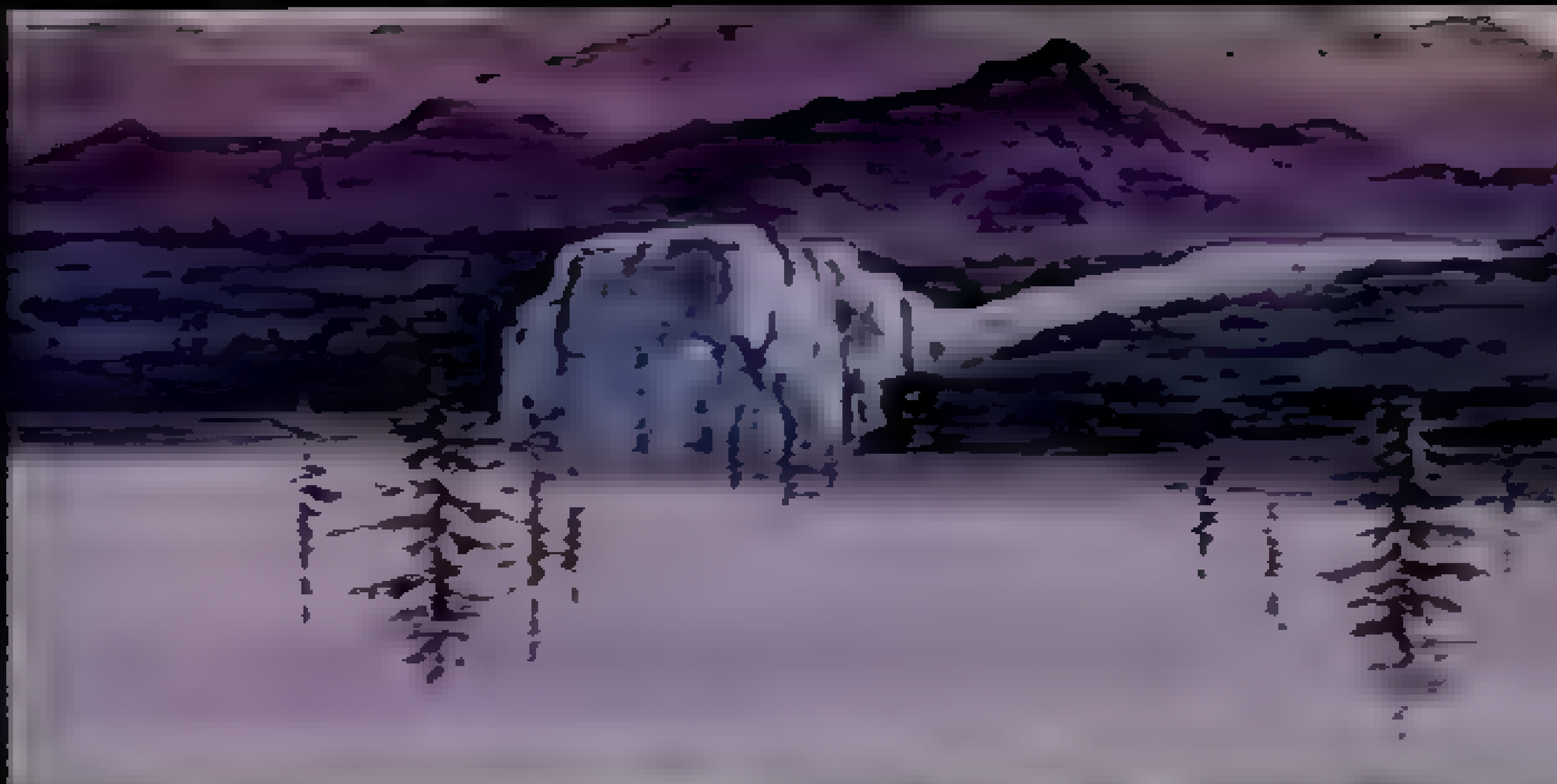


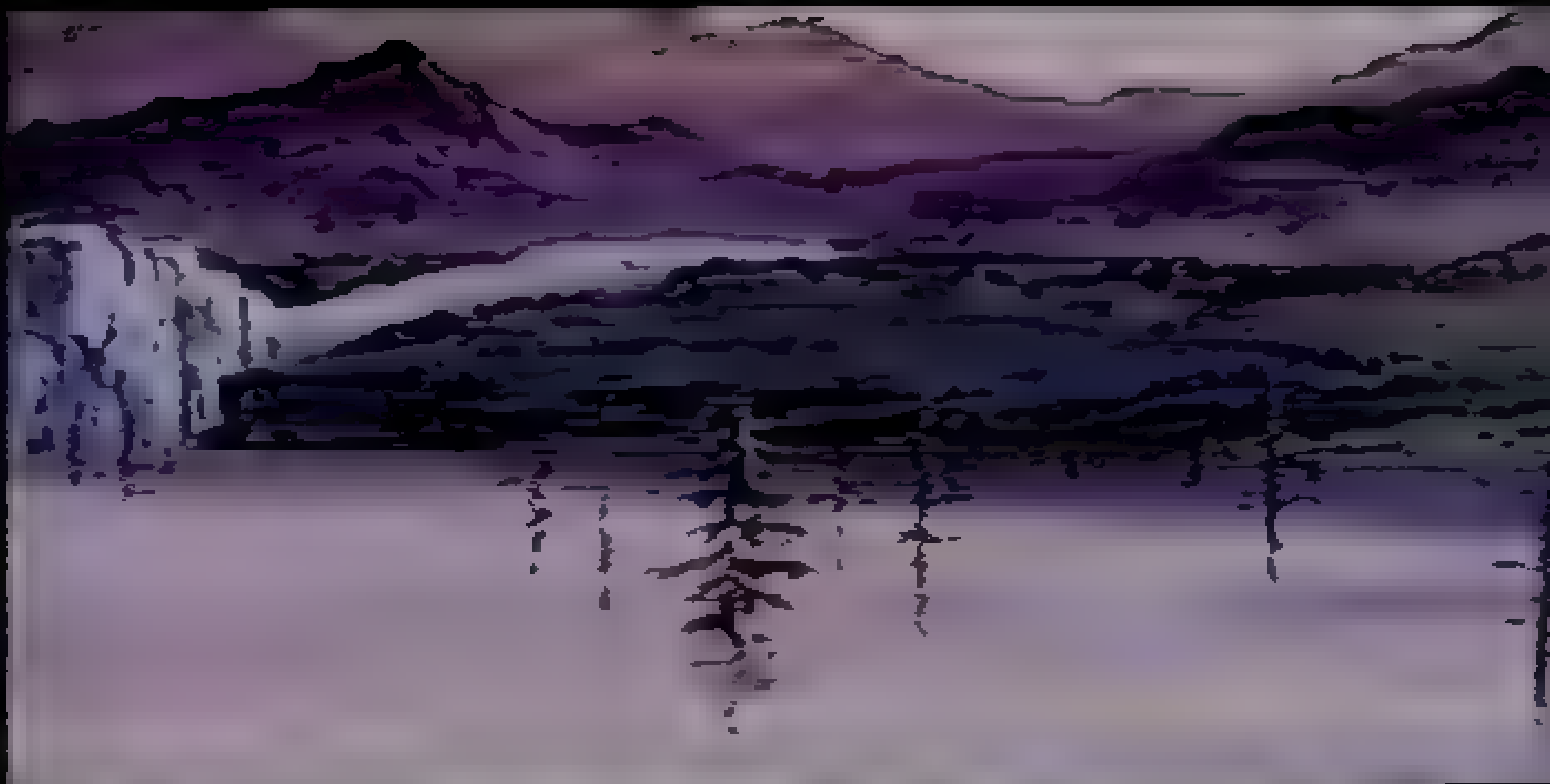
Wha.....what's happening?!

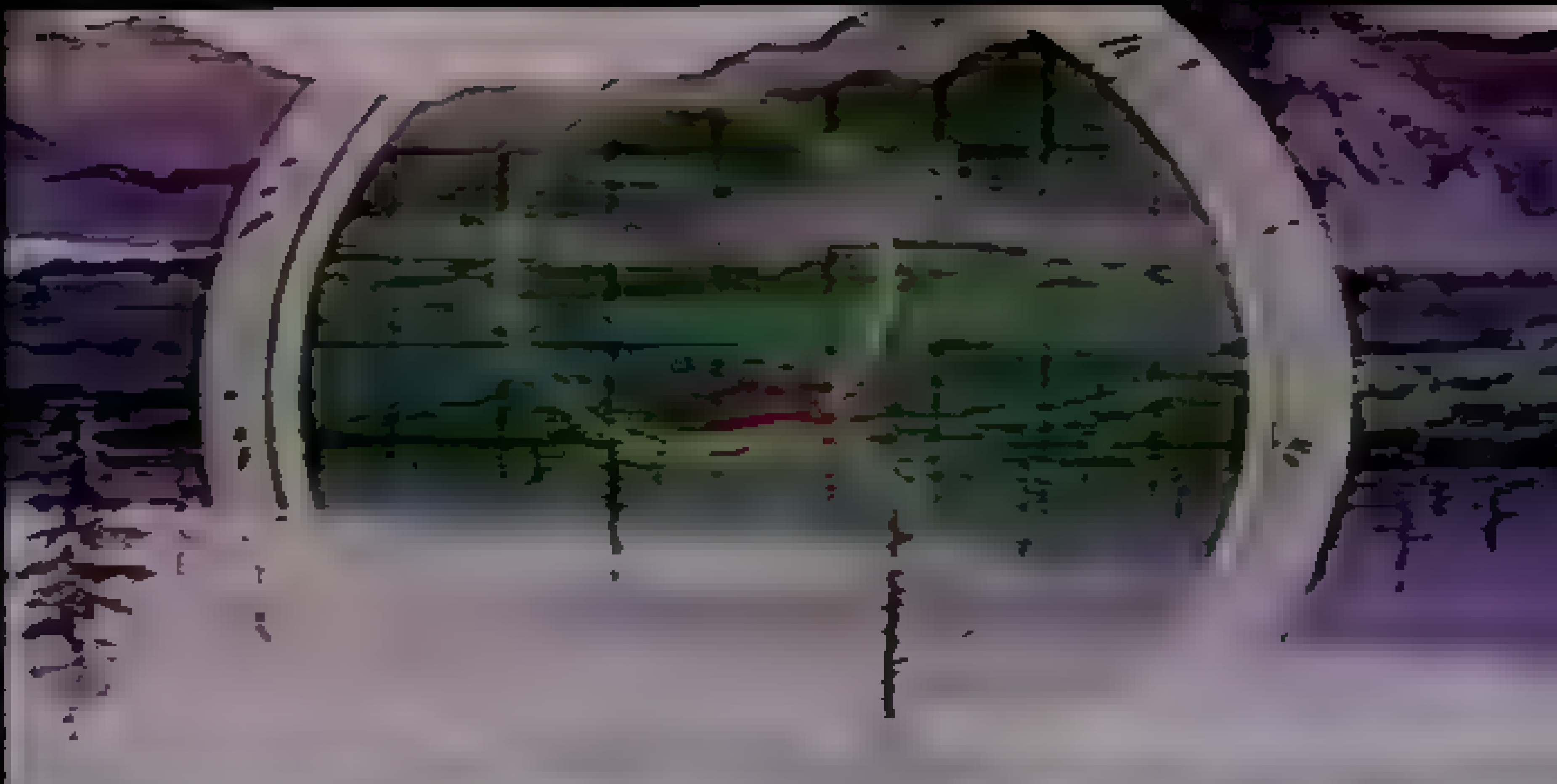

Goten! Put those eggs
back in the nests, now!

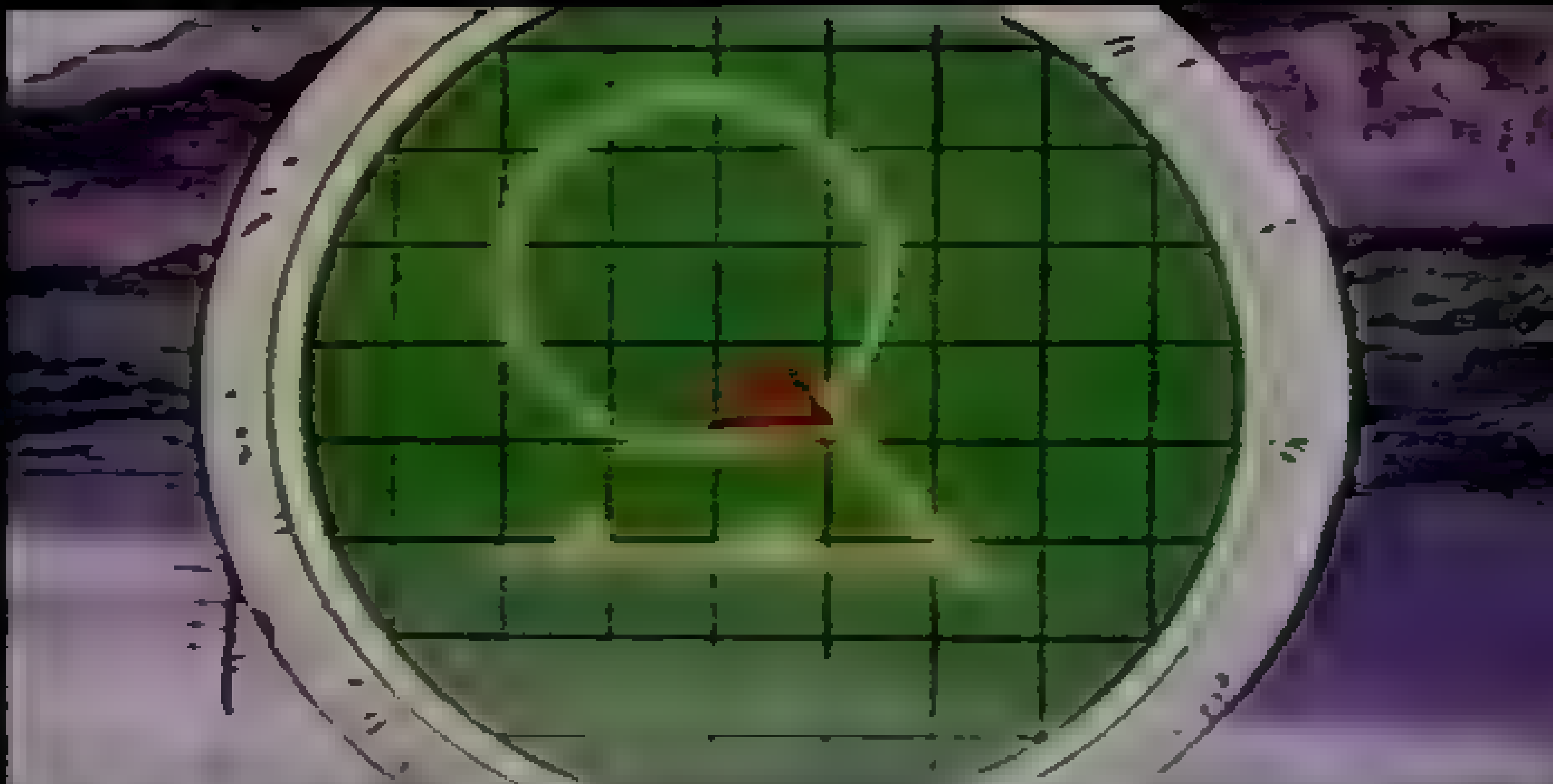

Trunks! They got the Dragon-Radar!

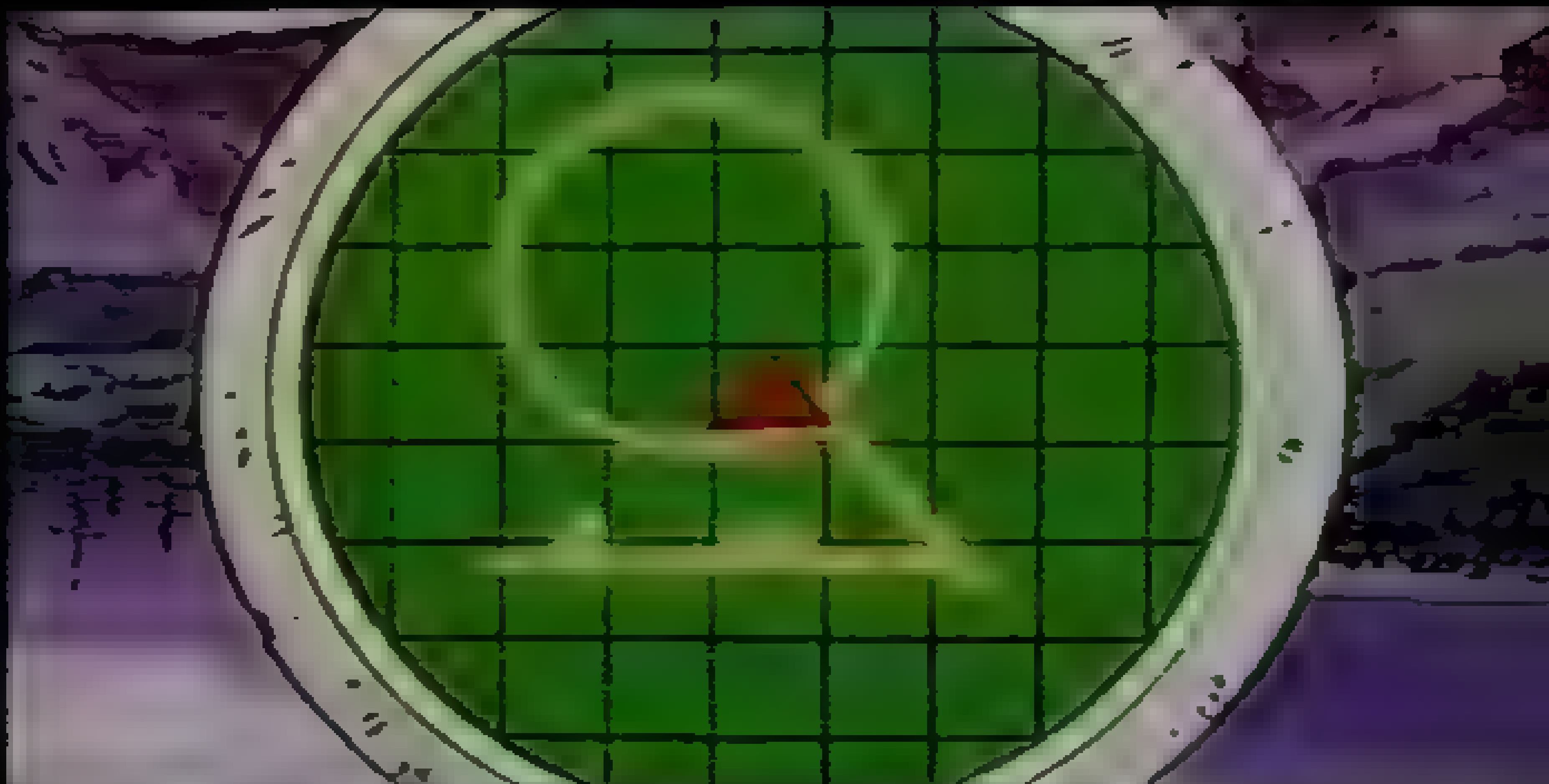

Hey! Give that back!!

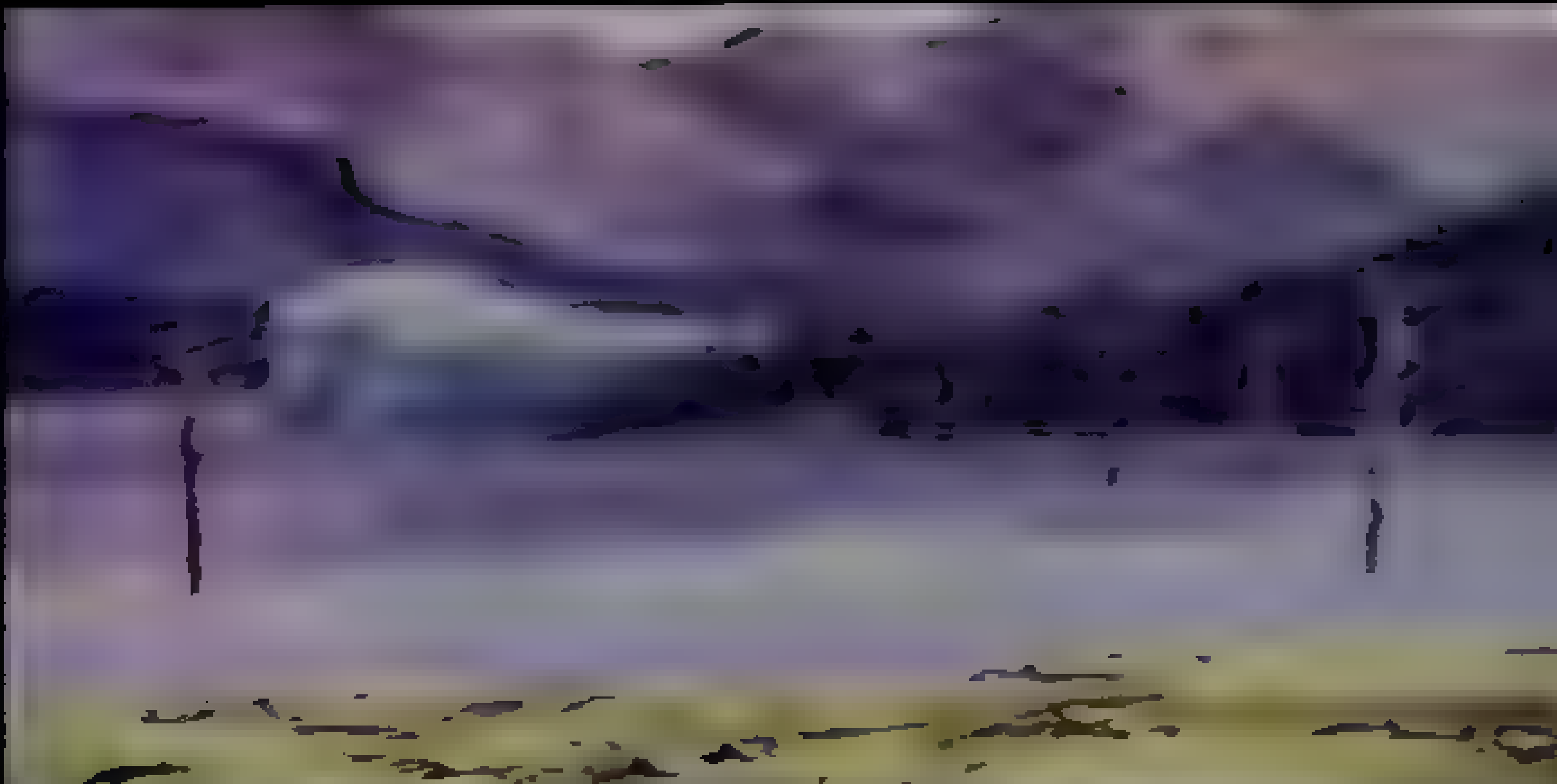
















The last ball should be around here.


Pretty soon we'll be able
to see Shenron, huh?


I'm hungry! No, I'm starving!!



I'm hungry! No, I'm starving!!



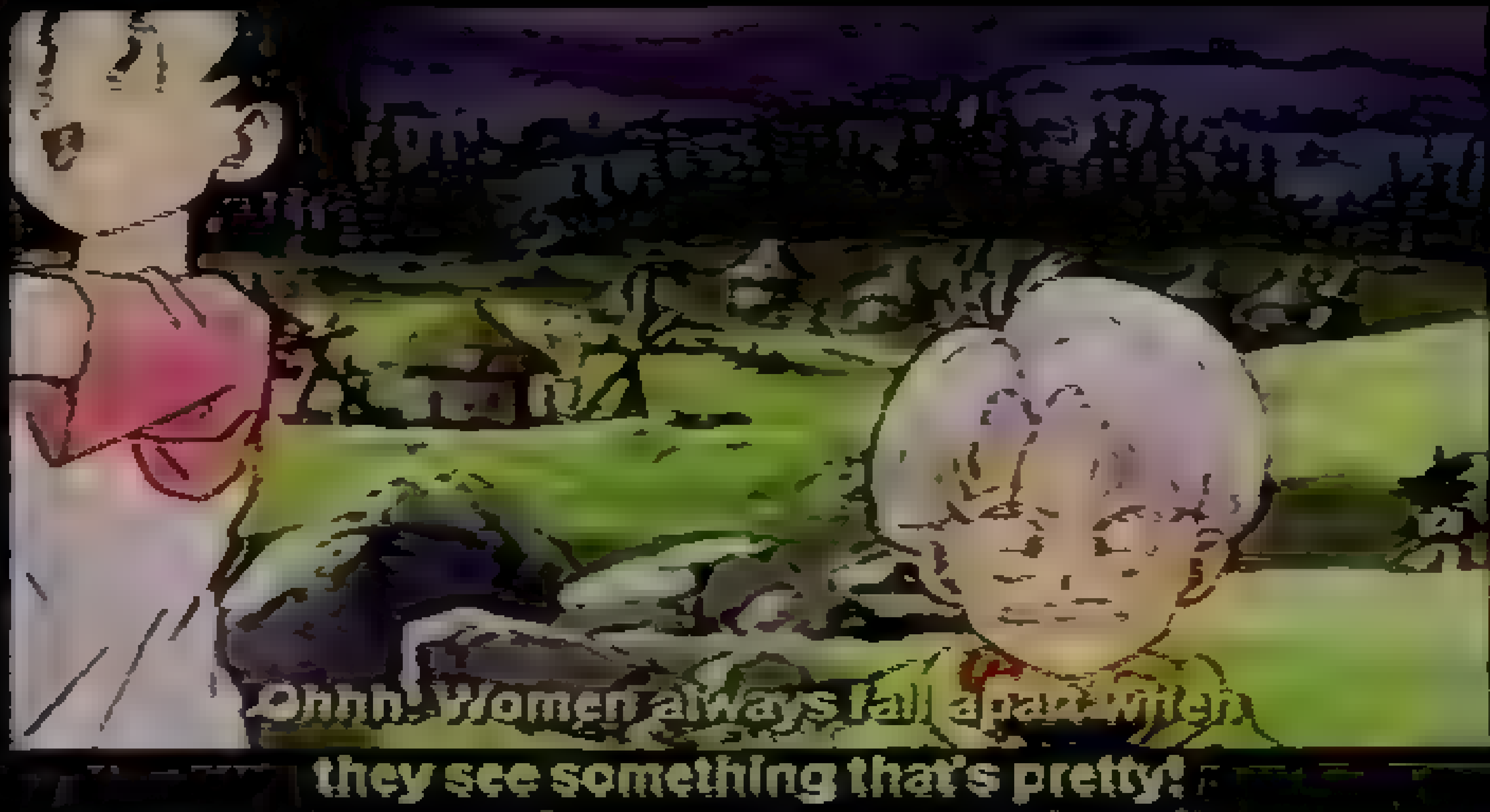

A natural water crystal!

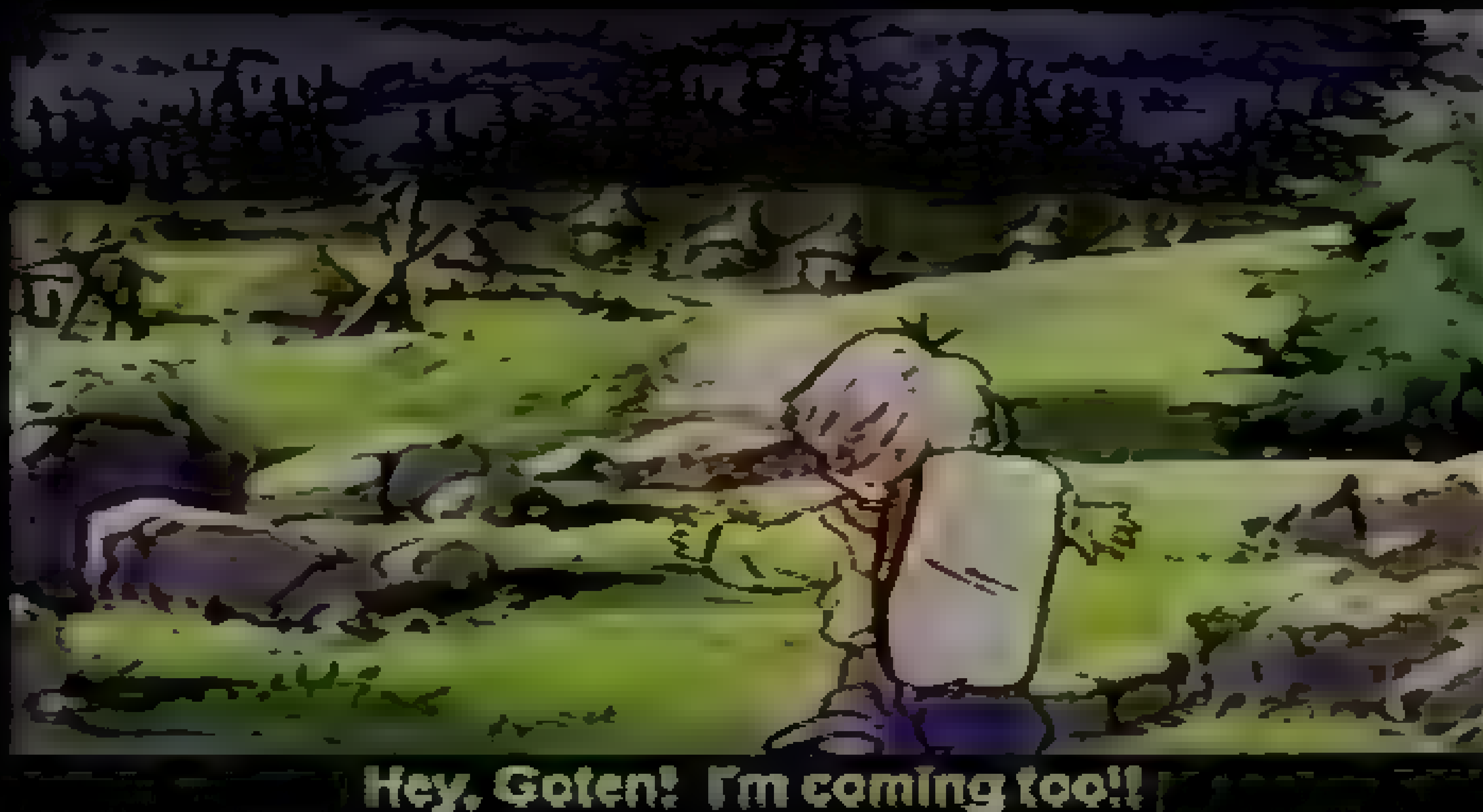

A natural water crystal!

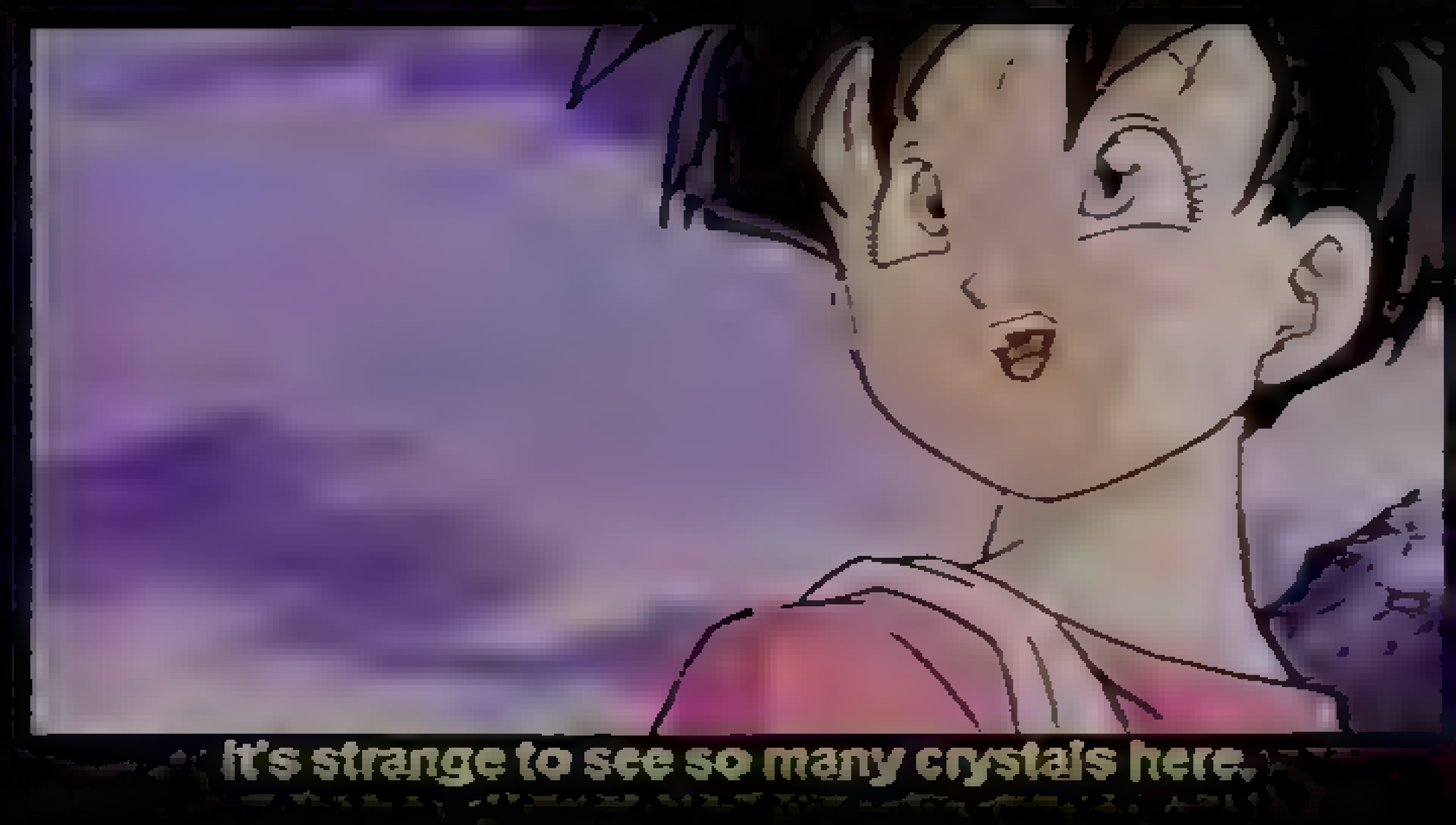

it's so pretty...beautiful...lovely!


It's so pretty...beautiful...lovely!


always fall apart when
they see something that's pretty!


Ohhh. Women always fall apart when
they see something that's pretty!


Hey, Goten! I'm coming too!!

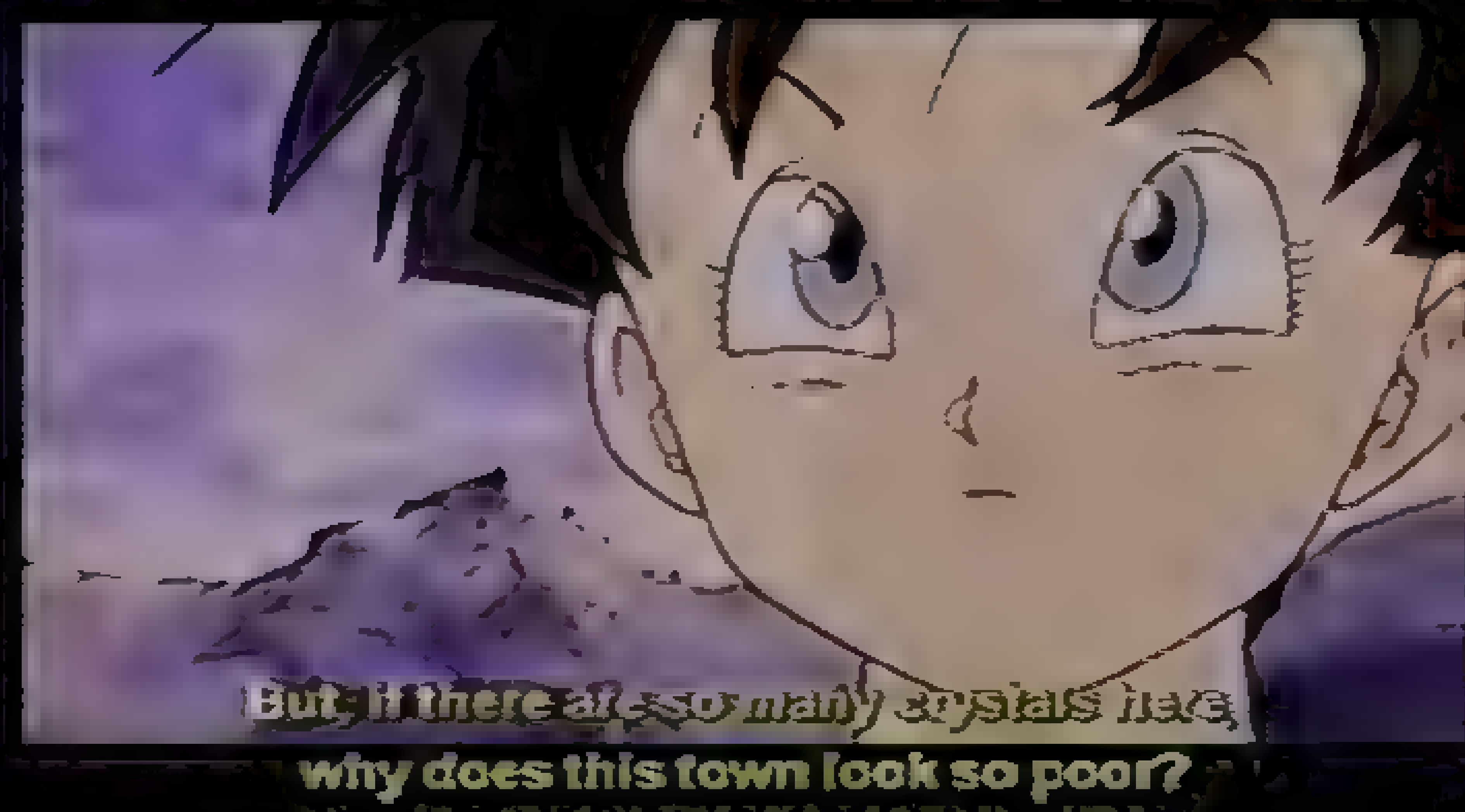

It's strange to see so many crystals here.


I'm hungry too!!


Wait! Goten! Goten, wait!!
I'm hungry too!!


But, if there are so many crystals here,
why does this town look so poor?

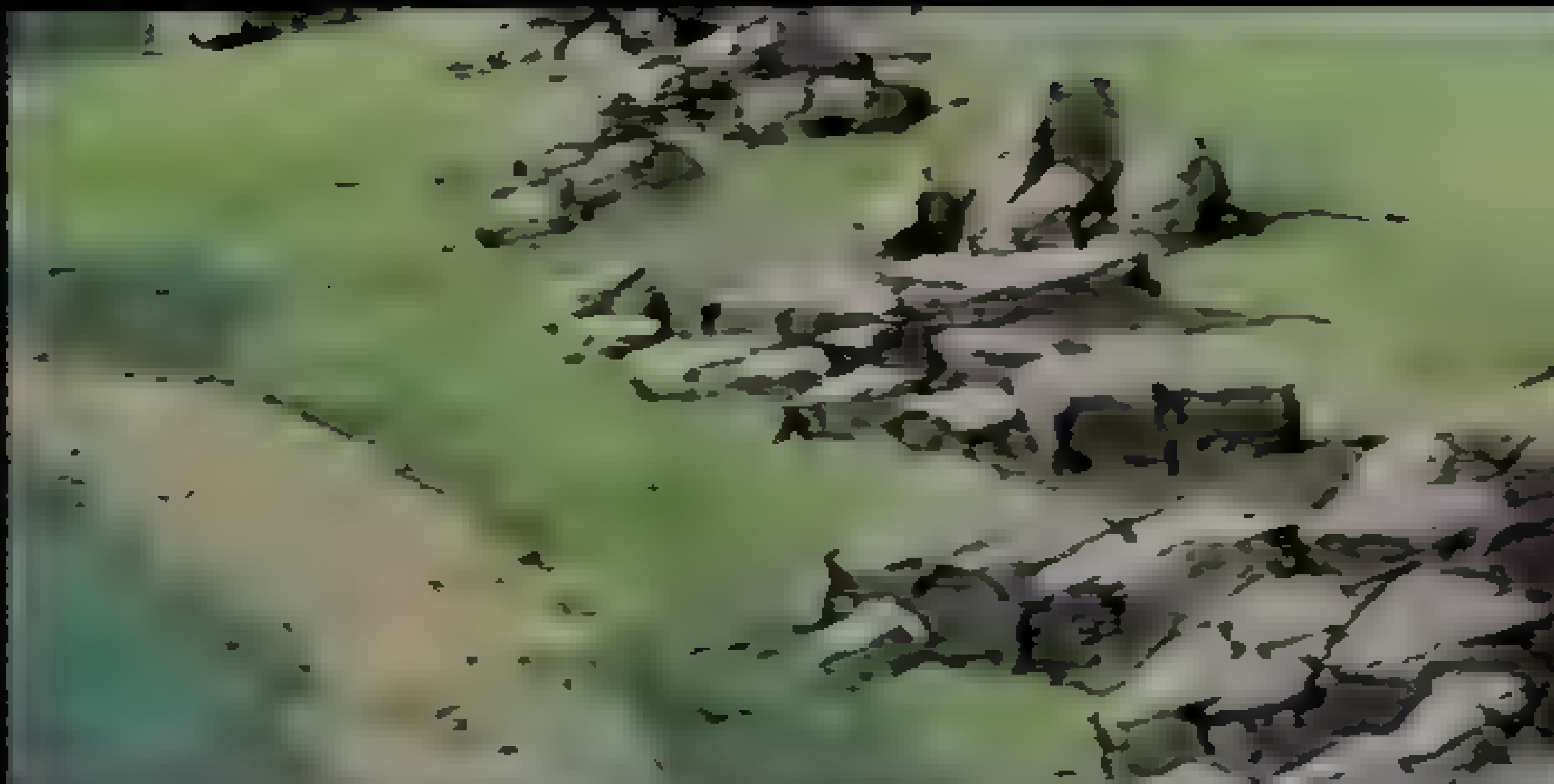

But if there are so many crystals here,
why does this town look so poor?


But, if there are so many crystals here,
why does this town look so poor?


why does this town look so poor?

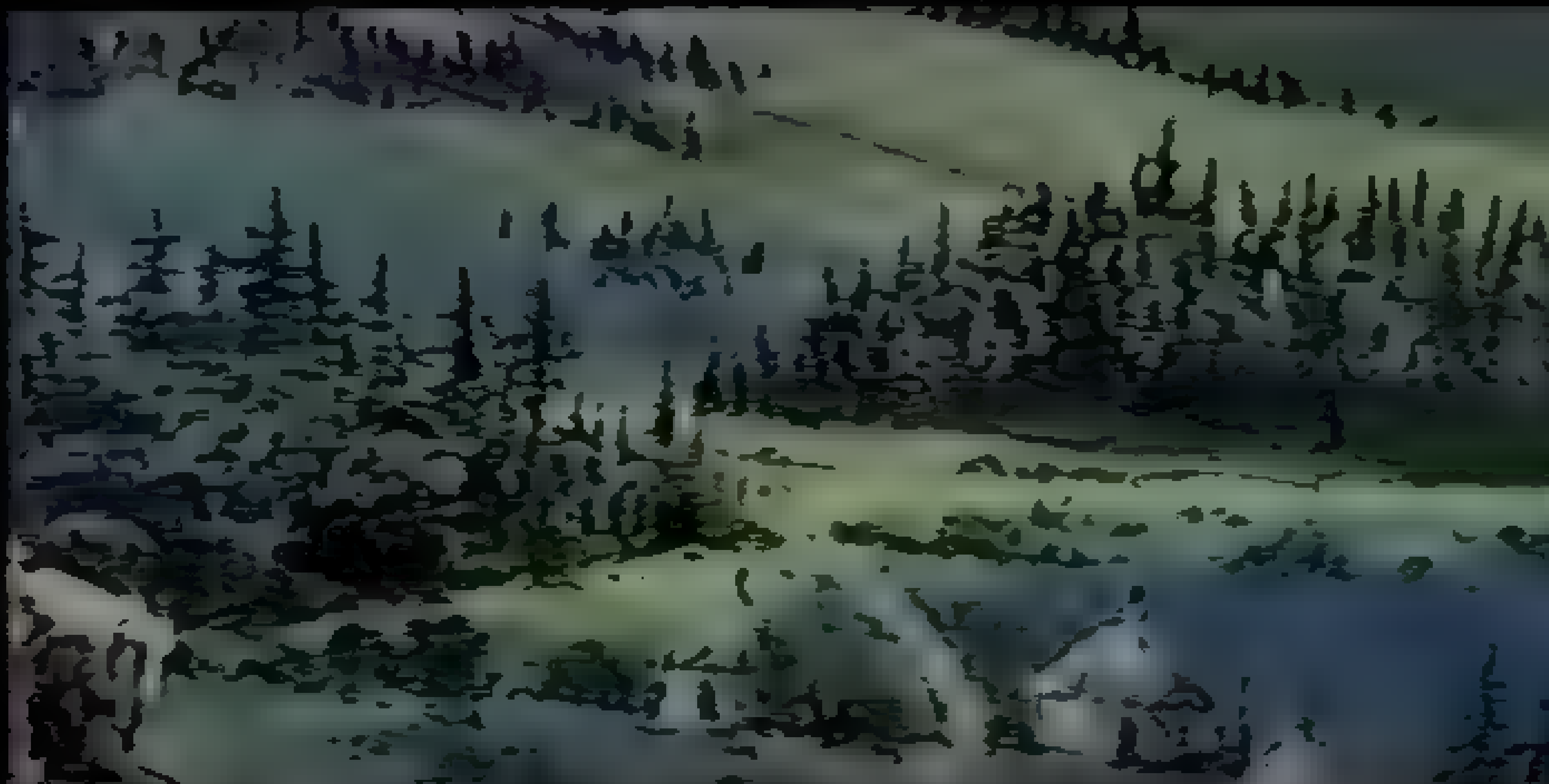

You two wait for me!!



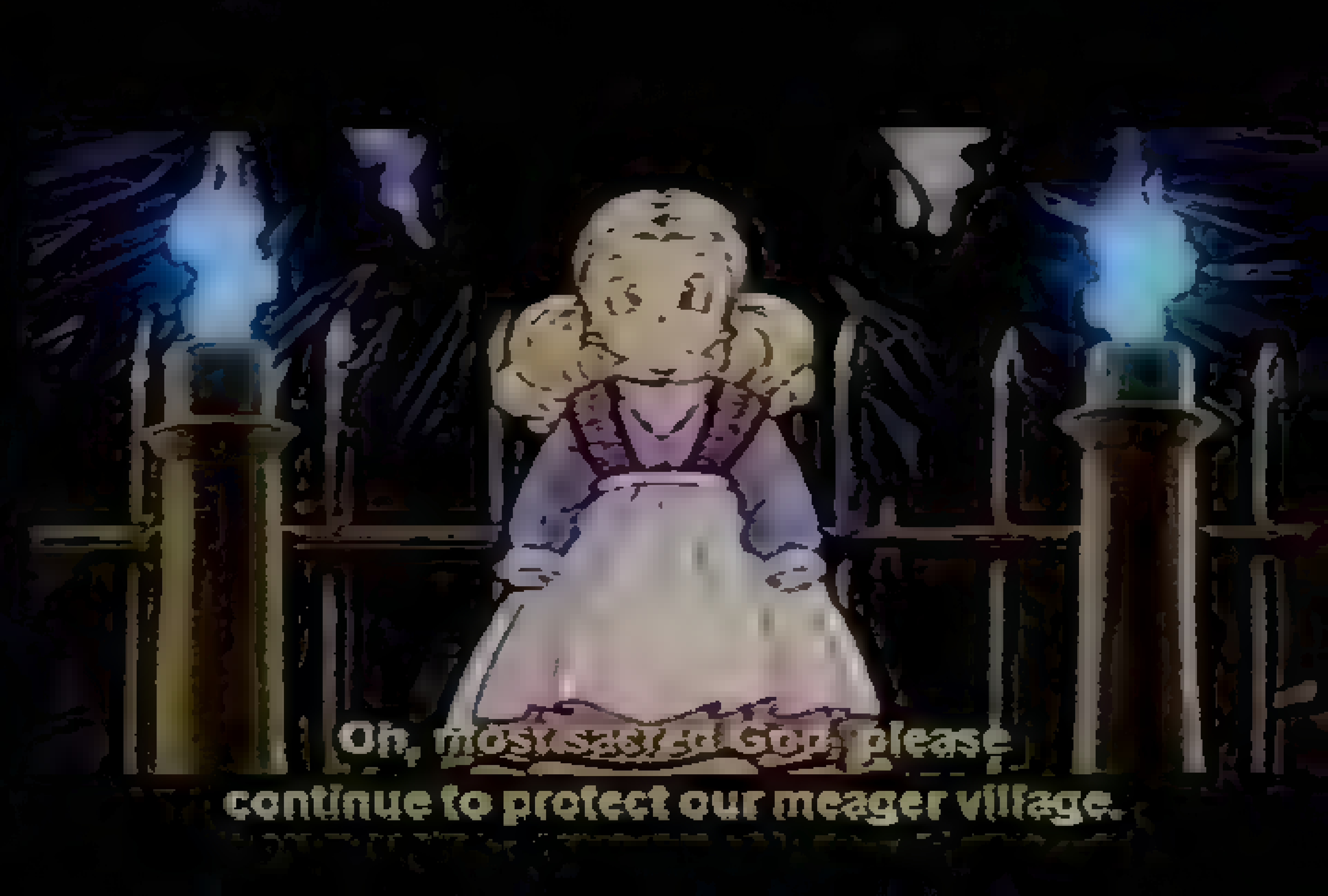






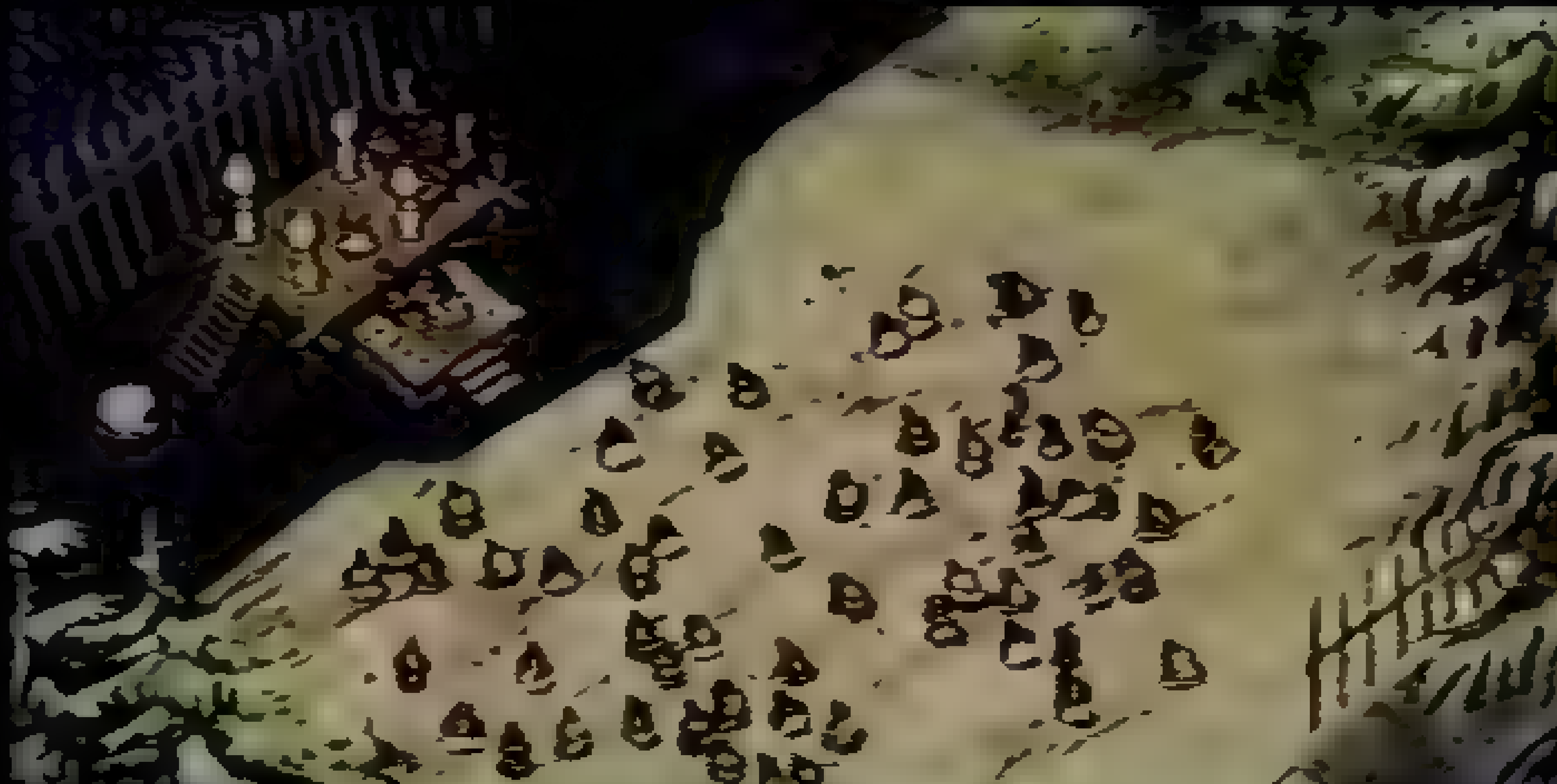



Oh, most sacred God, please
continue to protect our meager village.

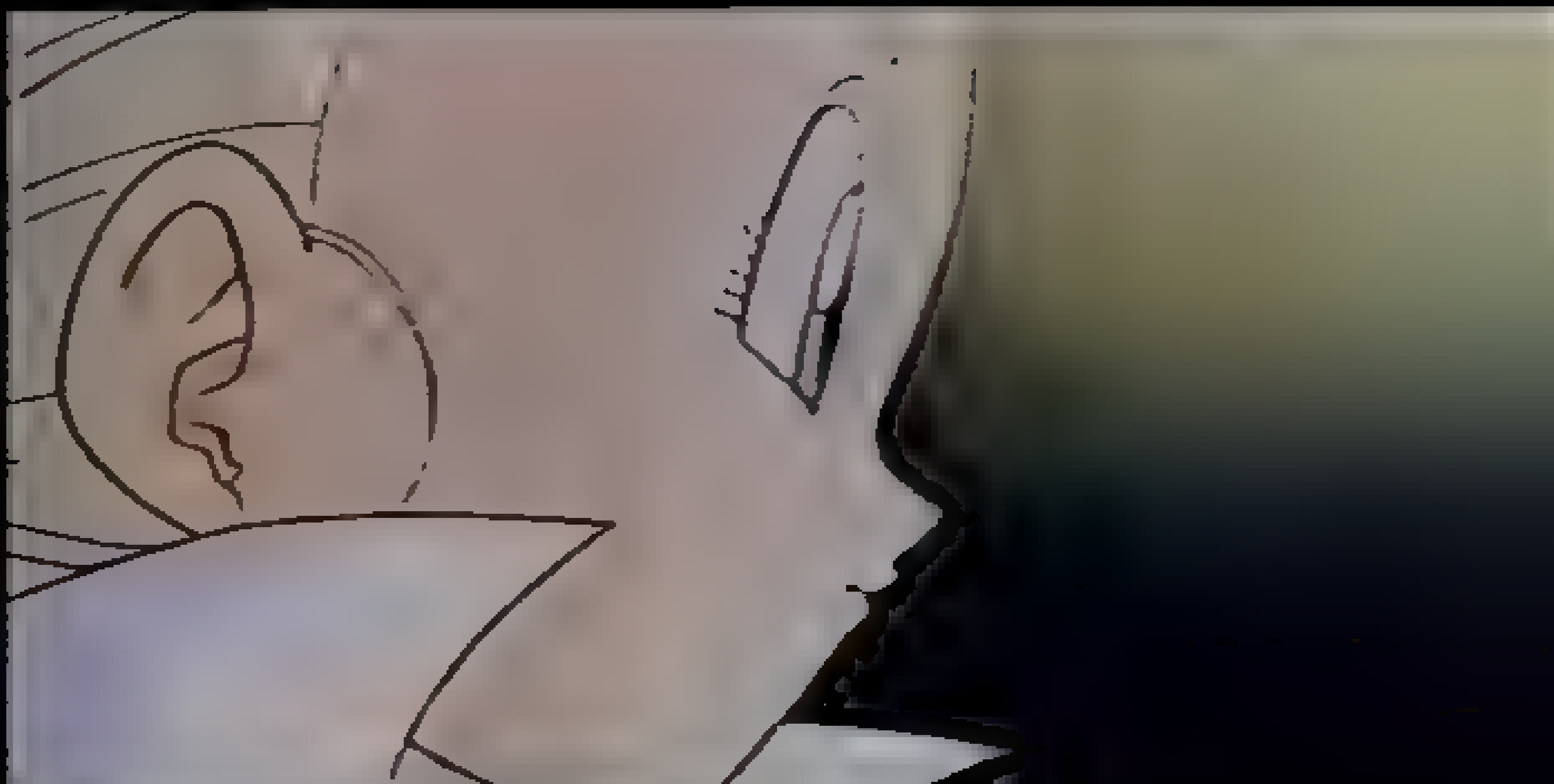

Oh, most sacred God, please
continue to protect our meager village.


Oh, most sacred God, please
continue to protect our meager village.


continue to protect our meager village.



continue to protect our meager village.







Koko

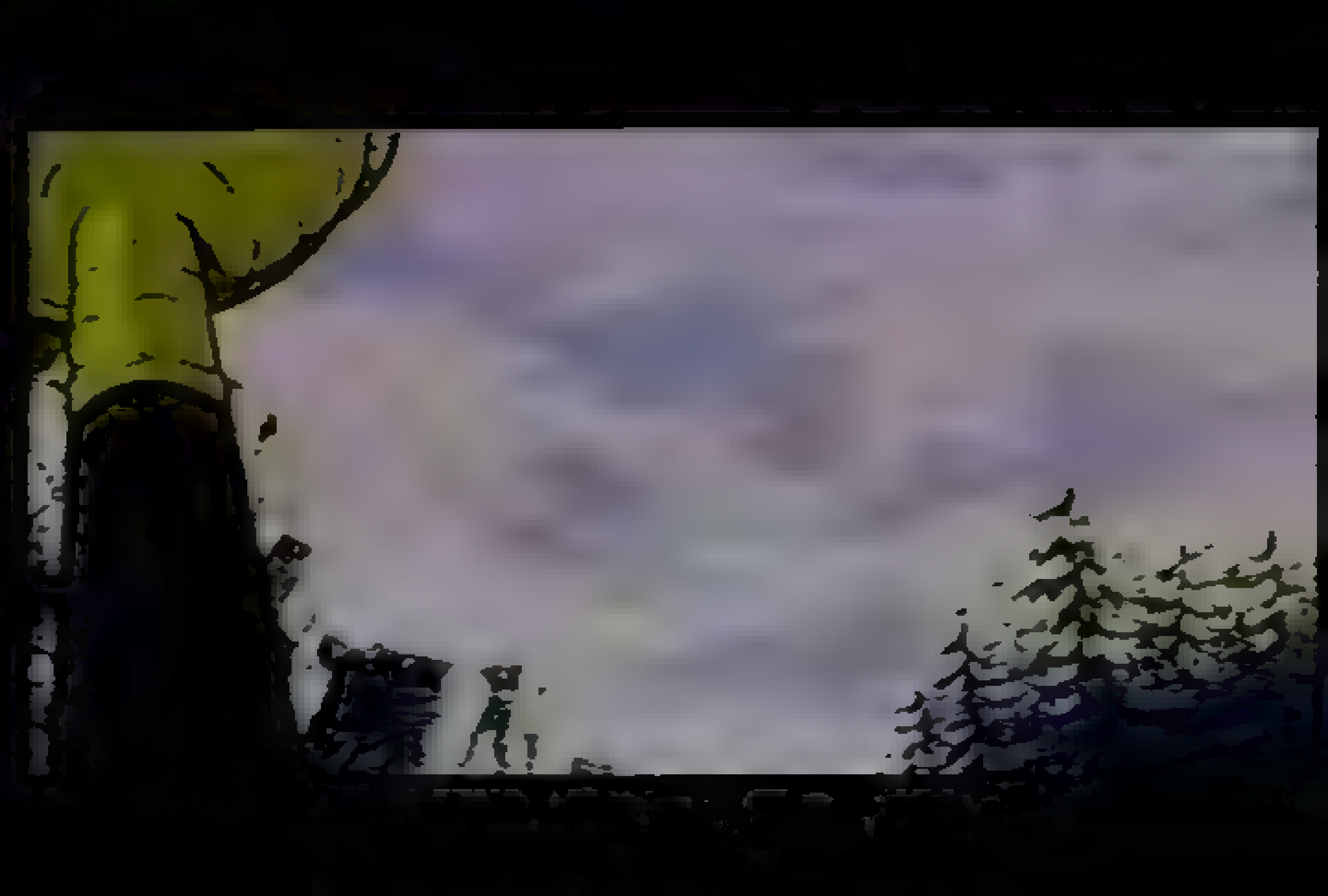


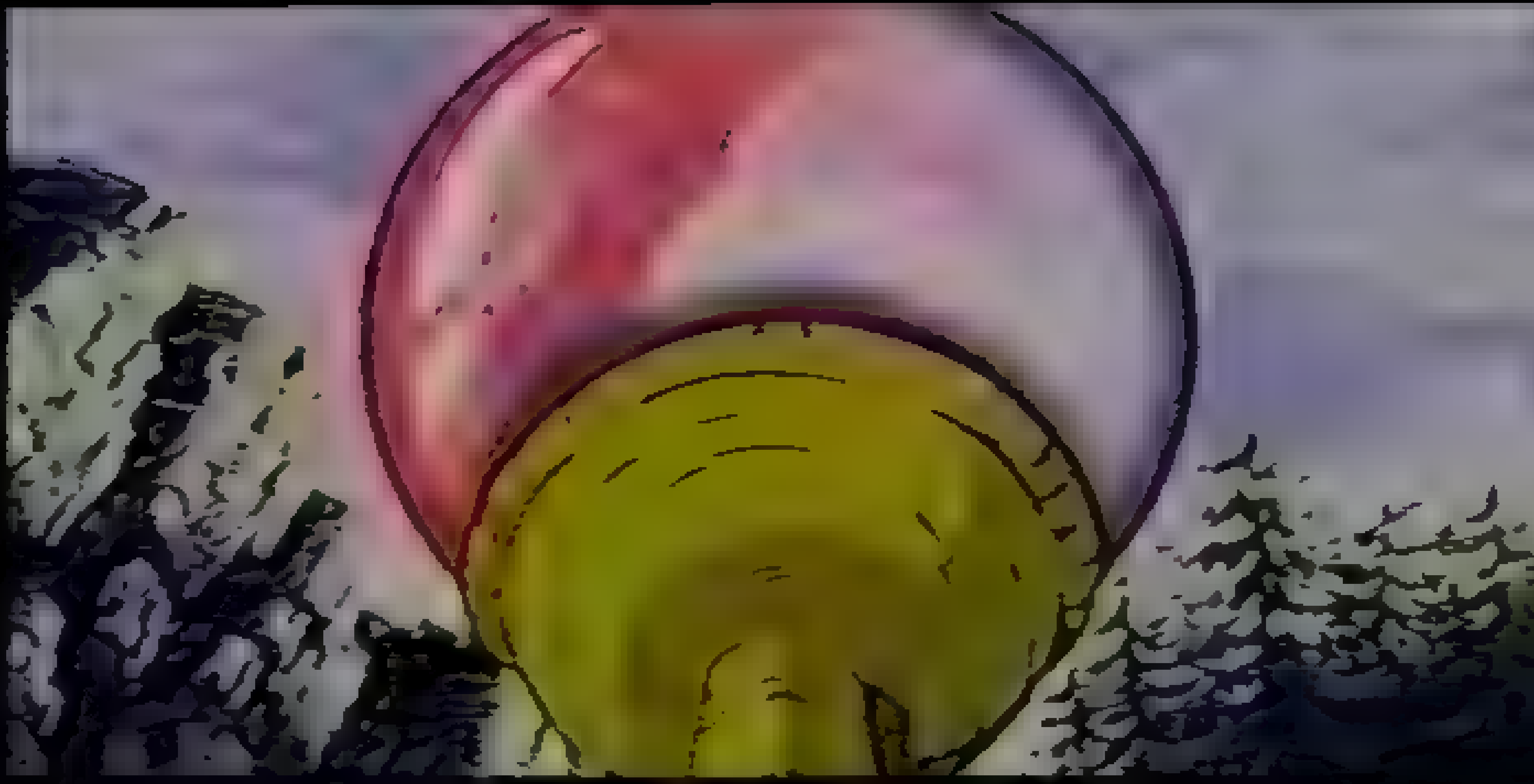

I'm so sorry for what we must do!


I'm so sorry for what we must do!


Grandfather, you don't have to cry......


Koko.....

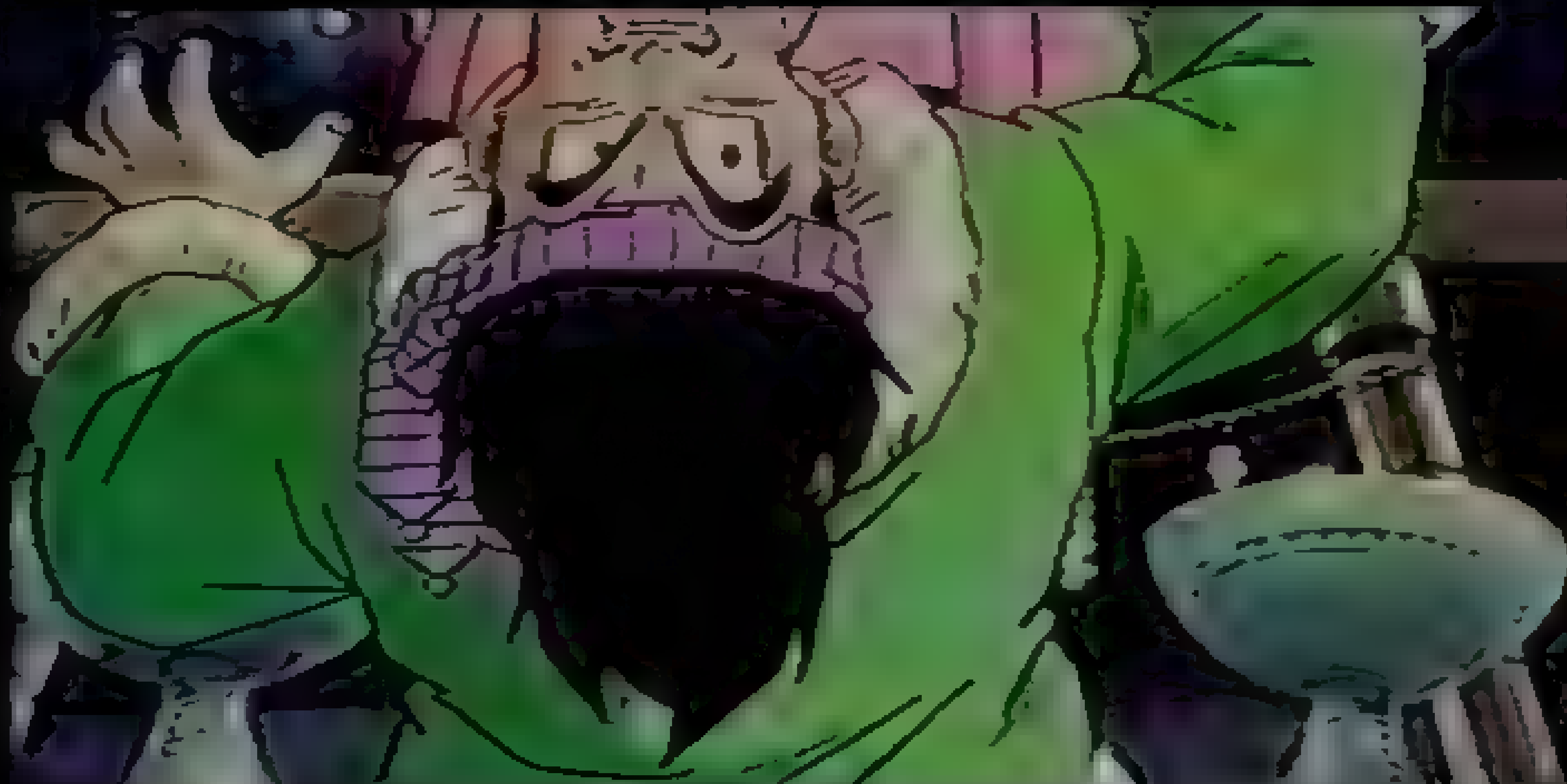








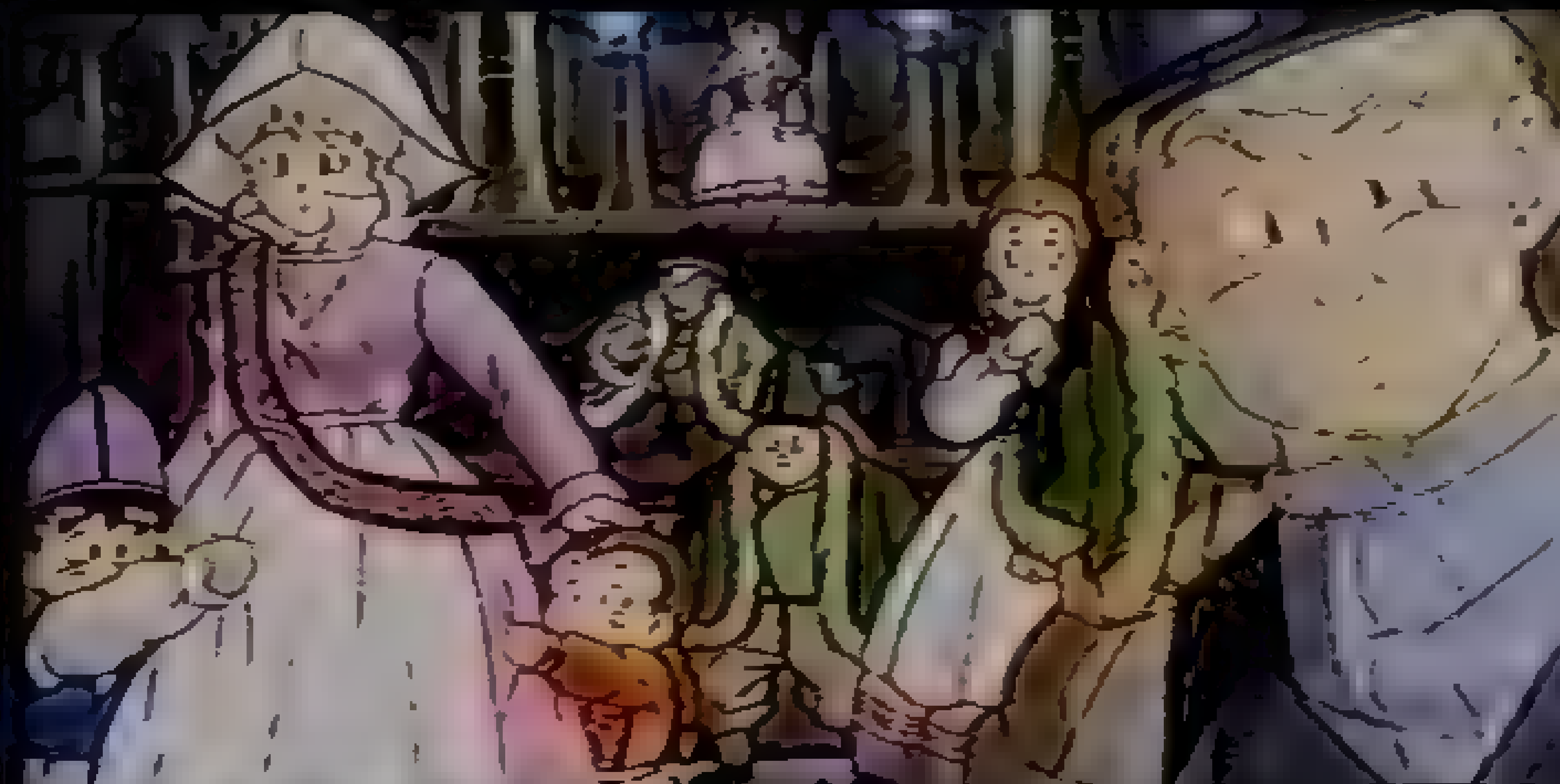

What's going on?





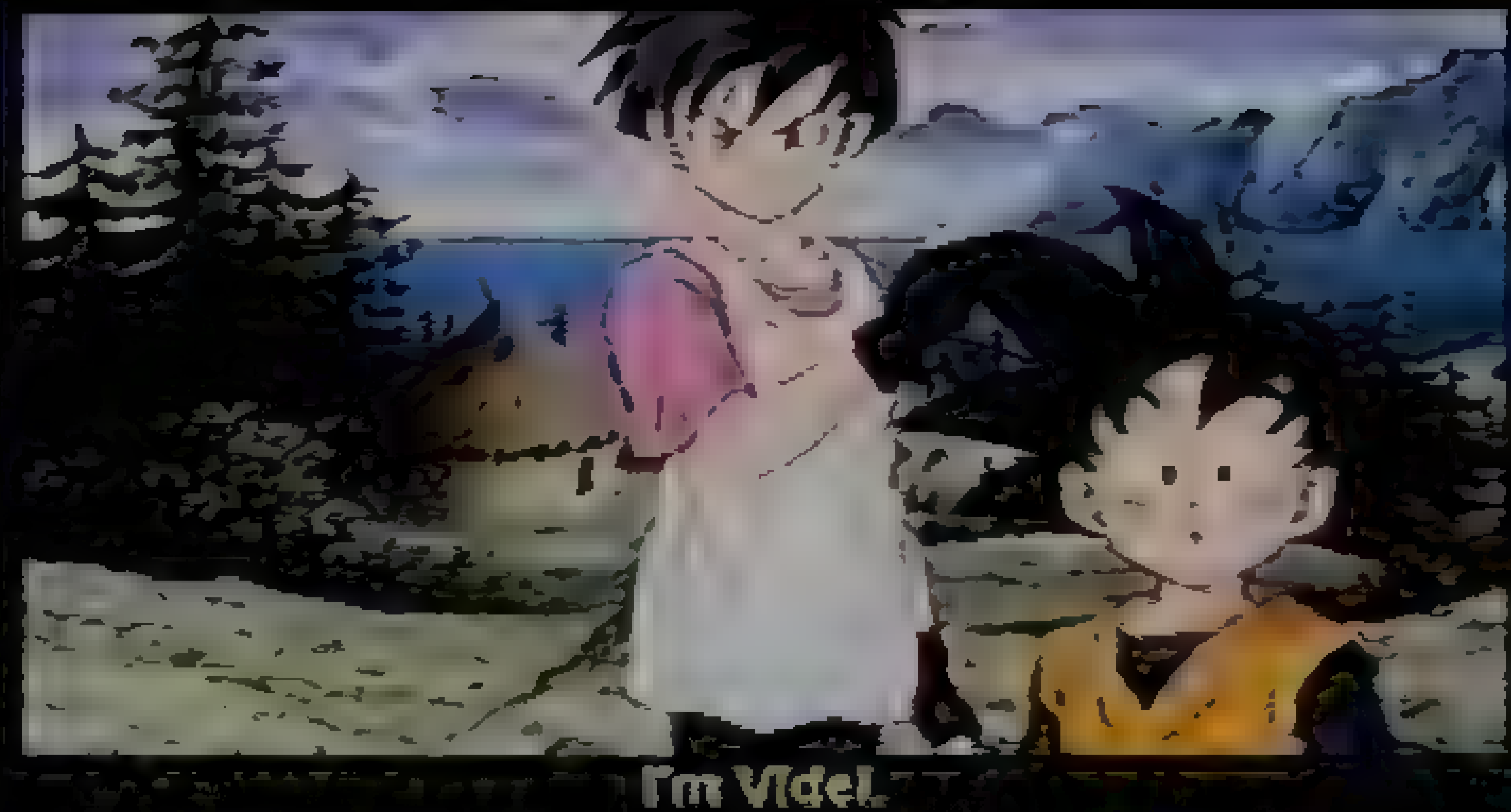


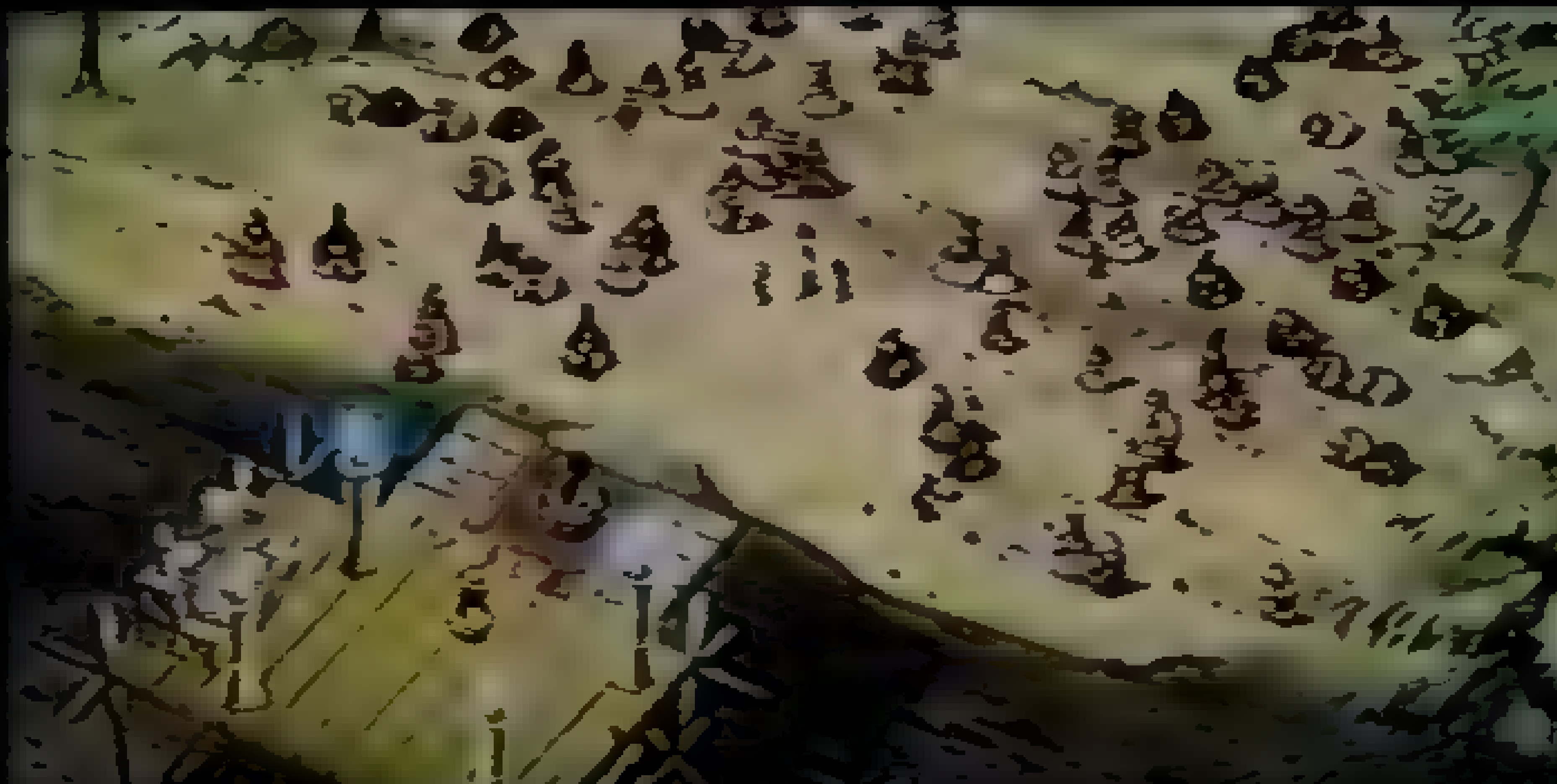

Who are you?

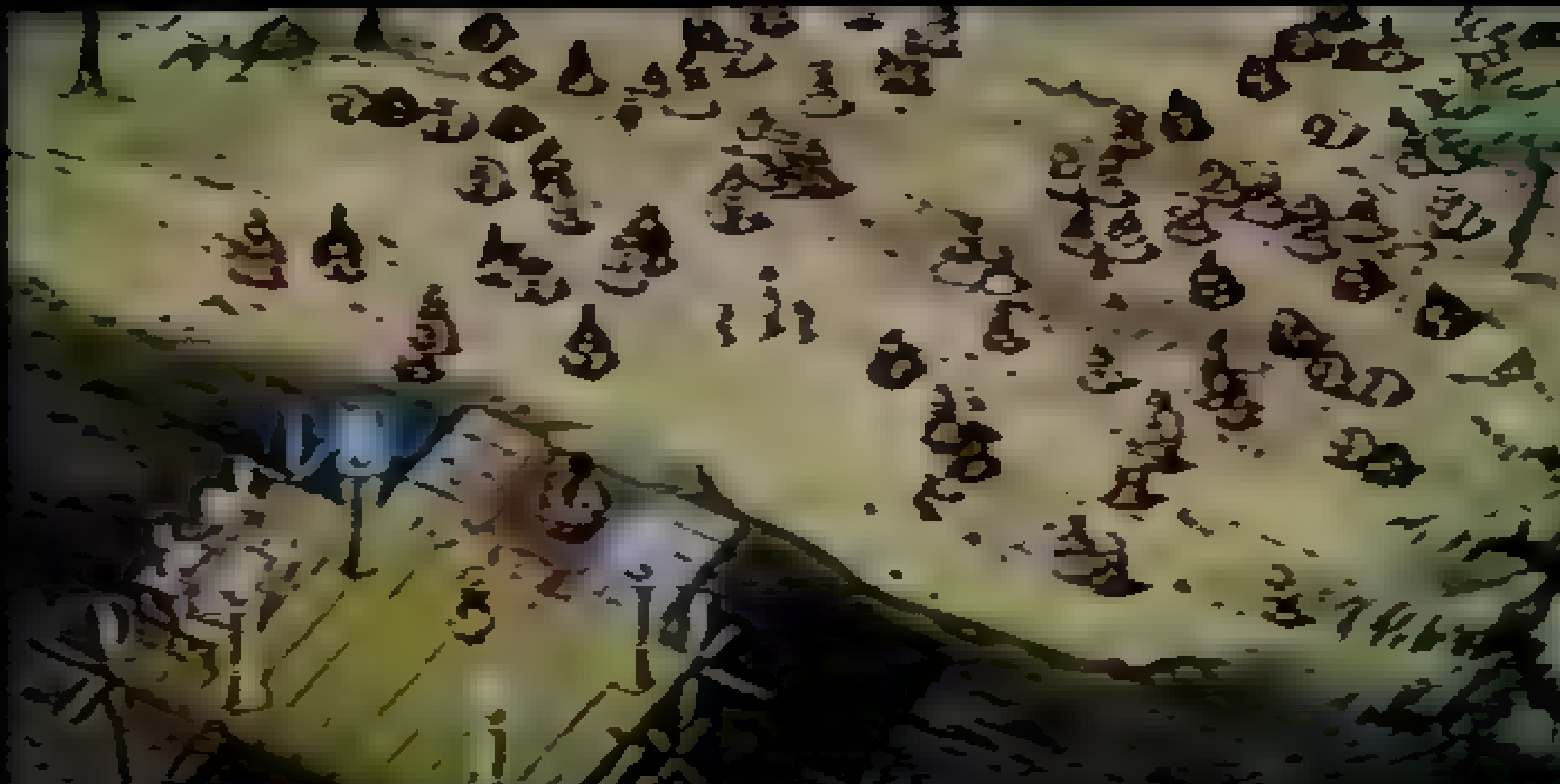




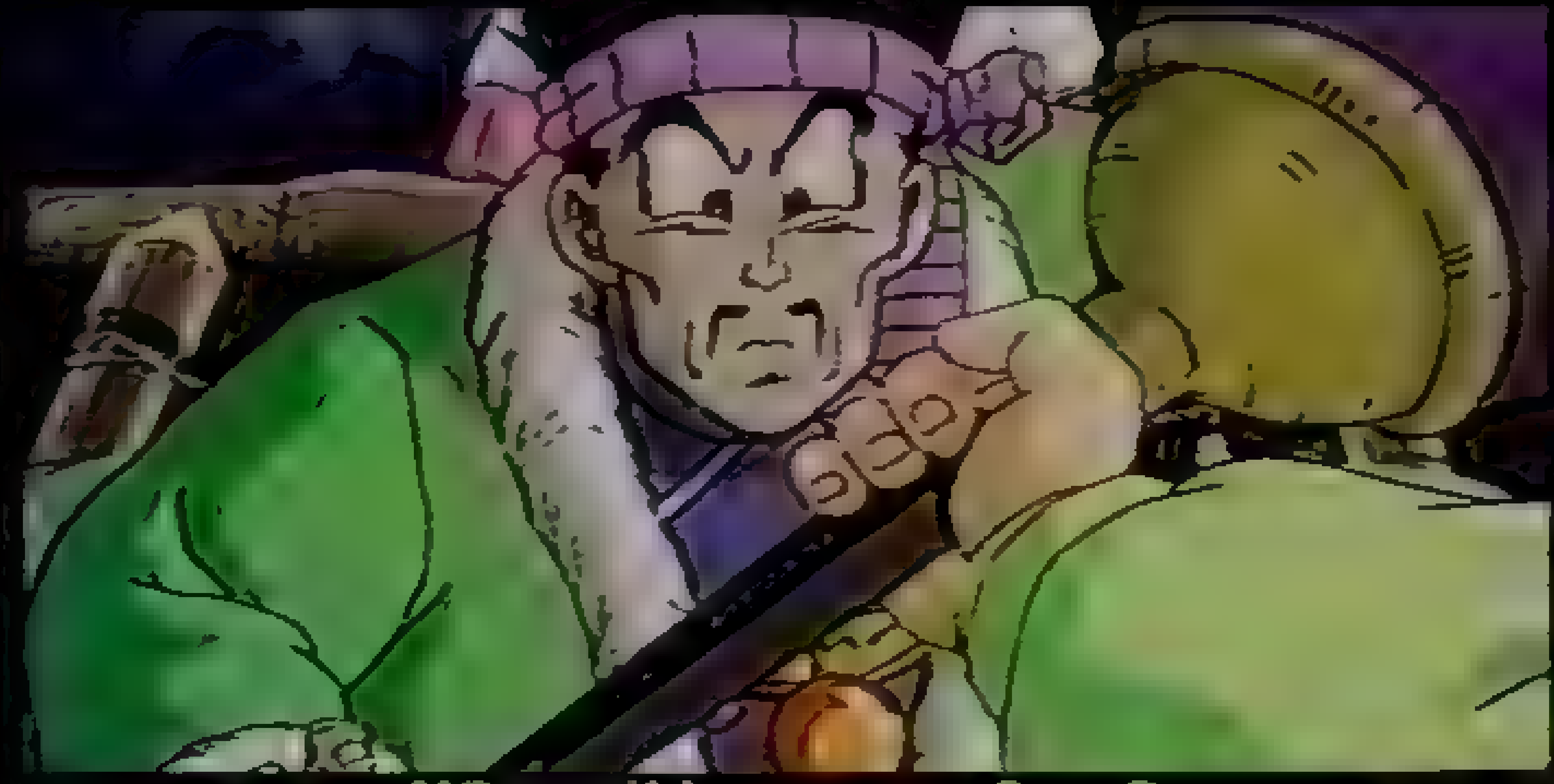

I'm Videl.

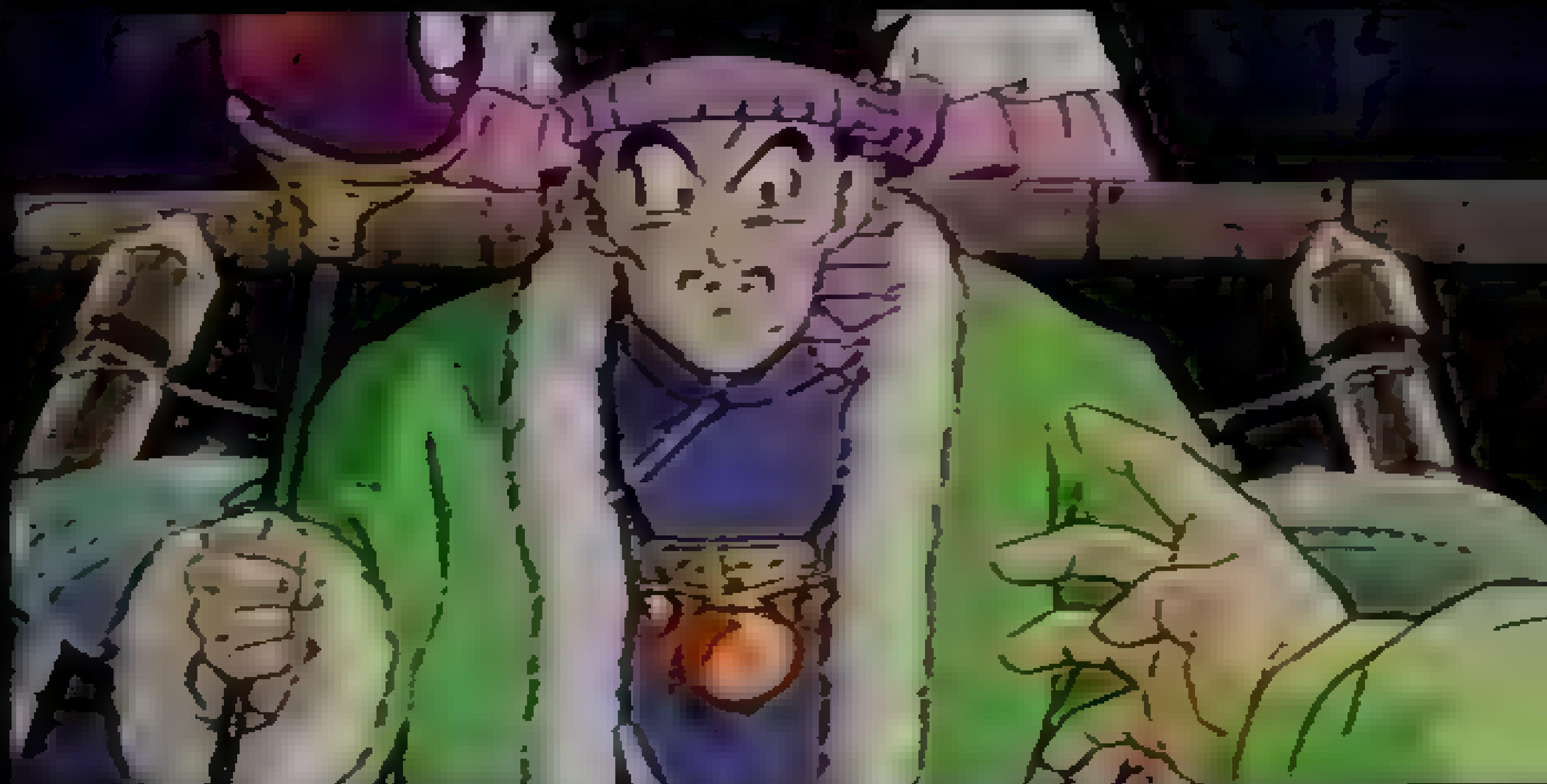

I'm Videl.

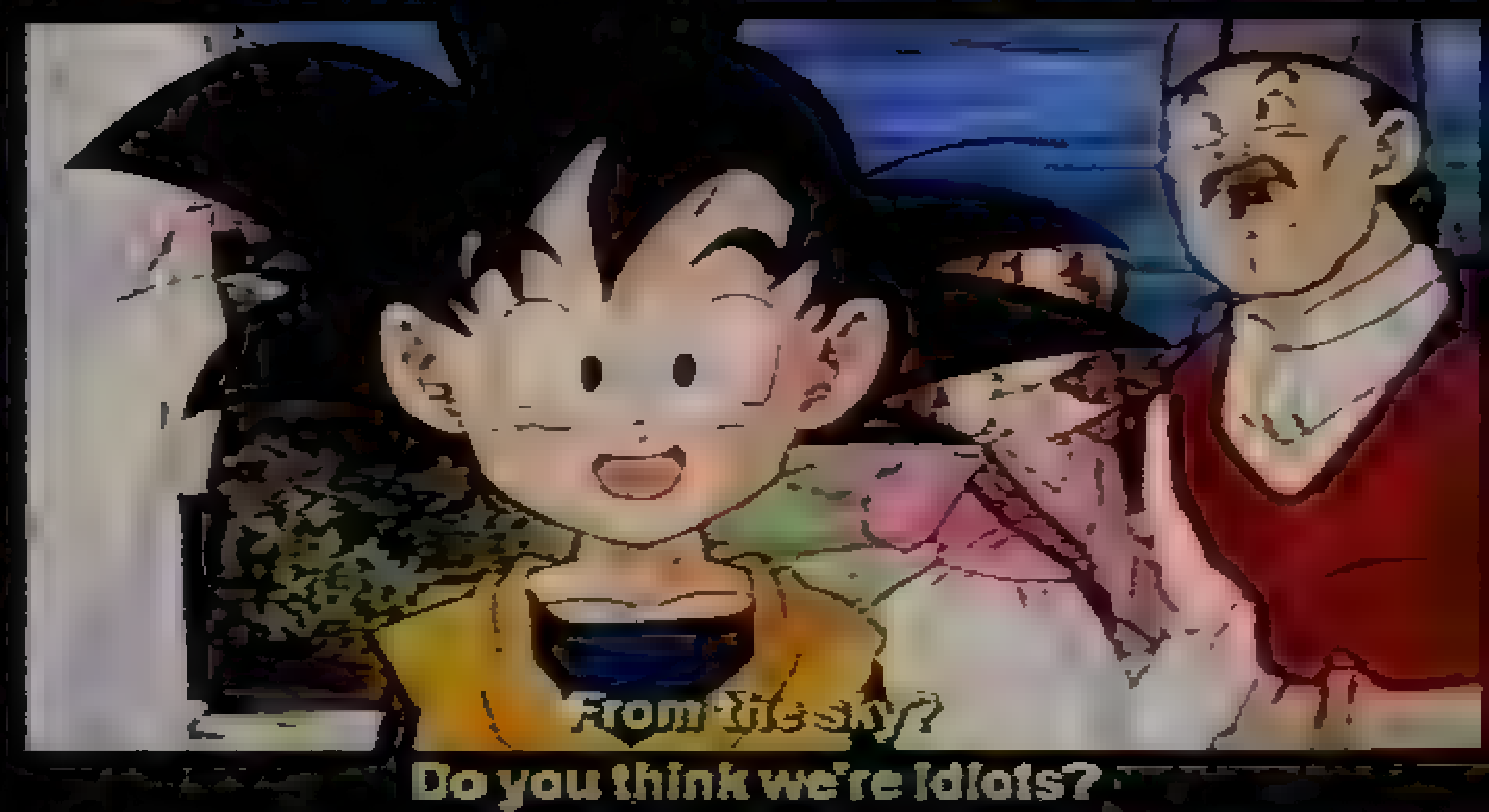


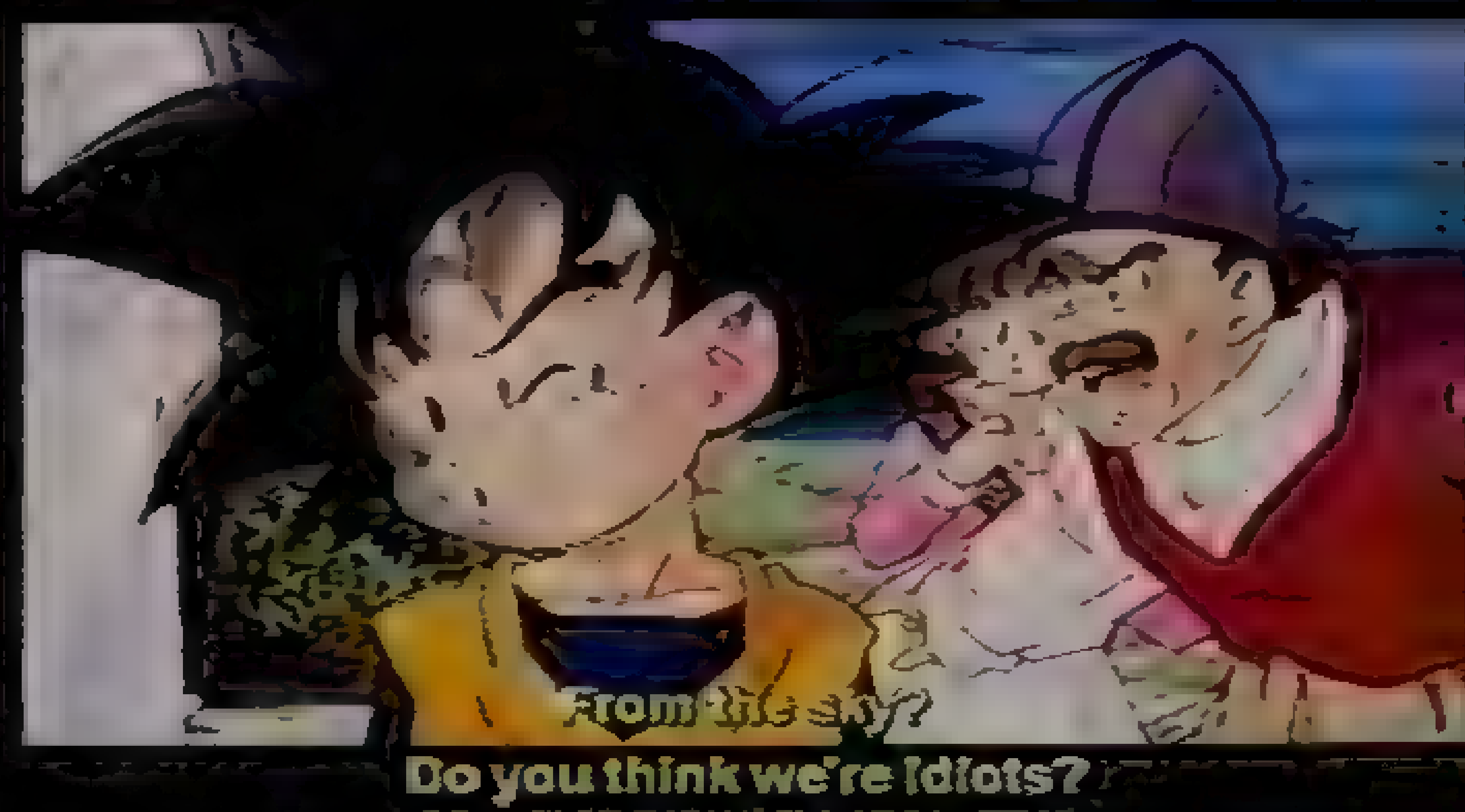


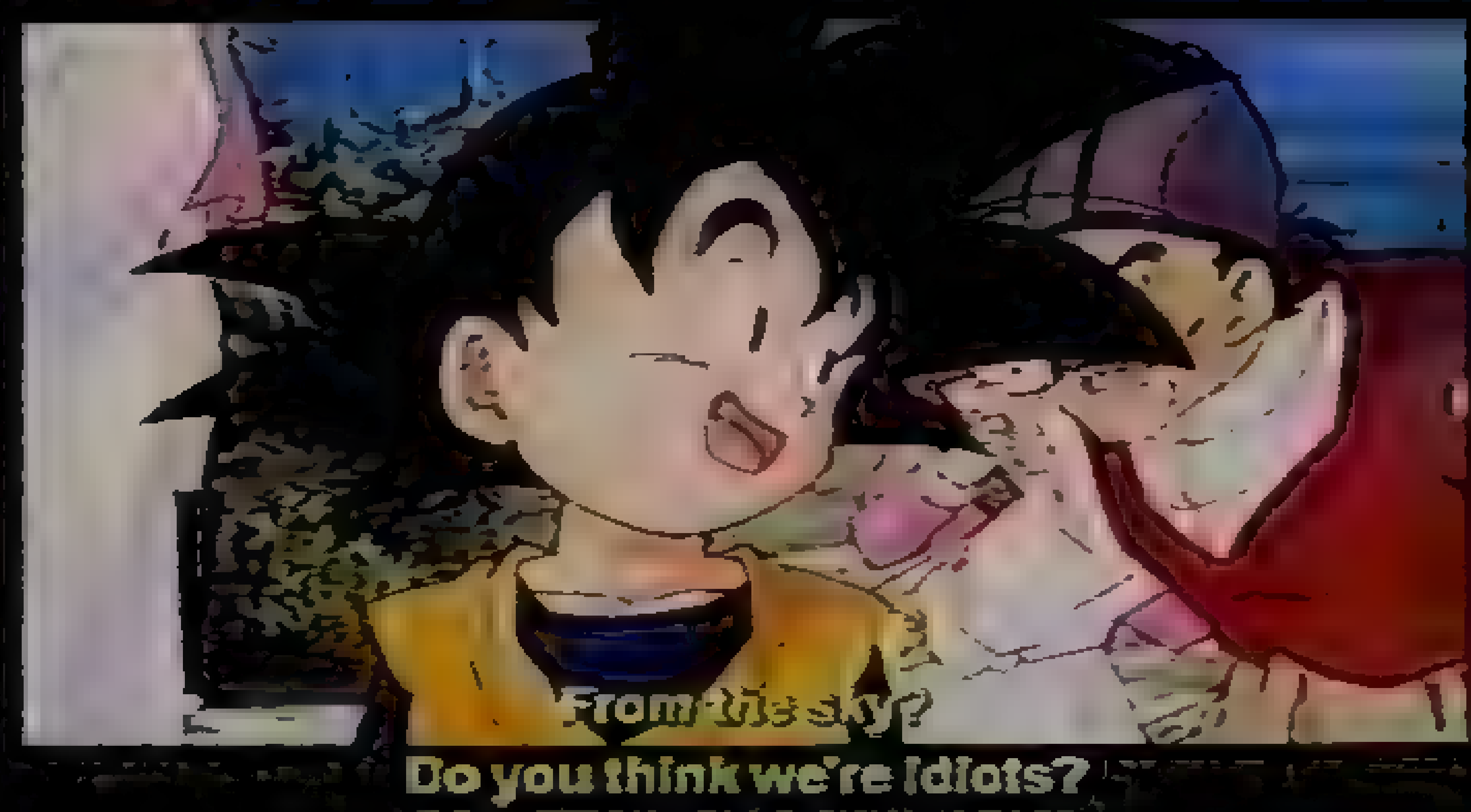



Where did you come from?

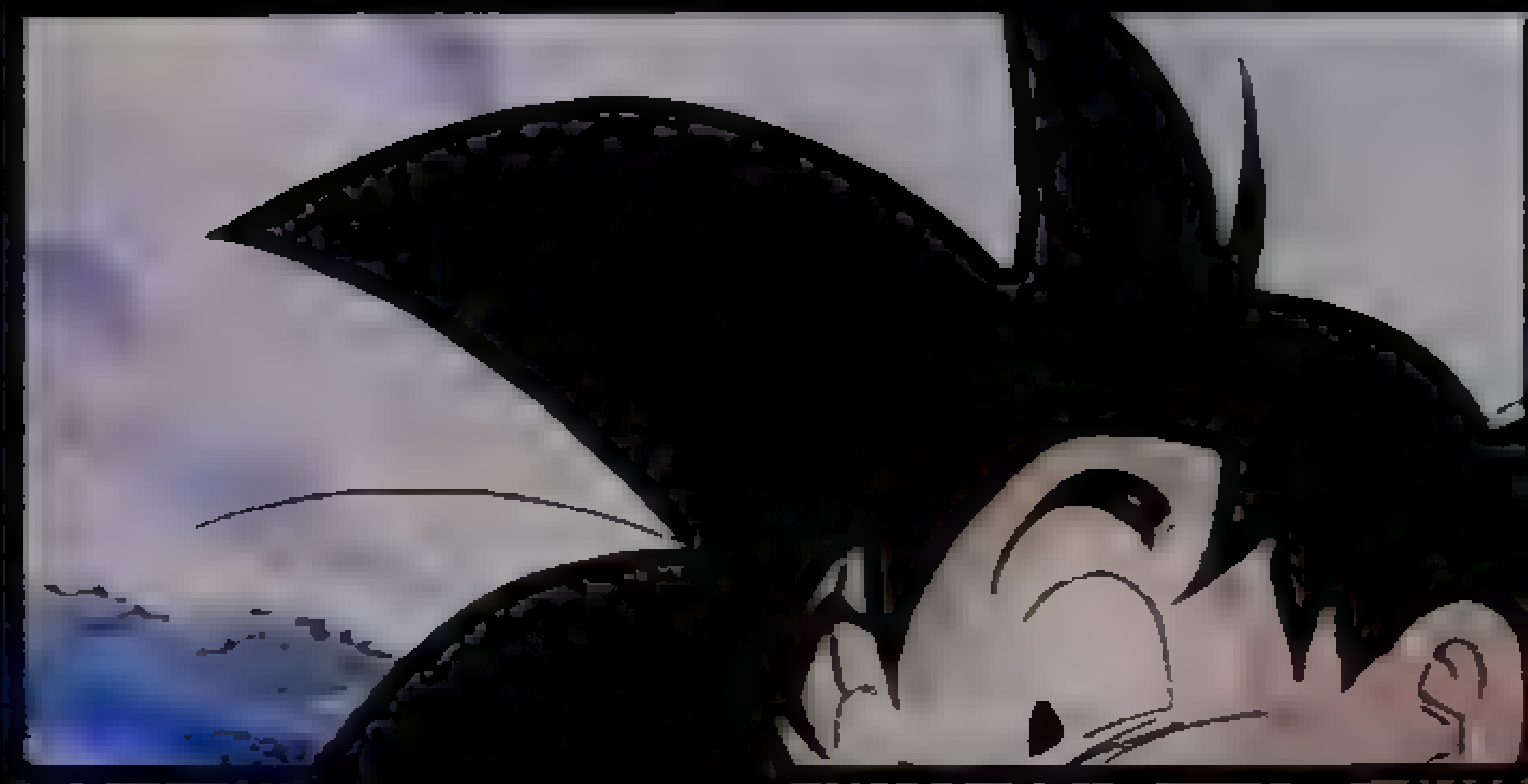



From the sky?
Do you think we're idiots?

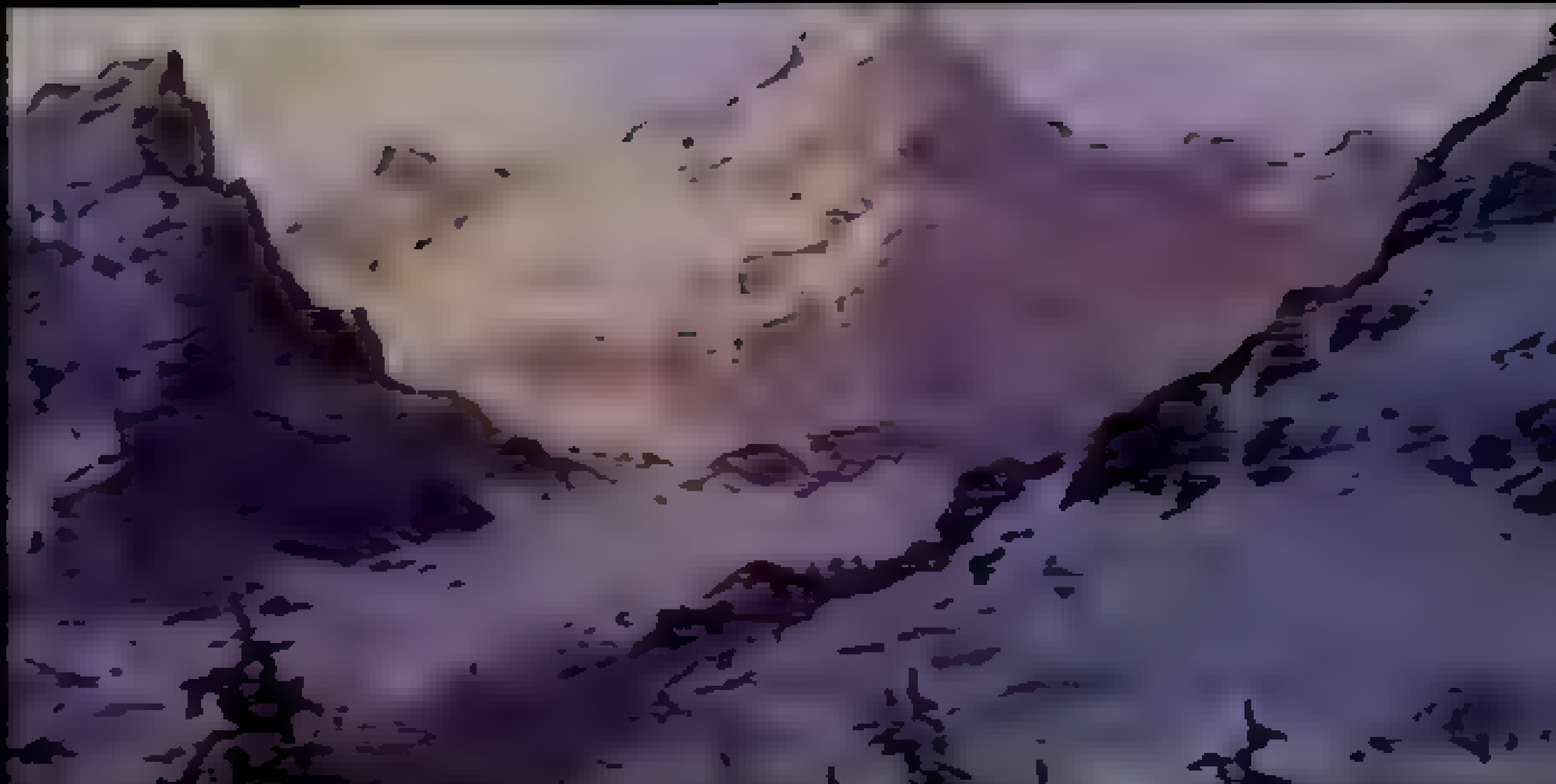

Do you think we're idiots?

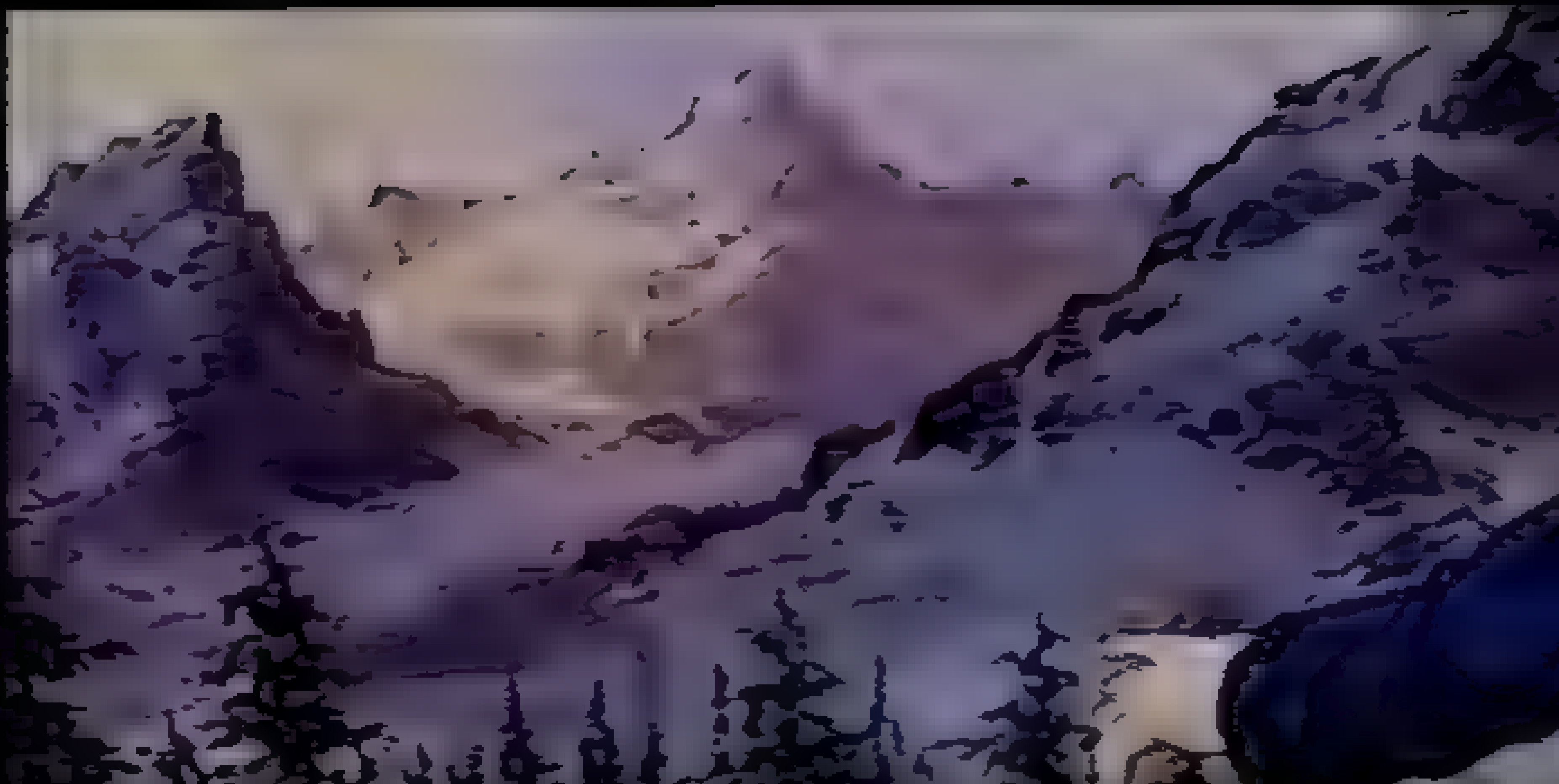

From the sky?
Do you think we're idiots?

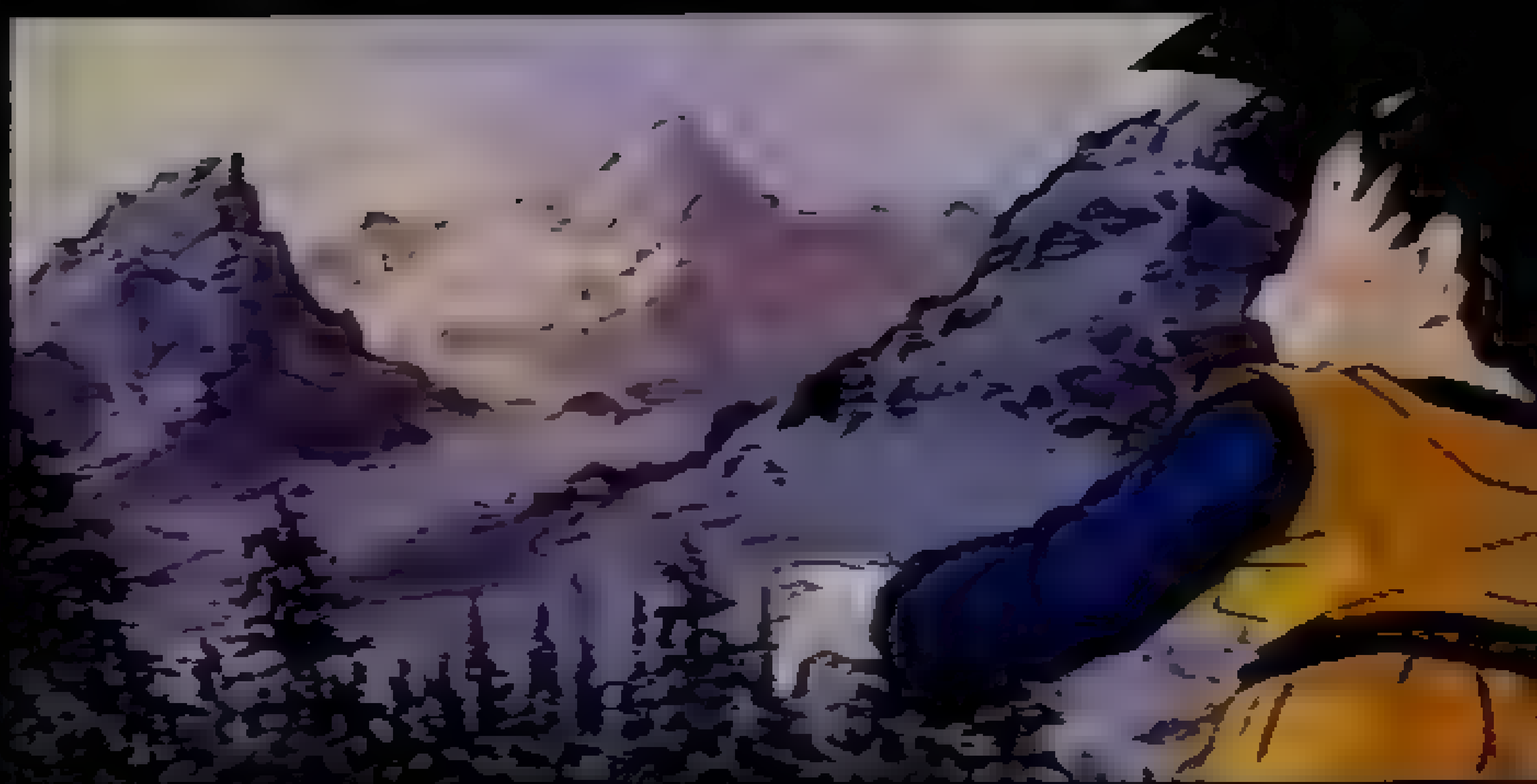

We don't think you're idiots. Watch!



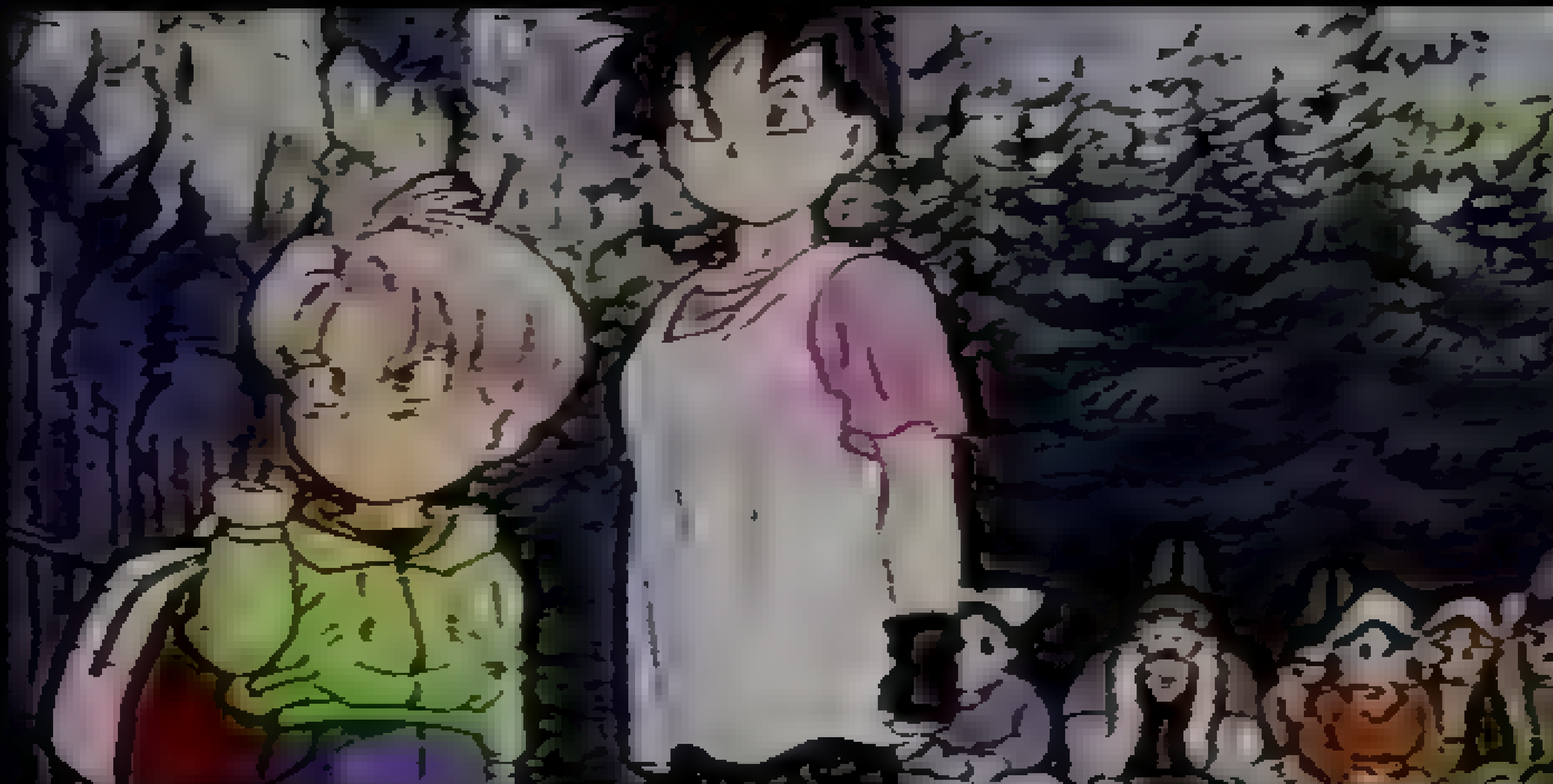


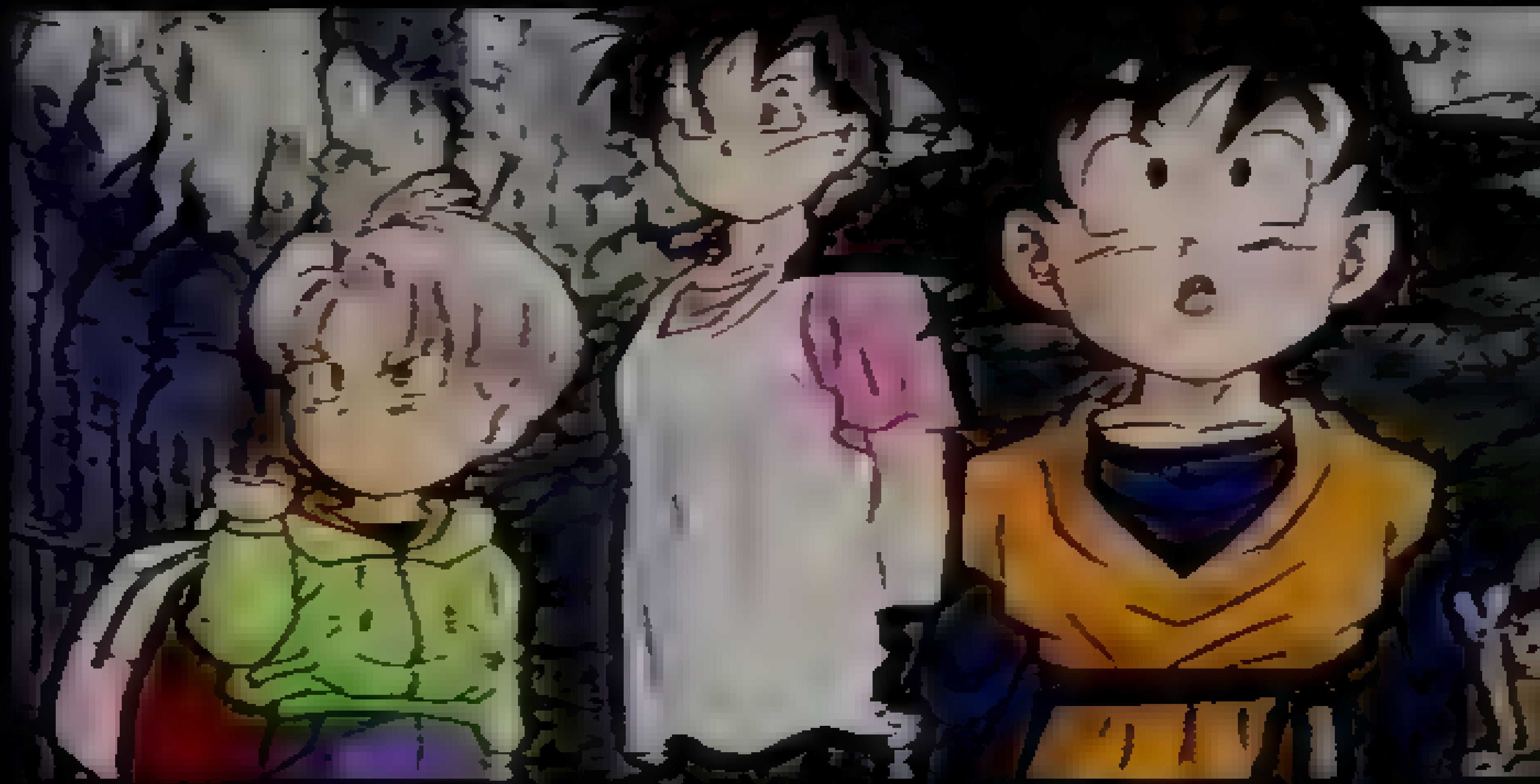


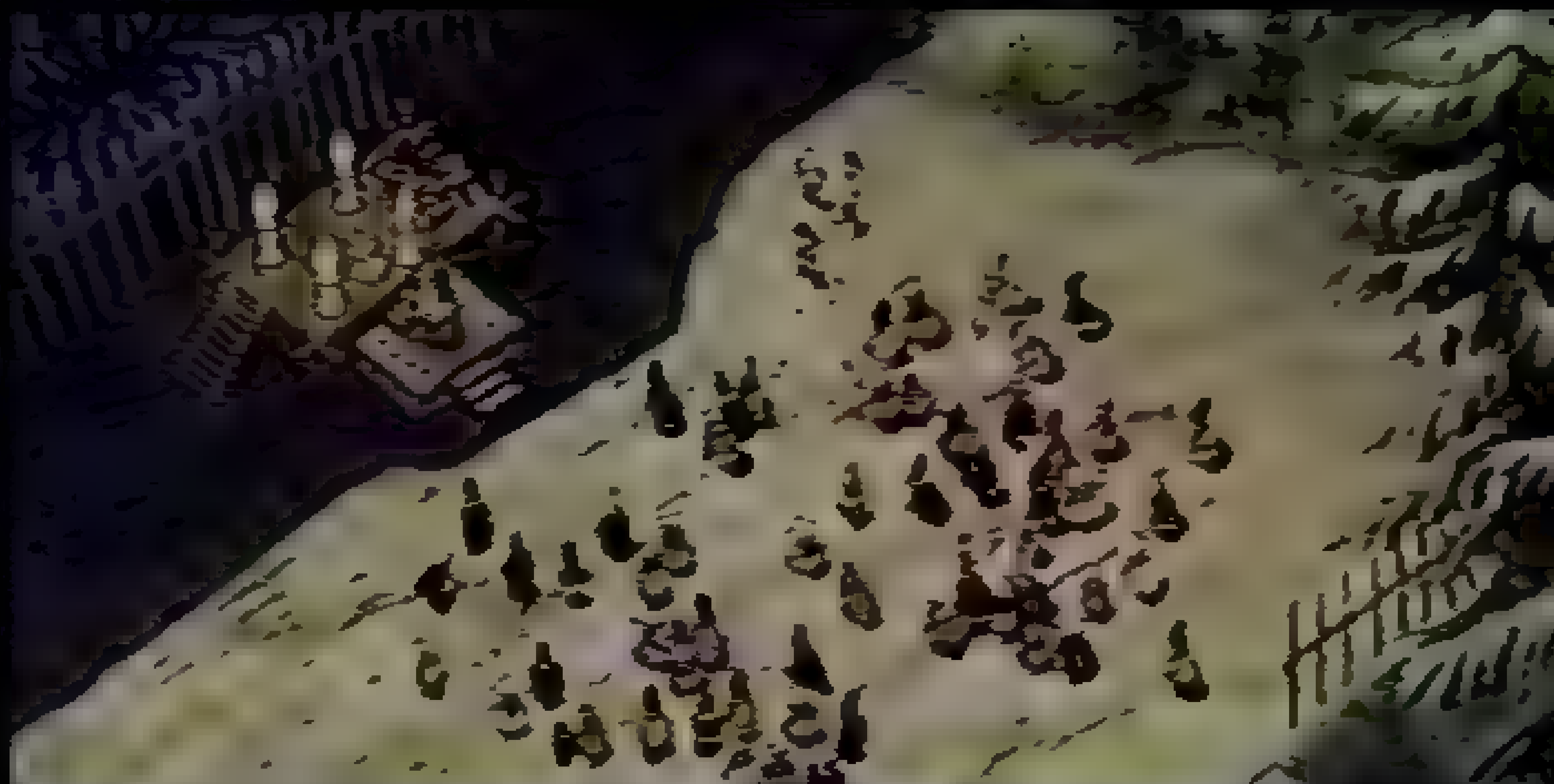


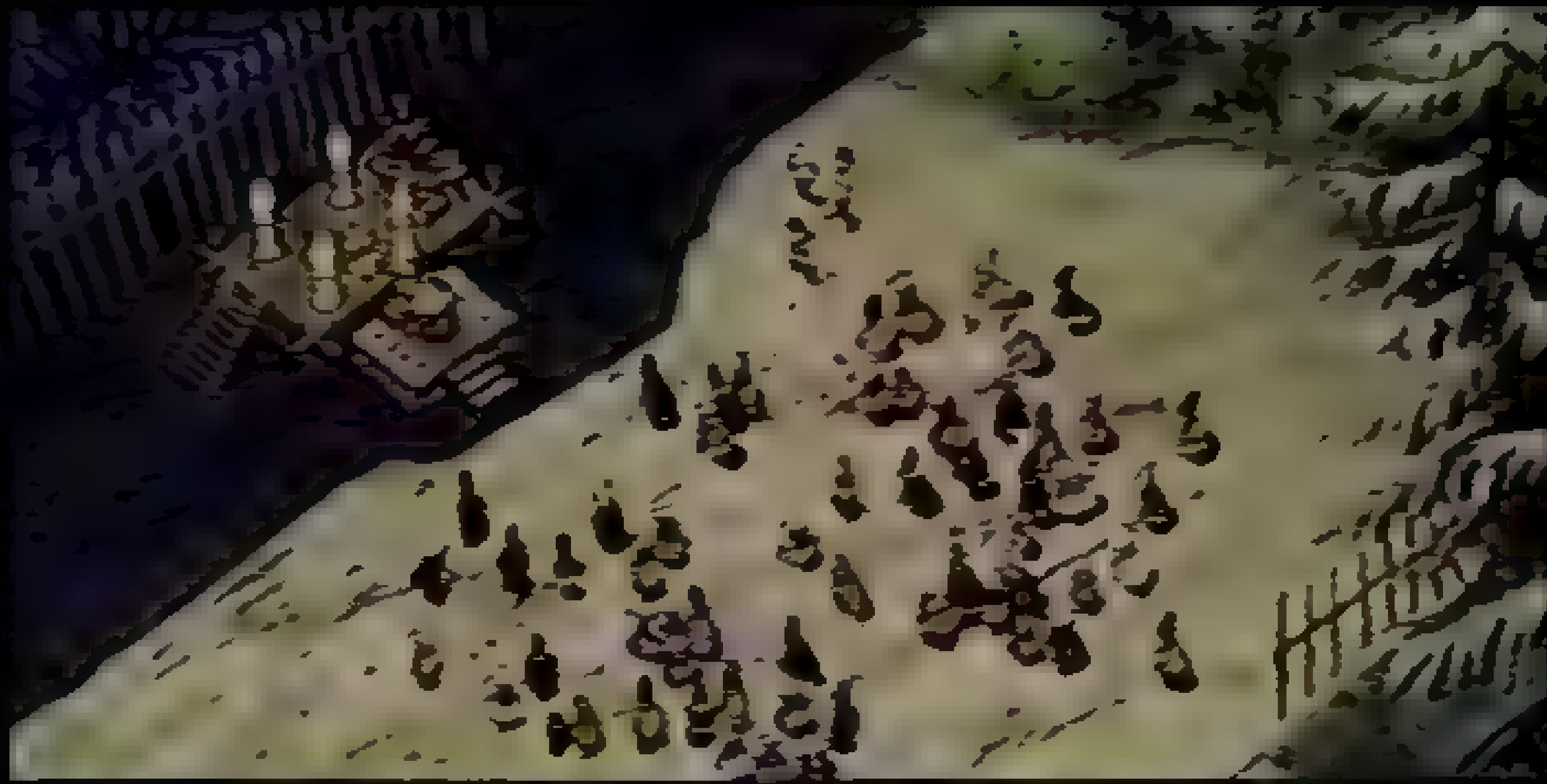










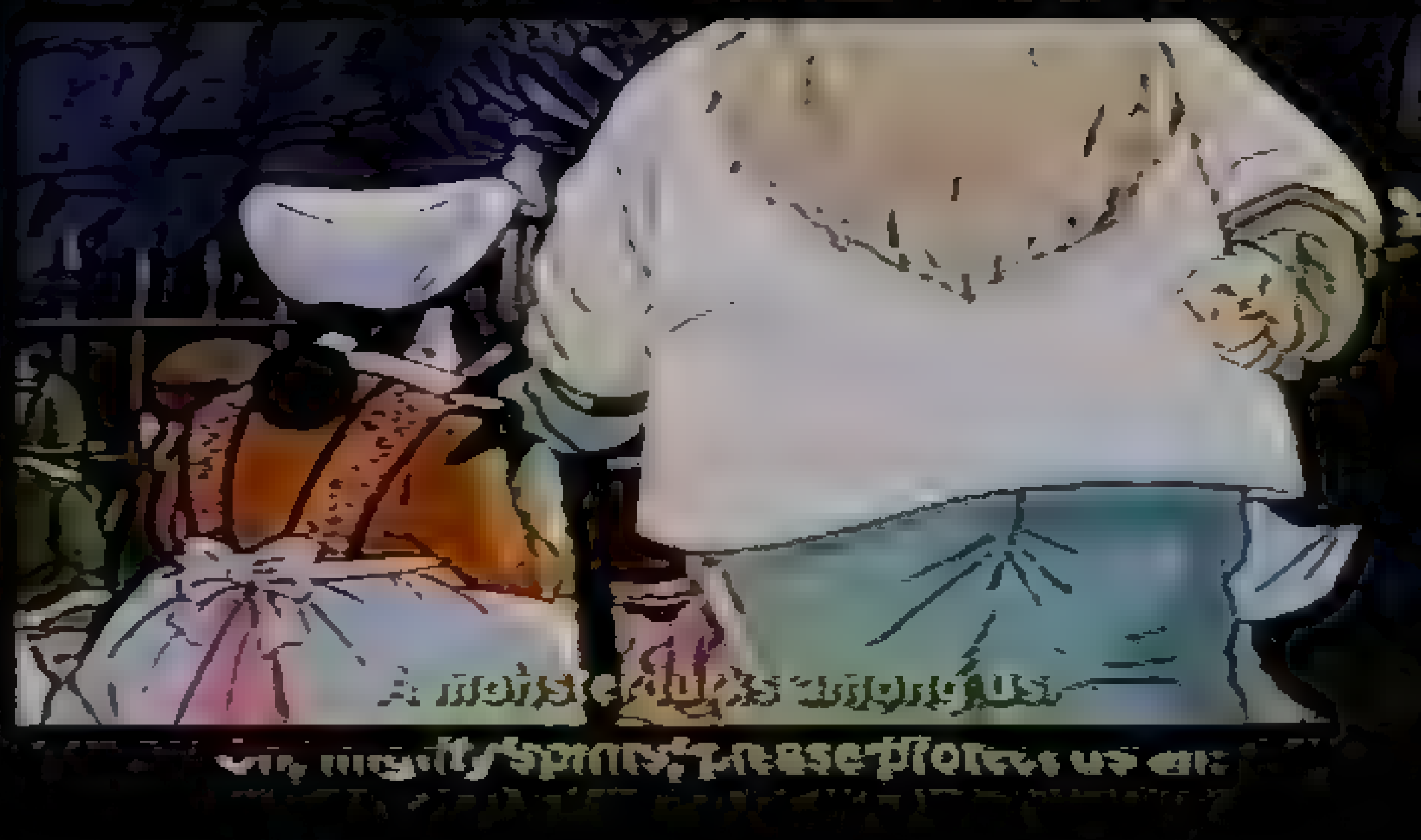


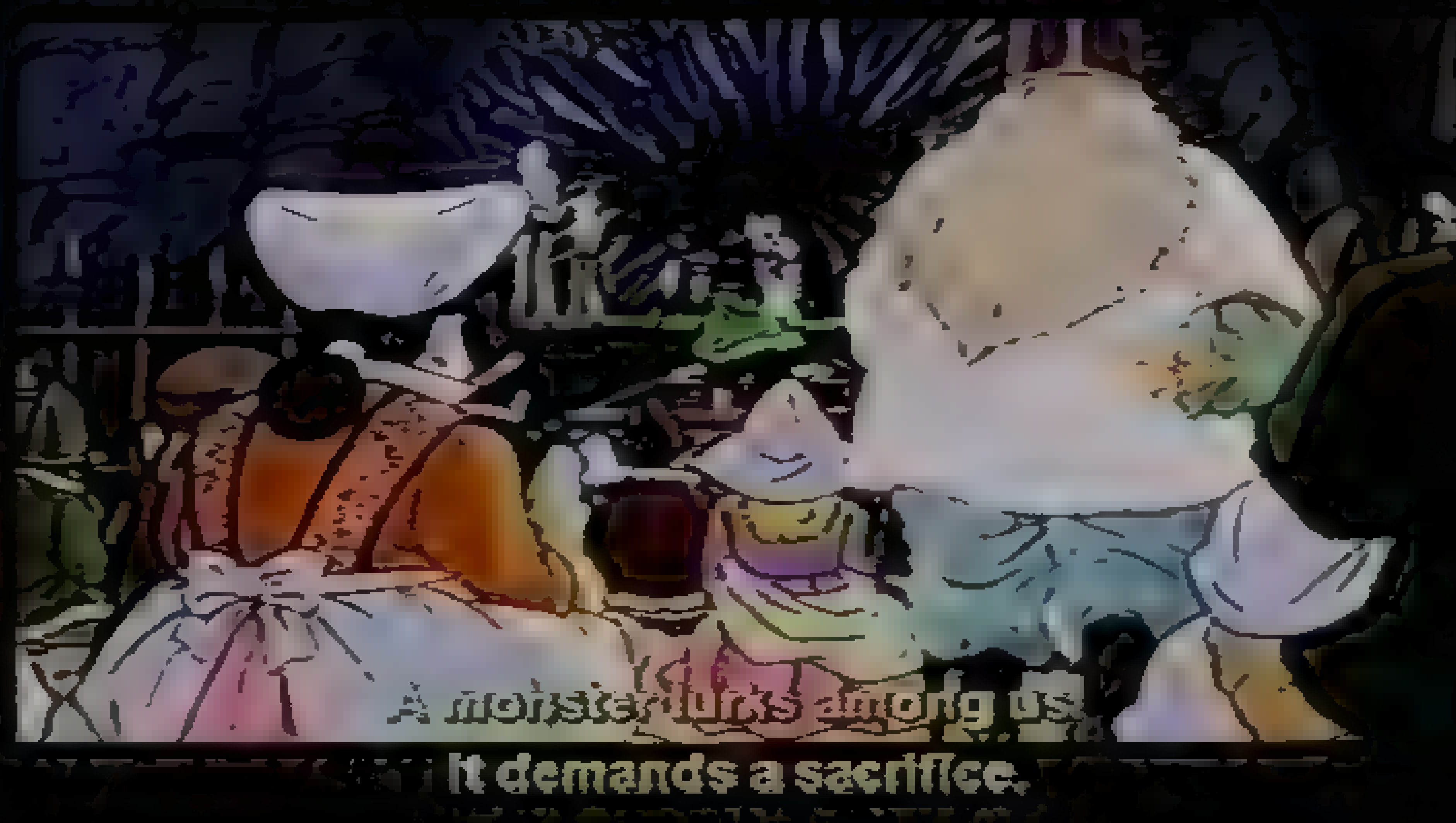



Oh, mighty spirits, please protect us all!

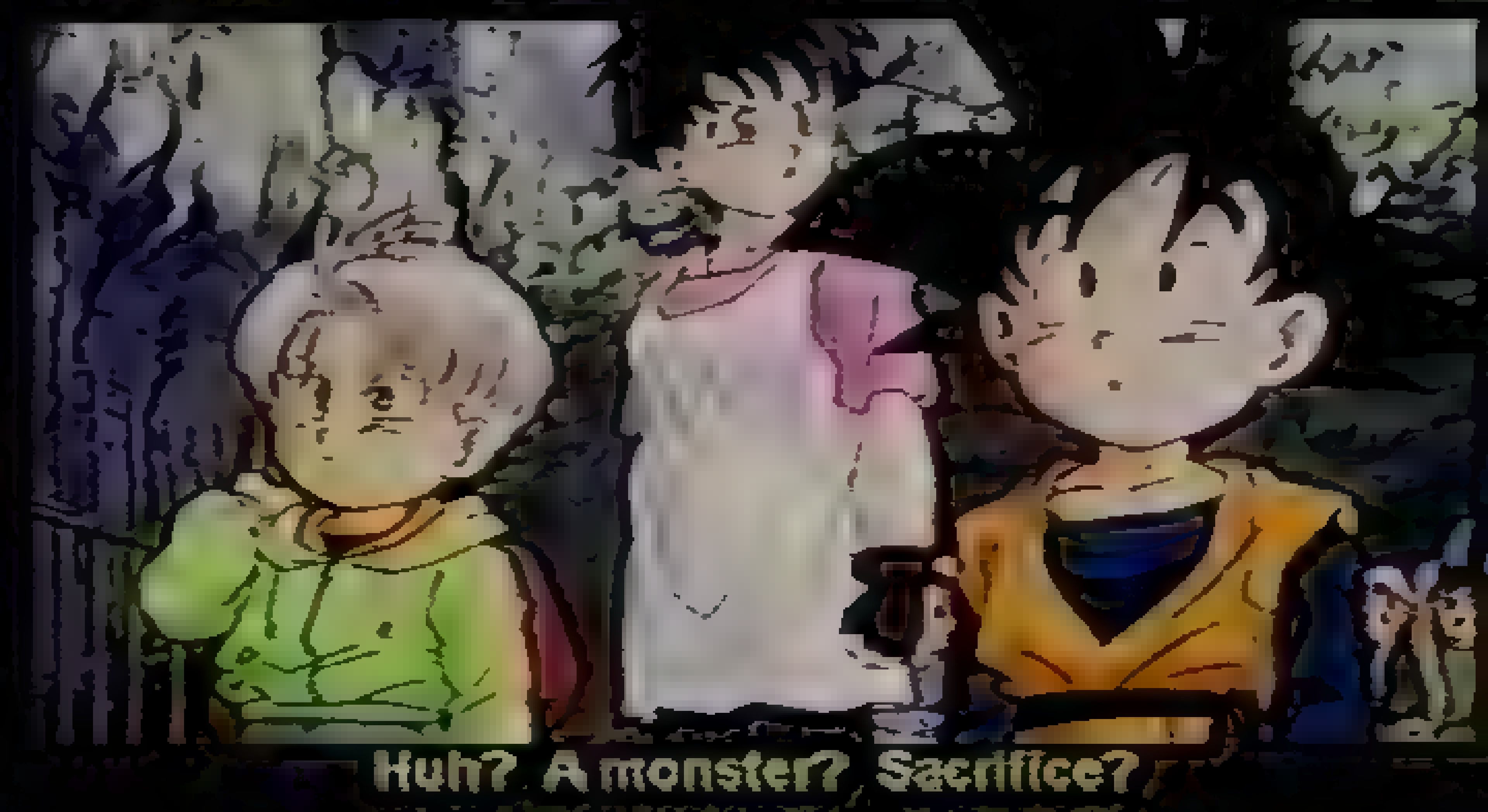

Oh, mighty spirits, please protect us all!

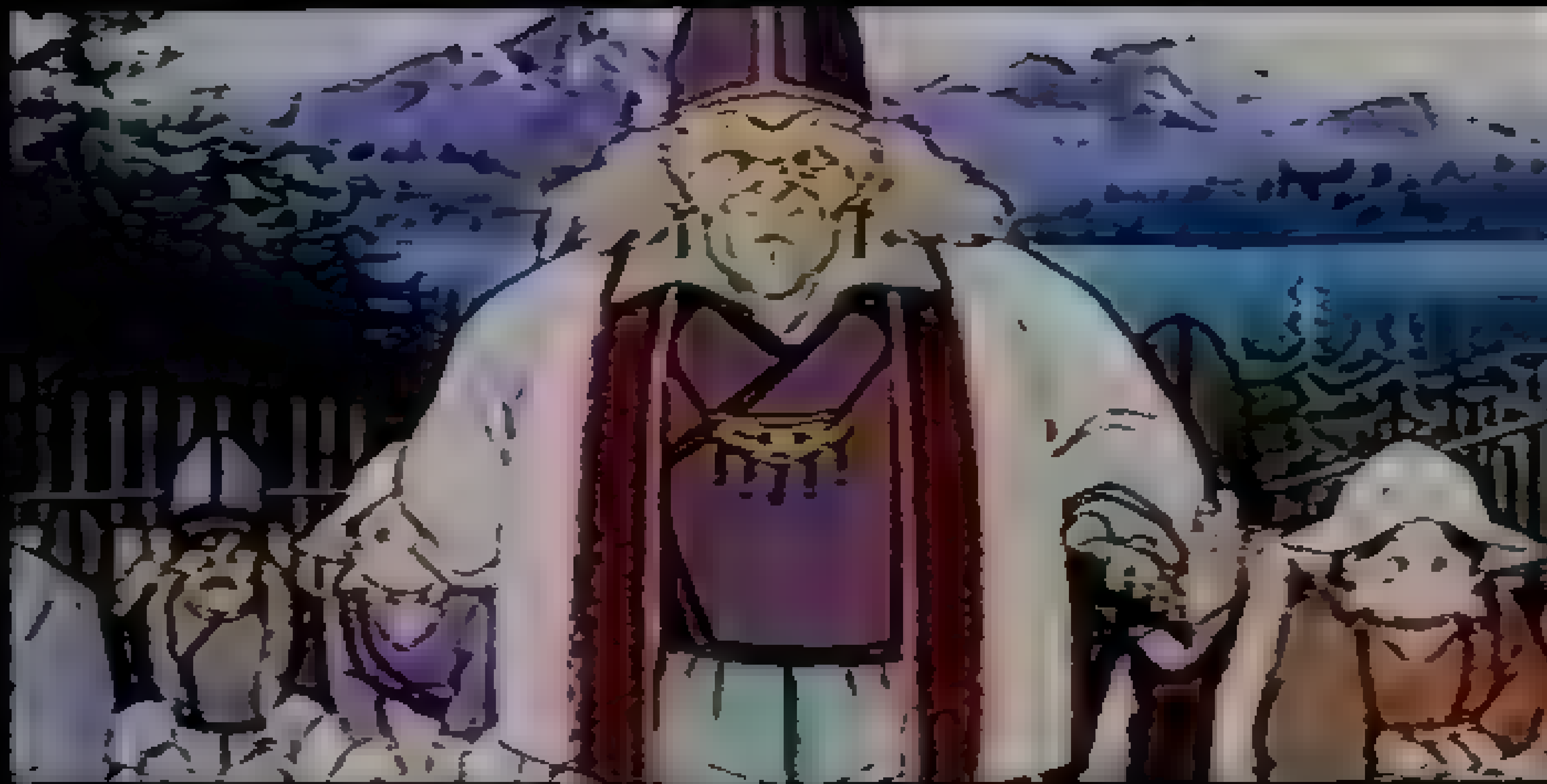

Oh, mighty spirits, please protect us all!

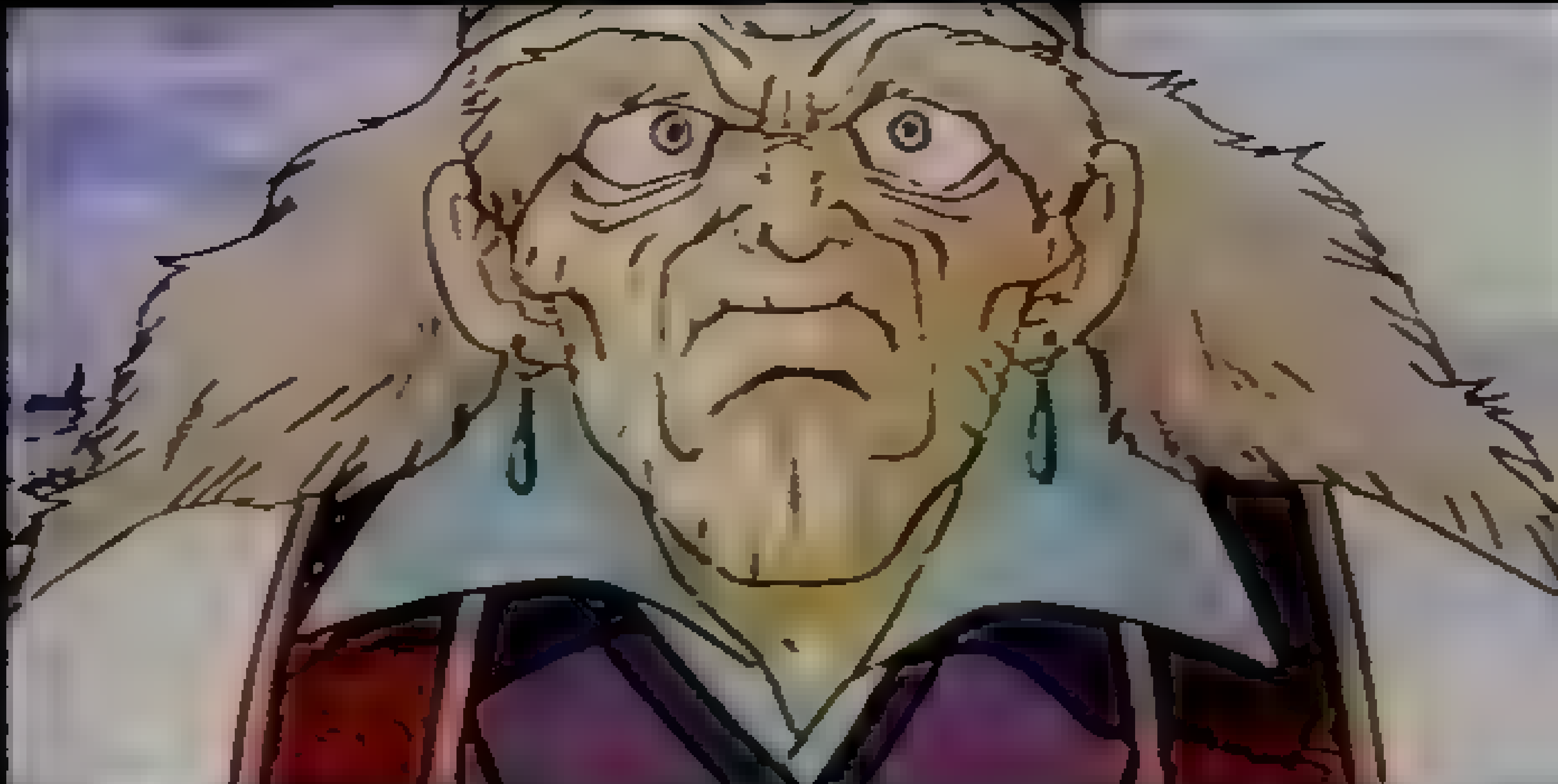

Oh, mighty spirits, please protect us all

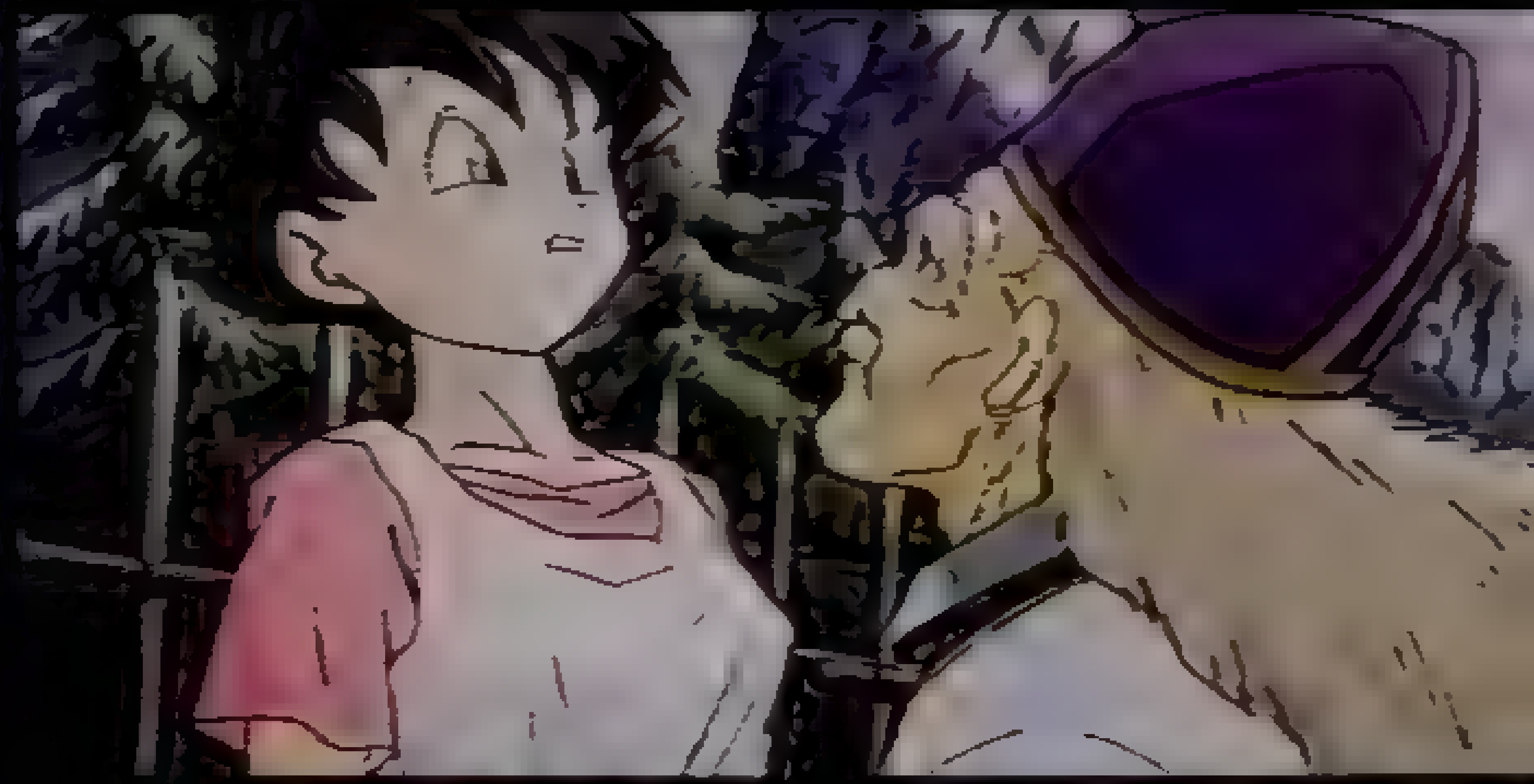

A monster lurks among us.
It demands a sacrifice.

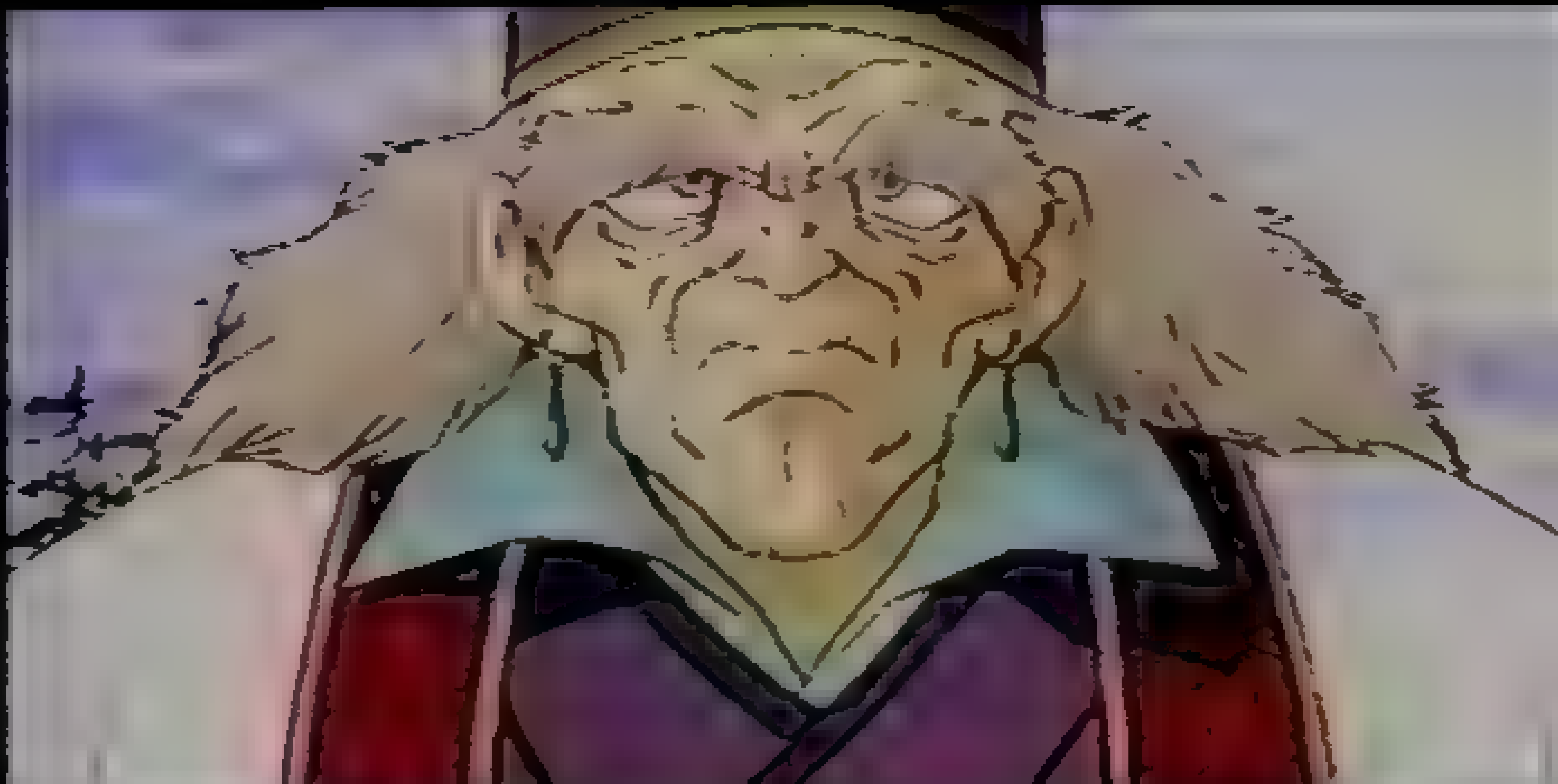

A monster lurks among us.
It demands a sacrifice.


Huh? A monster? Sacrifice?





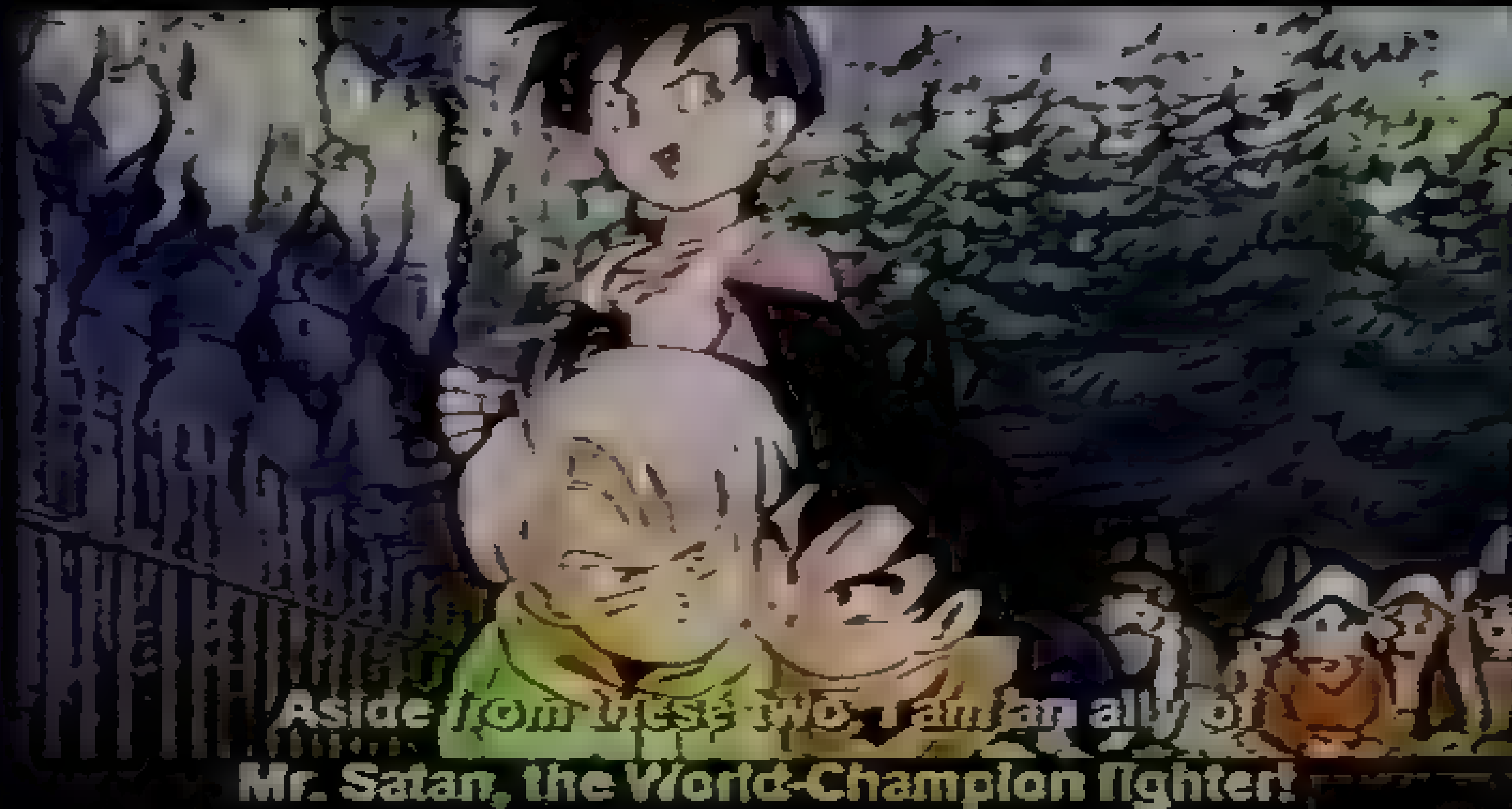


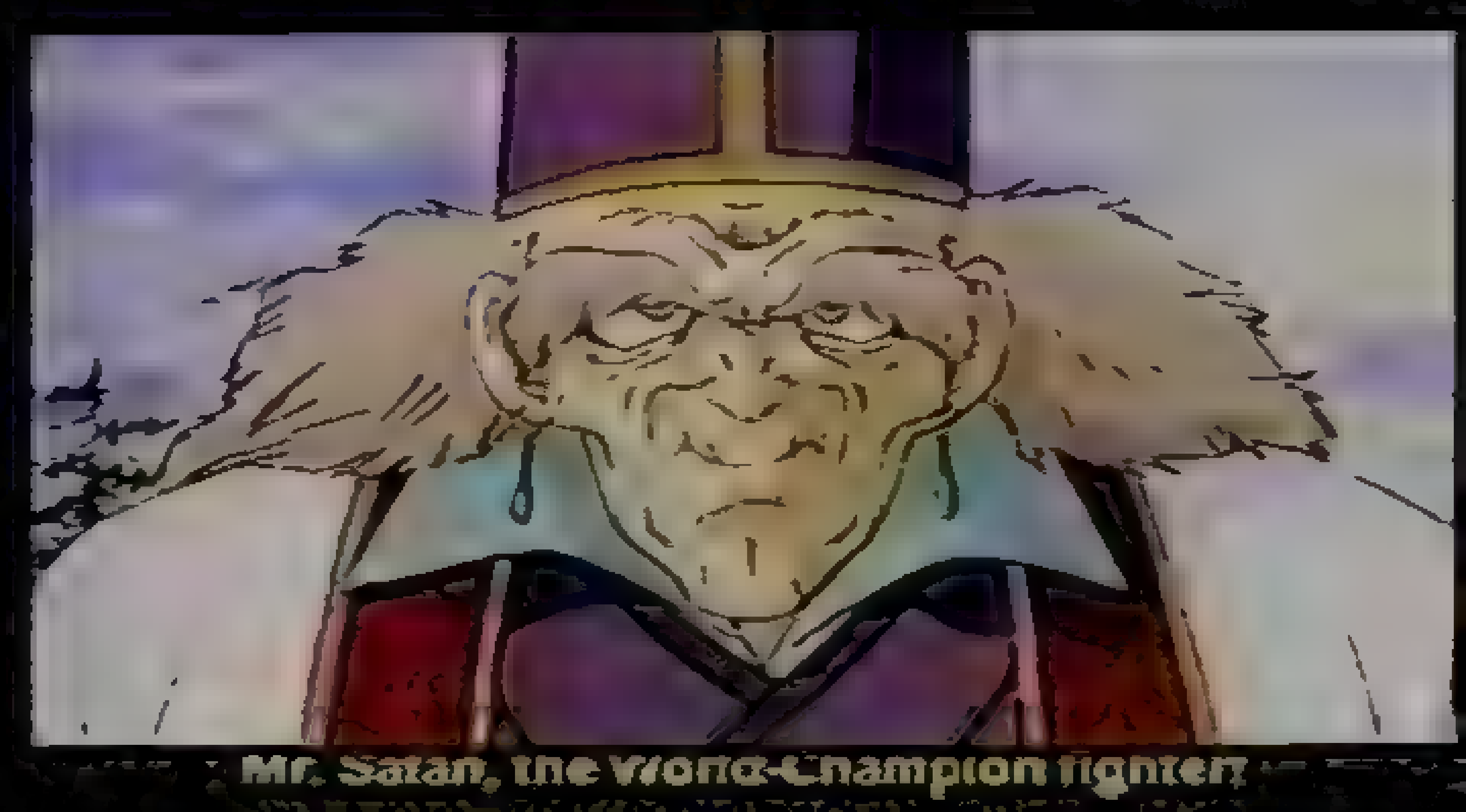


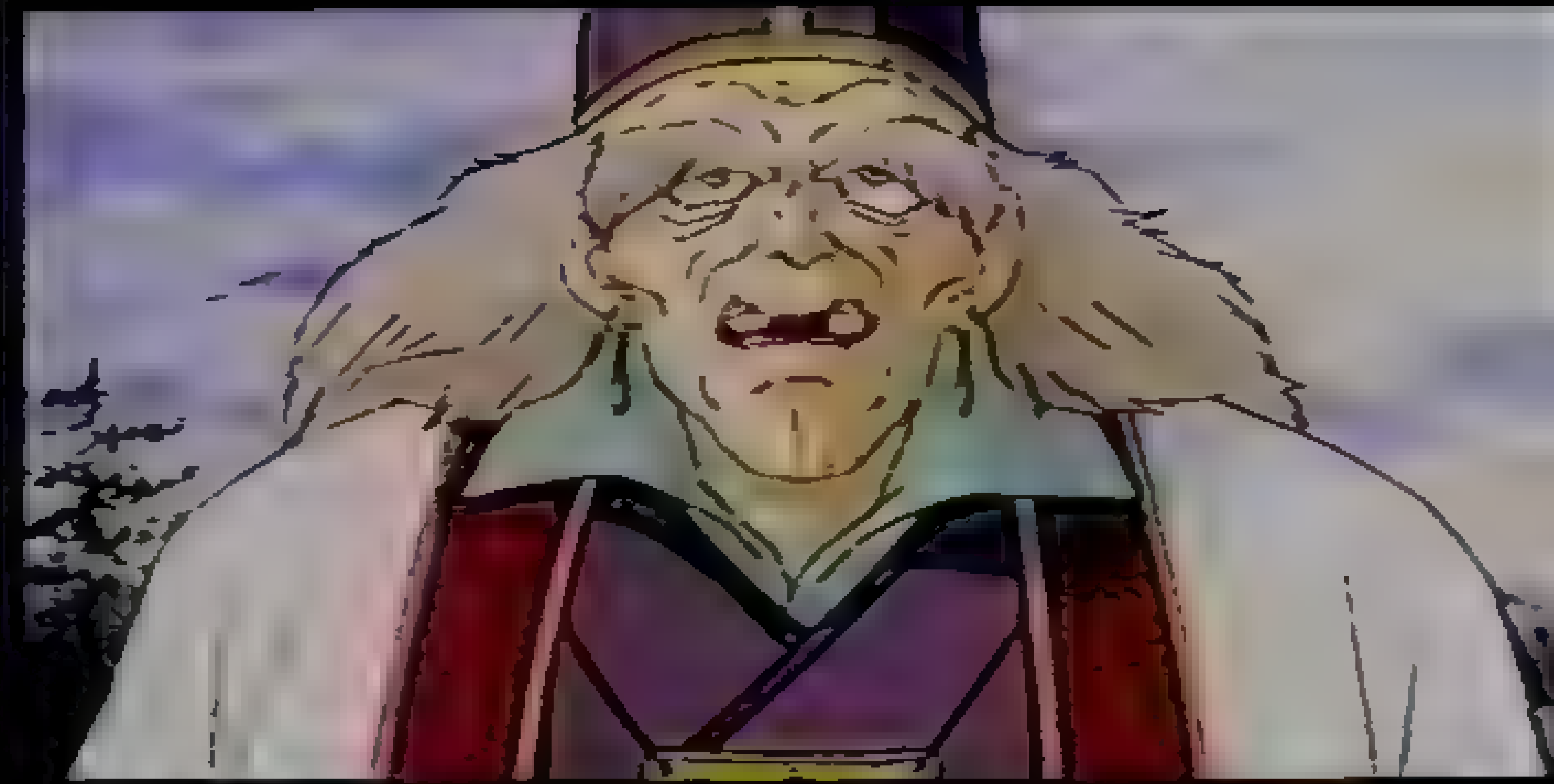

You must be joking!

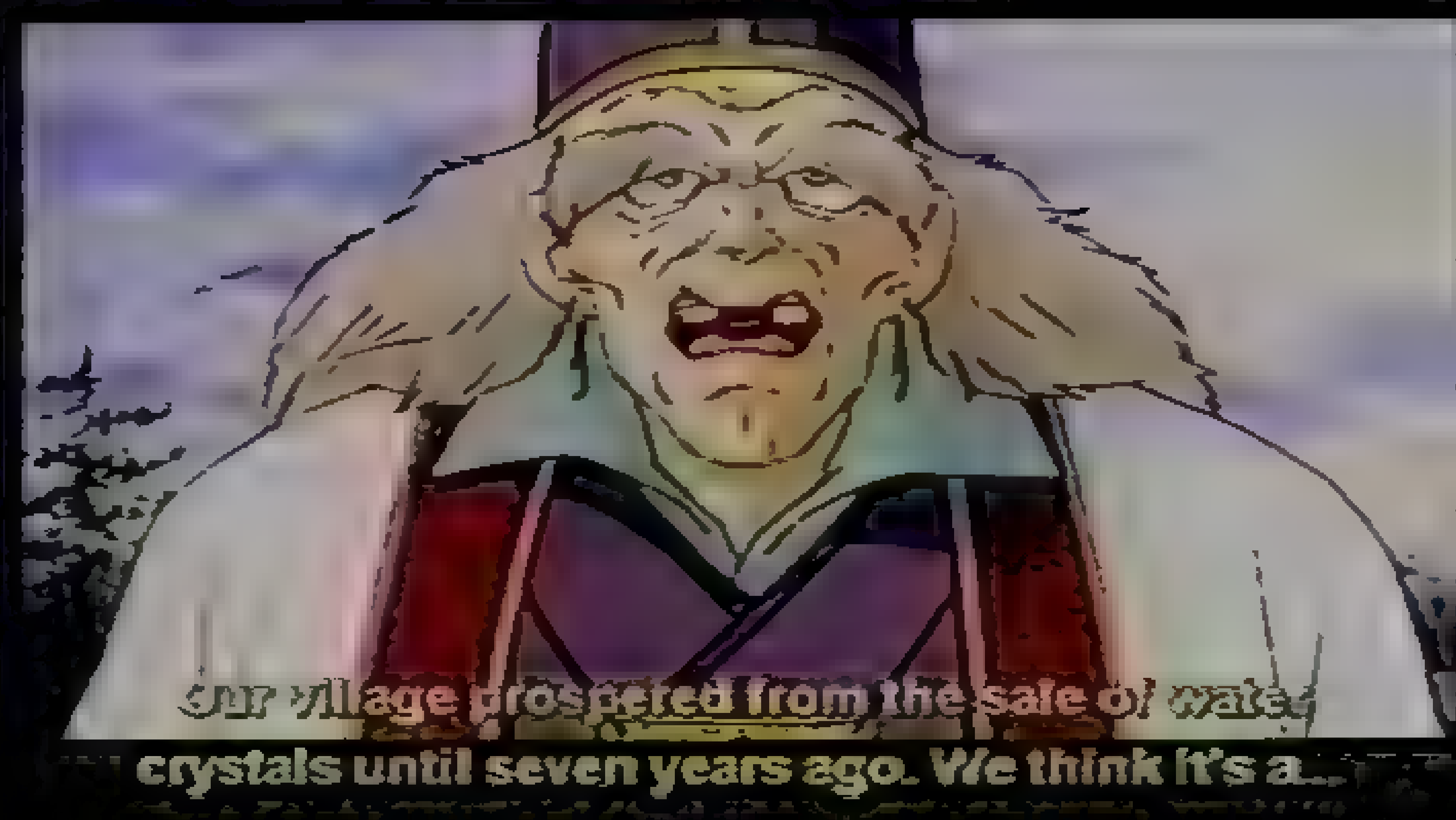

What... you think
You must be joking!

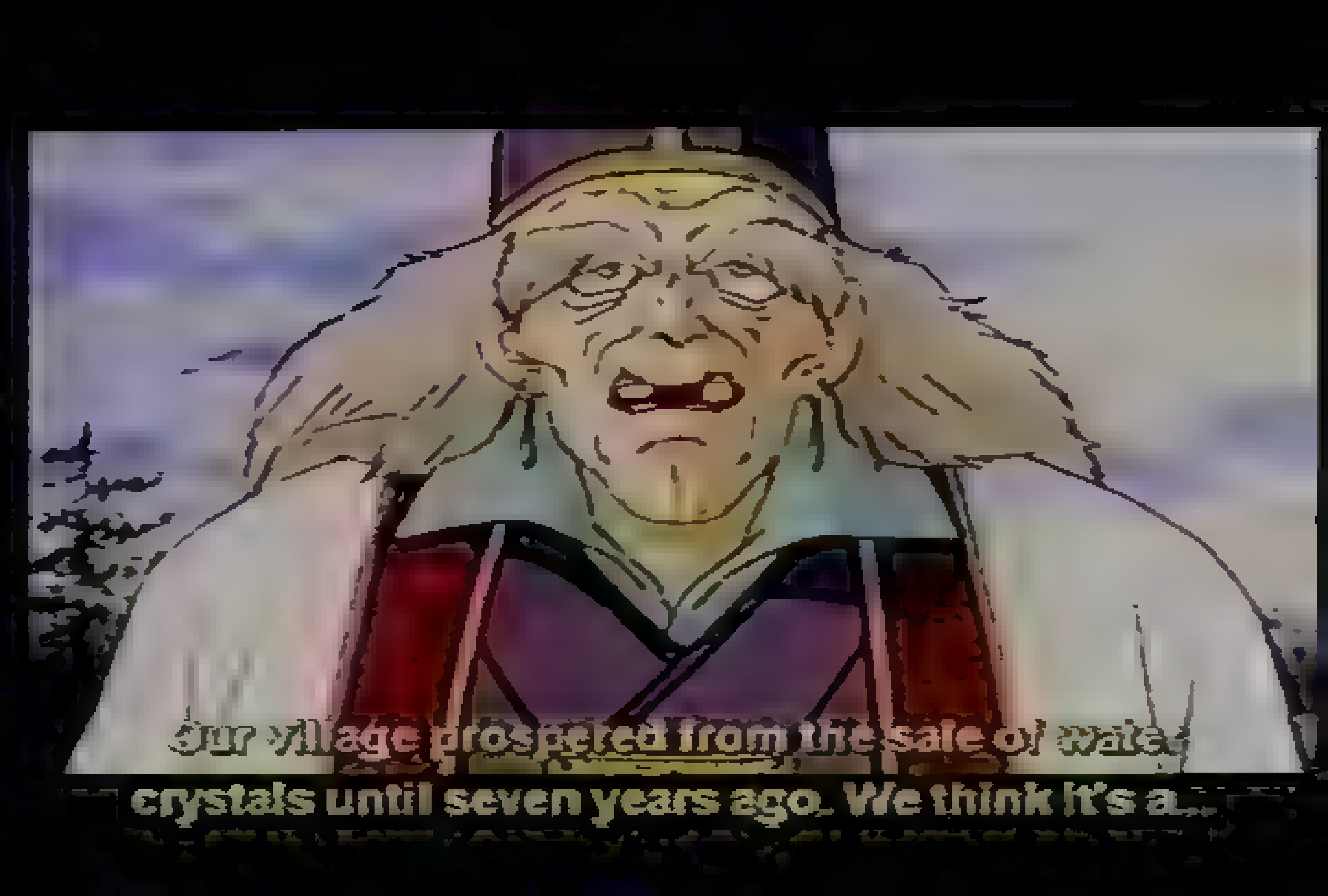

You must be joking!


Mr. Satan, the World-Champion fighter!

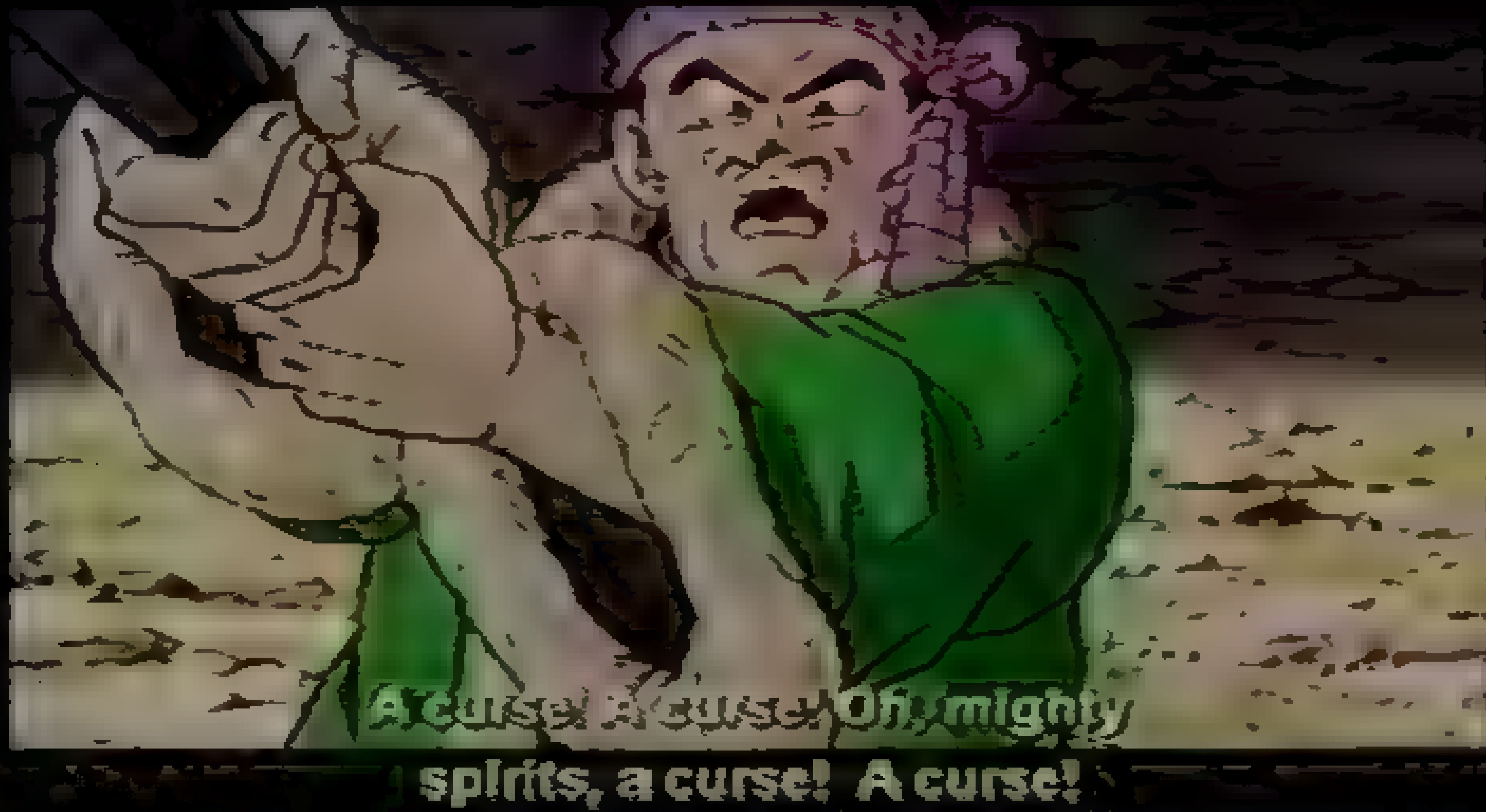

Mr. Satan, the World-Champion fighter,



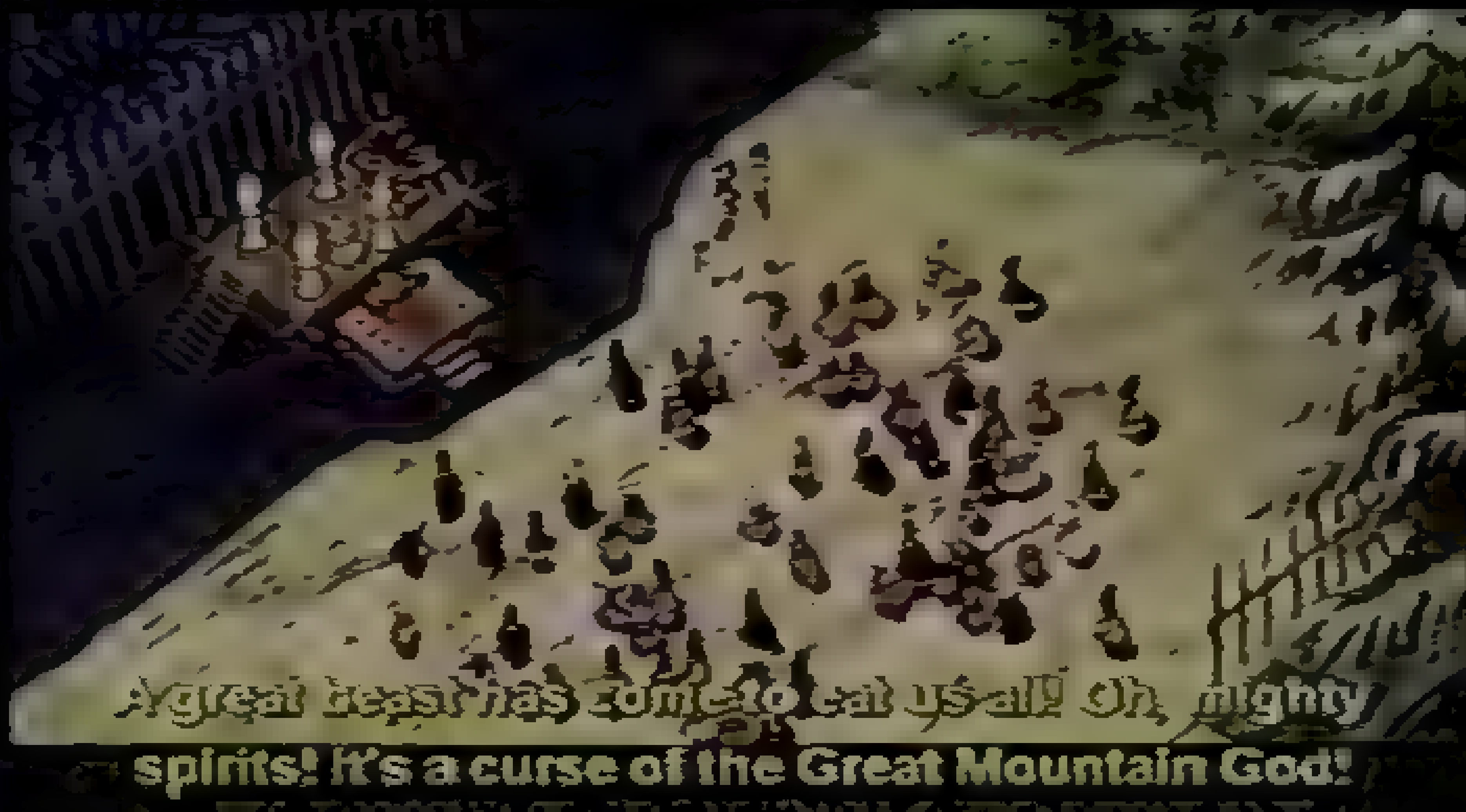

village prospered from the sale of
crystals until seven years ago. We think it's a...


Our village prospered from the sale of
crystals until seven years ago. We think it's a...

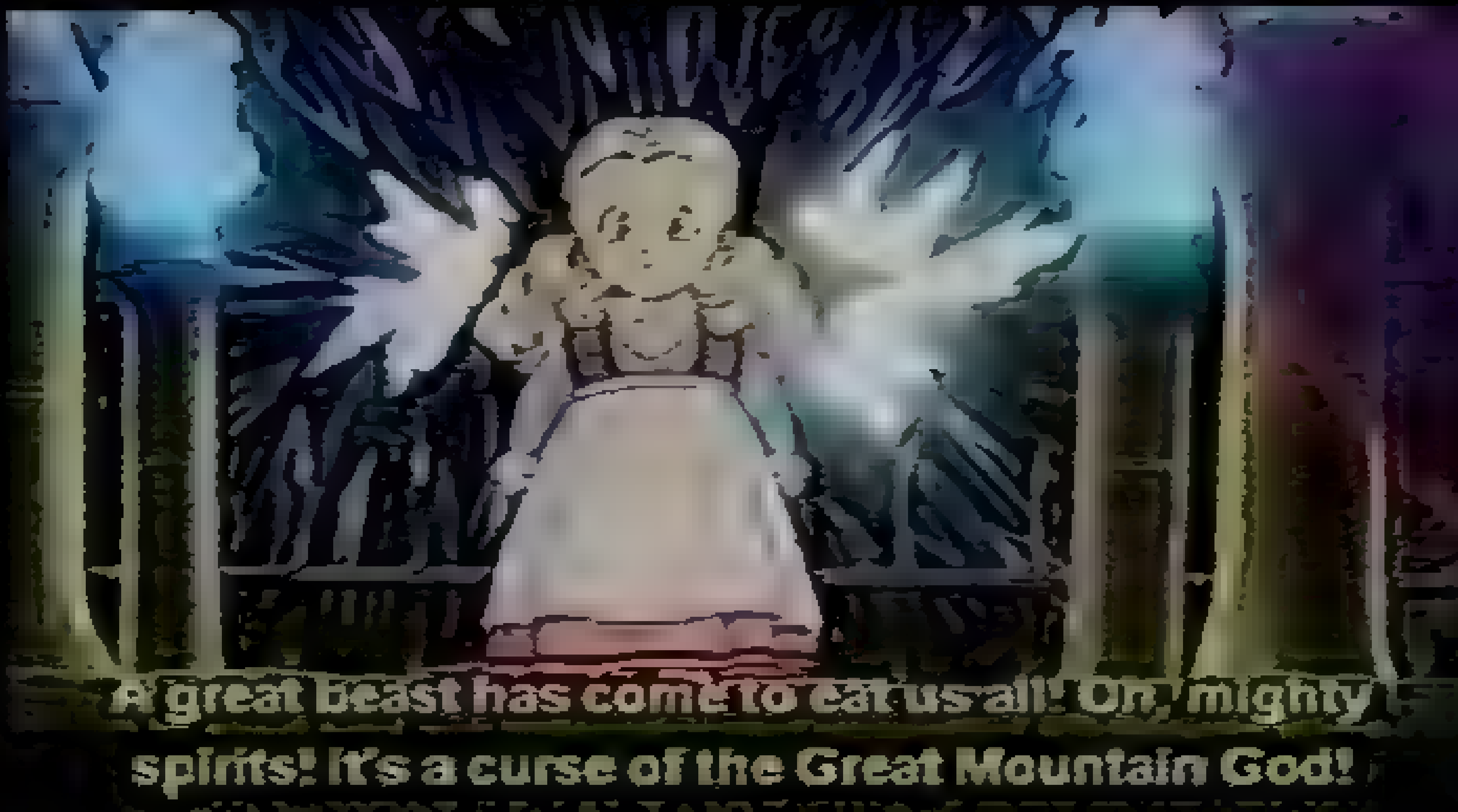

crystals until seven years ago. We think it's a...

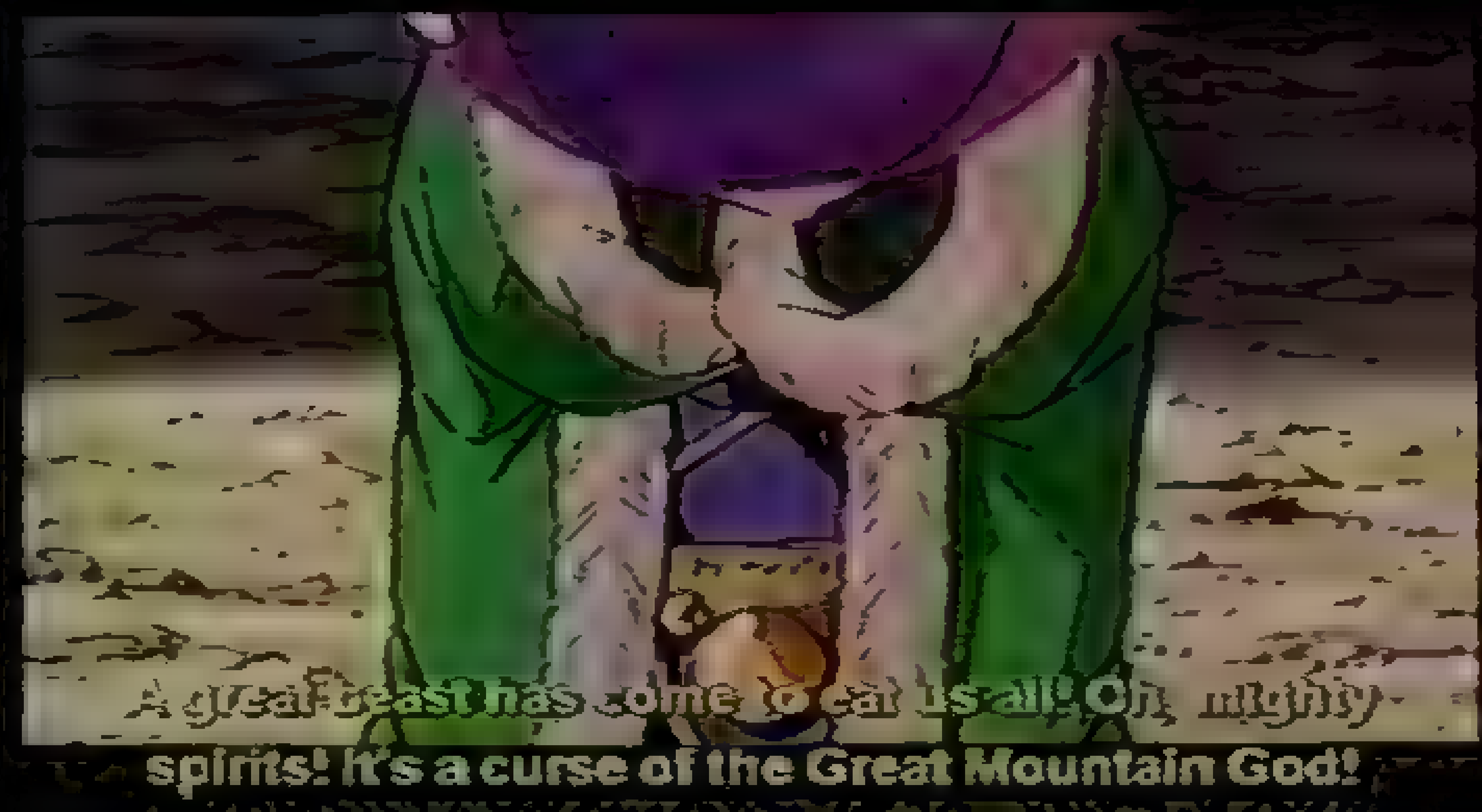

A curse! A curse! Oh, mighty
spirits, a curse! A curse!


A curse! A curse on, mighty
spirits, a curse! A curse!


A great beast has come to eat us all! Oh, mighty
spirits! It's a curse of the Great Mountain God!


A great beast has come to eat us all! Oh, mighty
spirits! It's a curse of the Great Mountain God!


A great beast has come to eat us all! Oh, mighty
spirits! It's a curse of the Great Mountain God!

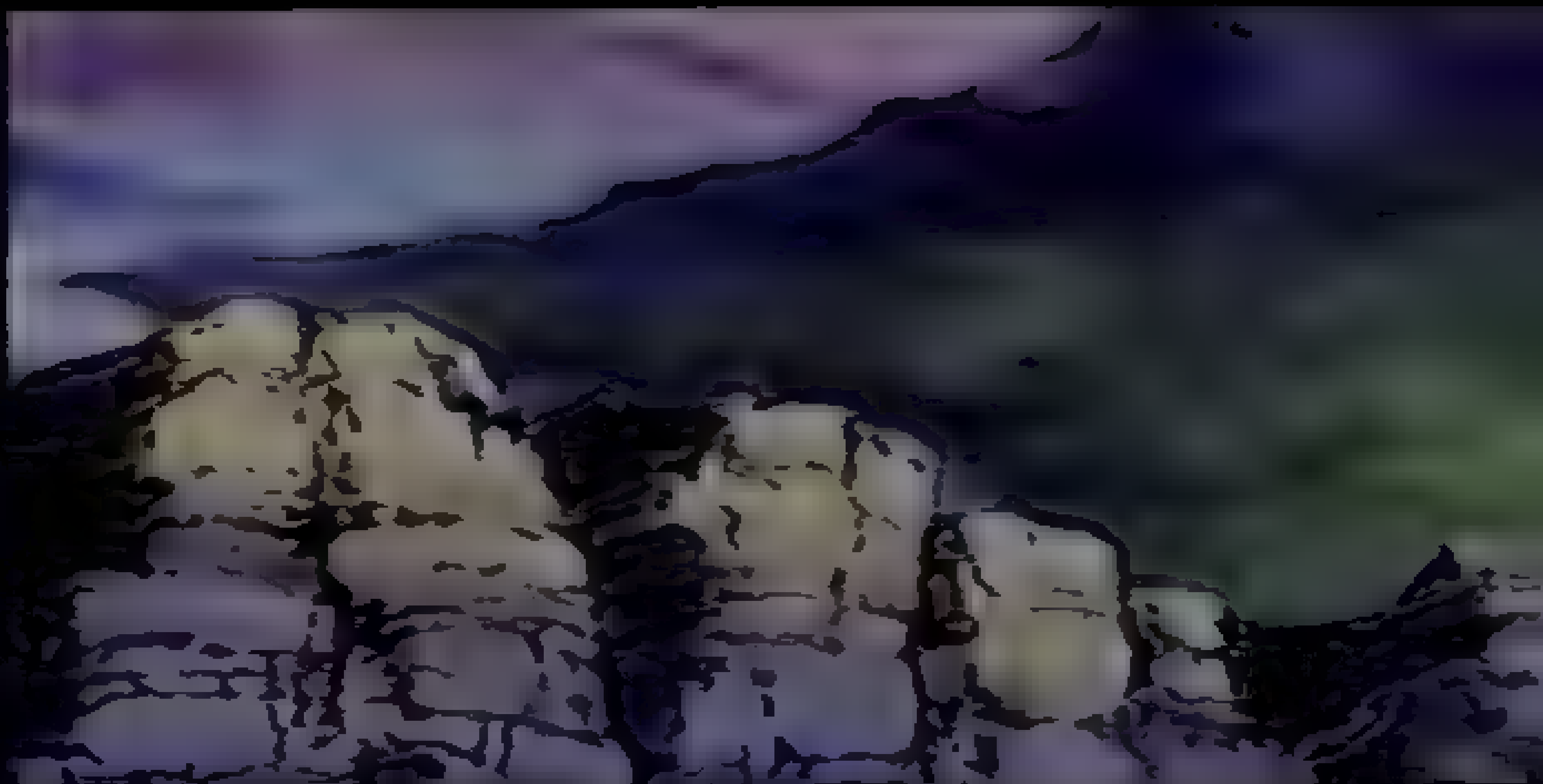

A great beast has come to eat us all! Oh, mighty
spirits! It's a curse of the Great Mountain God!


A great beast has come to eat us all! Oh, mighty
spirits! It's a curse of the Great Mountain God!





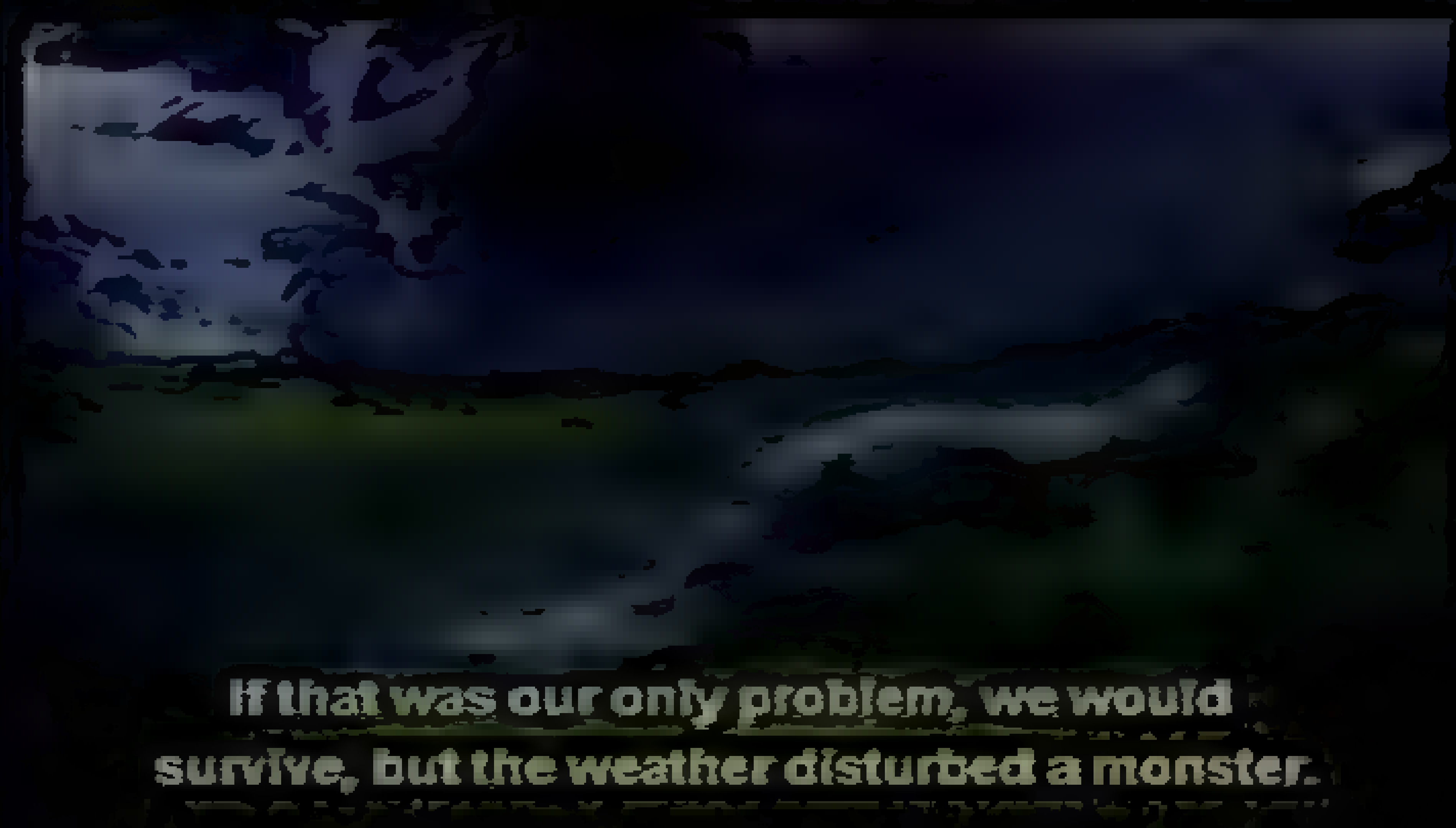


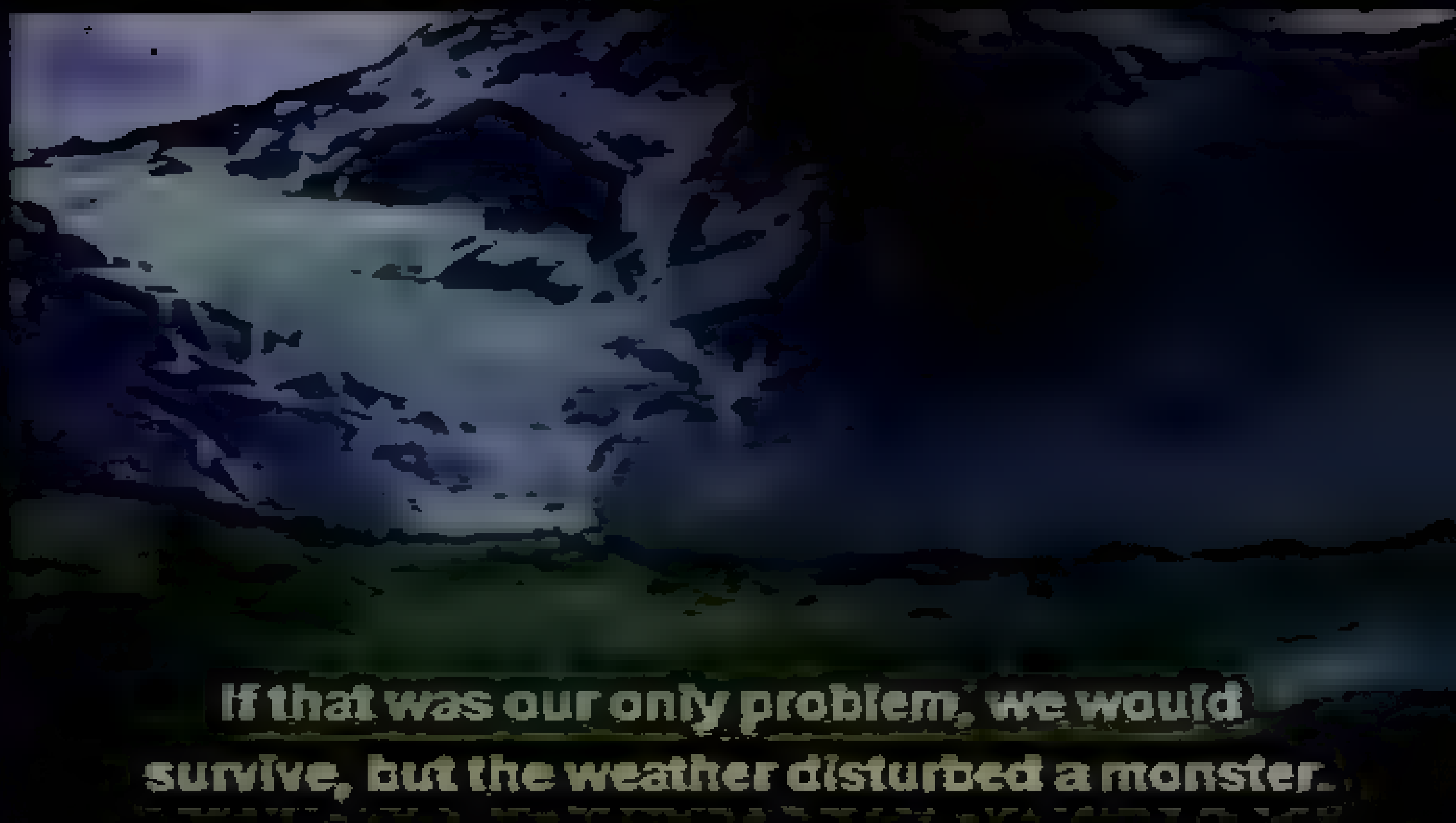


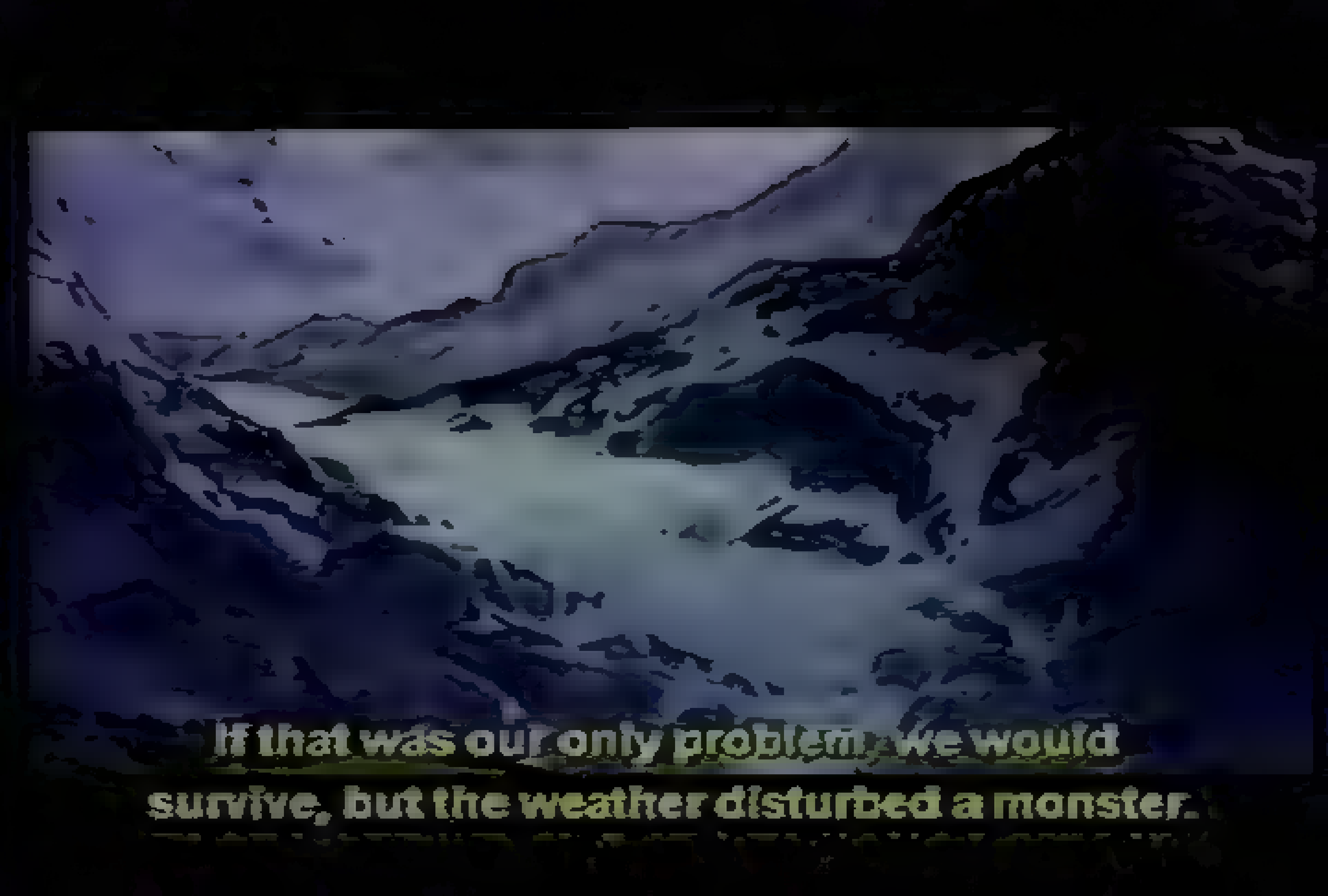

Seven years ago, abnormal weather
began to strike our village.

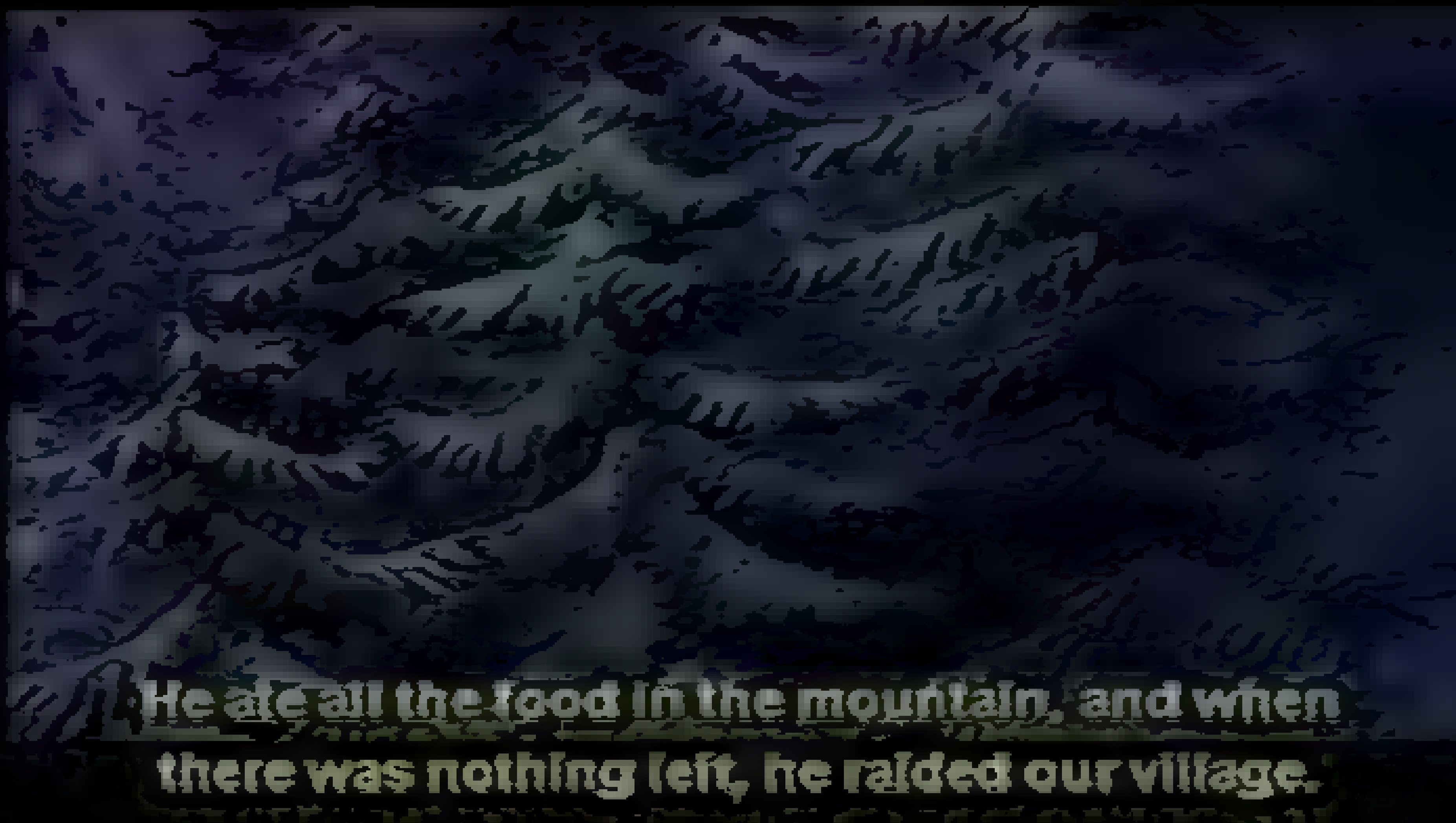

Seven years ago, abnormal weather
began to strike our village.

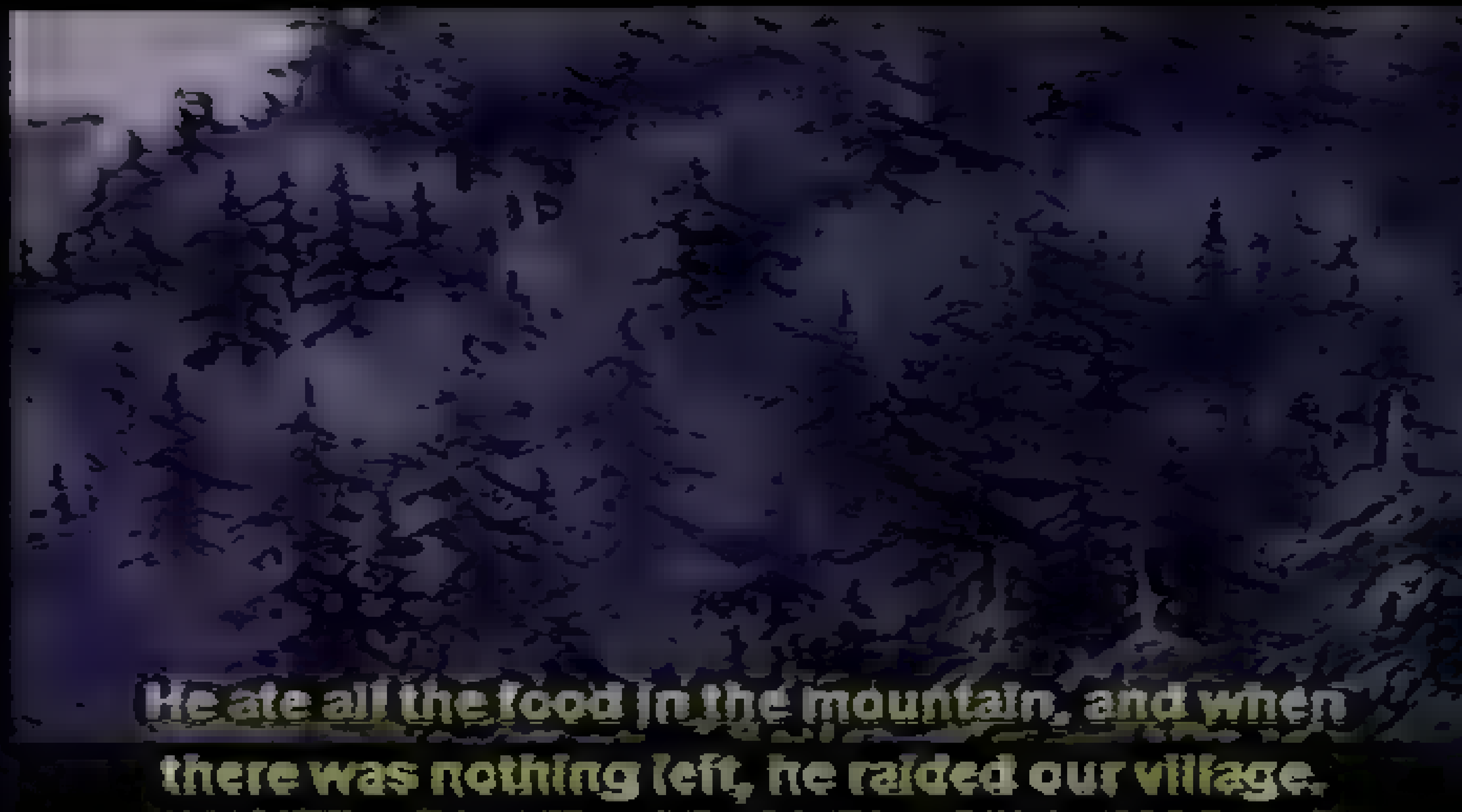

Seven years ago, abnormal weather
began to strike our village.

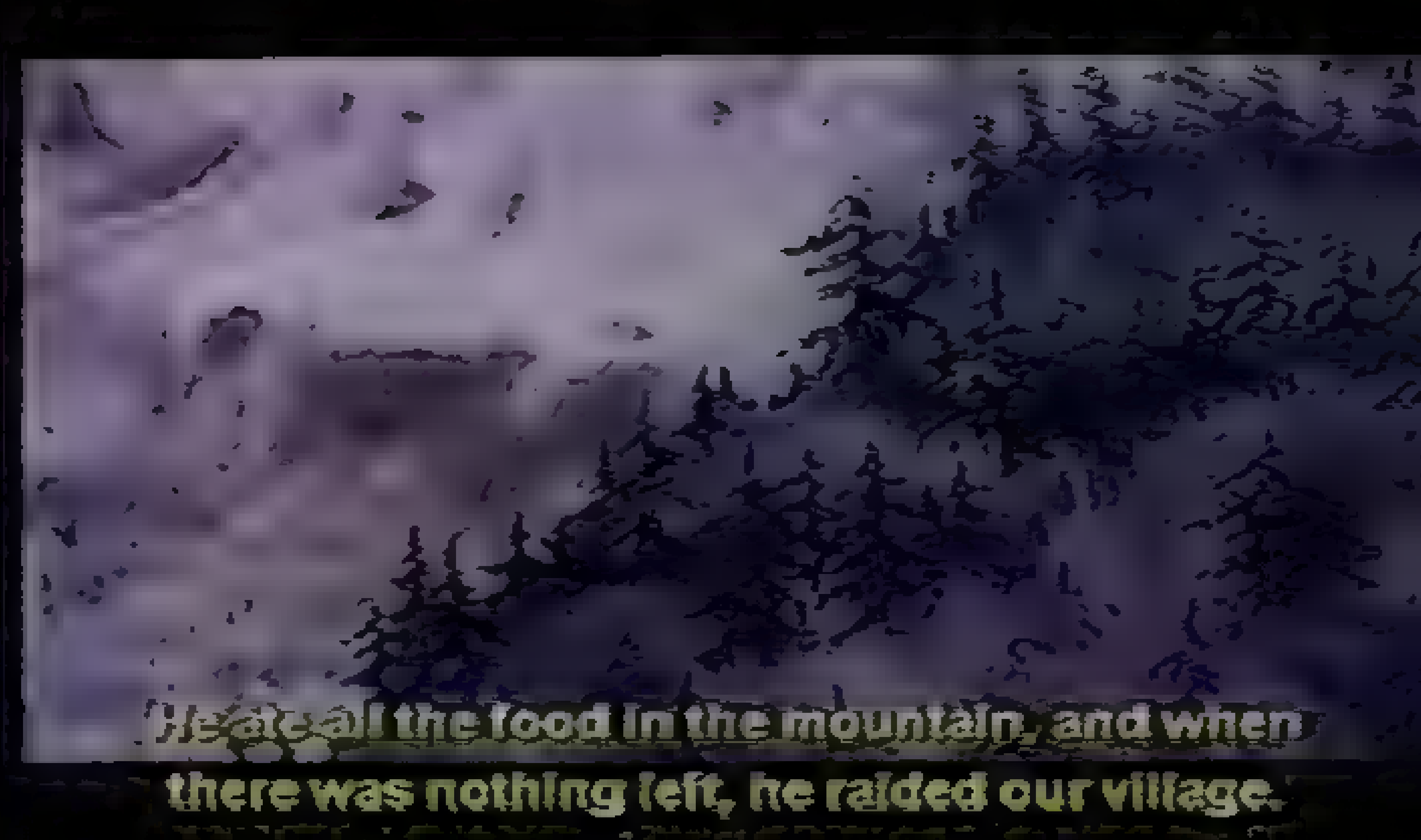

If that was our only problem, we would
survive, but the weather disturbed a monster.

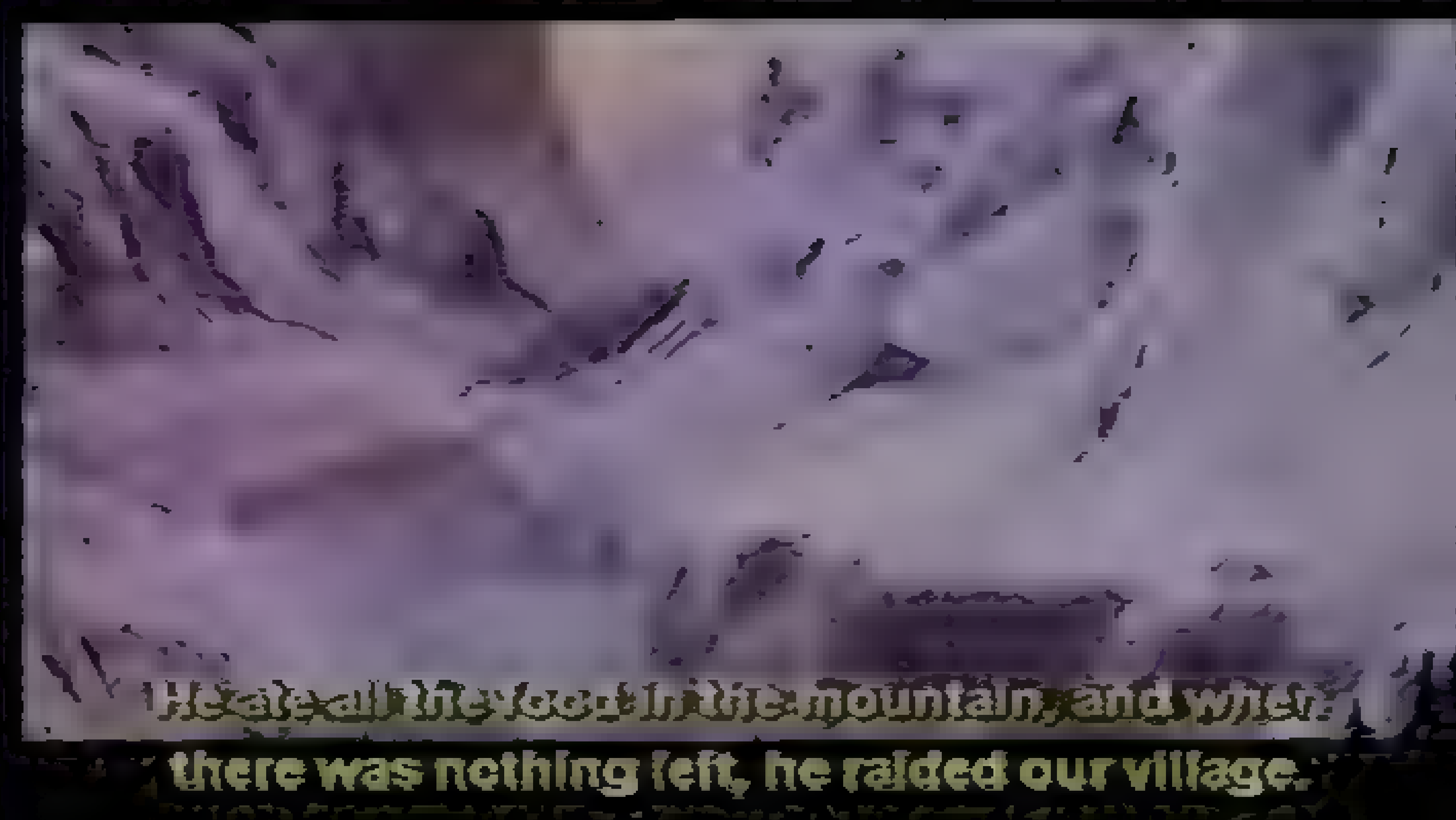

If that was our only problem, we would
survive, but the weather disturbed a monster.

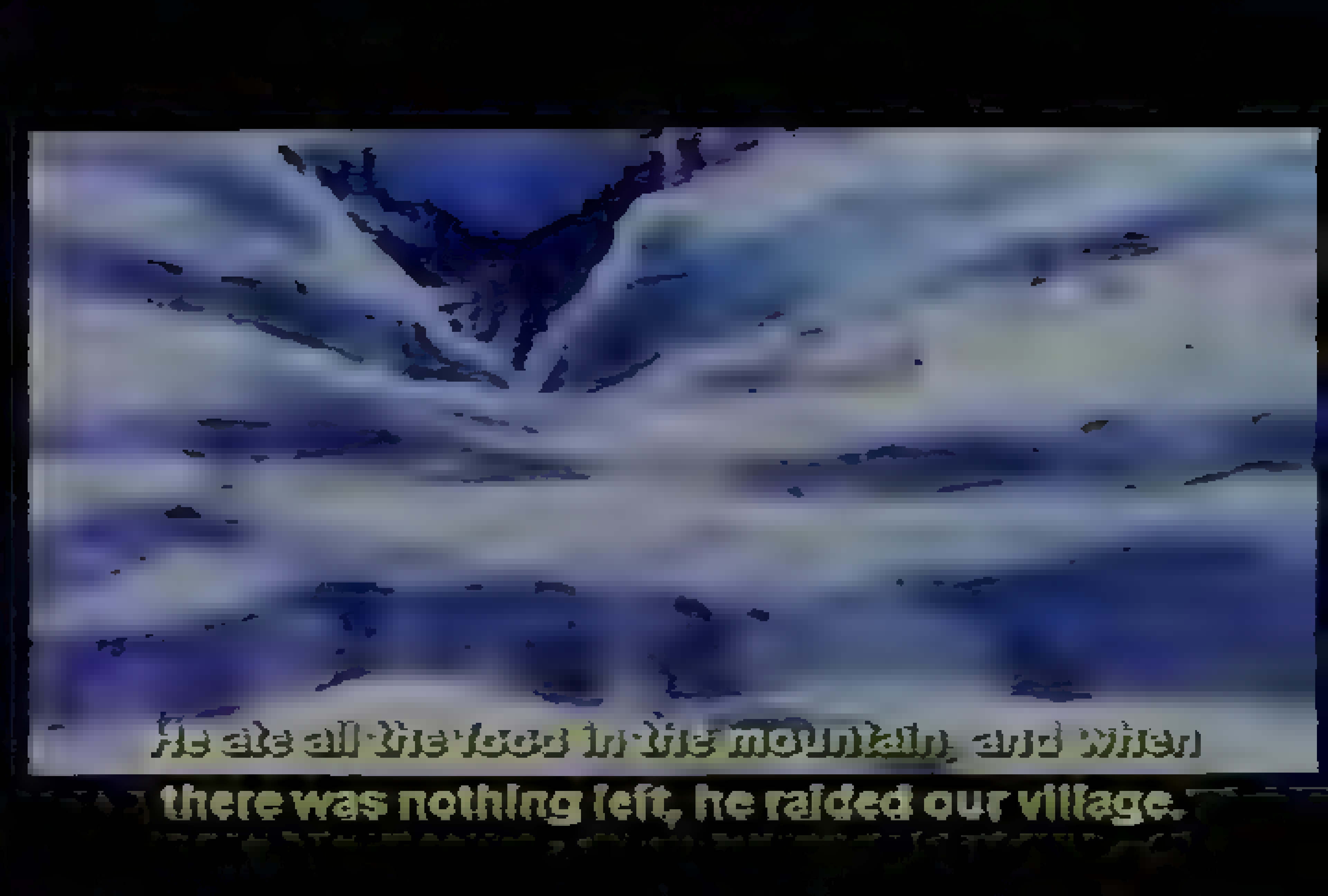

If that was our only problem, we would
survive, but the weather disturbed a monster.

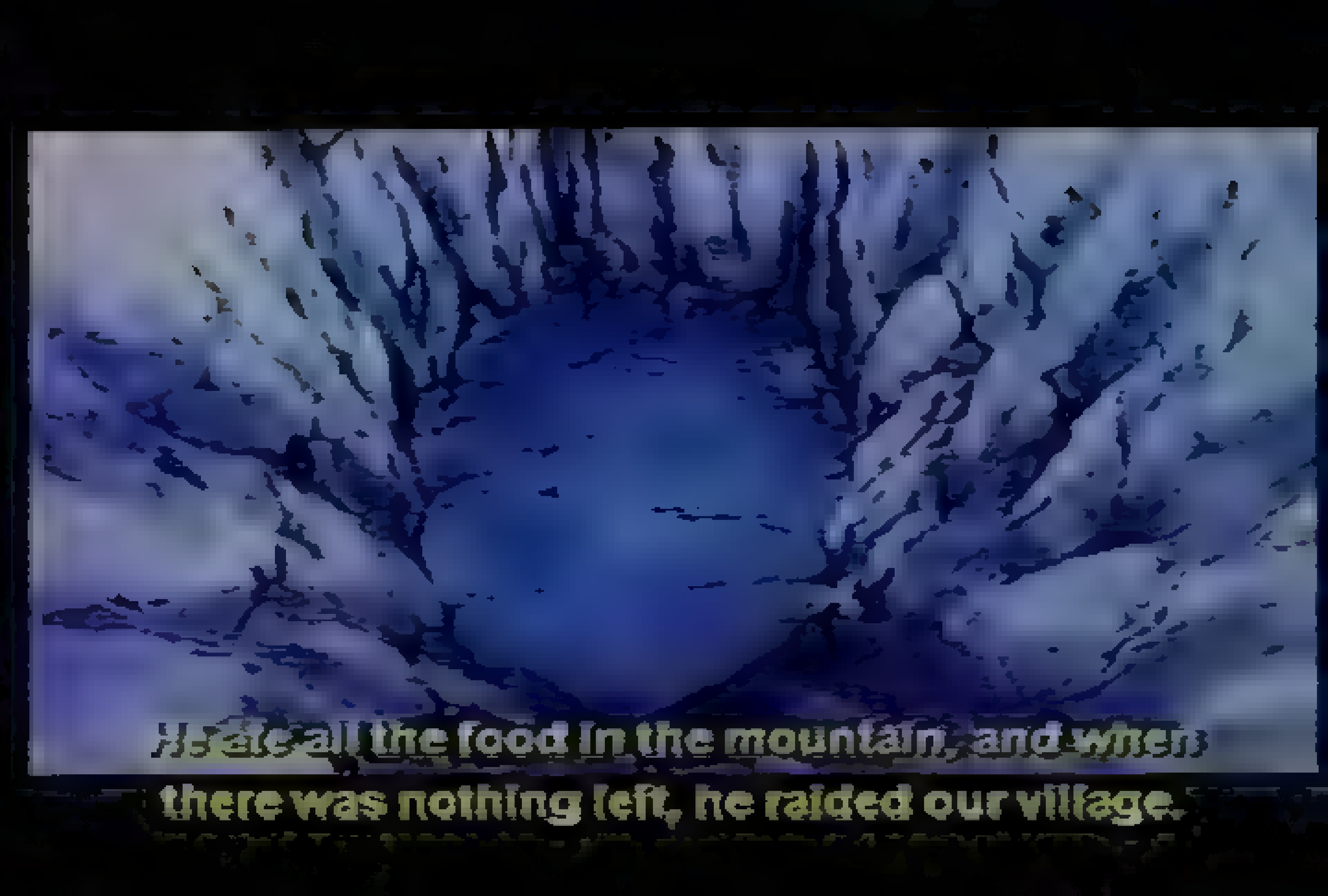

He ate all the food in the mountain, and when
there was nothing left, he raided our village.


He ate all the food in the mountain, and when
there was nothing left, he raided our village.

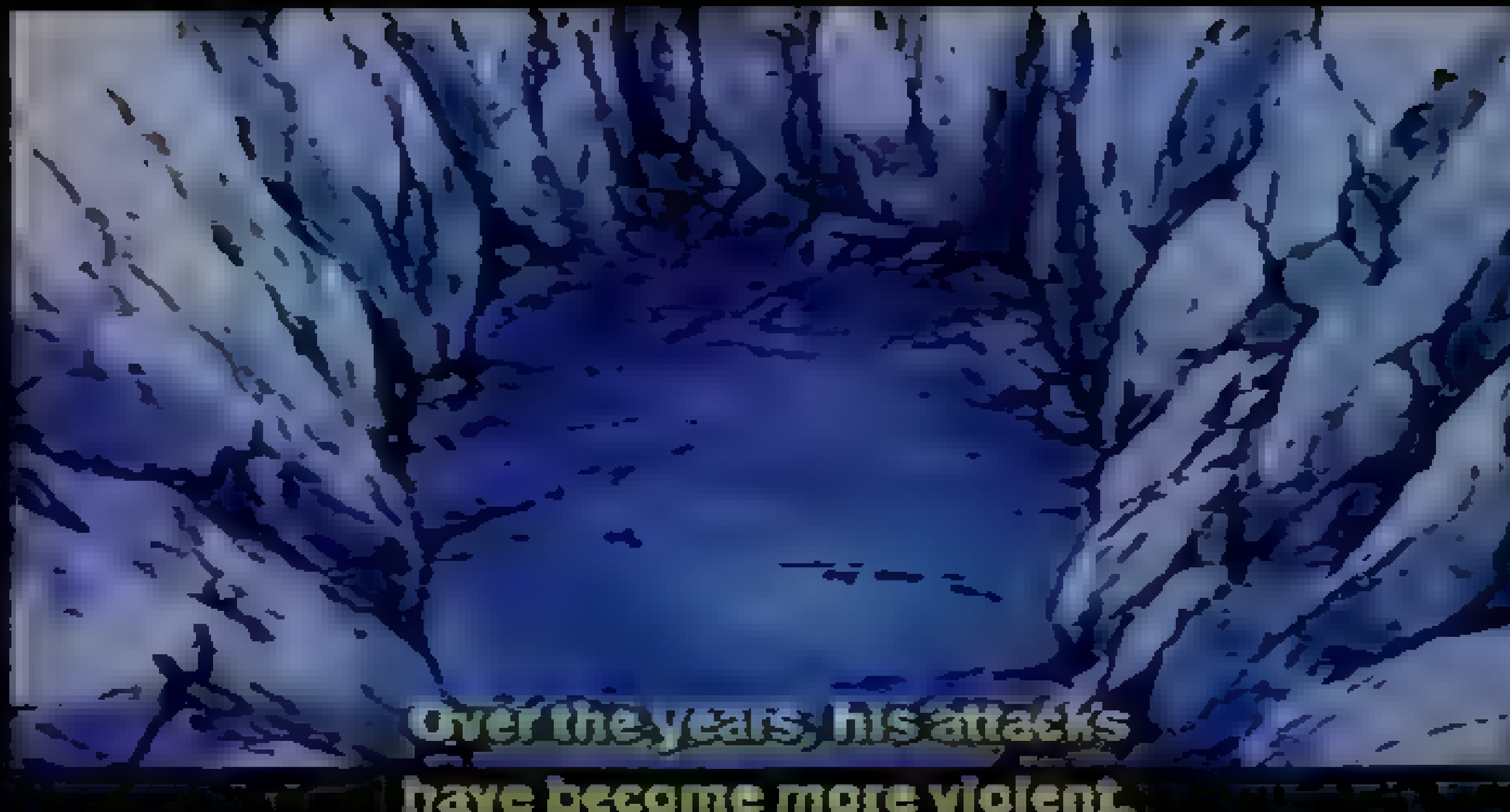

He ate all the food in the mountain, and when
there was nothing left, he raided our village.

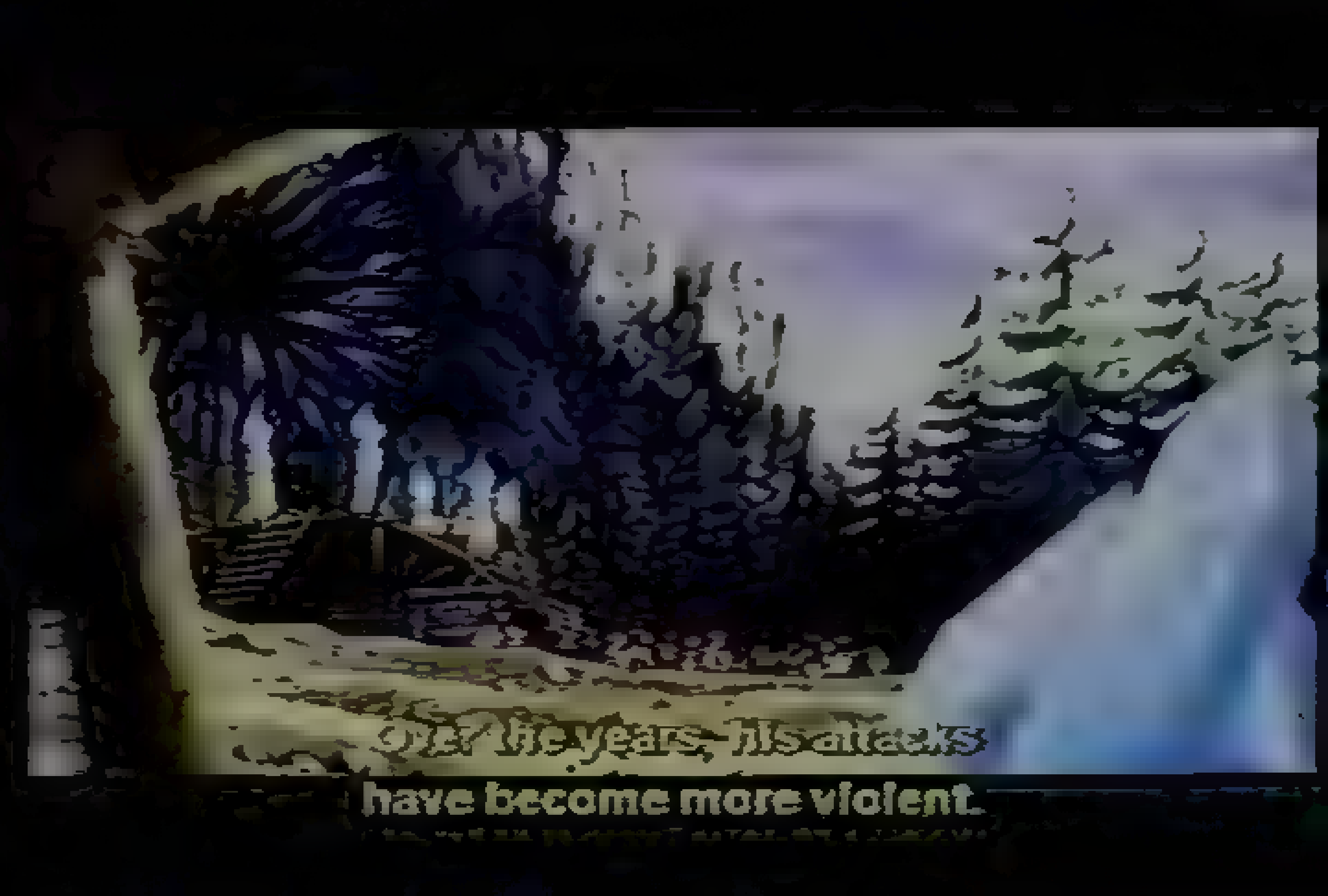

He ate all the food in the mountain, and when
there was nothing left, he raided our village.

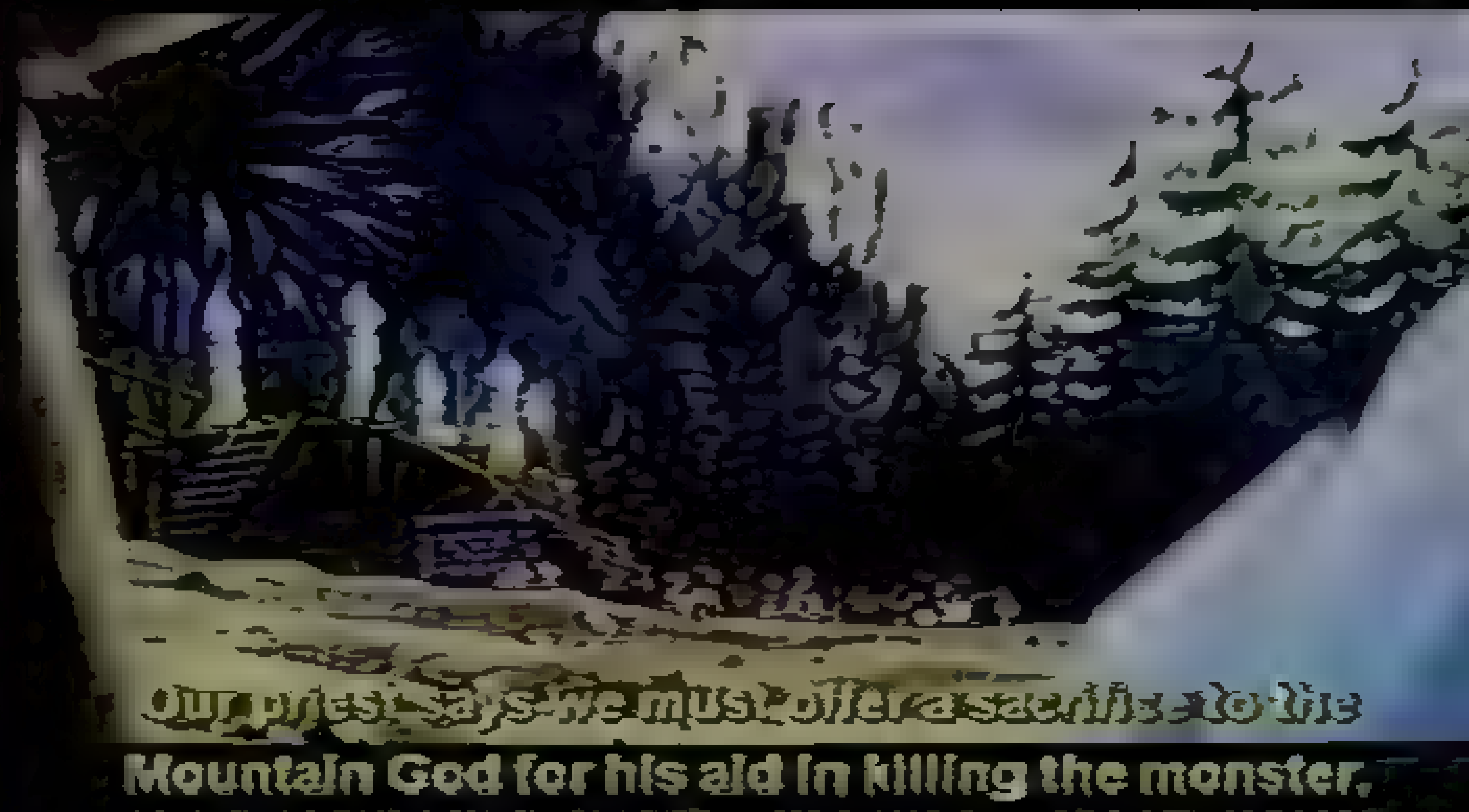

He ate all the food in the mountain, and when
there was nothing left, he raided our village.

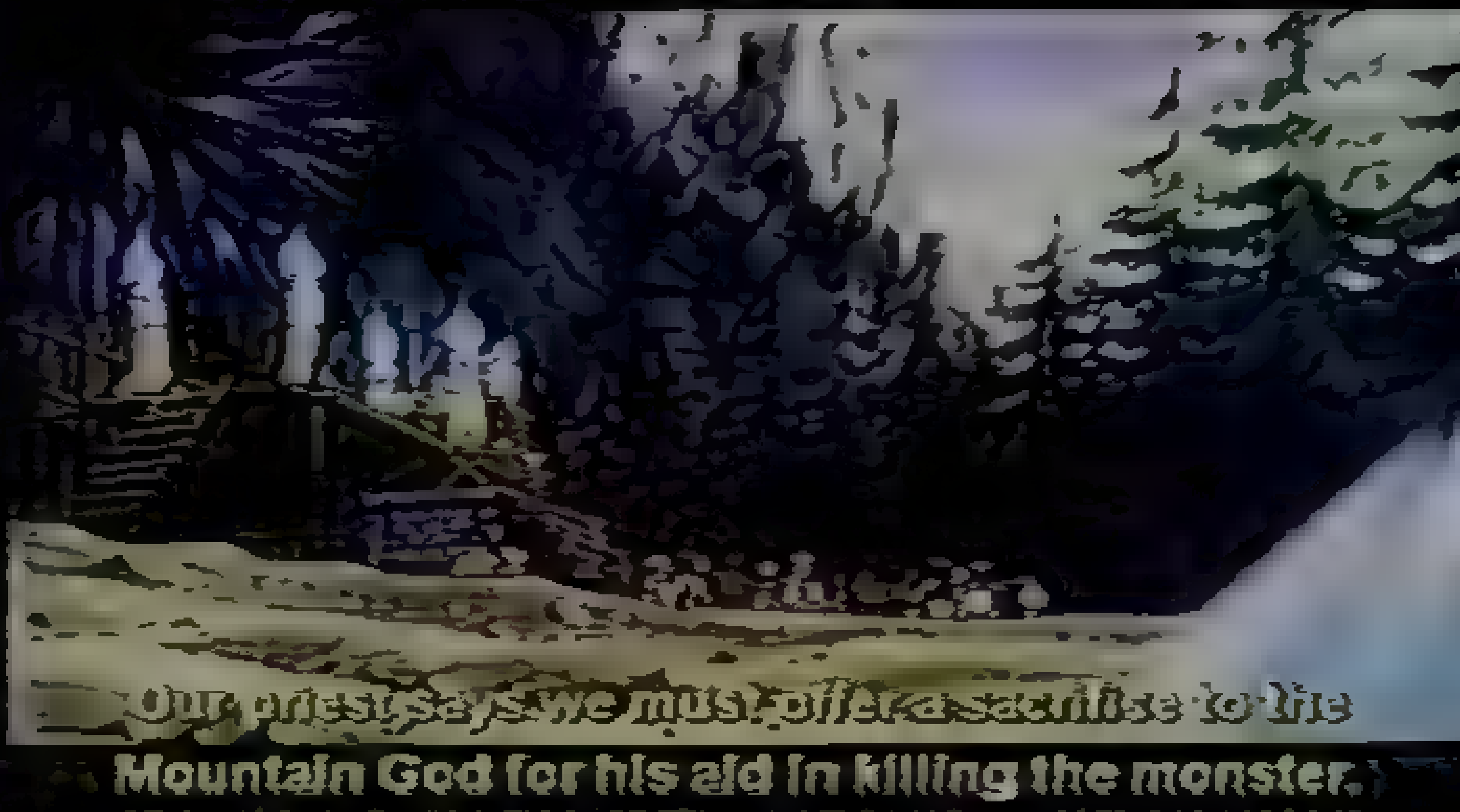

He ate all the food in the mountain, and when
there was nothing left, he raided our village.


Over the years, his attacks
have become more violent.


Over the years, his attacks
have become more violent.


Over the years, his attacks
have become more violent.


Our priest says we must offer a sacrifice to the
Mountain God for his aid in killing the monster.


Our priest says we must offer a sacrifice to the
Mountain God for his aid in killing the monster.


Our priest says we must offer a sacrifice to the
Mountain God for his aid in killing the monster.


Oh, mighty spirits! Please save us all!



Oh, mighty spirits! Please save us all!


That's just superstition!


That's just superstition!

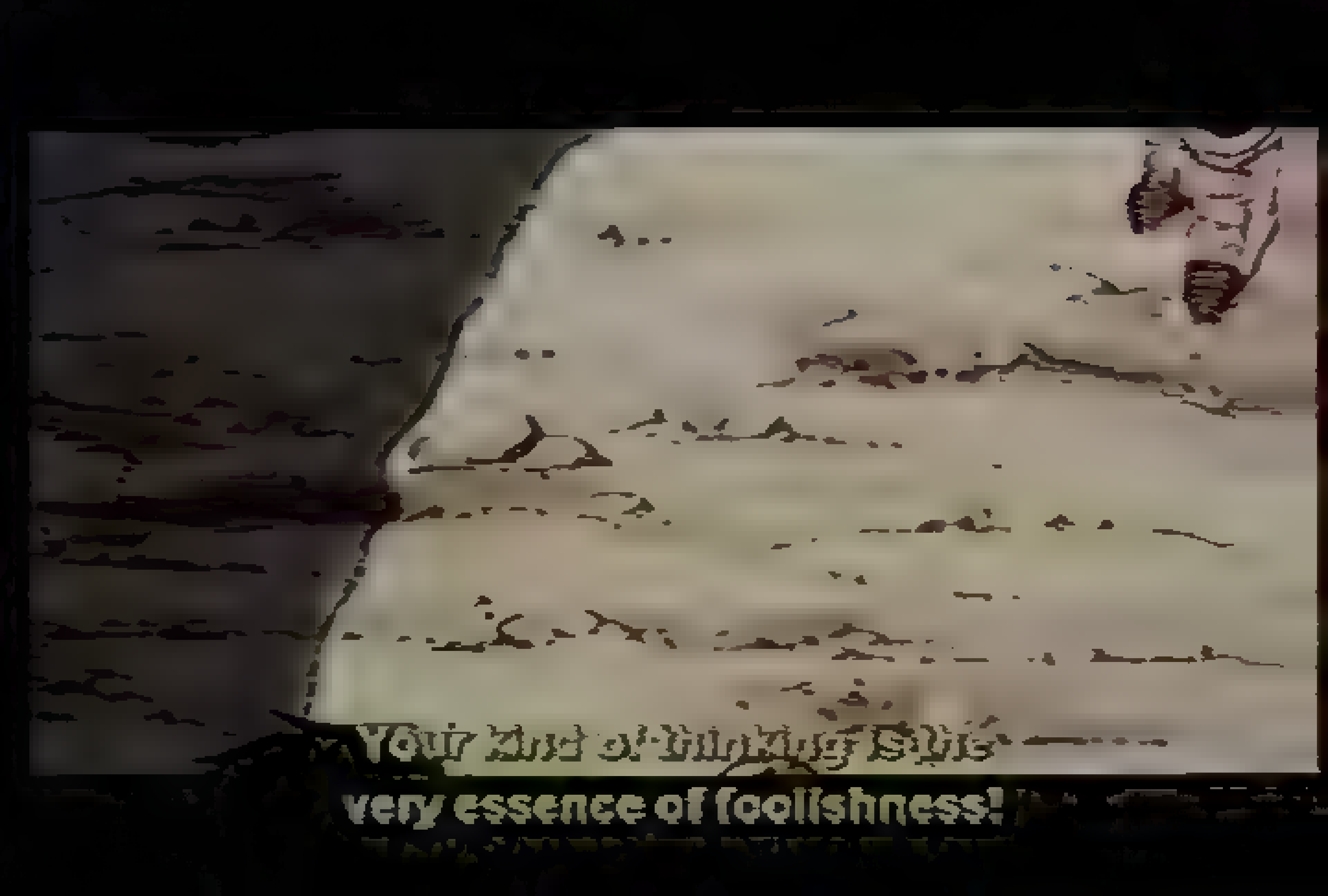

A sacrifice won't solve anything!

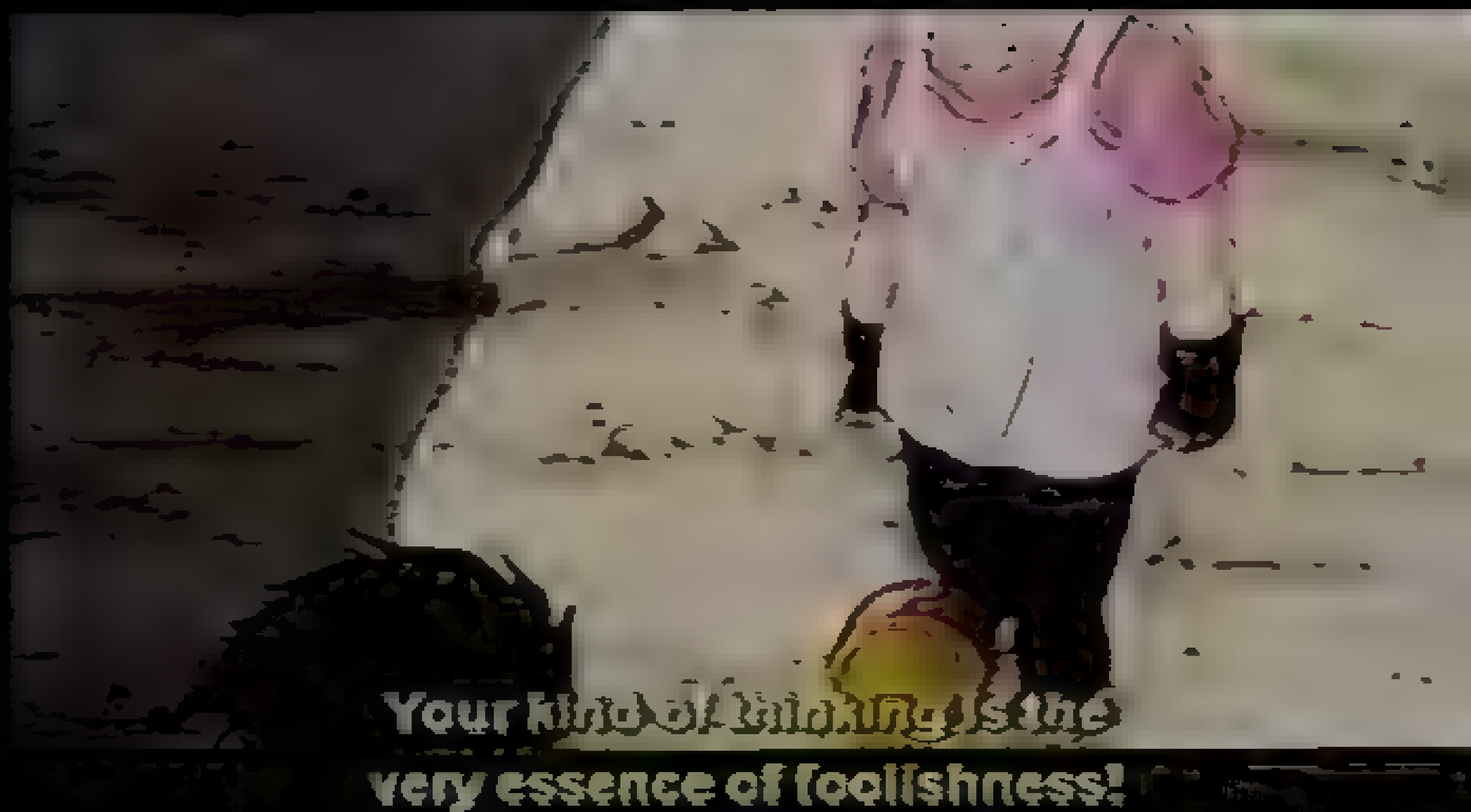


A sacrifice won't solve anything!

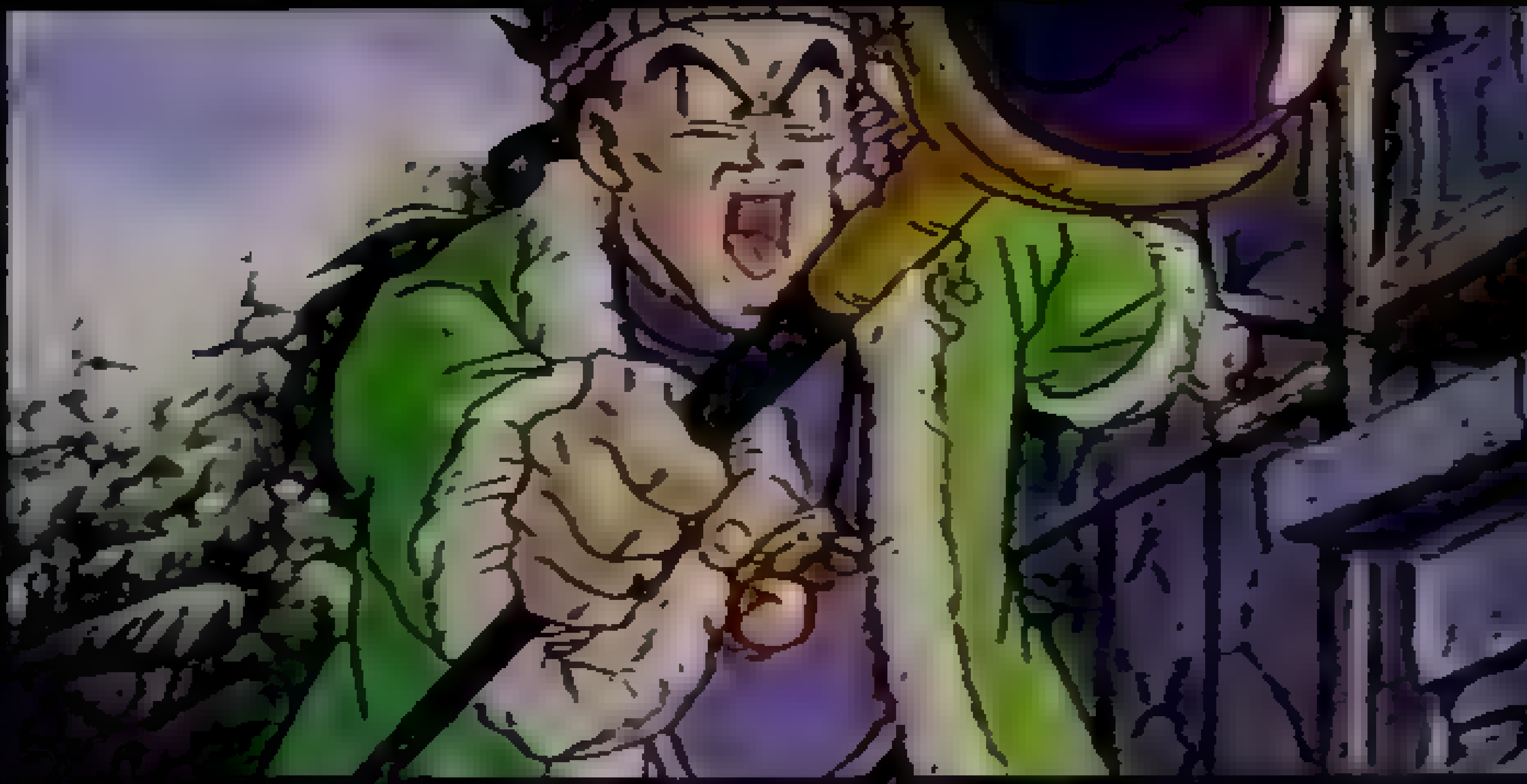

Oh, mighty spirits.....eh?!
I won't listen to your foolishness!


I won't listen to your foolishness!


very essence of foolishness!


Your kind of thinking is the
very essence of foolishness!


very essence of foolishness!






follow our priest's suggestion.


We have no choice but to
follow our priest's suggestion.

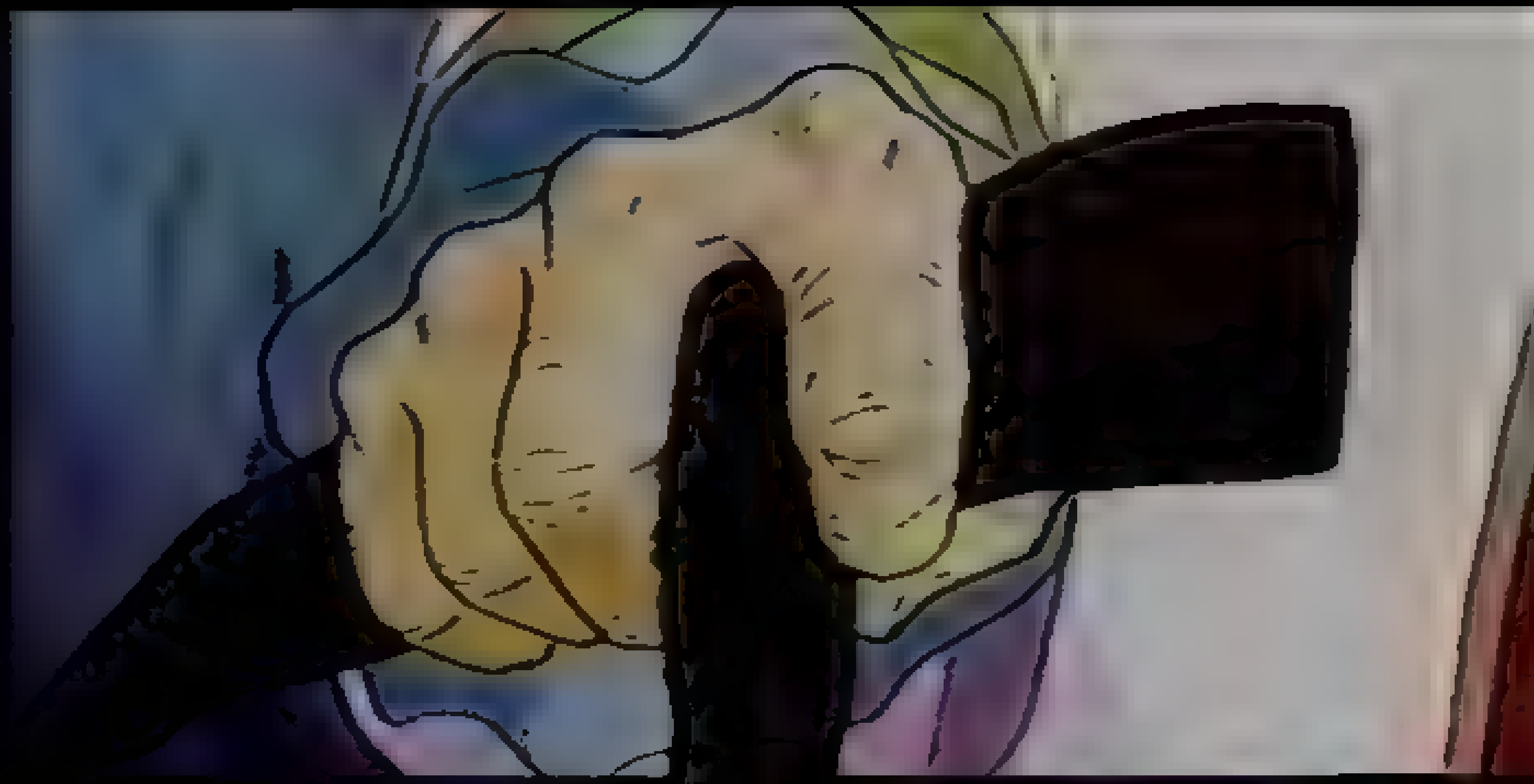

But....

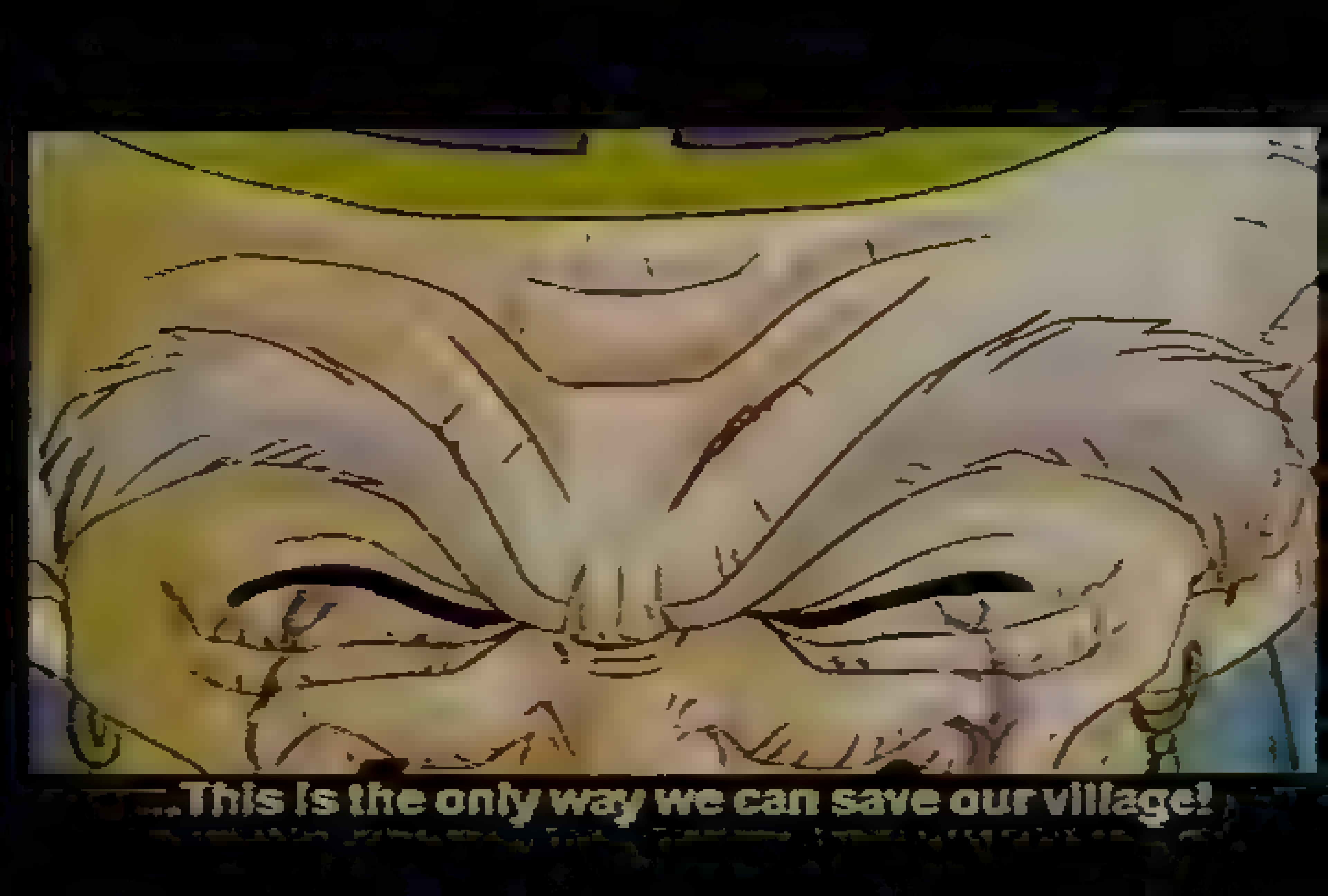

tried all we can to defend
the town from the monster's attacks.


Many of our young men died
in battle with this creature...


Many of our young men died
in battle with this creature...


Many of our young men died
in battle with this creature...

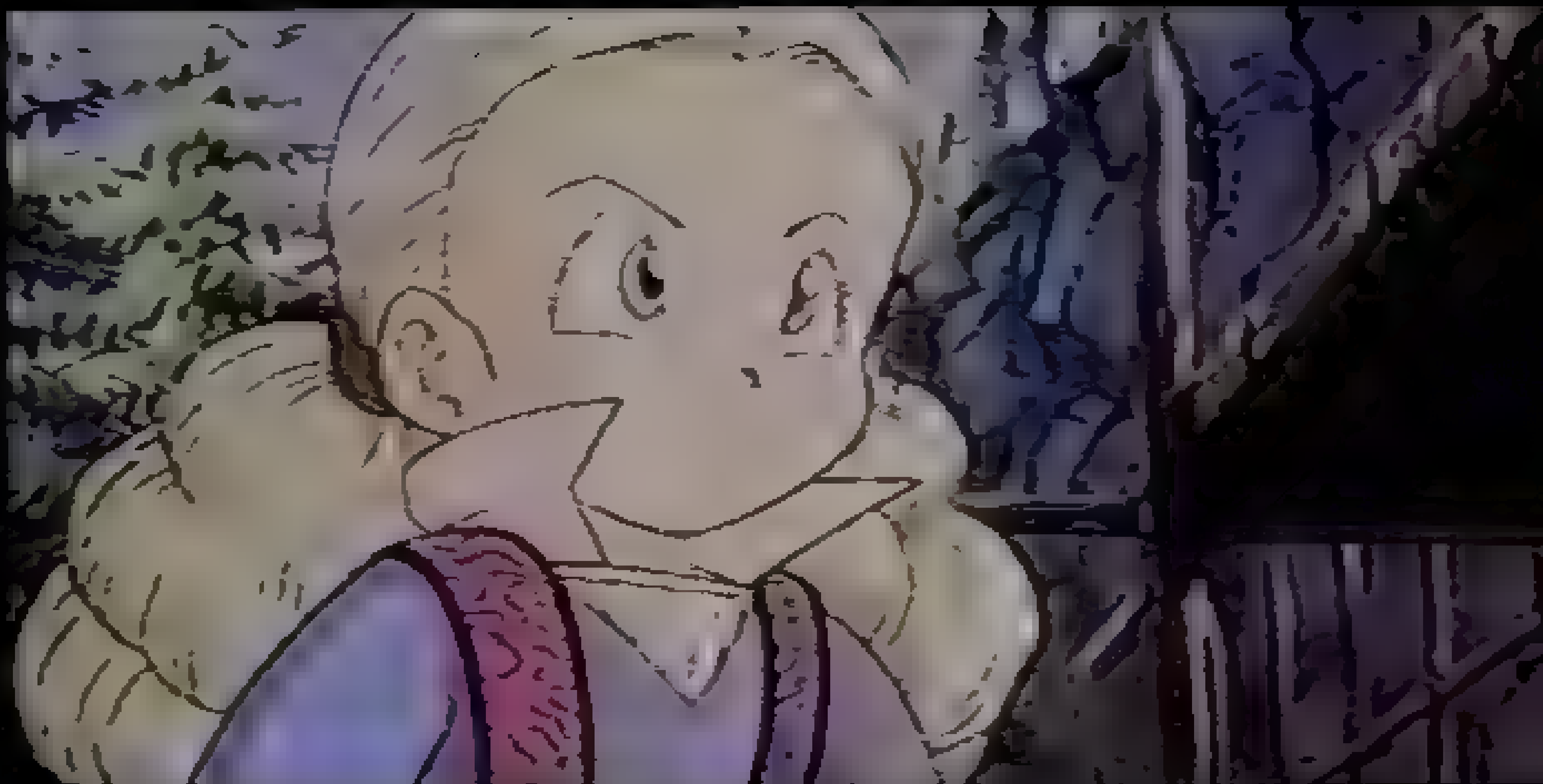


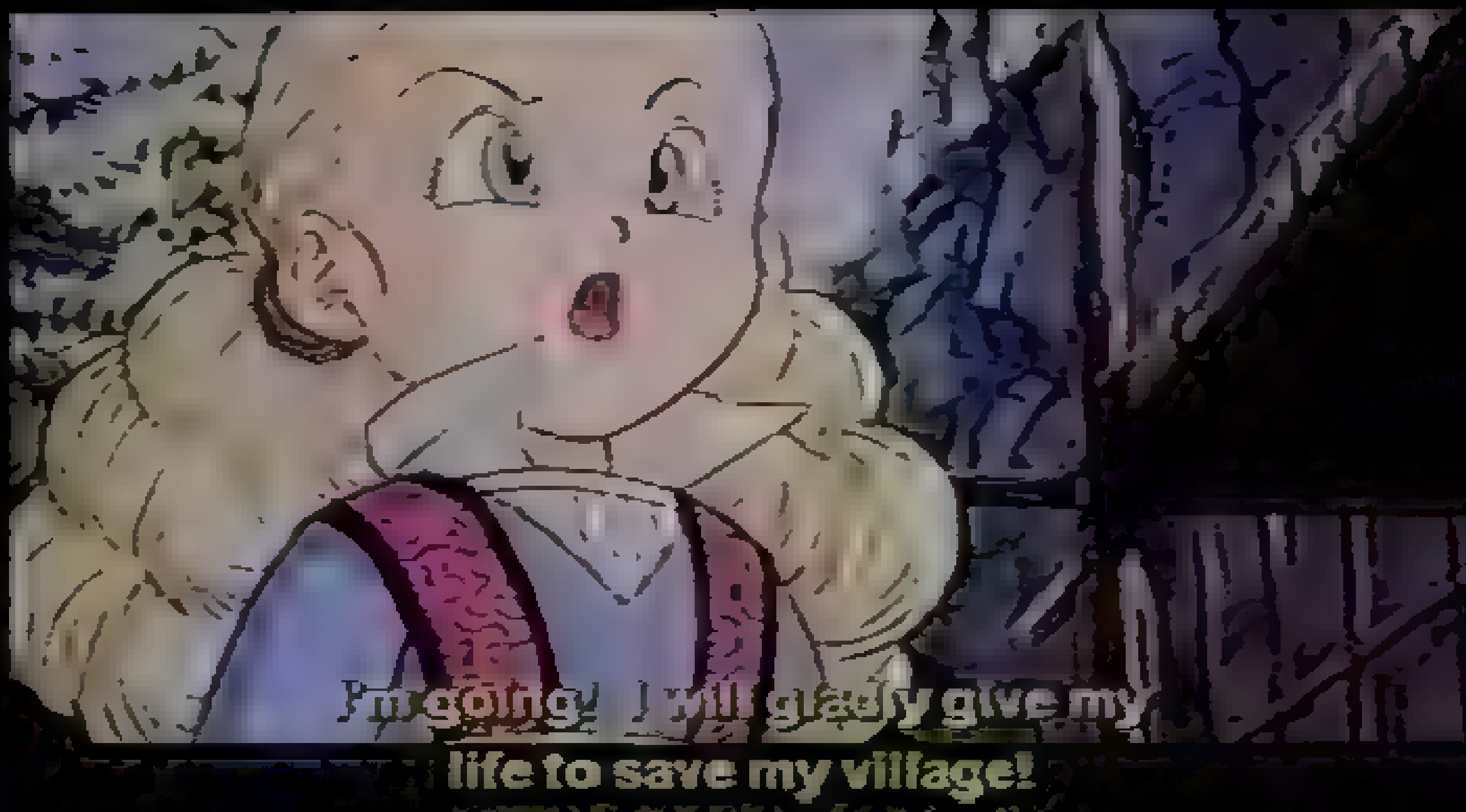

...This is the only way we can save our village!



...This is the only way we can save our village!





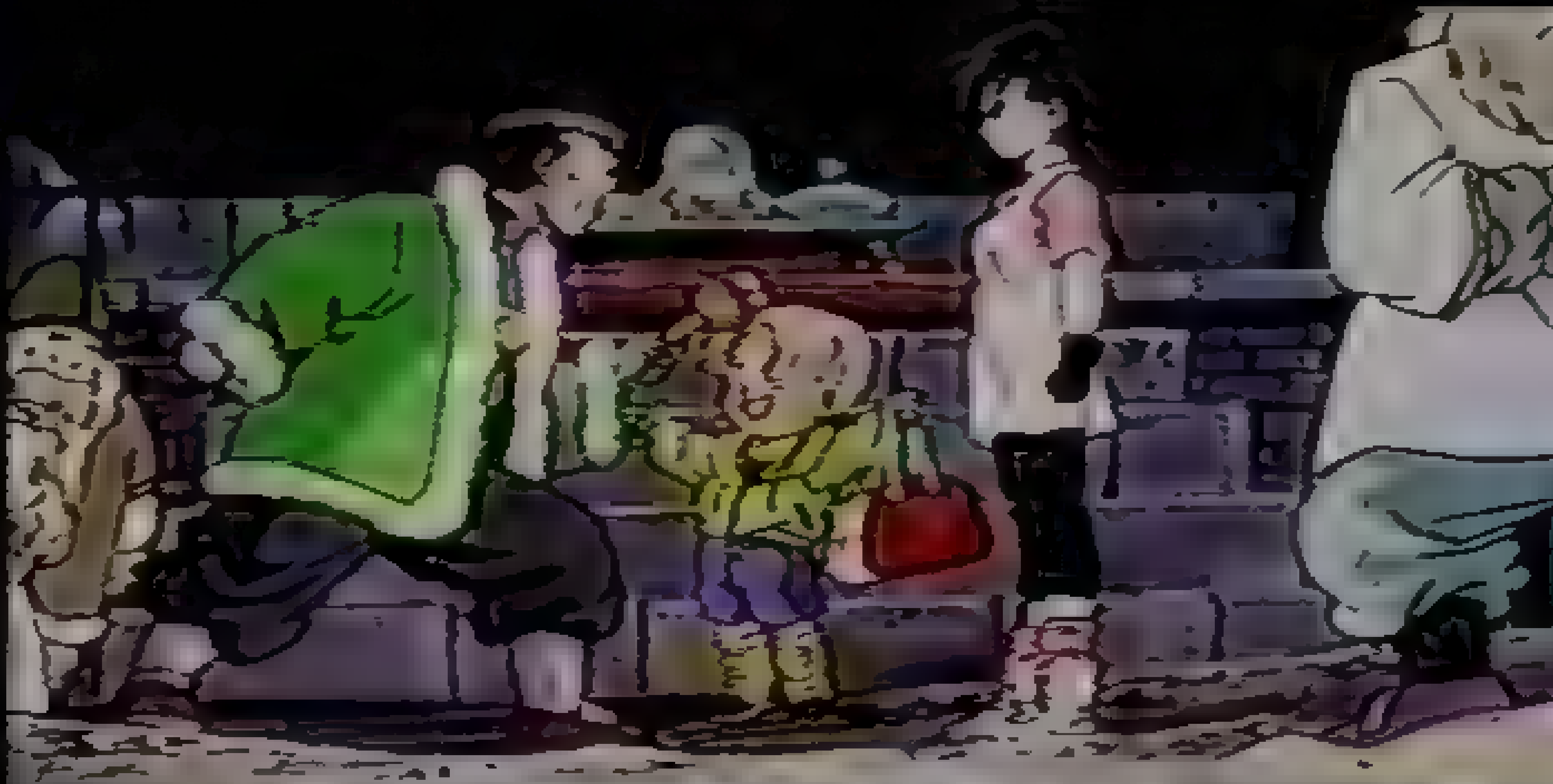

I'm going! I will gladly give my
life to save my village!

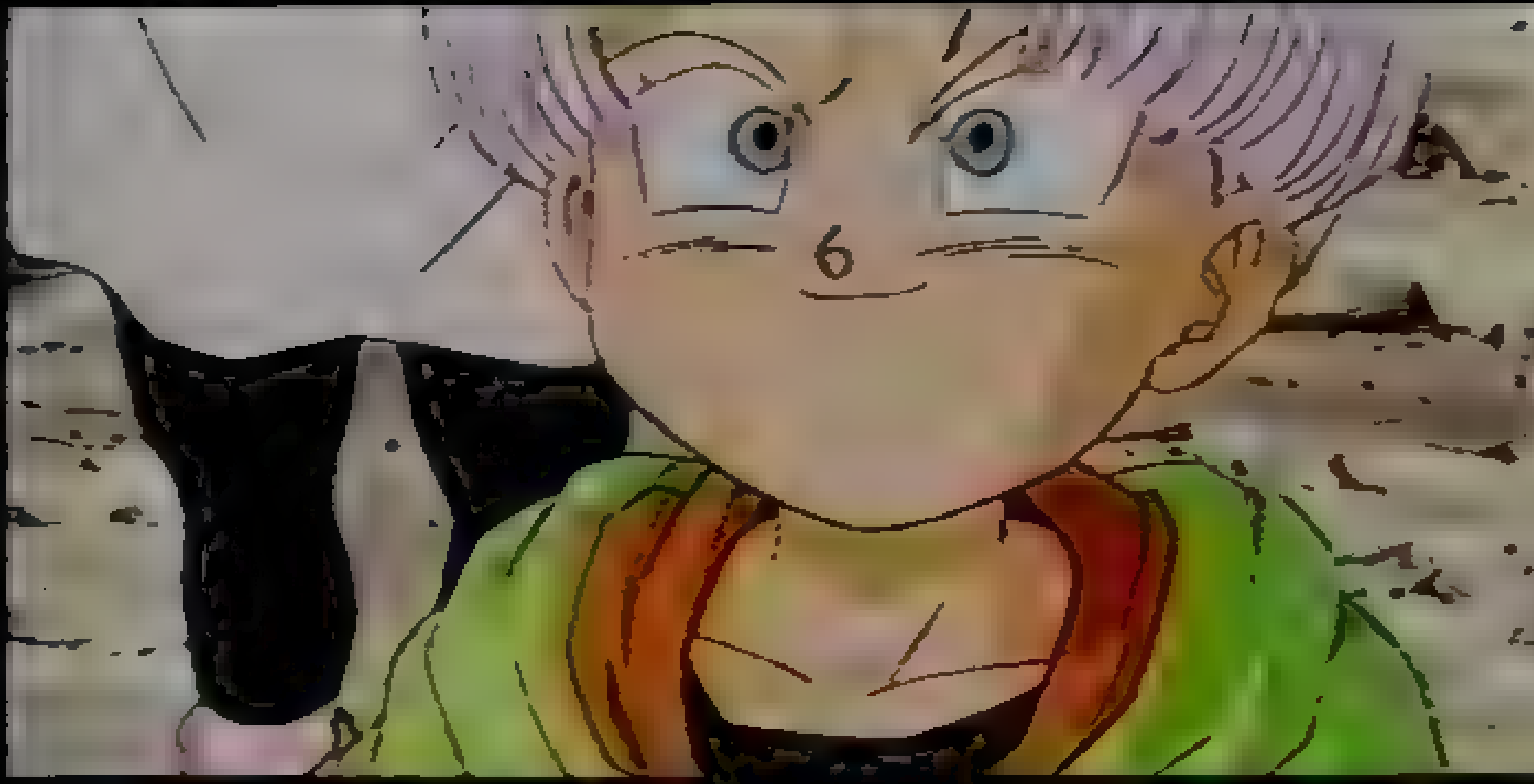

I'm going. I will gladly give my
life to save my village!


No way! I won't let you
go to sacrifice yourself!


No way! I won't let you
go to sacrifice yourself!


Oh, mighty spirits!!






We'll get rid of the monster for you.

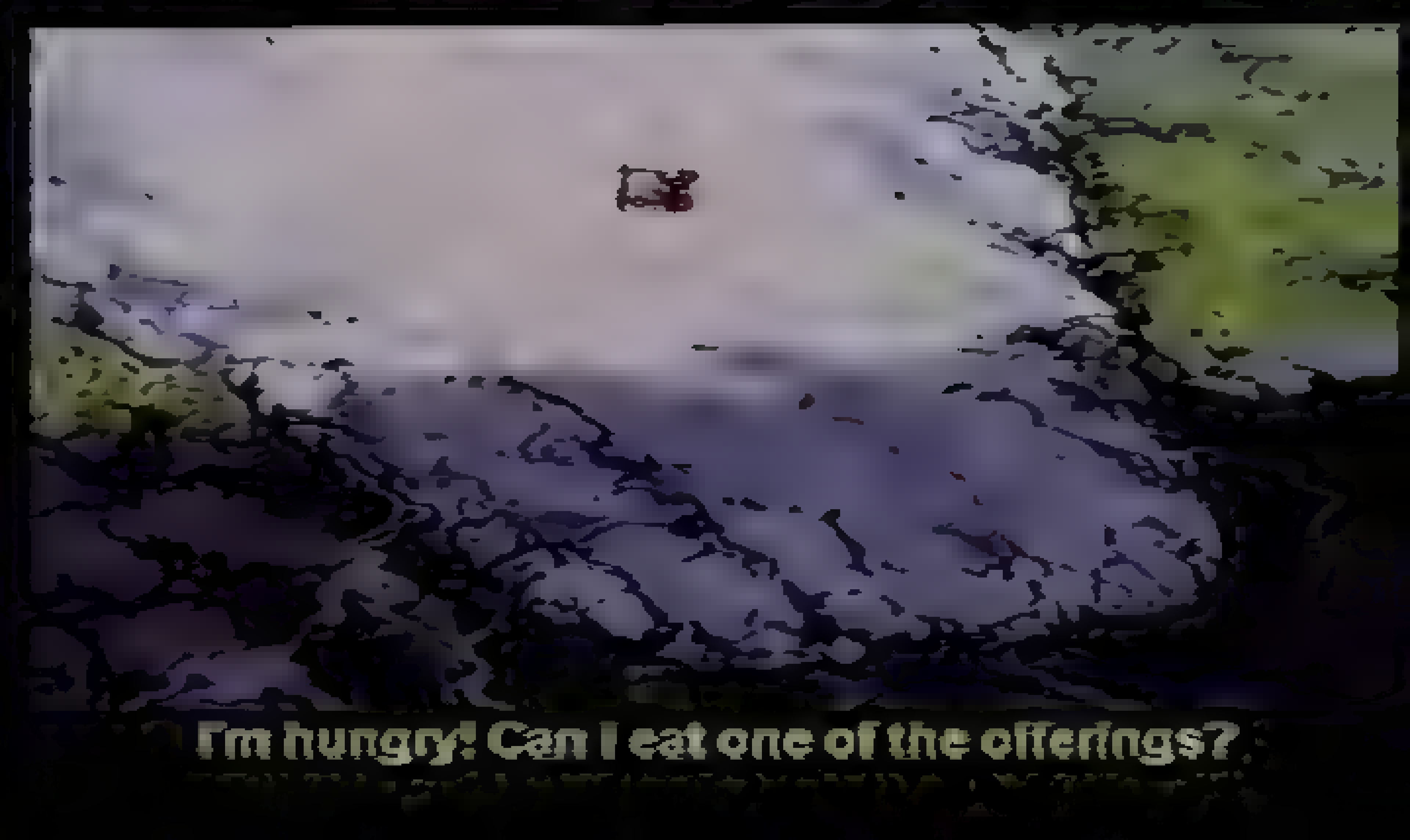

We won't even ask for a reward, we'll
do it for the necklace you're wearing! Deal?


We won't even ask for a reward, we'll
do it for the necklace you're wearing! Deal?

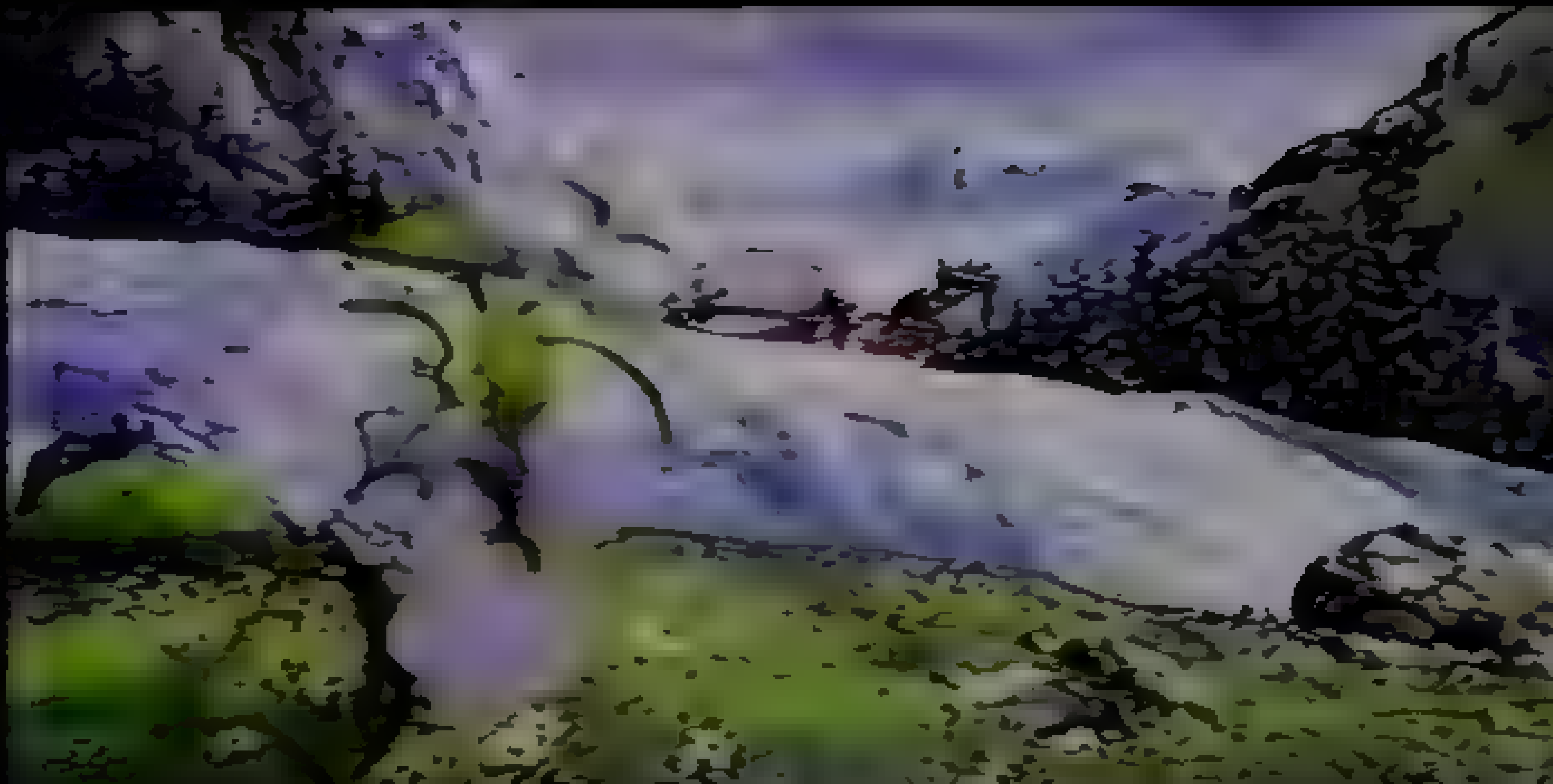

We won't even ask for a reward, we'll
do it for the necklace you're wearing! Deal?


We won't even ask for a reward, we'll
do it for the necklace you're wearing! Deal?

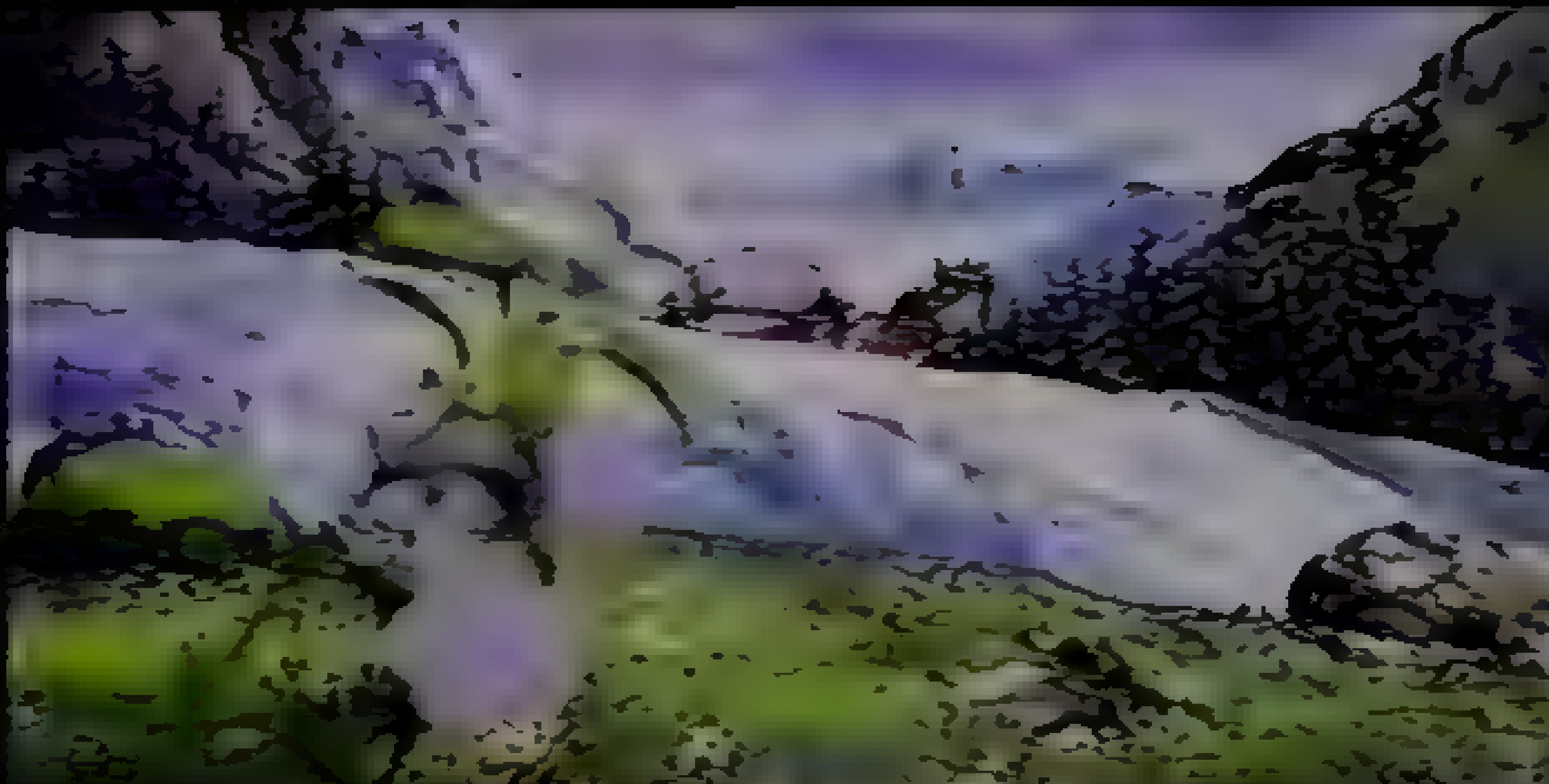



I'm hungry! Can I eat one of the offerings?


I'm hungry! Can I eat one of the offerings?



No!



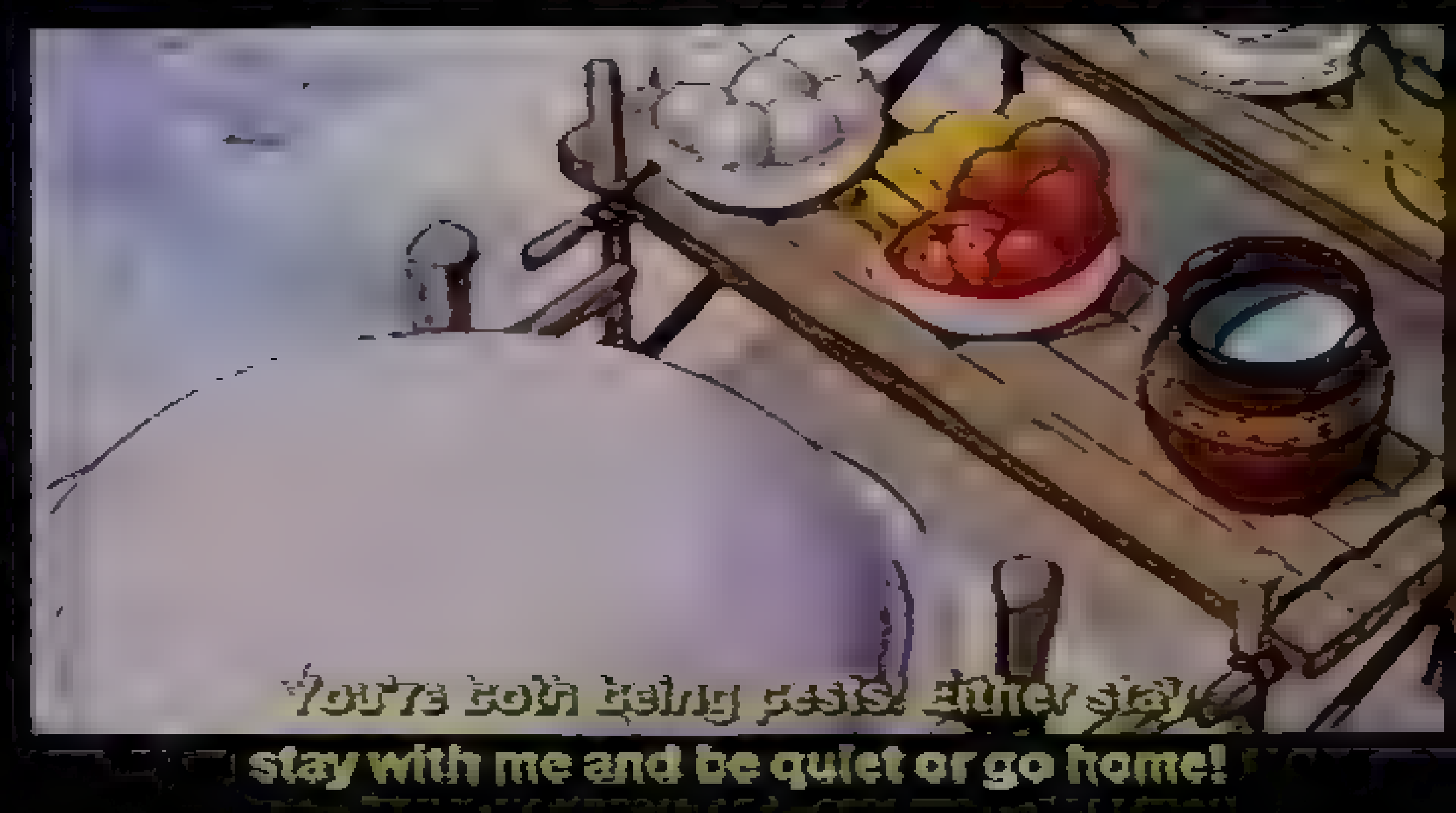
But I'm hungry!


Shhhh! Keep quiet!





I'm hungry, too.

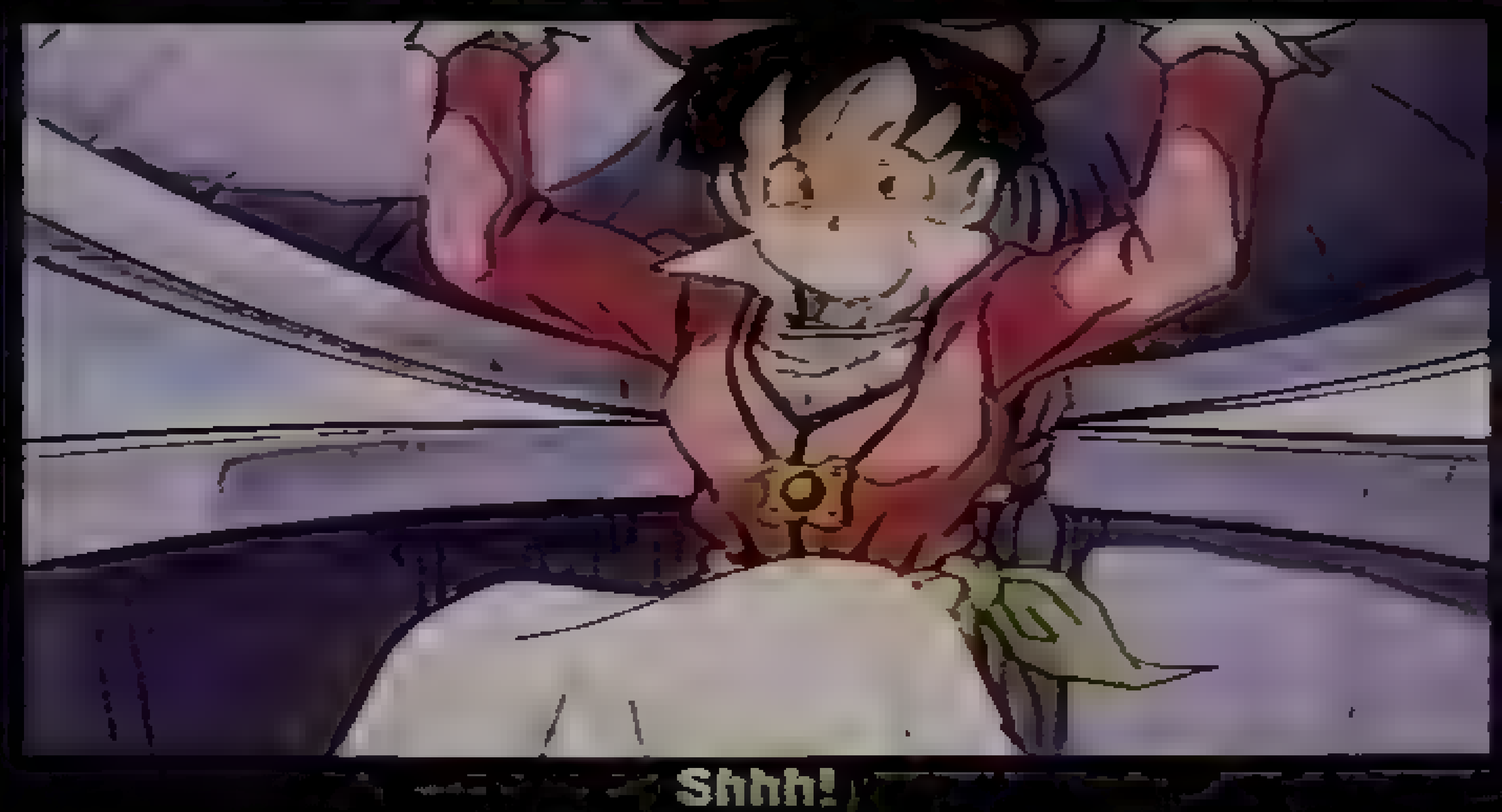

You're both being pests. Either stay
stay with me and be quiet or go home!

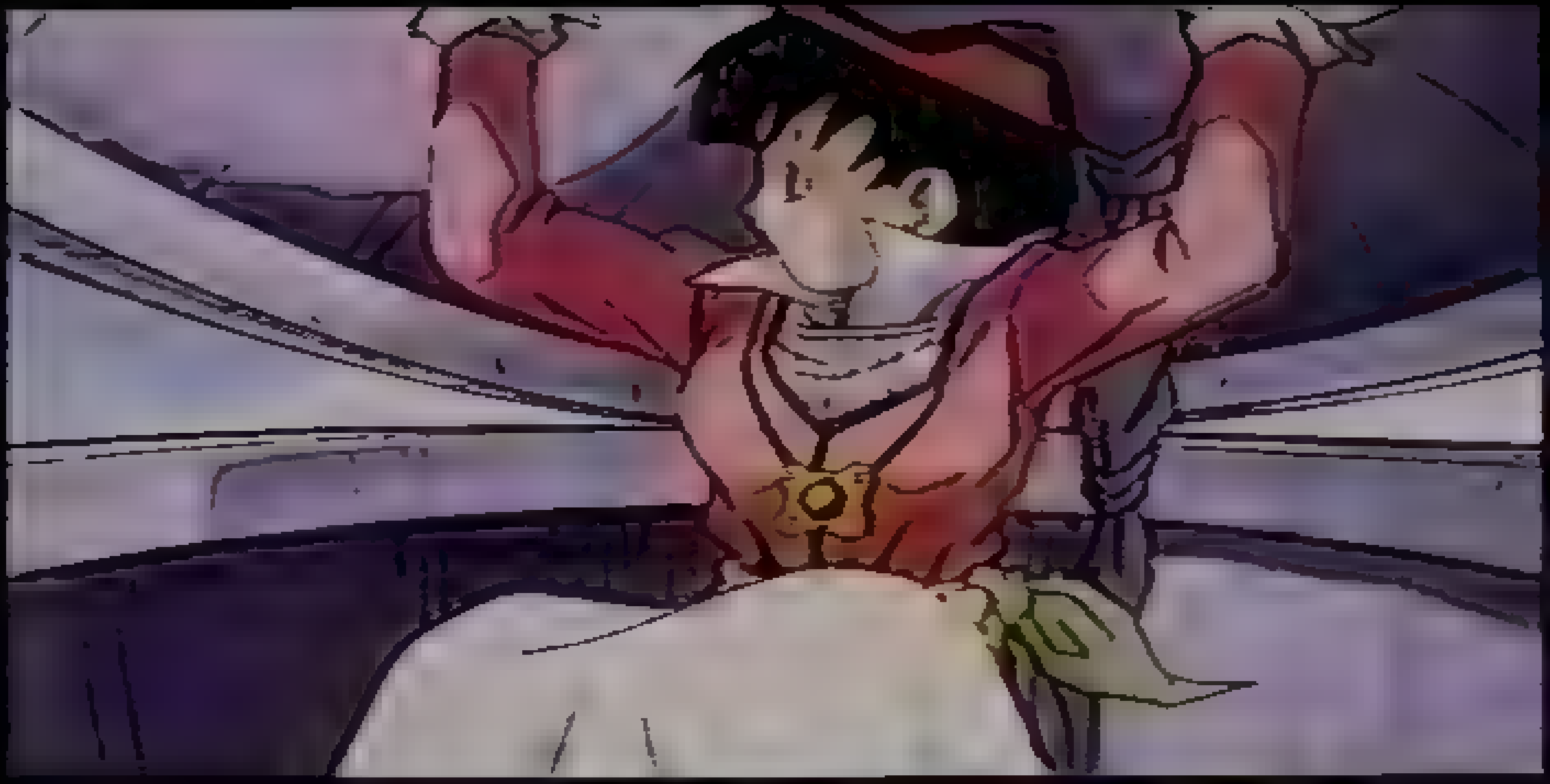

stay with me and be quiet or go home!


But I want to see you get
eaten by the monster!!

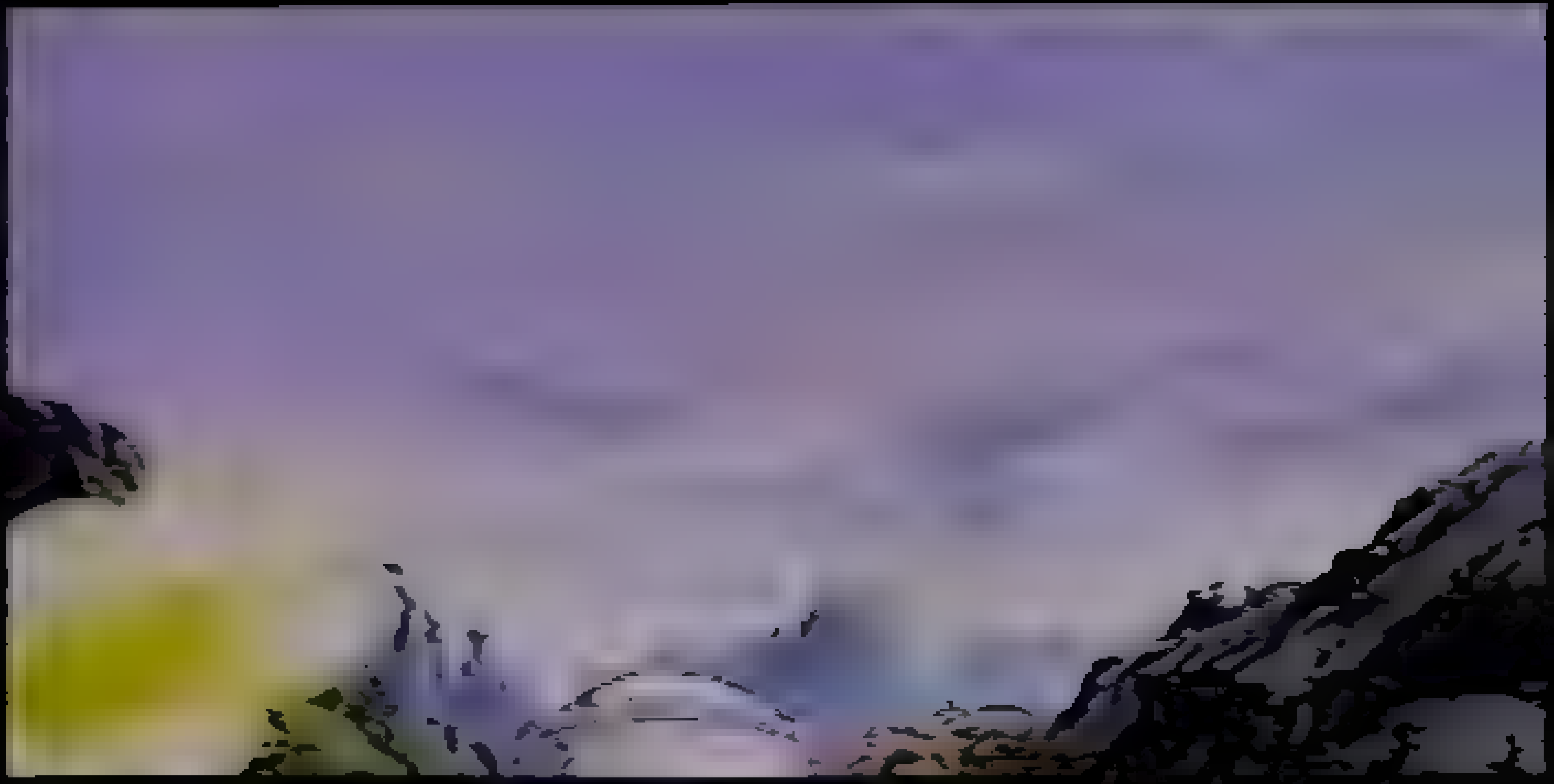

But I want to see you get
eaten by the monster!


What did you say?!

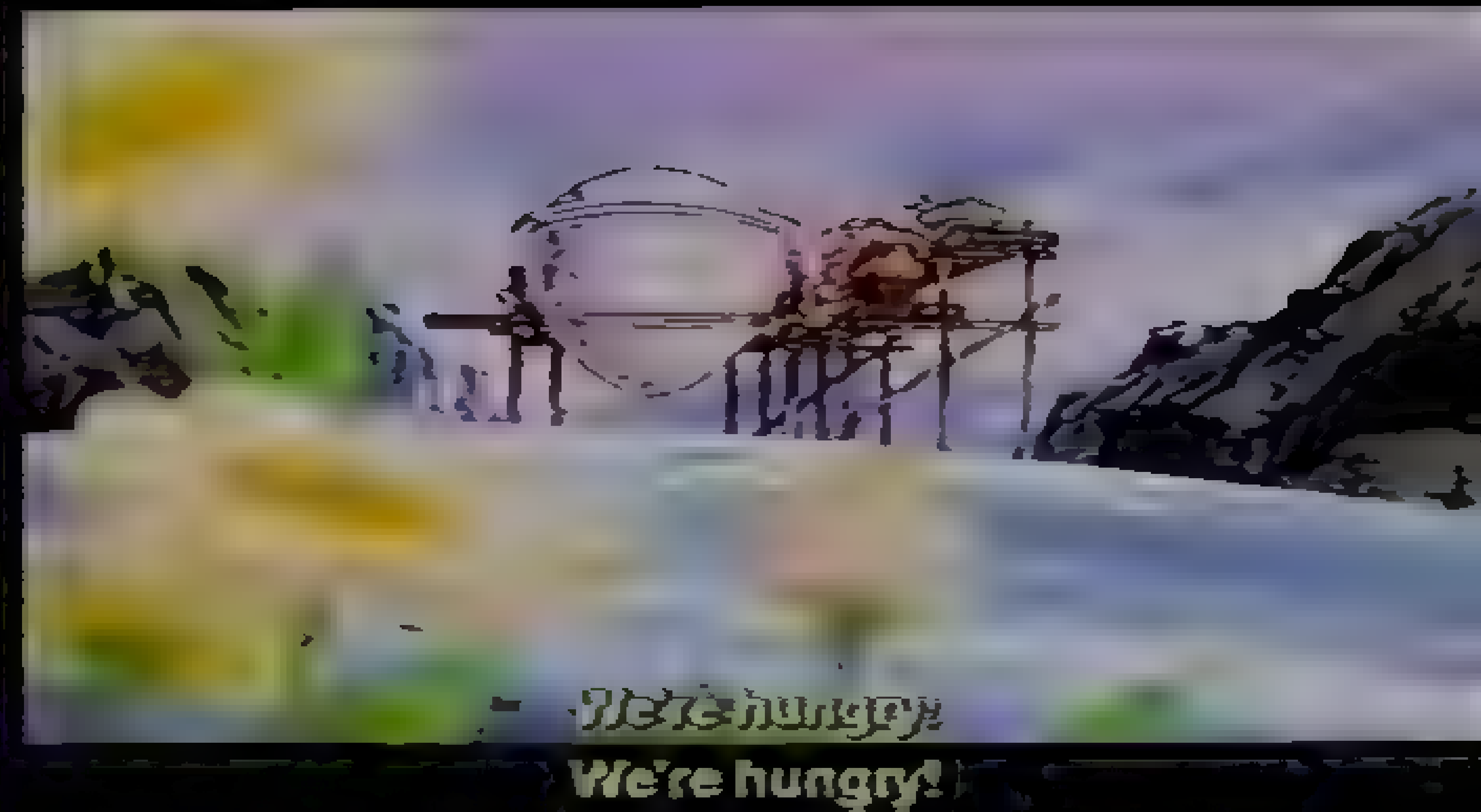

Shhh!

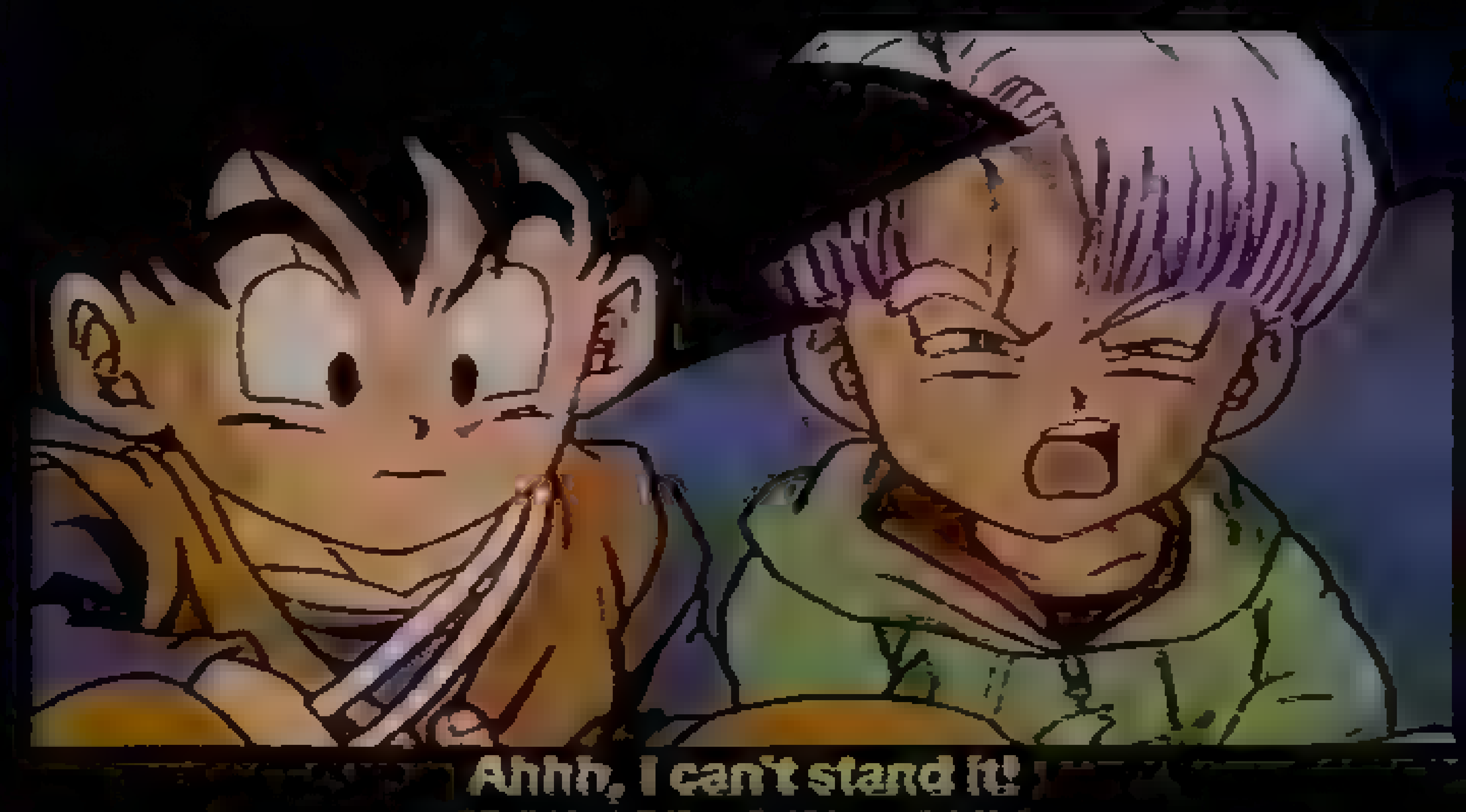


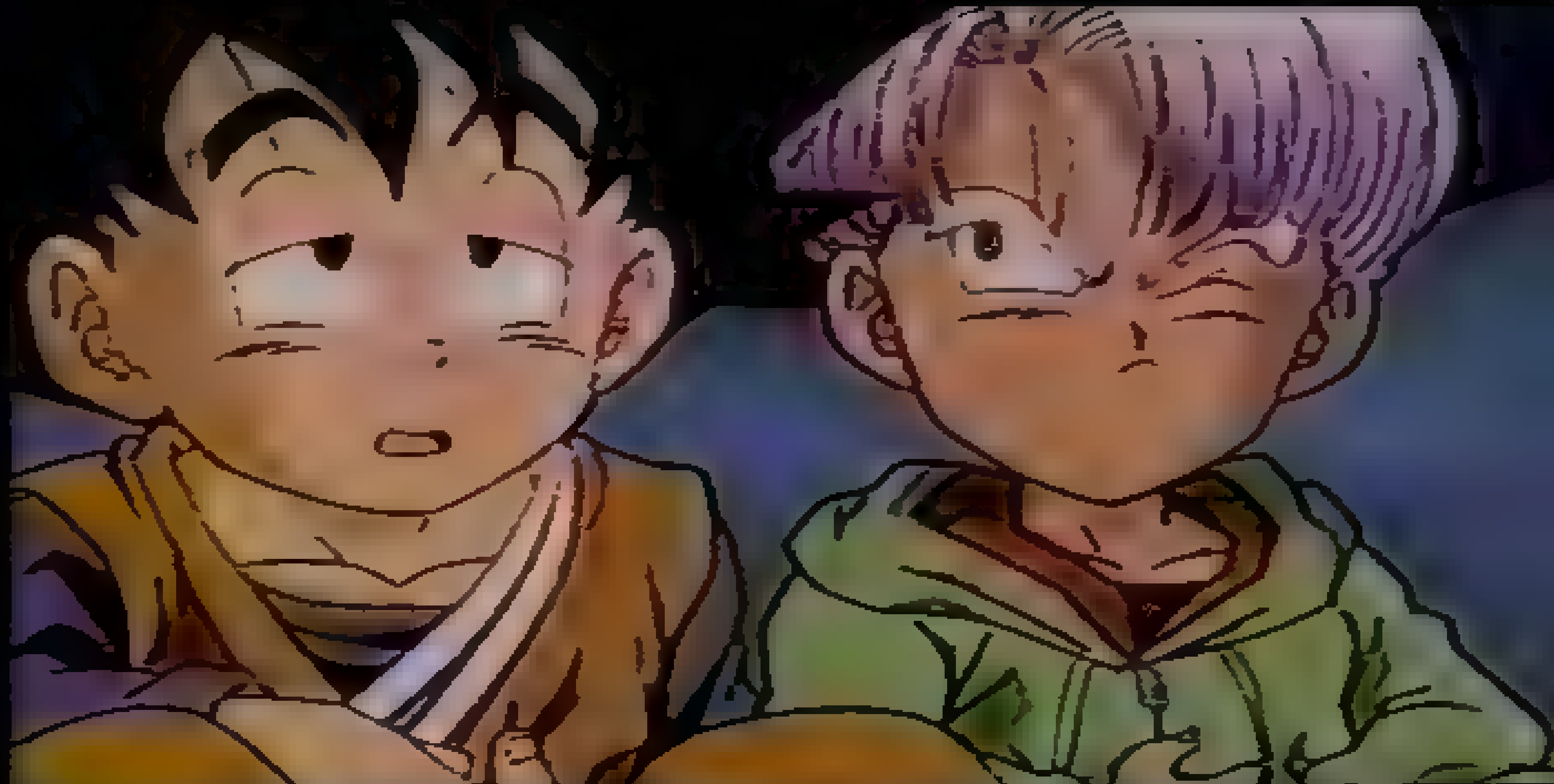


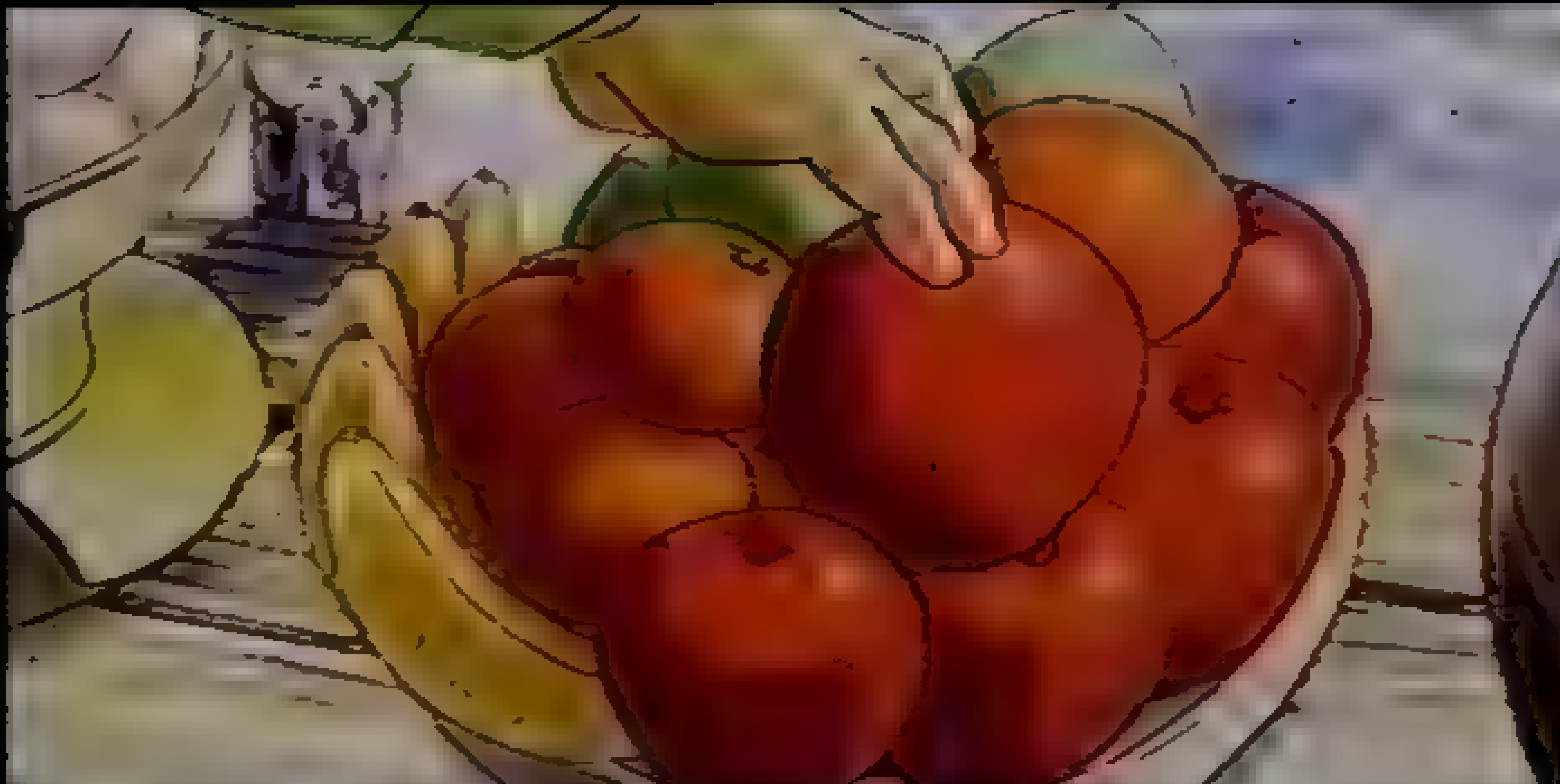


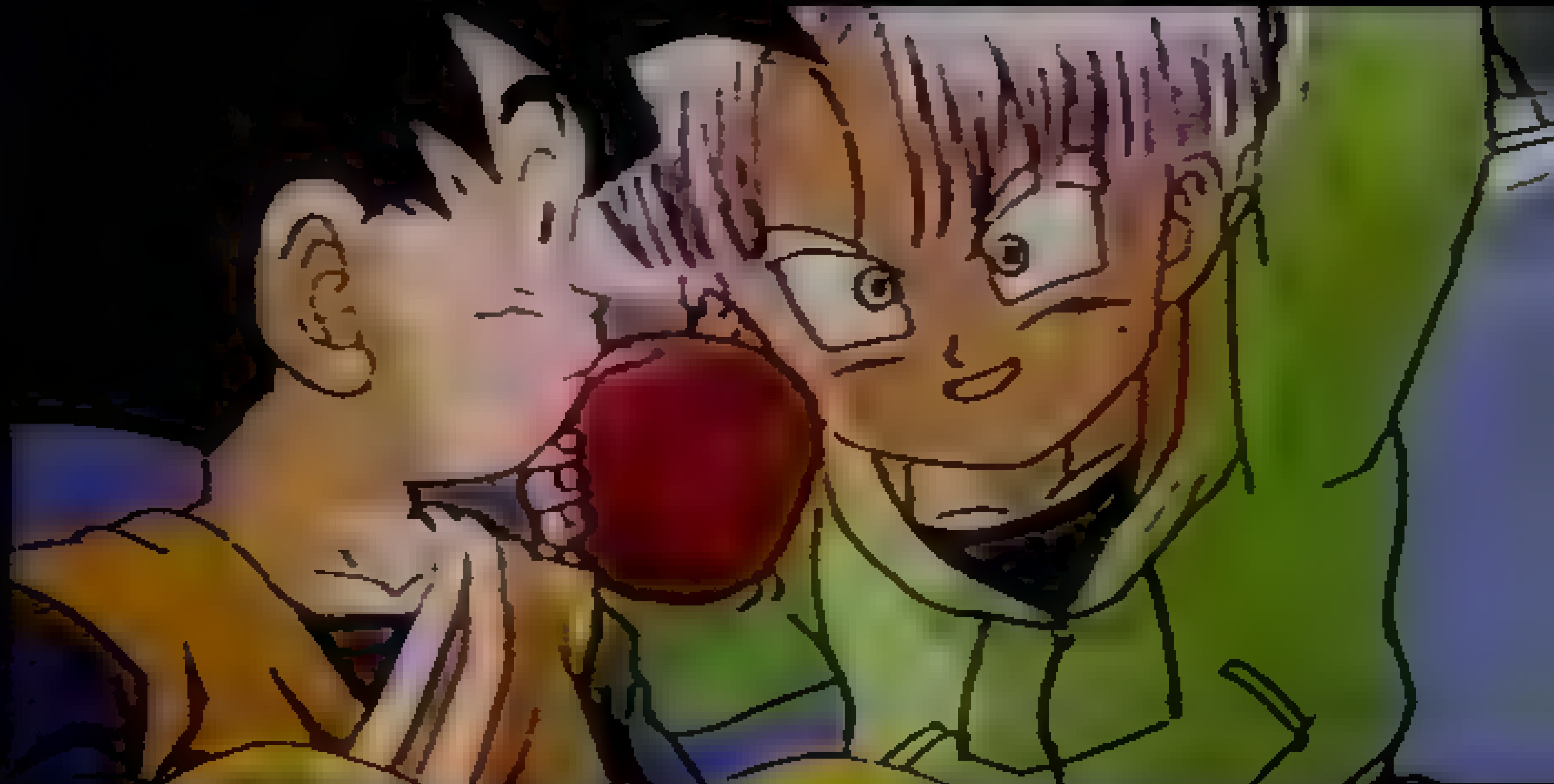

We're hungry!

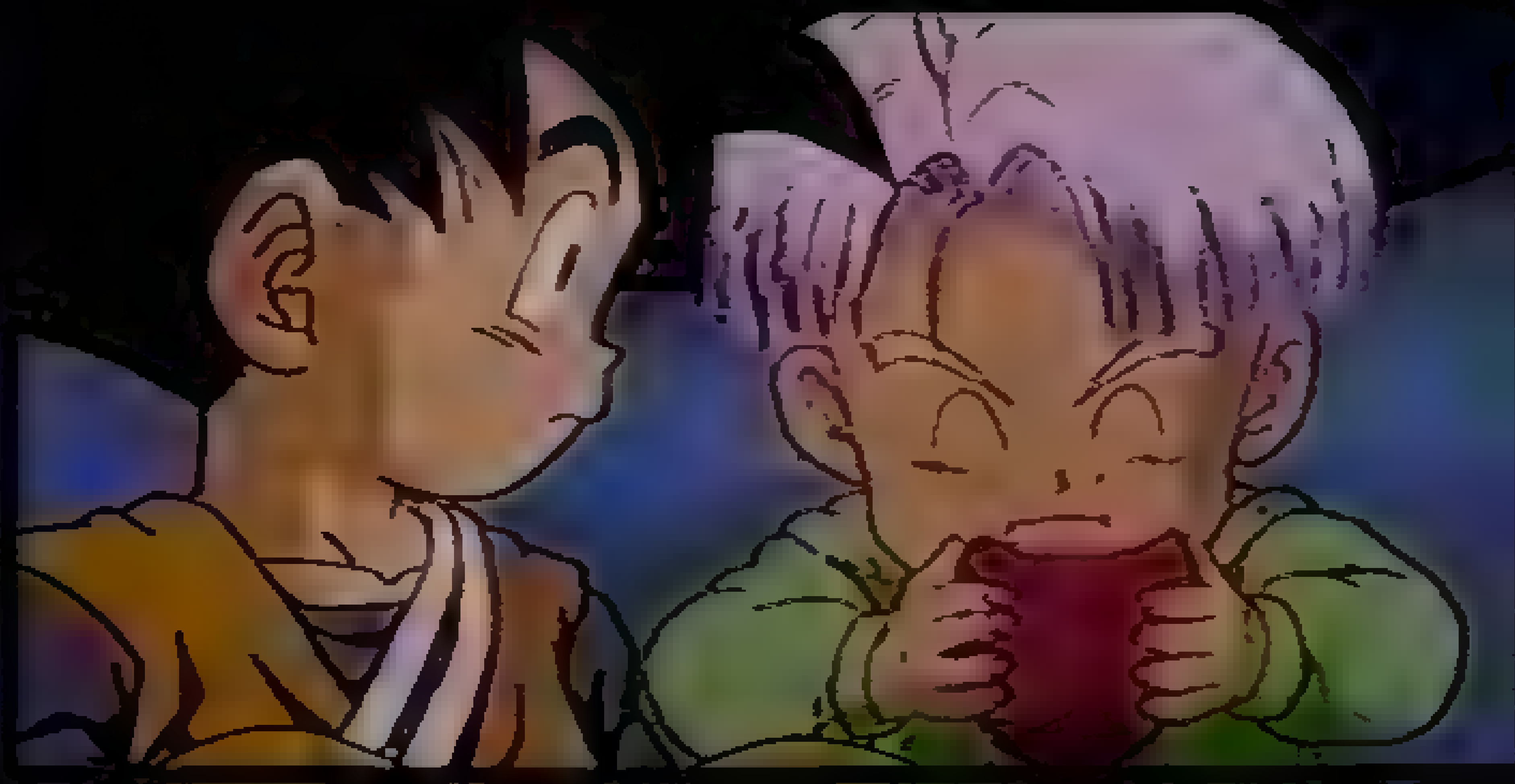

We're hungry!


Ahhh, I can't stand it!

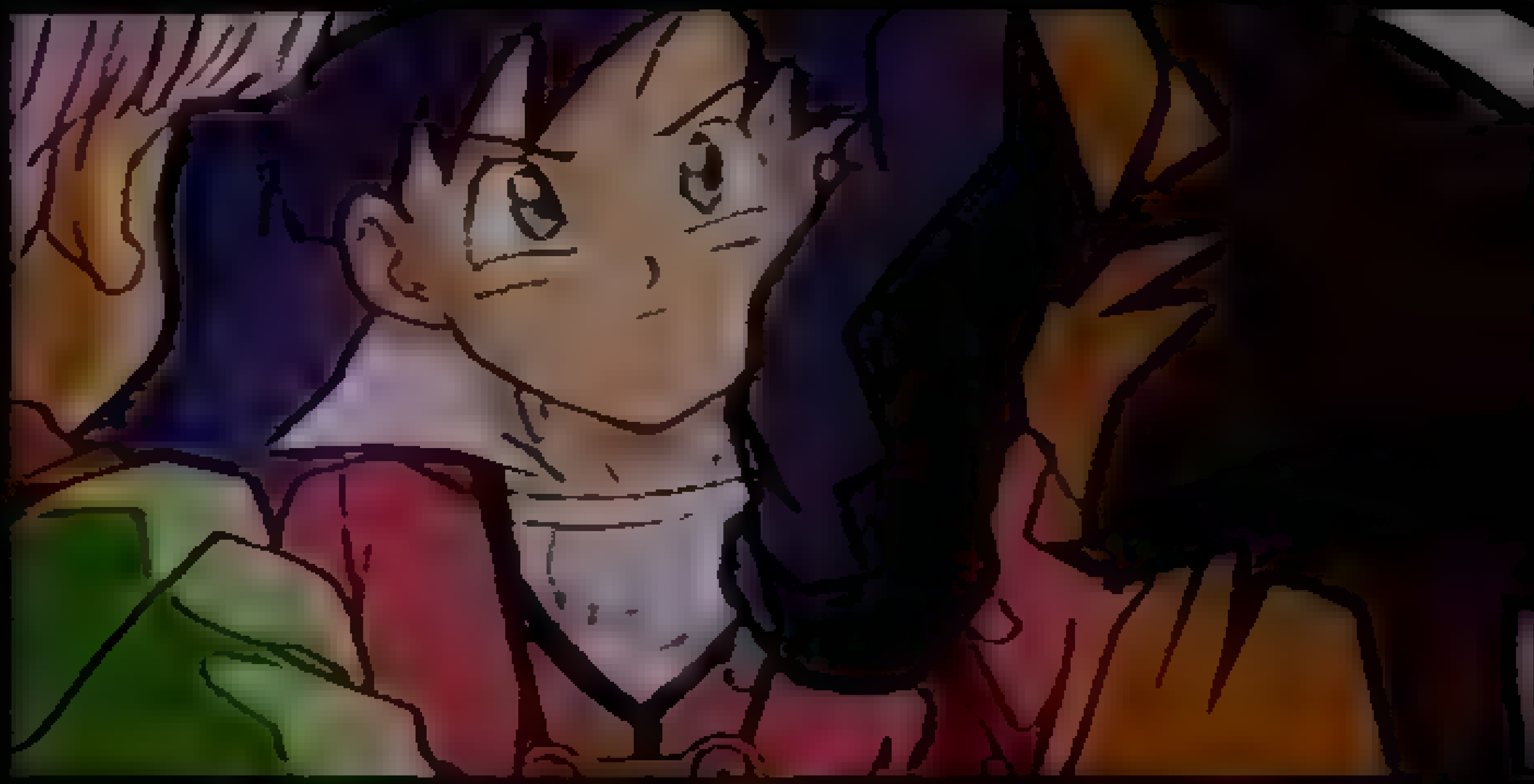




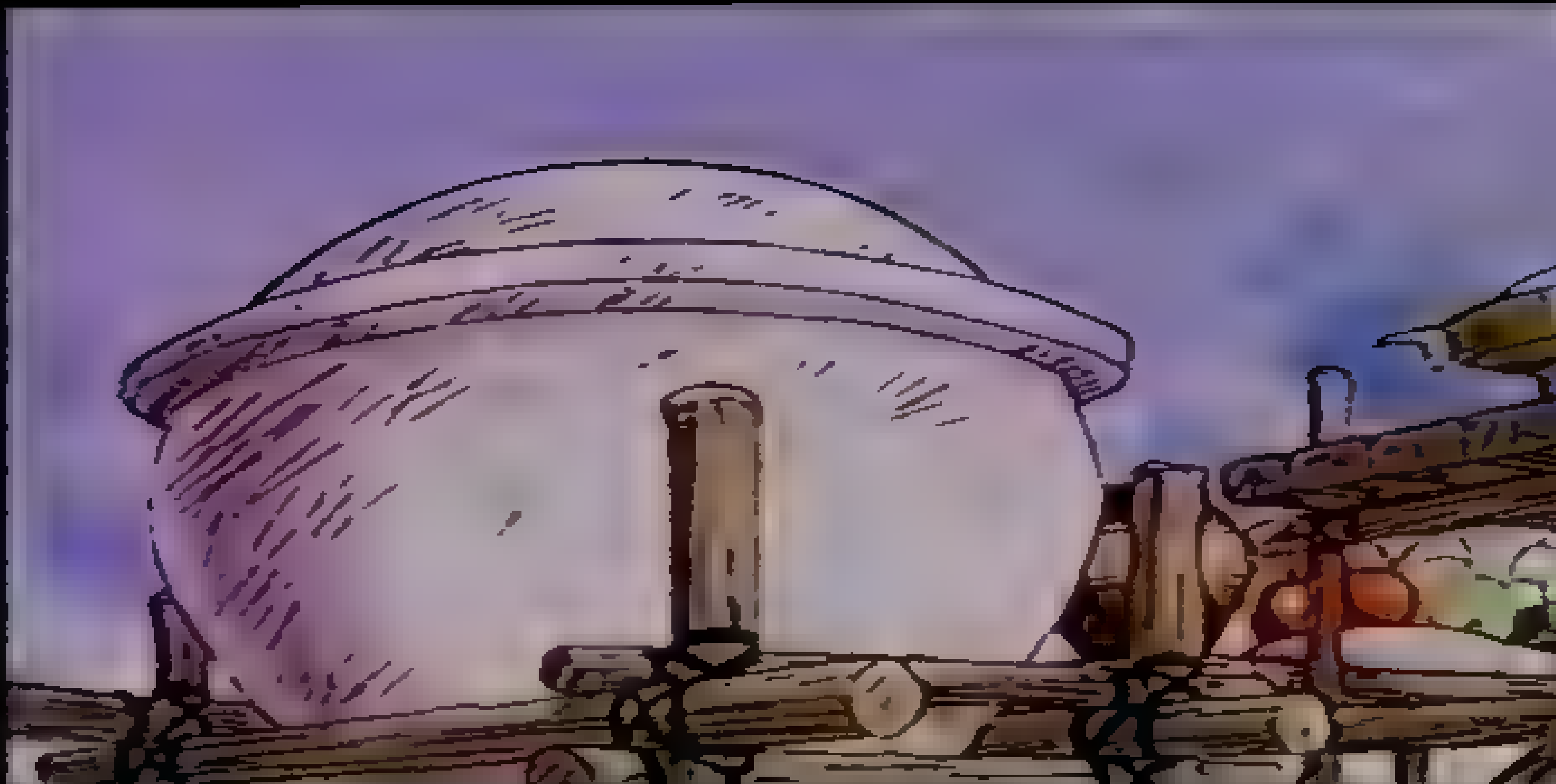




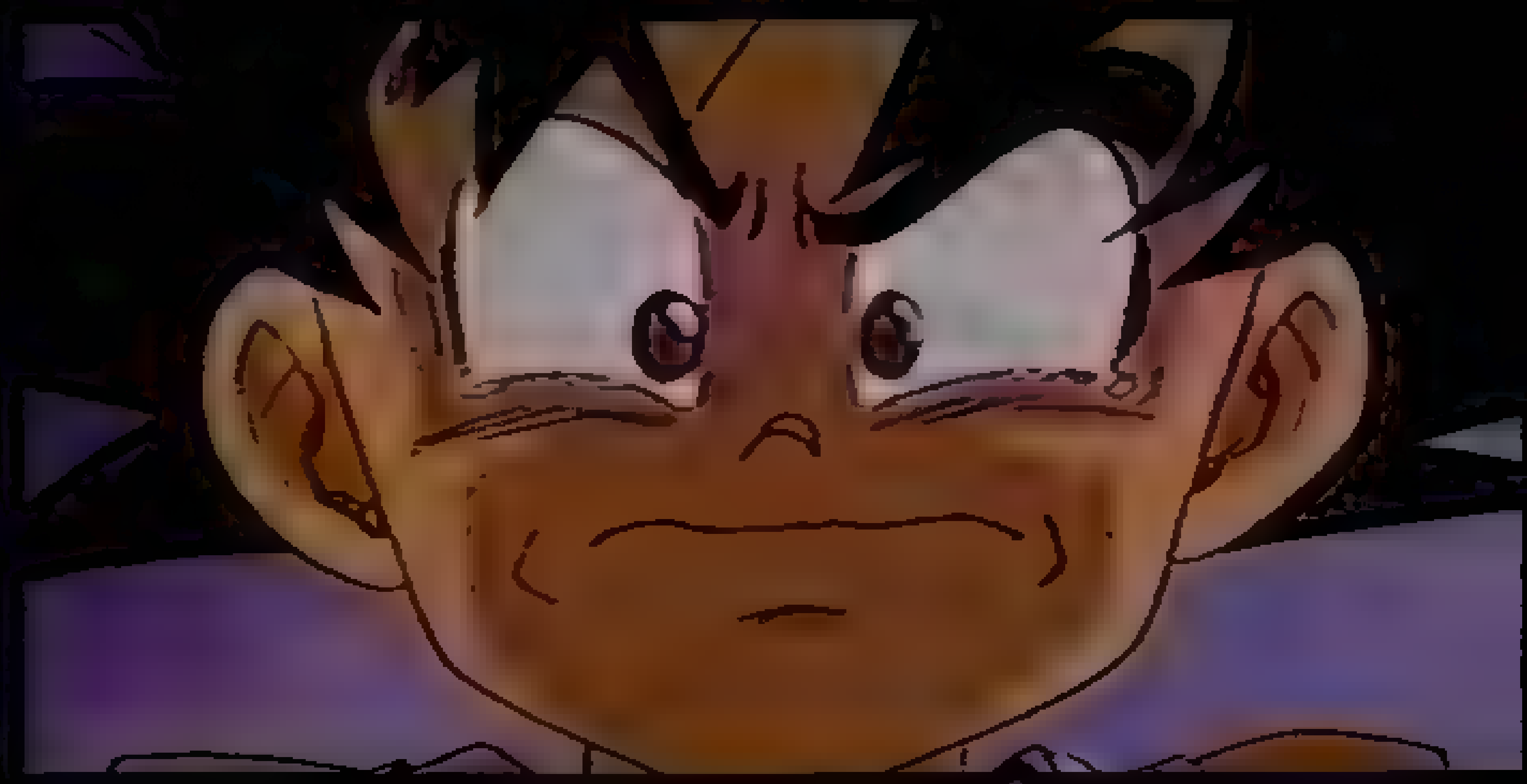

Me too!


No!

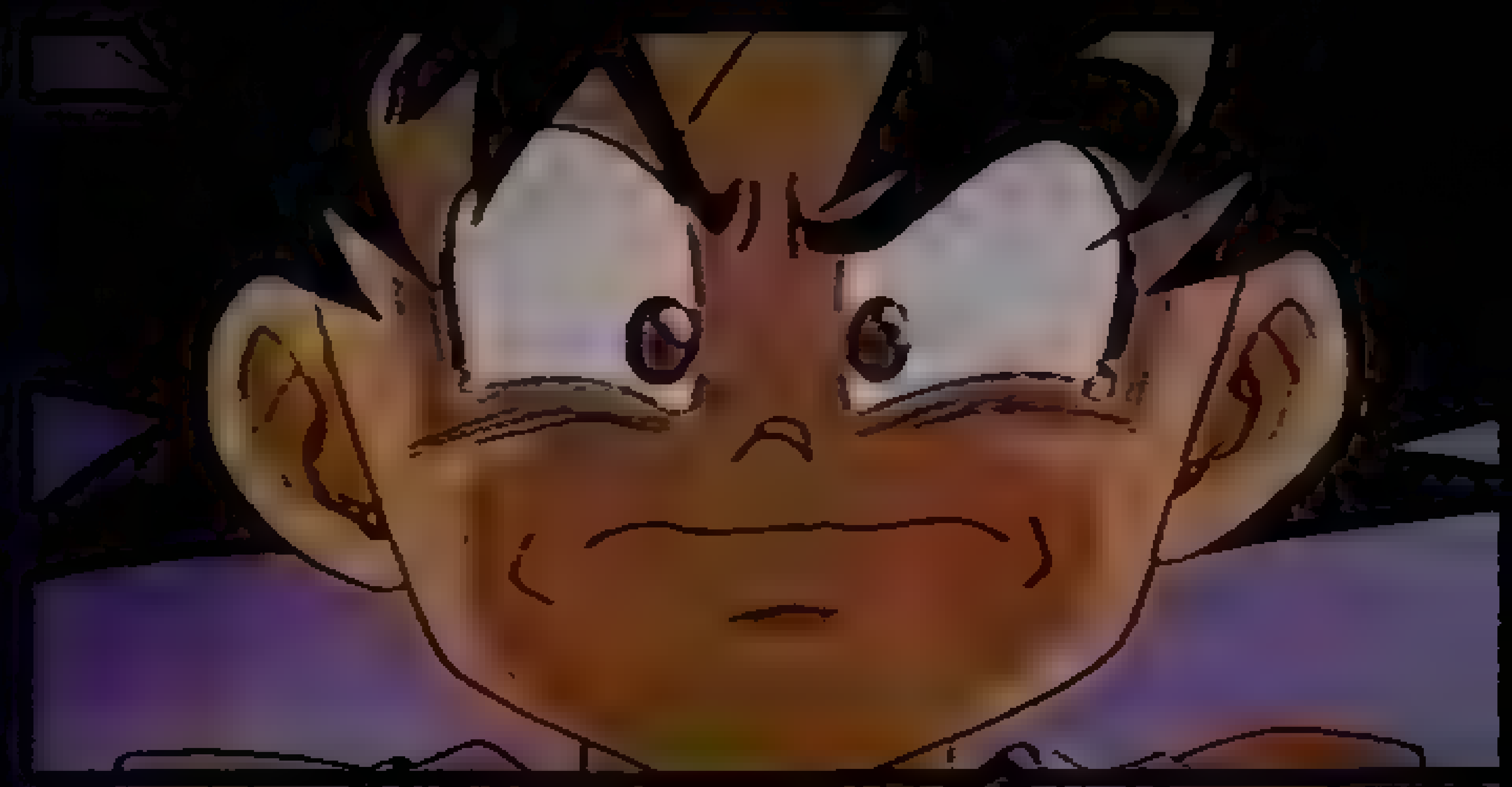




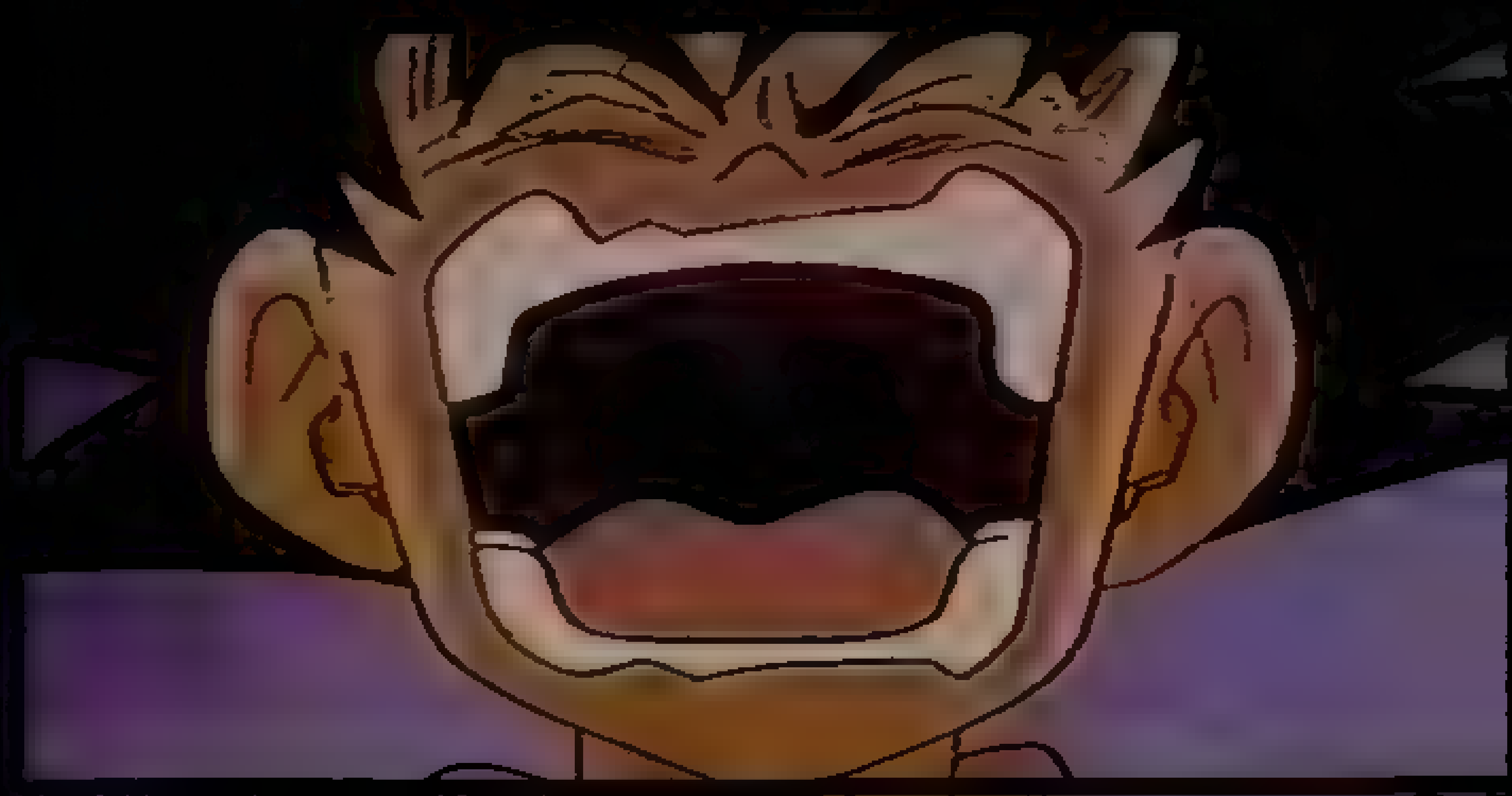





Videl...you hit me!

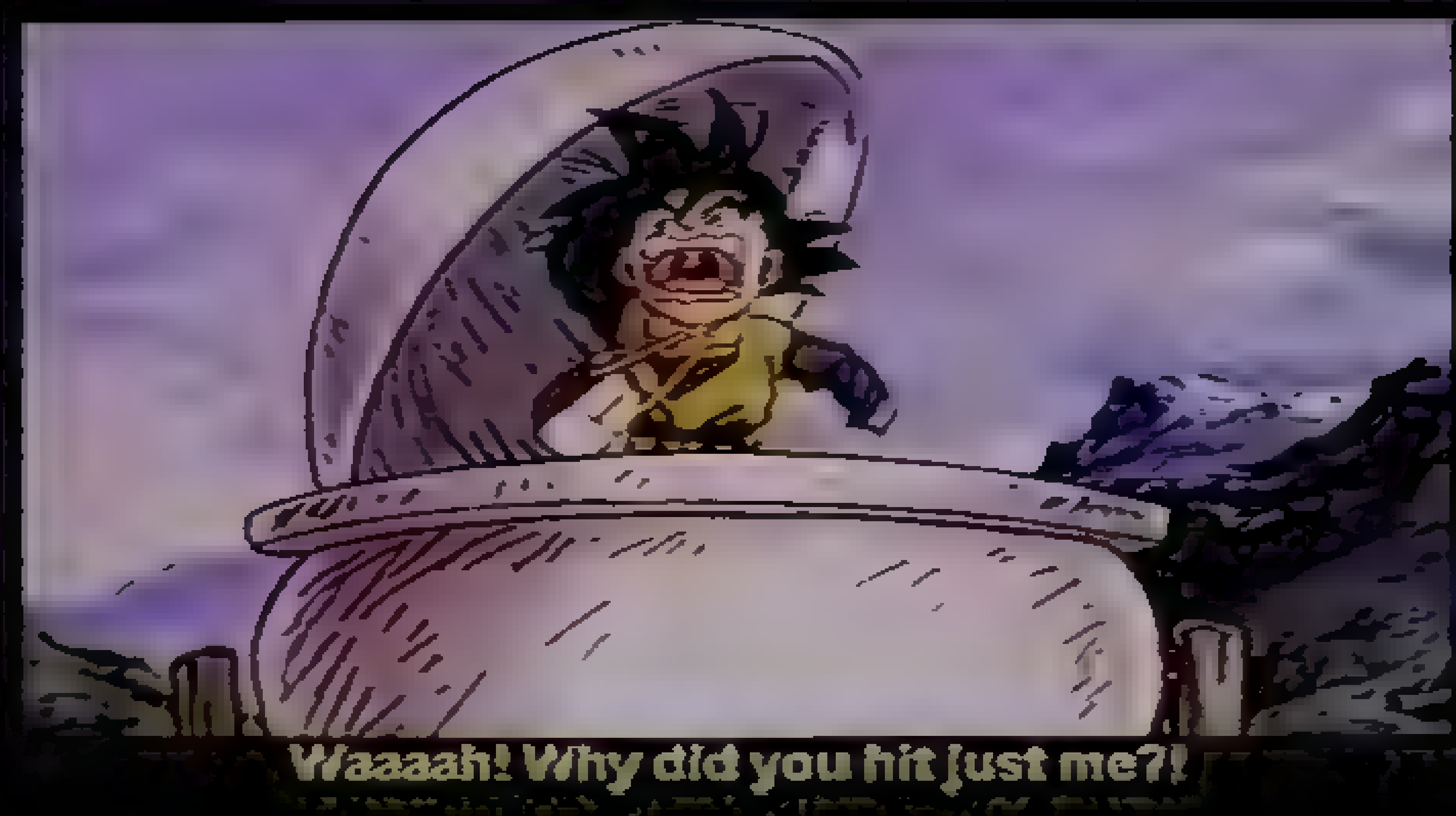







But you only hit me!


Trunks got an apple, but you didn't hit him!


Waaaah! Why did you hit just me?!

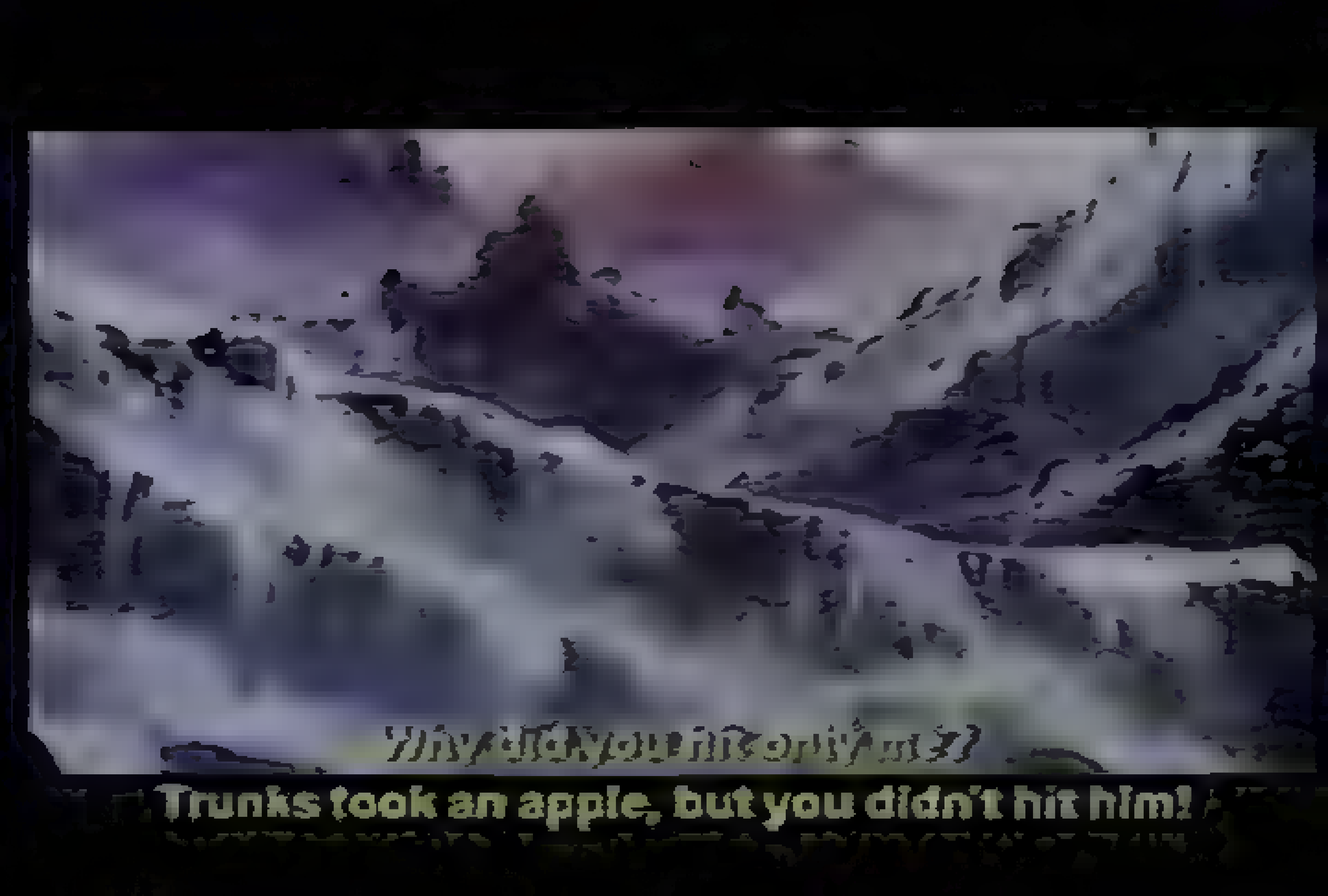

Waaaah! Why did you hit just me?!

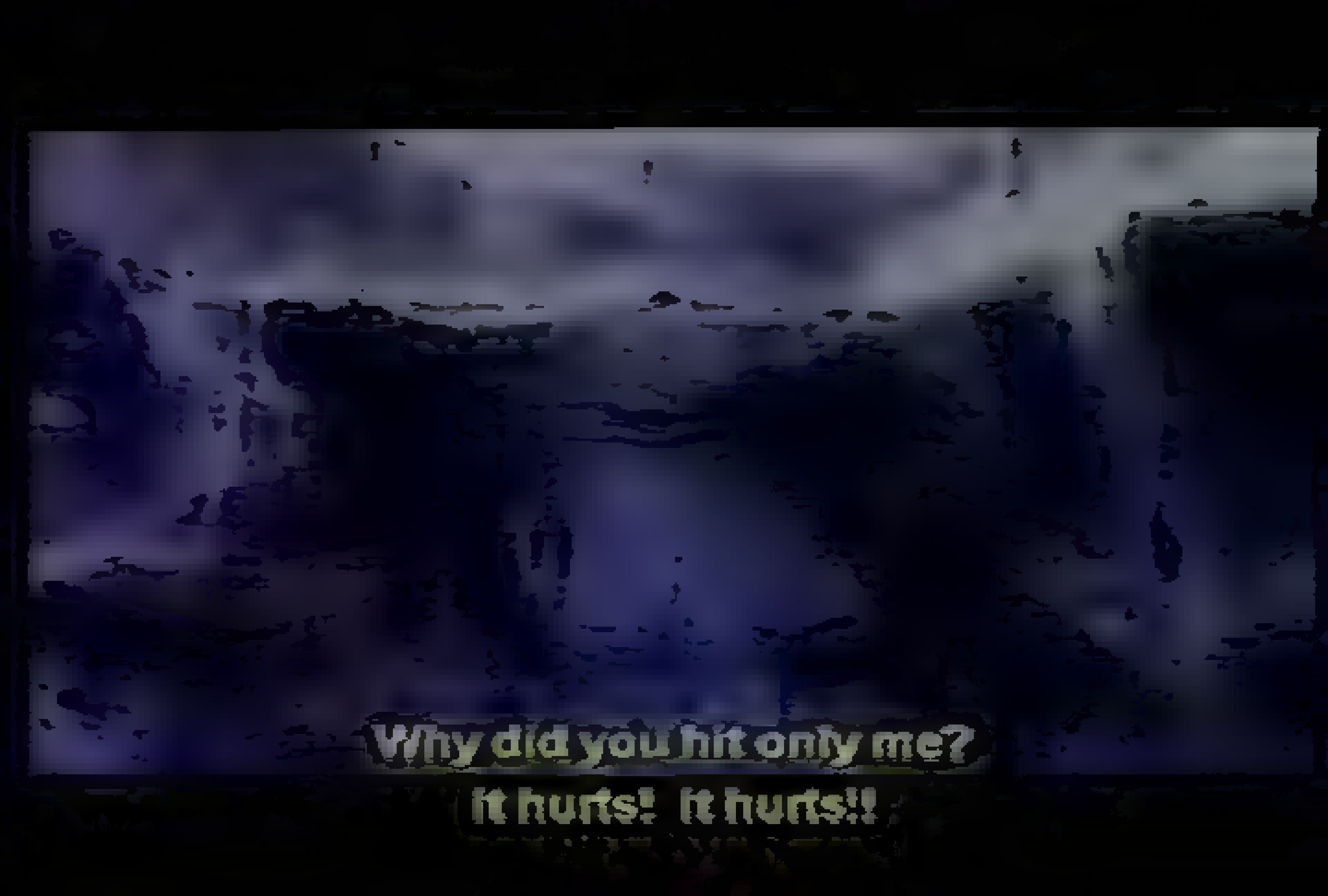

The monster will hear you!


The monster will hear you!


Trunks took an apple, but you didn't hit him!

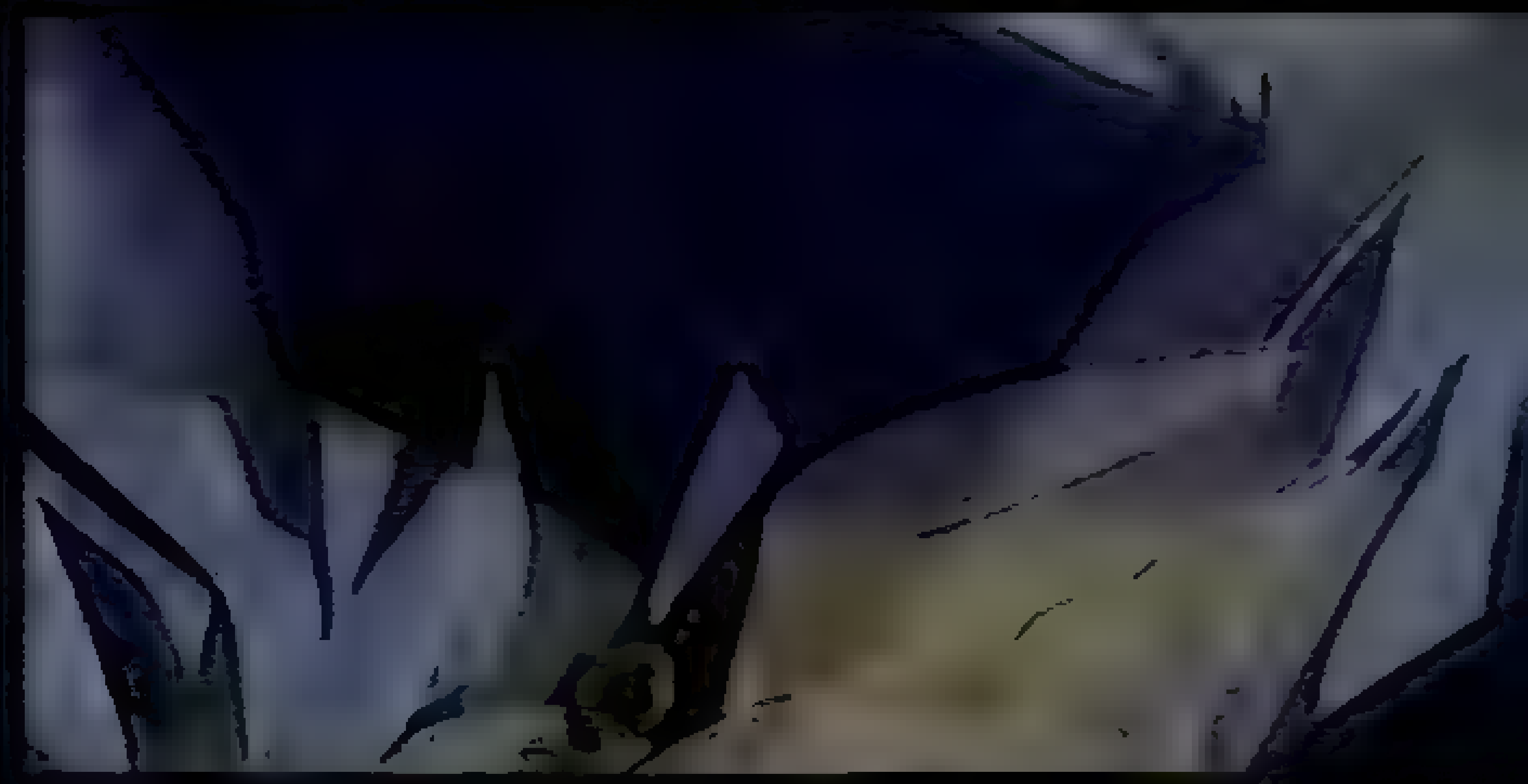

Trunks took an apple, but you didn't hit him!


Trunks took an apple, but you didn't hit him!


Why did you hit only me?
It hurts! It hurts!!

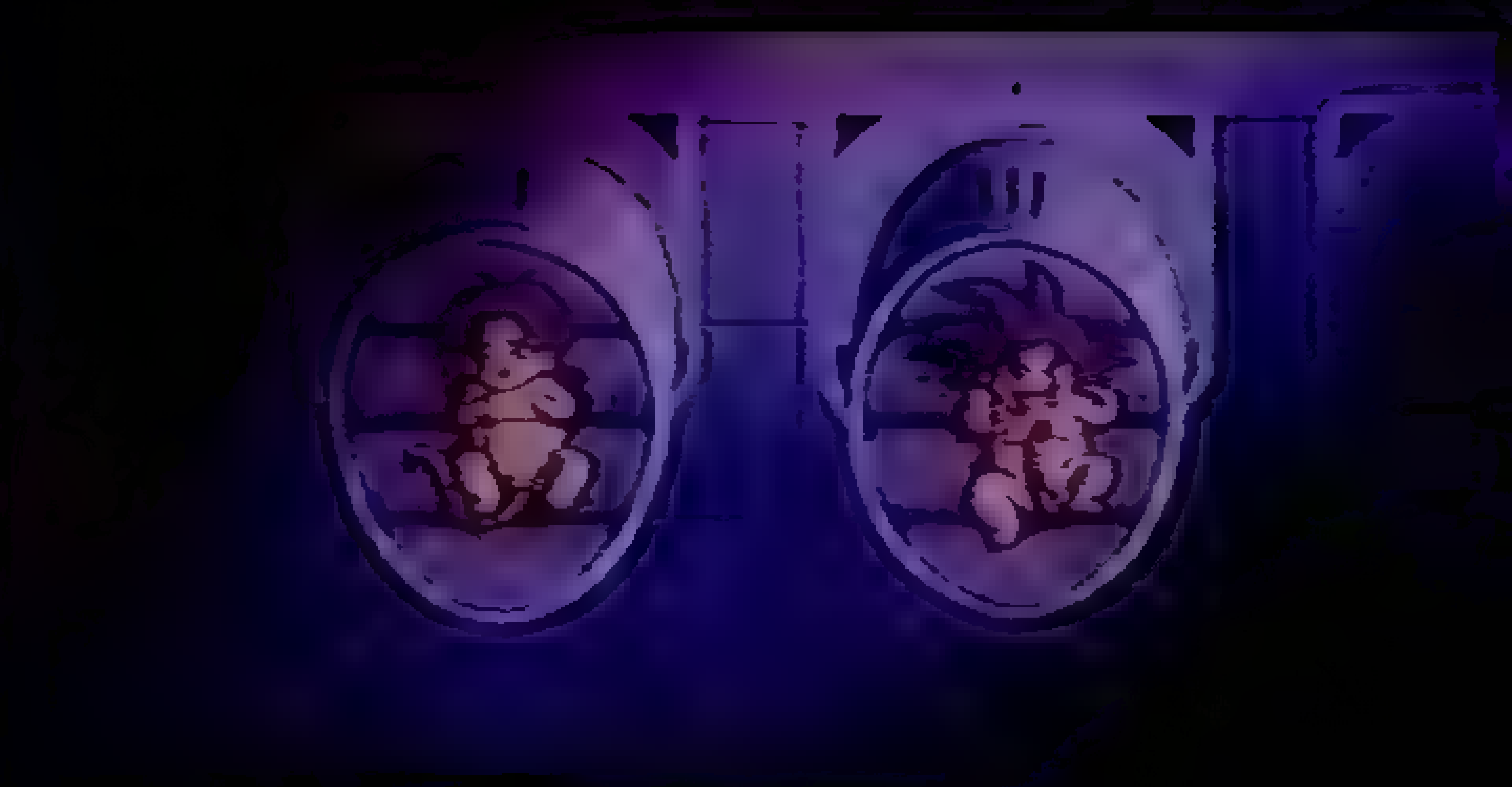

Why did you hit only me?
It hurts! It hurts!!



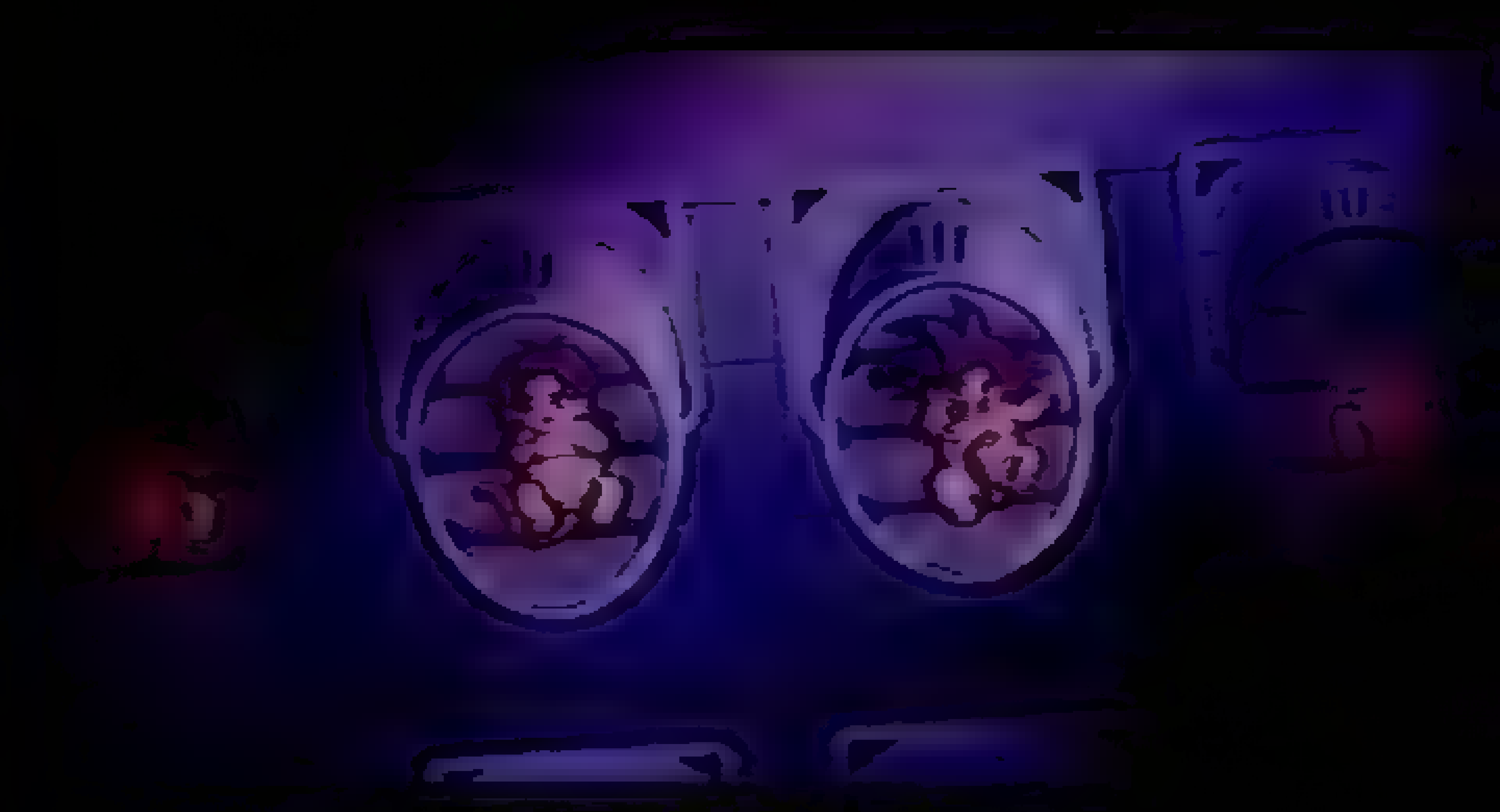




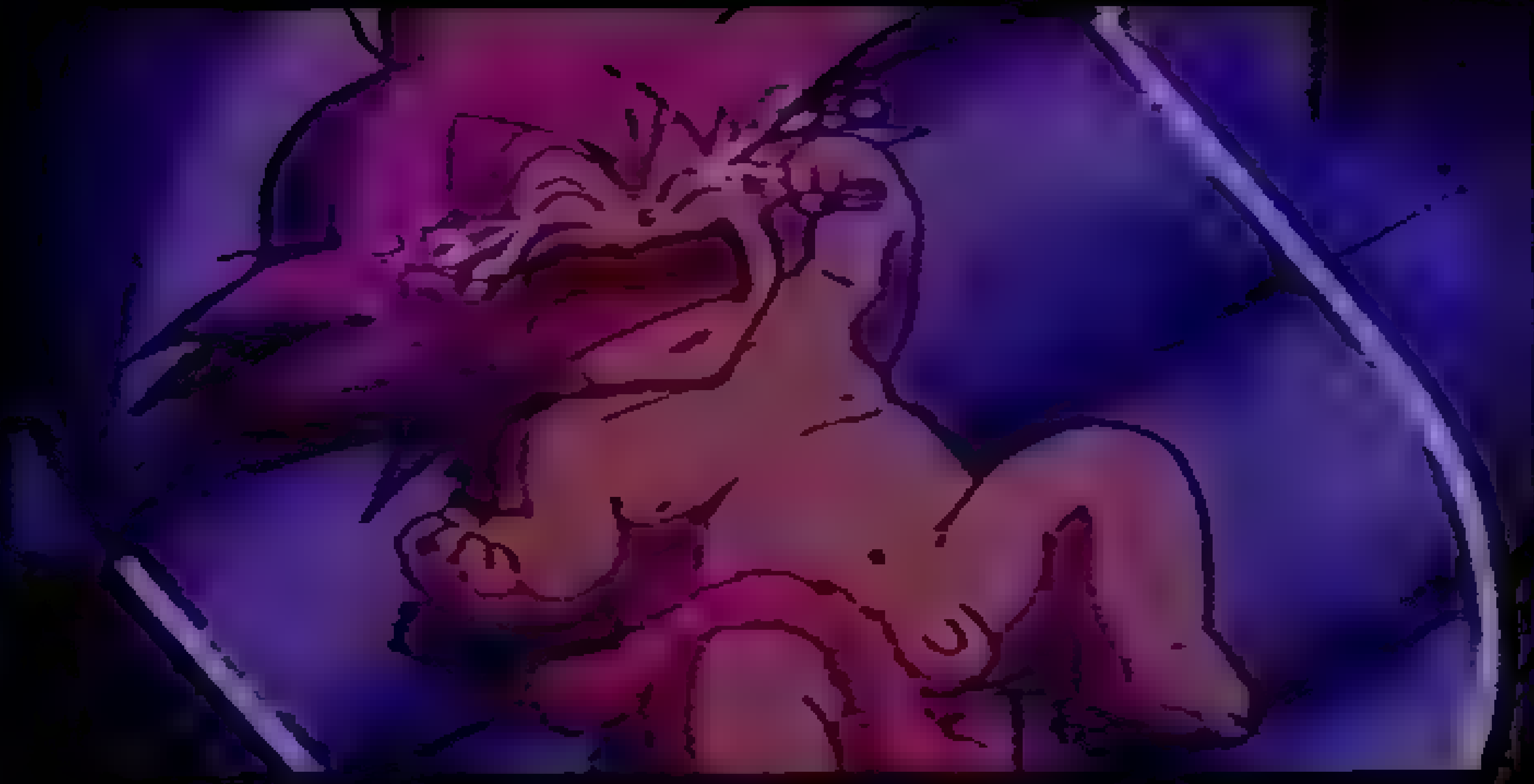






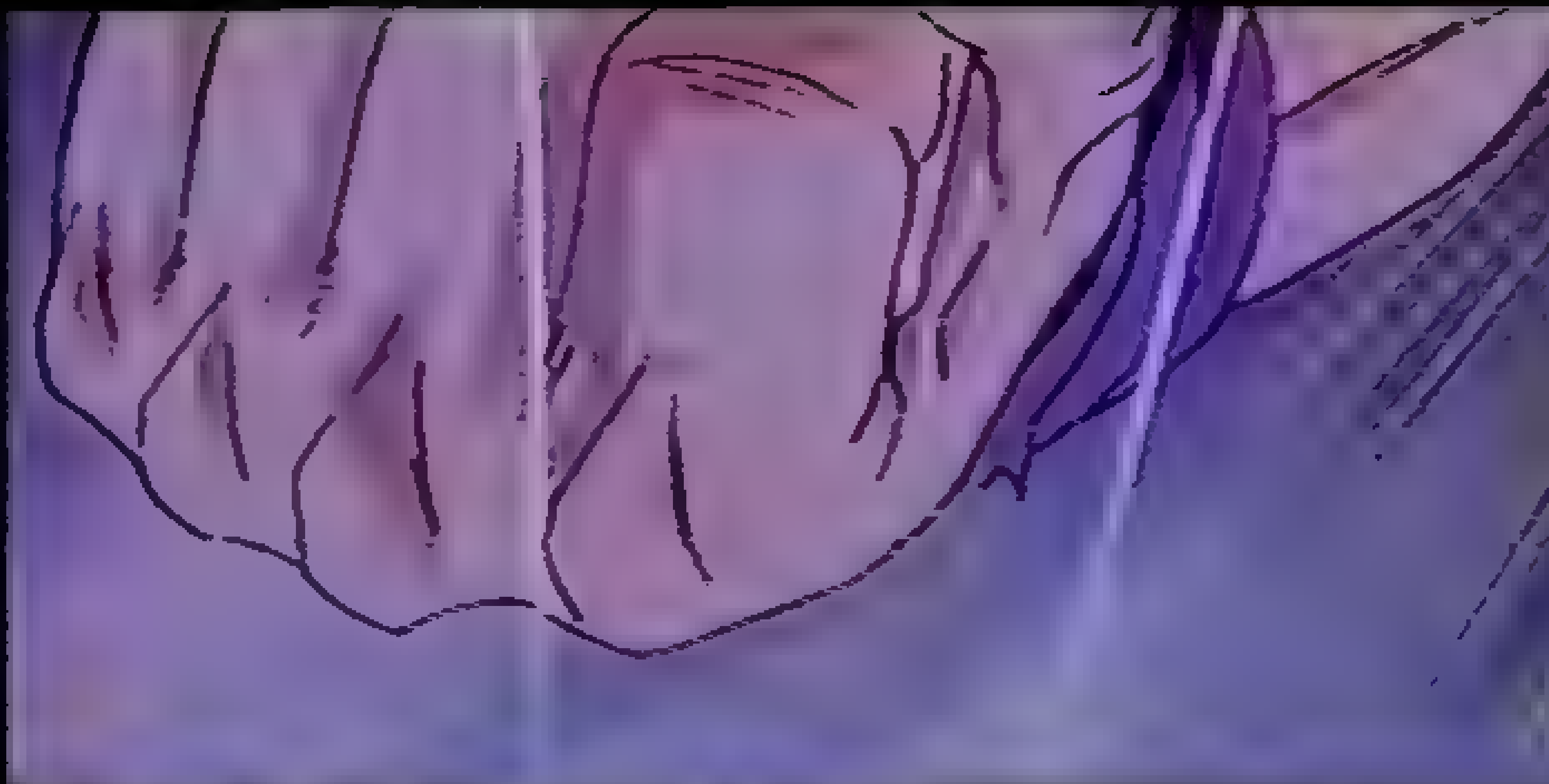


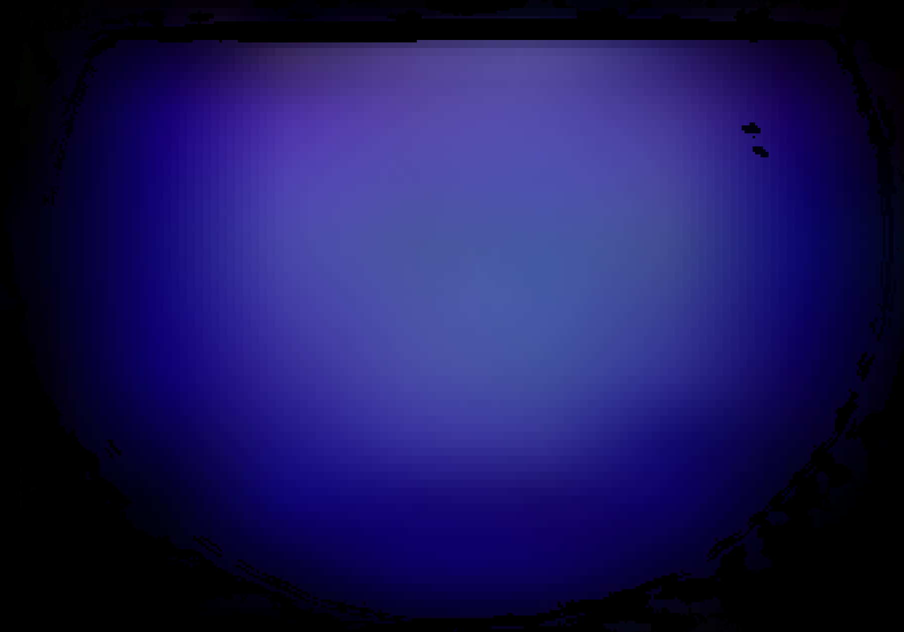


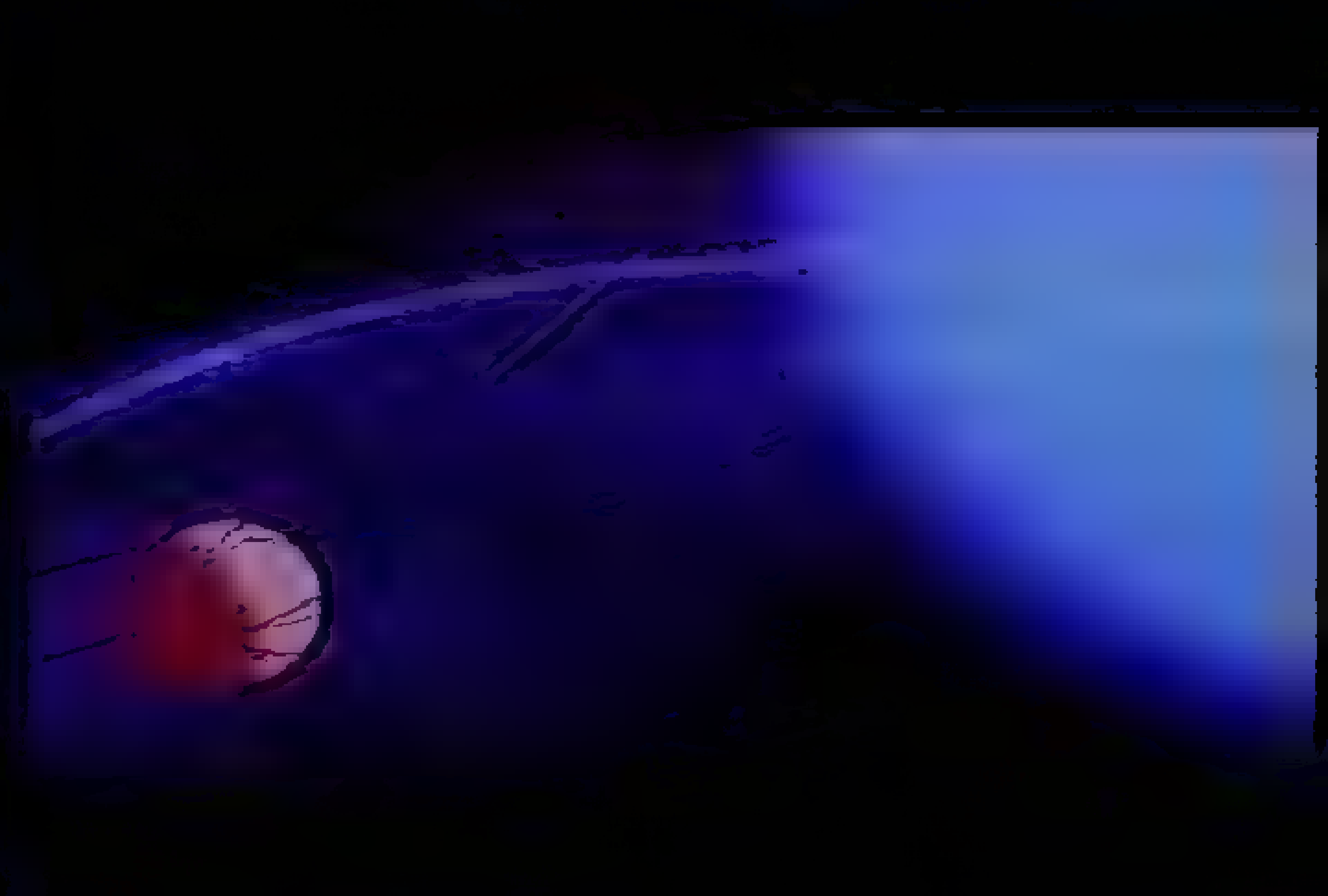


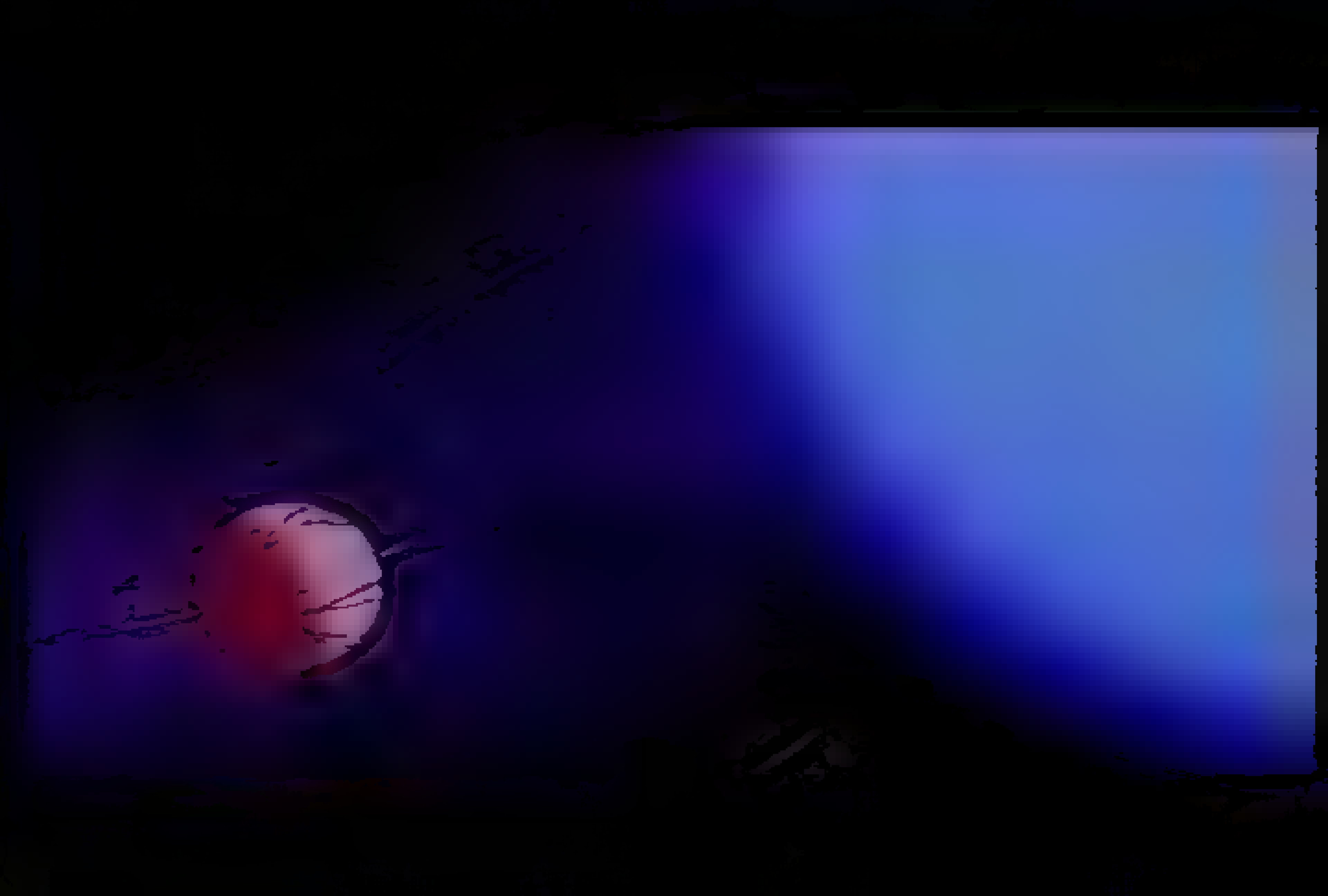


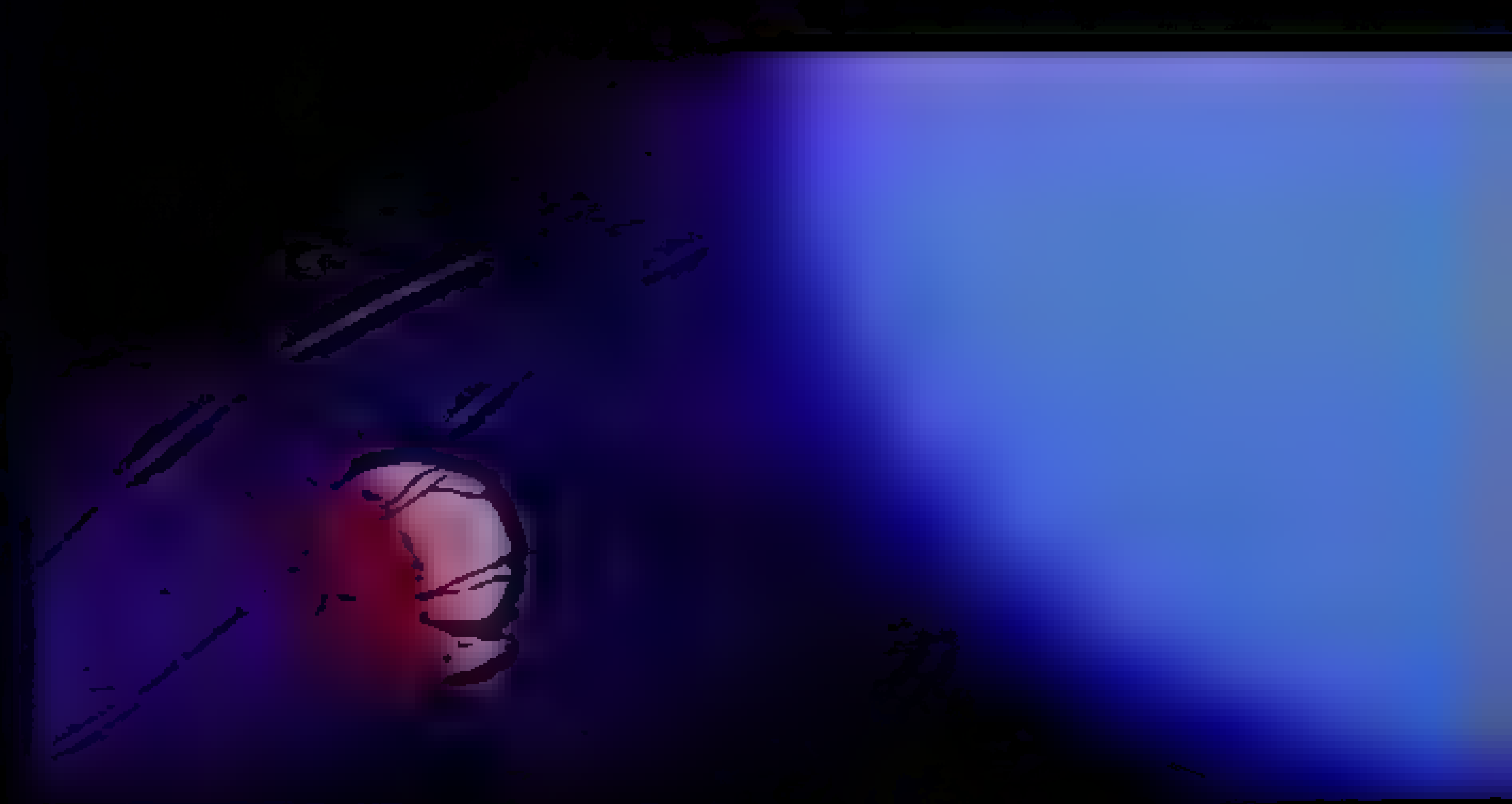








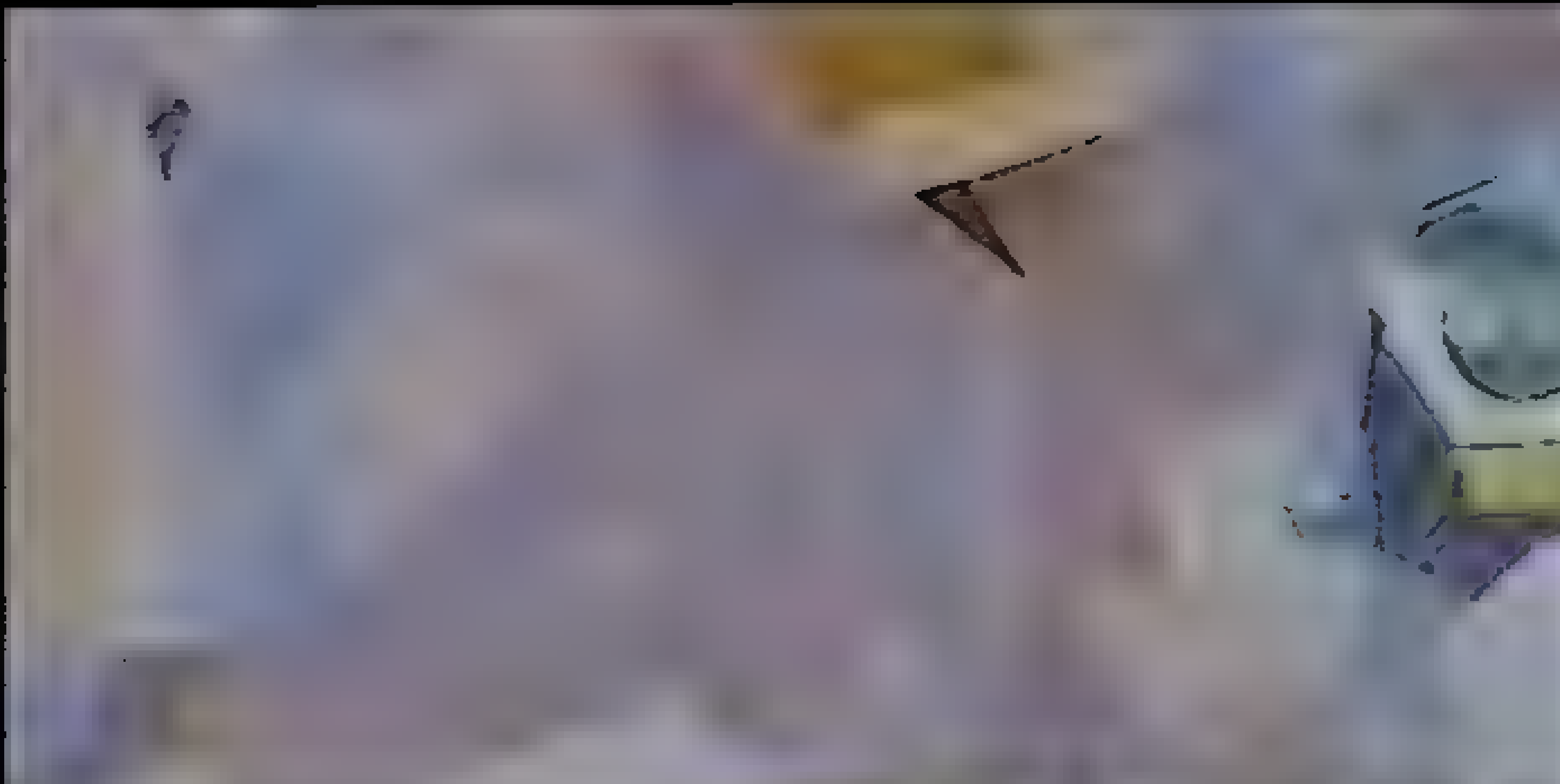






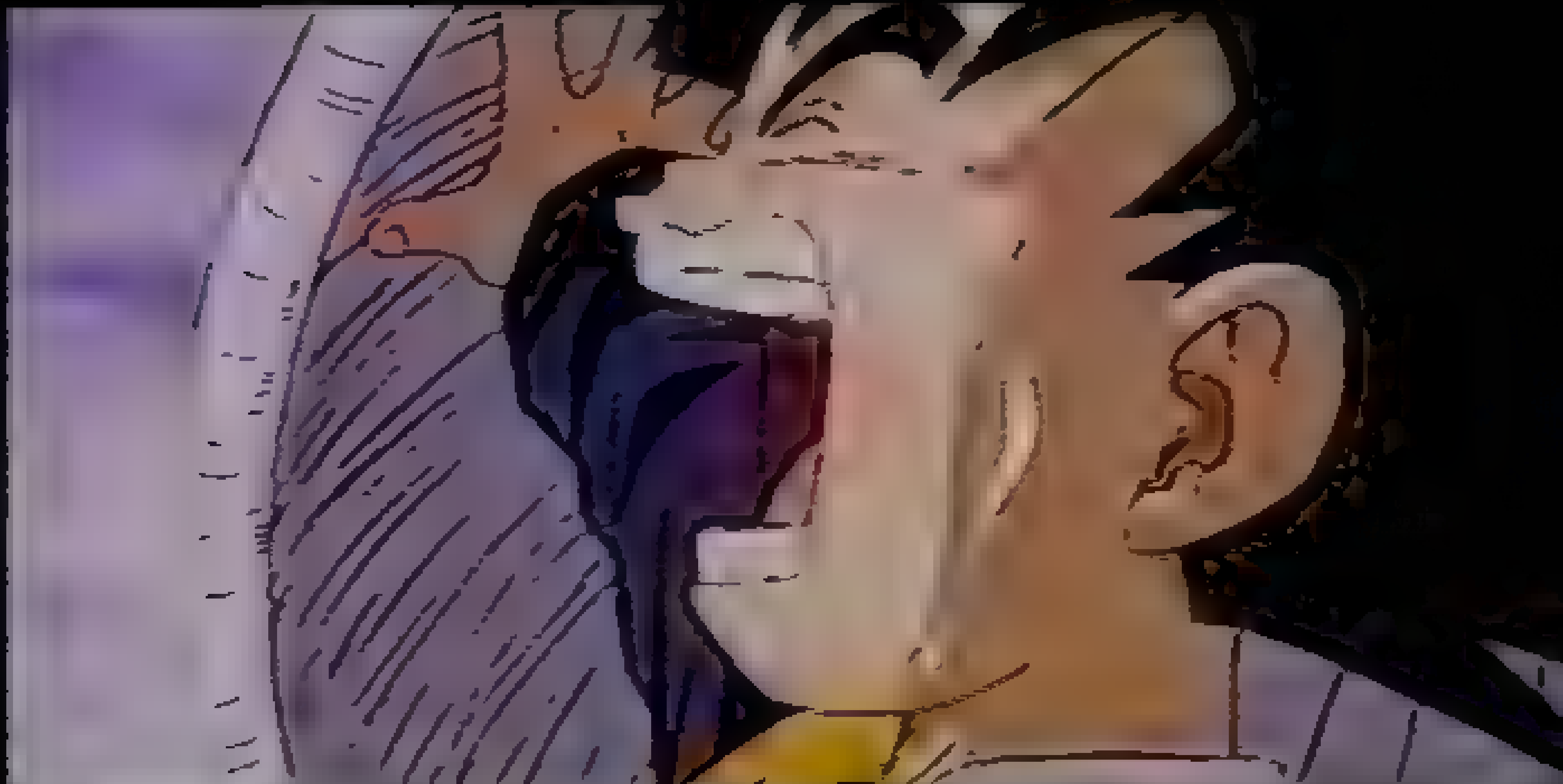


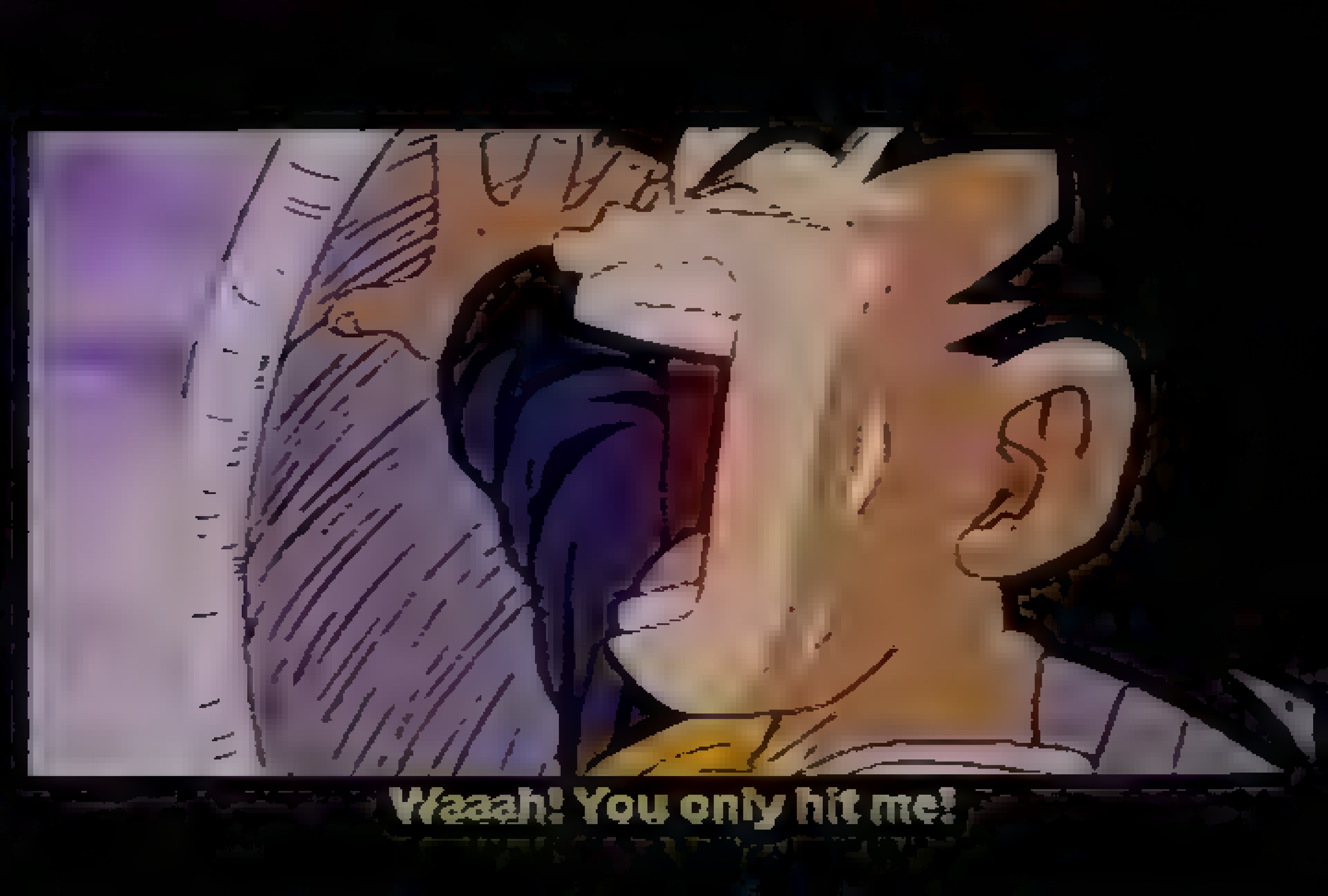

Kakaloto!



Kakaloto!

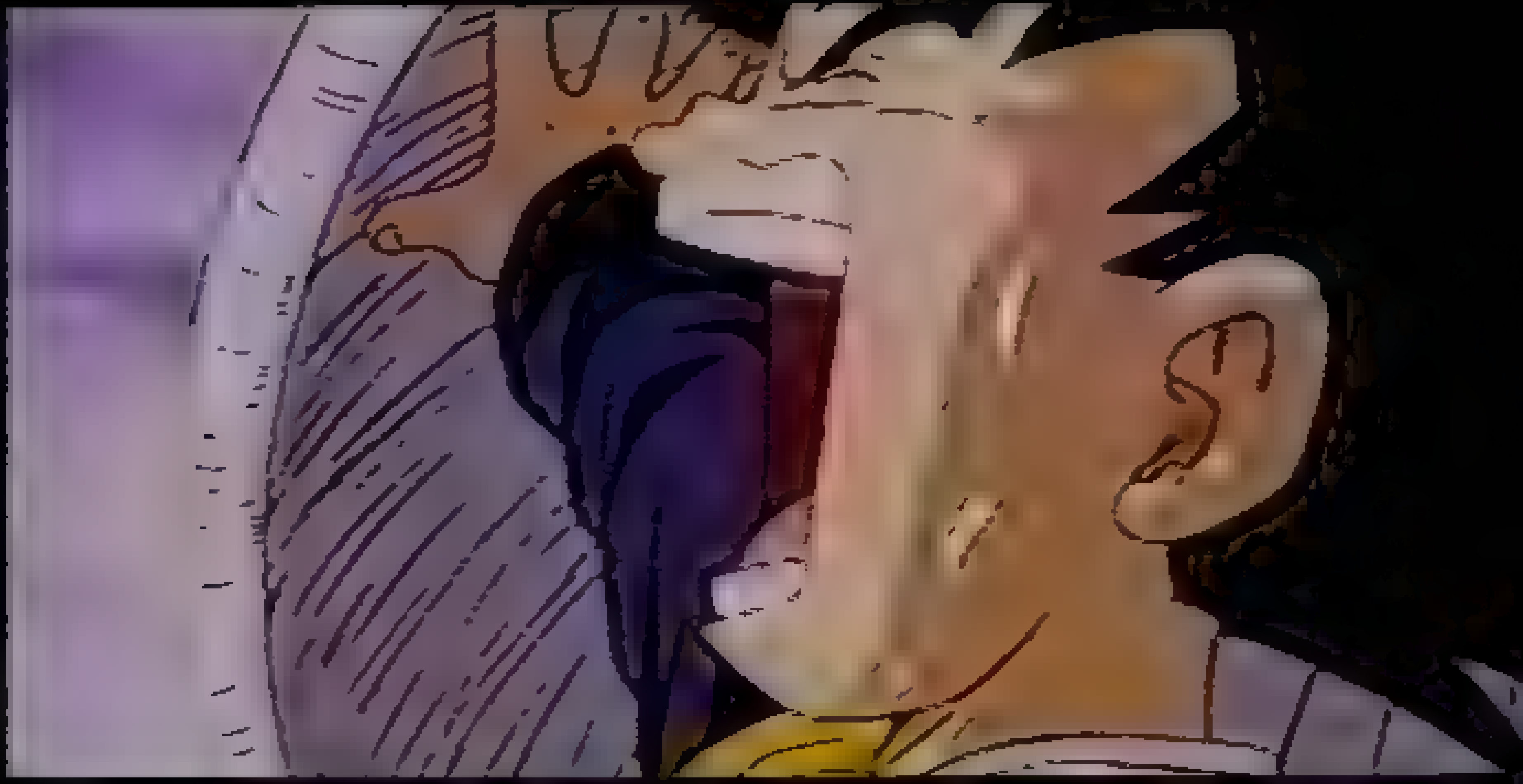


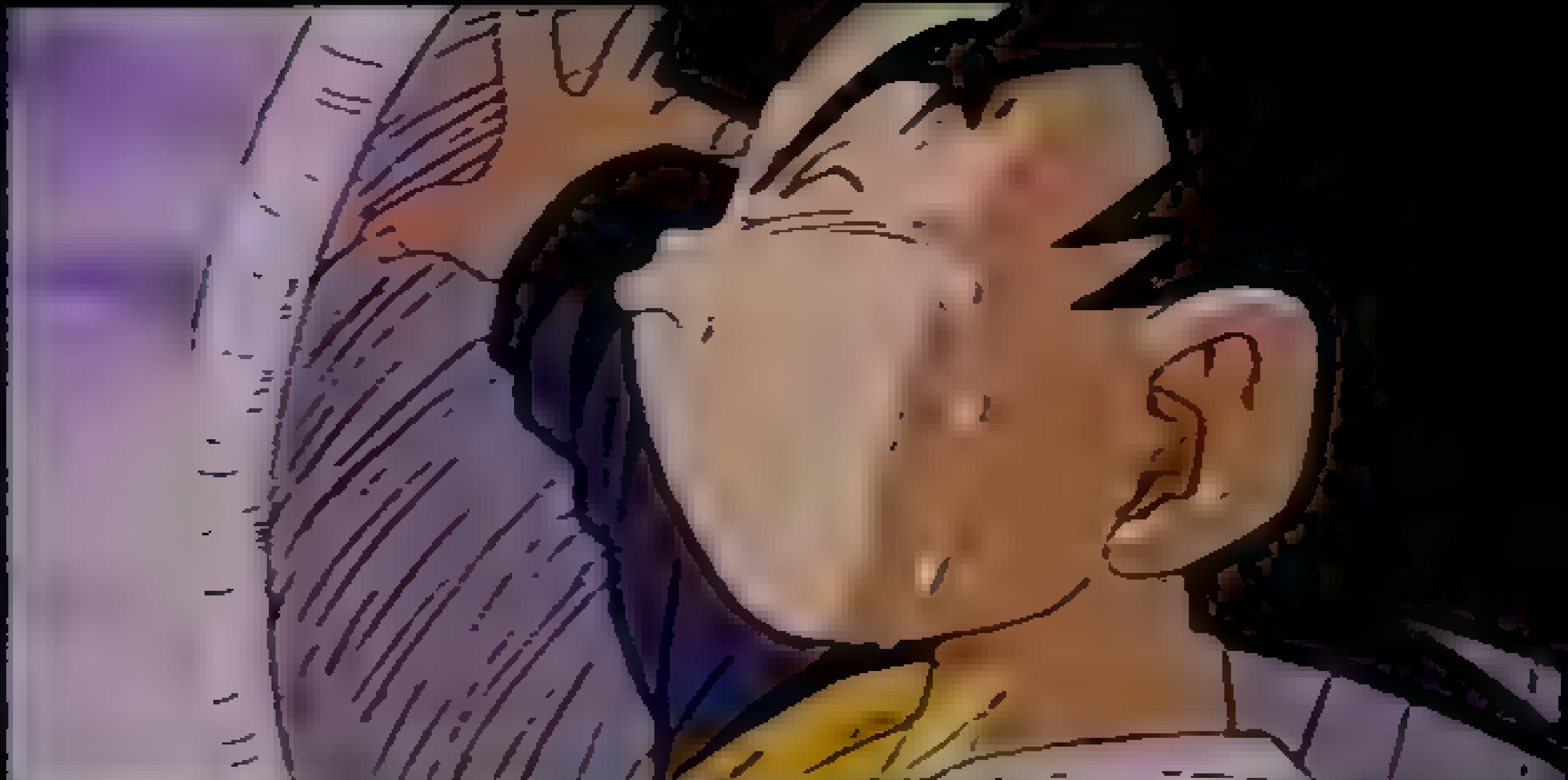


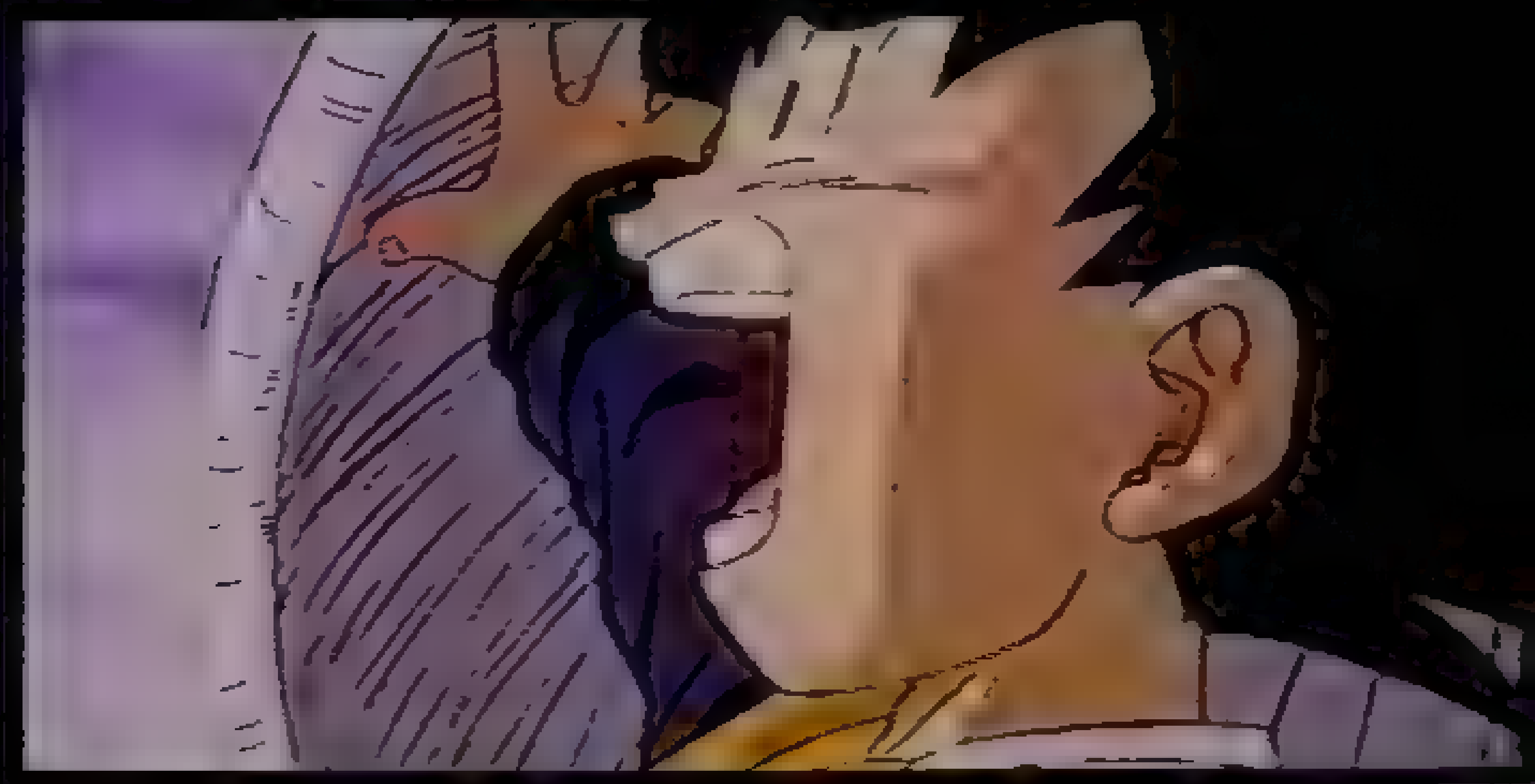

Waaah! You only hit me!

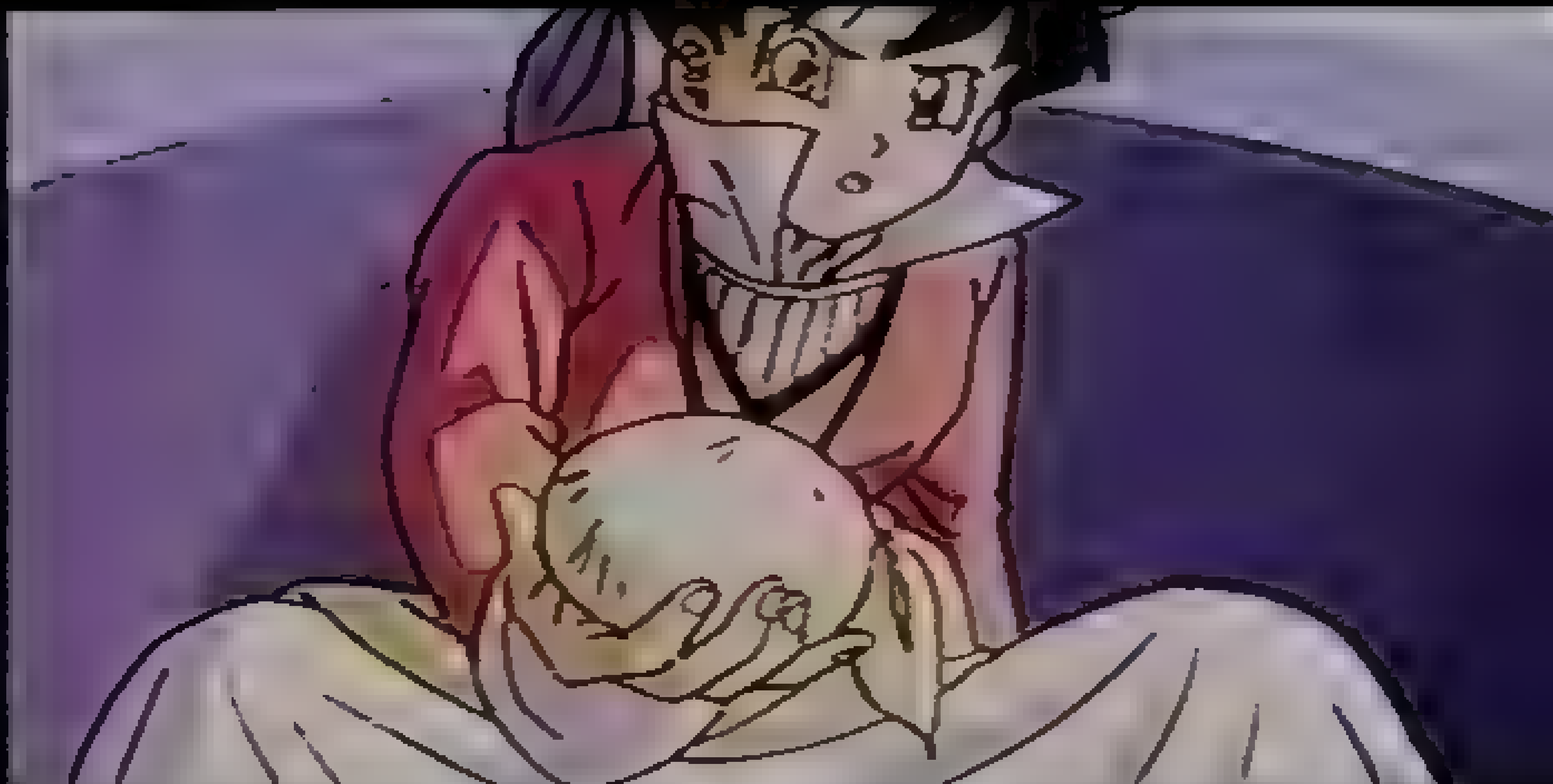

Waaah! You only hit me!

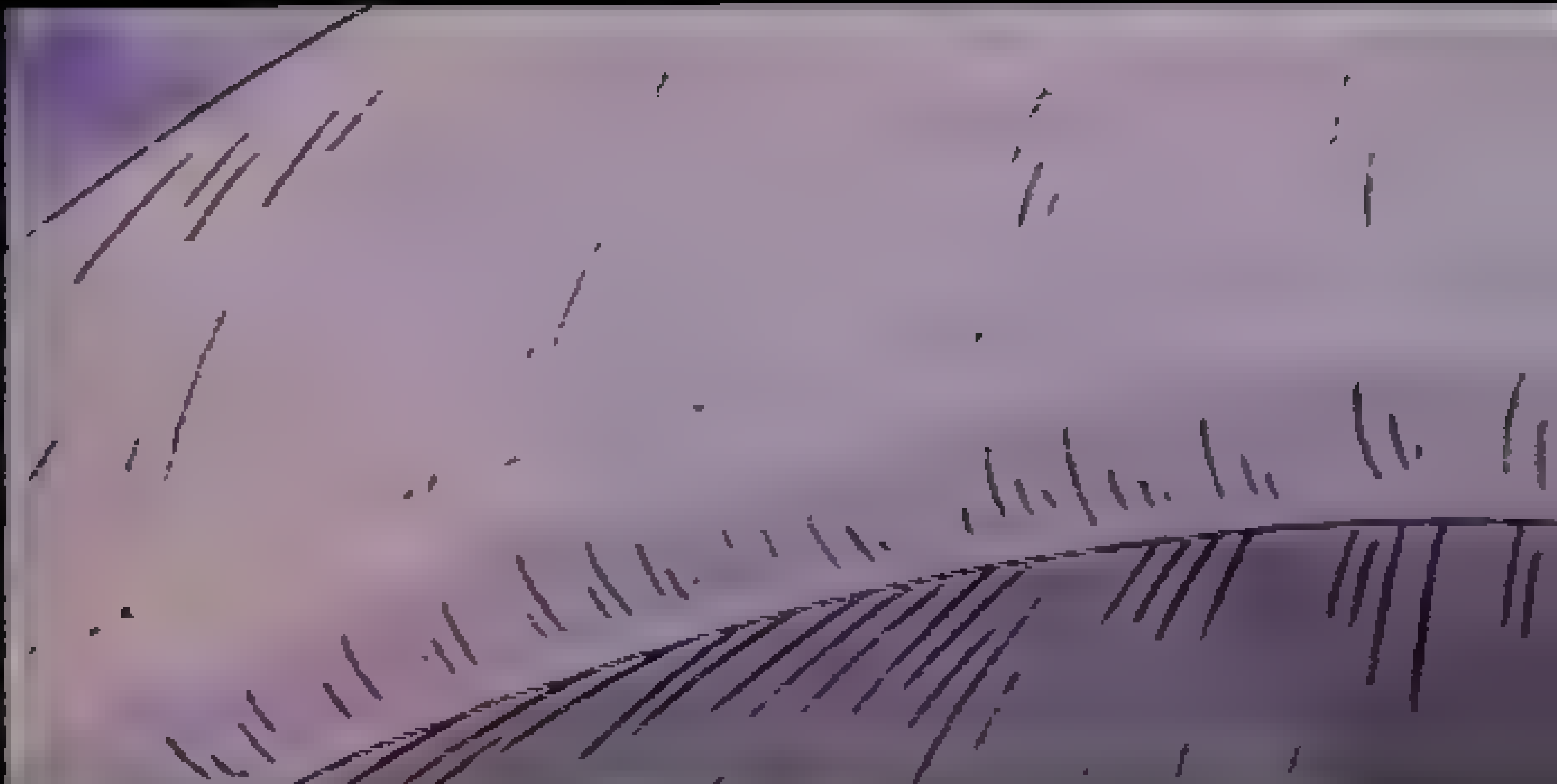

Just one, okay?

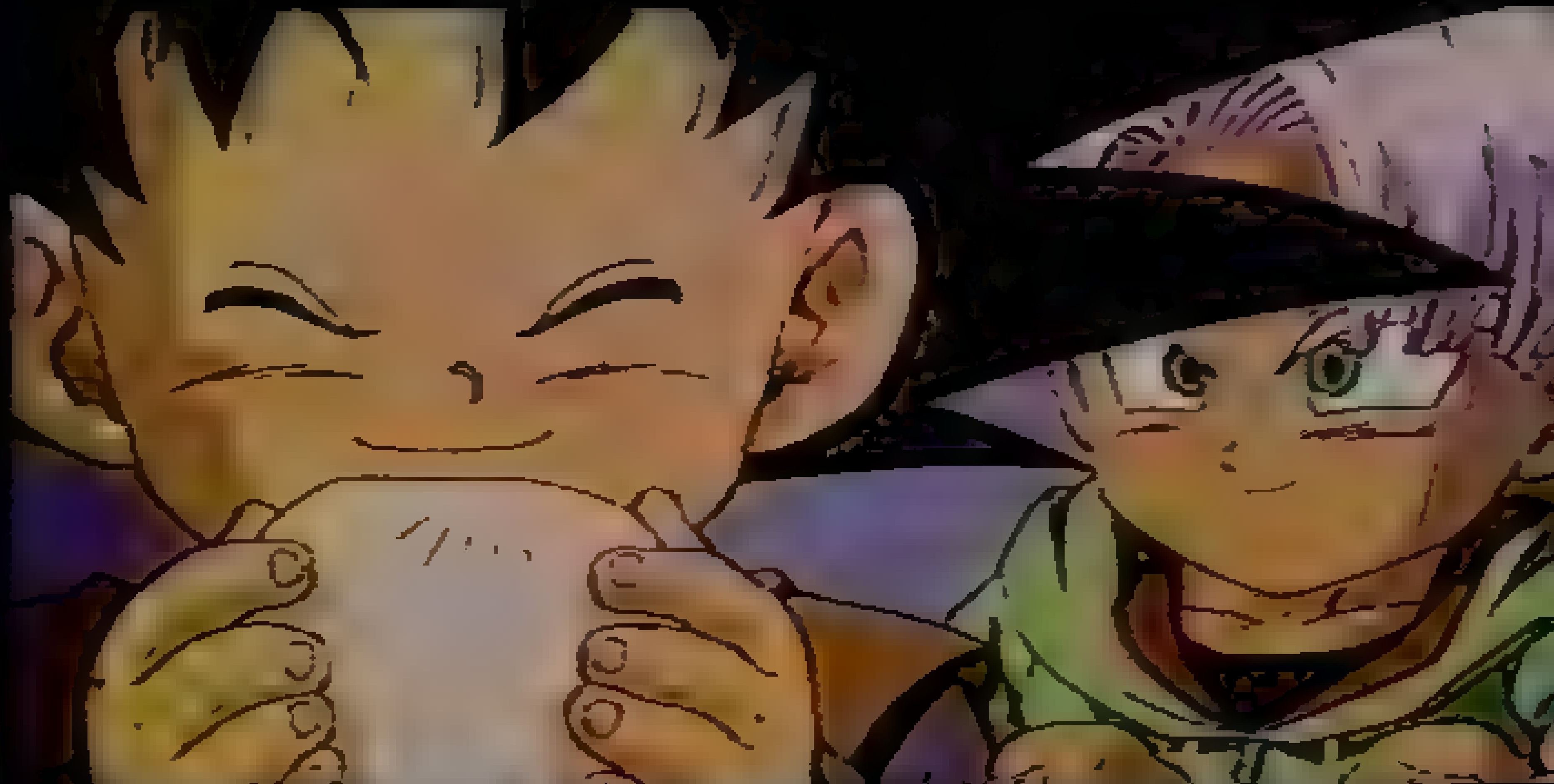


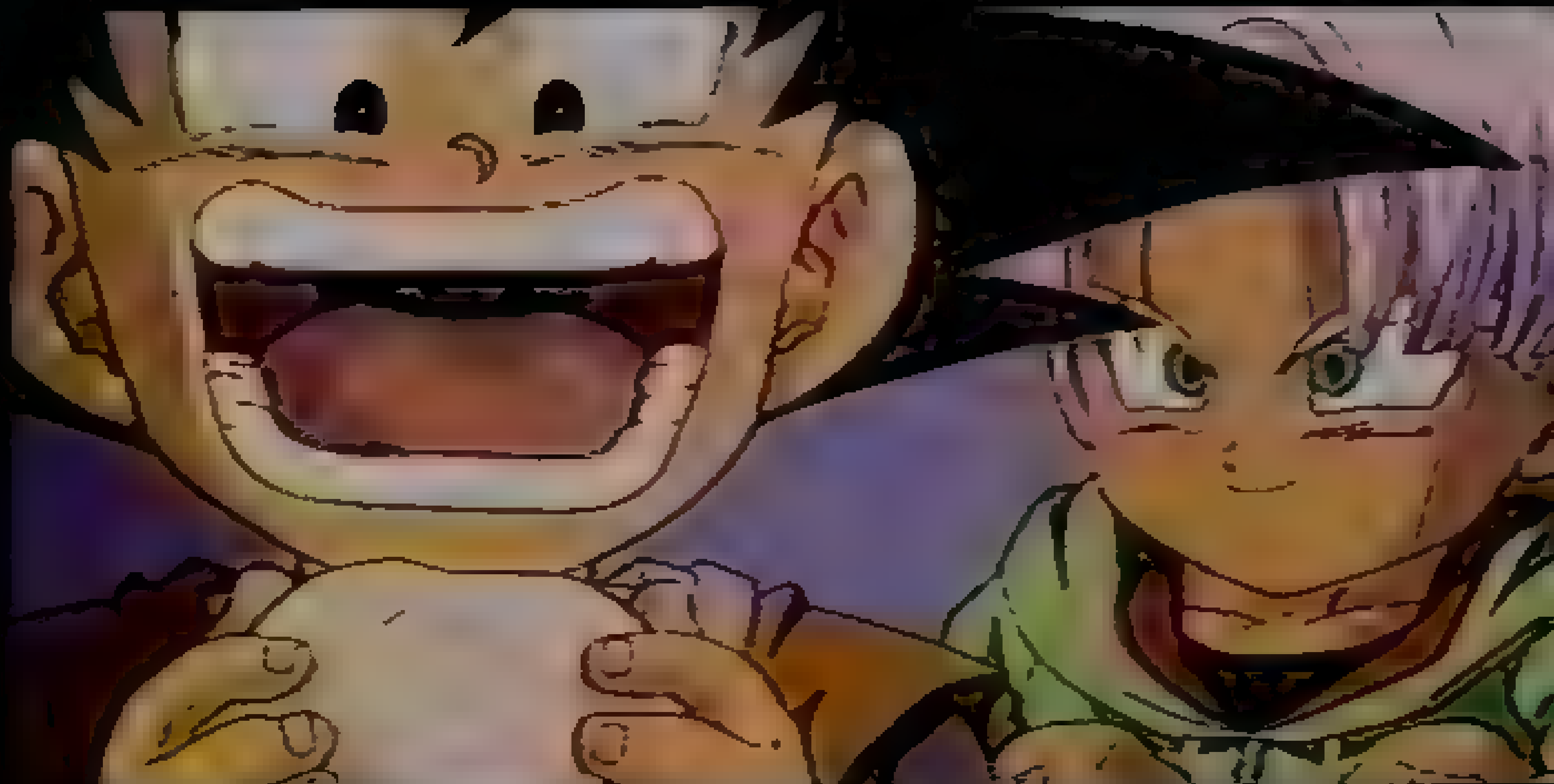


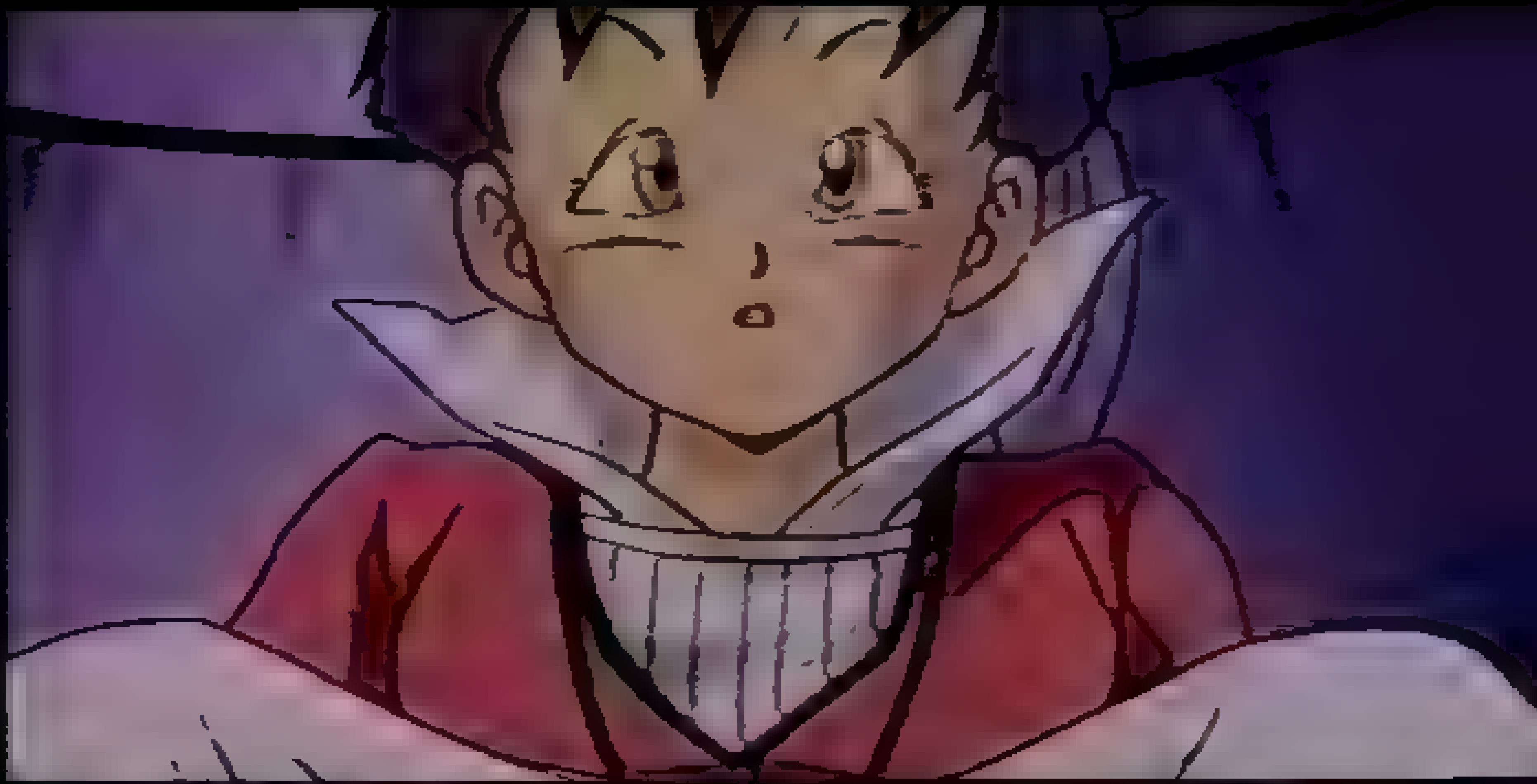


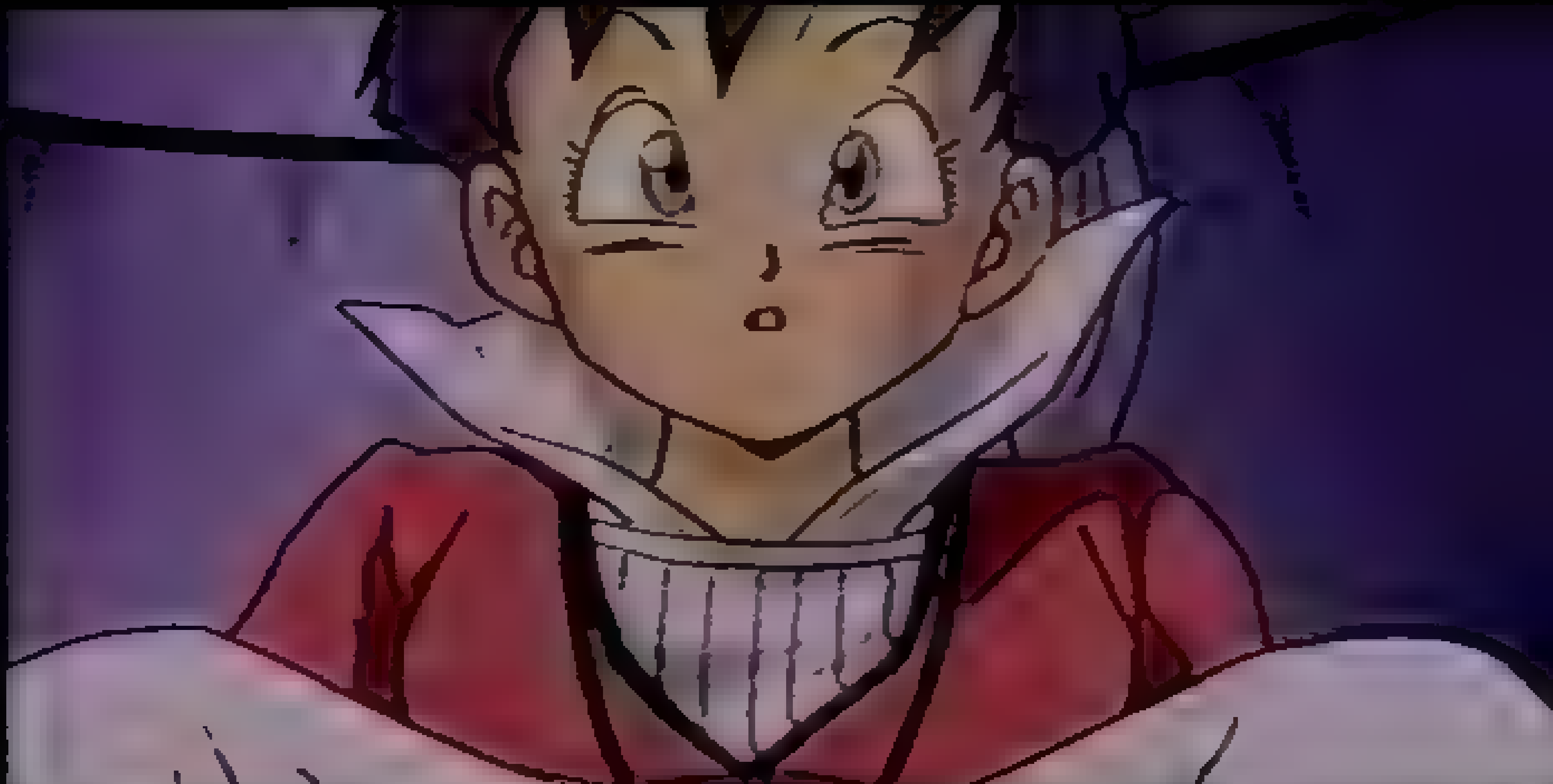






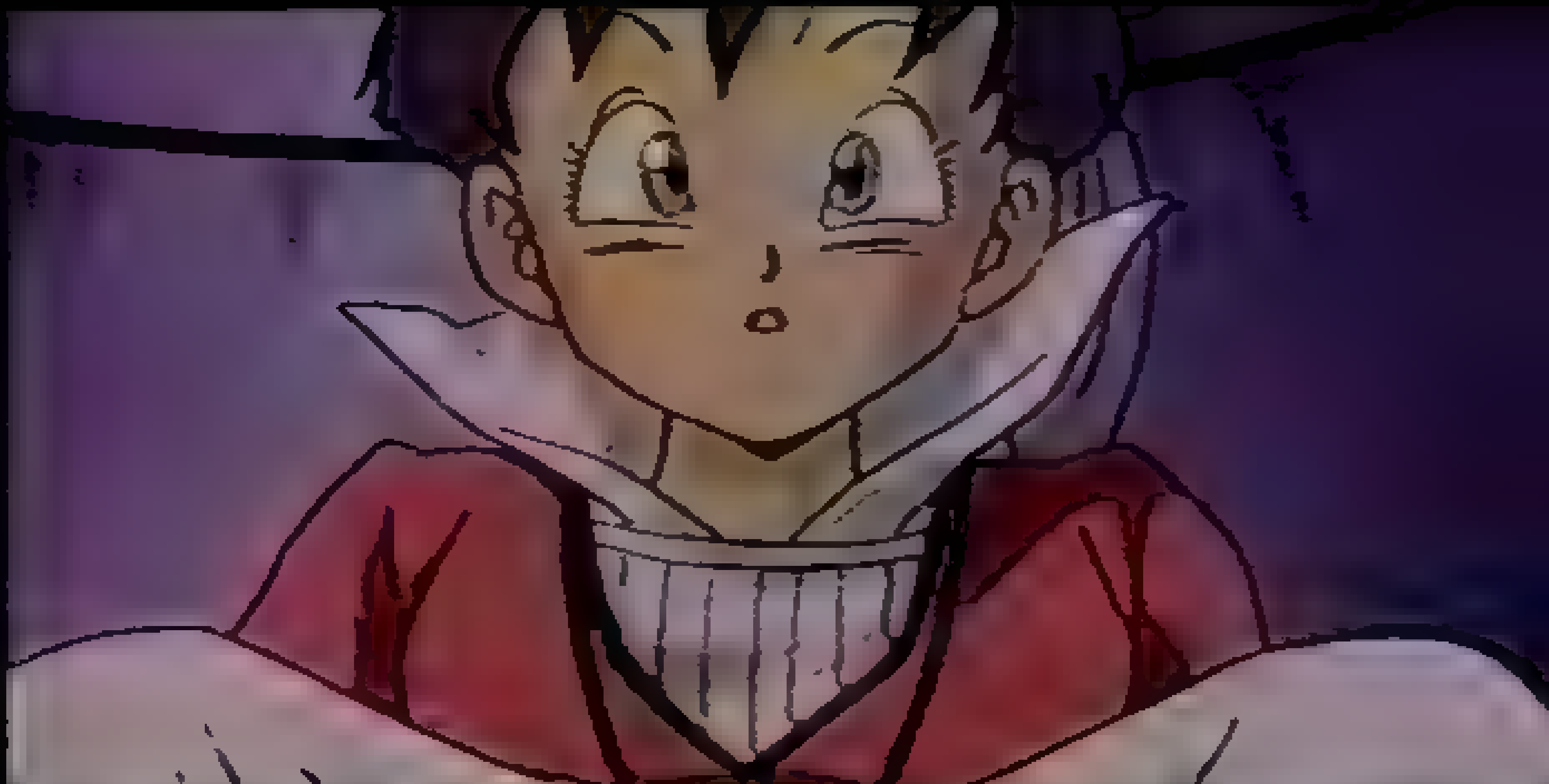


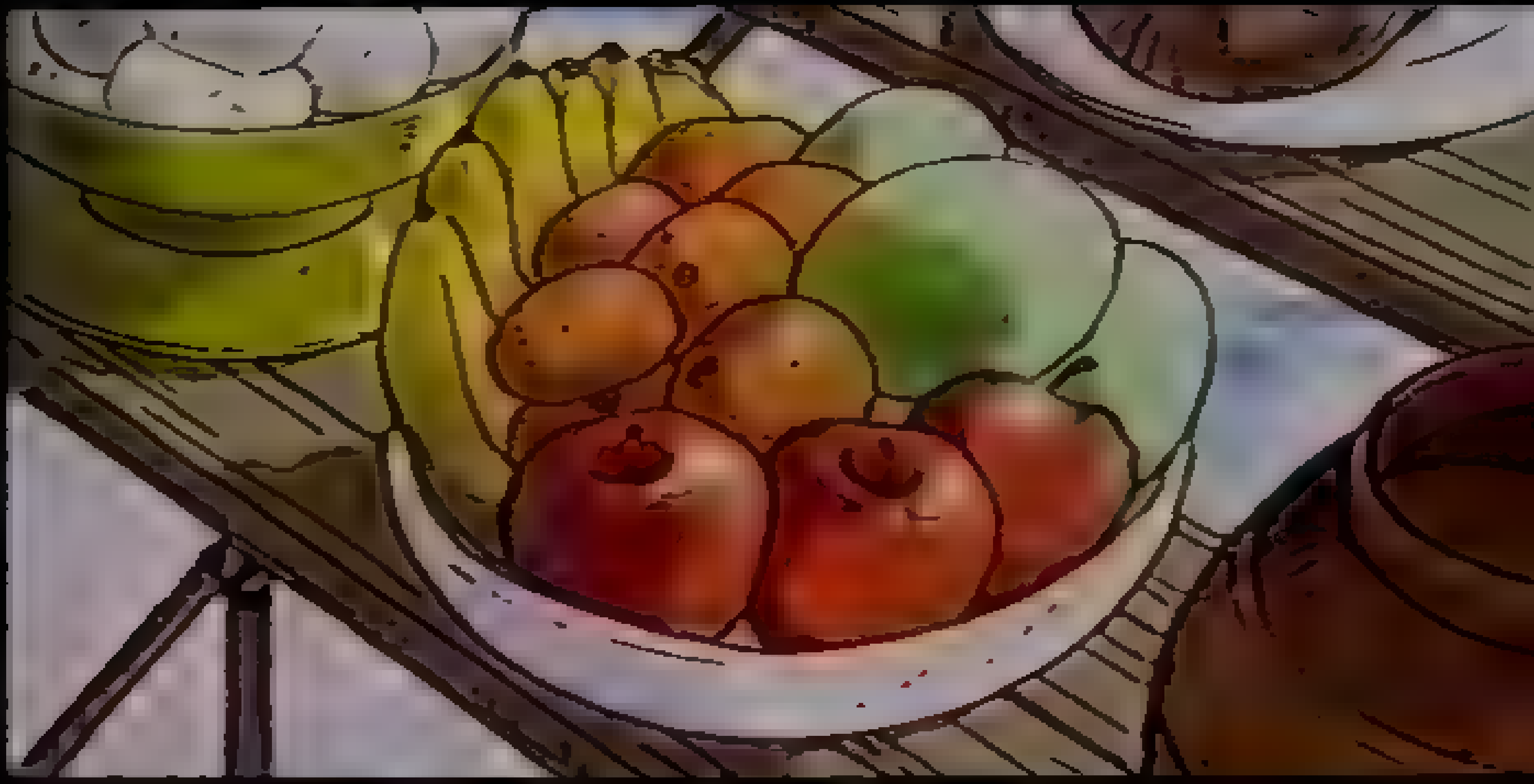




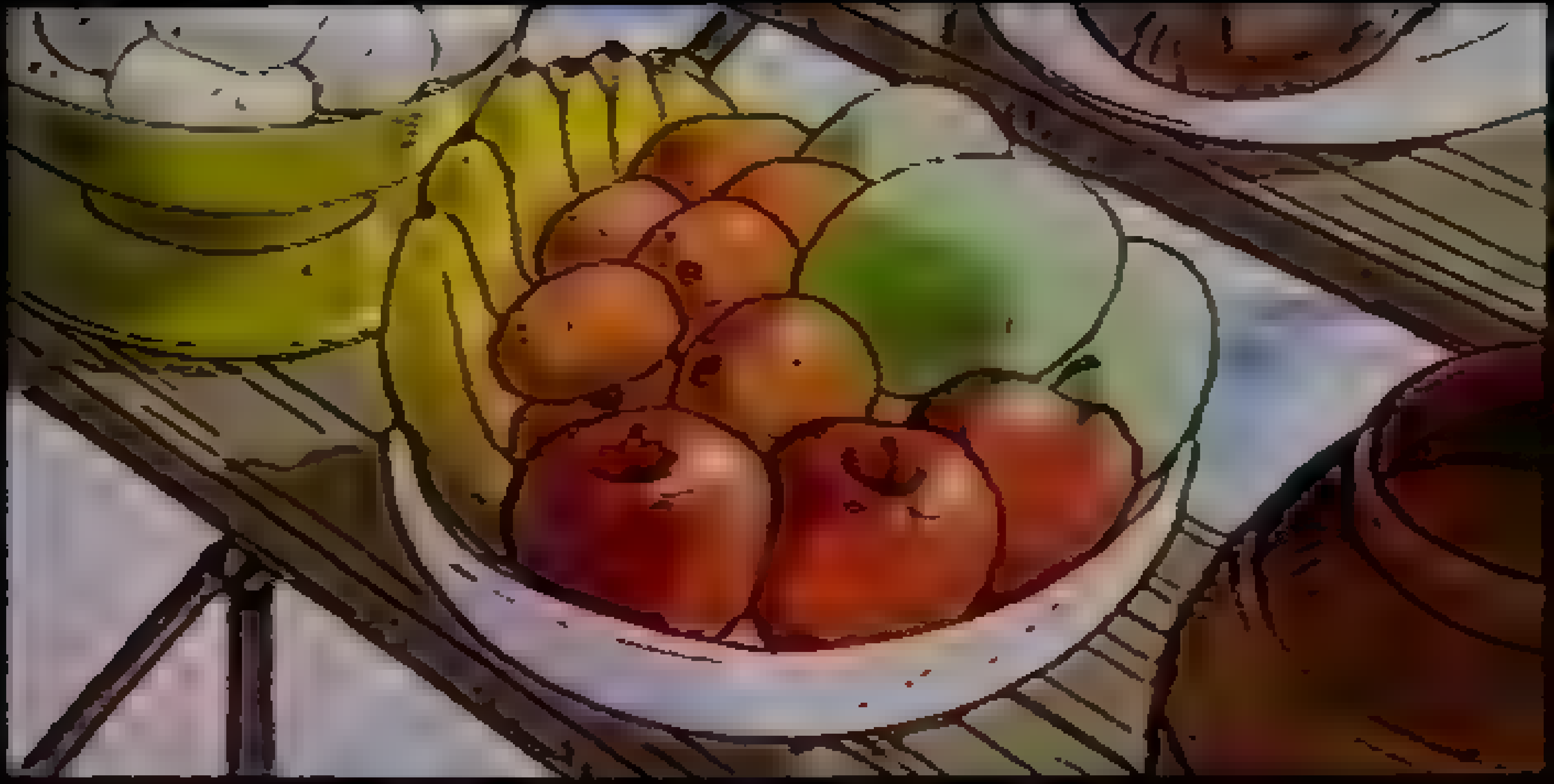

you'll always fall for one
of Goten's classic tantrums!

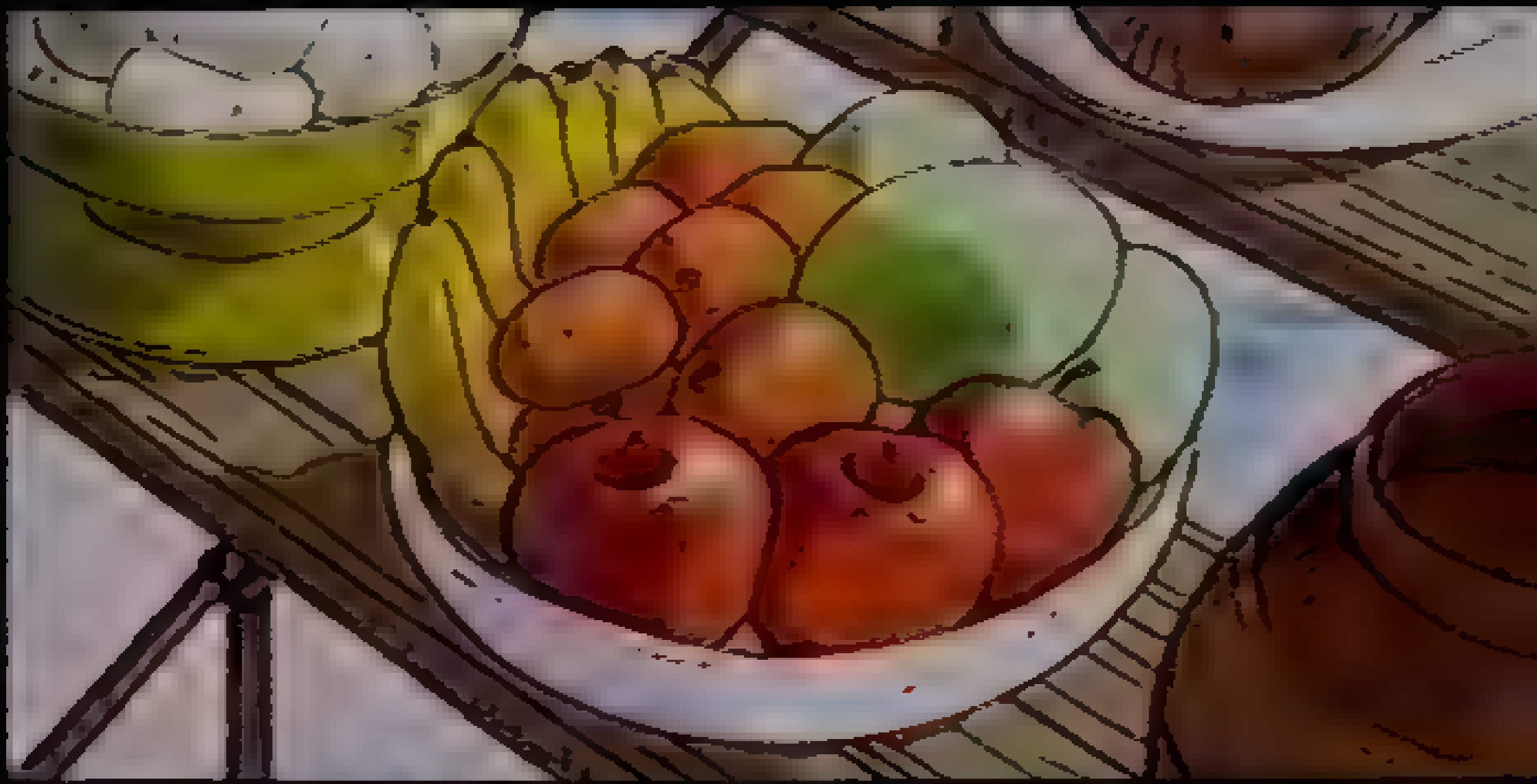

you'll always fall for one
of Goten's classic tantrums!

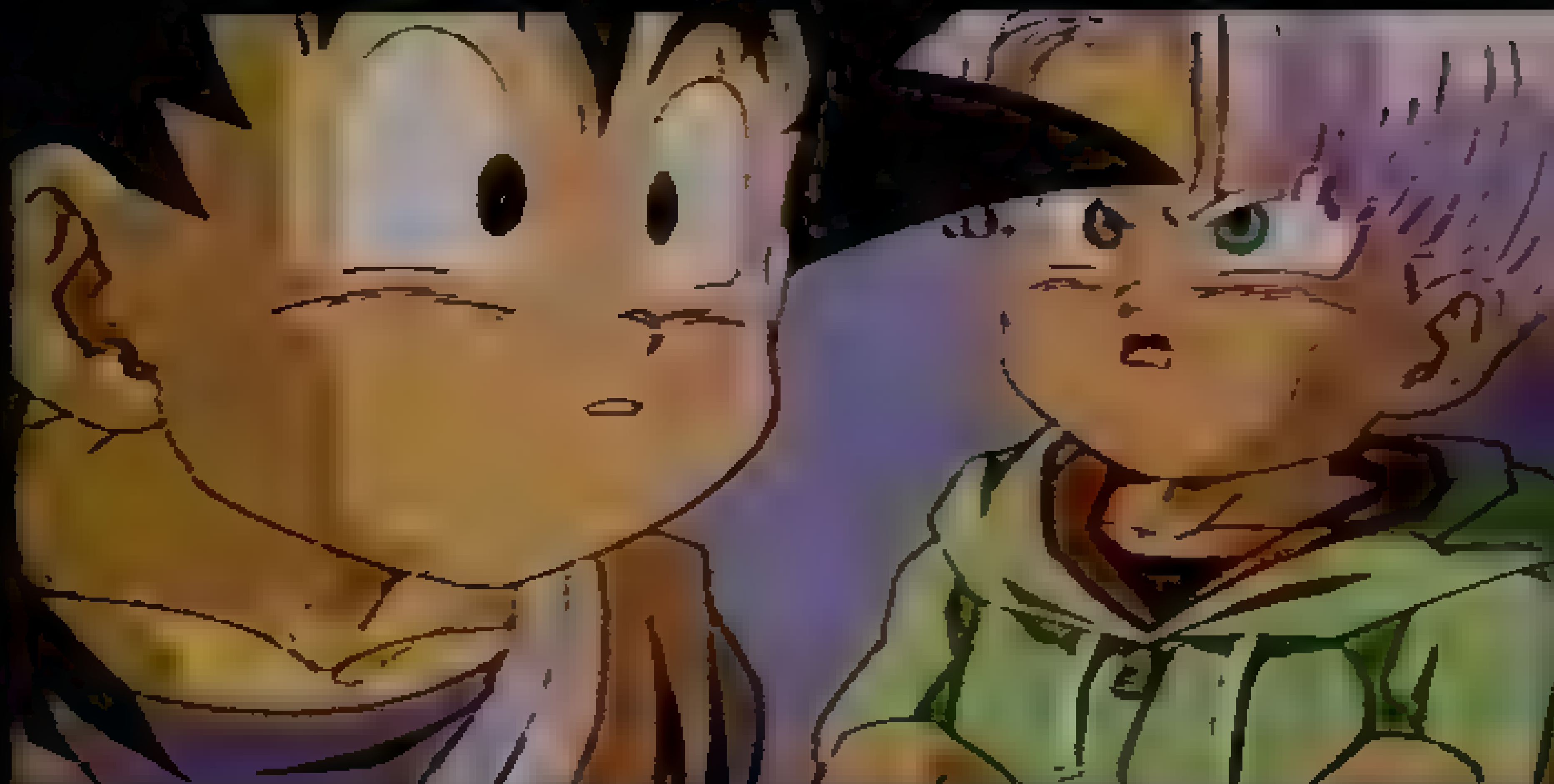


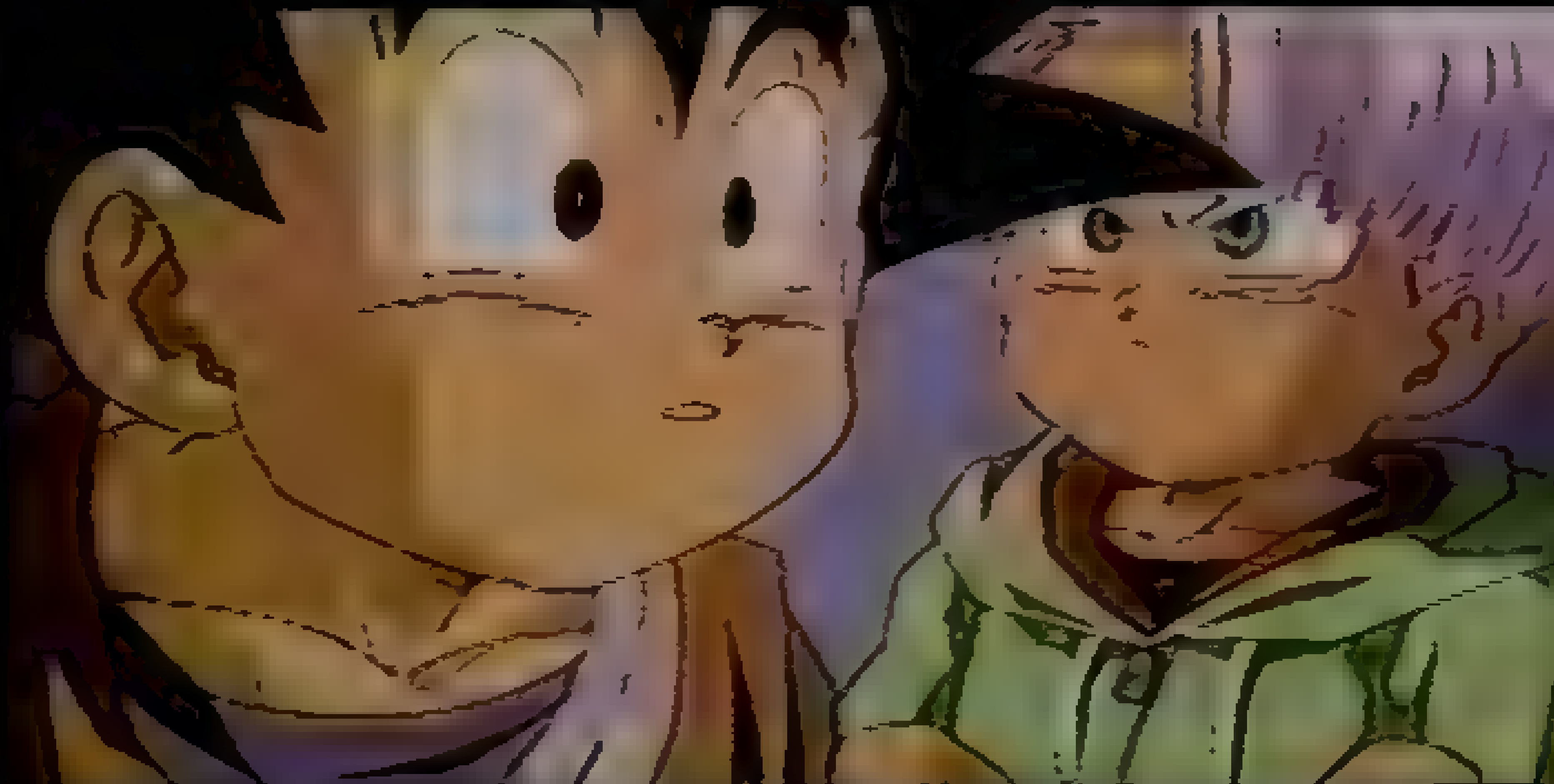


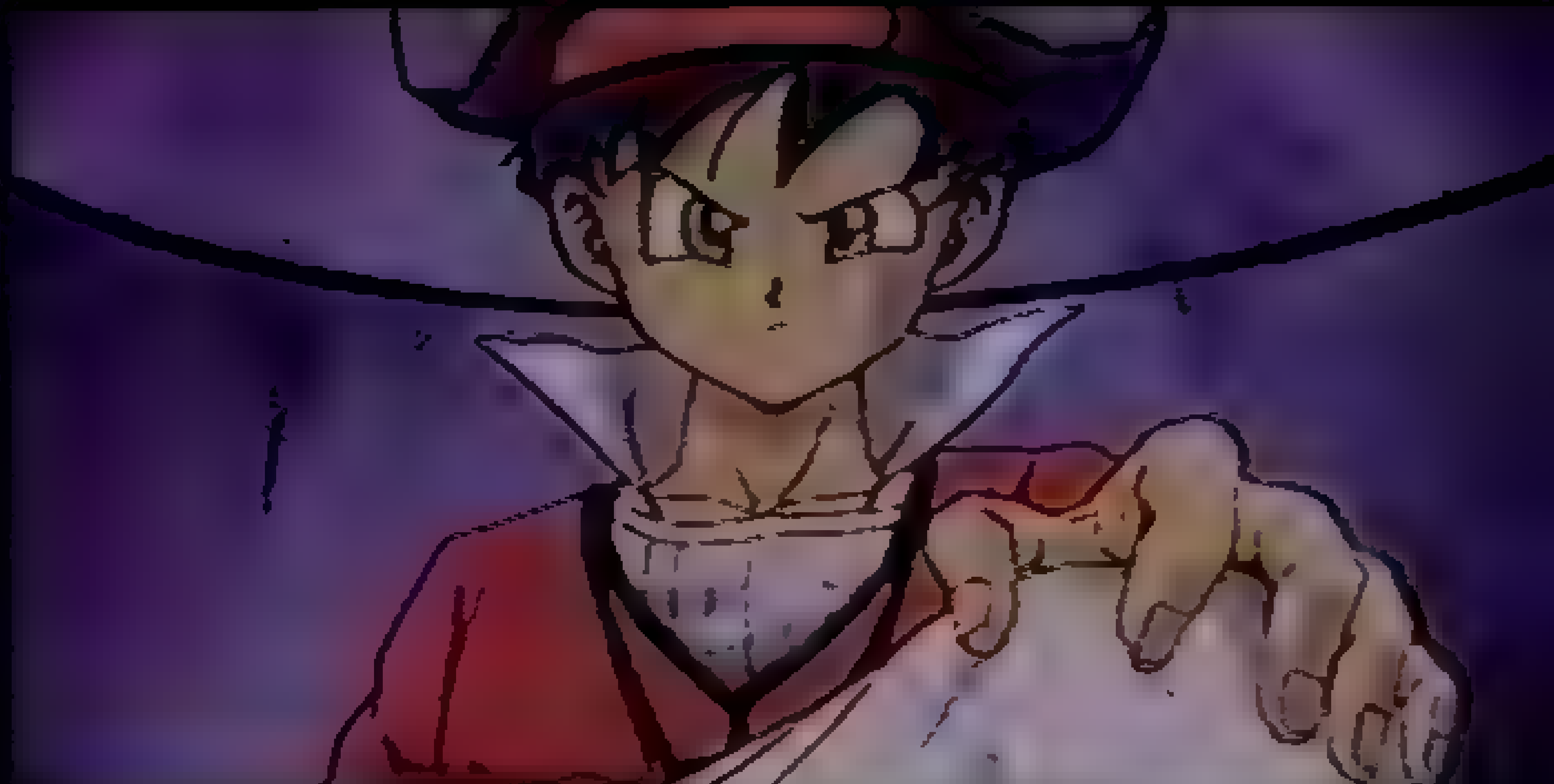
Rats!









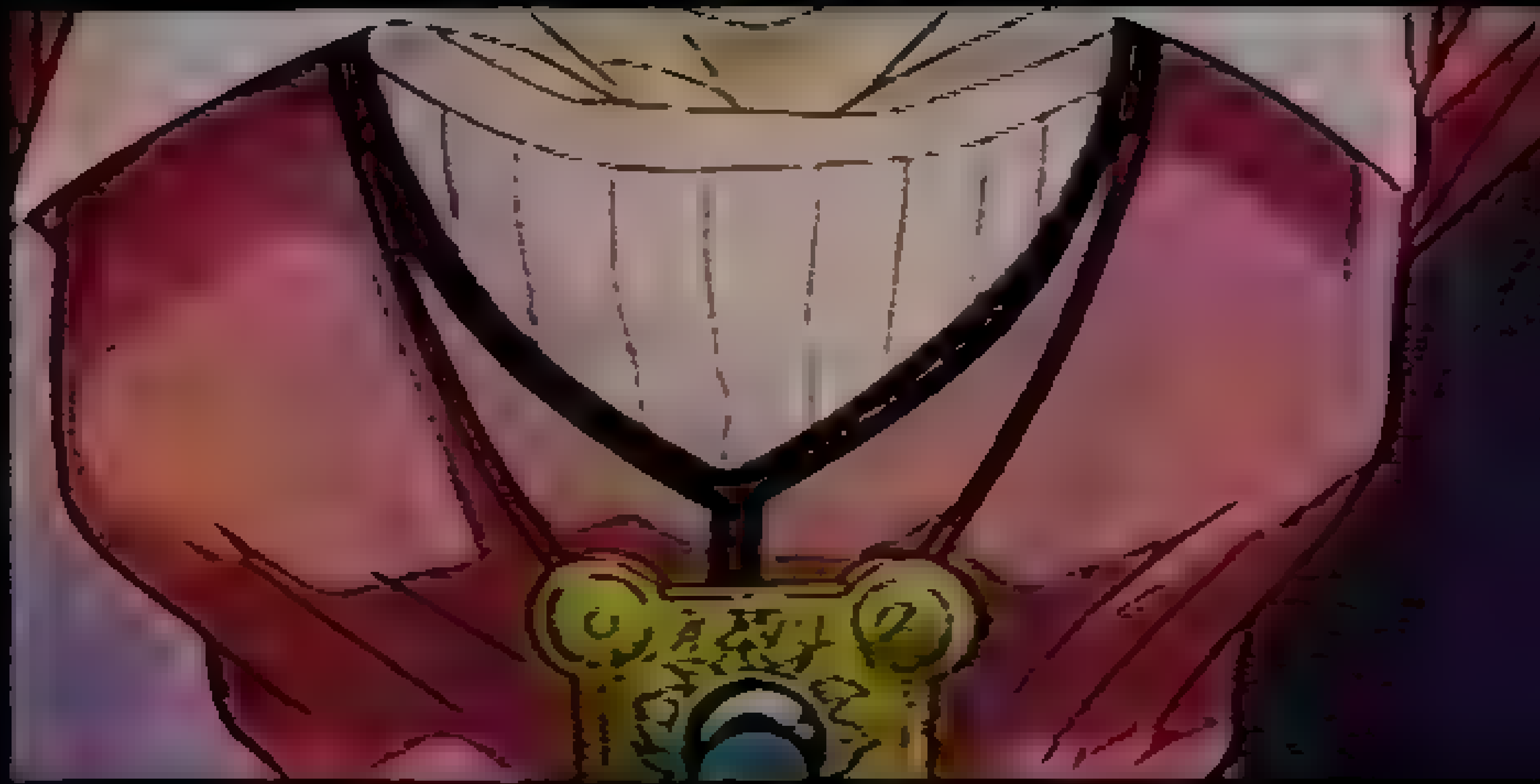


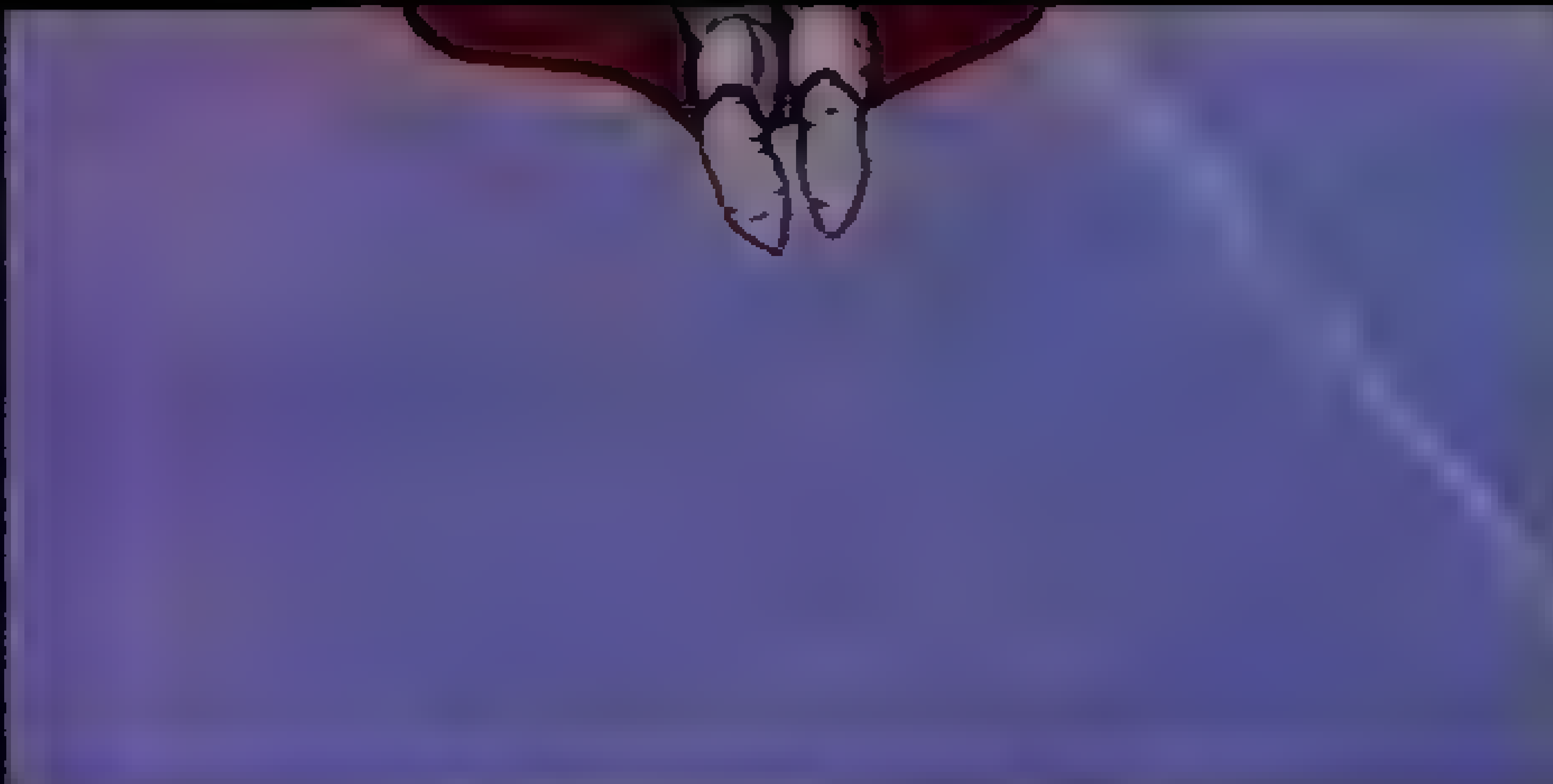




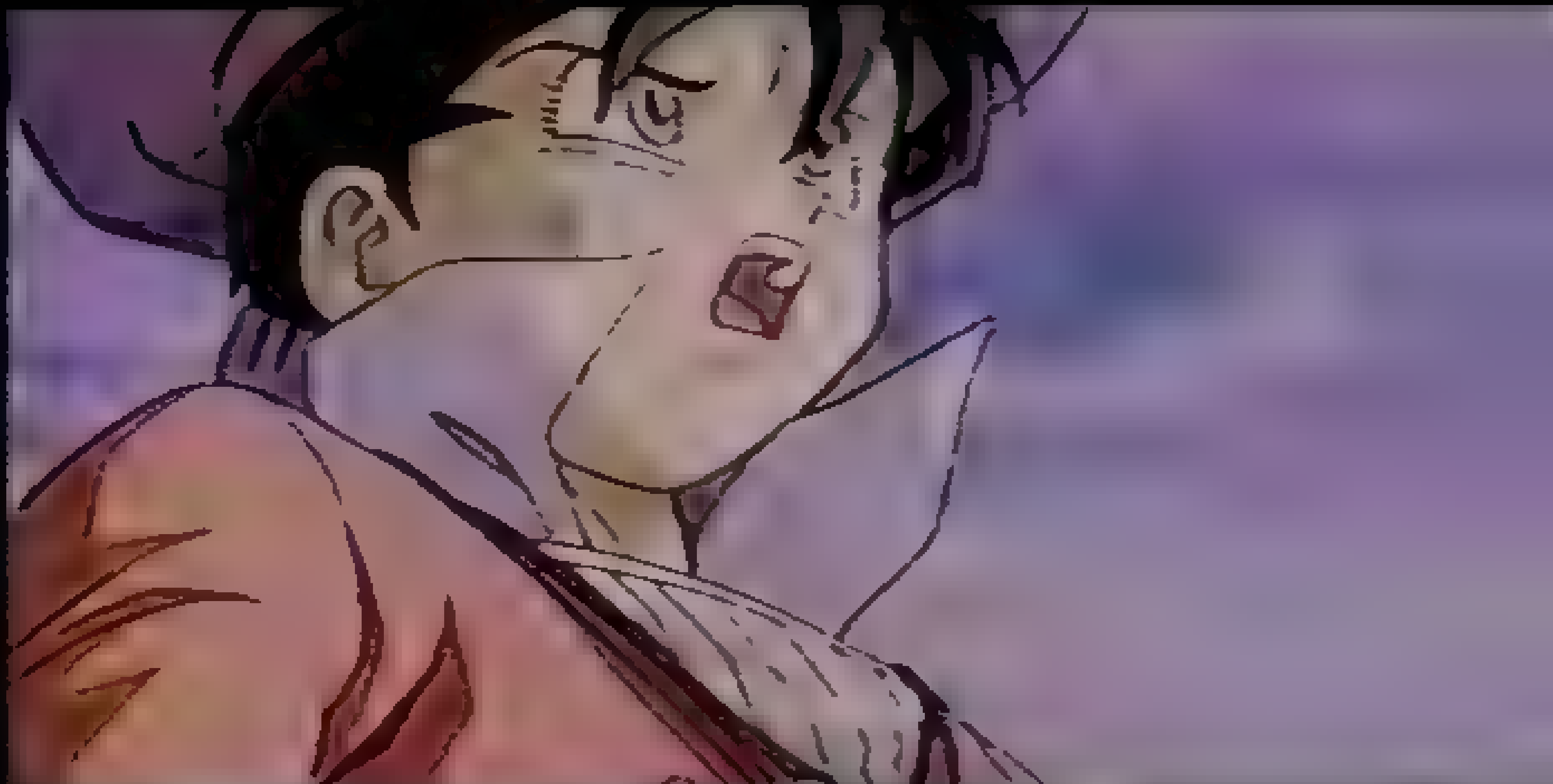





Now!



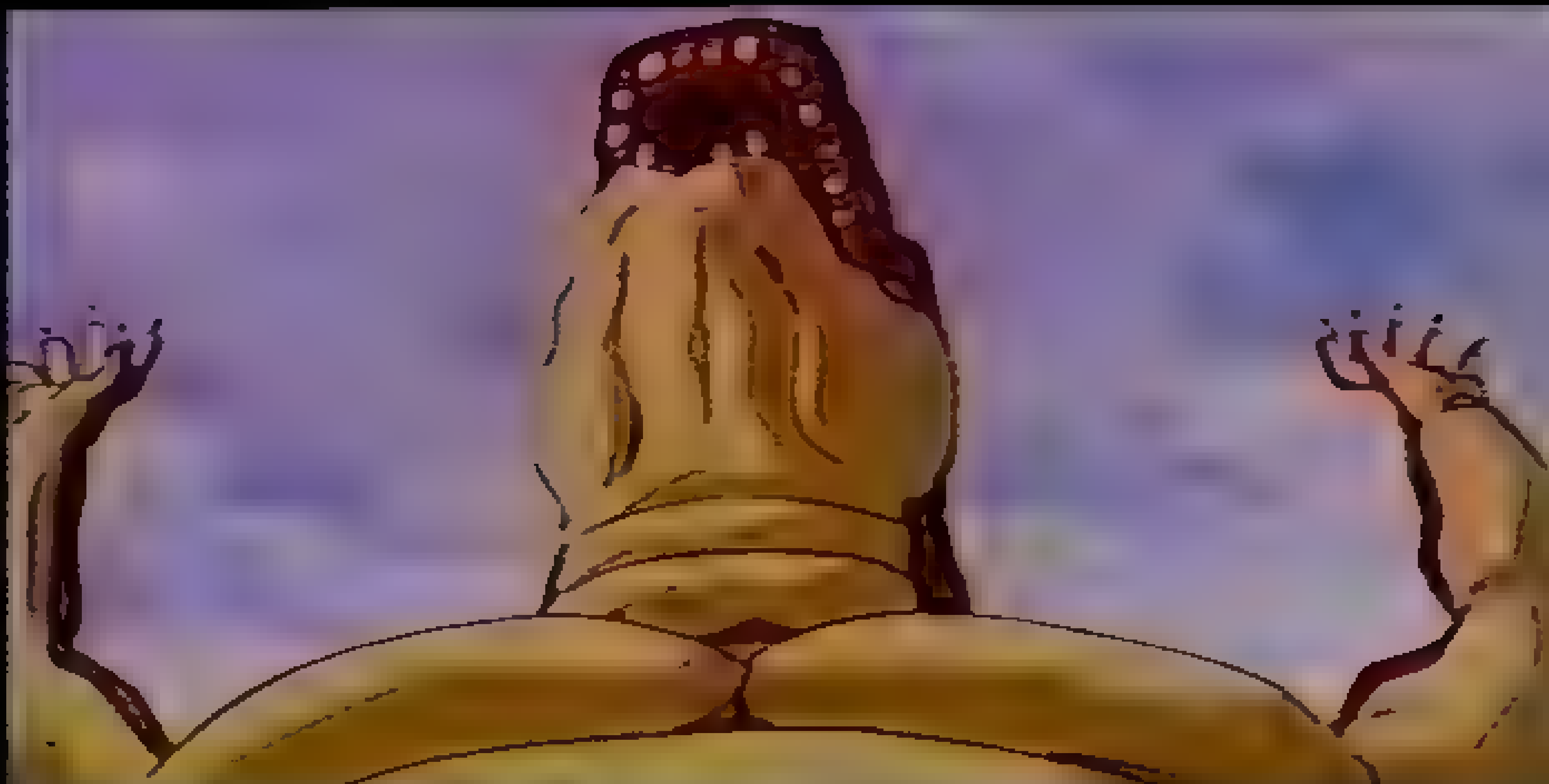


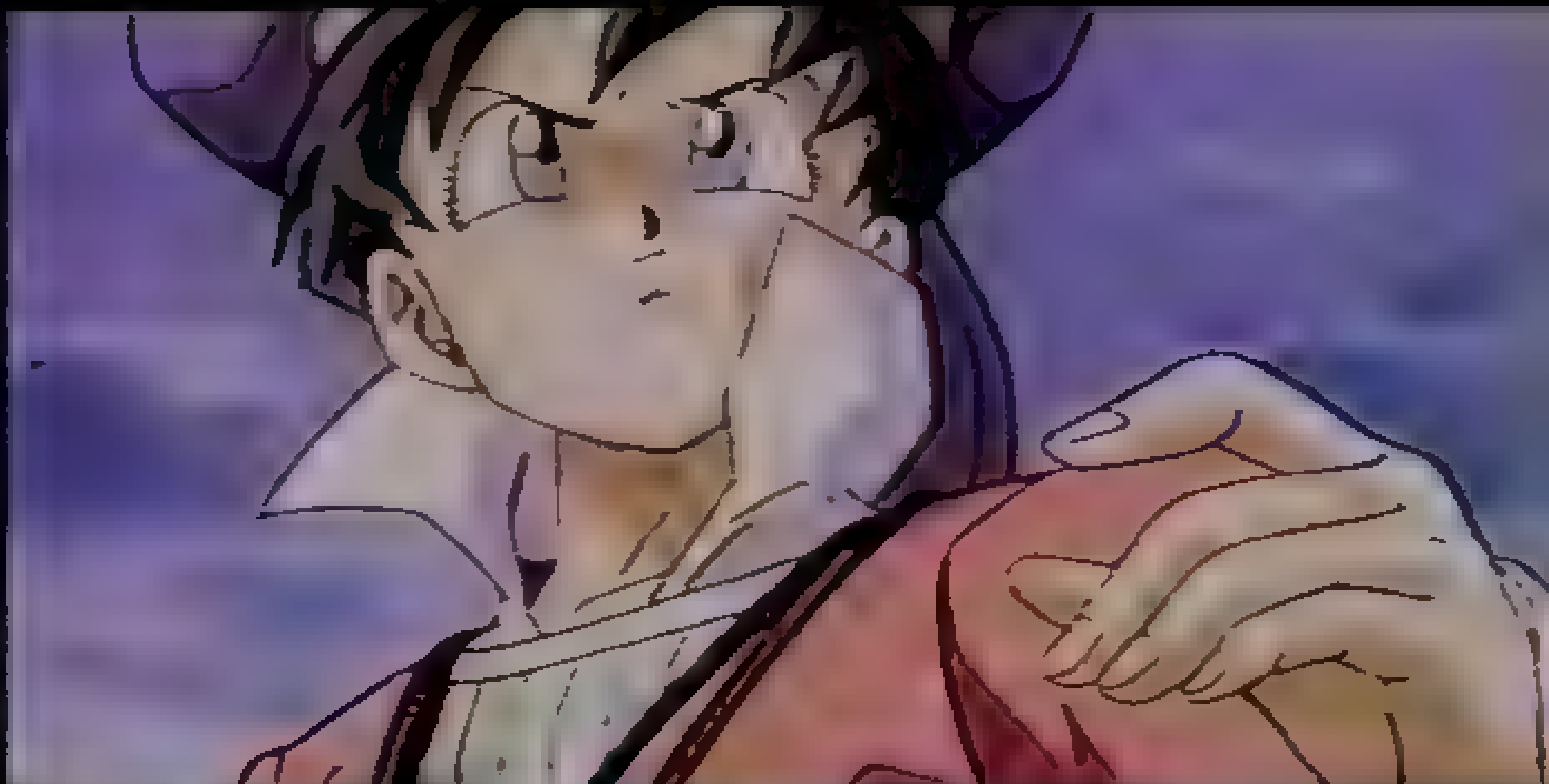



You! You're the one who's
been giving the villagers trouble!




I, Videl, will get rid of you!





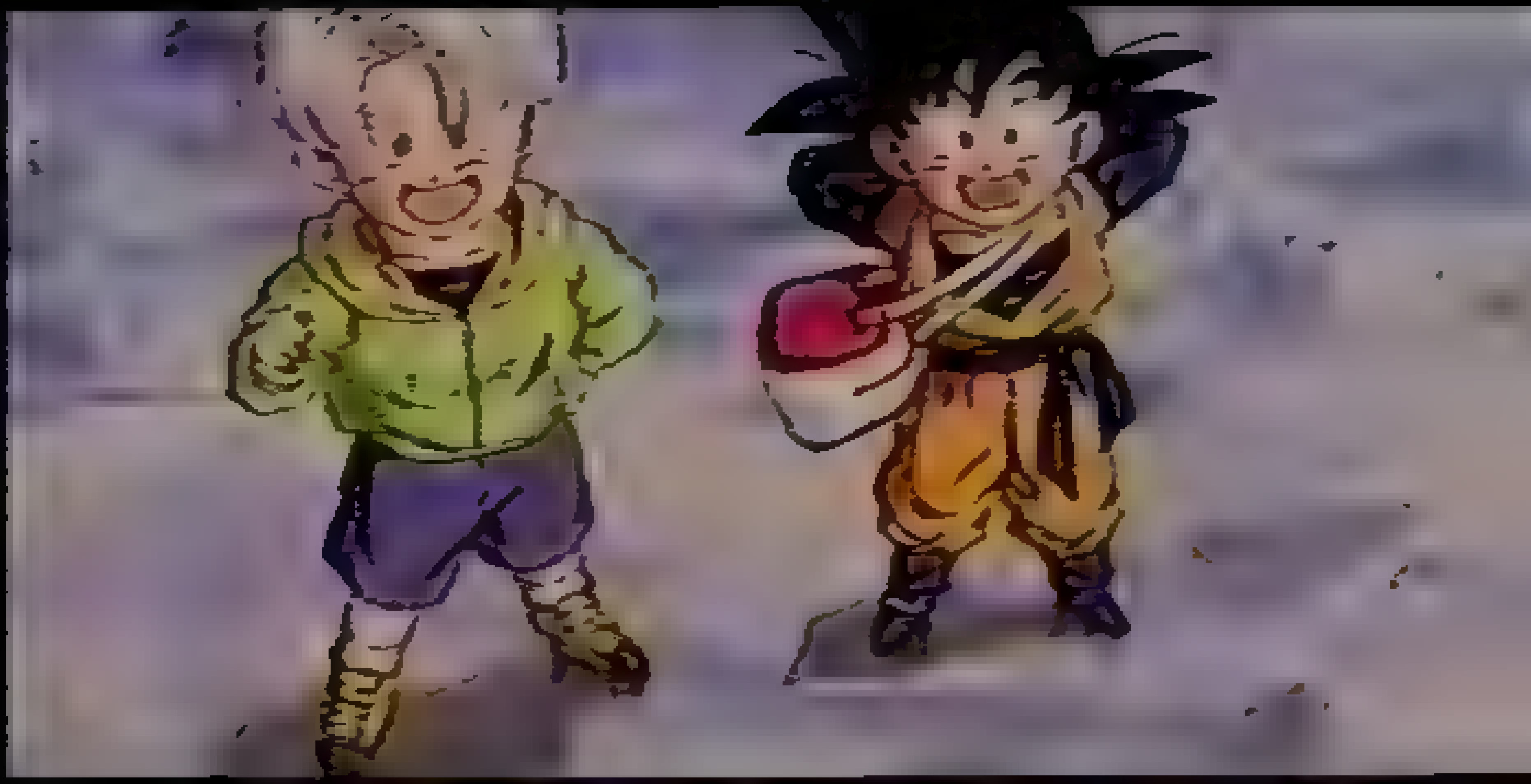



Trunks! This monster looks
like a dinosaur, doesn't he?


Trunks, this monster looks
like a dinosaur, doesn't he?


Trunks! This monster looks
like a dinosaur, doesn't he?

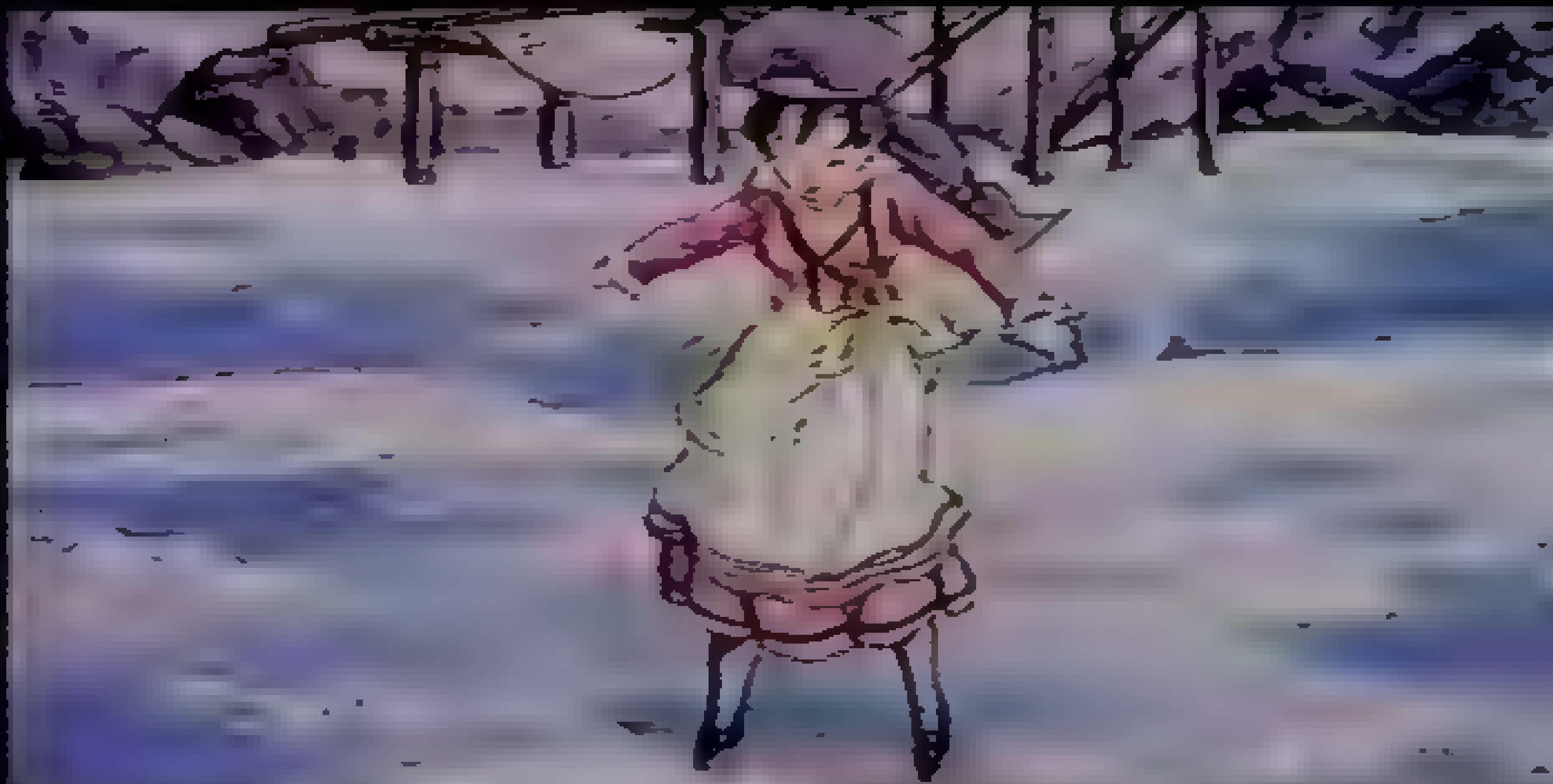




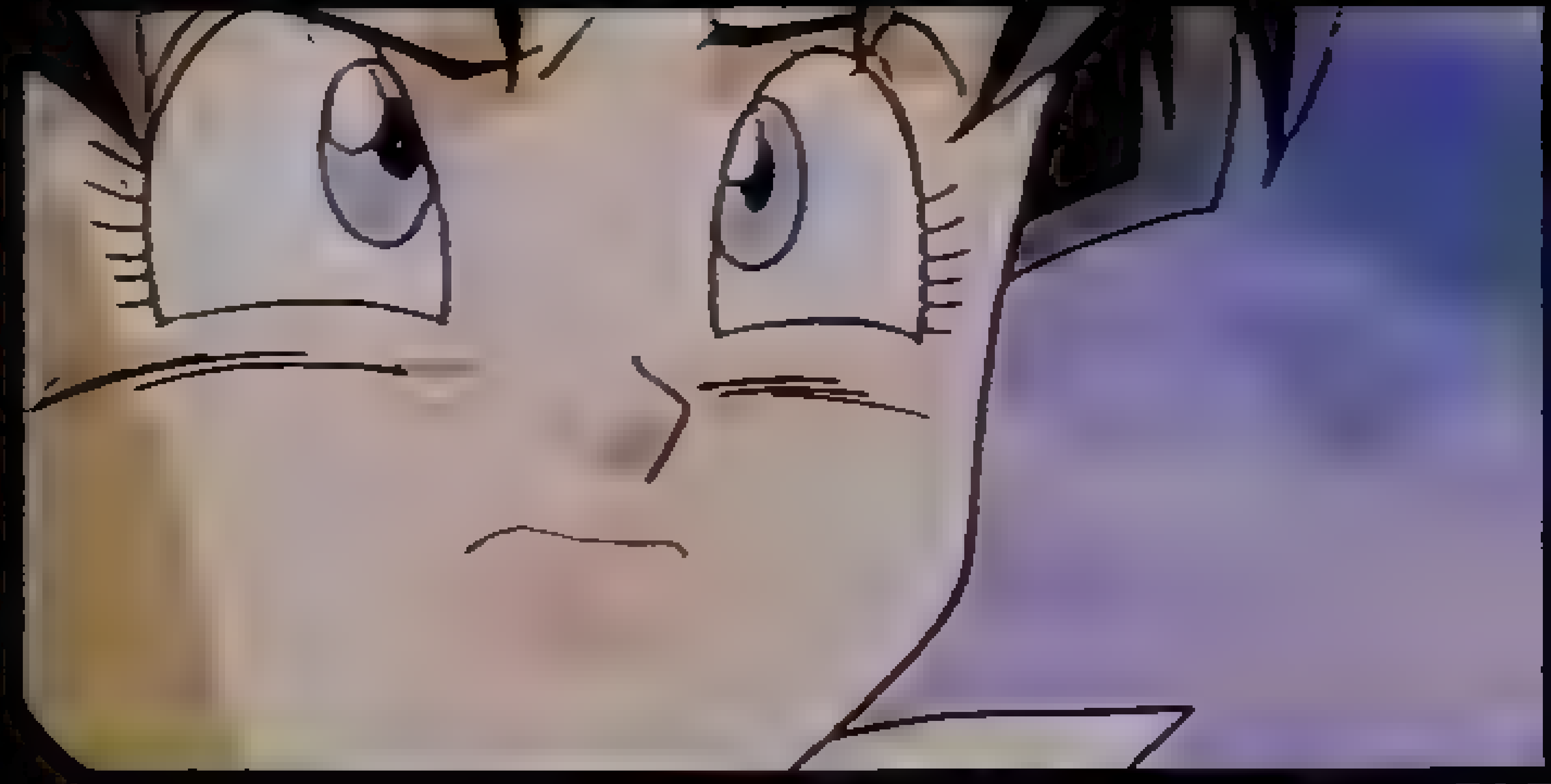

He's roars pretty good!



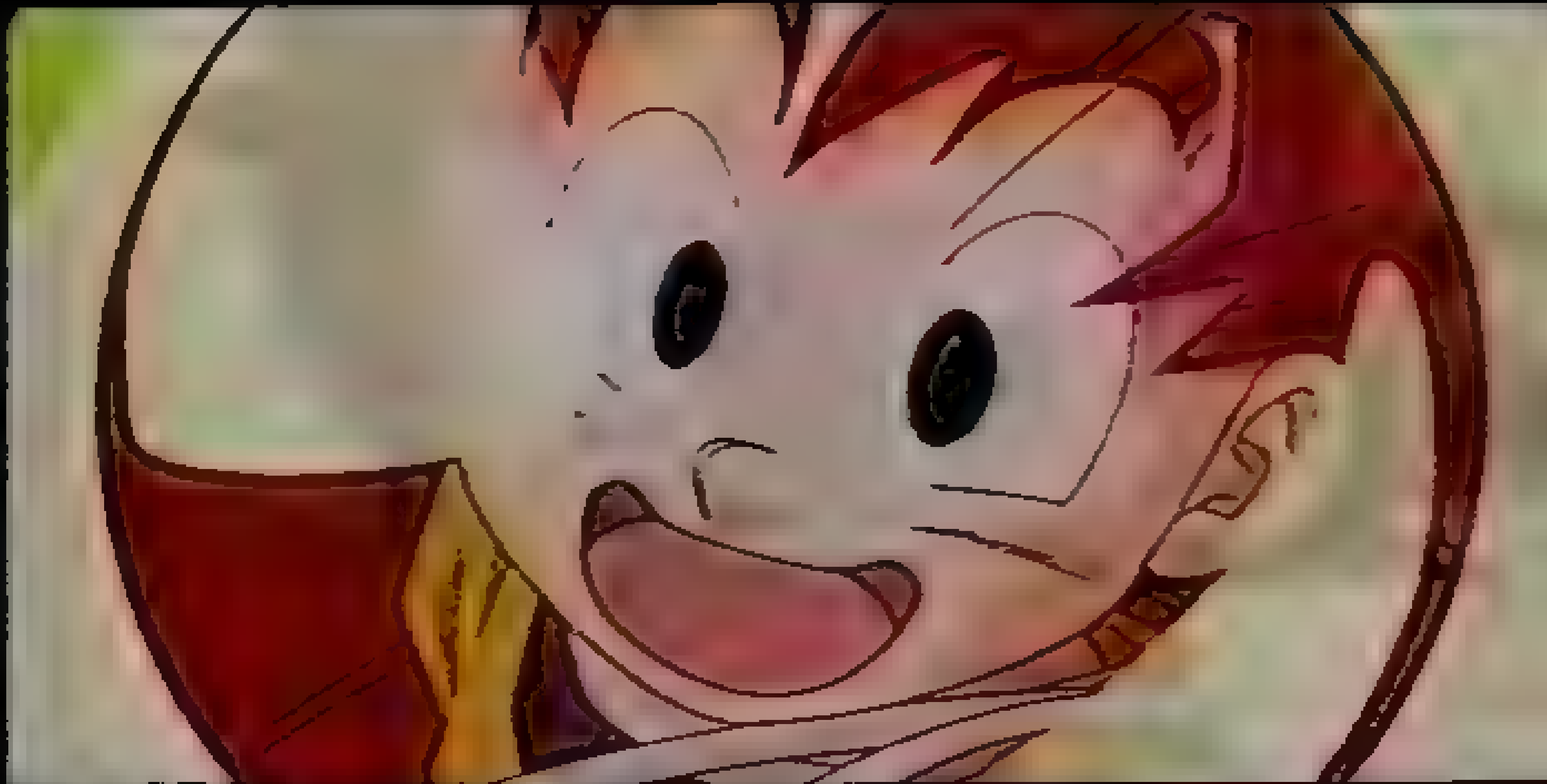

I wonder if he can breathe fire?




Stay away from him!

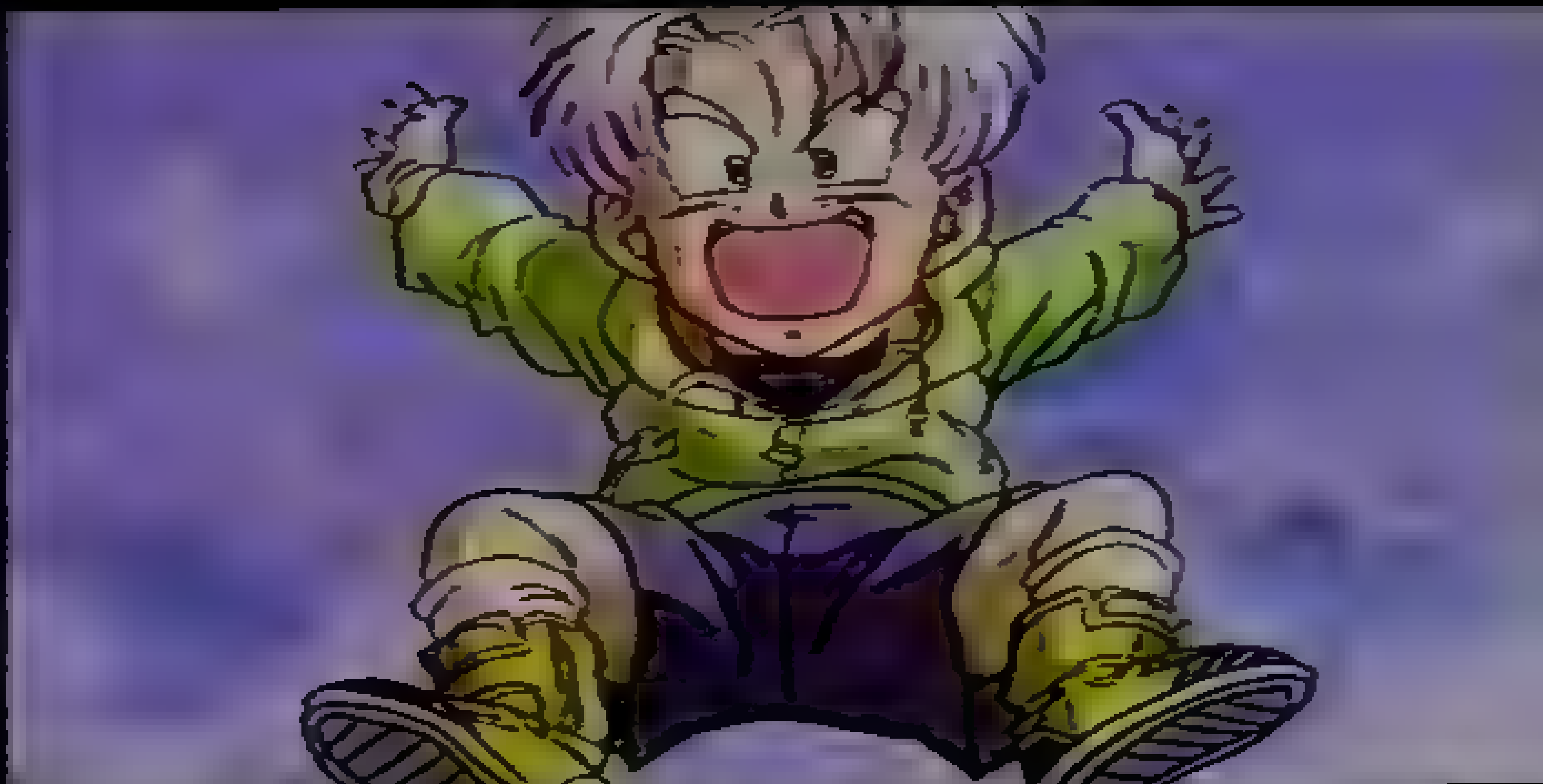



He's too unpredictable!

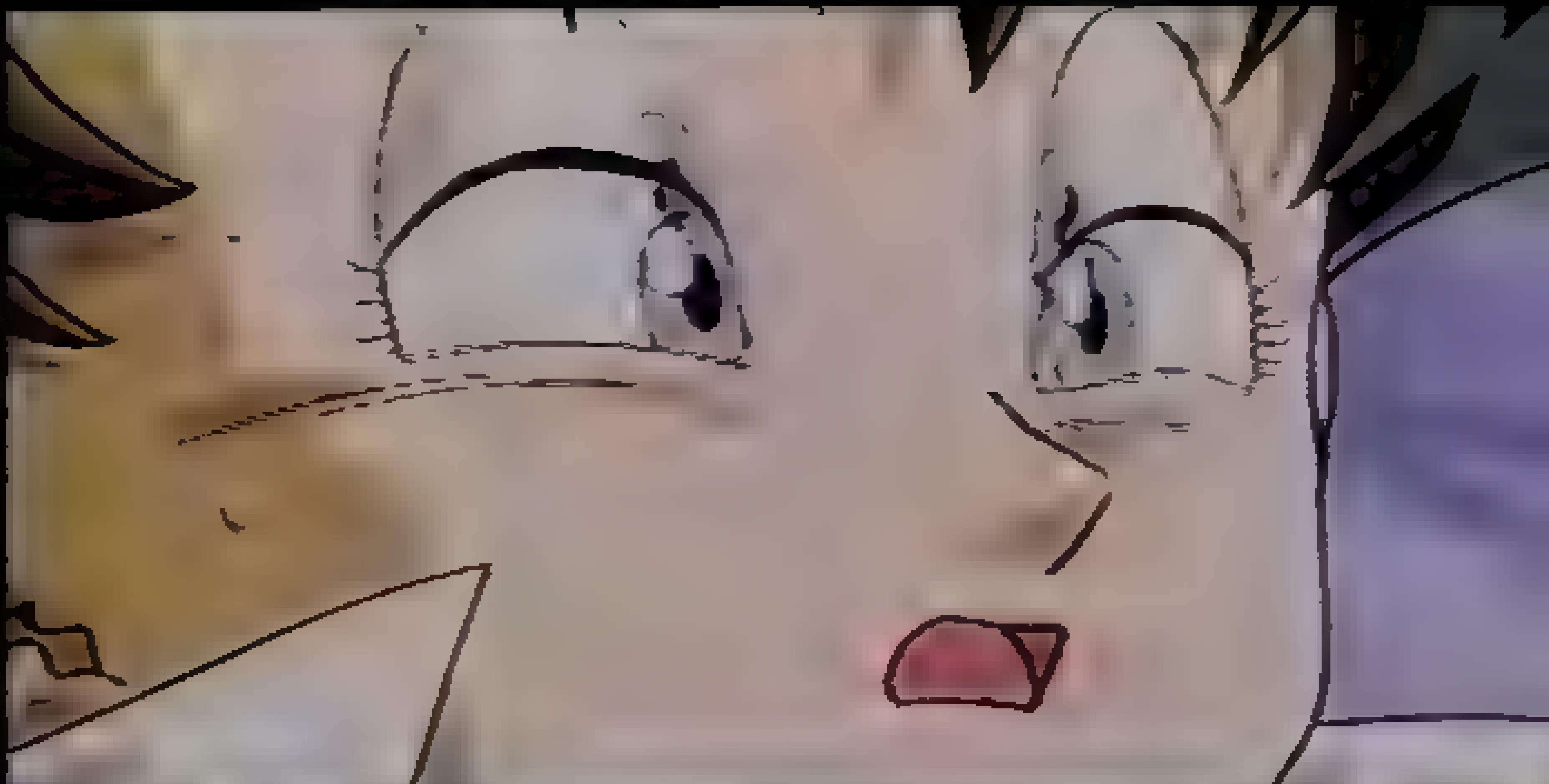



What an eye!
Can you see me?





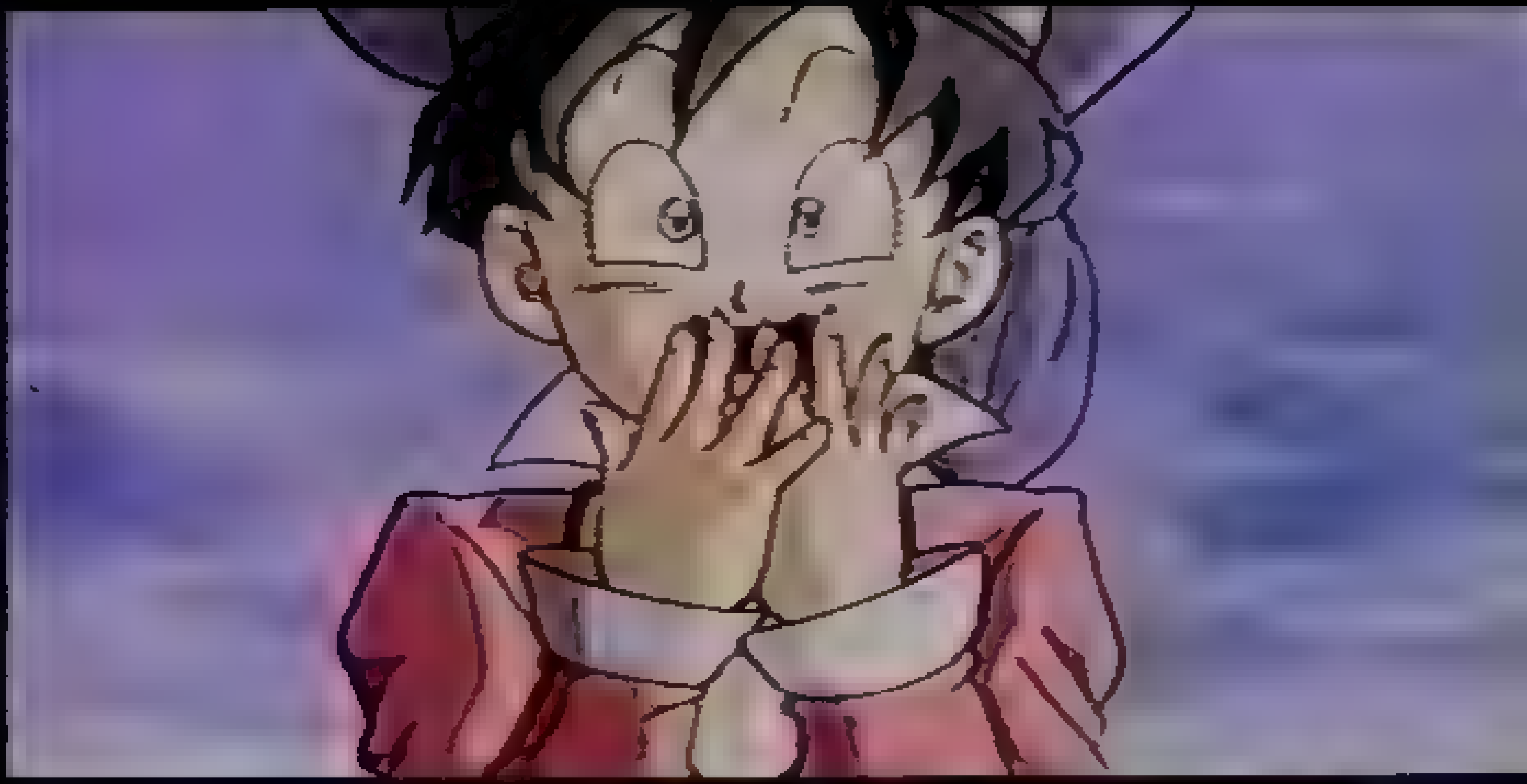

He's great! He's great! He's great!

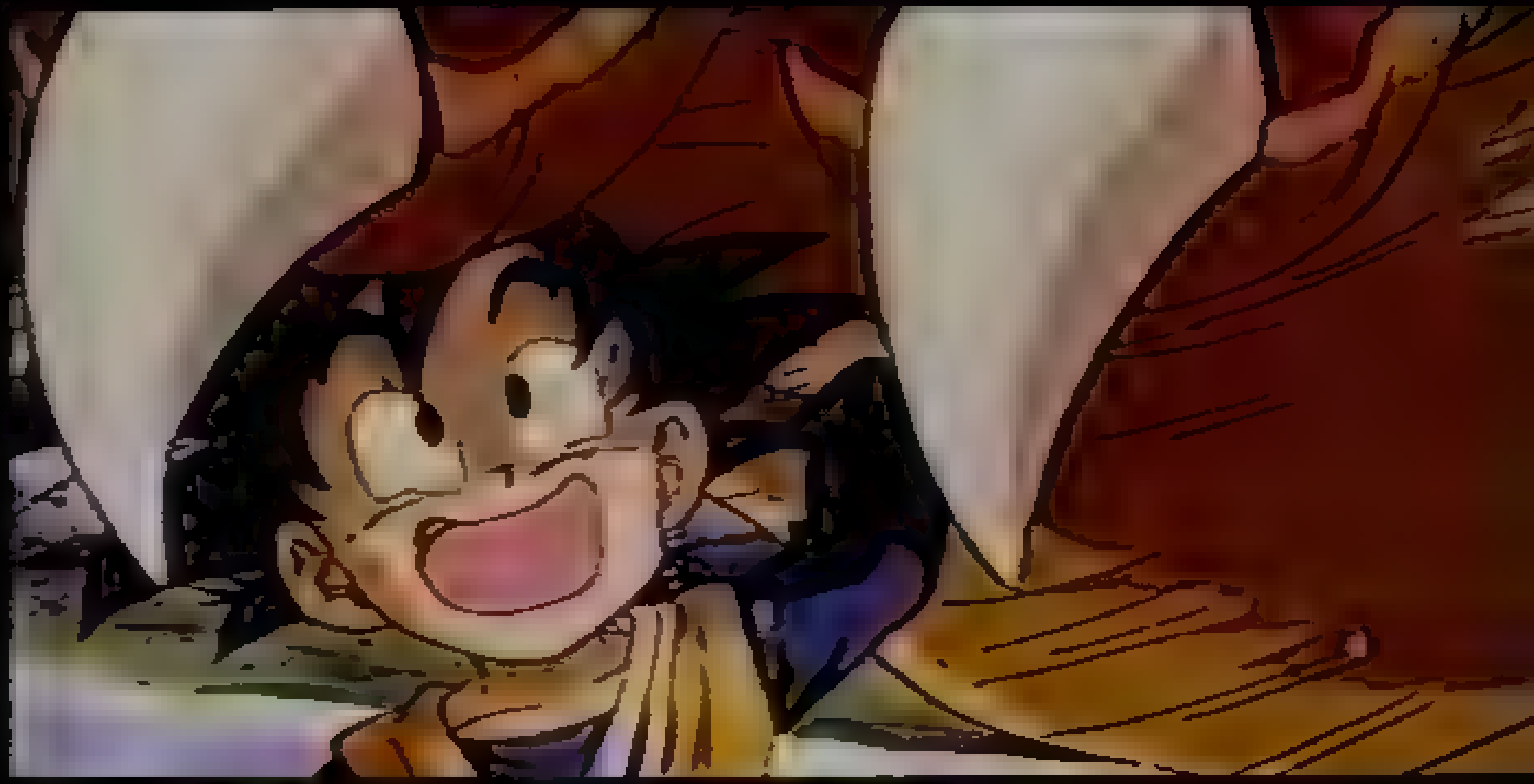


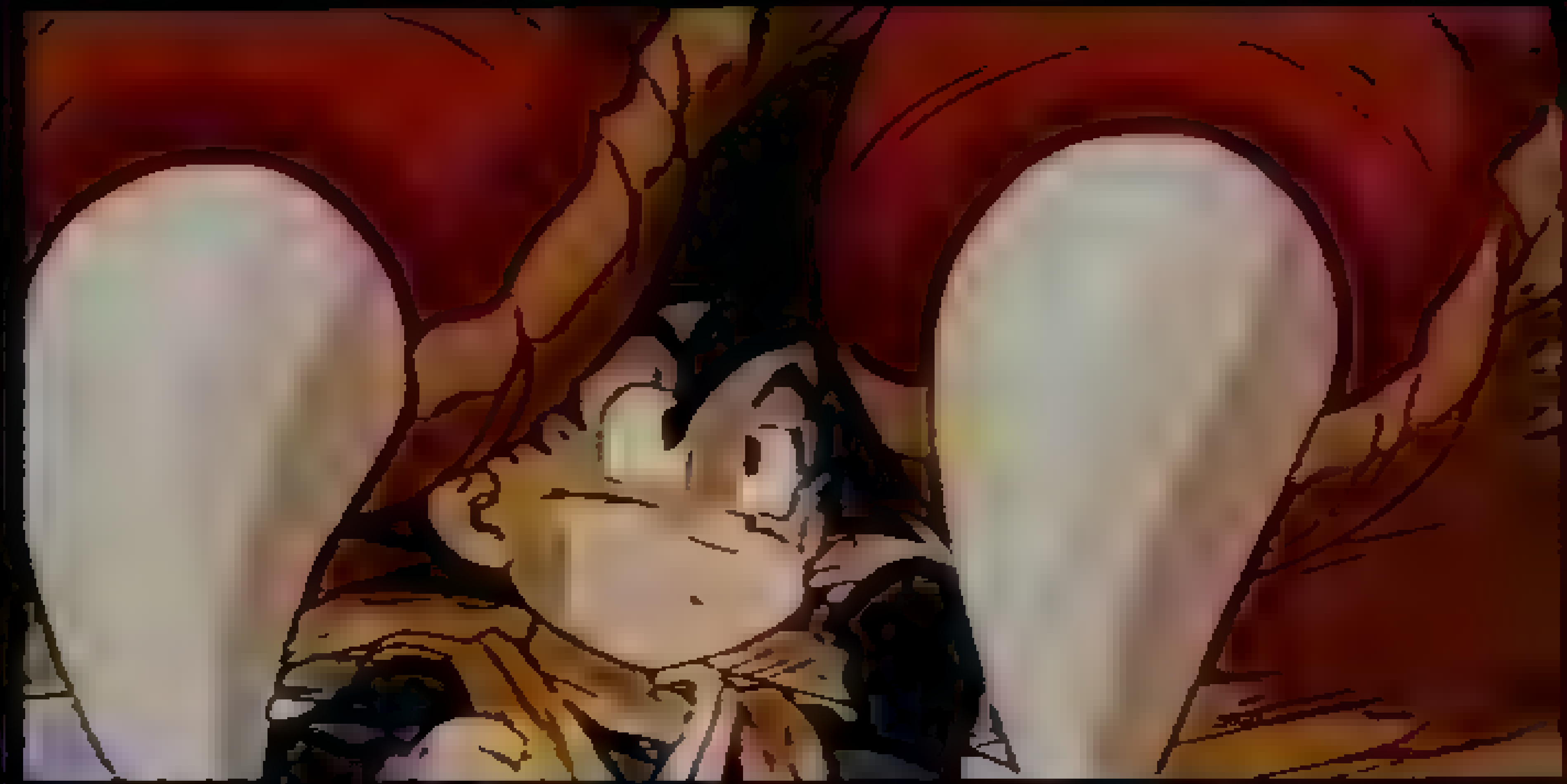


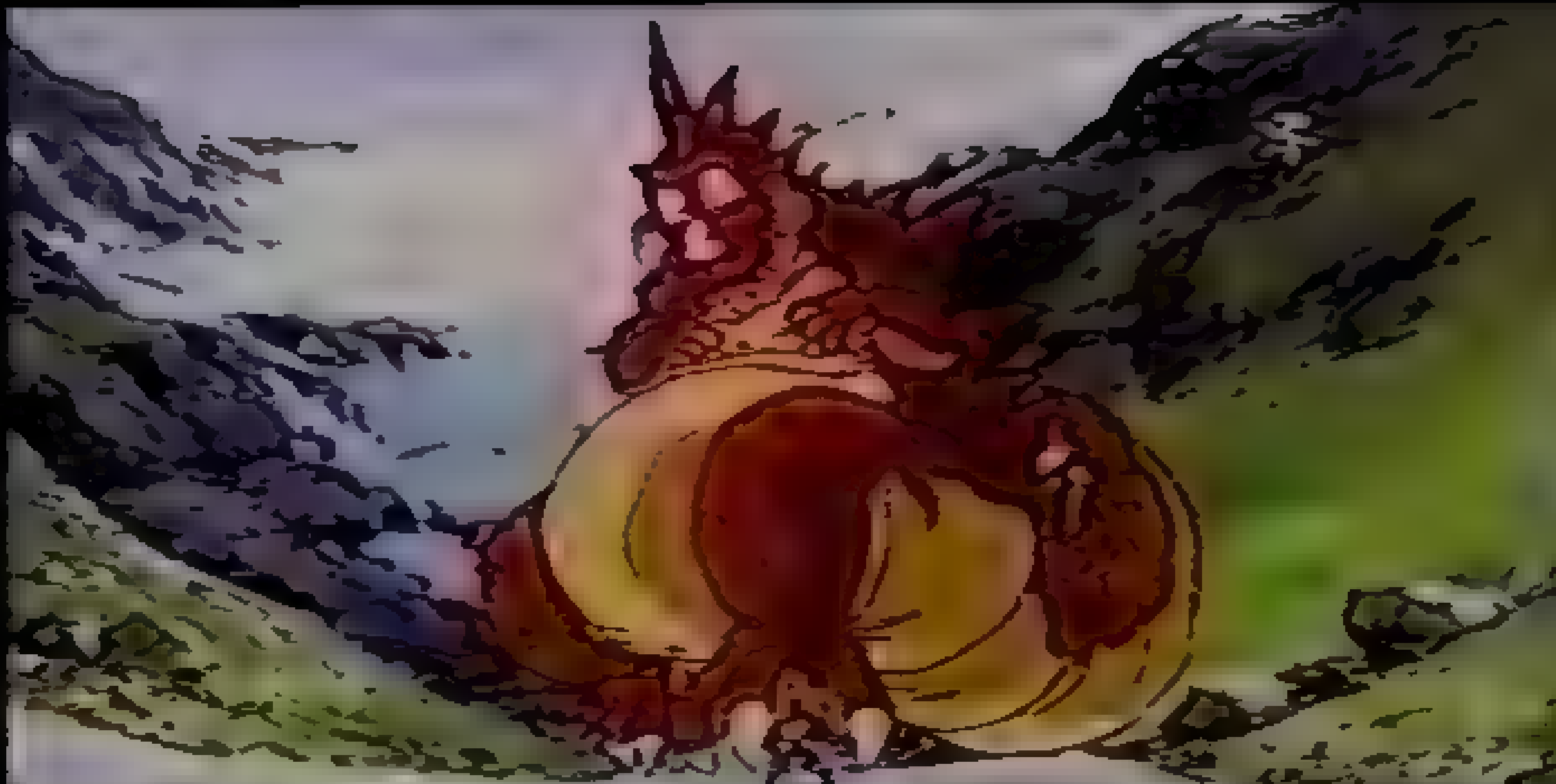

He's as big as a mountain!

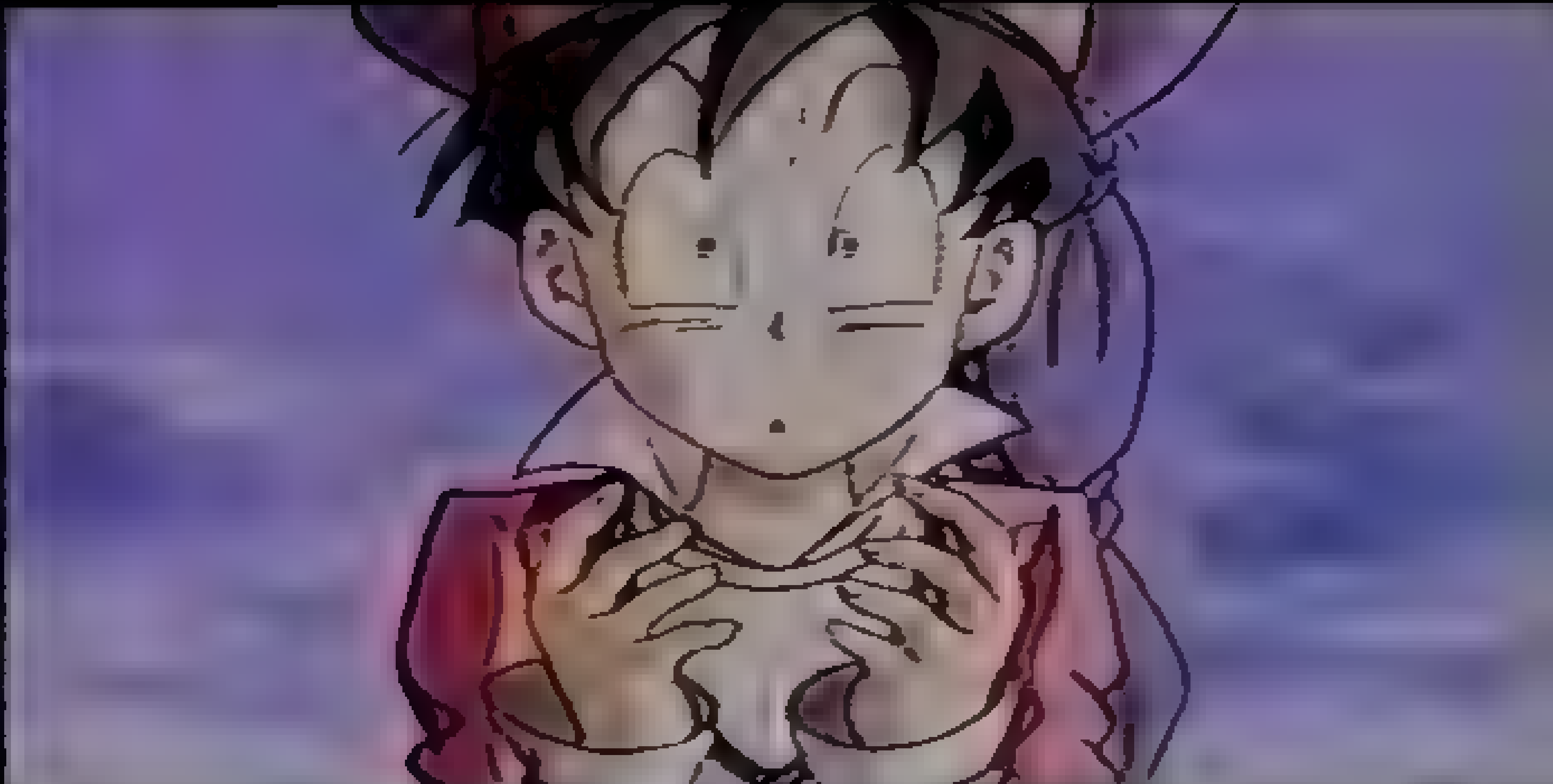


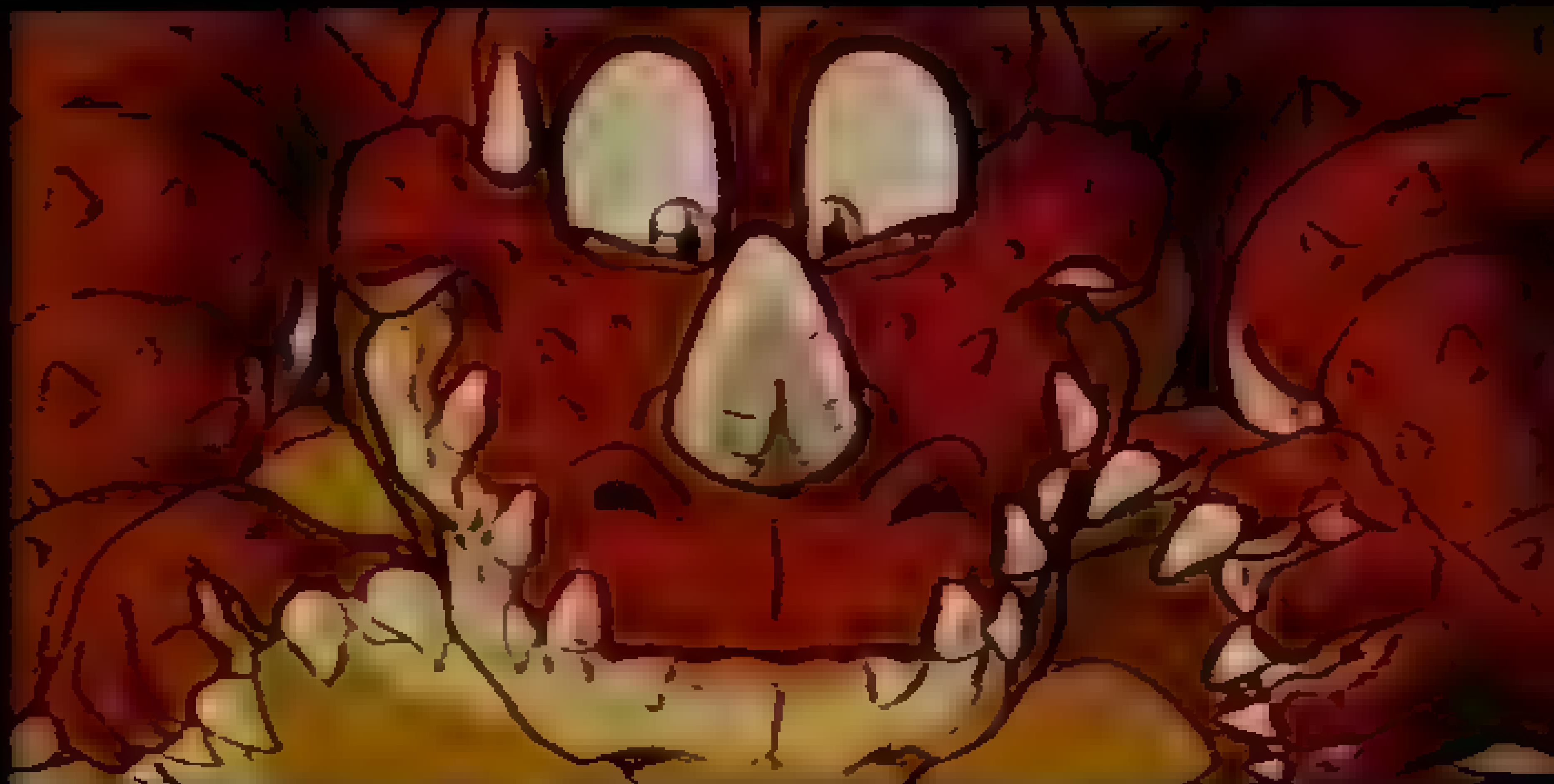


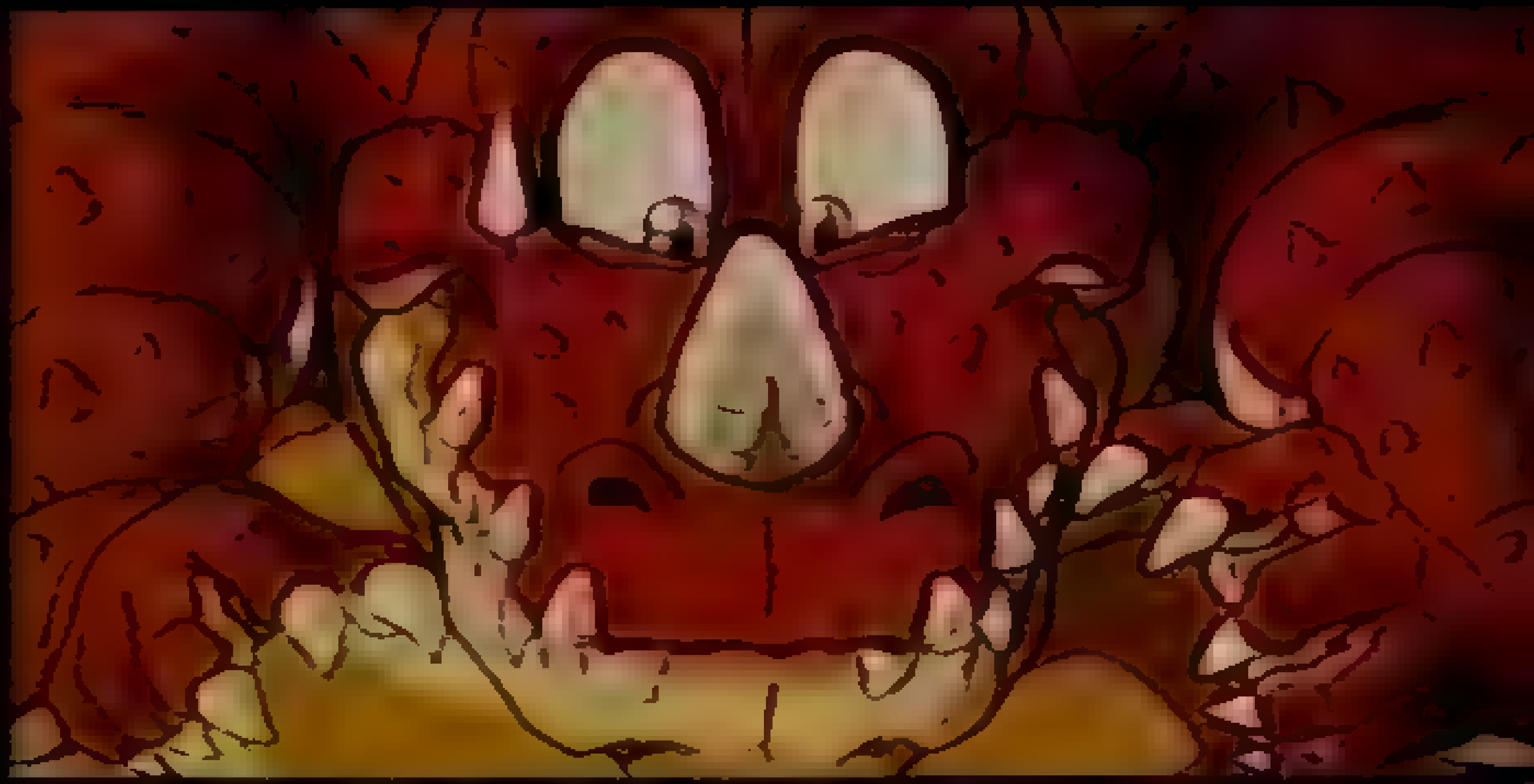


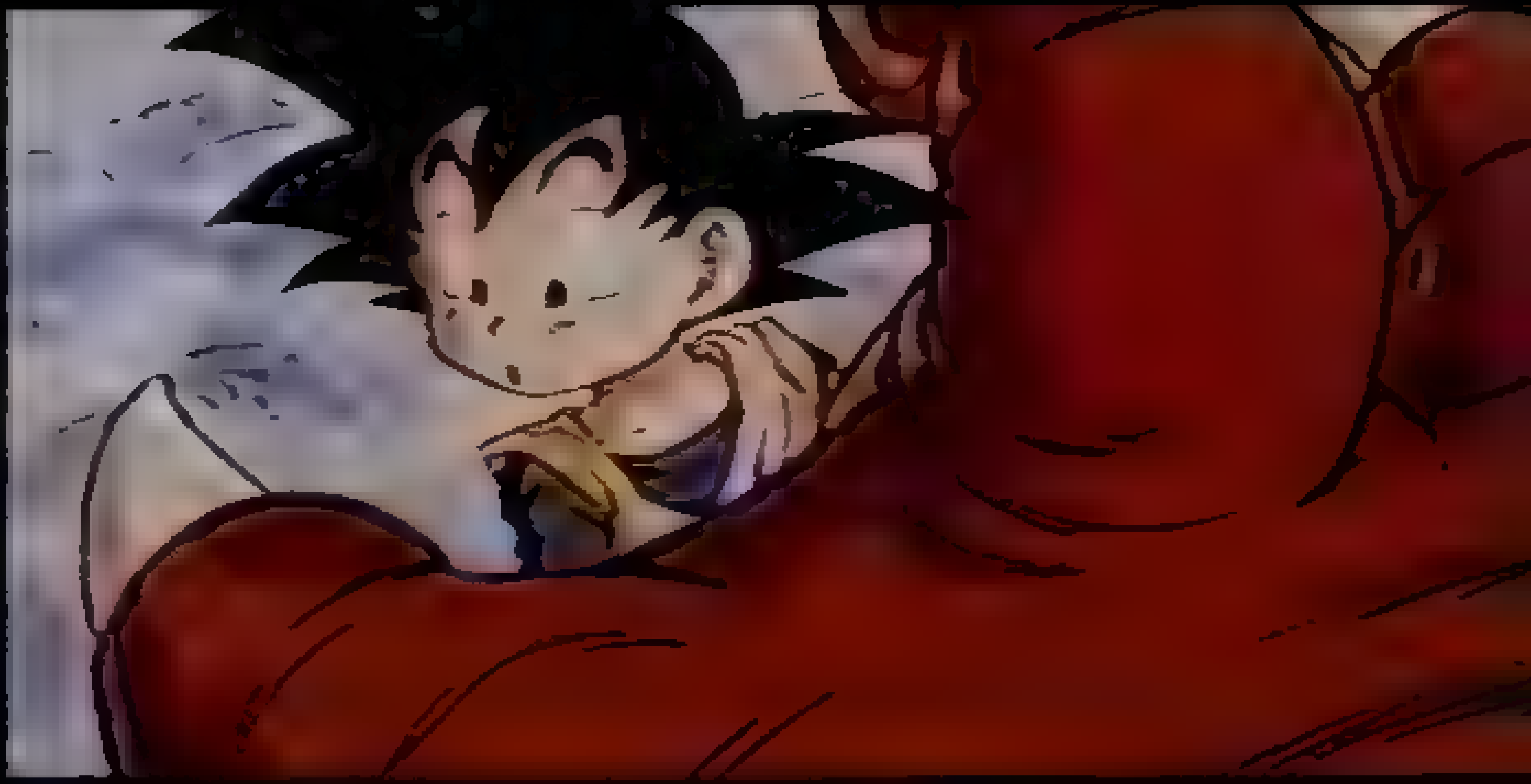


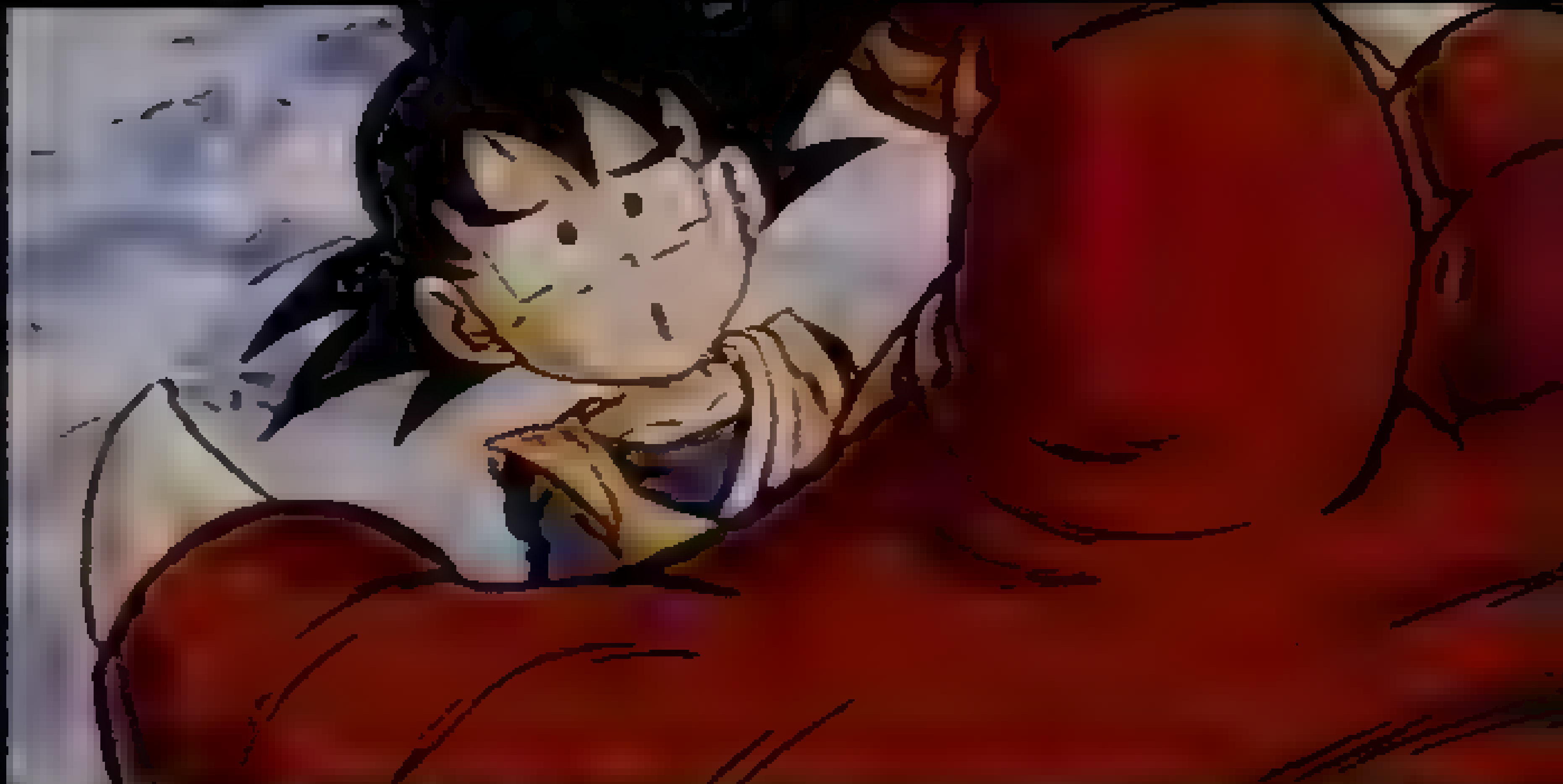




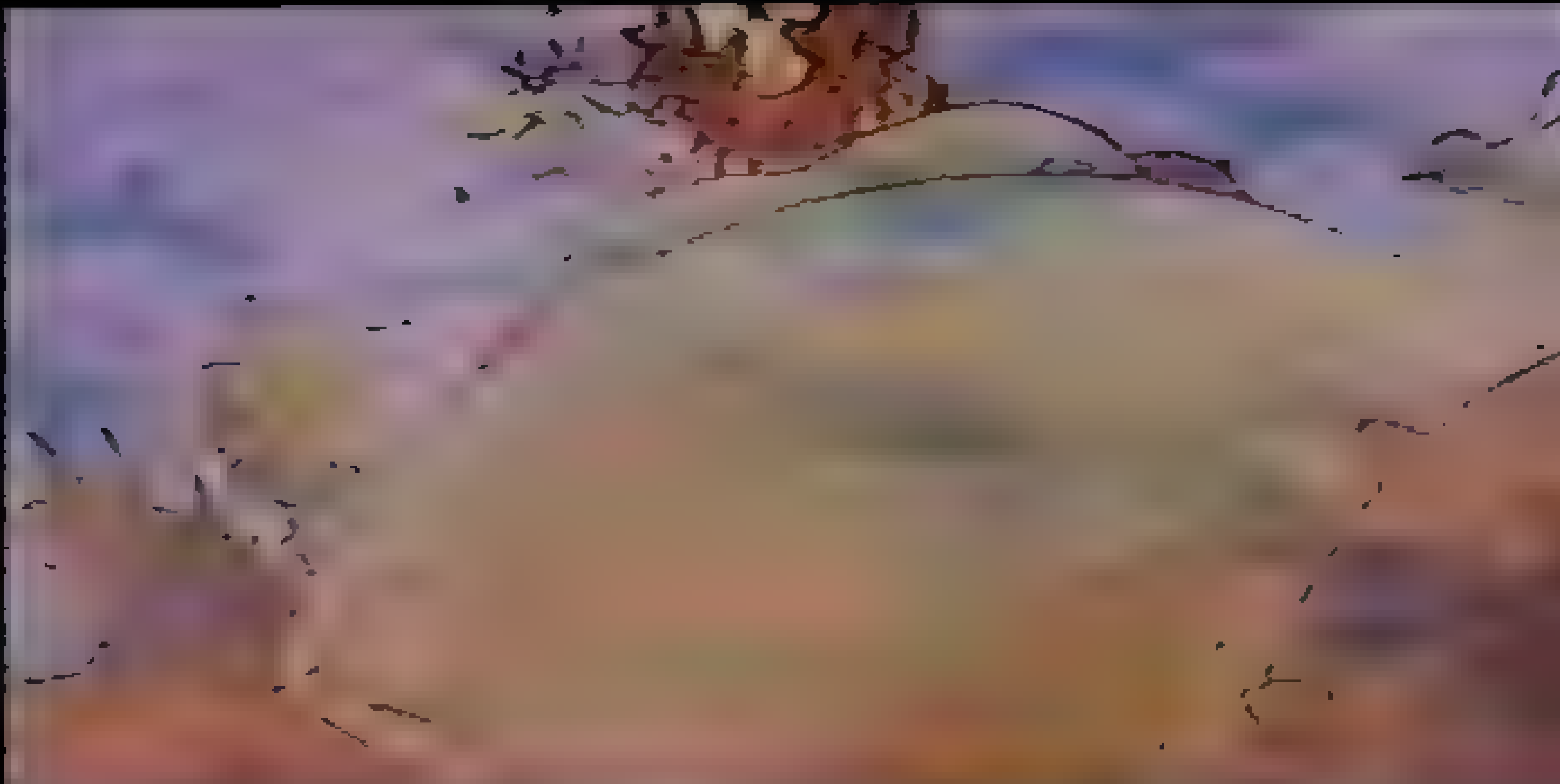


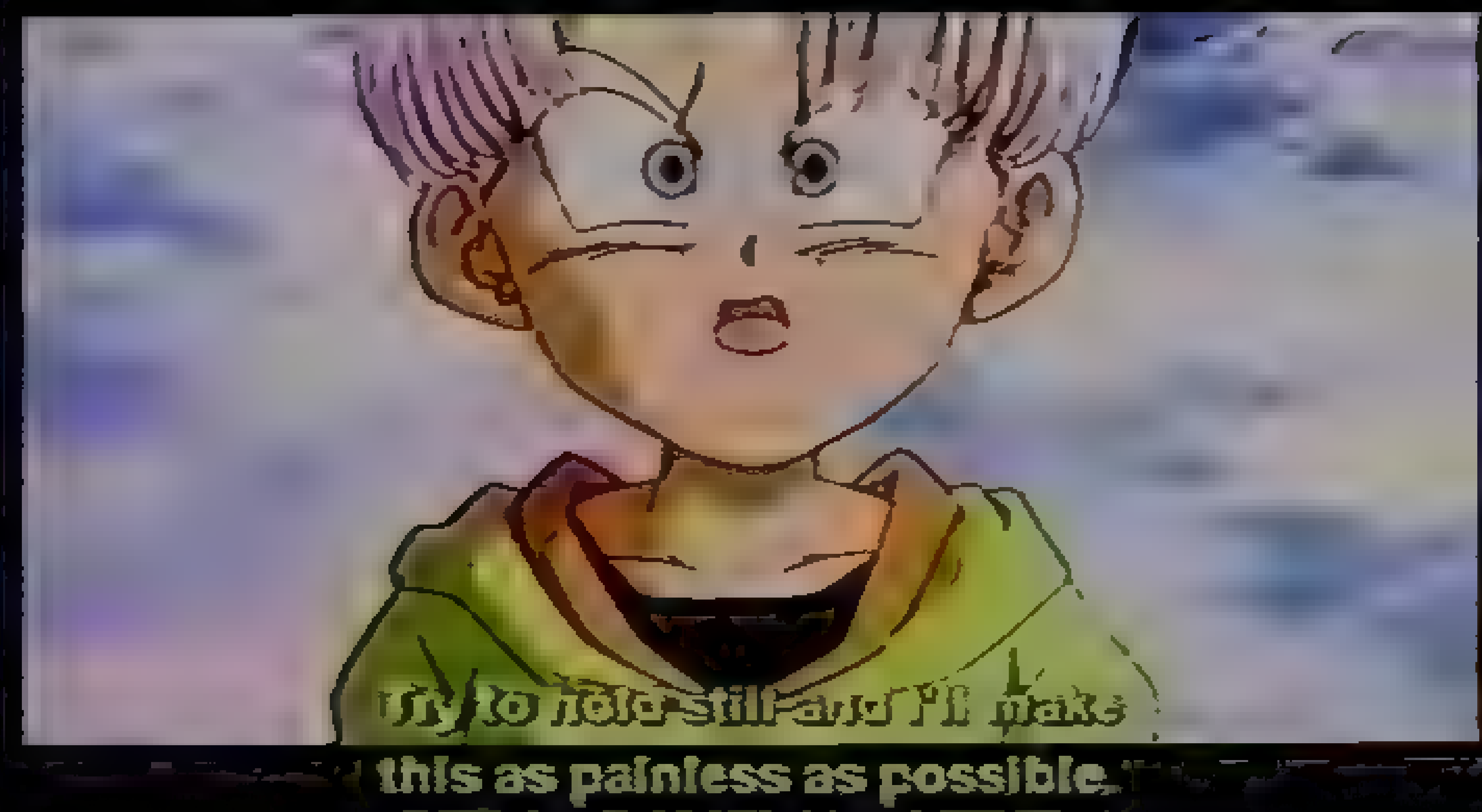


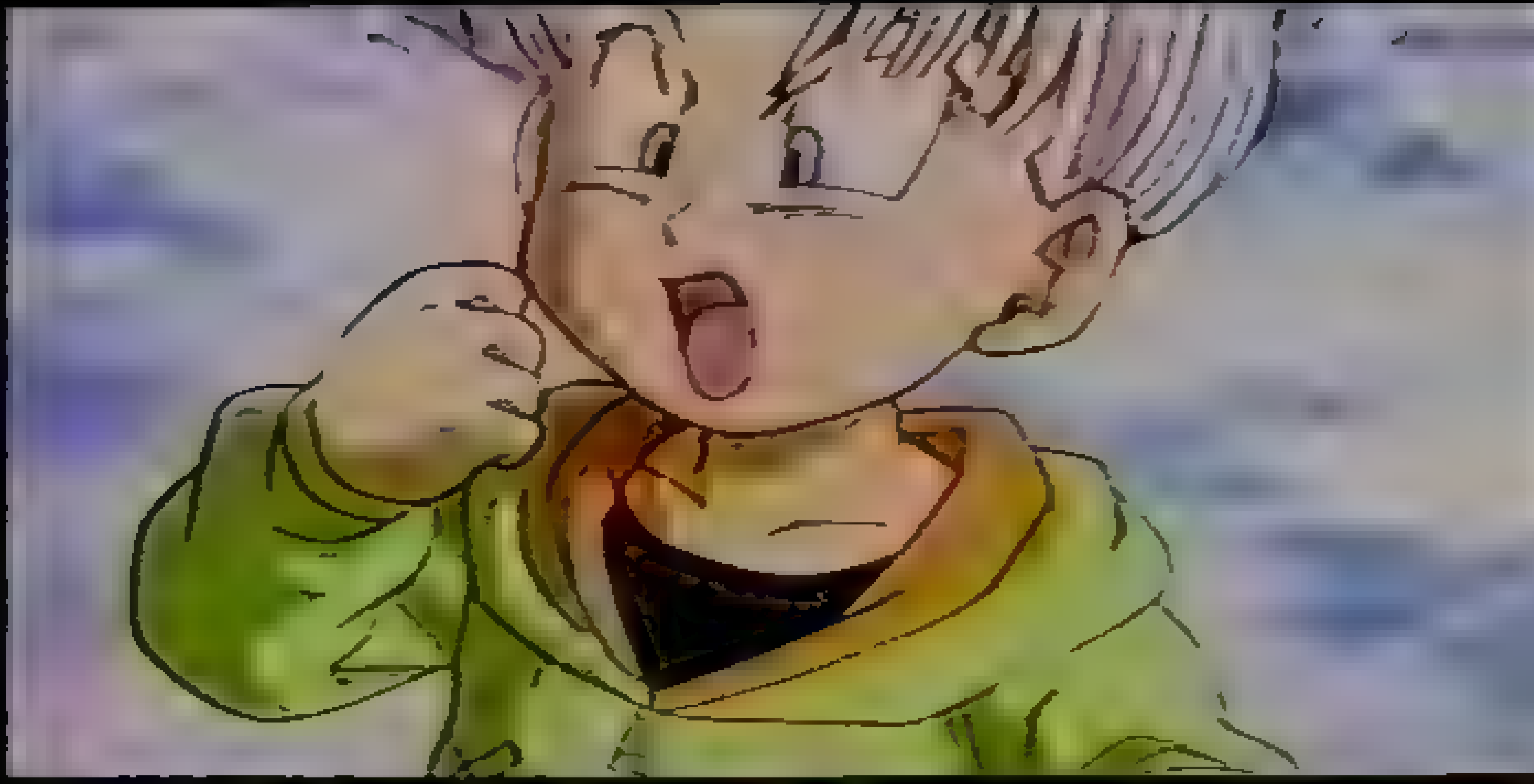


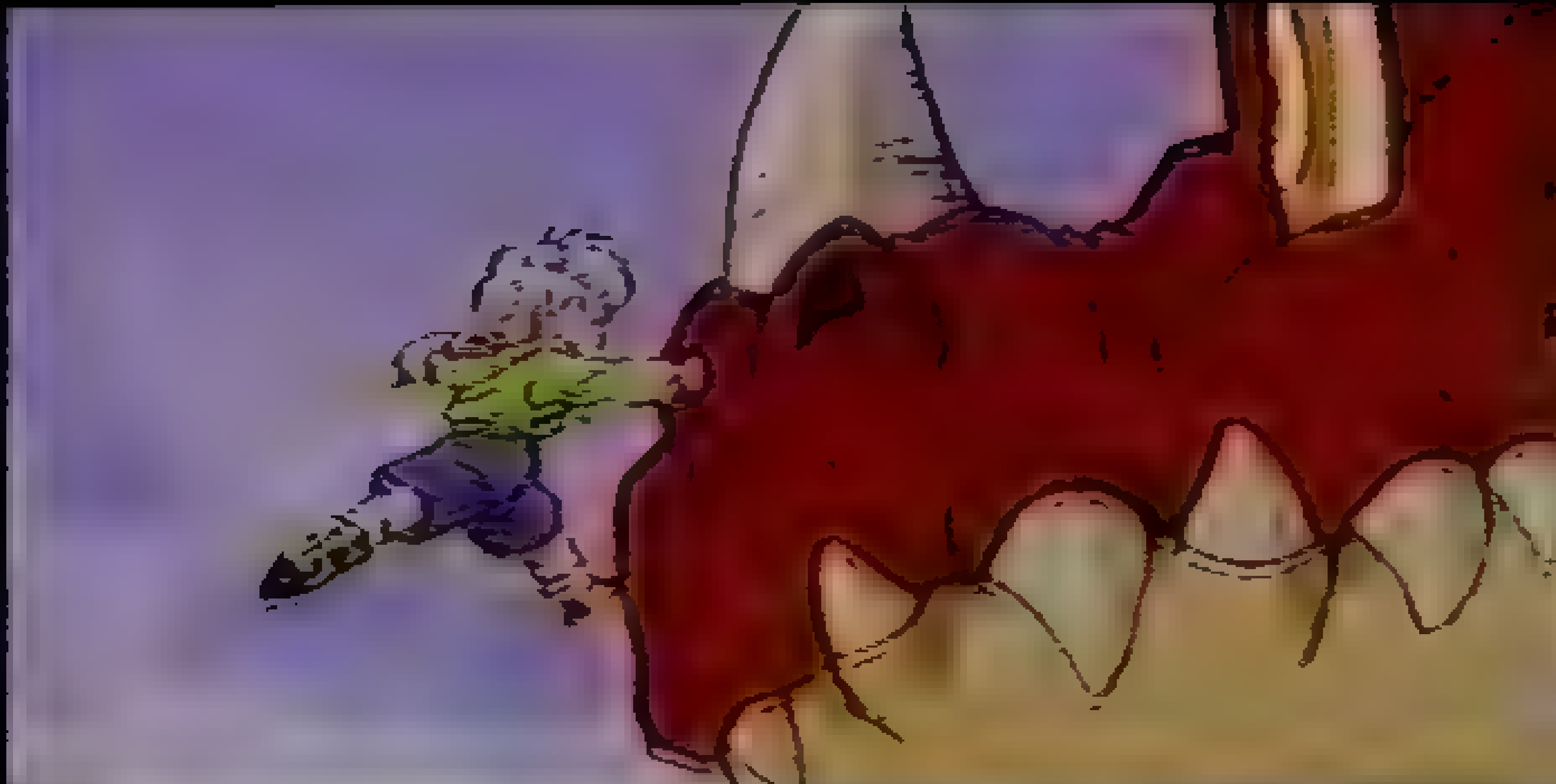

You should do something about your toenails.



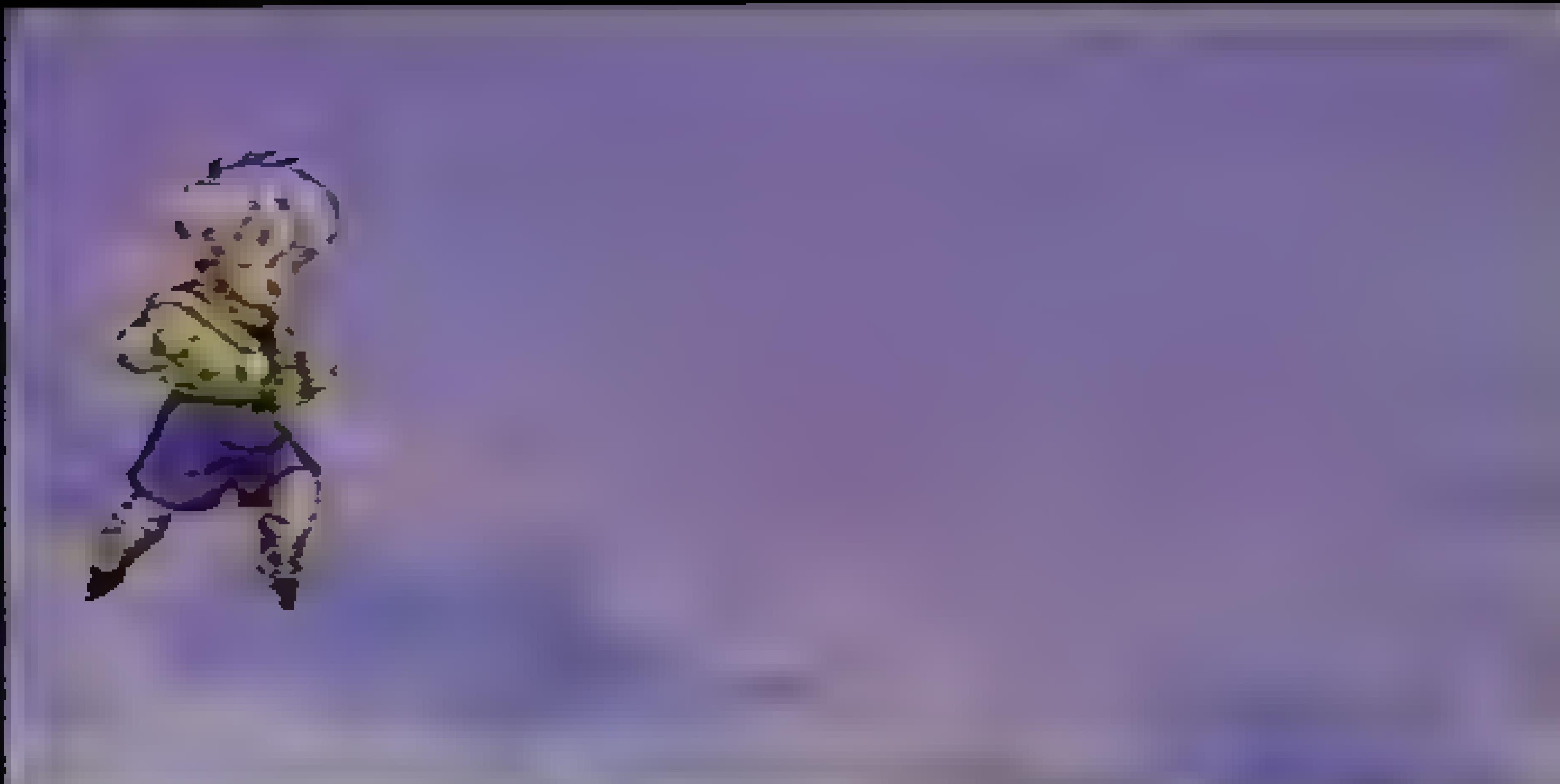



Try to hold still and I'll make
this as painless as possible.









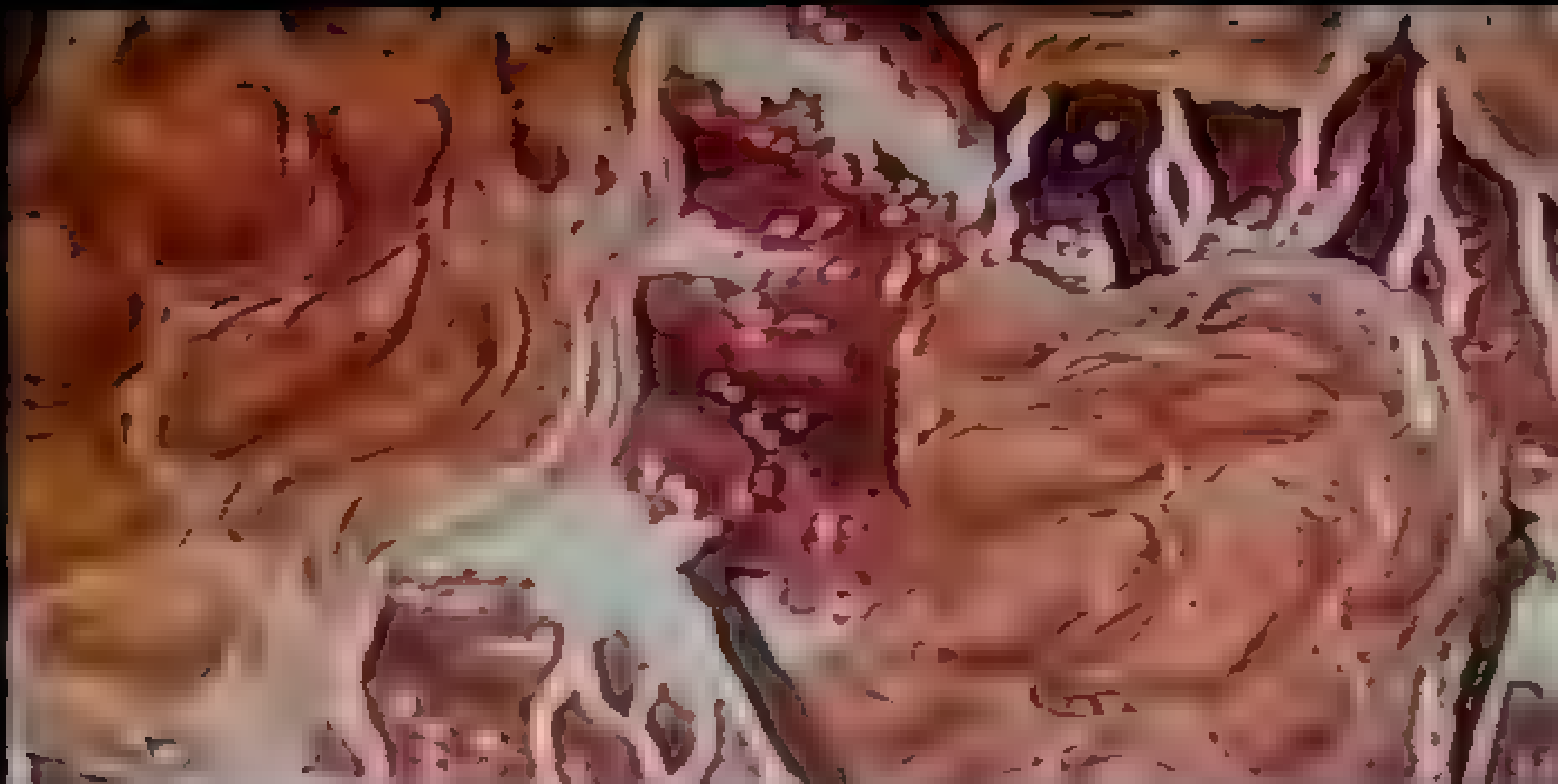


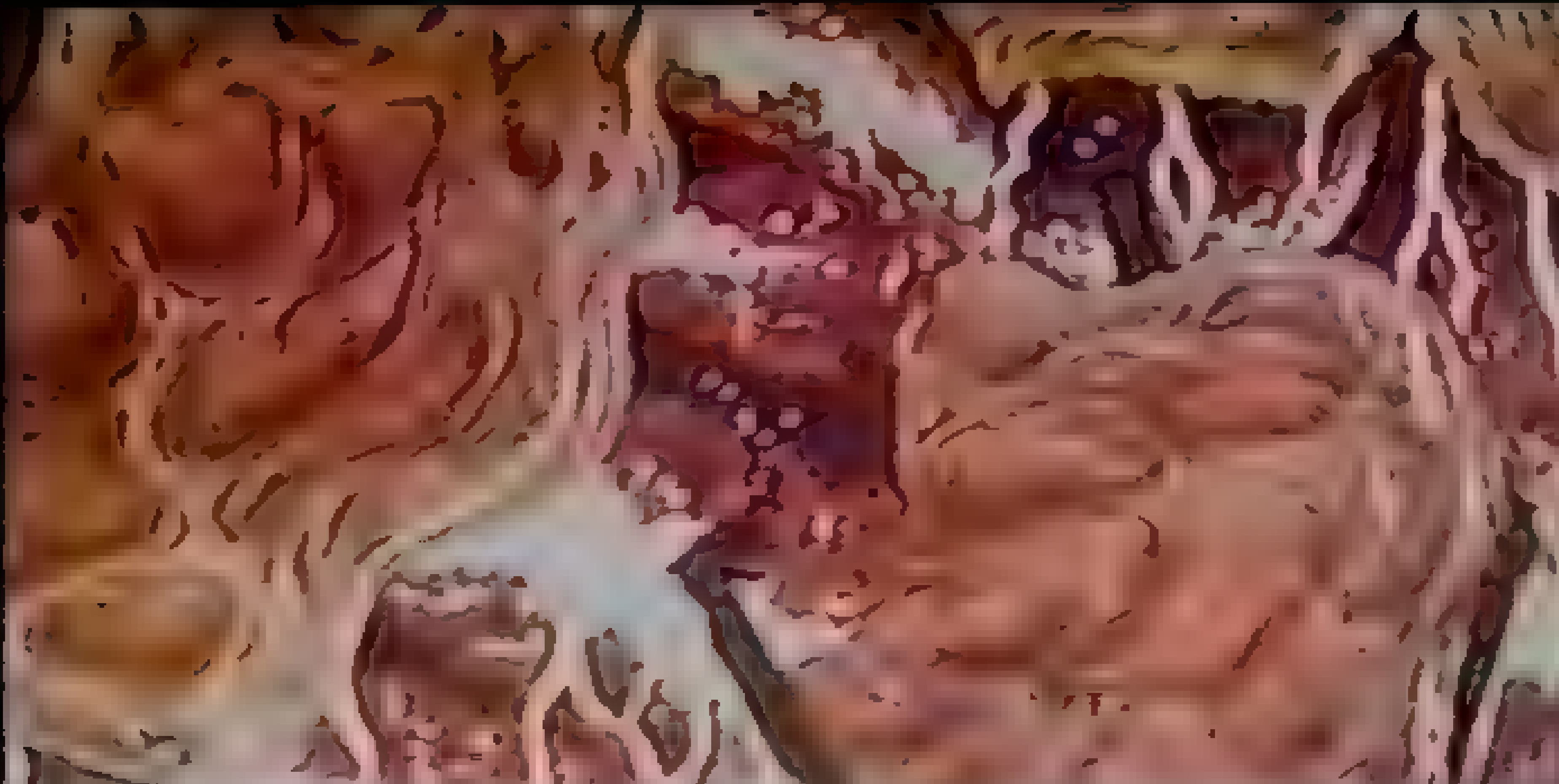



I don't believe those kids...

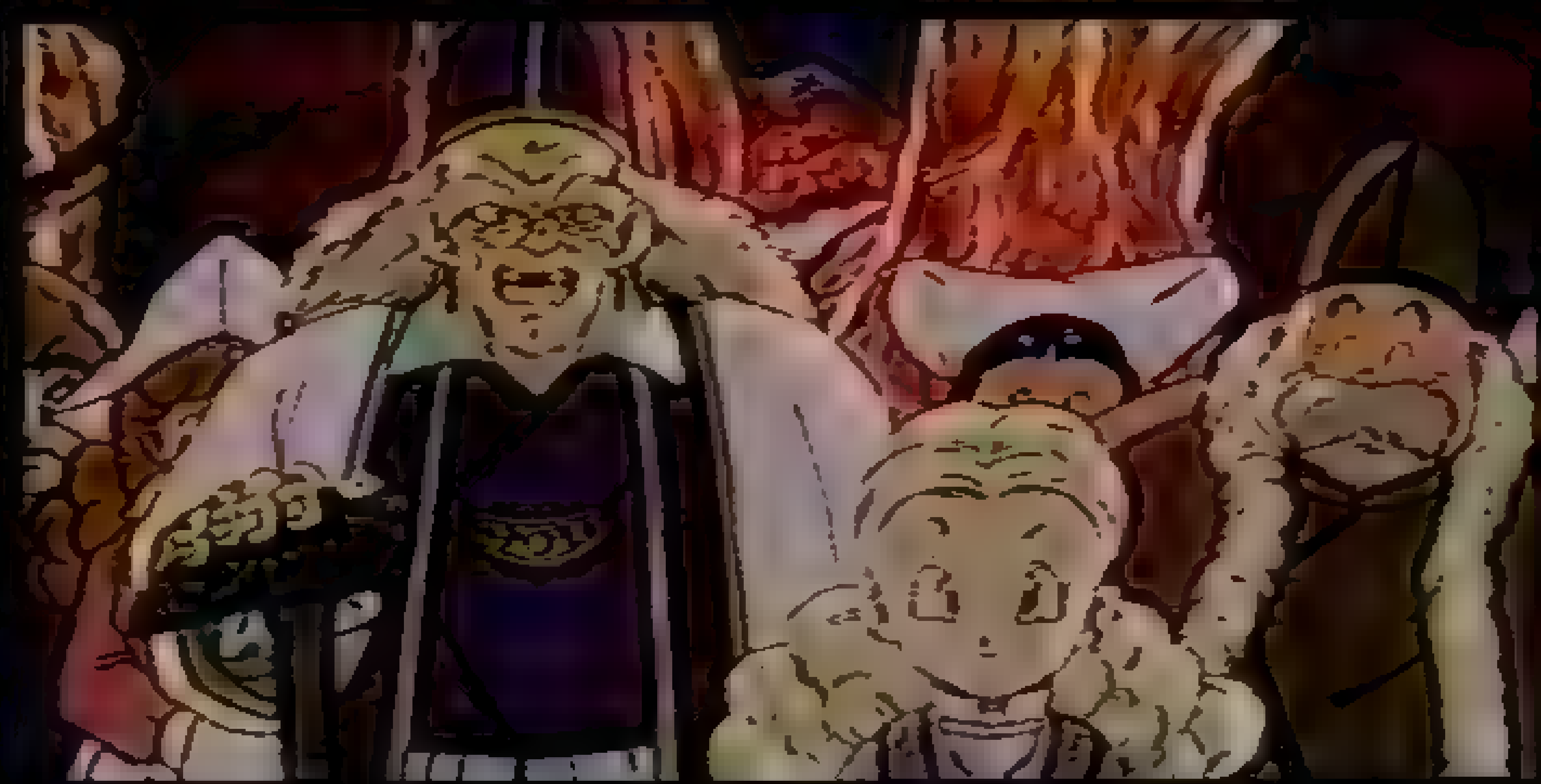

I don't believe those kids...









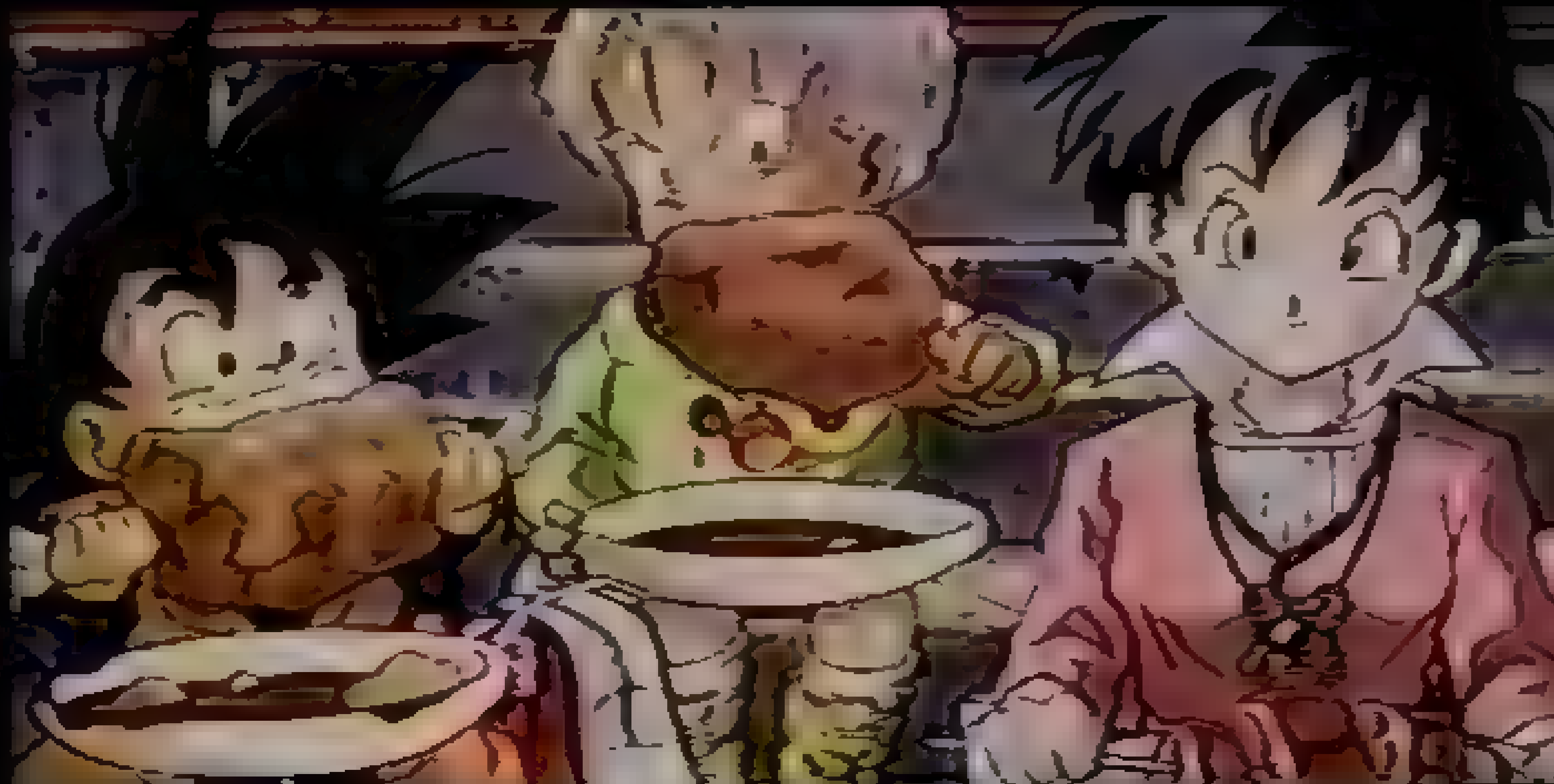


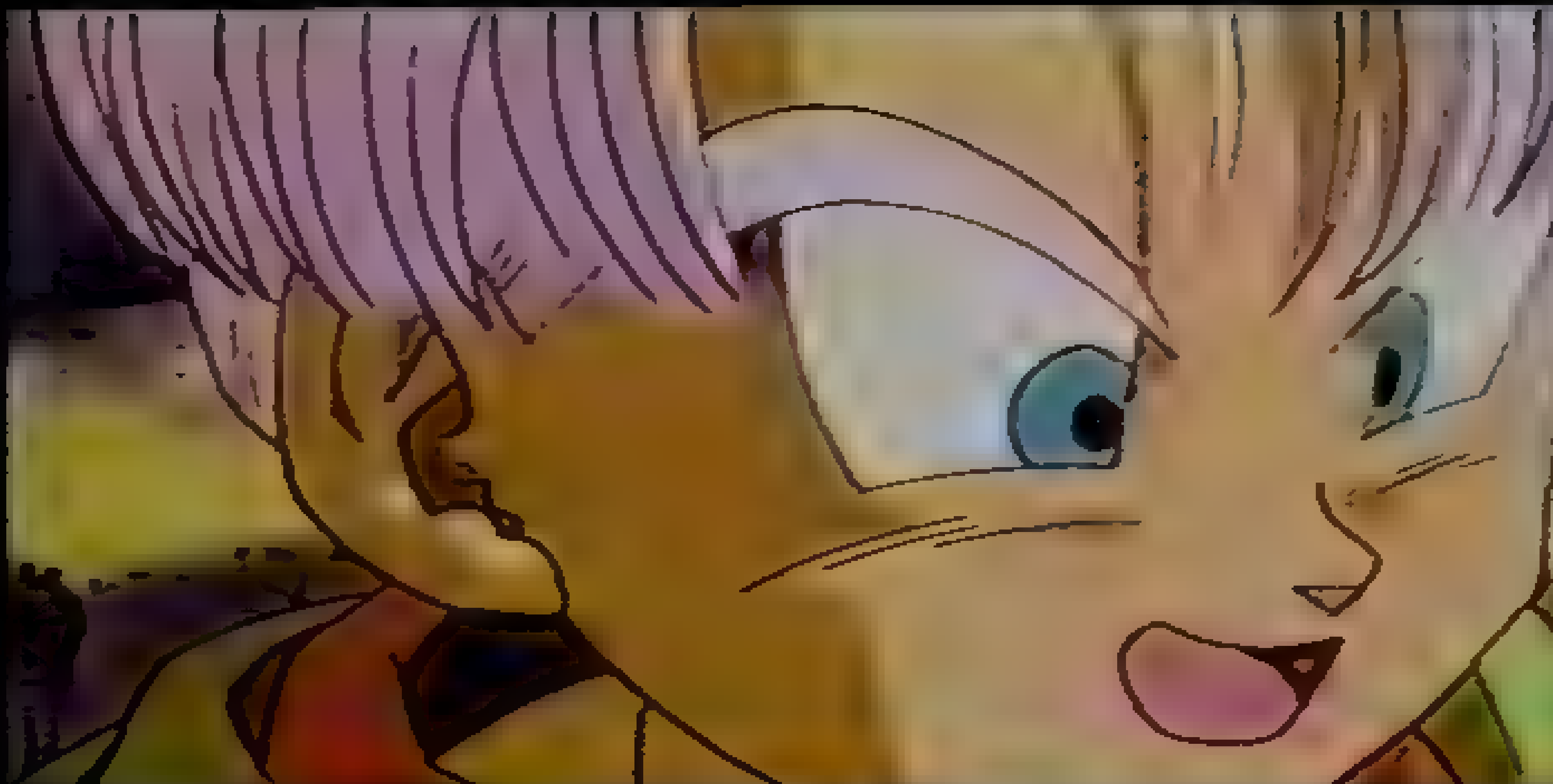

Now our village can enjoy peace once again.

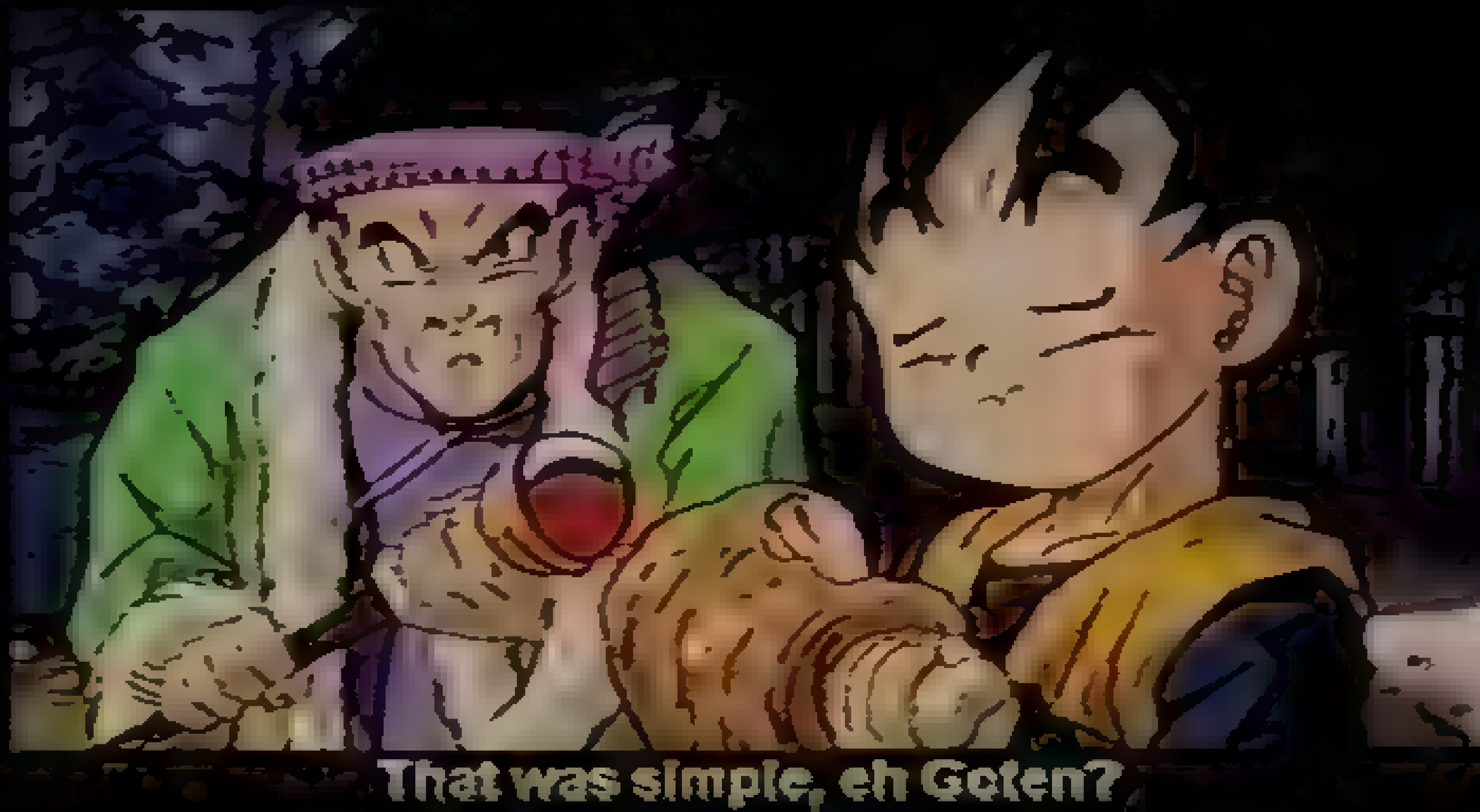

Now our village can enjoy peace once again.


Videl, Trunks, Goten,
thank you very much!


thank you very much!



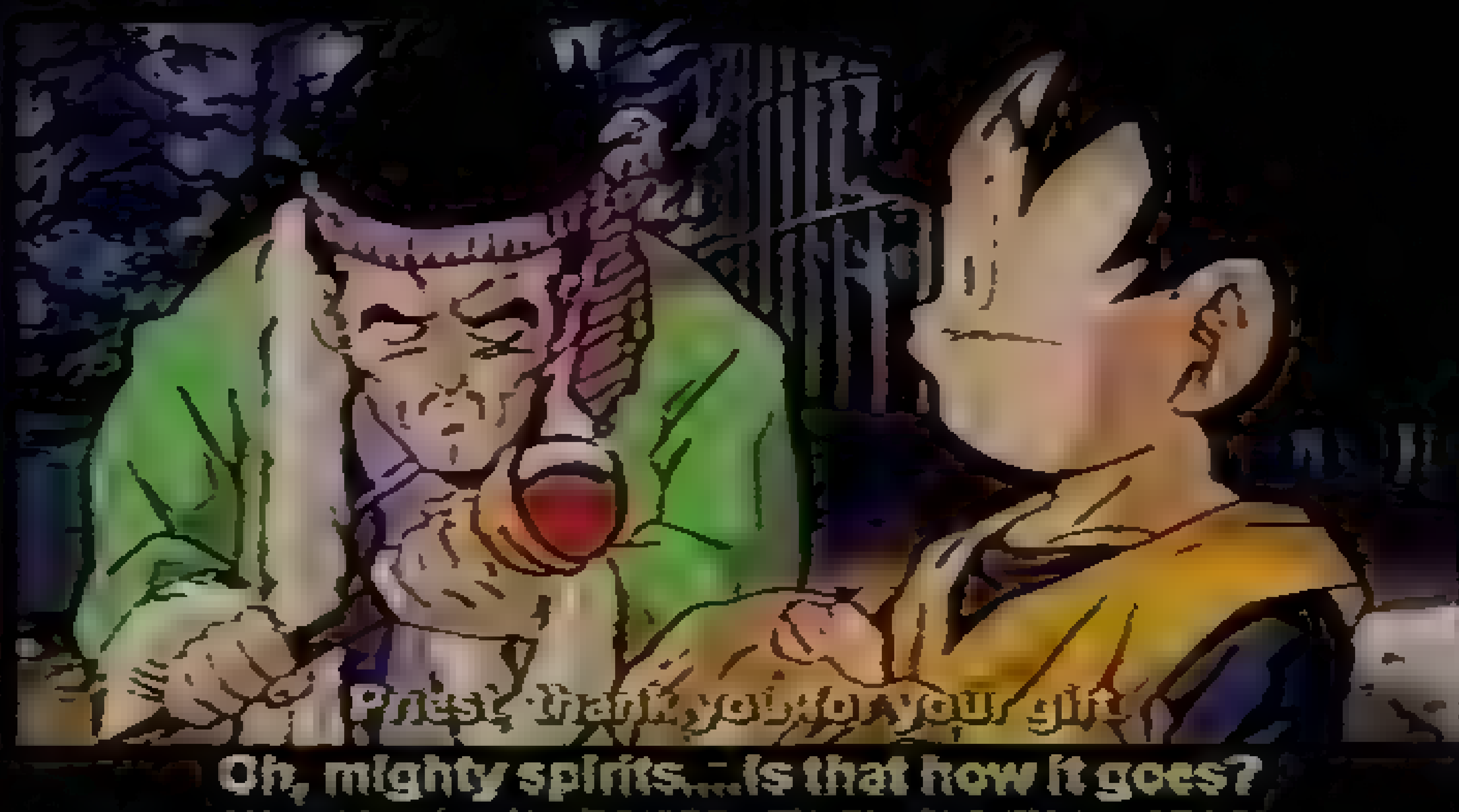



That was simple, eh Goten?

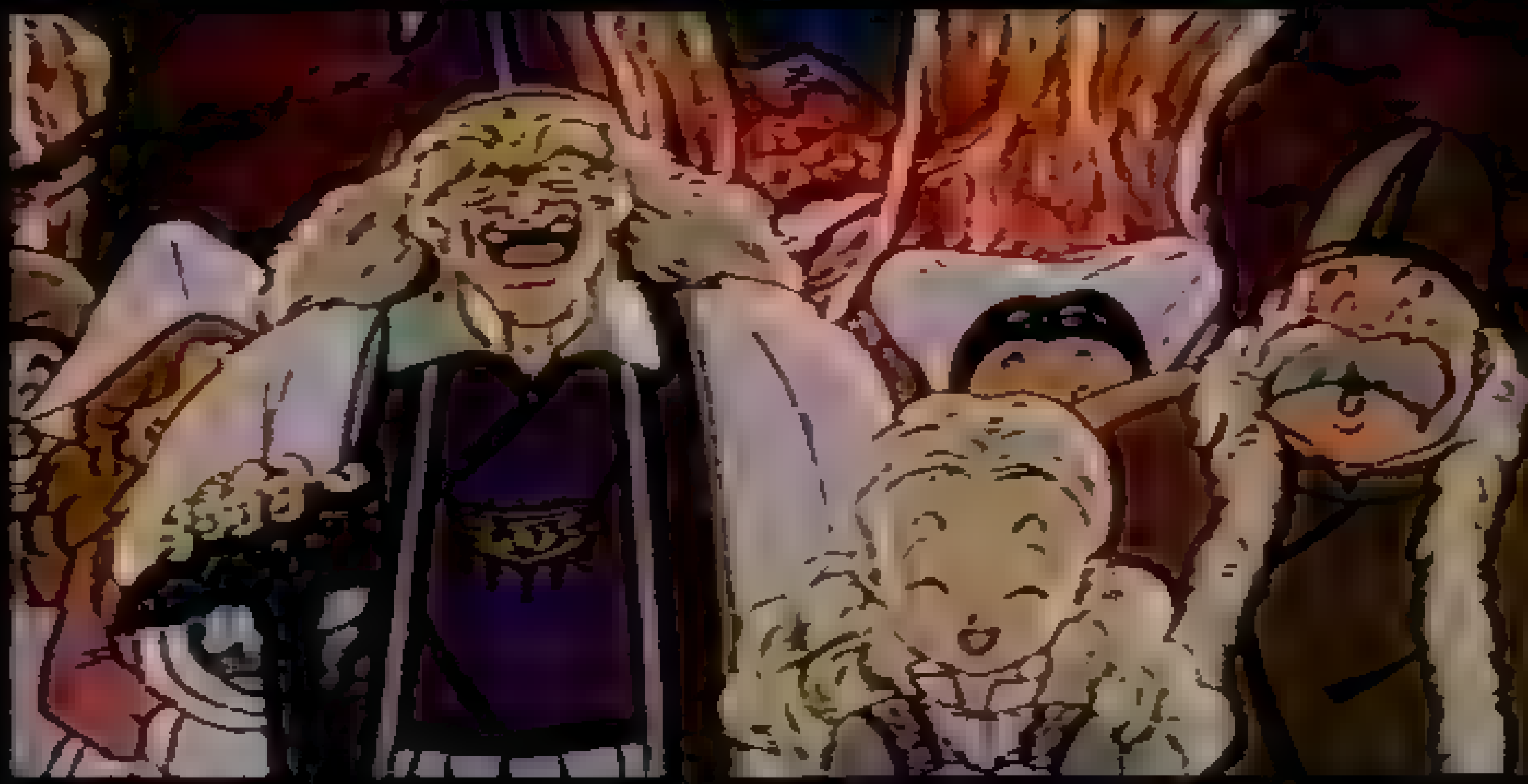

Yes, it was.

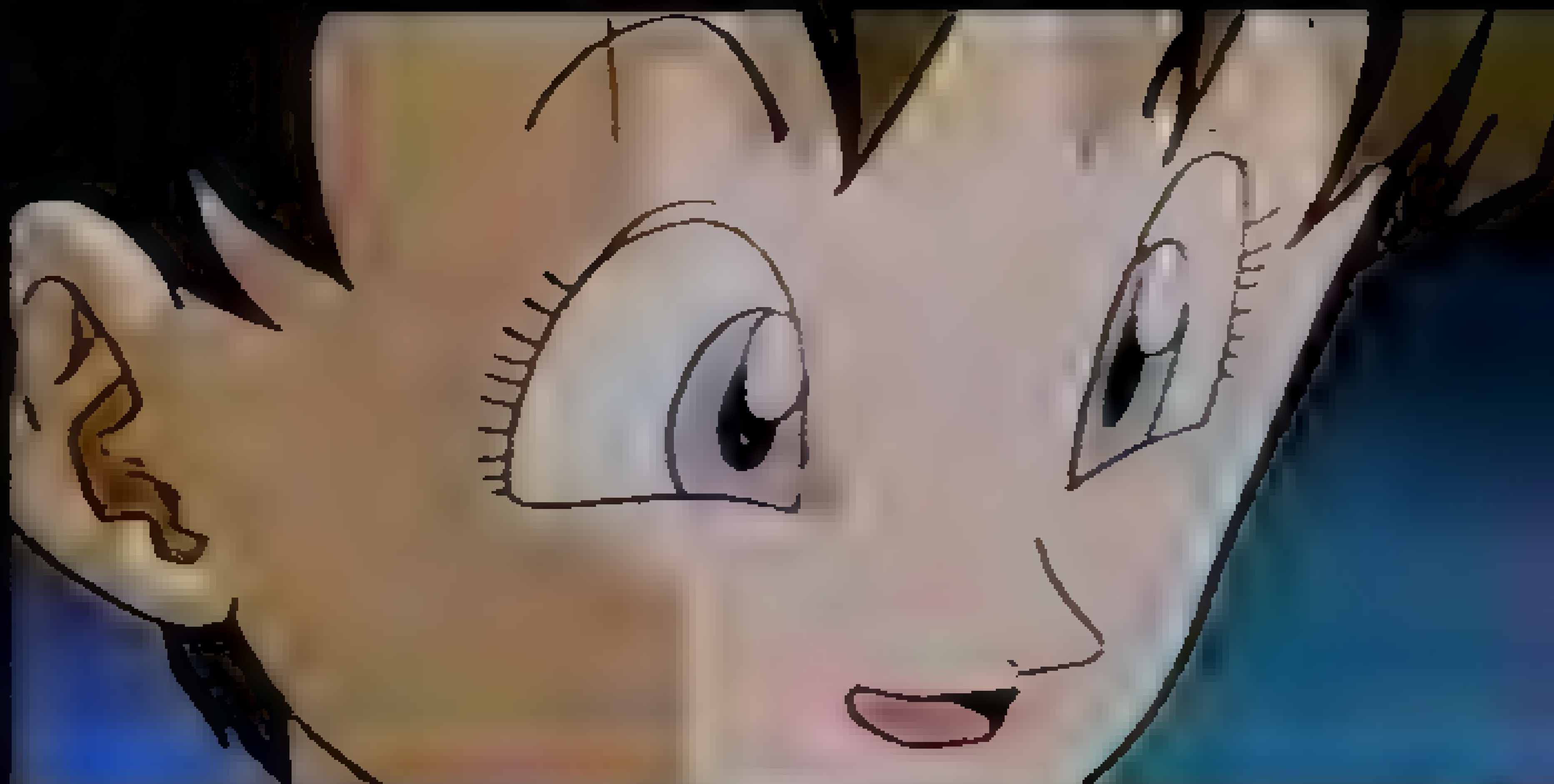

Priest, thank you for your gift.
Oh, mighty spirits....Is that how it goes?

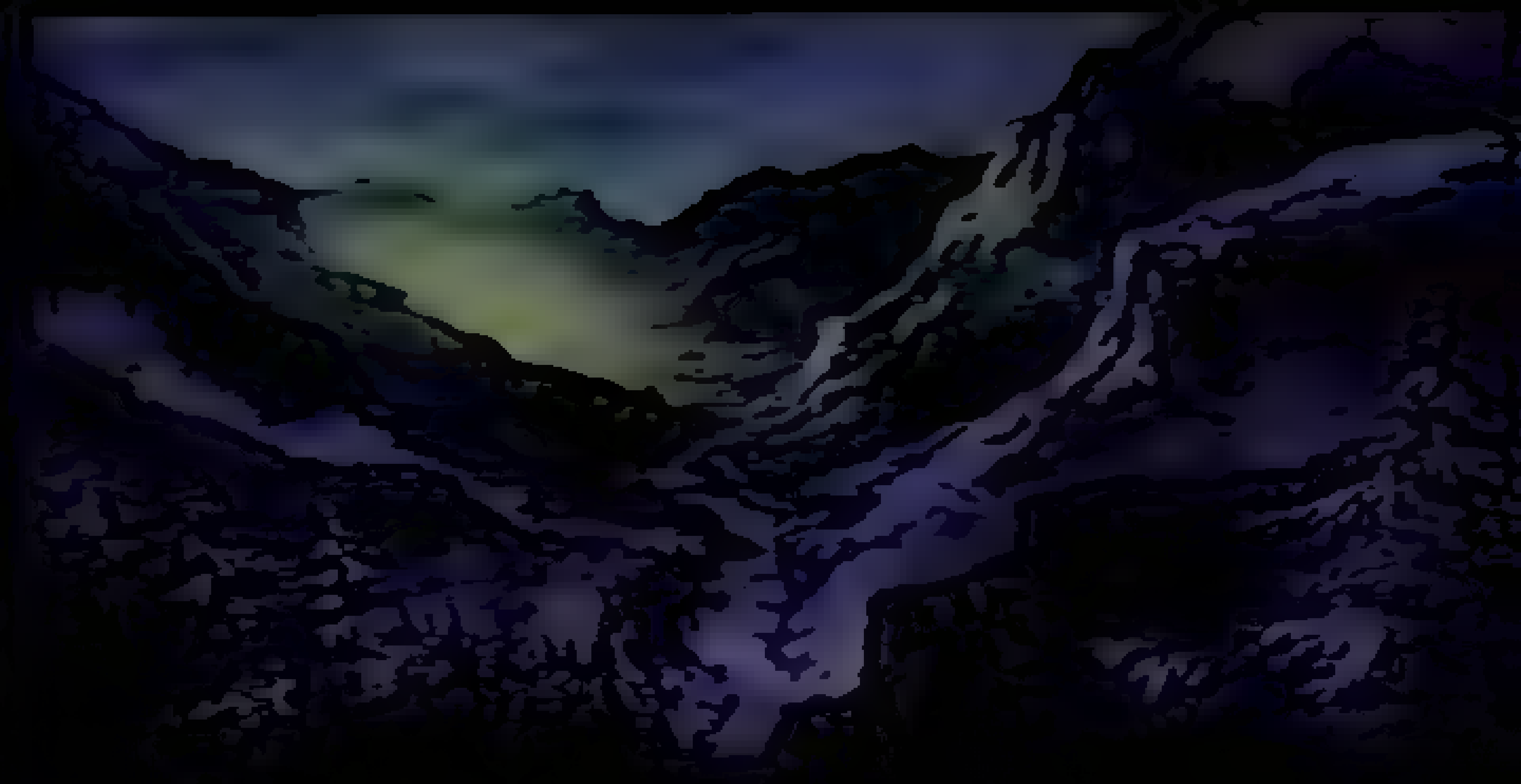

Priest, thank you for your gift
Oh, mighty spirits....Is that how it goes?

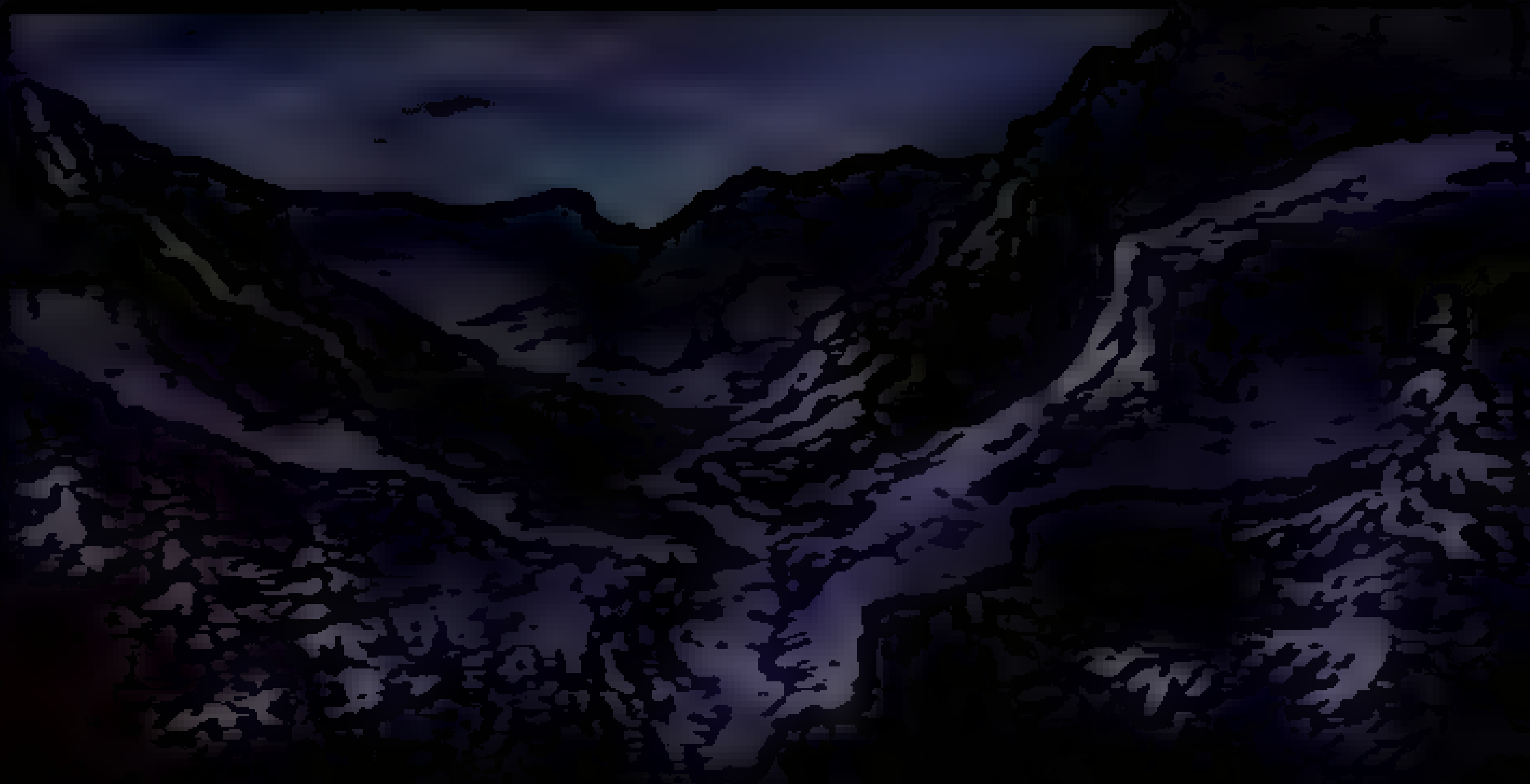

Oh, mighty spirits.....is that how it goes?

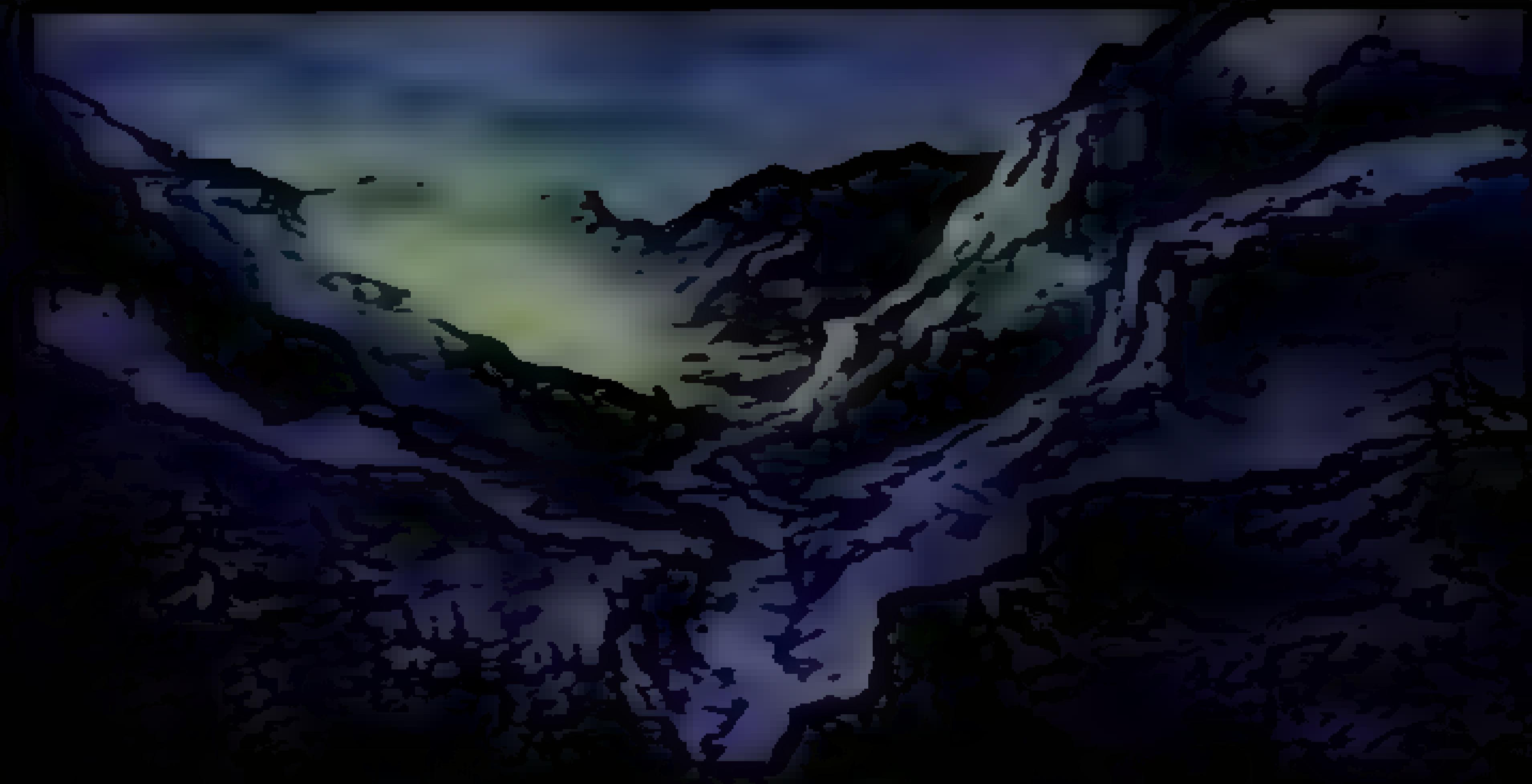


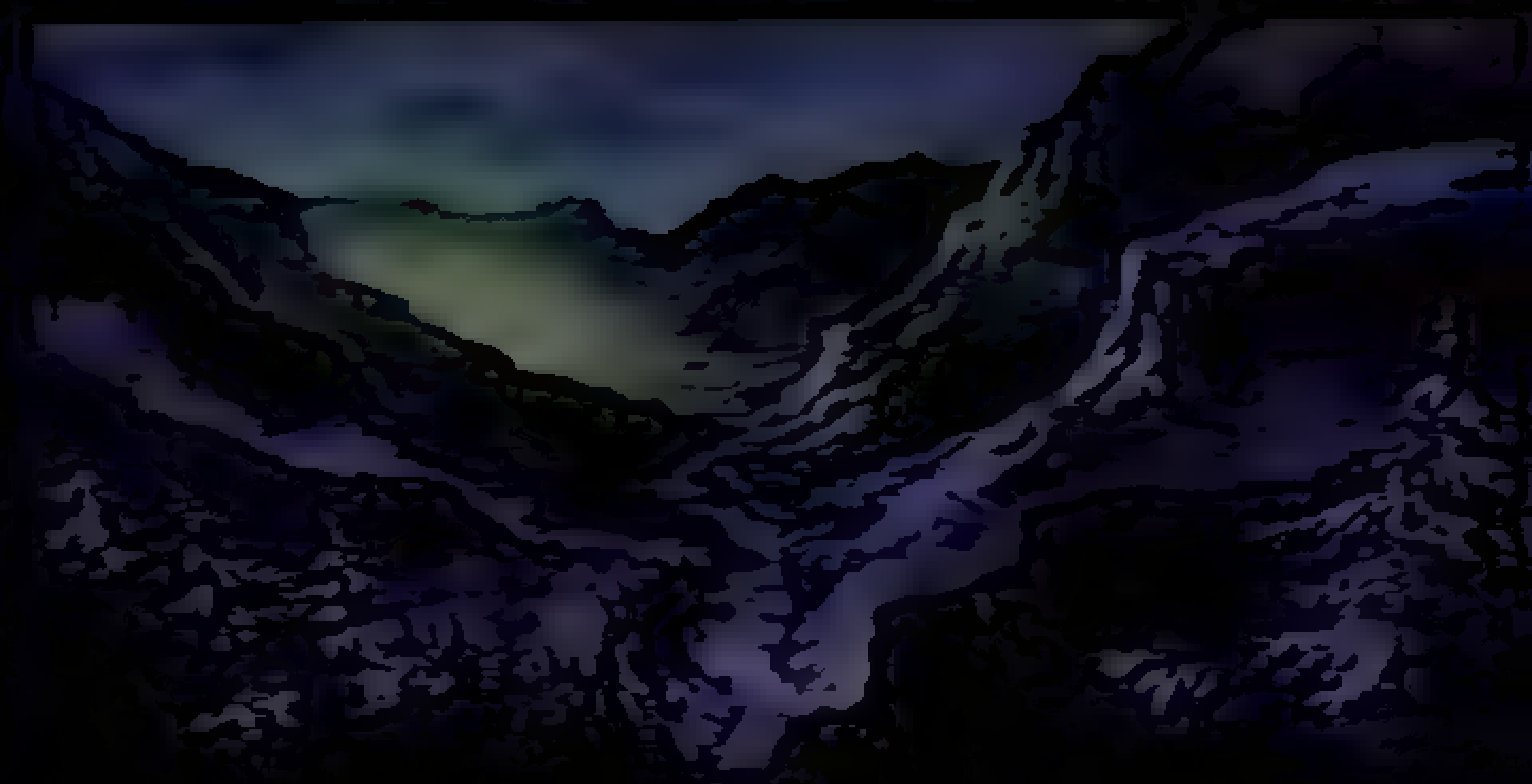


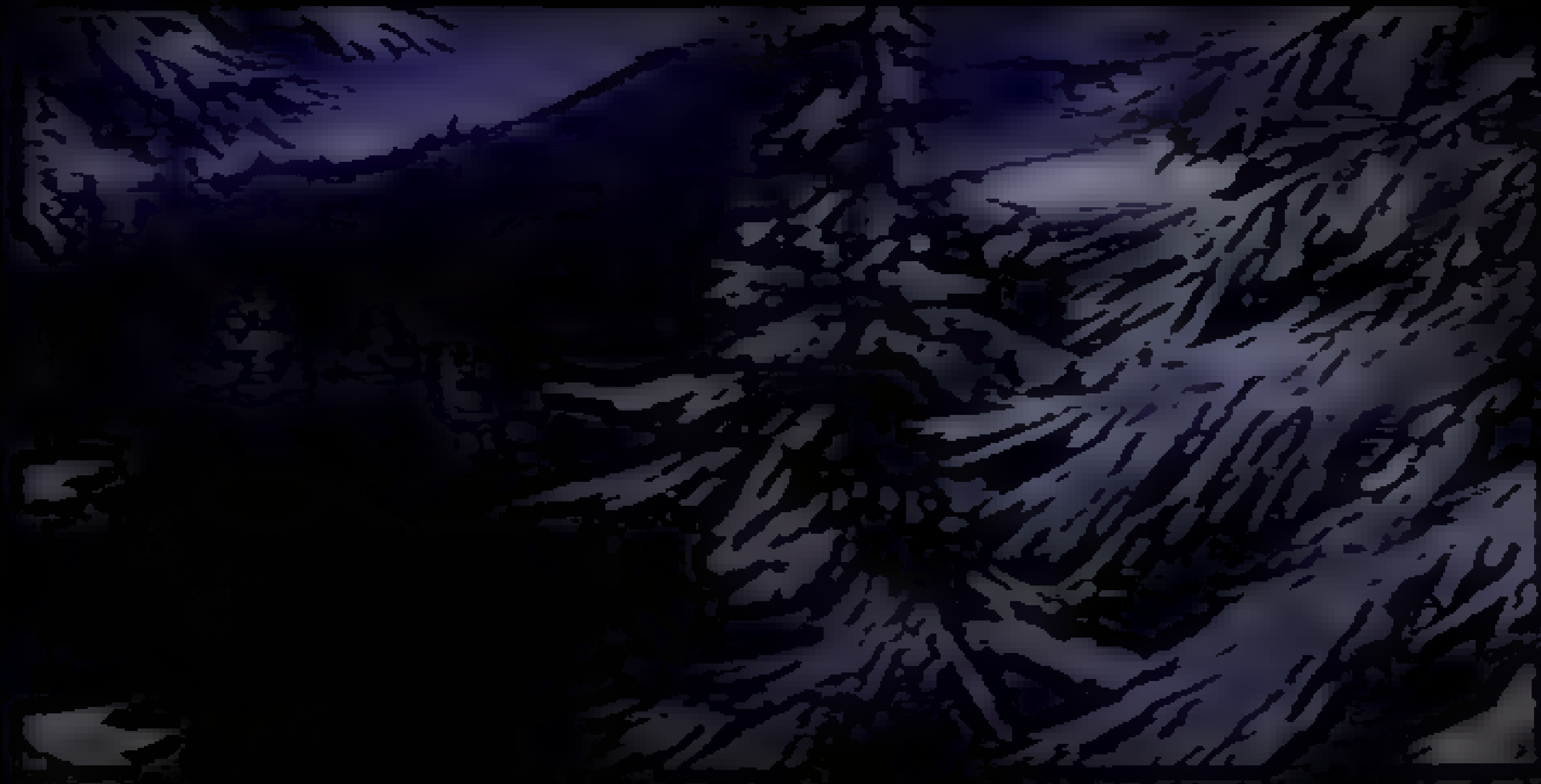


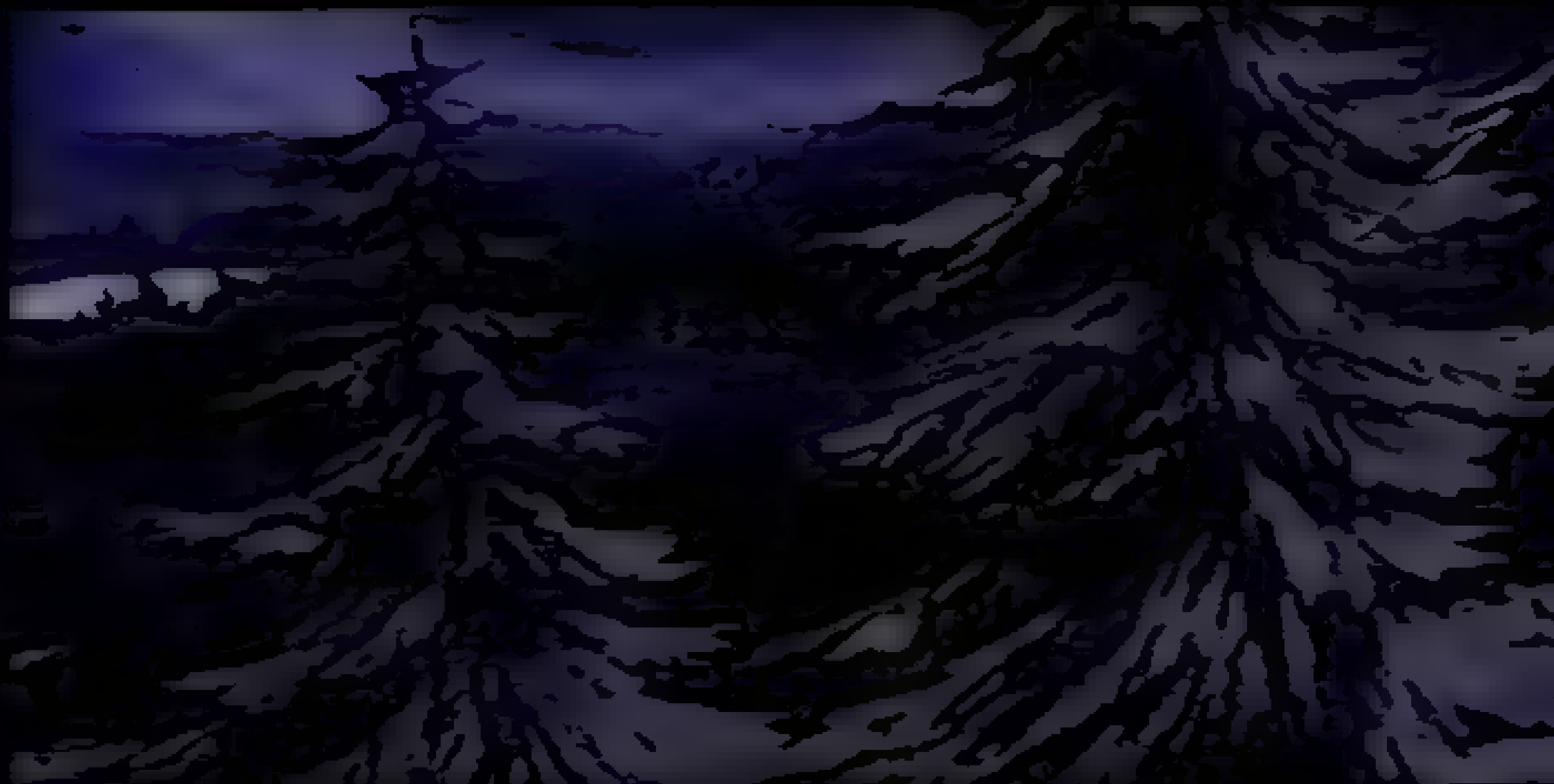


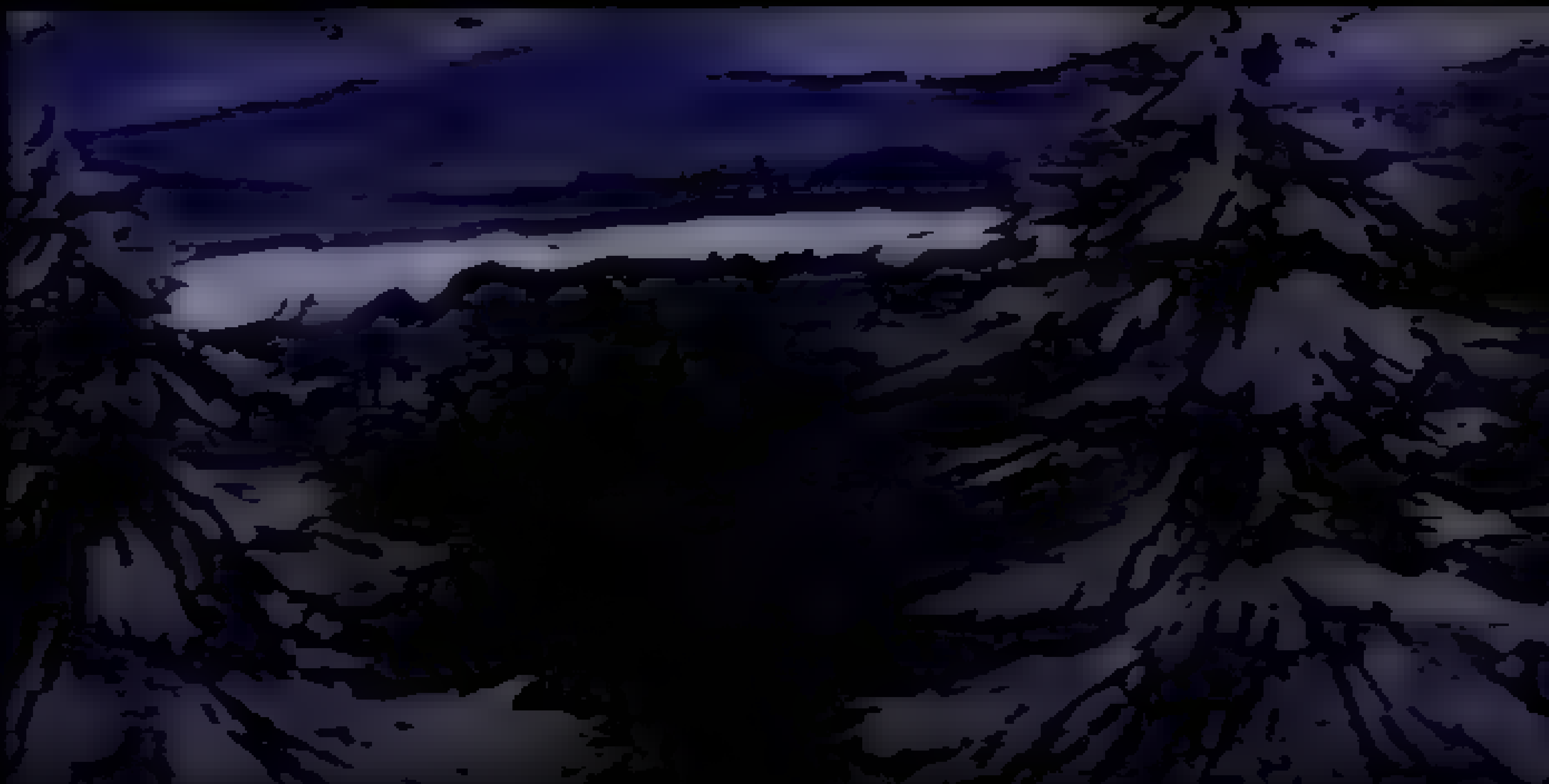


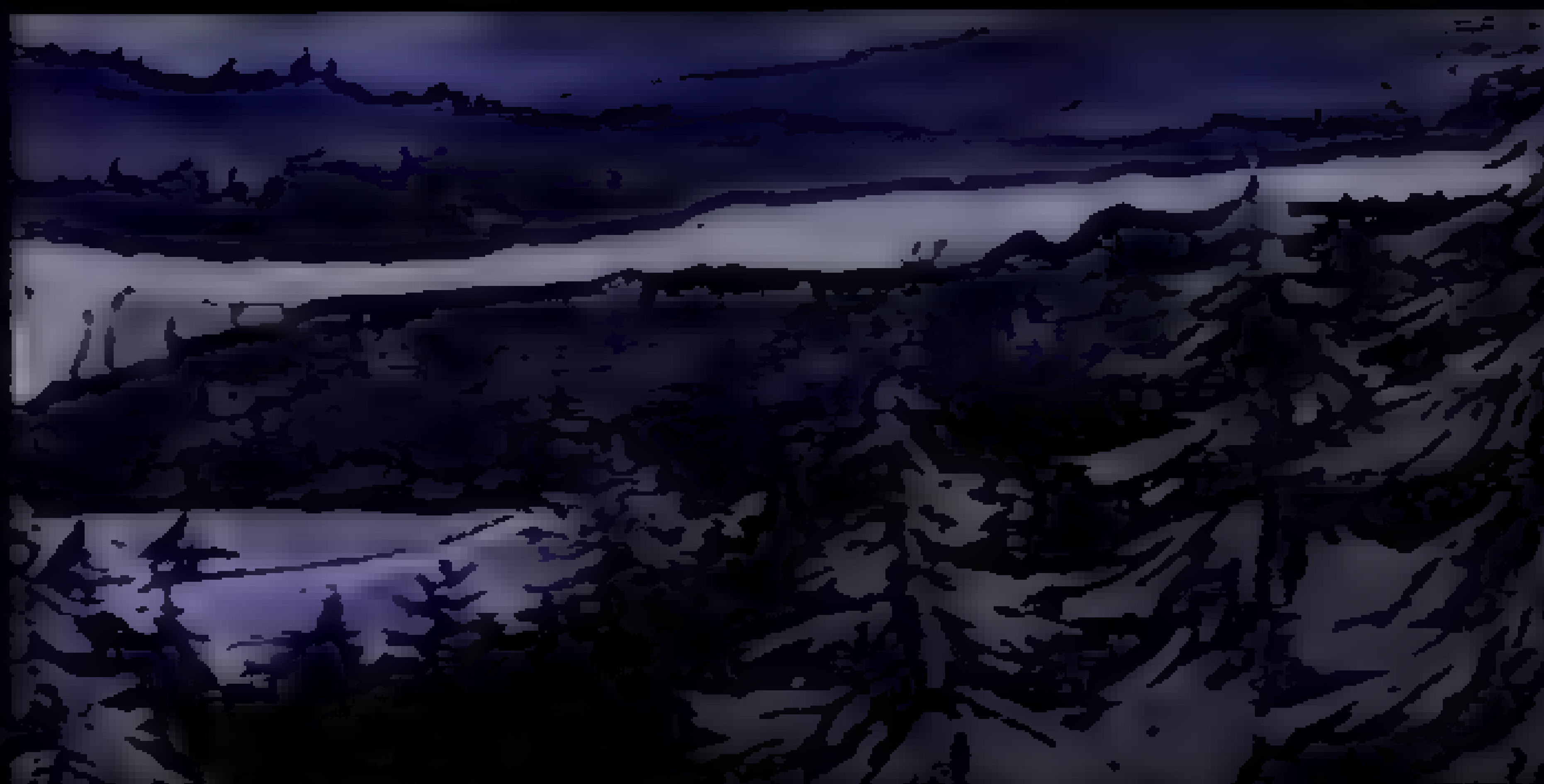


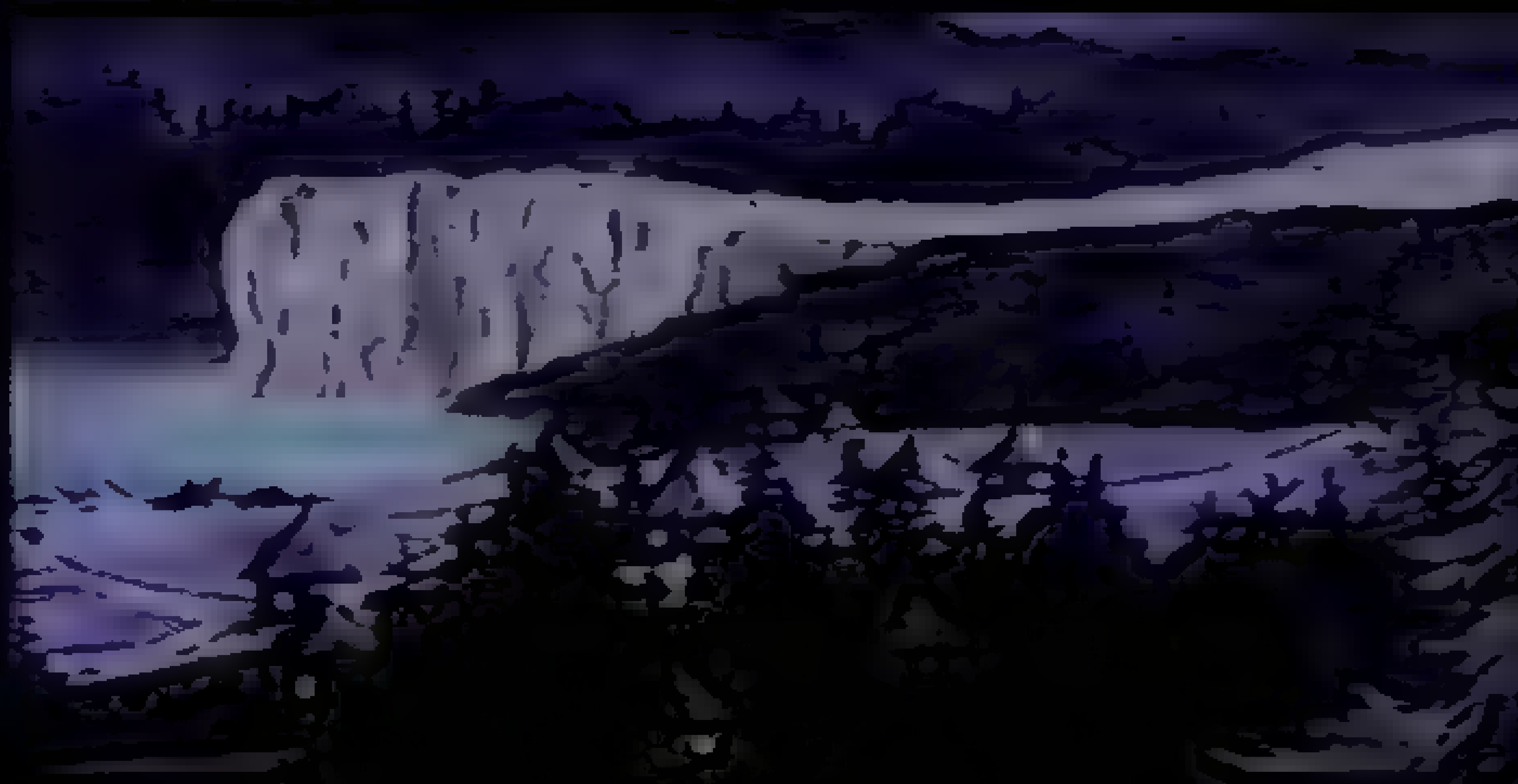






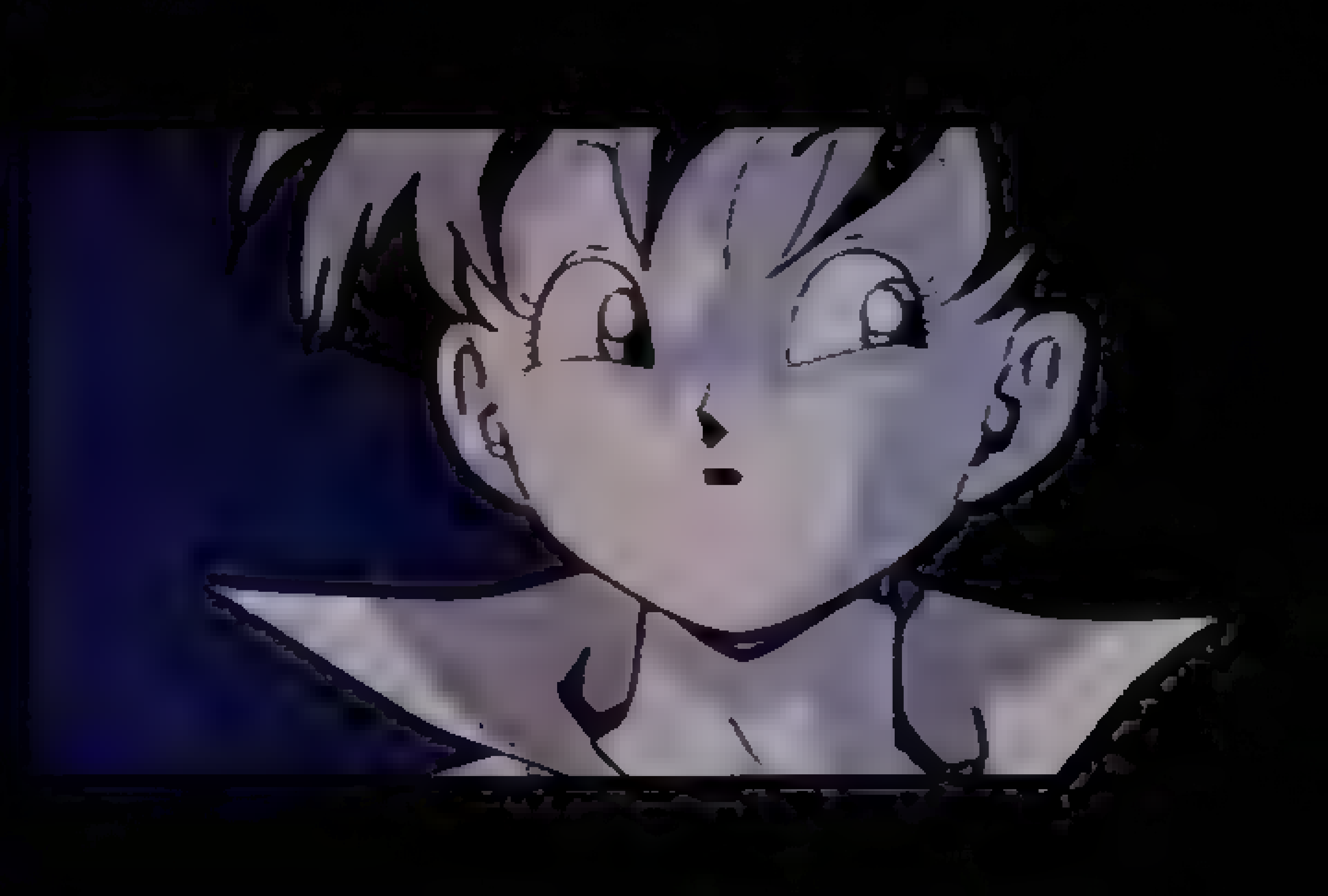


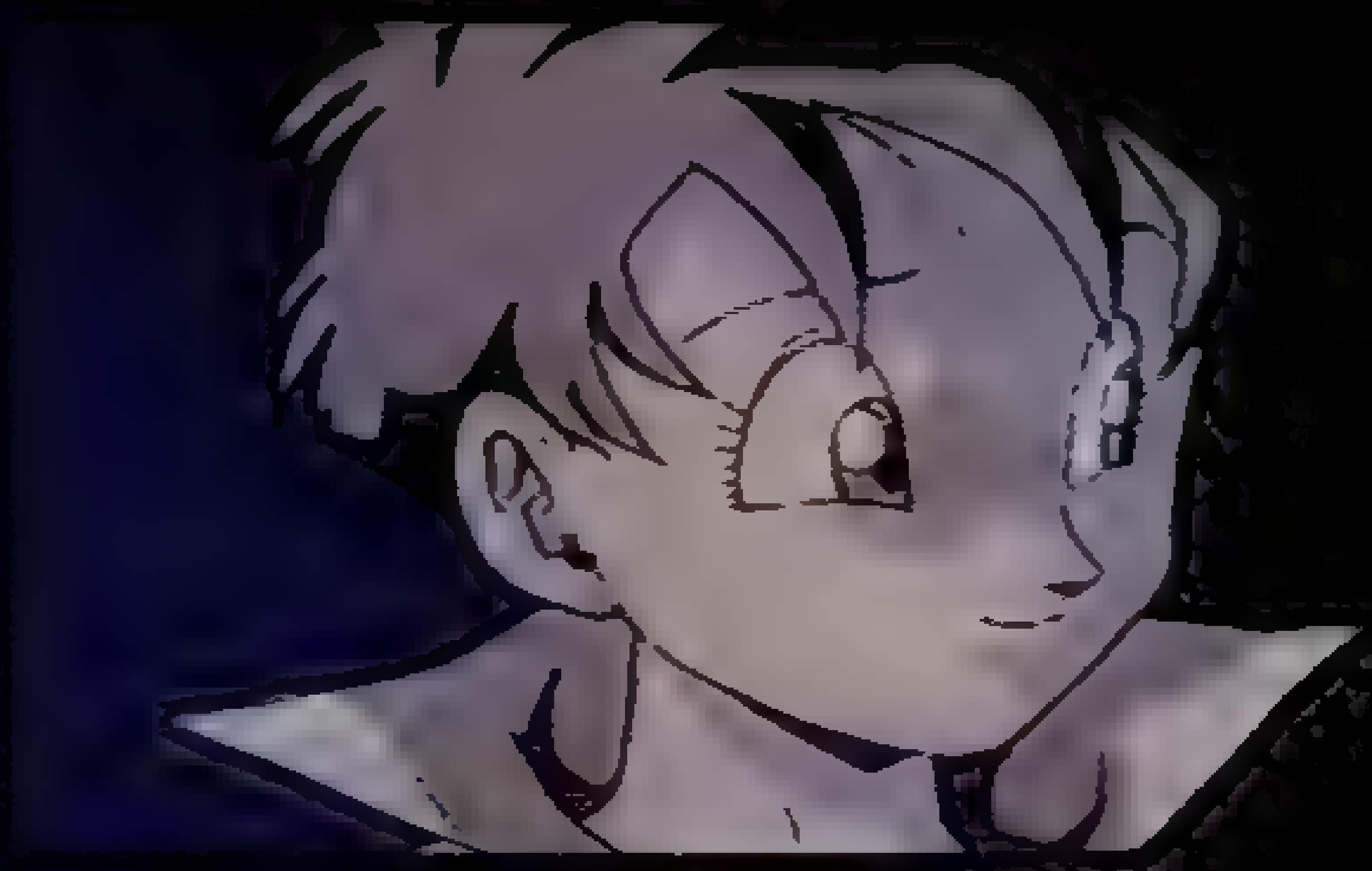




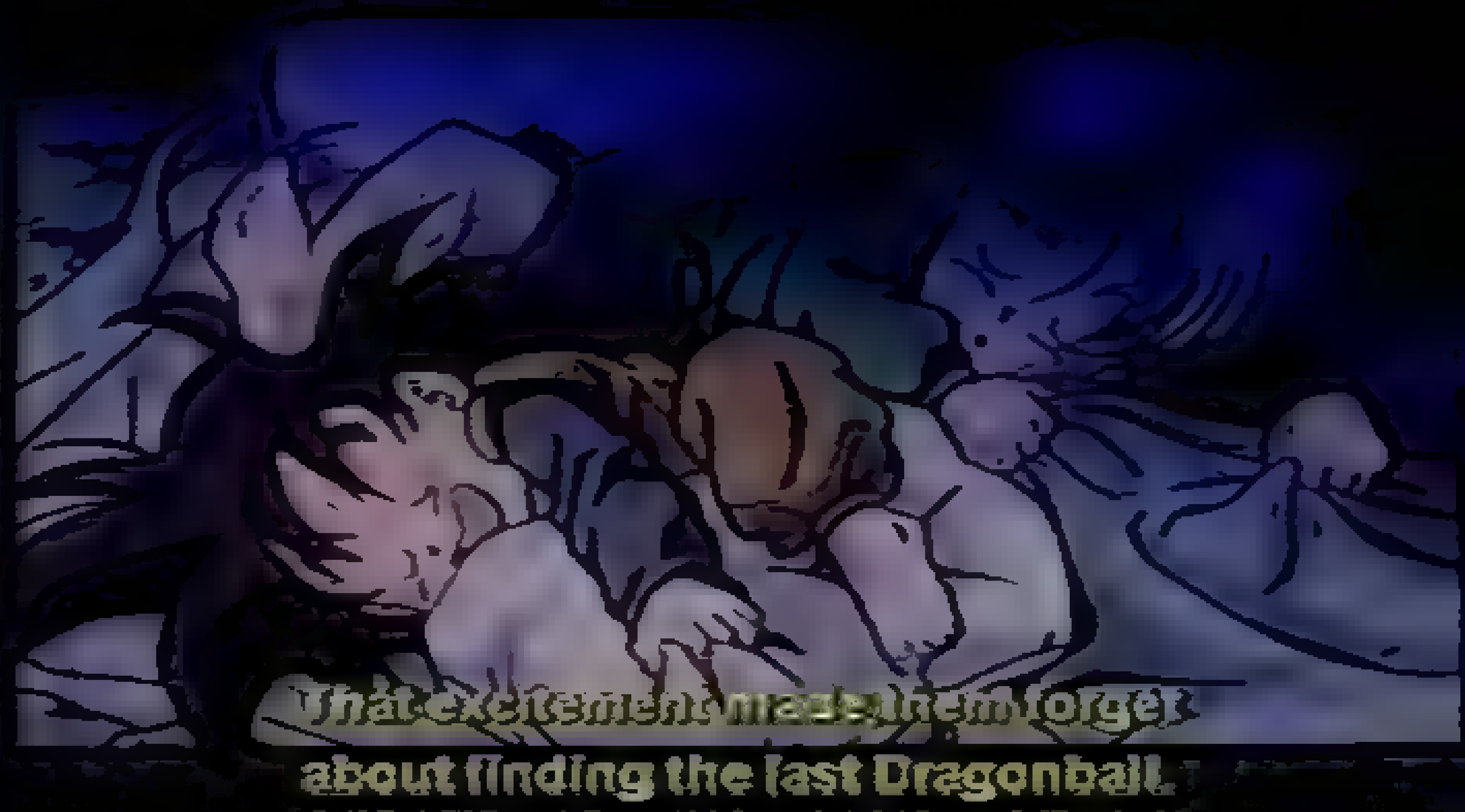


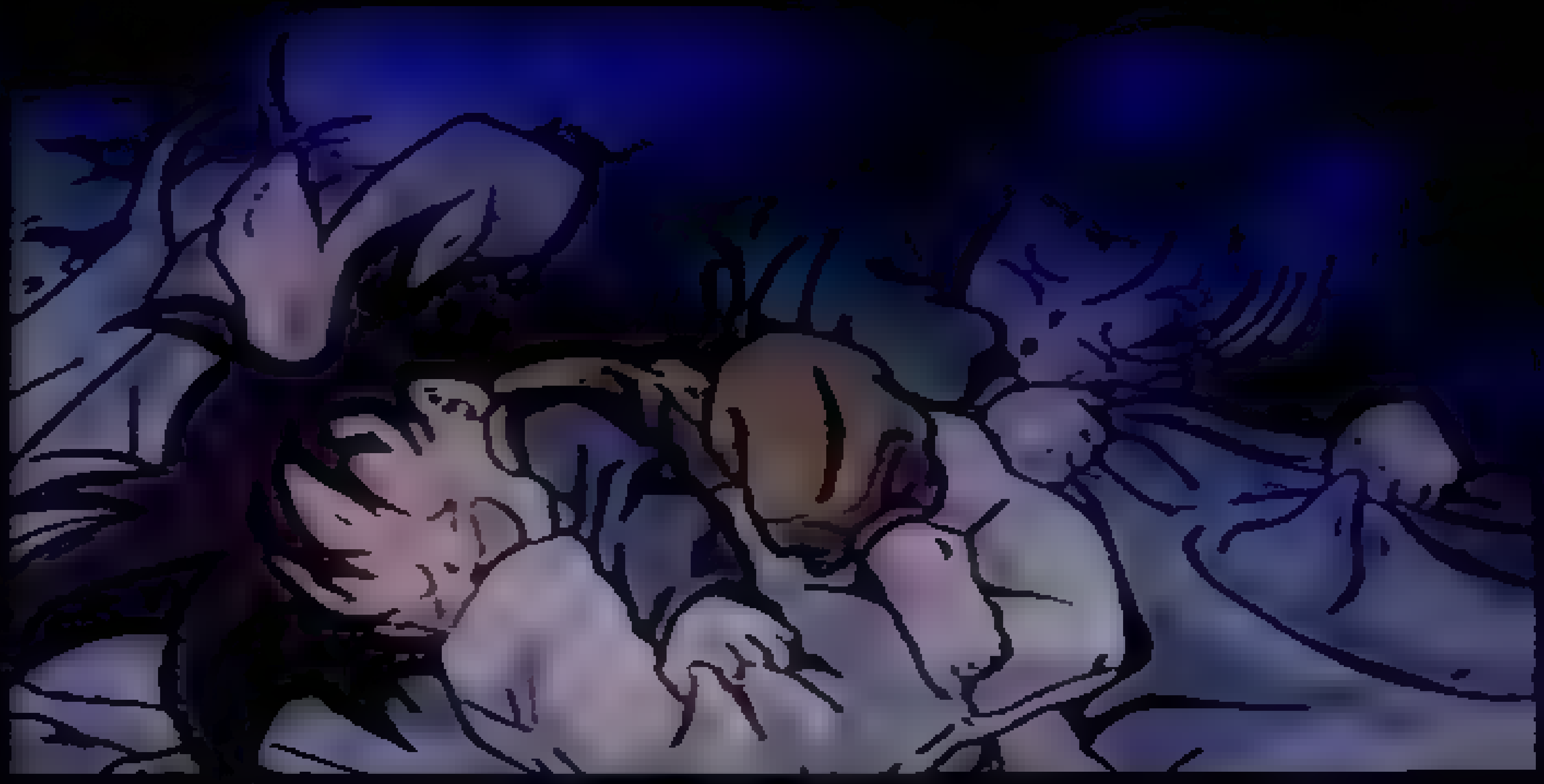







forget
about finding the last Dragonball.


That excitement made them forget
about finding the last Dragonball.
















Oh, mighty spirits, please
protect our meager village.


Oh, mighty spirits, please
protect our meager village.


Oh, mighty spirits, please
protect our meager village.

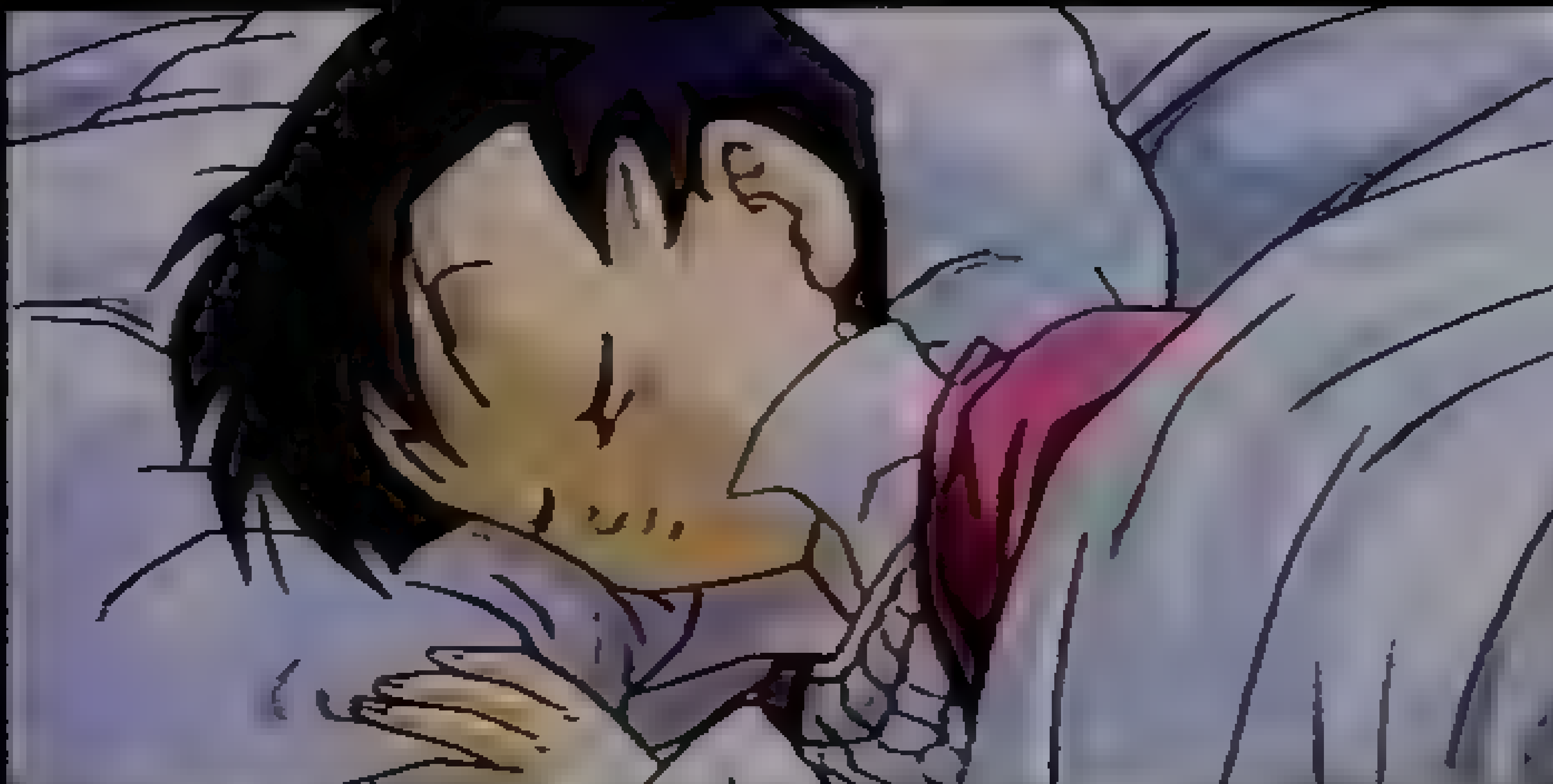

Oh, mighty spirits, please
protect our meager village.


Oh, mighty spirits, please
protect our meager village.


Oh, mighty spirits, please
protect our meager village.

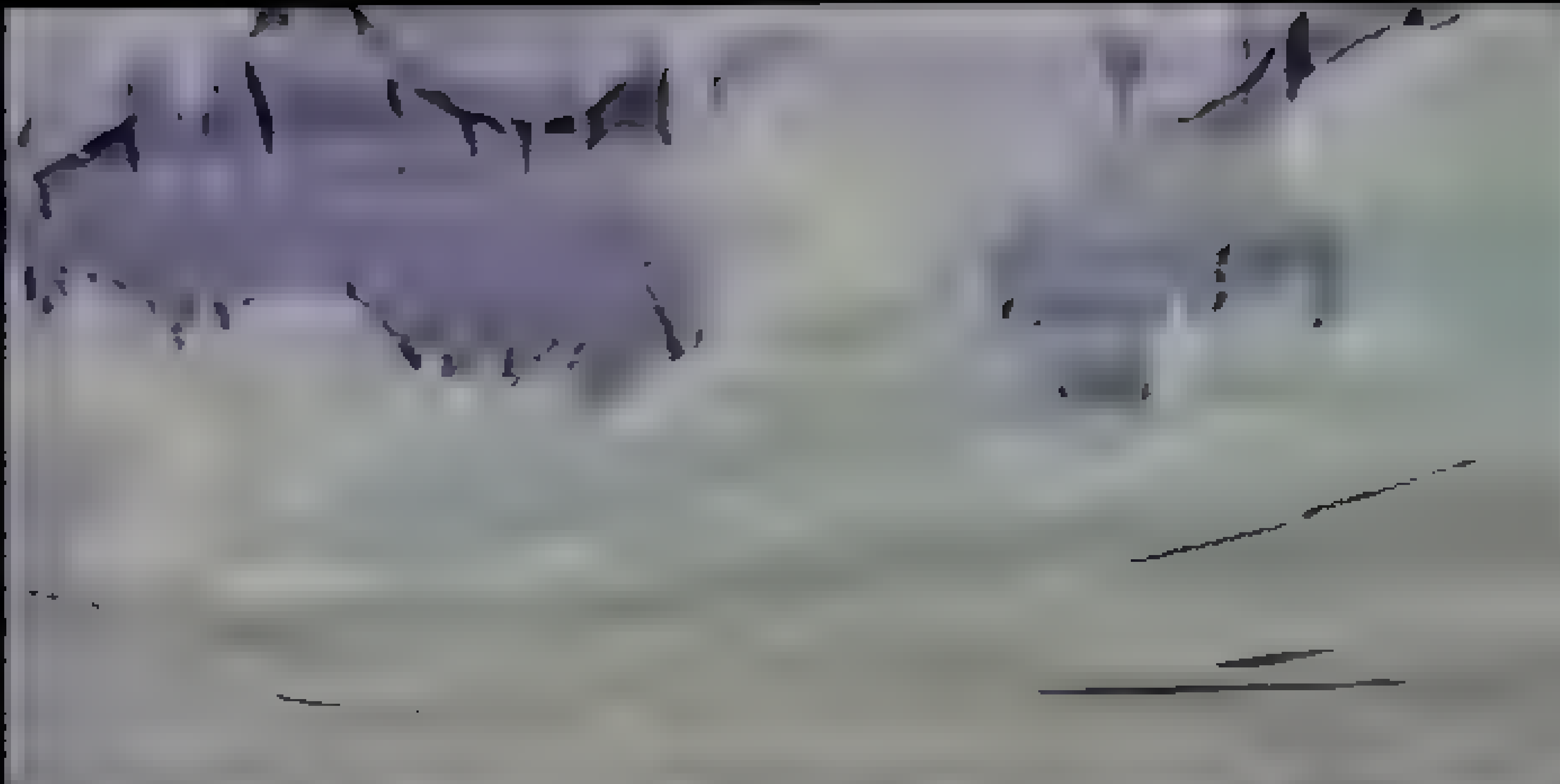


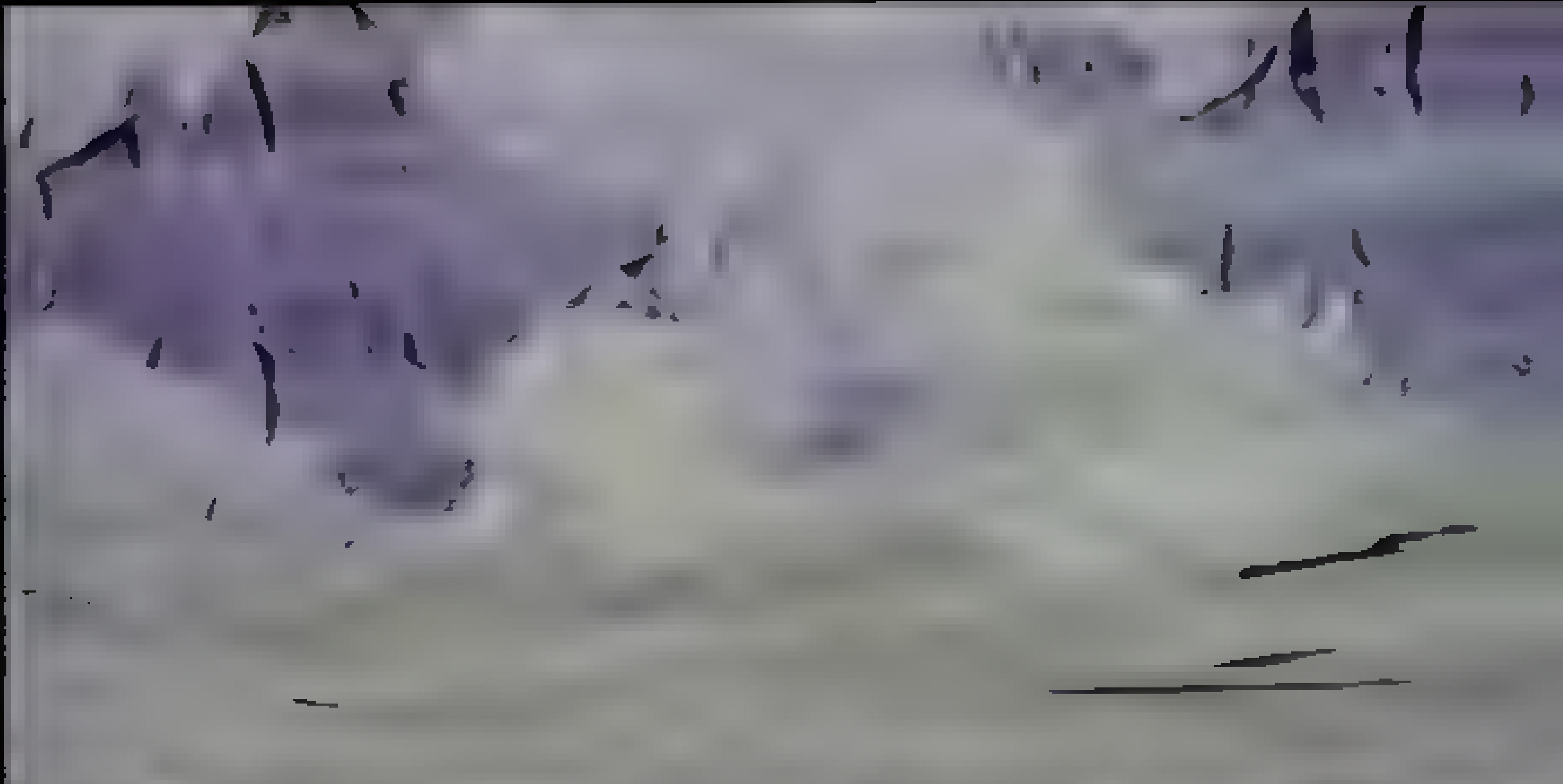


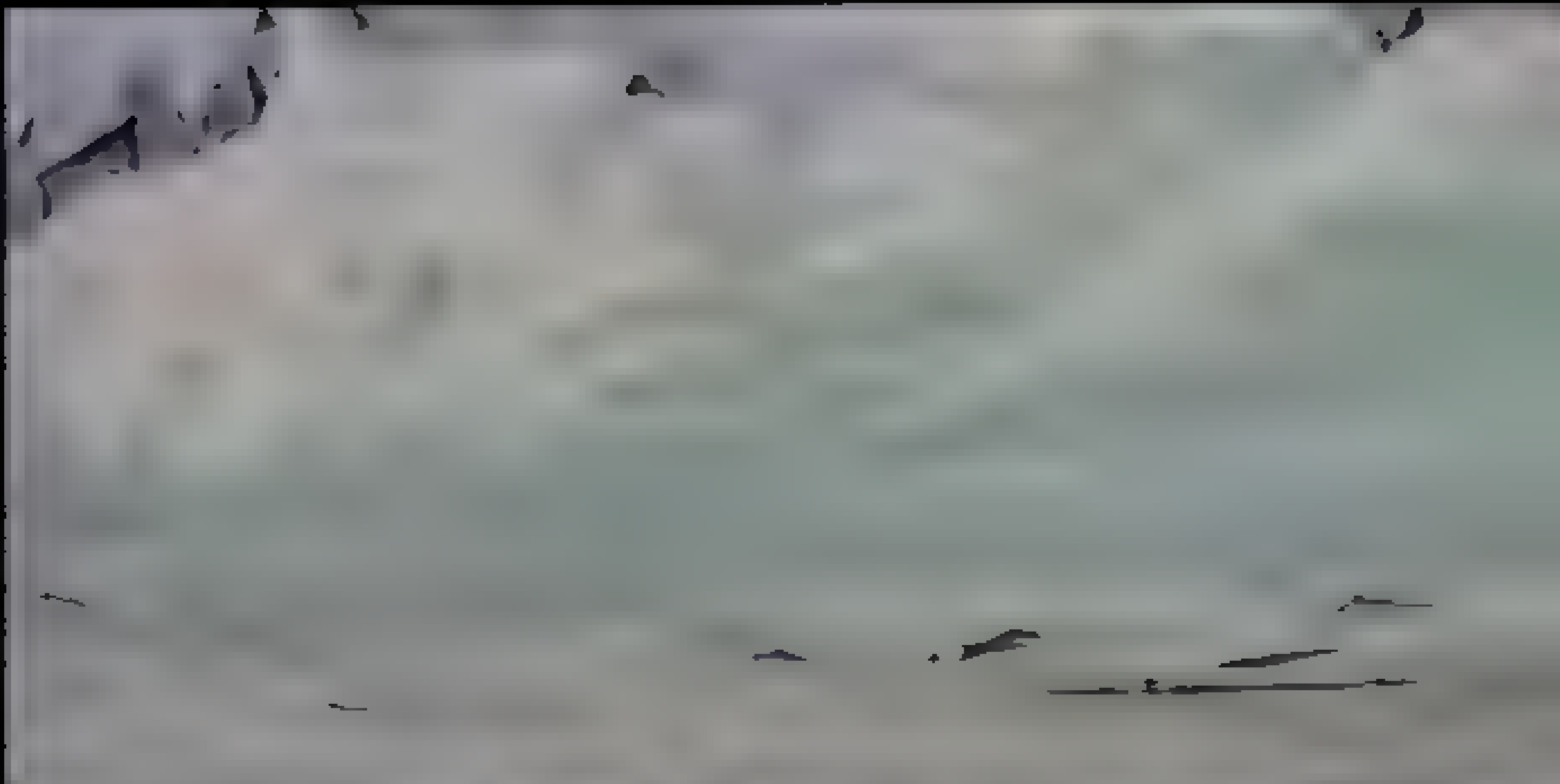








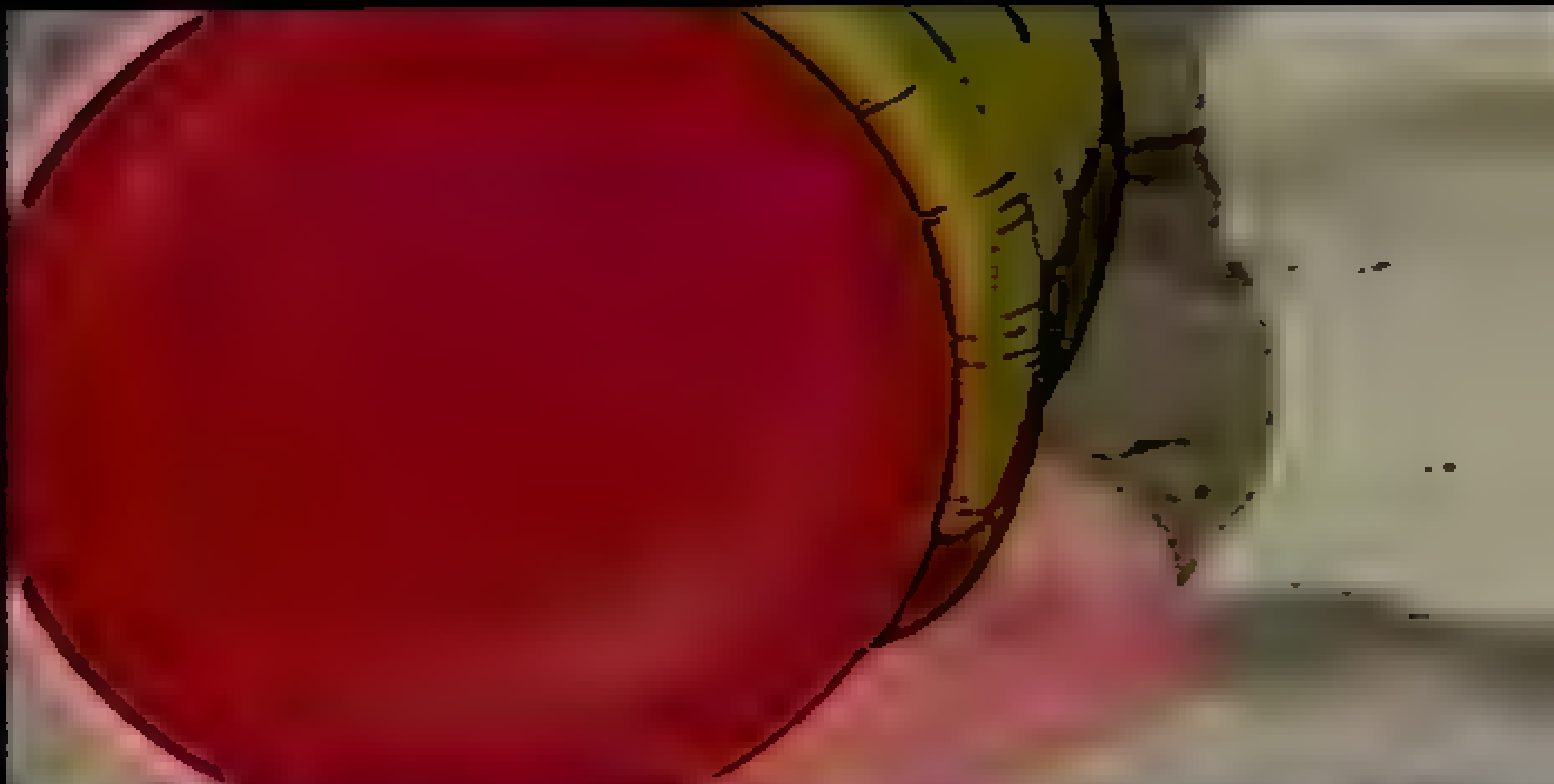


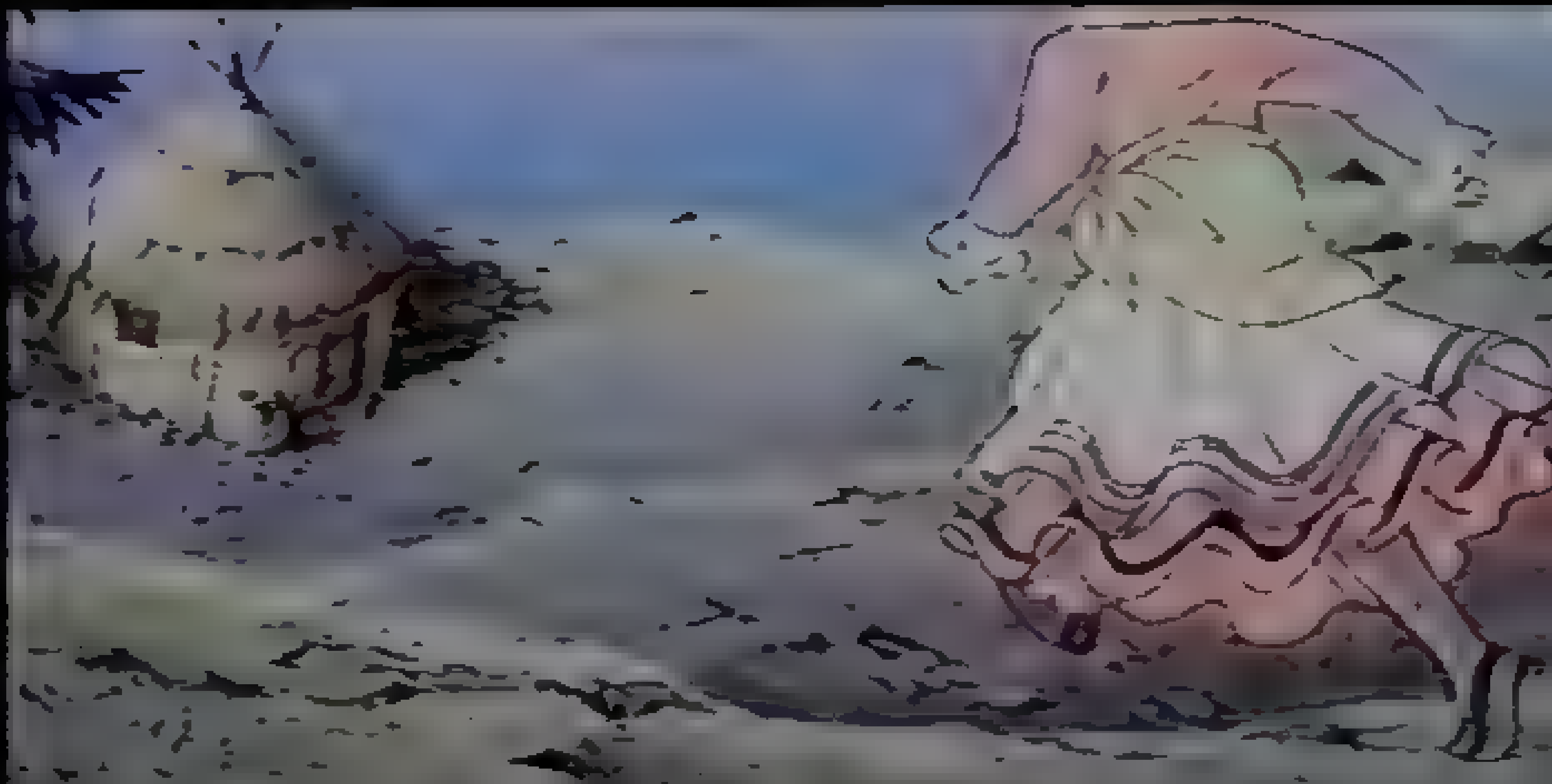


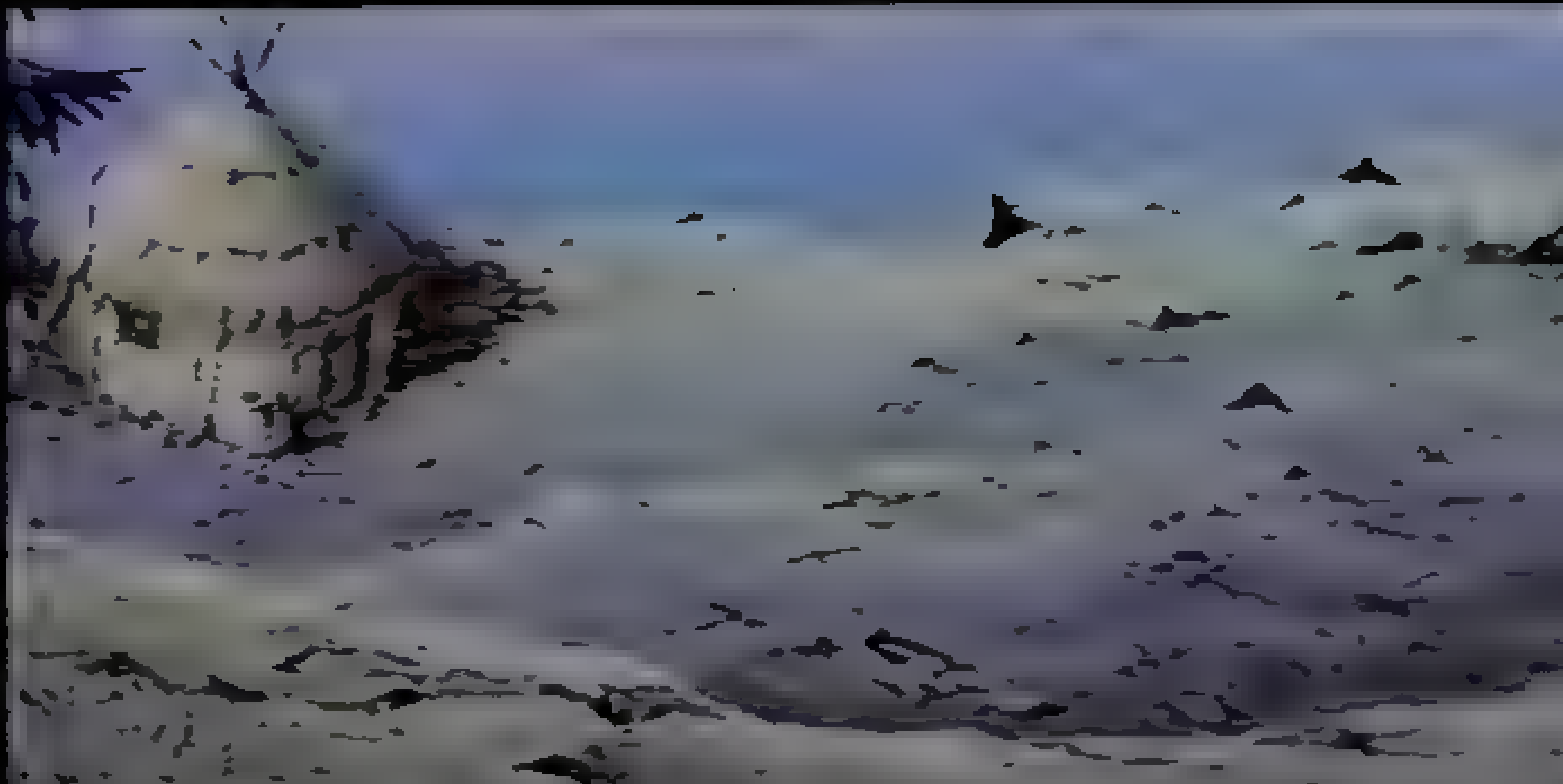


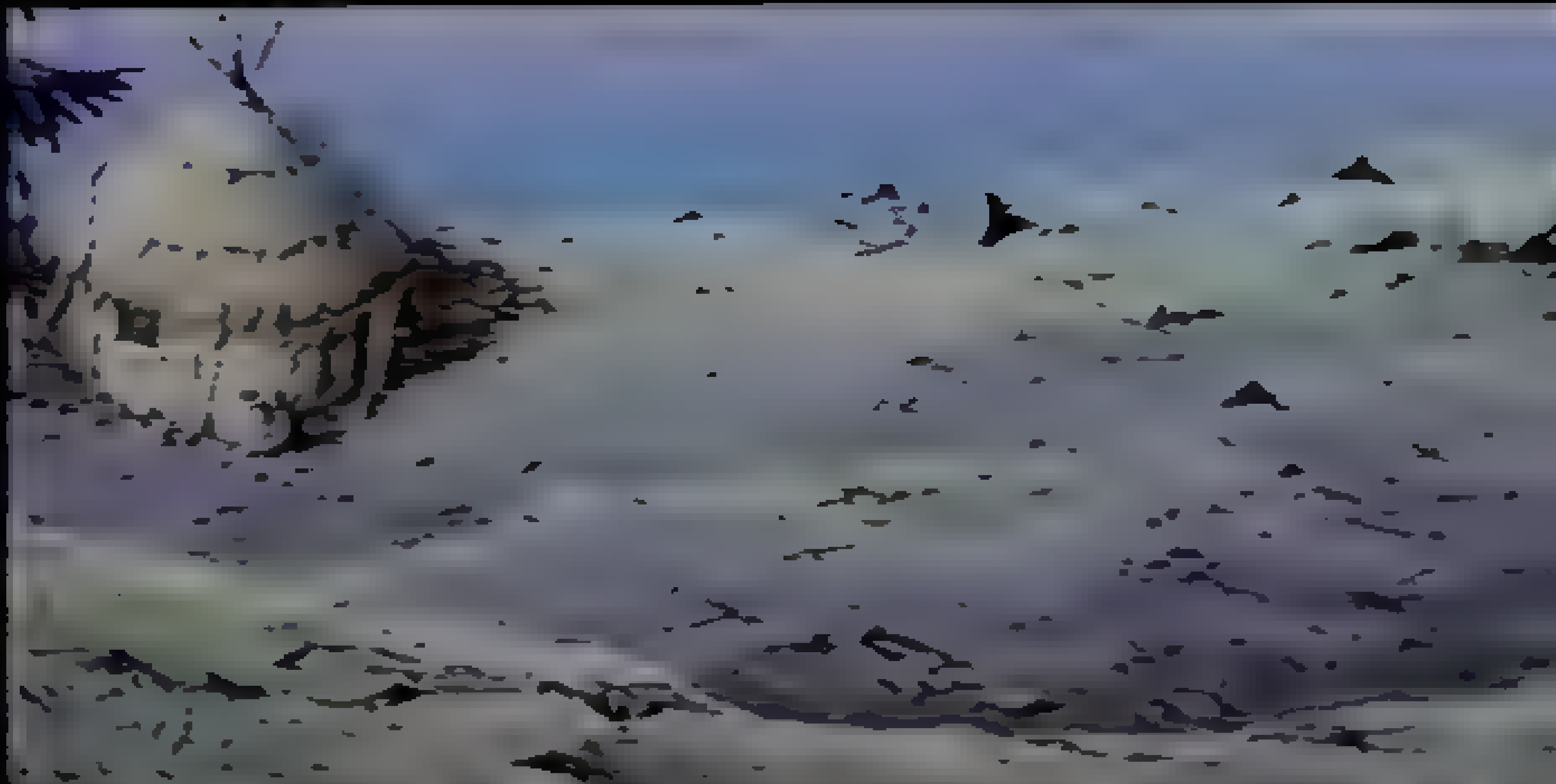


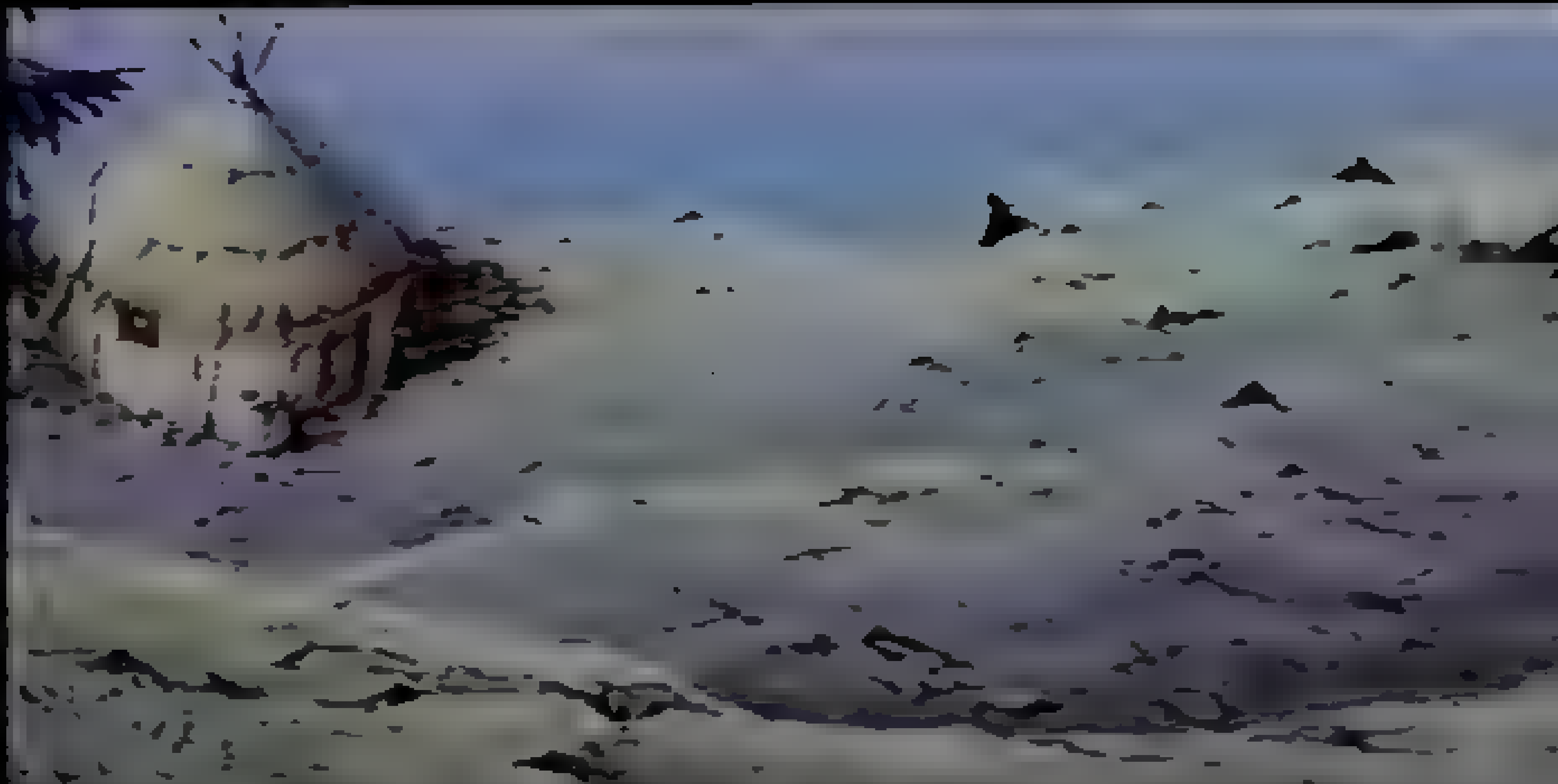


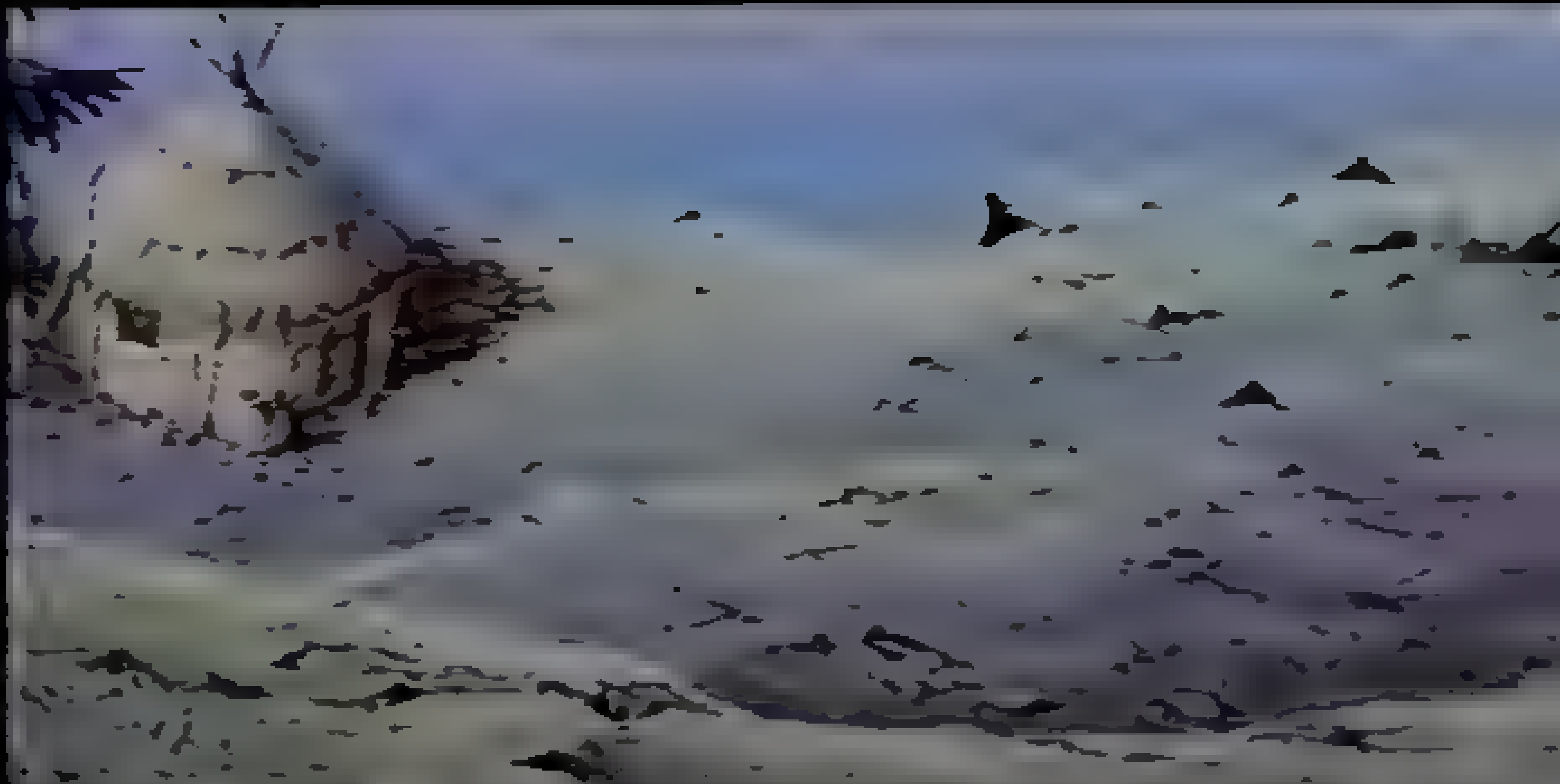


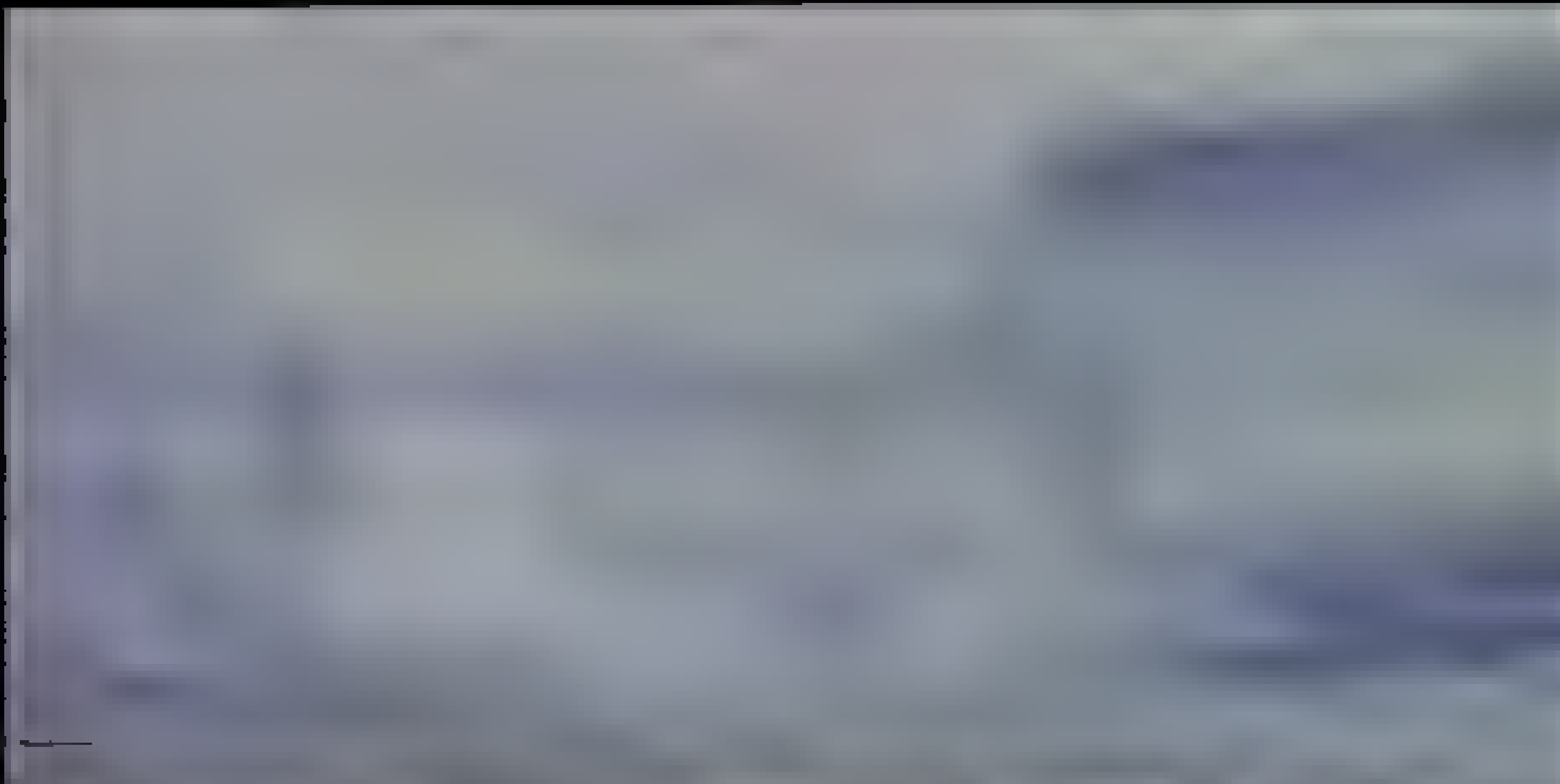


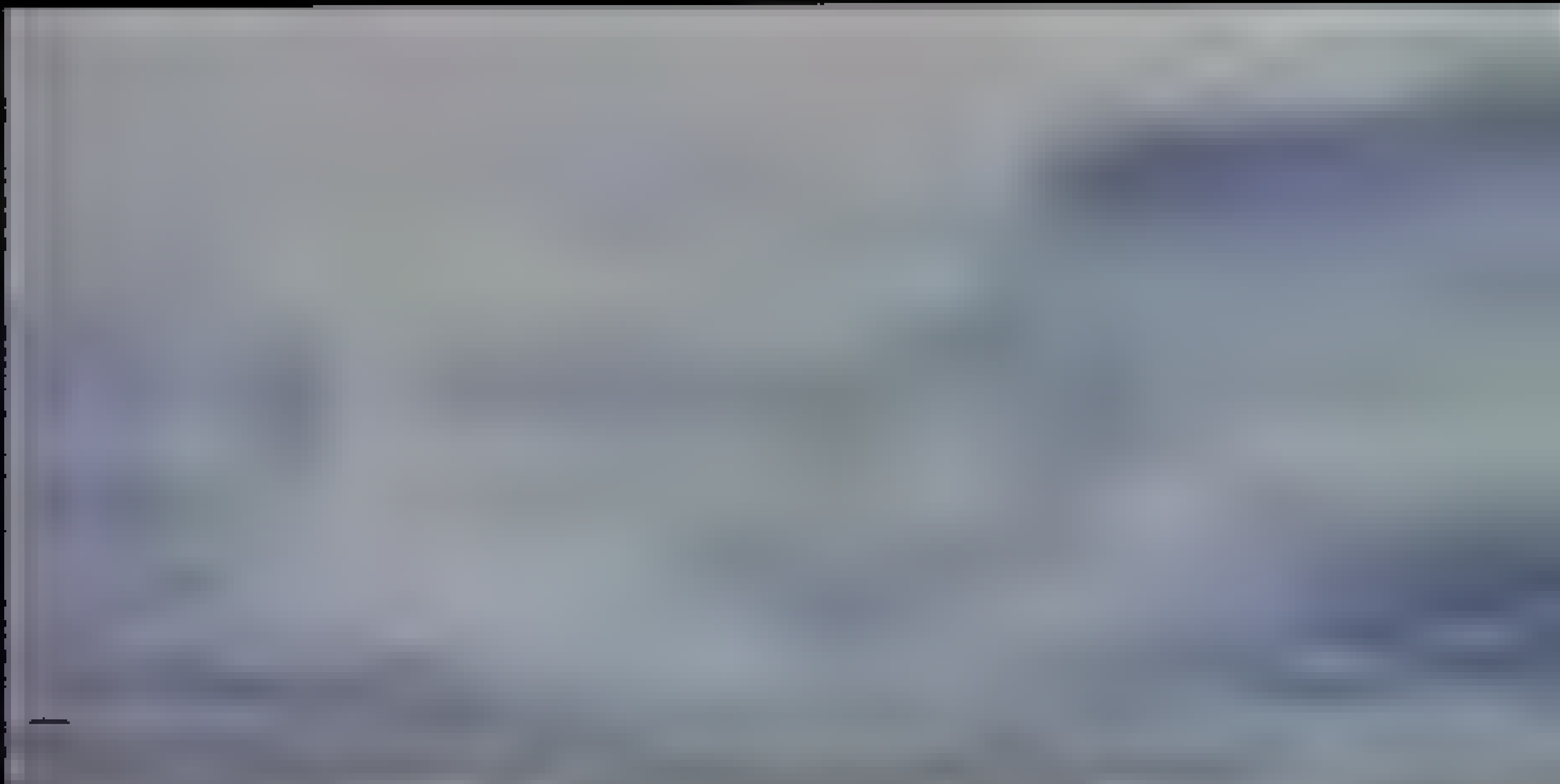






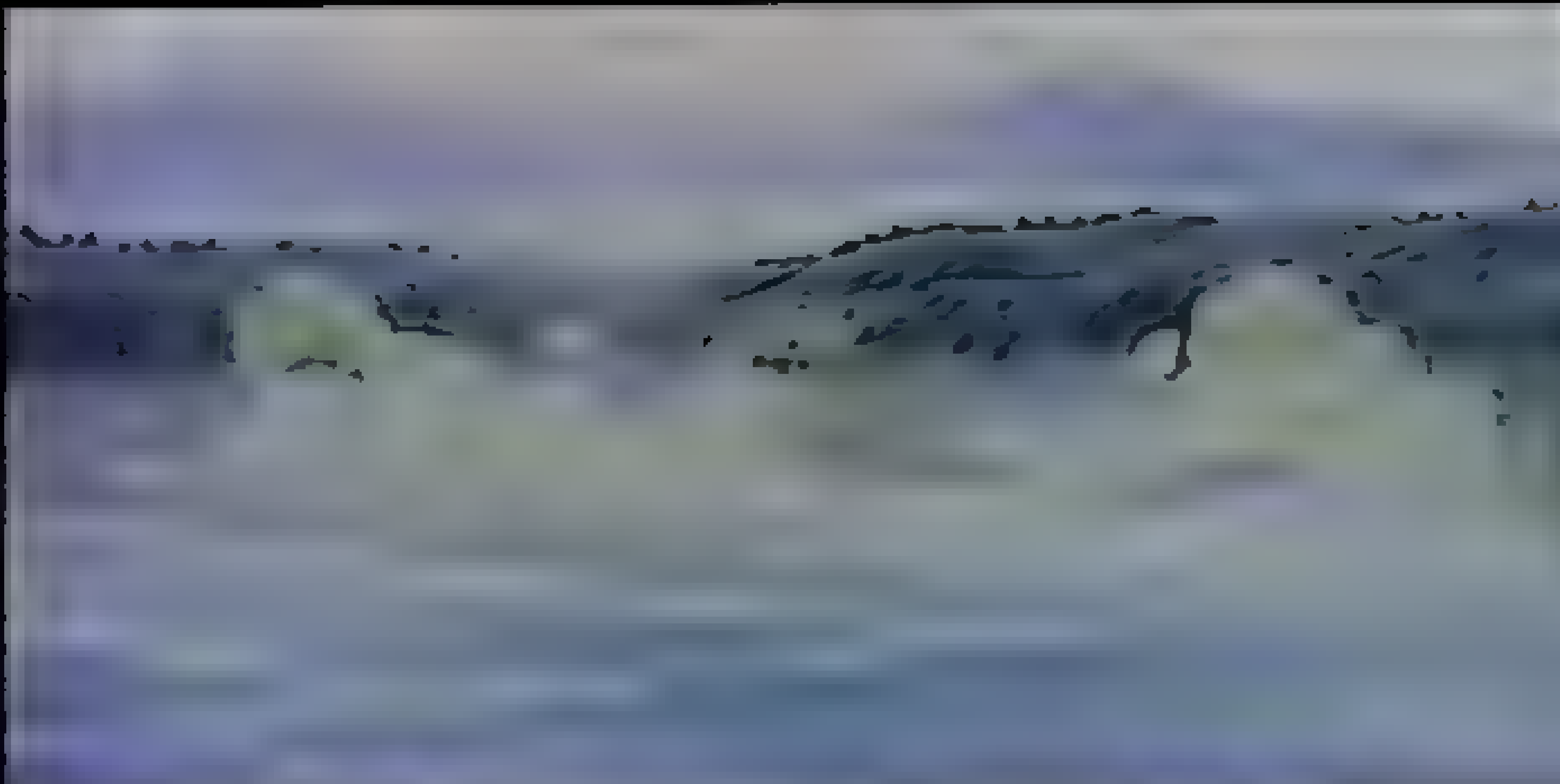


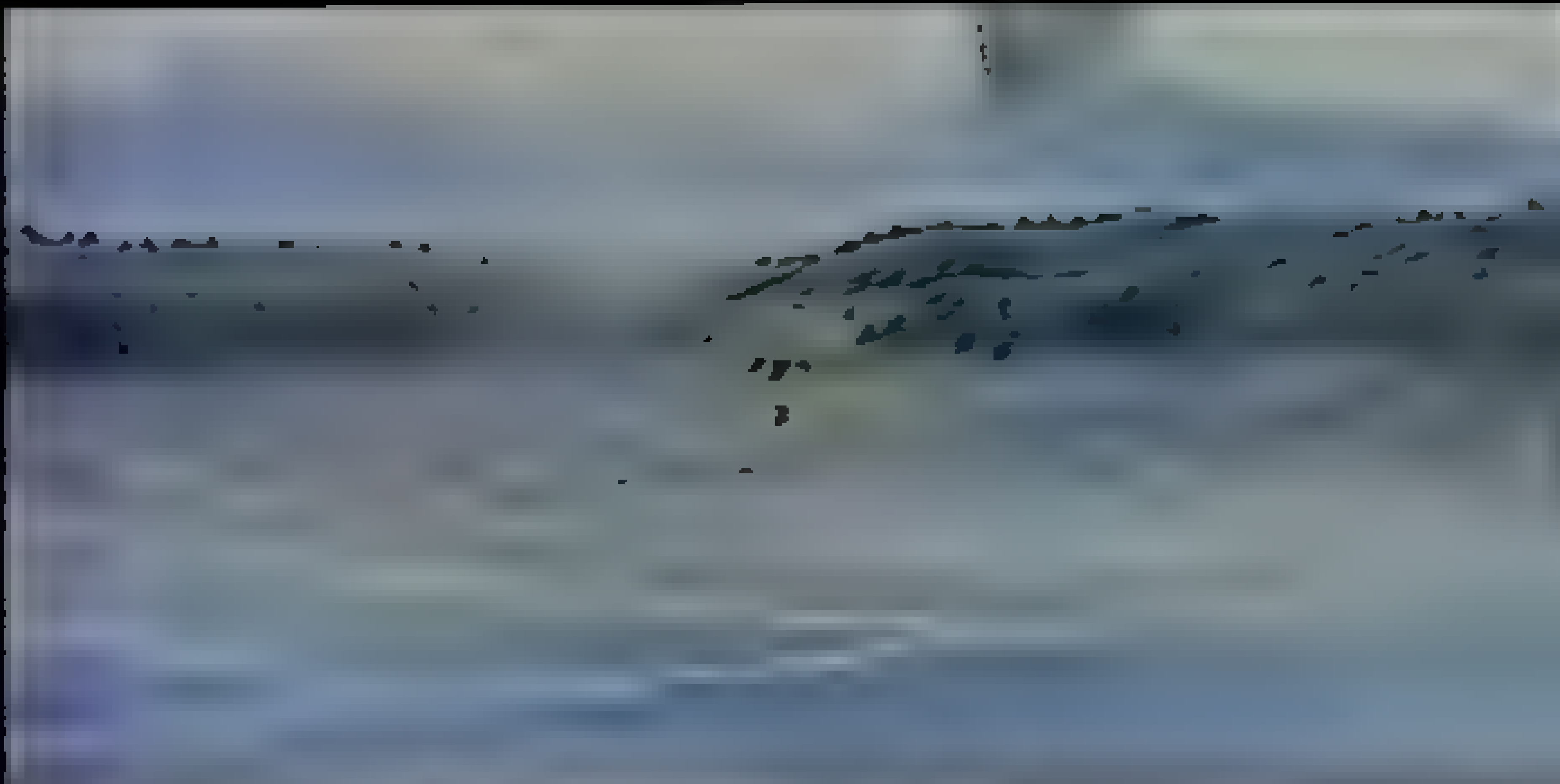






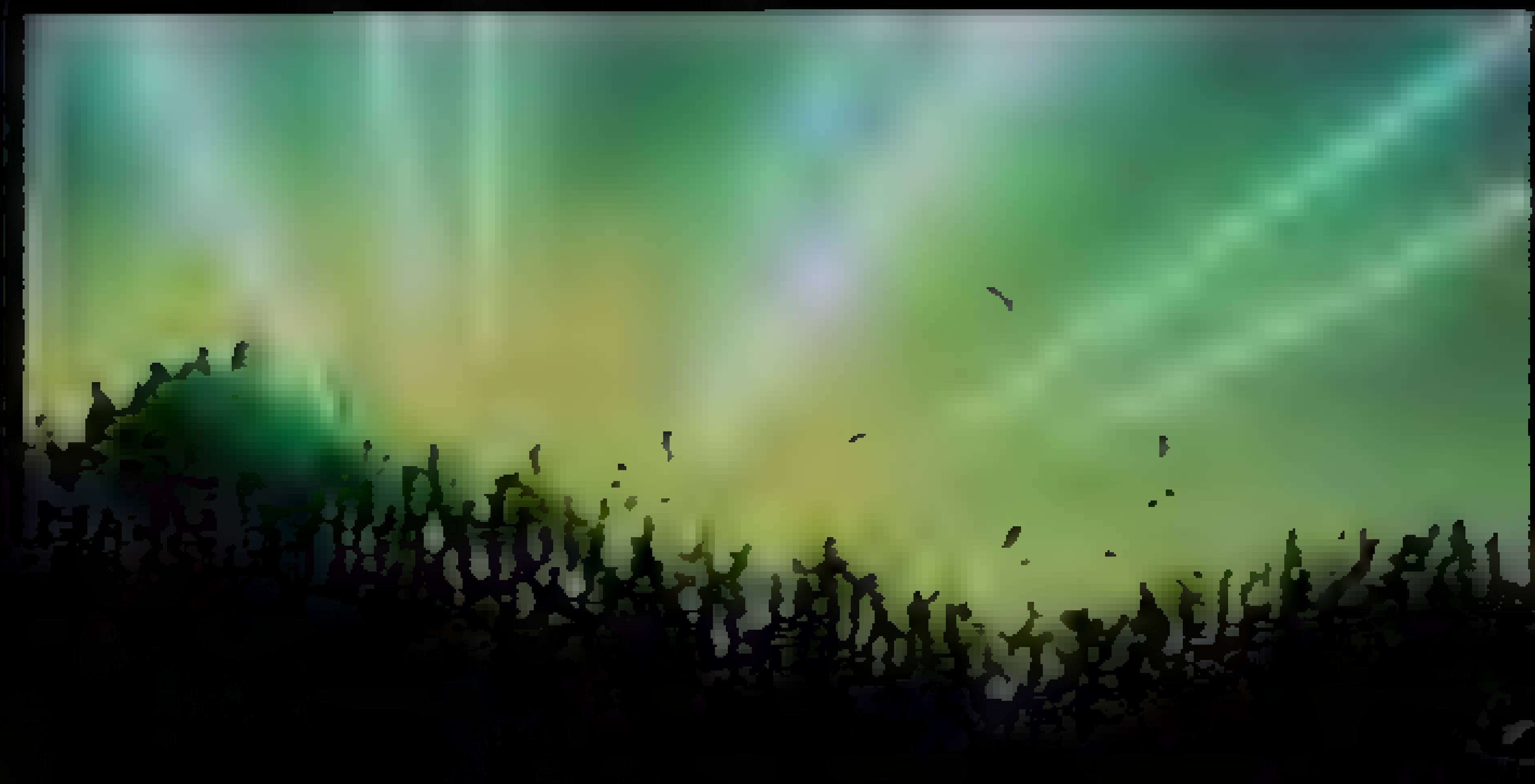


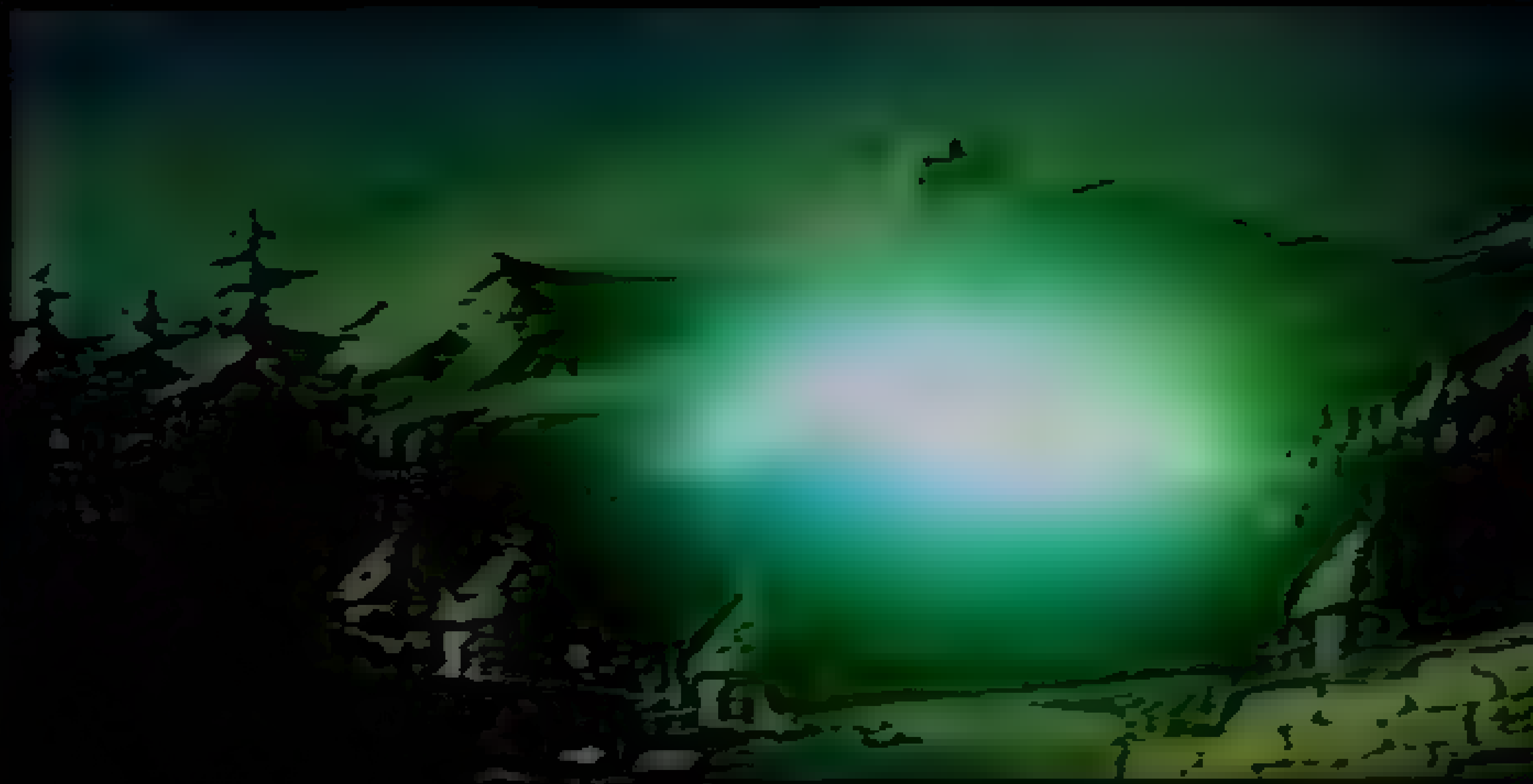




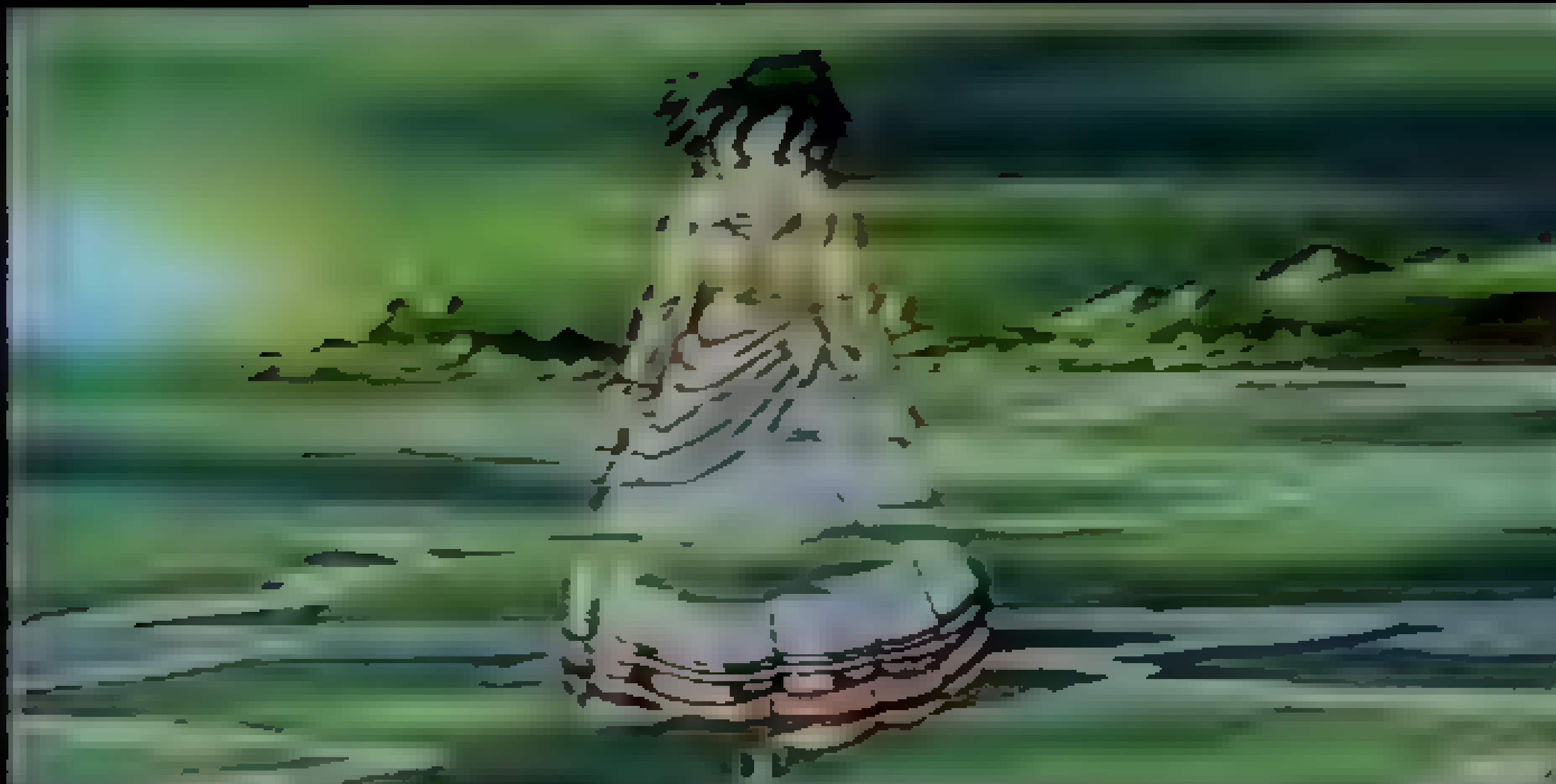


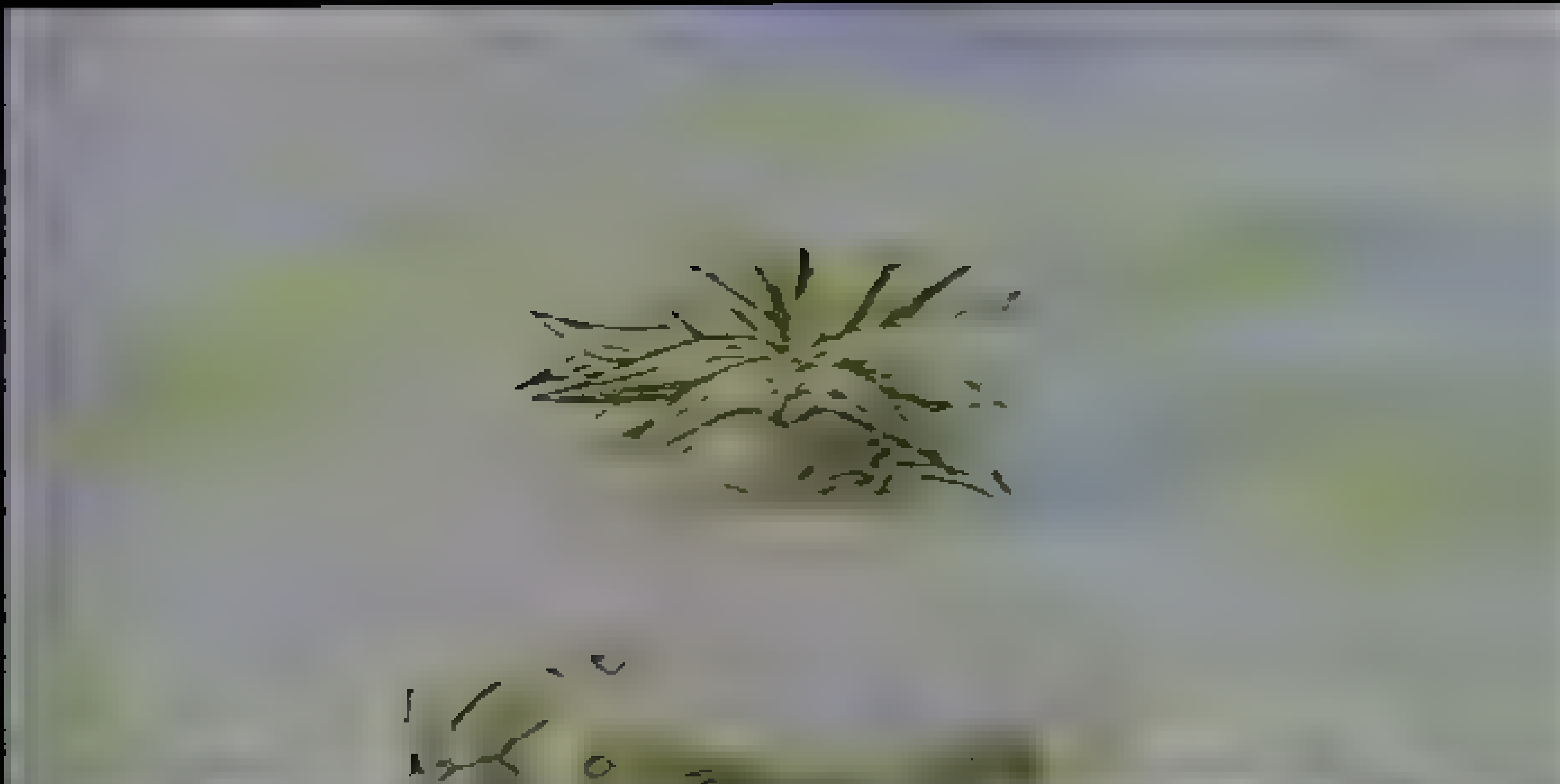






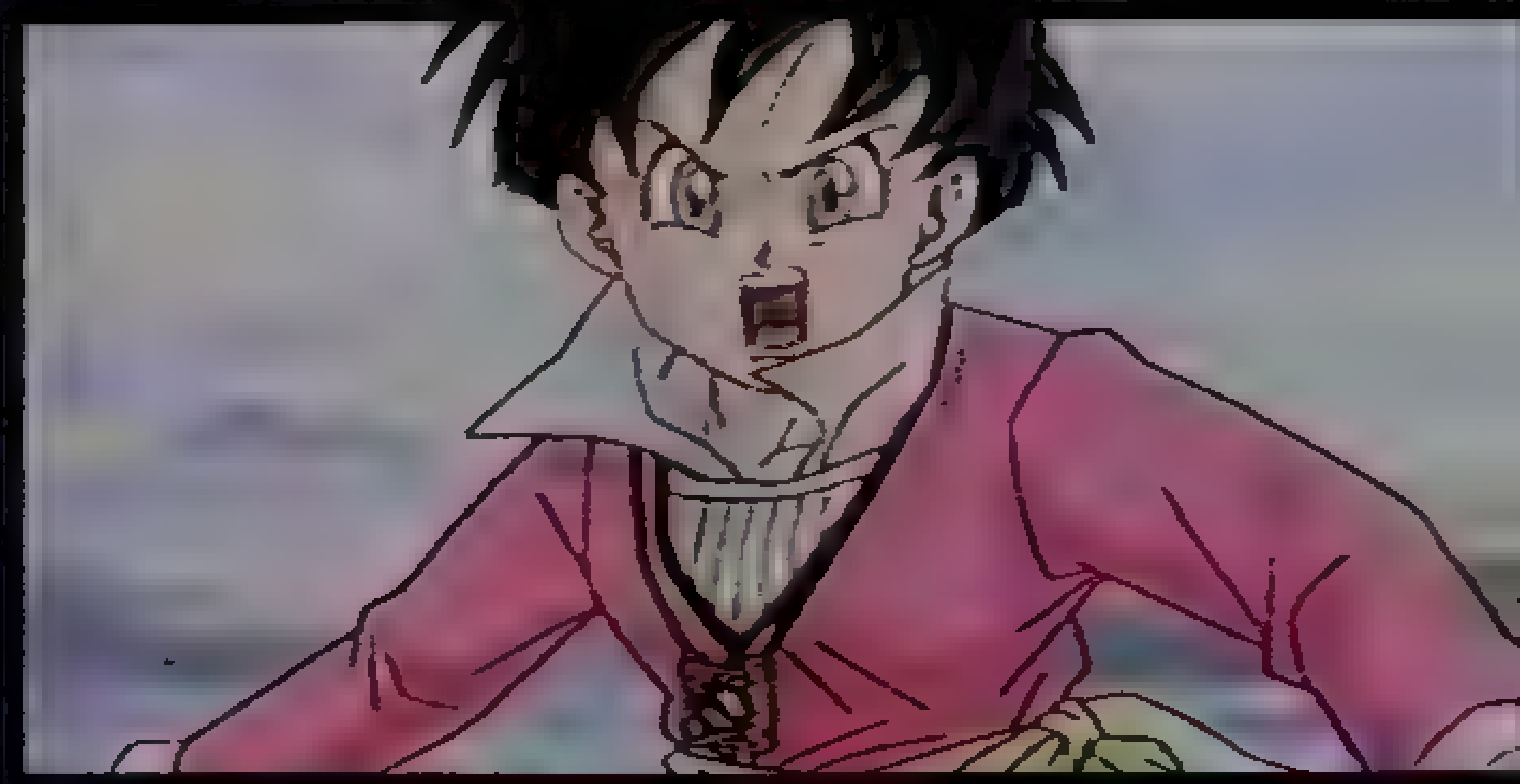




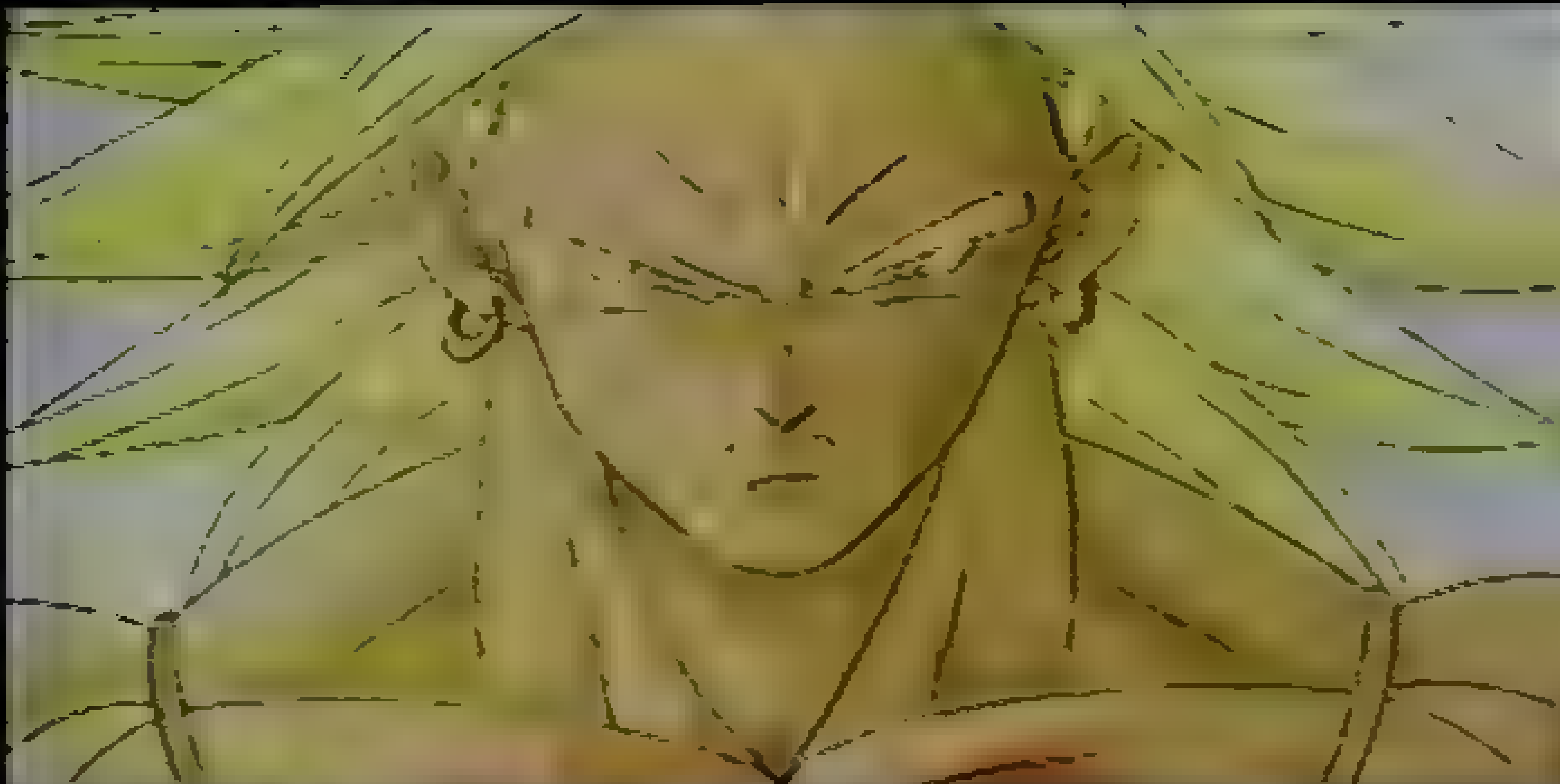


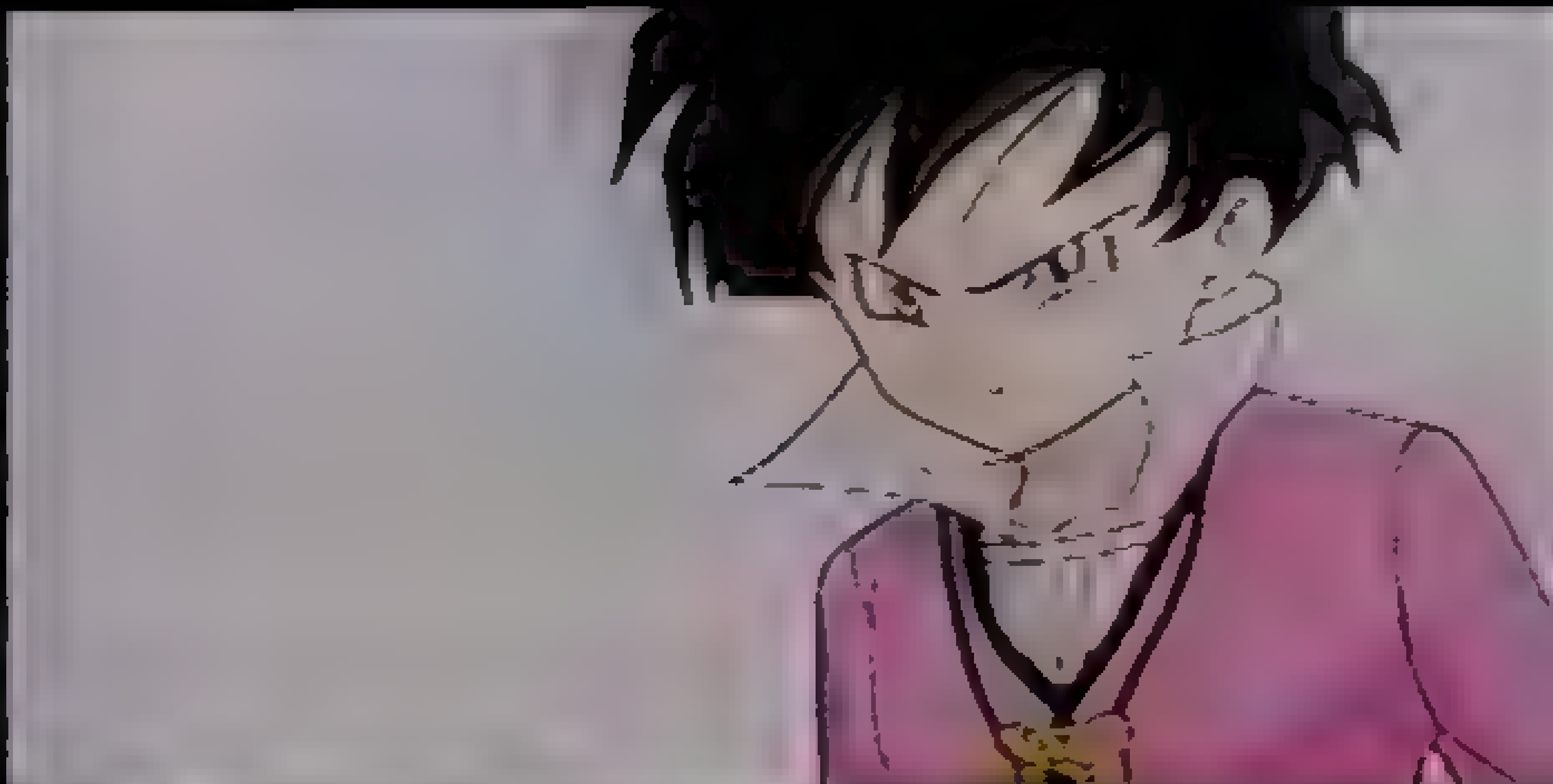


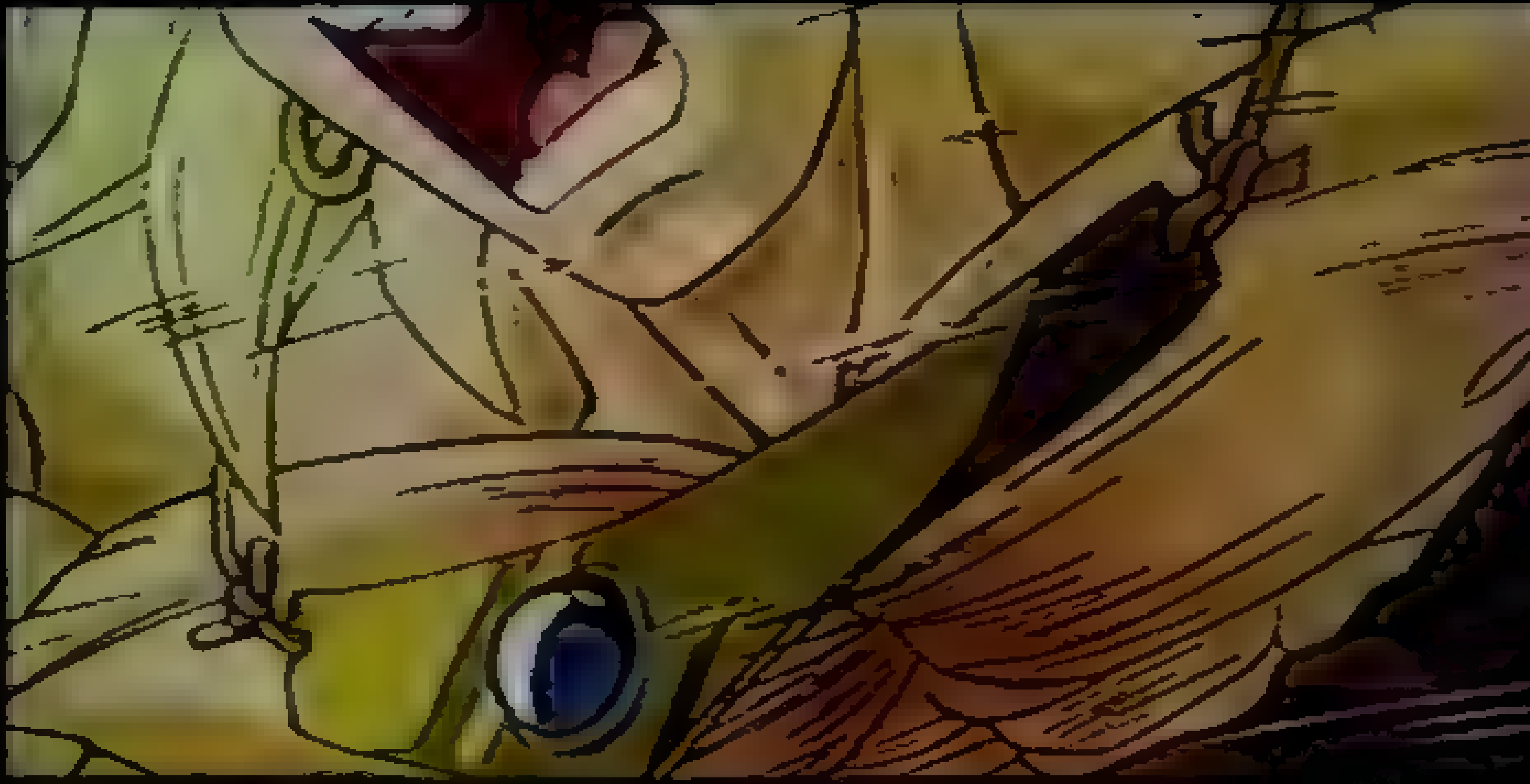




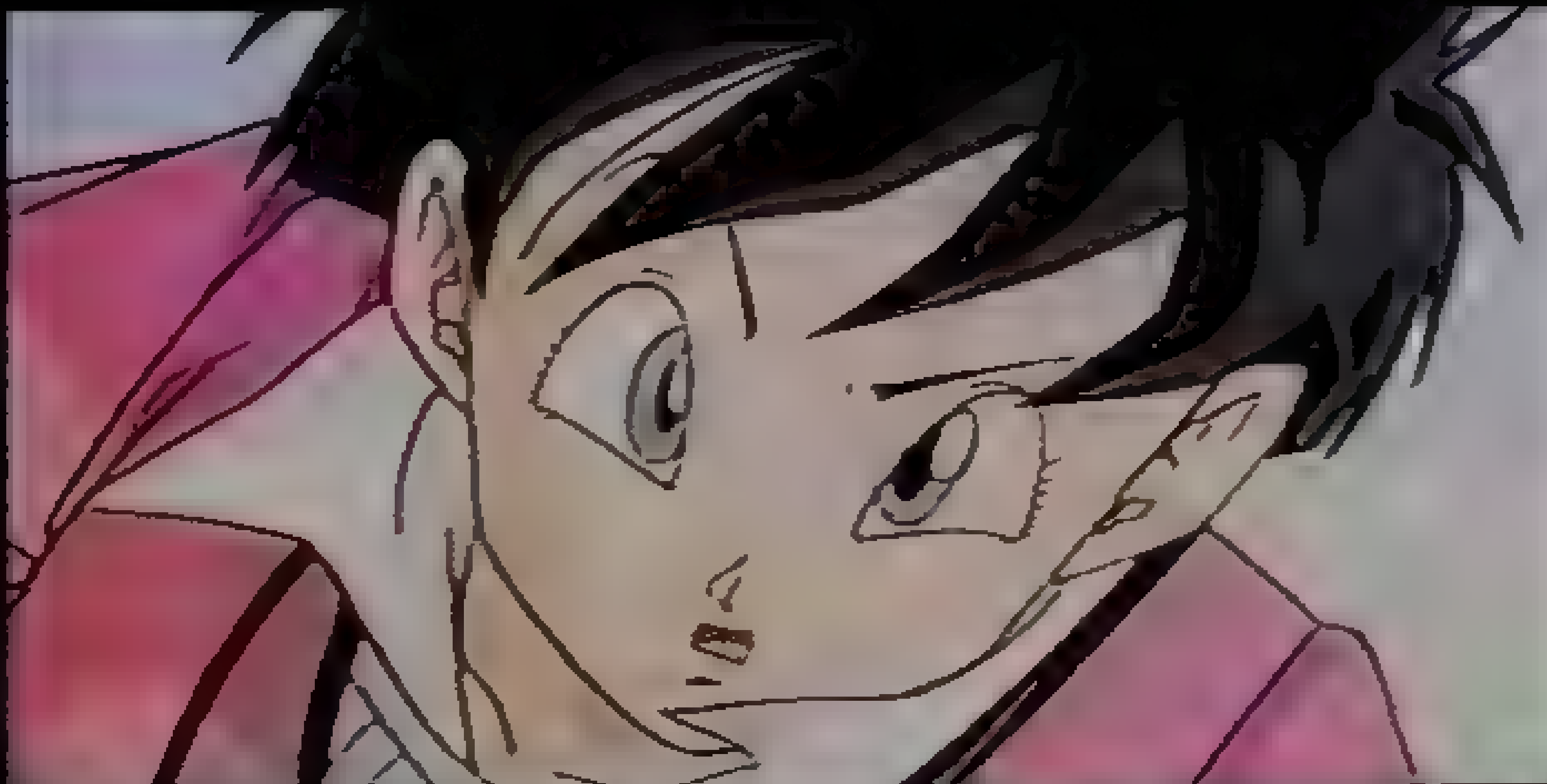

You! What do you think you're
doing so early in the morning?

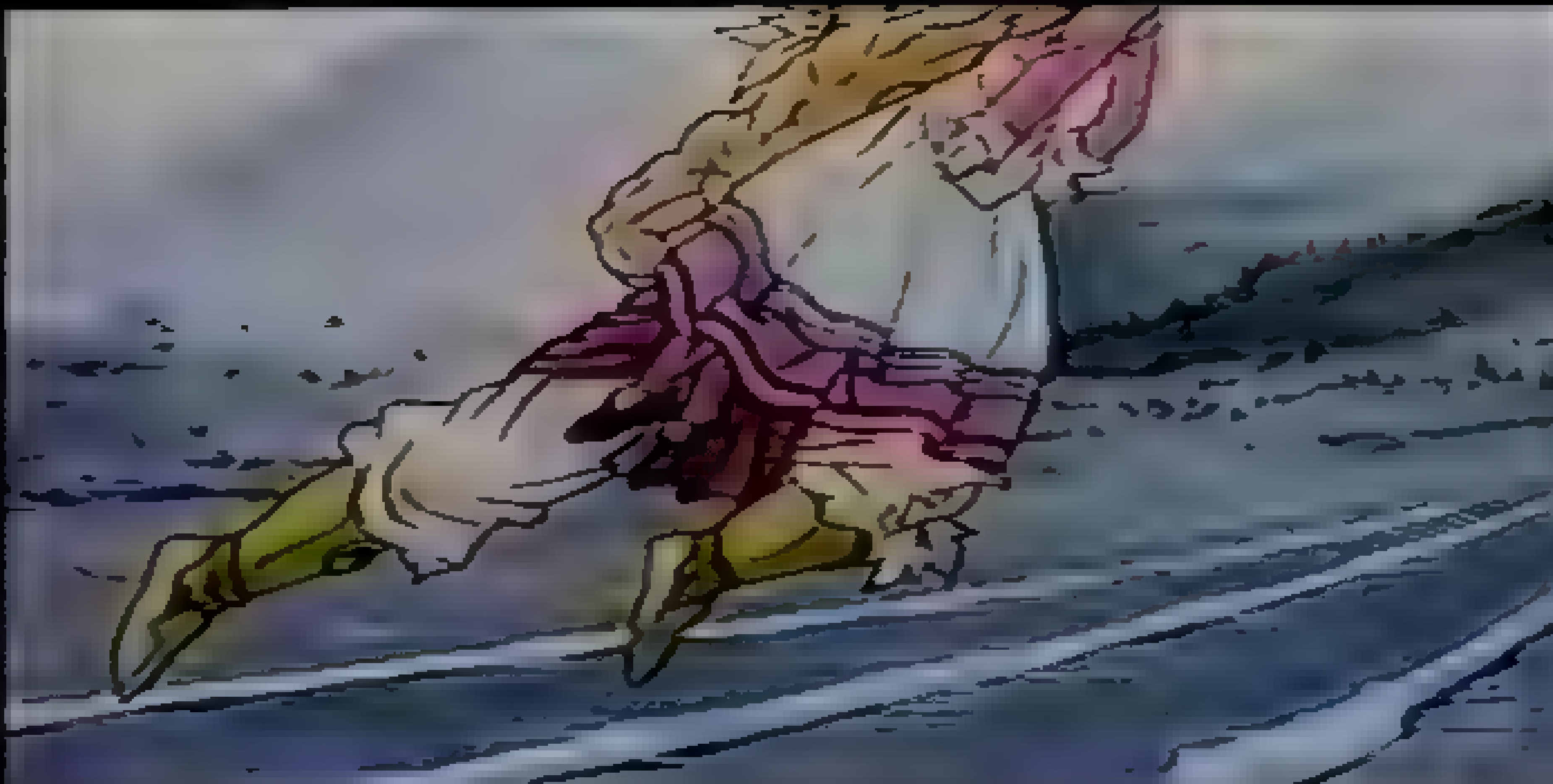


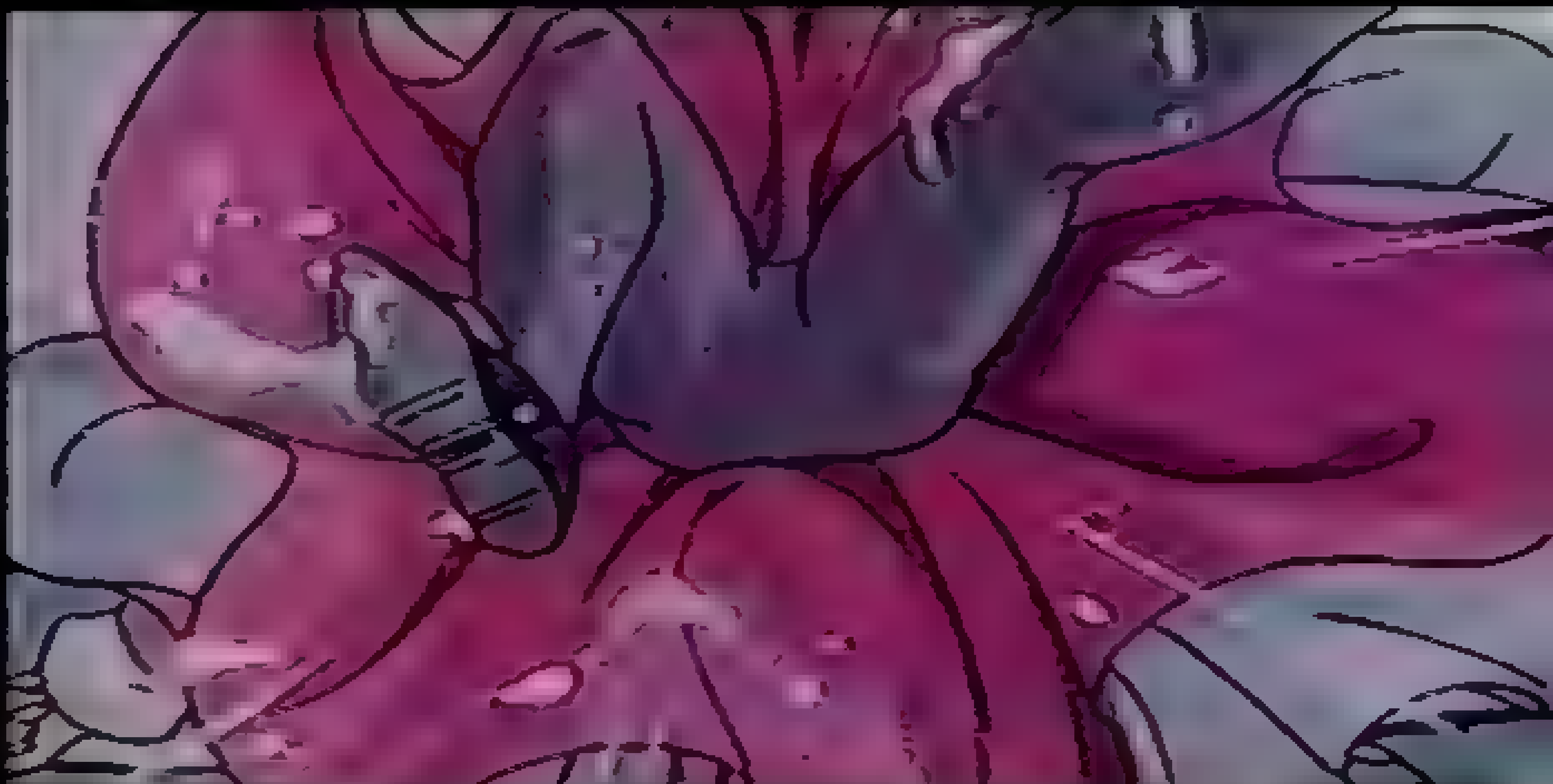


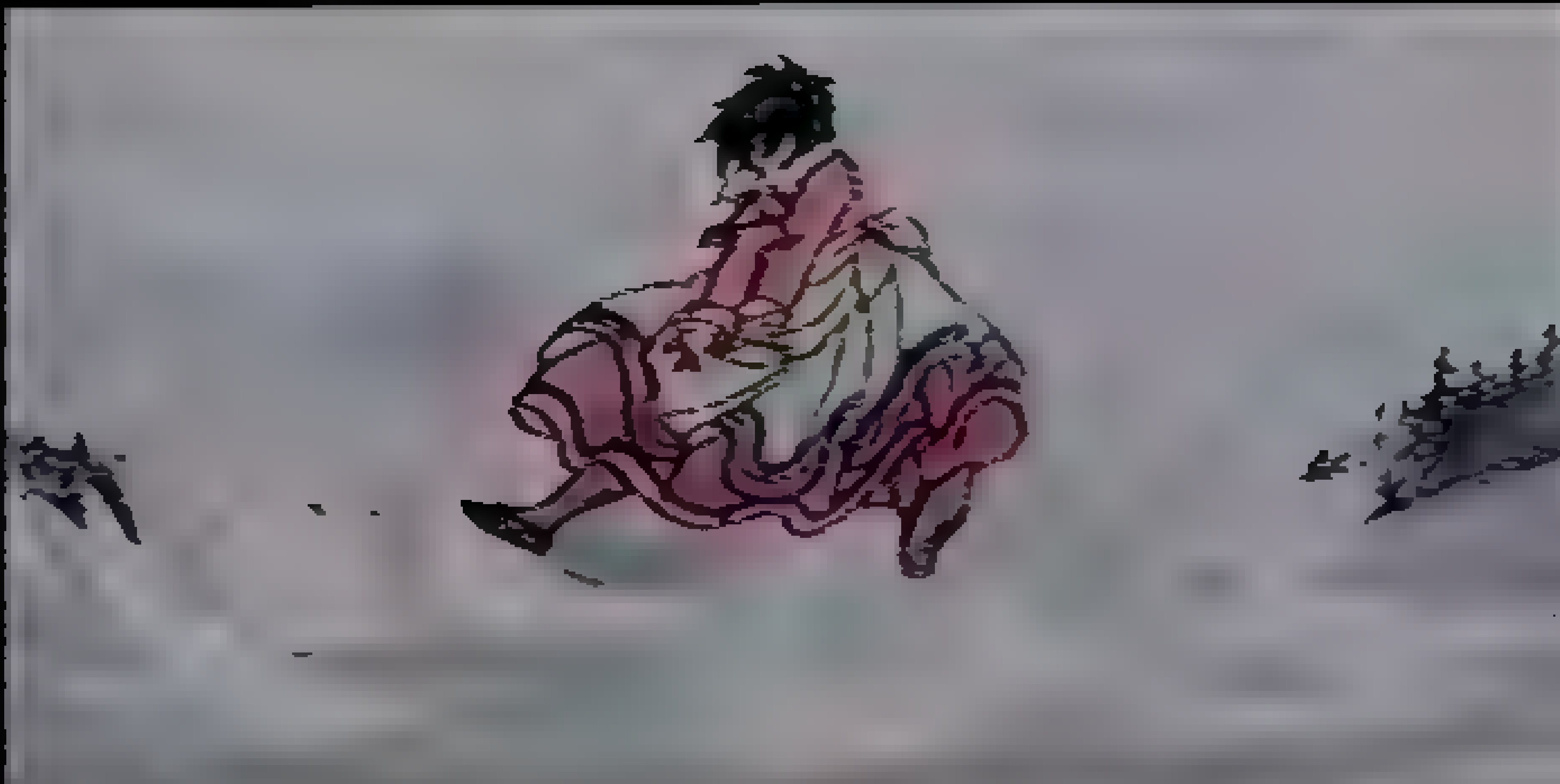


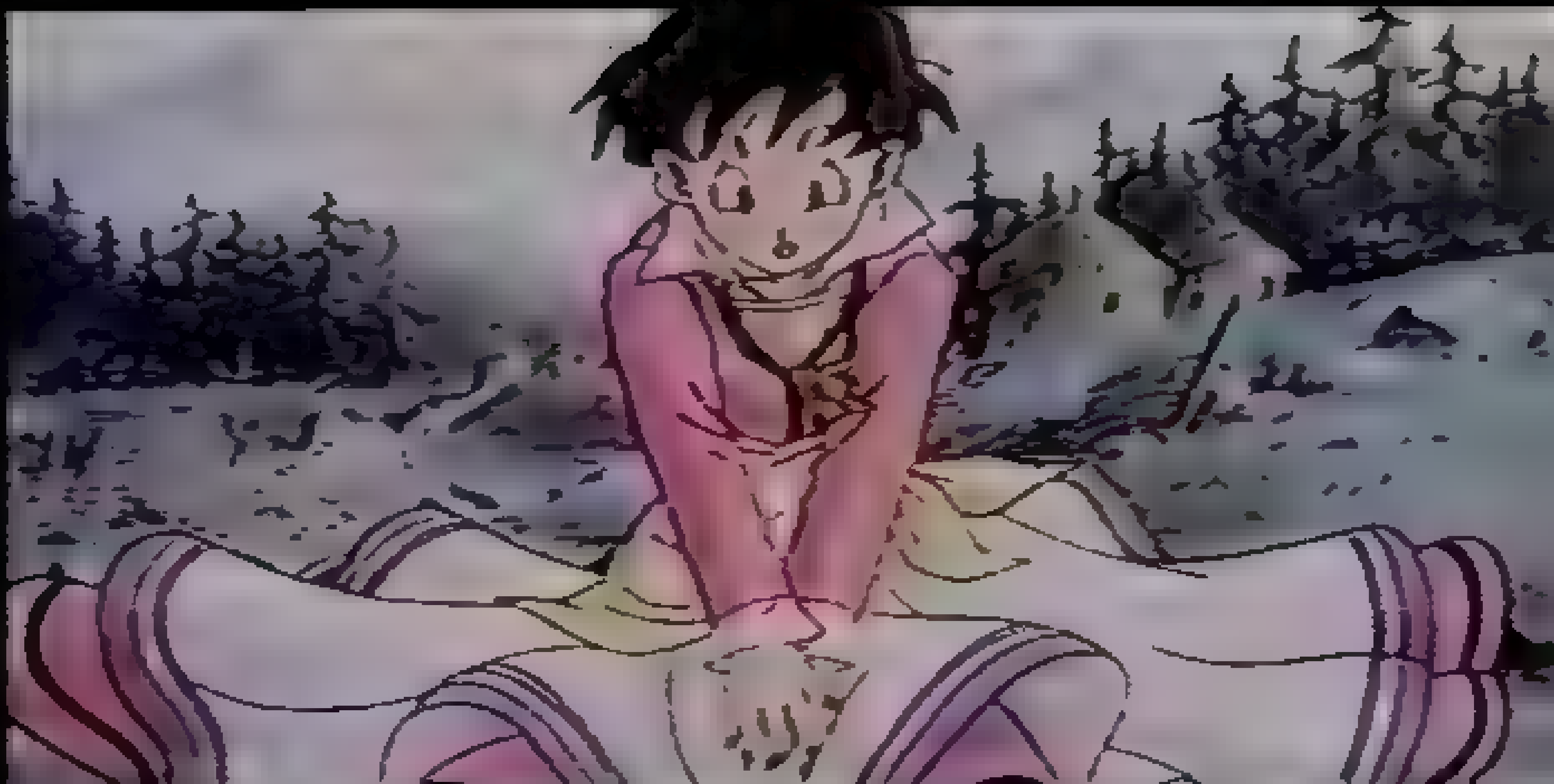






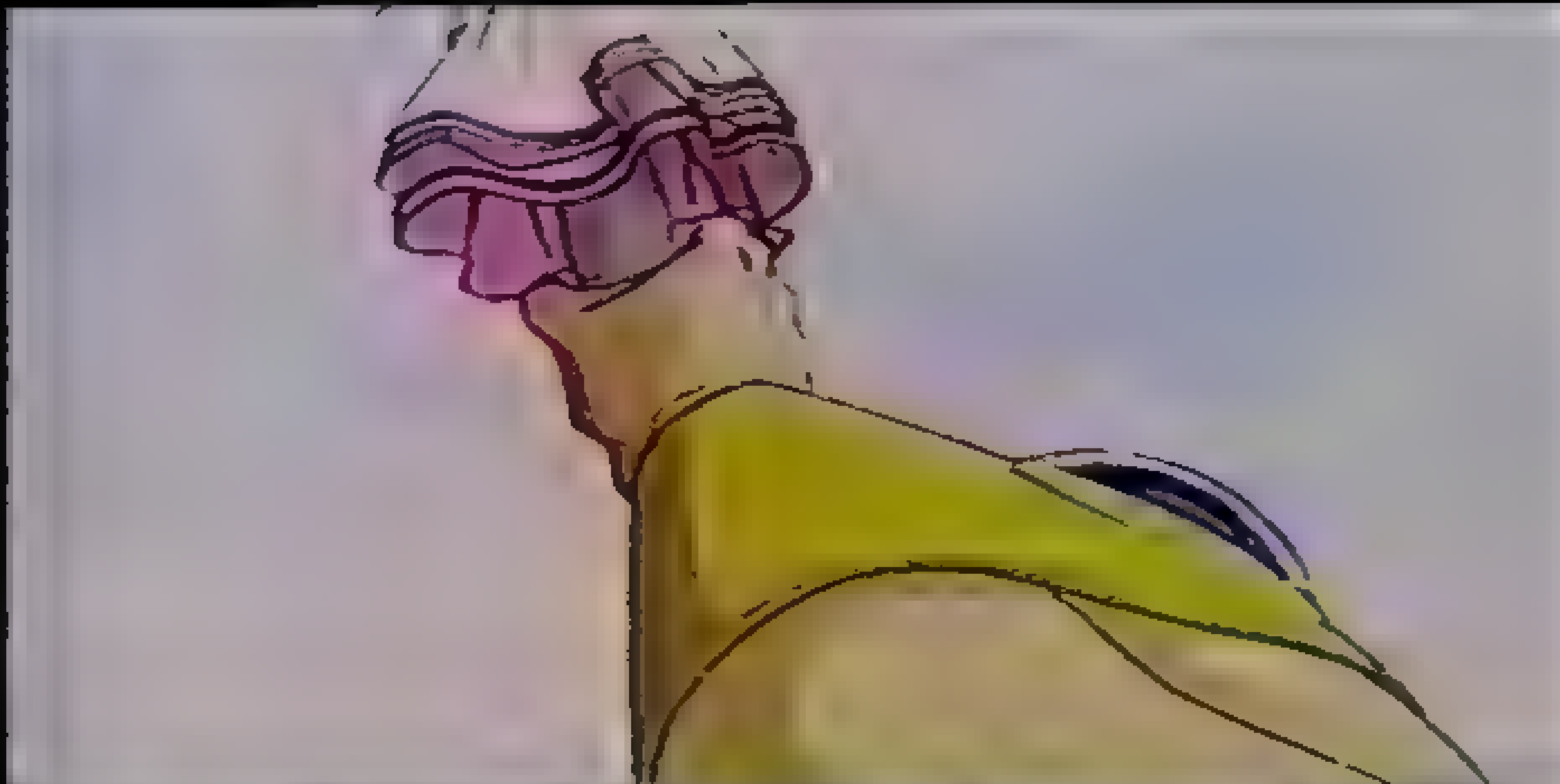


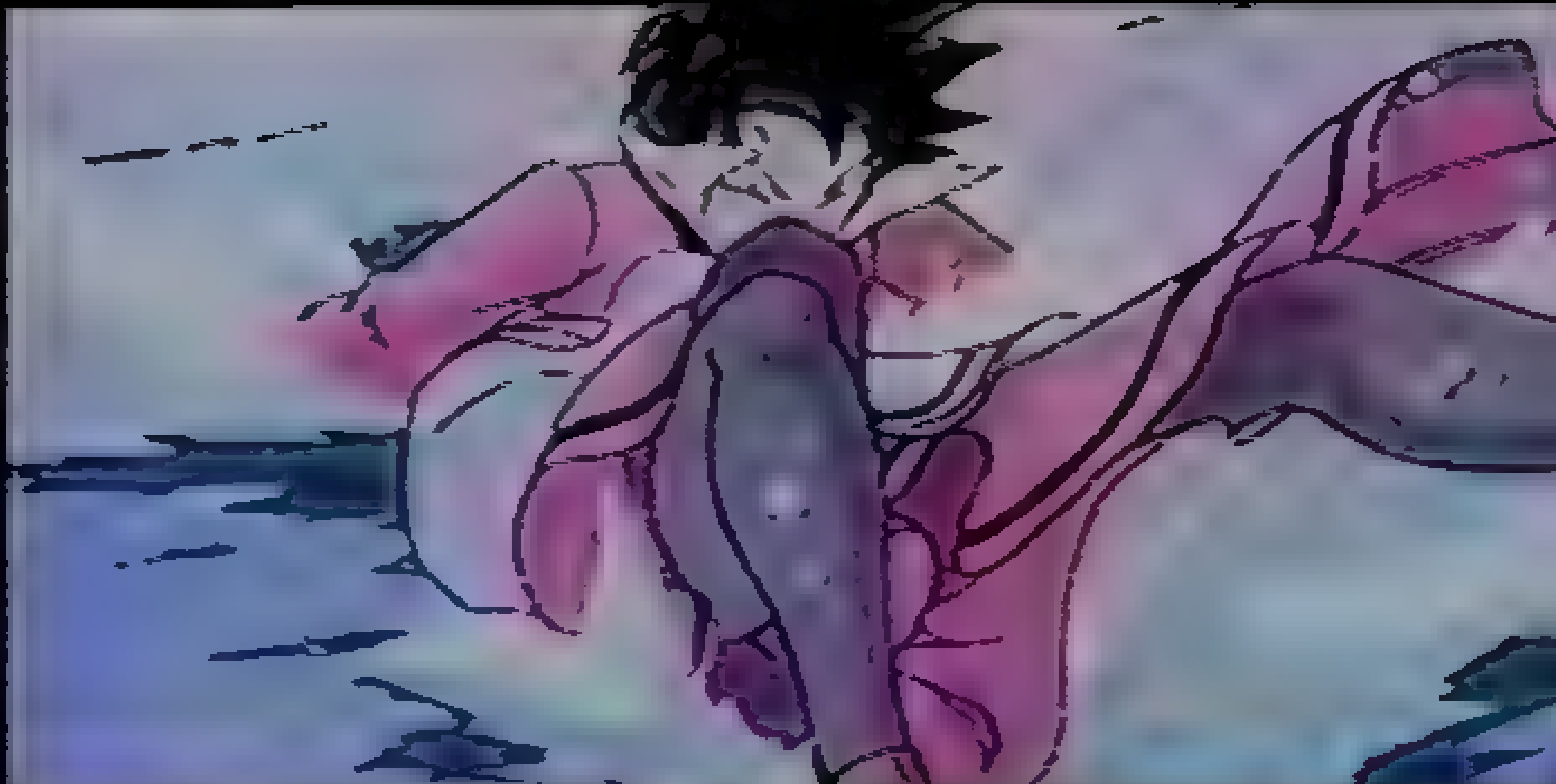


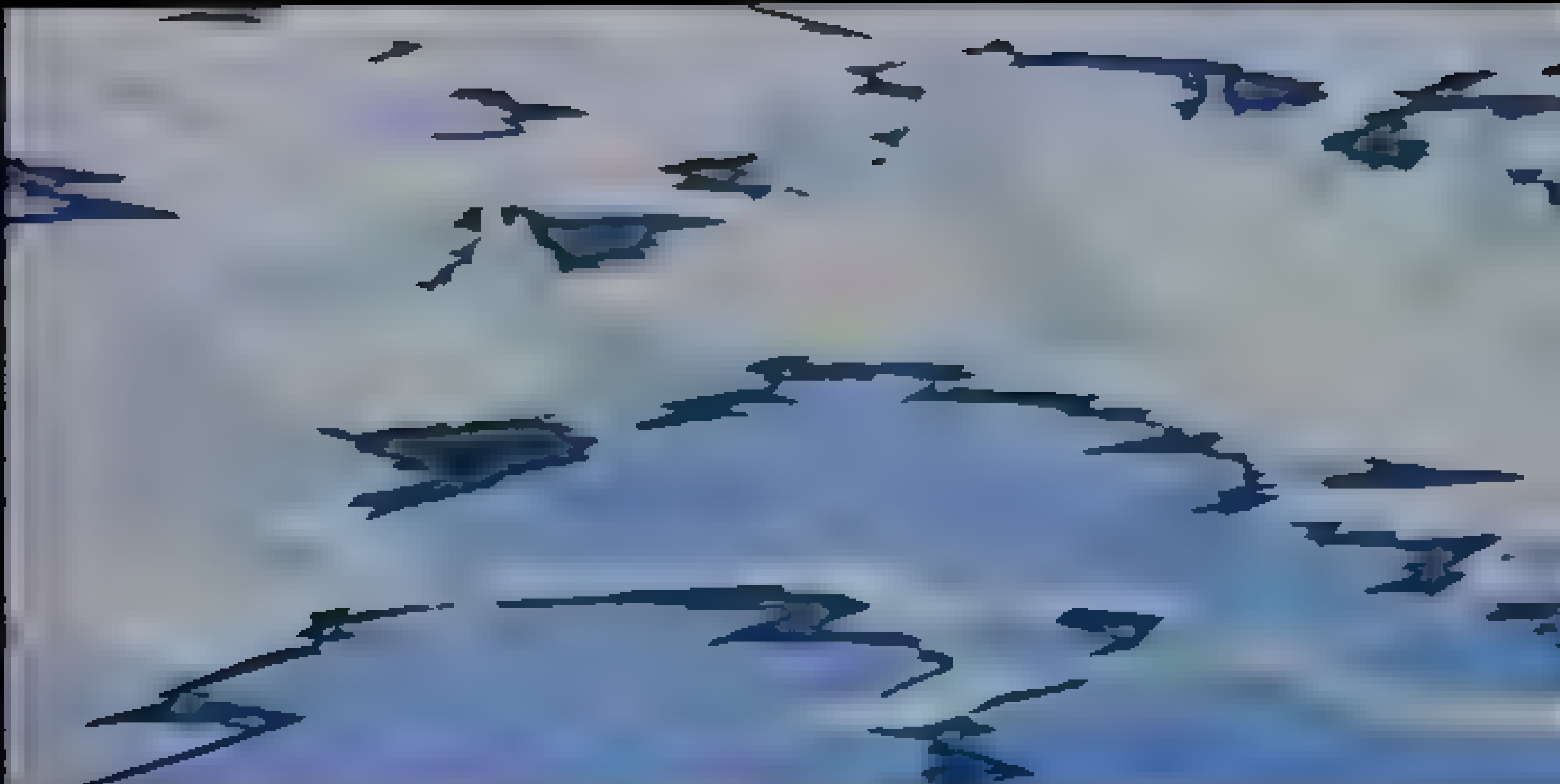



Well, you won't kill me so easily!


That's an abrupt answer!
Well, you won't kill me so easily!



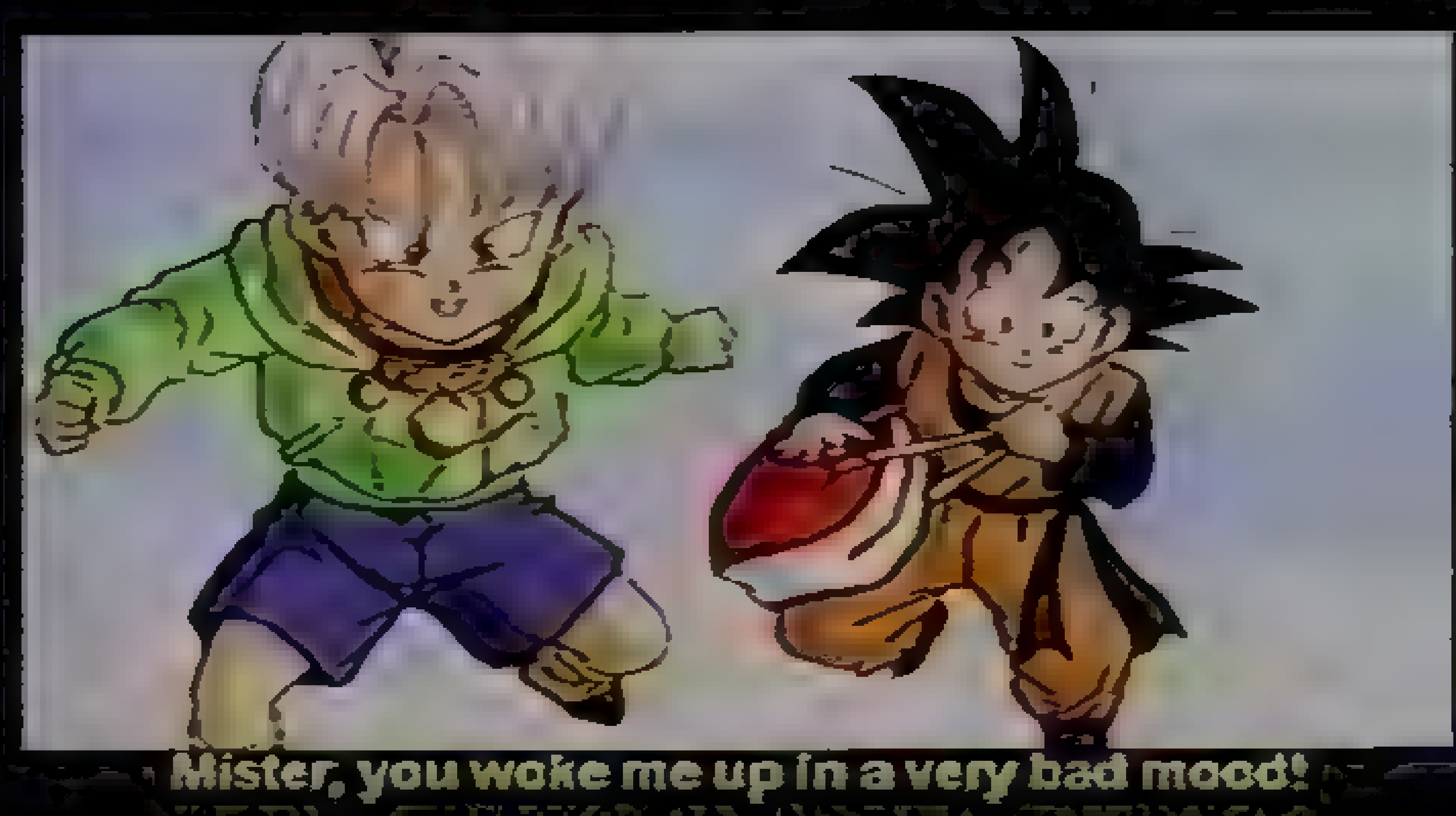


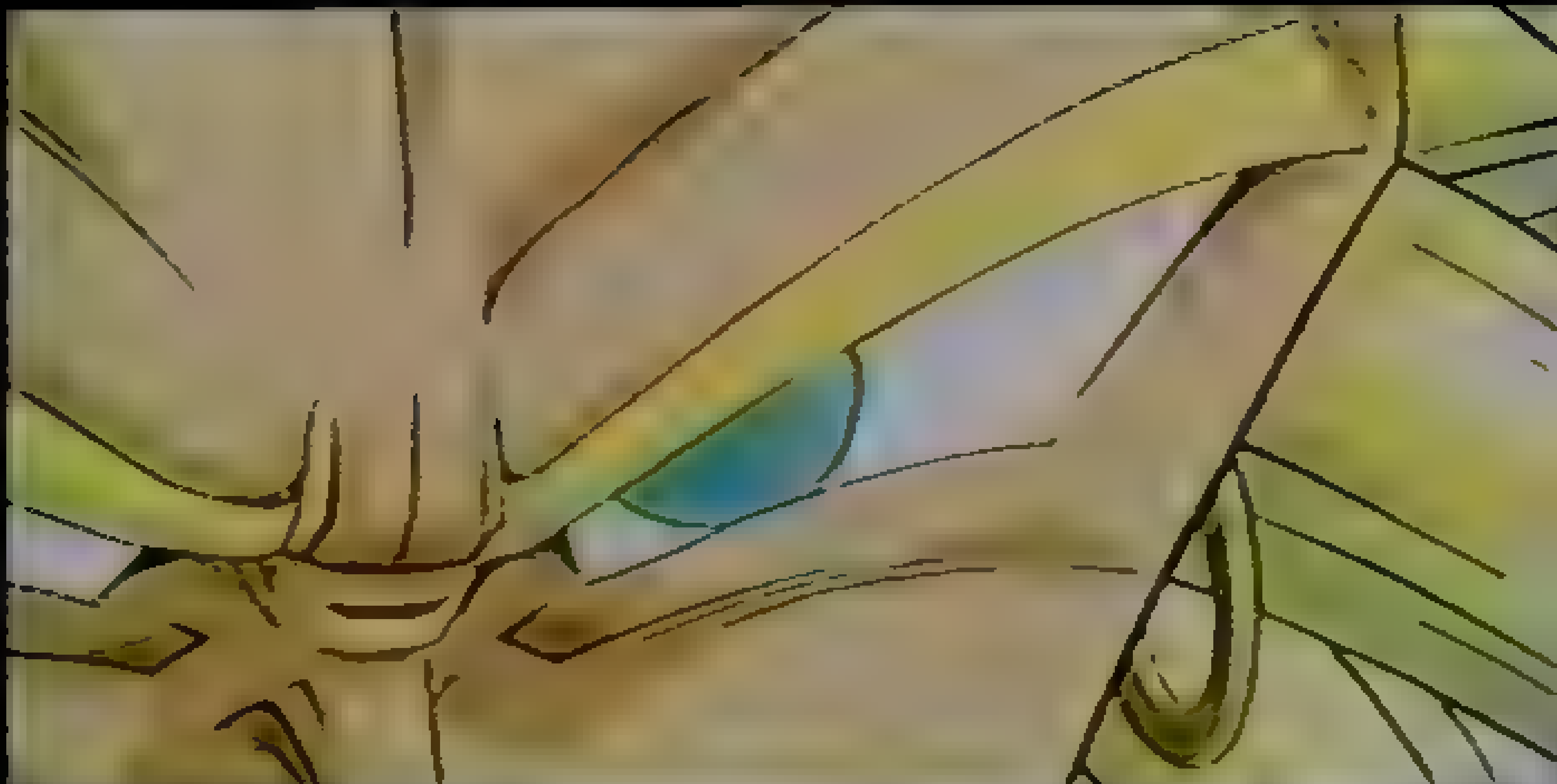


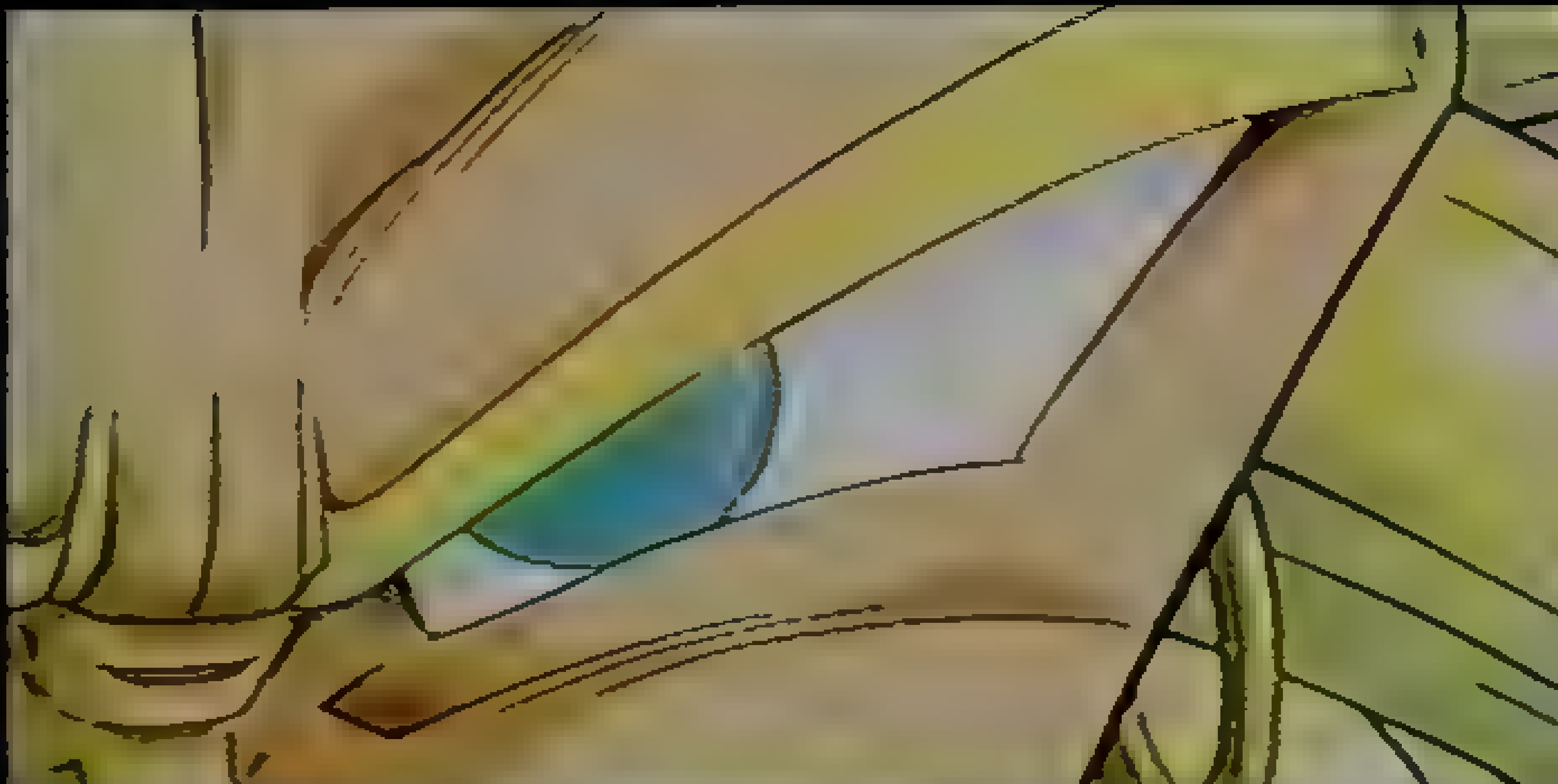


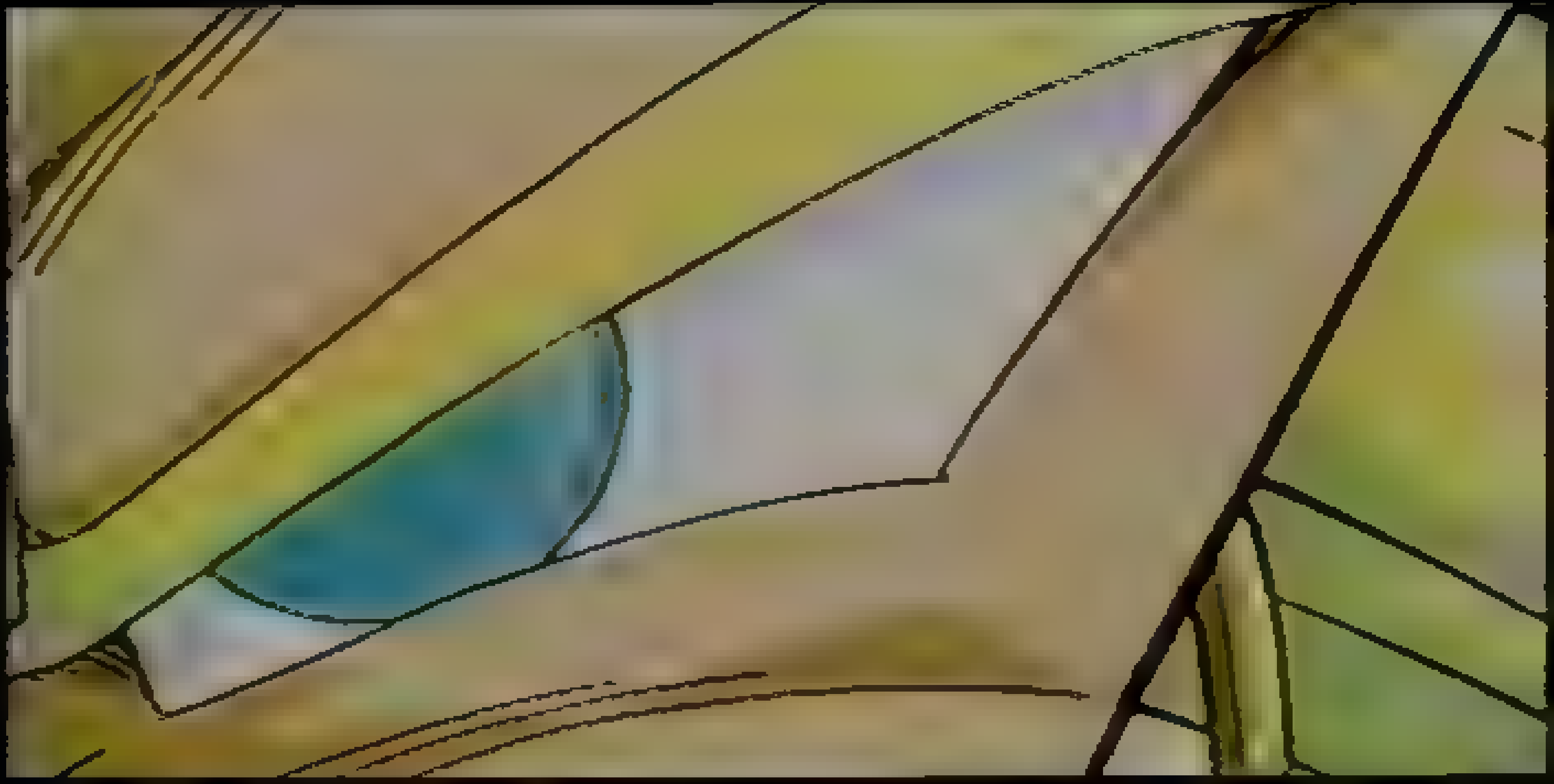


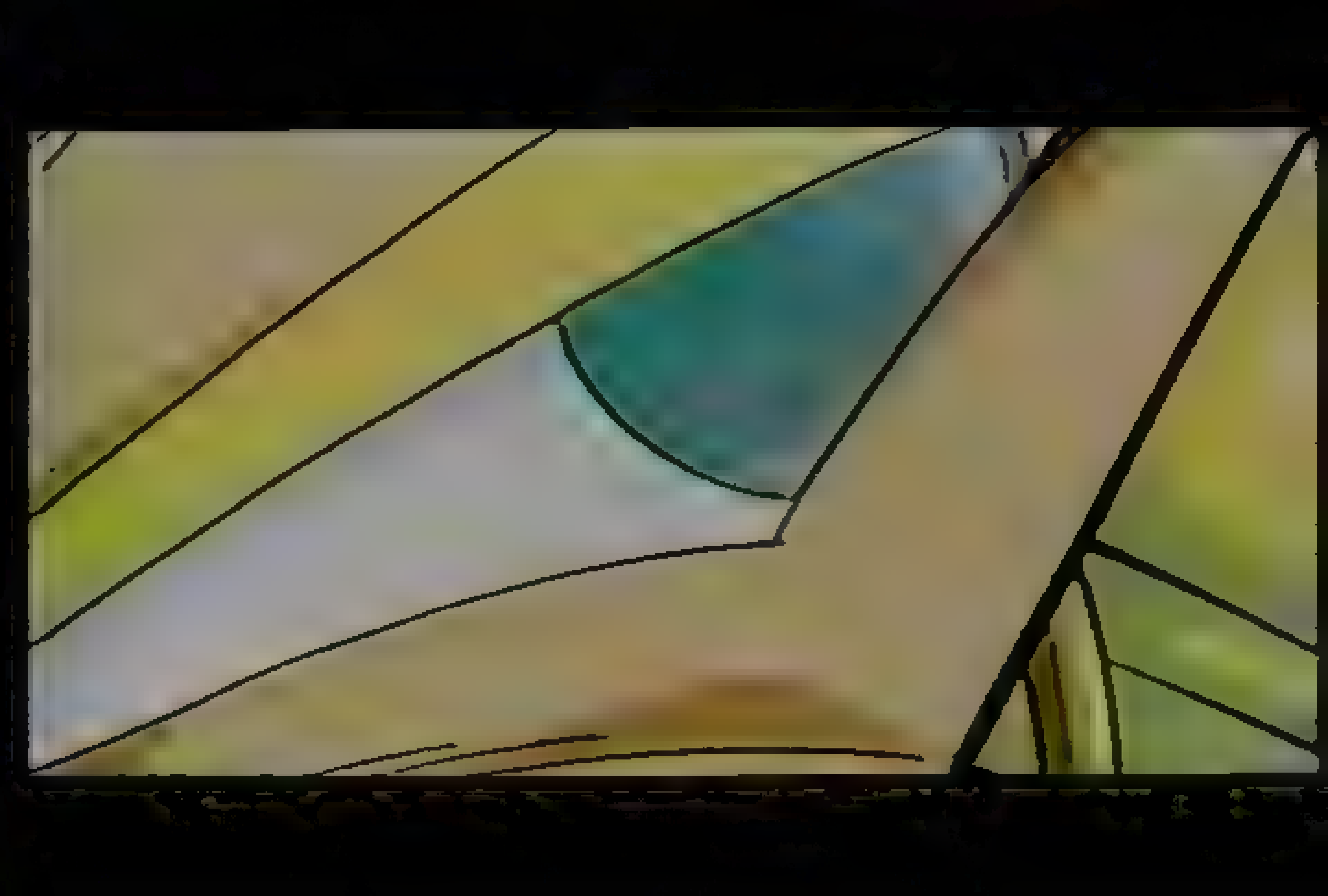


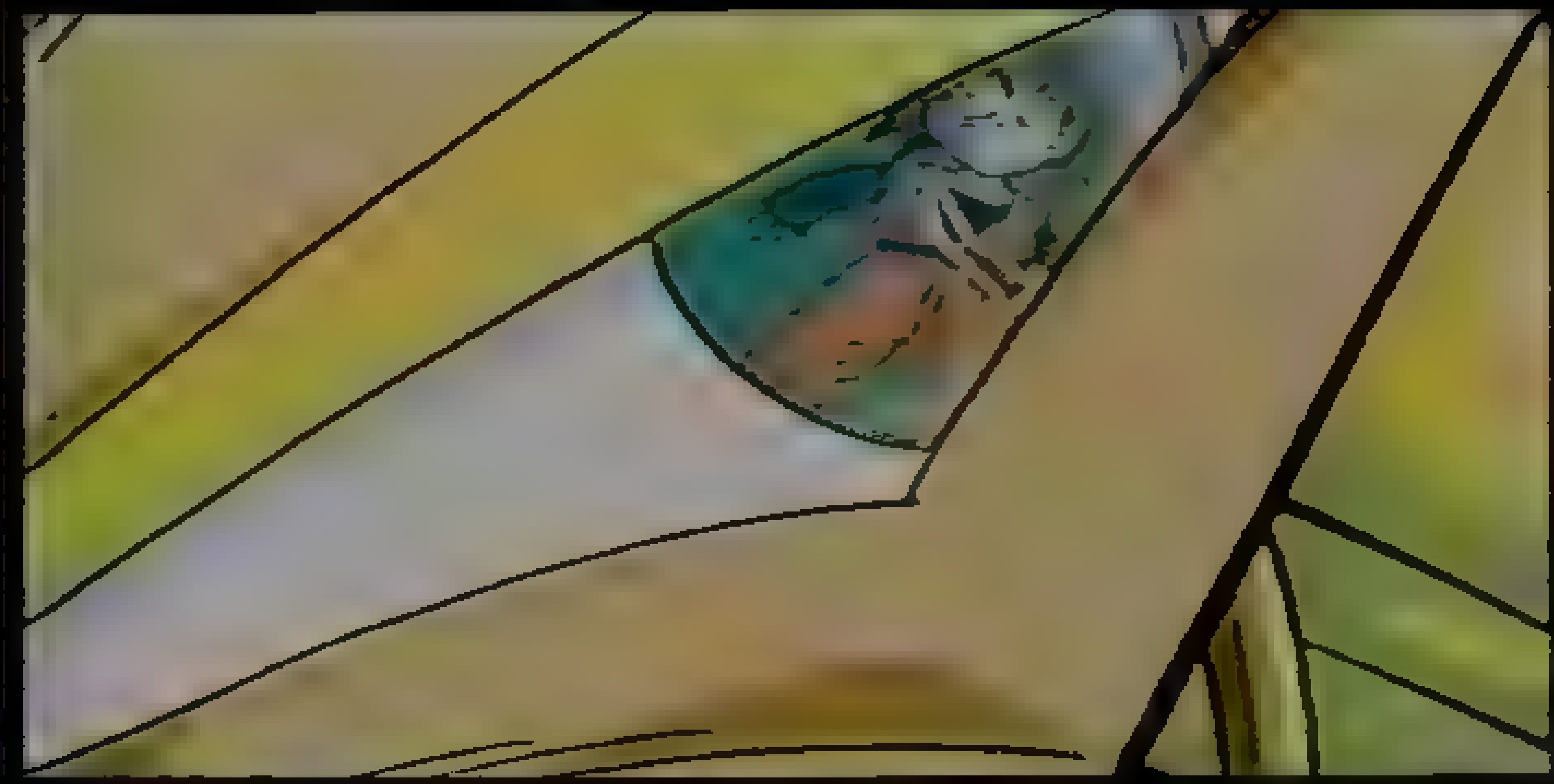

Mister, you woke me up in a very bad mood!

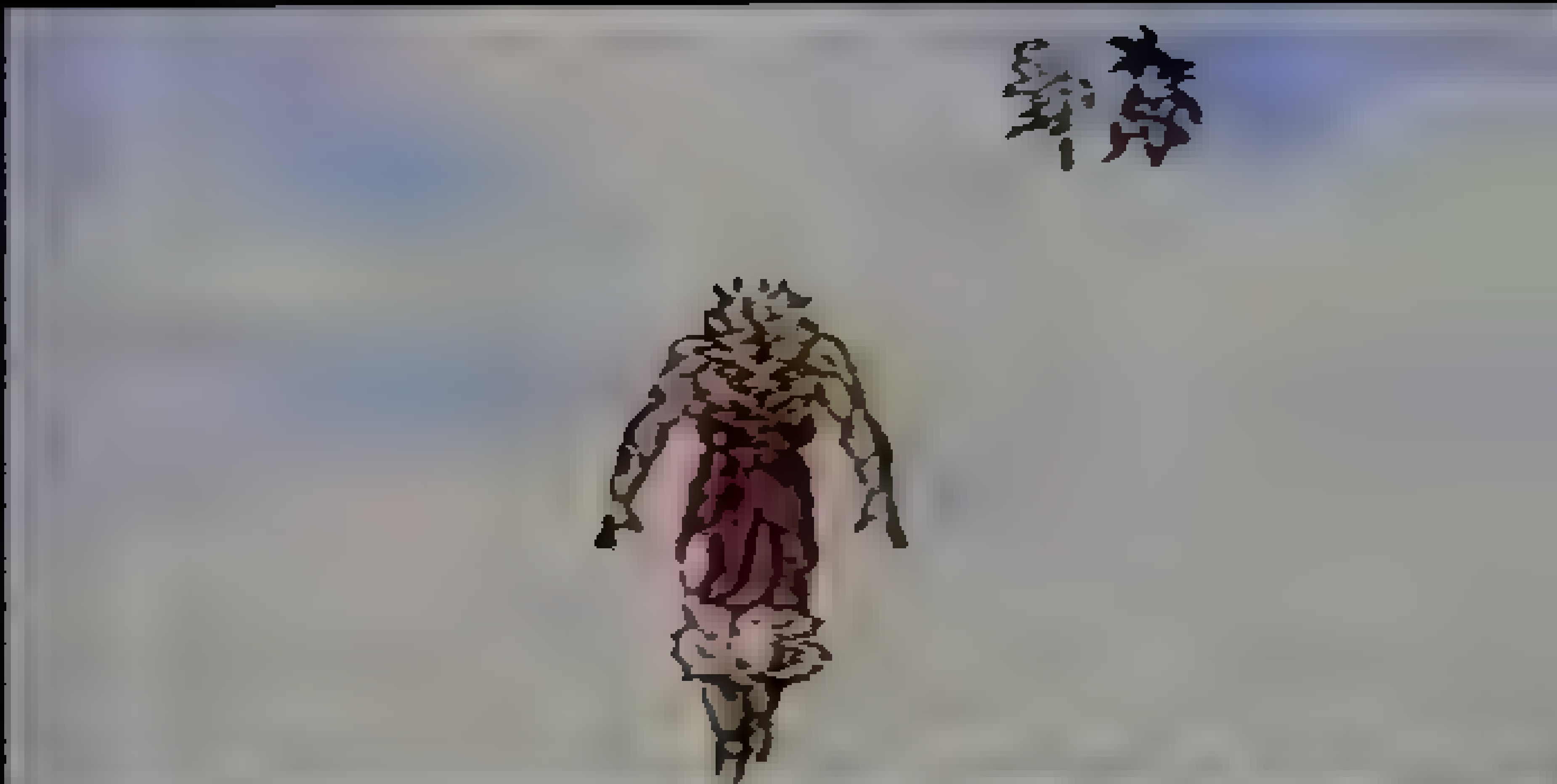








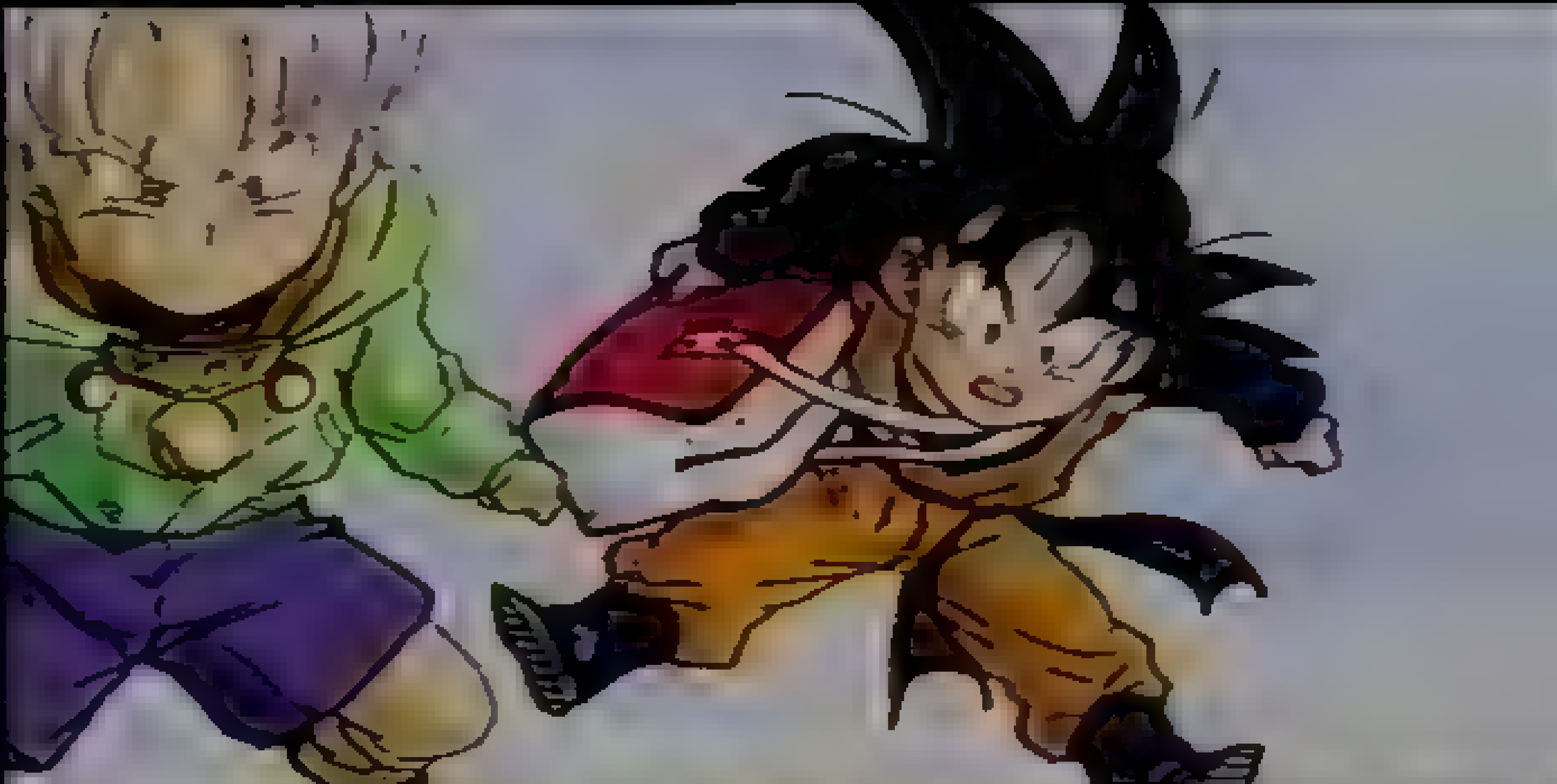







Kakaloto.


What? What is Kakaloto?

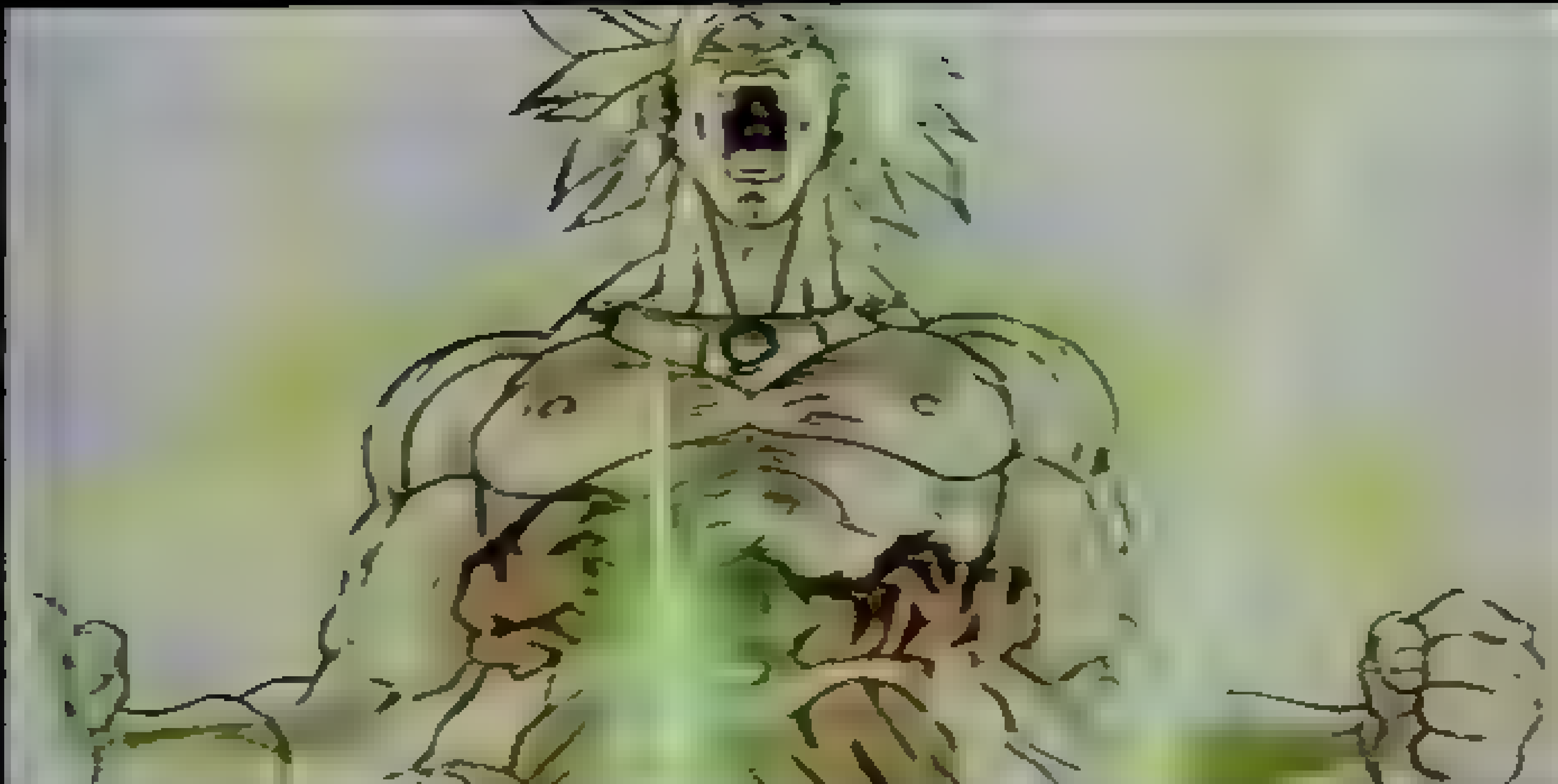


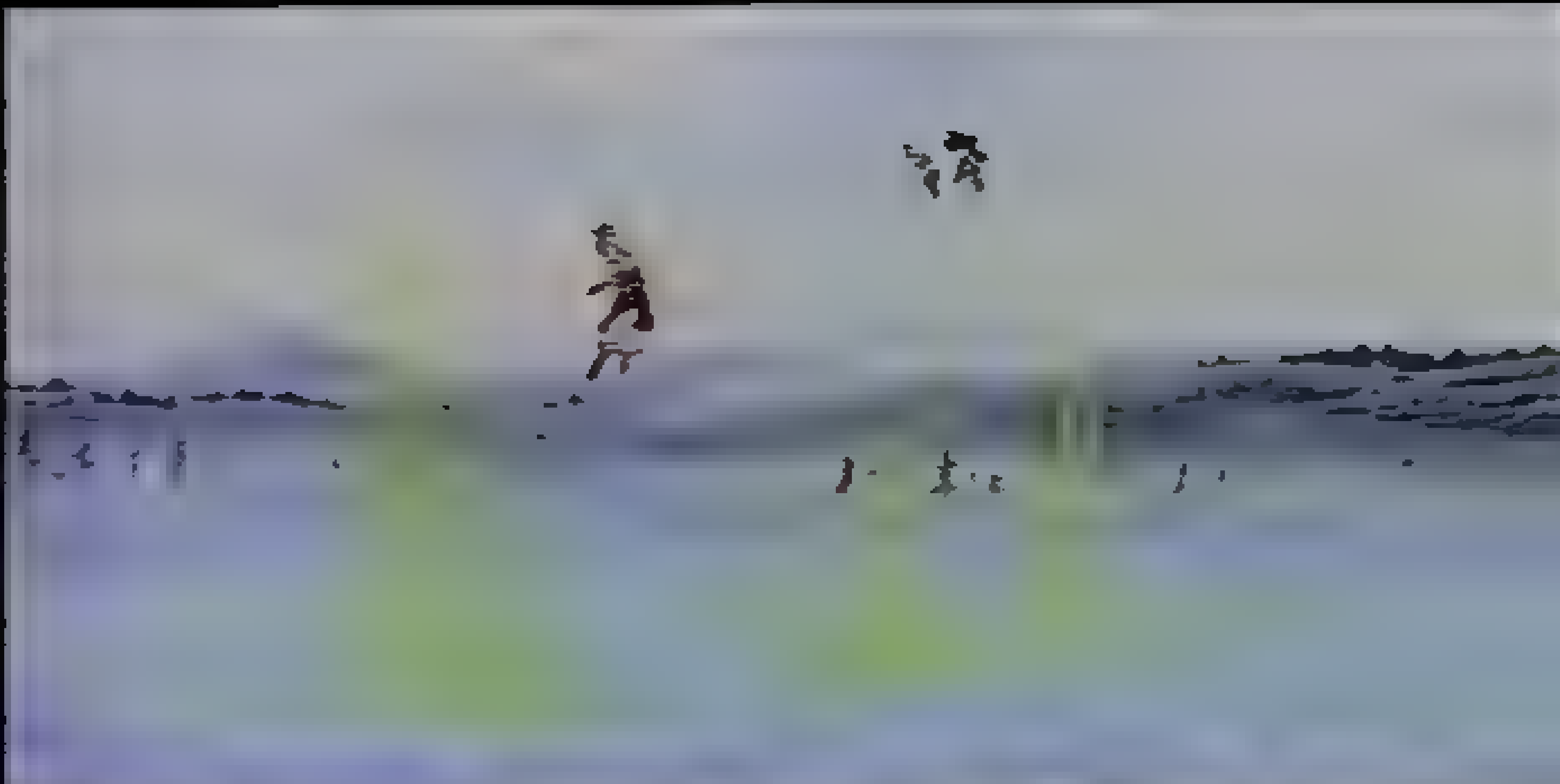
What? What Is Kakaloto?

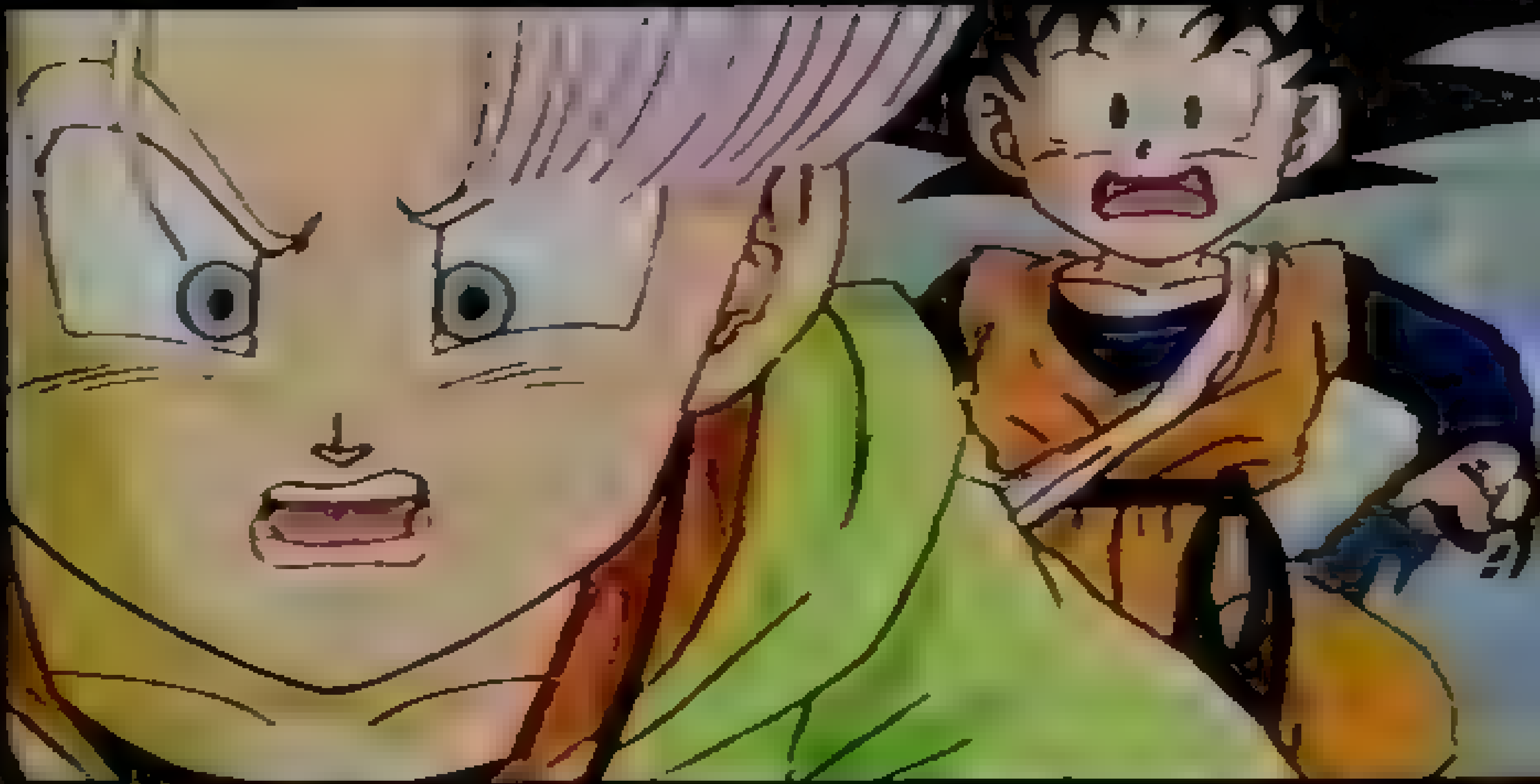

That doesn't sound like food to me.

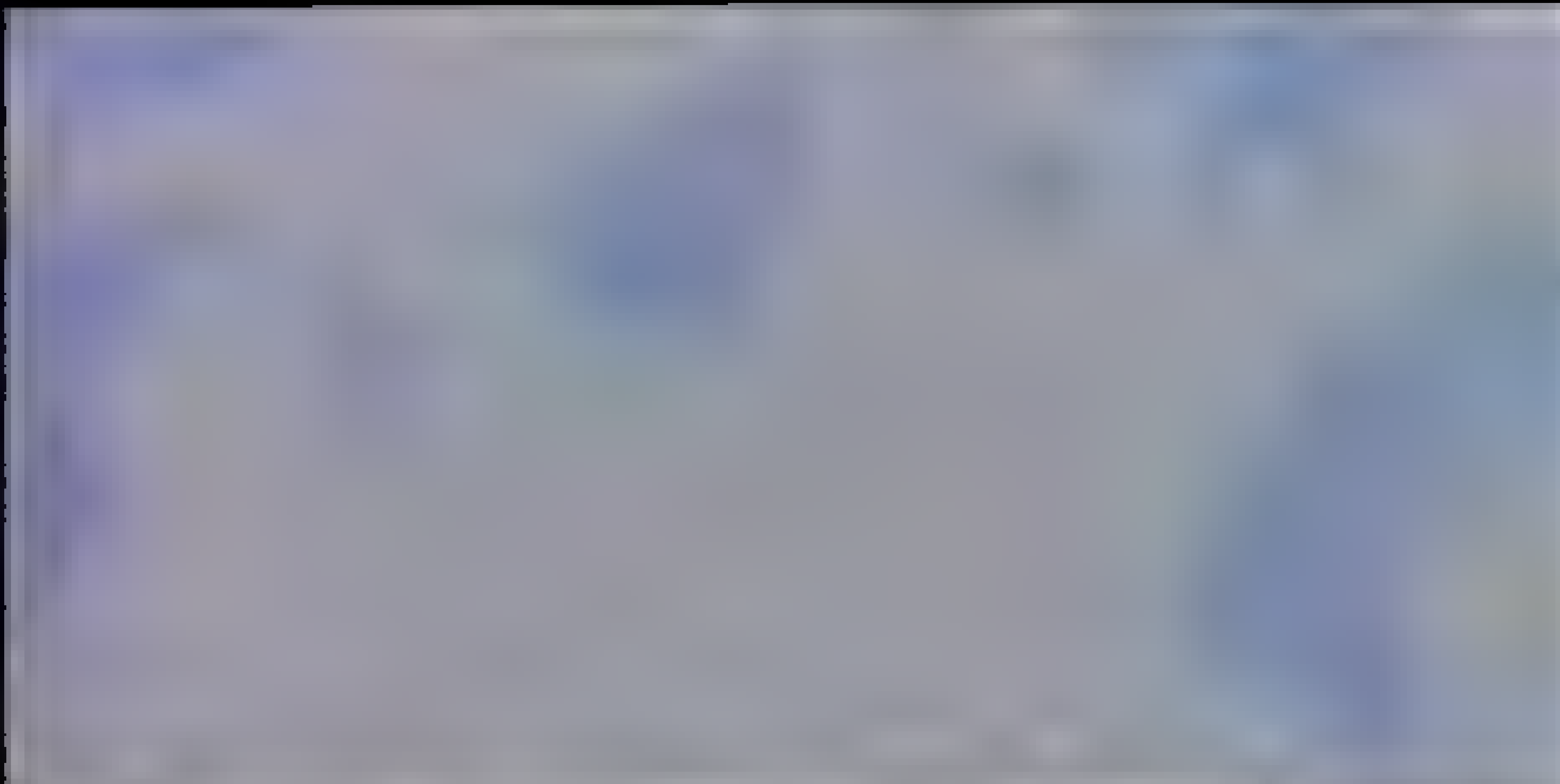

Kakaroto!


That doesn't sound like food to me!

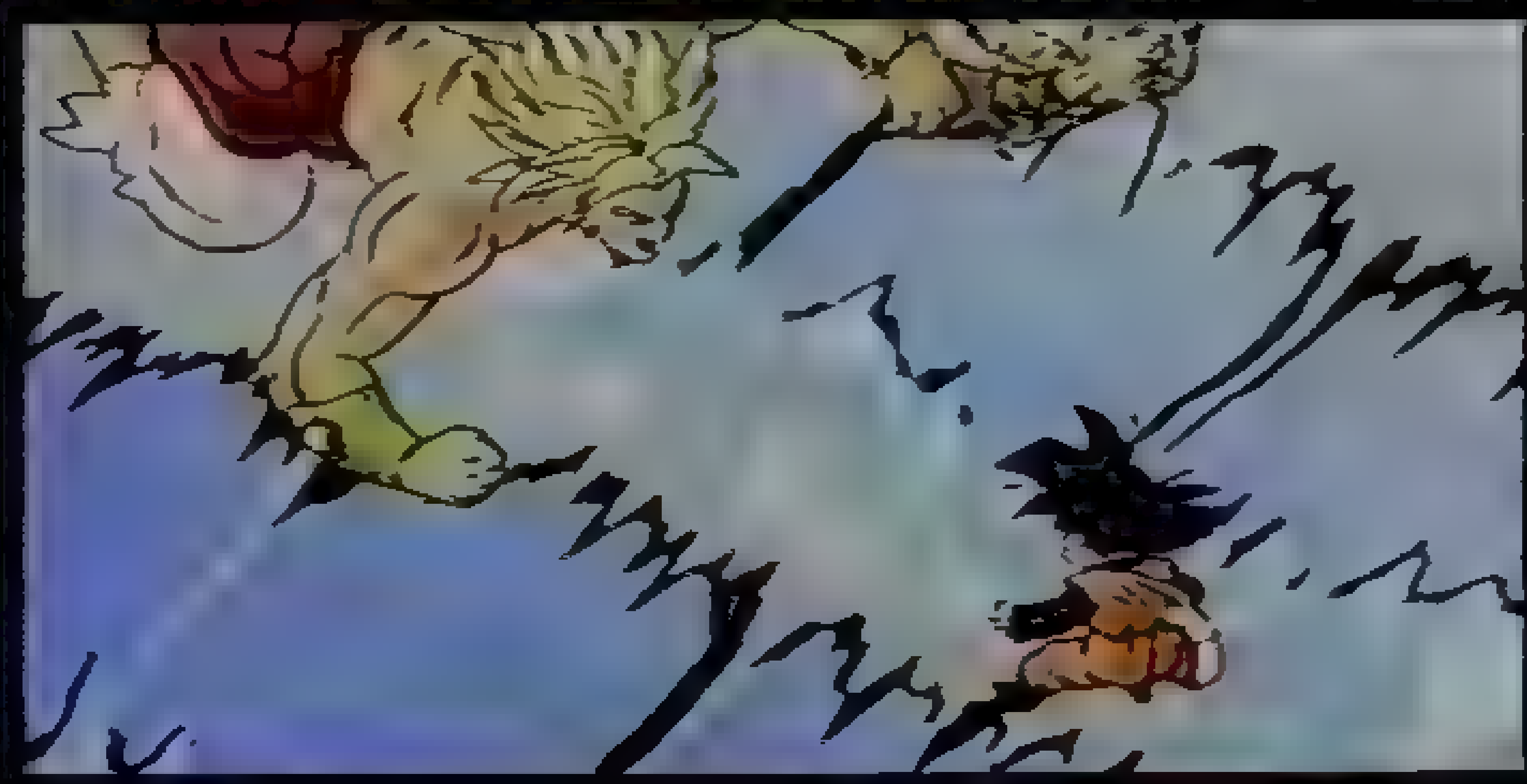


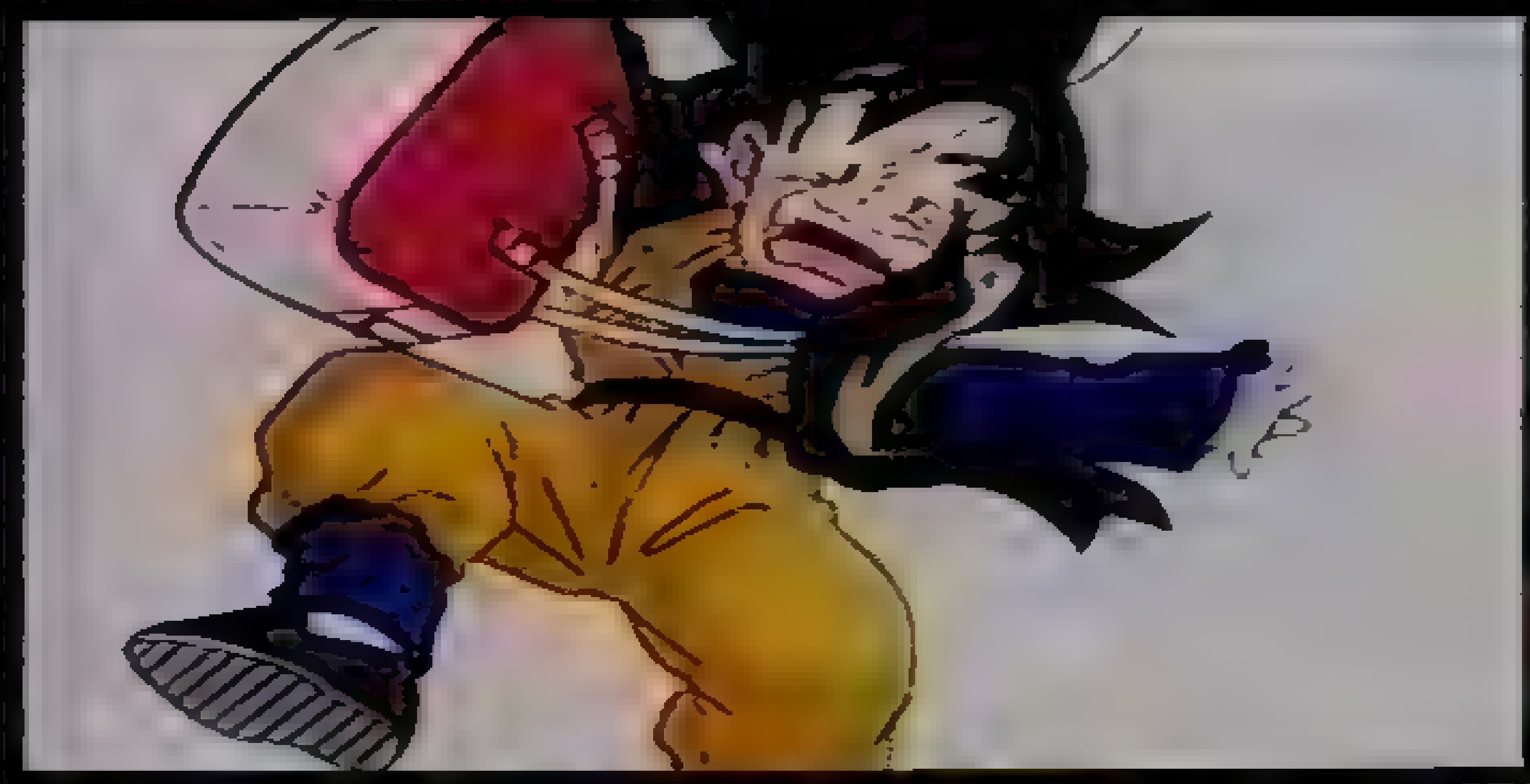








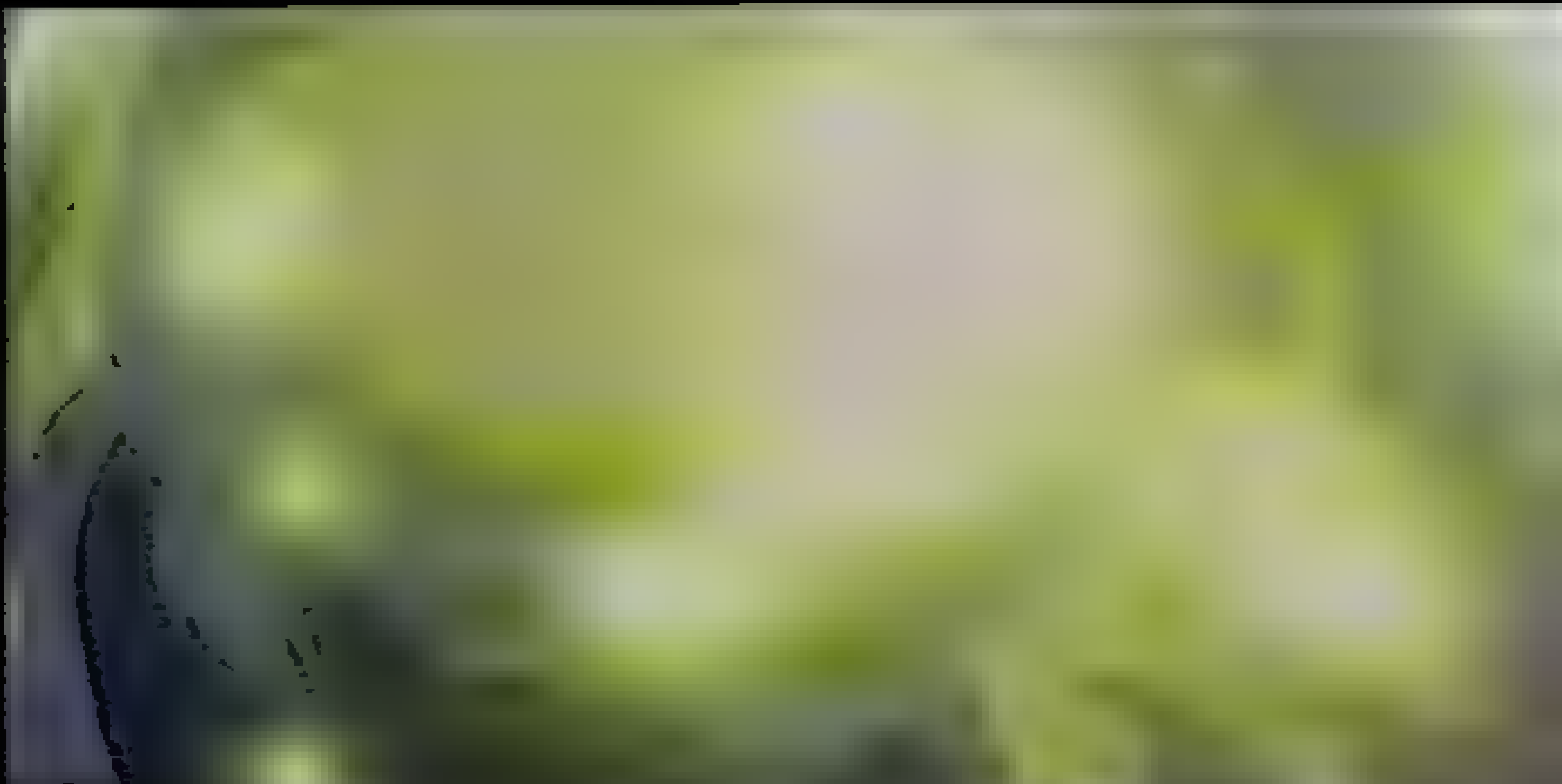


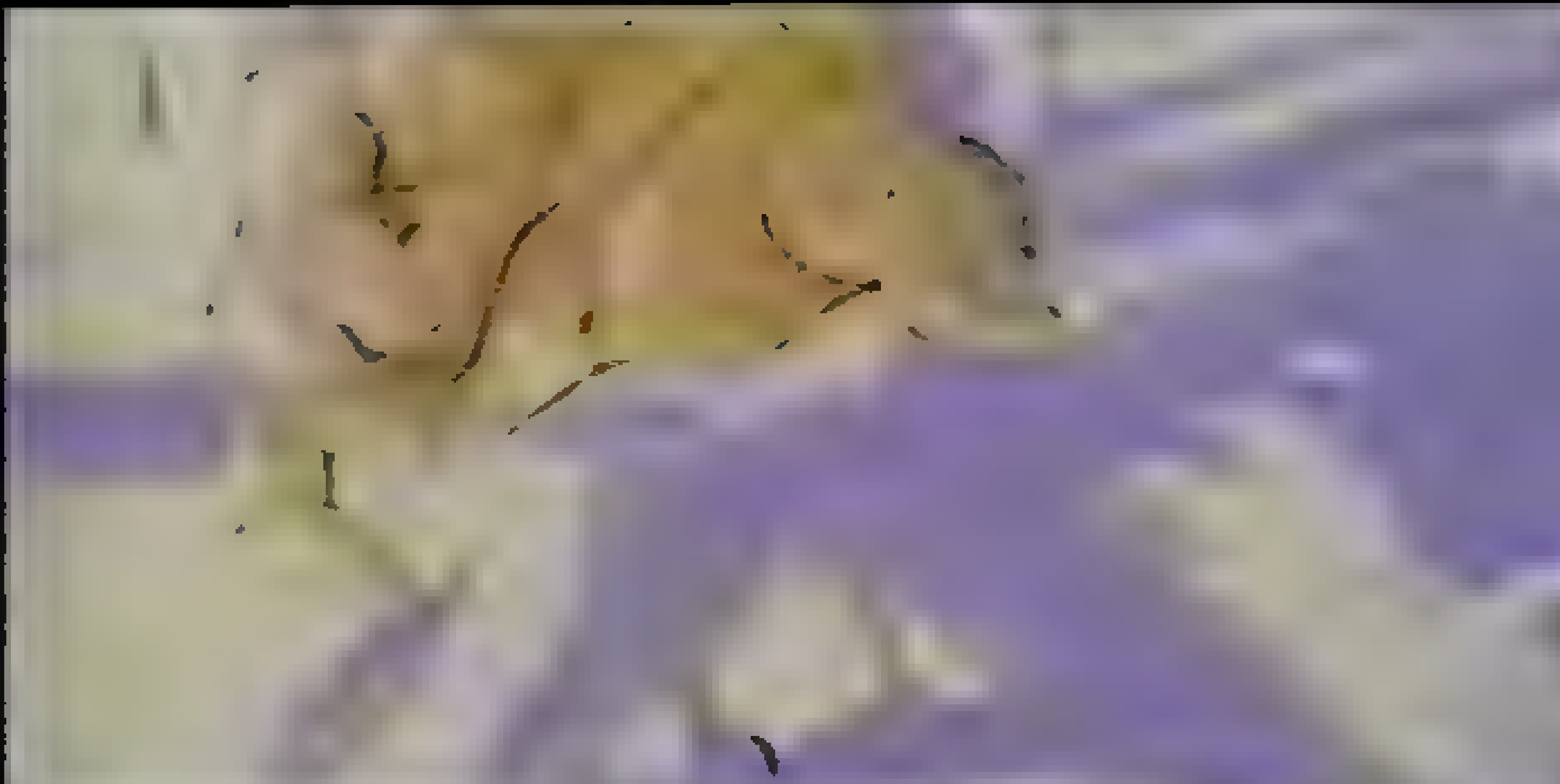


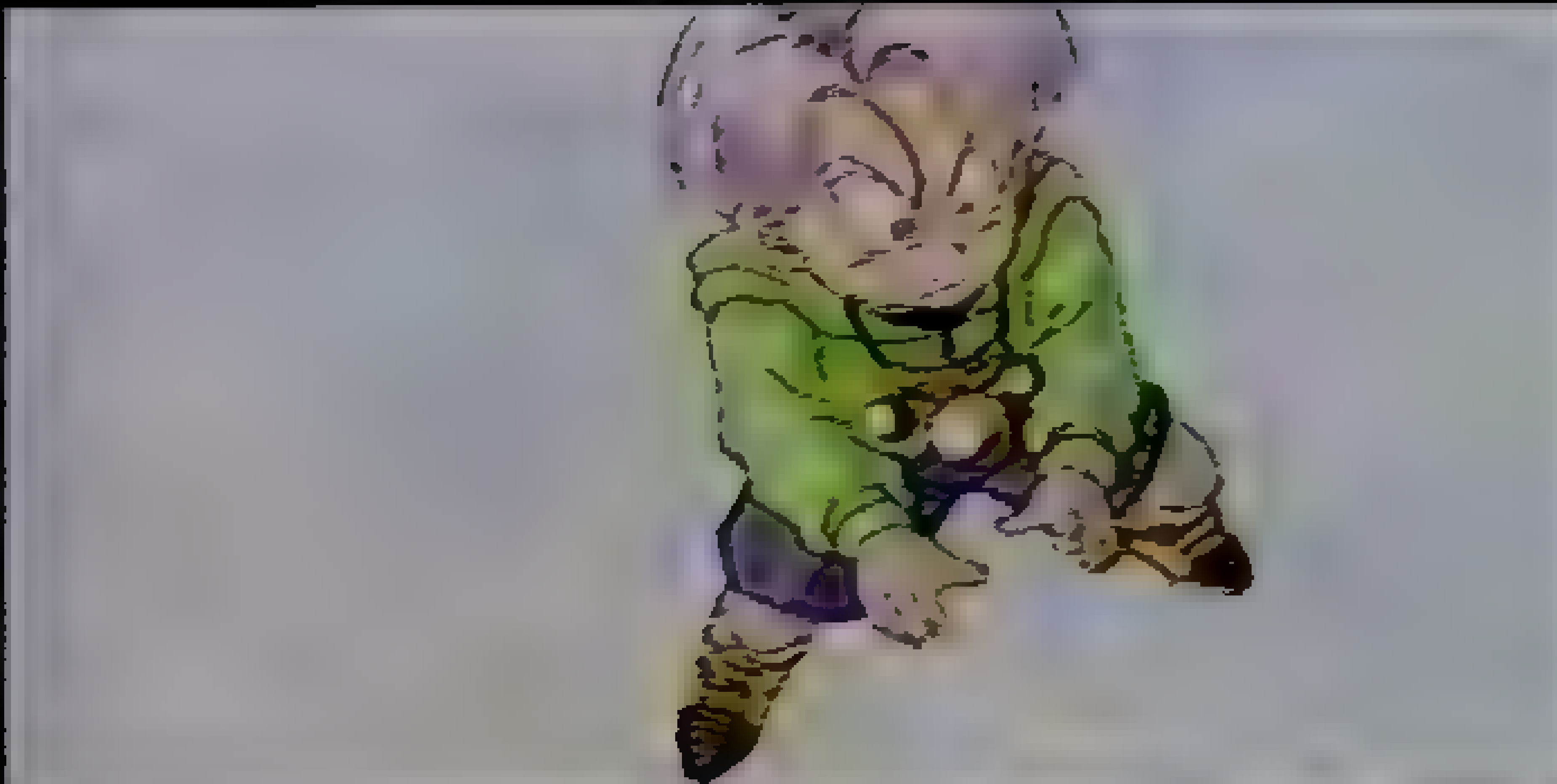






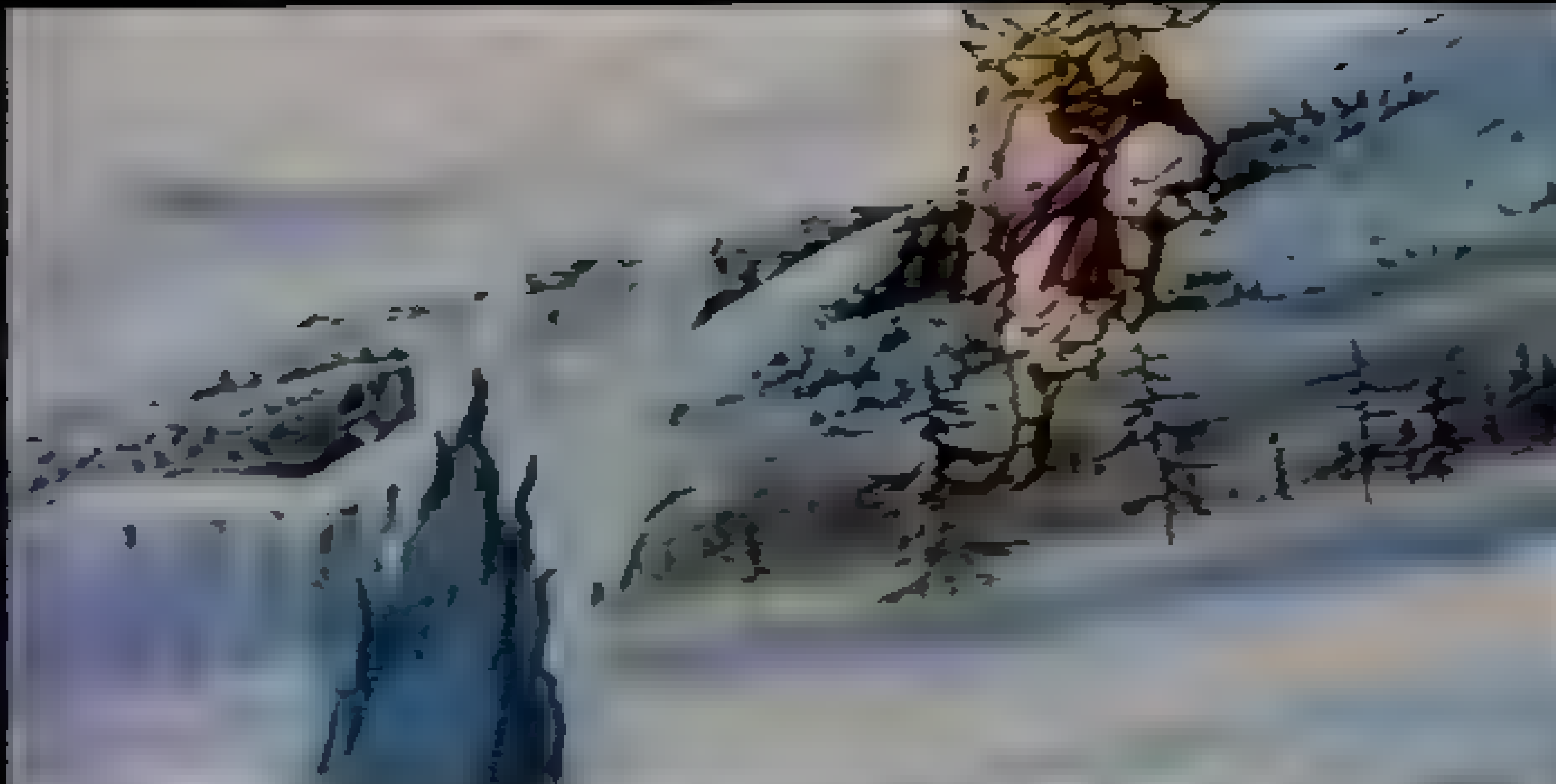


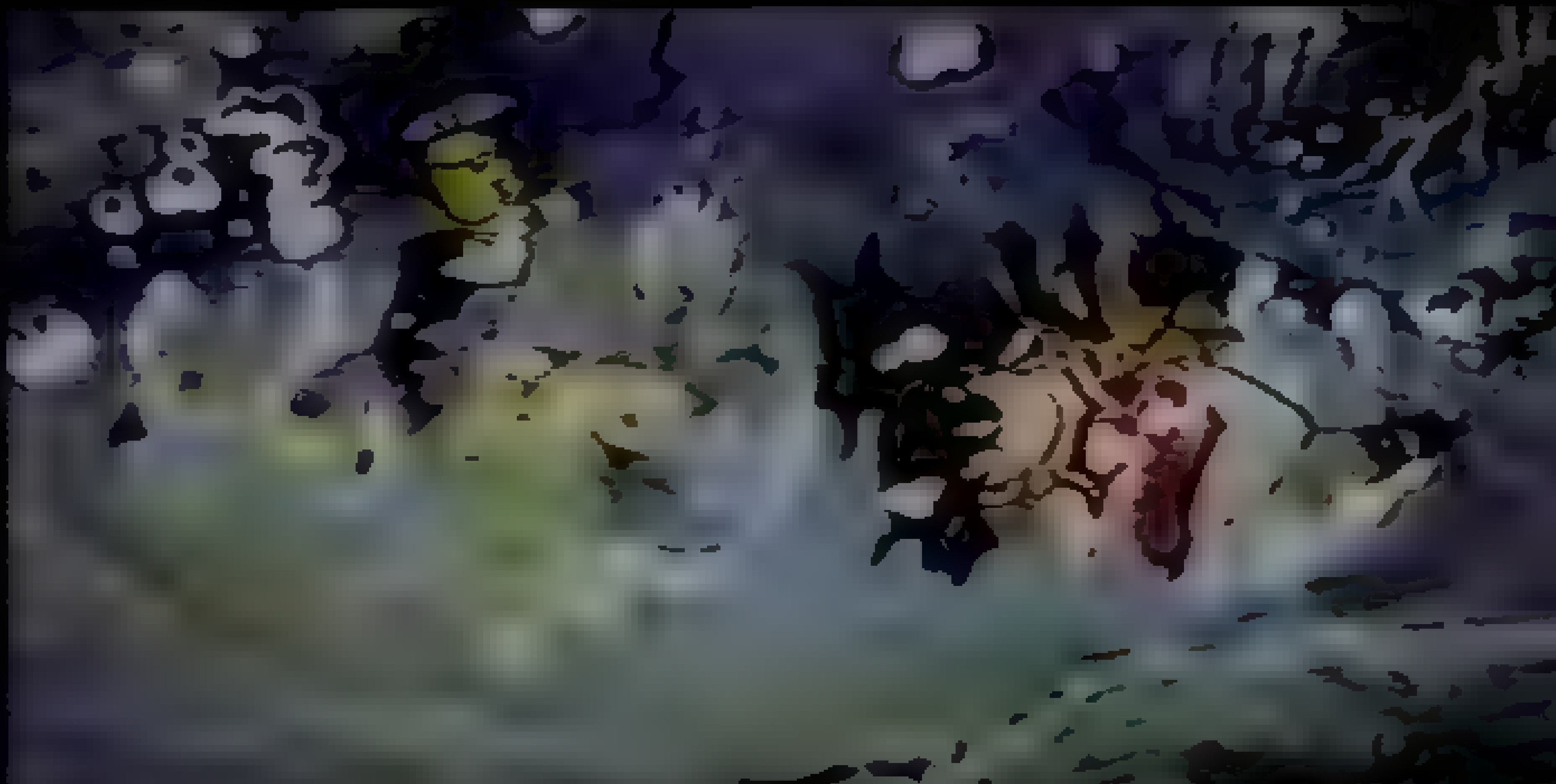






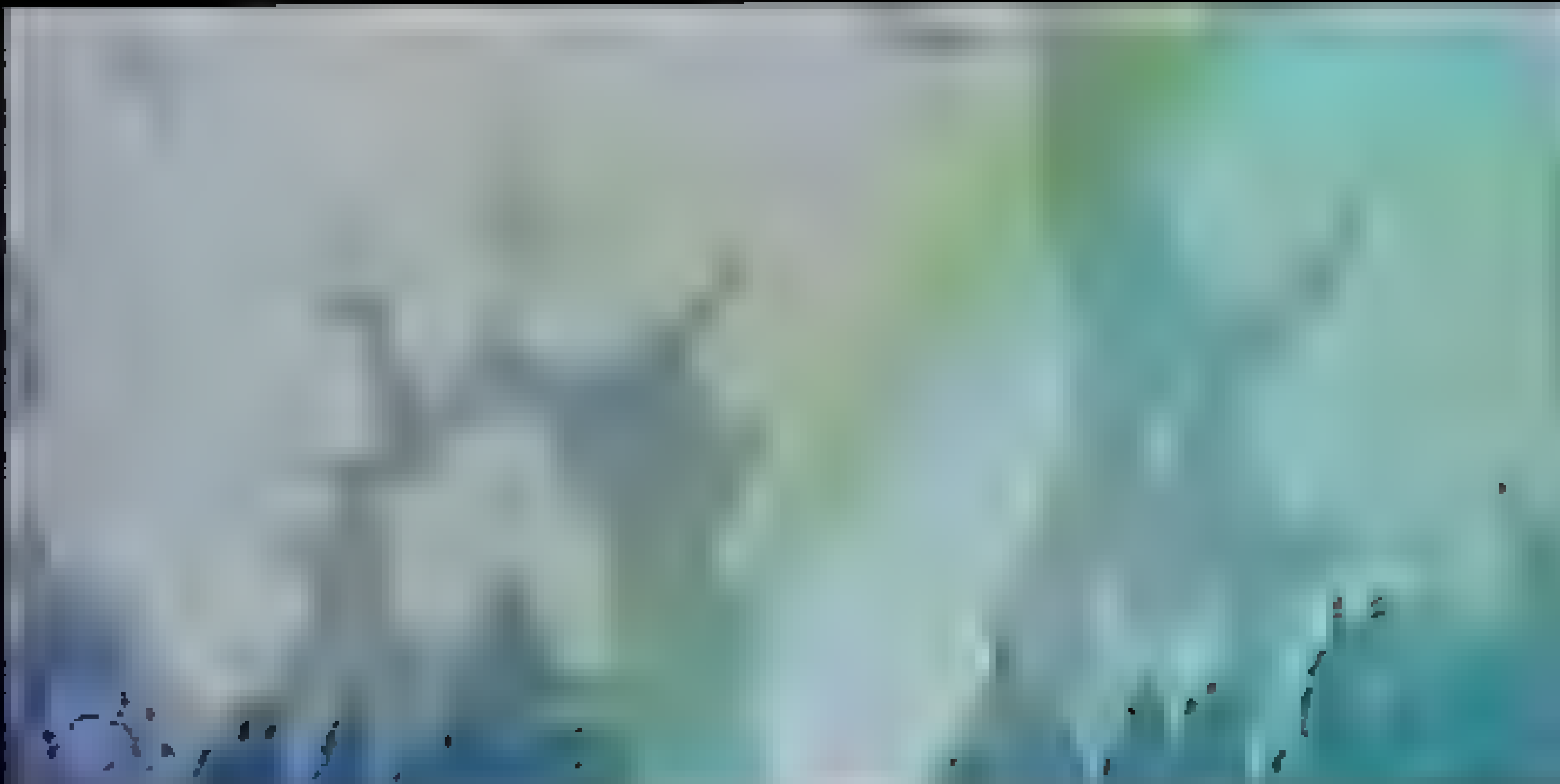




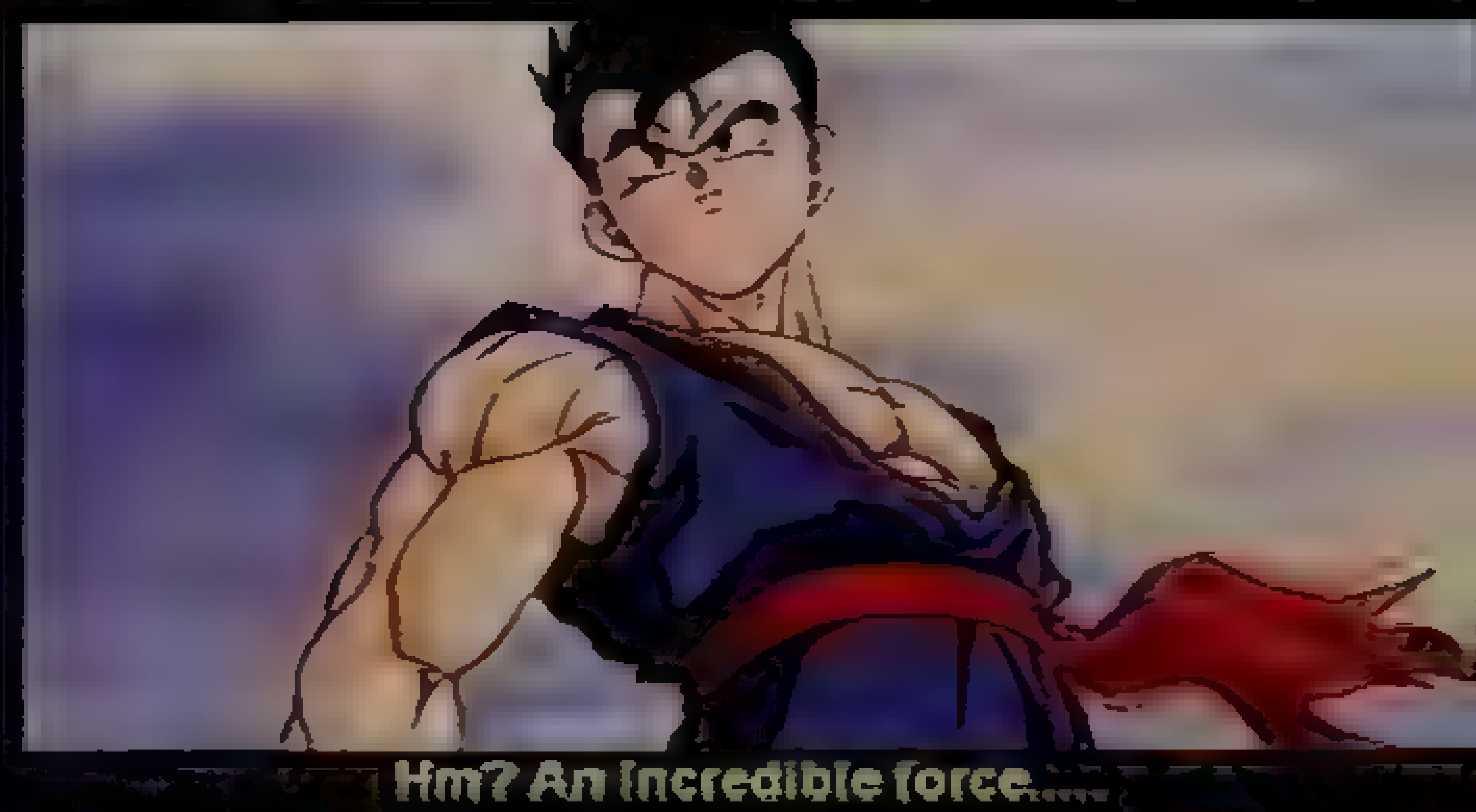




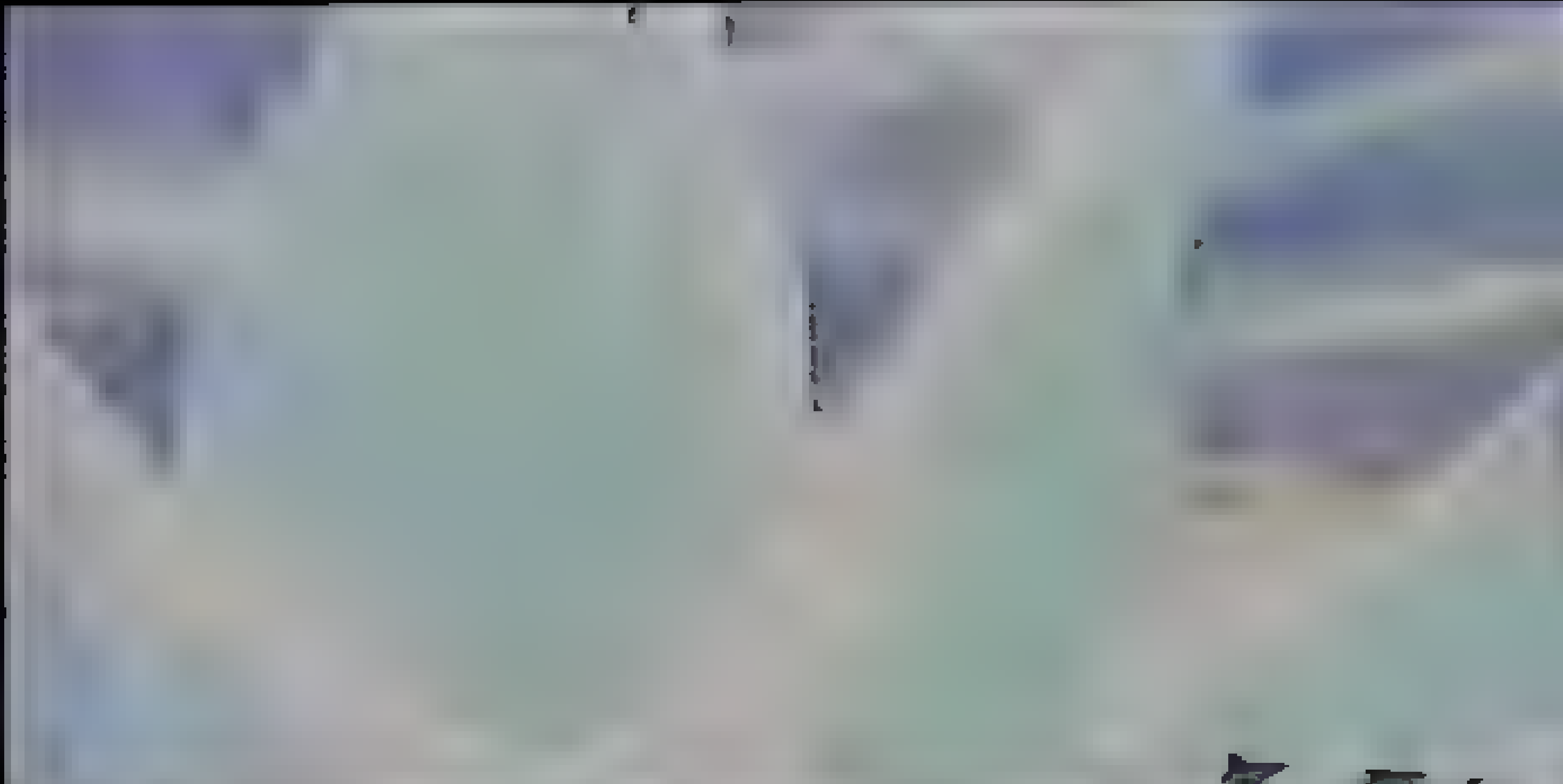


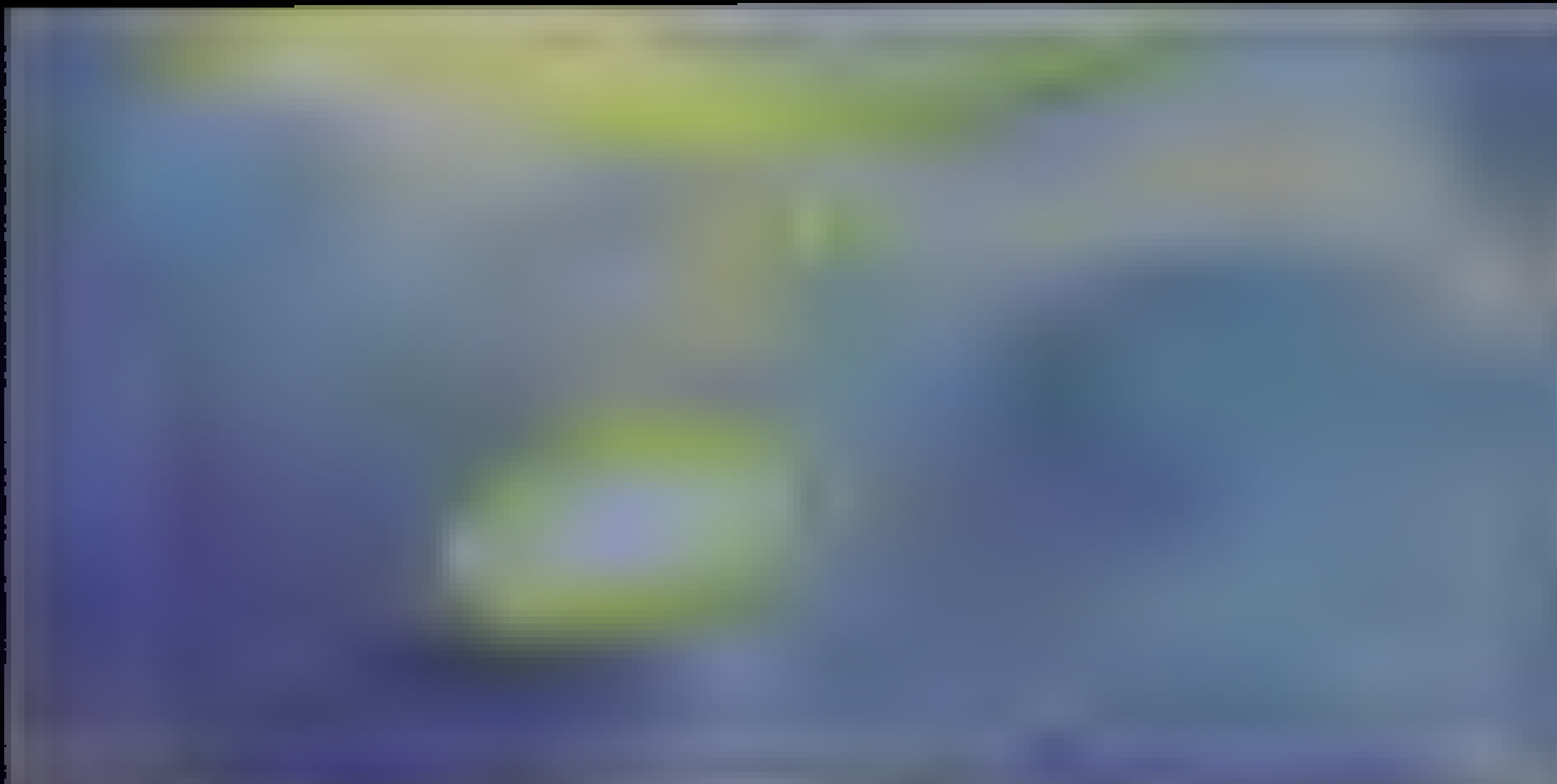





Hm? An incredible force....


Wha..oh, no!

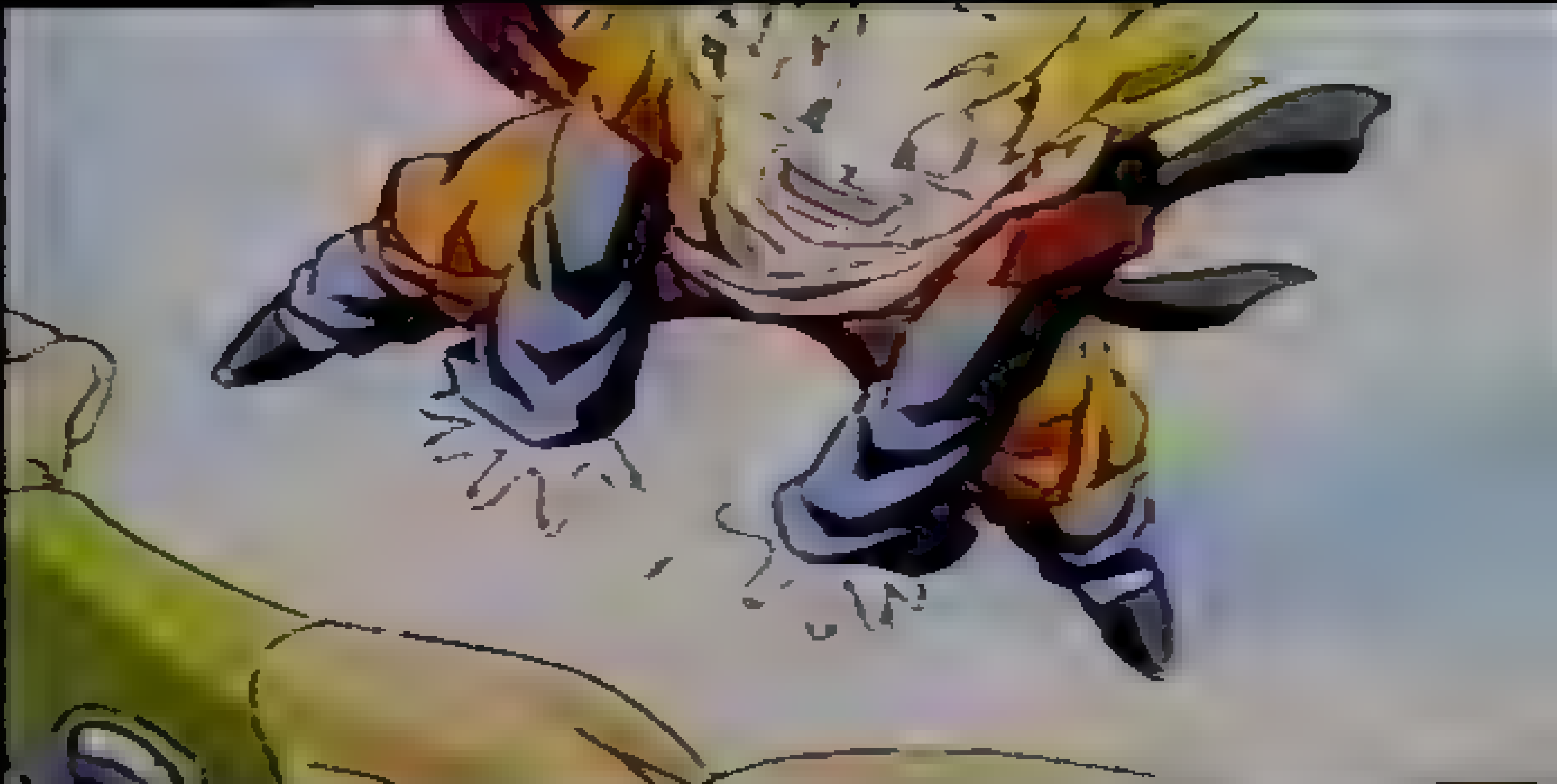


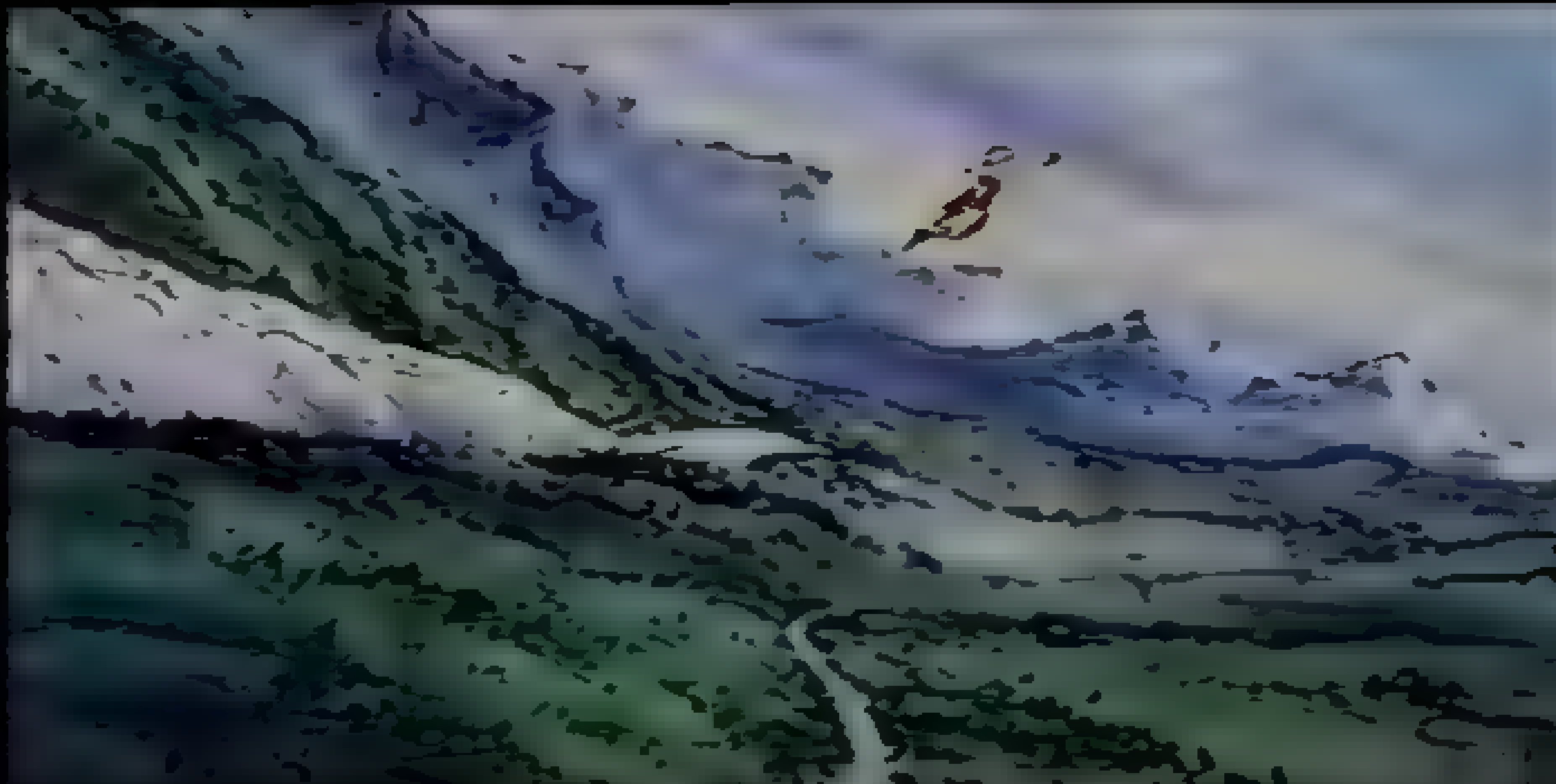


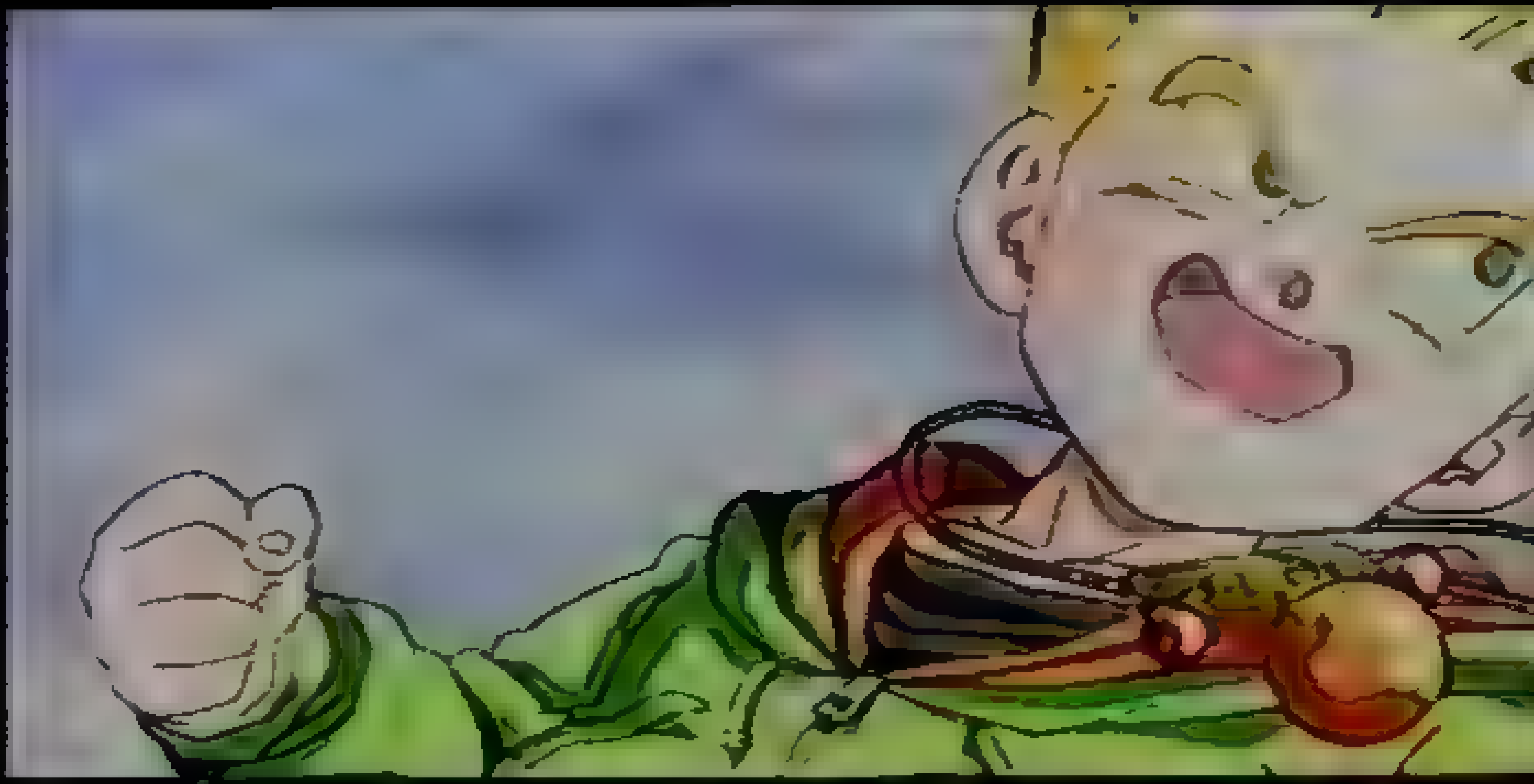


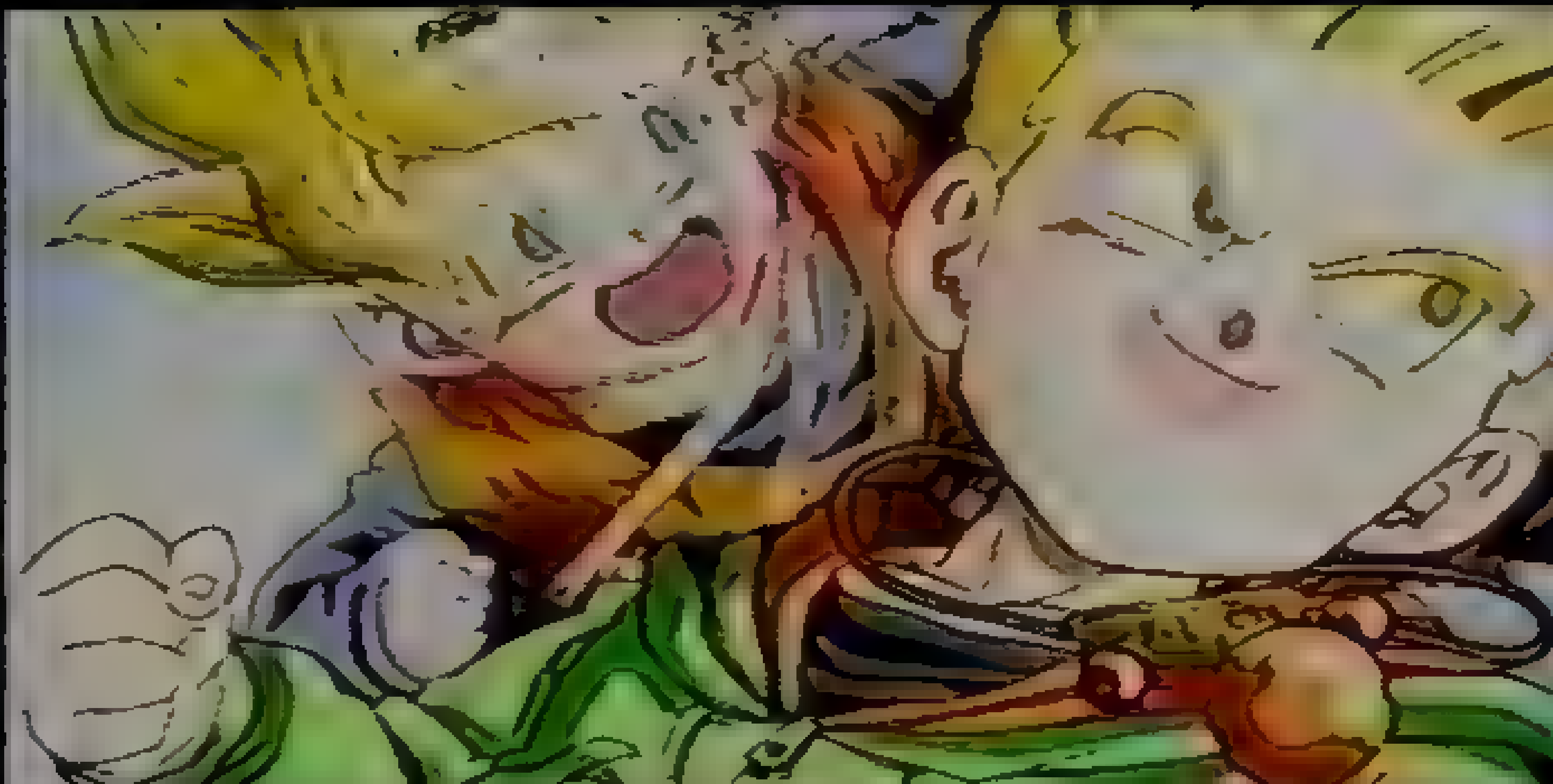










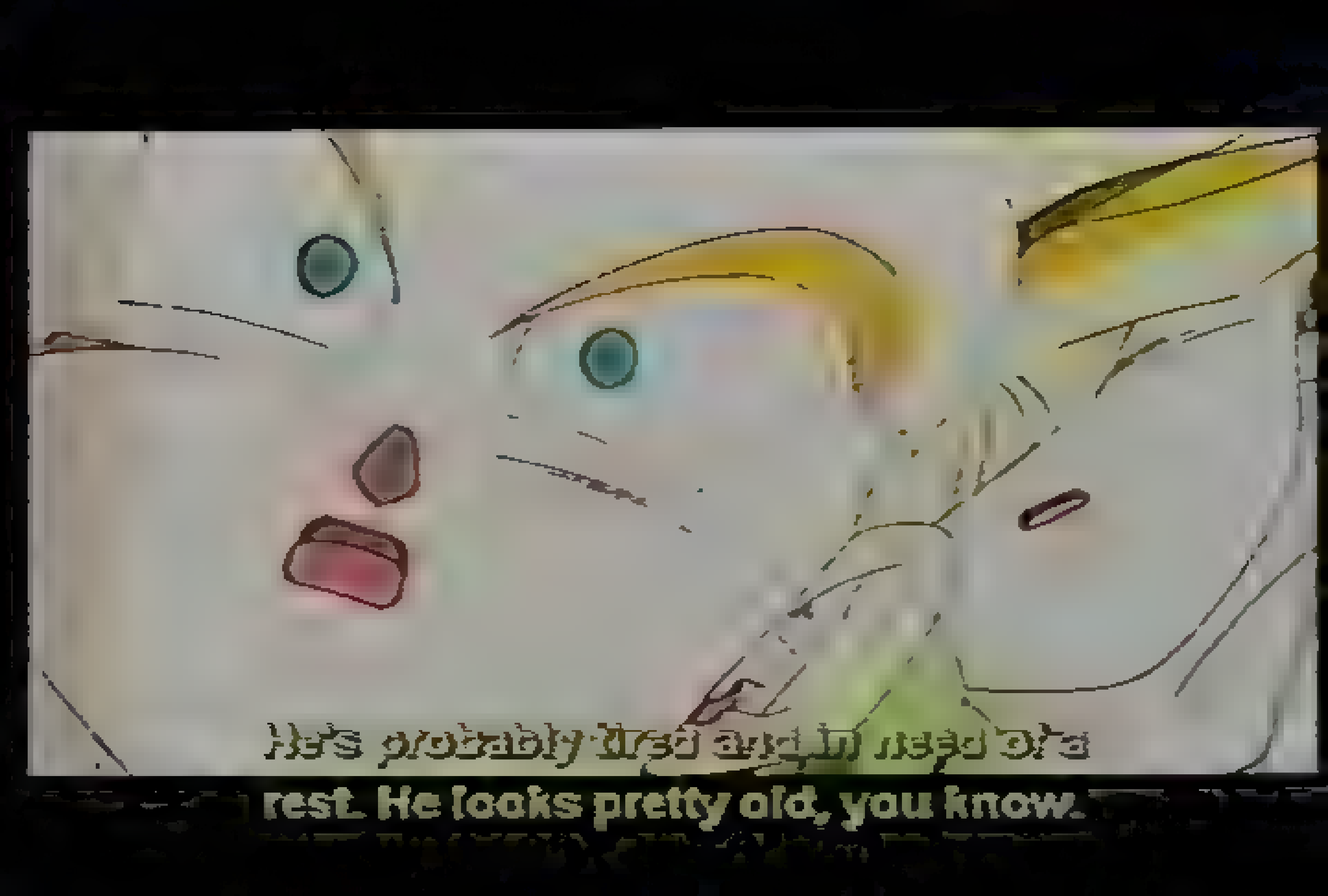

We're too nimble for him to grab us!

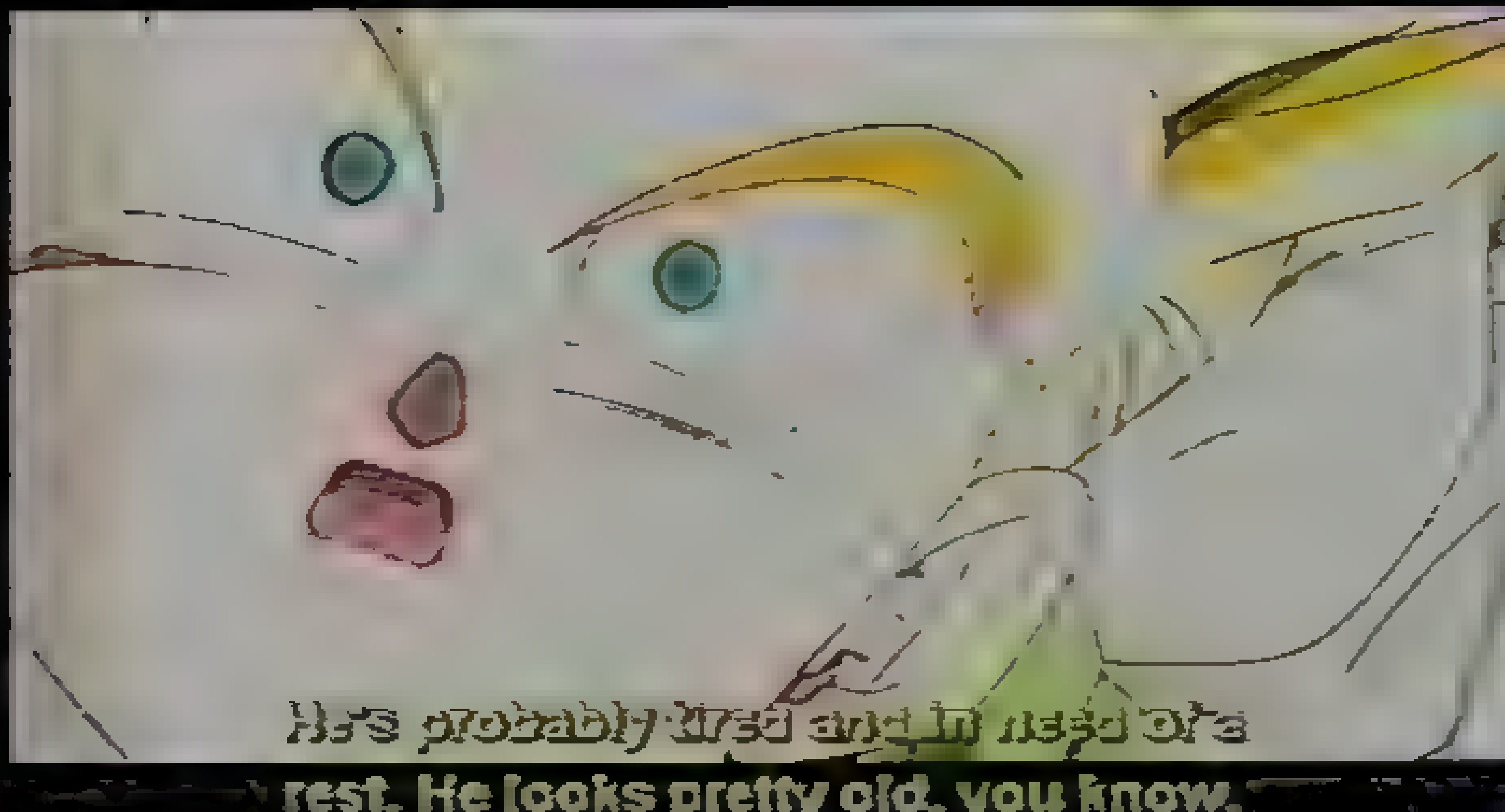

You're right!

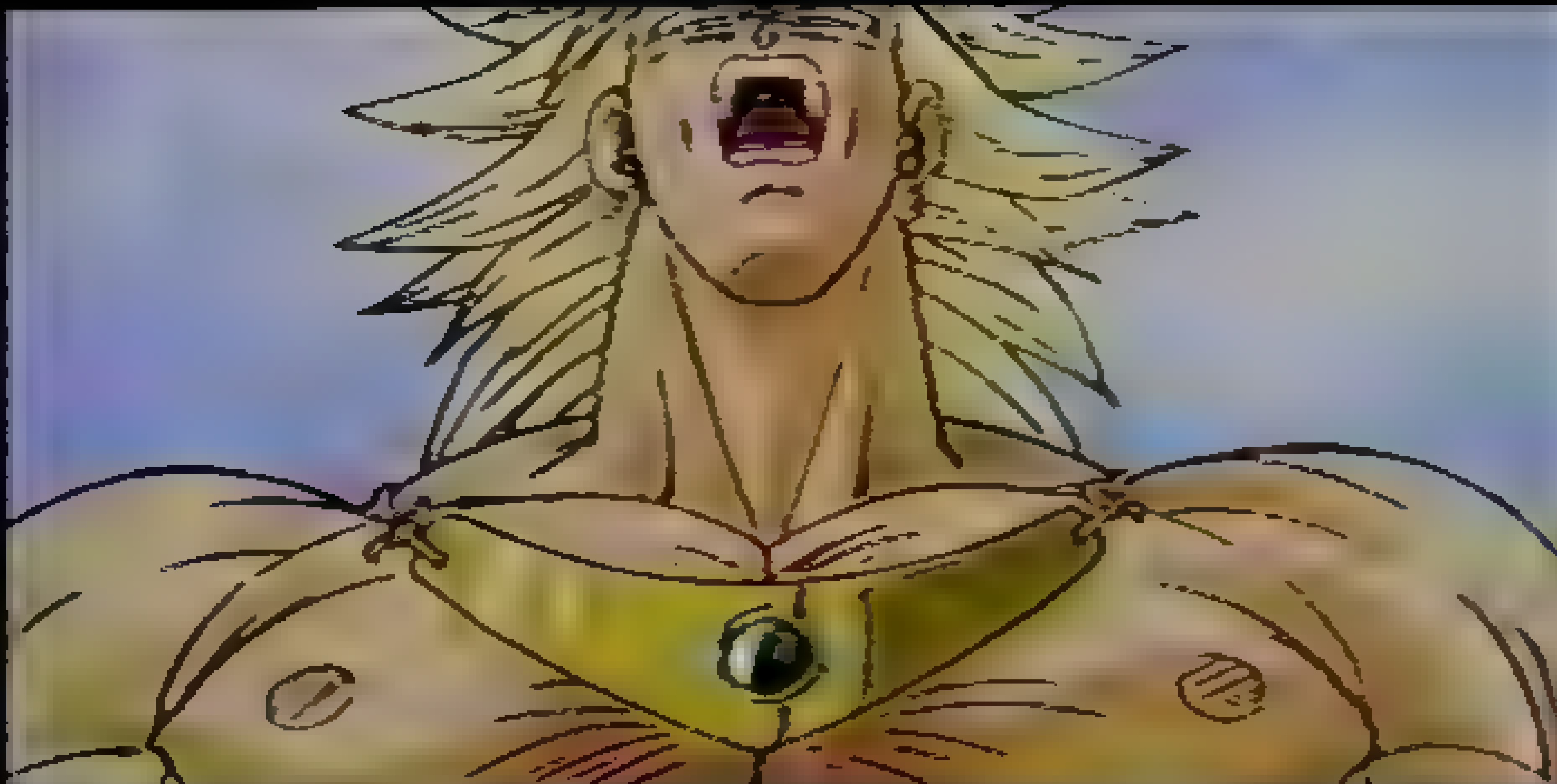


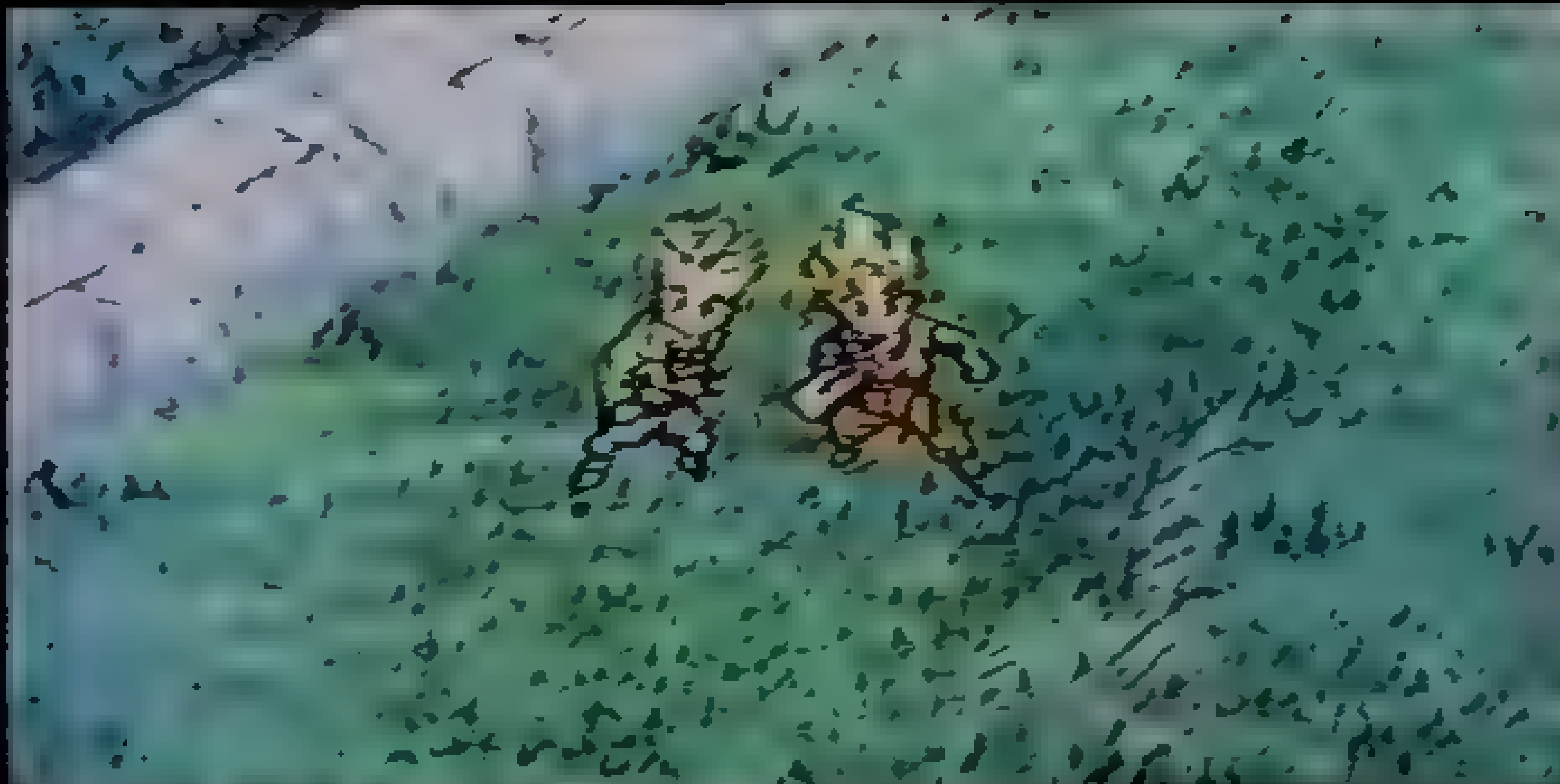



Oh, he's not chasing us anymore, Trunks.

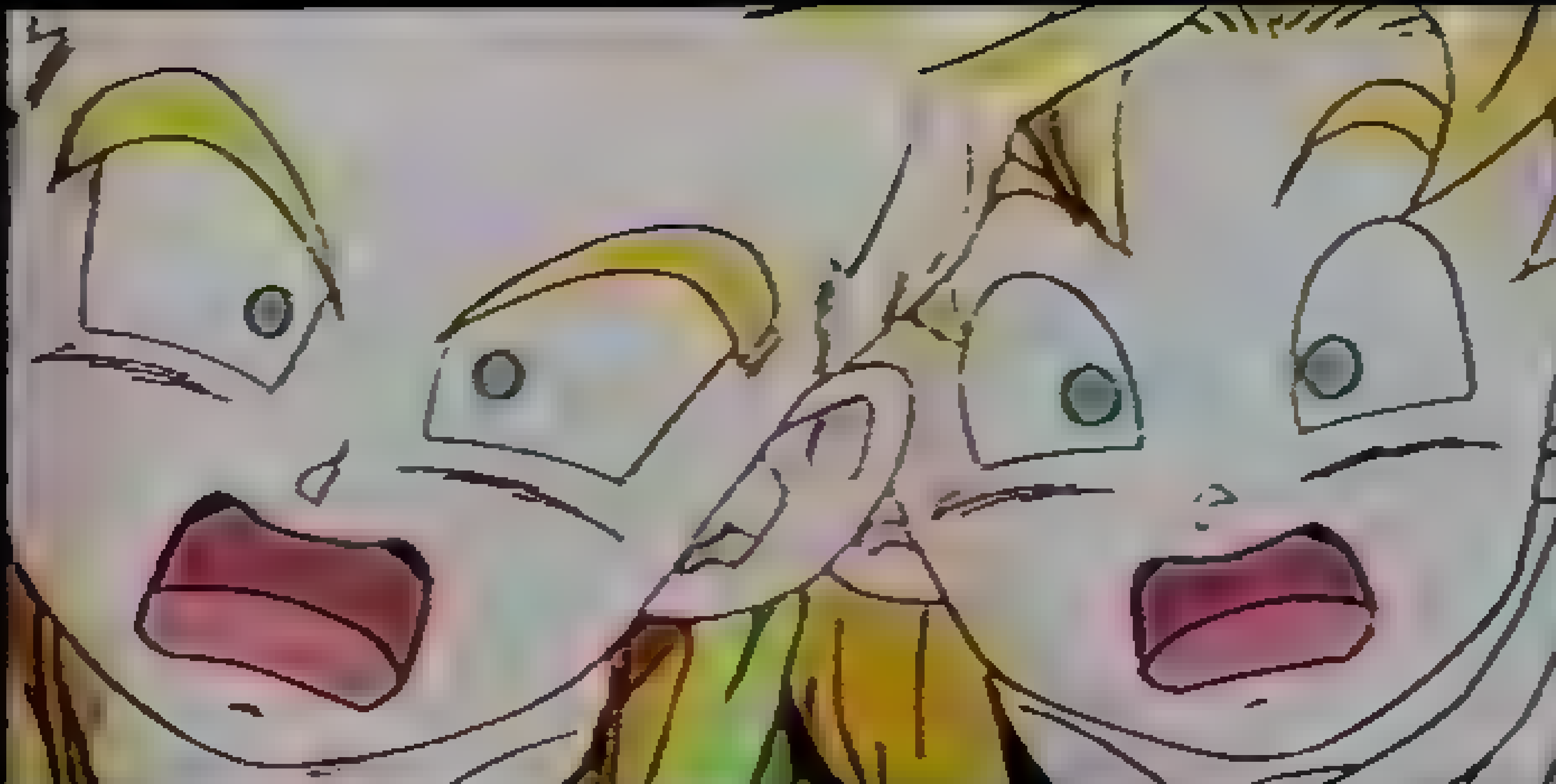

He's probably tired and in need of a
rest. He looks pretty old, you know.


He's probably tired and in need of a
rest. He looks pretty old, you know.



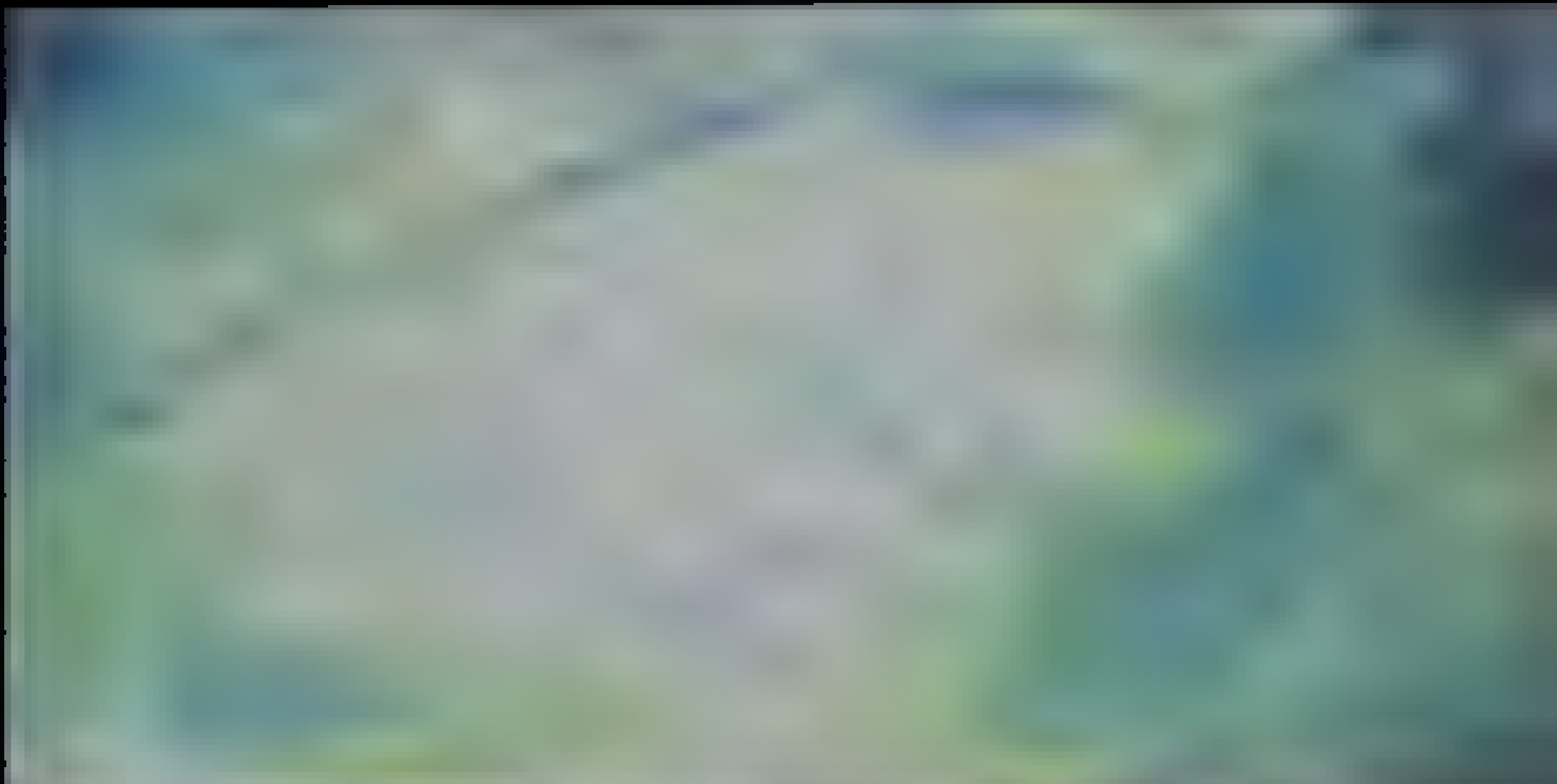


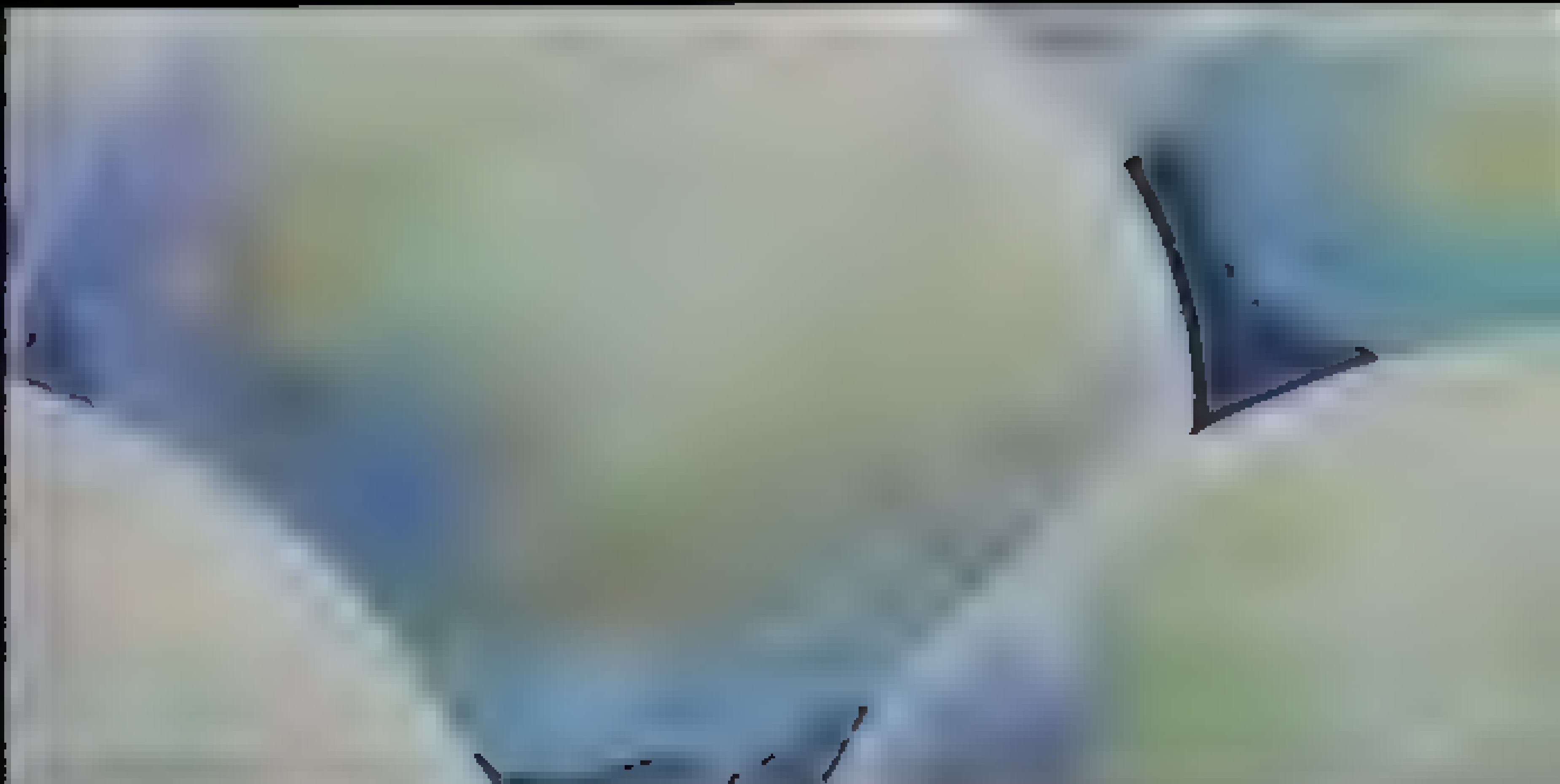


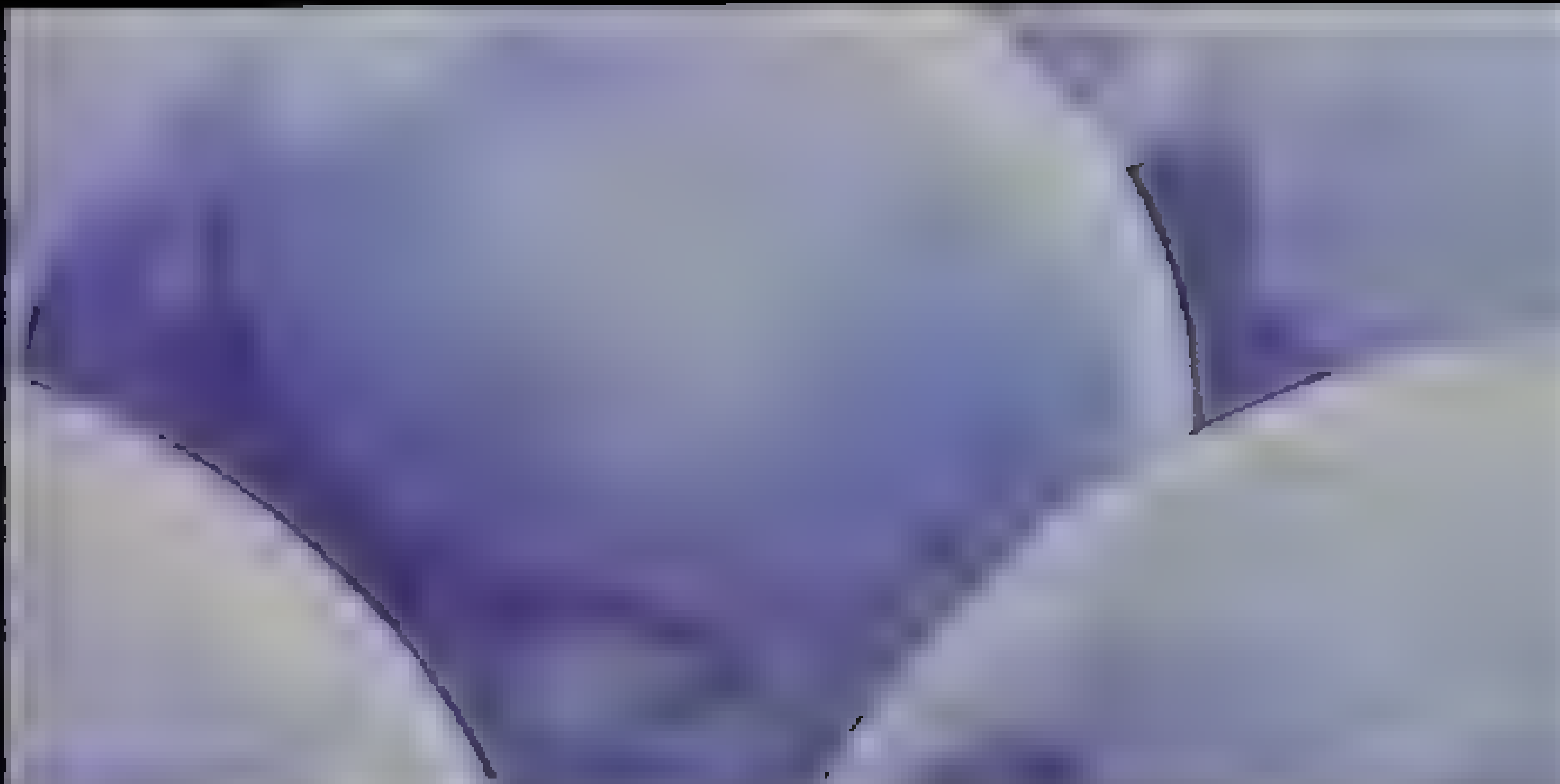


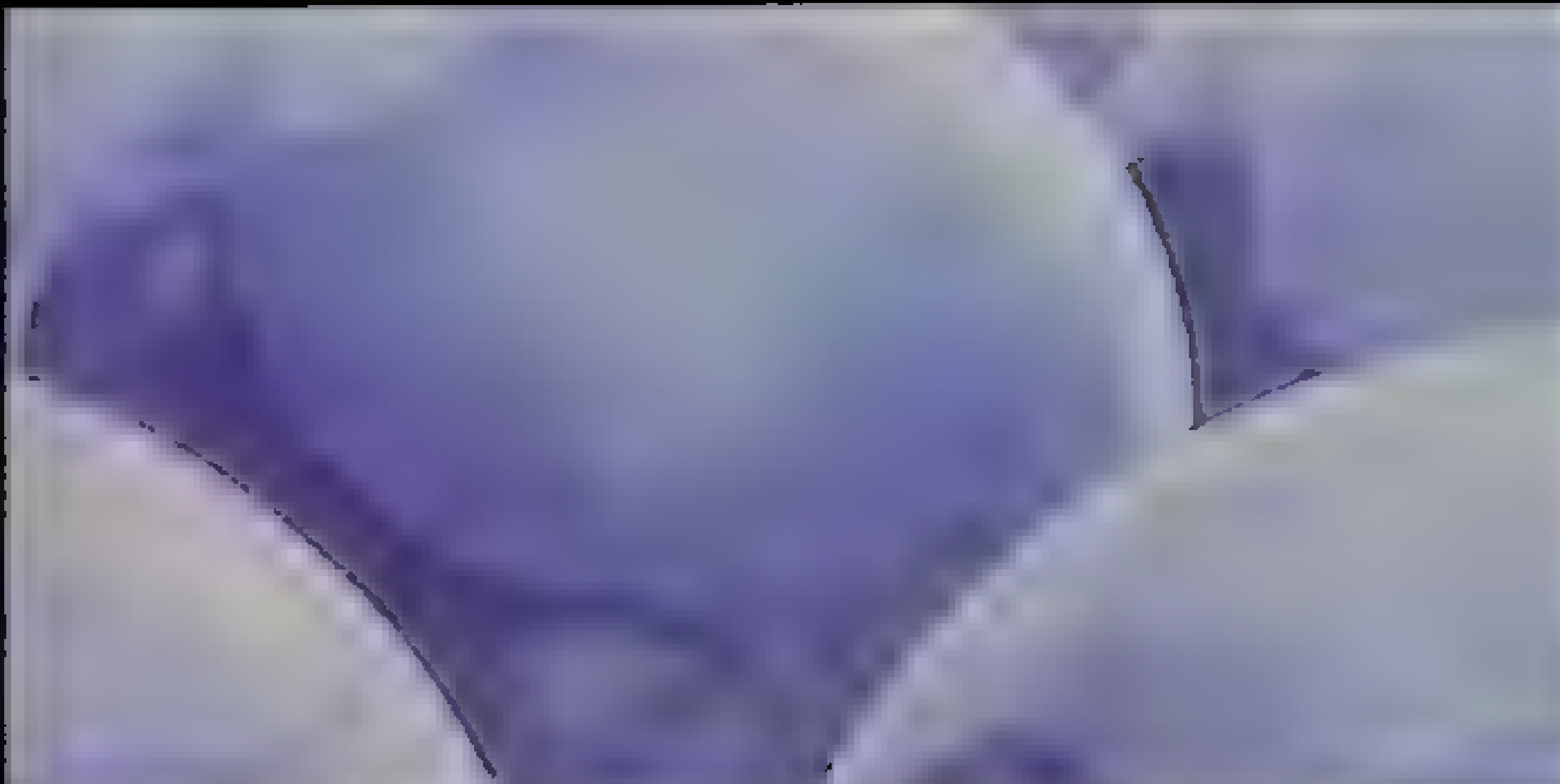




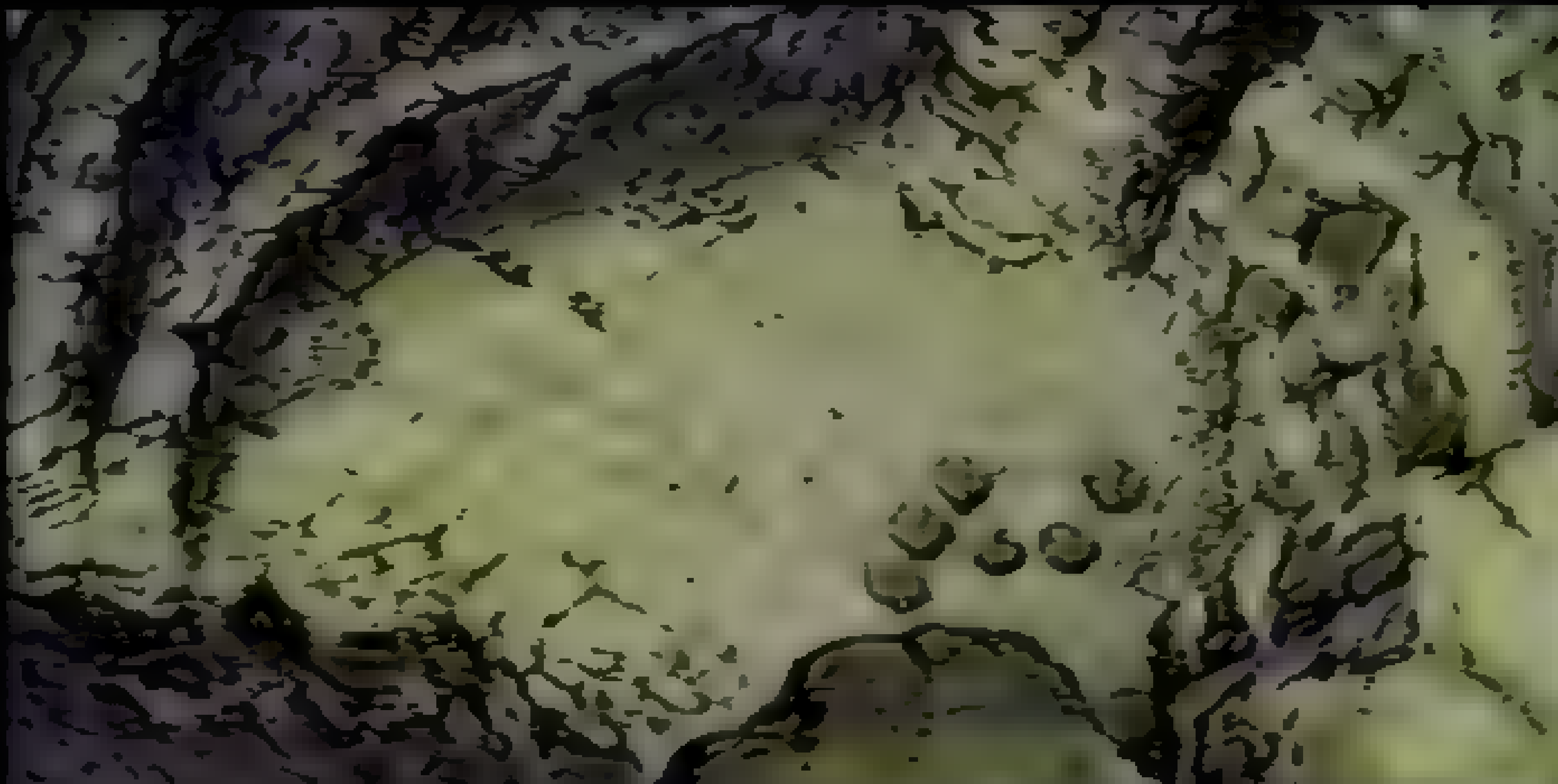


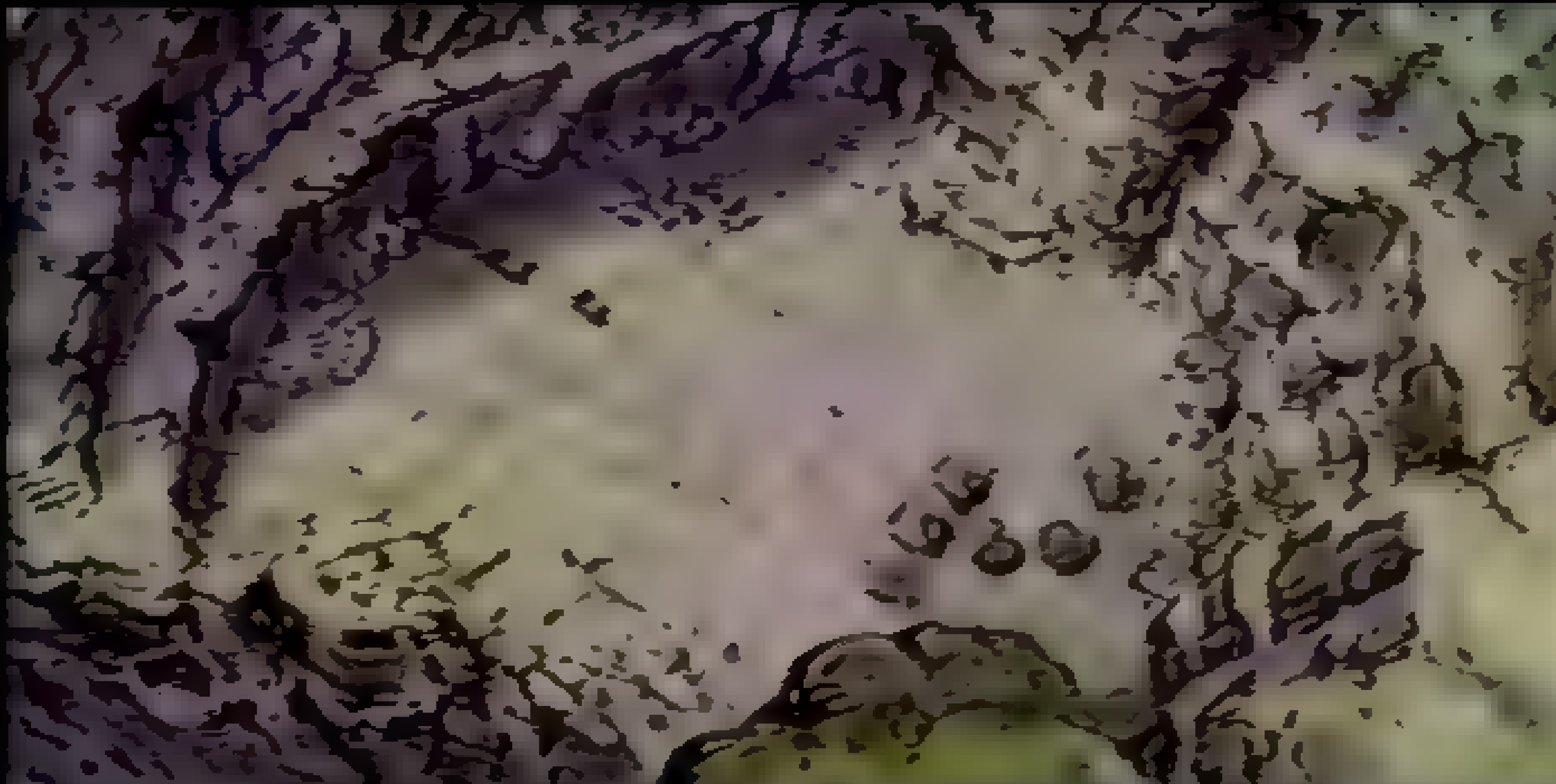


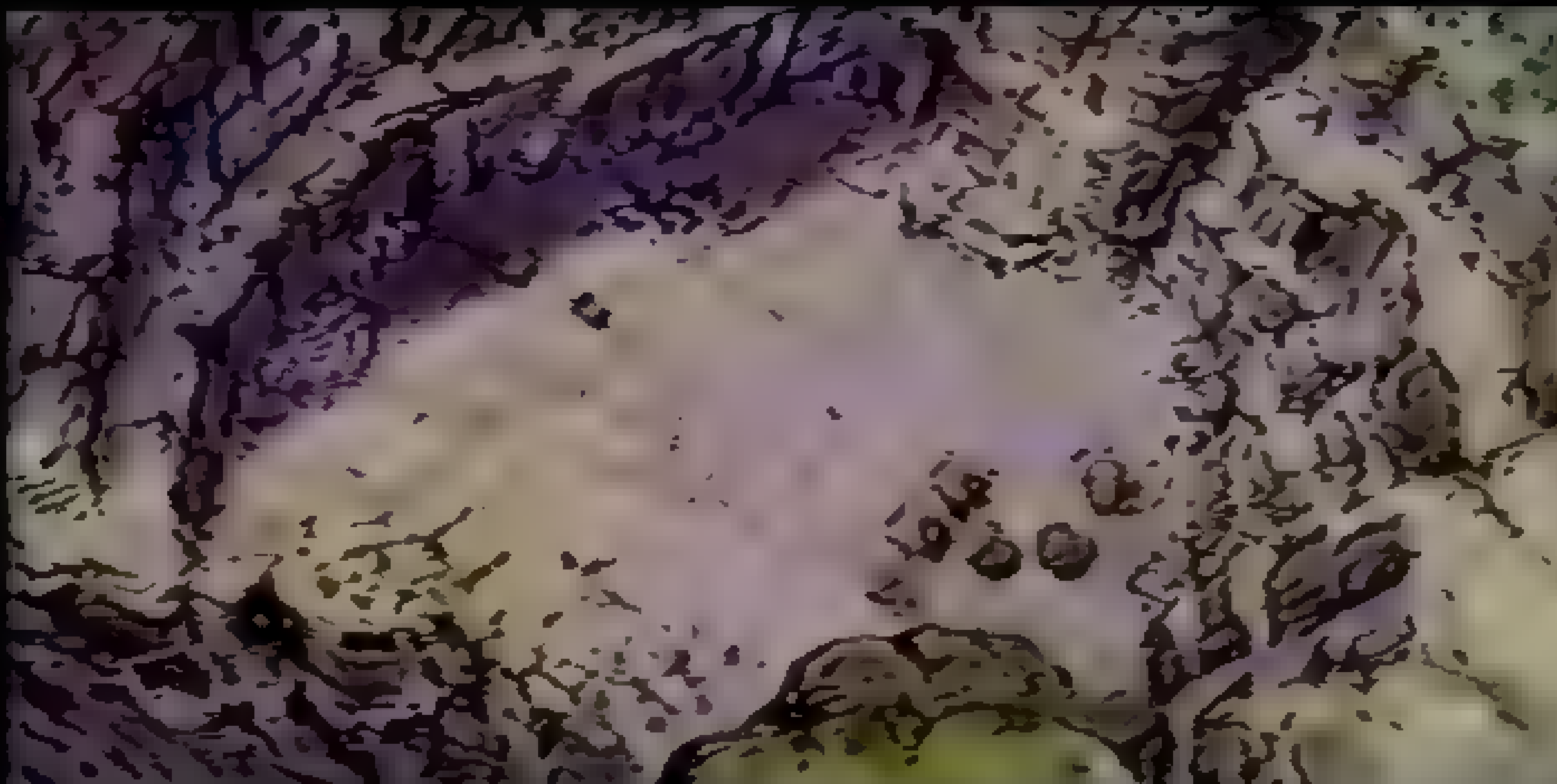




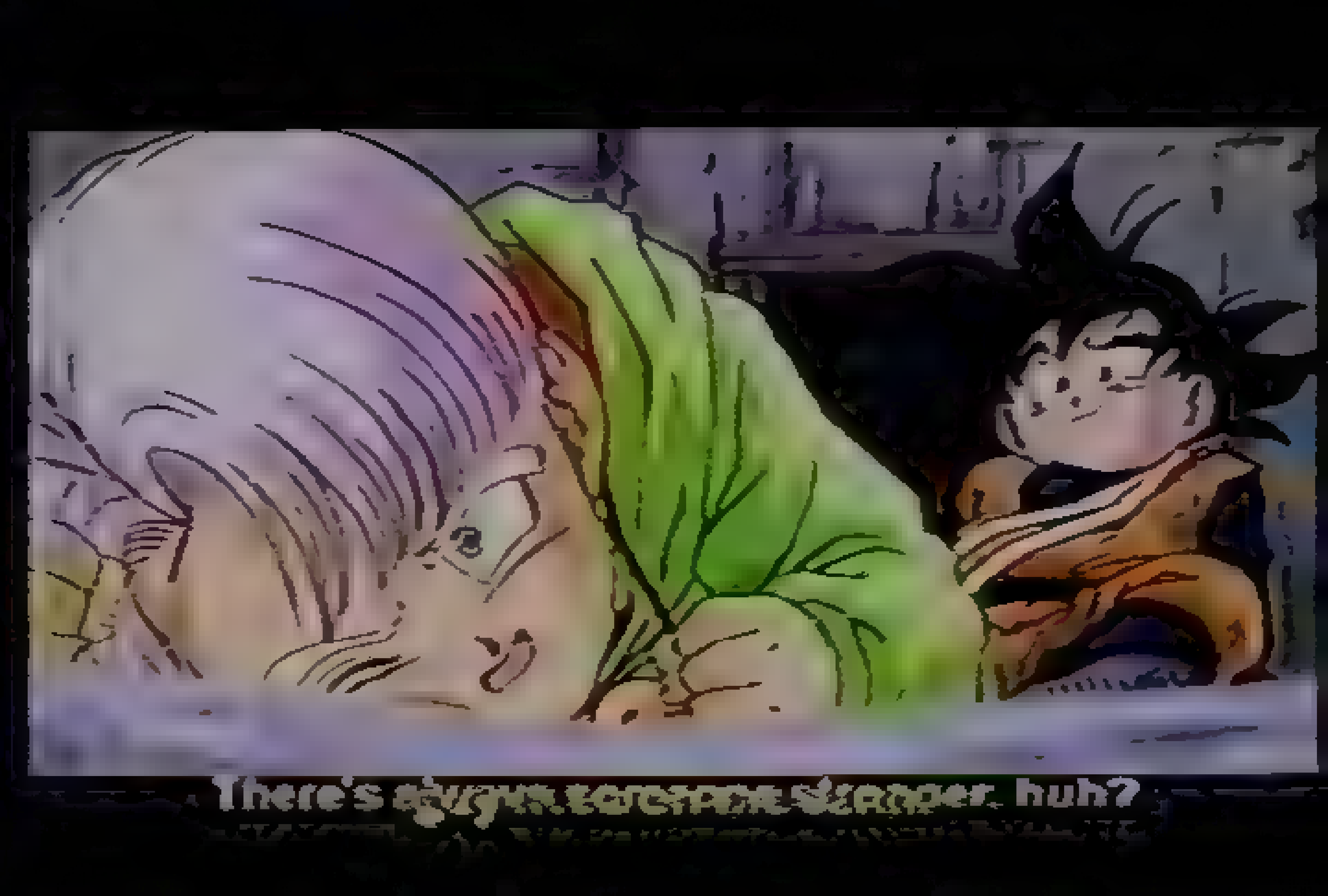


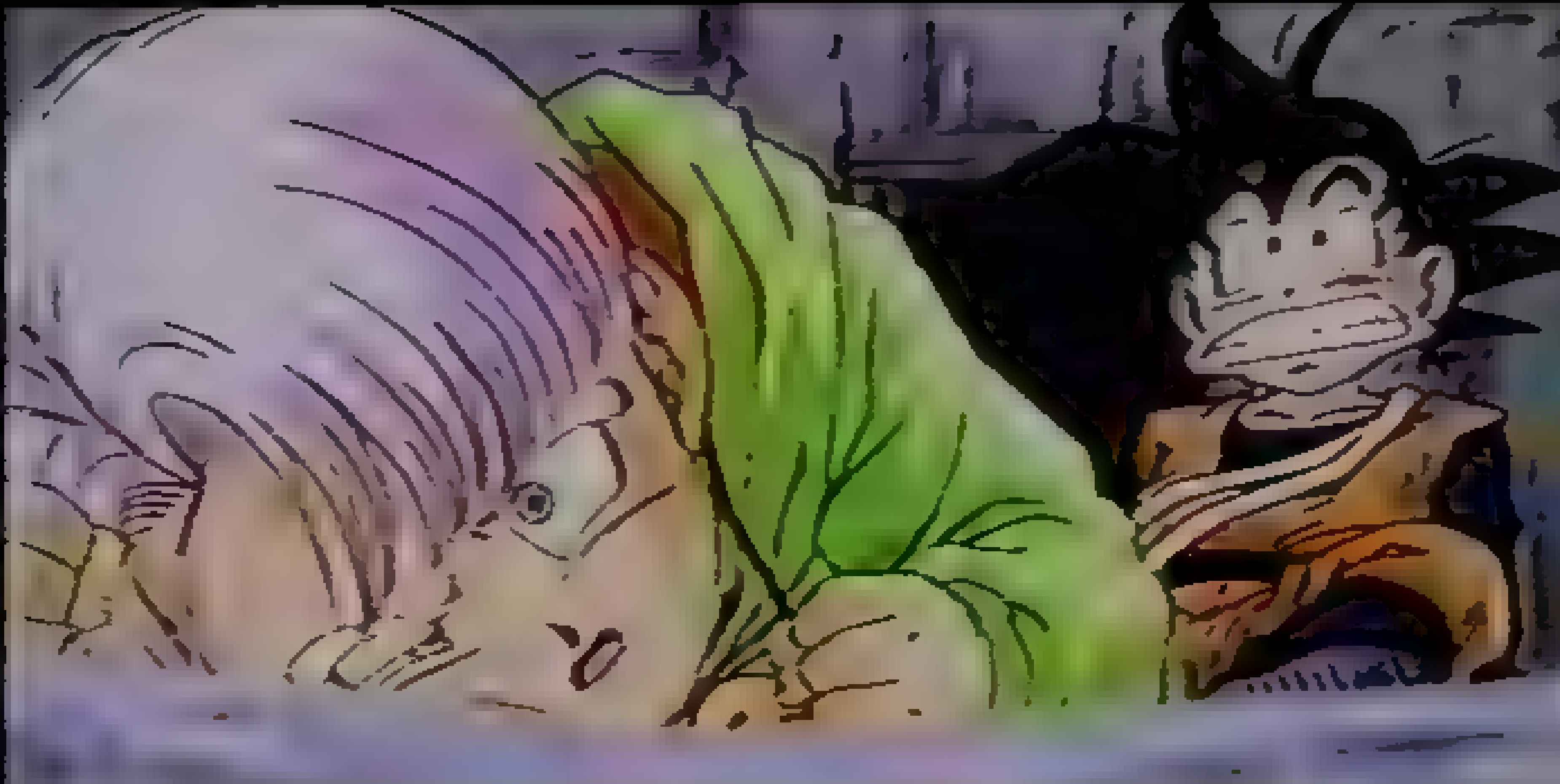




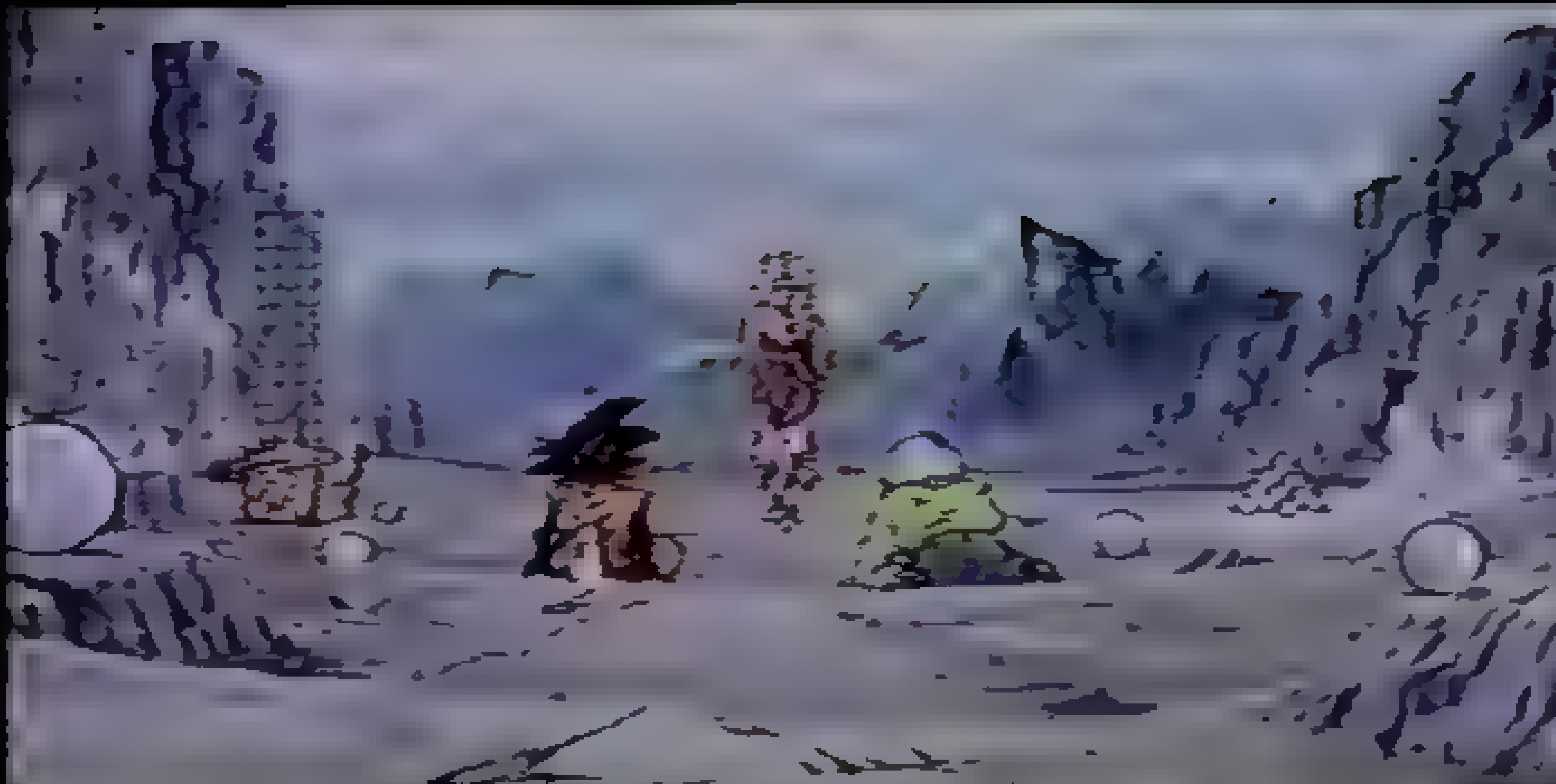



I never knew such a strong
guy lived on the earth.





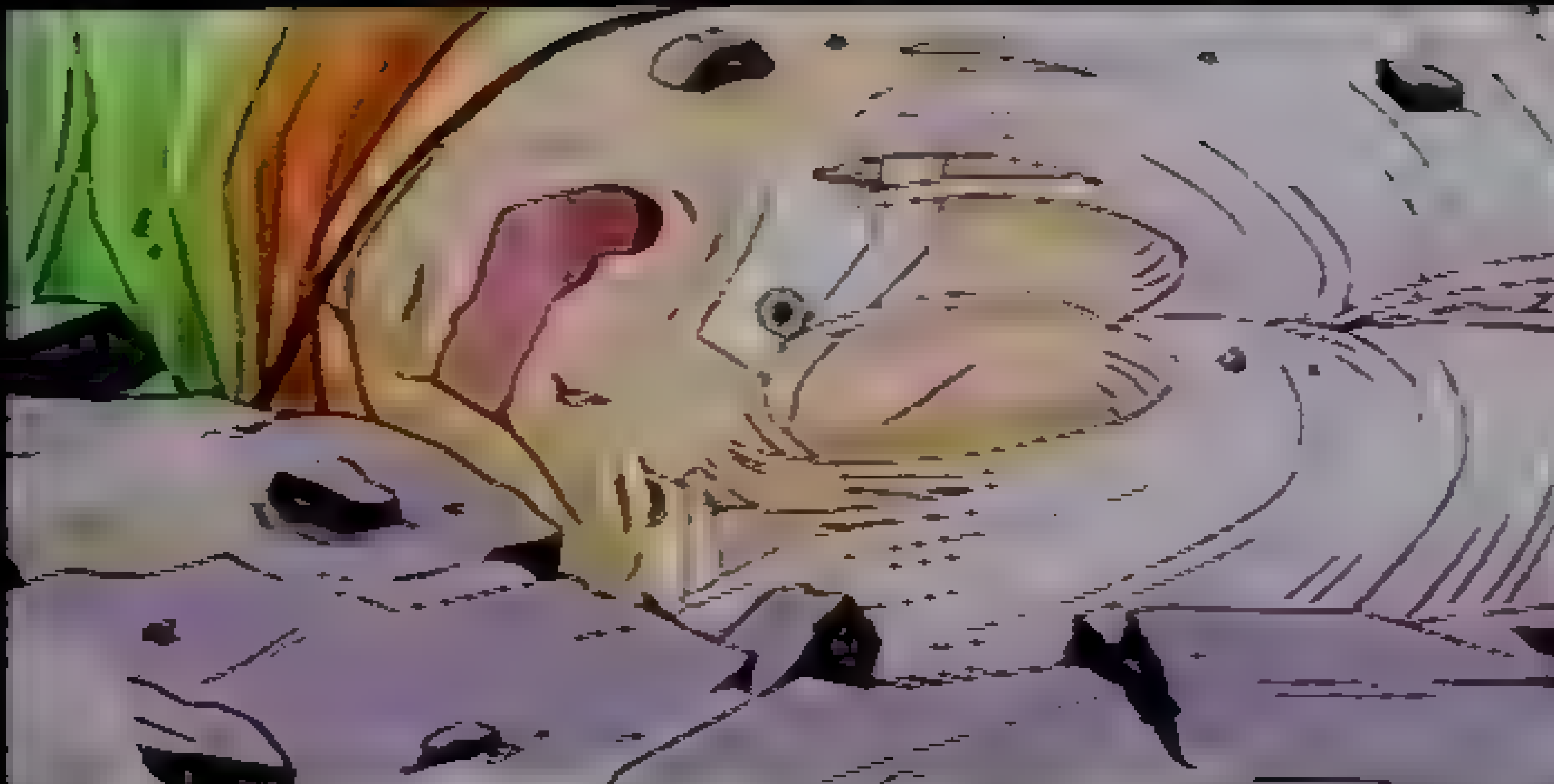
There's always someone stronger, huh?









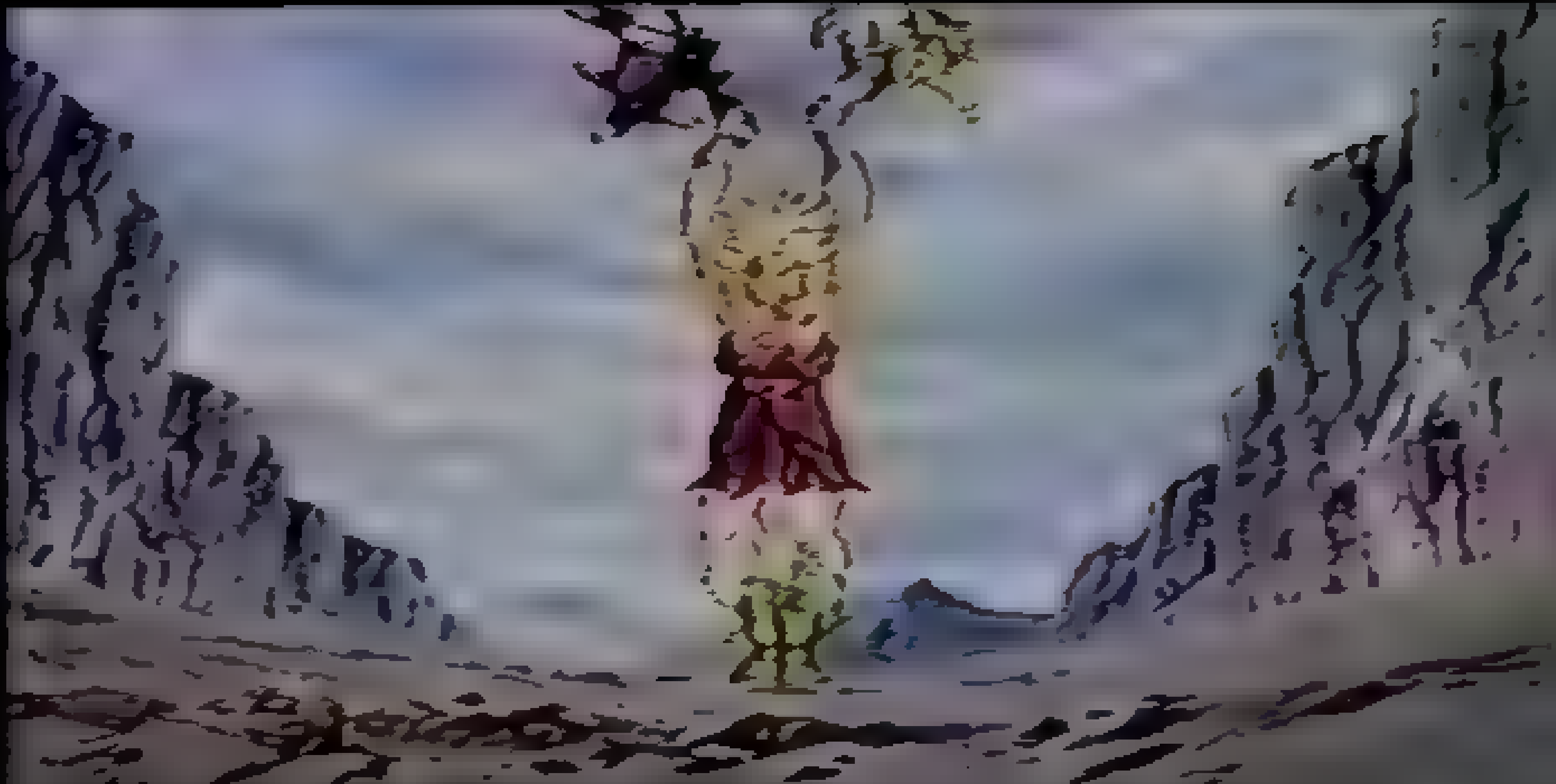






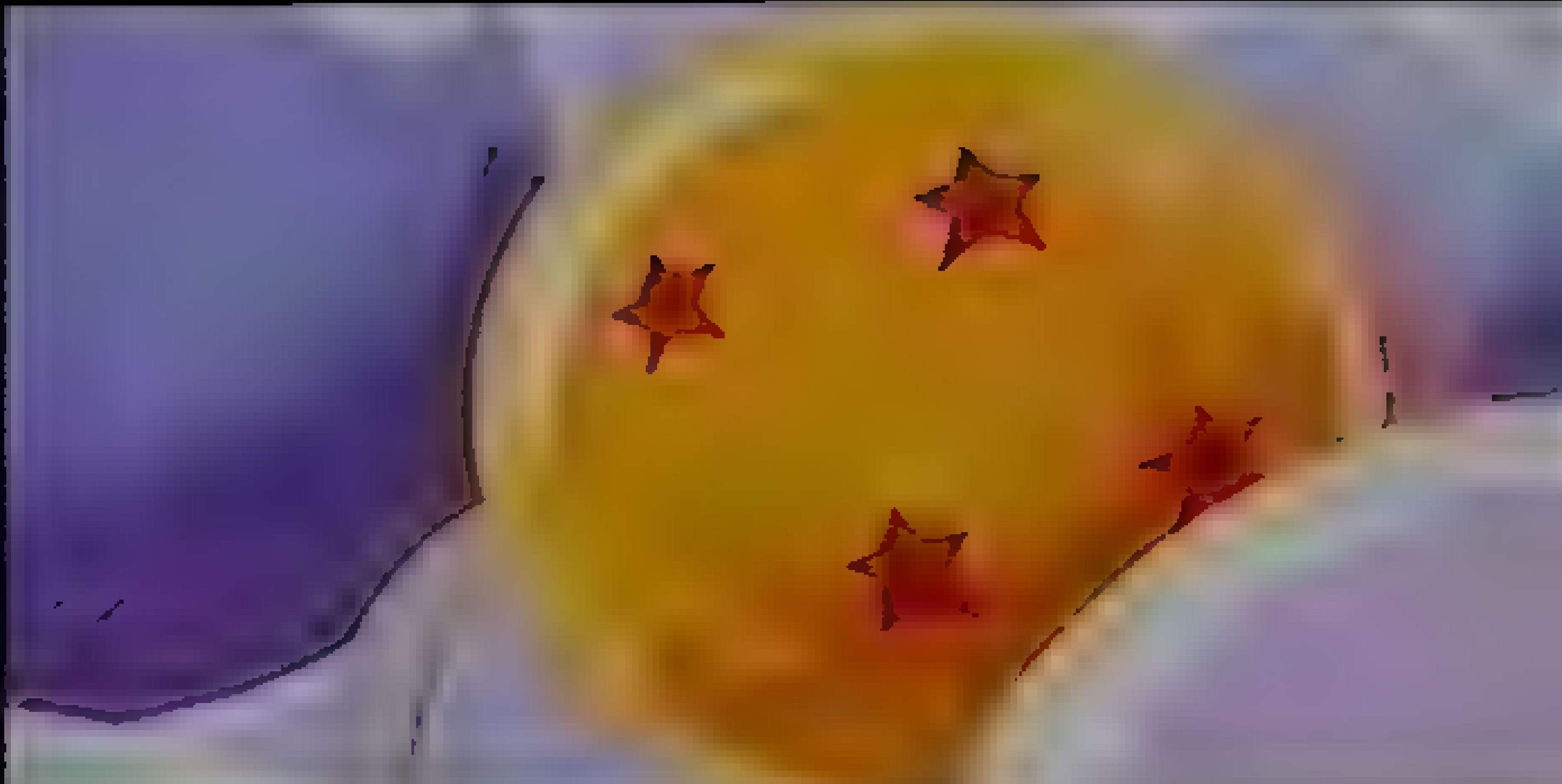


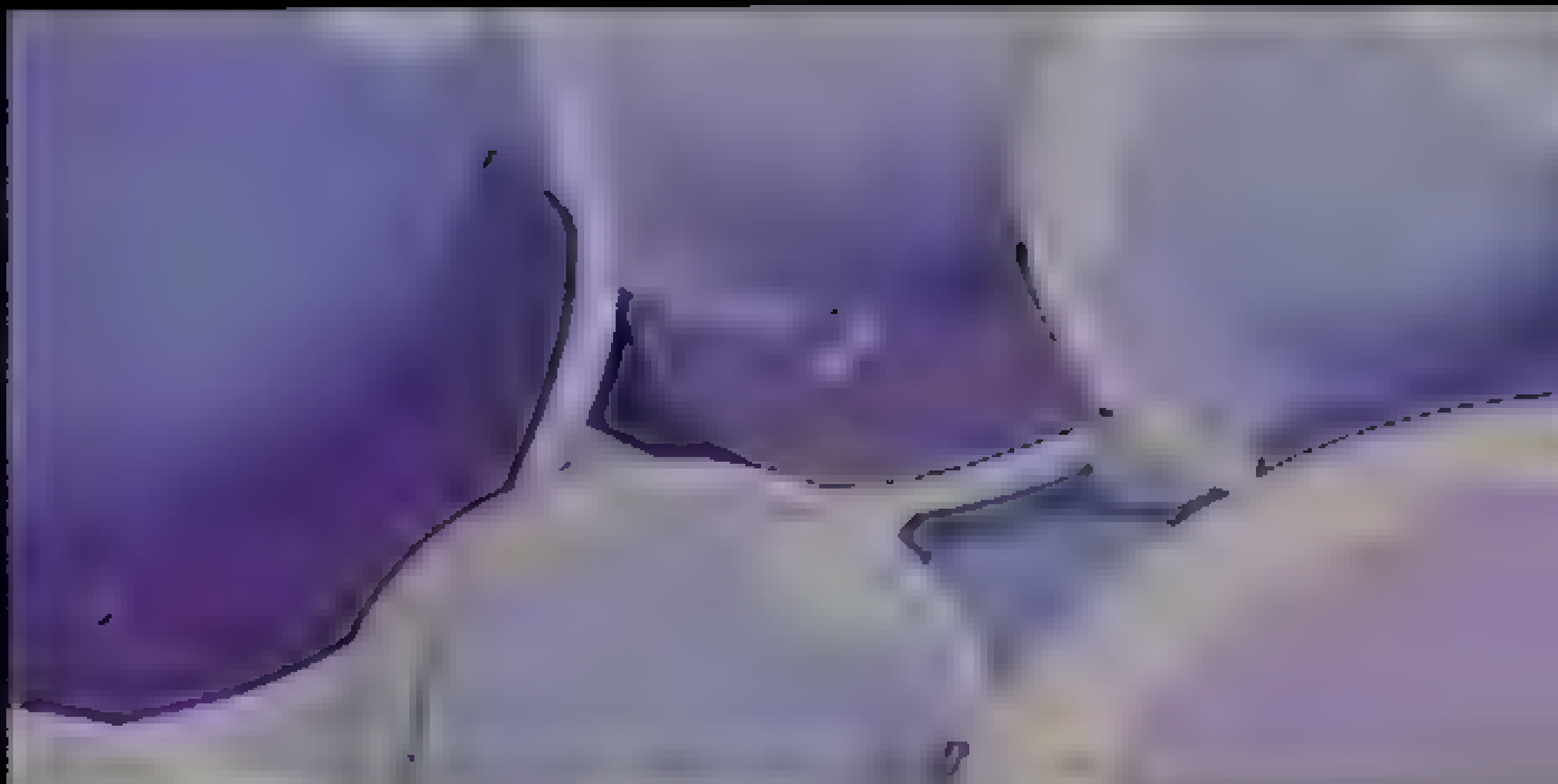


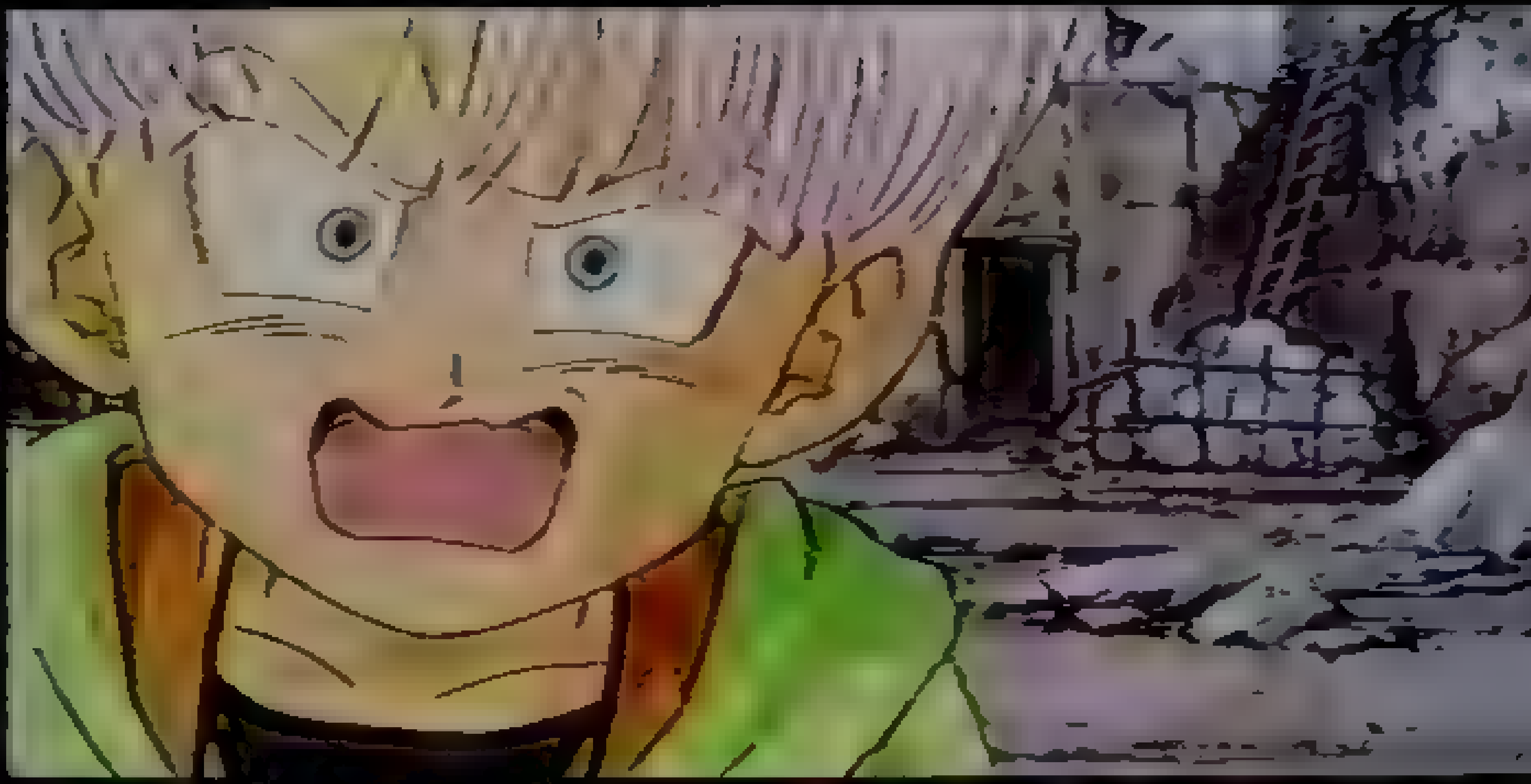


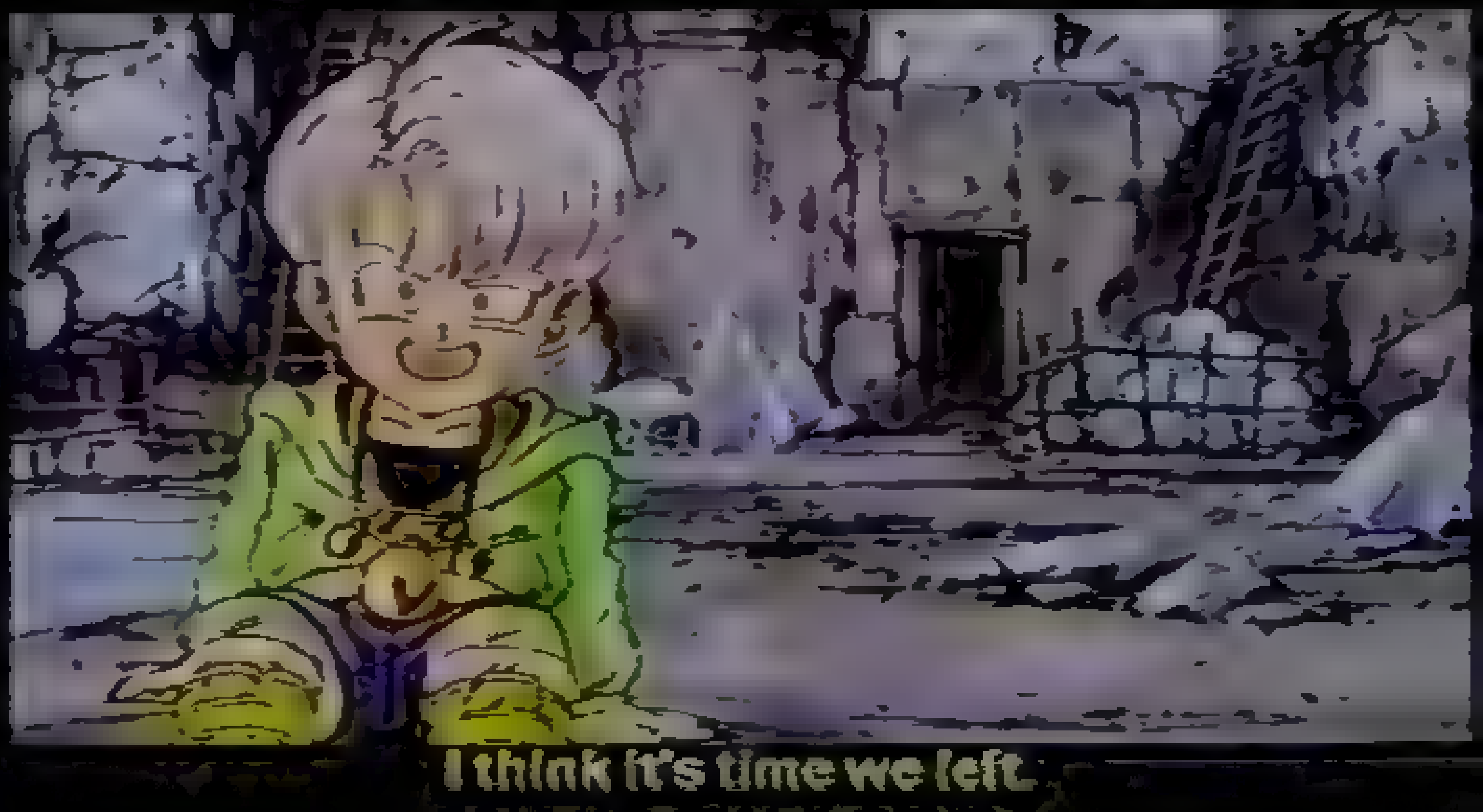


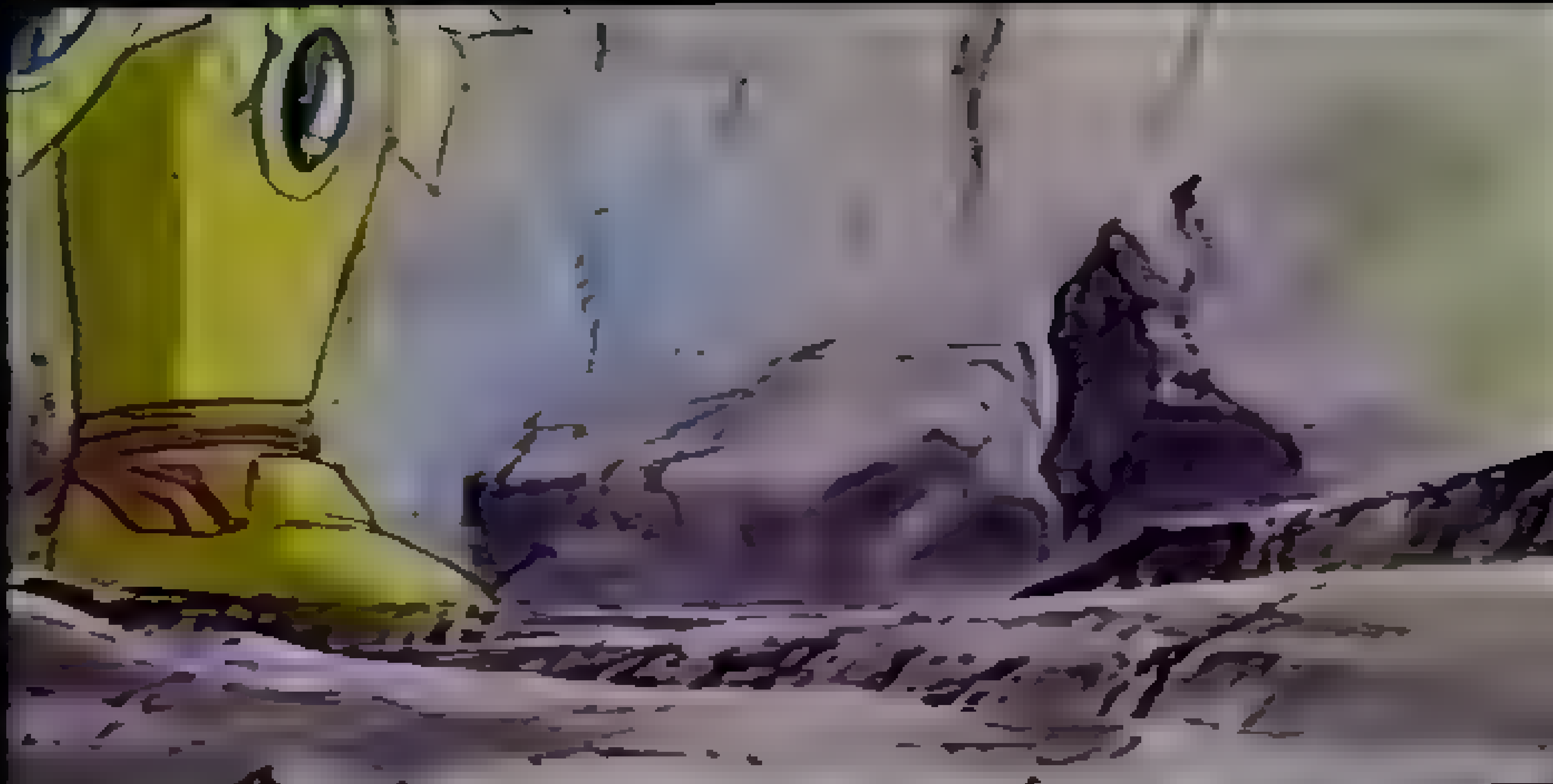


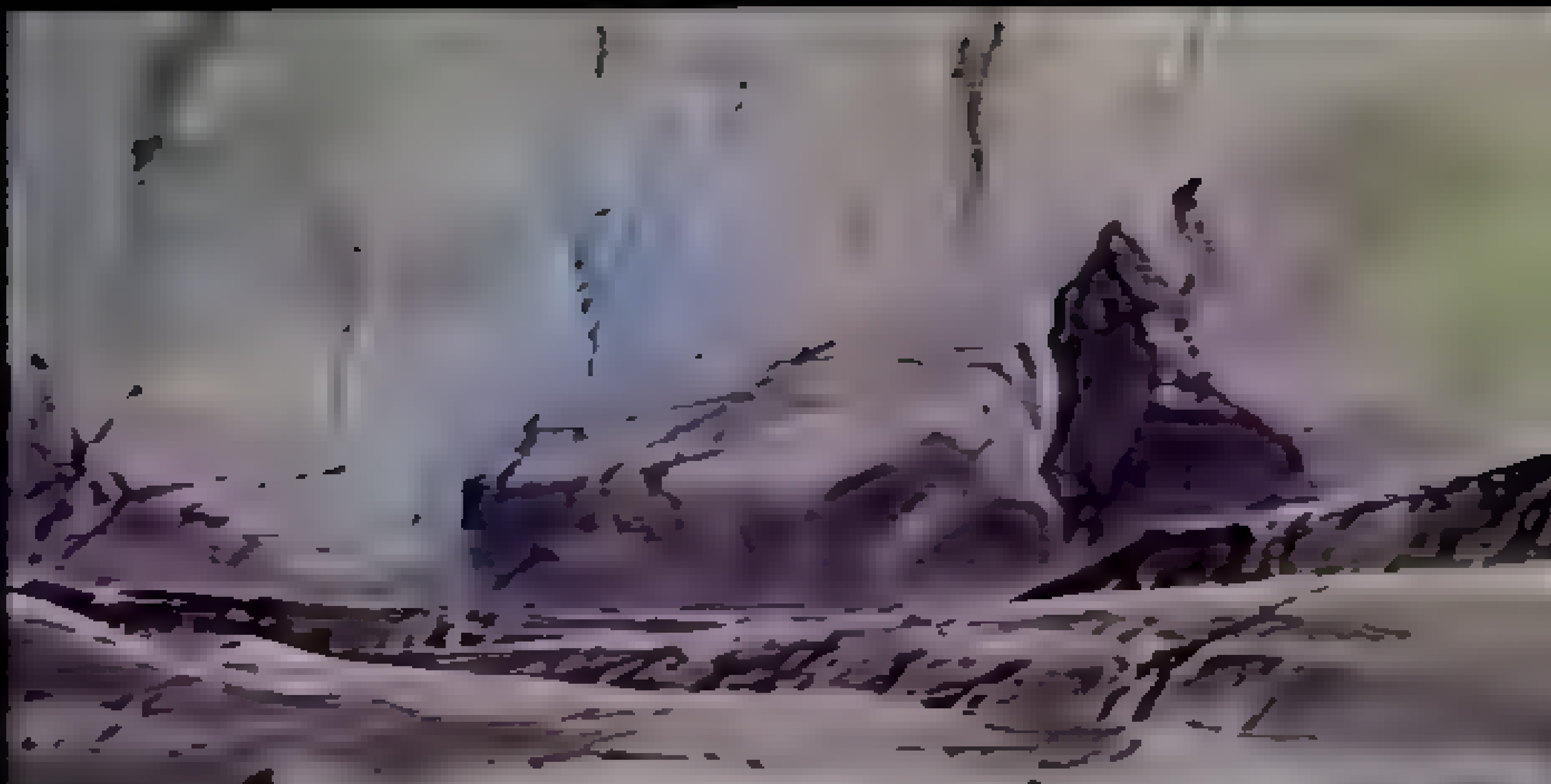


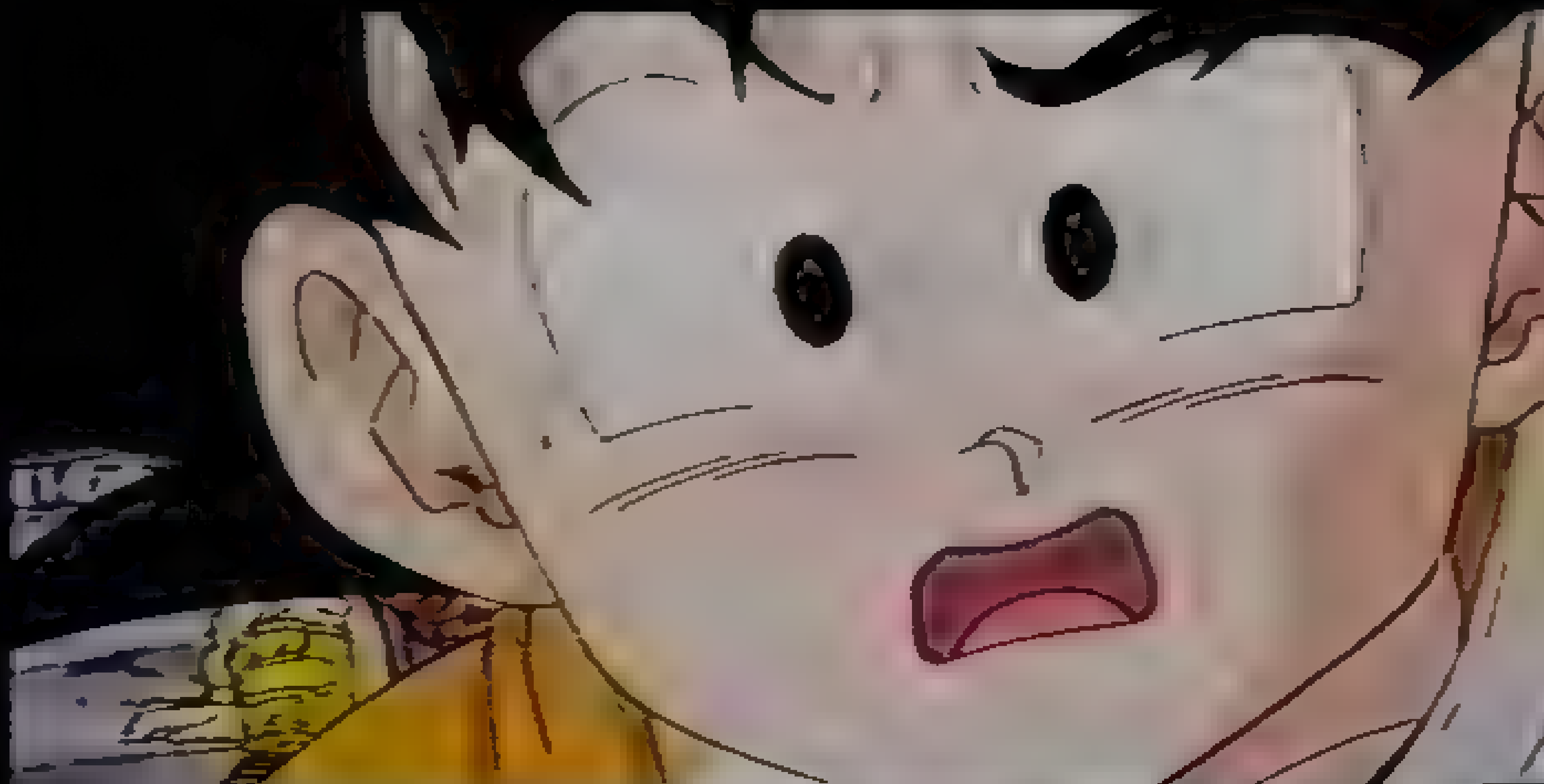


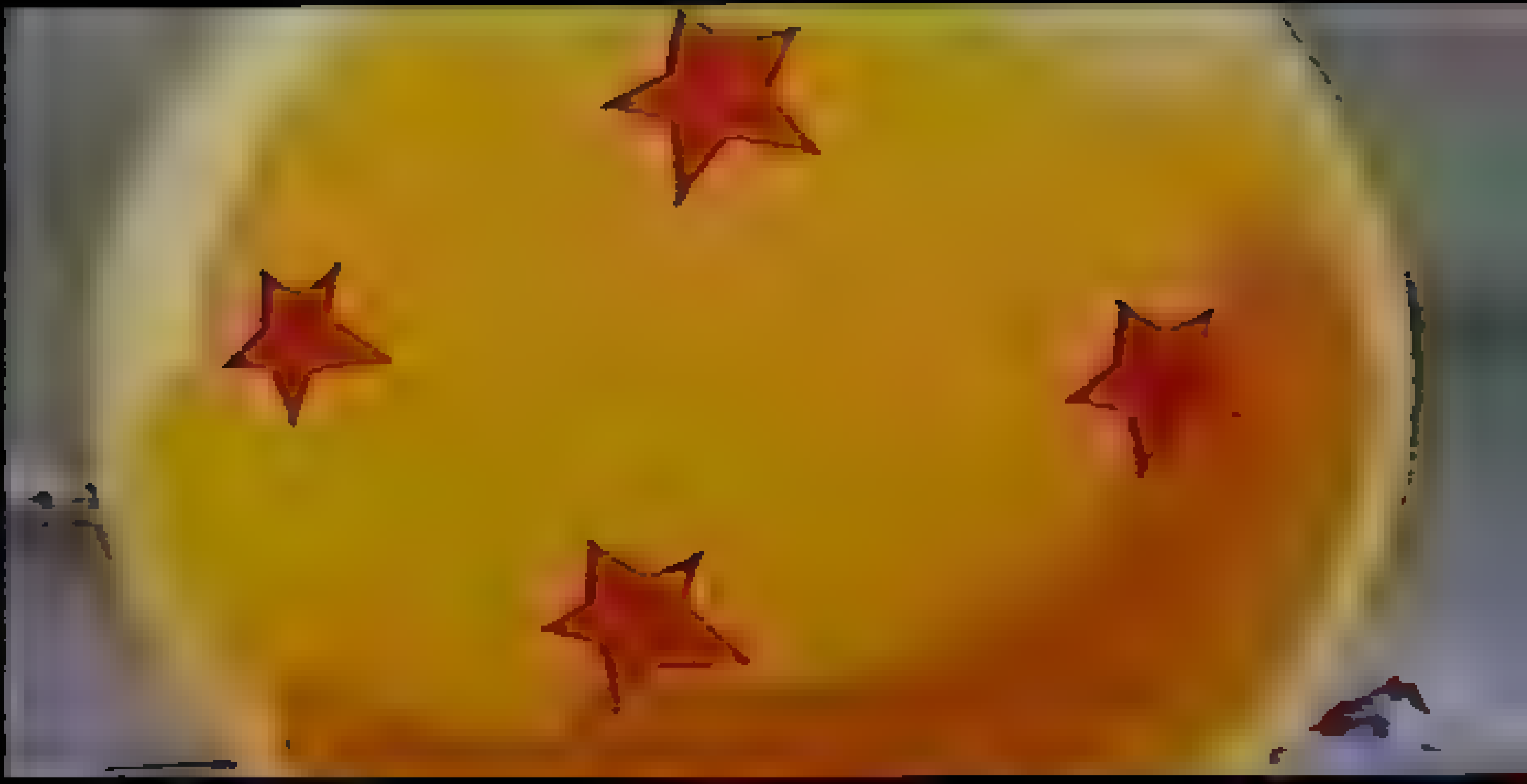


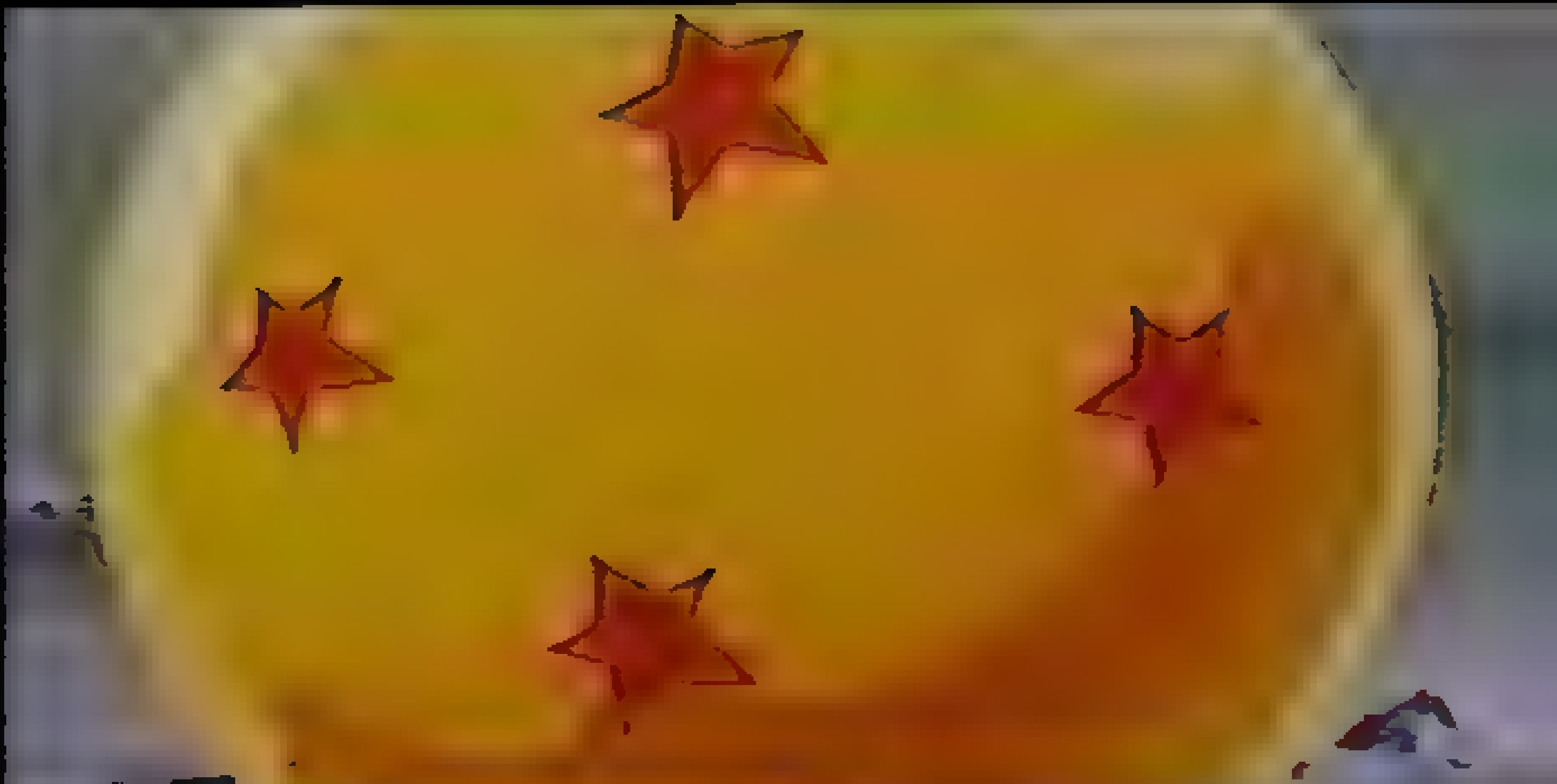

I think it's time we left.

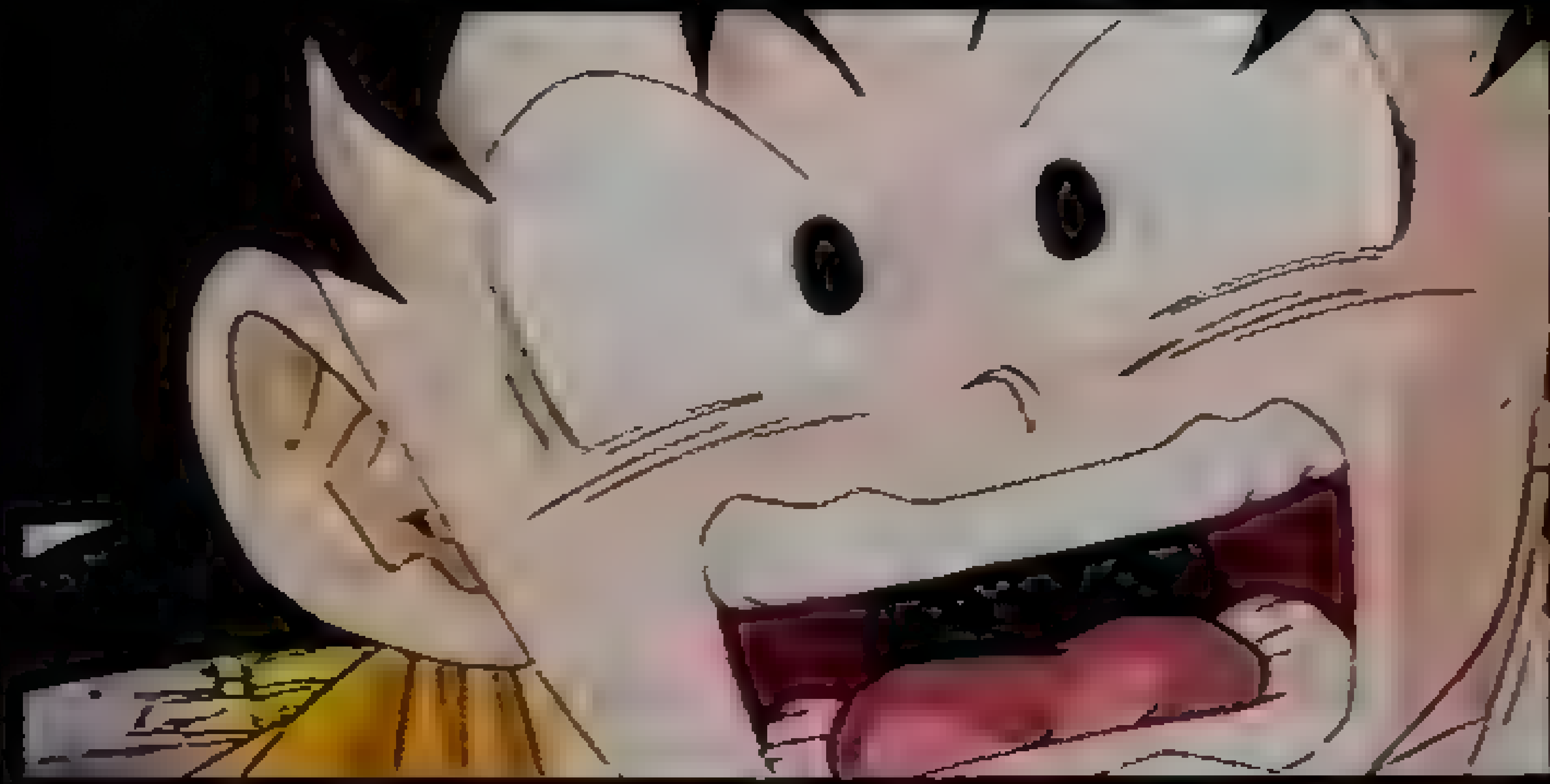


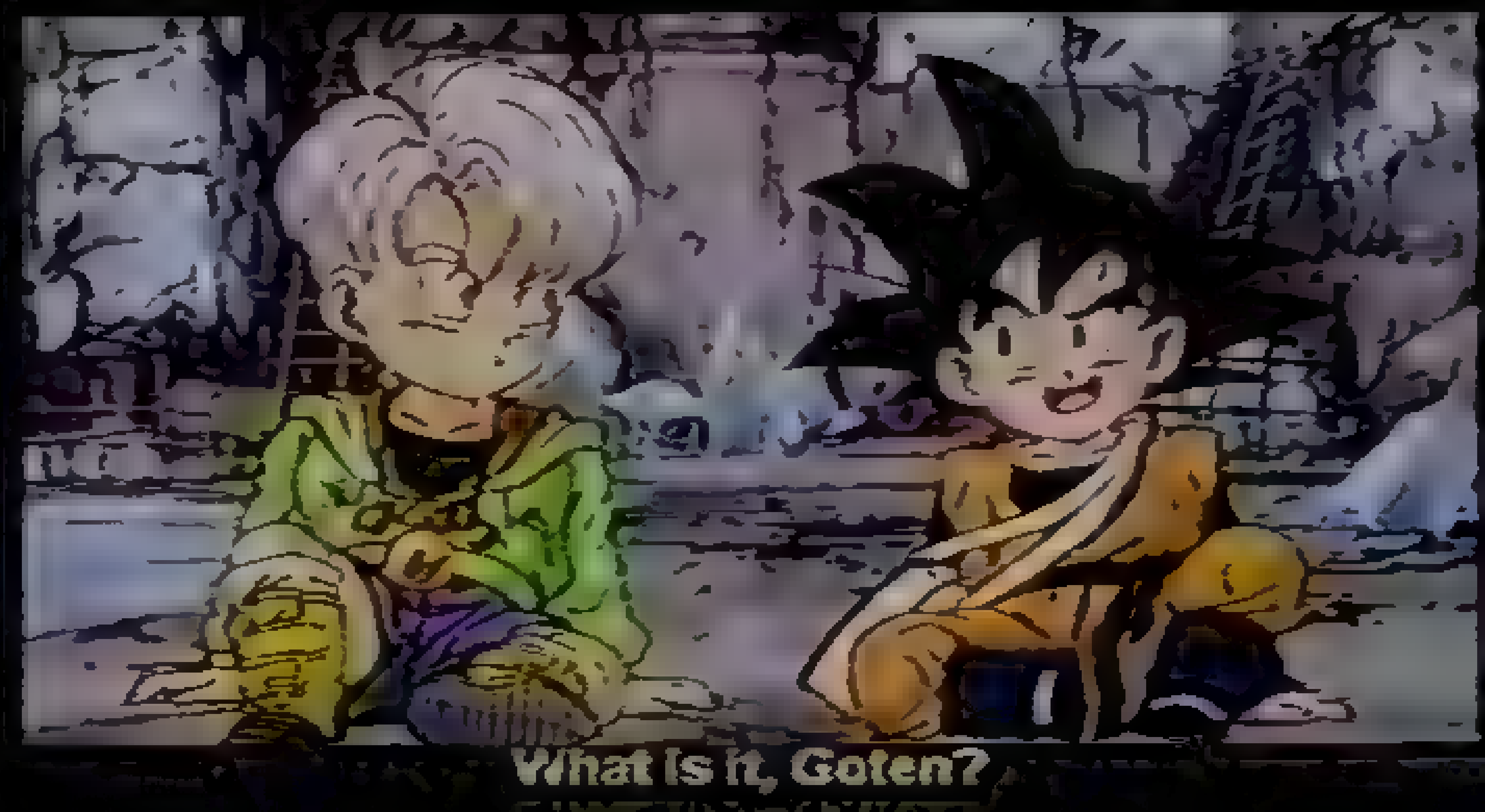


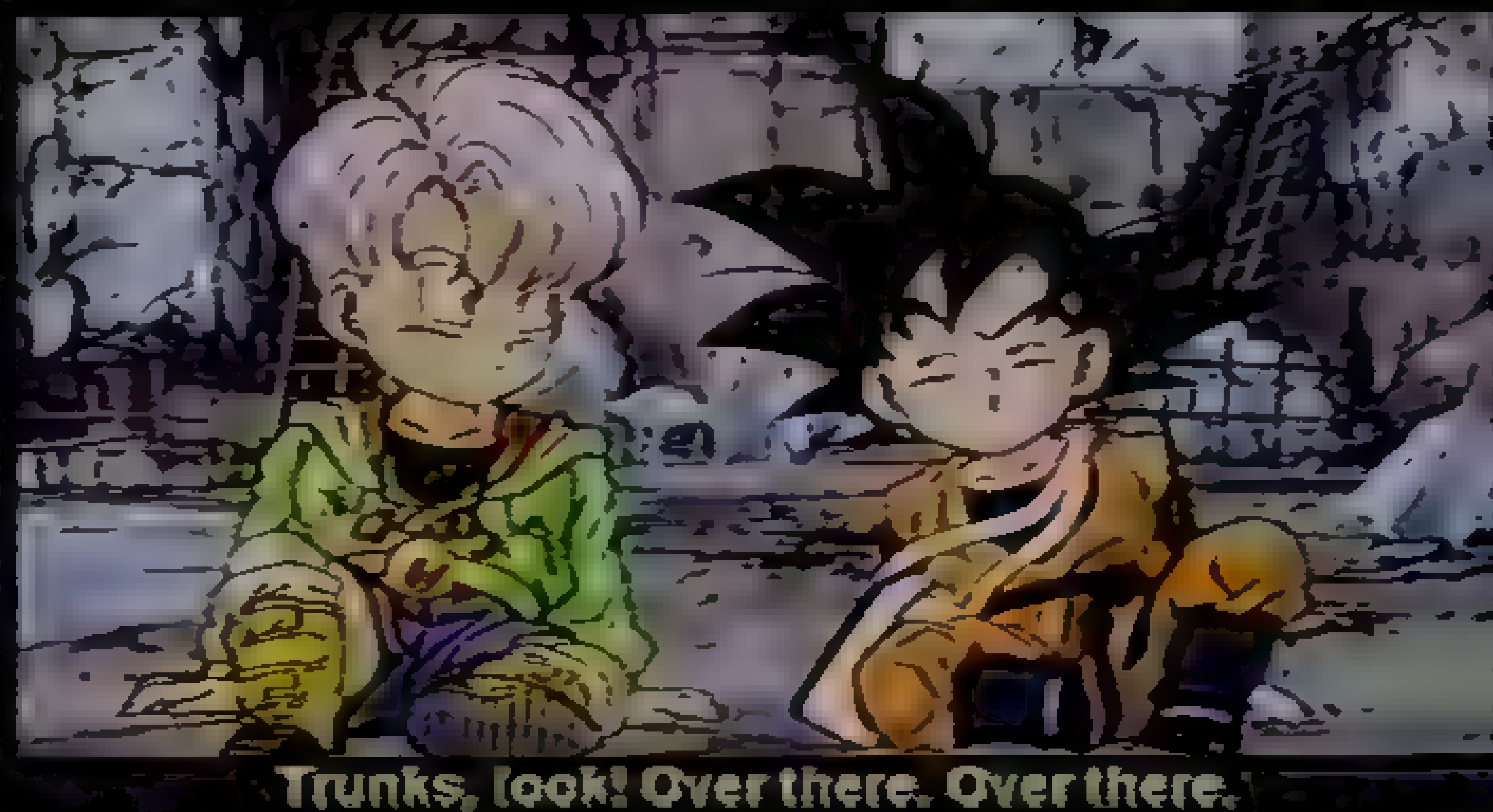


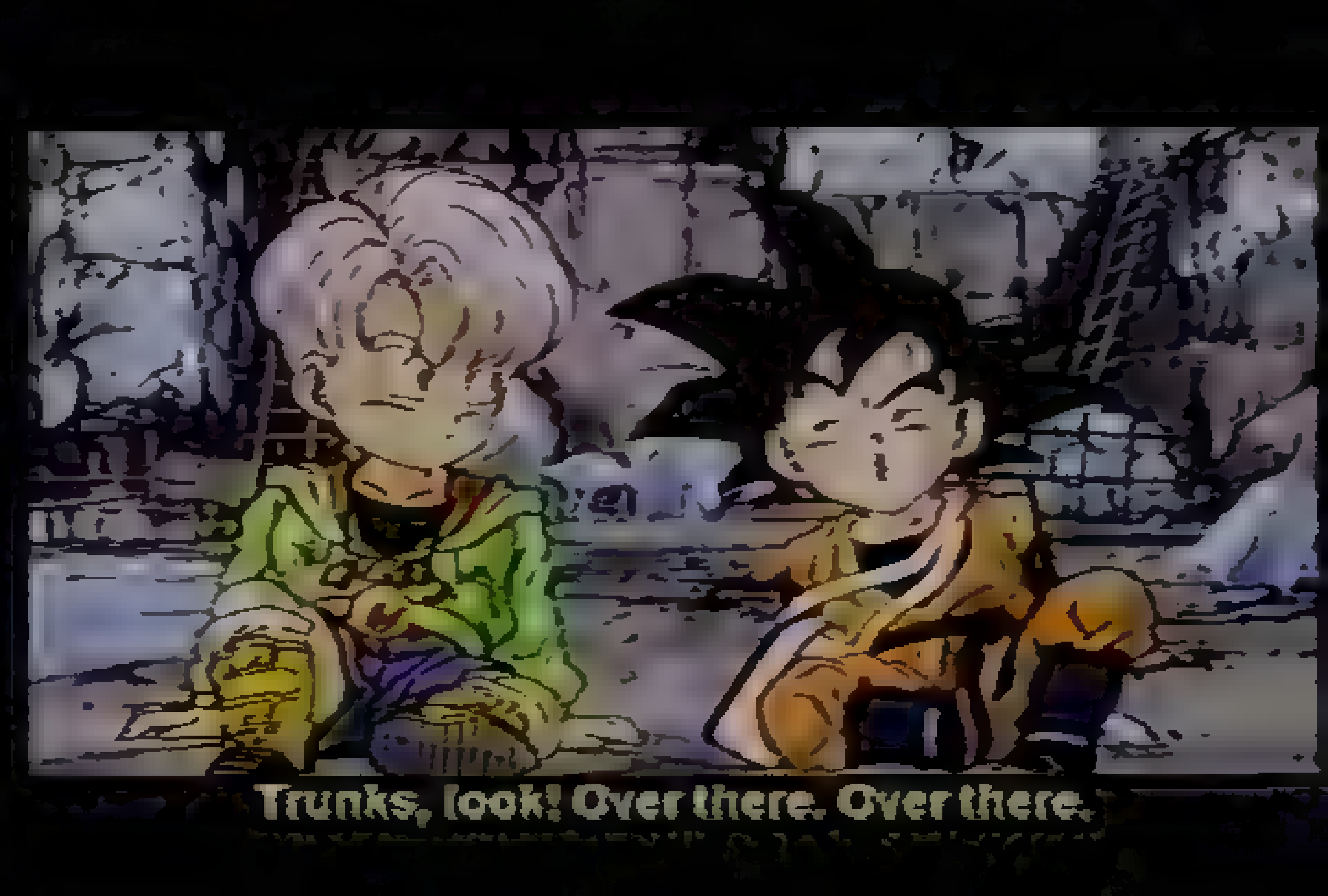







What Is It, Goten?

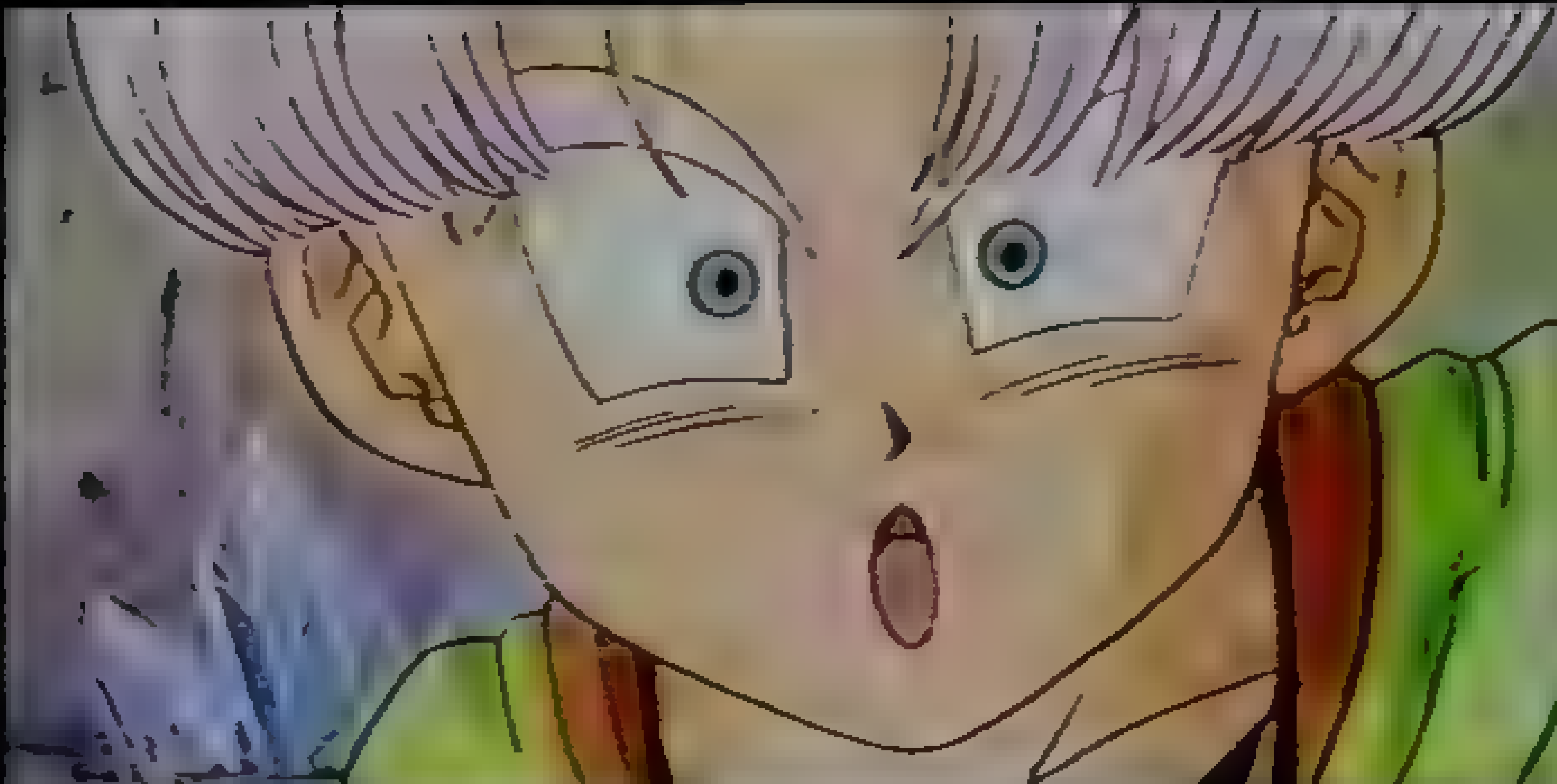

Trunks, look! Over there. Over there.

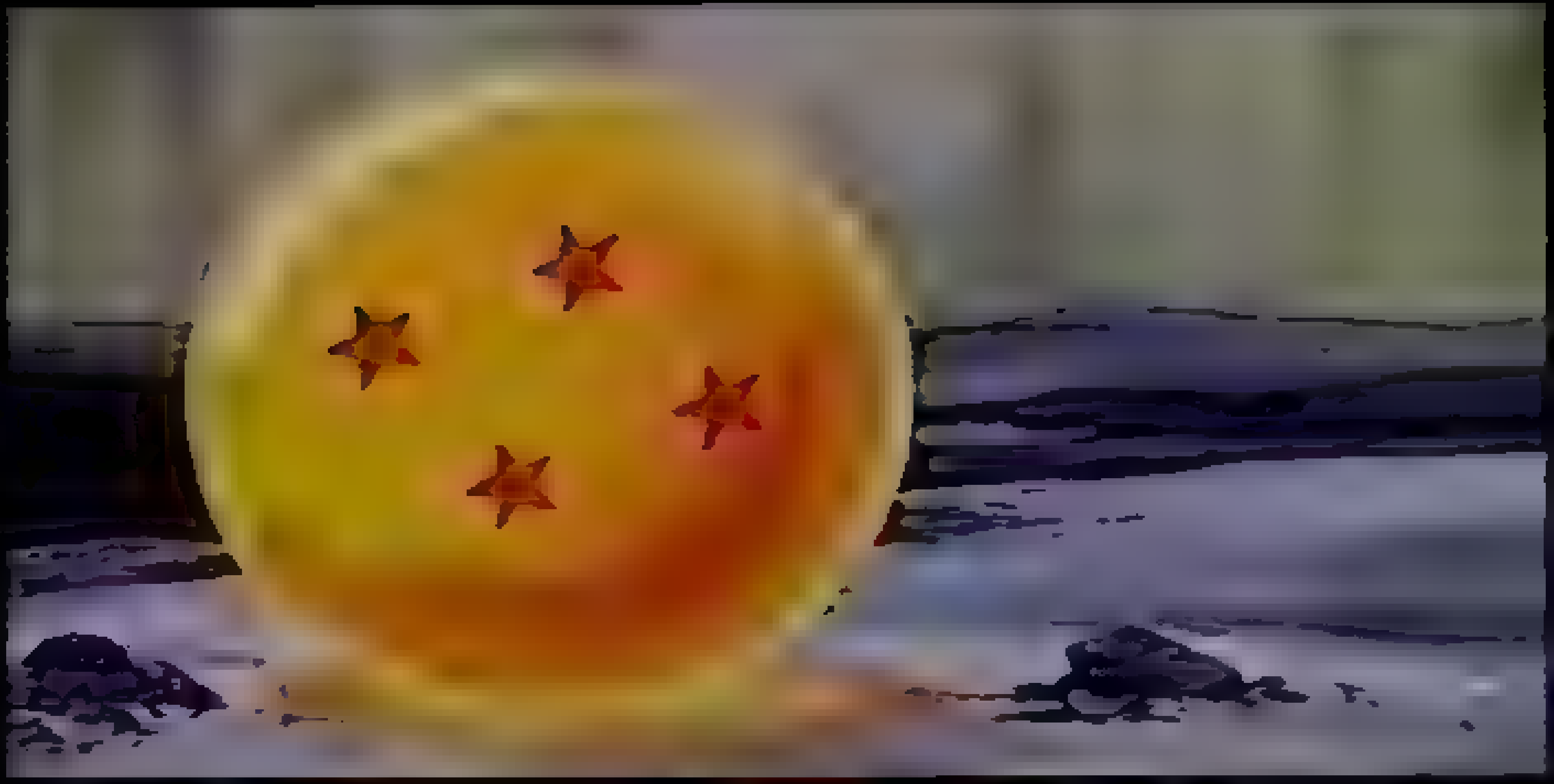

Trunks, look! Over there. Over there.

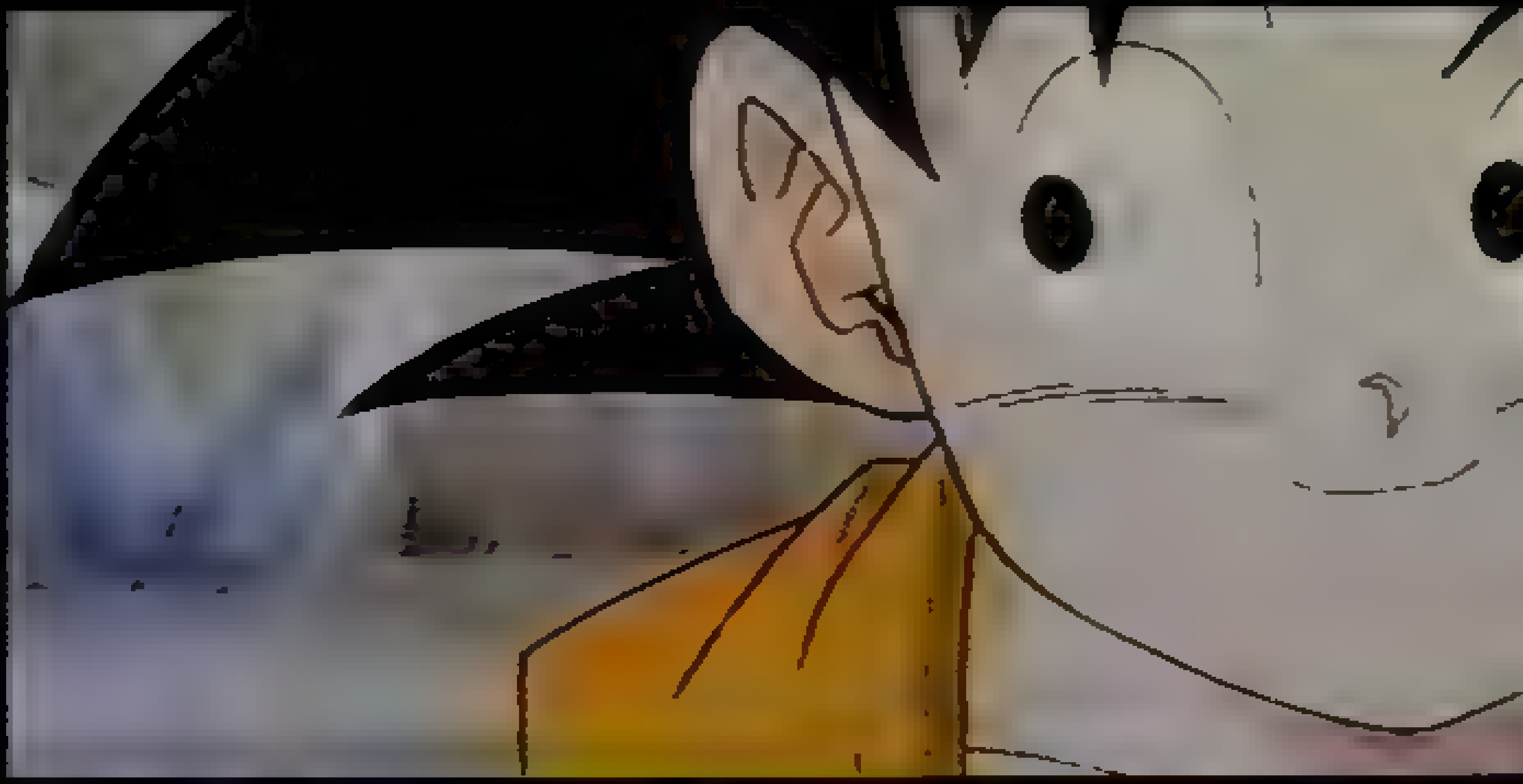


By his feet



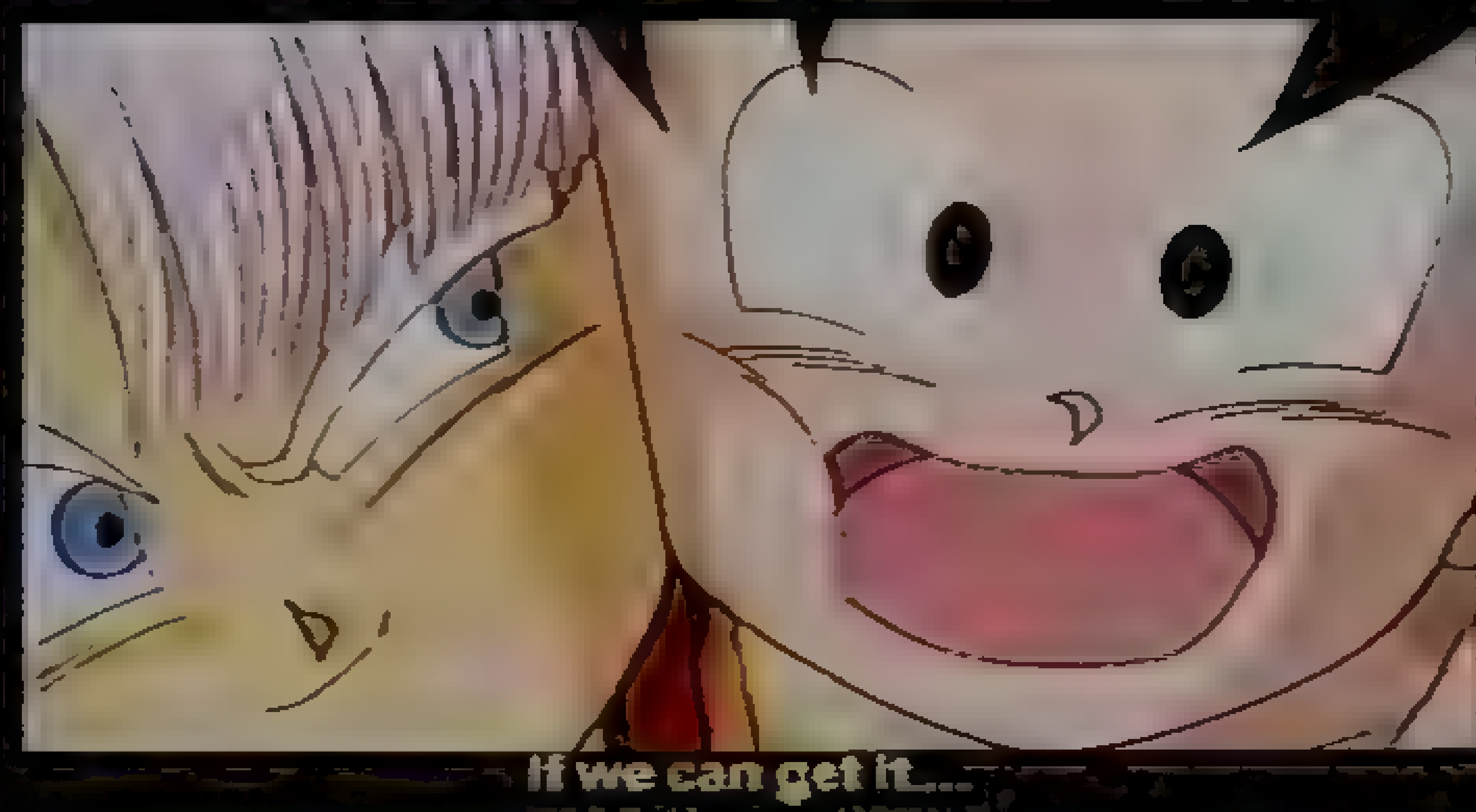






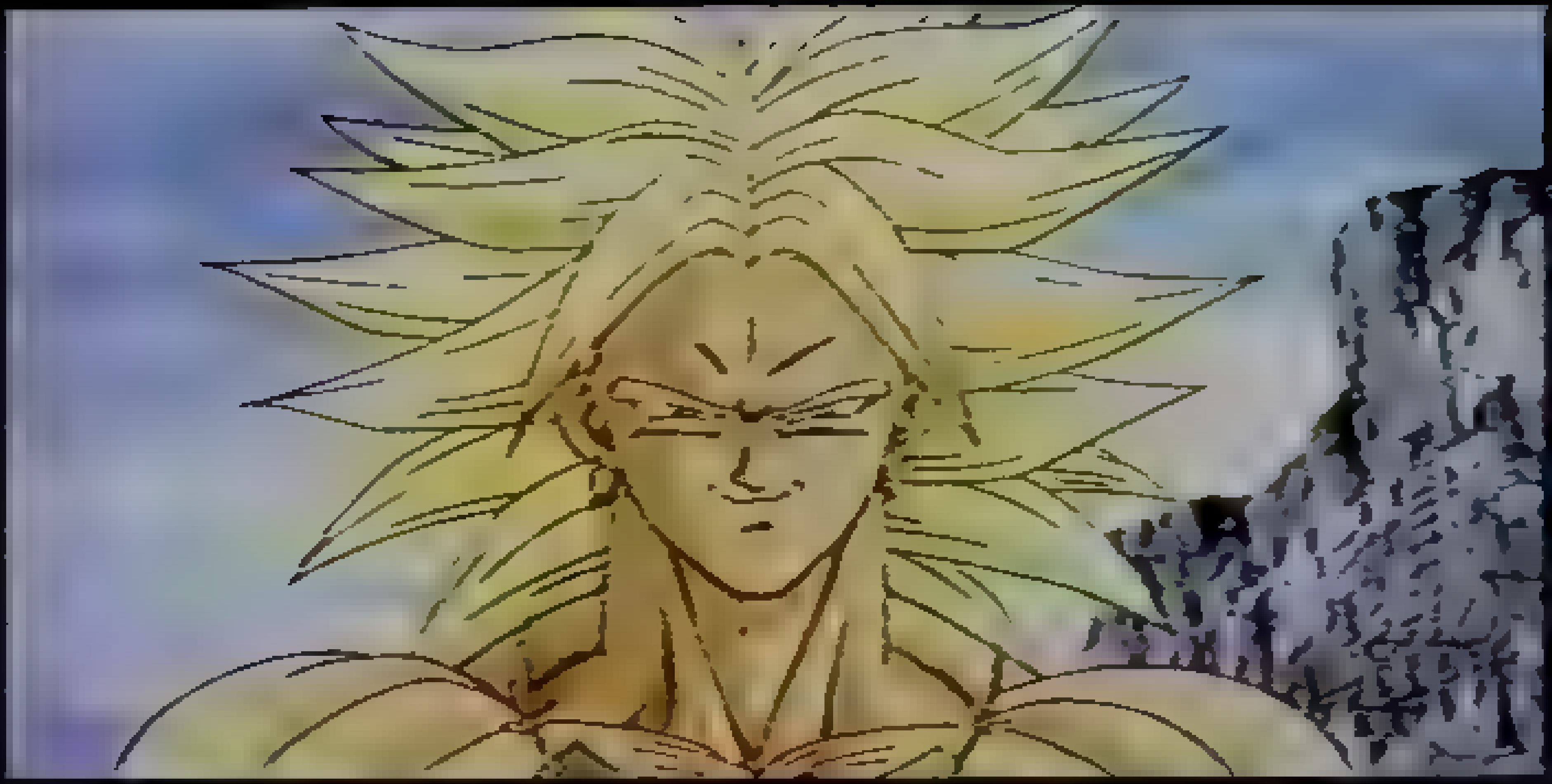

See?

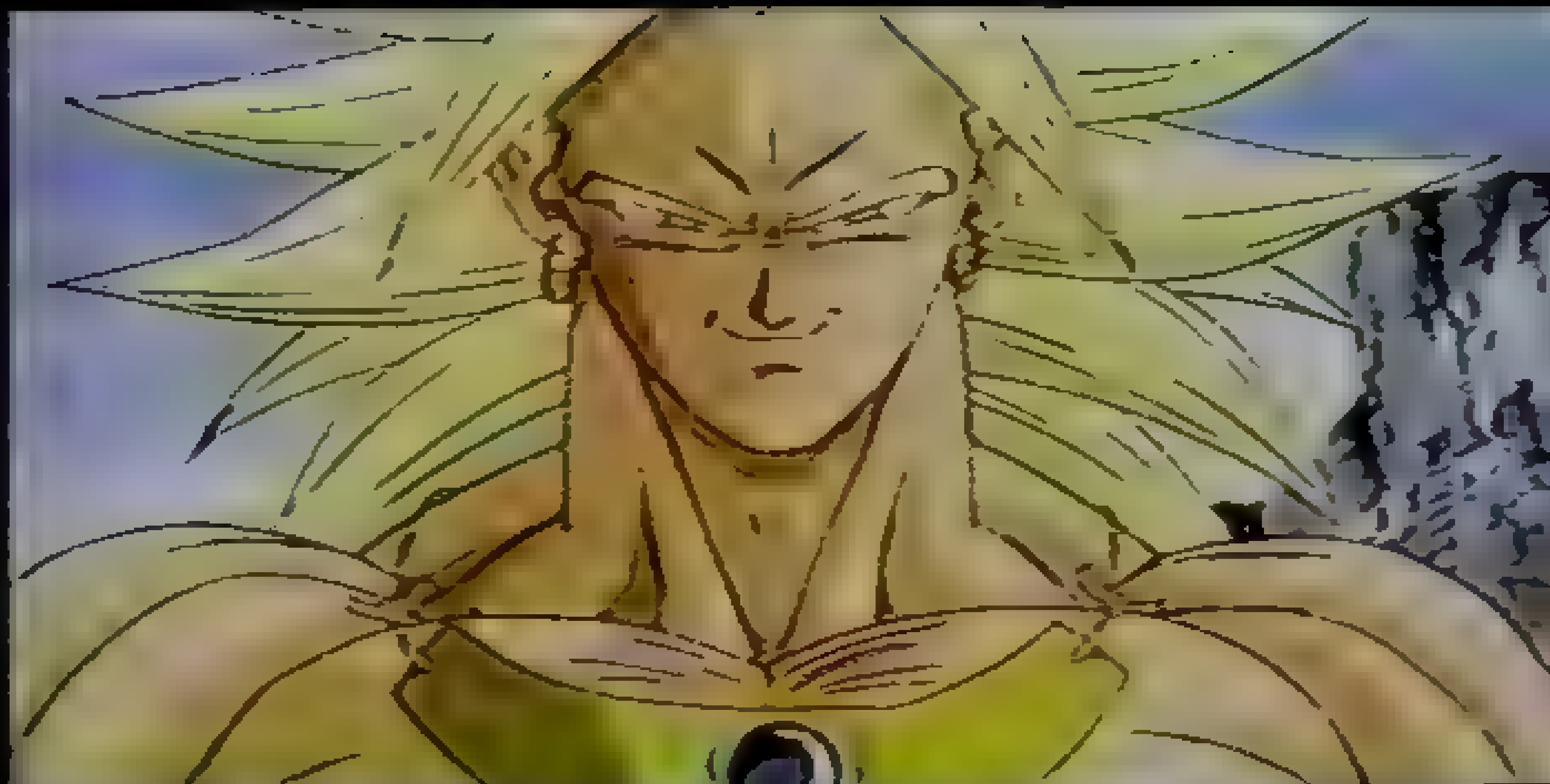

All right! The Four-Star Ball!
If we can get it....

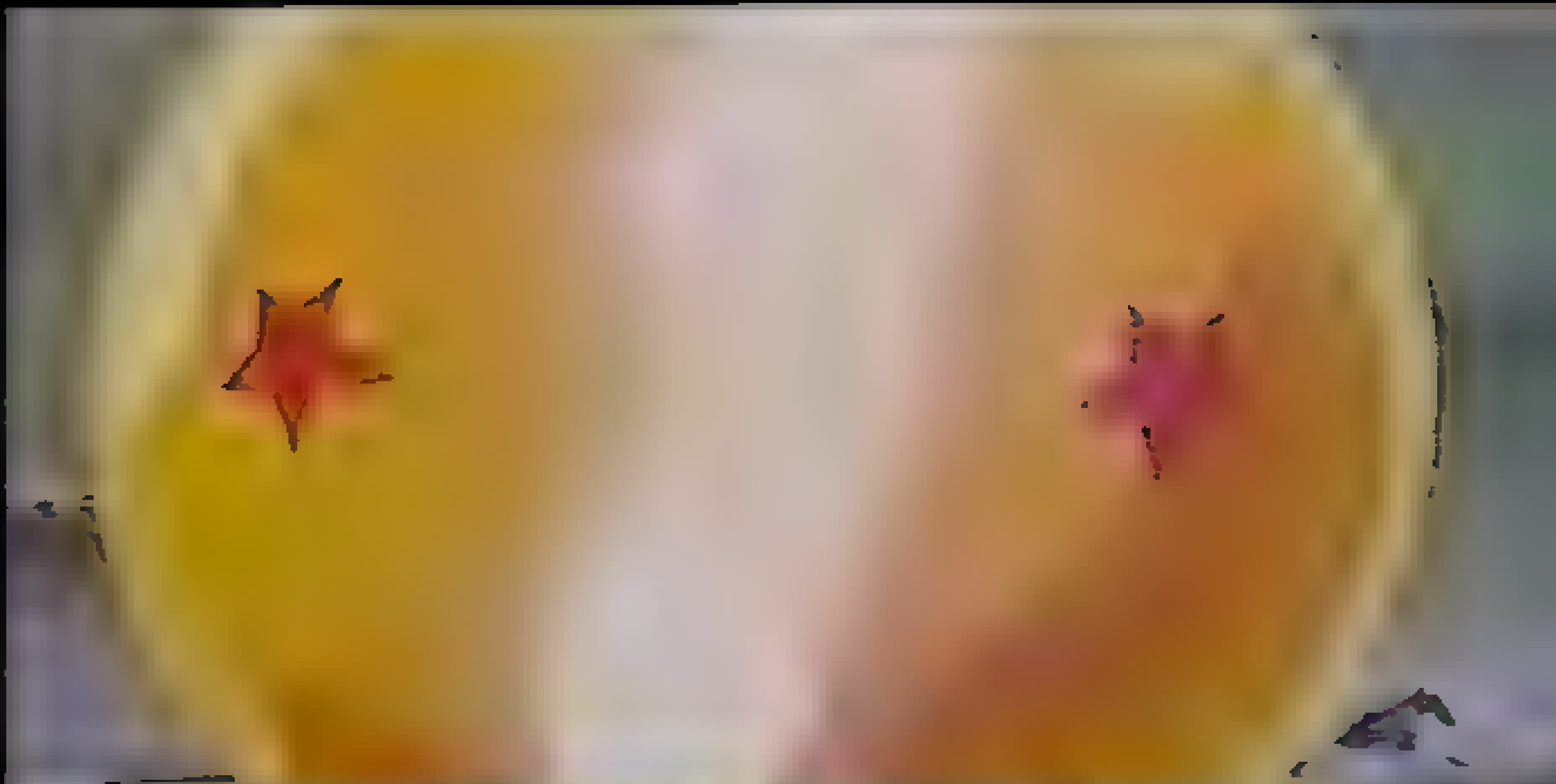

If we can get it...


We can ask Shenron to help
us defeat that monster!


We can ask Shenron to help
us defeat that monster!



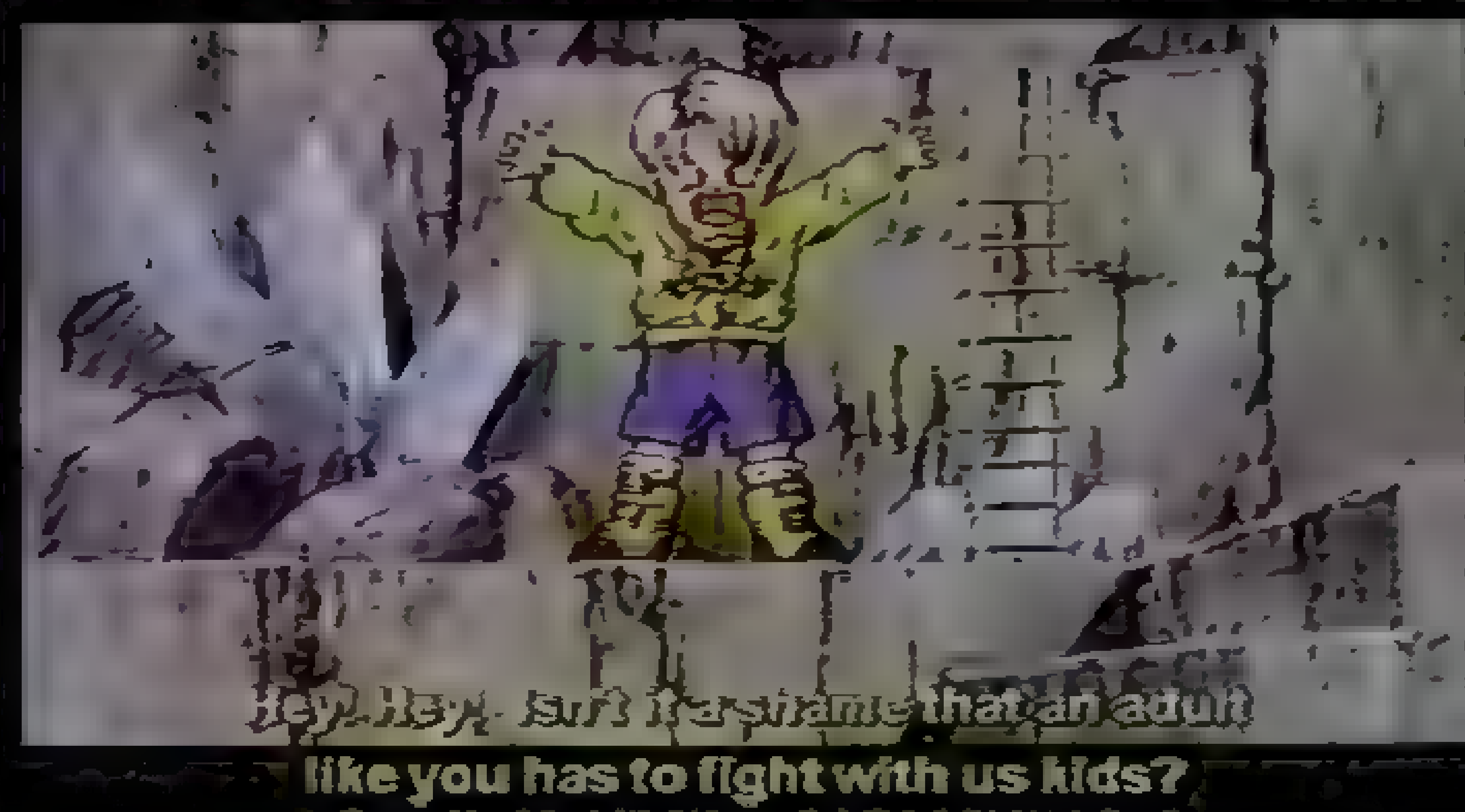


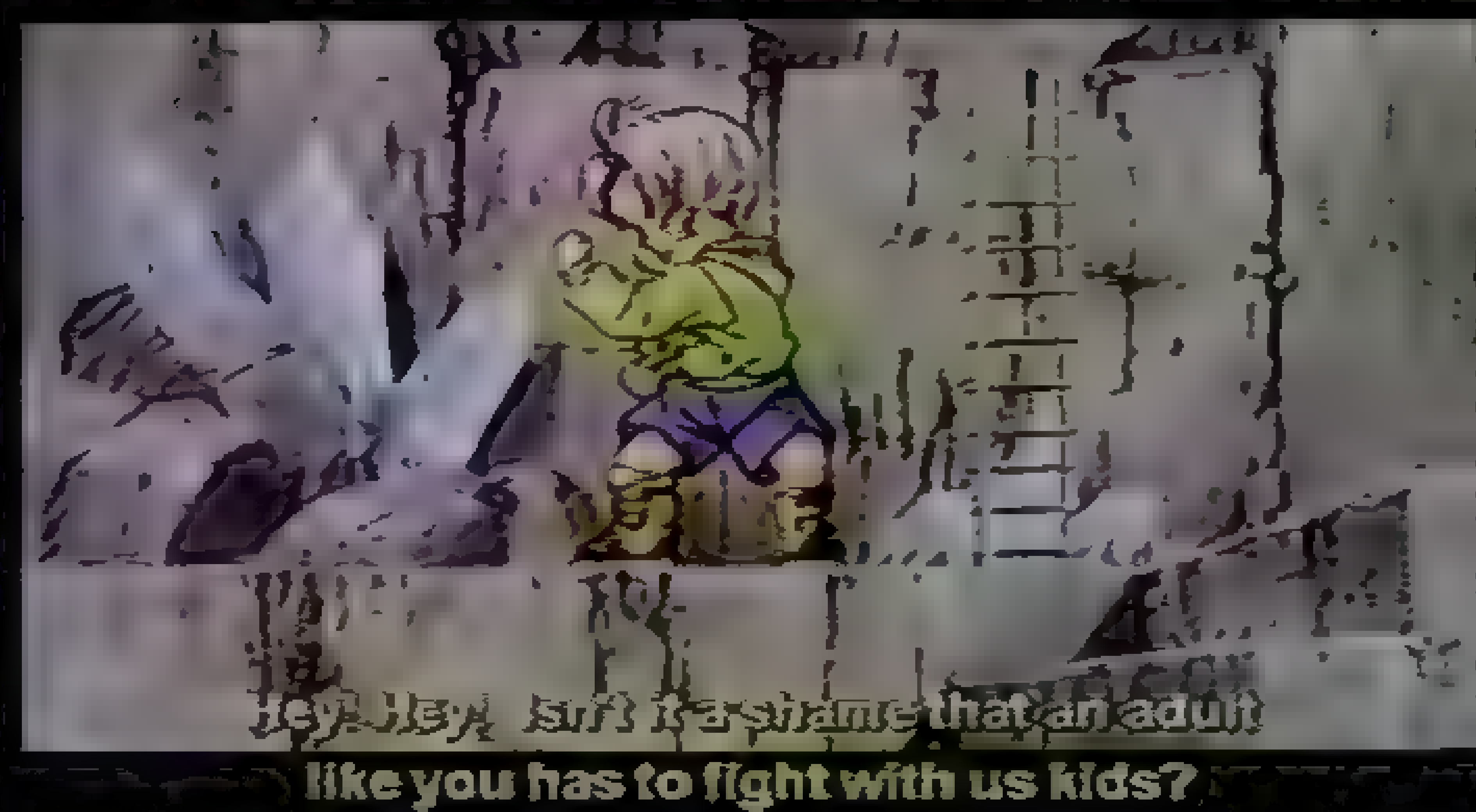


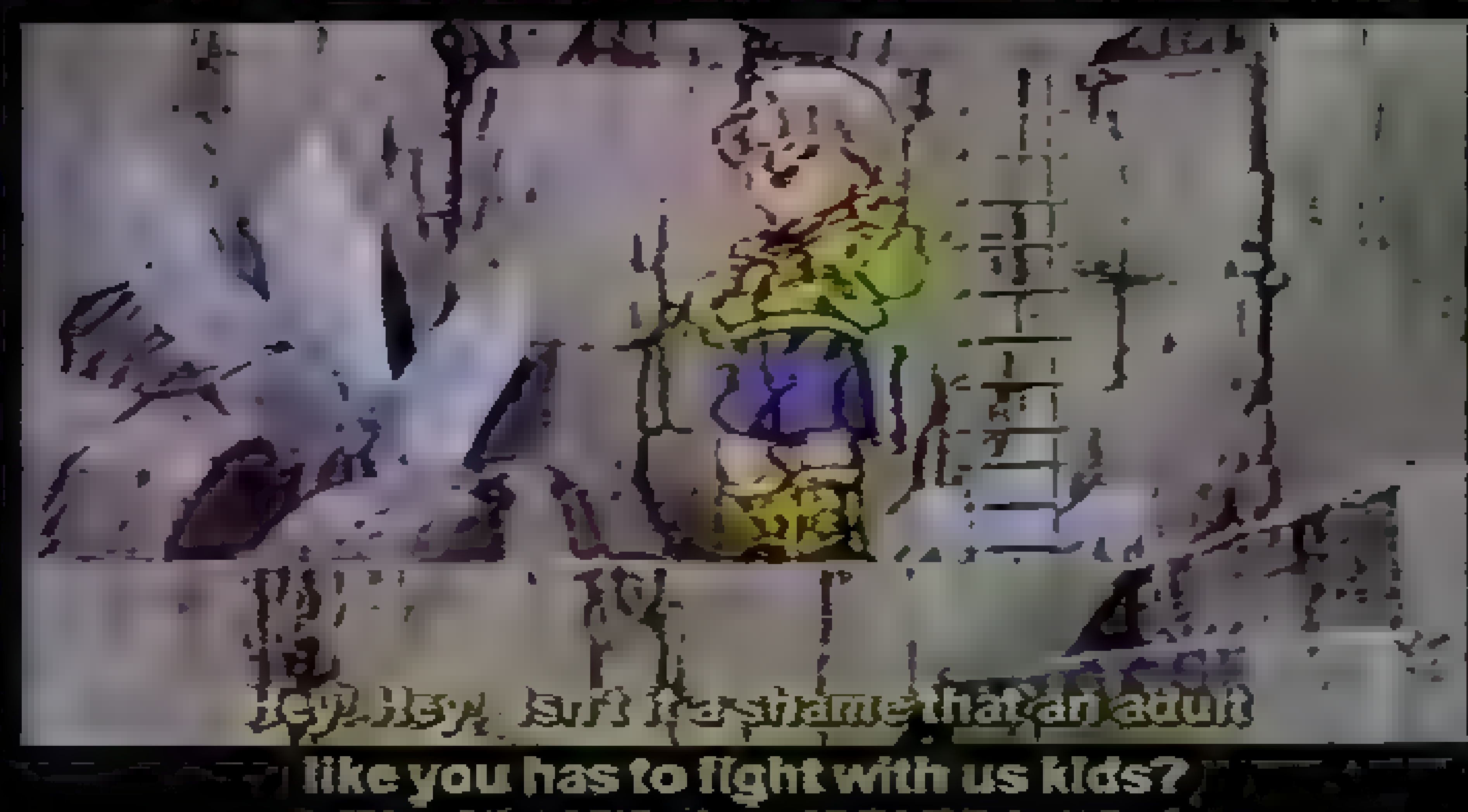
Goten, I'll distract him while you get the ball.

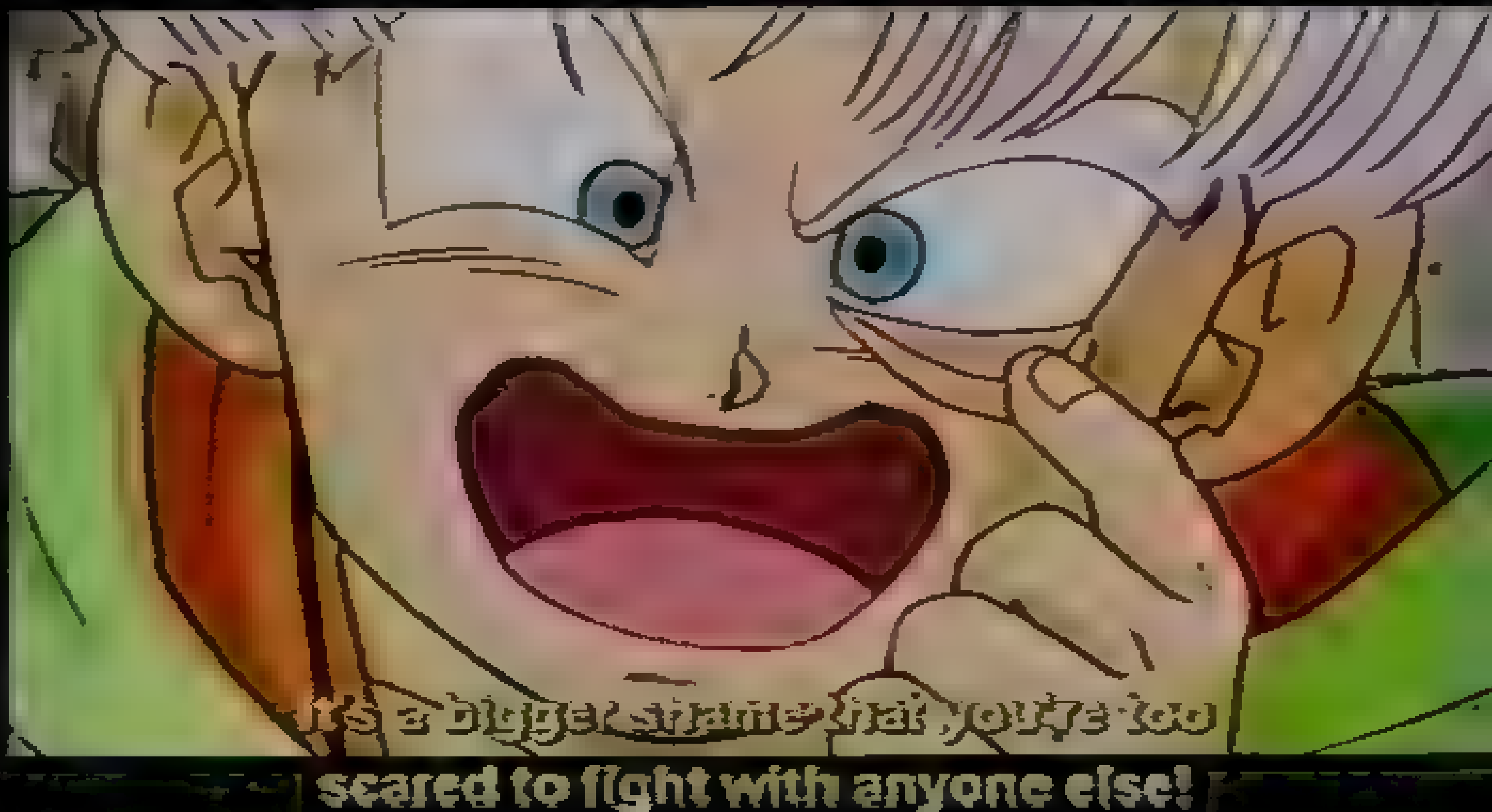

Goten, I'll distract him while you get the ball.




Hey, Hey... Isn't it a shame that an adult
like you has to fight with us kids?

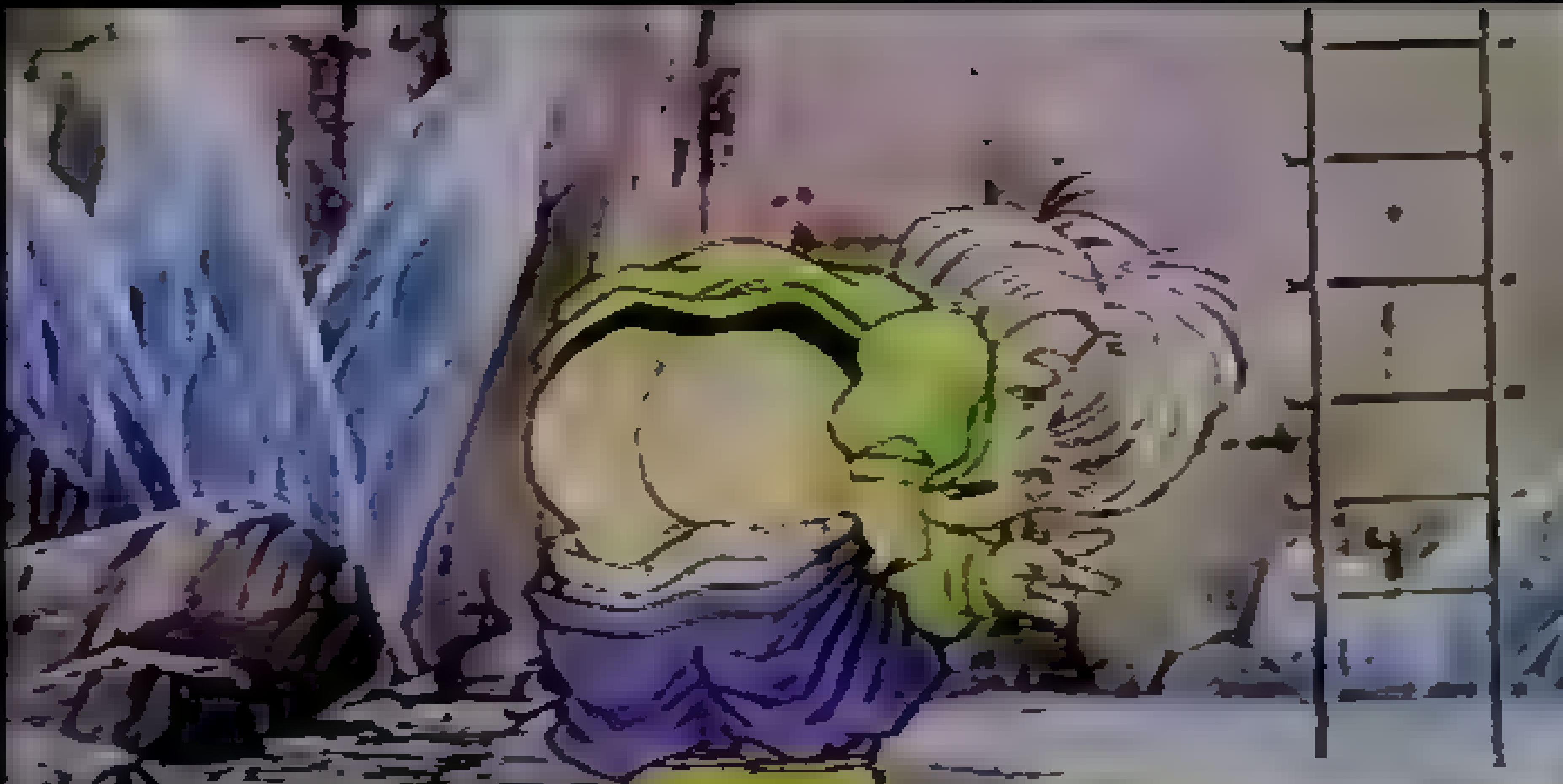

Hey! Hey! Isn't it a shame that an adult
like you has to fight with us kids?


Hey. Hey, isn't it a shame that an adult
like you has to fight with us kids?

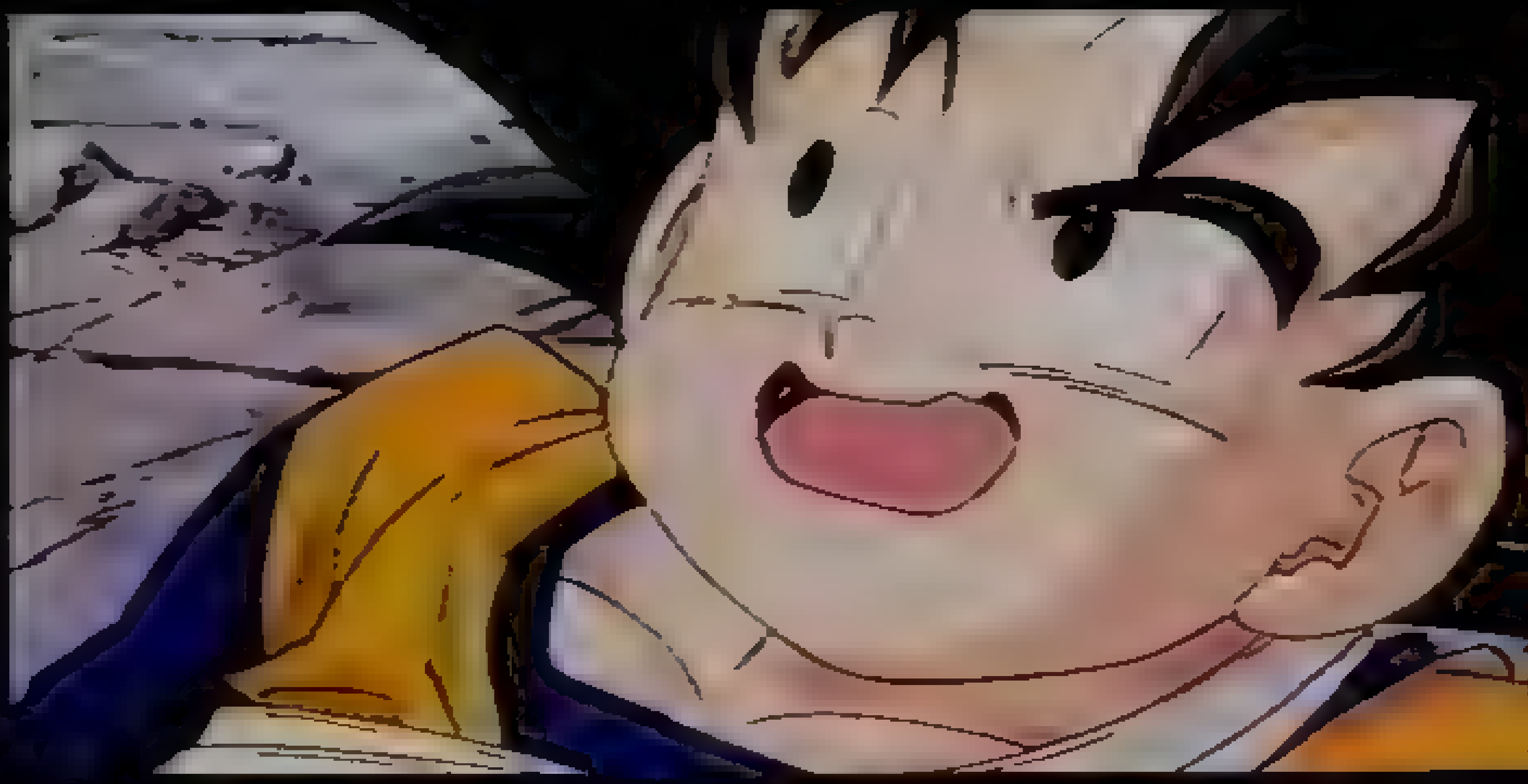

It's a bigger shame that you're too
scared to fight with anyone else!

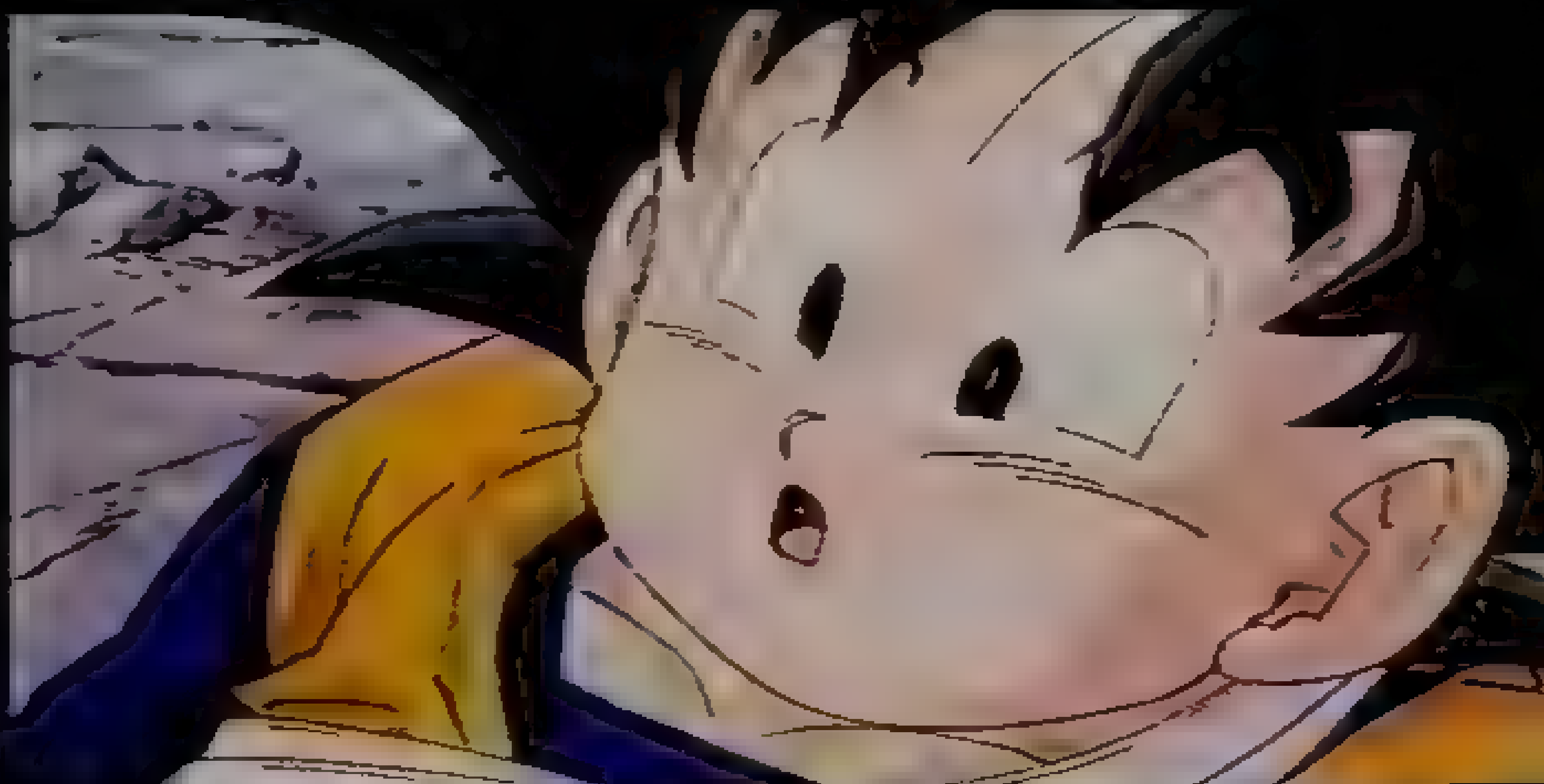

It's a bigger shame that you're too
scared to fight with anyone else!

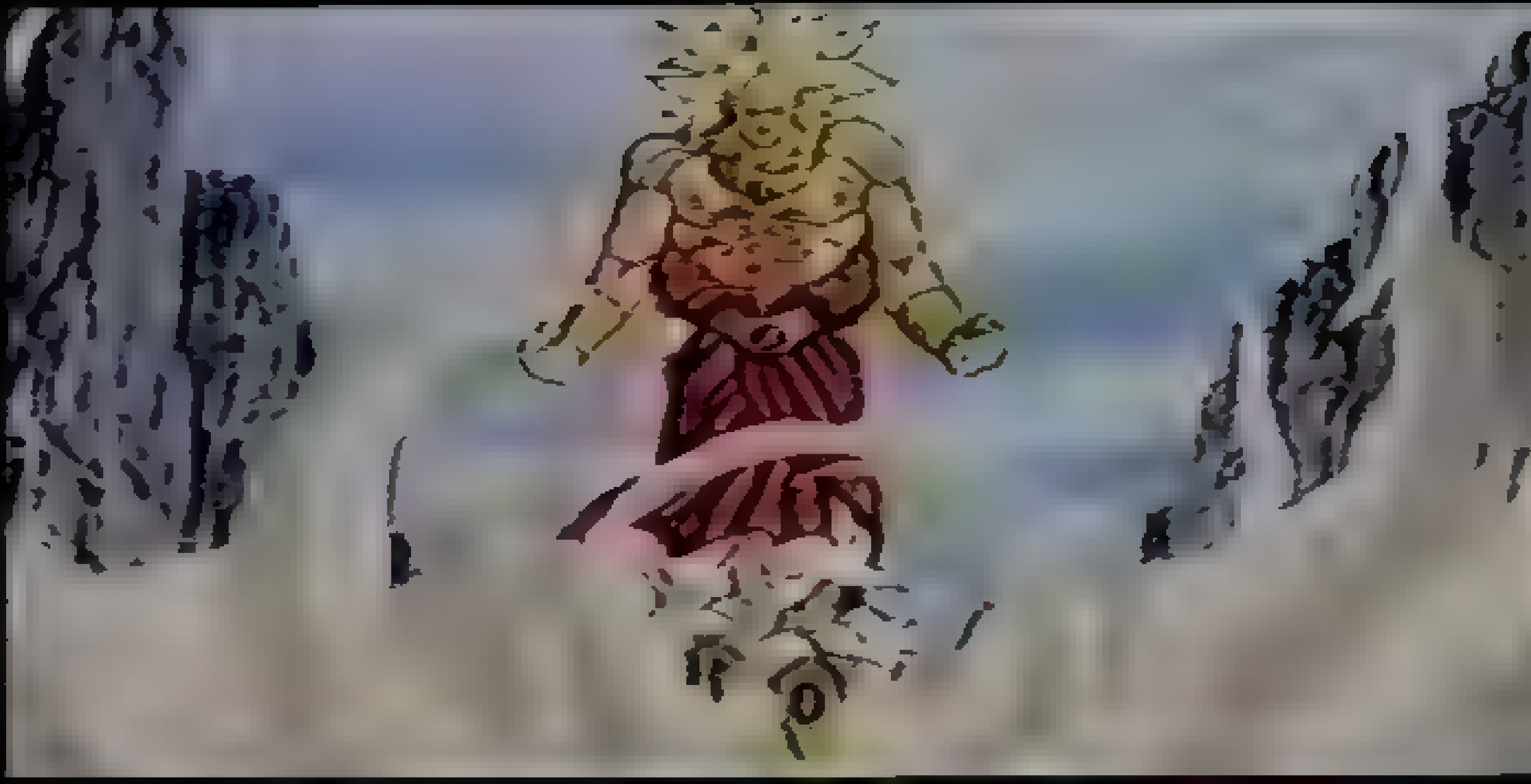




Why don't you give us a kiss?

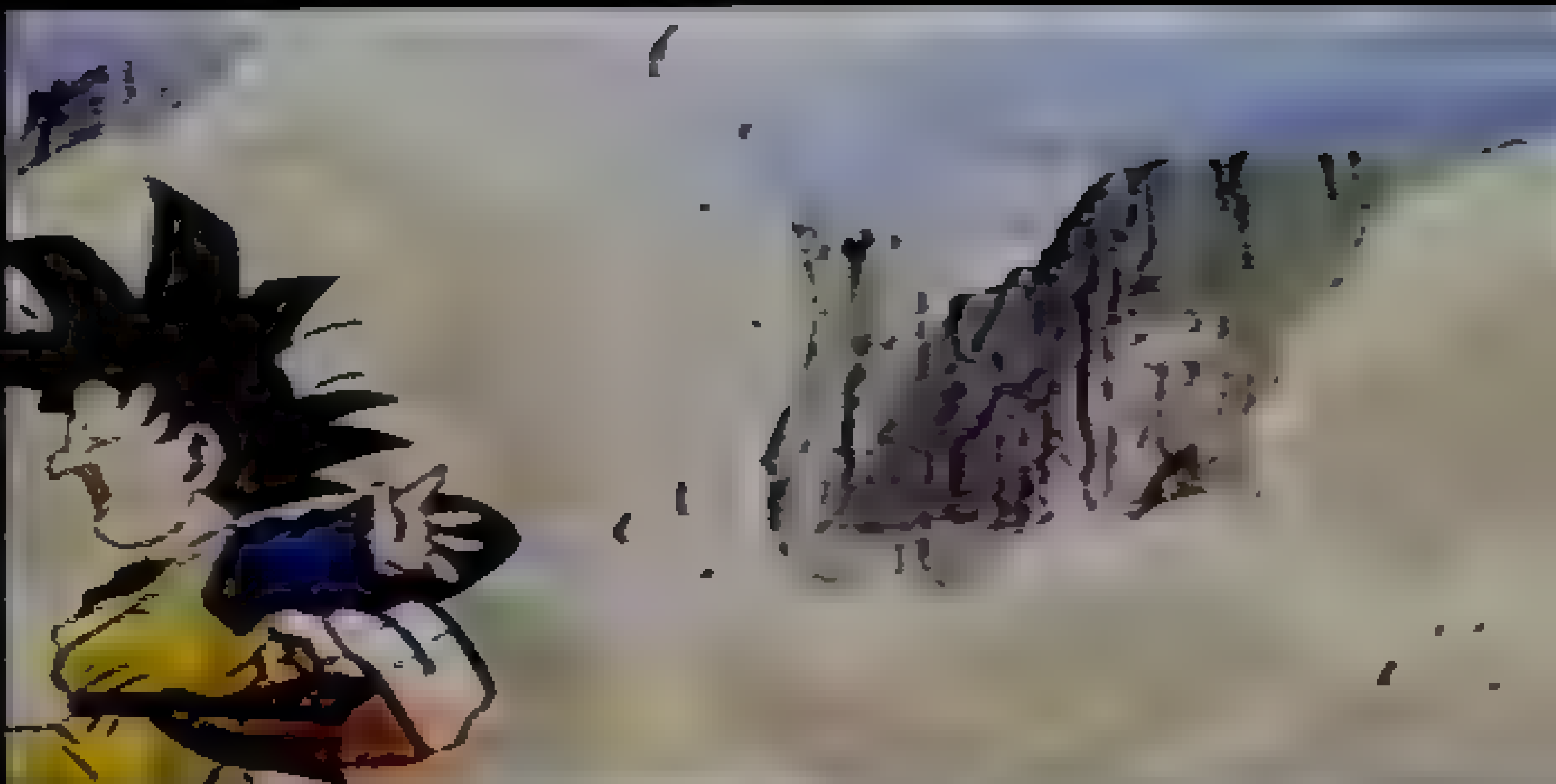




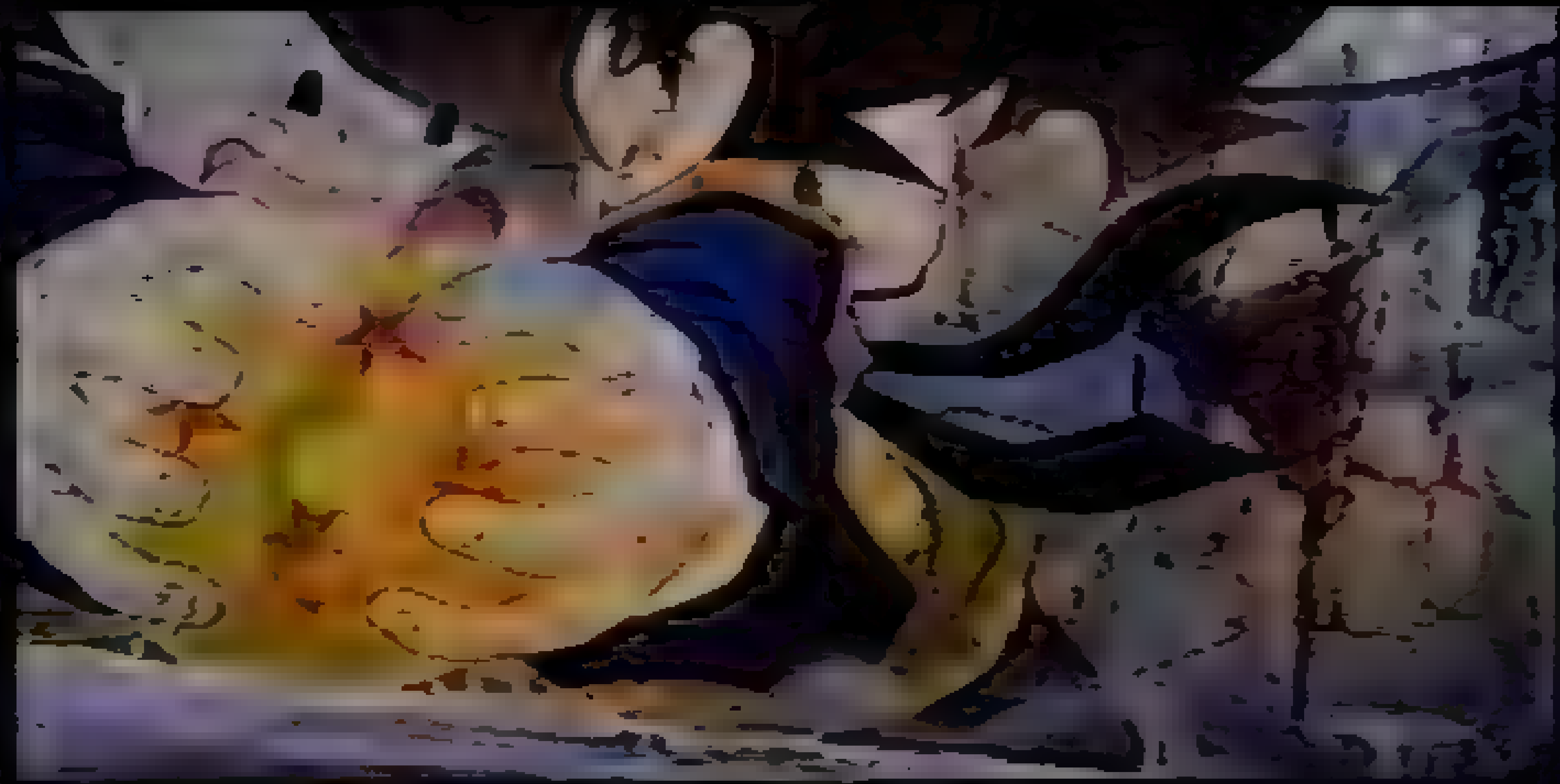


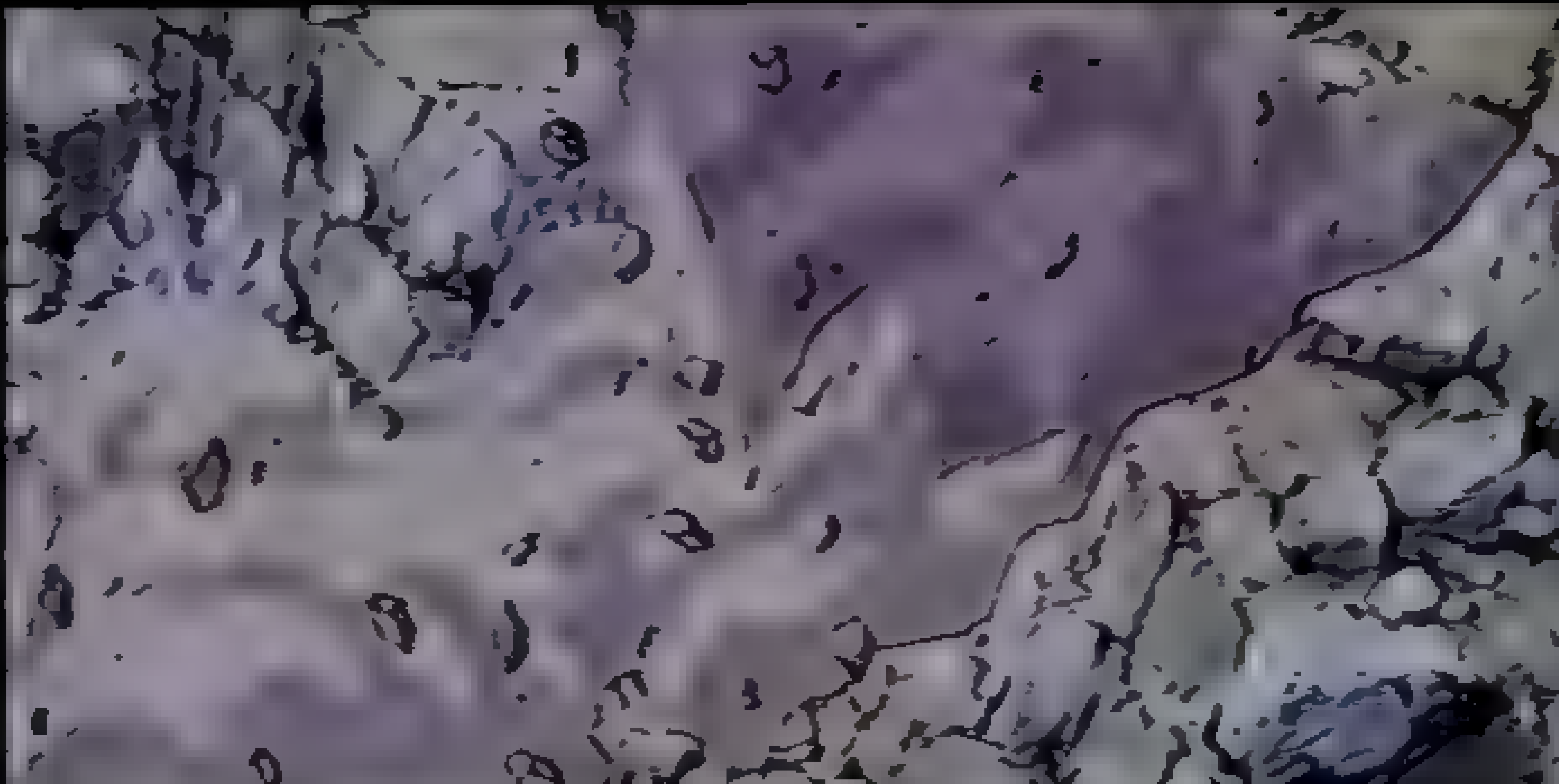



Now!

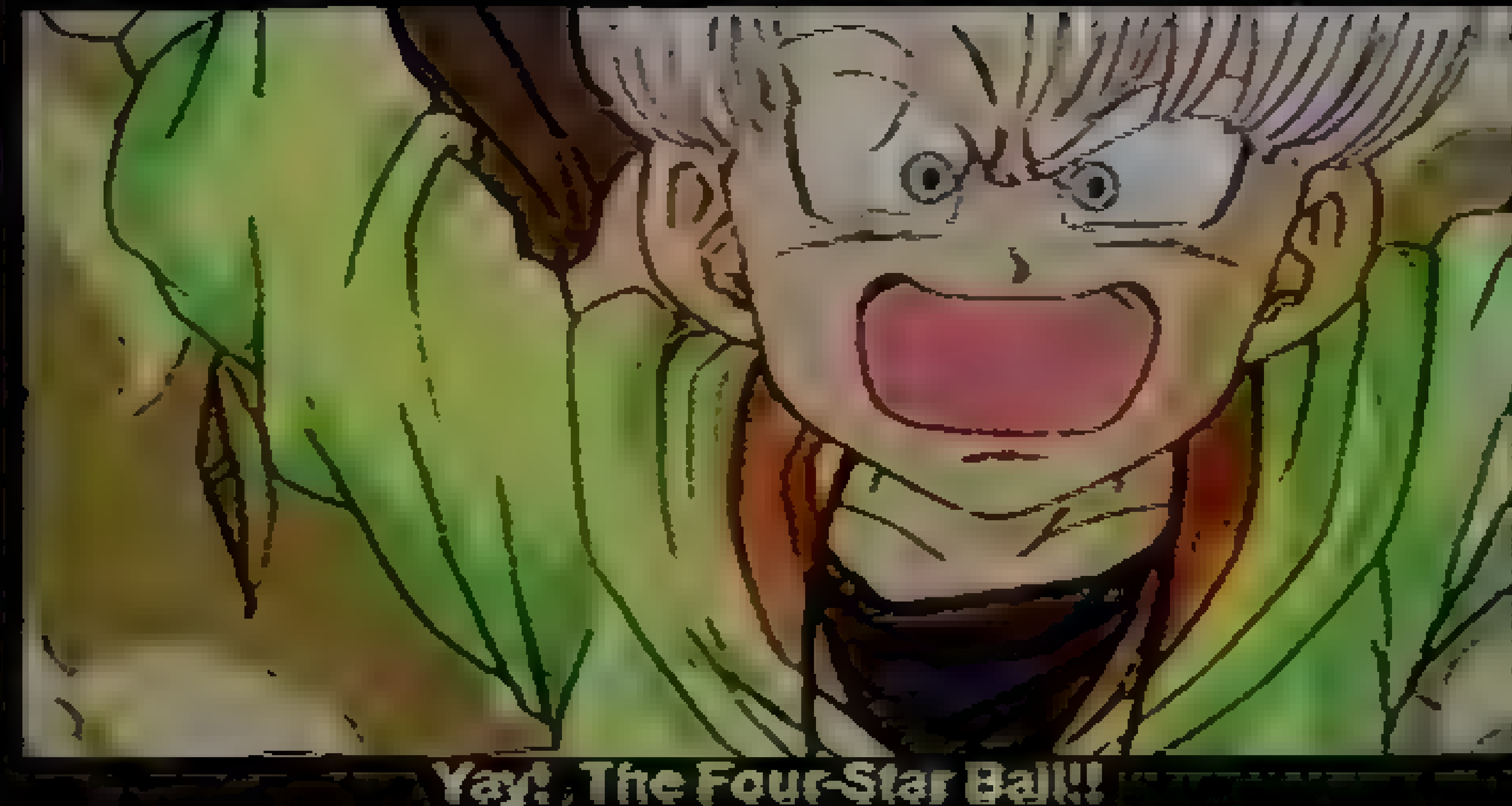


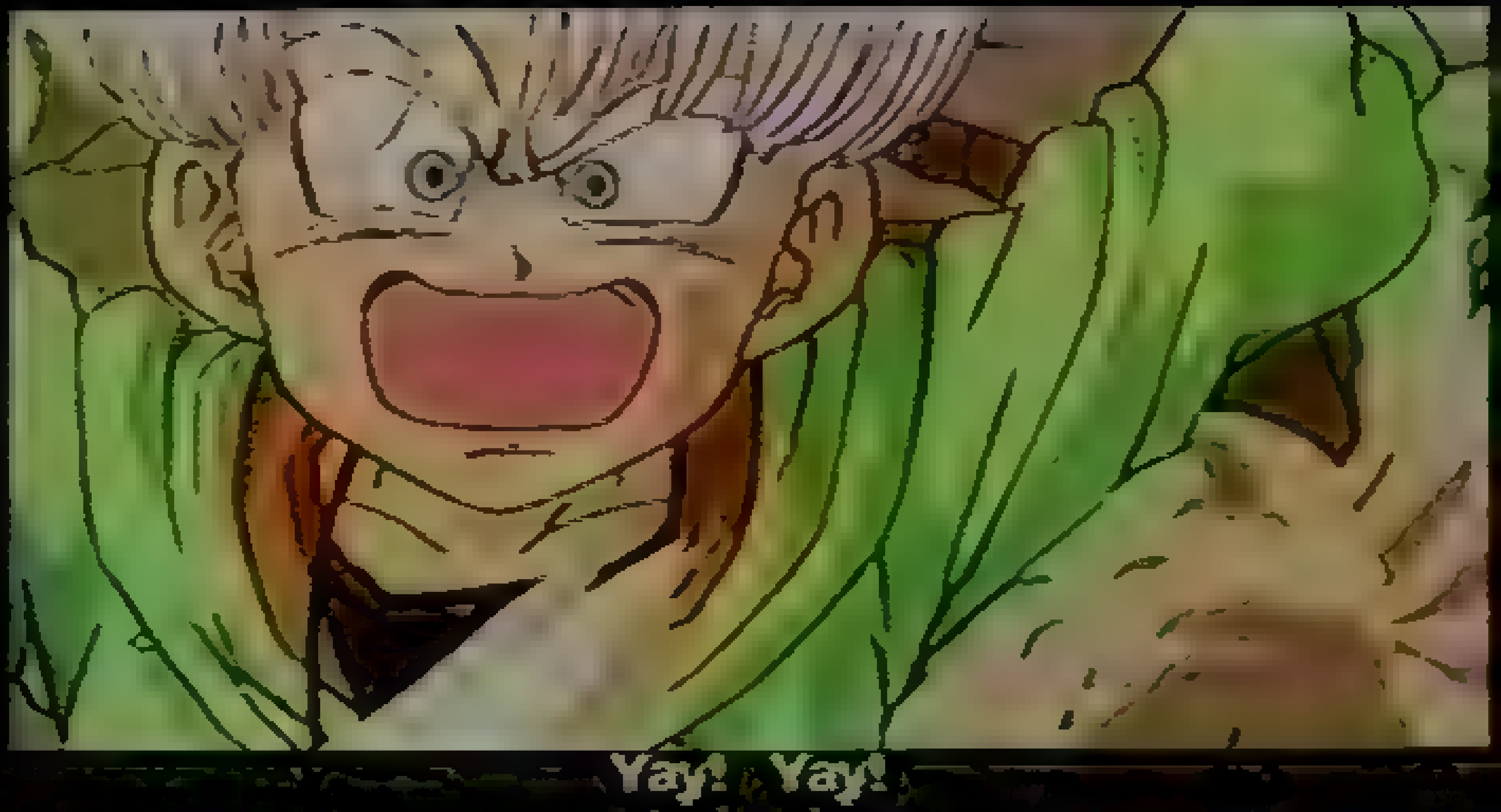


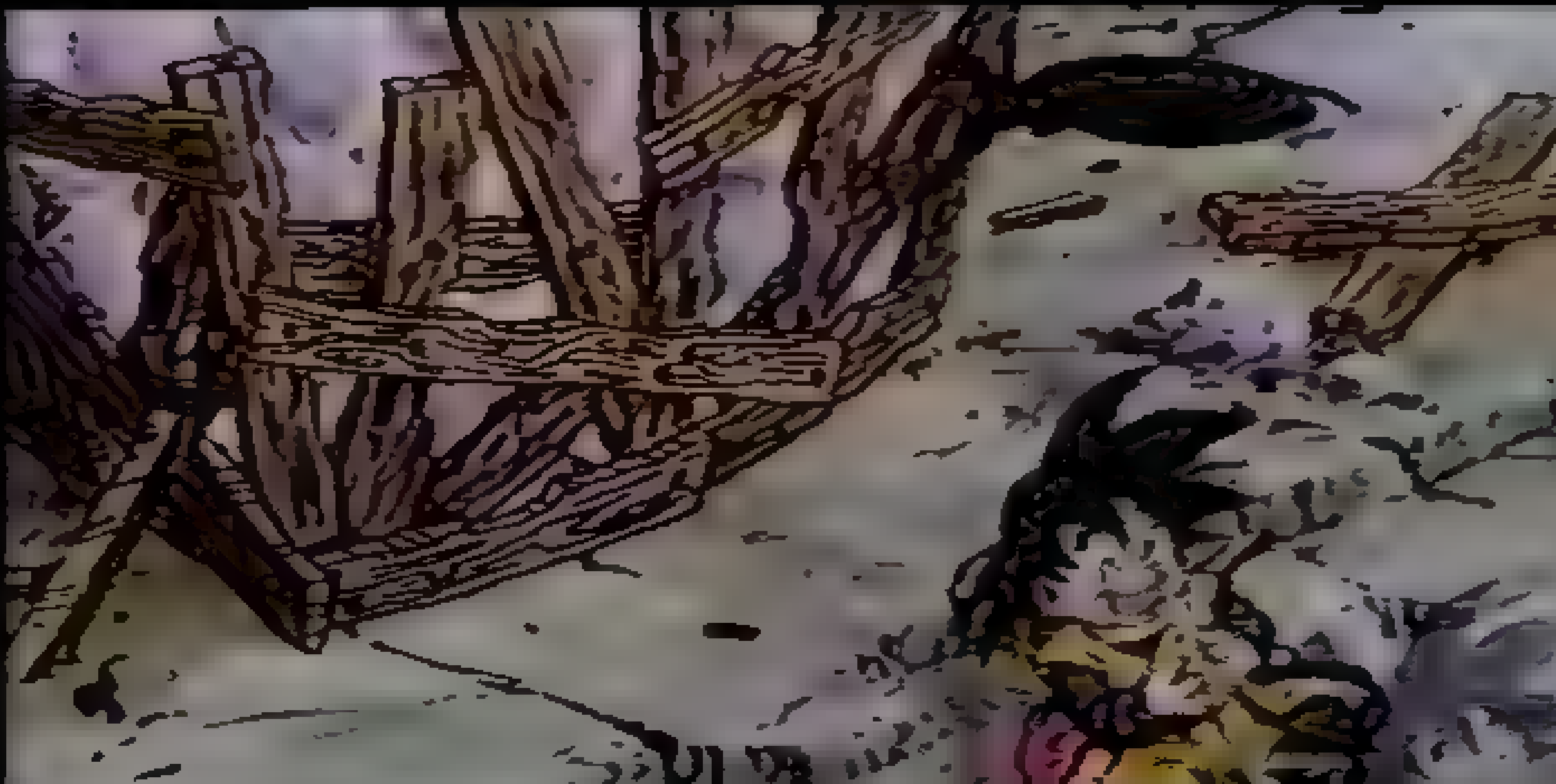


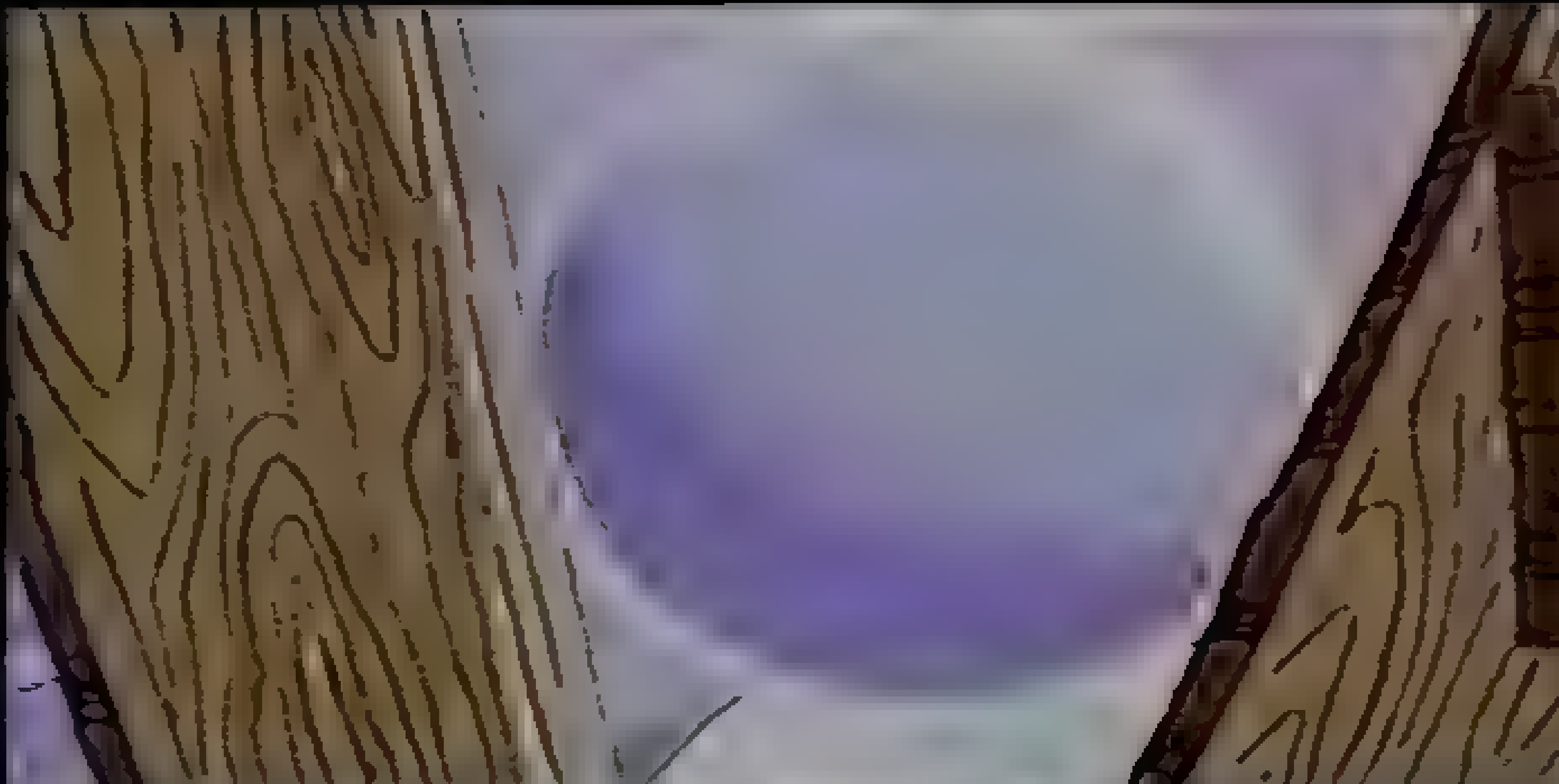


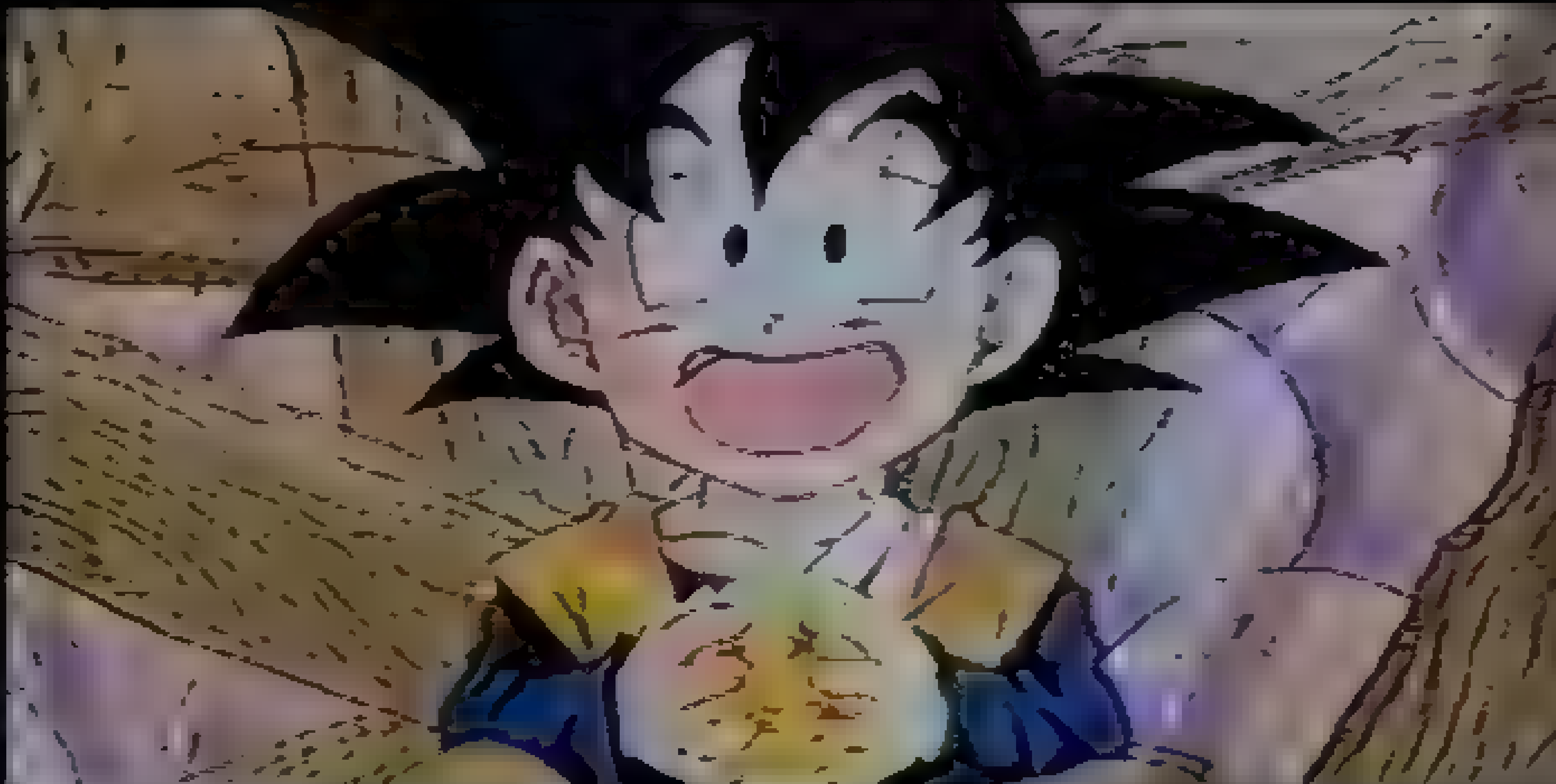

Yay! The Four-Star Ball!!

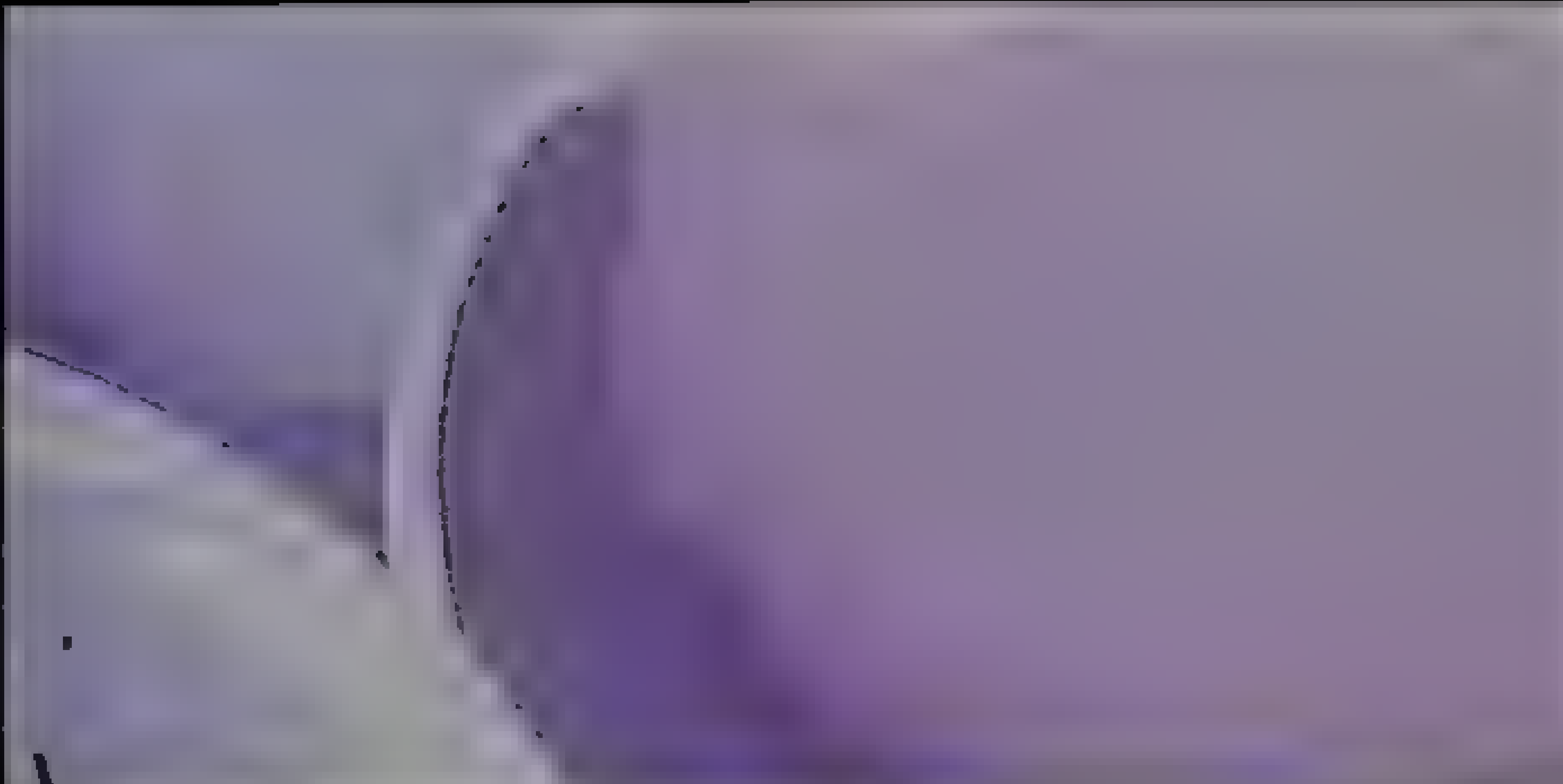

Yay! The Four-Star Ball!!

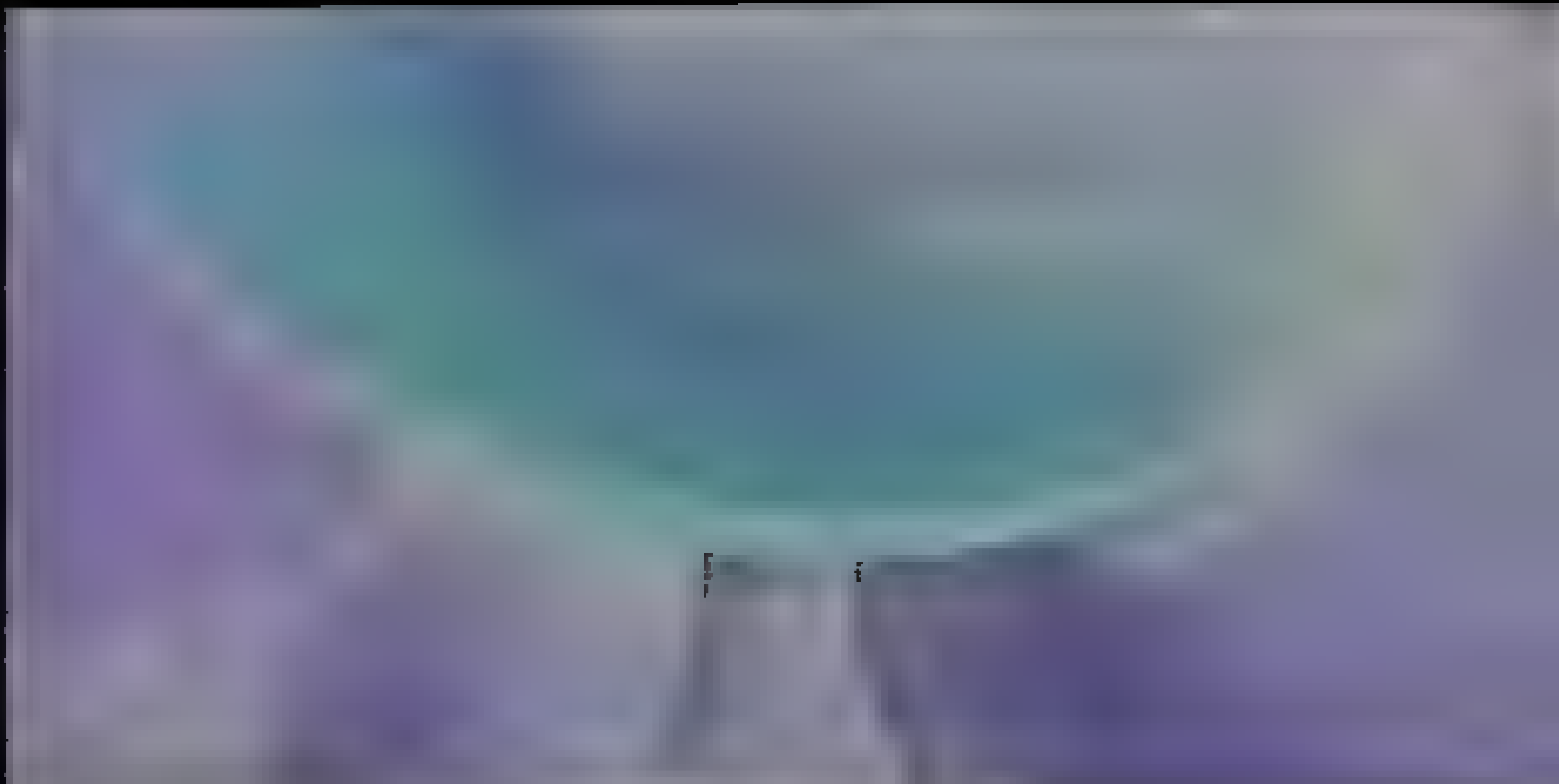

Yay! Yay!

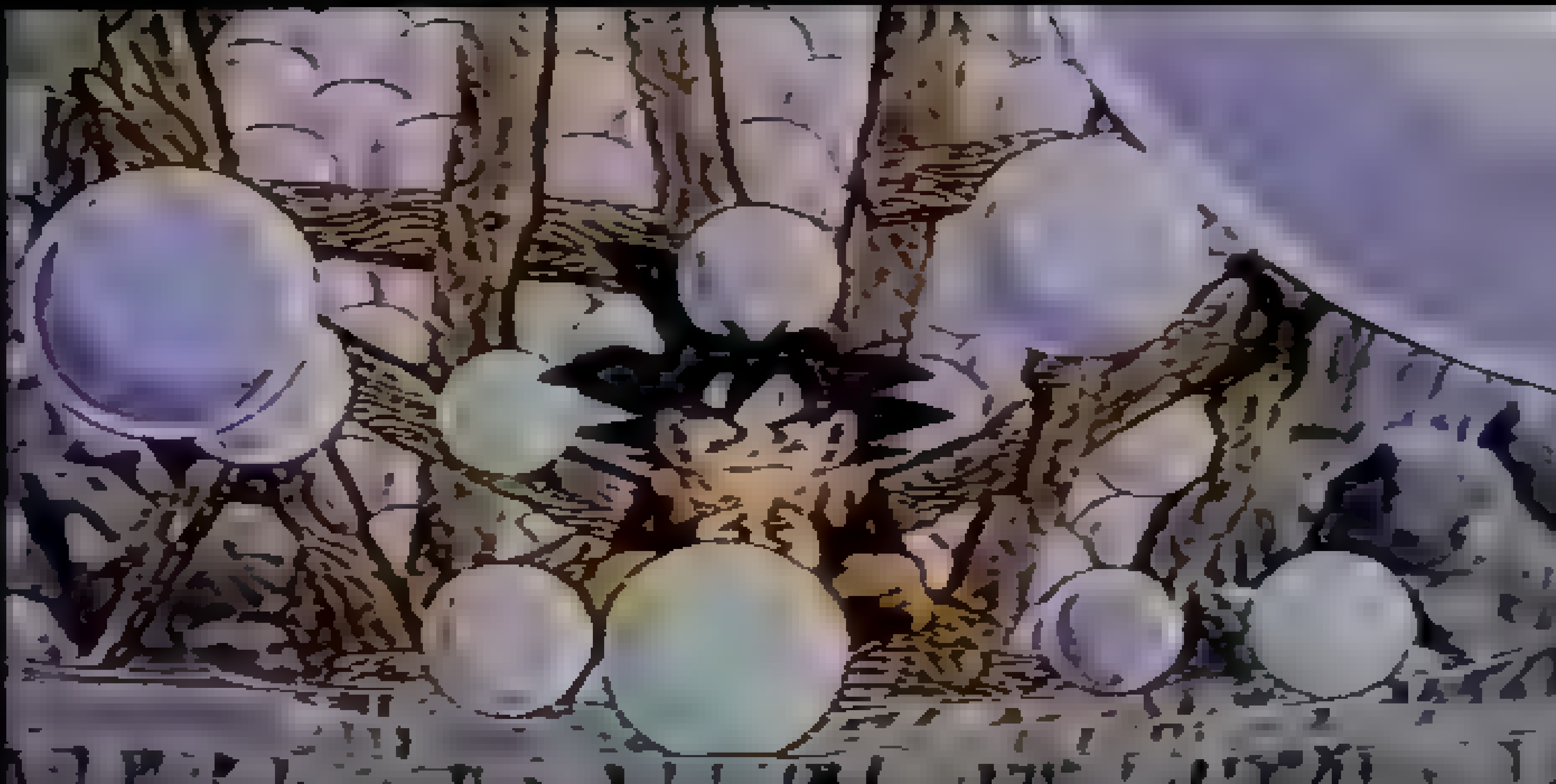


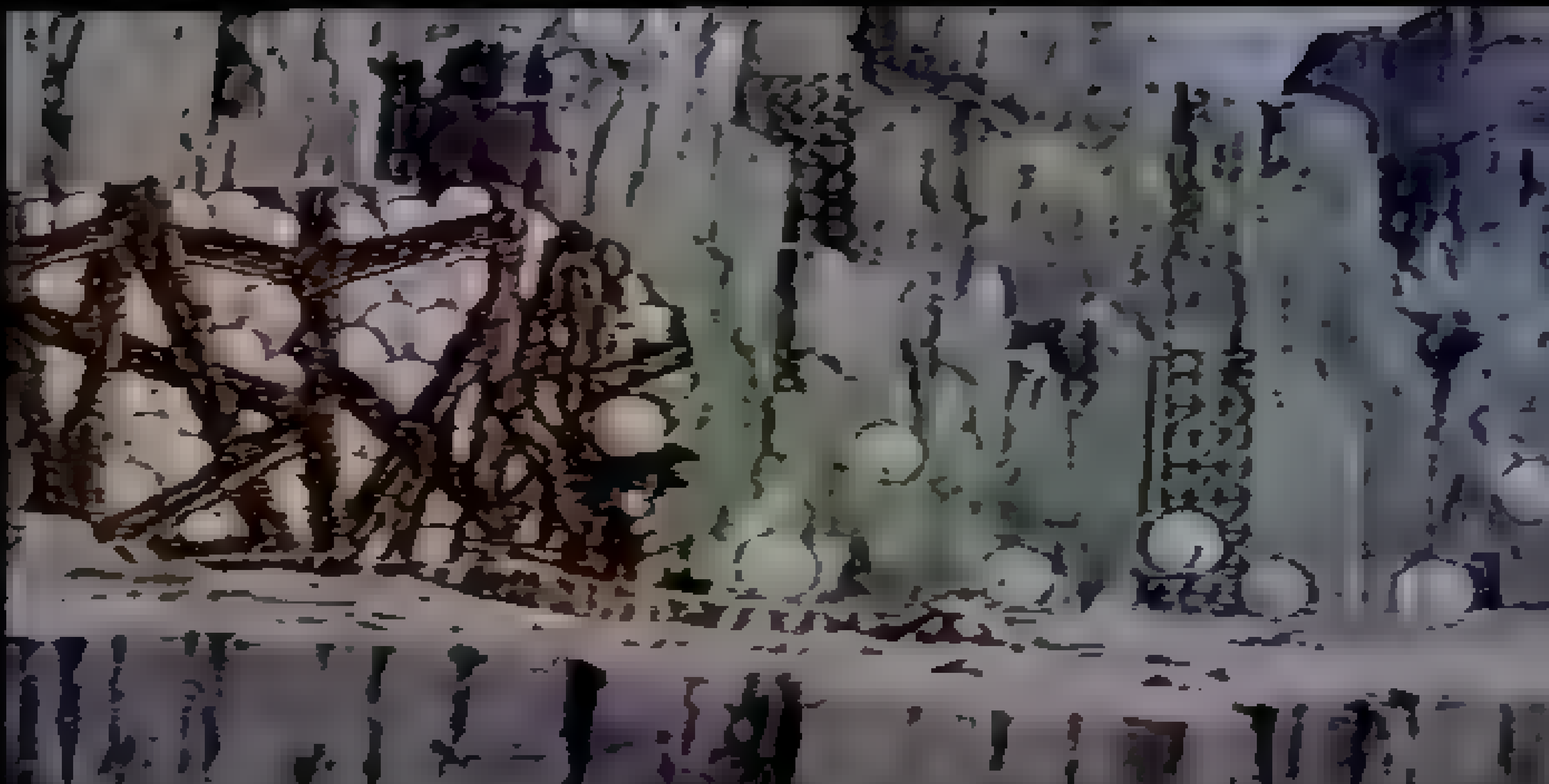


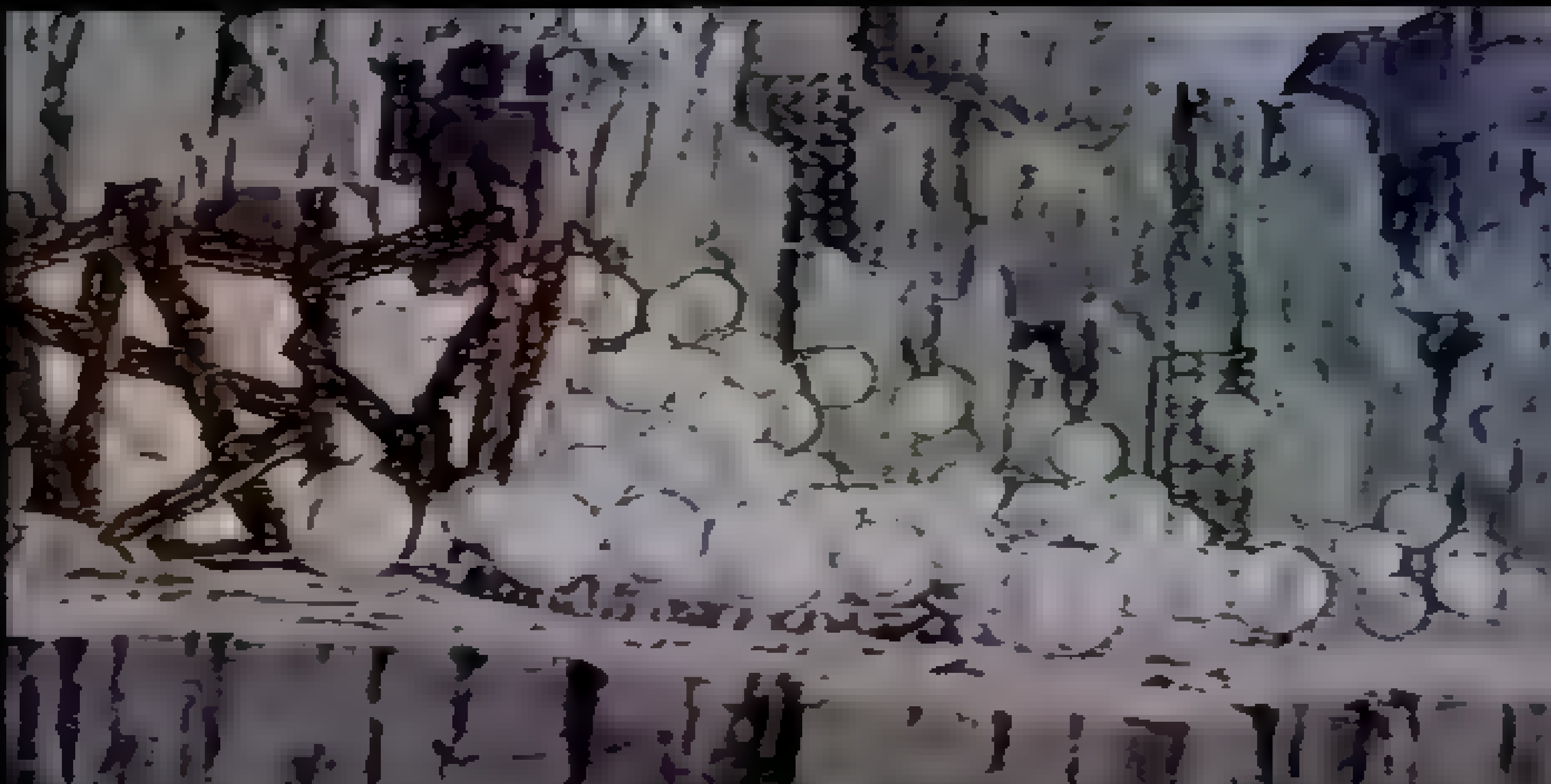


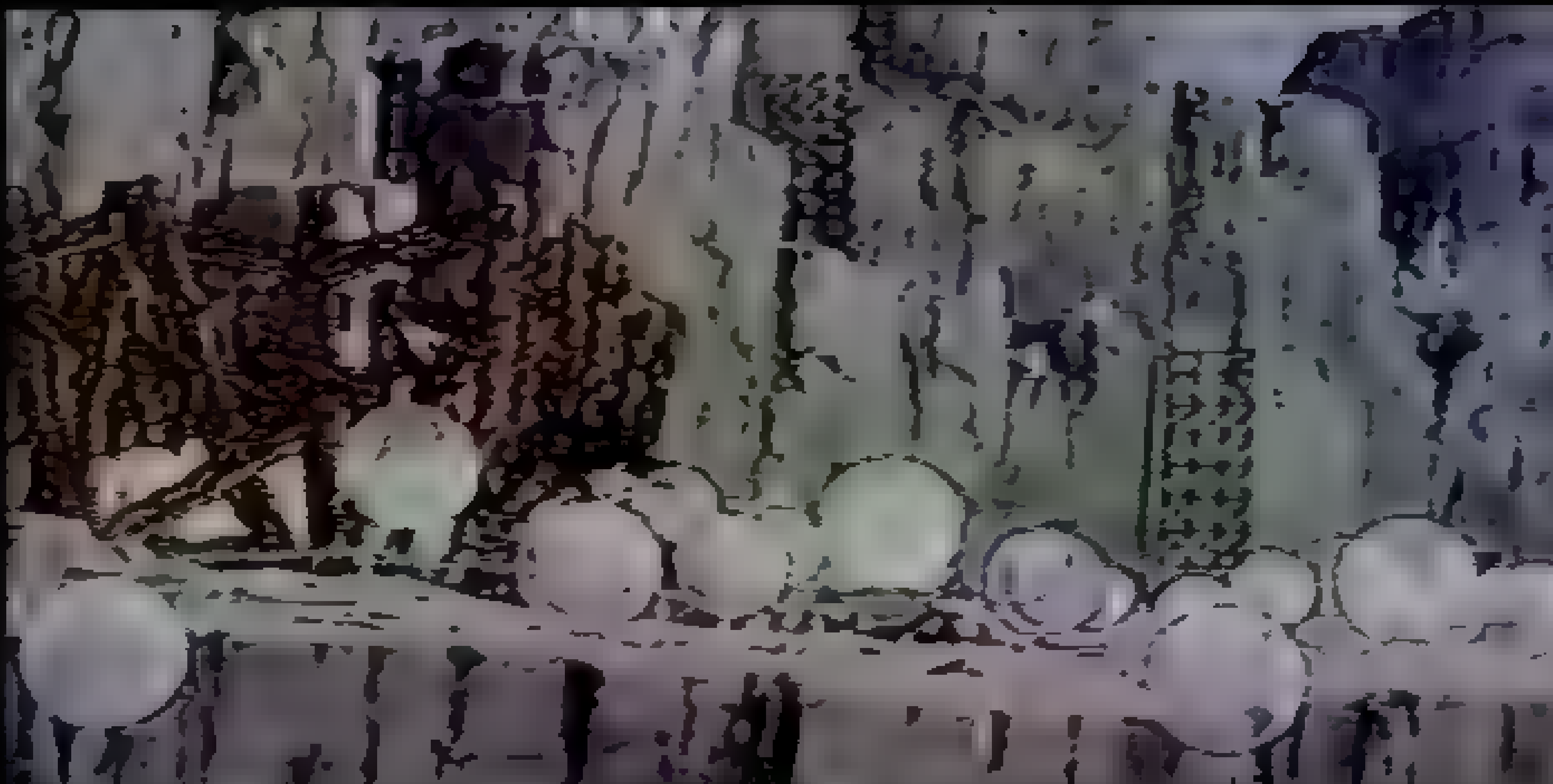


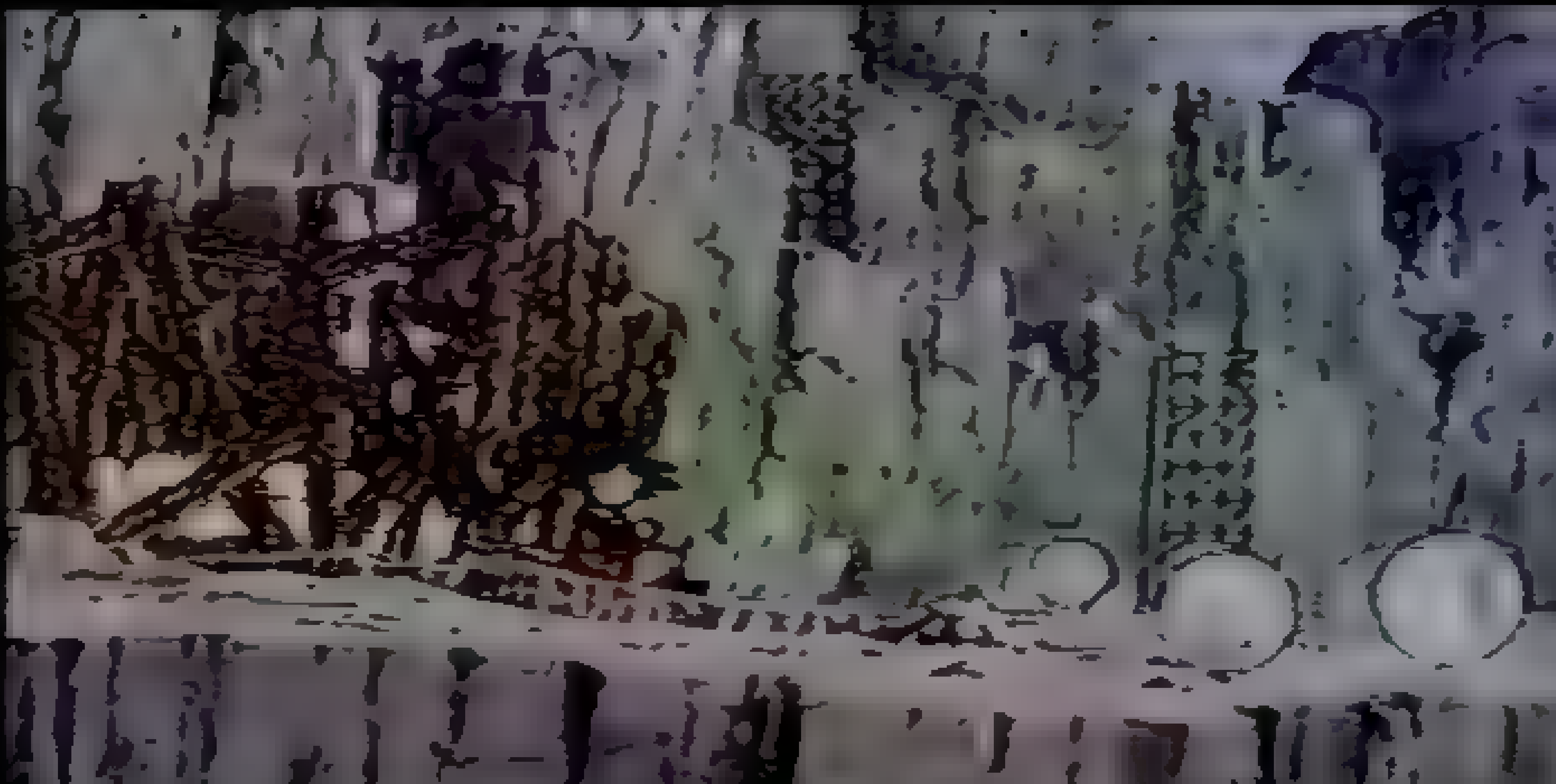


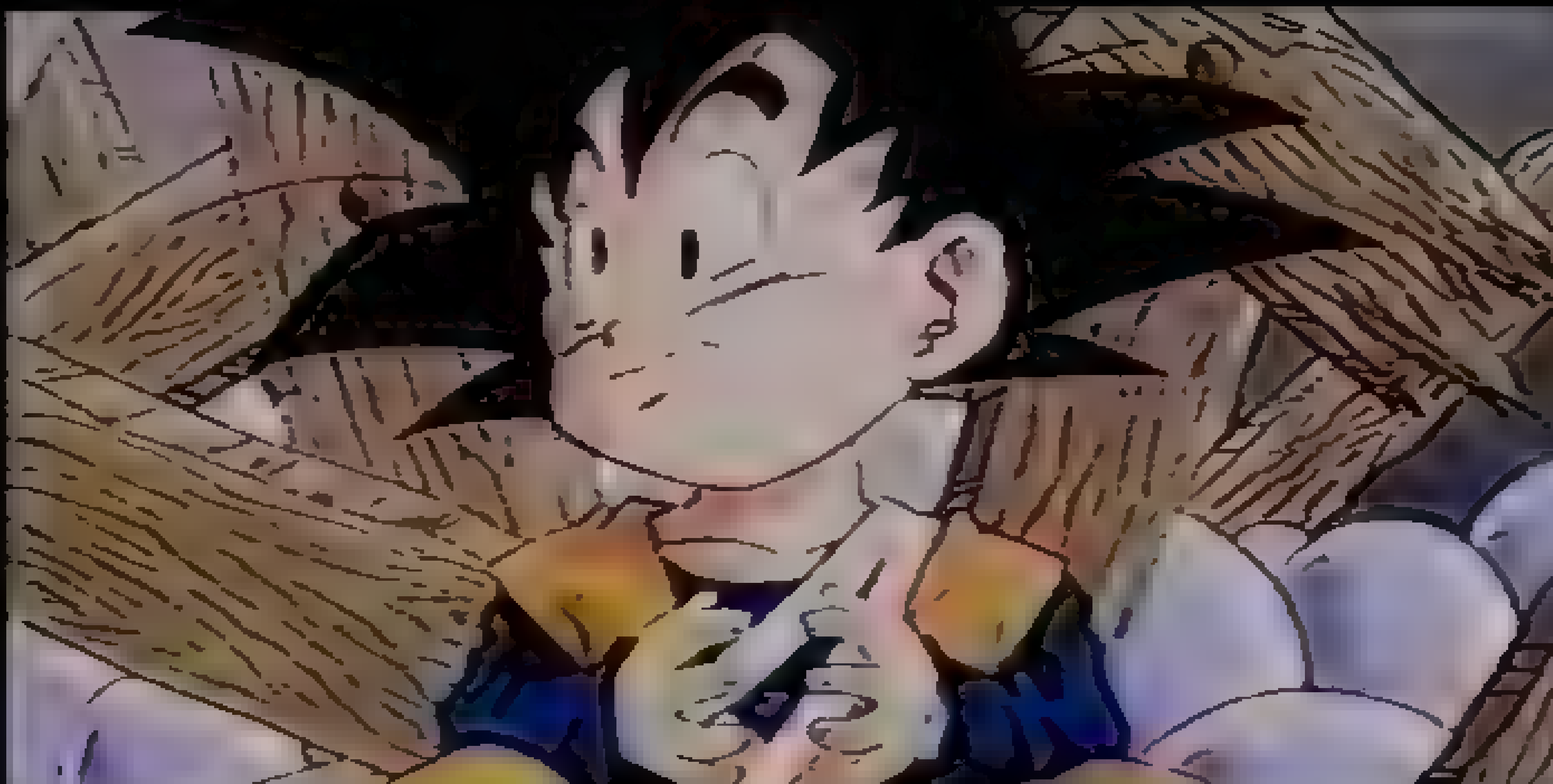


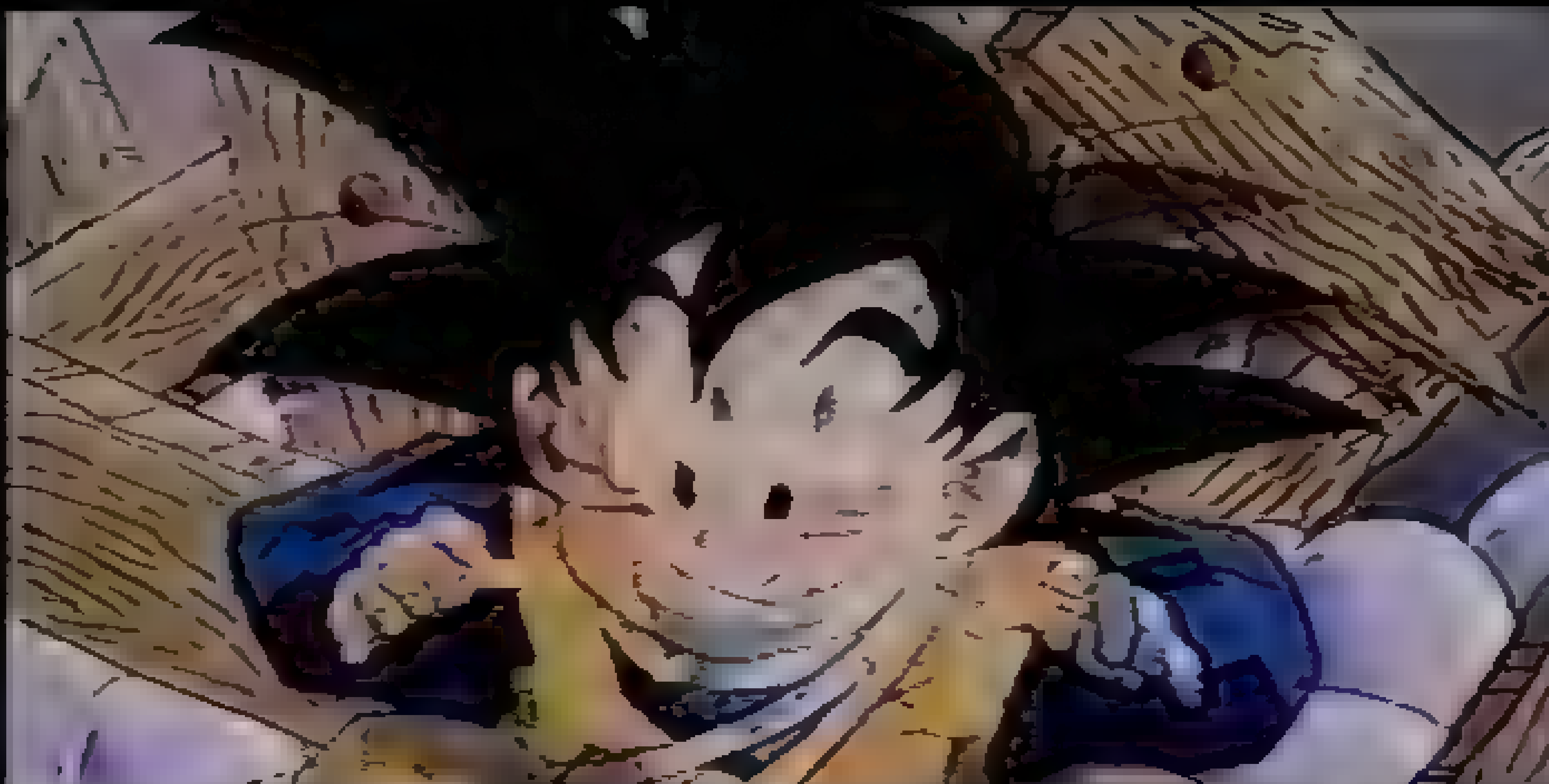


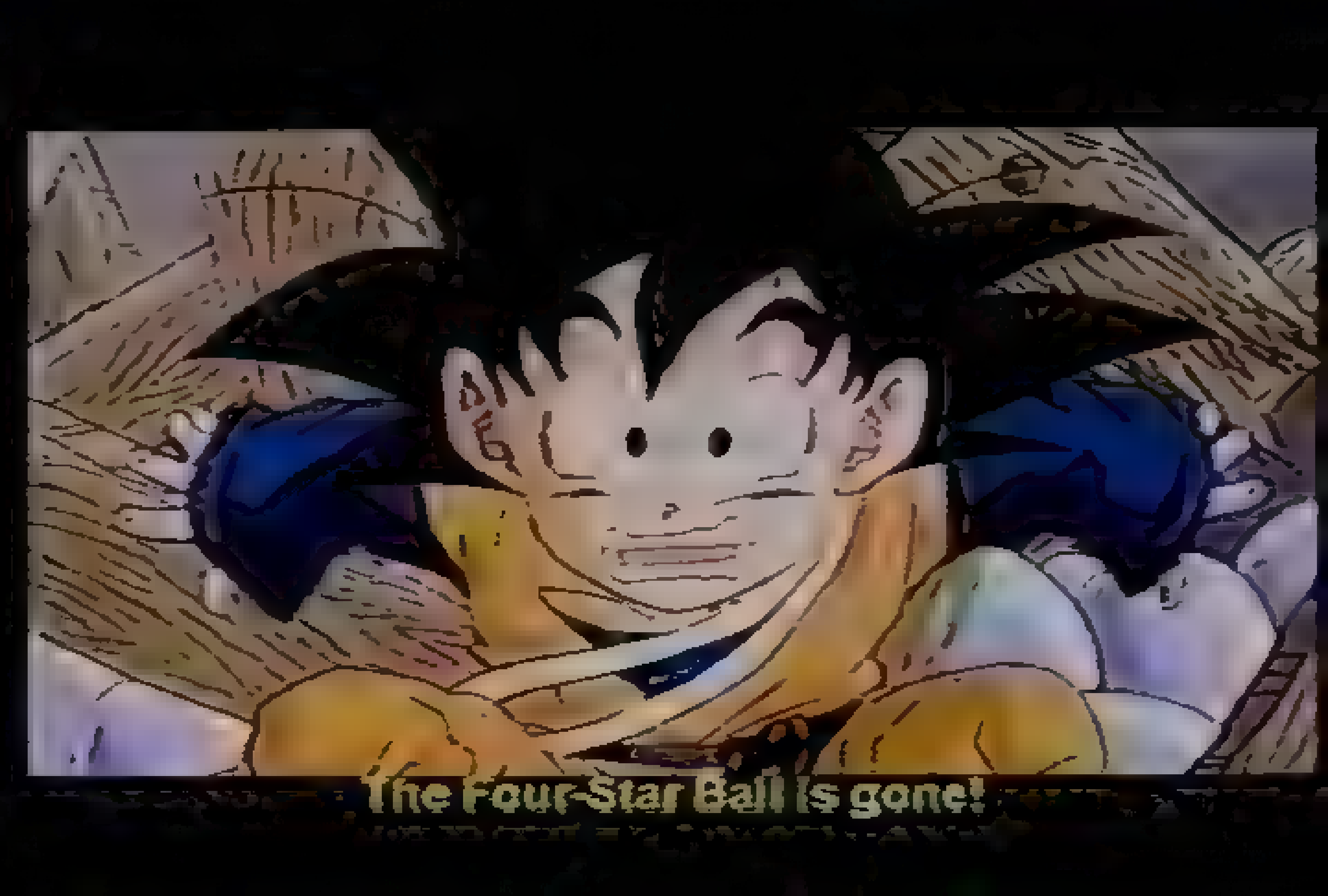




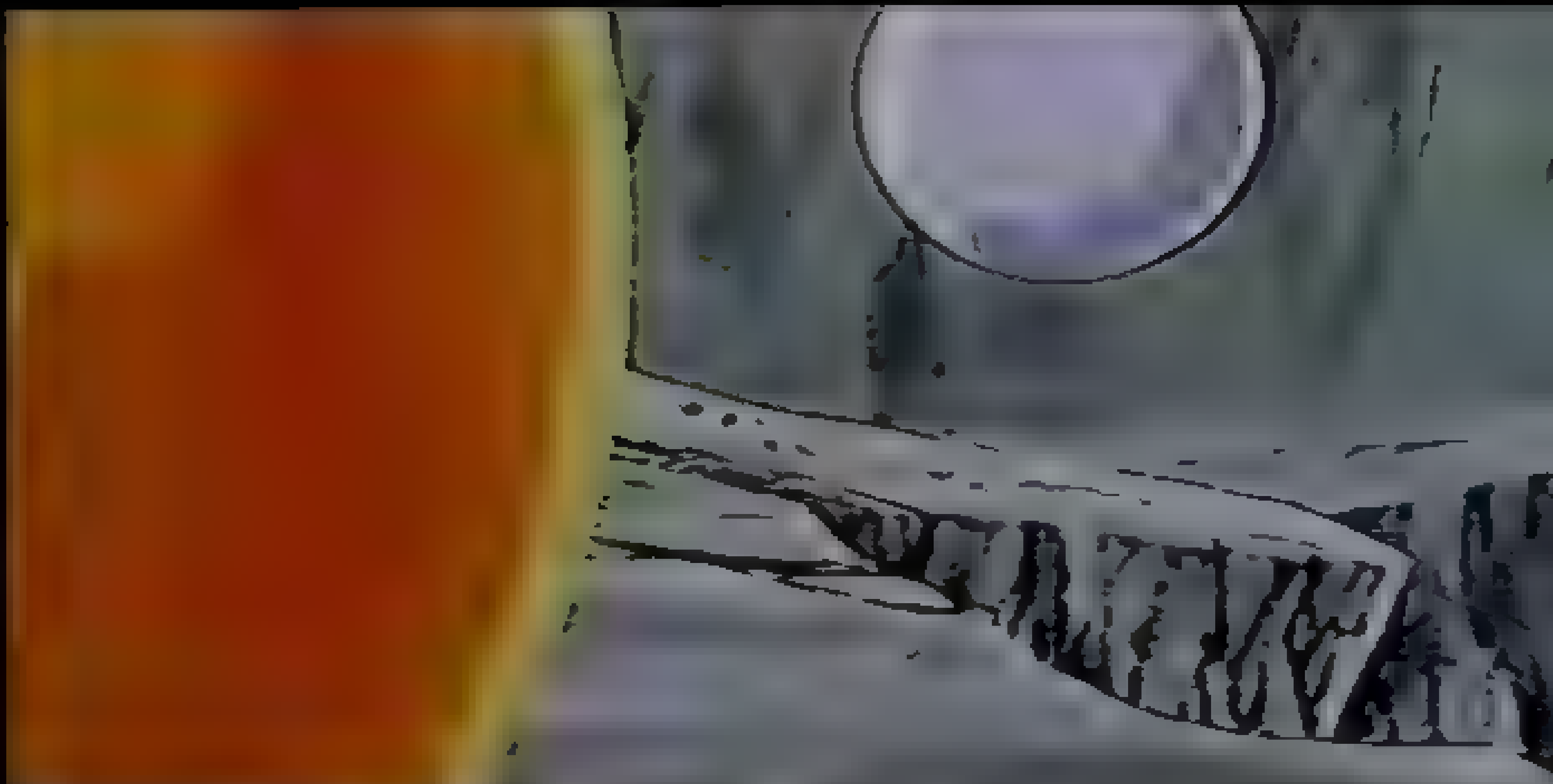






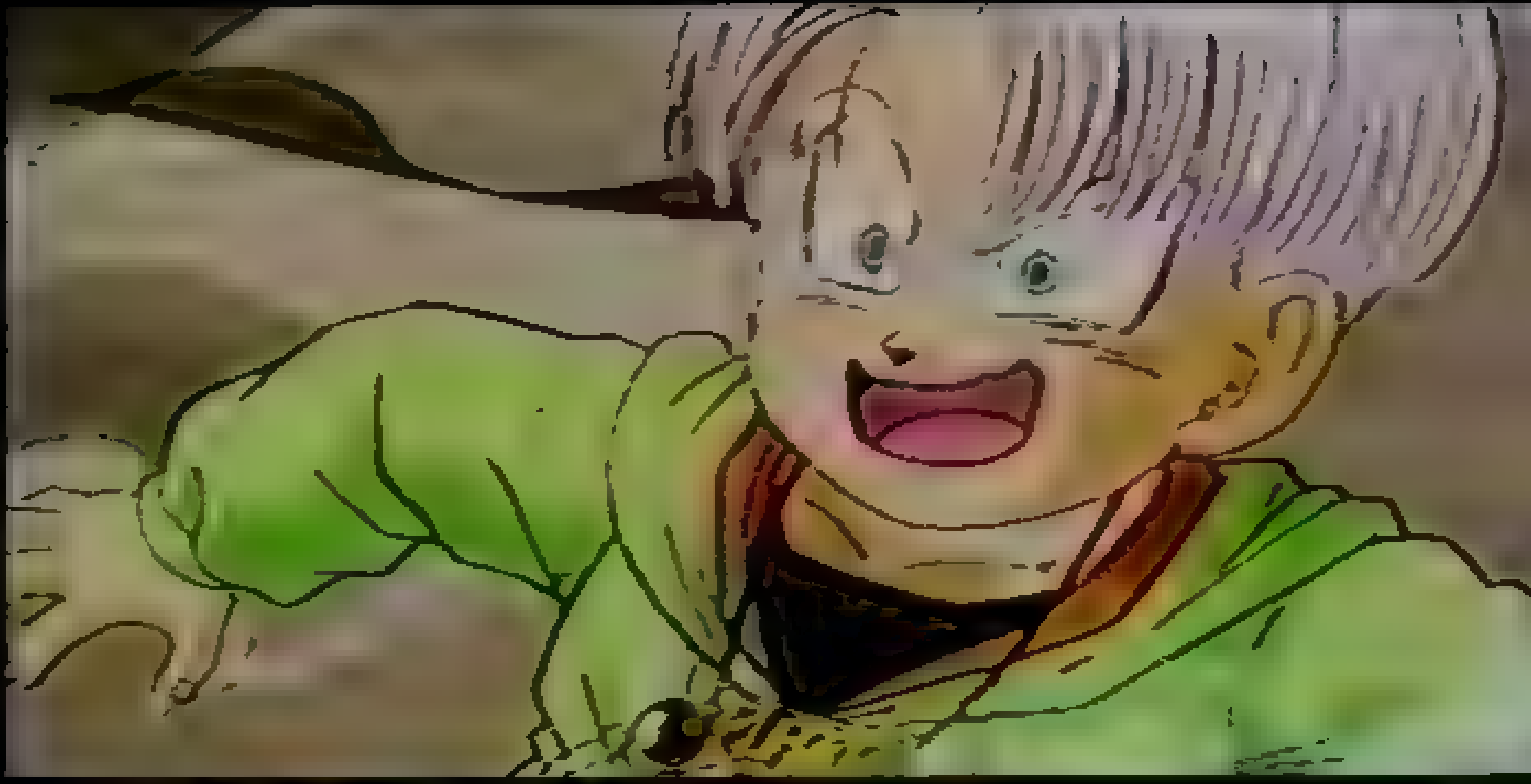

The Four-Star Ball is gone!



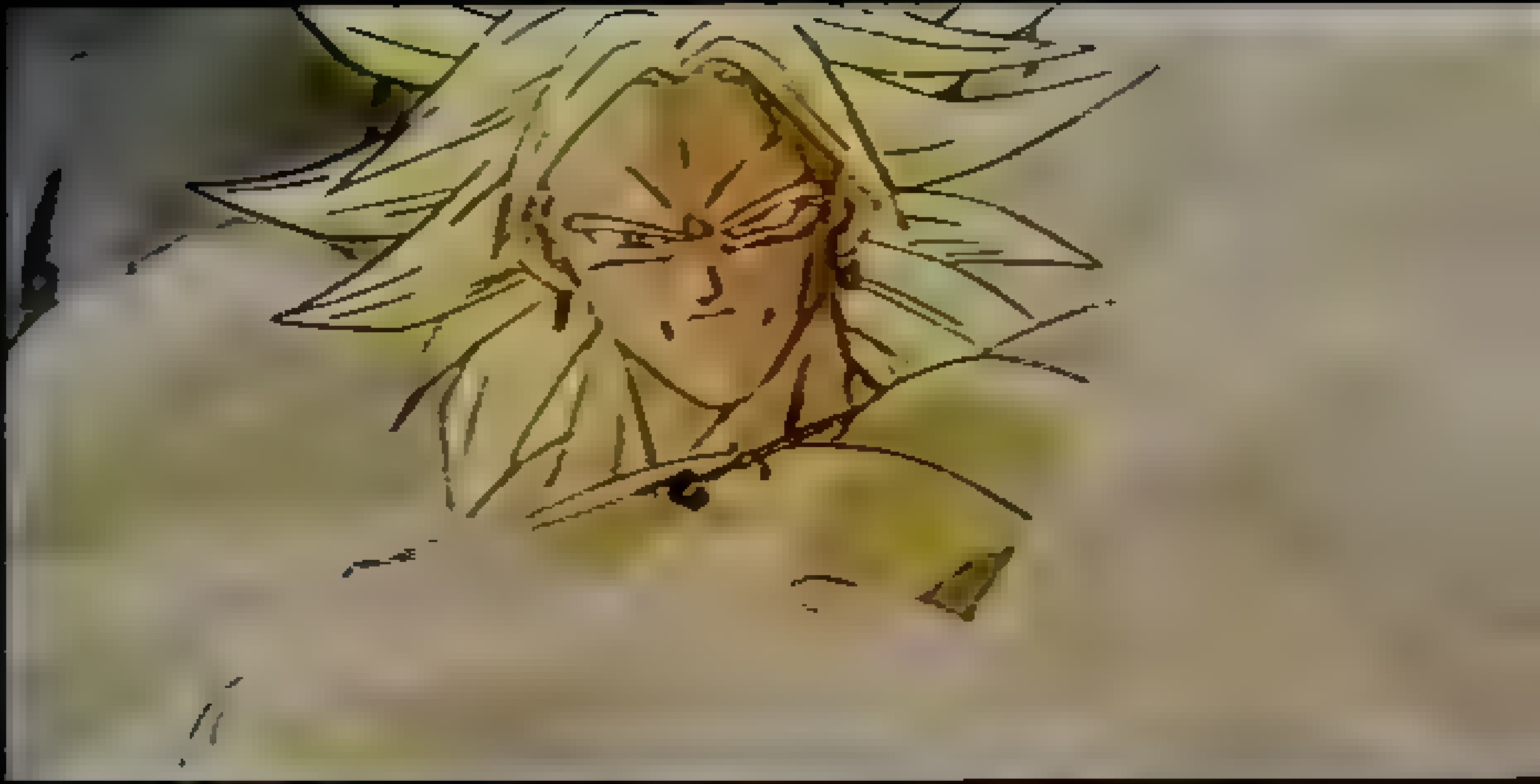


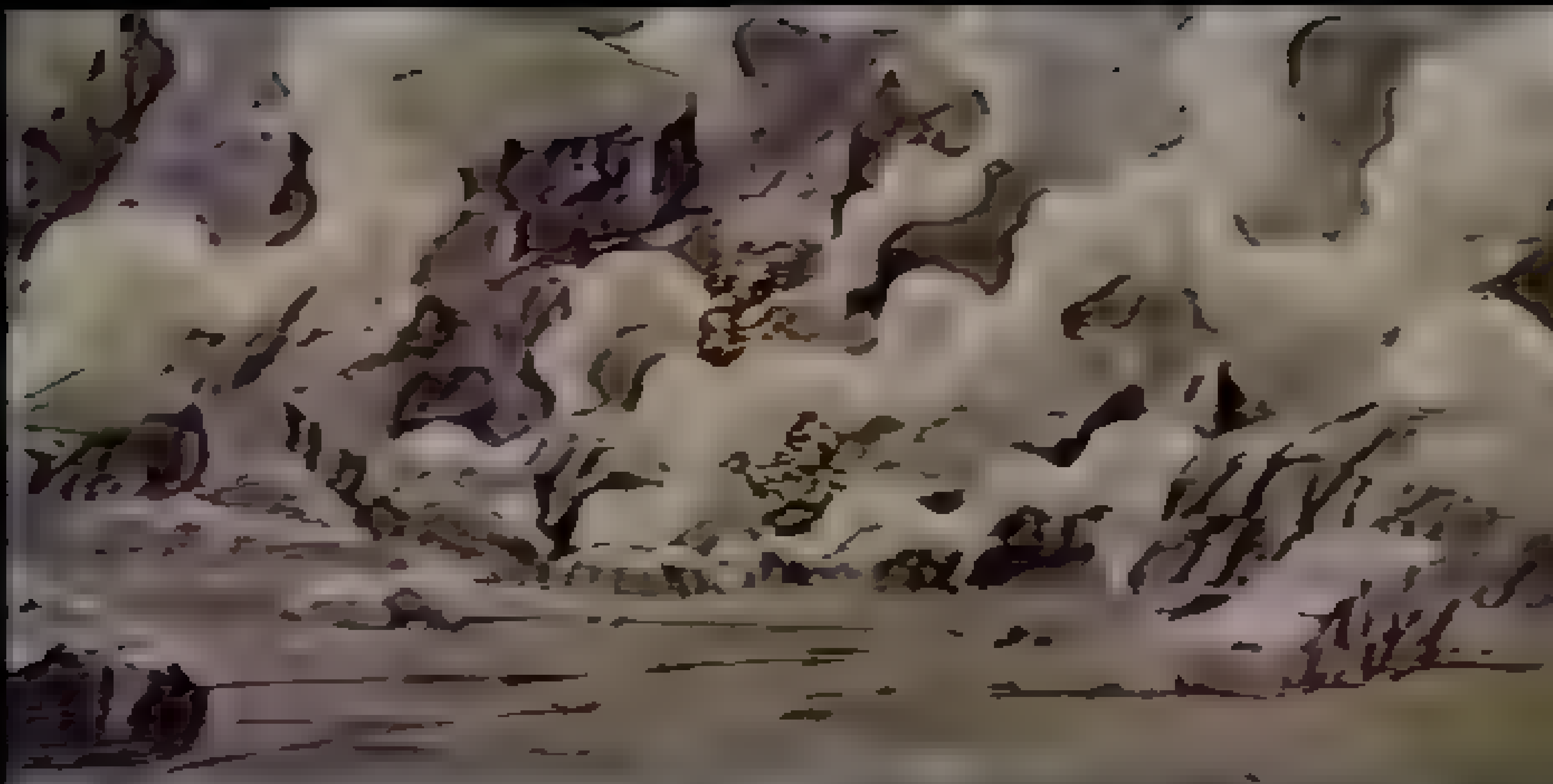


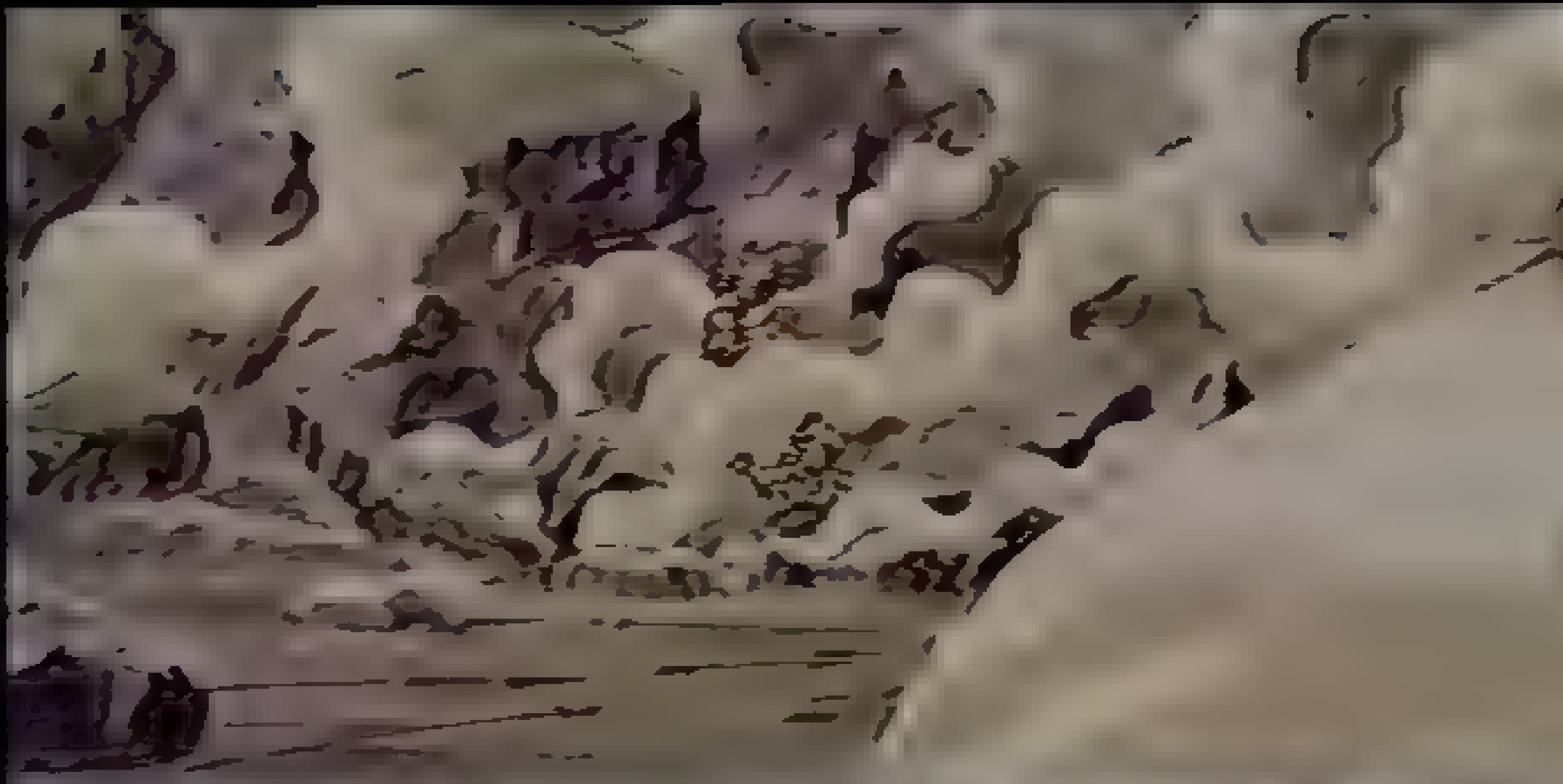

Oh, I'm in trouble!!




Goten, what did you do?



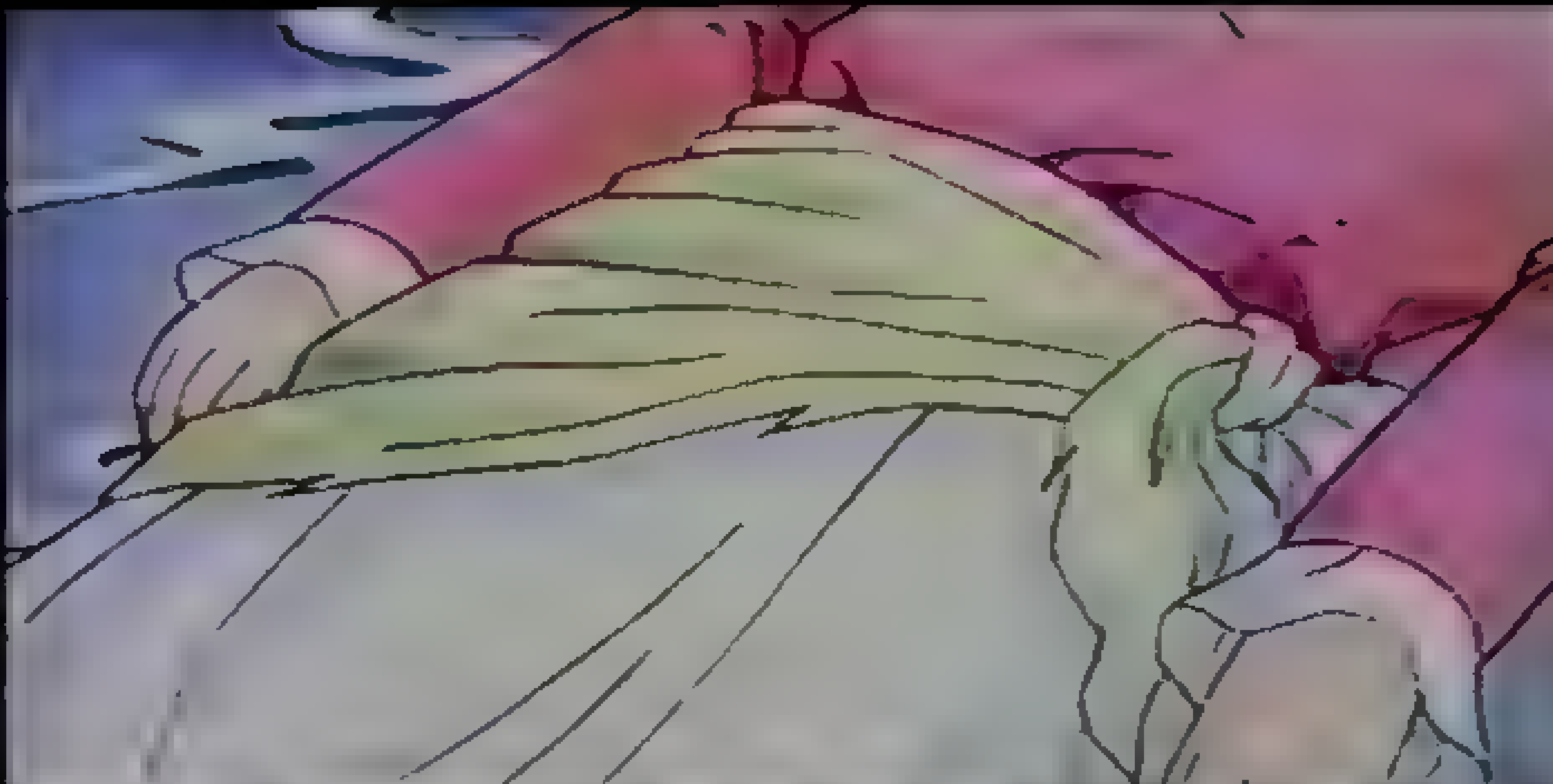






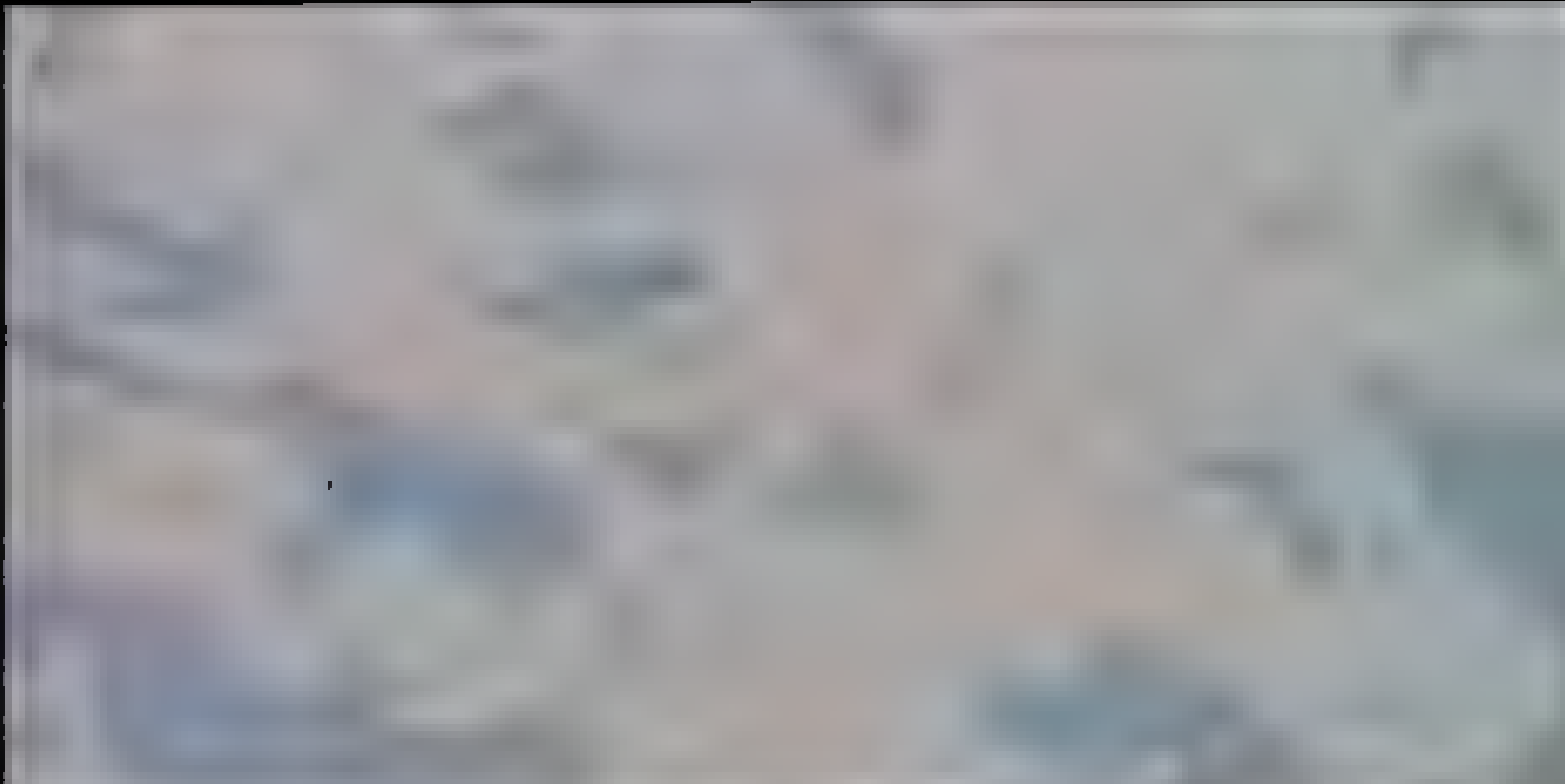


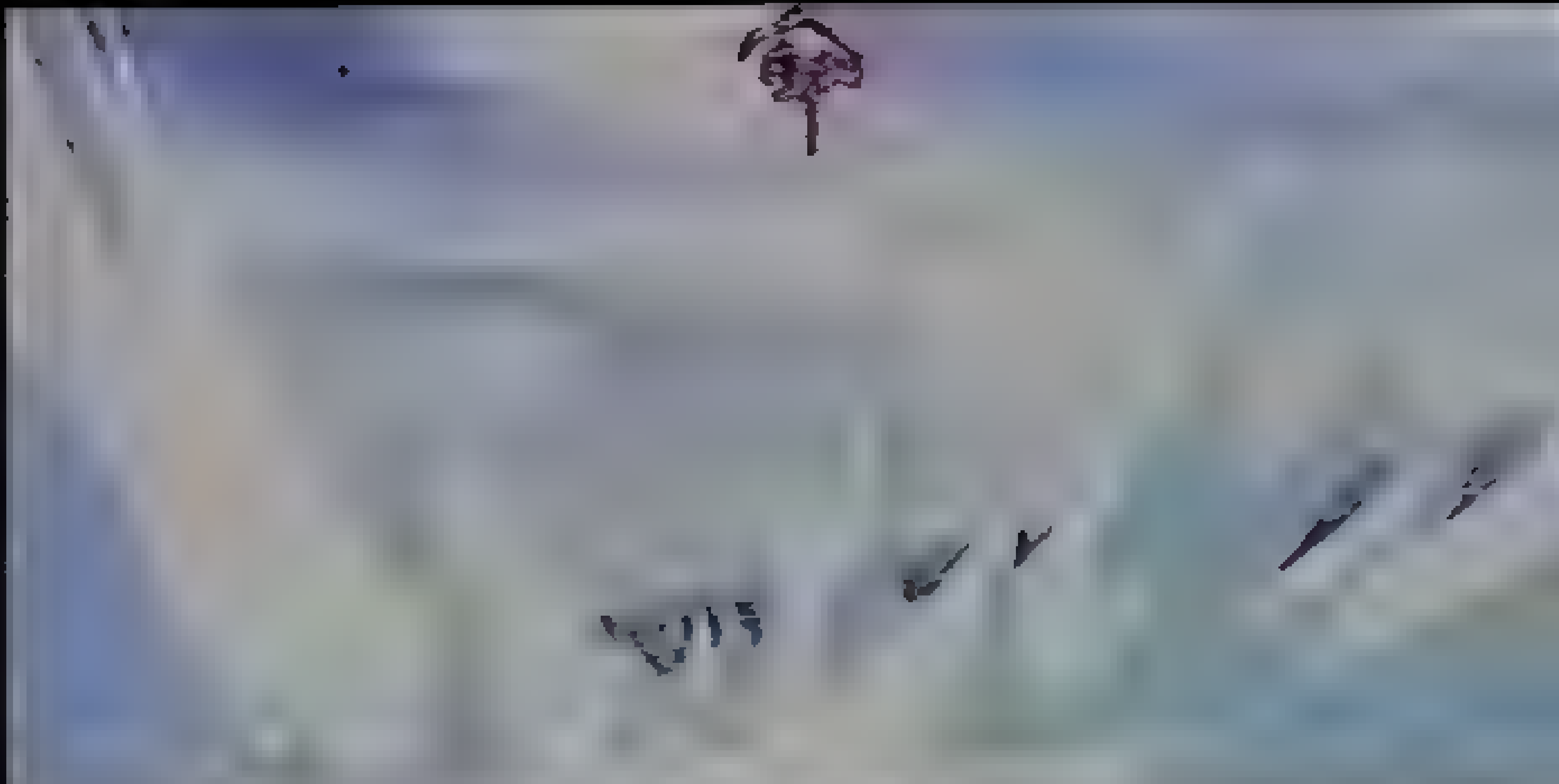


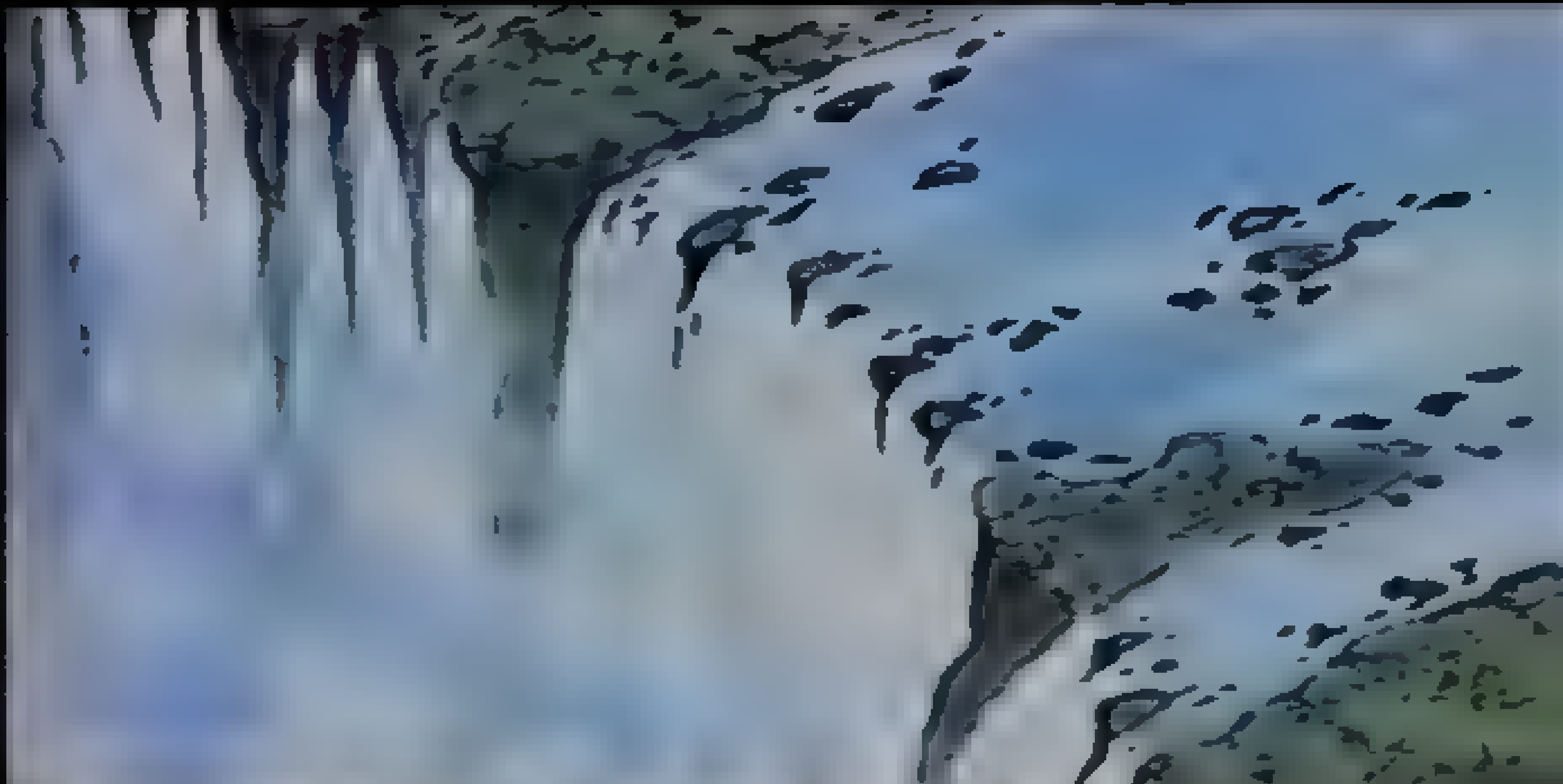


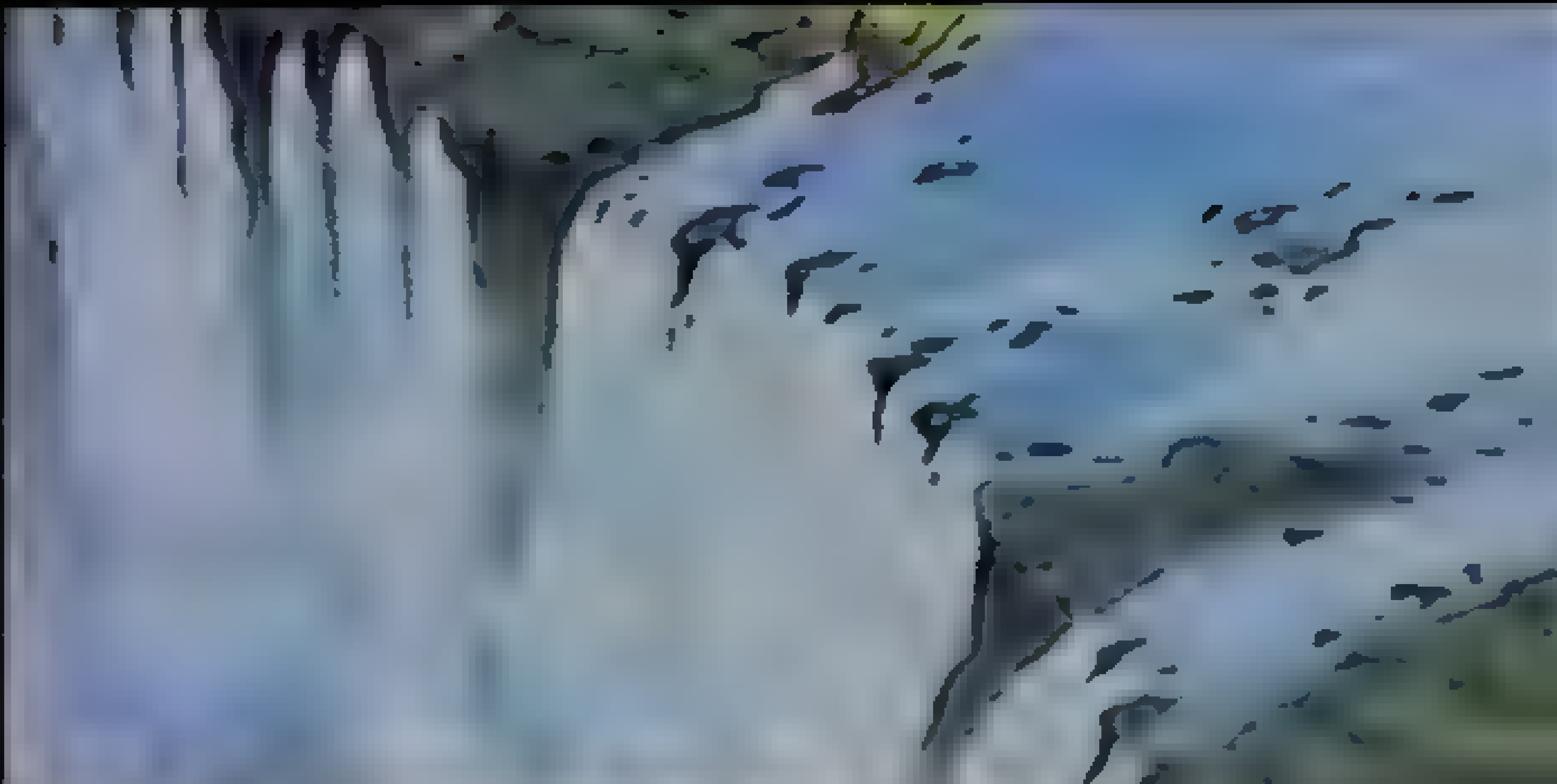



That guy won't kill me so easily!

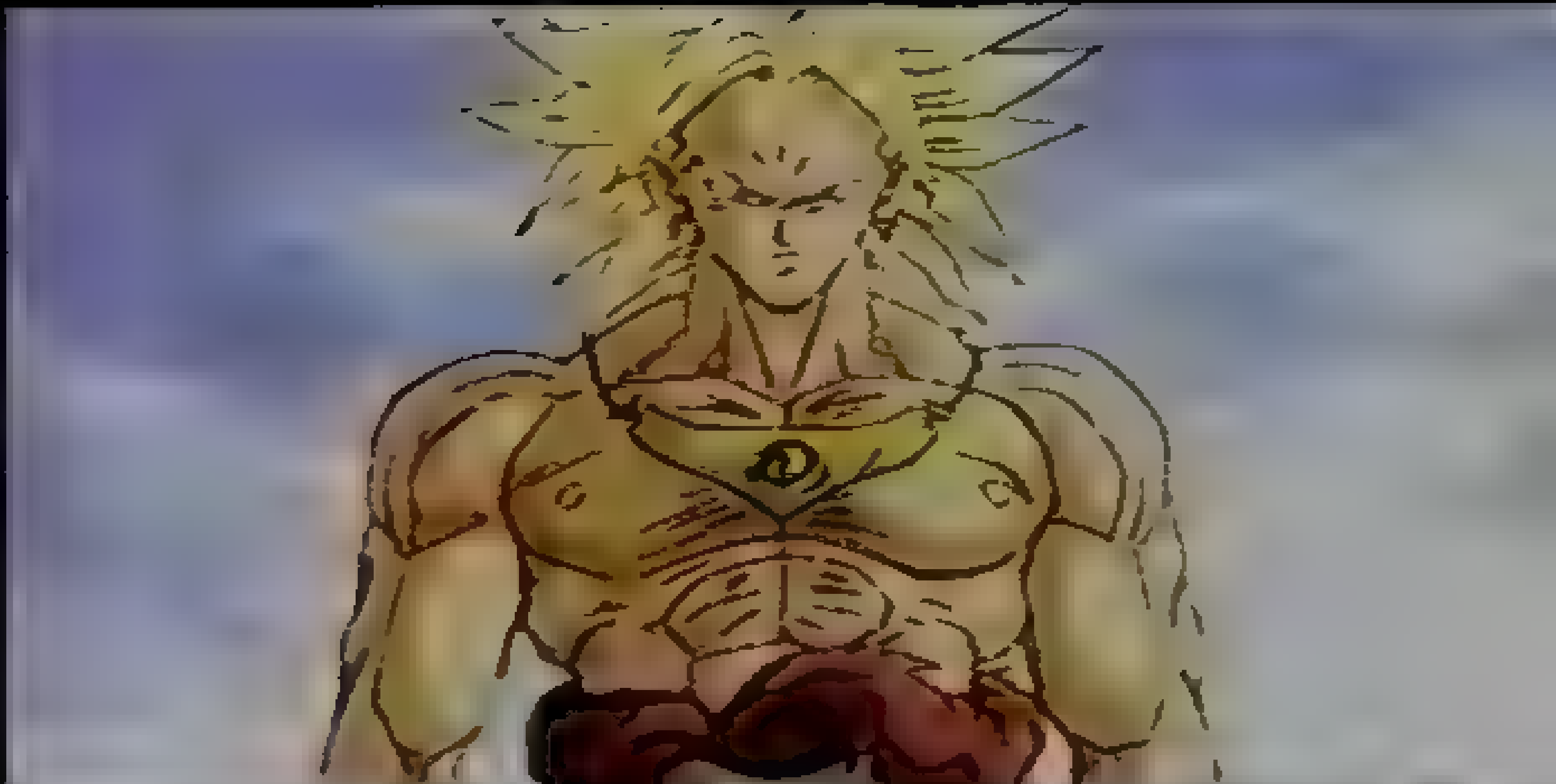






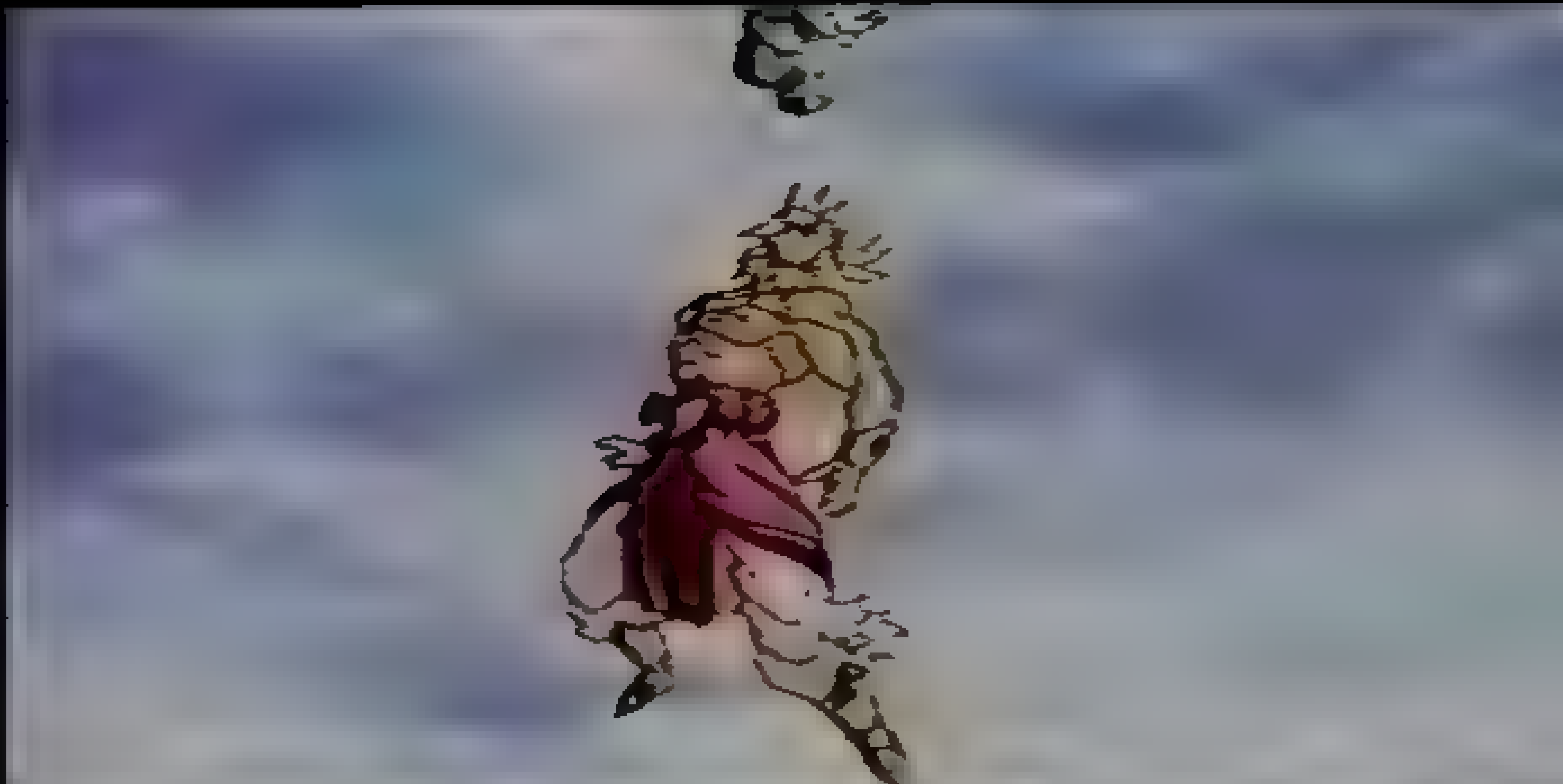


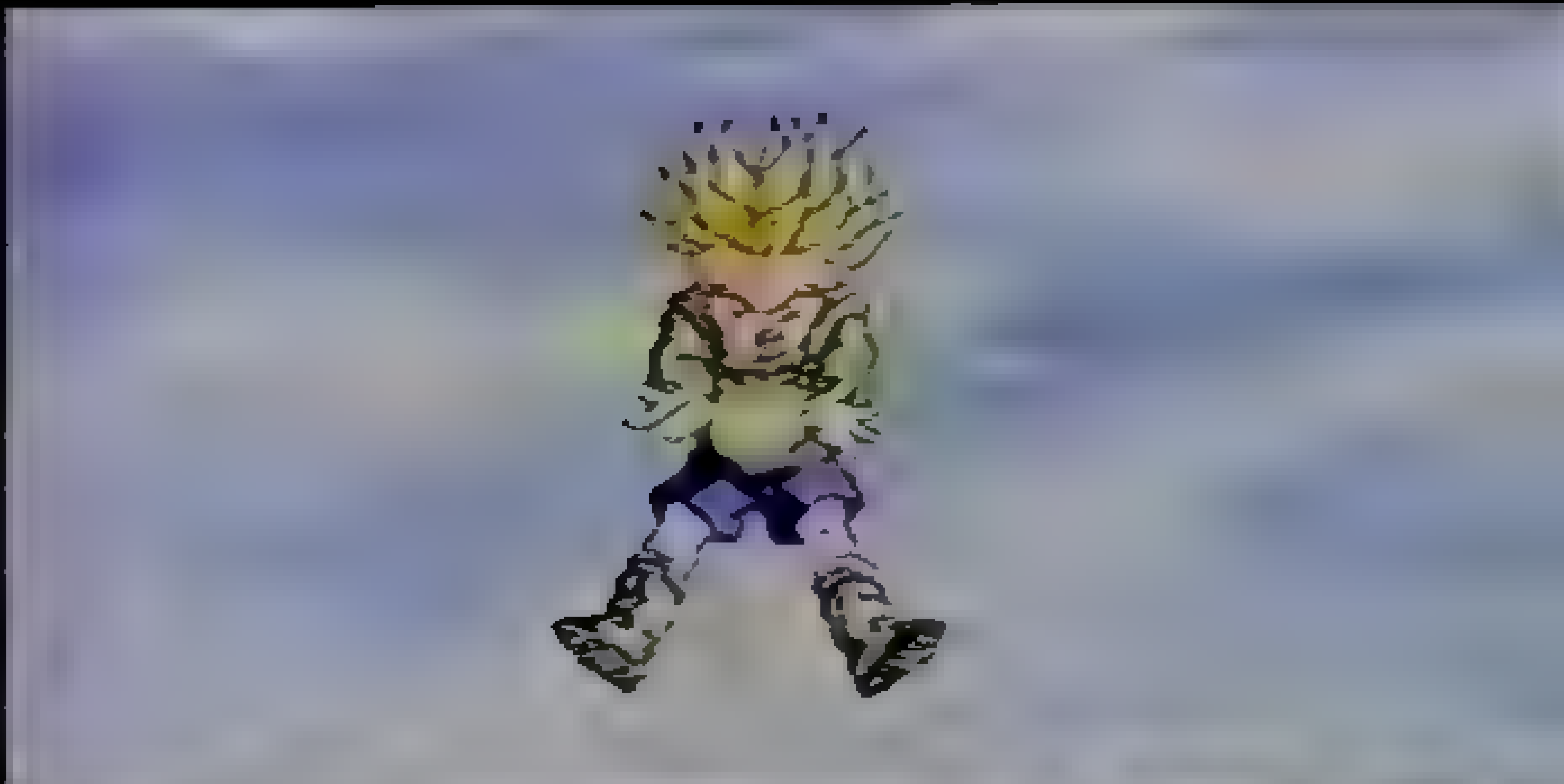




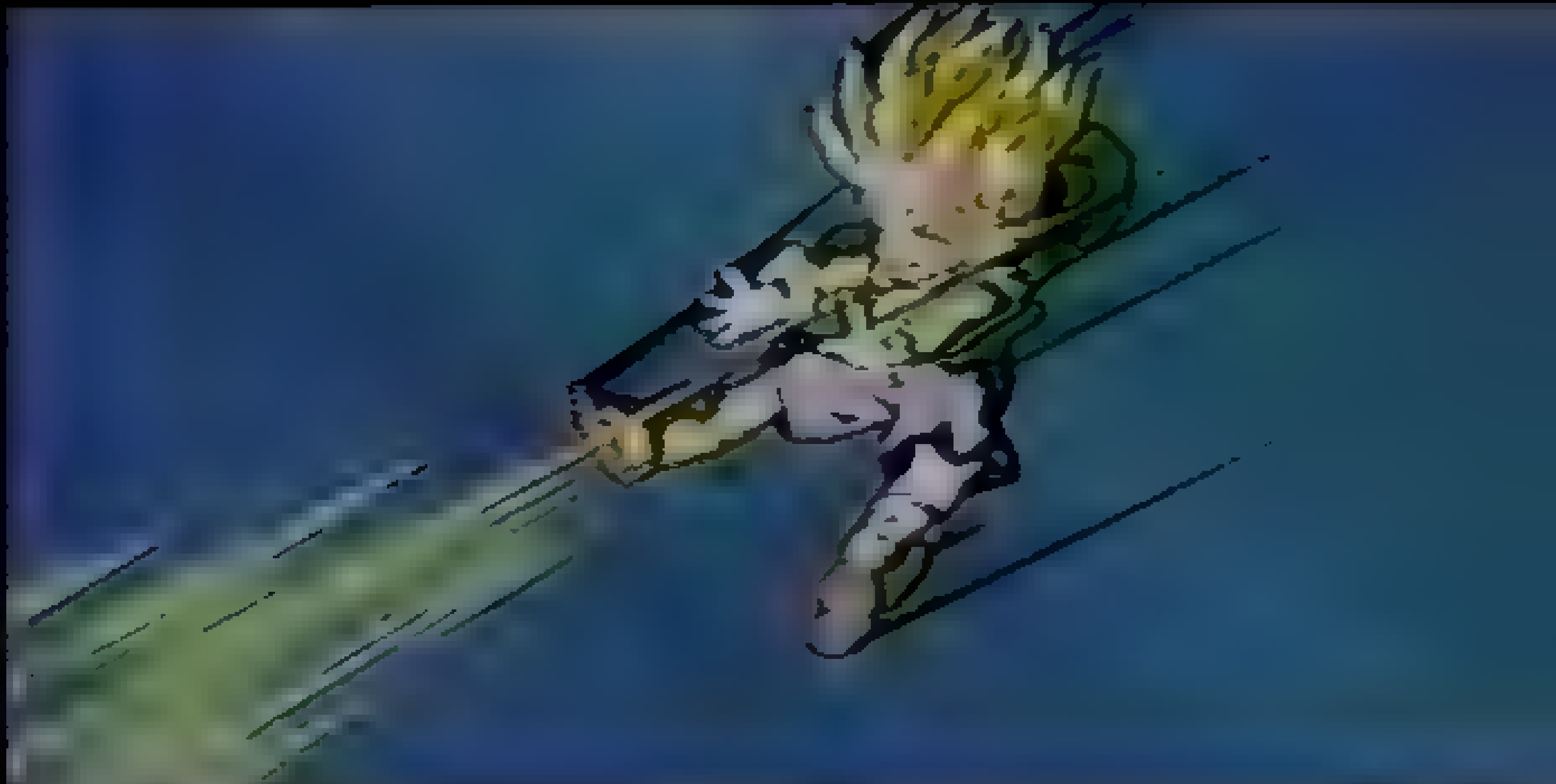


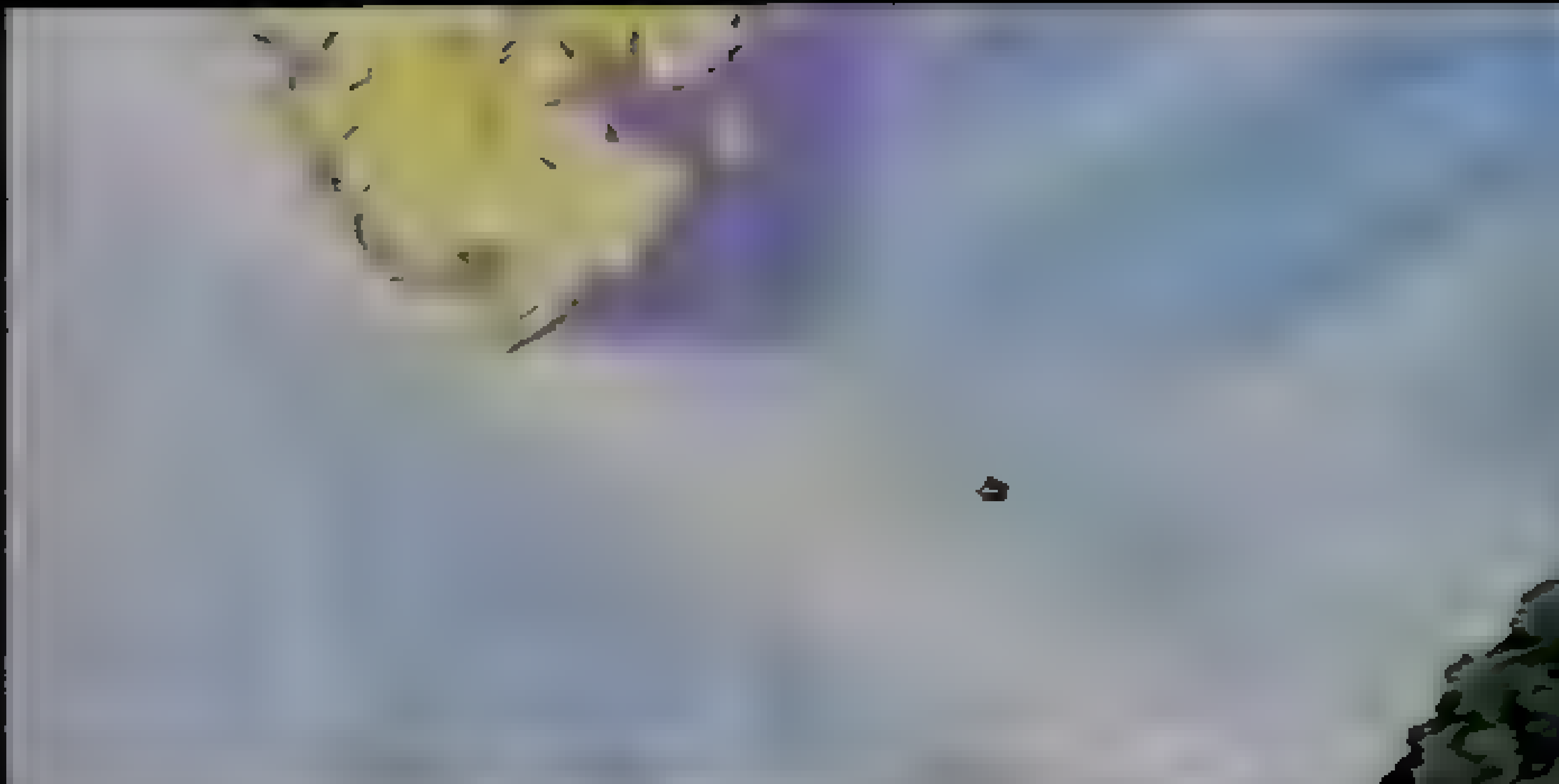


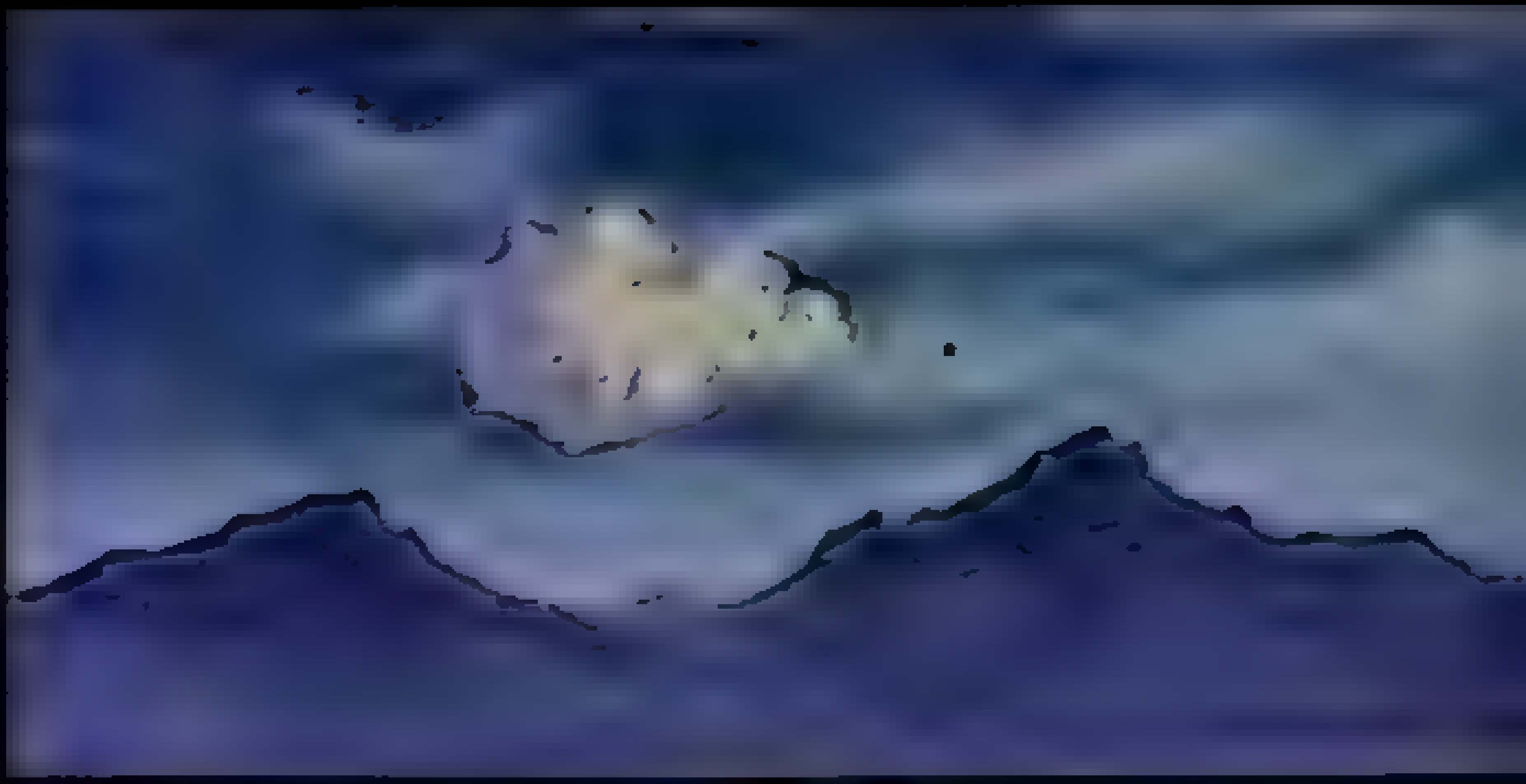


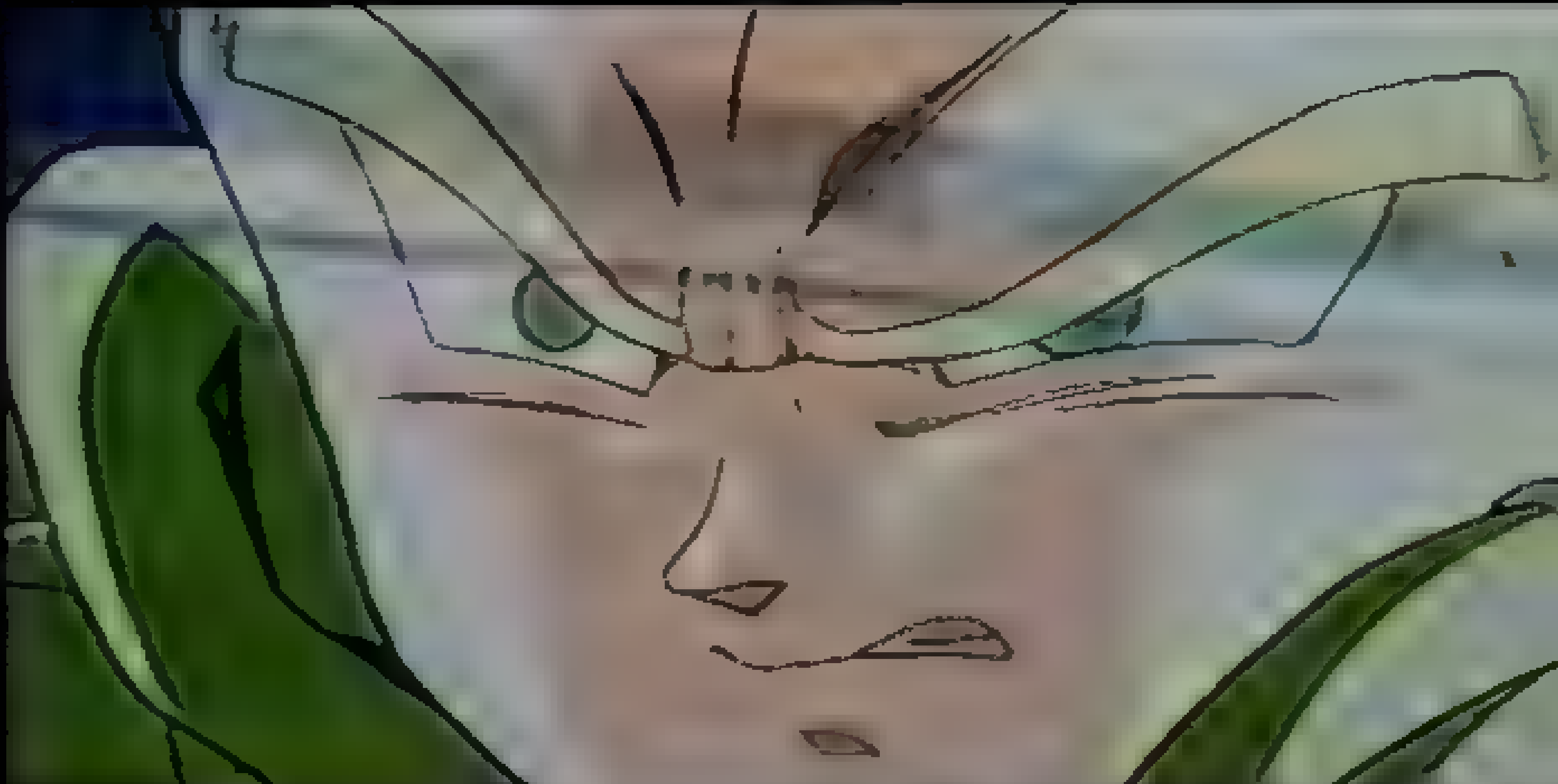






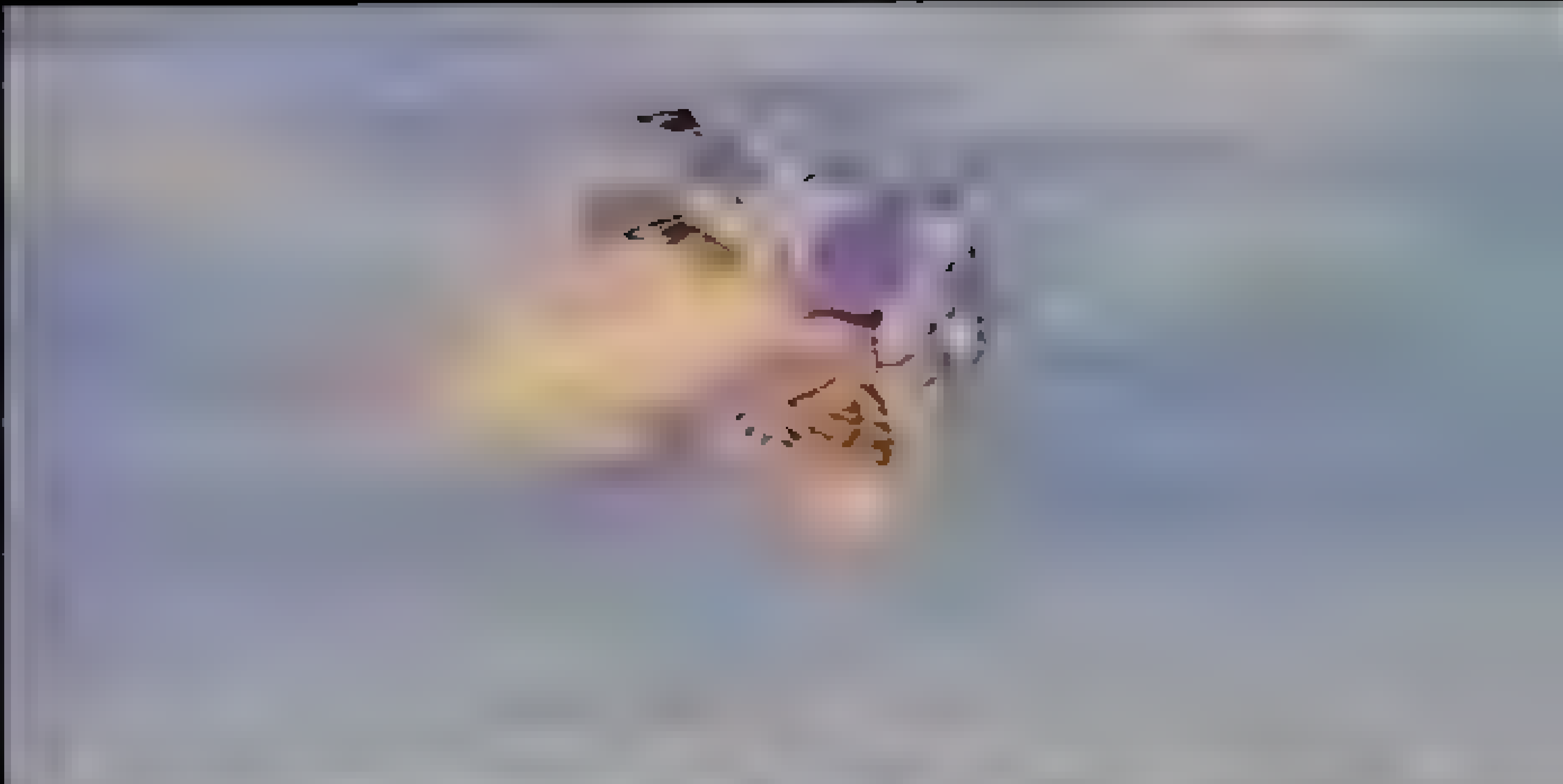


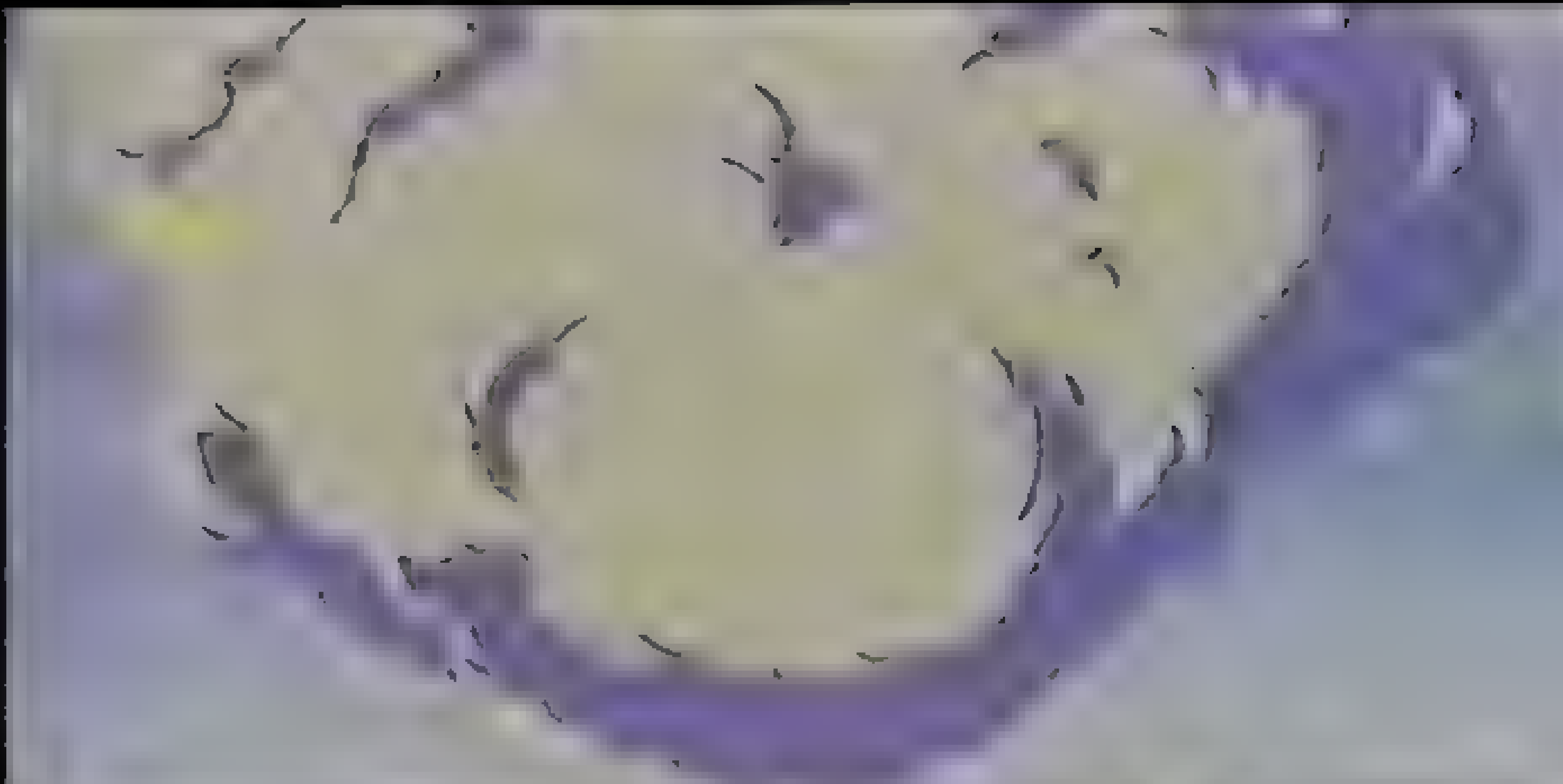


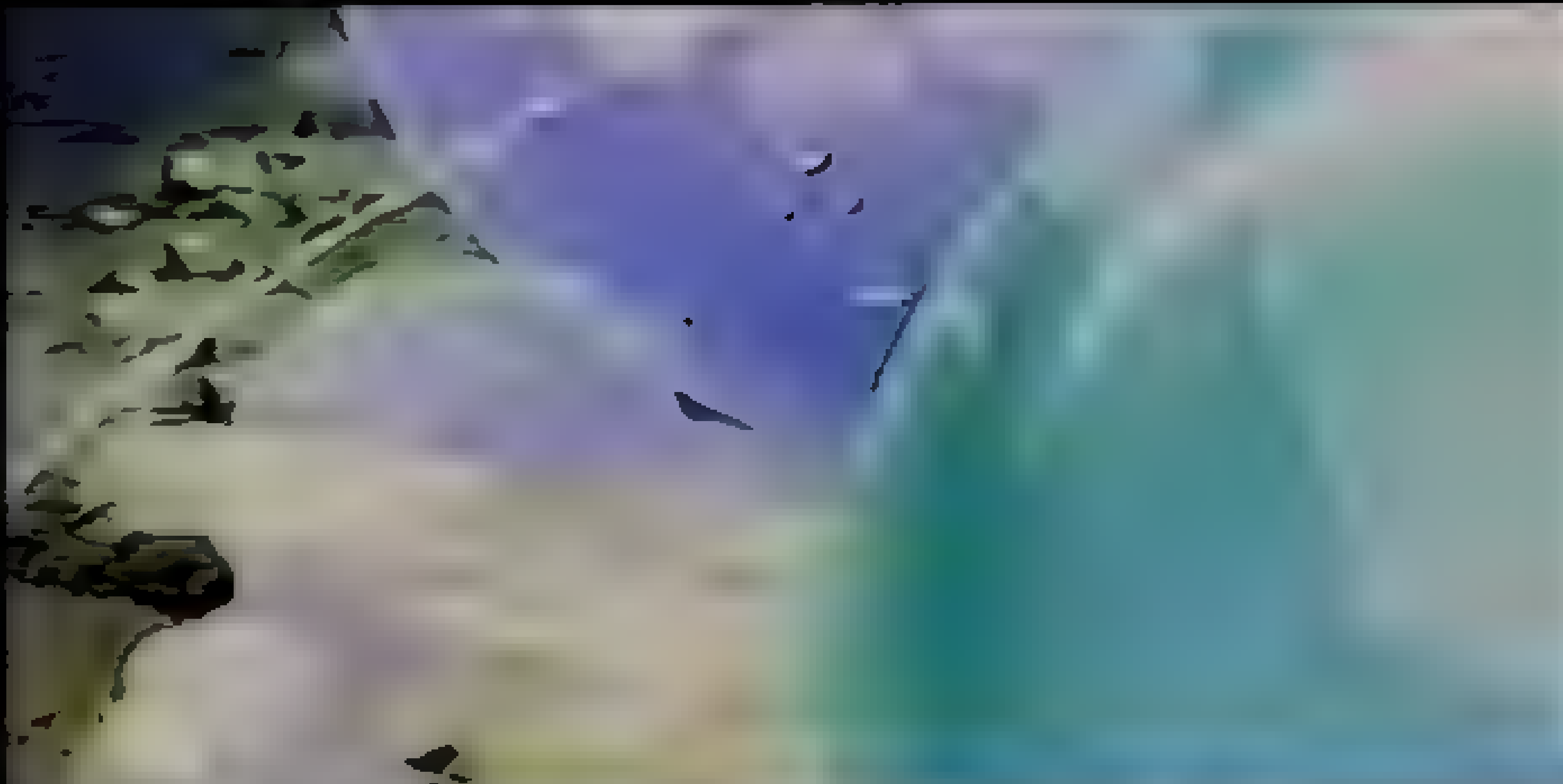


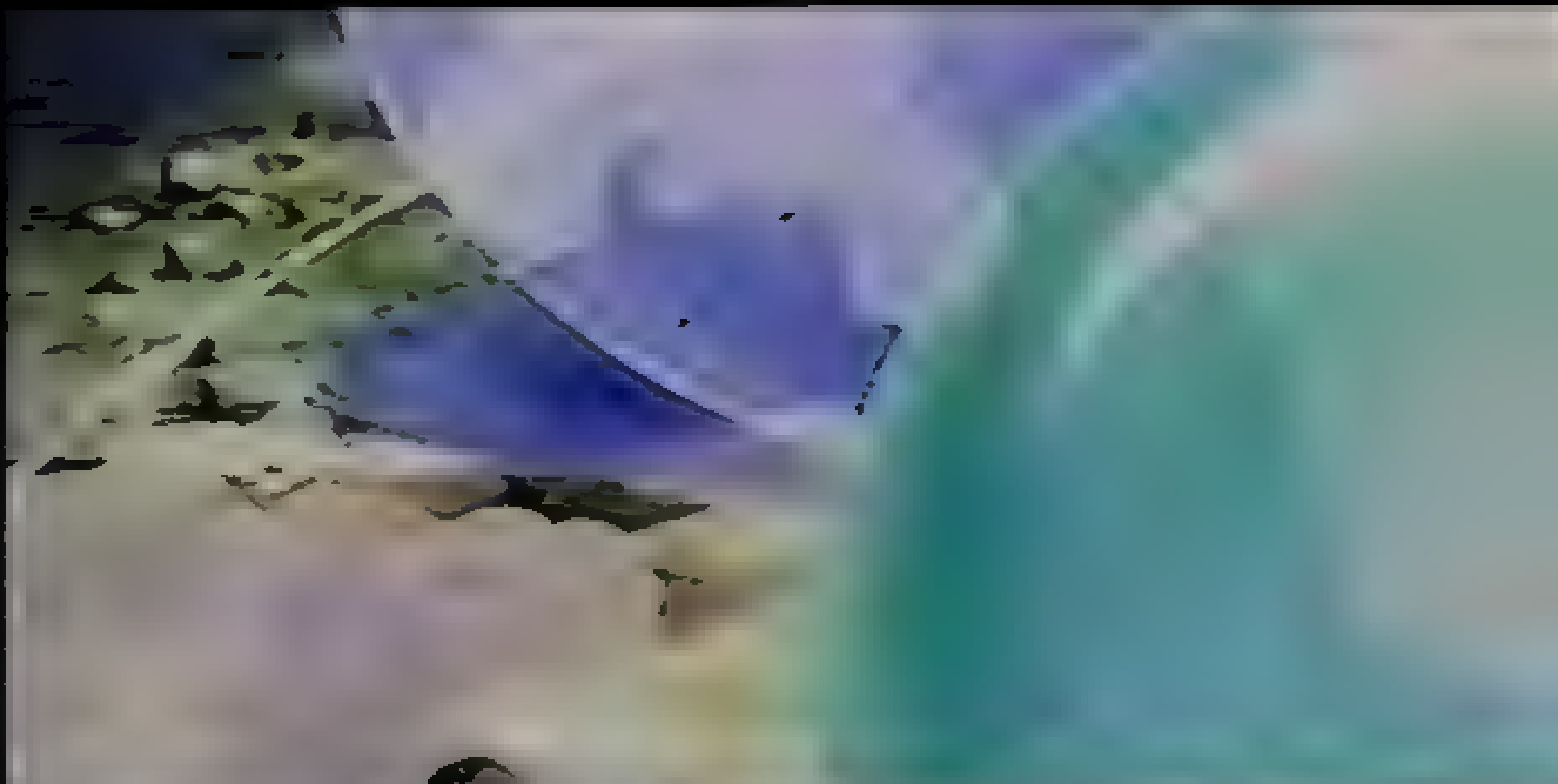


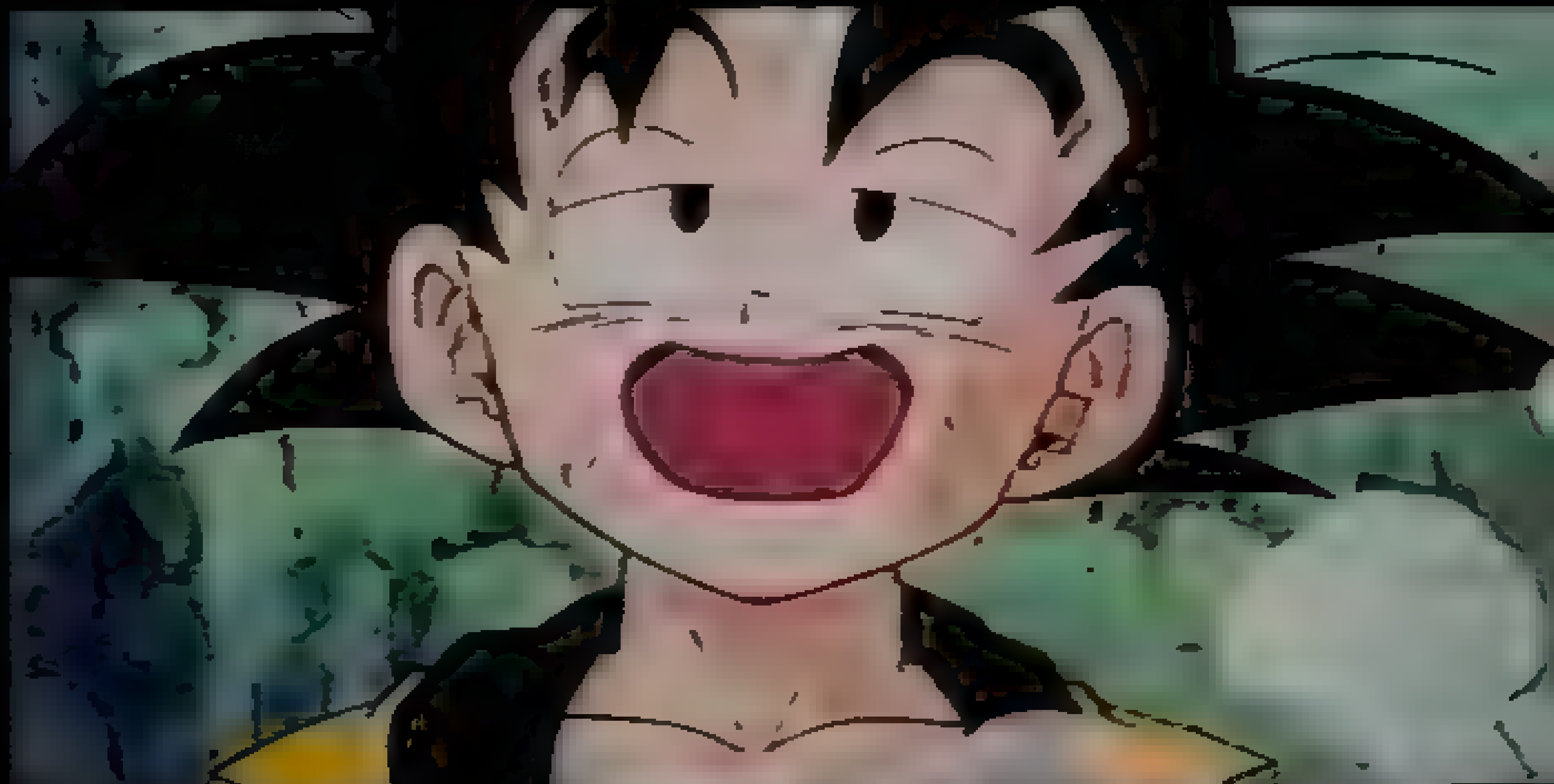


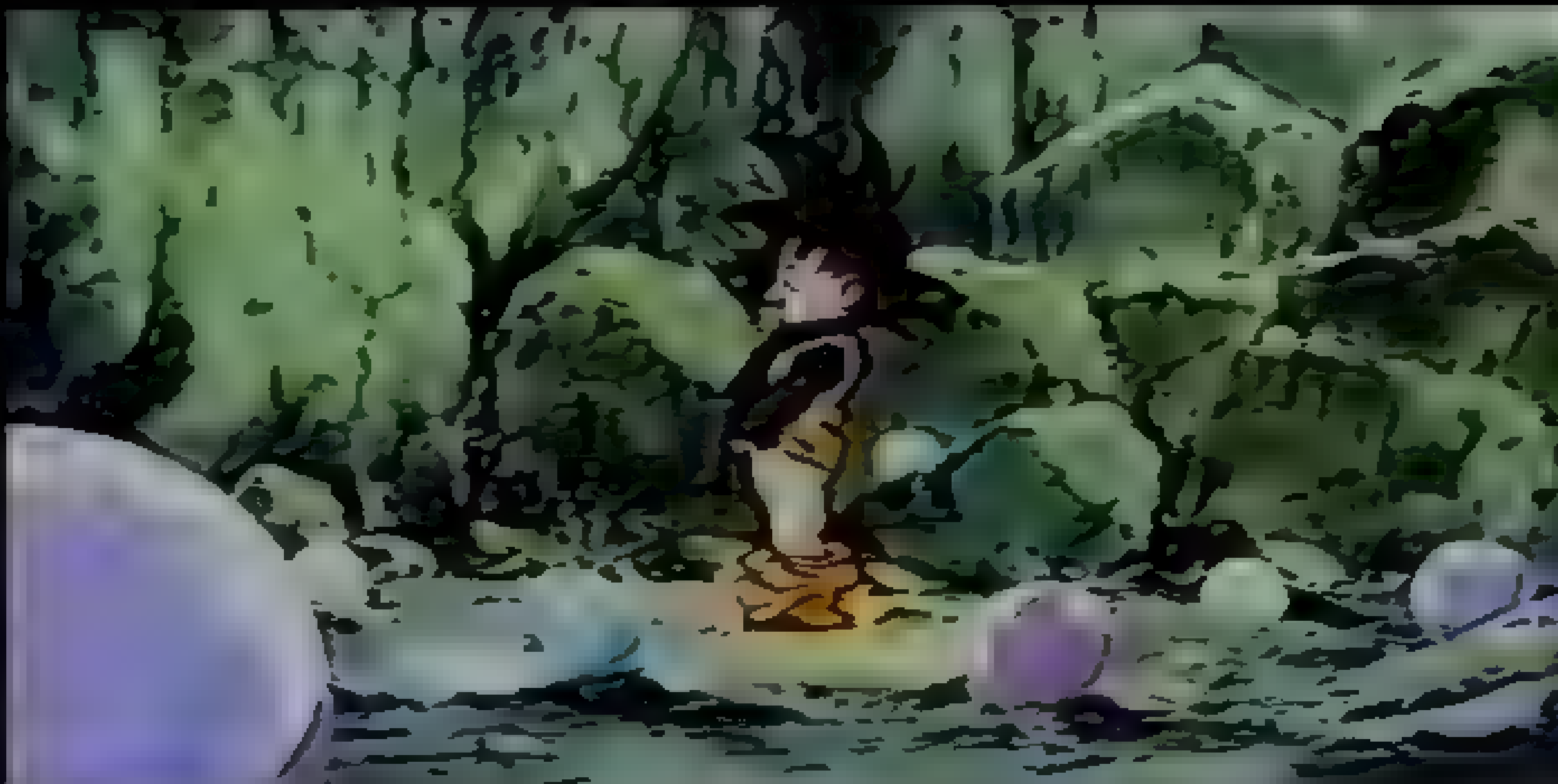


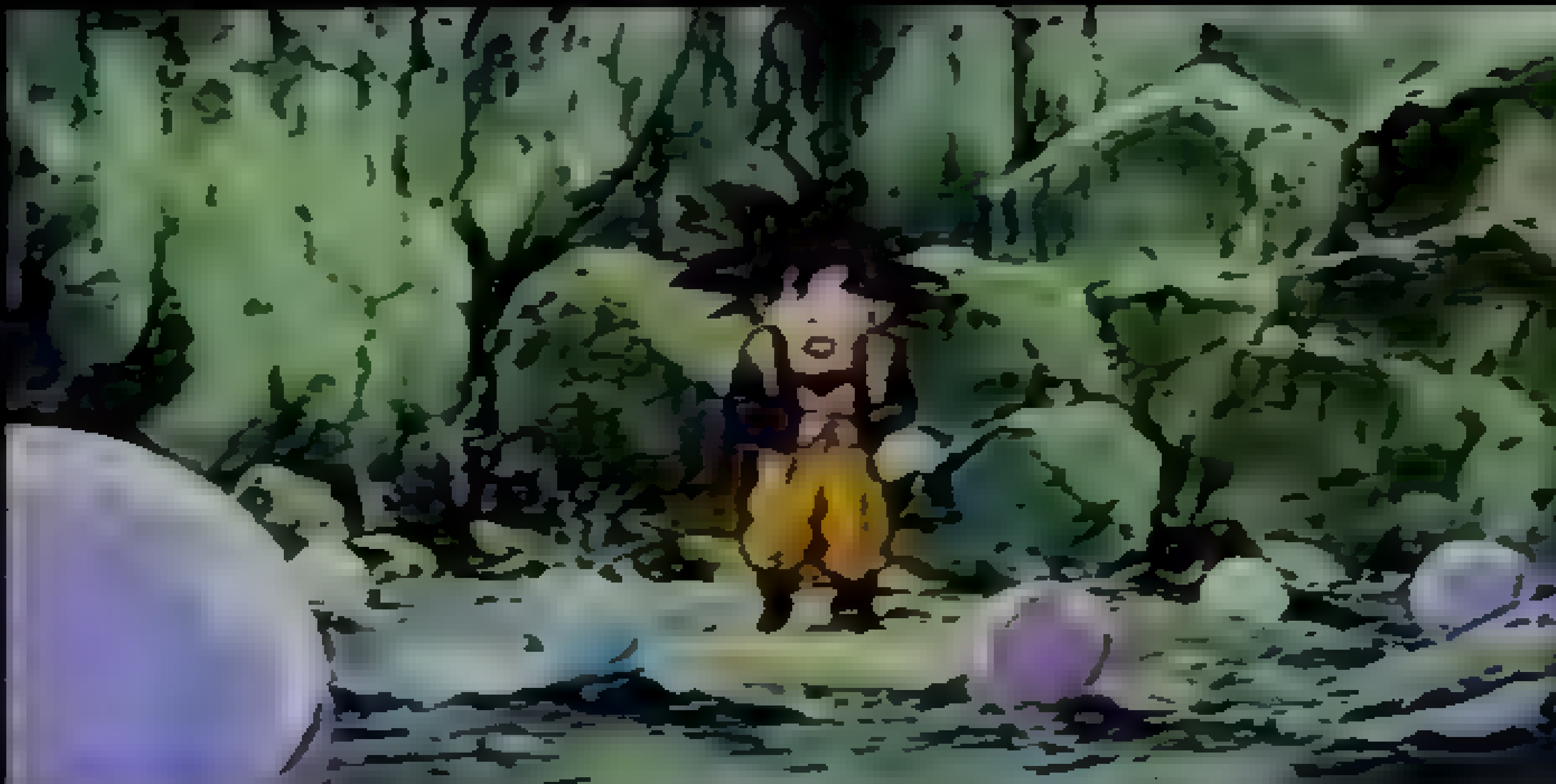




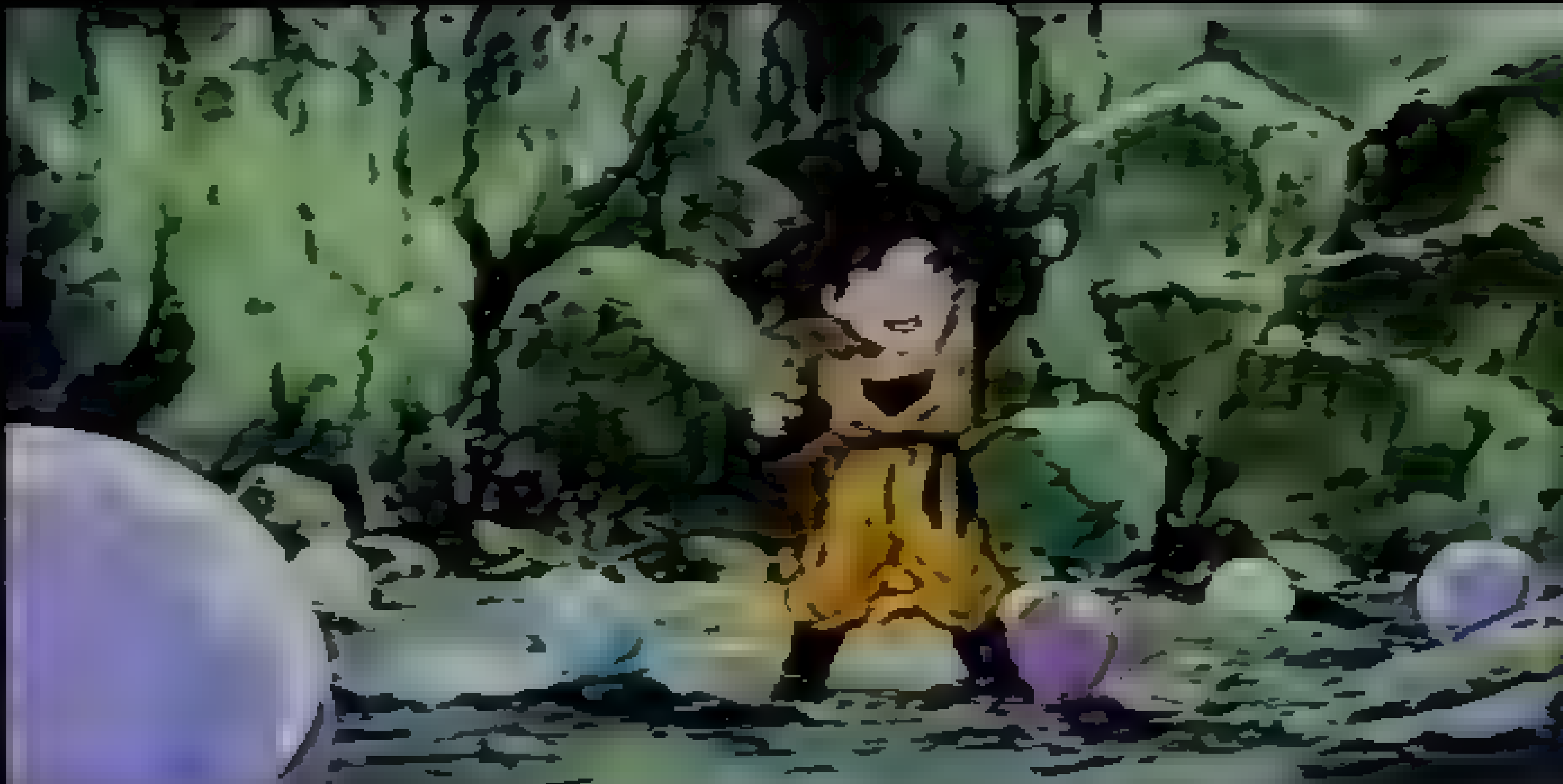




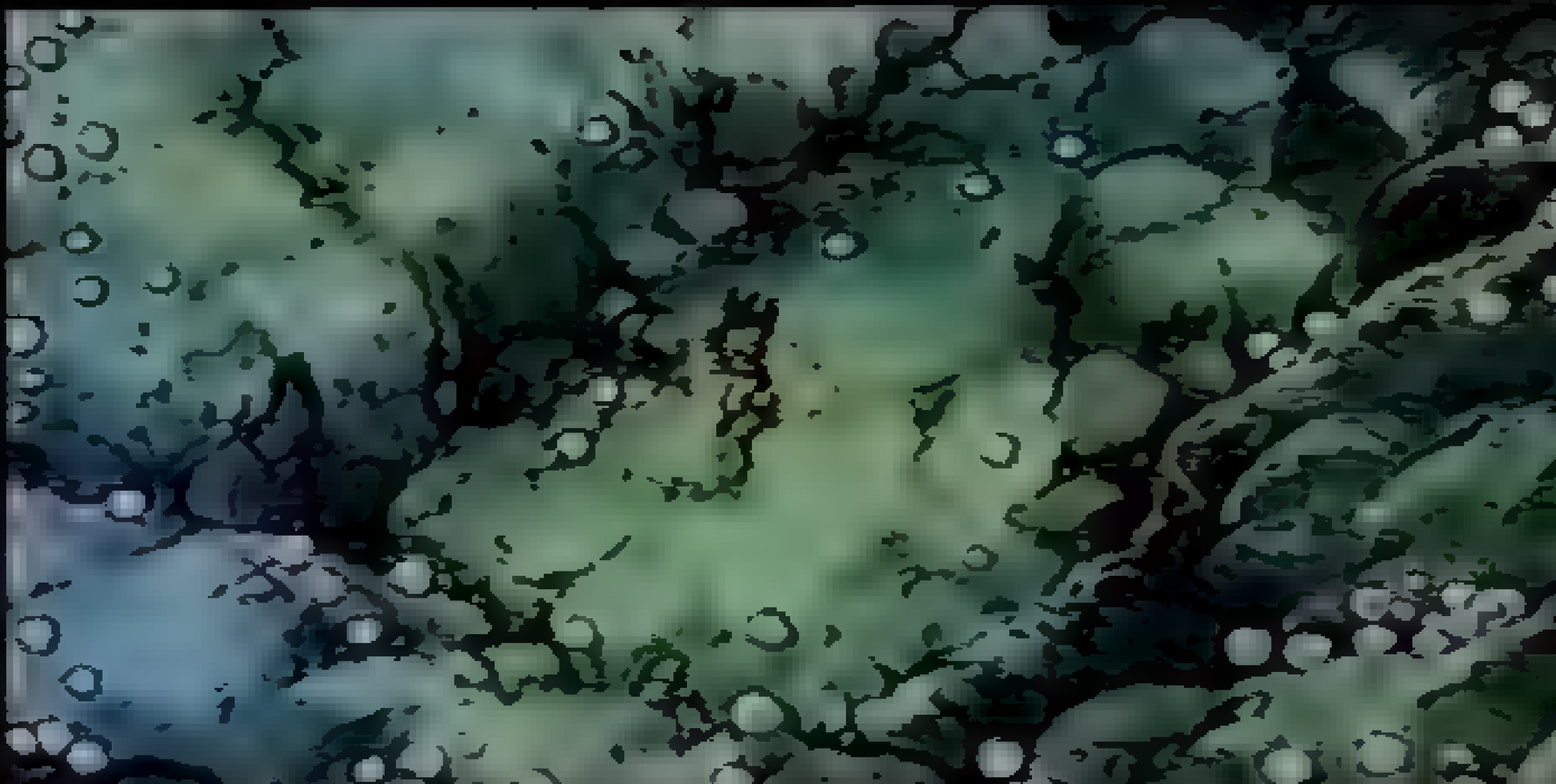


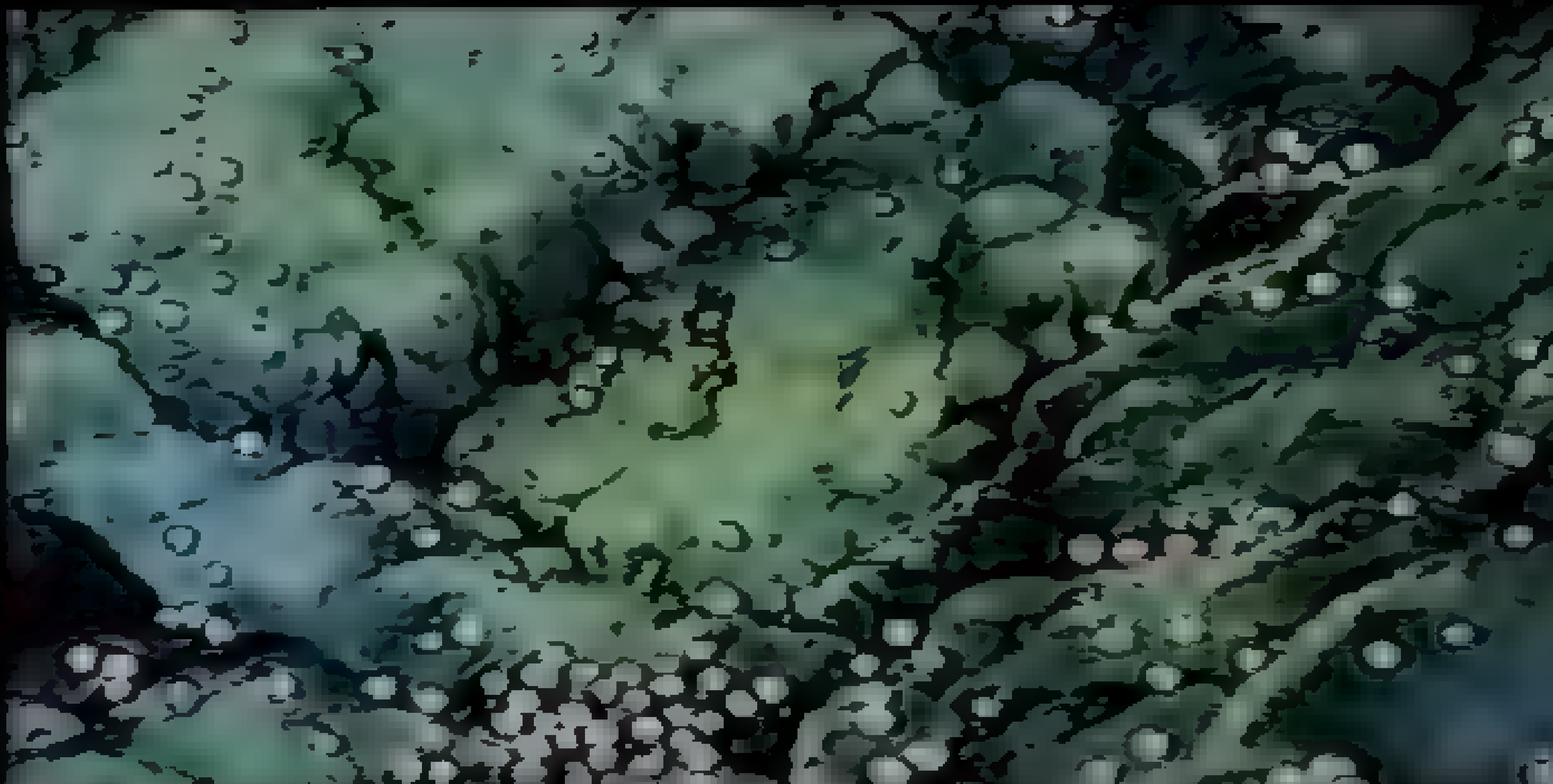


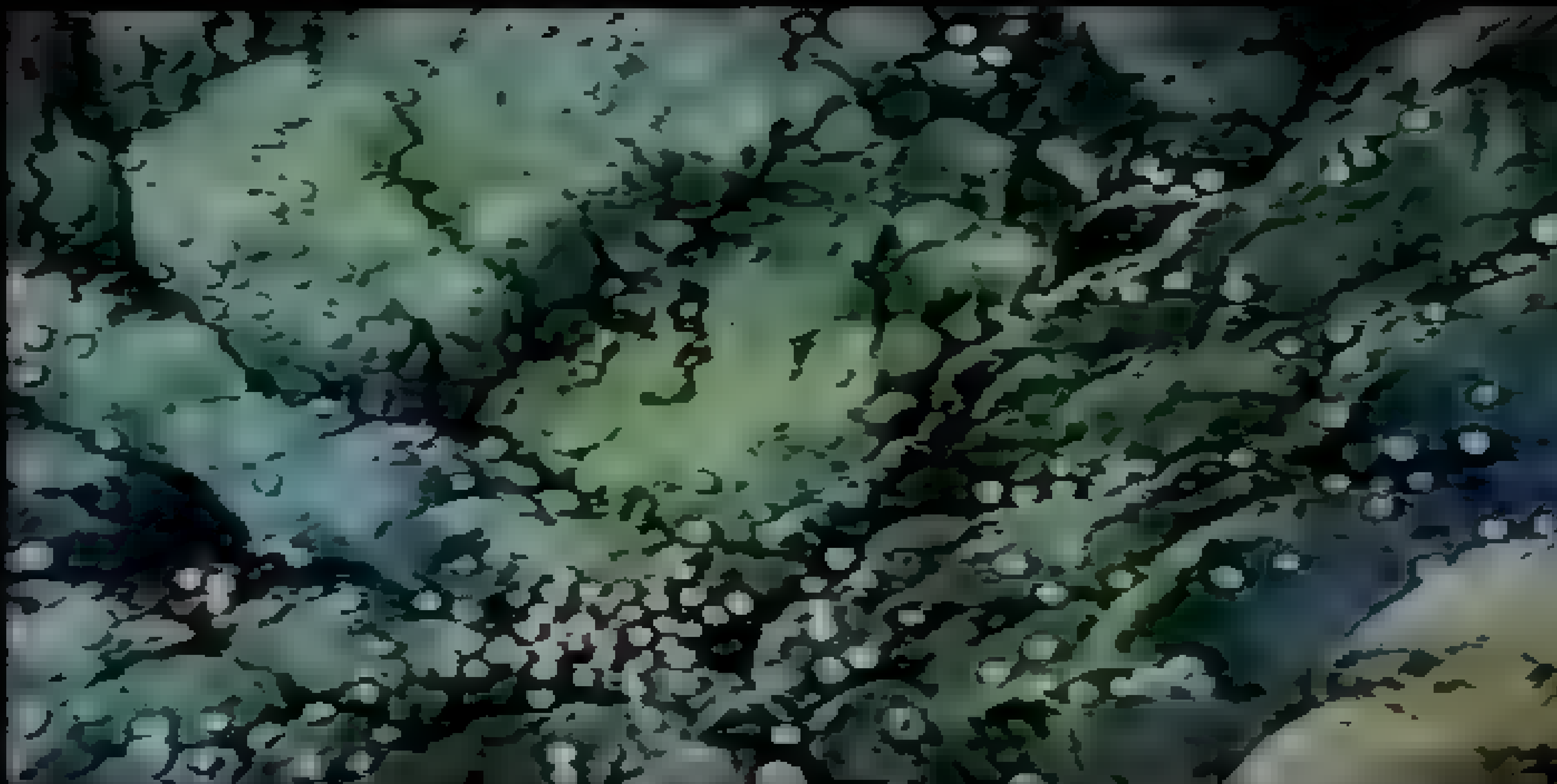

Ah, that's a relief!

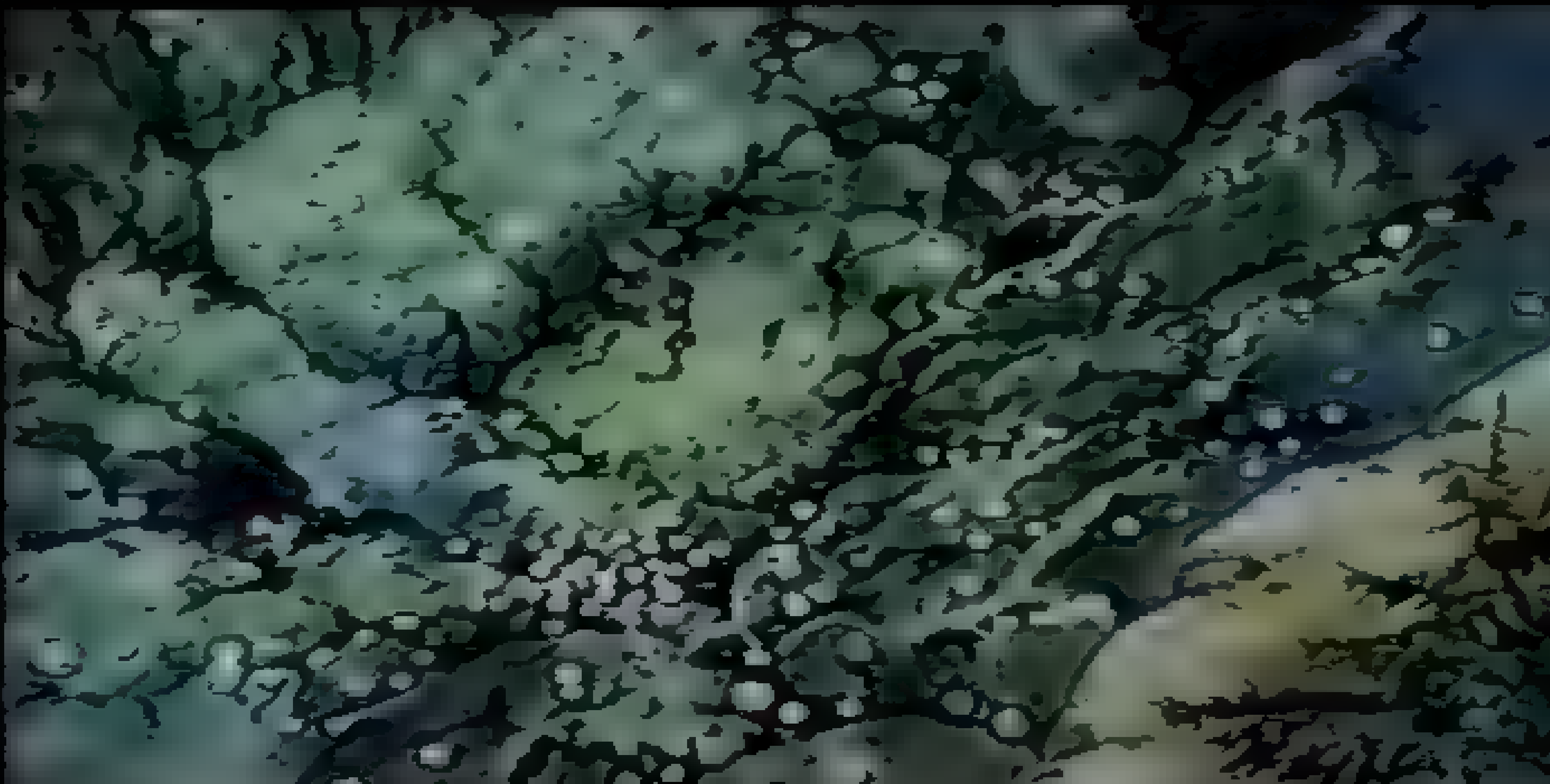



Well, let's find the Four-Star Ball again!

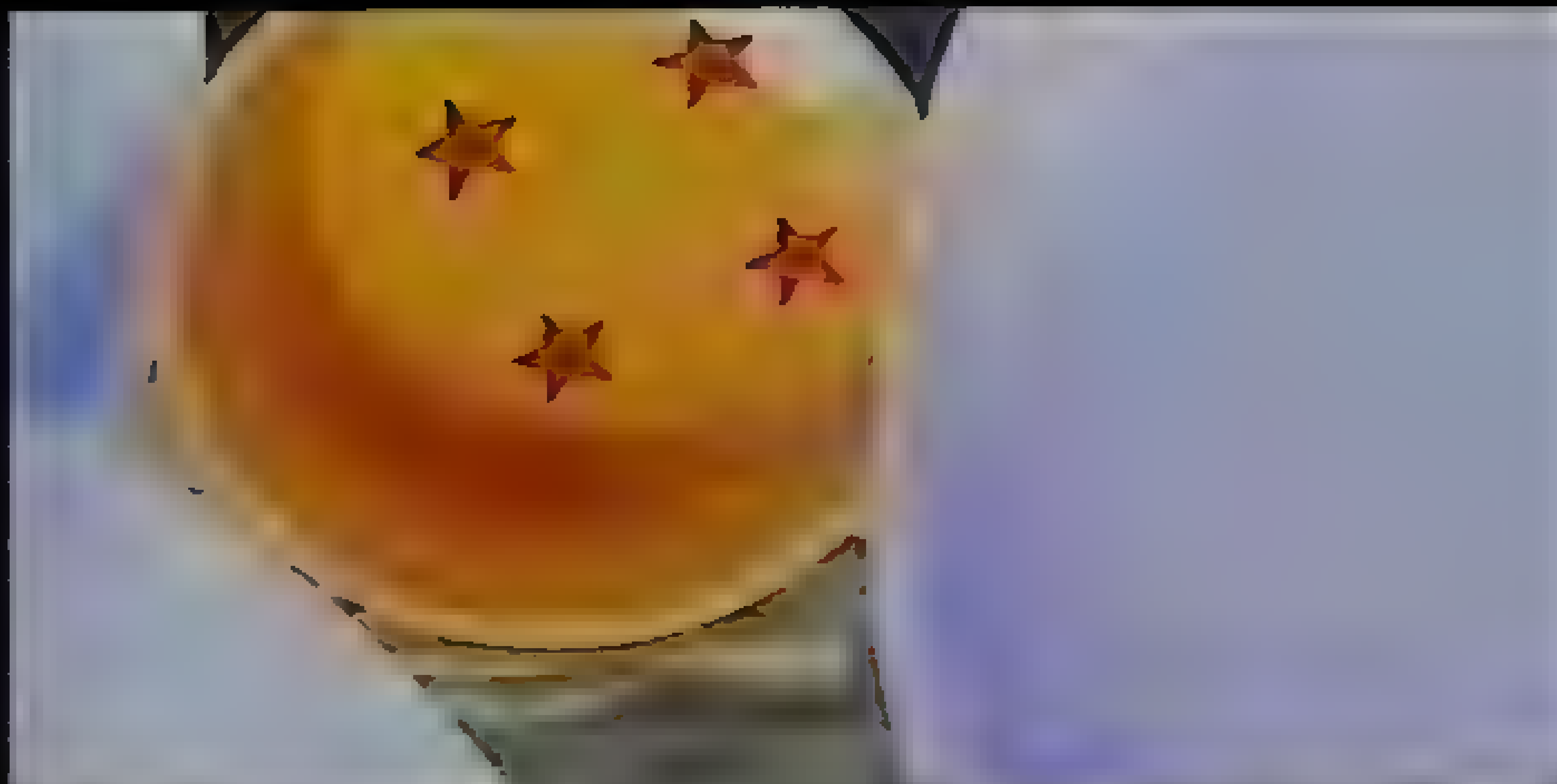


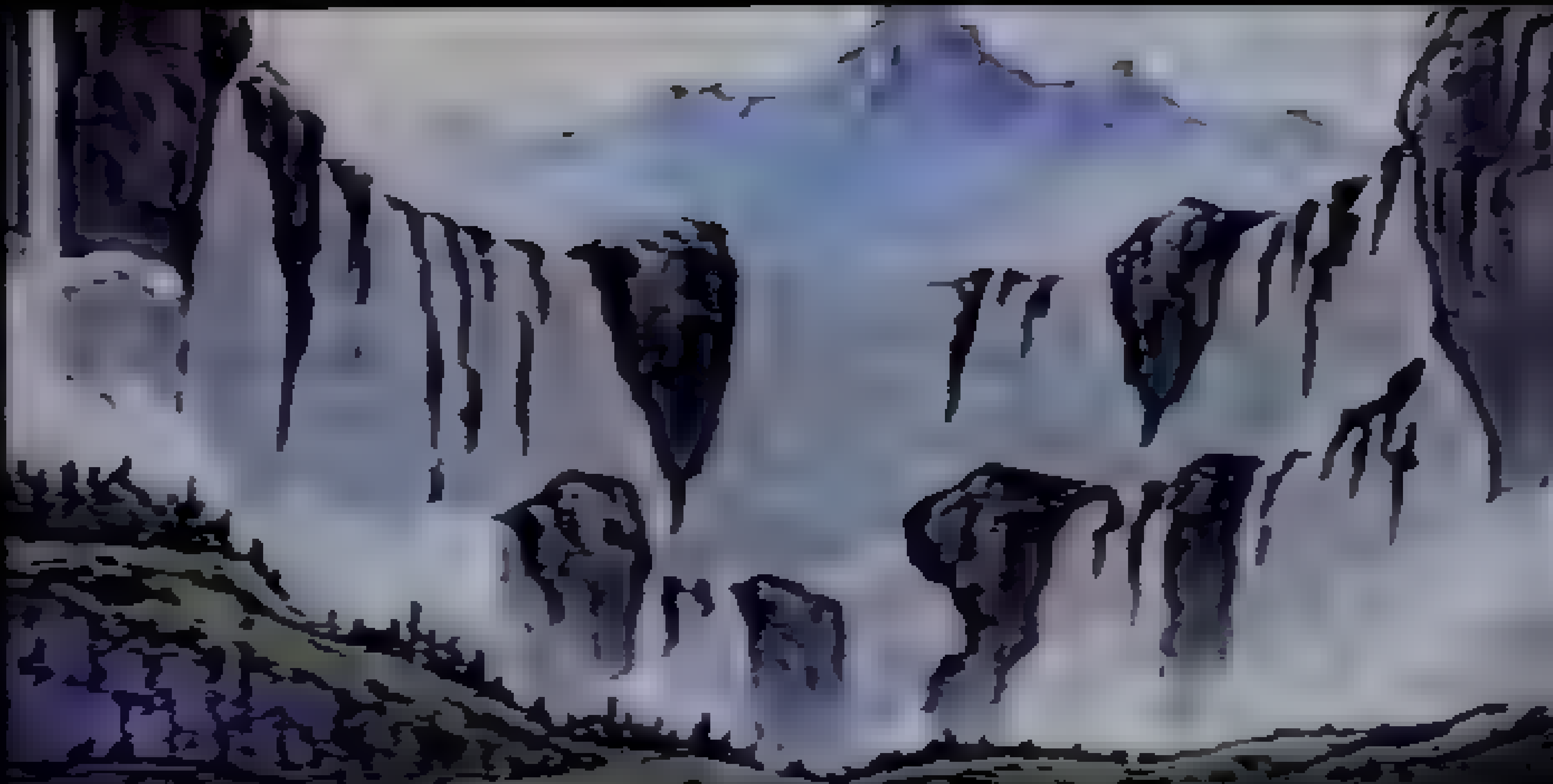


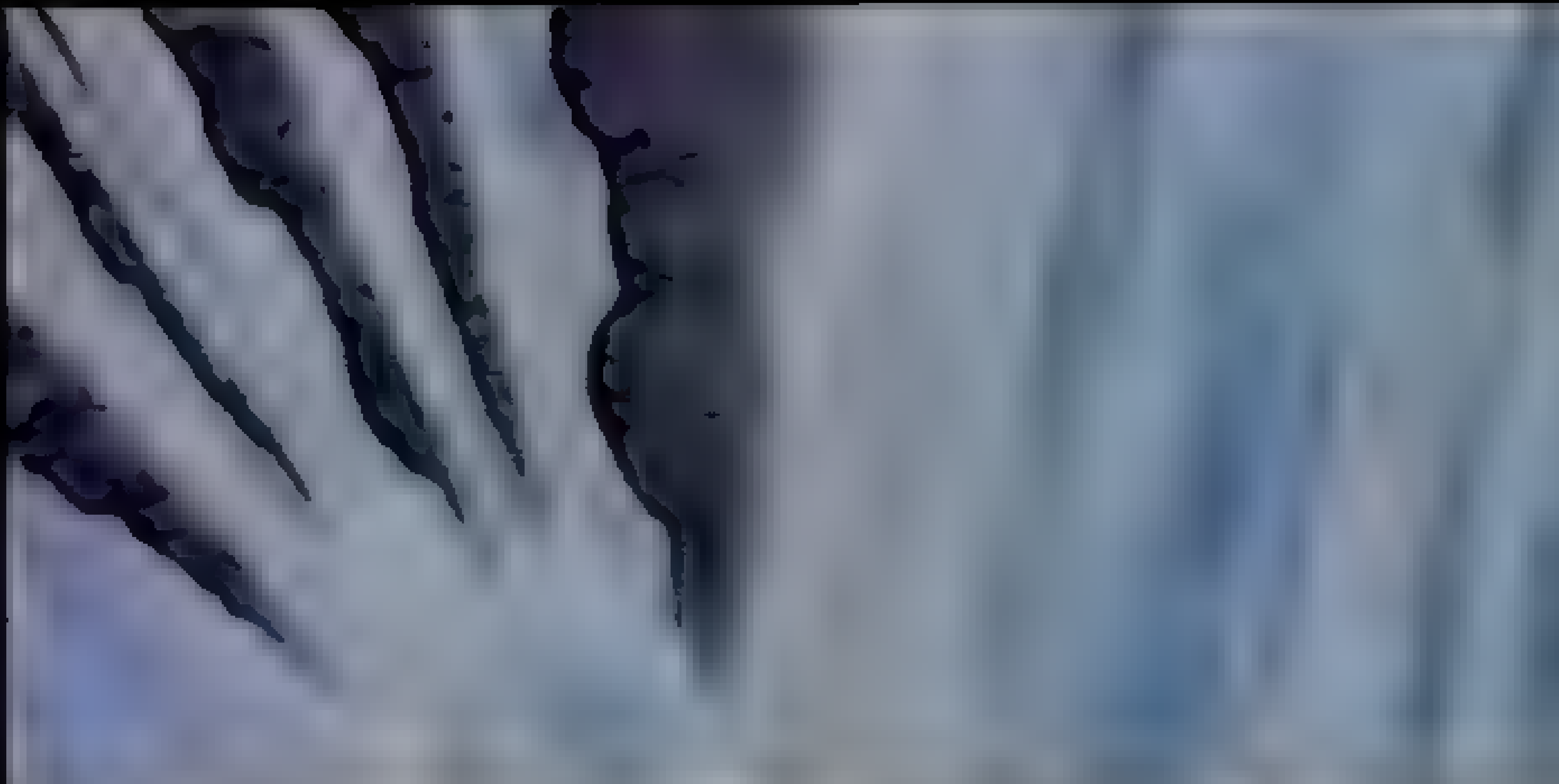


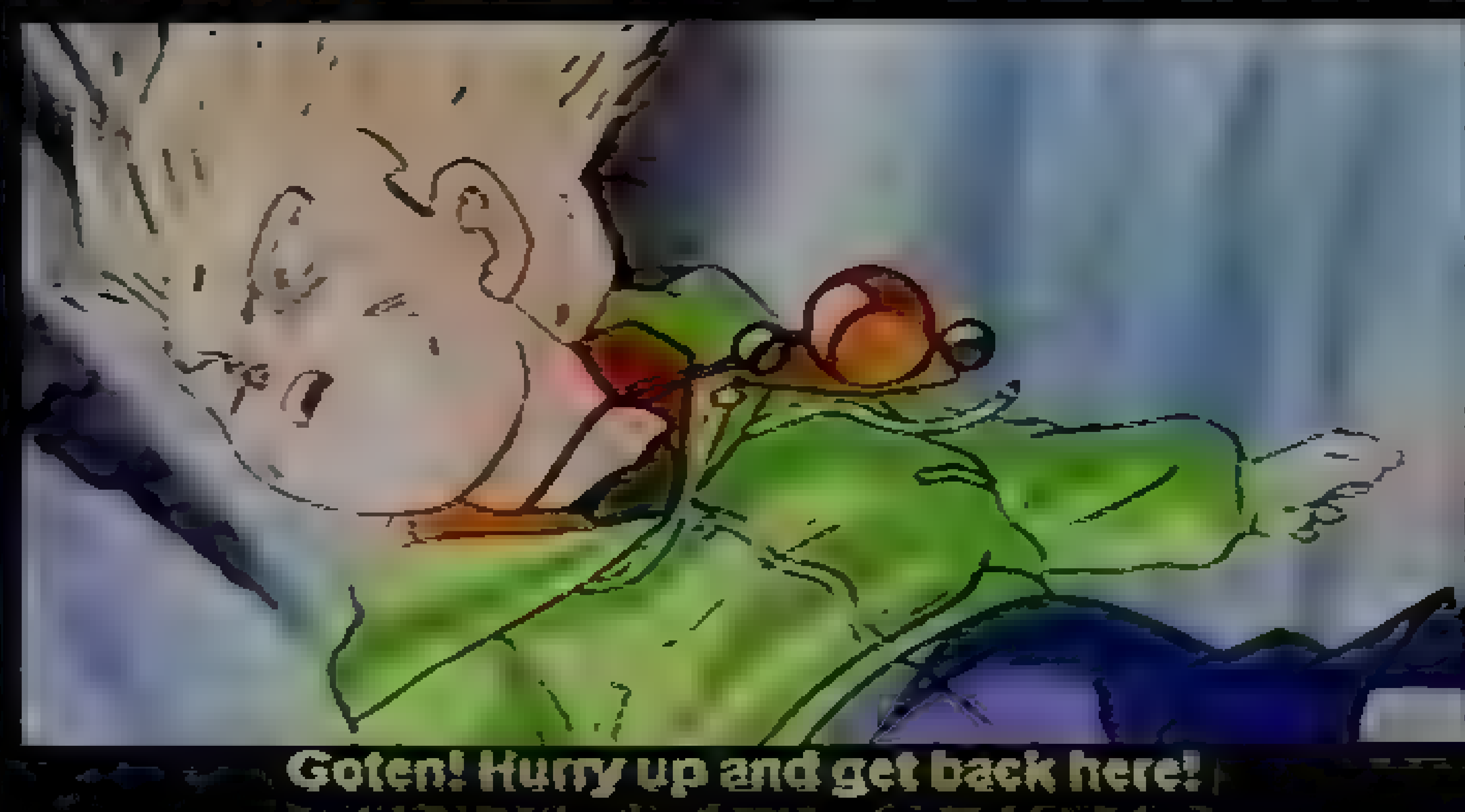








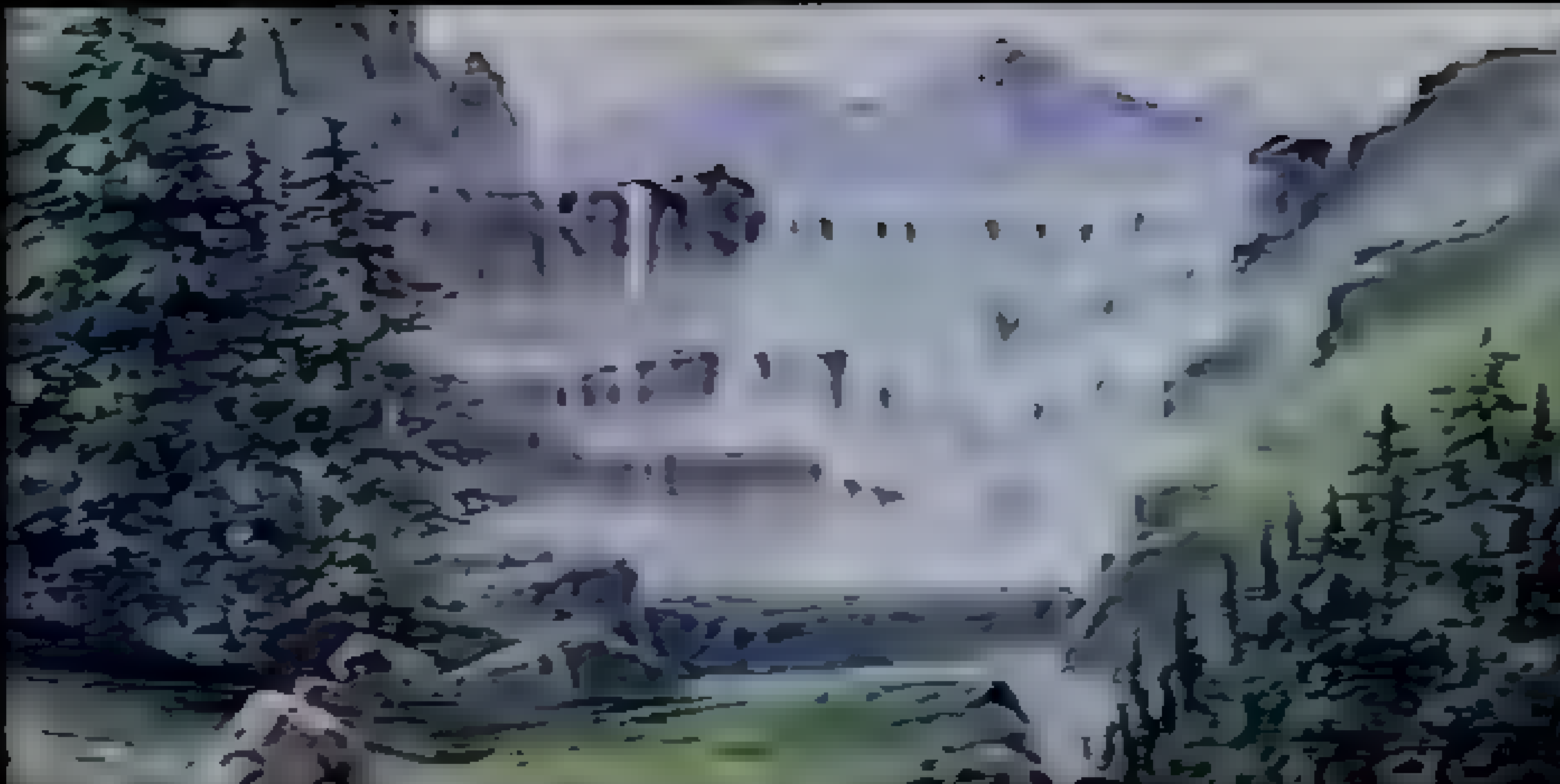


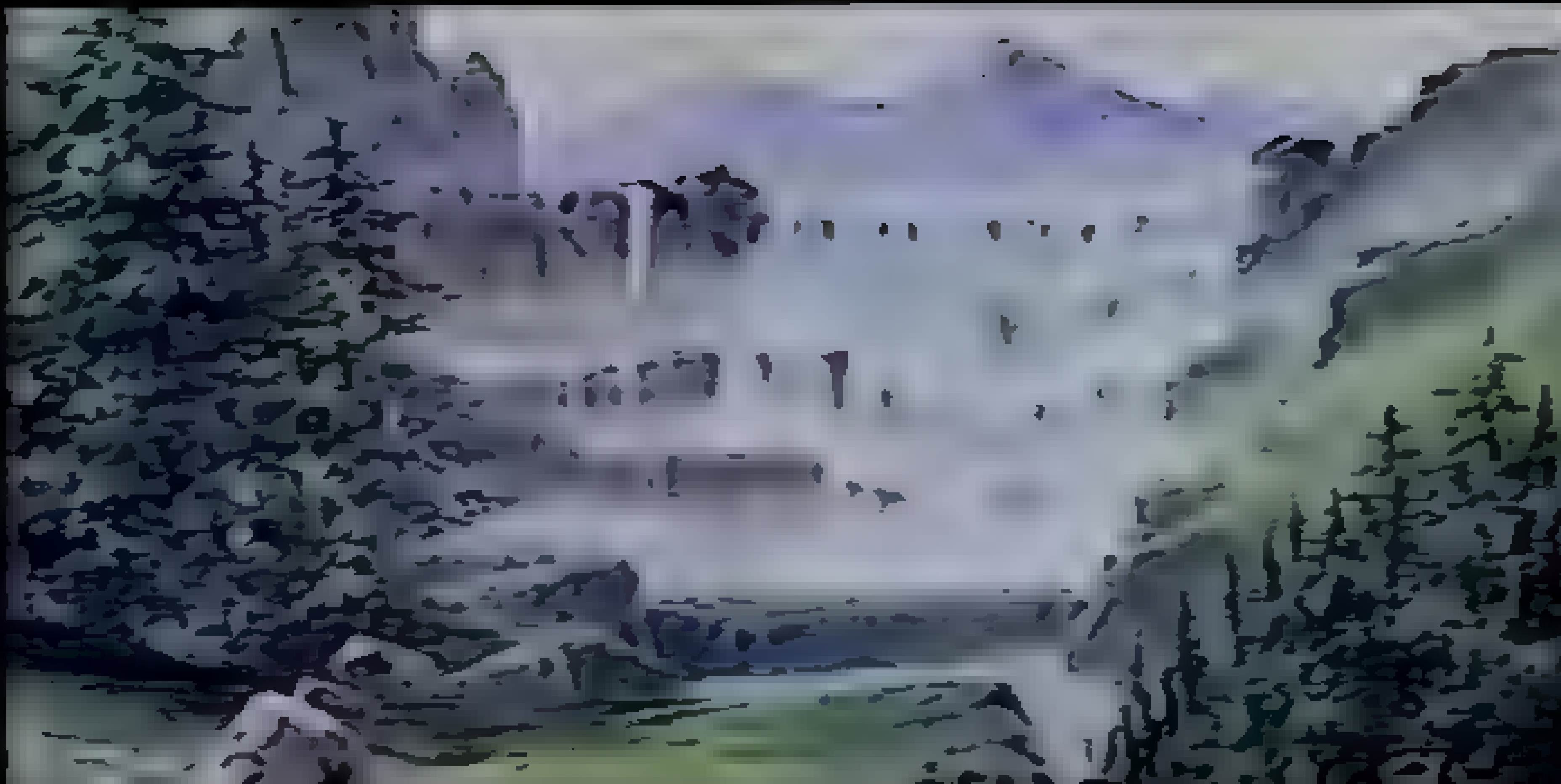

Goten! Hurry up and get back here!


Goten! Hurry up and get back here!

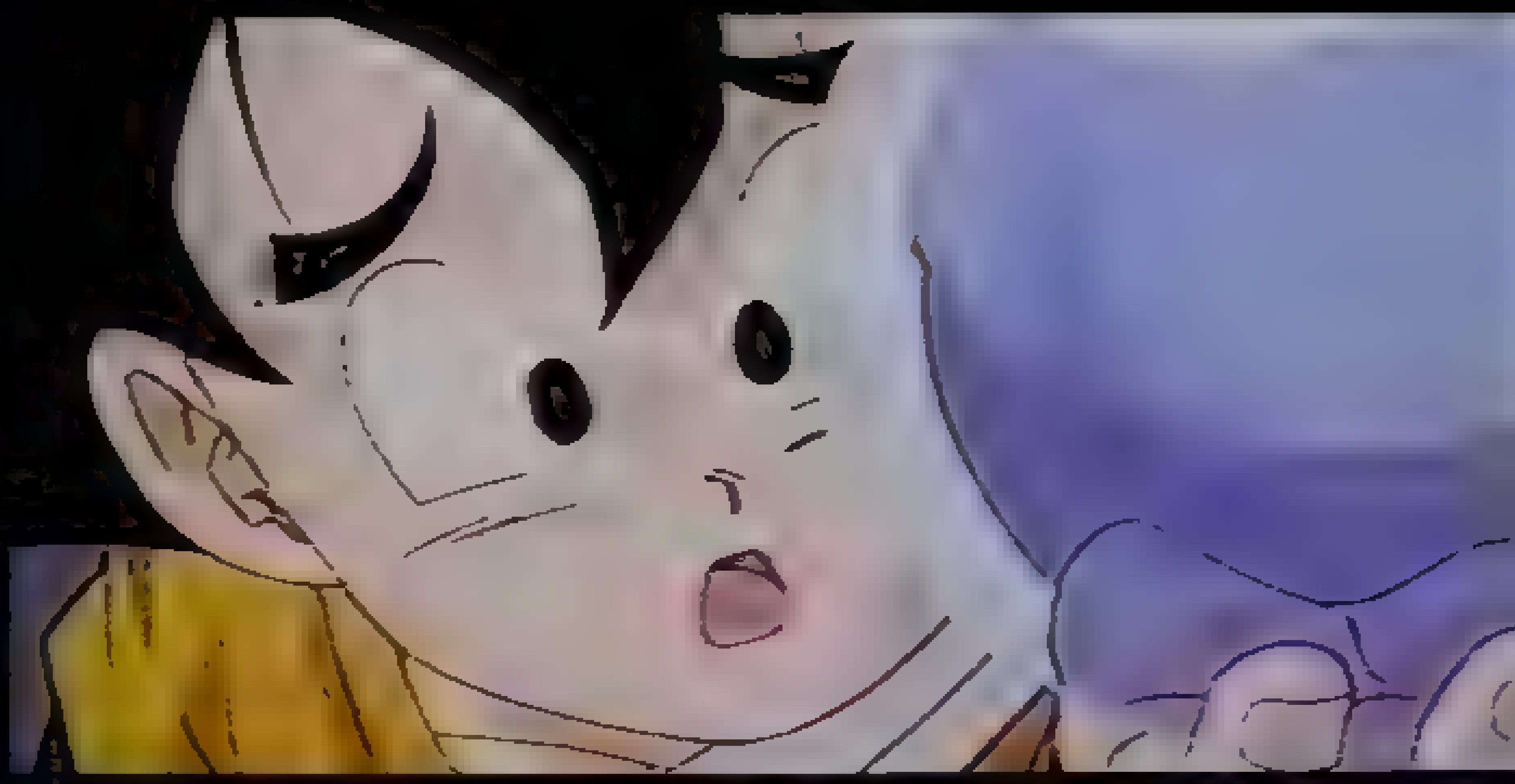


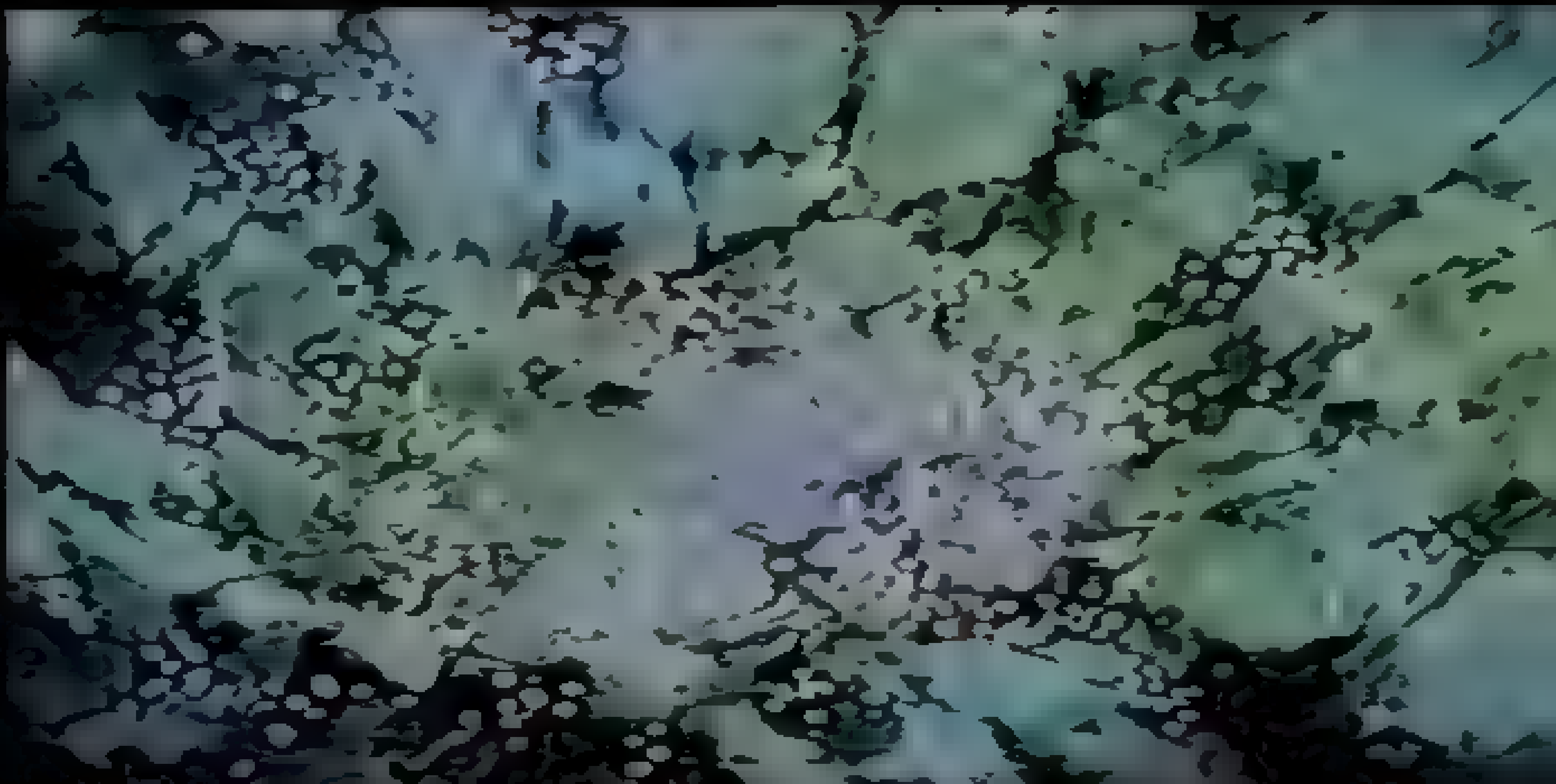




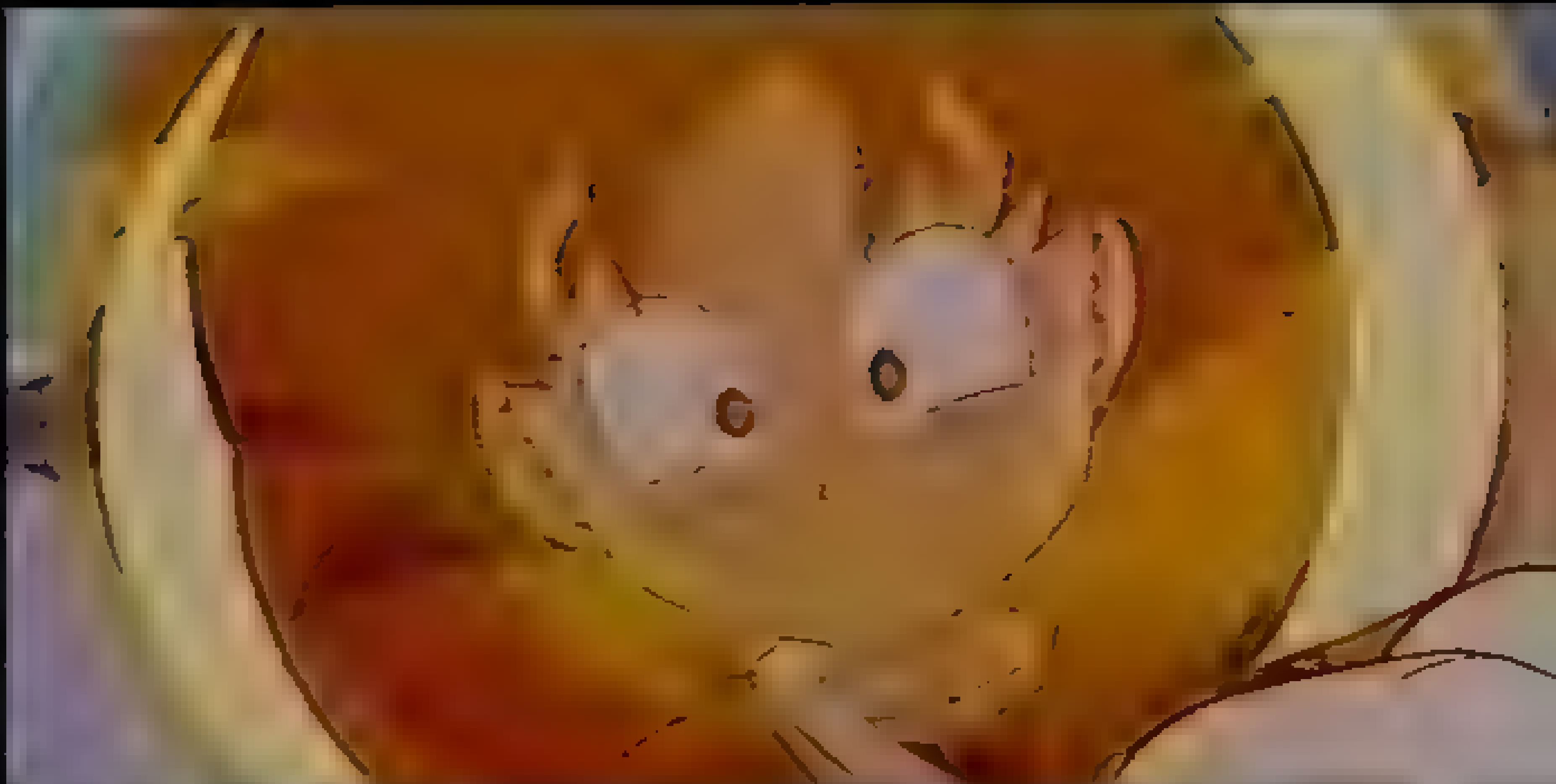



This isn't it...this isn't it...this one's pretty....



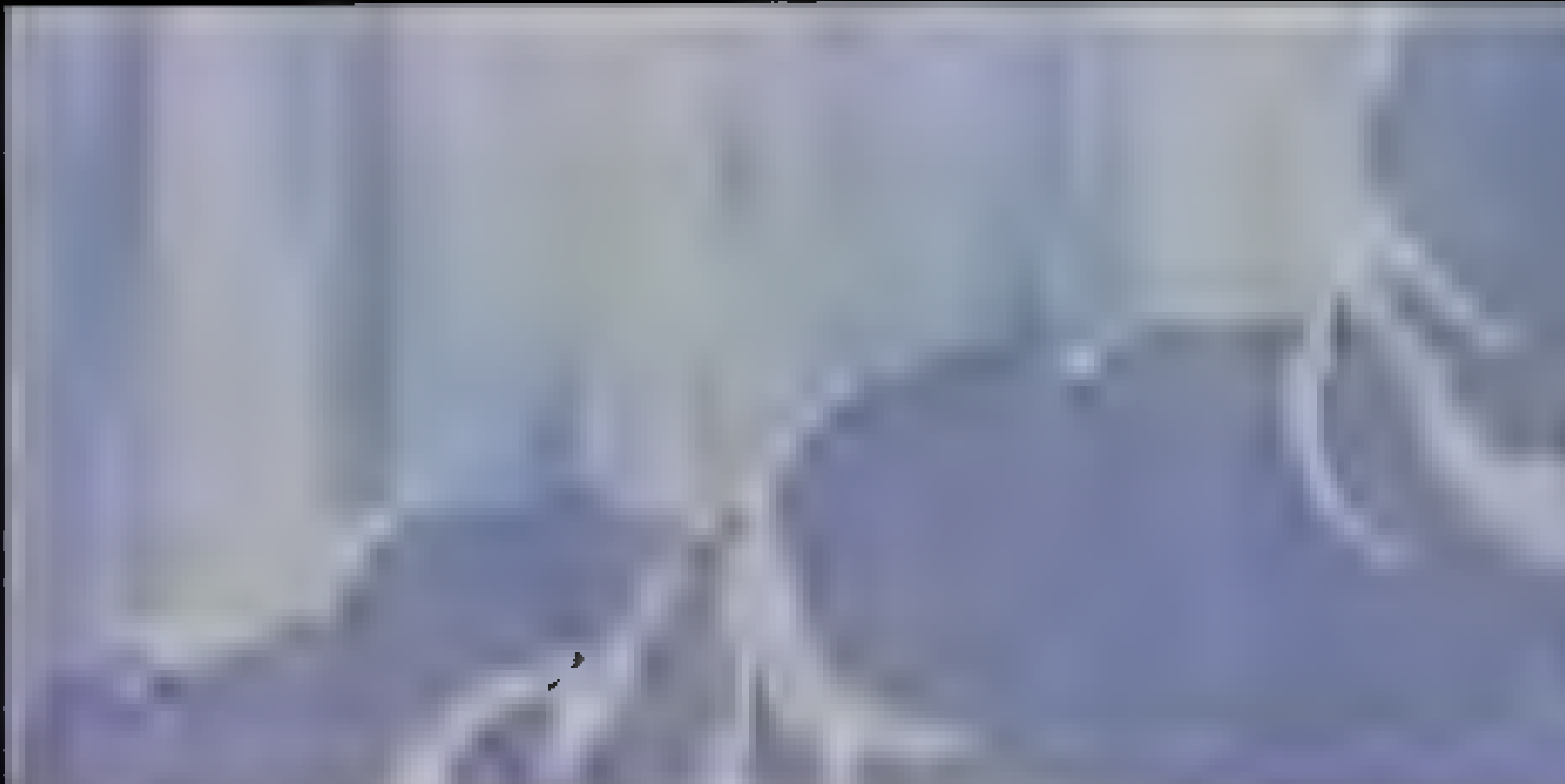






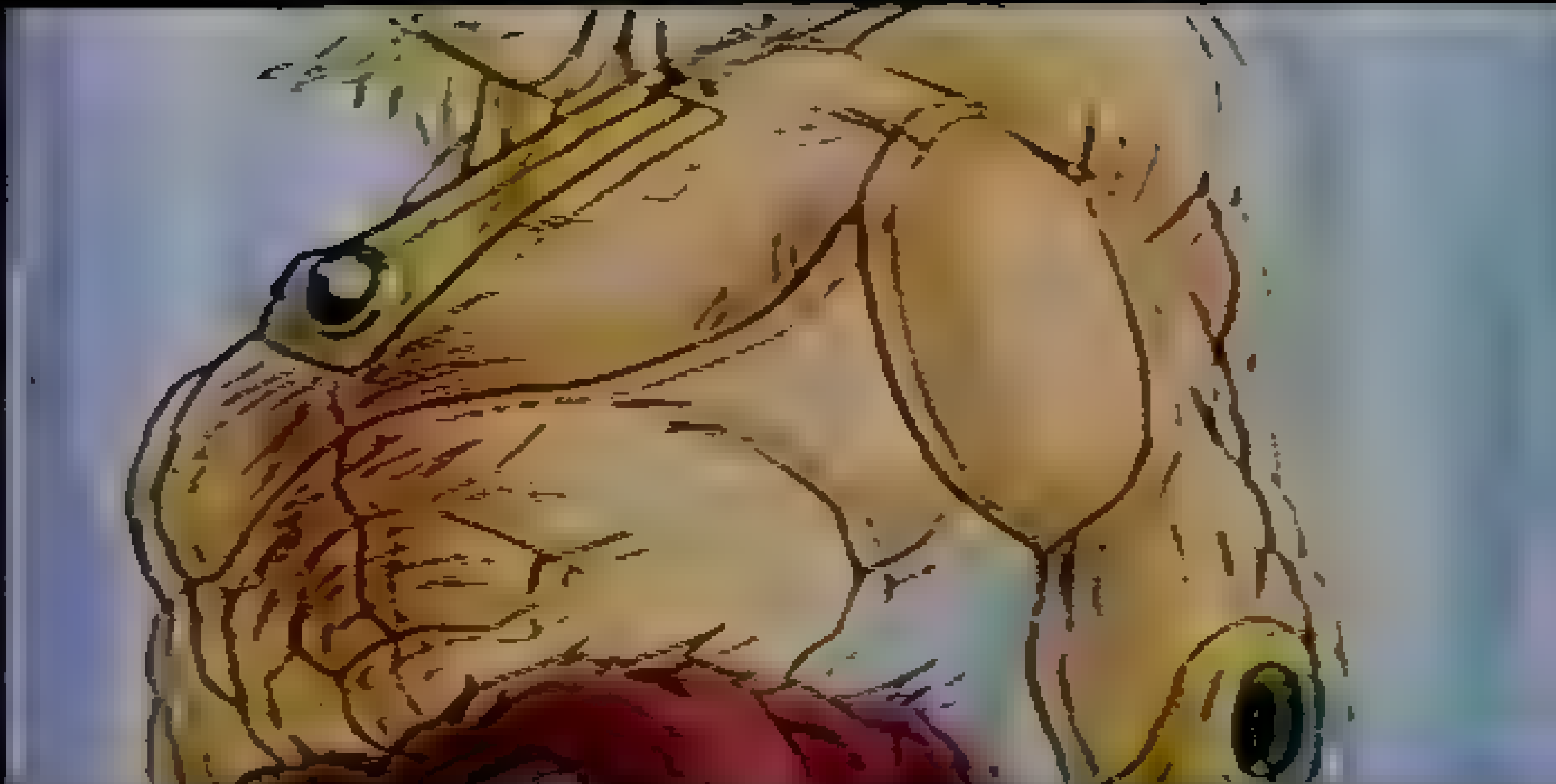


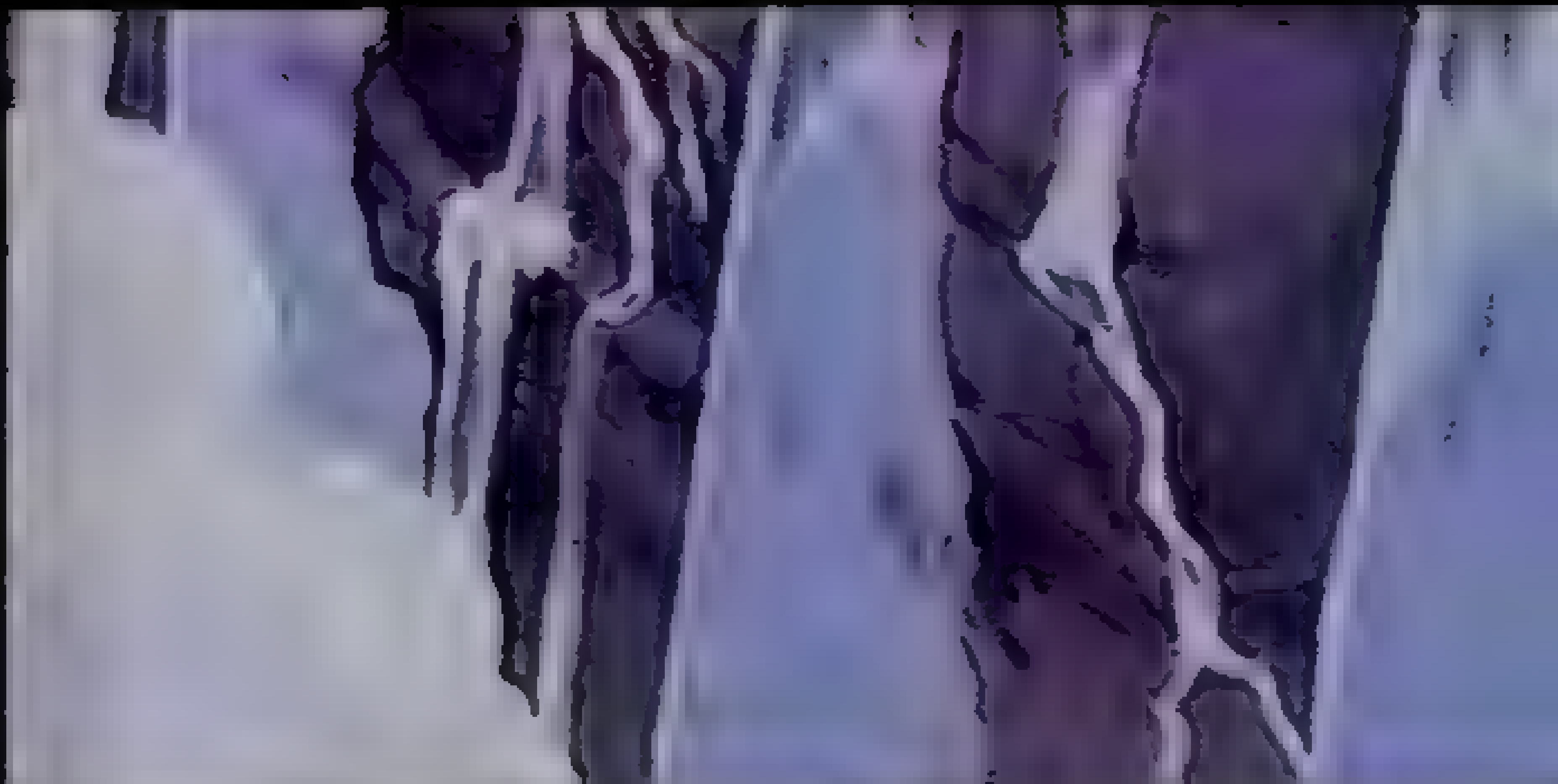

I found it!













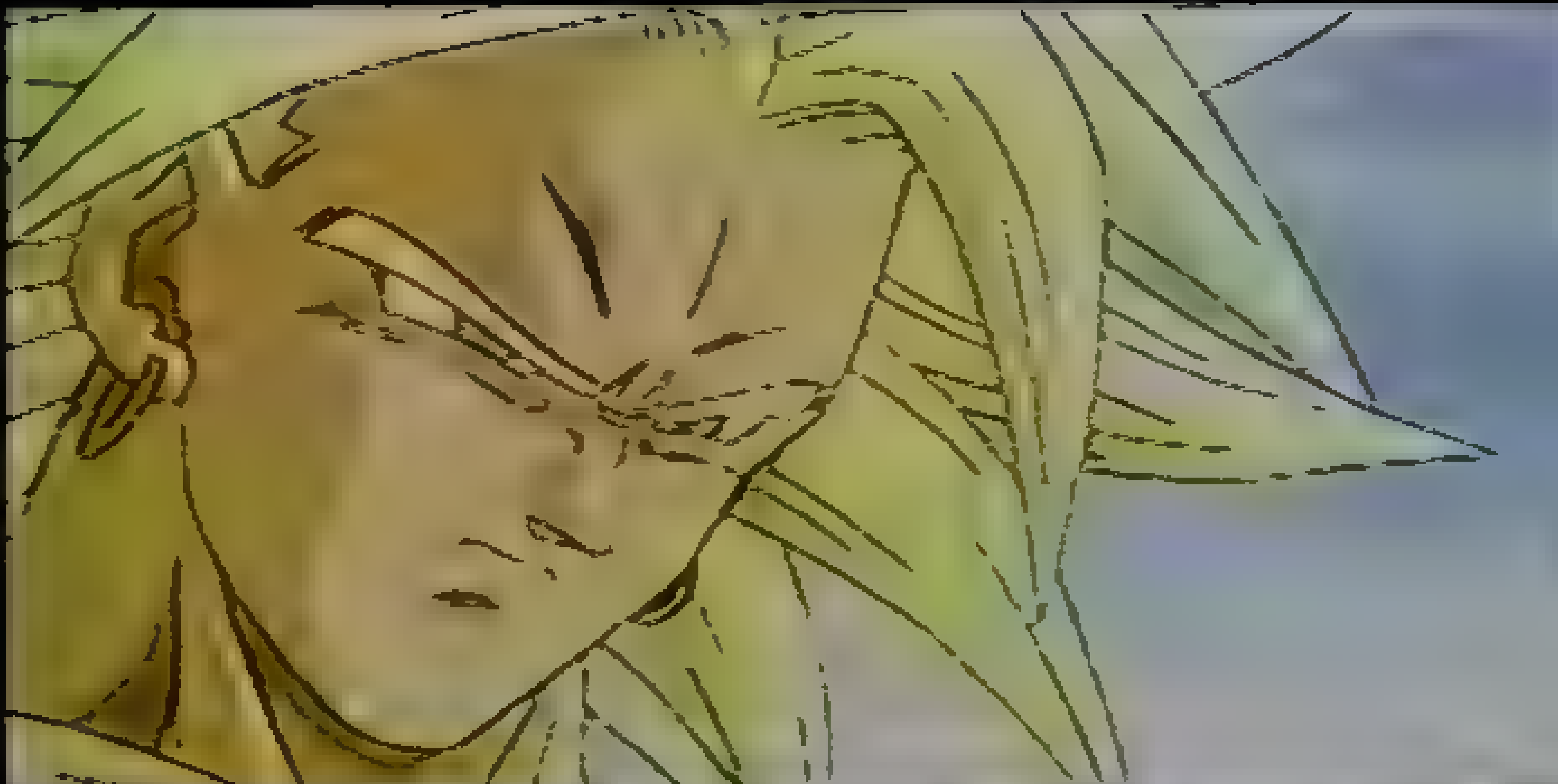


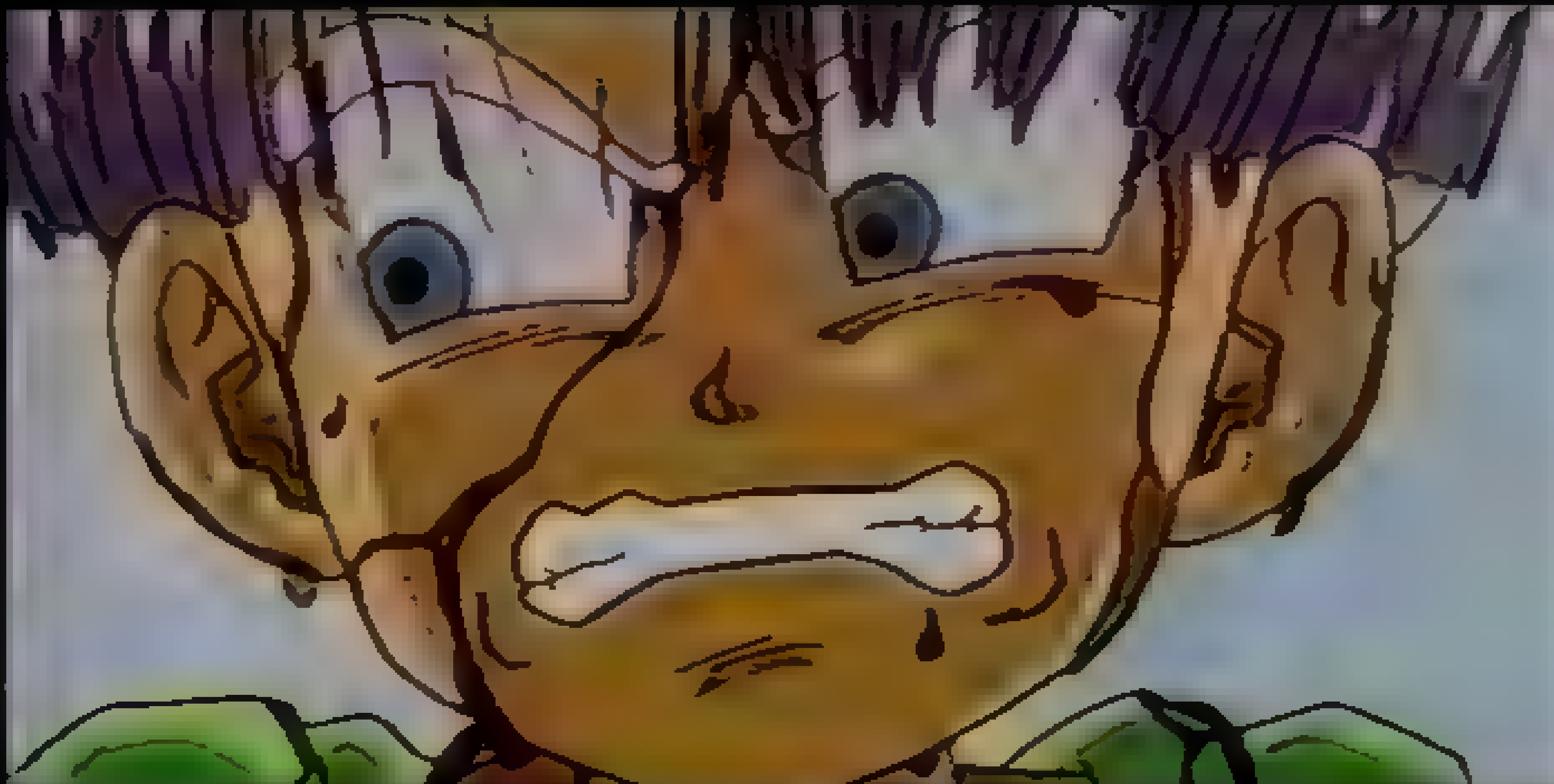


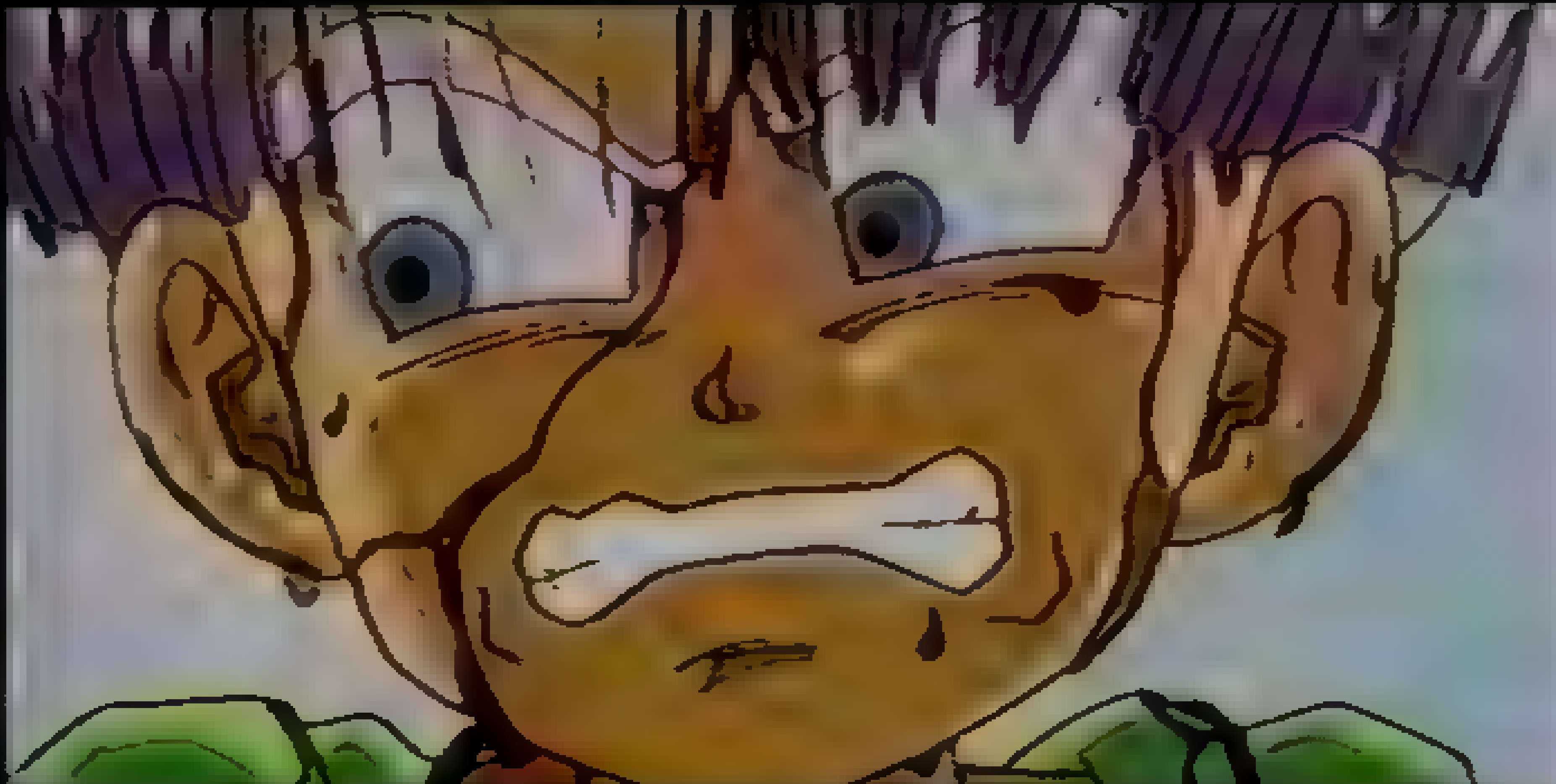


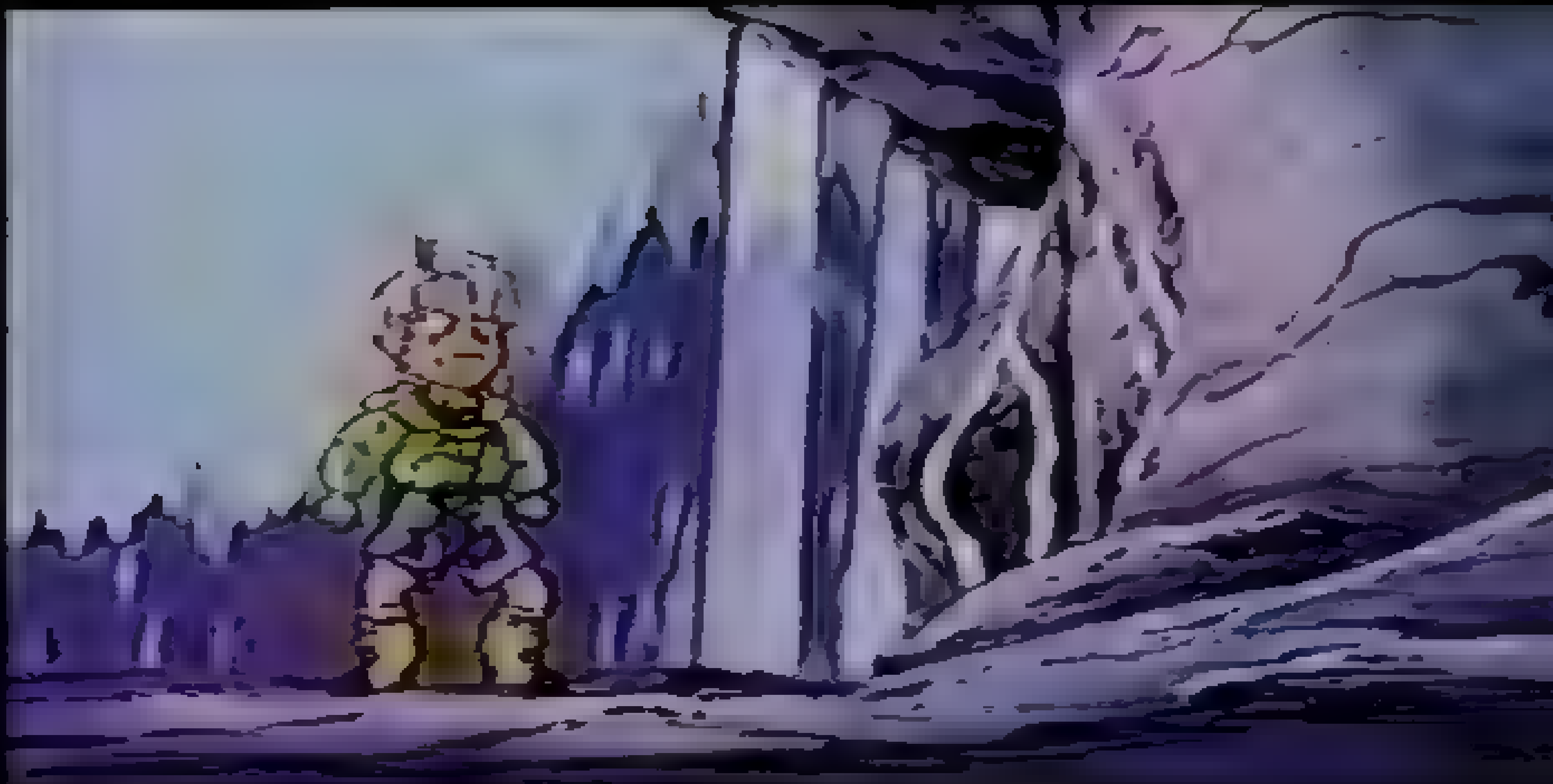

This guy's a crazy murderer!

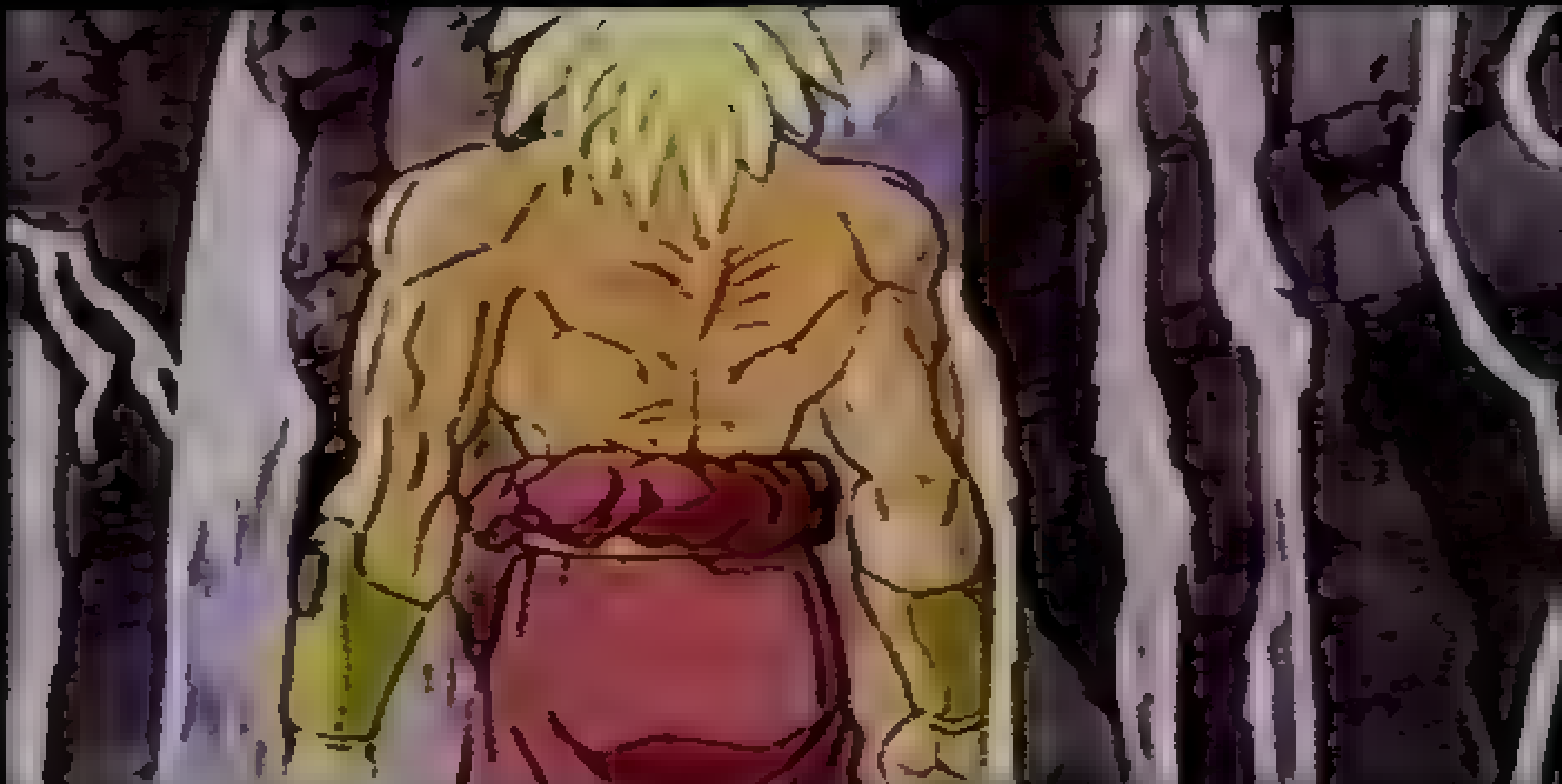

This guy's a crazy murderer!







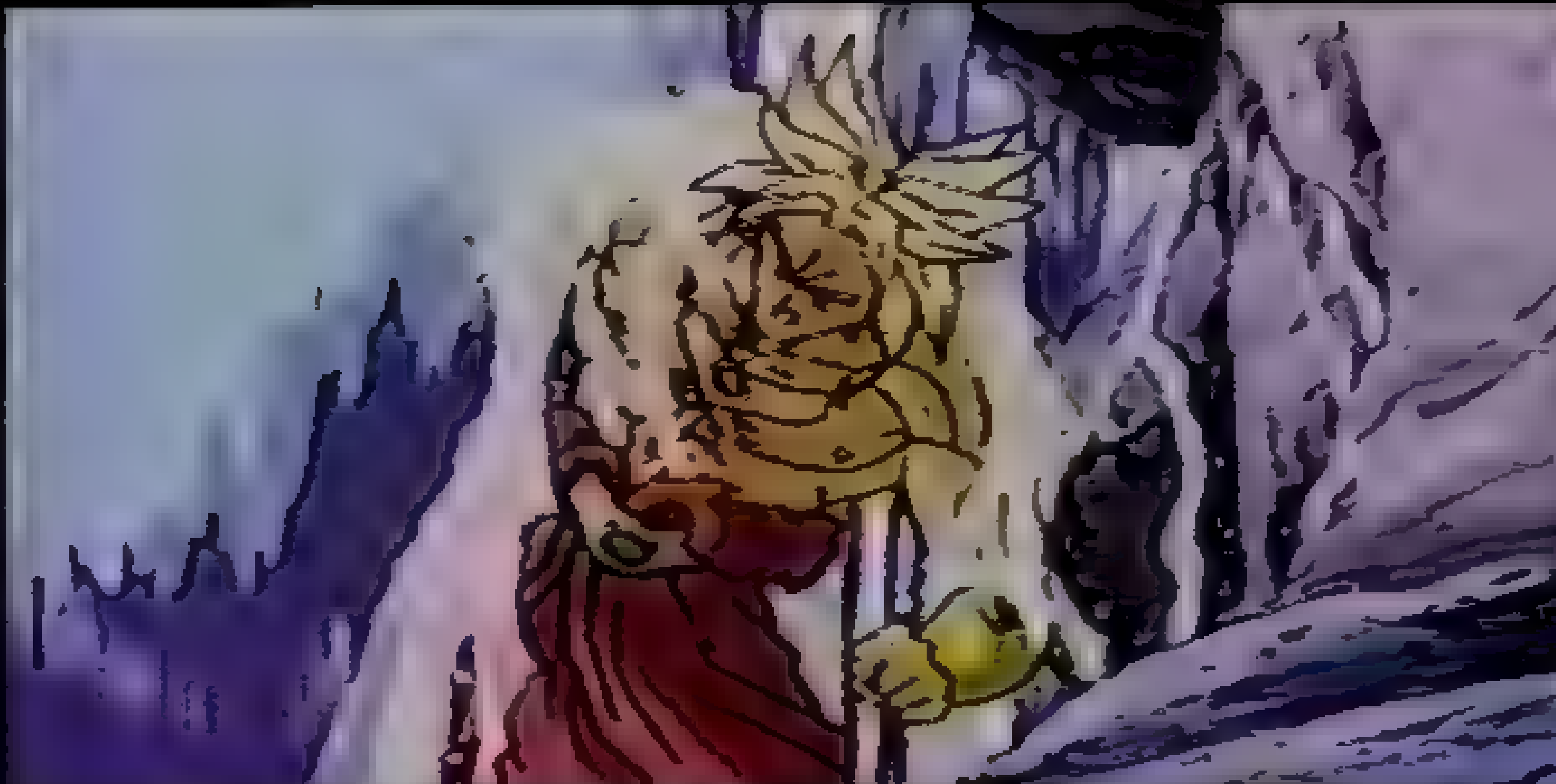


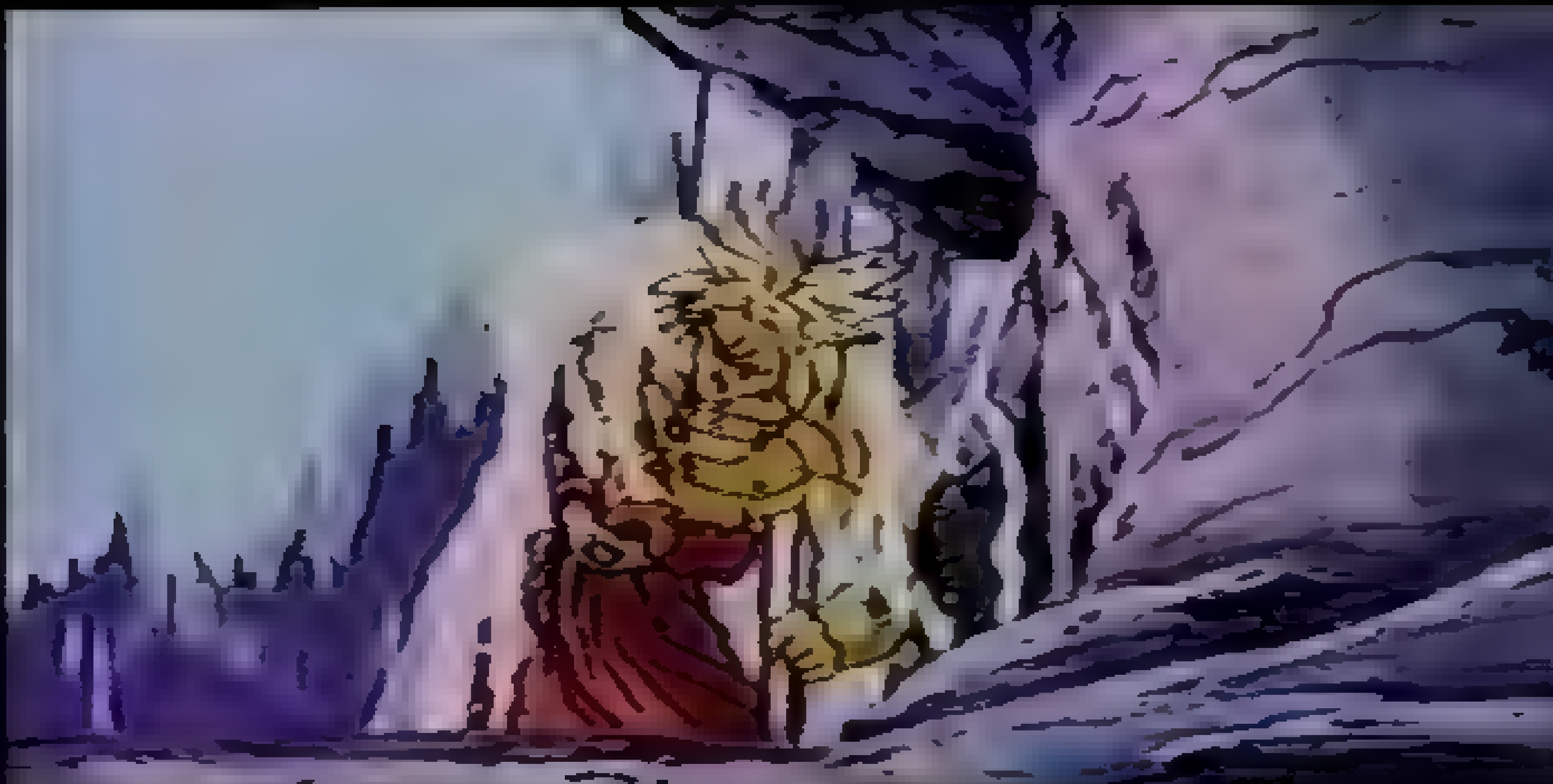


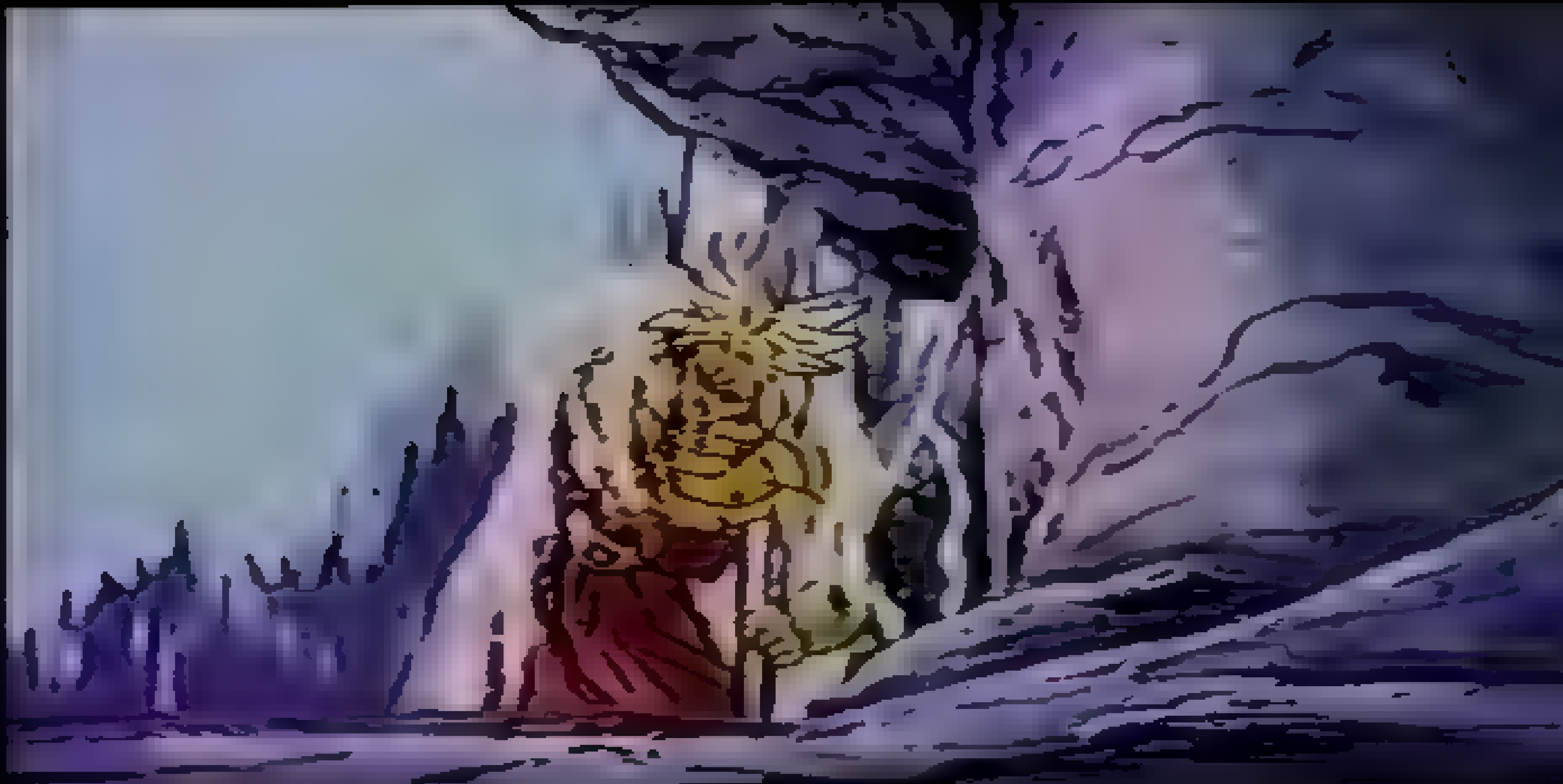



Hurry up and go away, please!



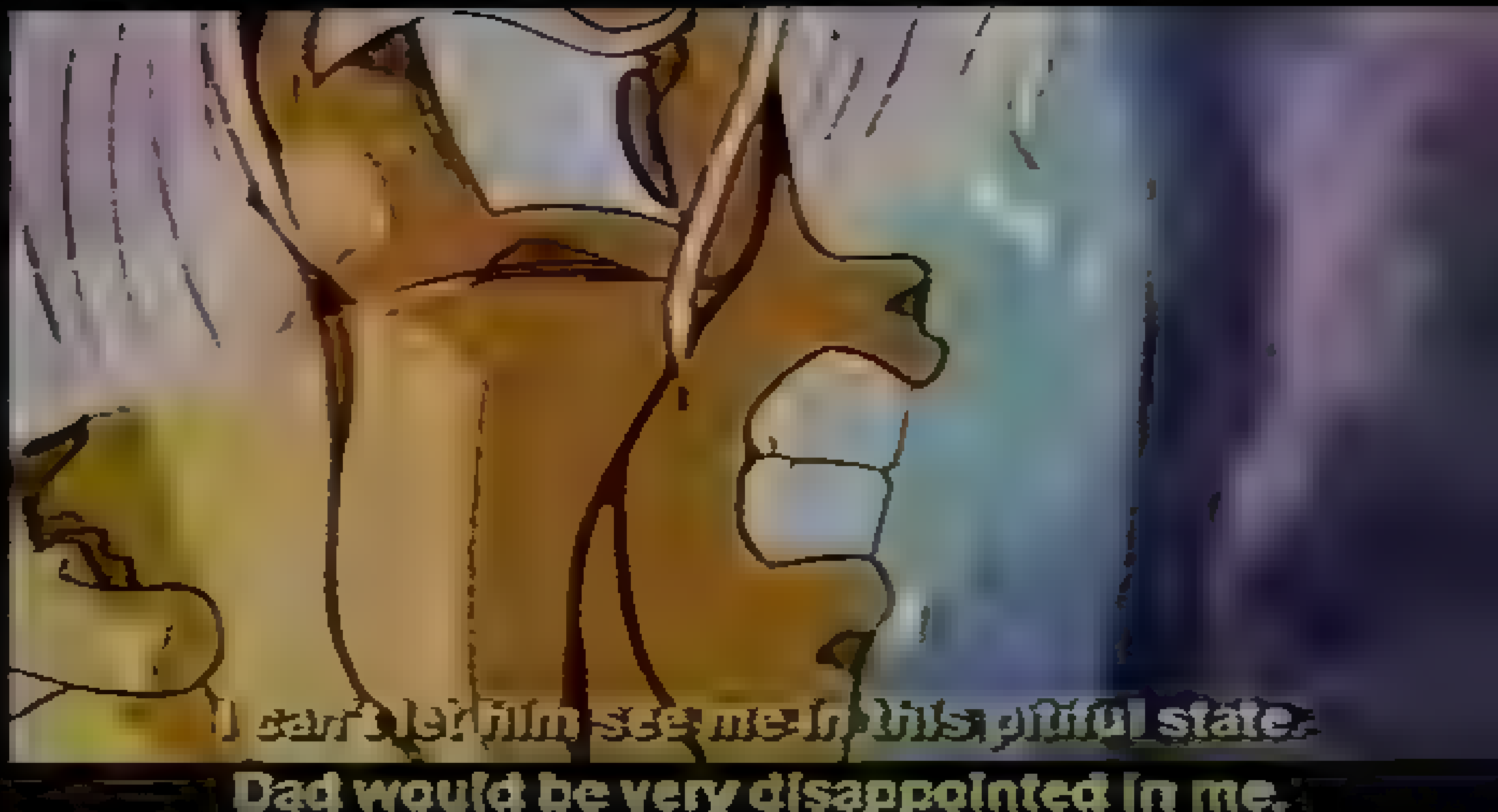


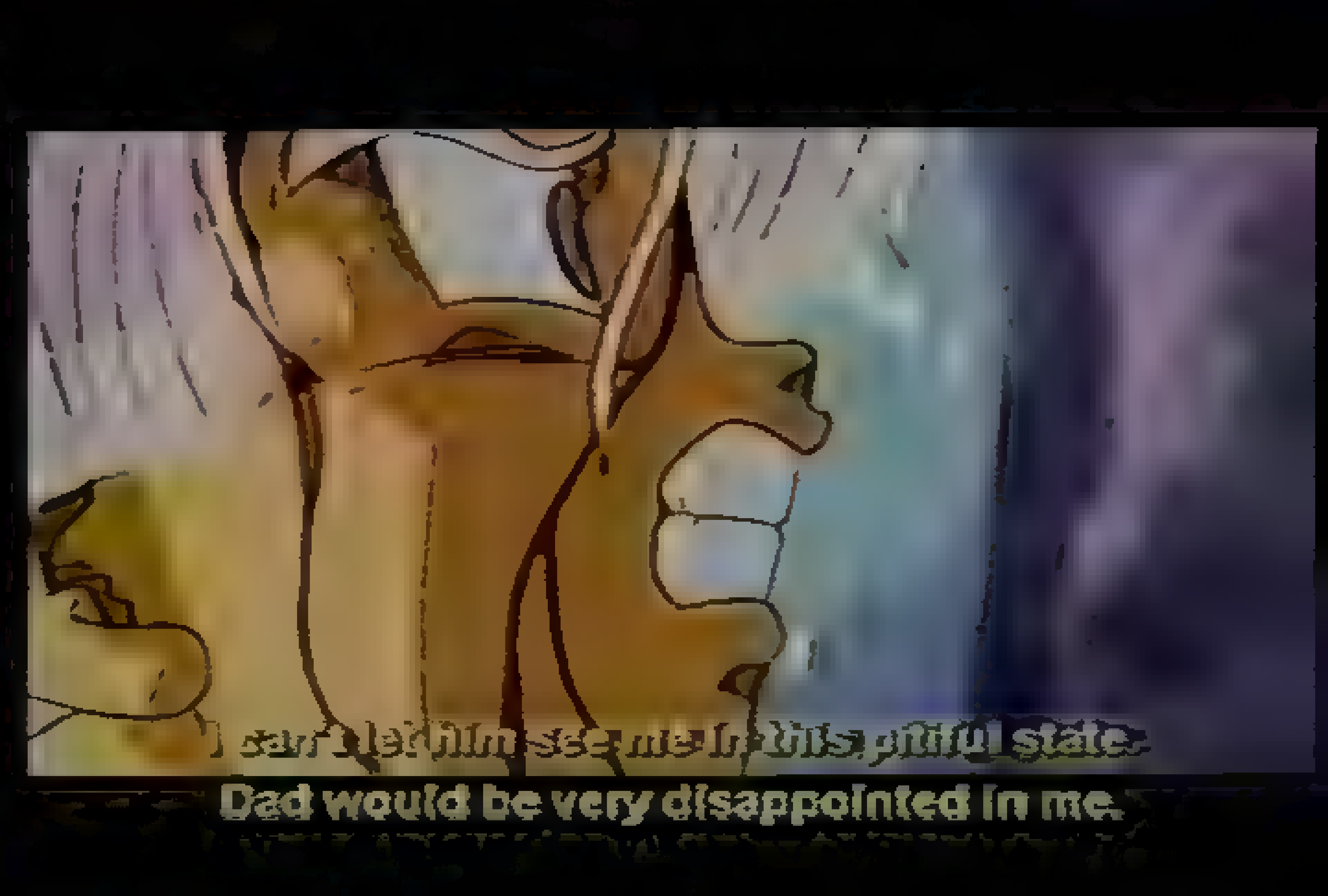


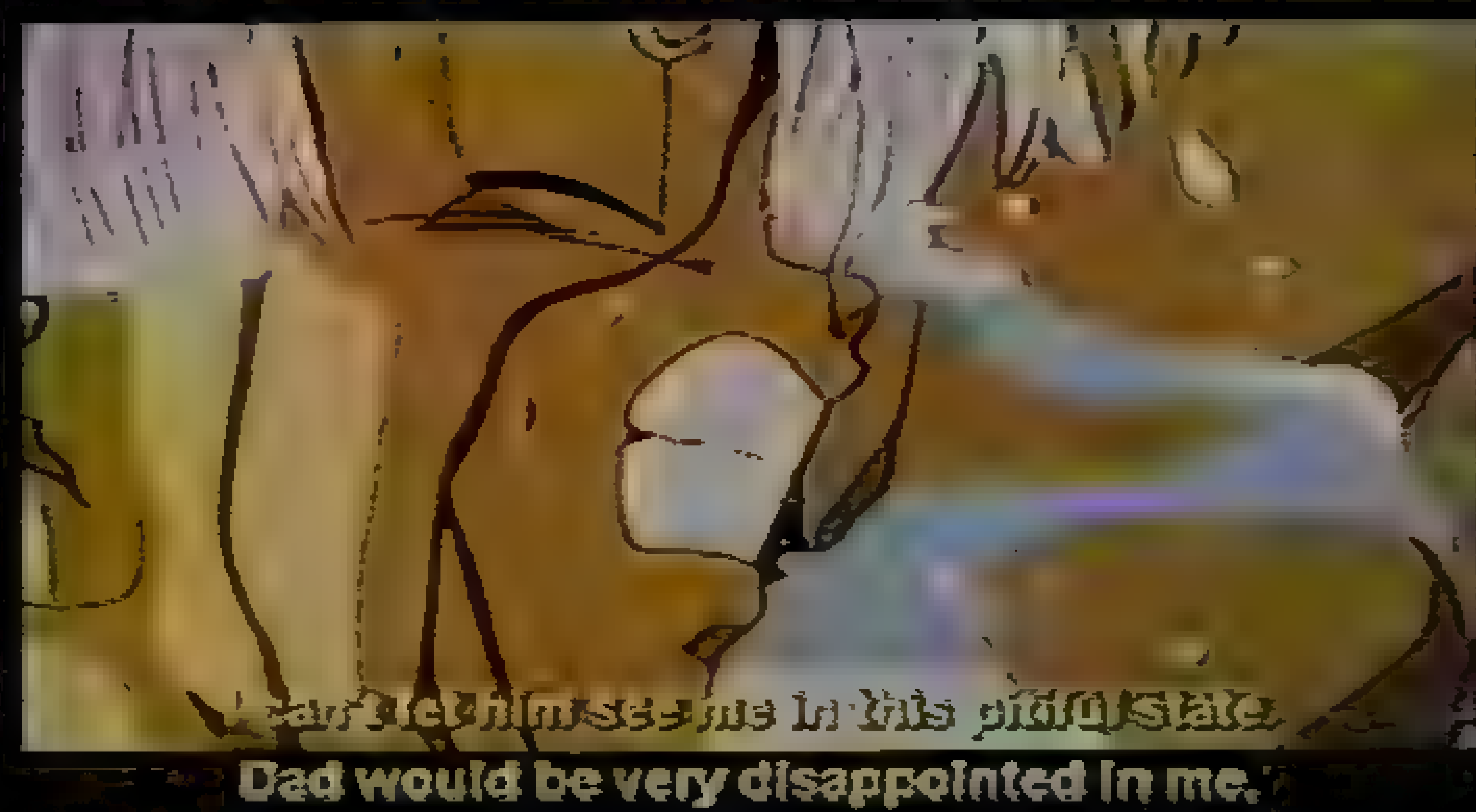




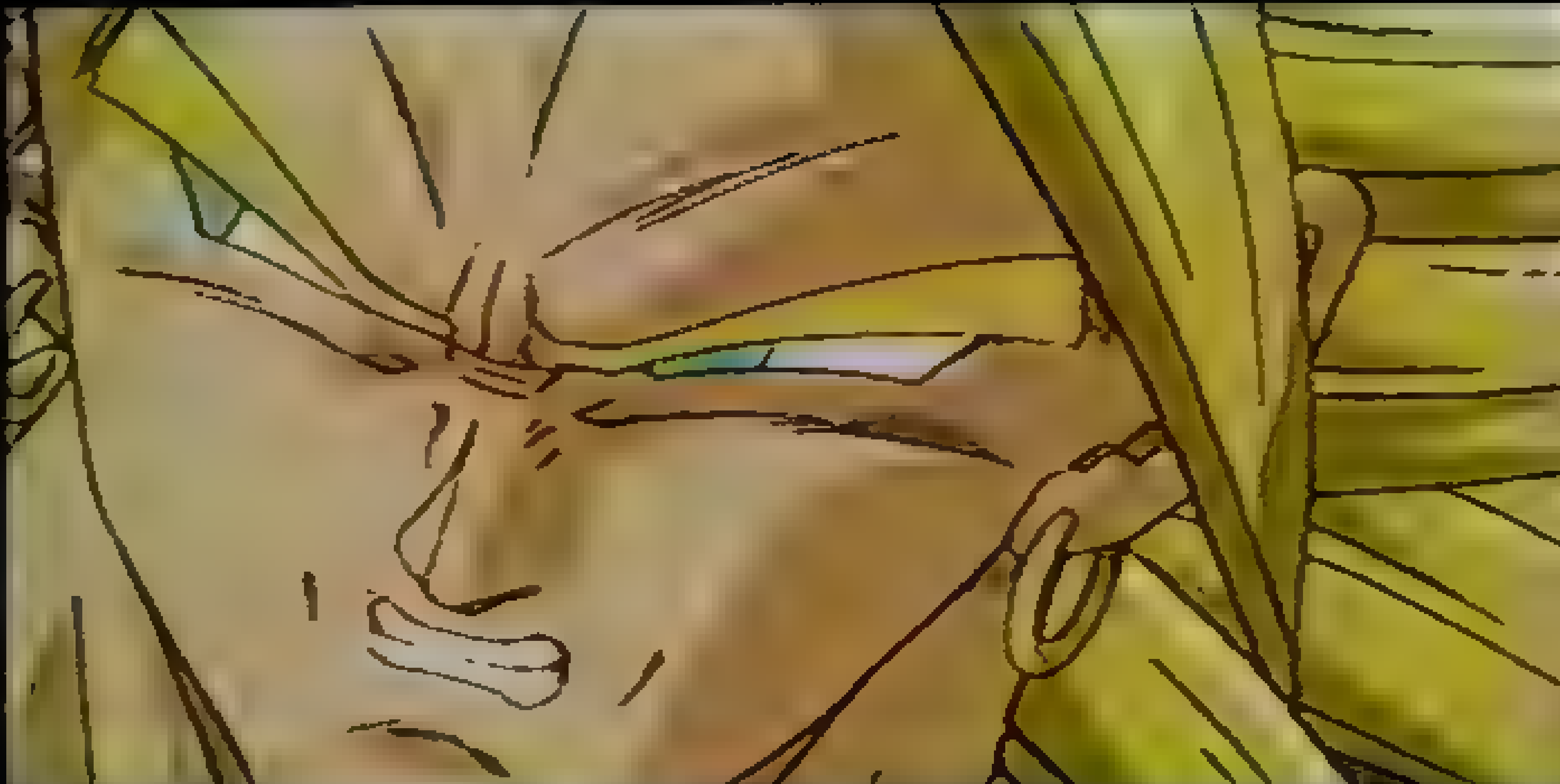


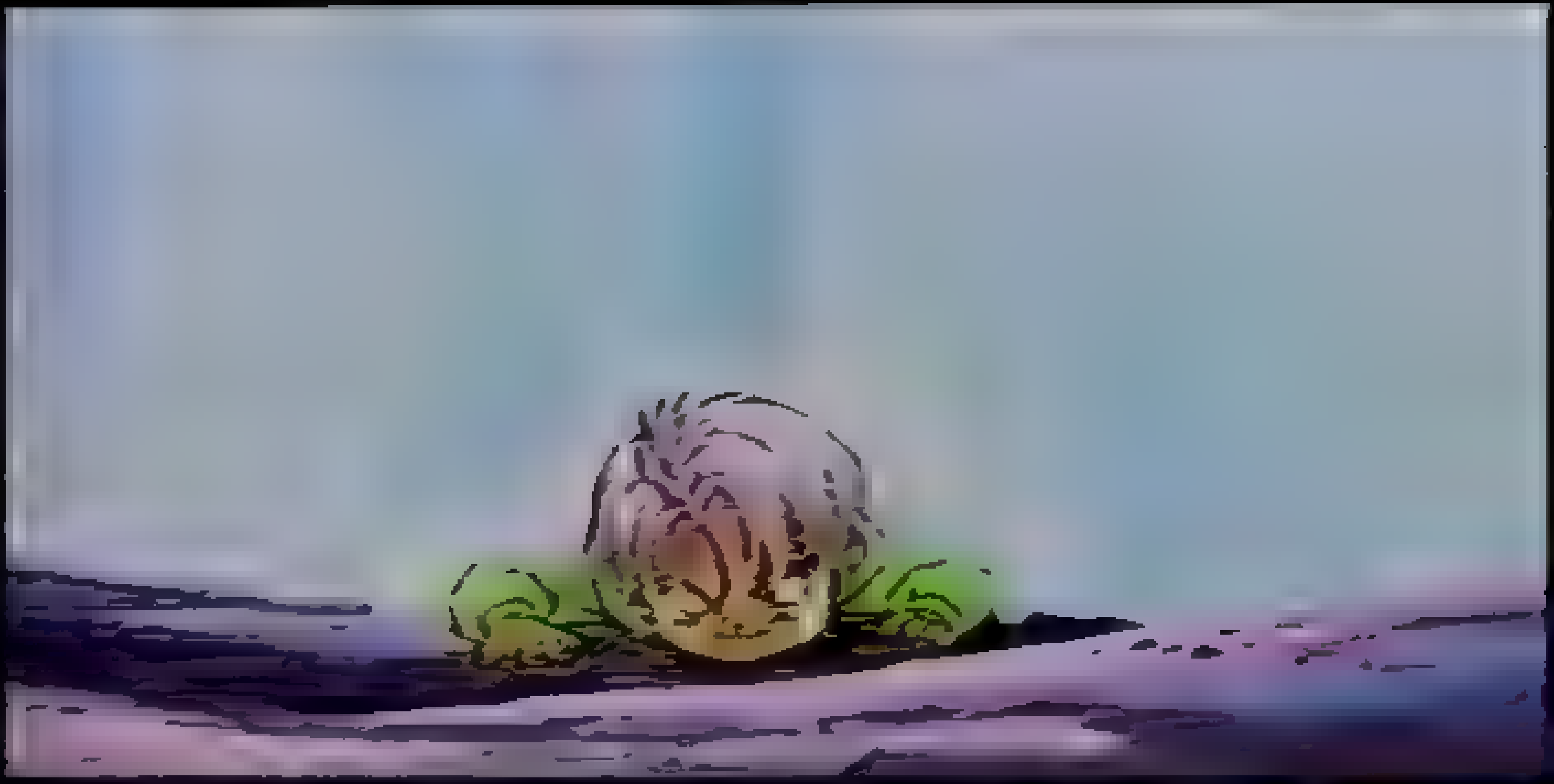

I can't let him see me in this pitiful state.
Dad would be very disappointed in me.

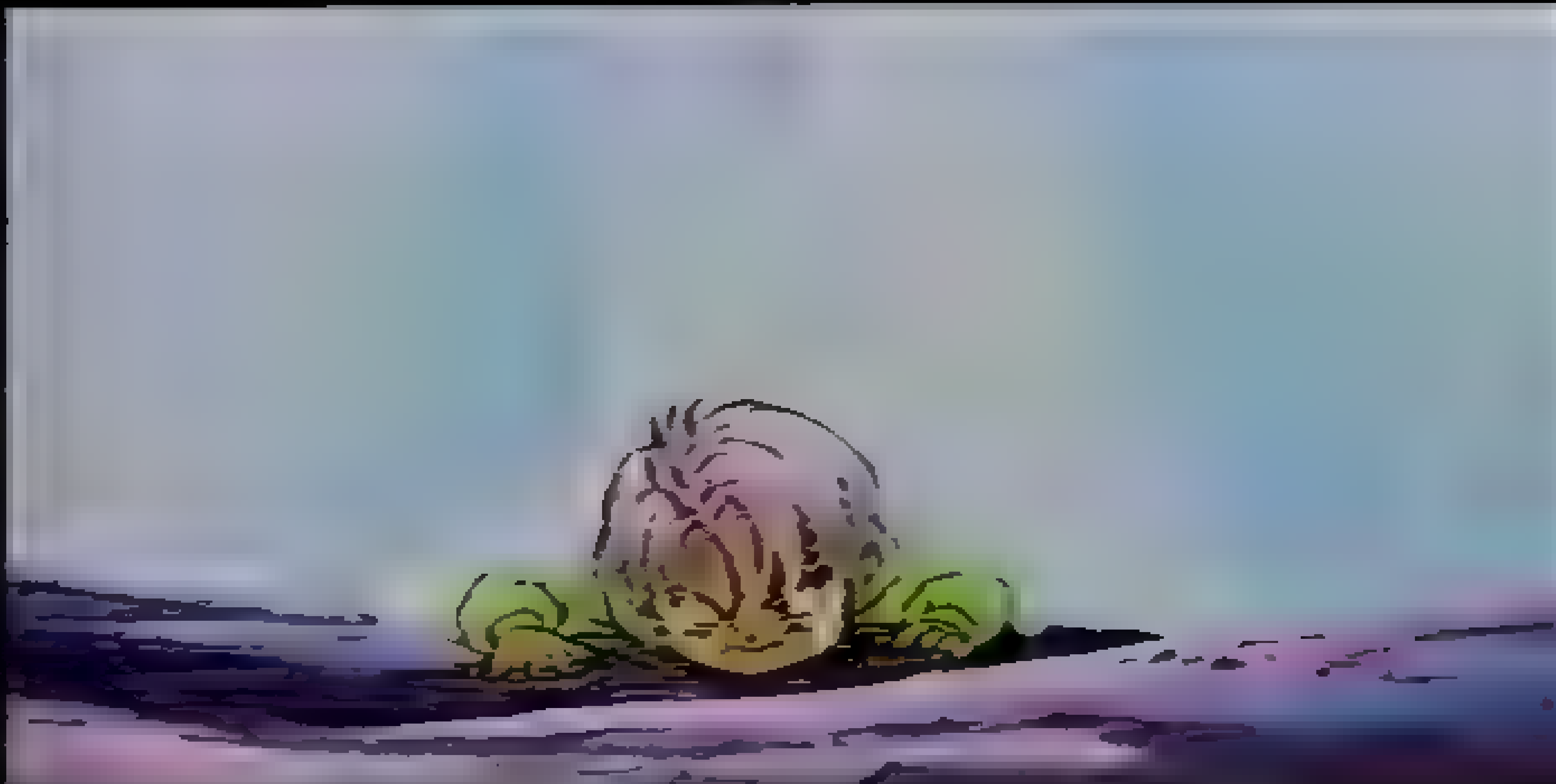

I can't let him see me in this pitiful state.
Dad would be very disappointed in me.

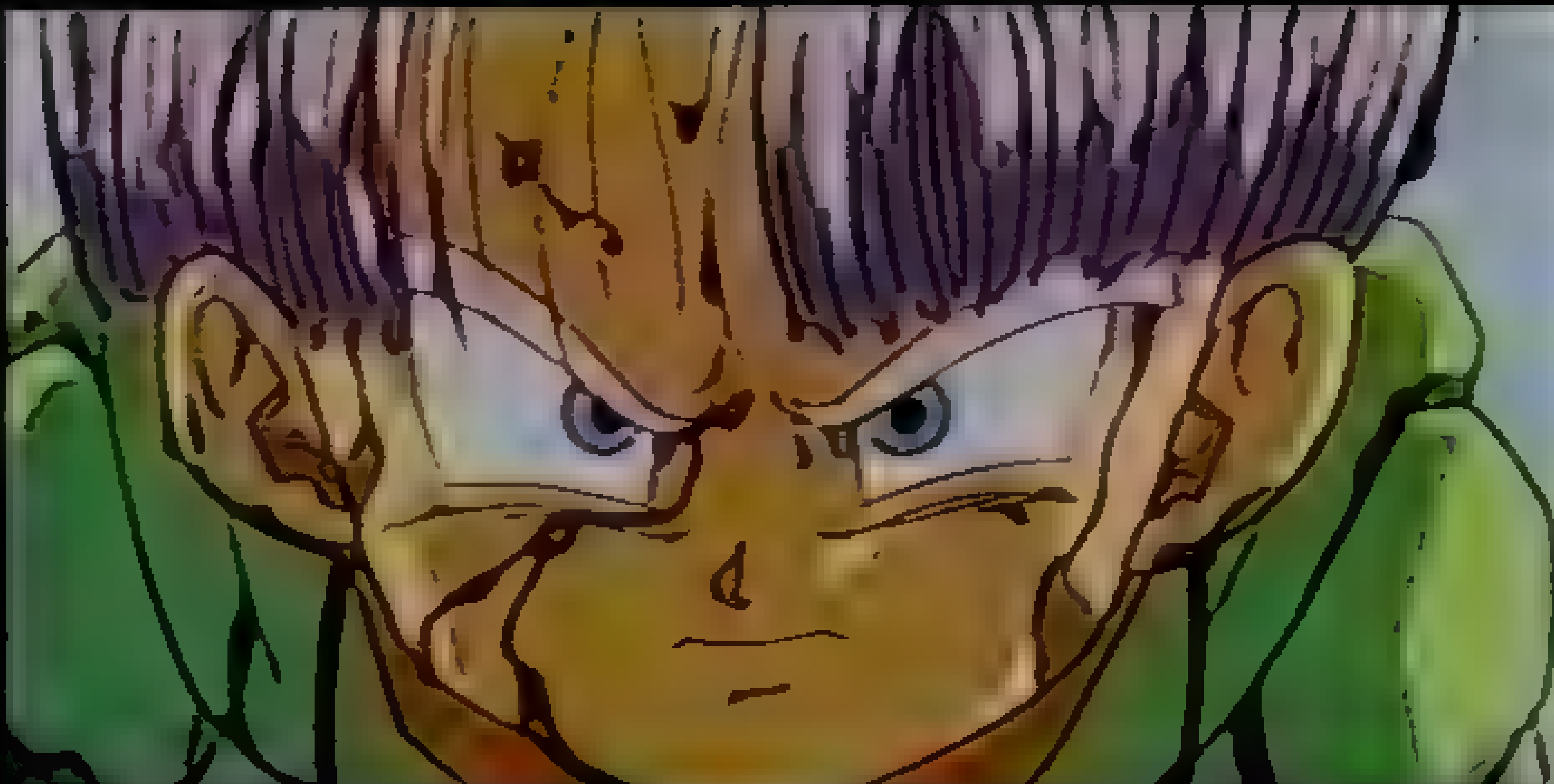

Dad would be very disappointed in me.

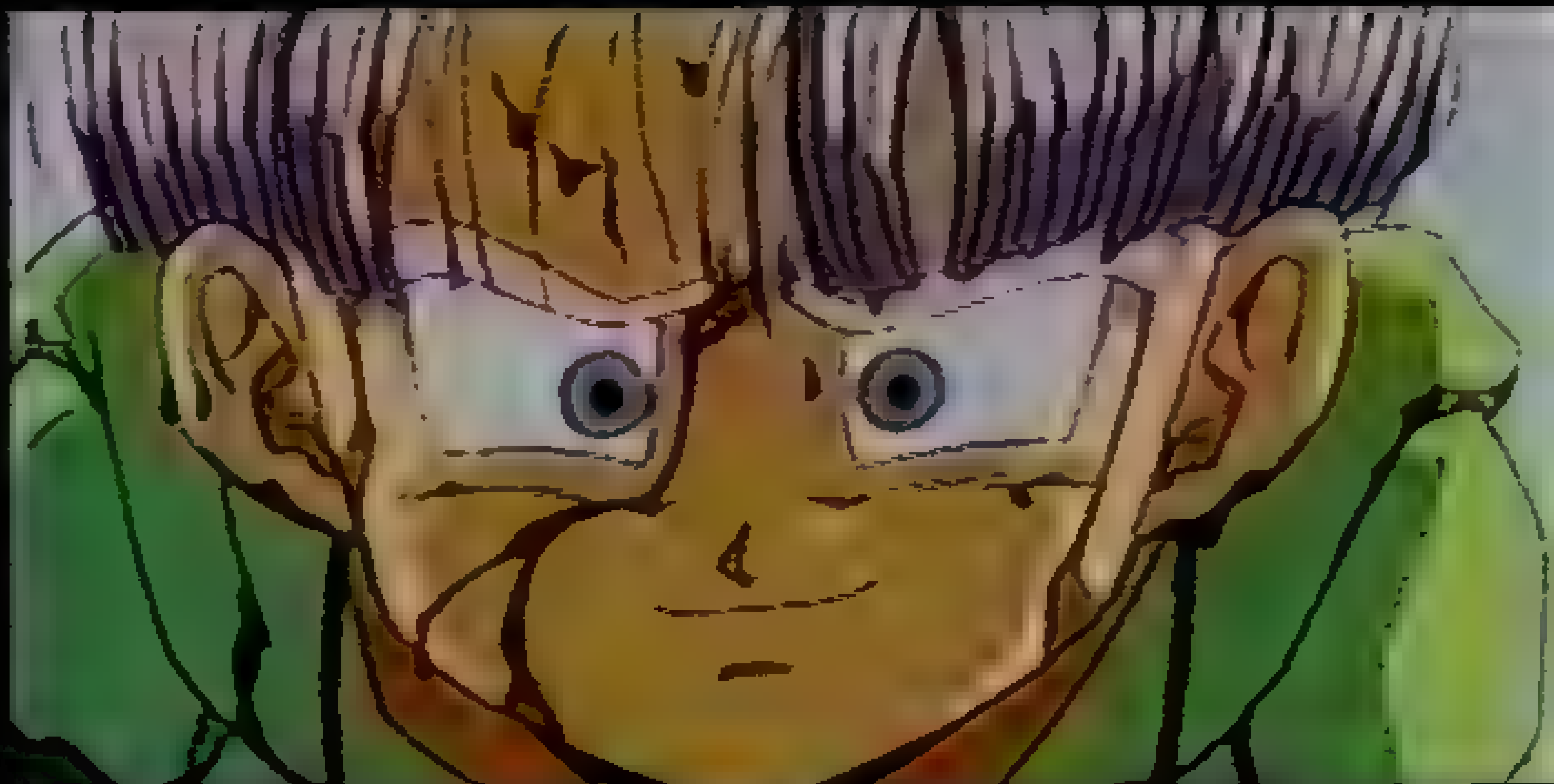




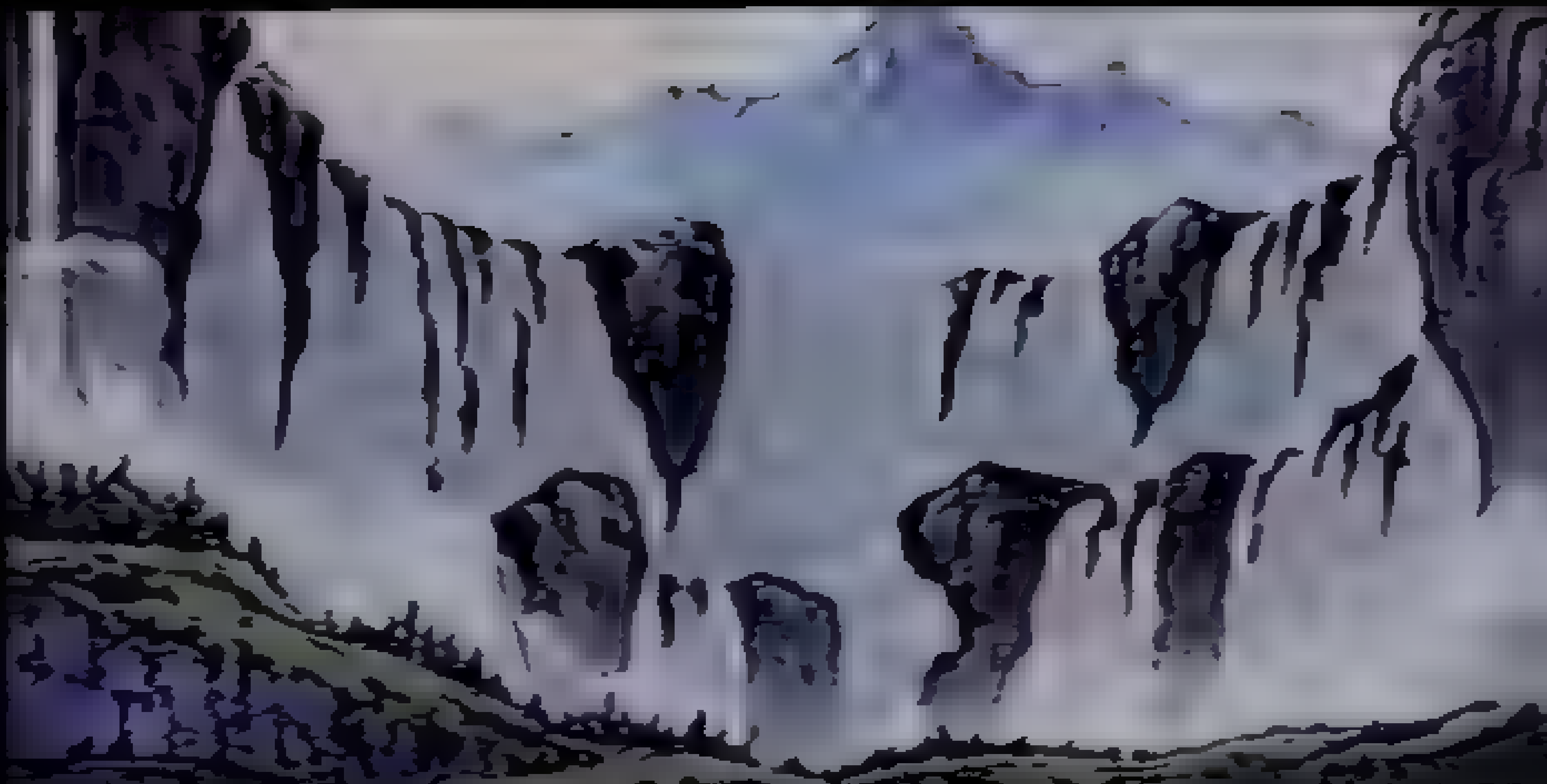


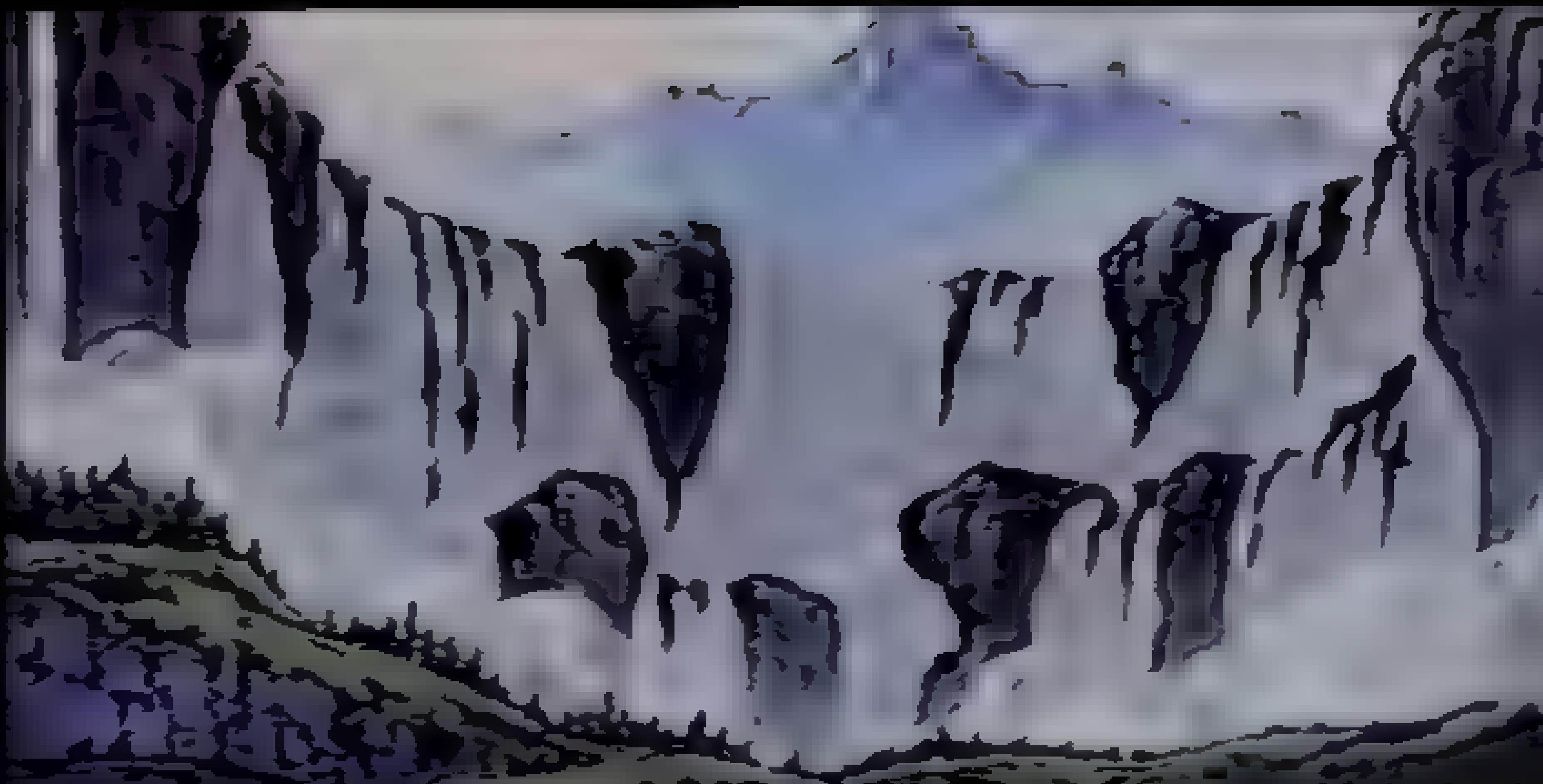


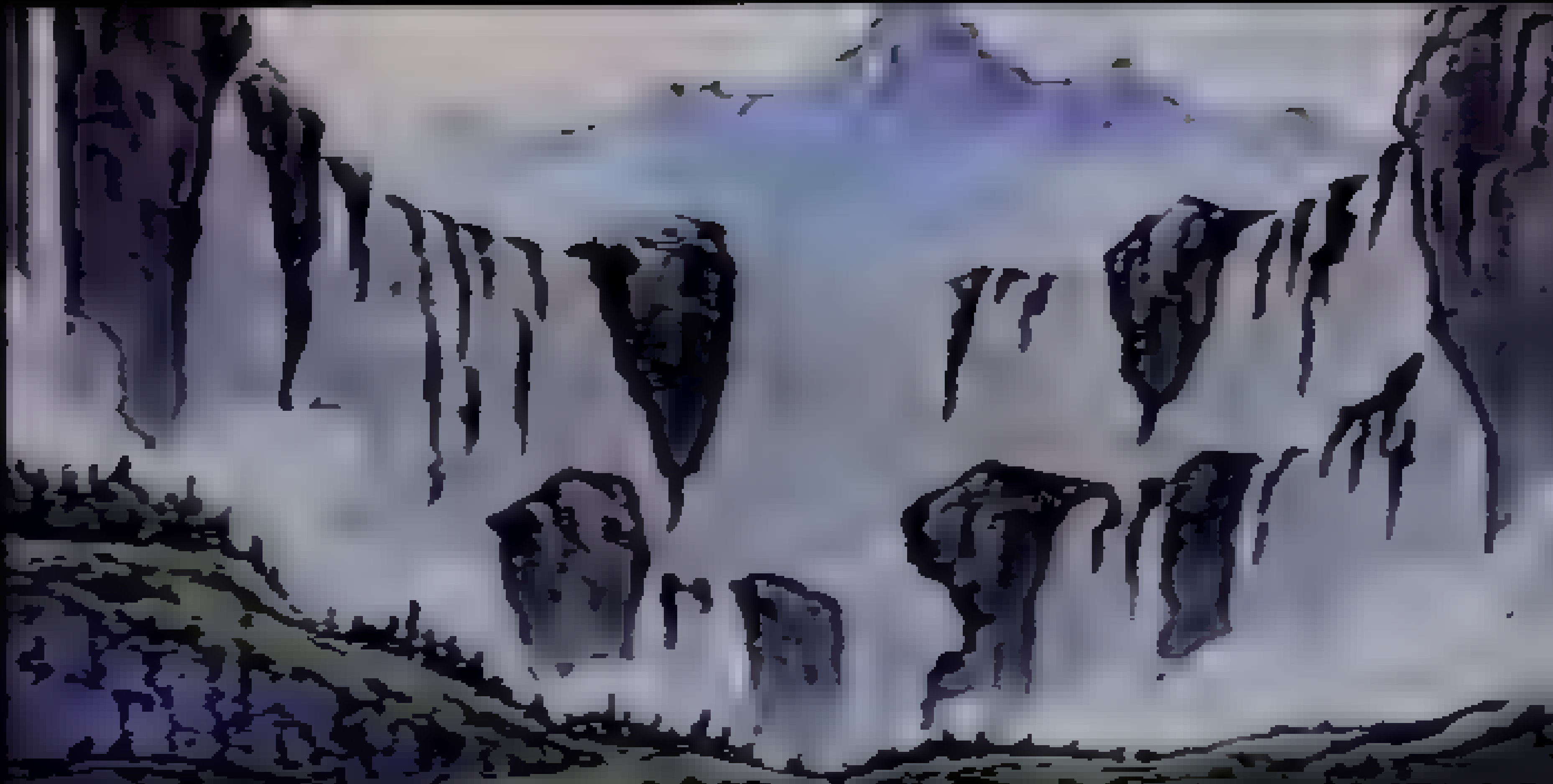


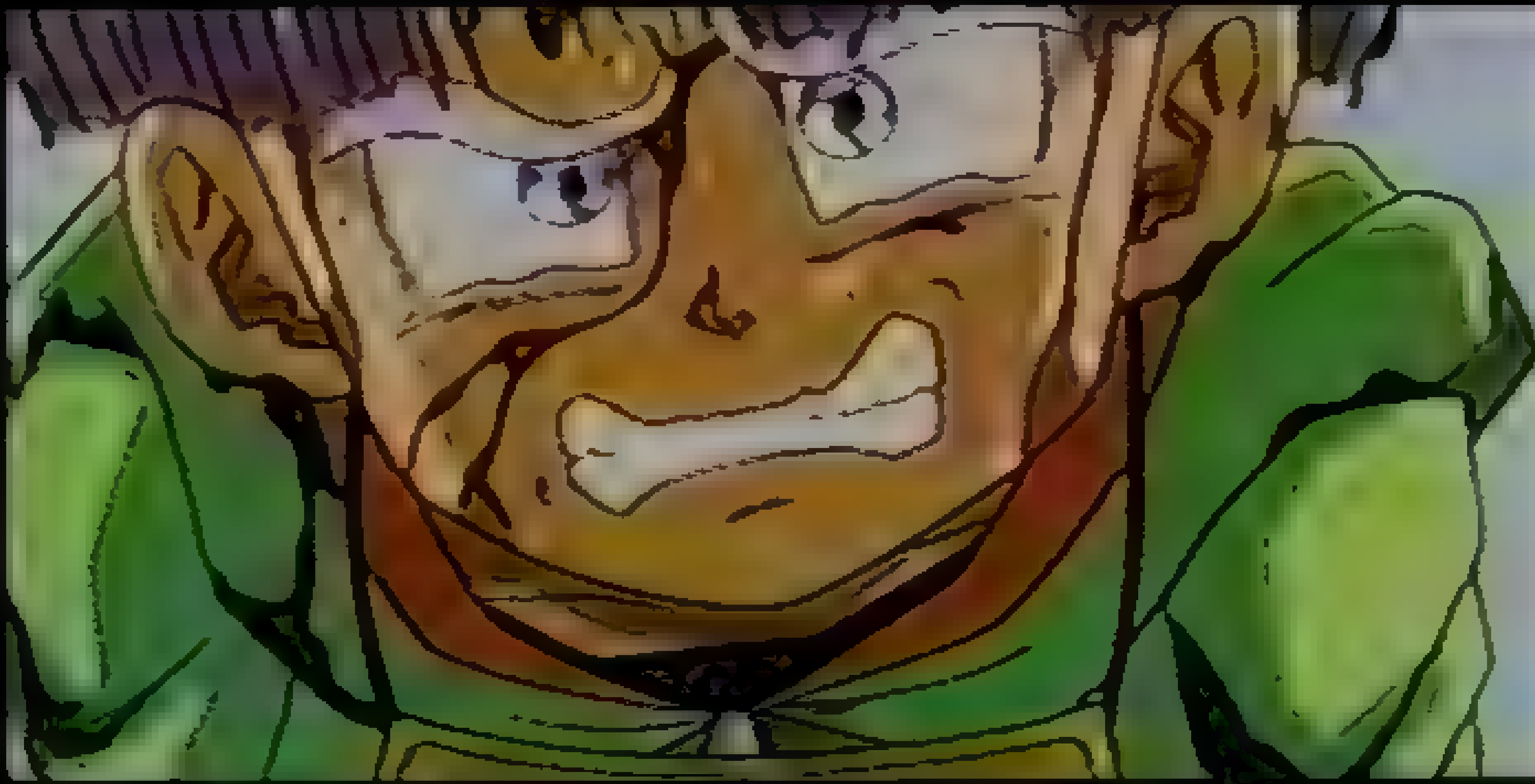


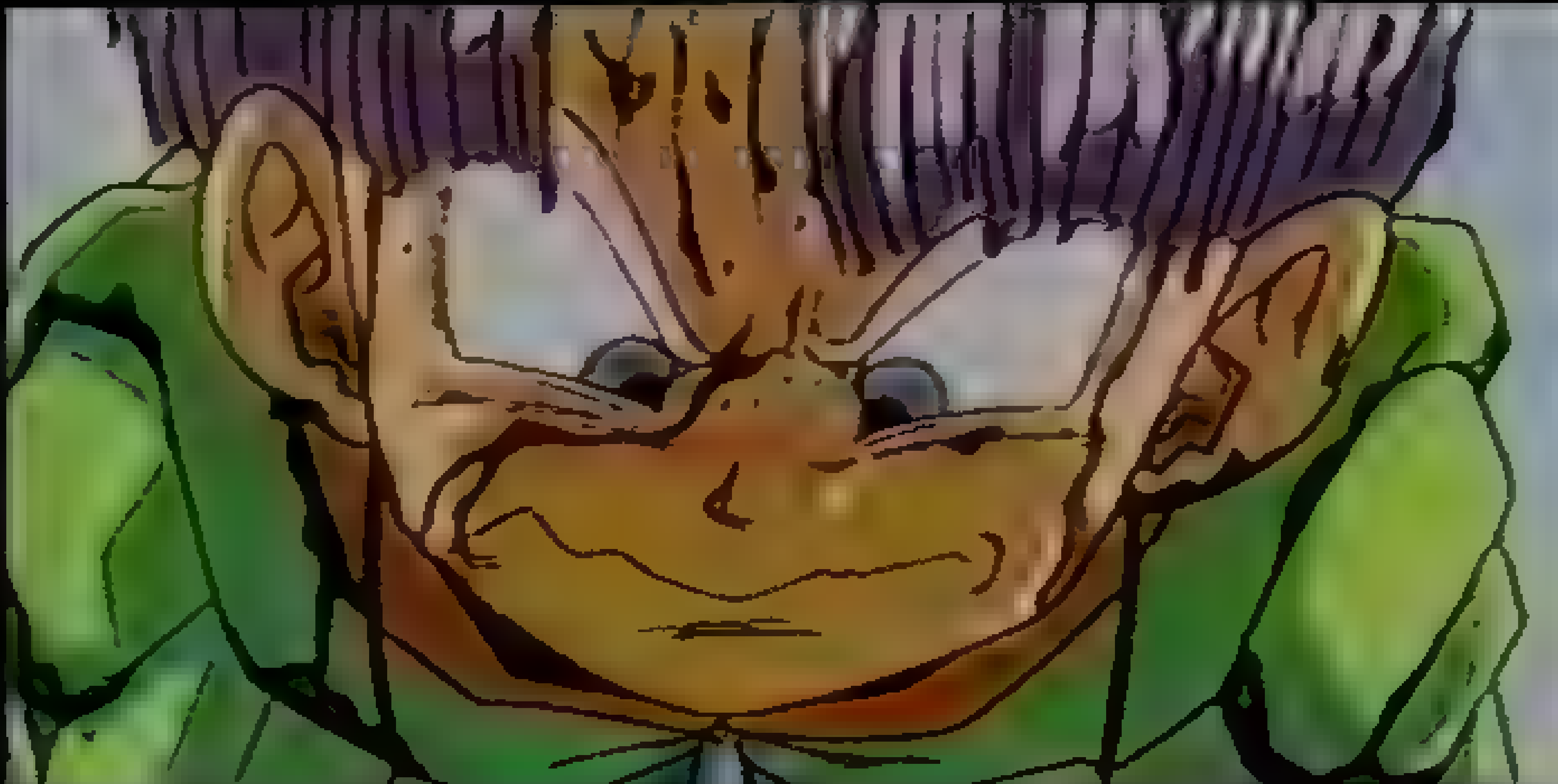

I have to take a leak....



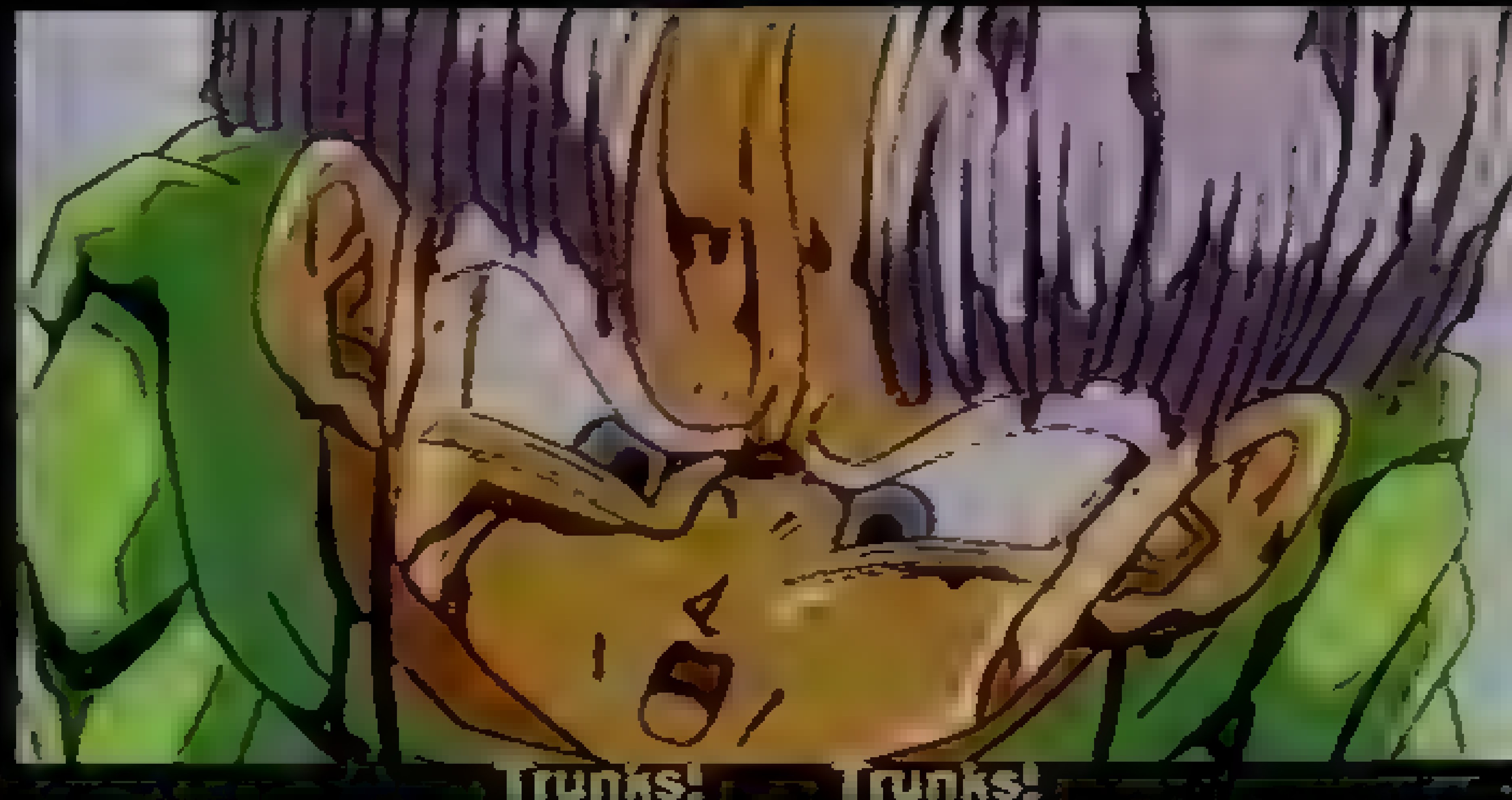


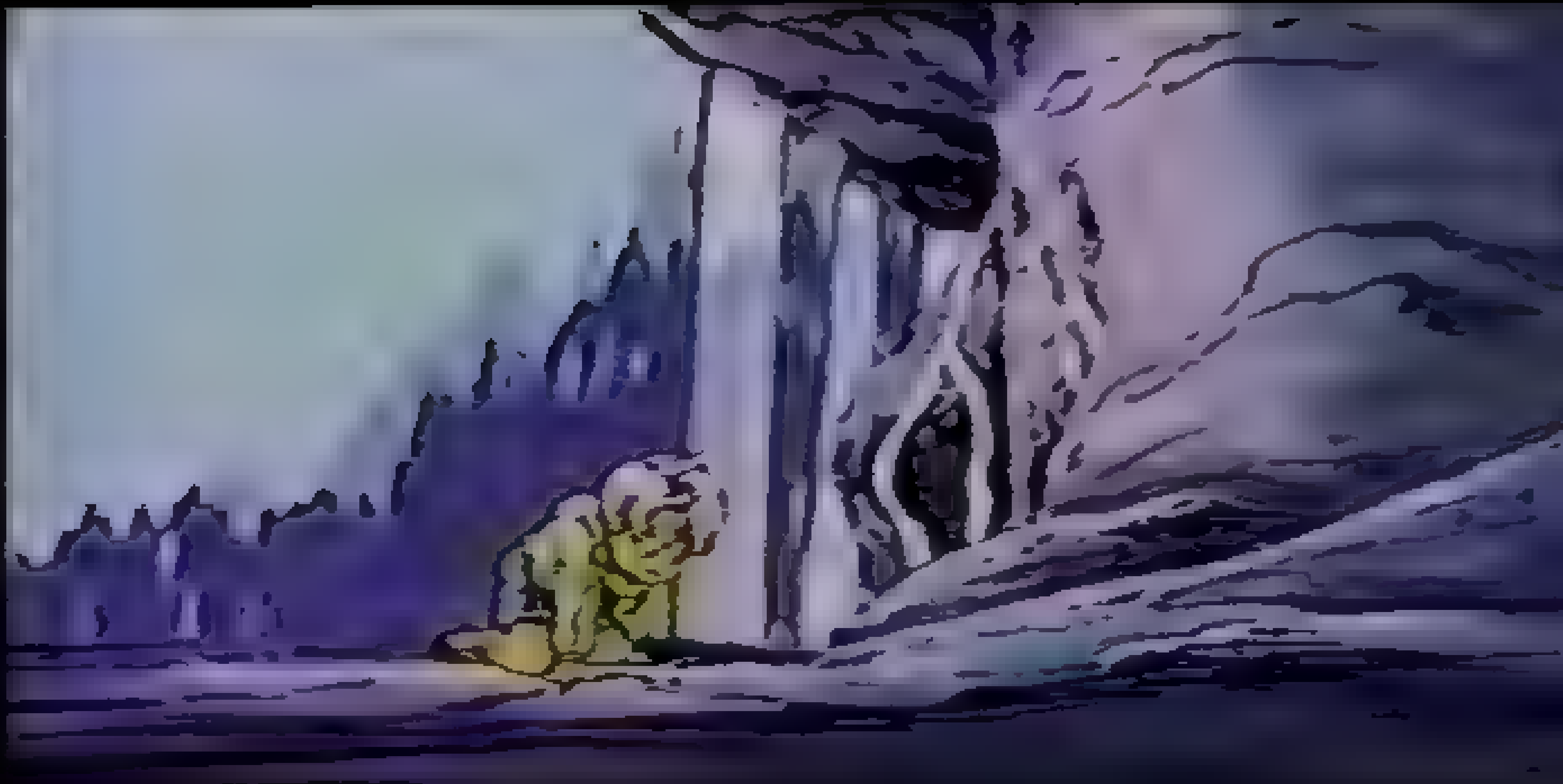


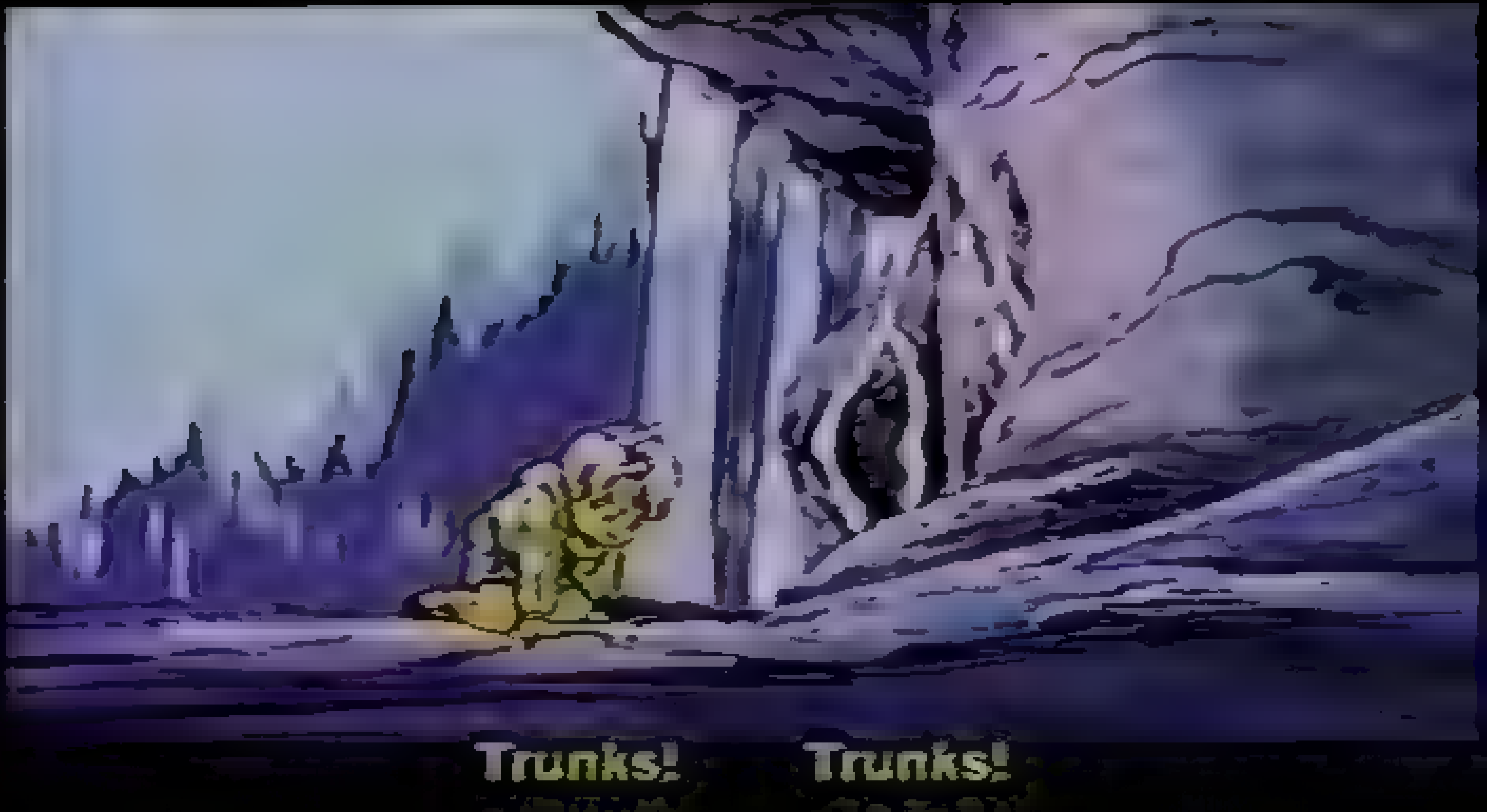




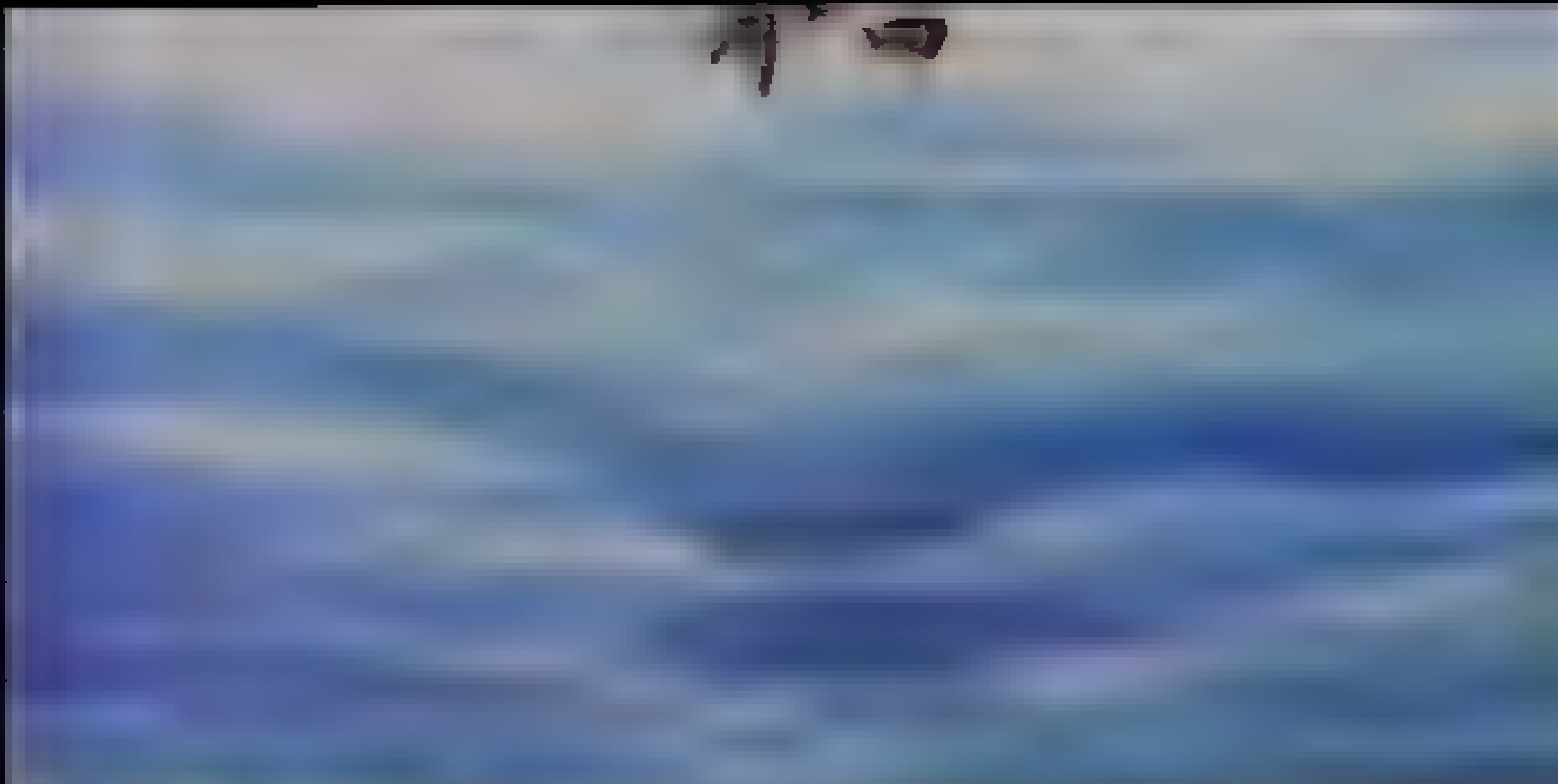

Trunks! Trunks!

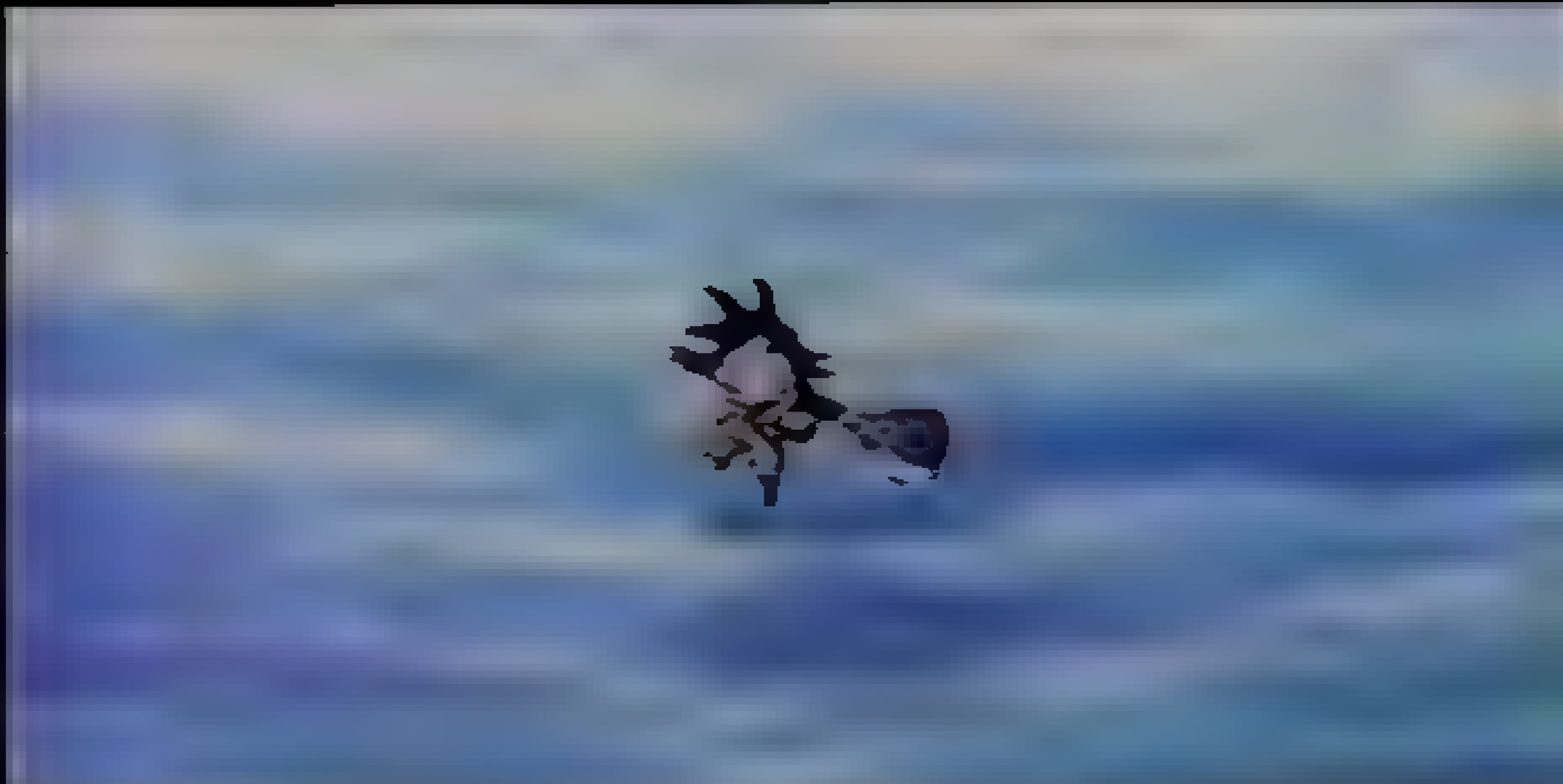

Trunks! Trunks!

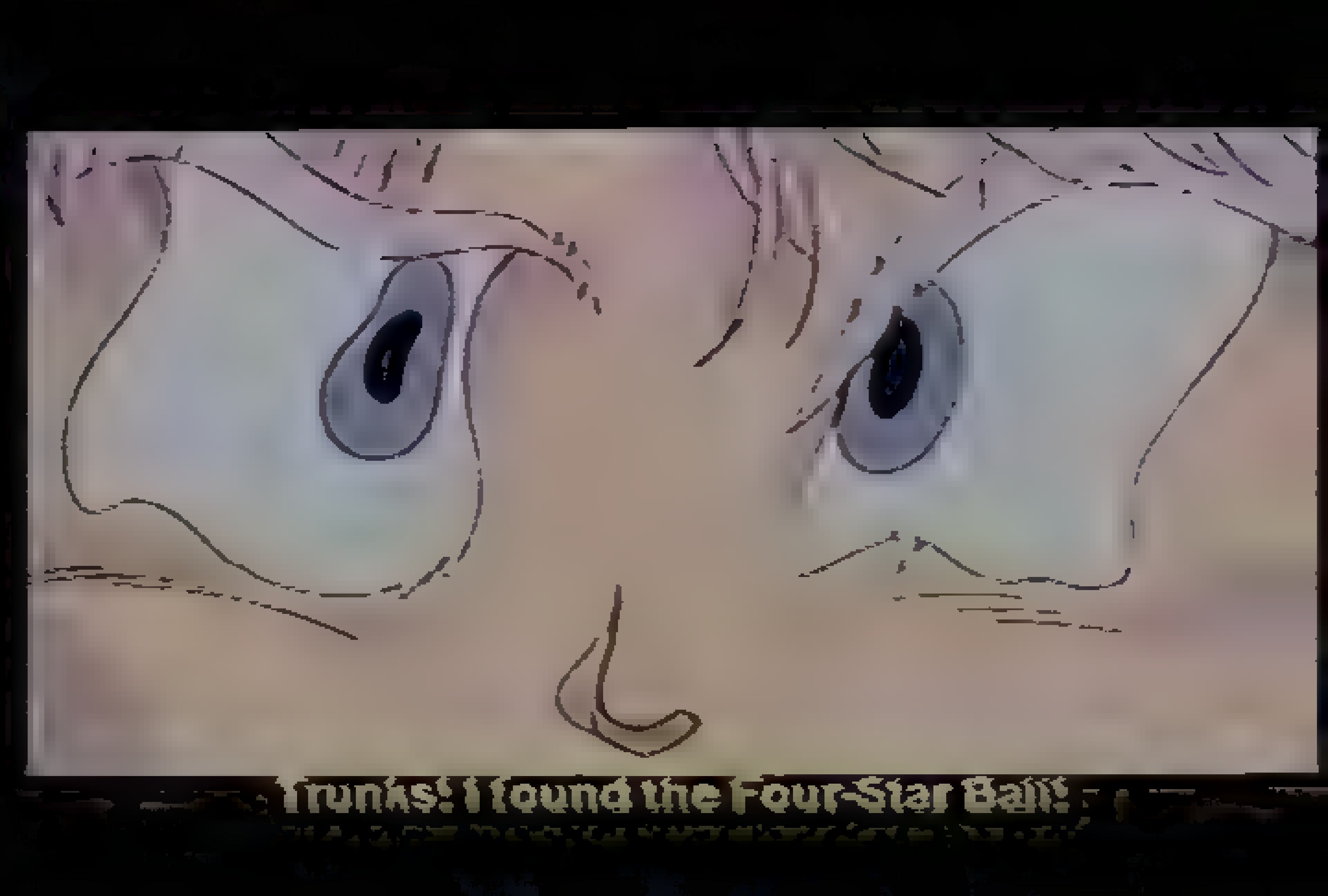


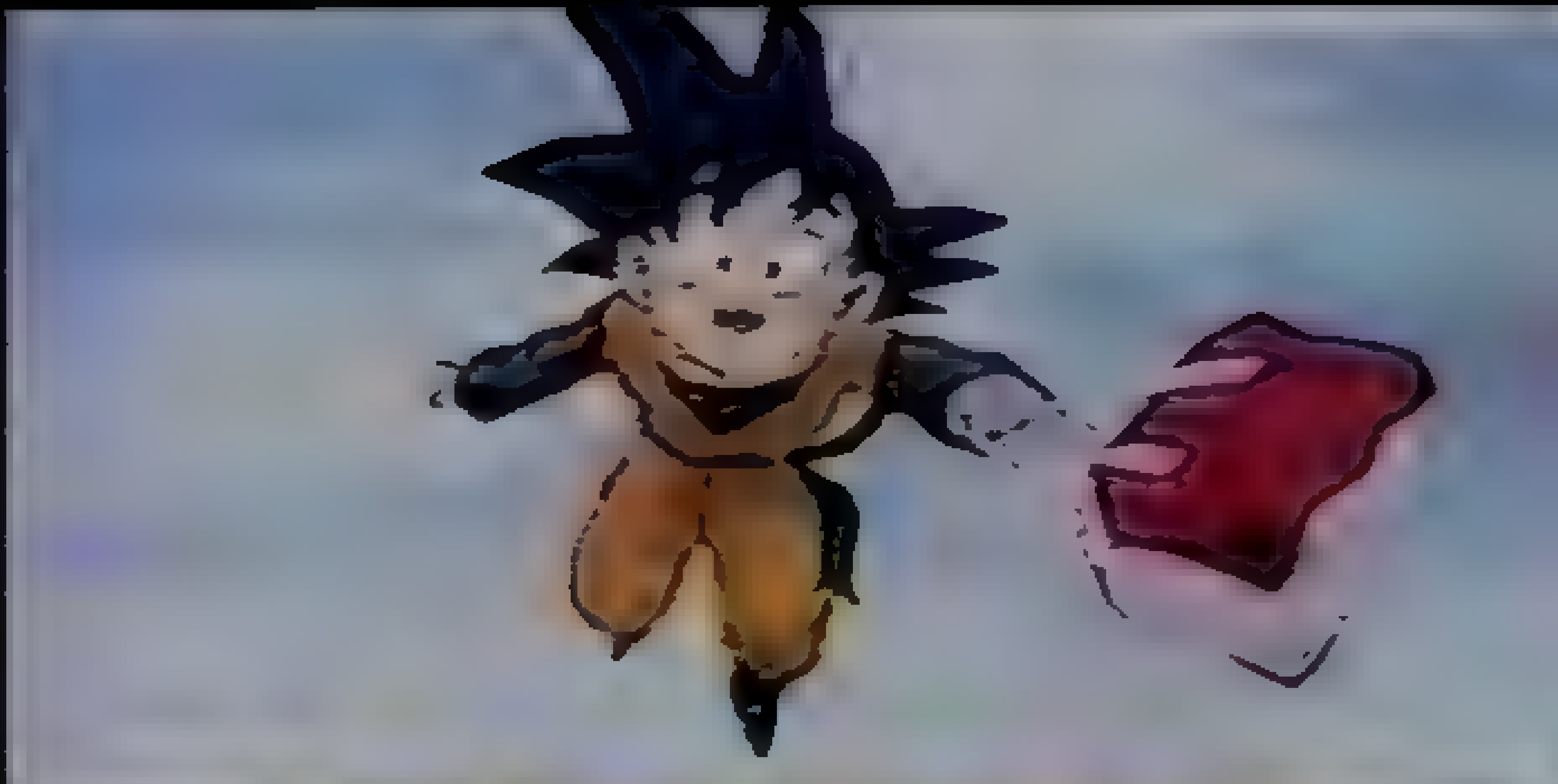

Trunks!
Trunks!


Trunks! Trunks!






Trunks! I found the Four-Star Ball!



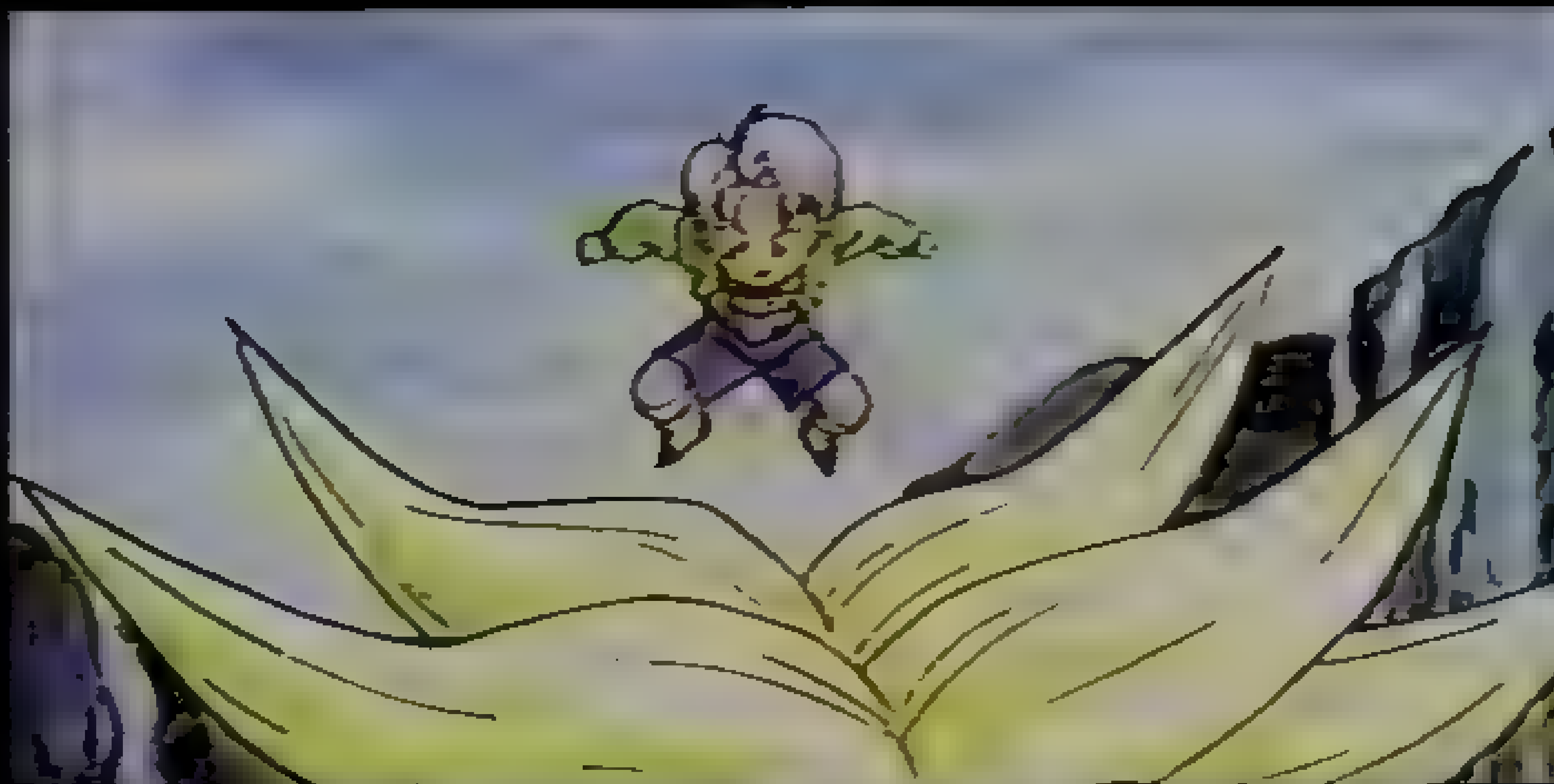
Trunks! I found the Four-Star Ball!

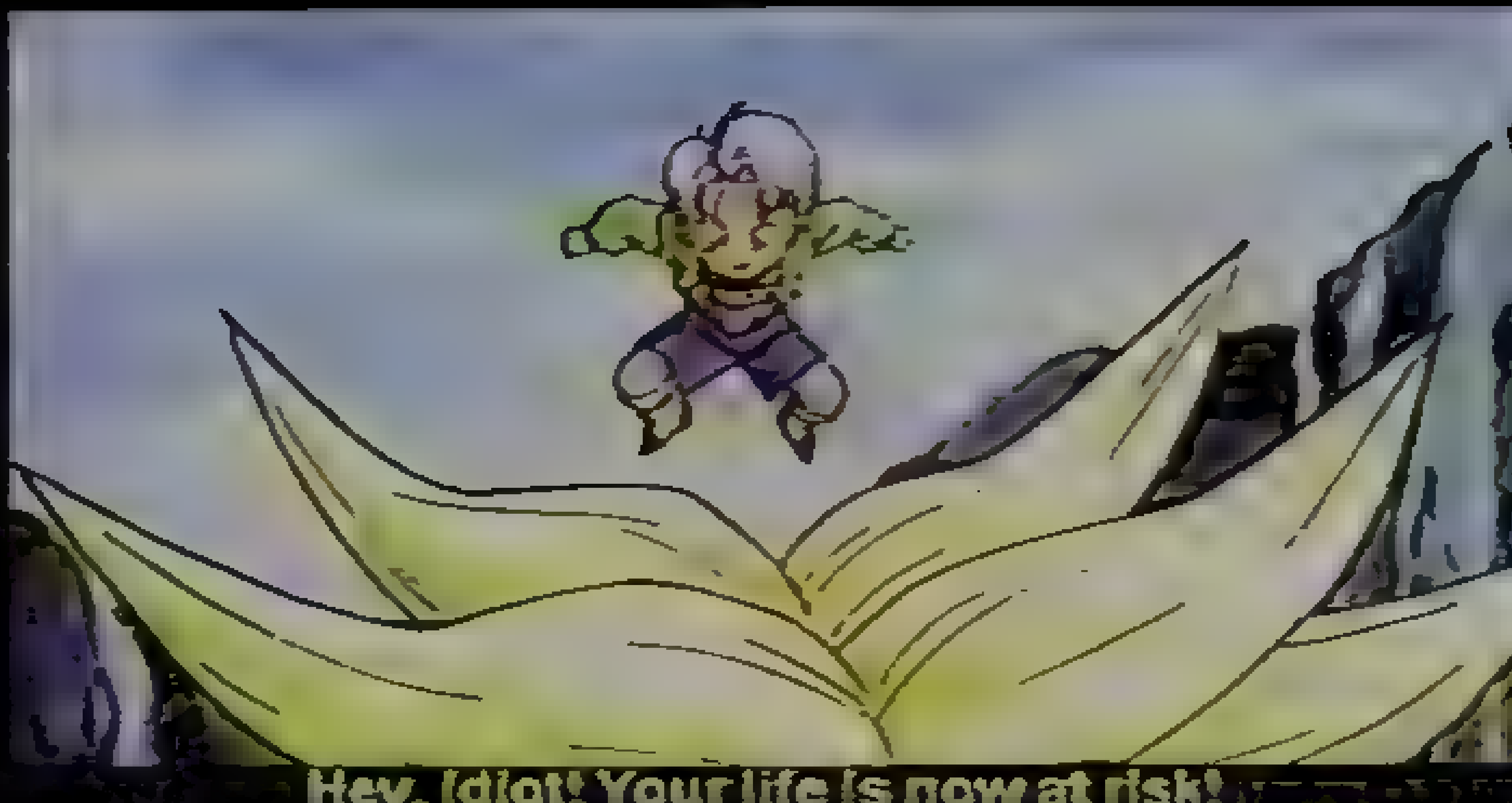

We have all seven now!


Trunks, where are you?


Trunks, where are you?

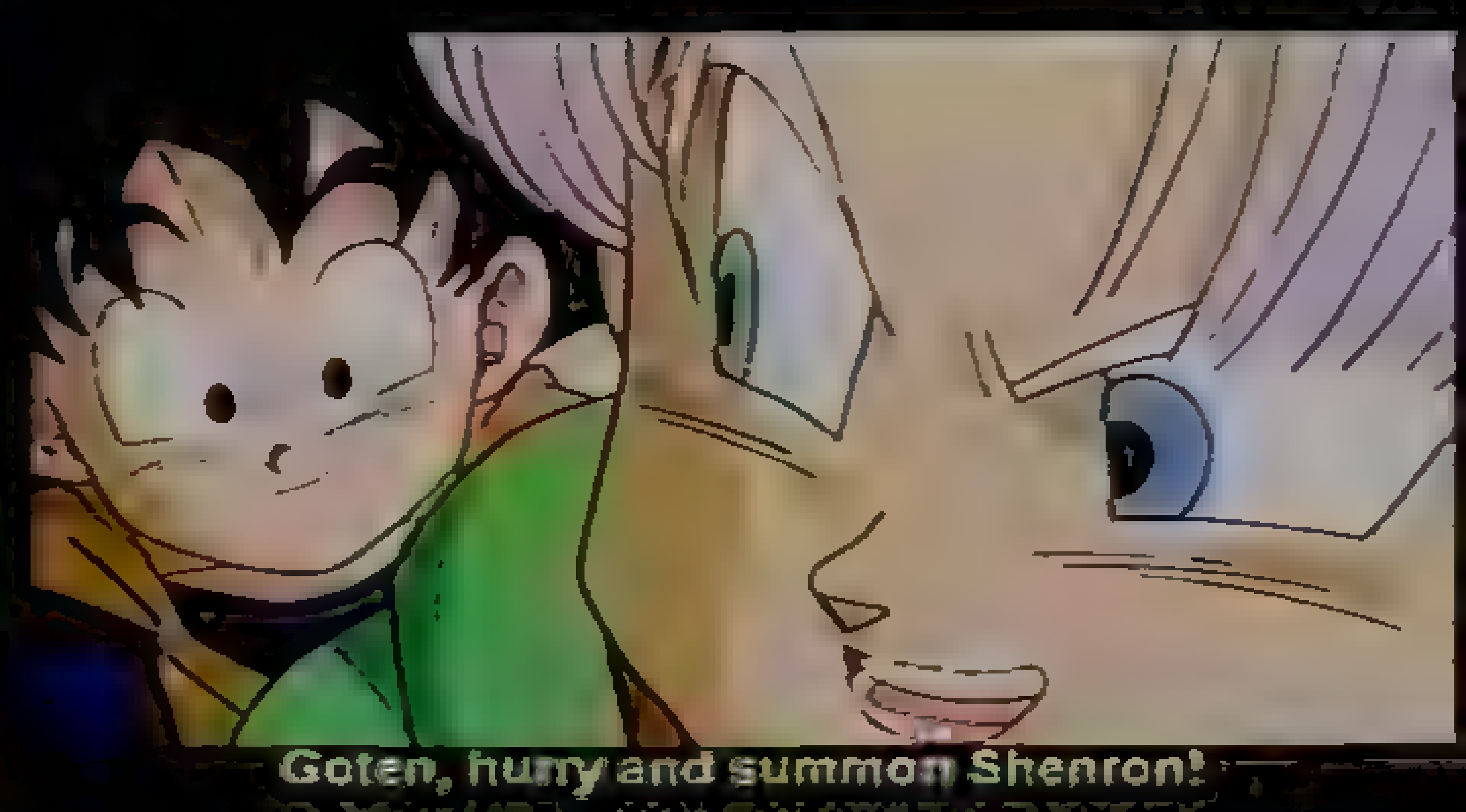


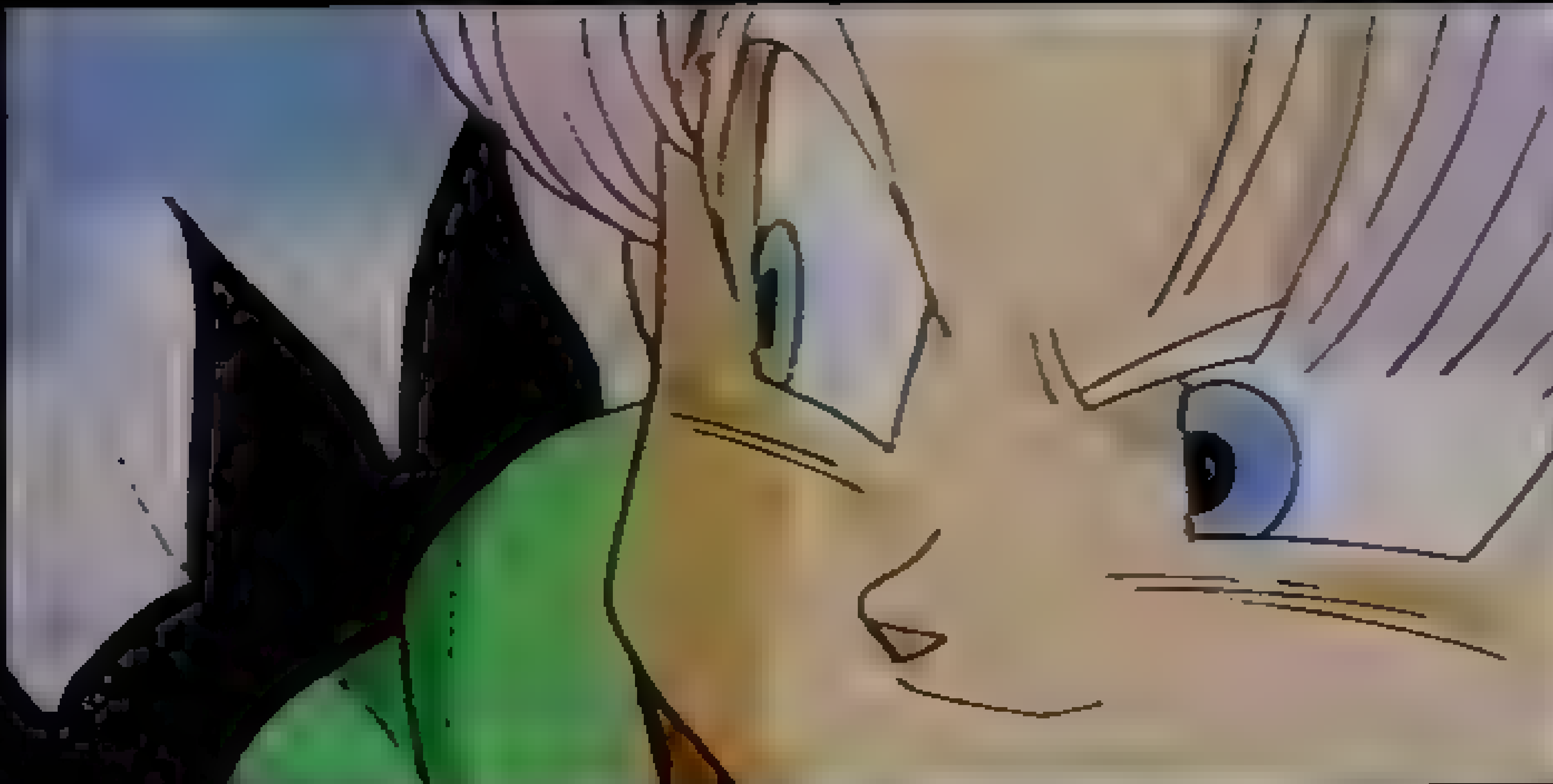


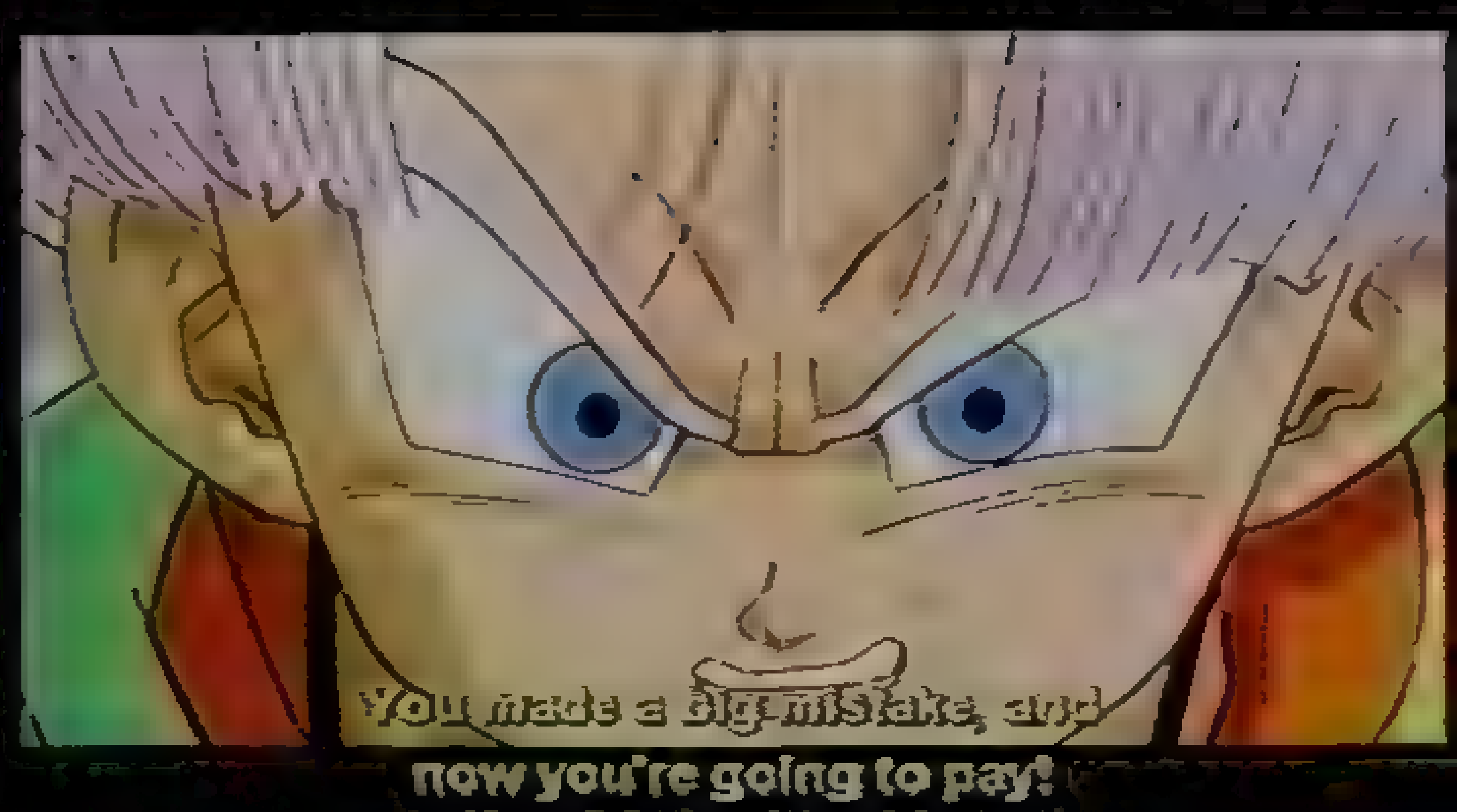

Hey, idiot! Your life is now at risk!

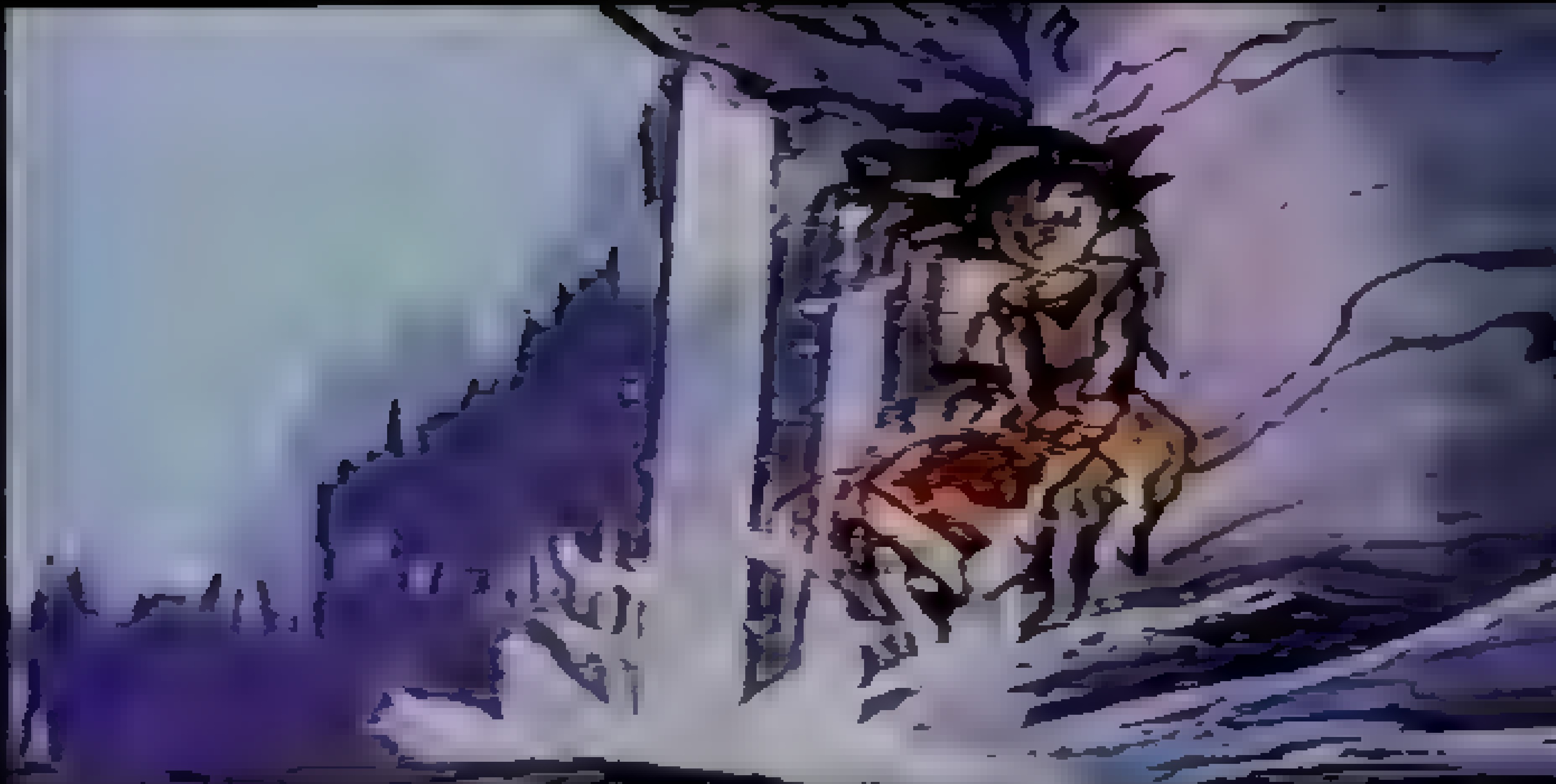

Shenron will soon be coming for you!

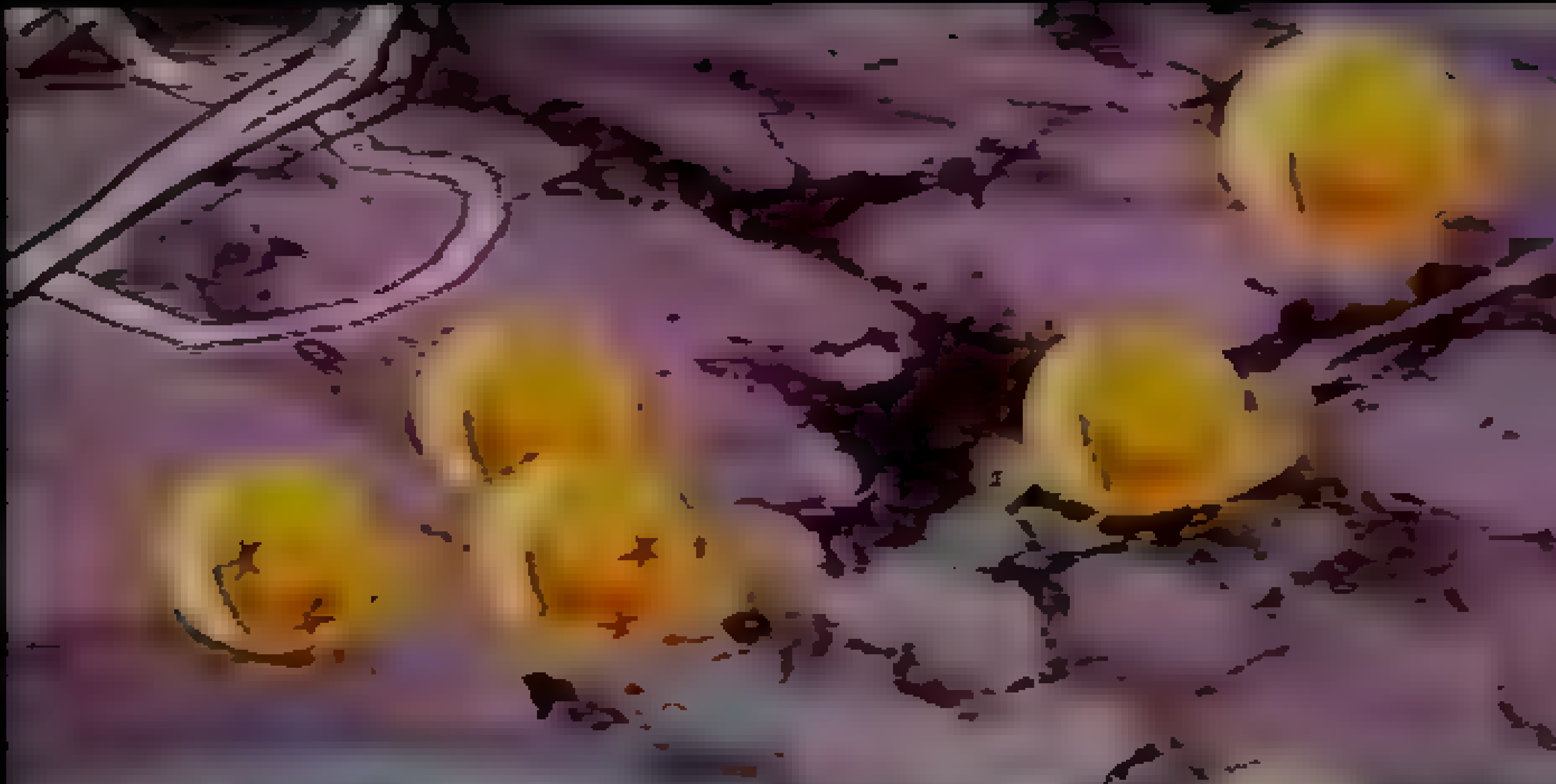

Shenron will soon be coming for you!

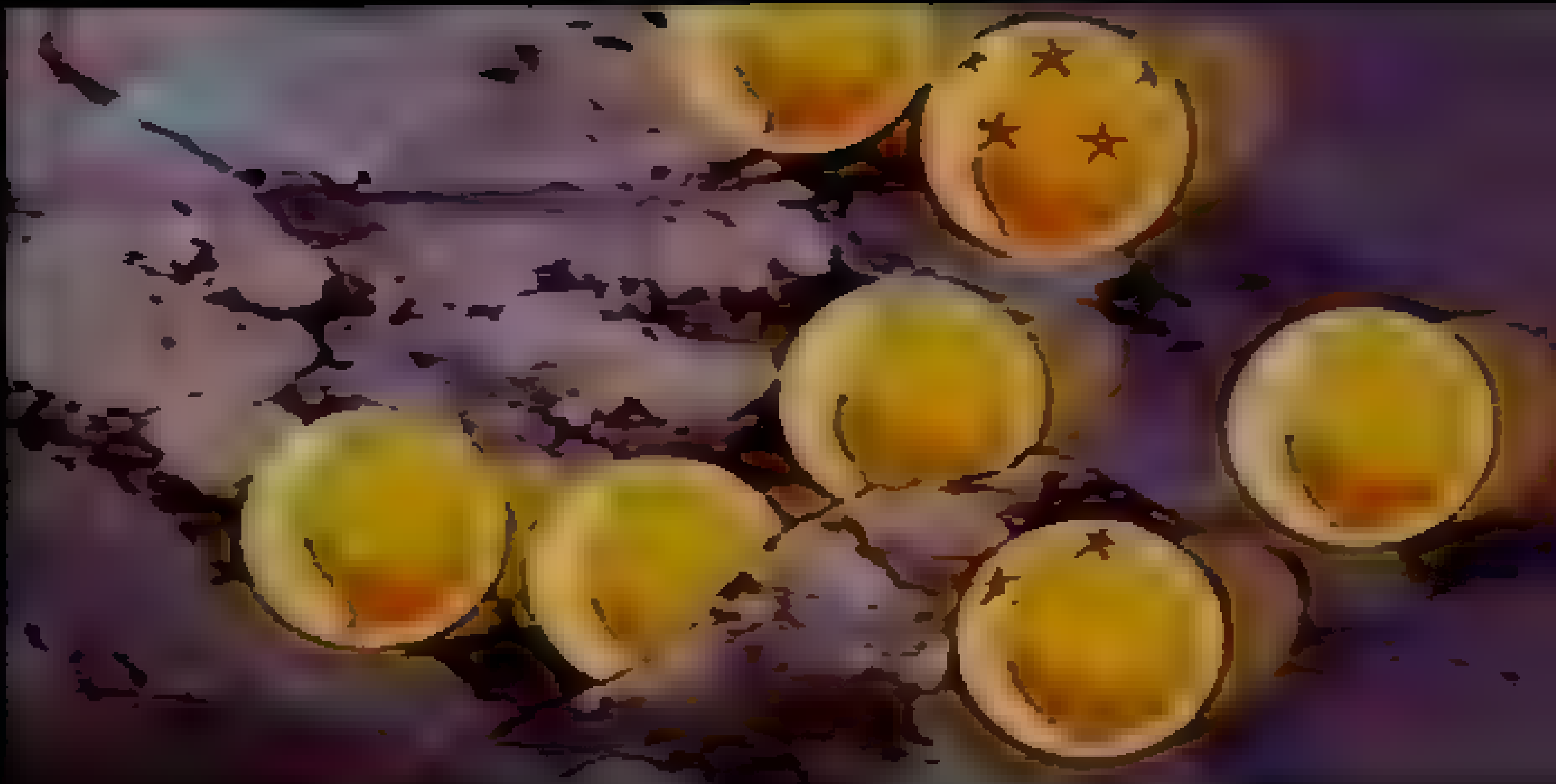

Goten, hurry and summon Shenron!

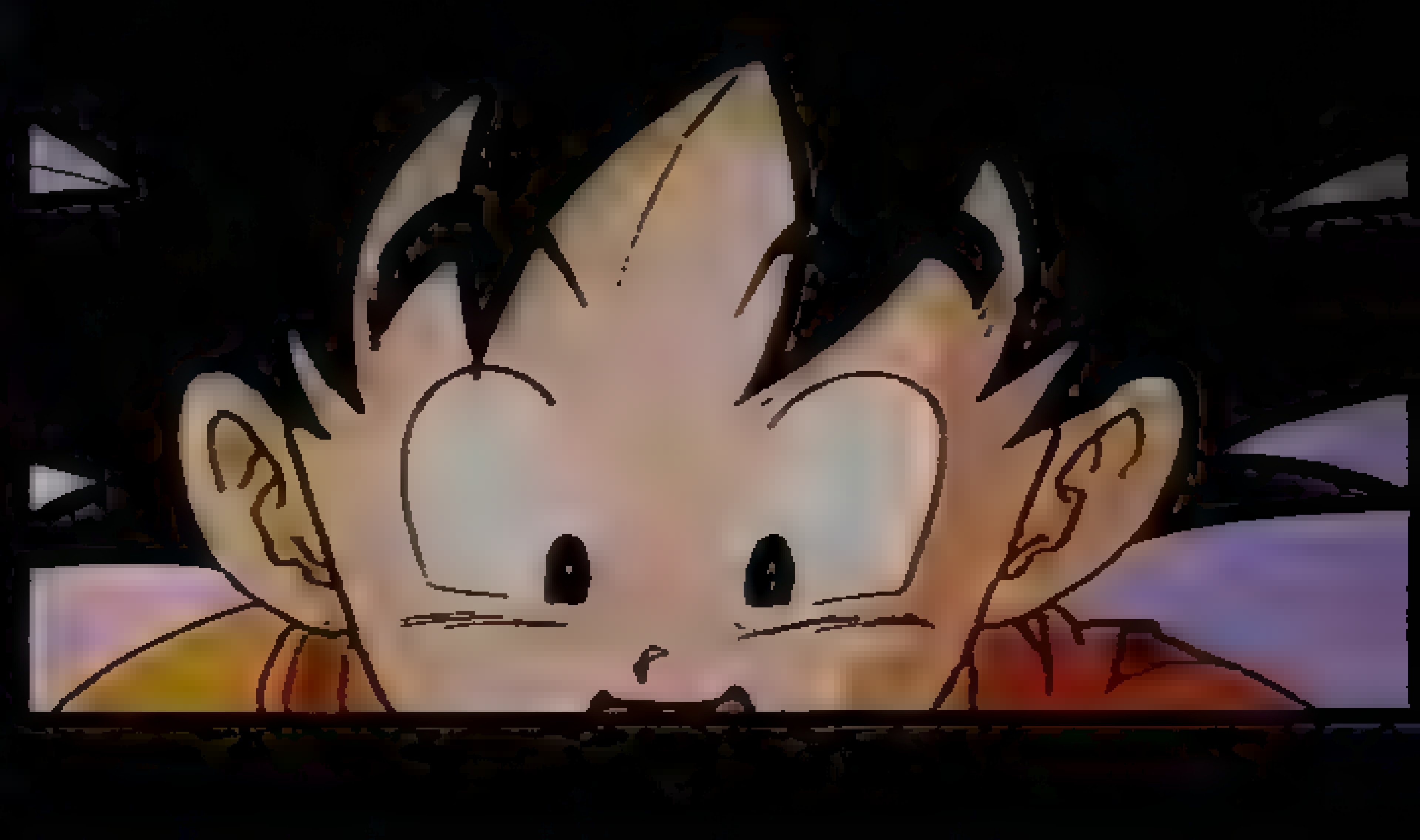


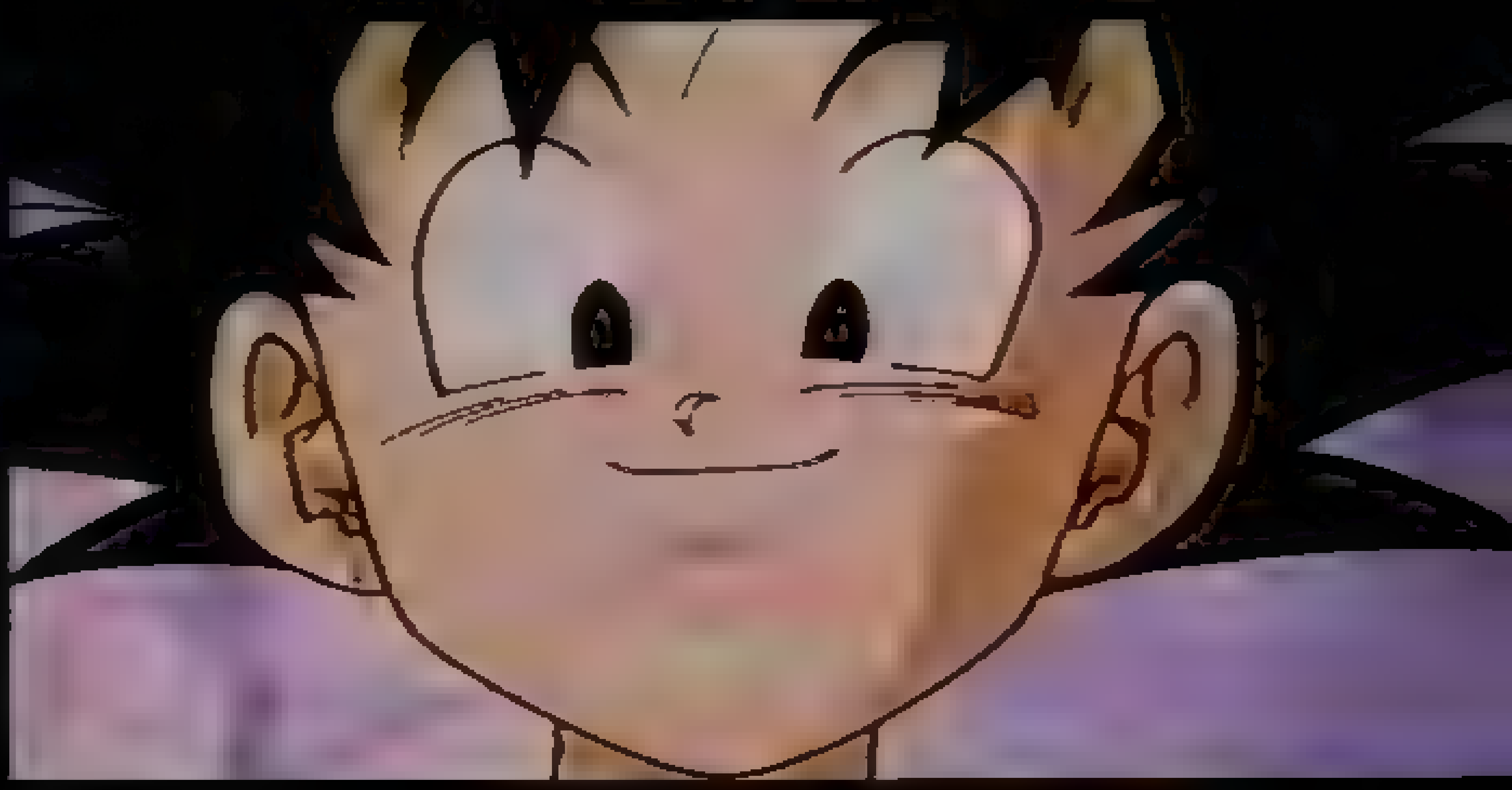

You made a big mistake, and
now you're going to pay!



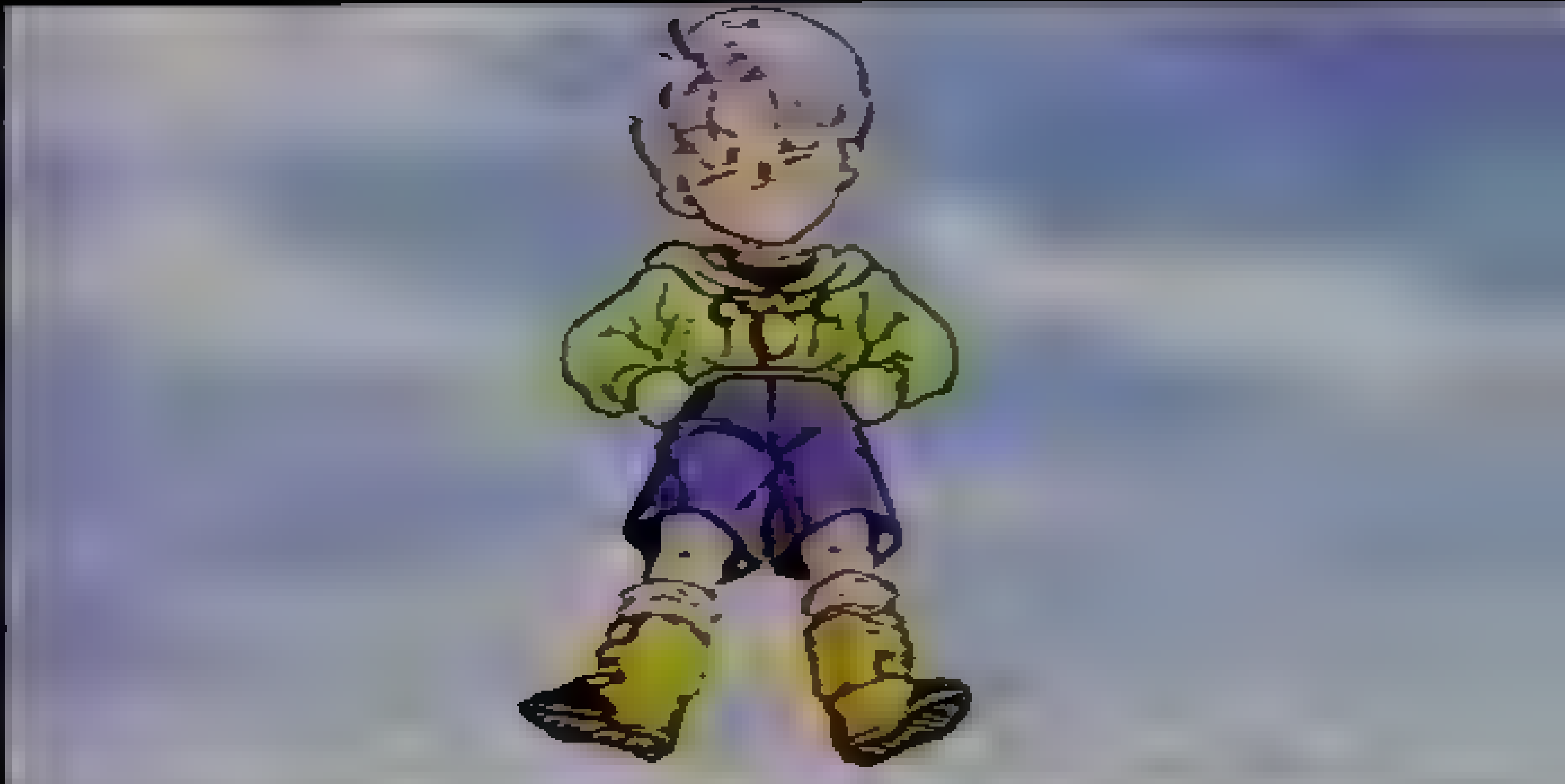






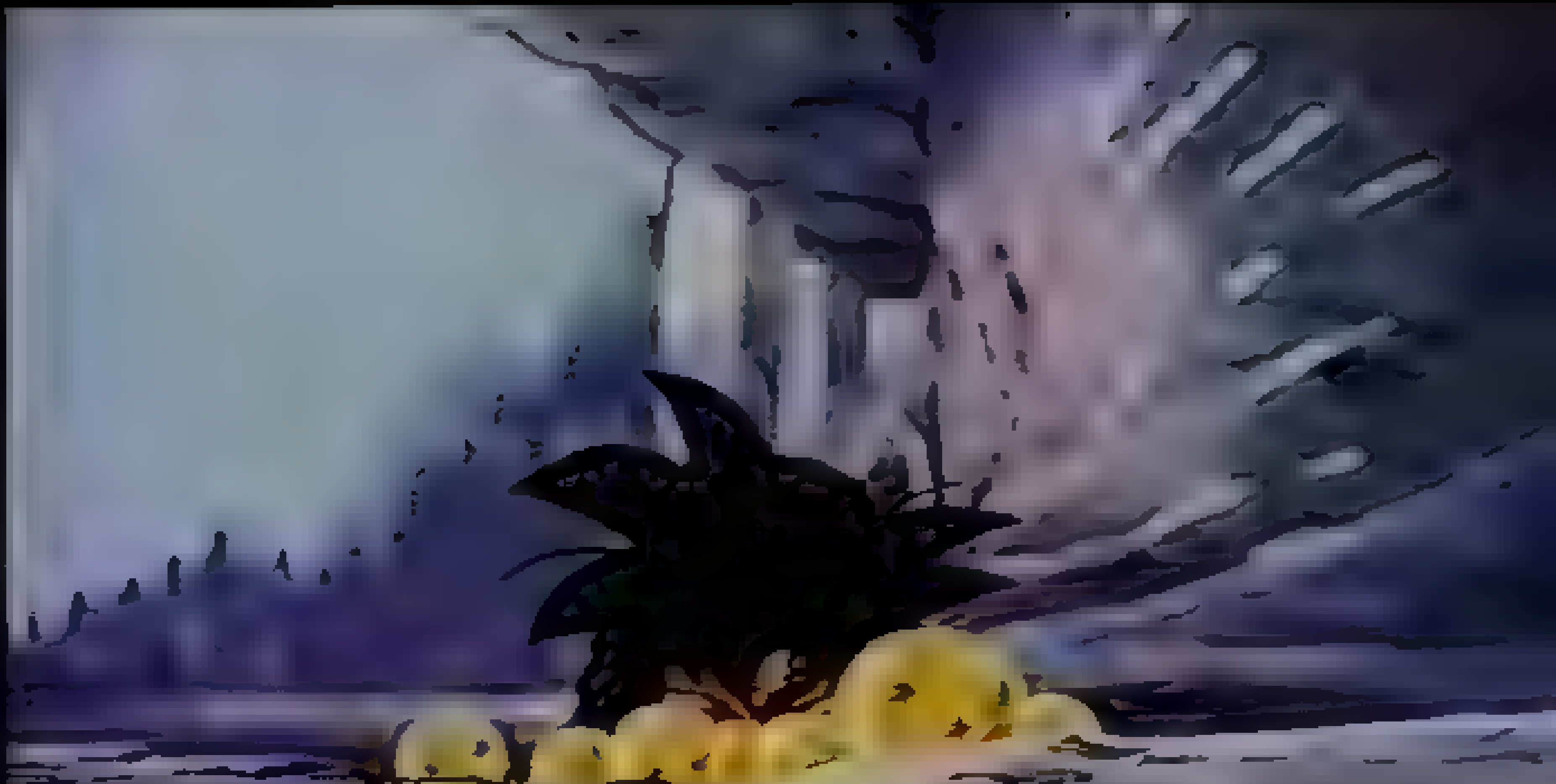


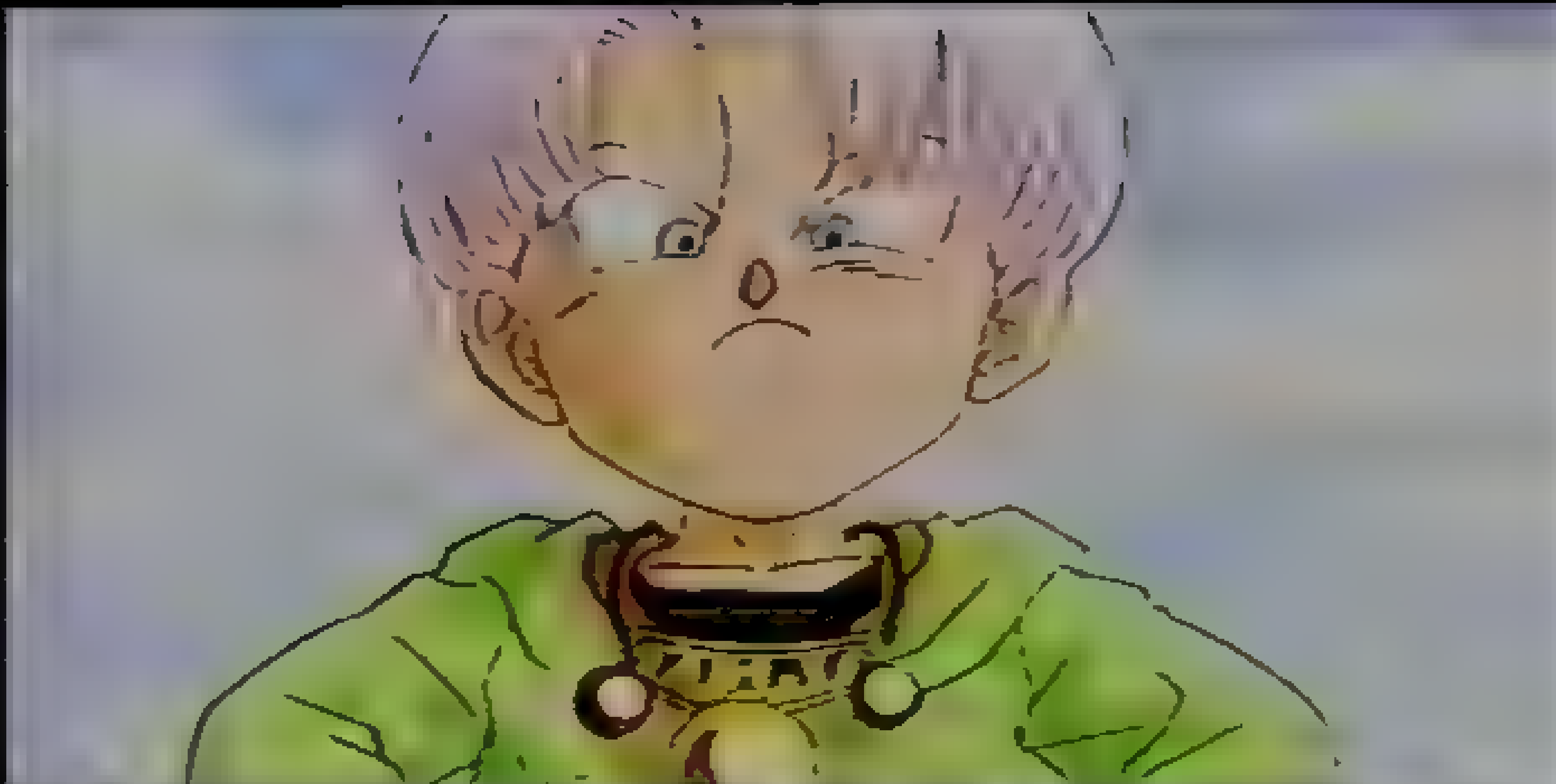

Shenron, please help us defeat the crazy idiot!

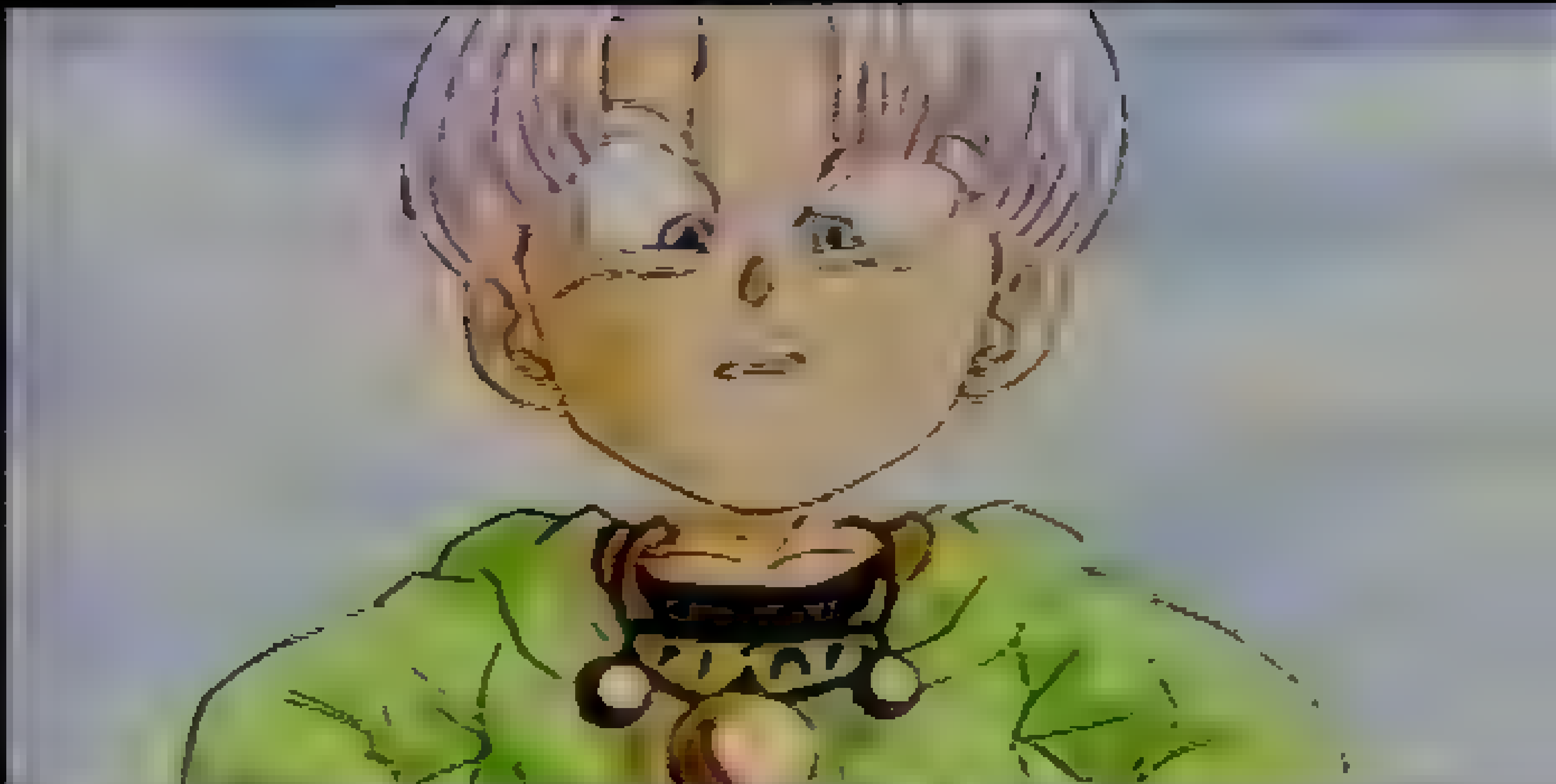



Shenron, please help us defeat the crazy idiot!


Shenron, please help us defeat the crazy idiot!



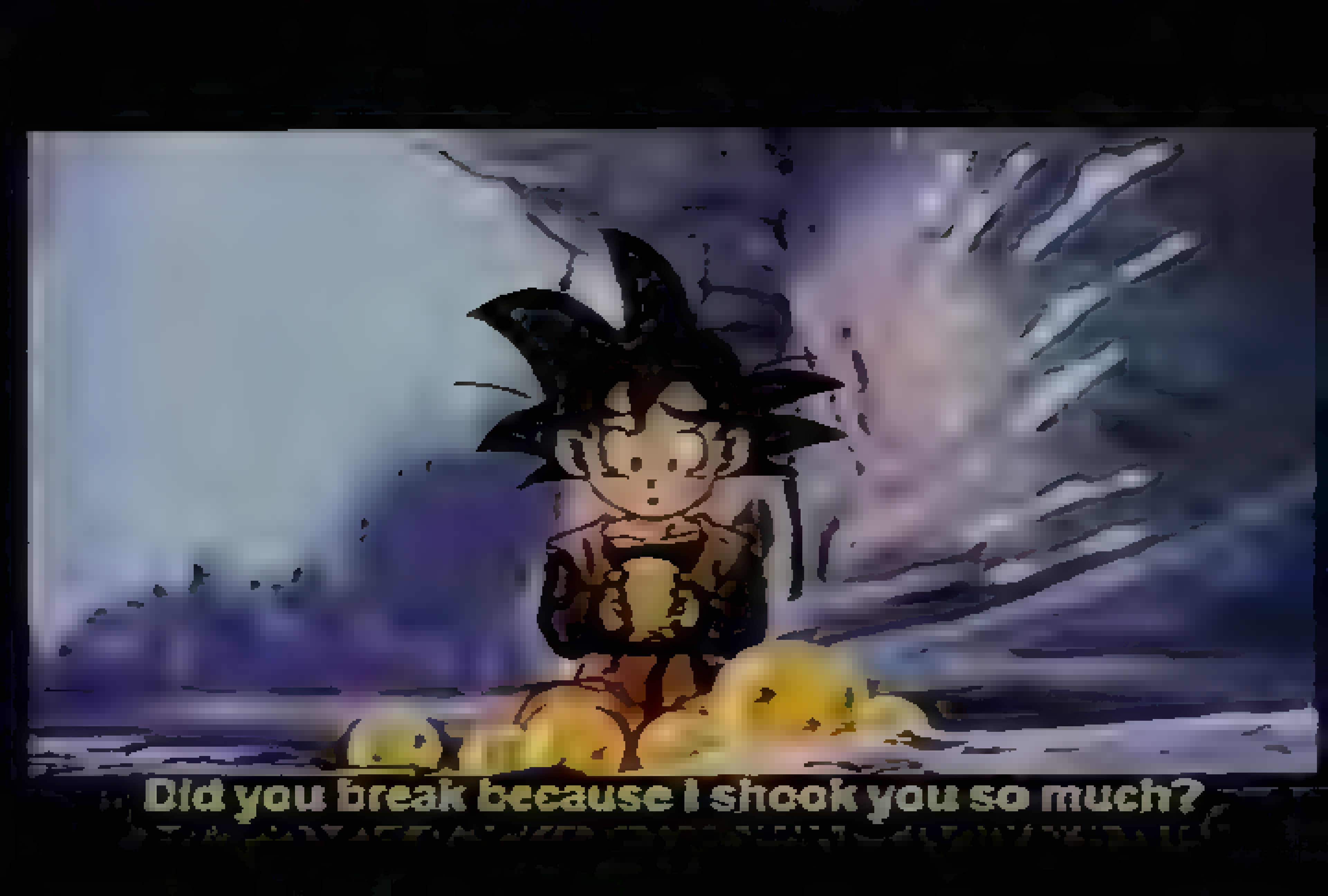


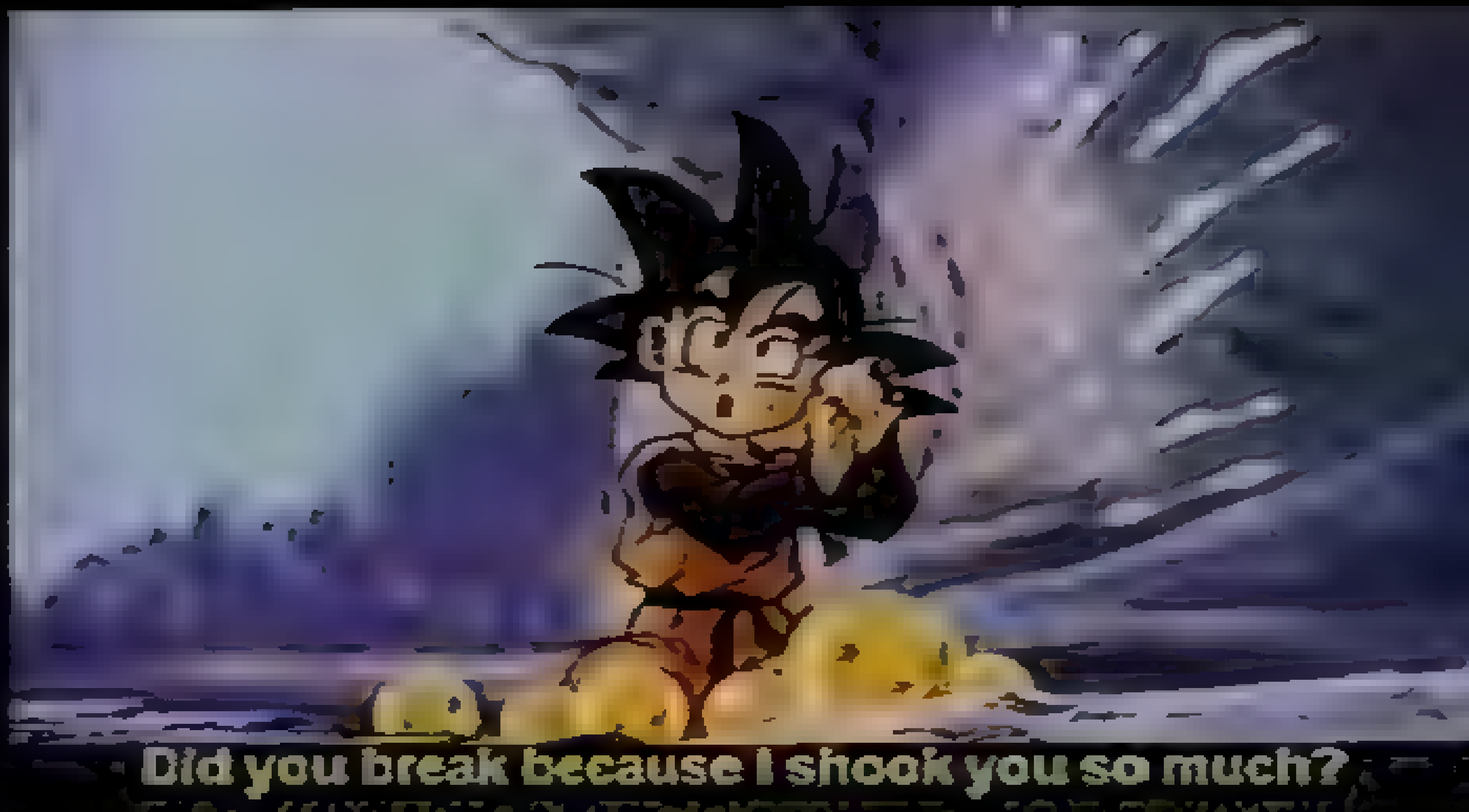


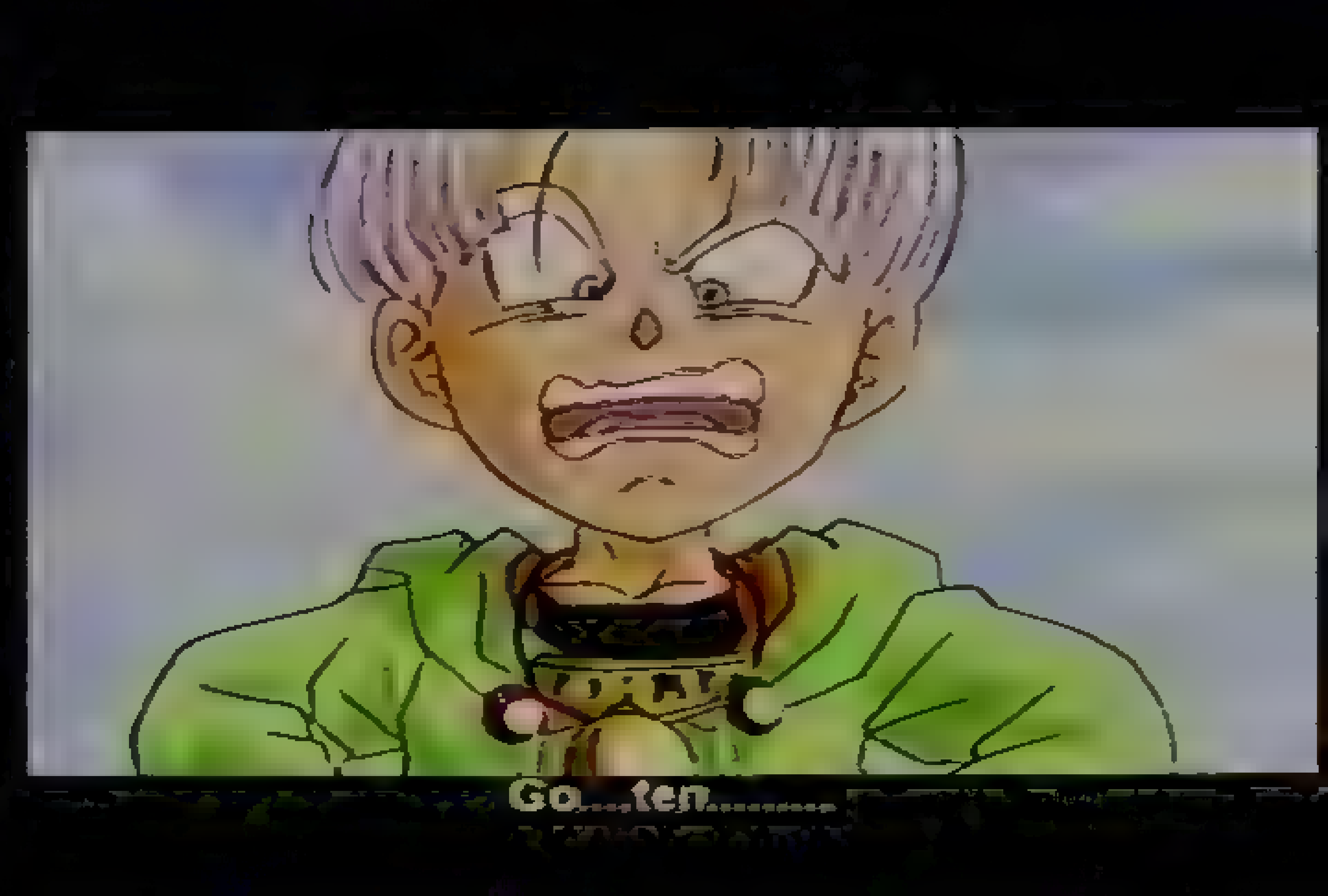


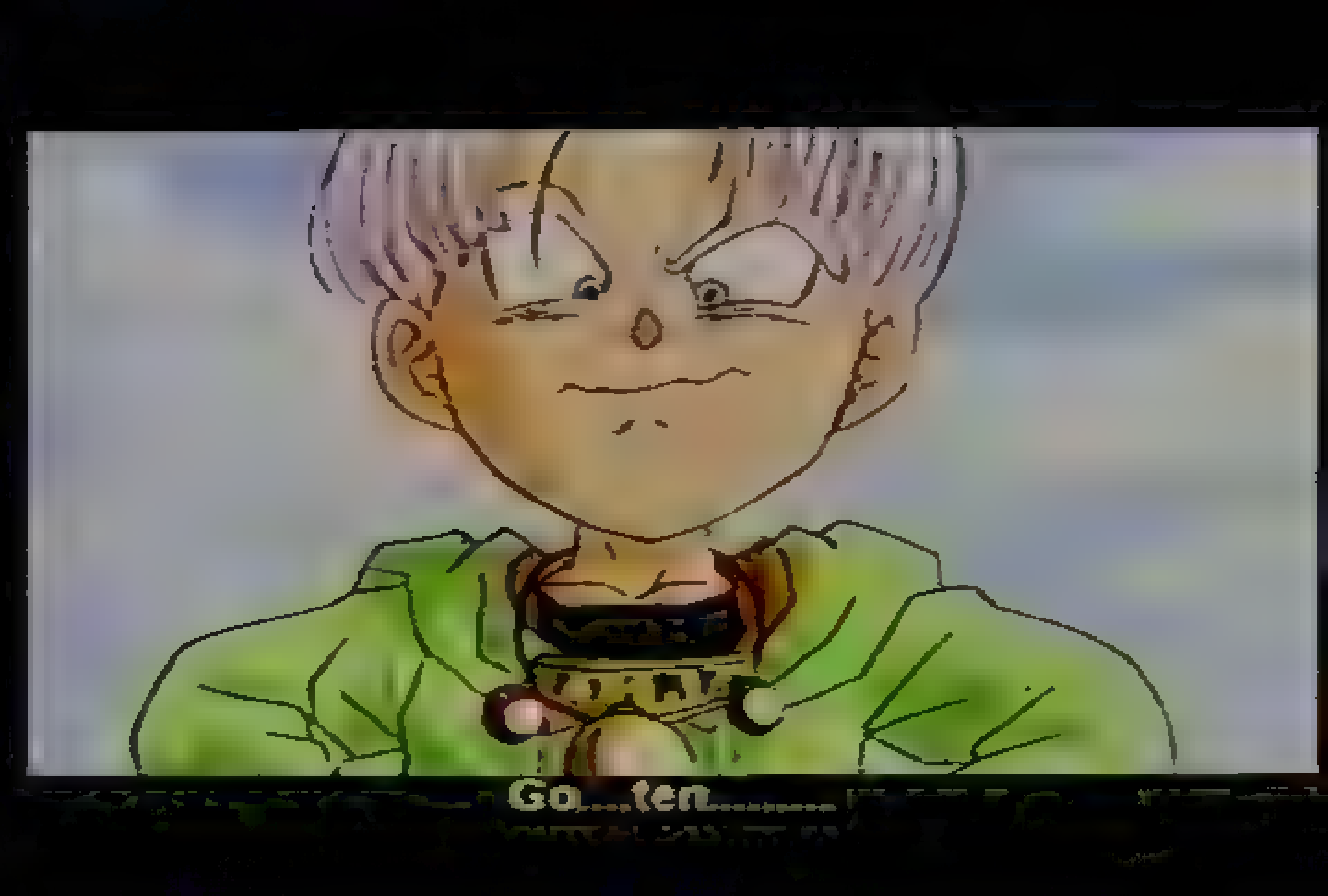

Hey.......hey, Shenron.

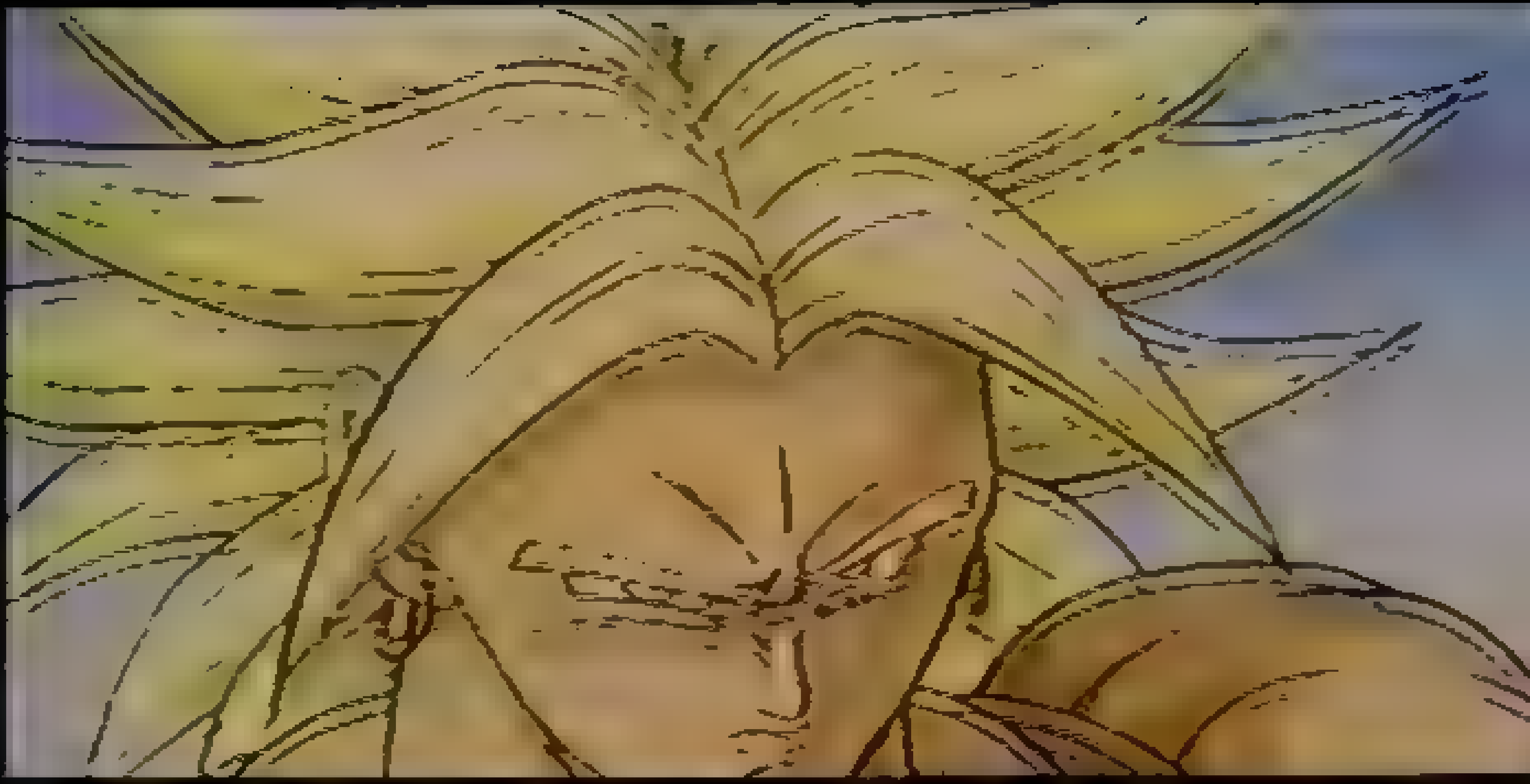

Hey......hey, Shenron.


Did you break because I shook you so much?

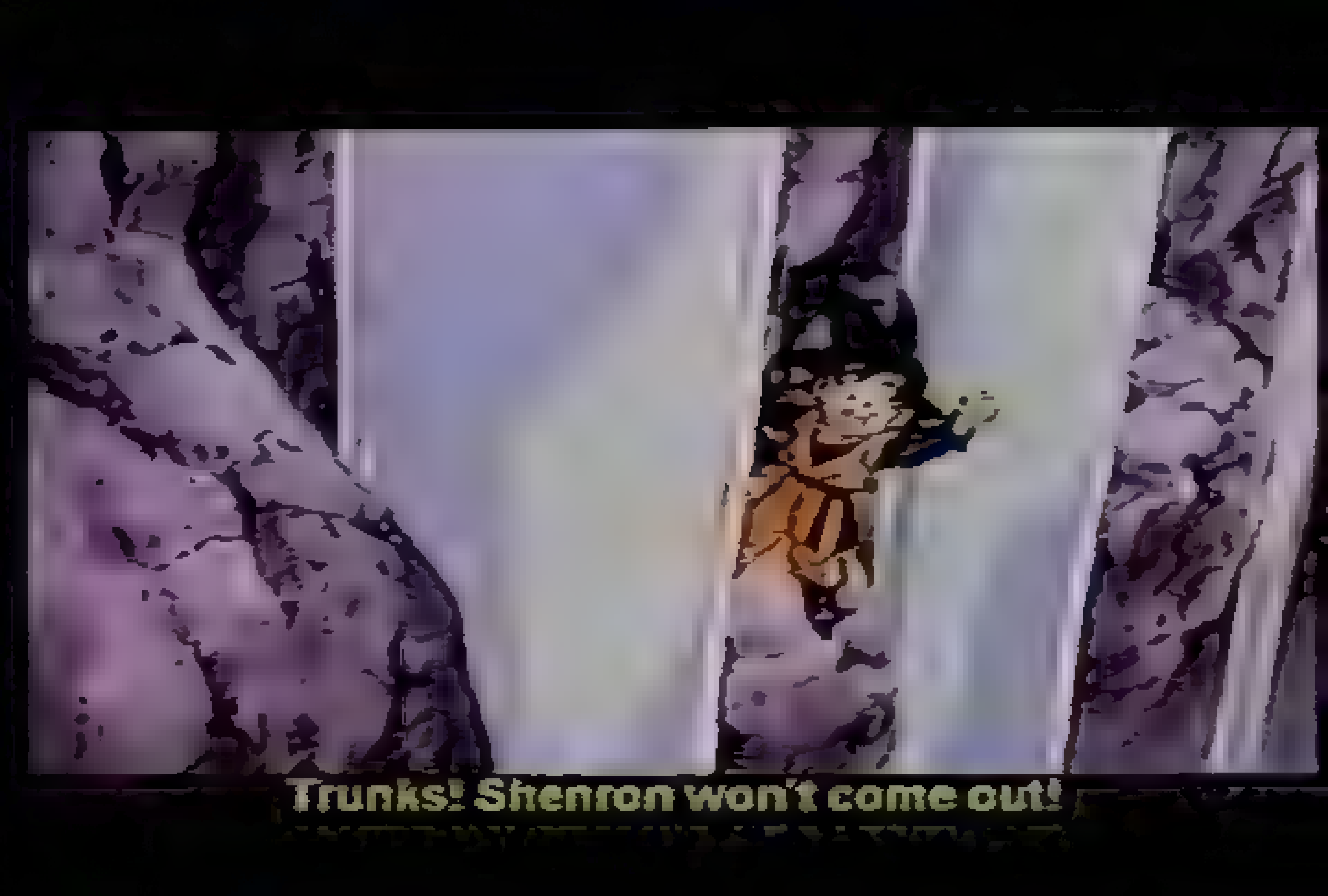

Did you break because I shook you so much?


Go...ten........


Go...ten........



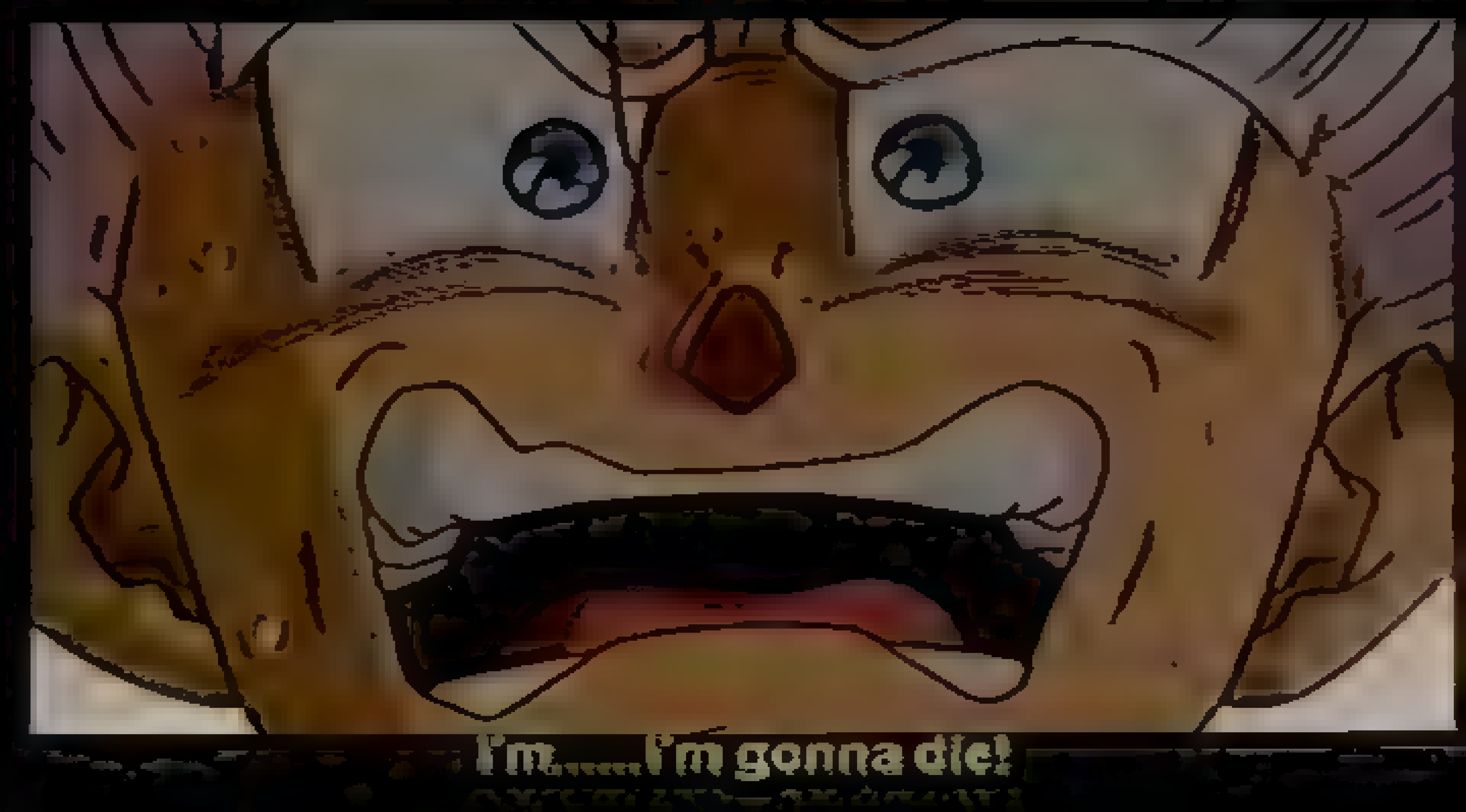

Trunks! Shenron won't come out!


Trunks! Shenron won't come out!


Wha...what did you say?!





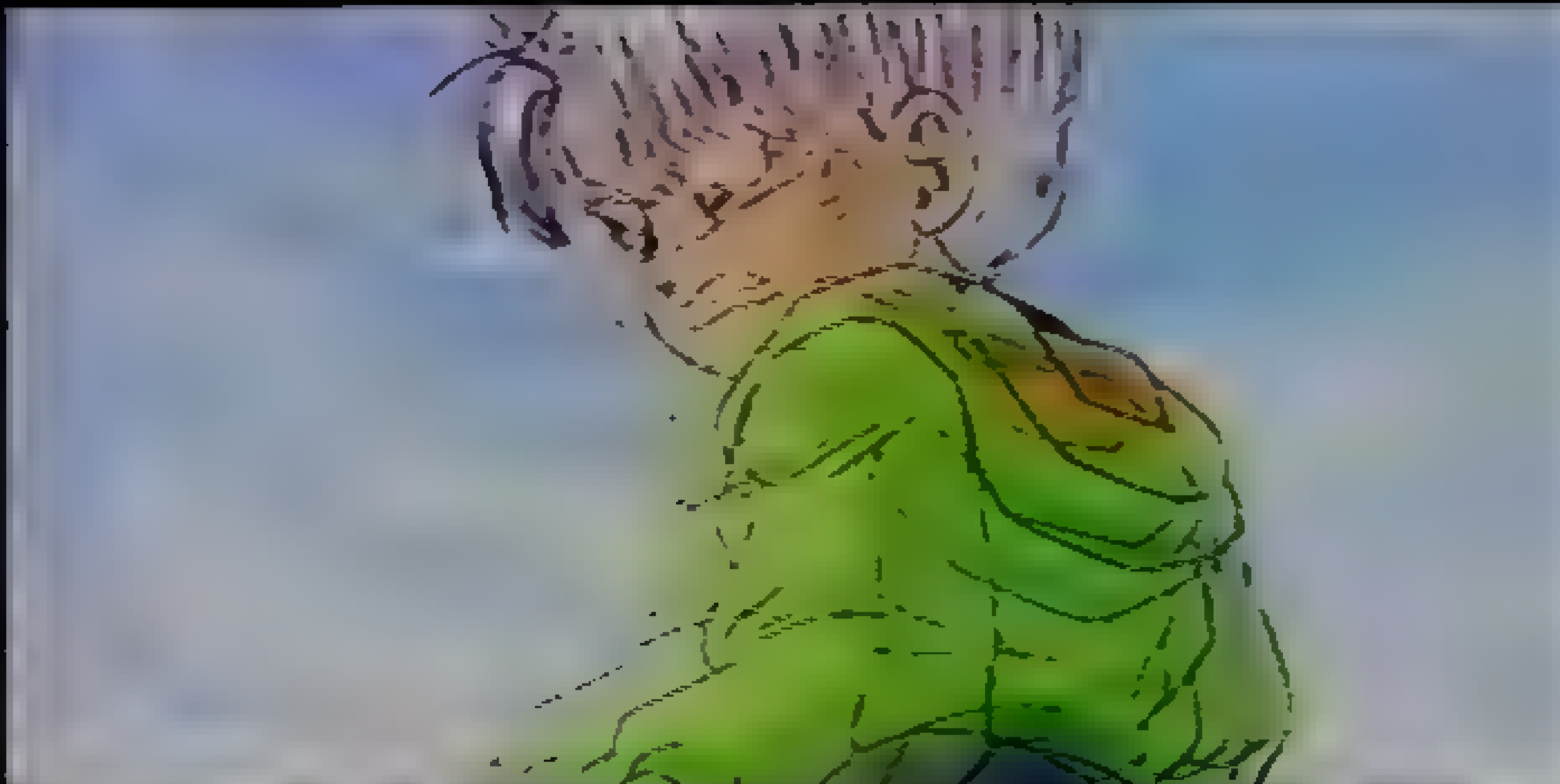

I'm......I'm gonna die!


I'm......I'm gonna die!

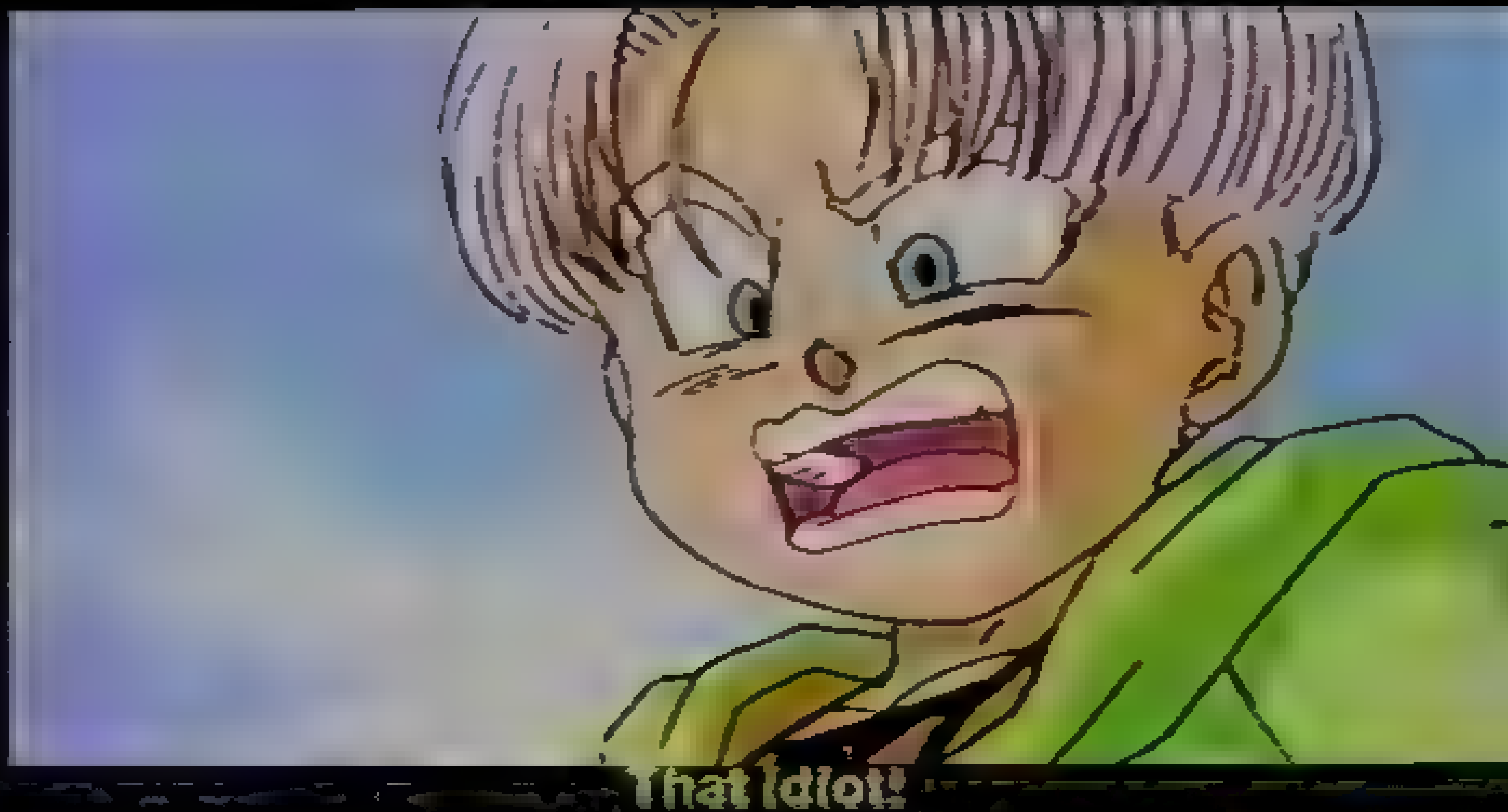

Hm, maybe I'm doing this wrong.


That's right! I should do this outside!

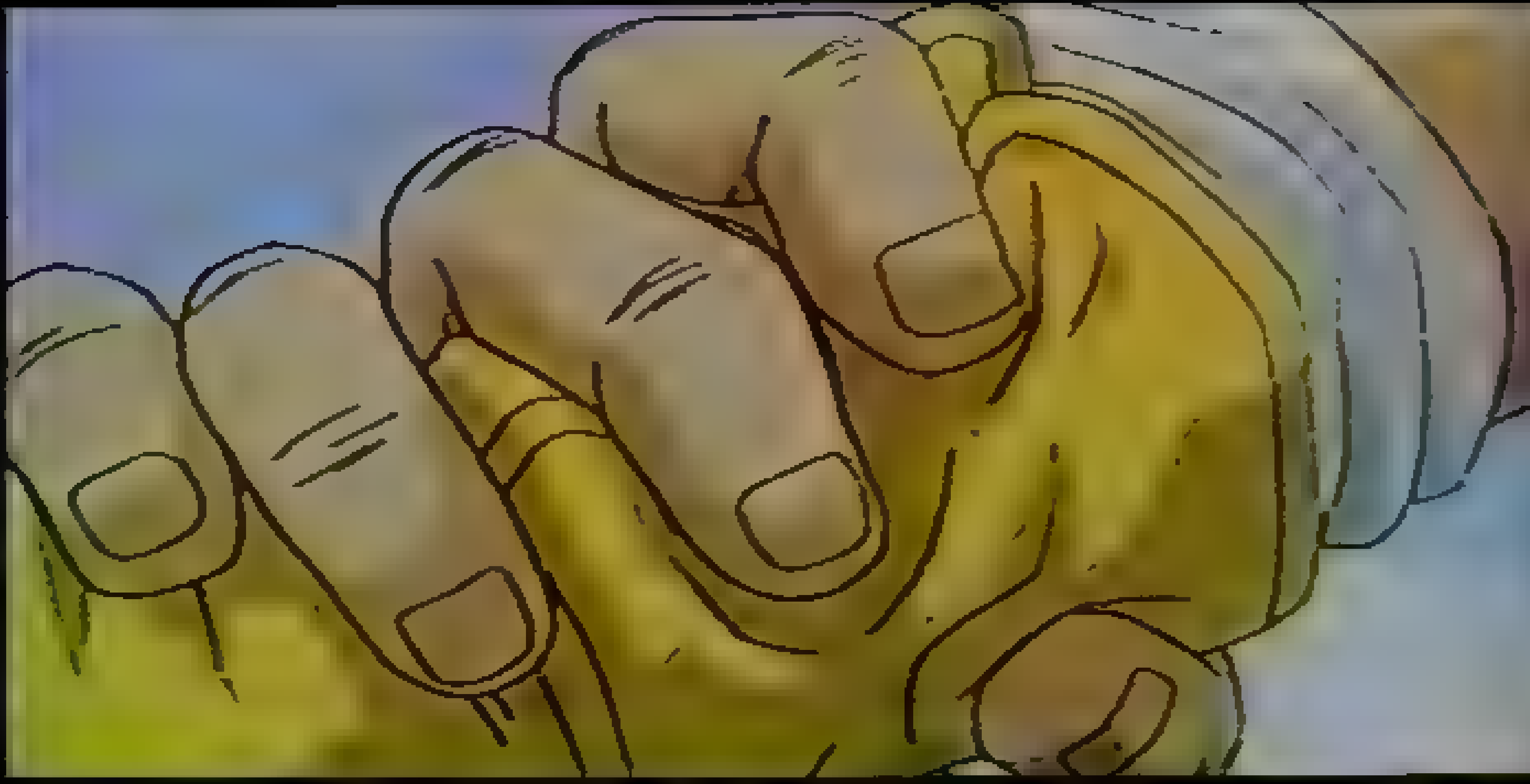

That's right! I should do this outside!





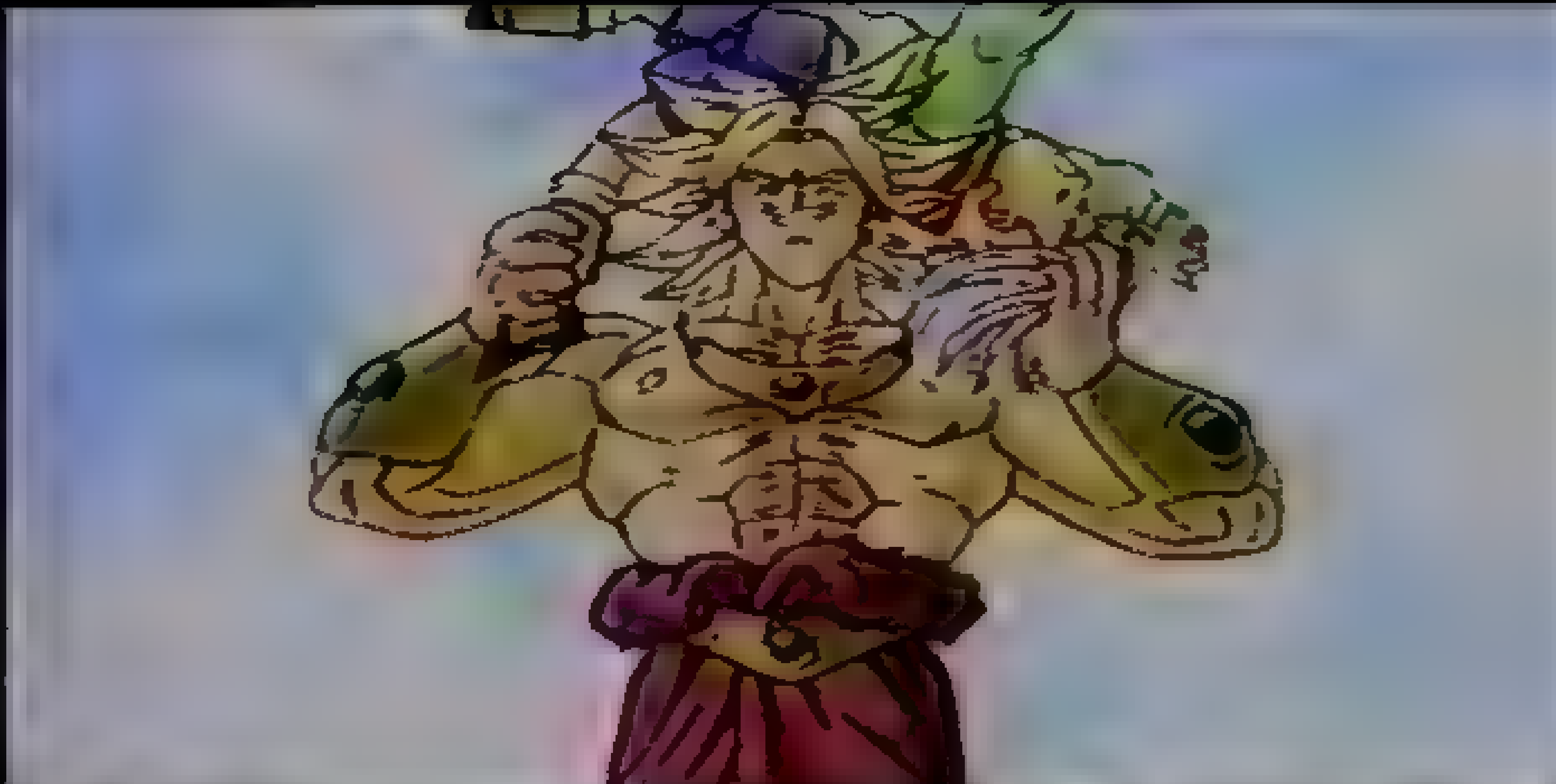

That idiot!





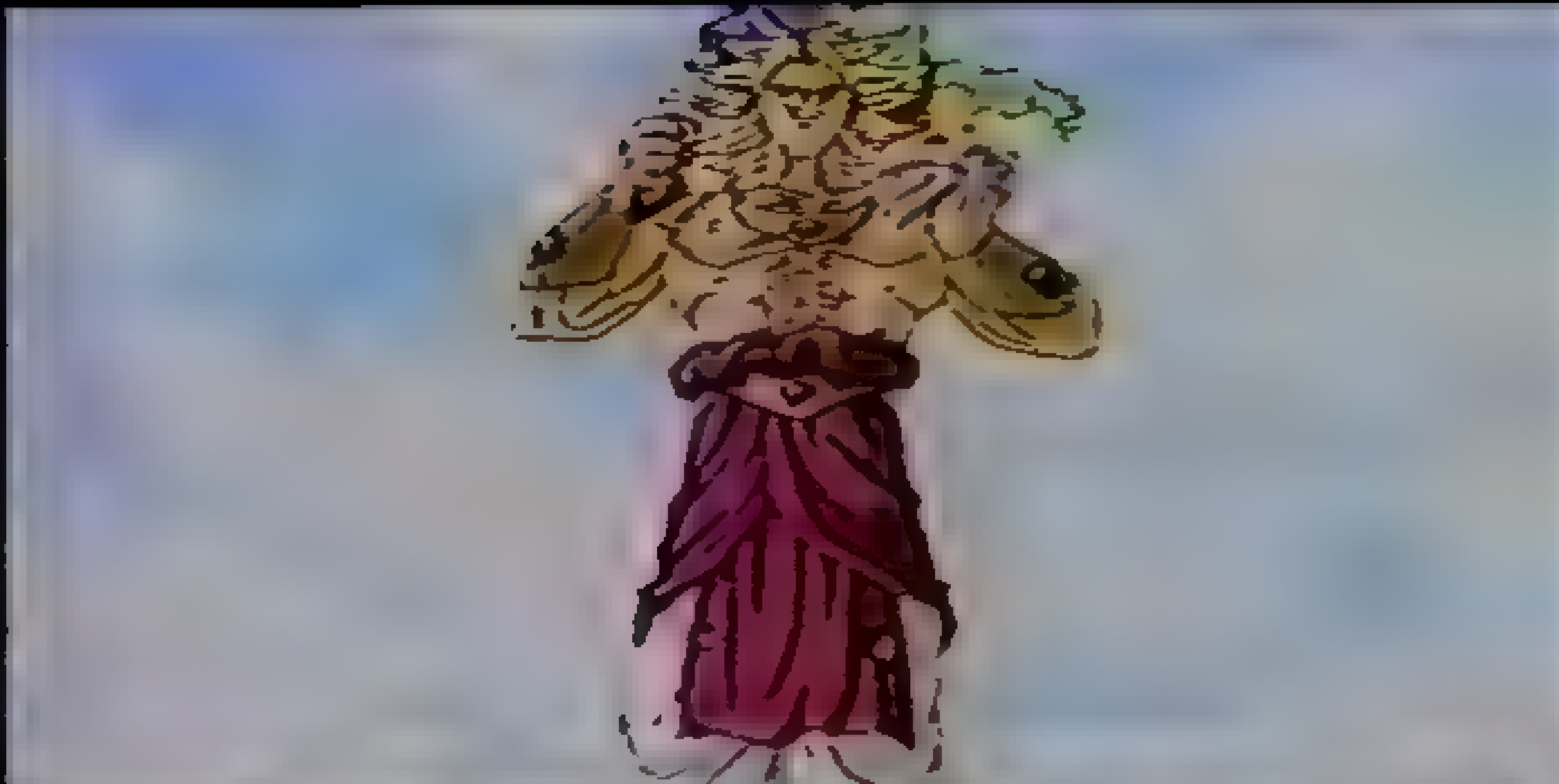


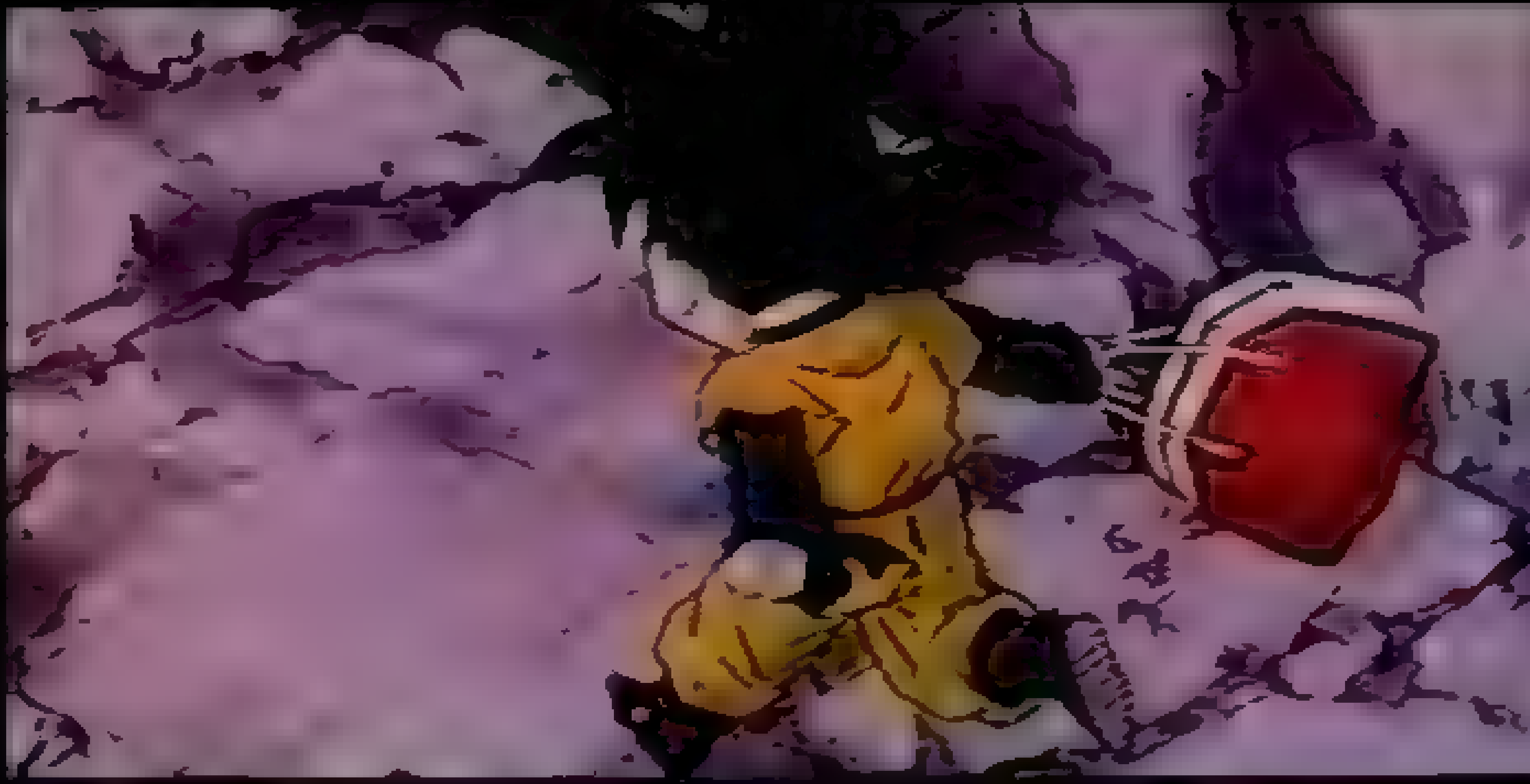




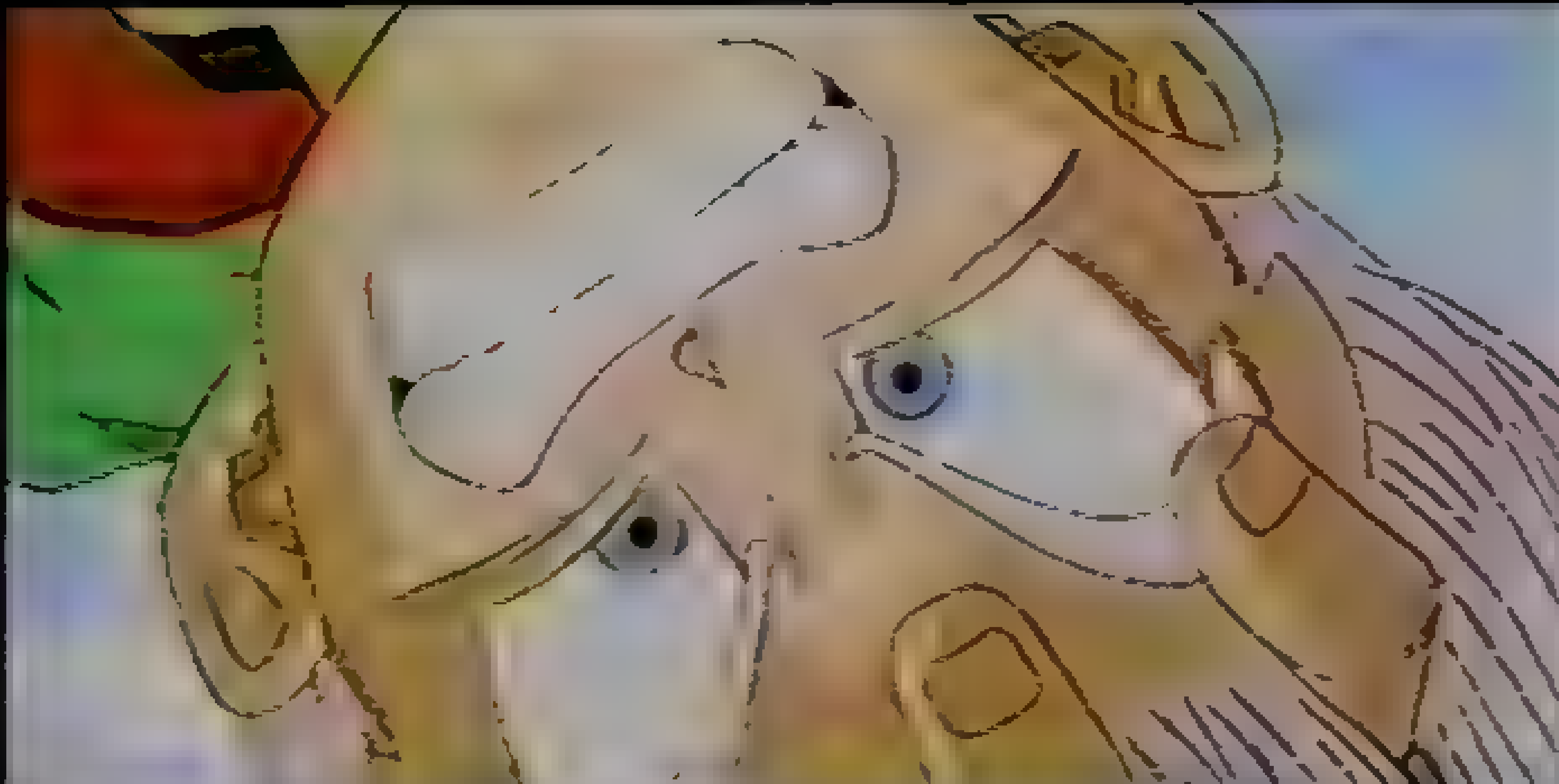




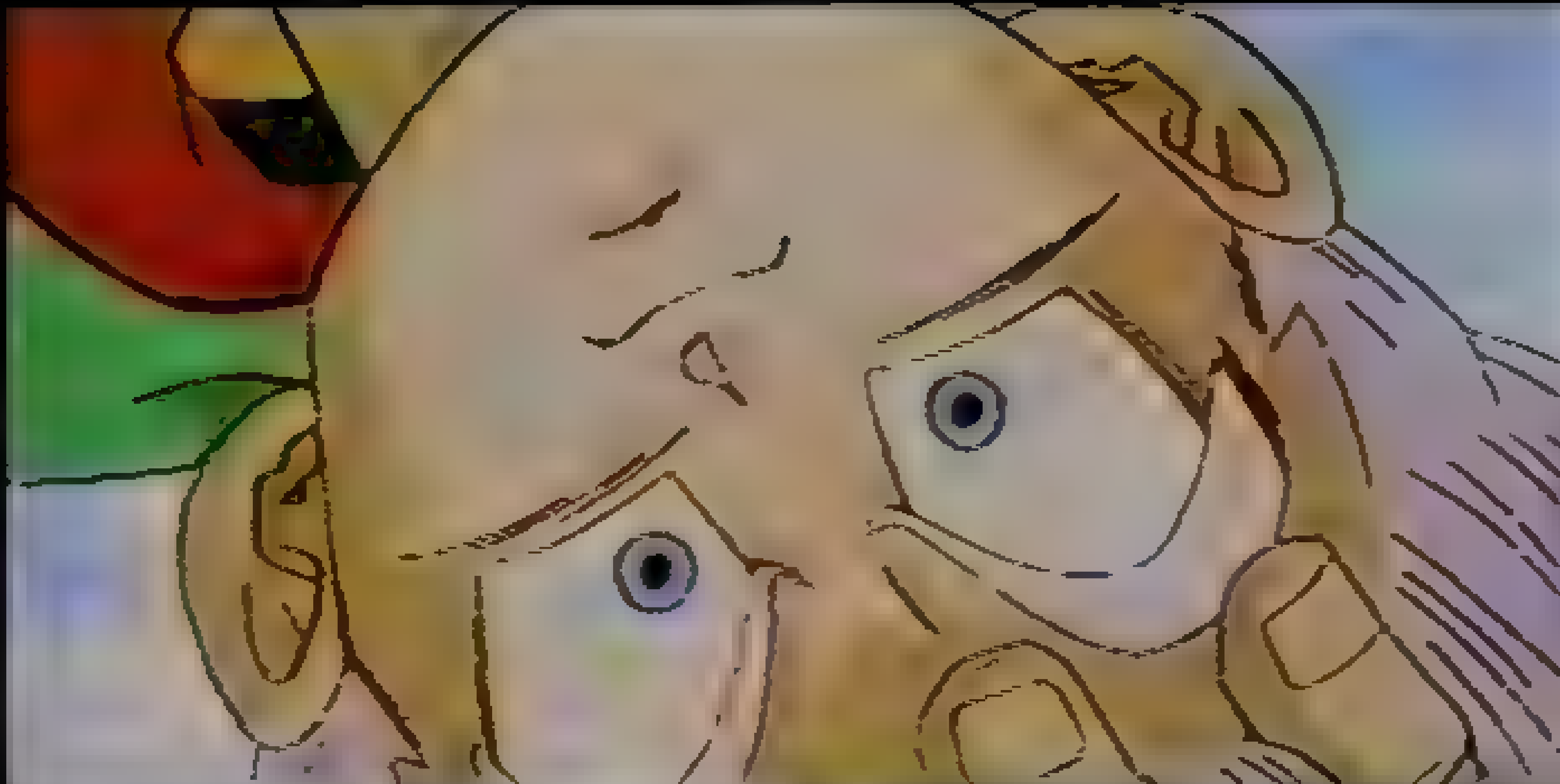




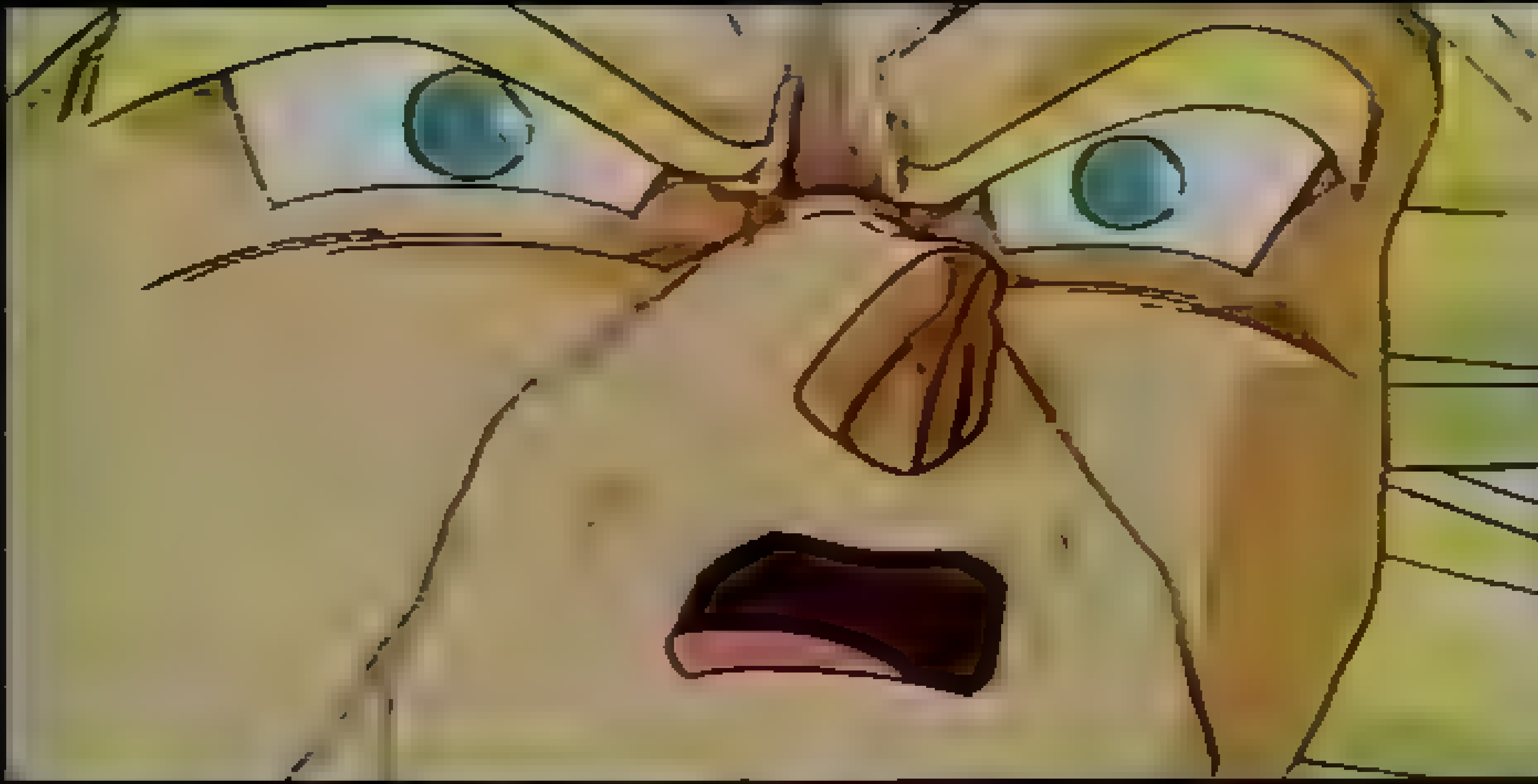


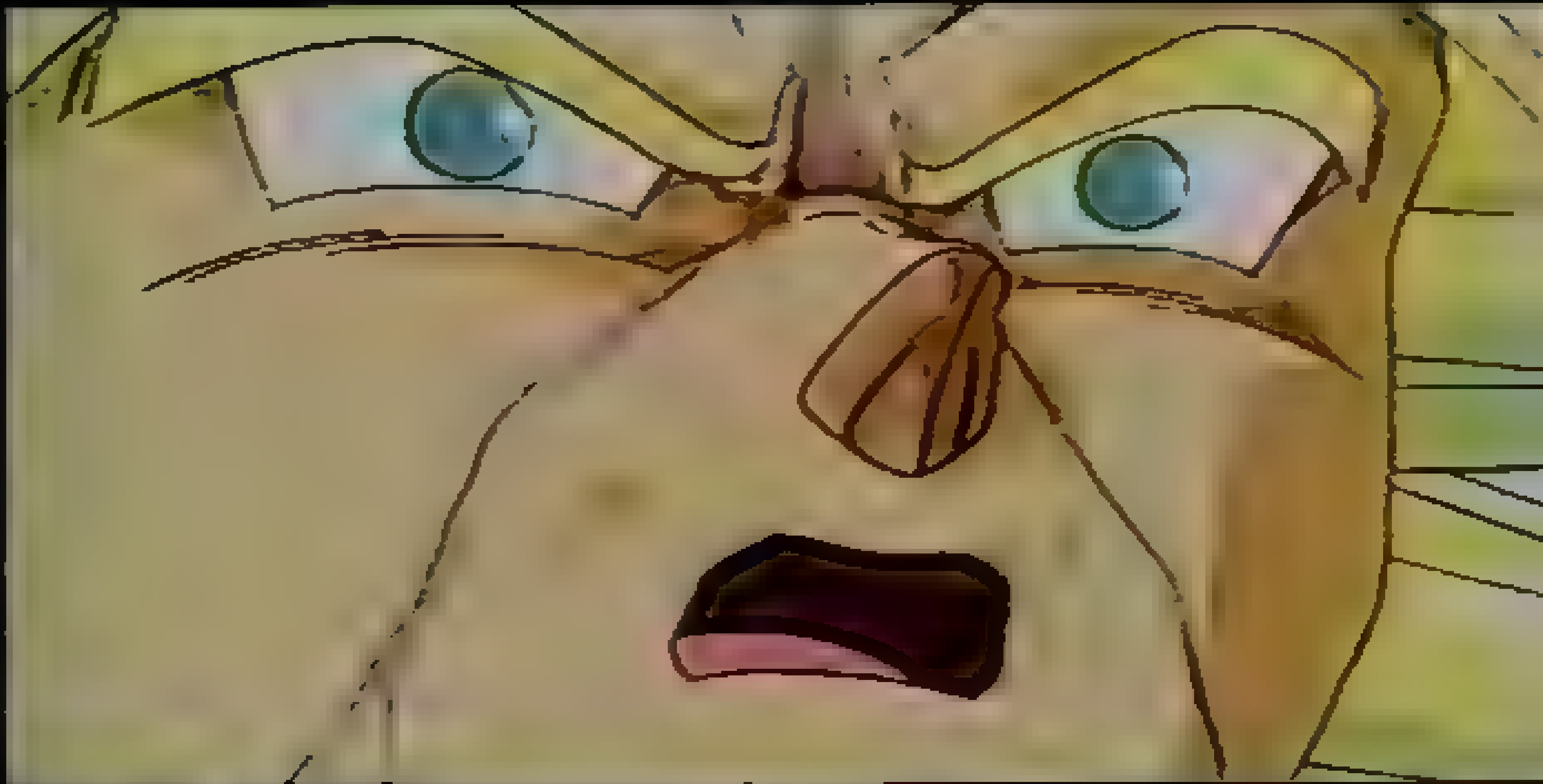



It's no good...

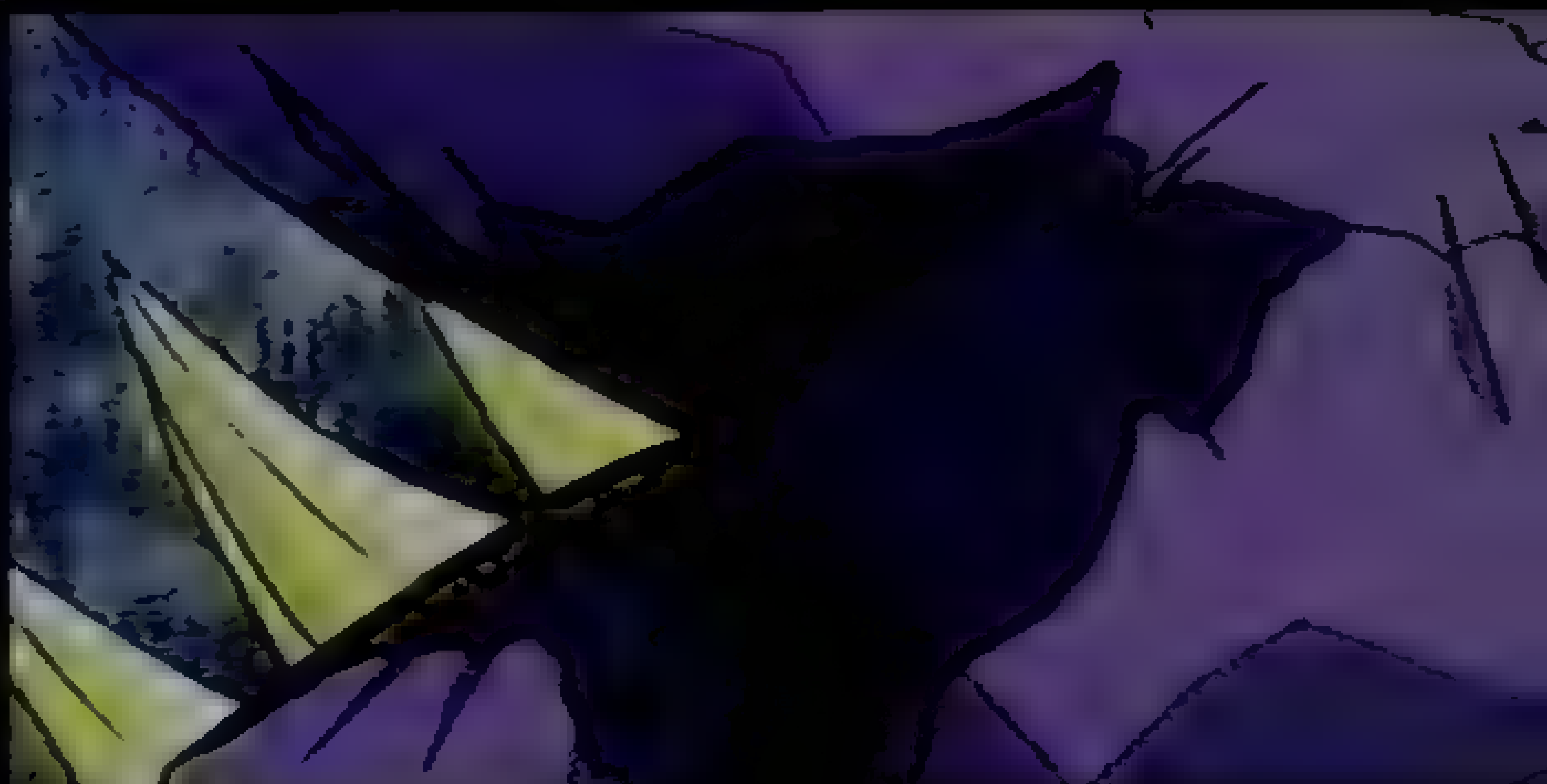


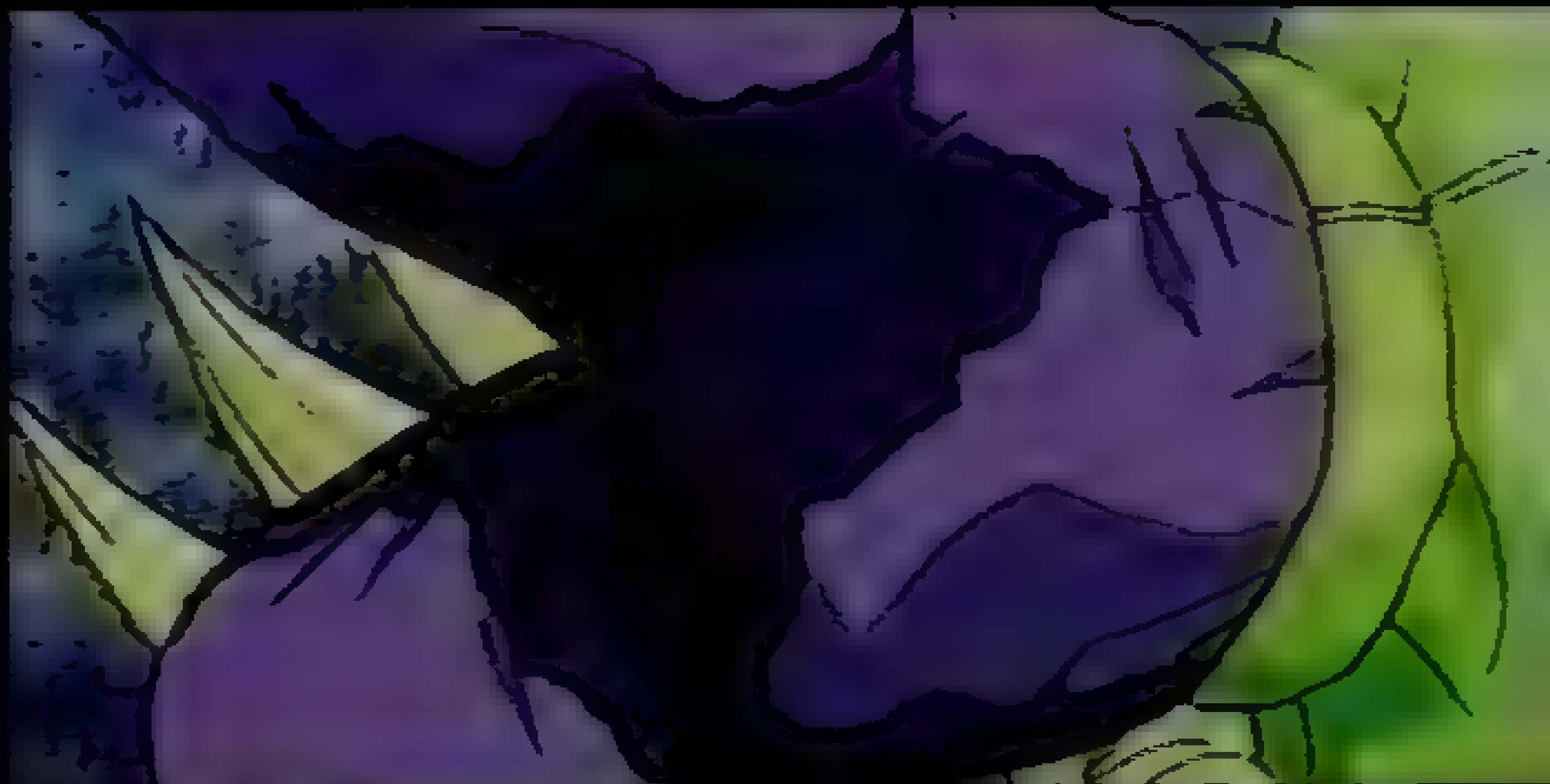


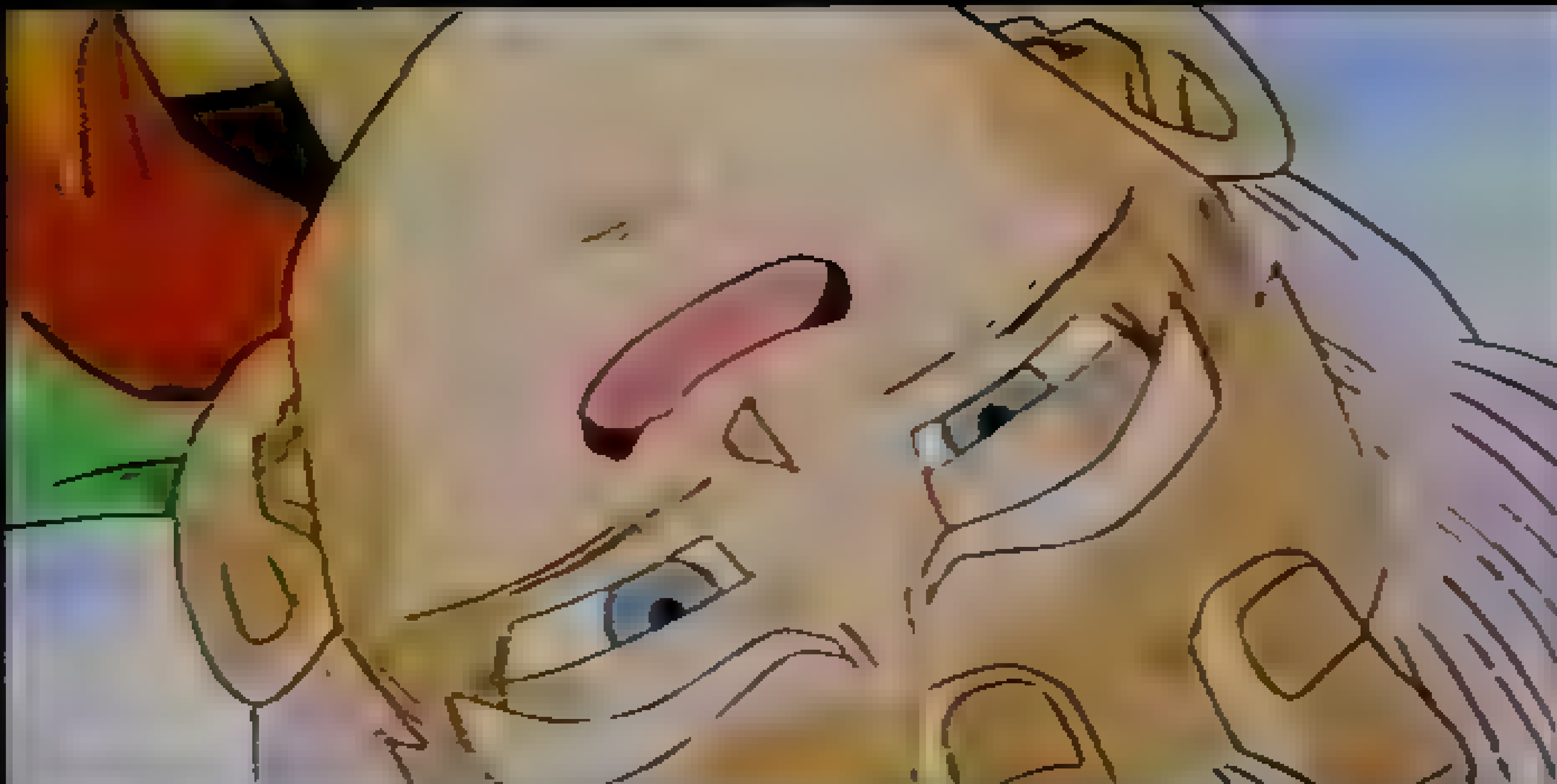


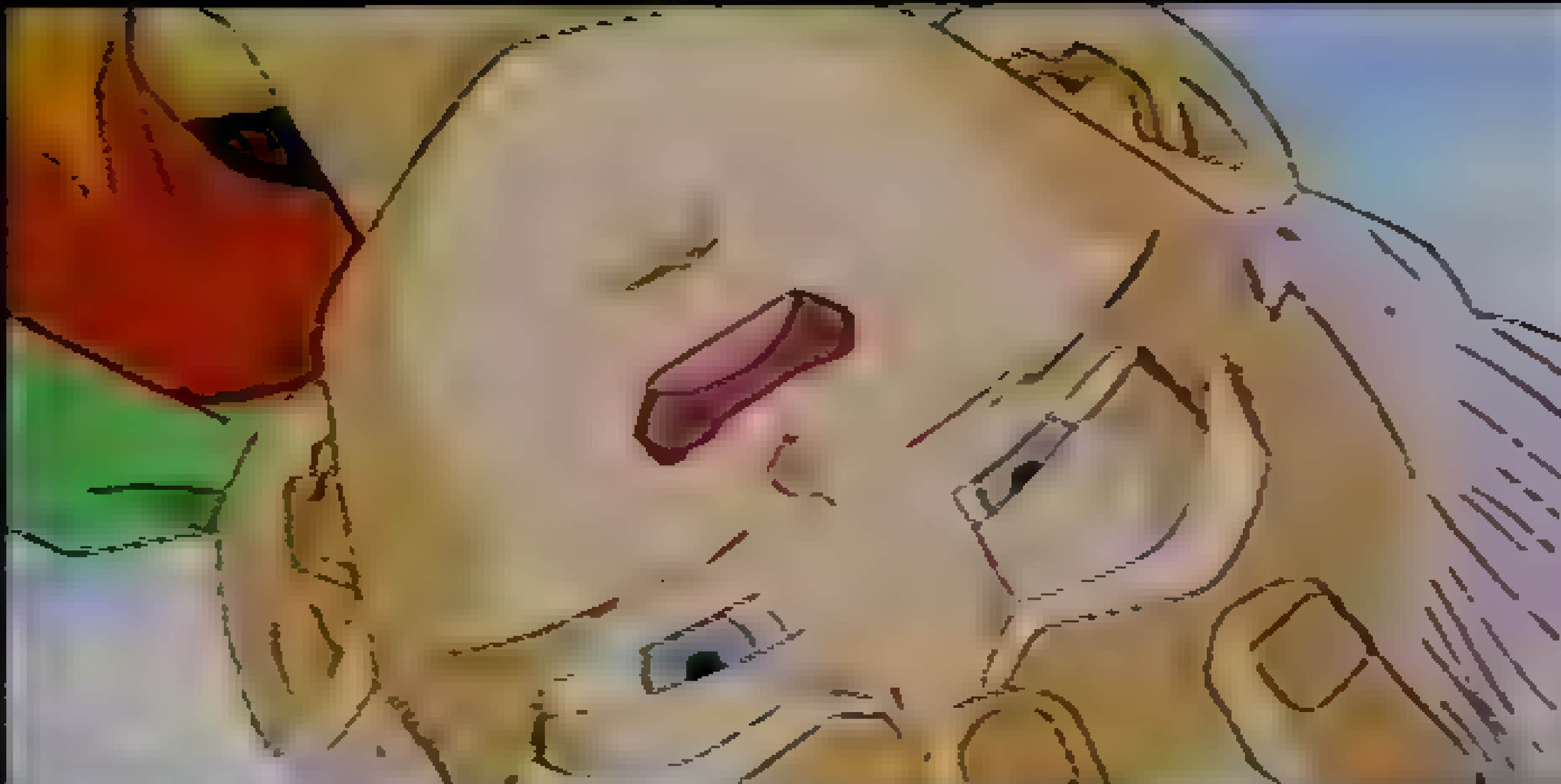


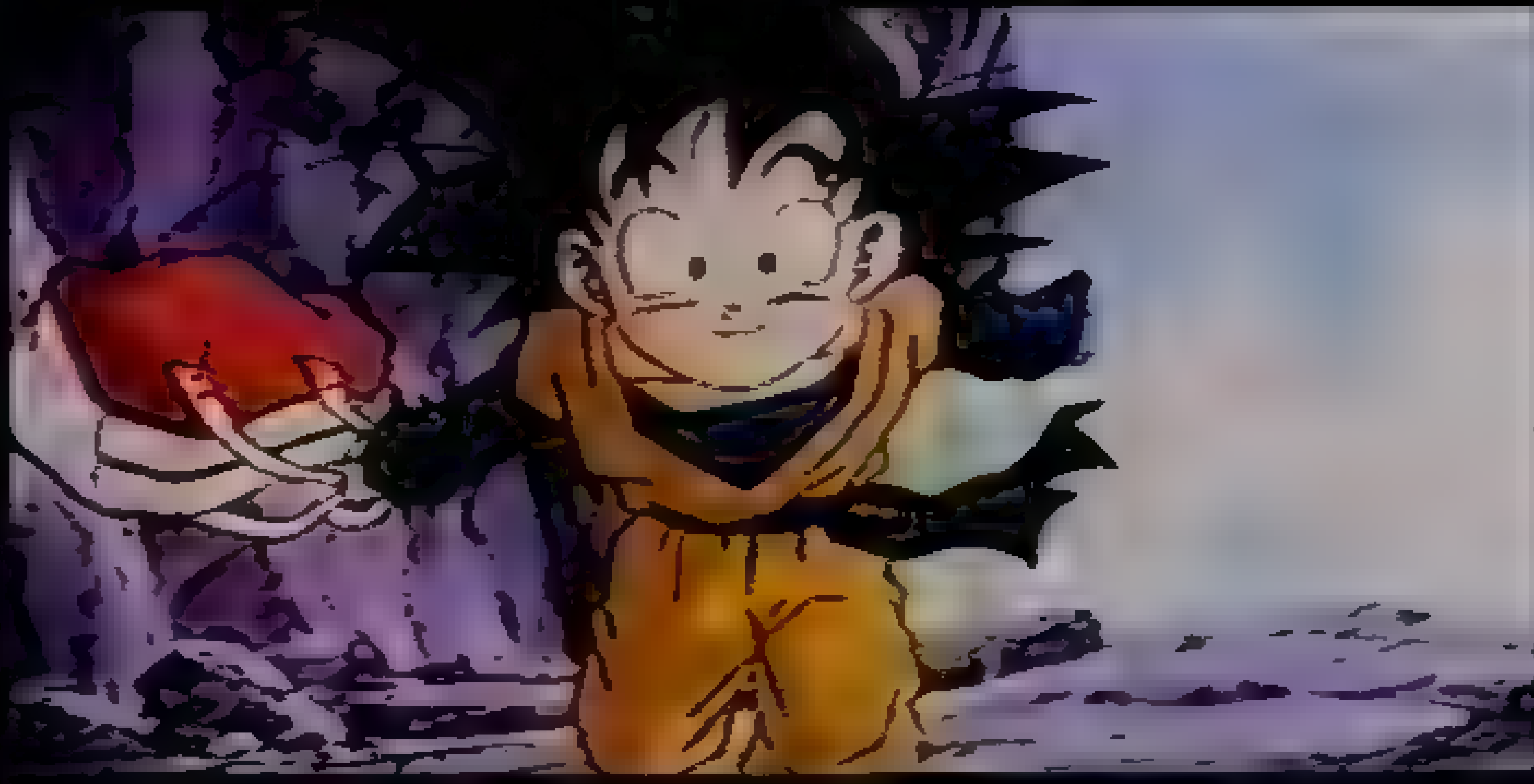






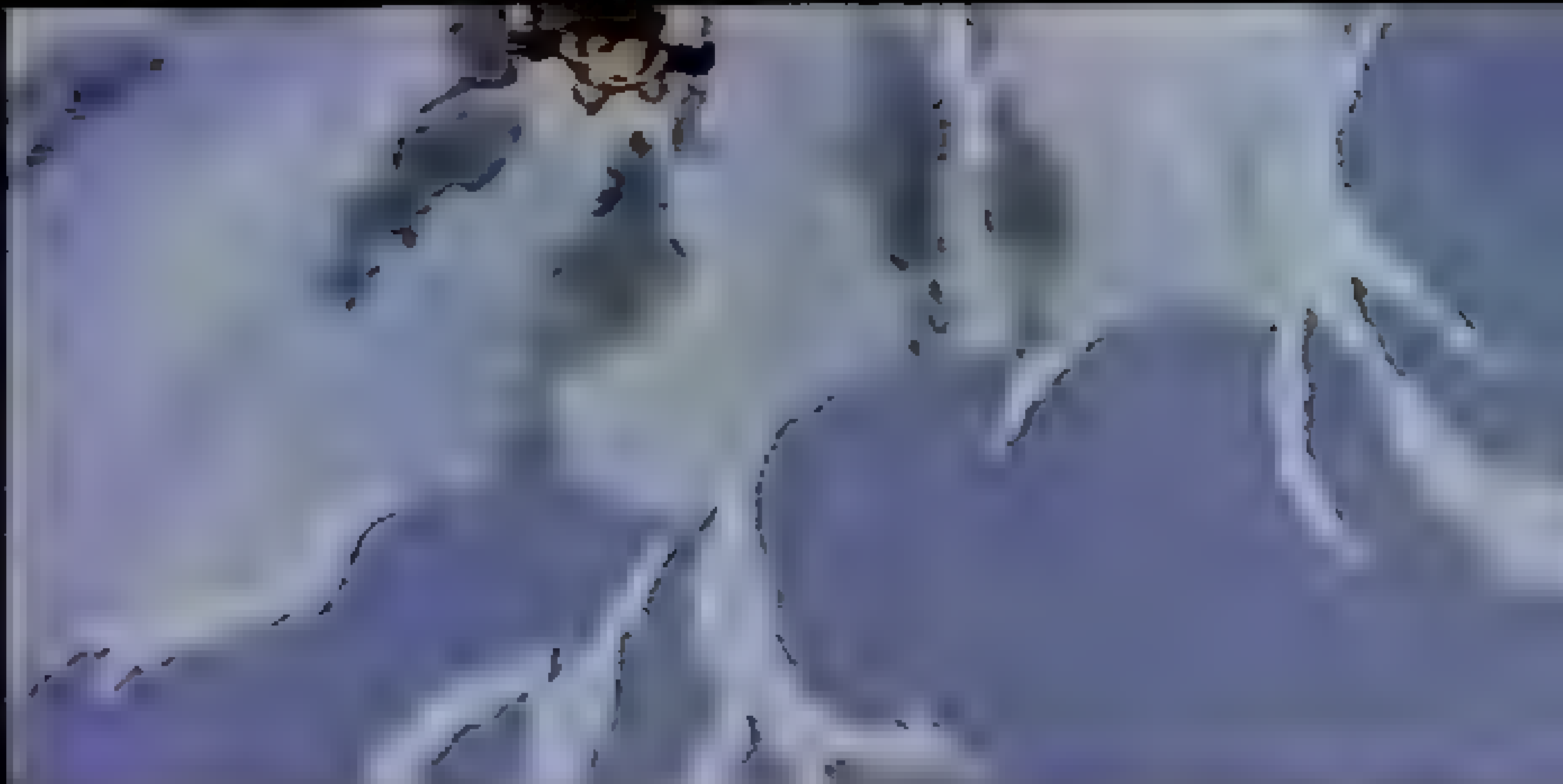







runks!





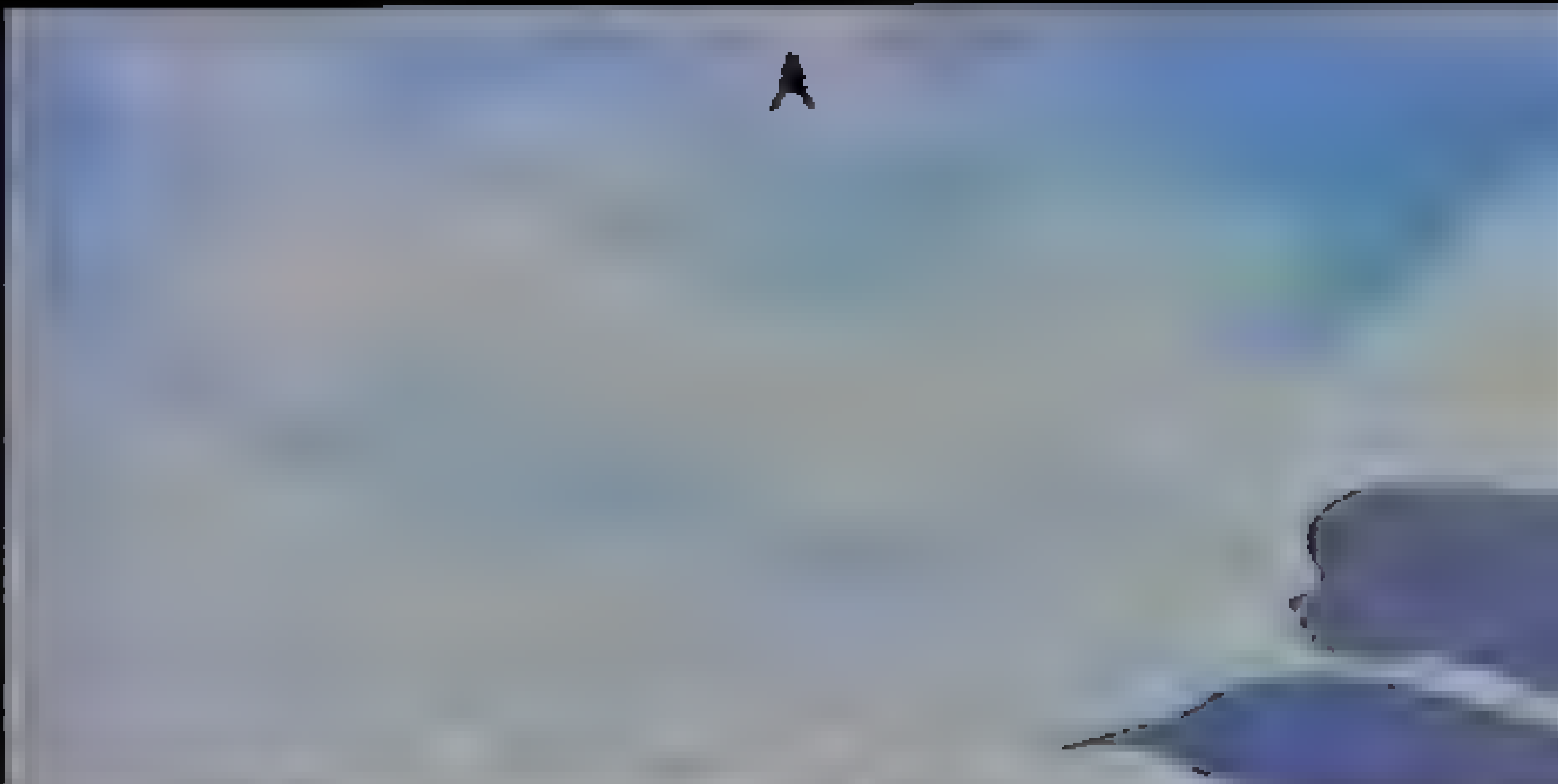


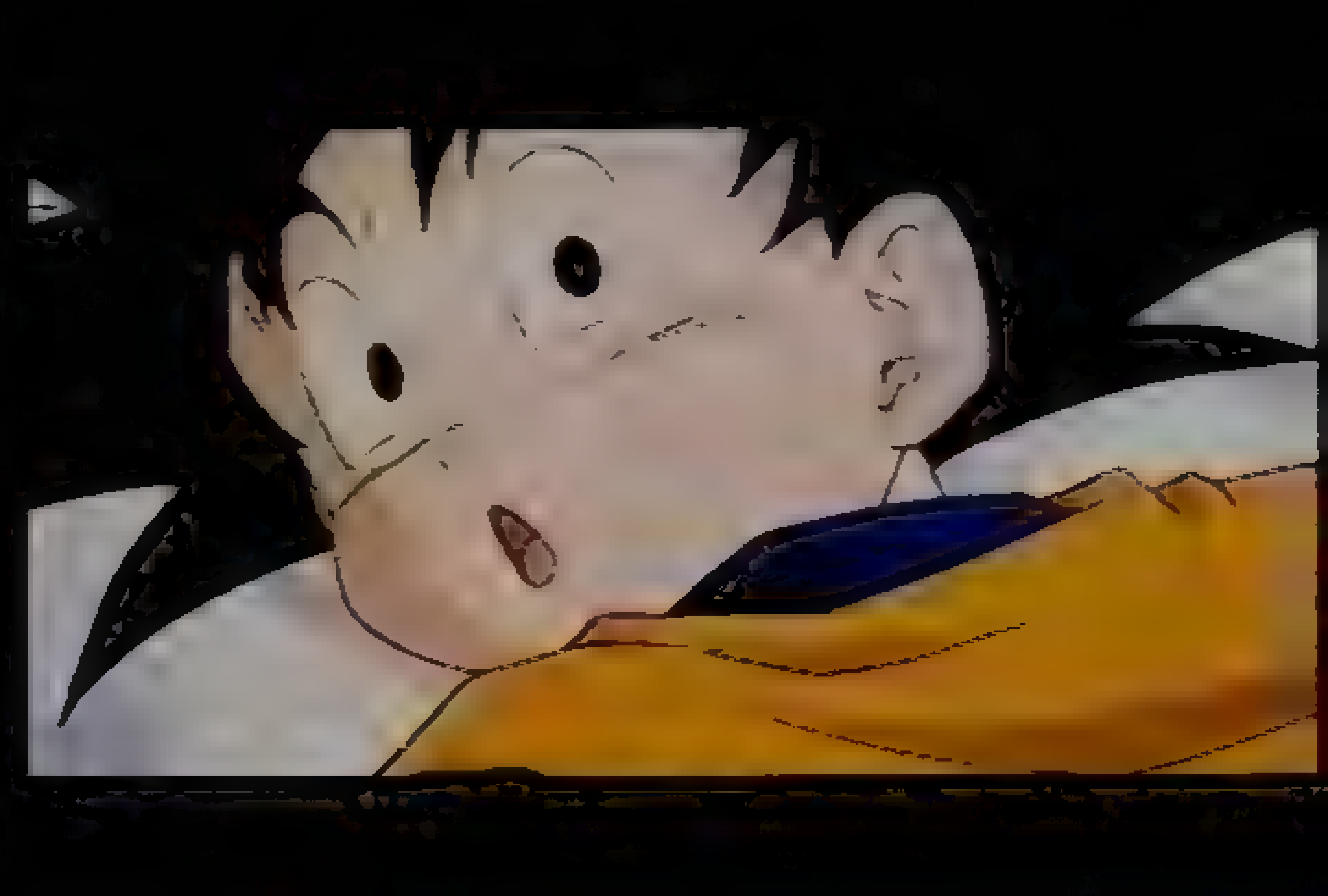


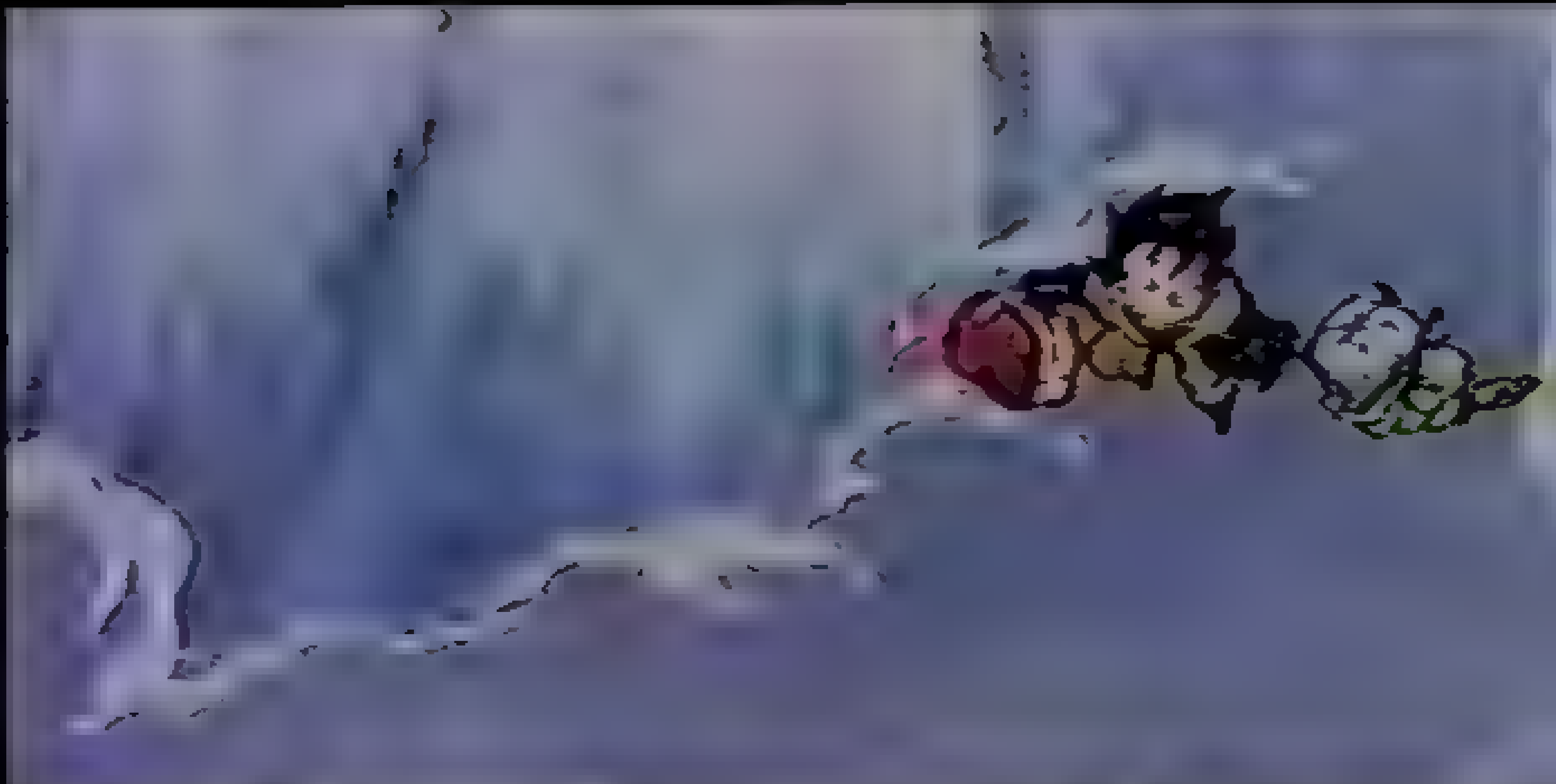


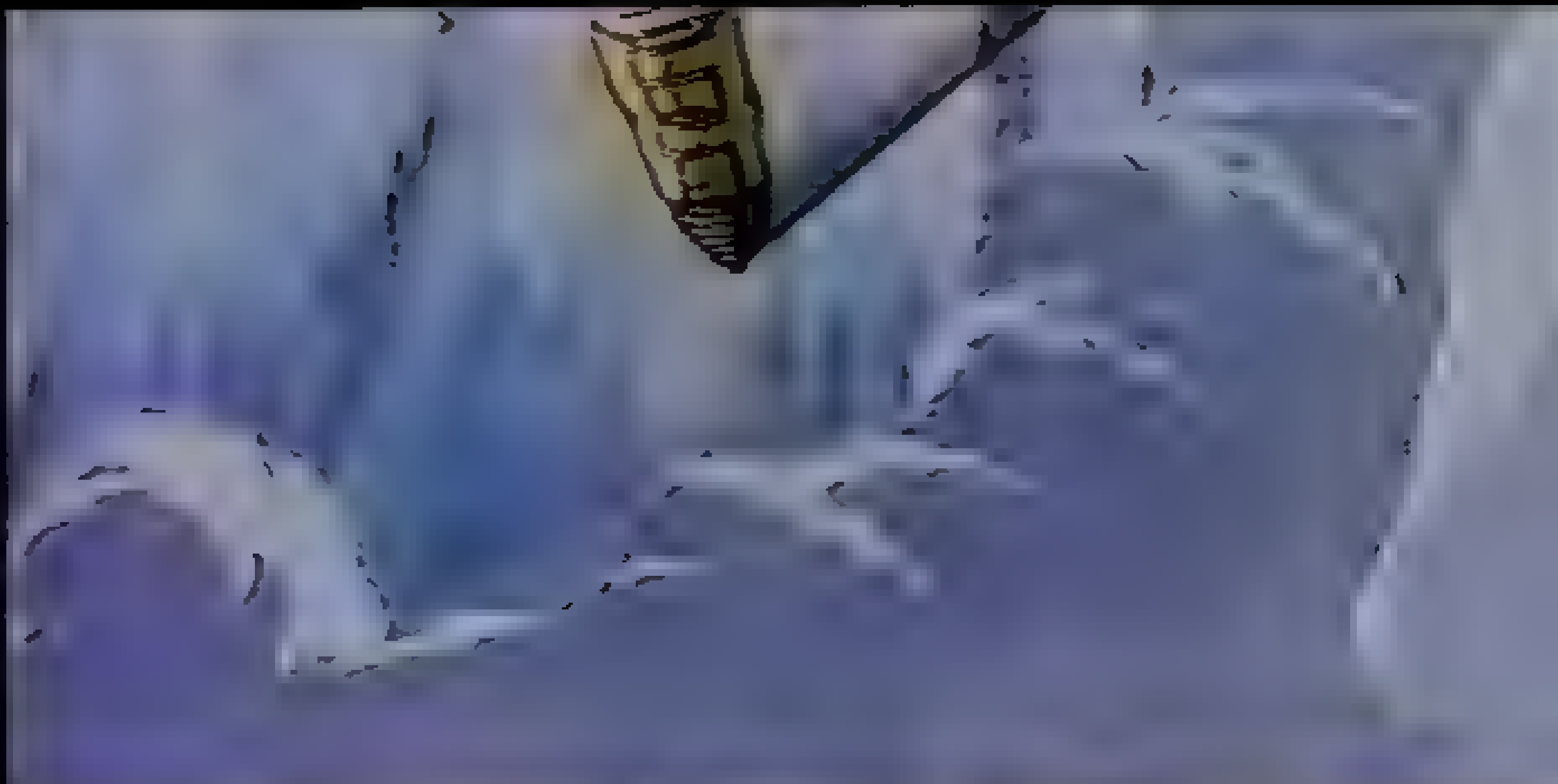


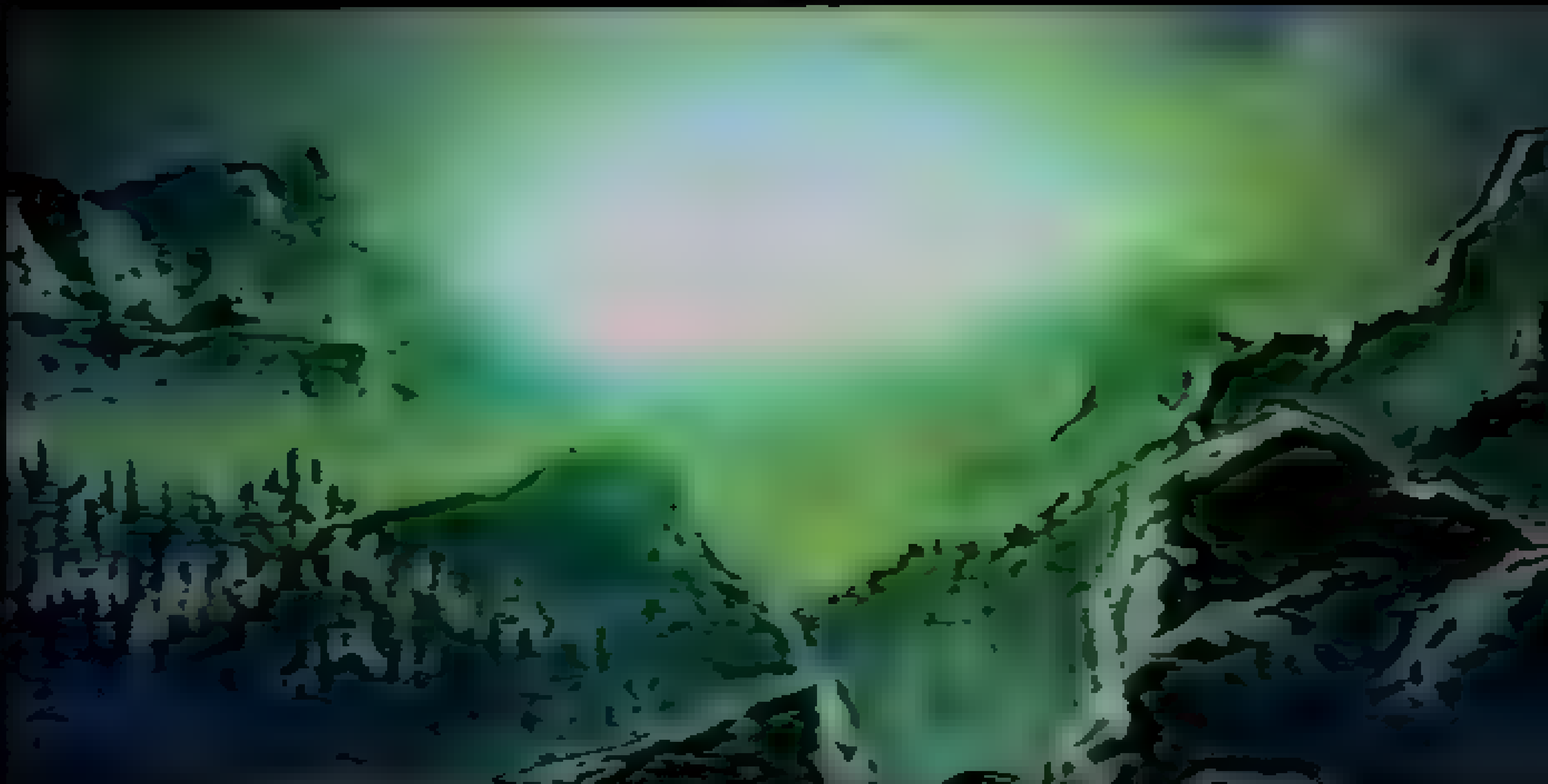




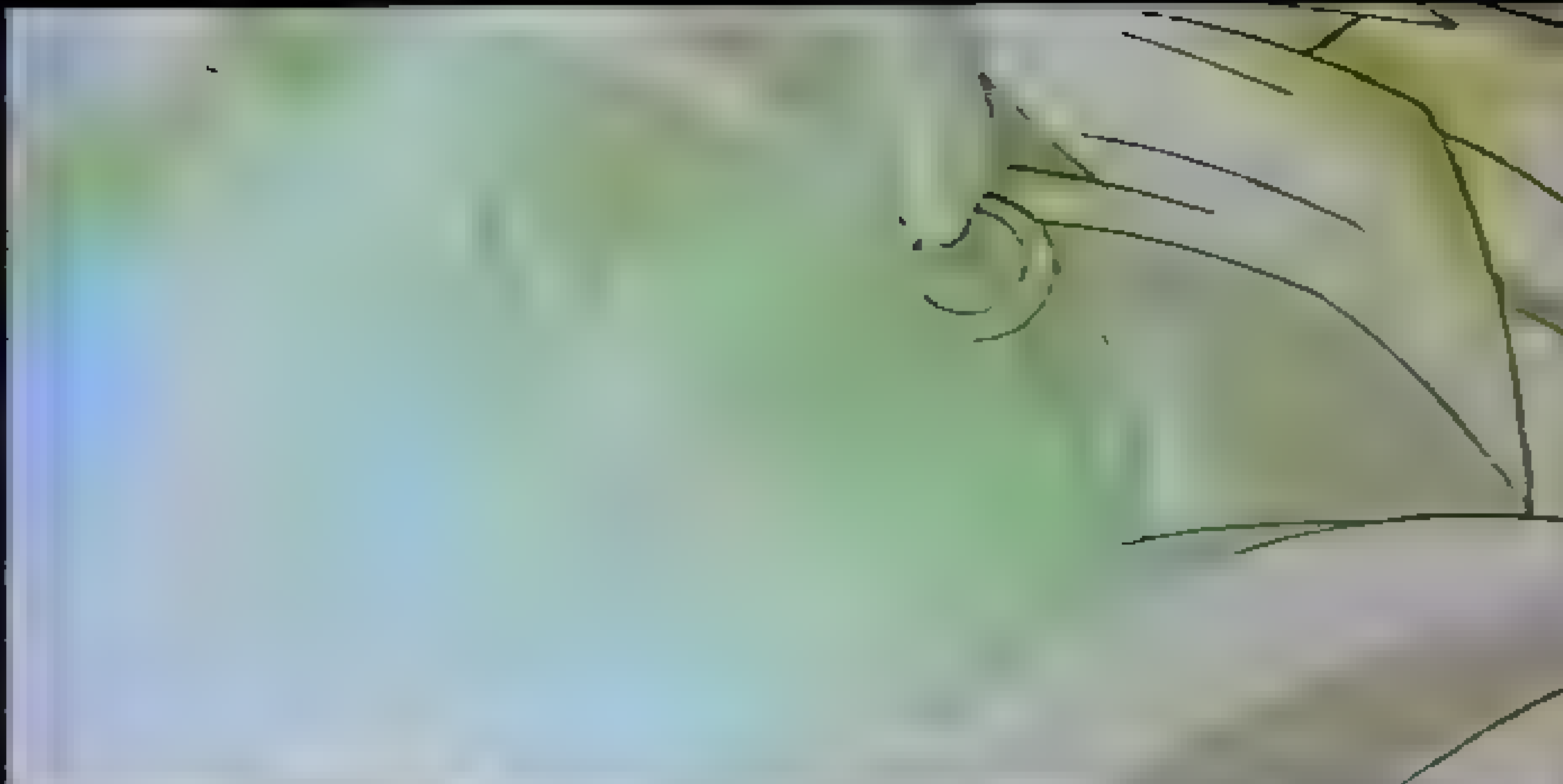


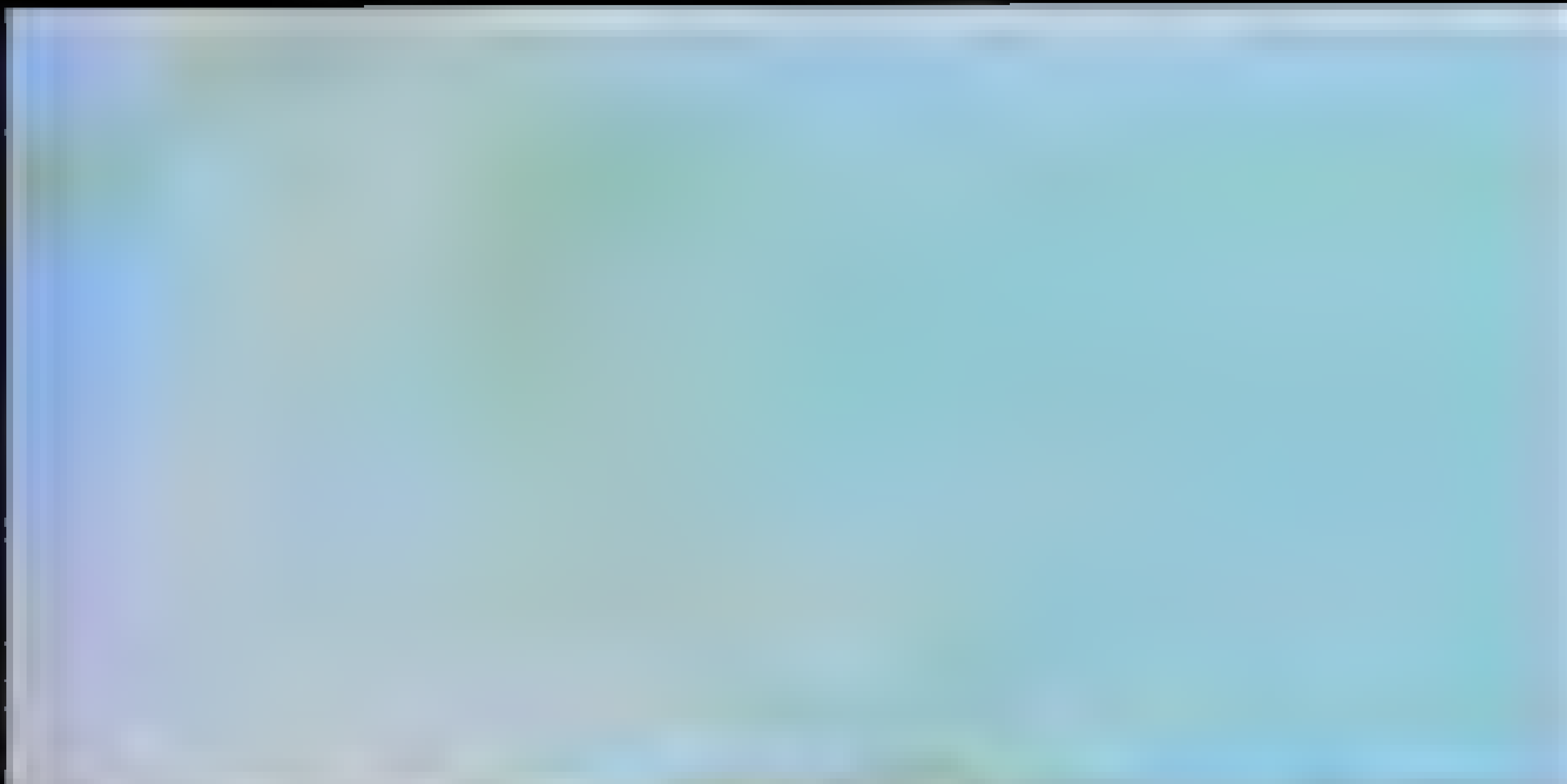






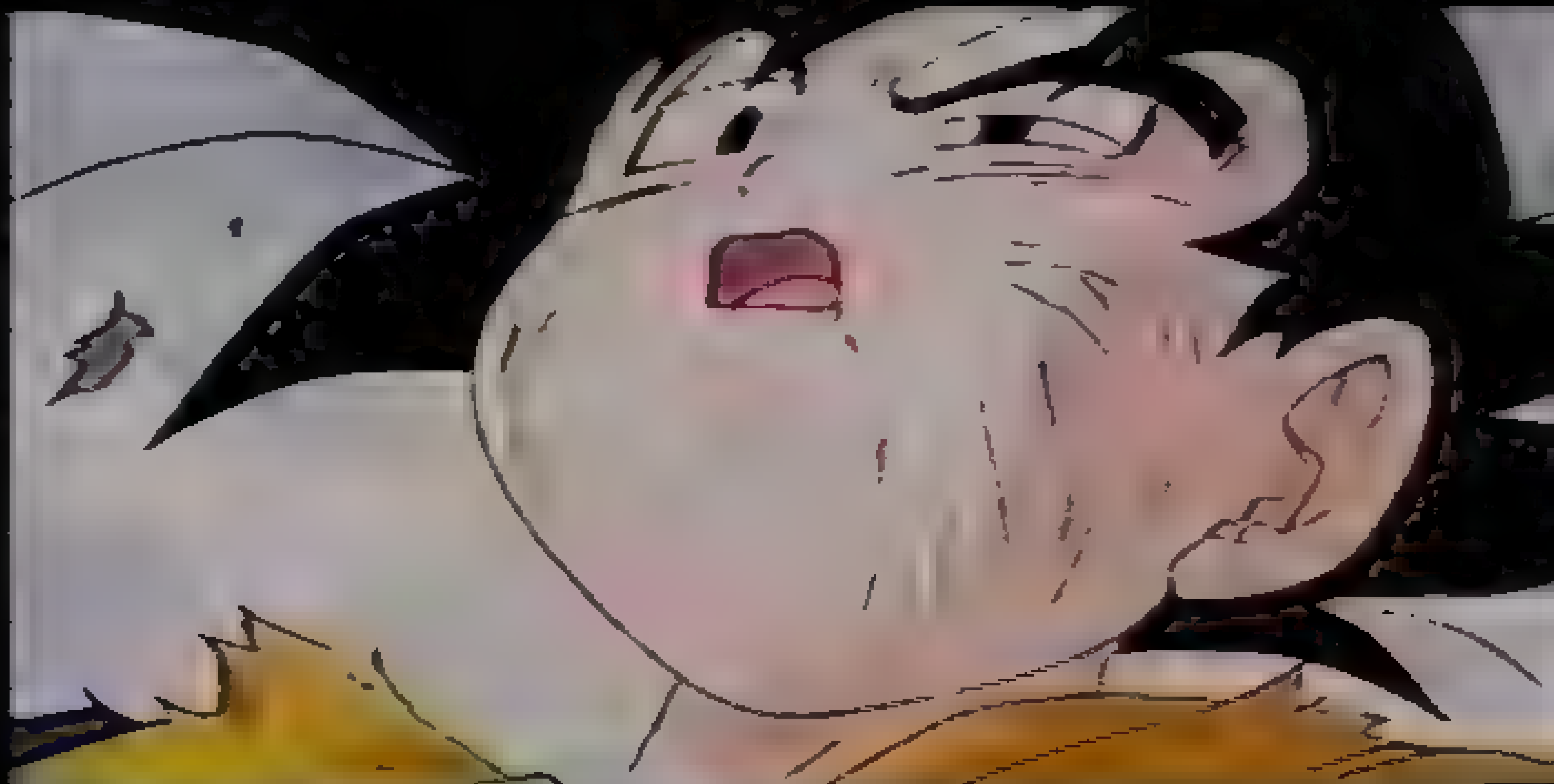






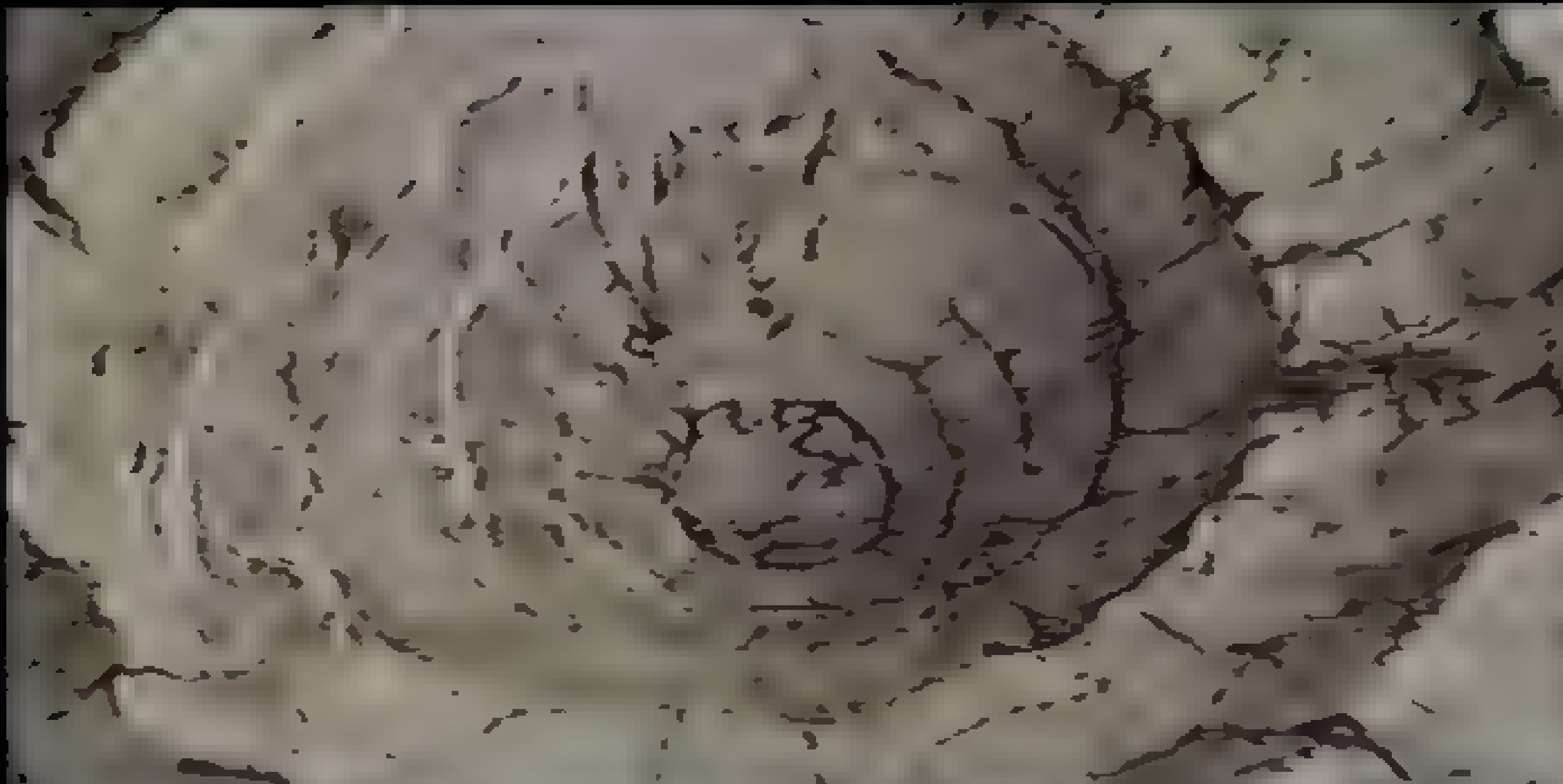
Kakaloto...

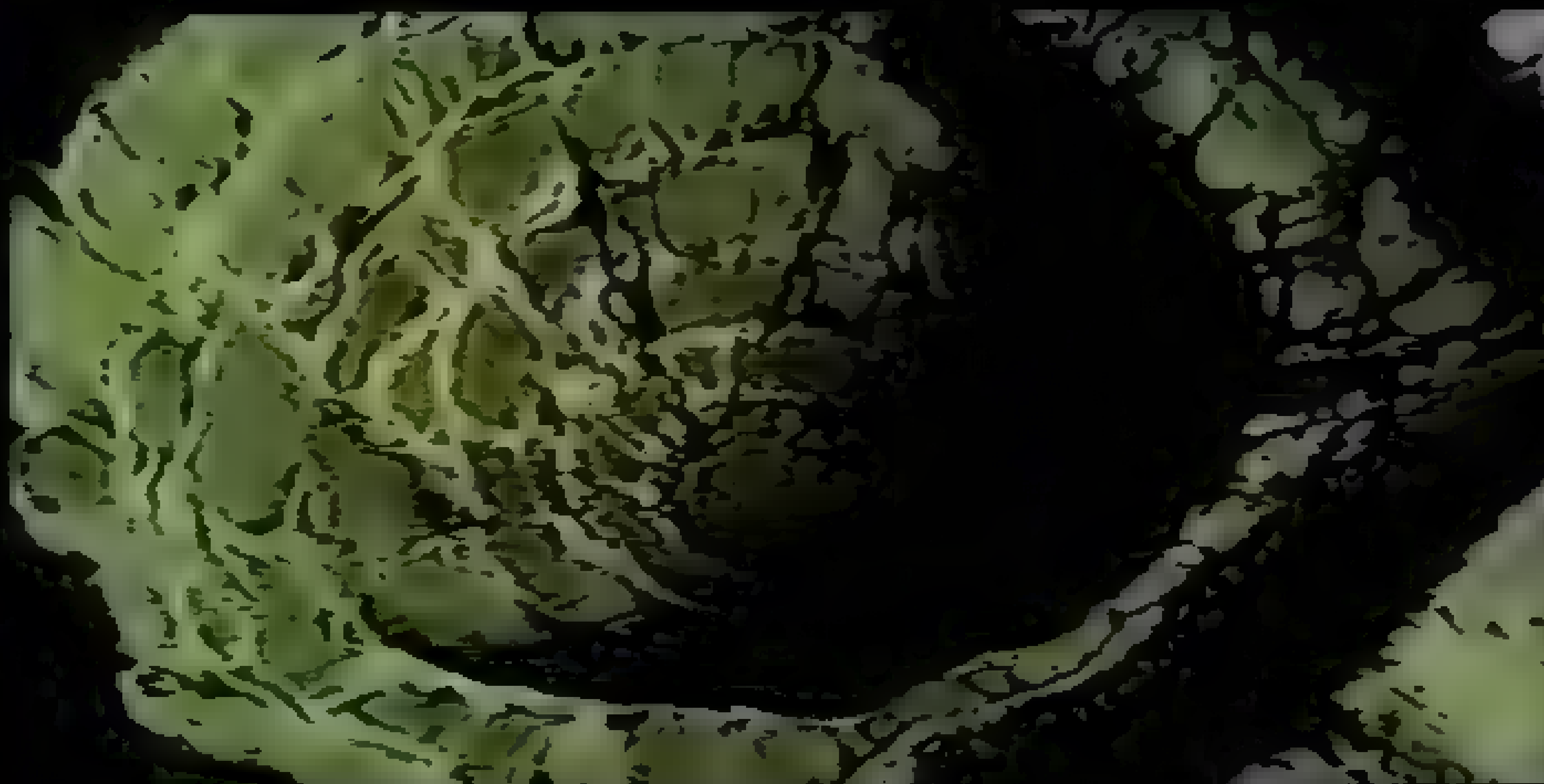


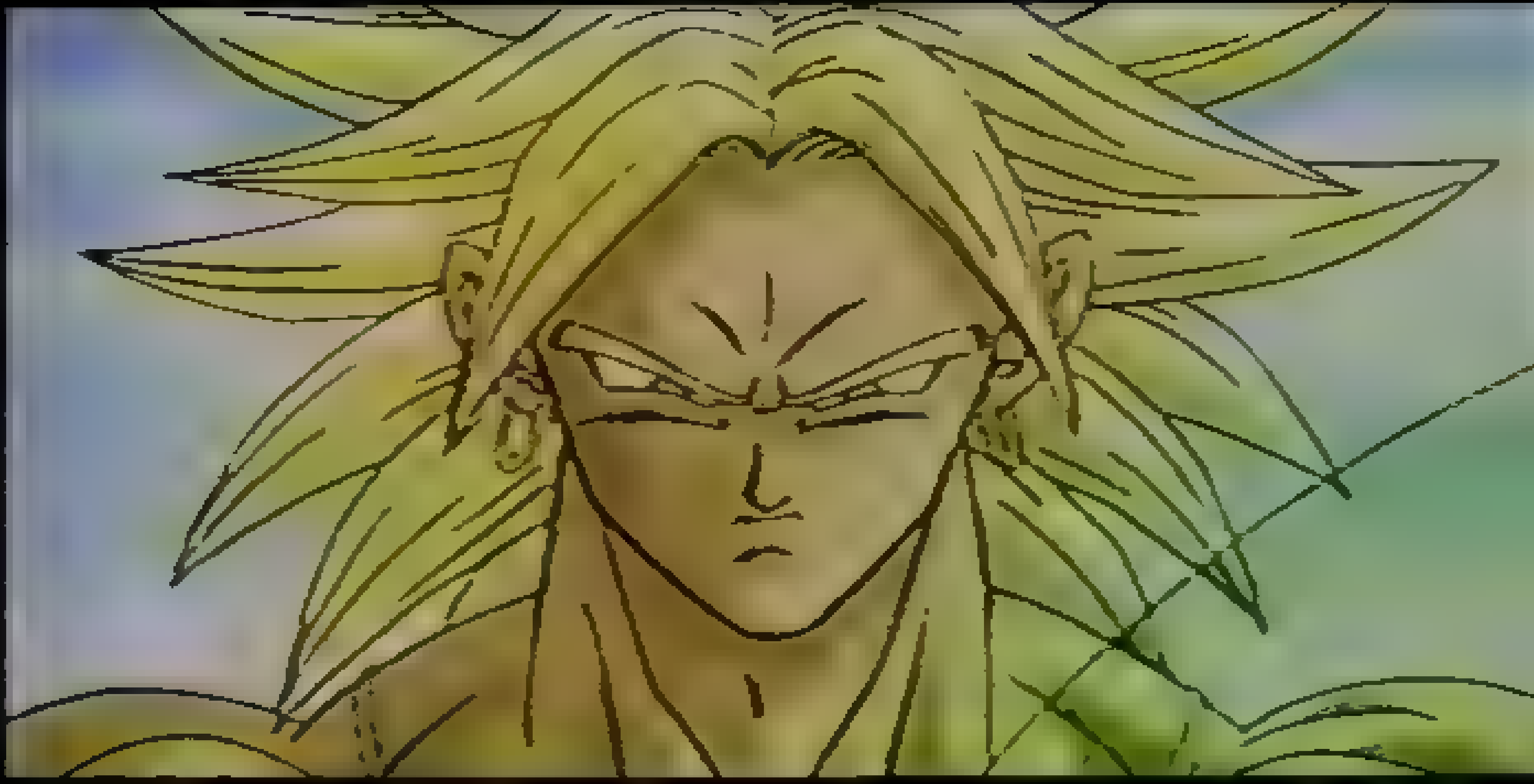




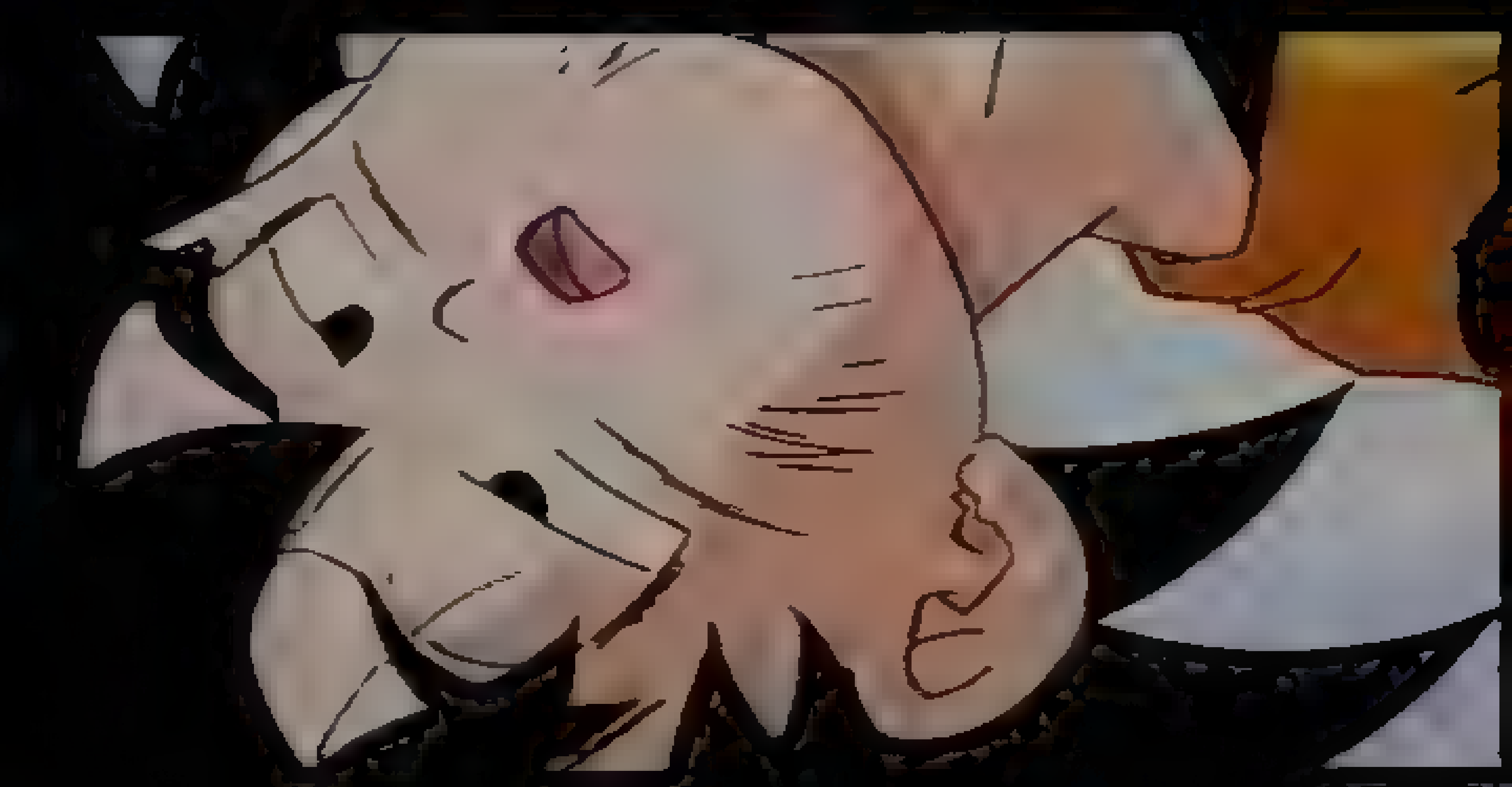


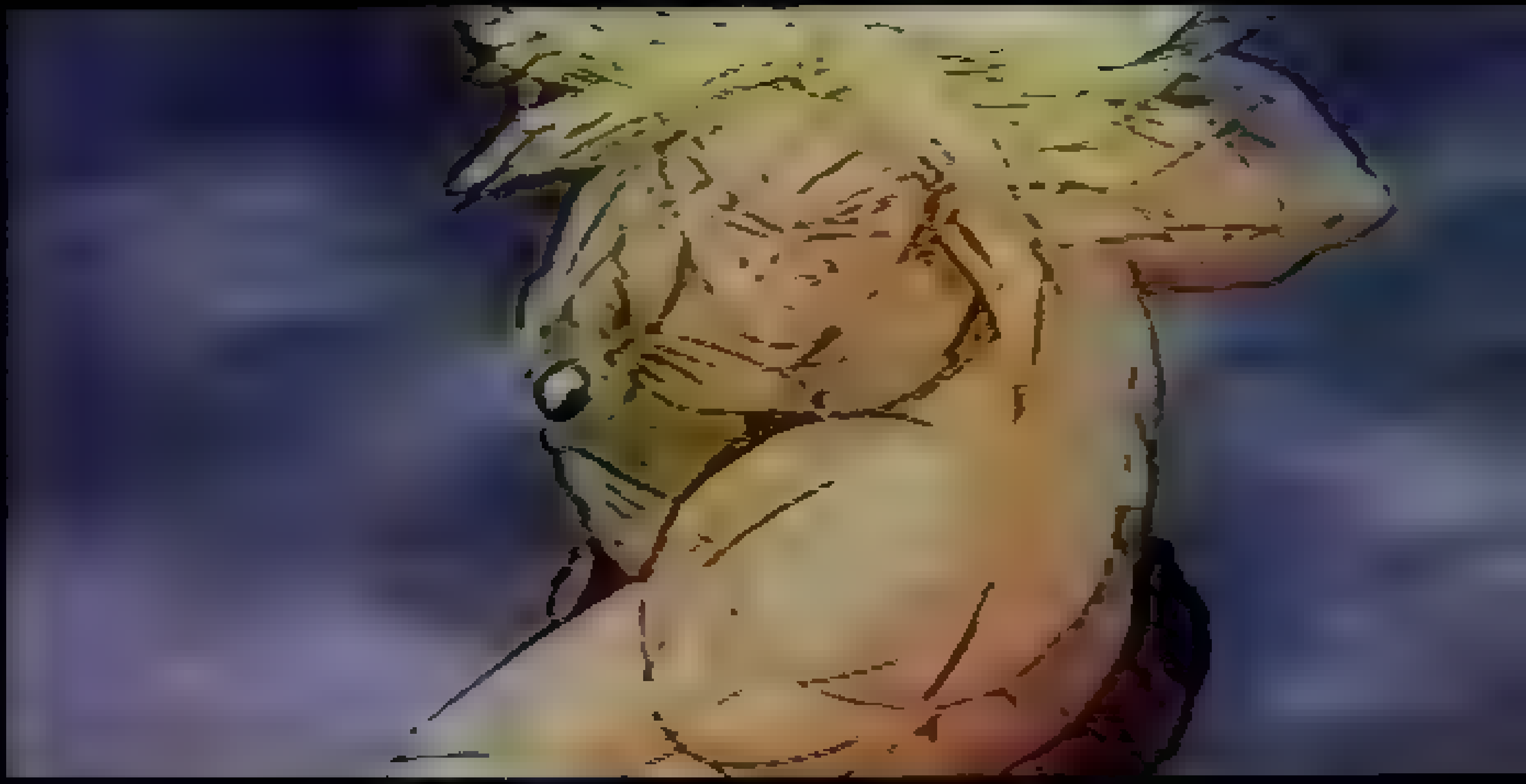




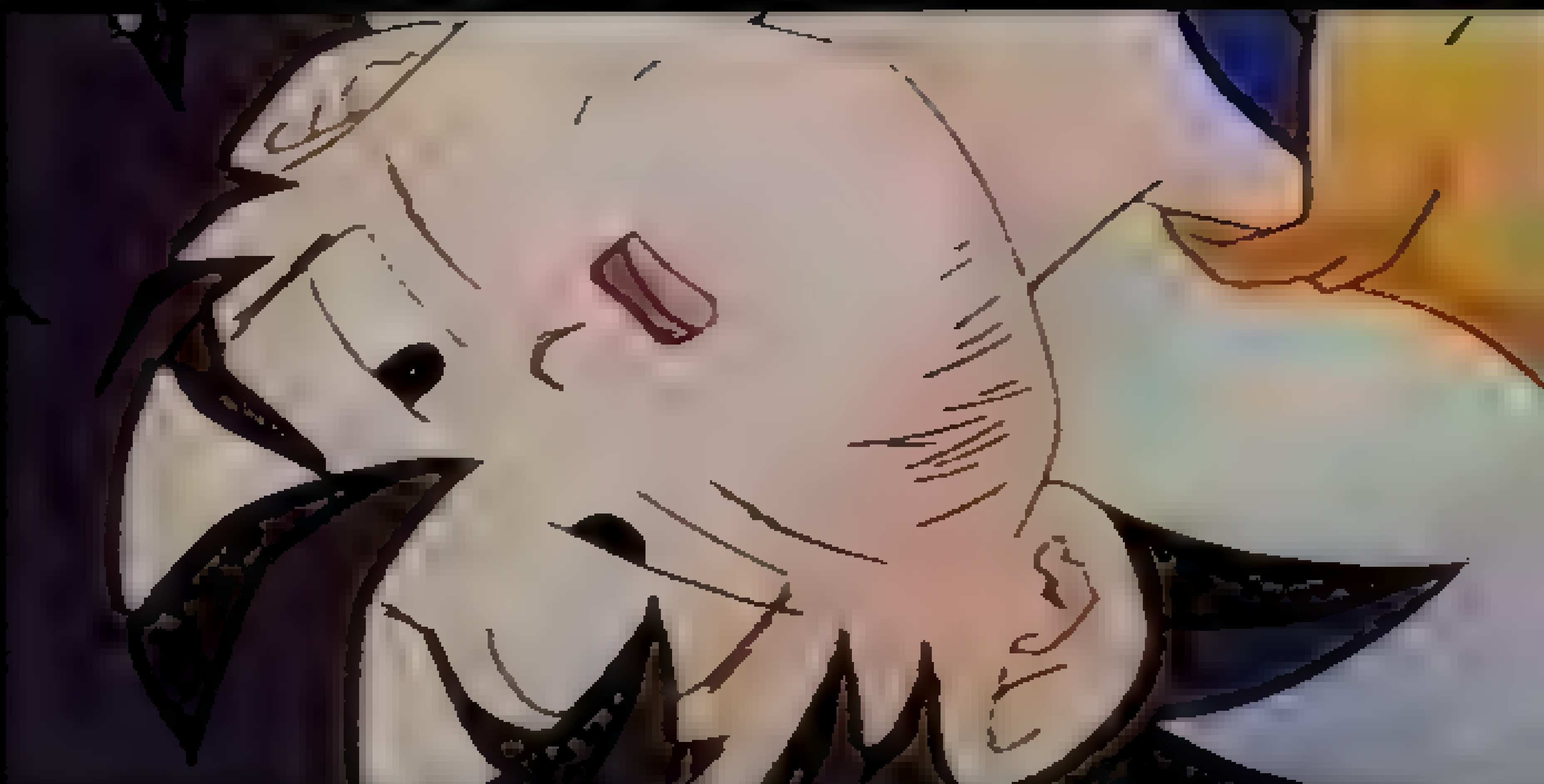




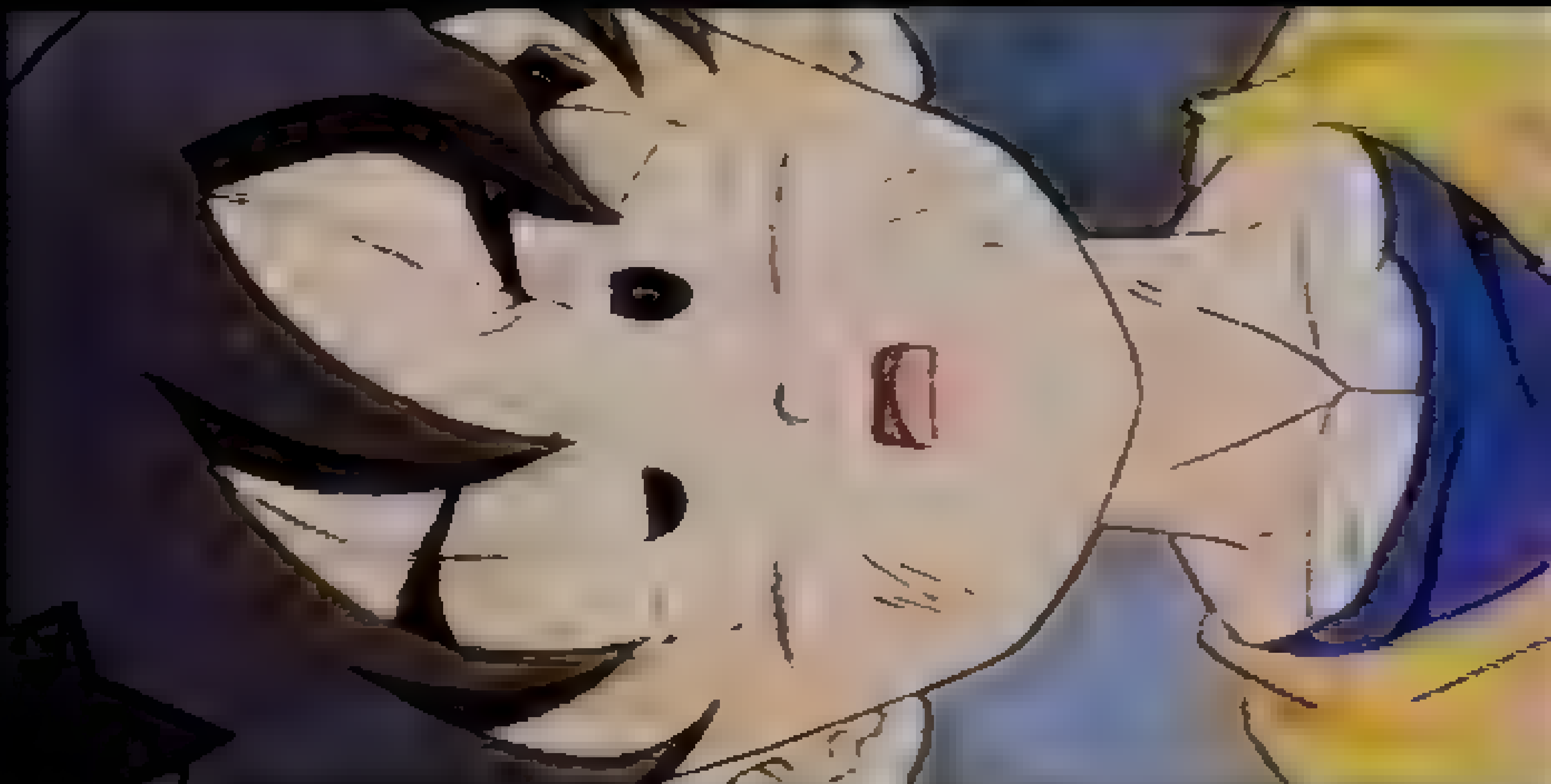






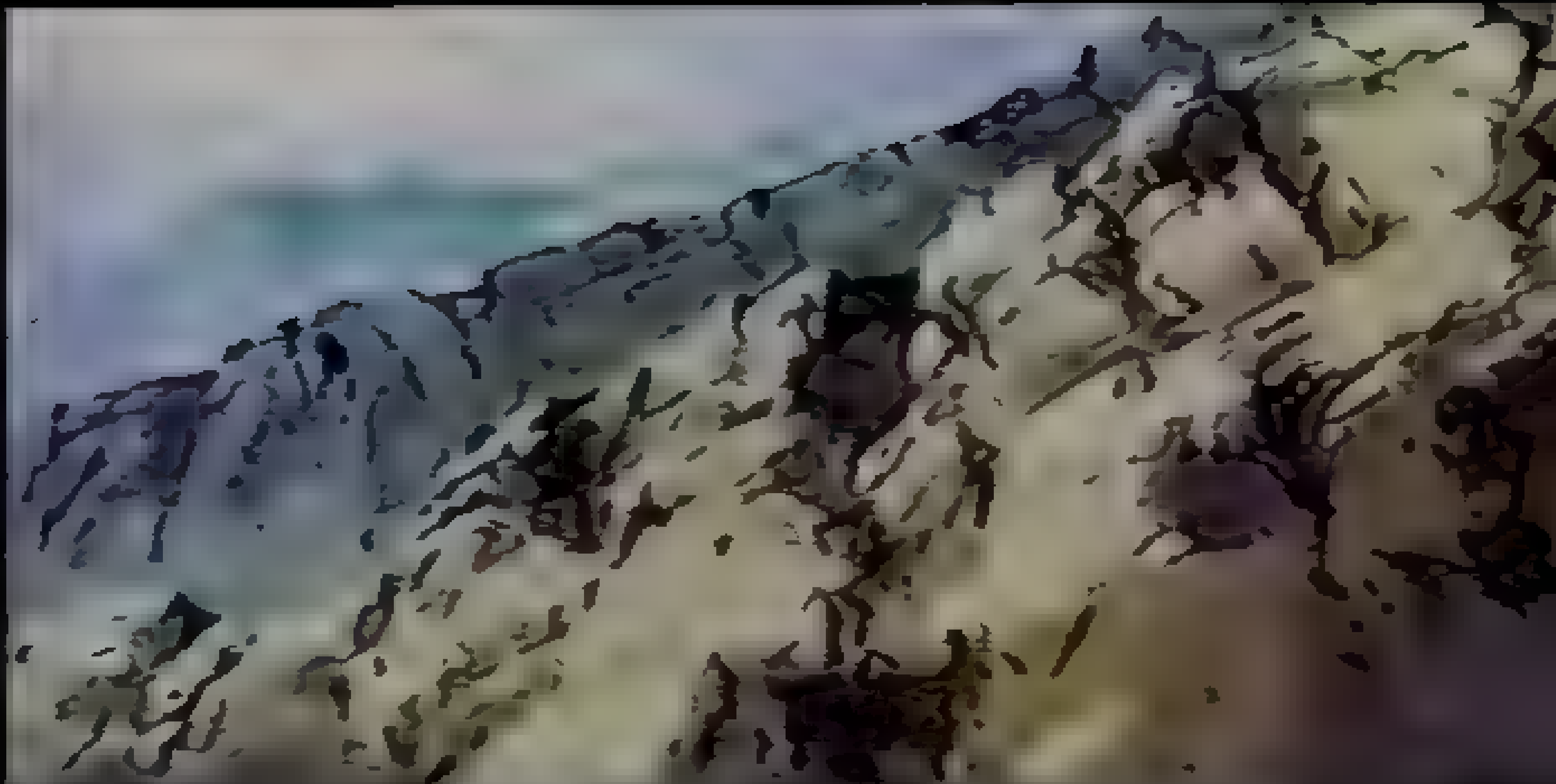


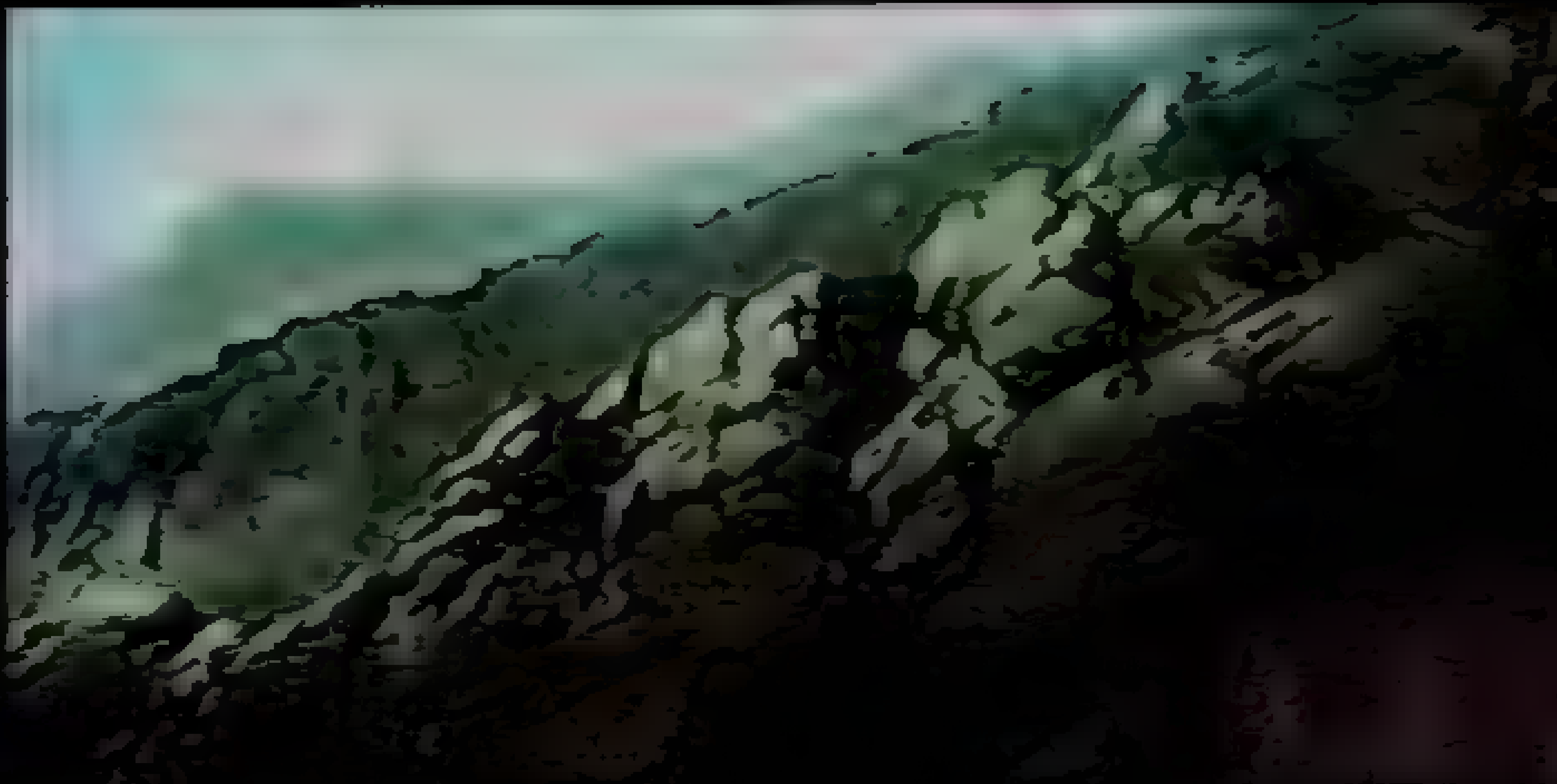




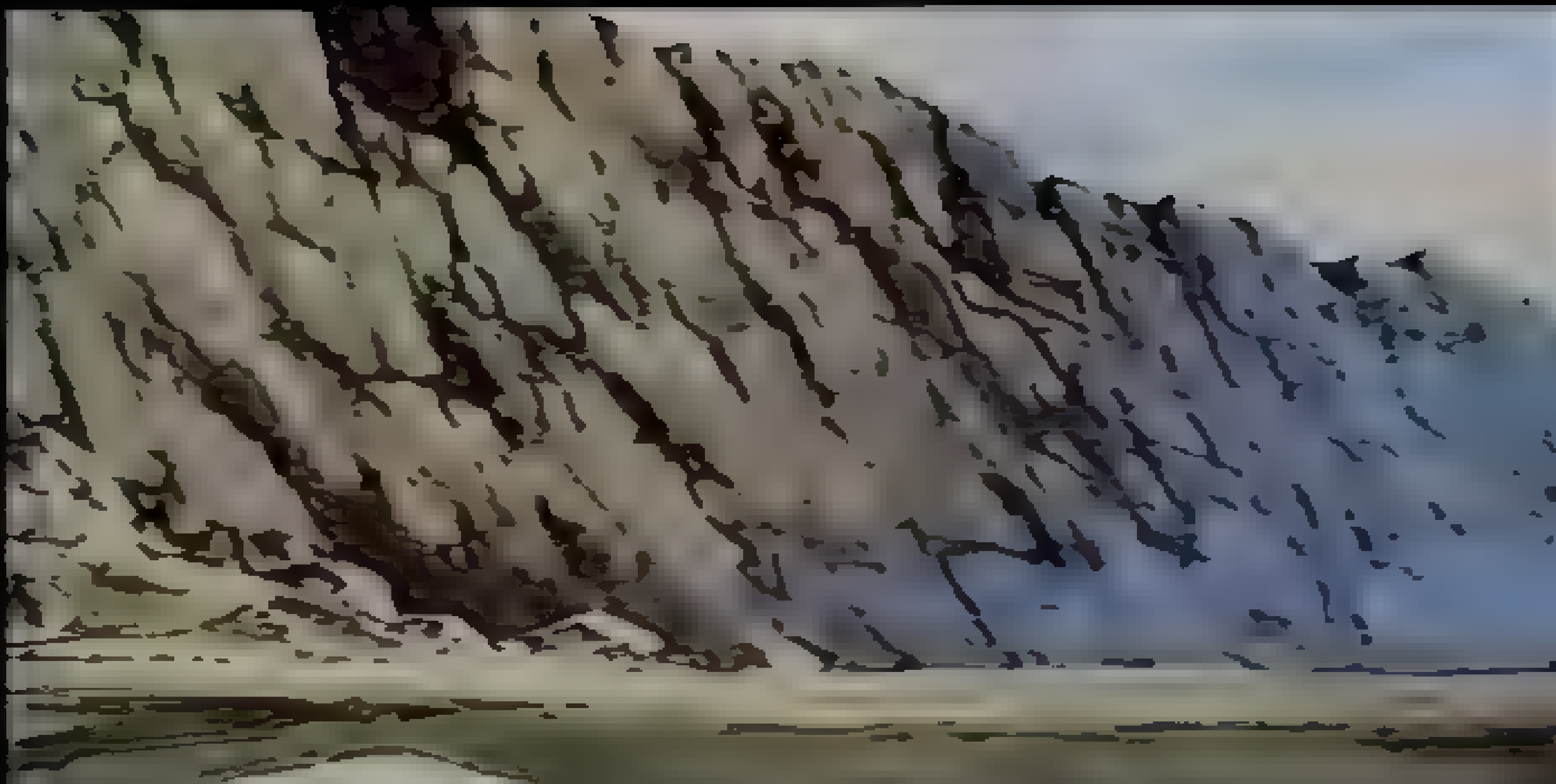










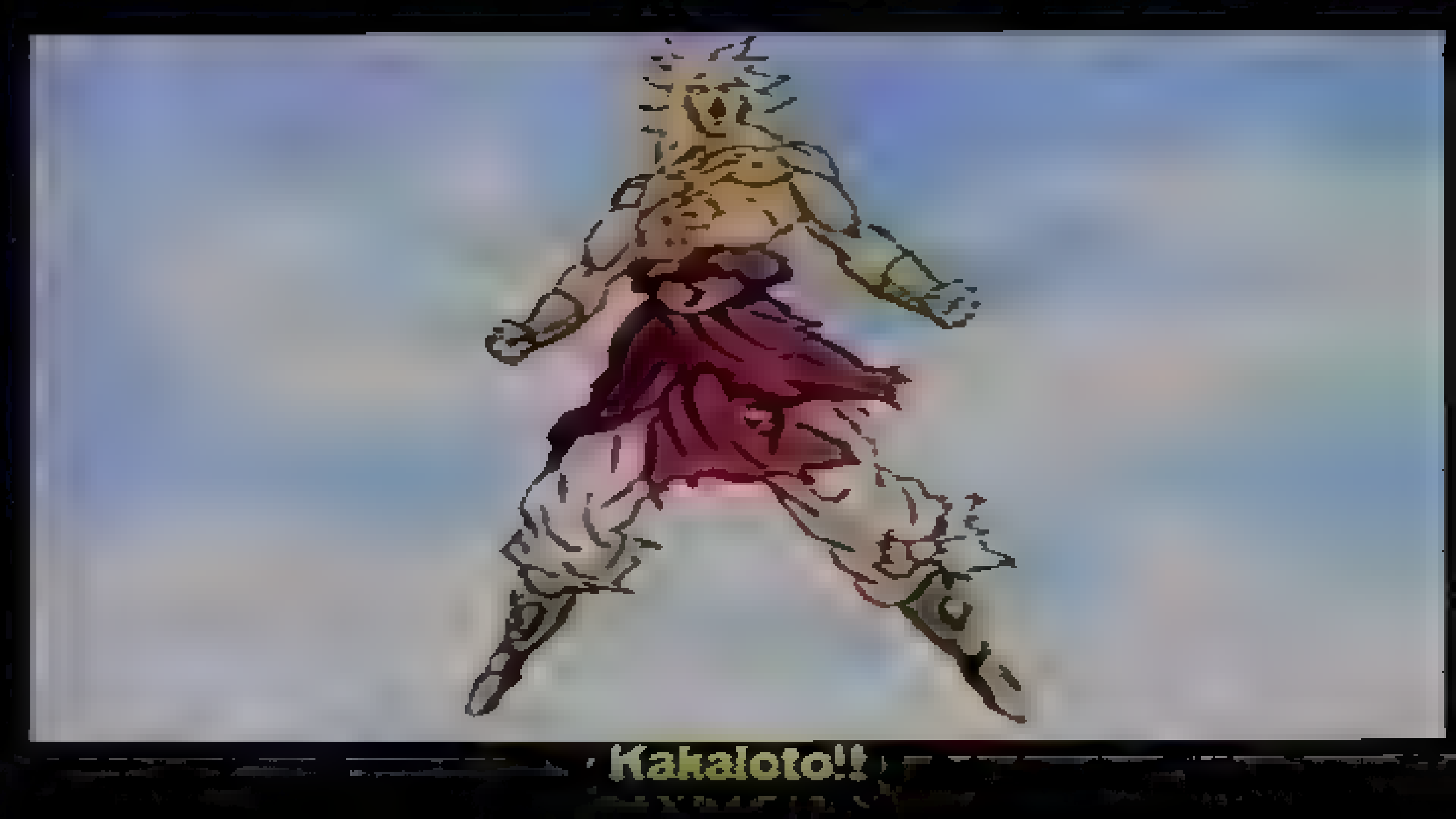








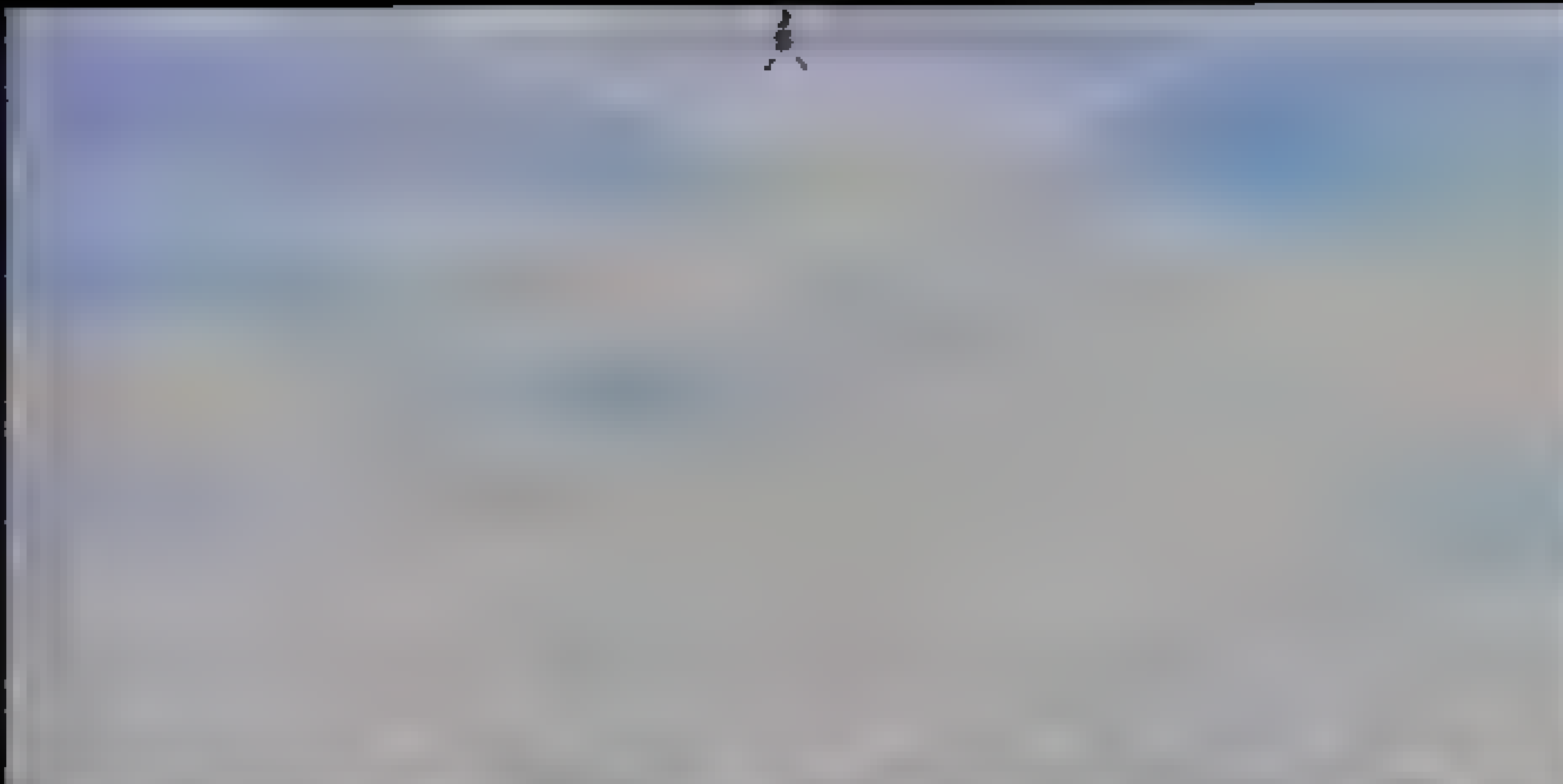

Kakaloto. Kakaloto!

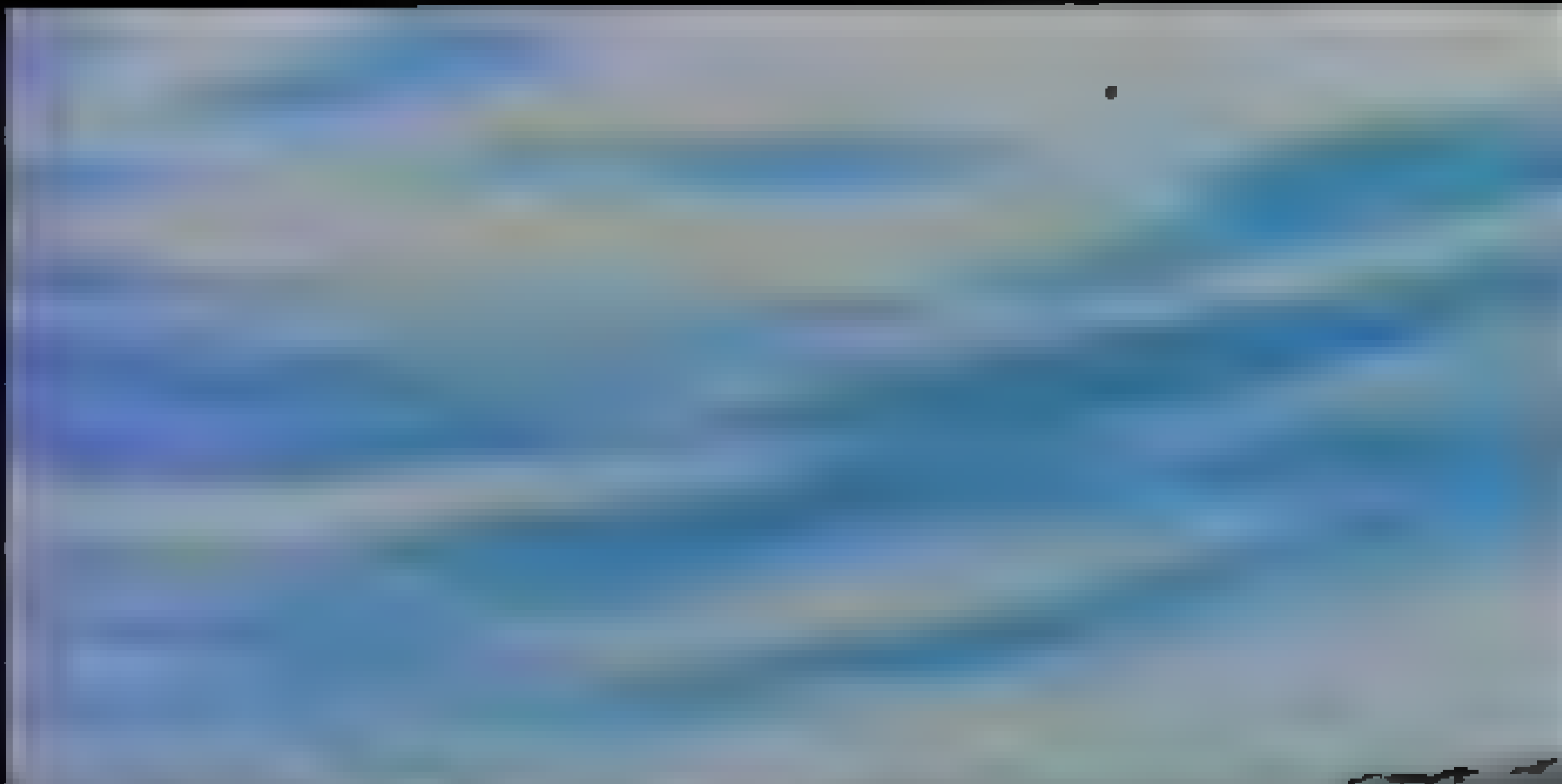

Kakaloto!!

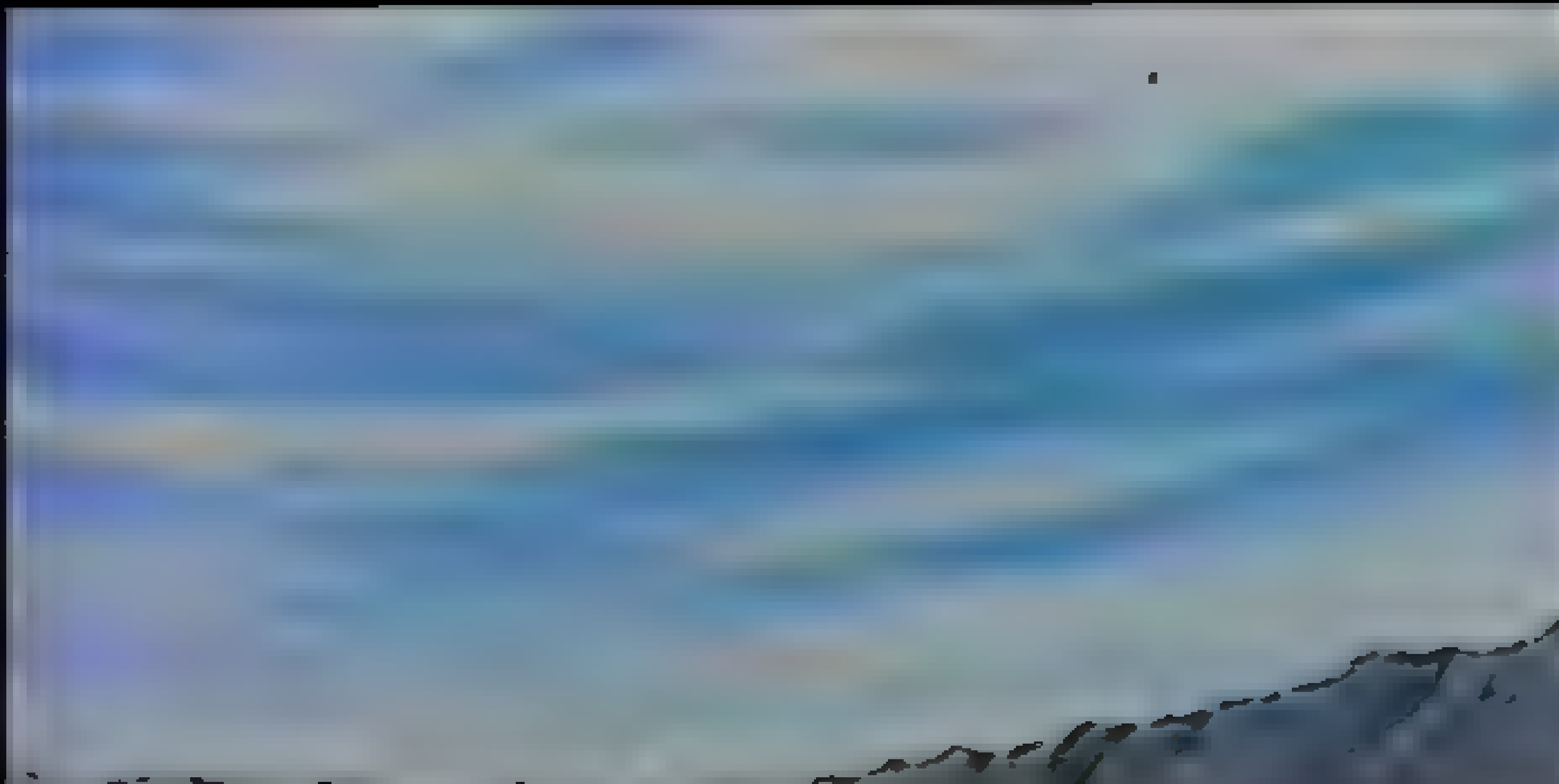

Kakaloto!!


Kakaloto!!

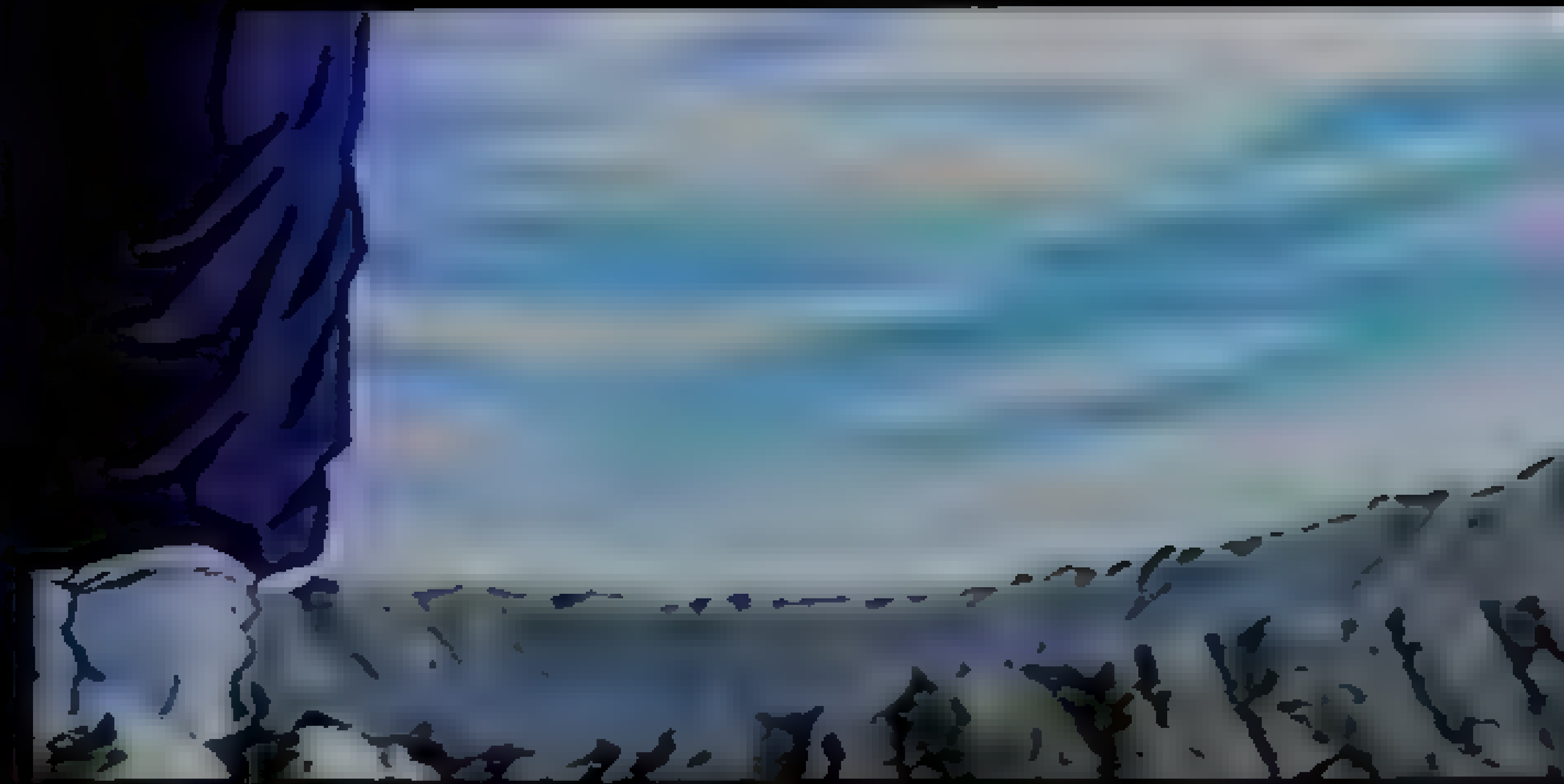














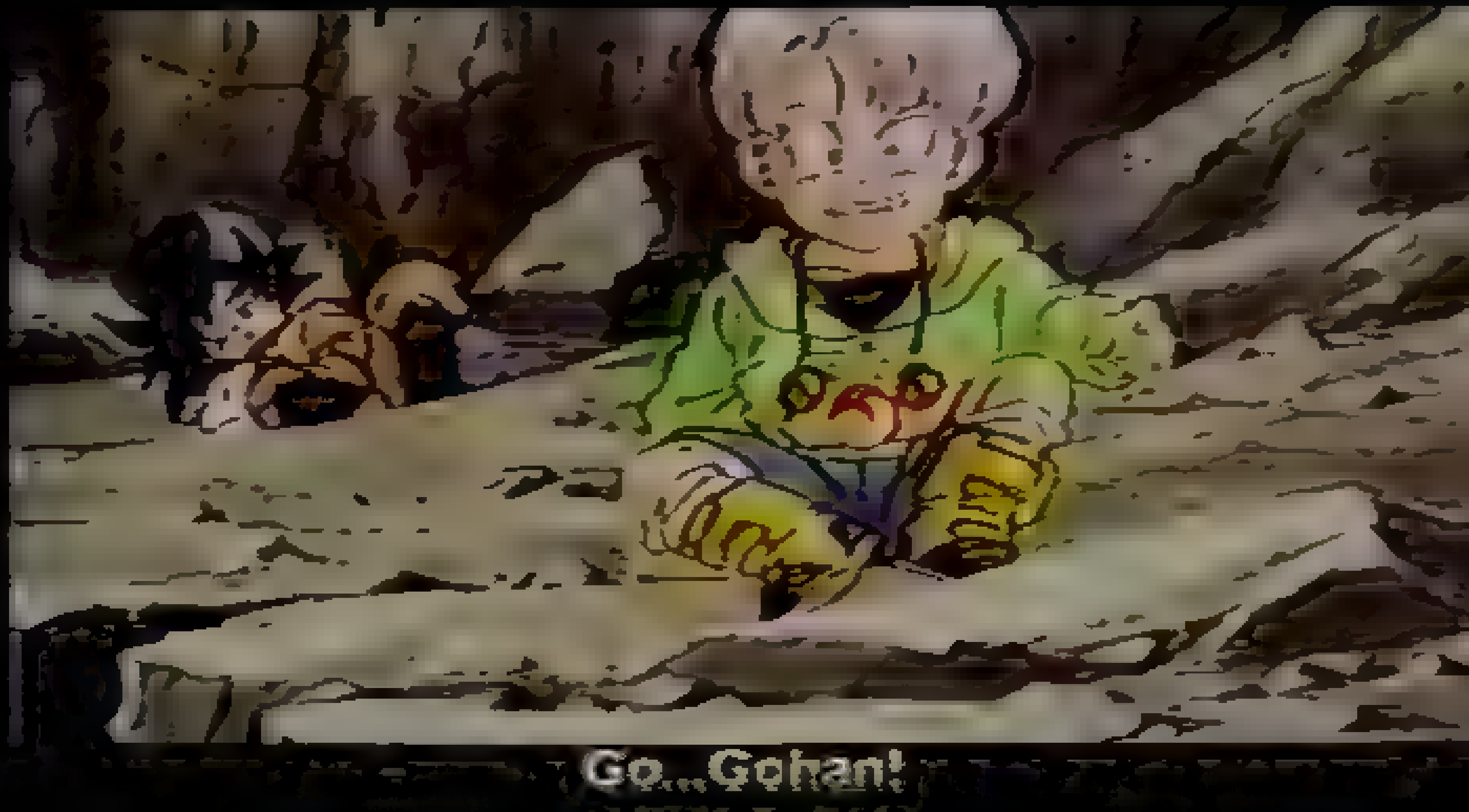

Brolli.......Is he still alive?

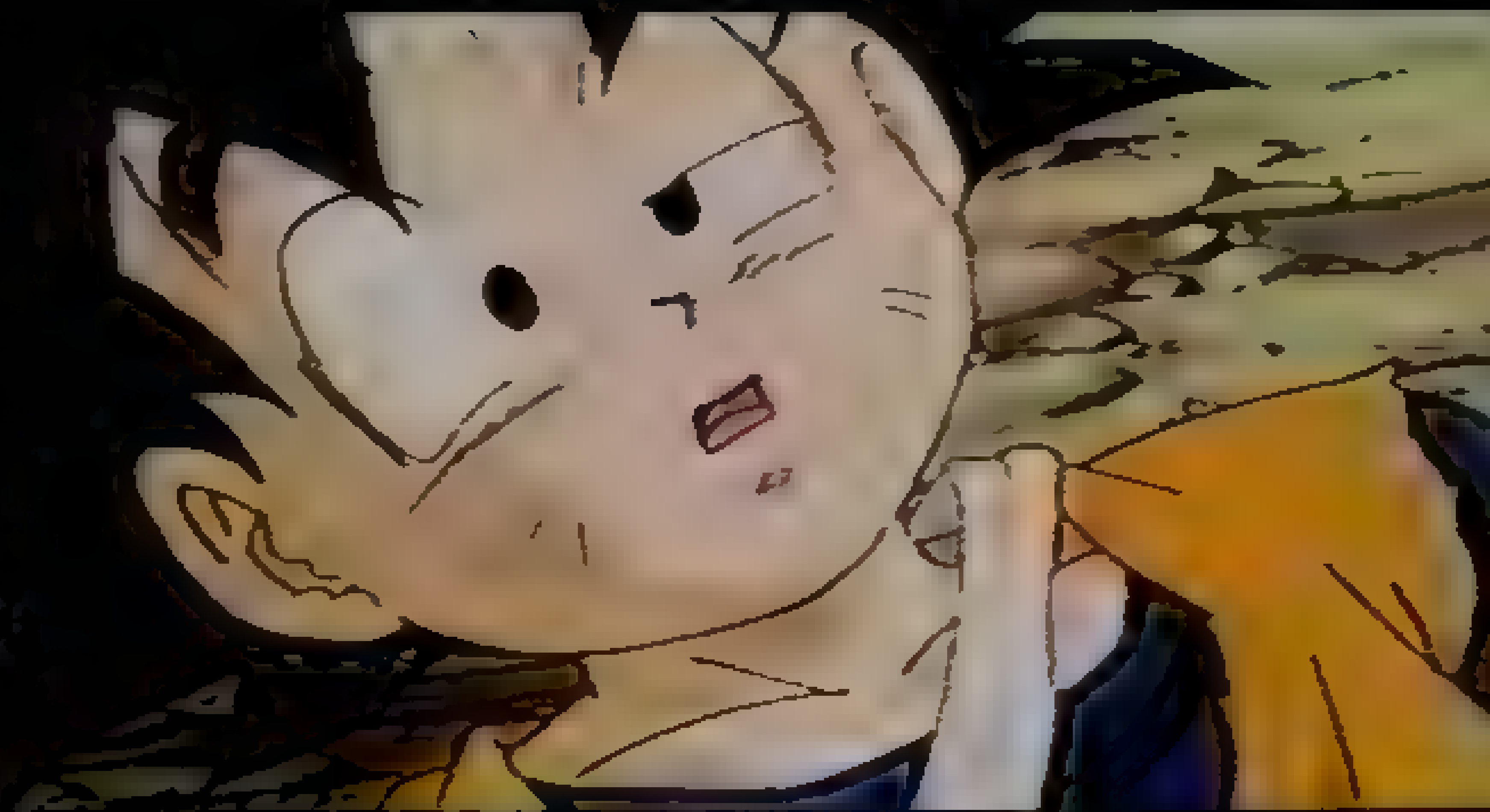

Brolli......Is he still alive?

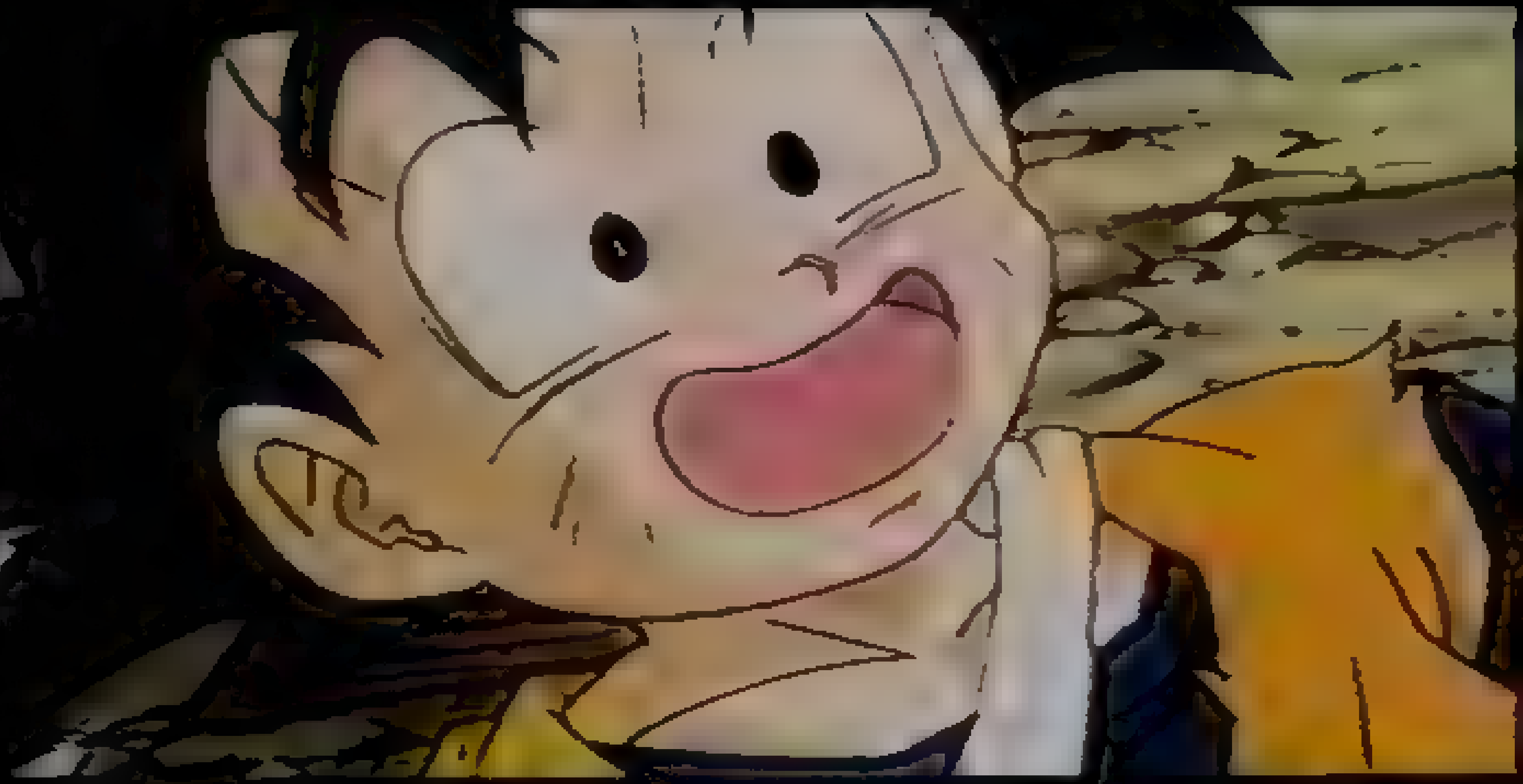


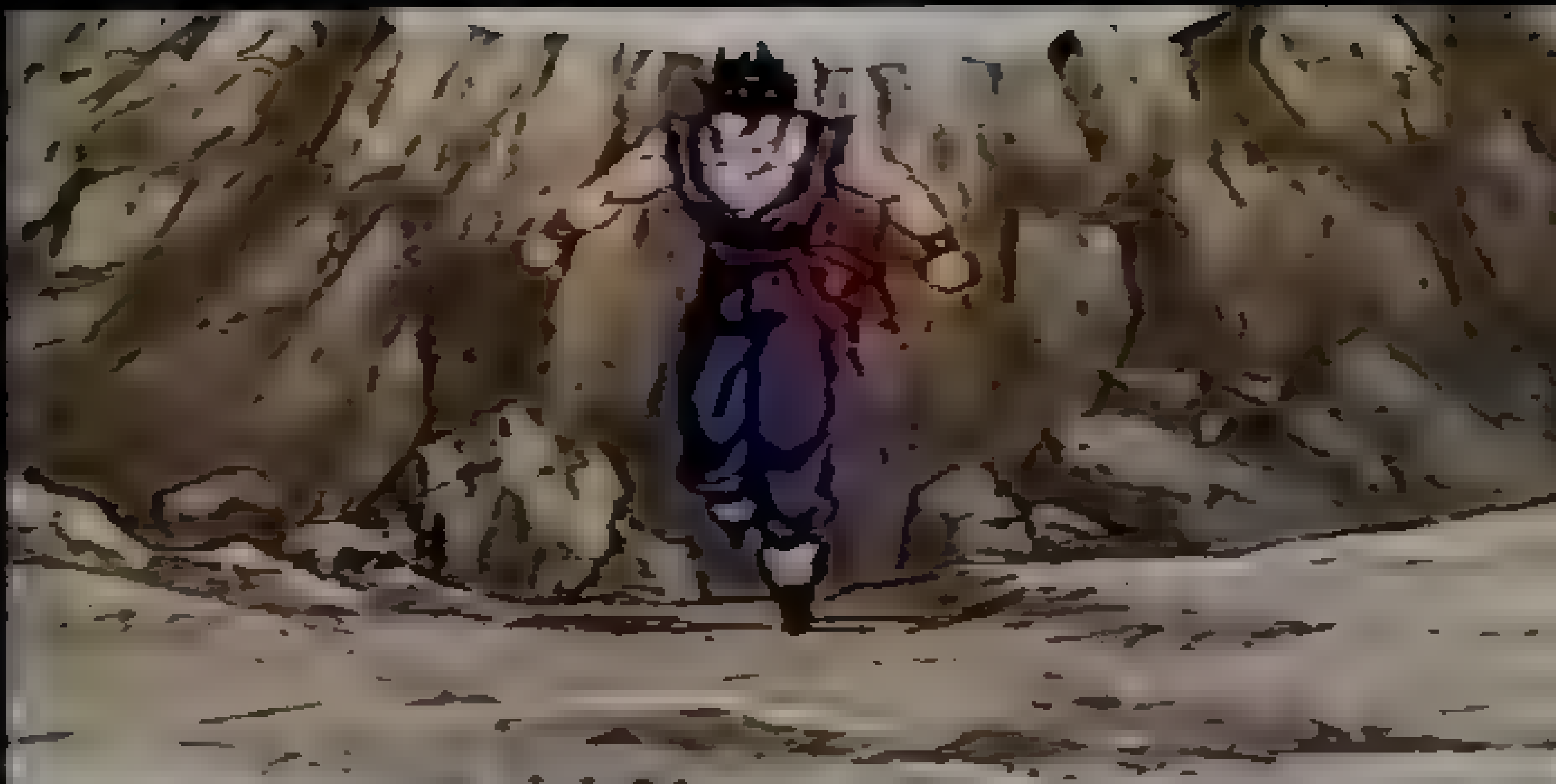


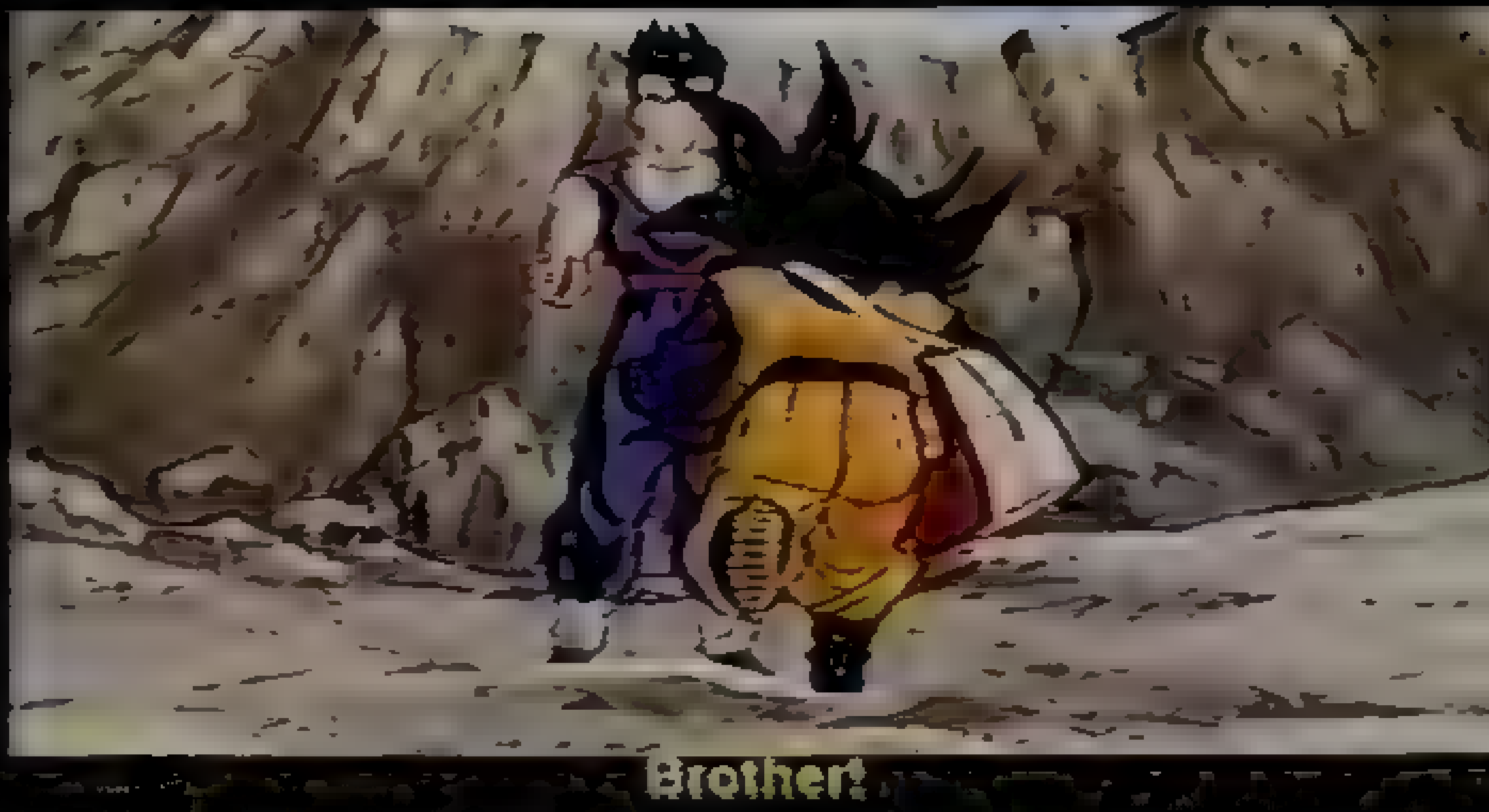



Go...Gohan!

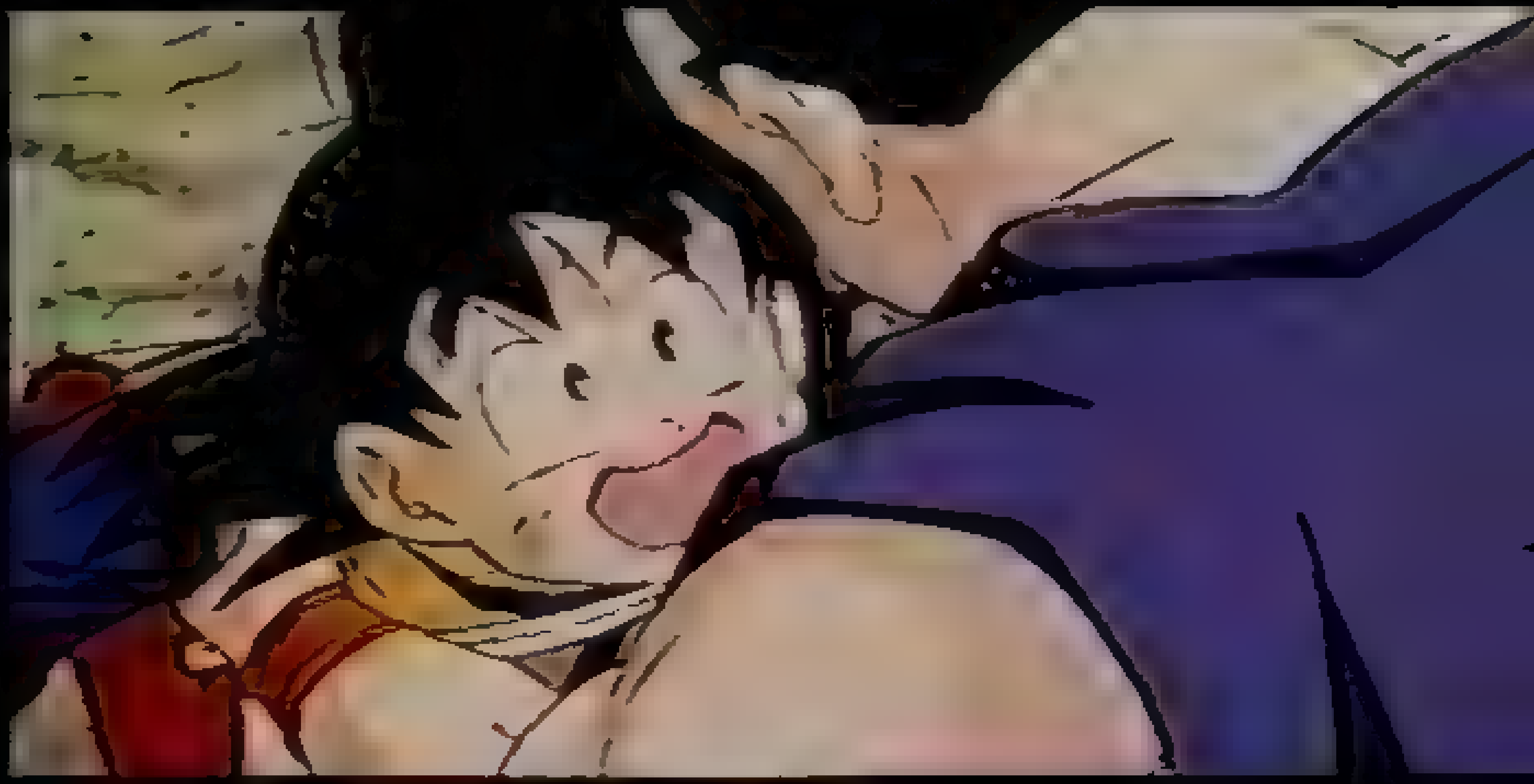






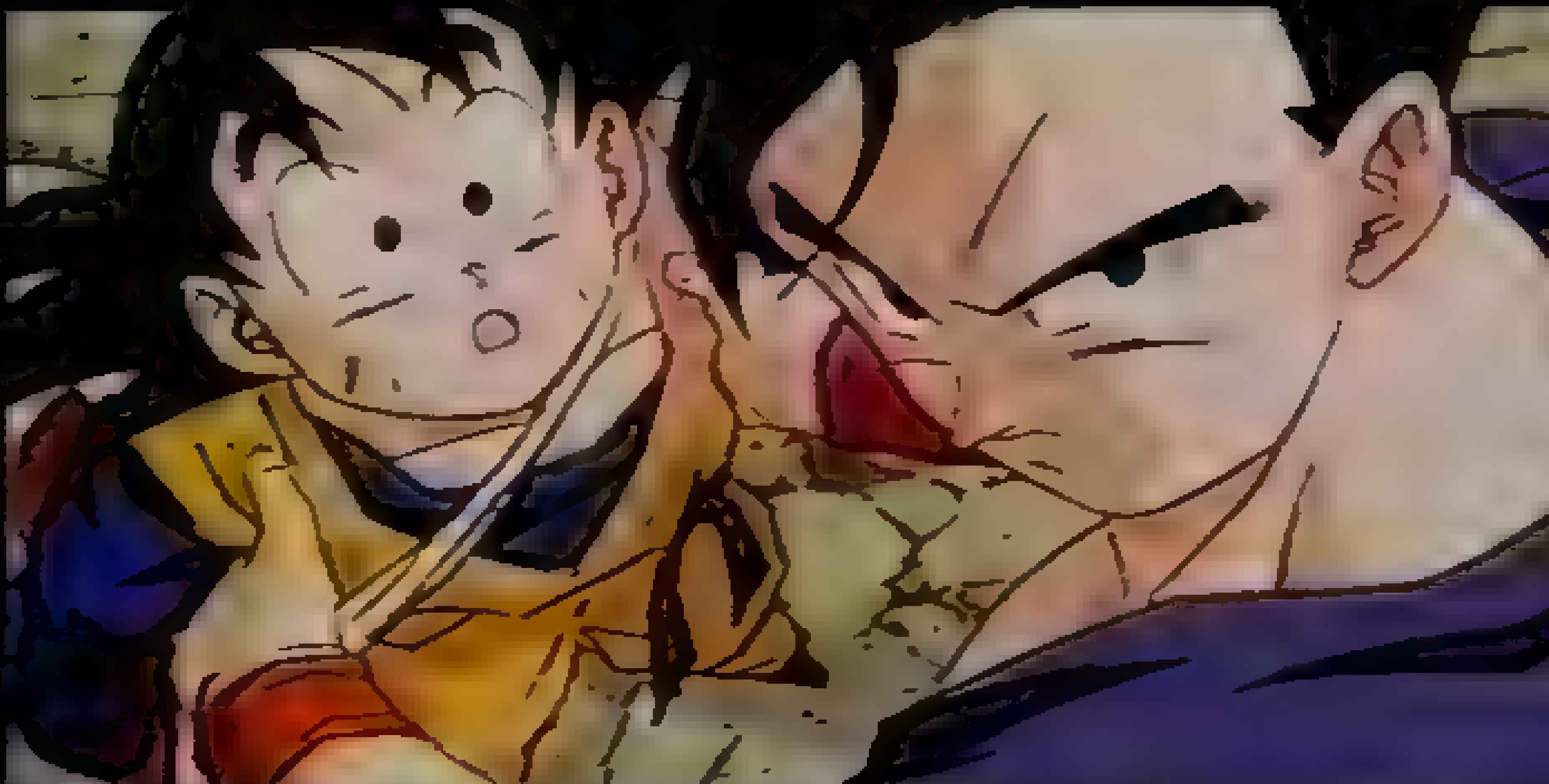

Brother!

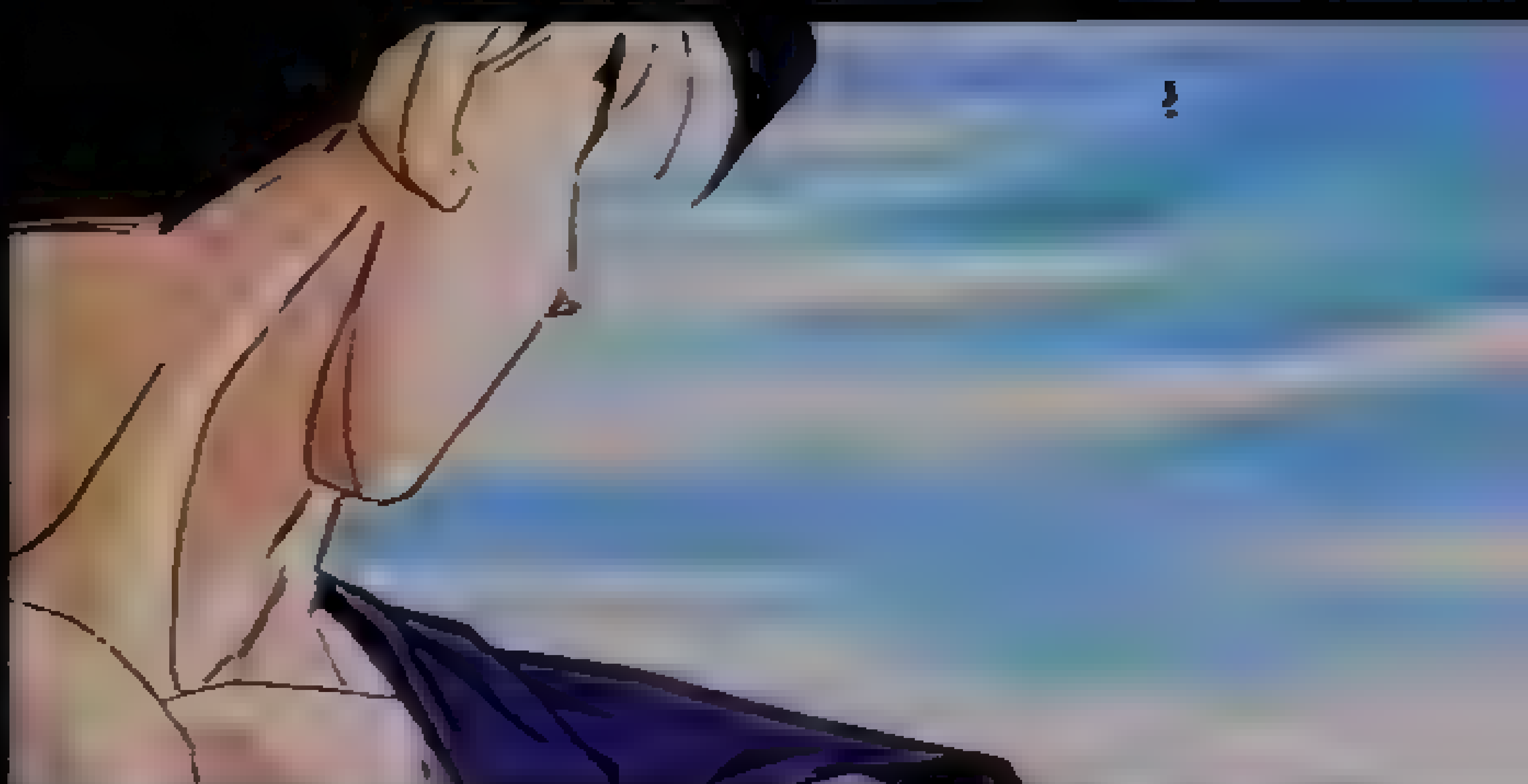

Hey, Goten!

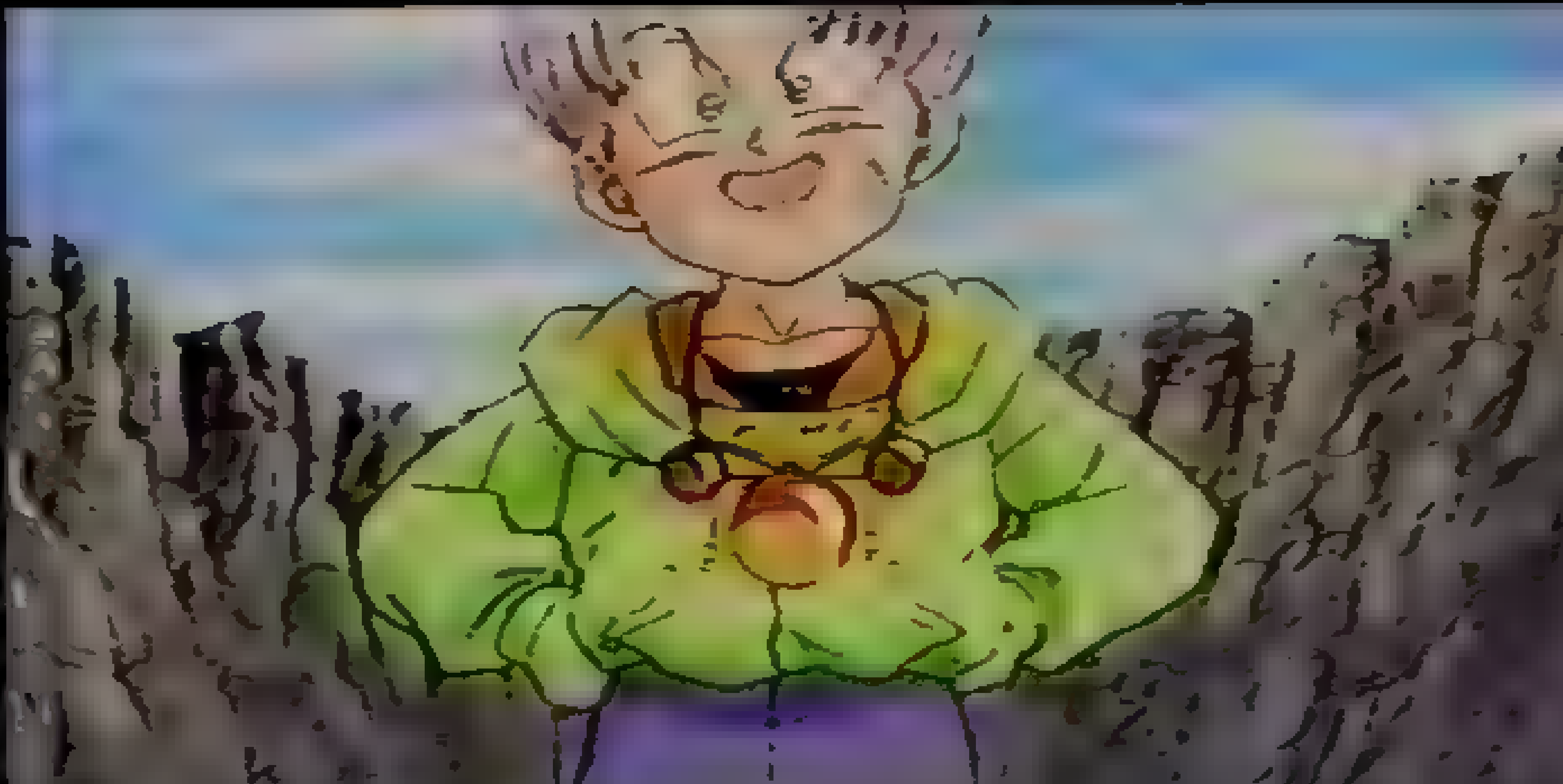



Brolli isn't a playful companion for you guys.

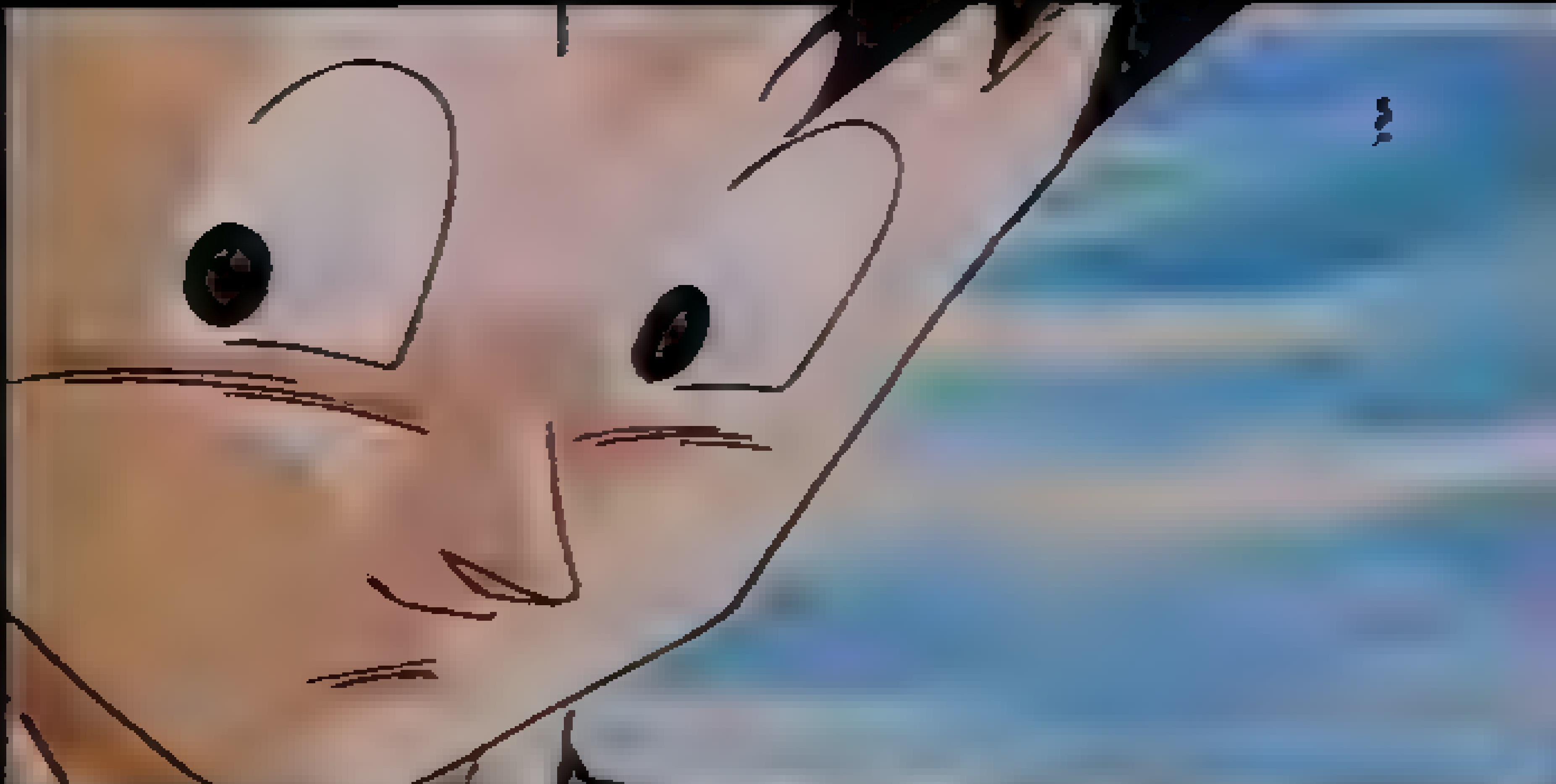

Broli isn't a playful companion for you guys.

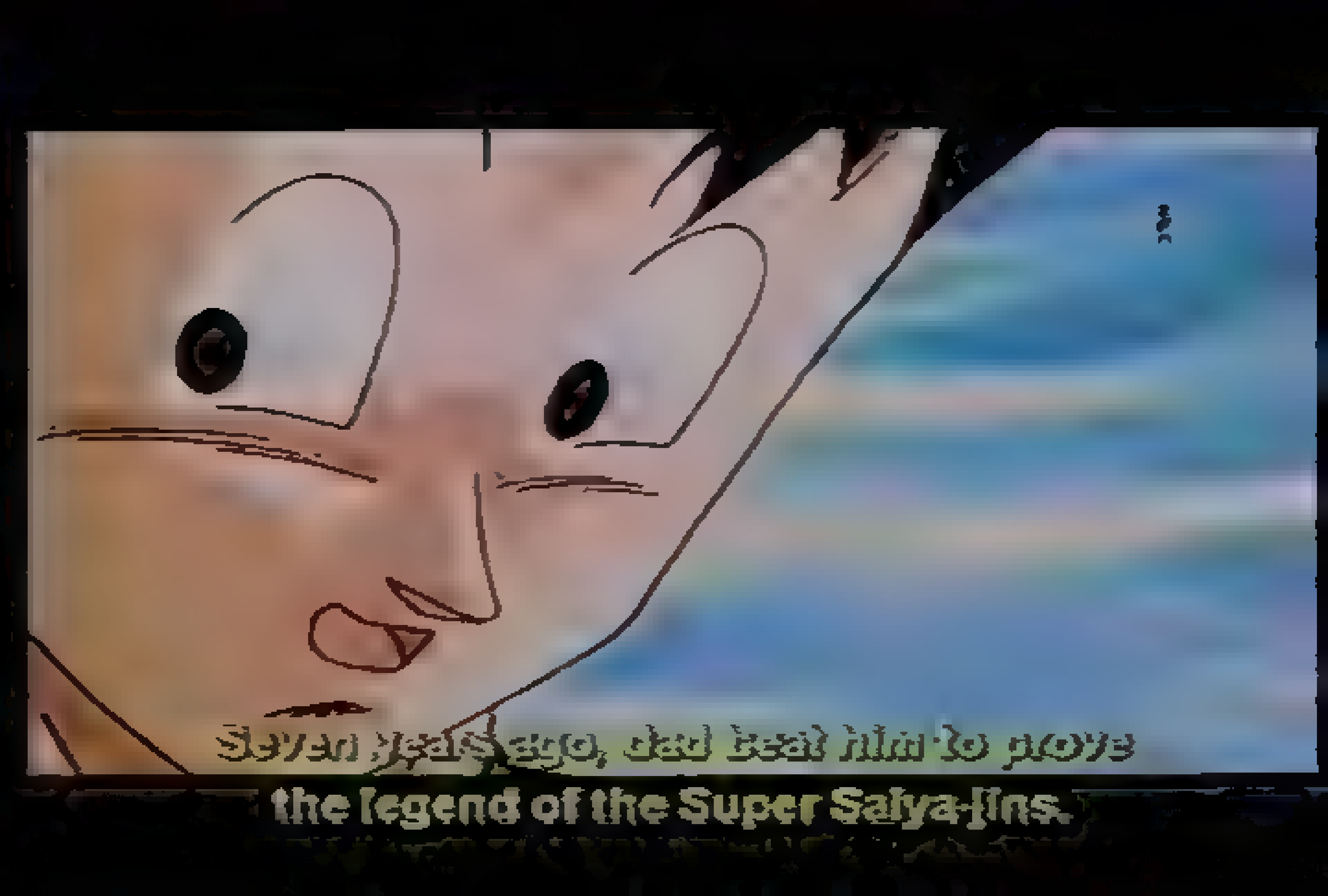




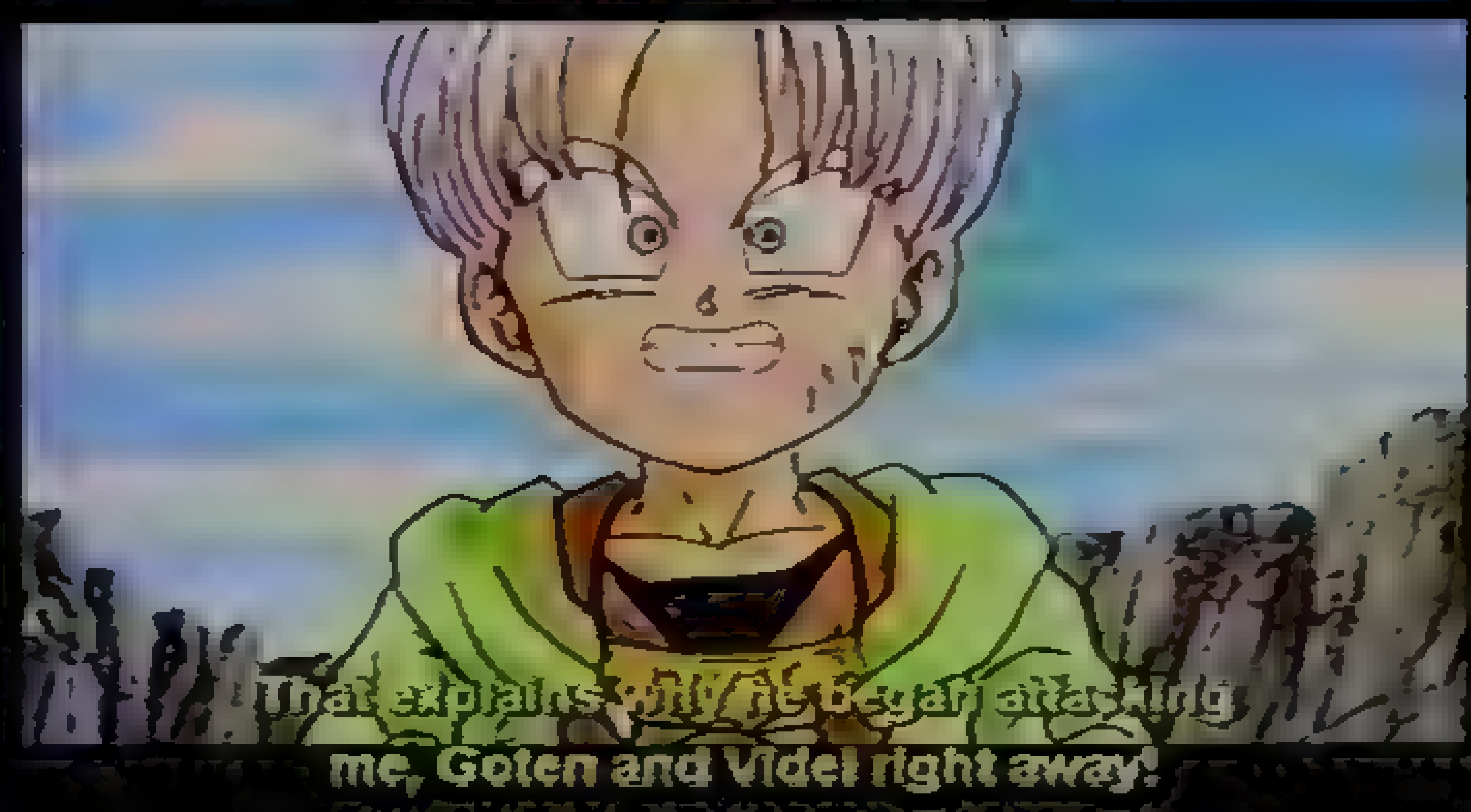


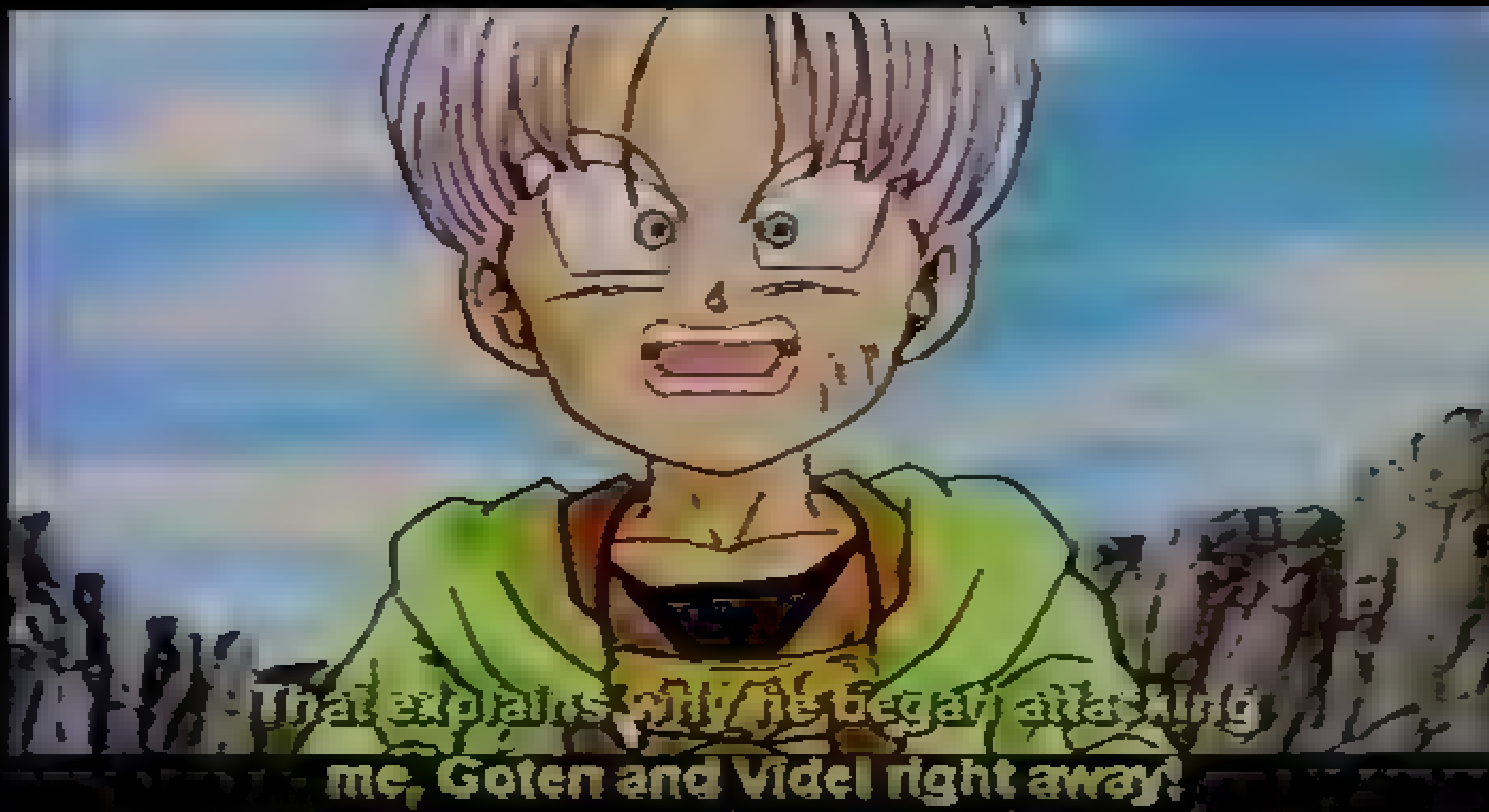

Who is this guy....Brolli?



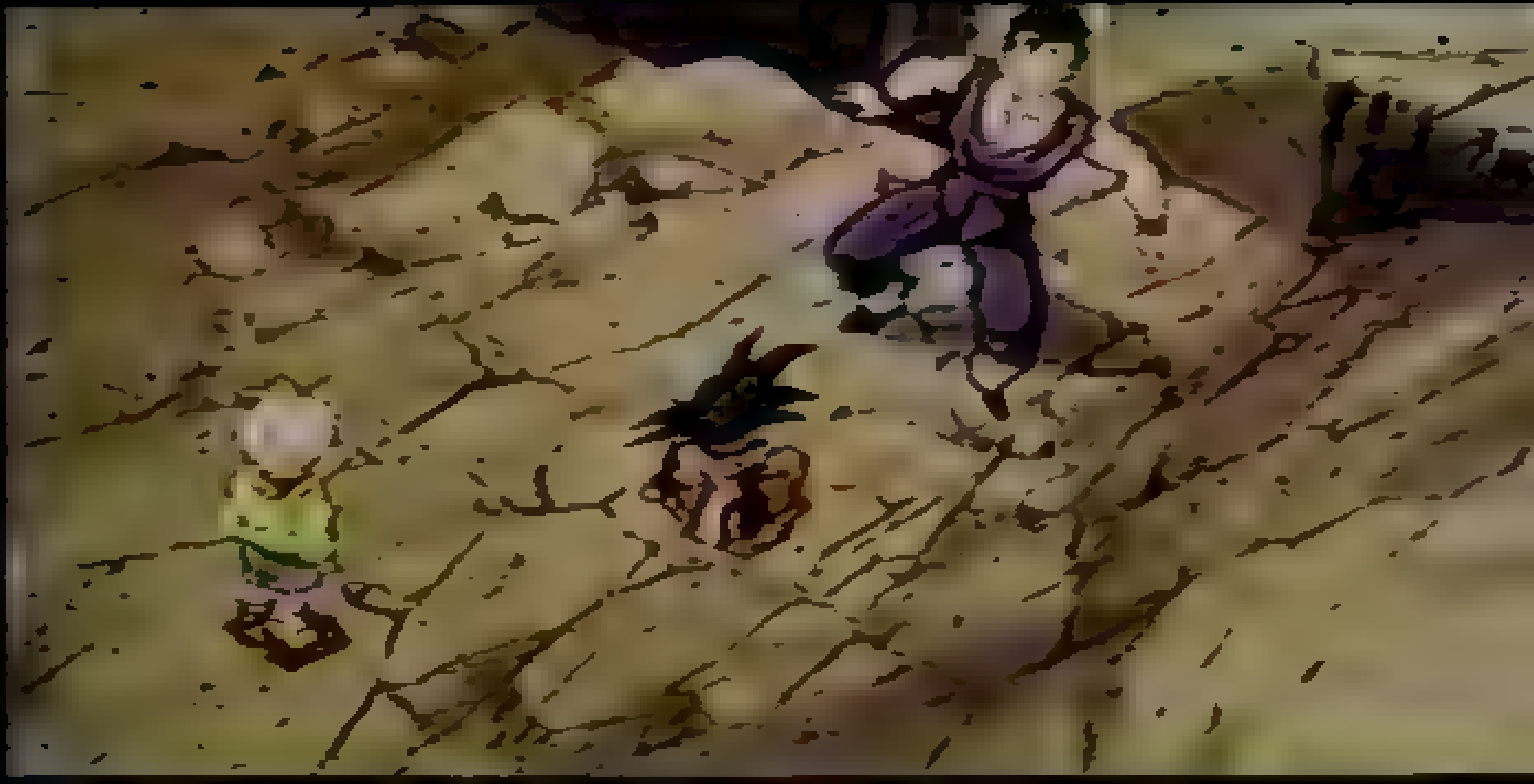

Seven years ago, dad beat him to prove
the legend of the Super Saiya-jins.


Seven years ago, dad beat him to prove
the legend of the Super Saiya-Jins.


me, Goten and Videl right away!


That explains why he began attacking
me, Goten and Videl right away!


That explains why he began attacking
me, Goten and Videl right away!




Kakaloto!

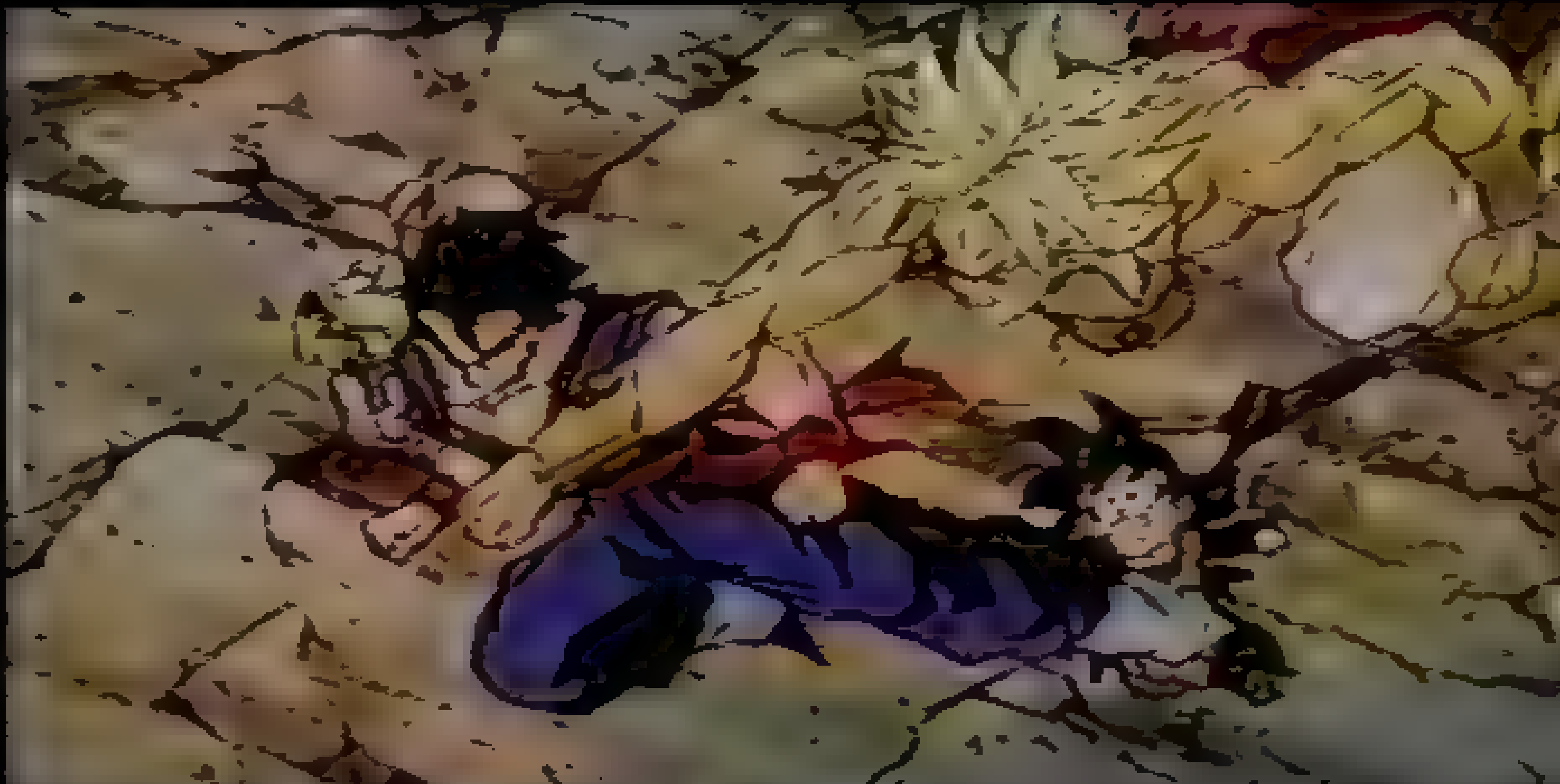


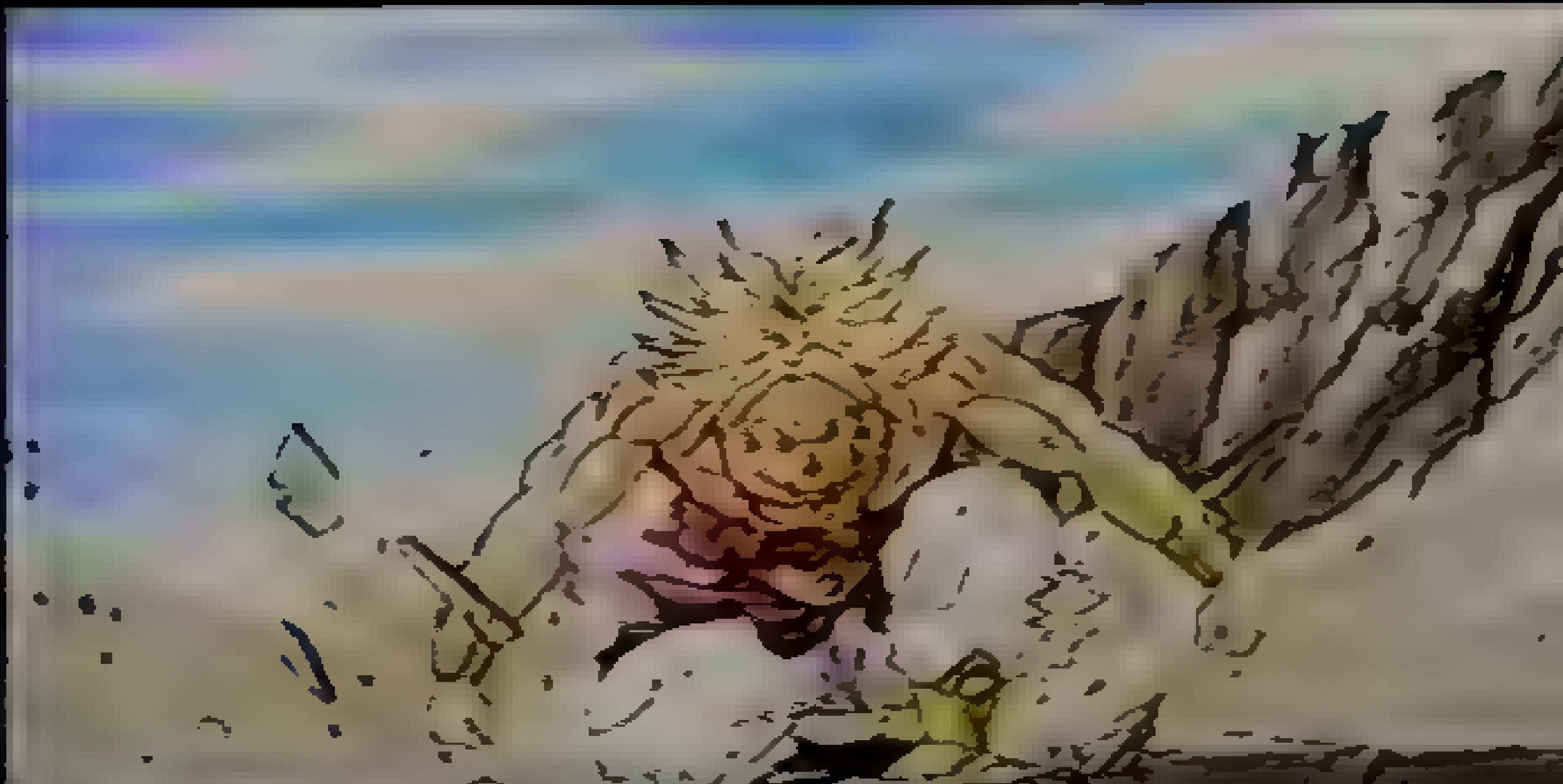

So, you were after father, but now he's gone.

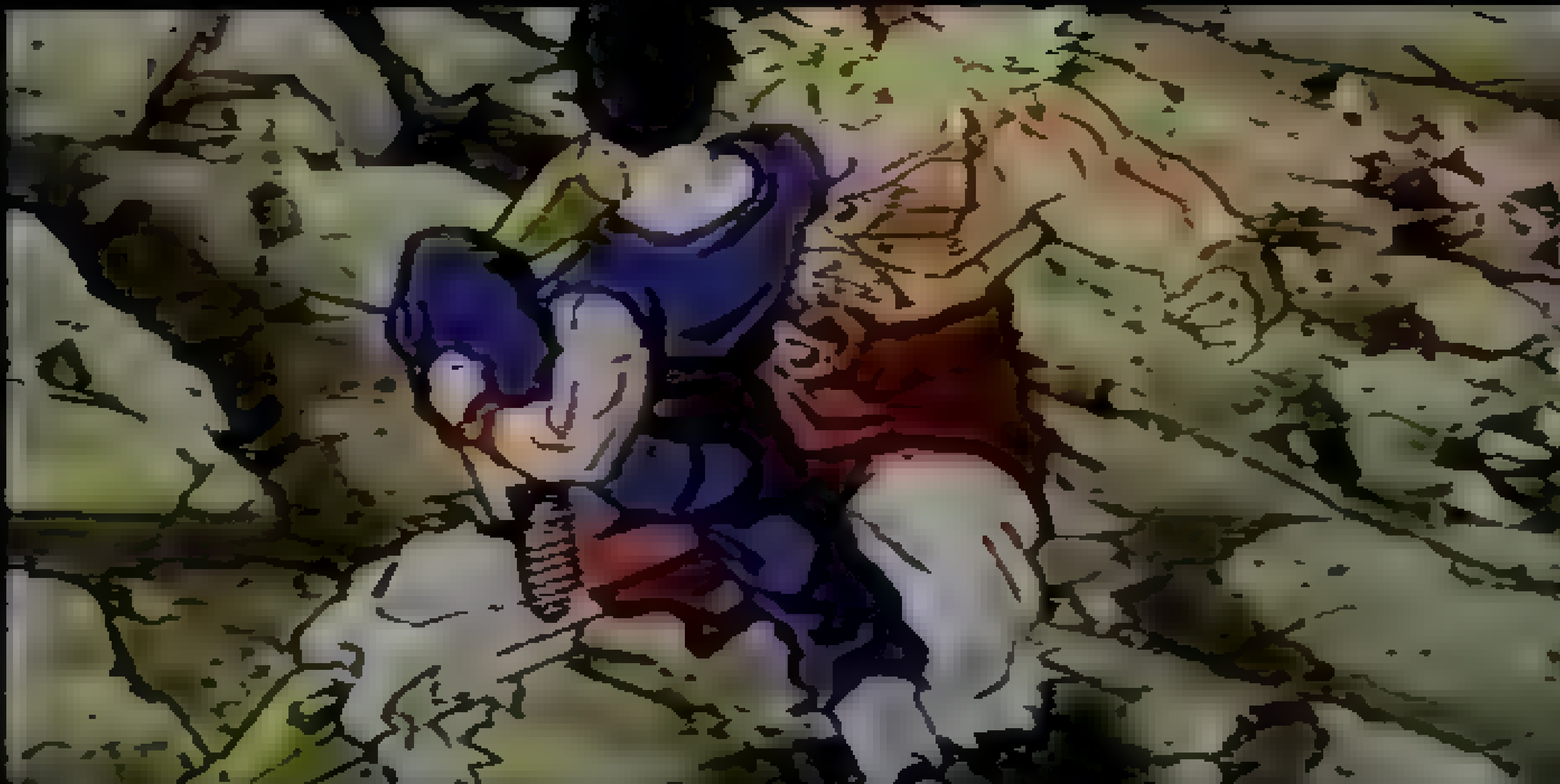

So, you were after father, but now he's gone.

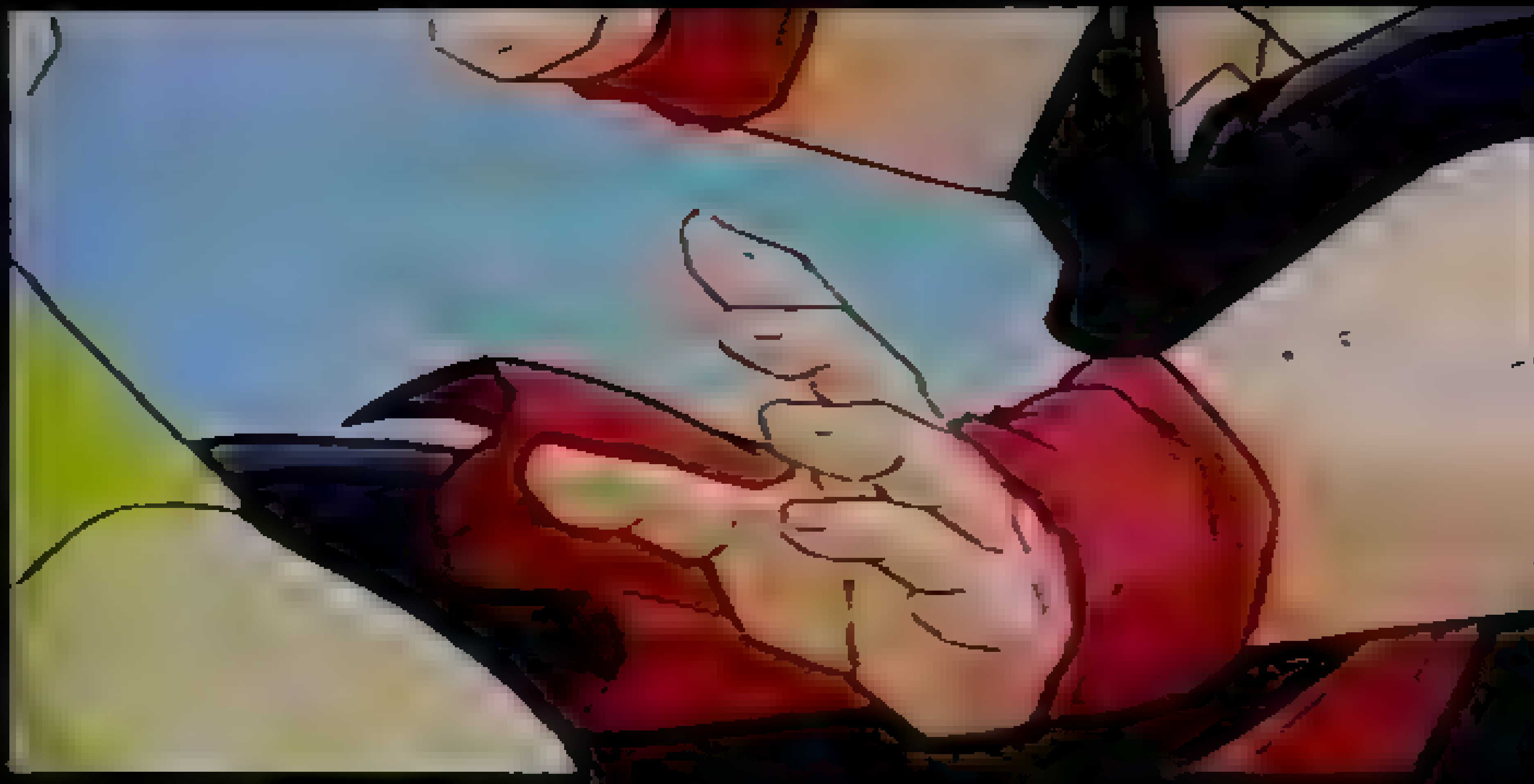

So, you were after father, but now he's gone.

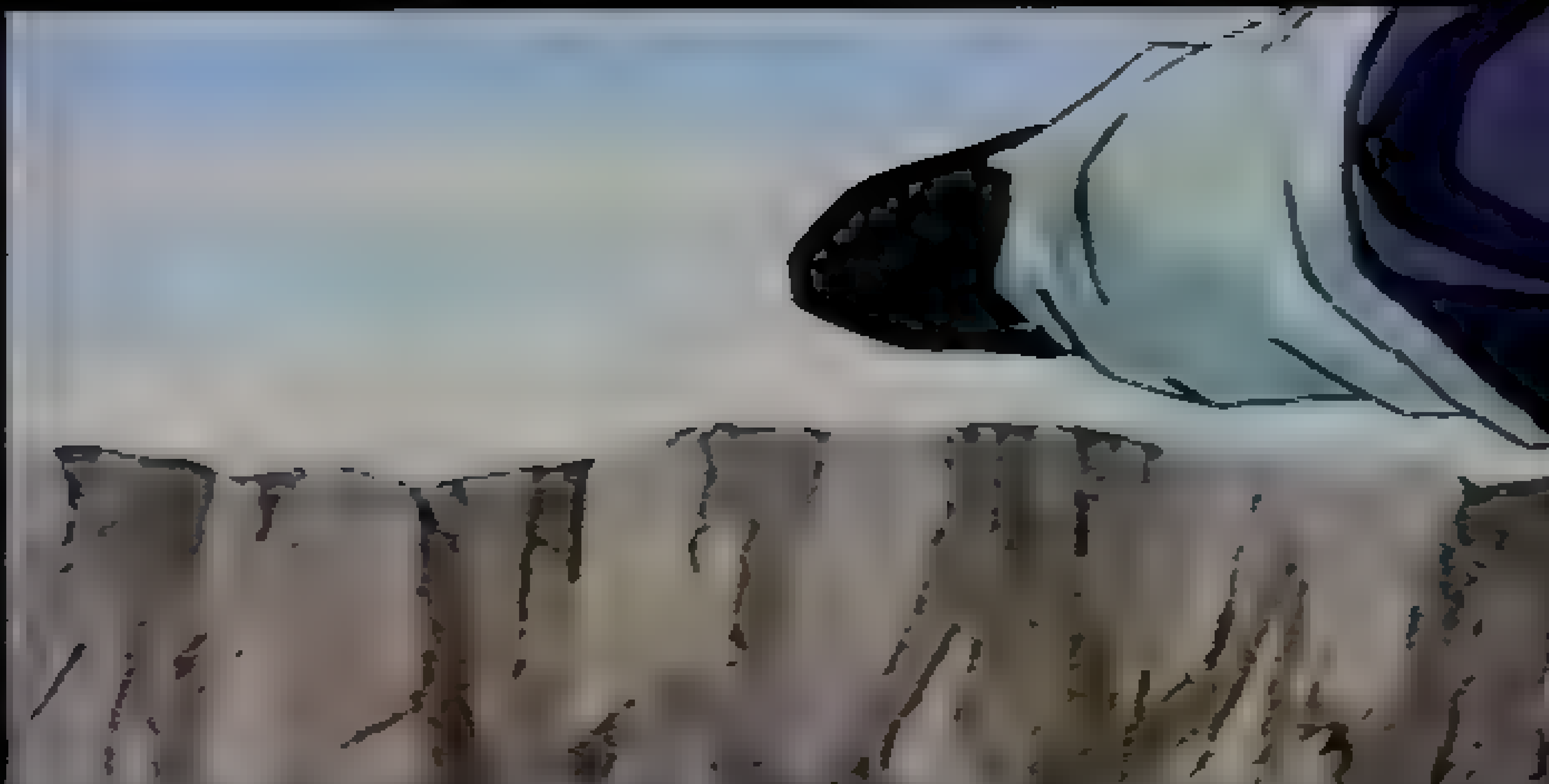

It's my turn to follow in dad's
footsteps and defeat you!







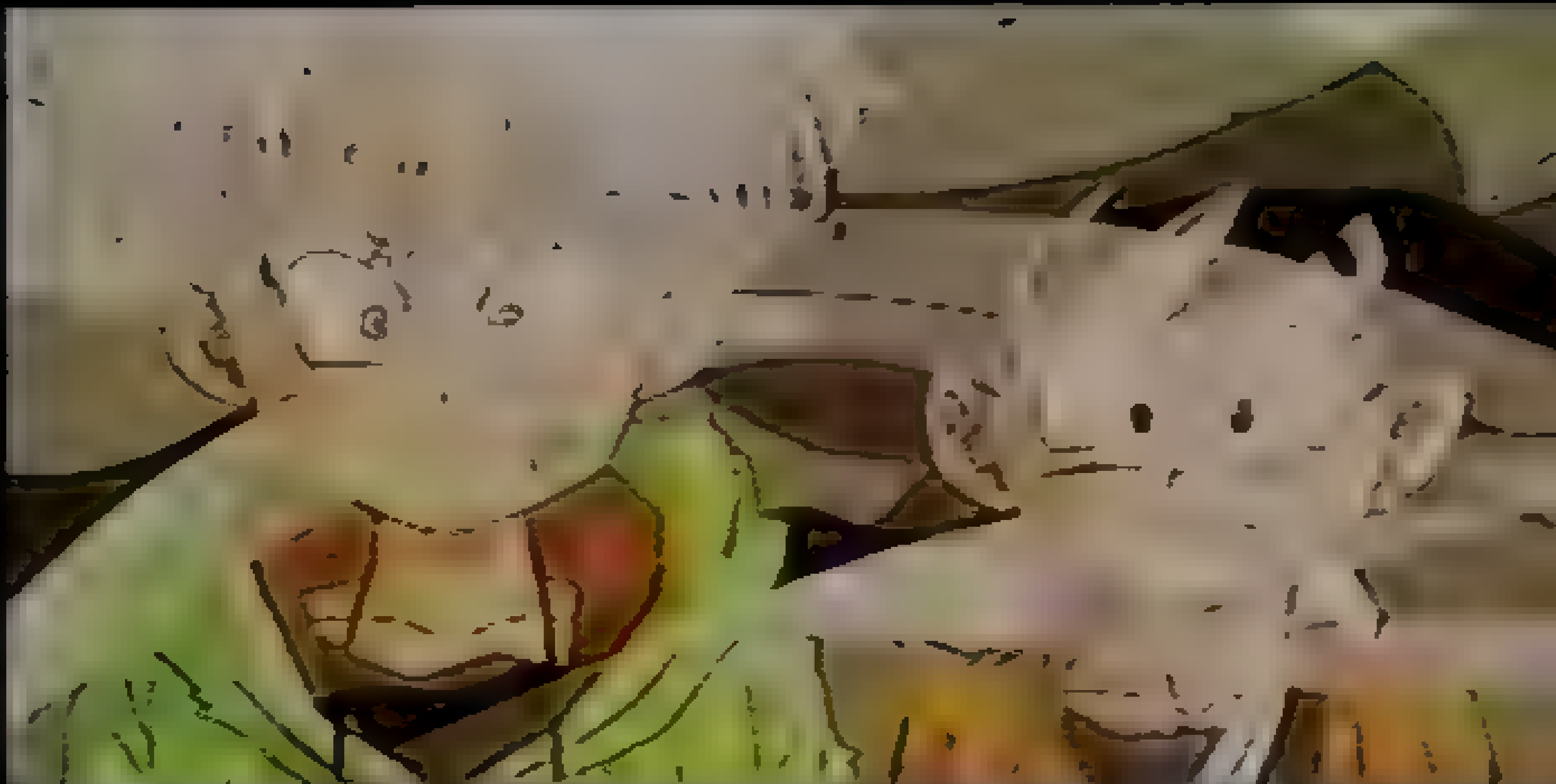


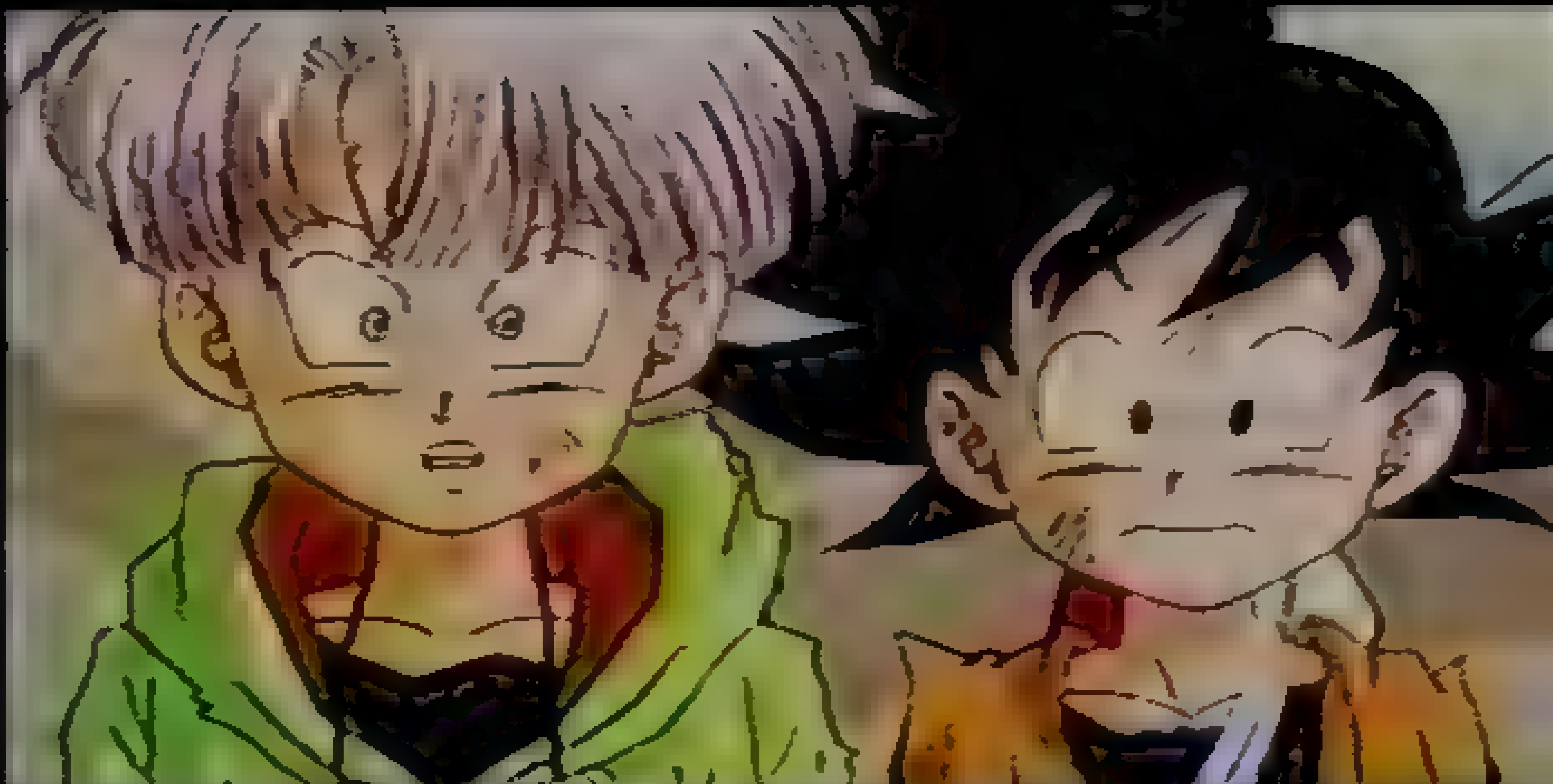












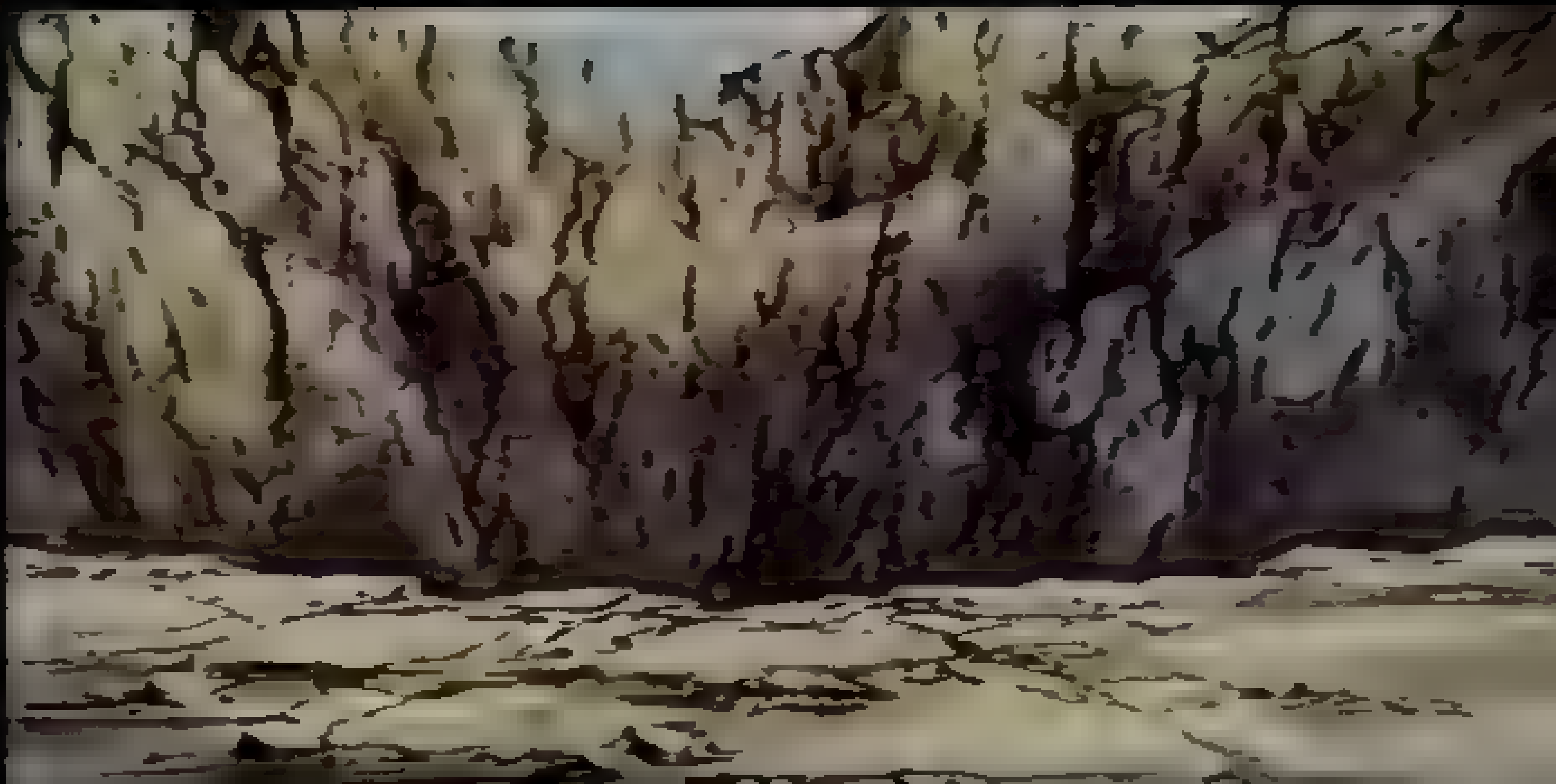


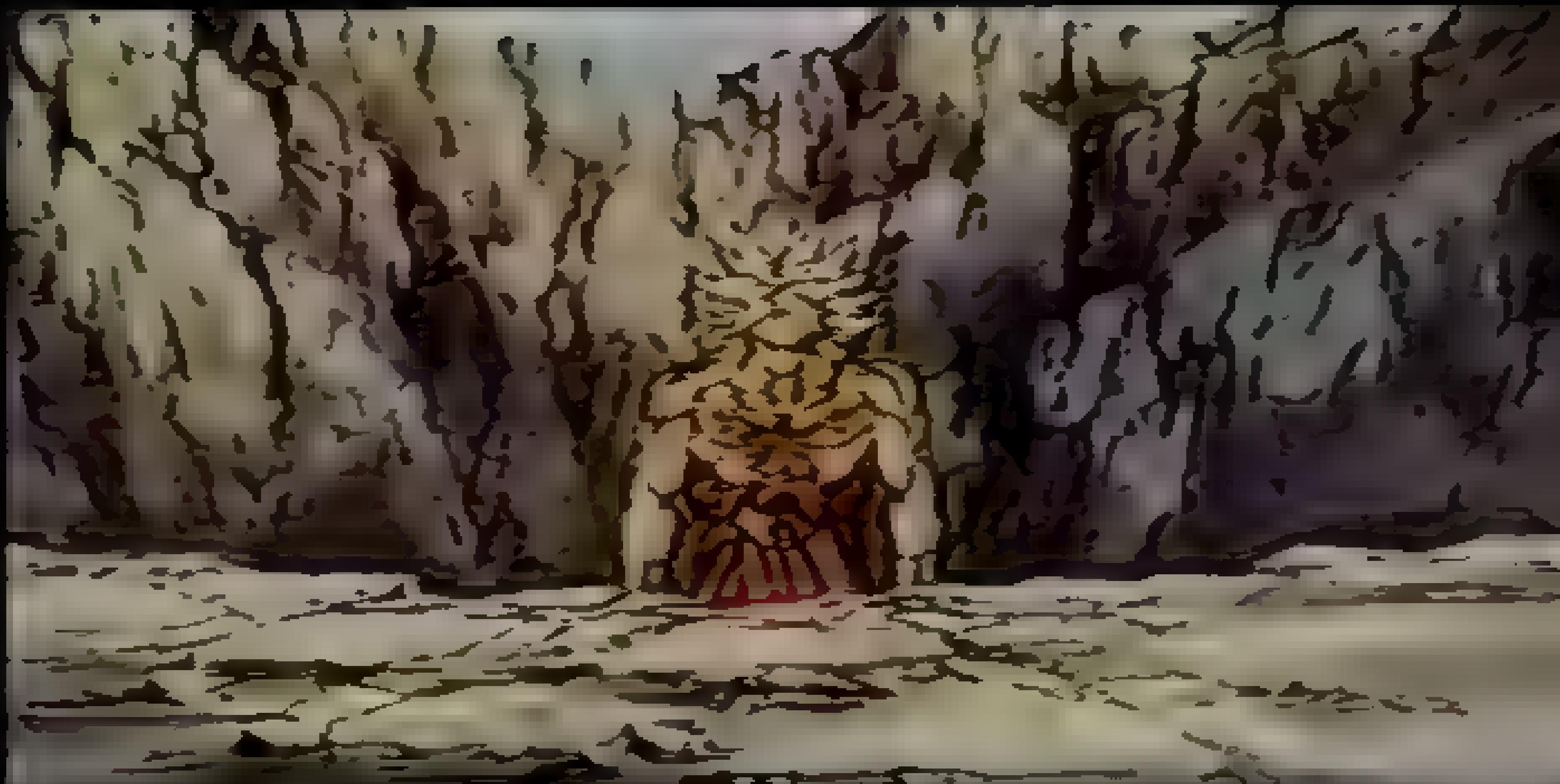


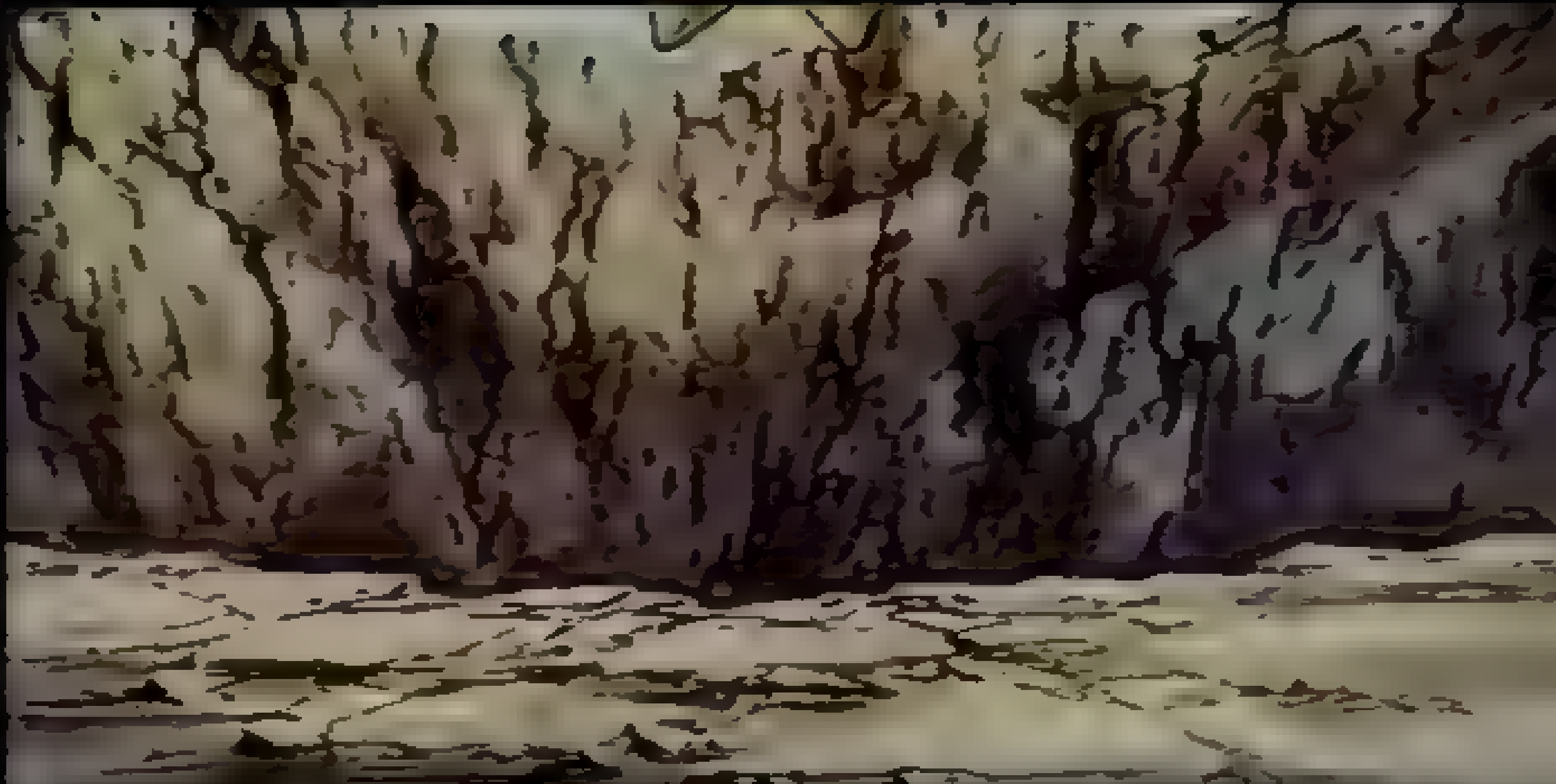

He's still as crazy as before.

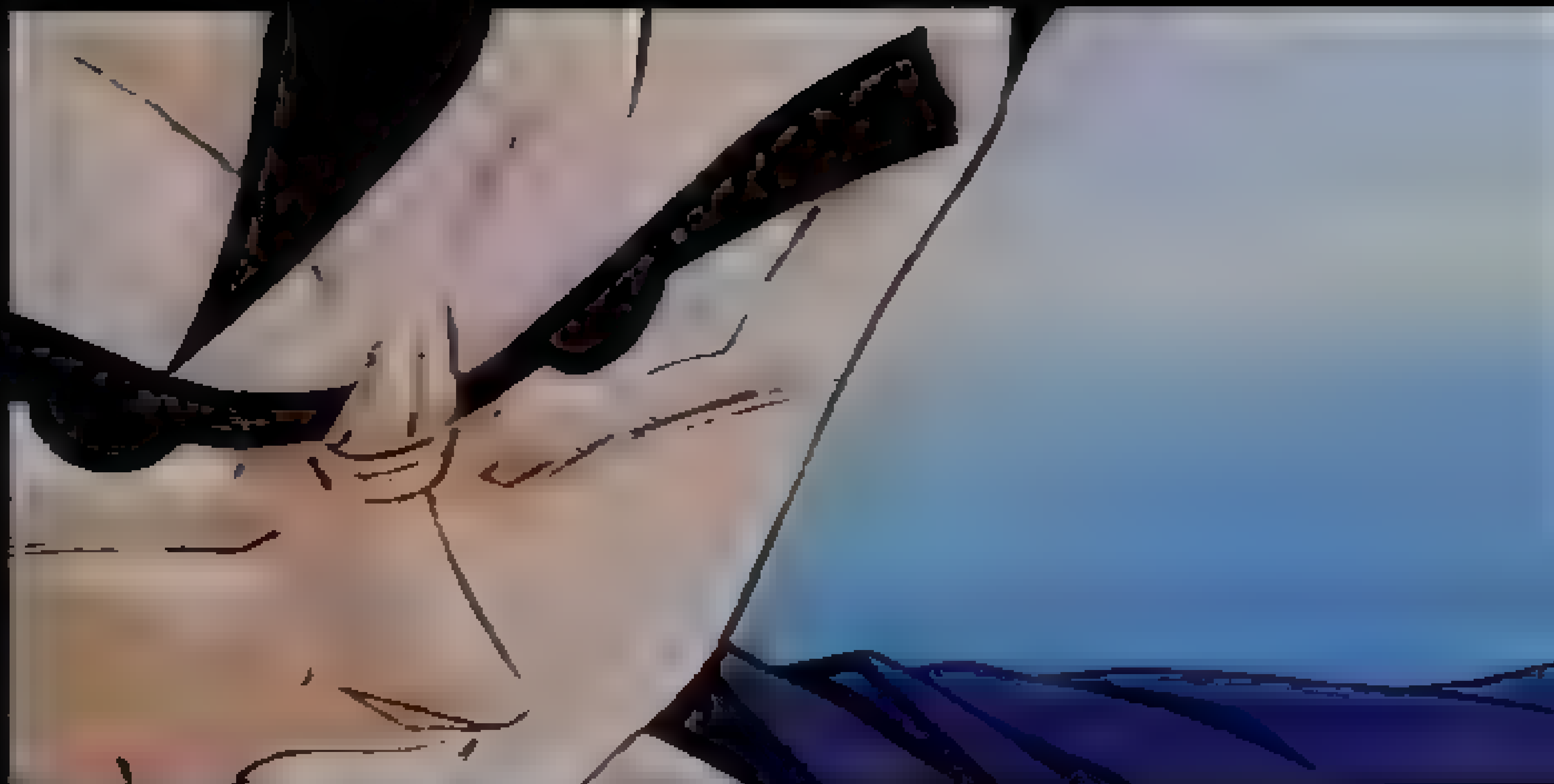

This time he'll find that I have a
considerable power-up of my own.


that I have a
considerable power-up of my own.

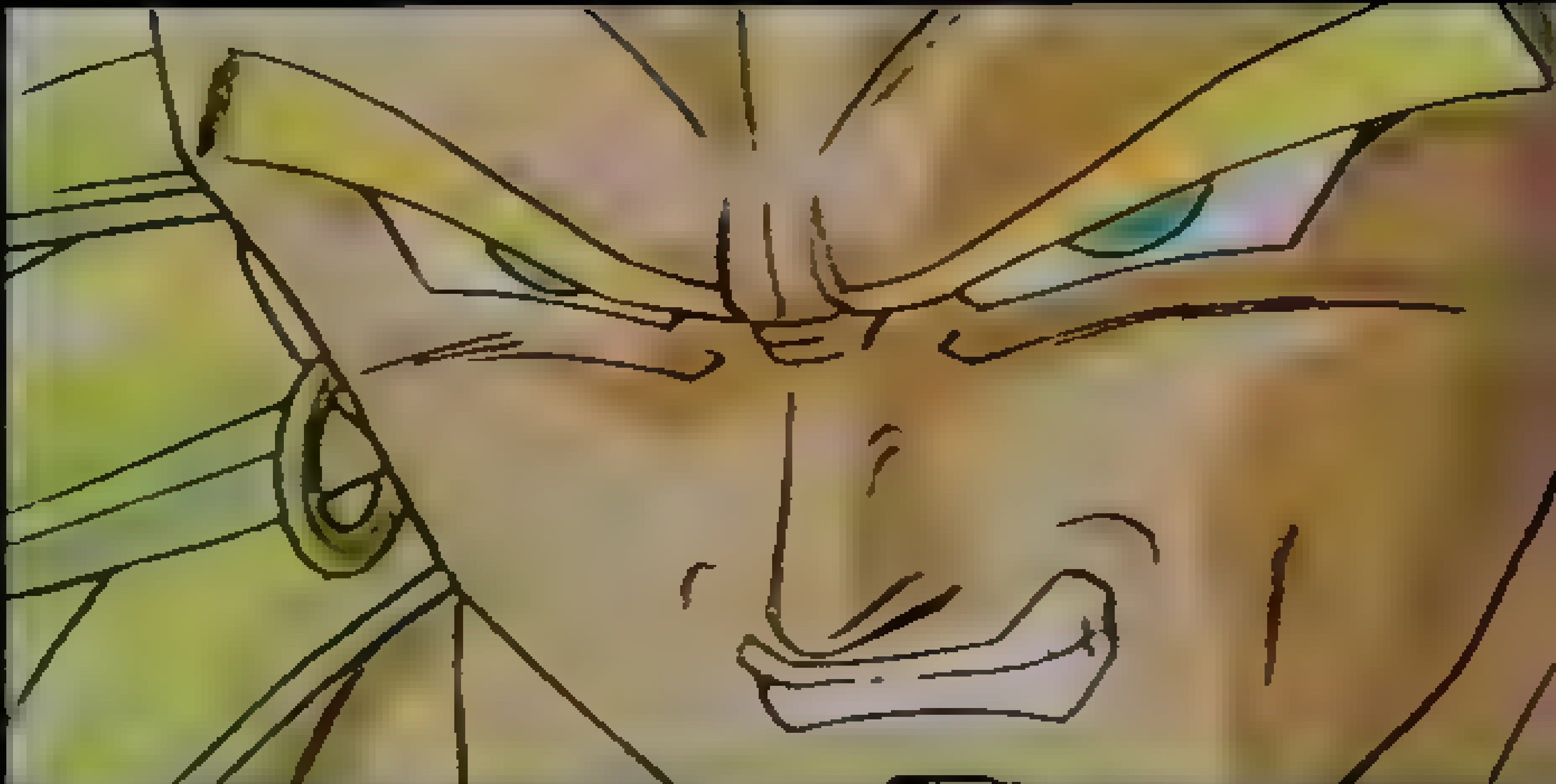






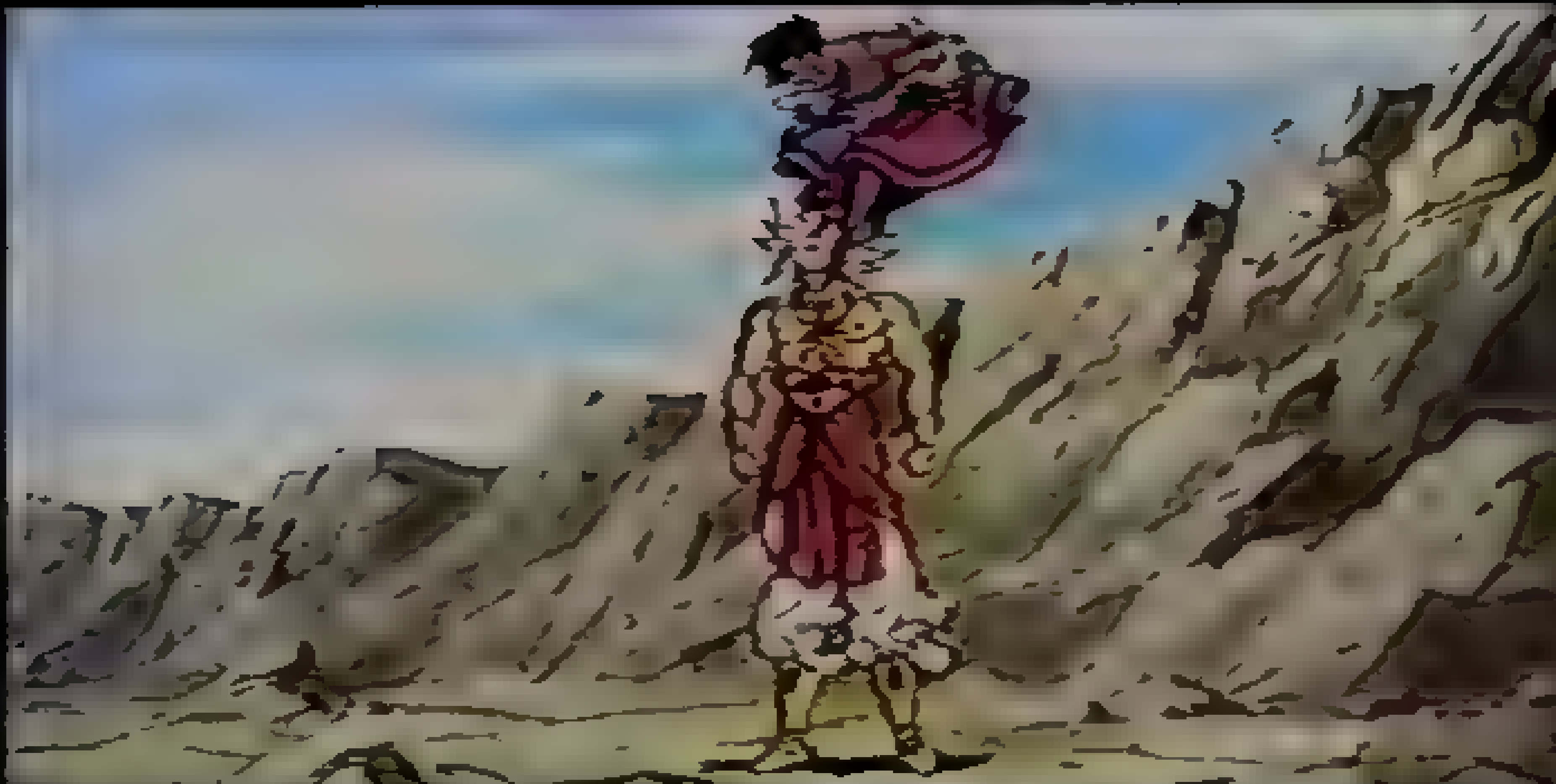


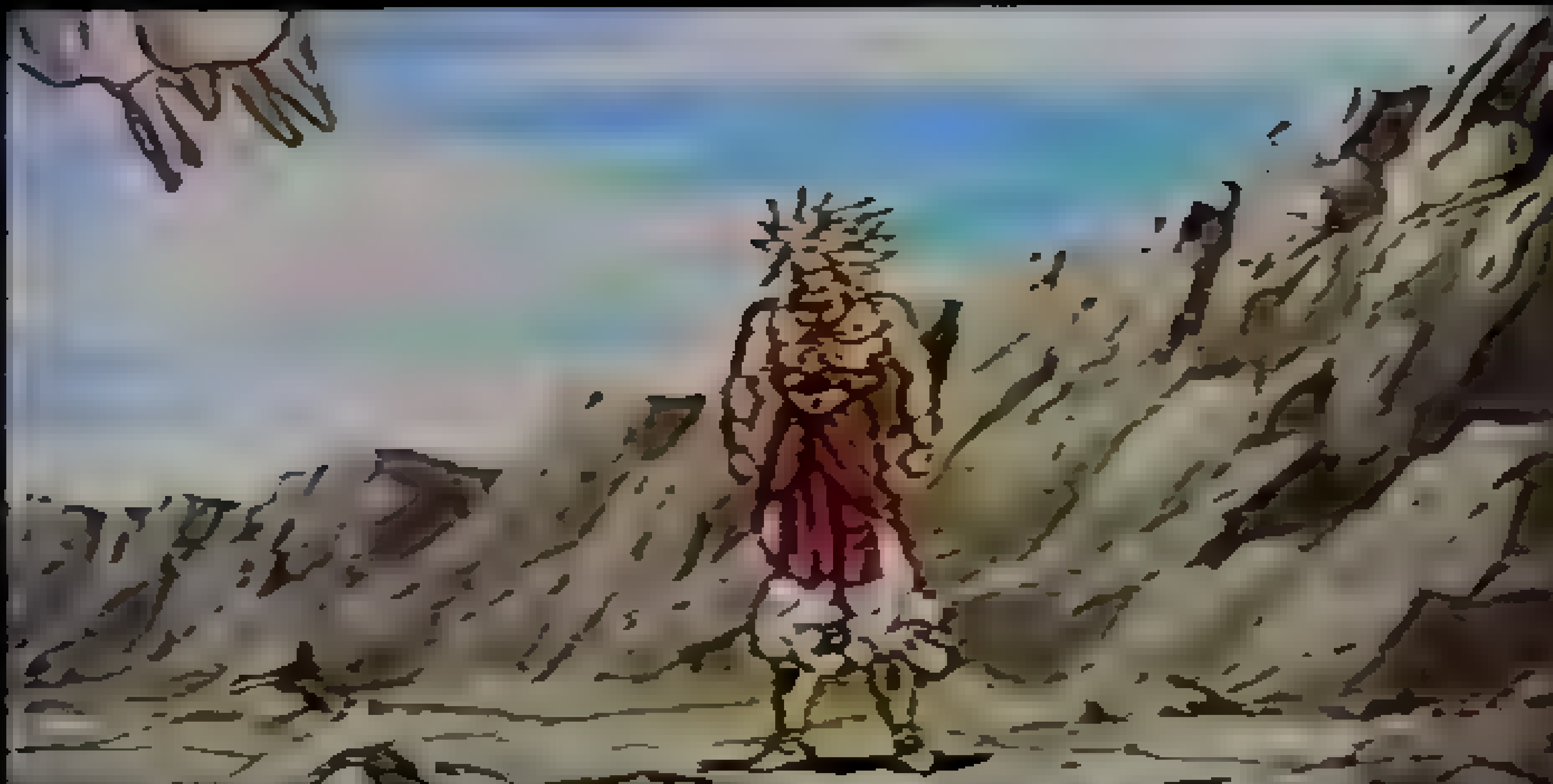


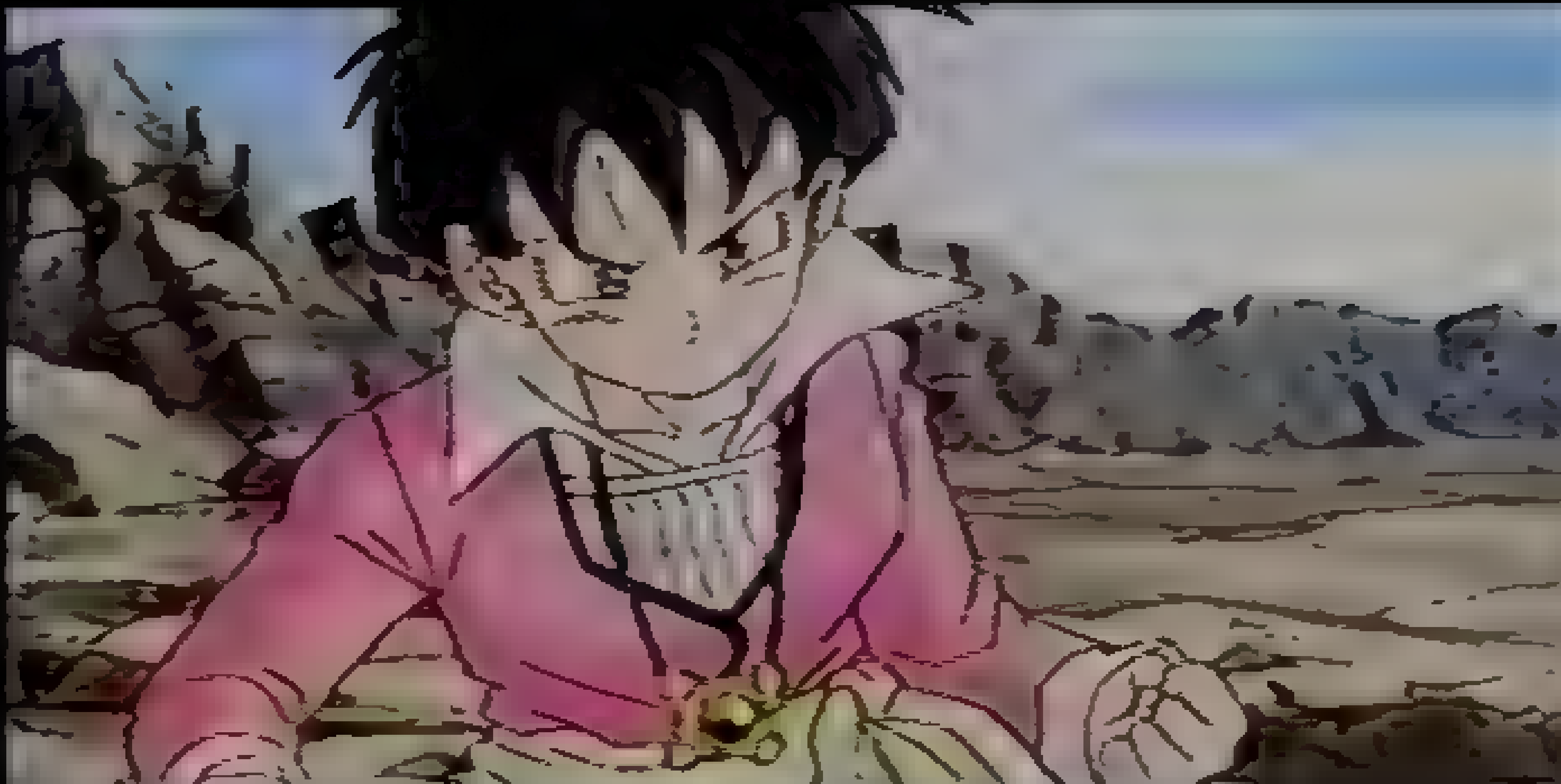


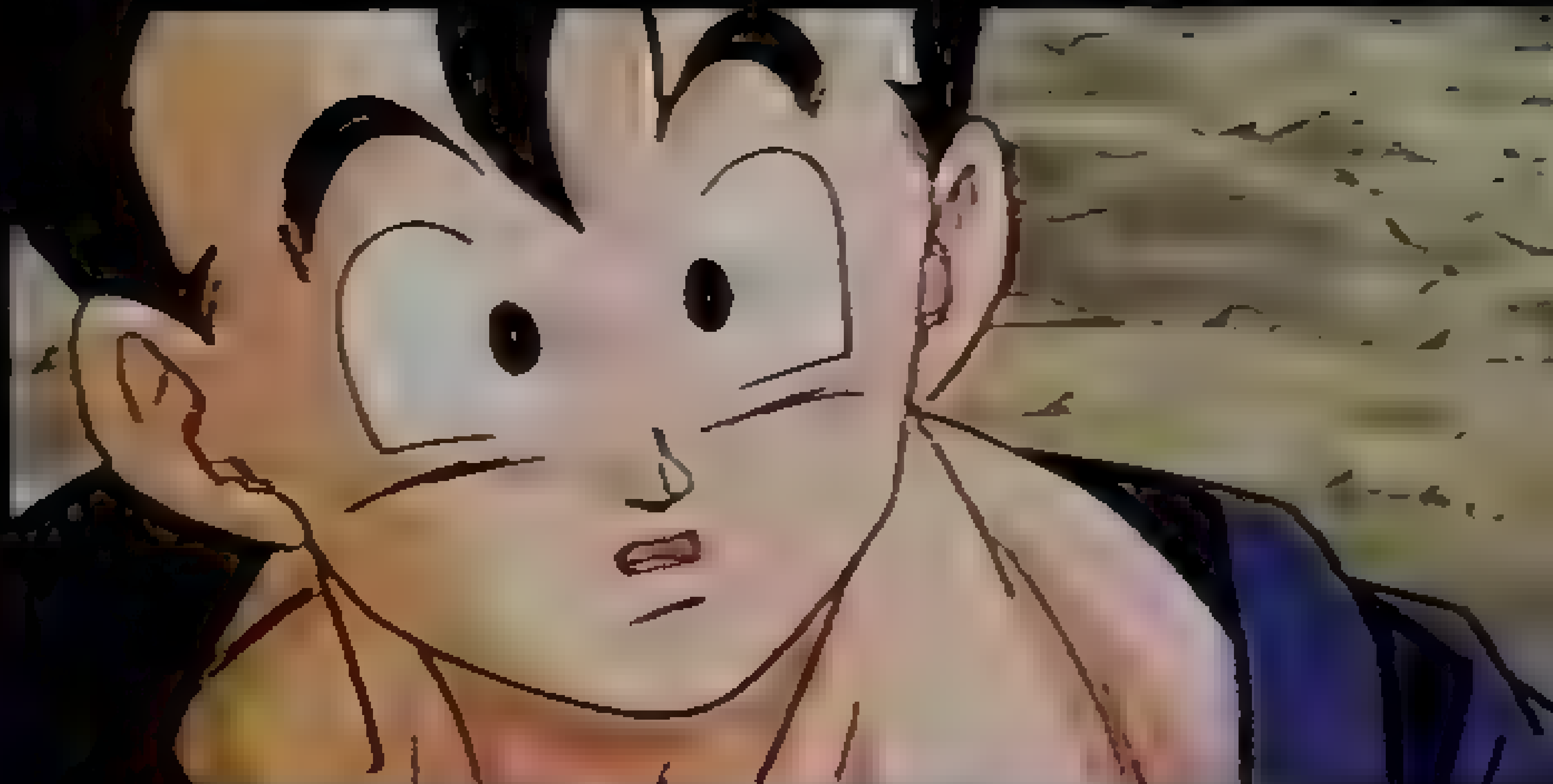

Kakaloto.







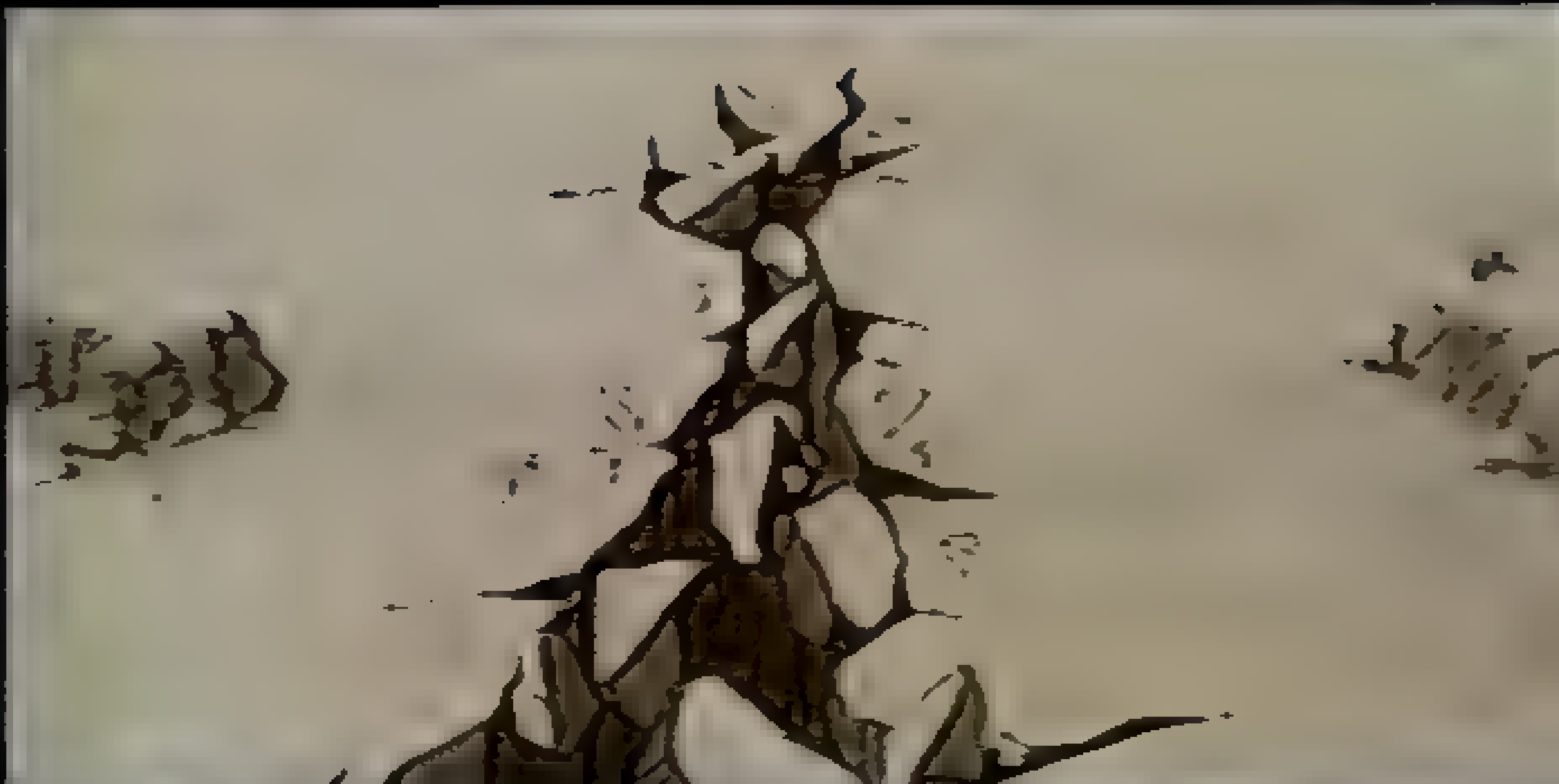


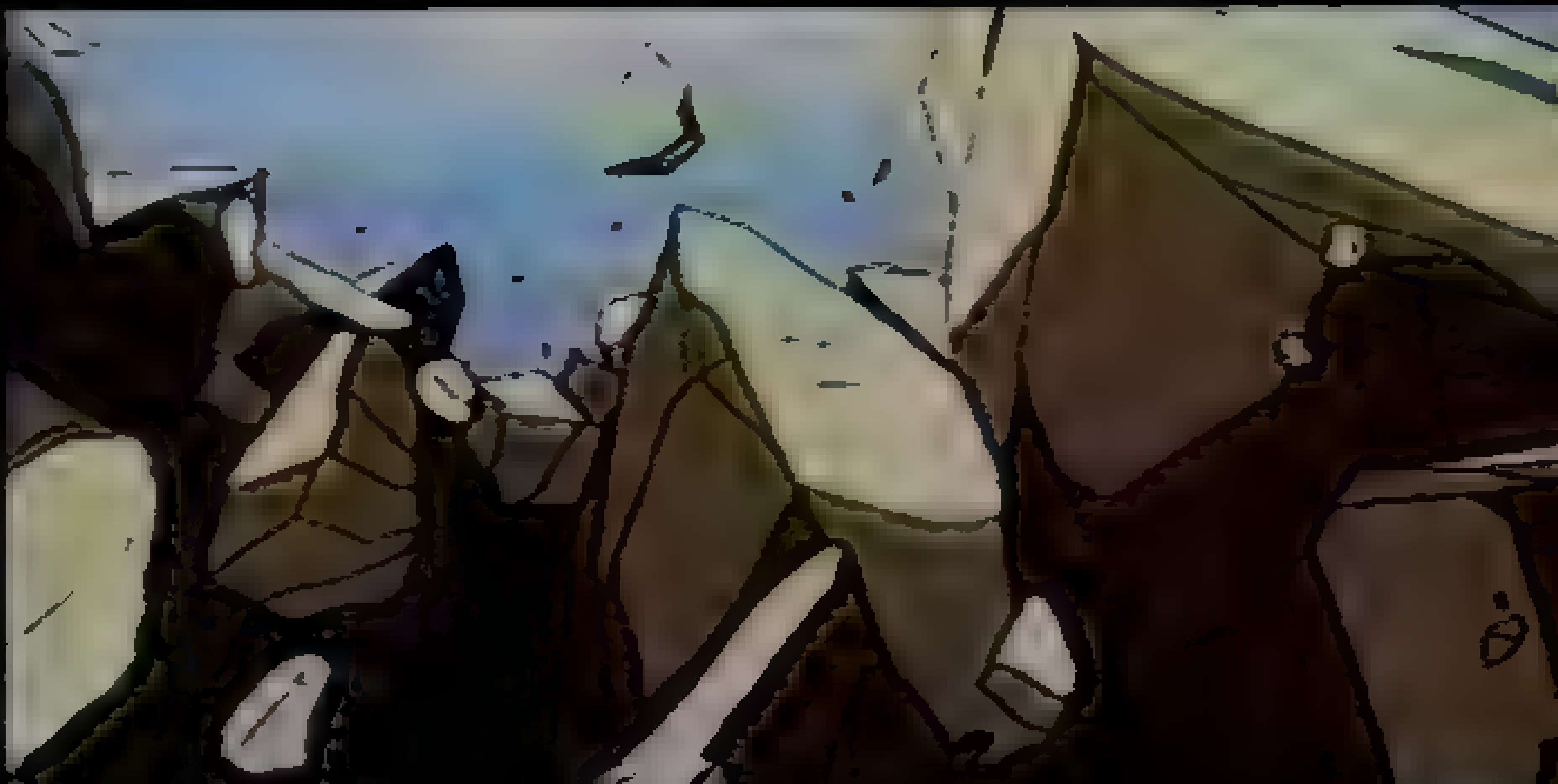




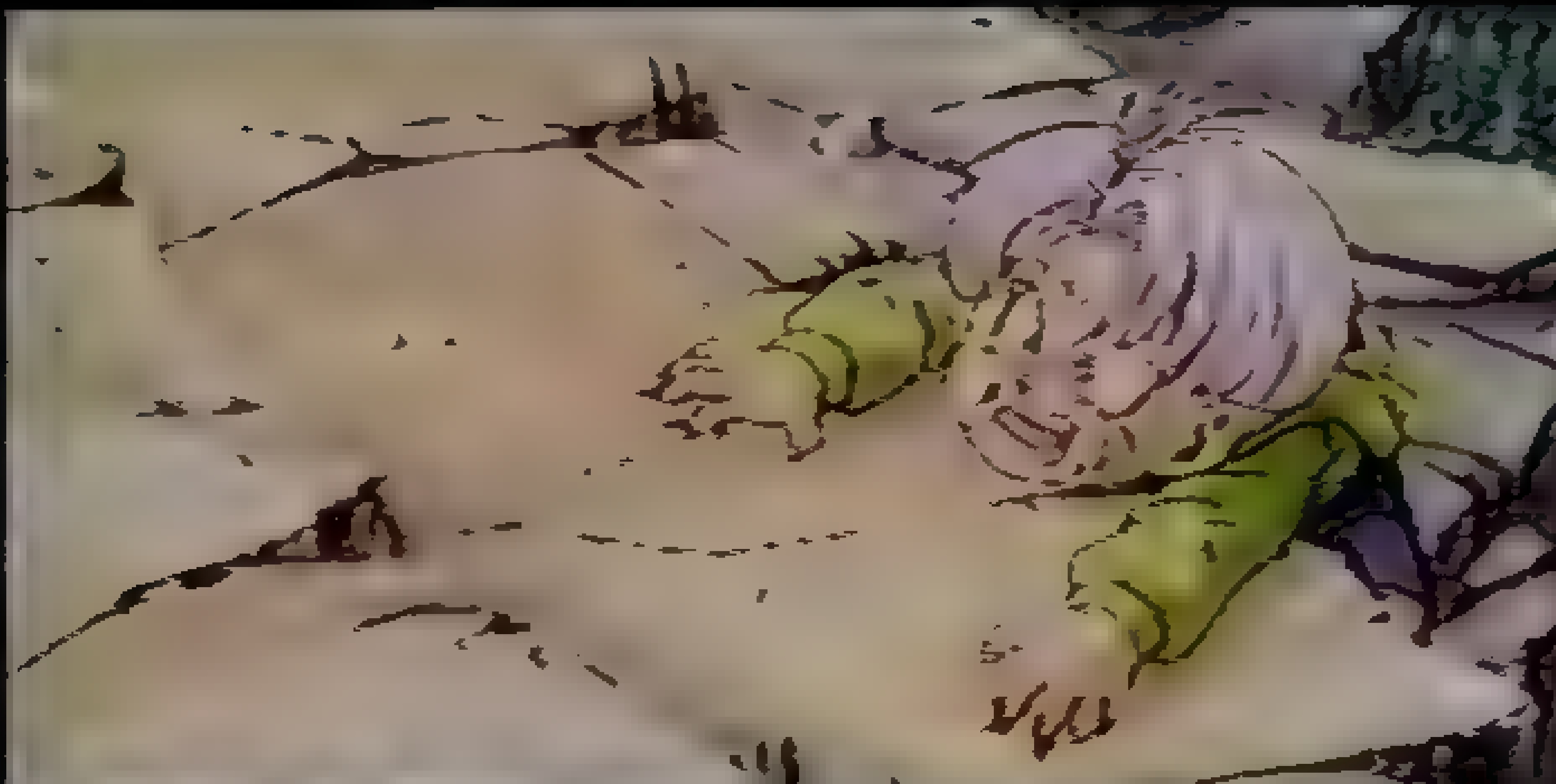


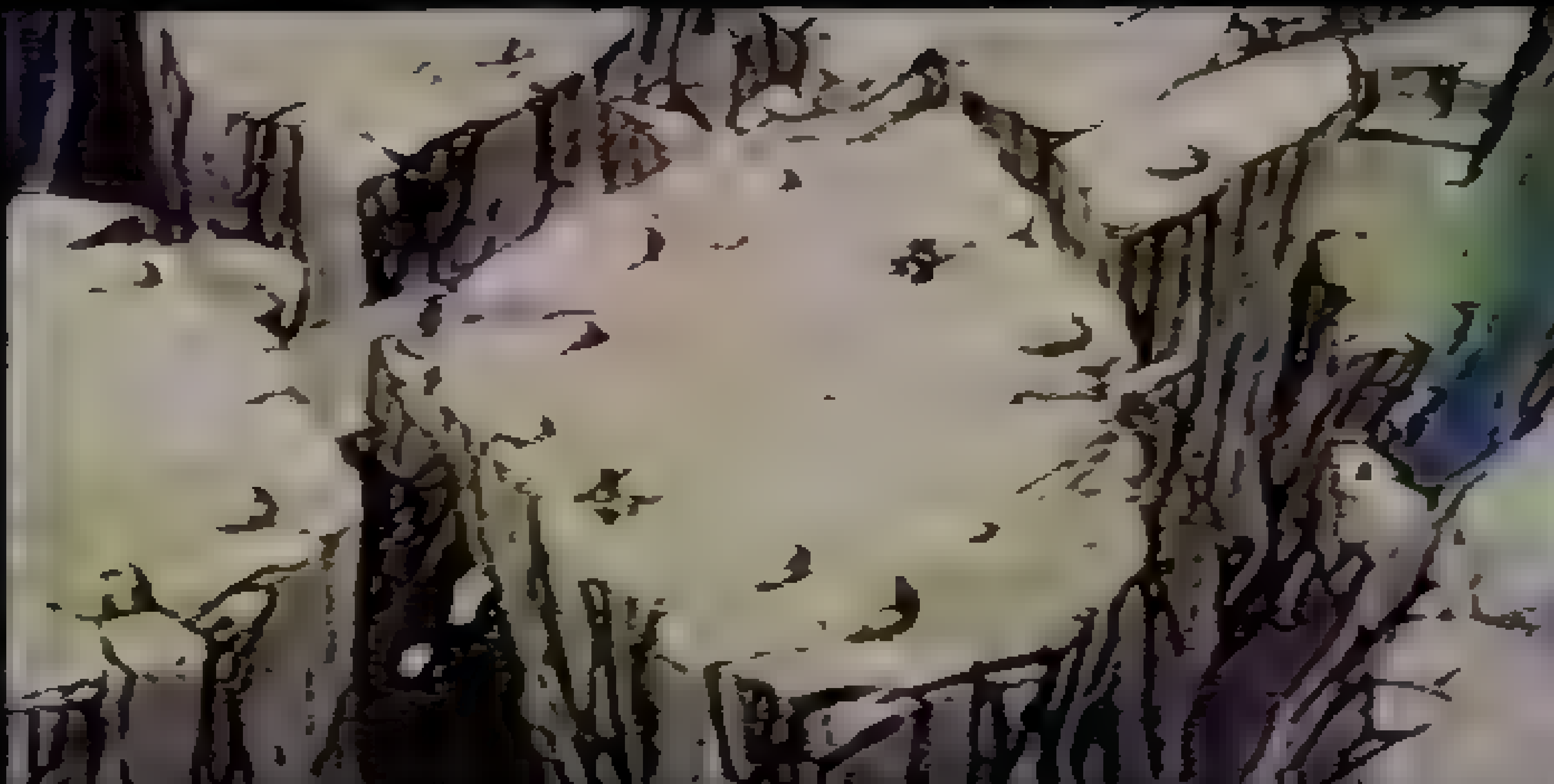




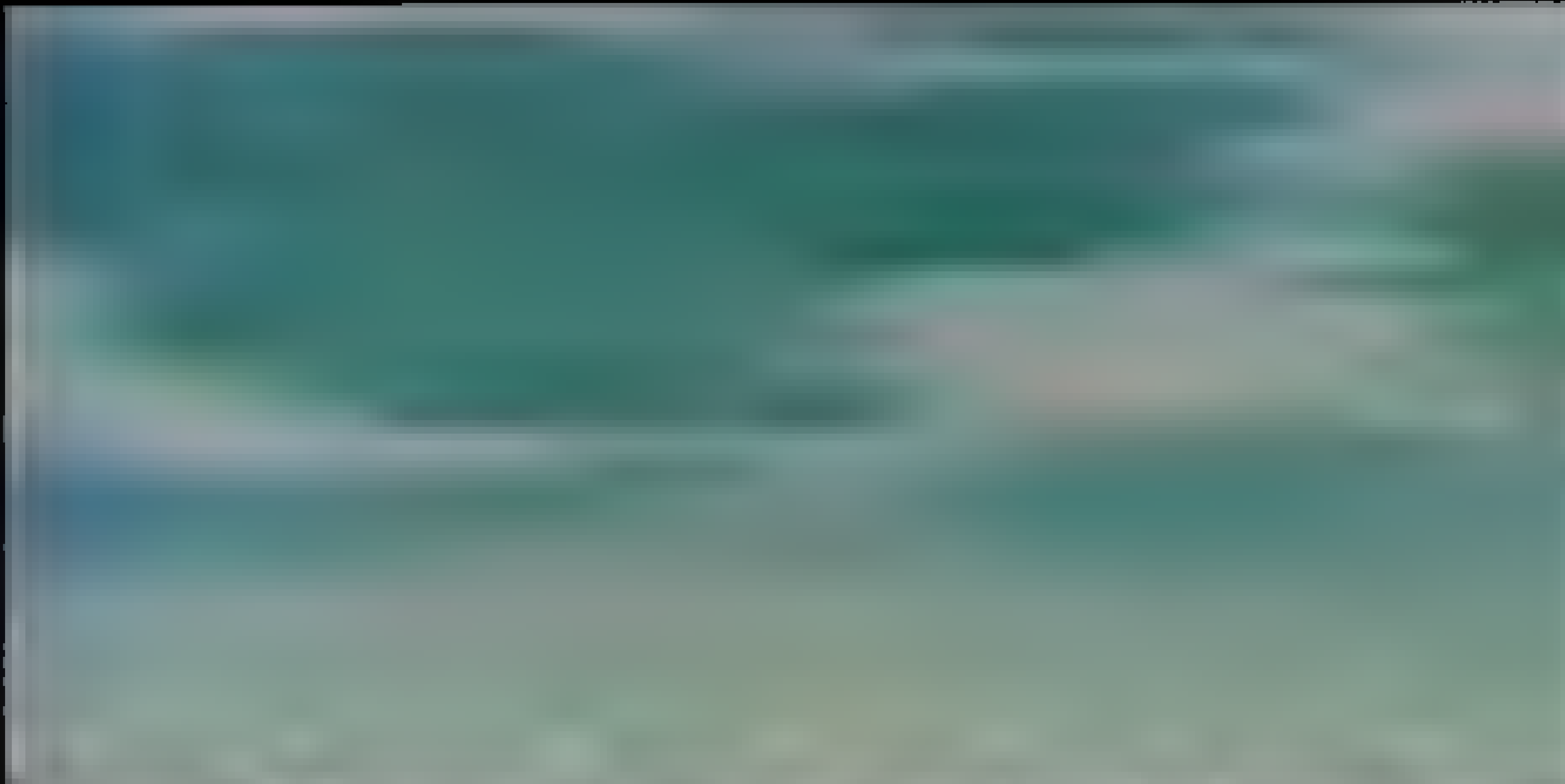






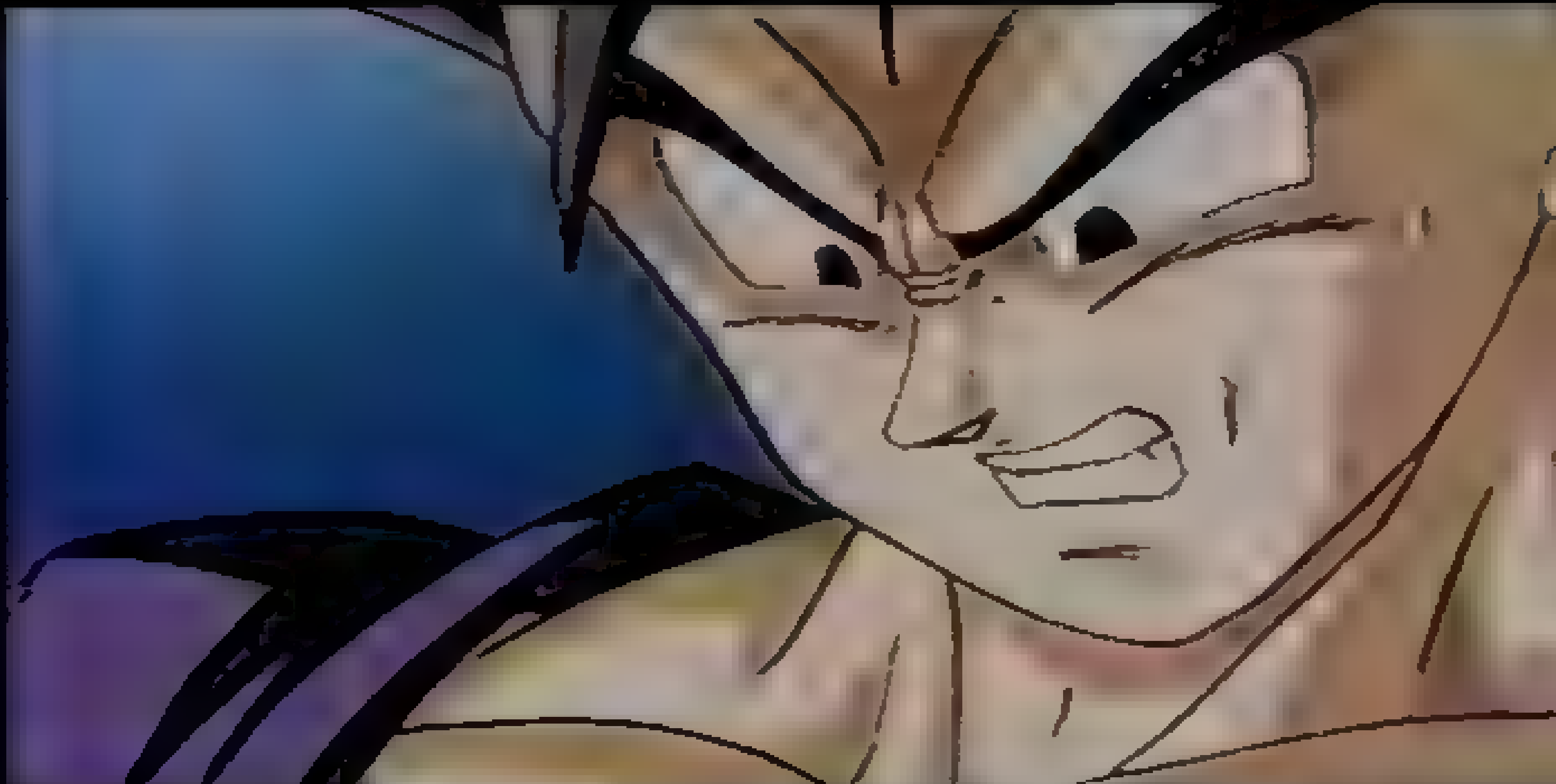


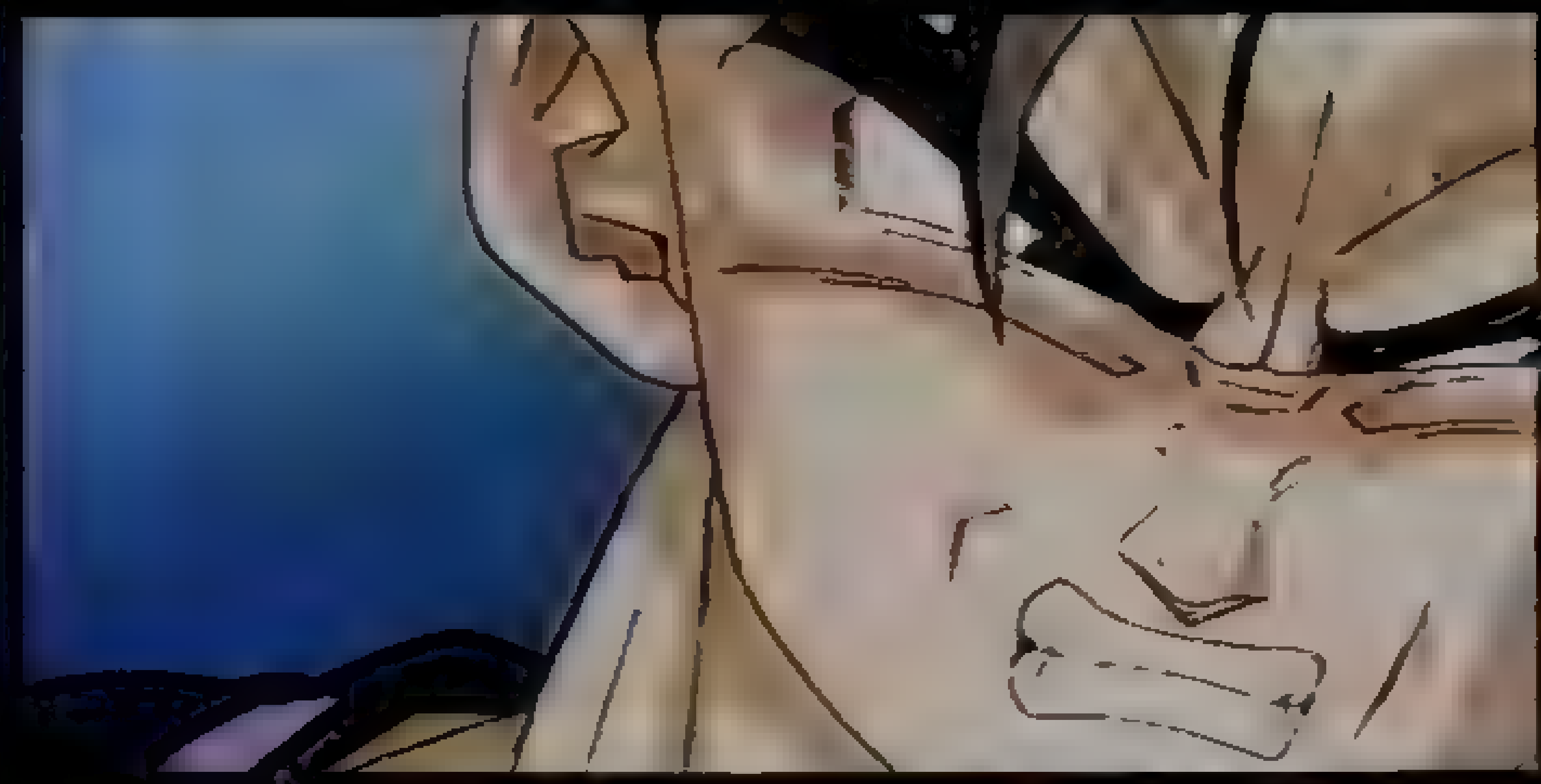


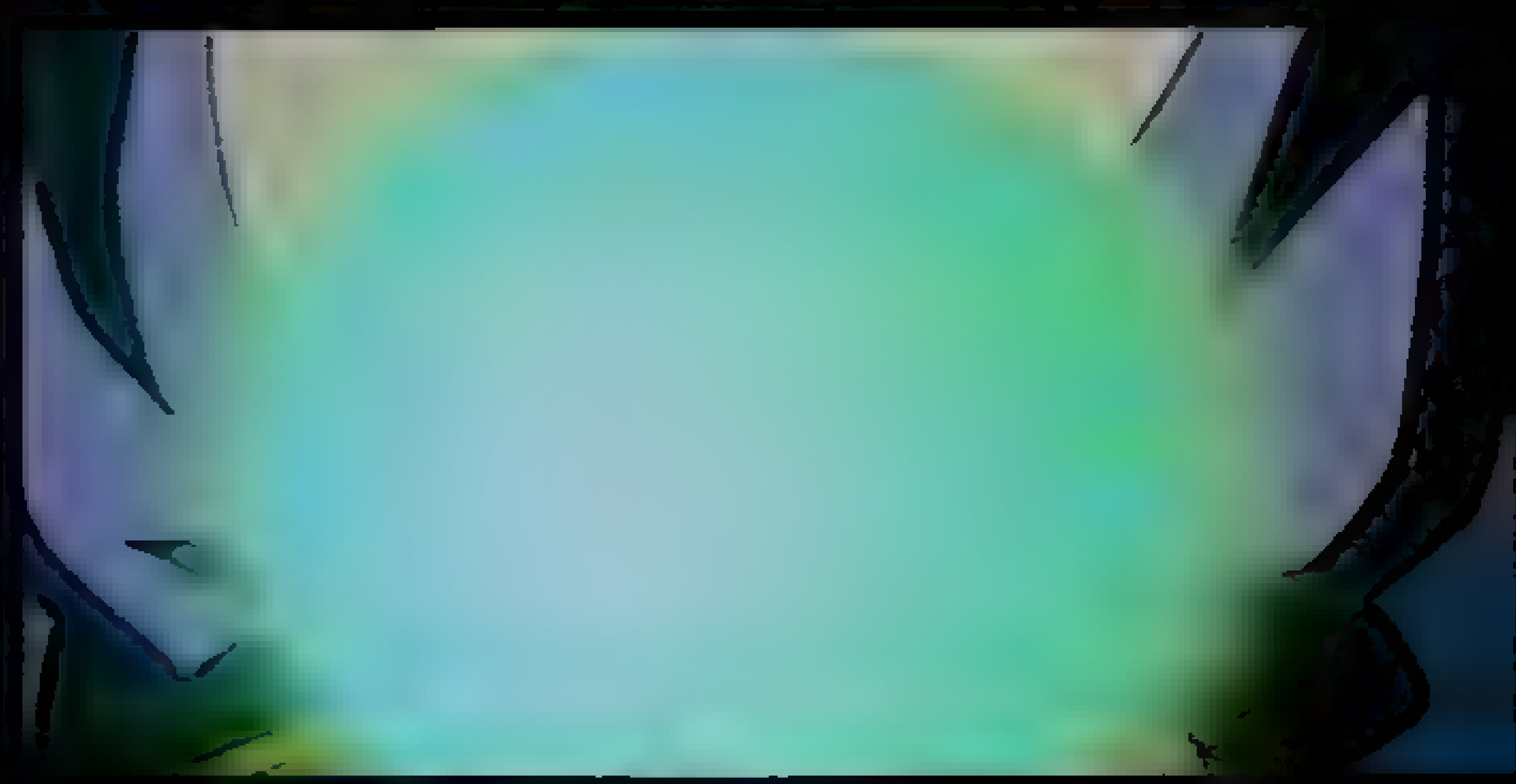




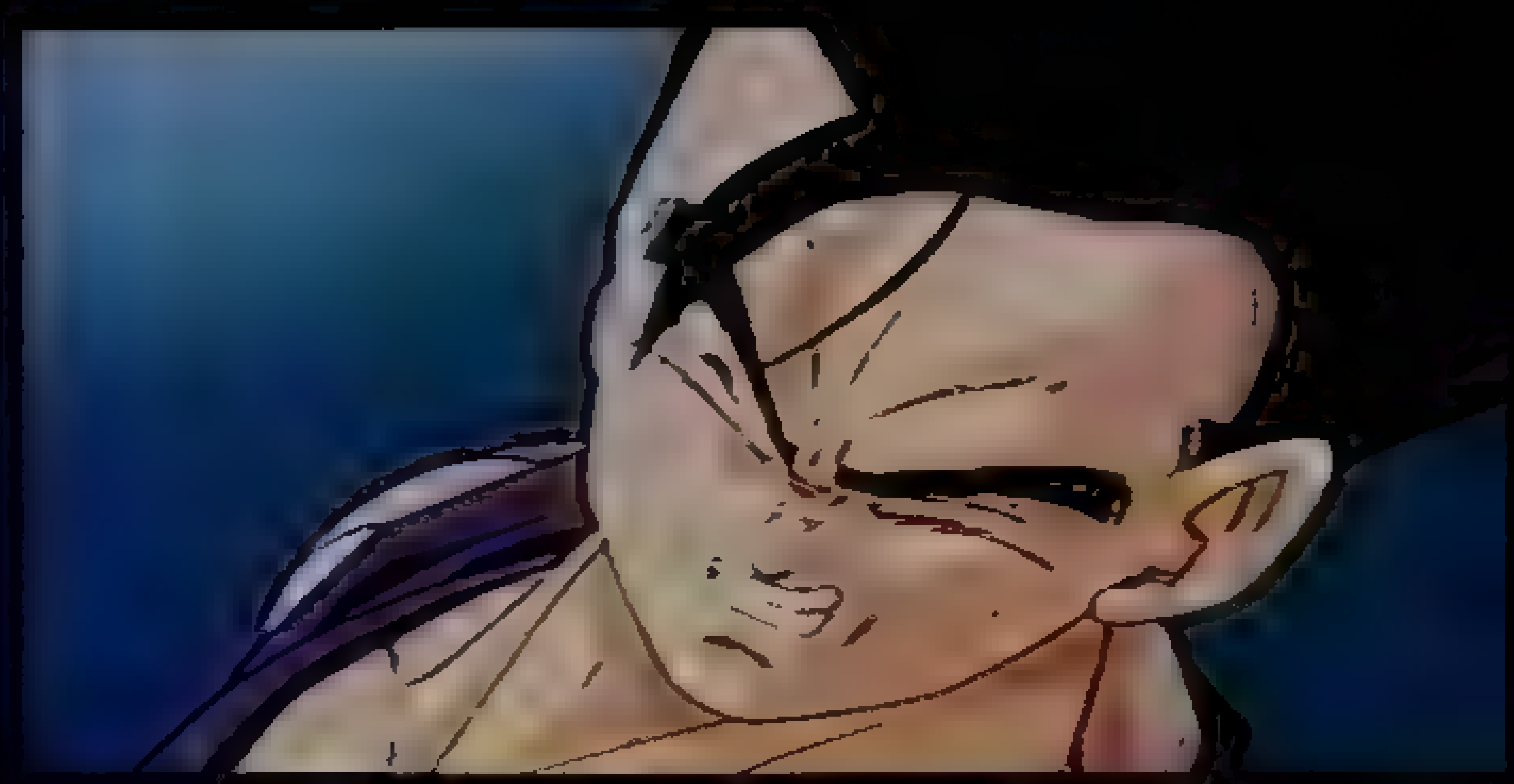


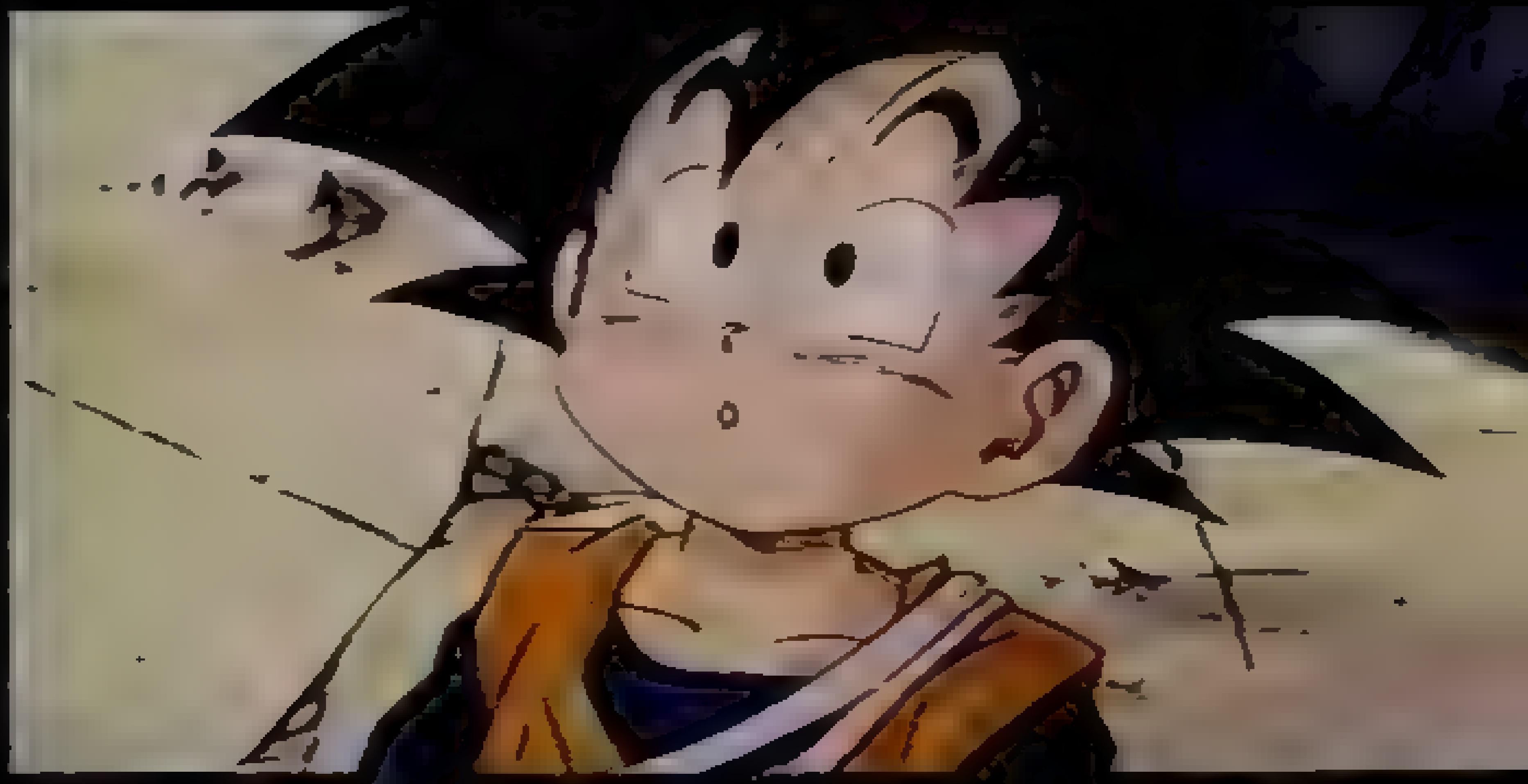


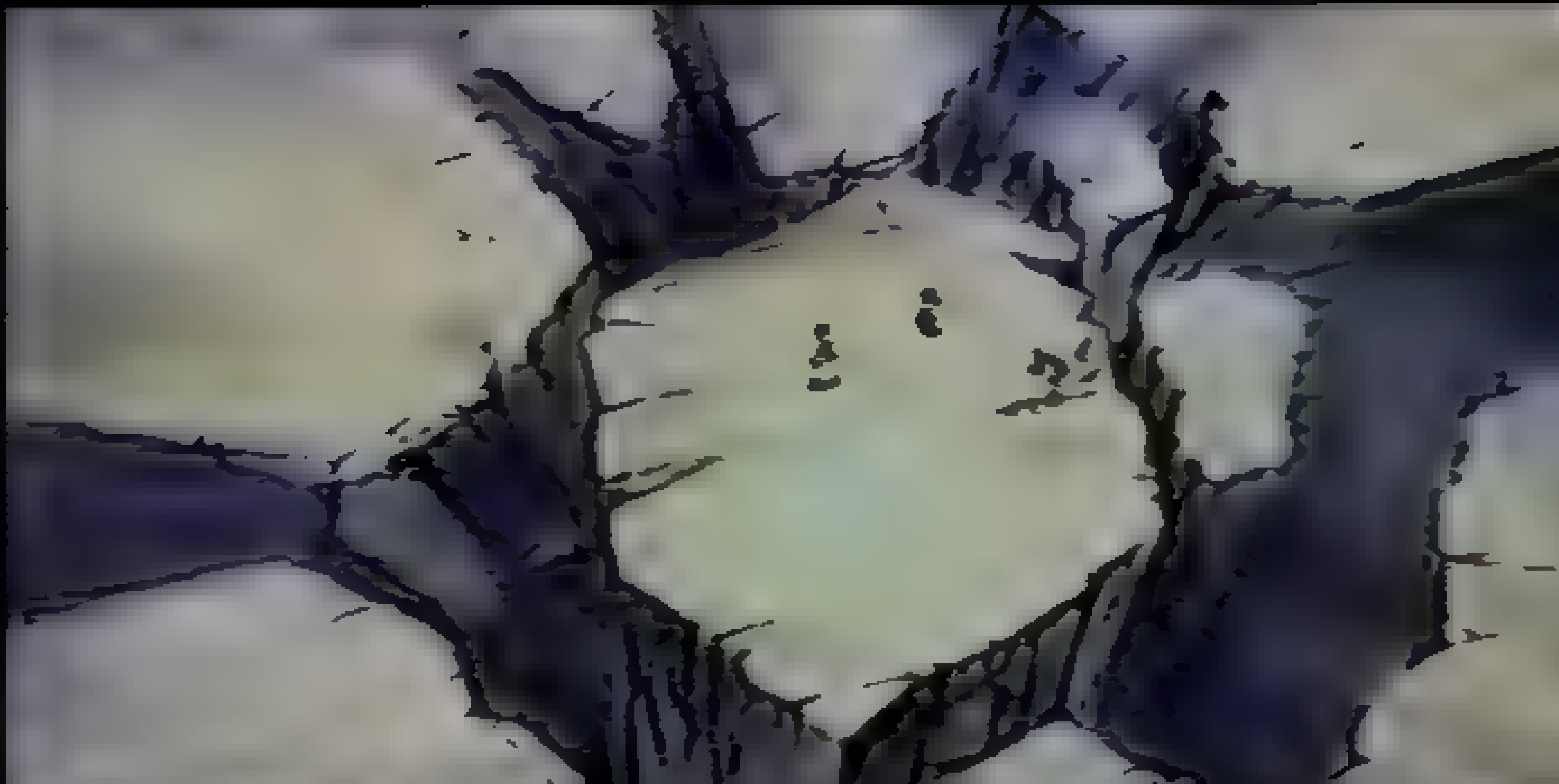


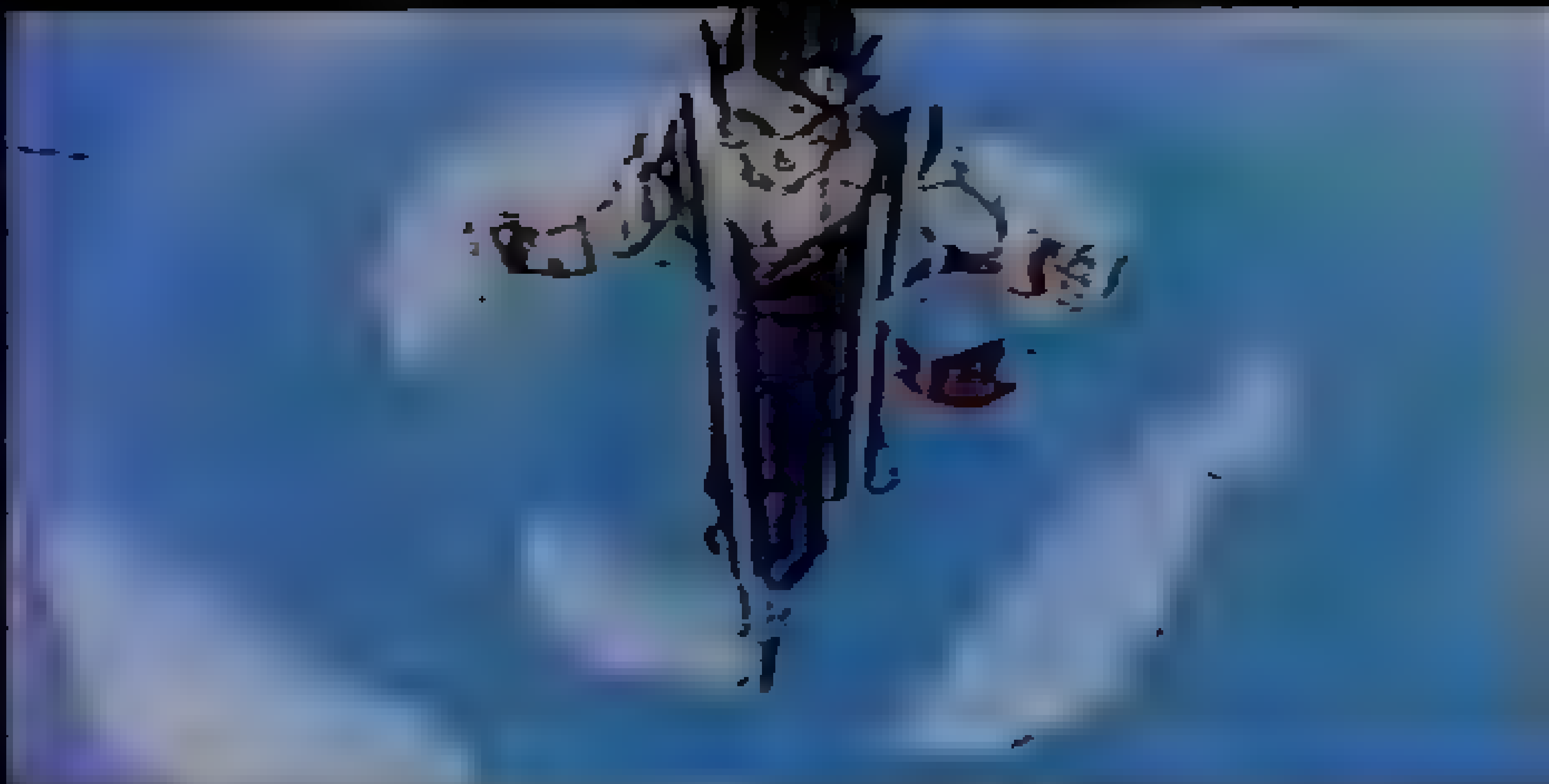


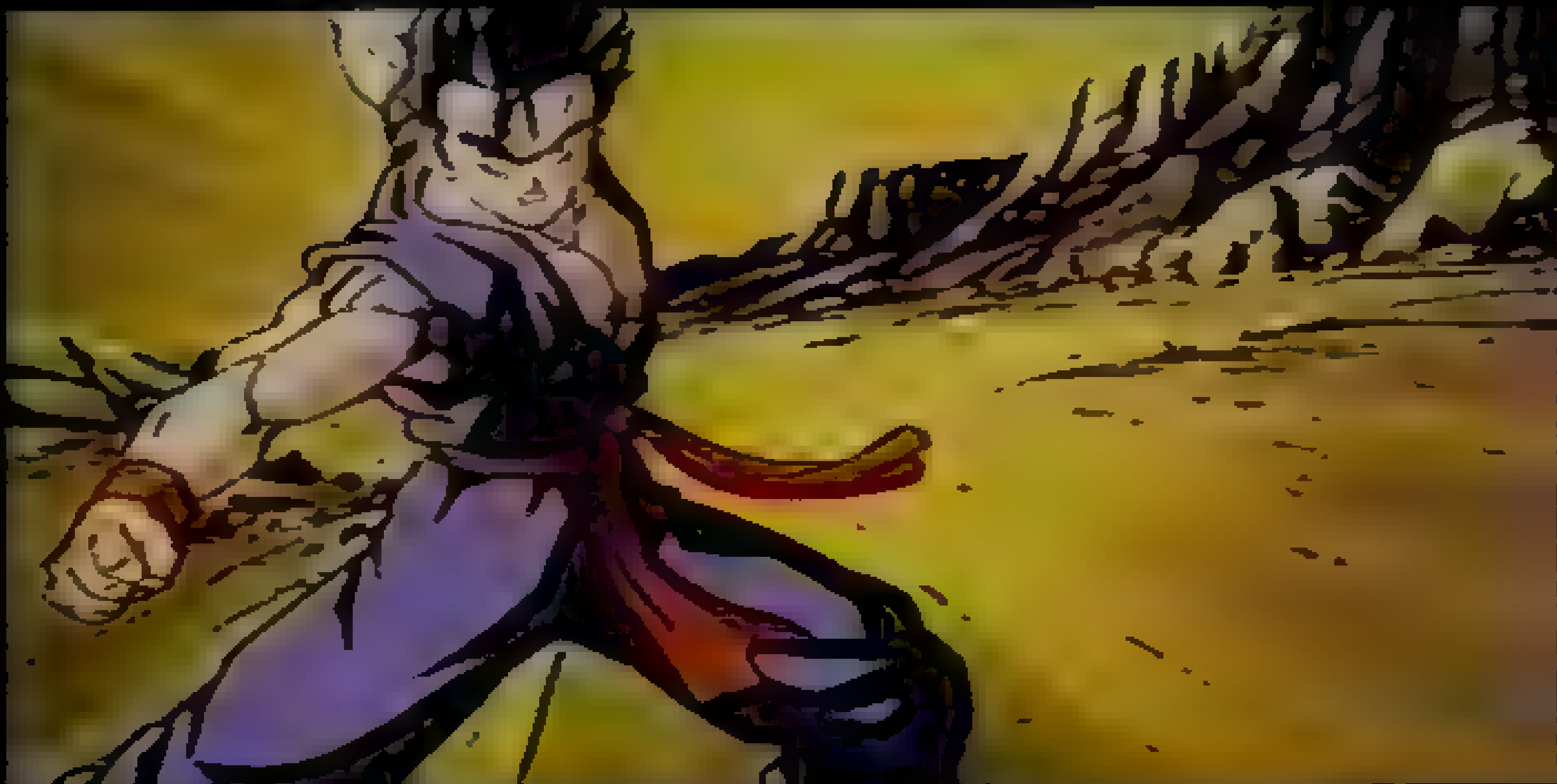


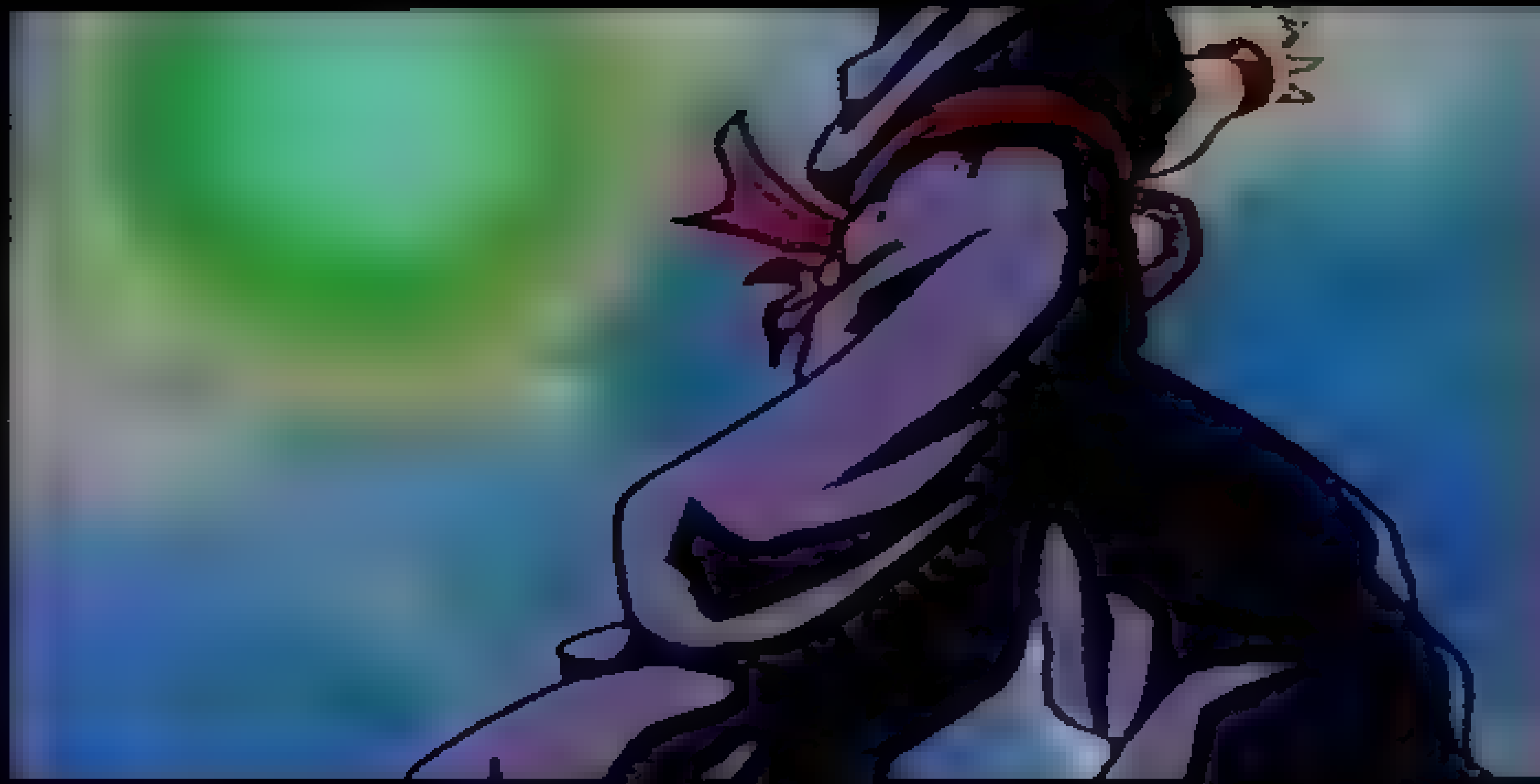


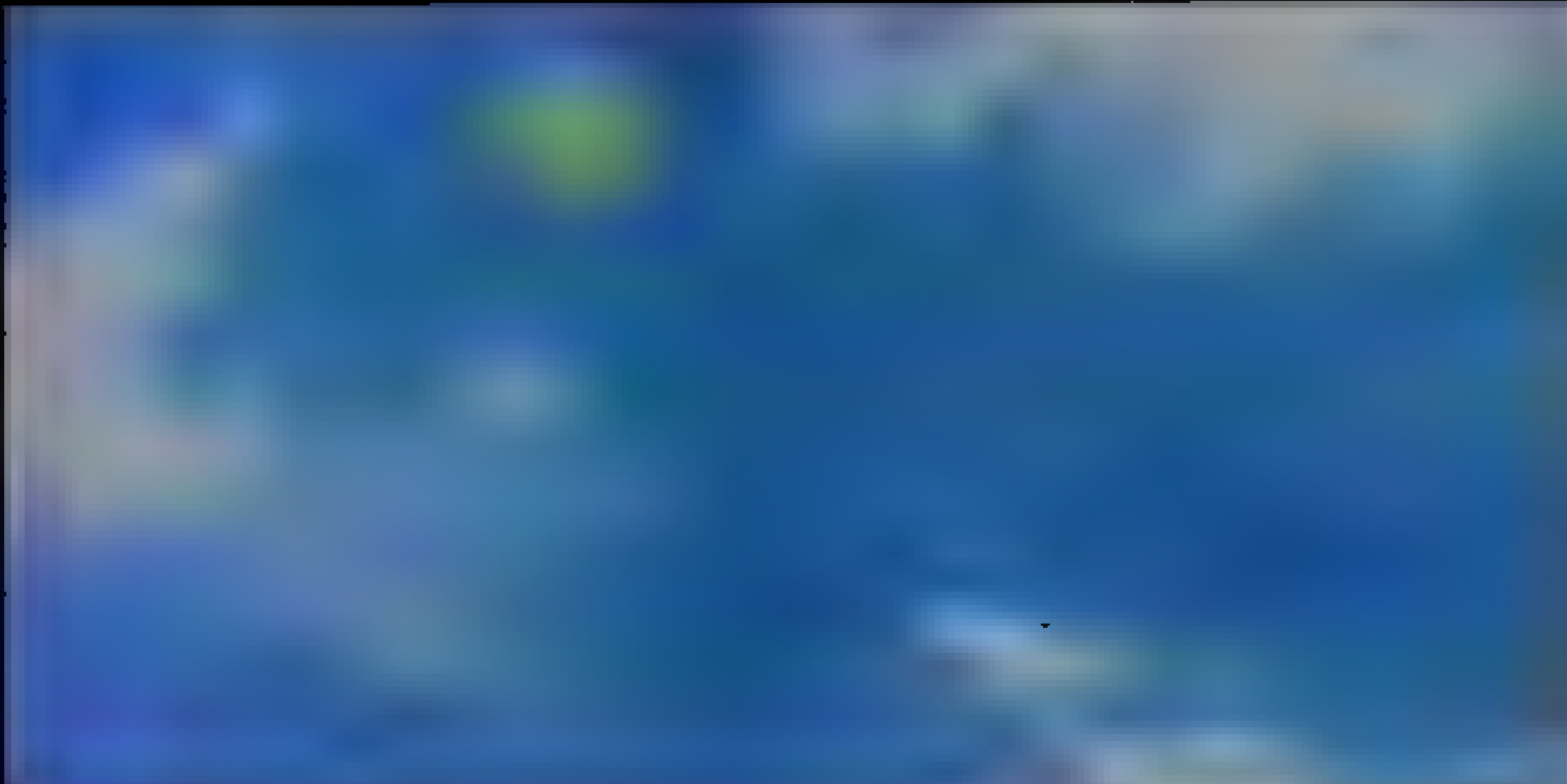


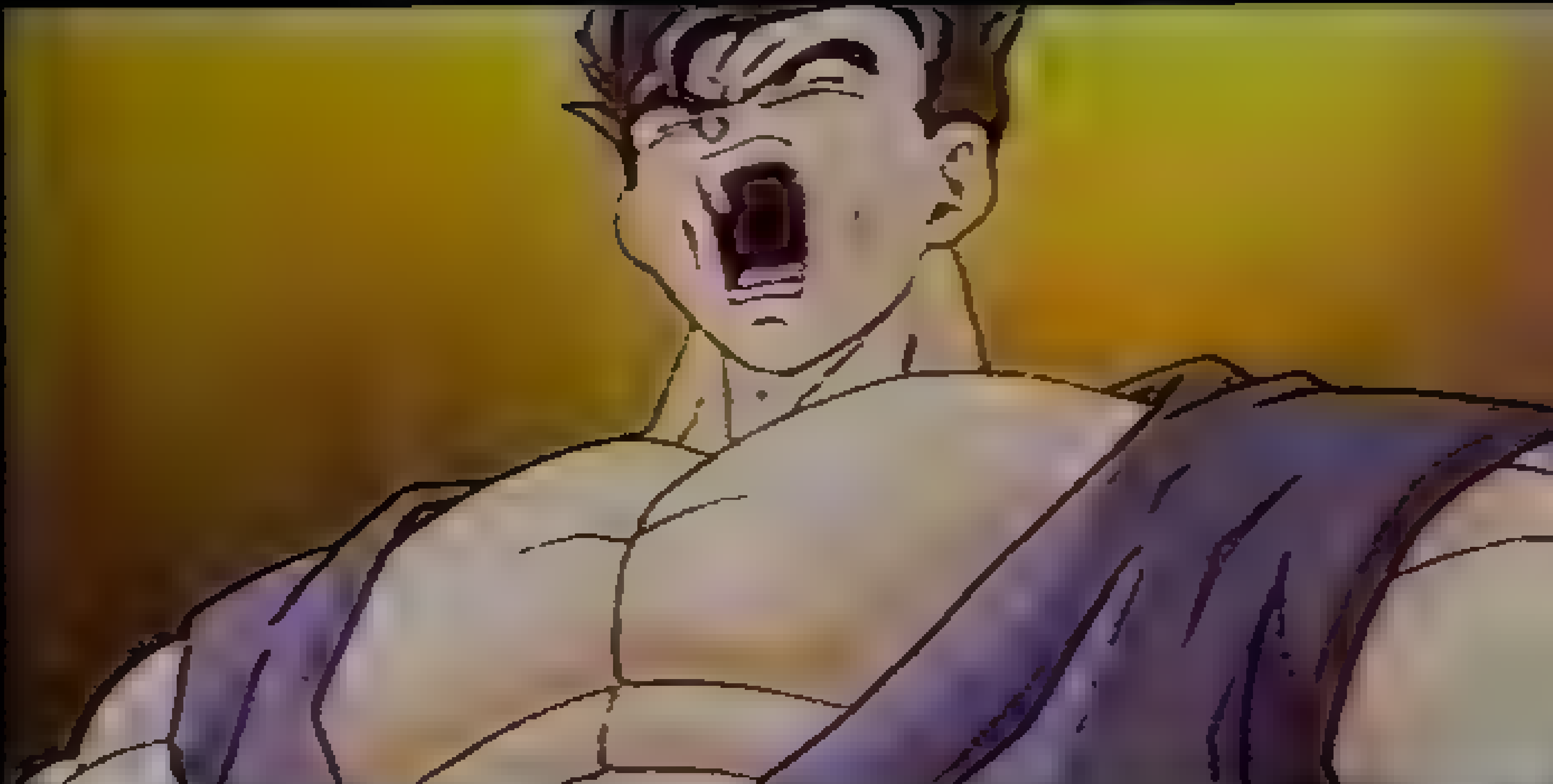


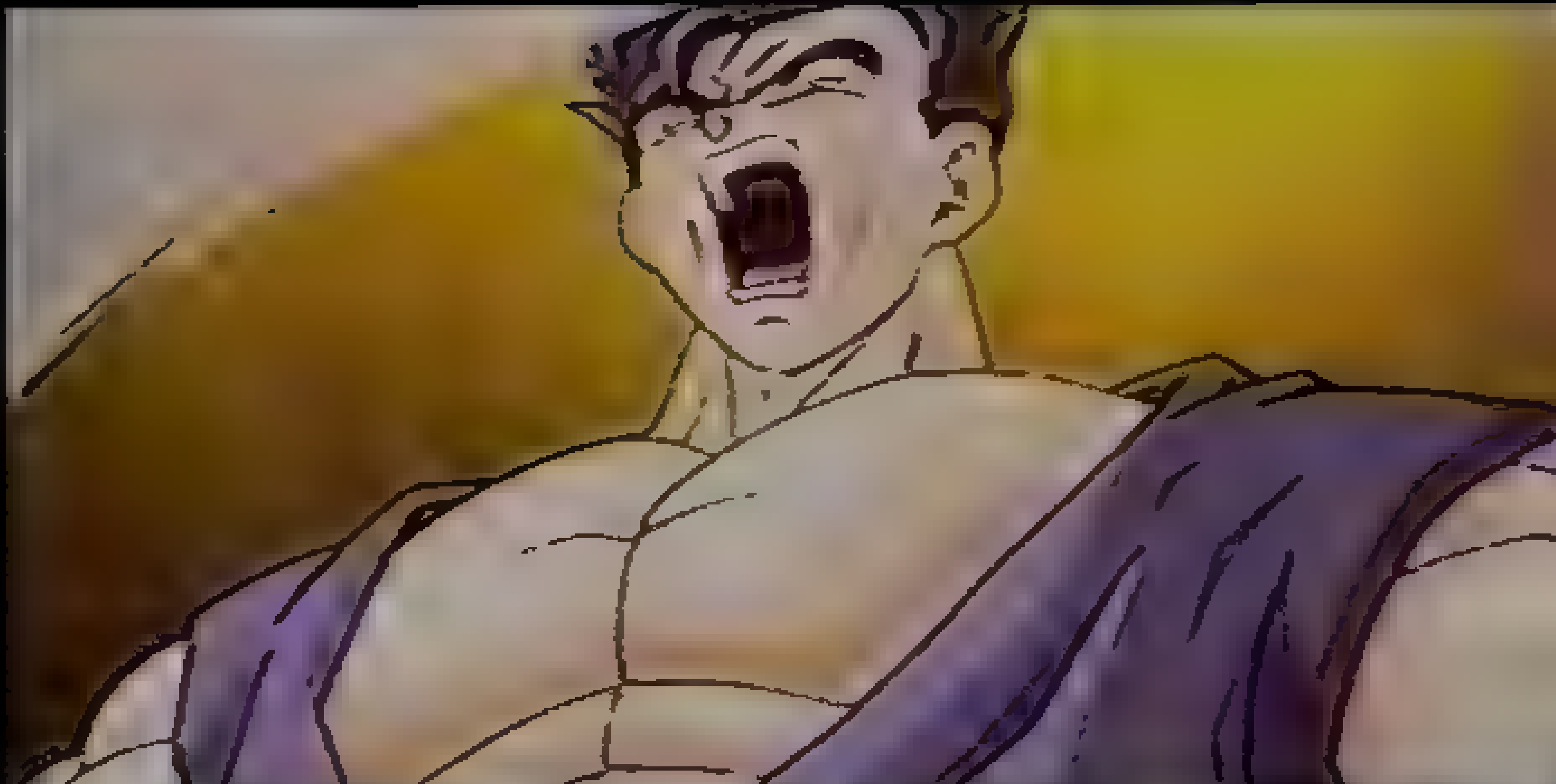


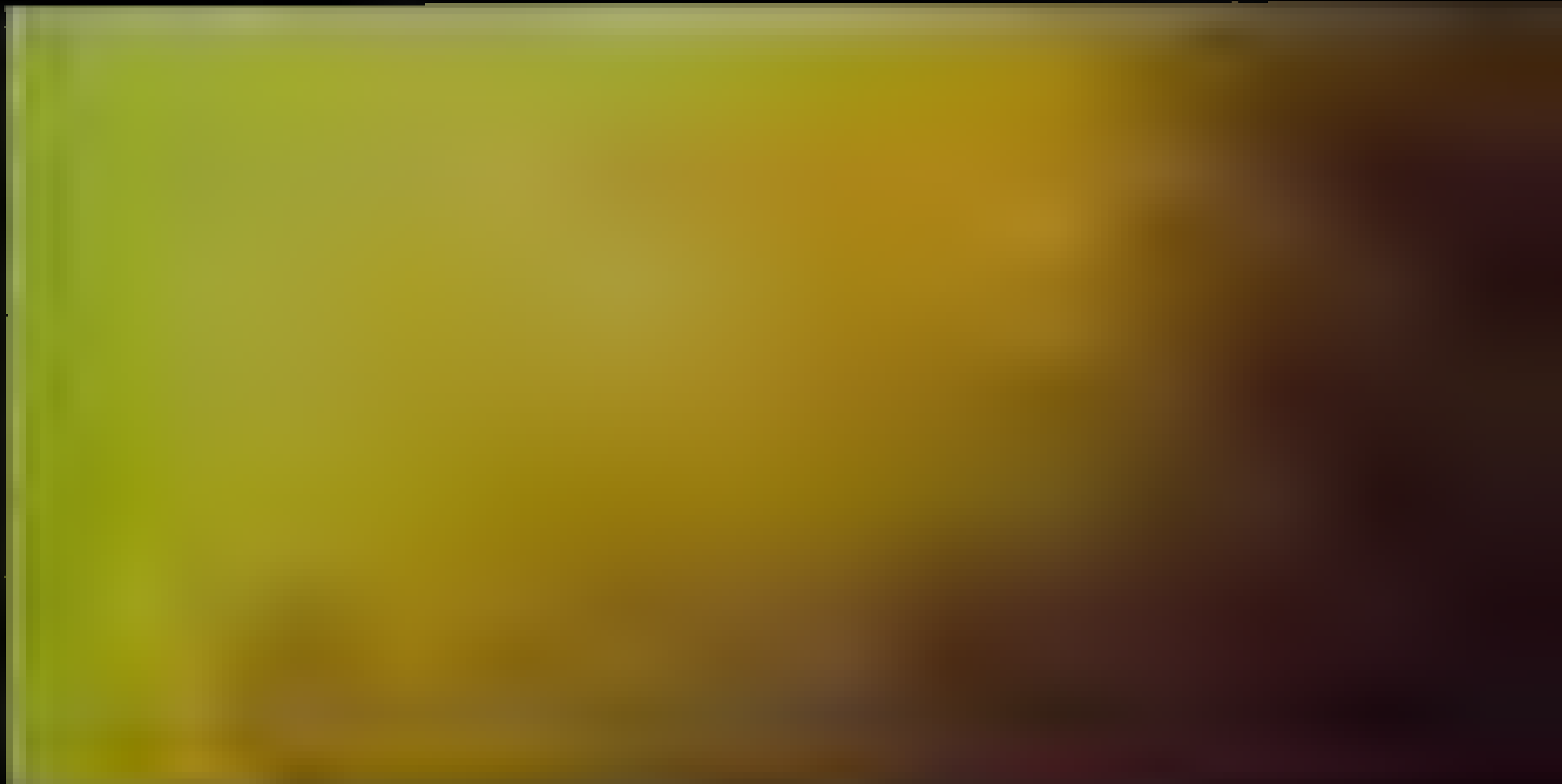






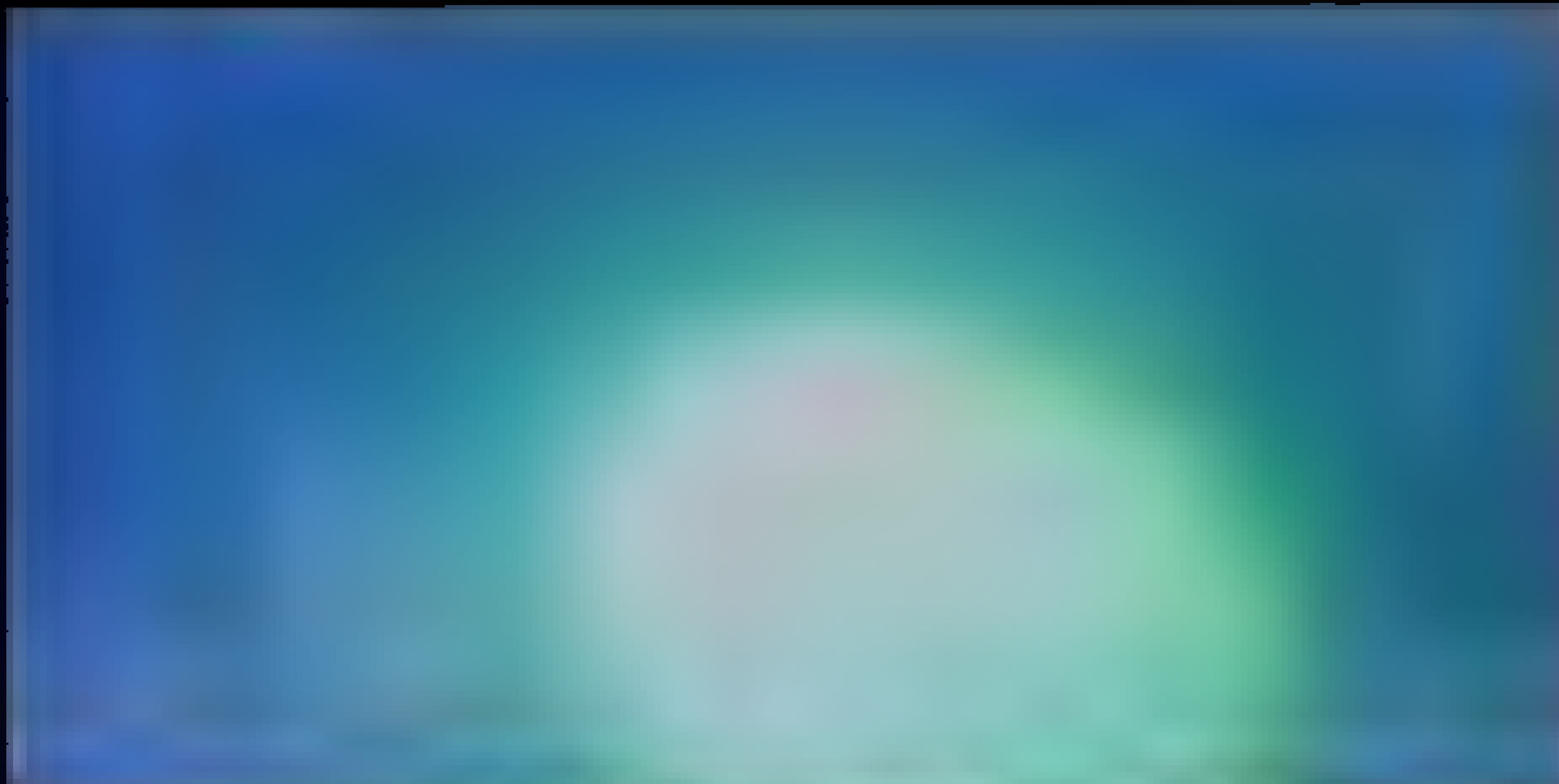


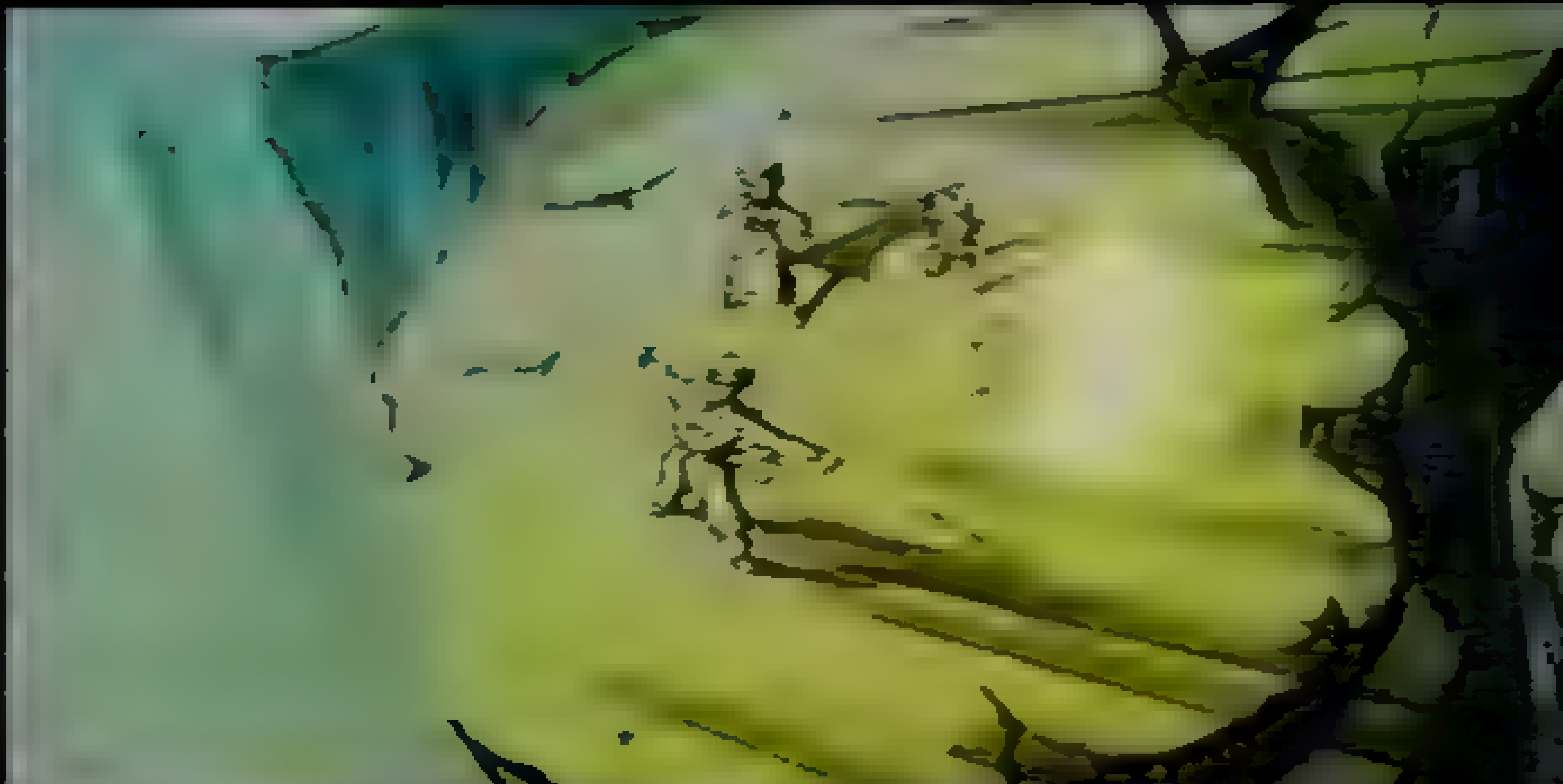


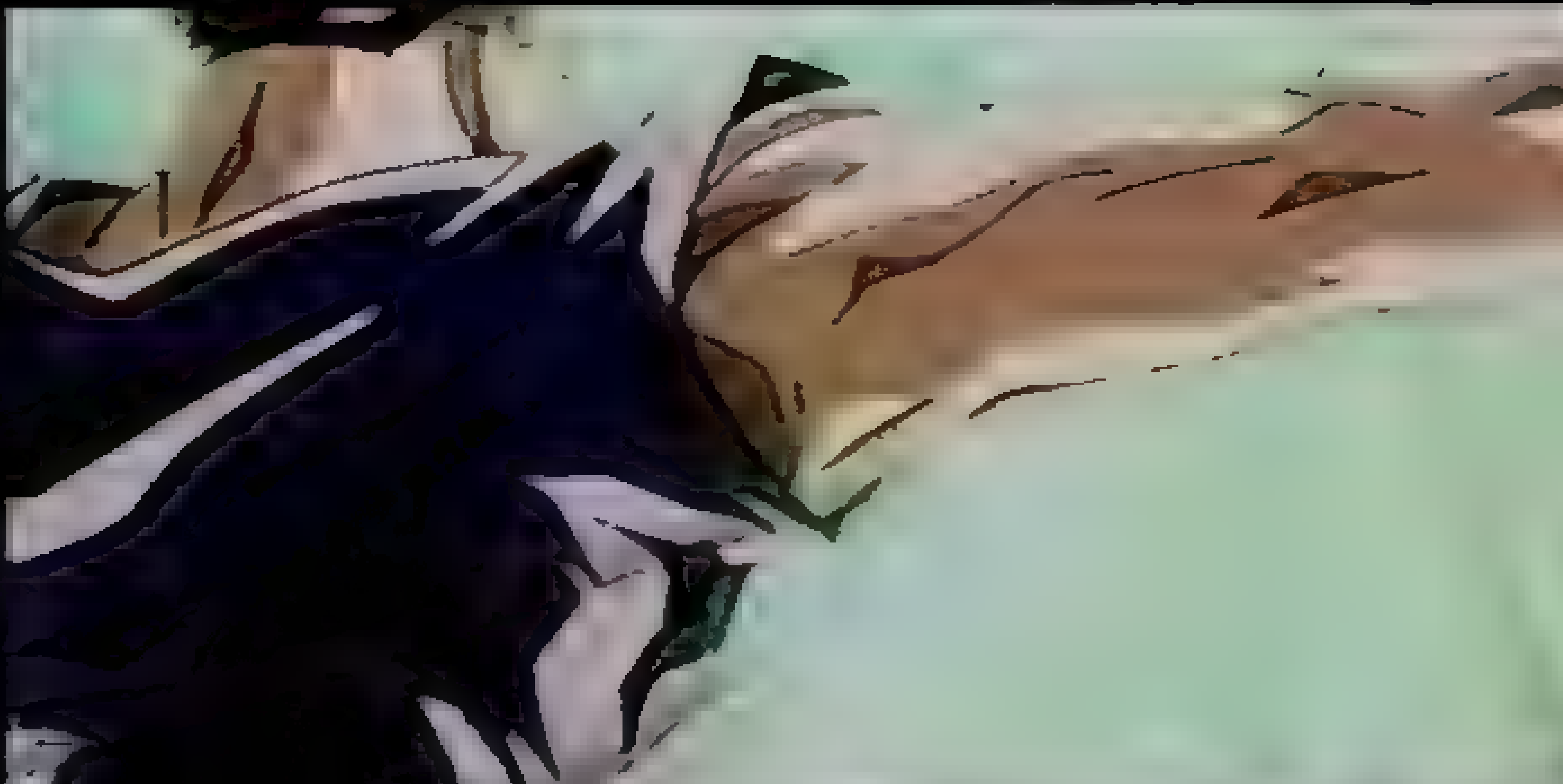


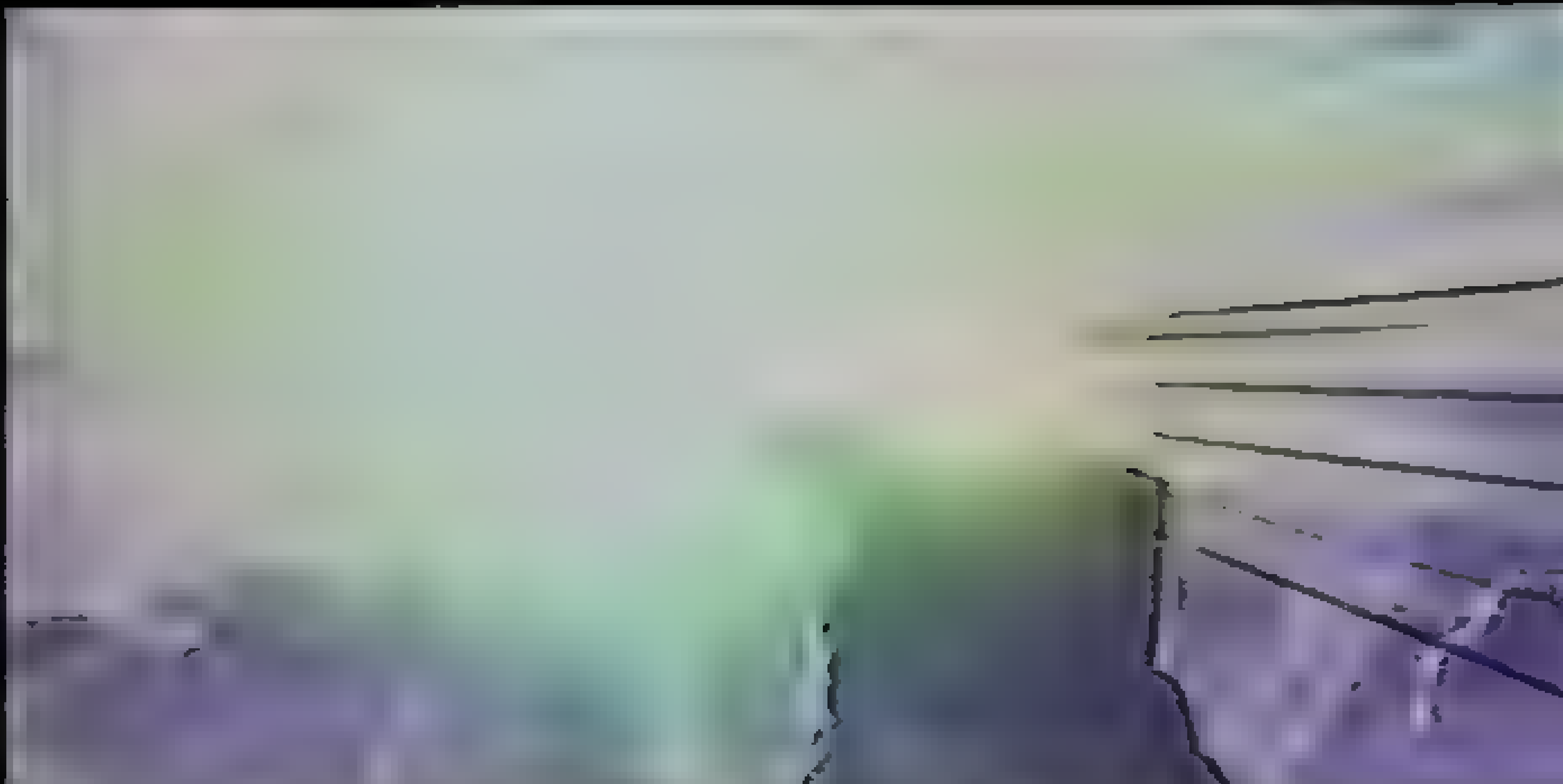

Brother?

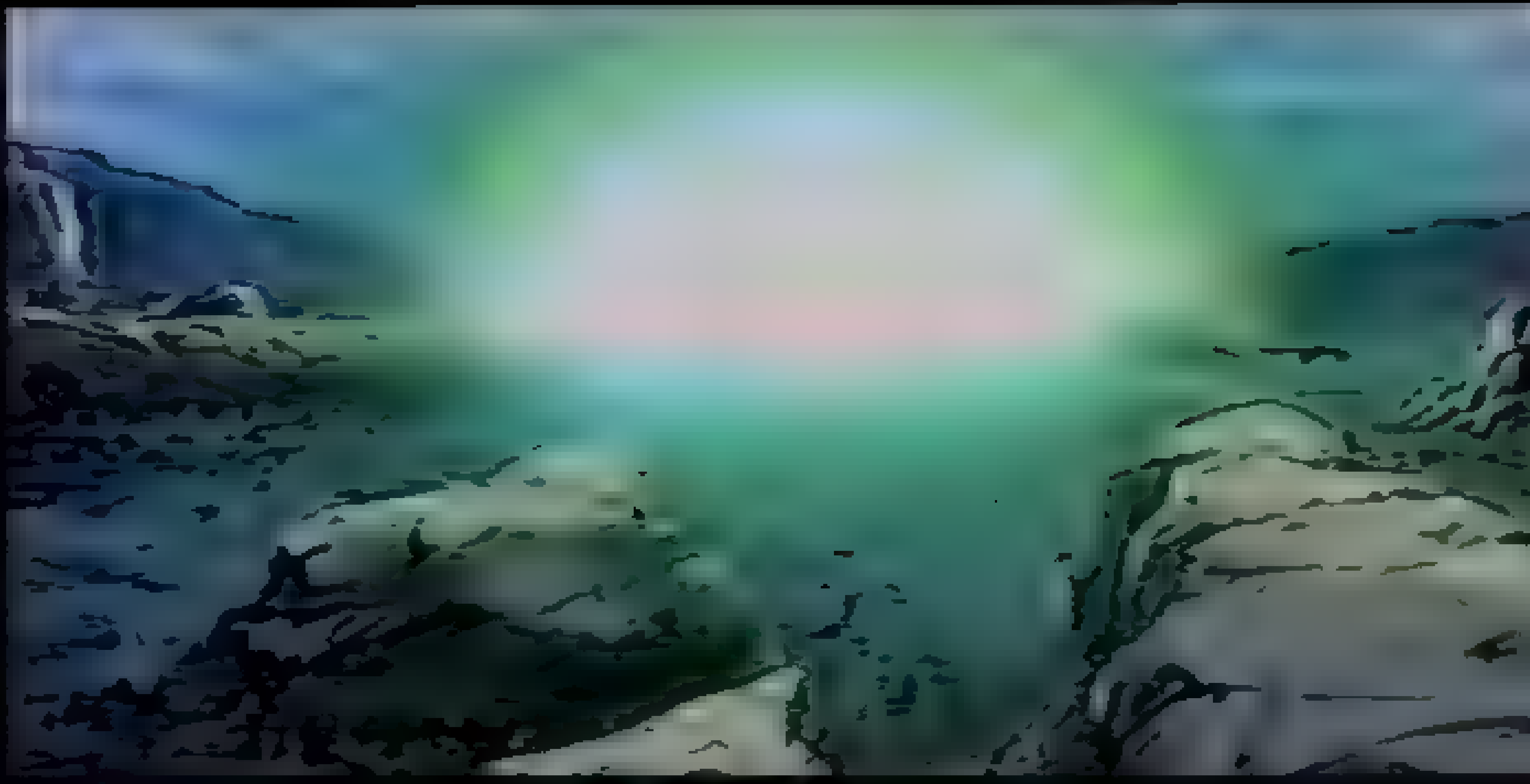


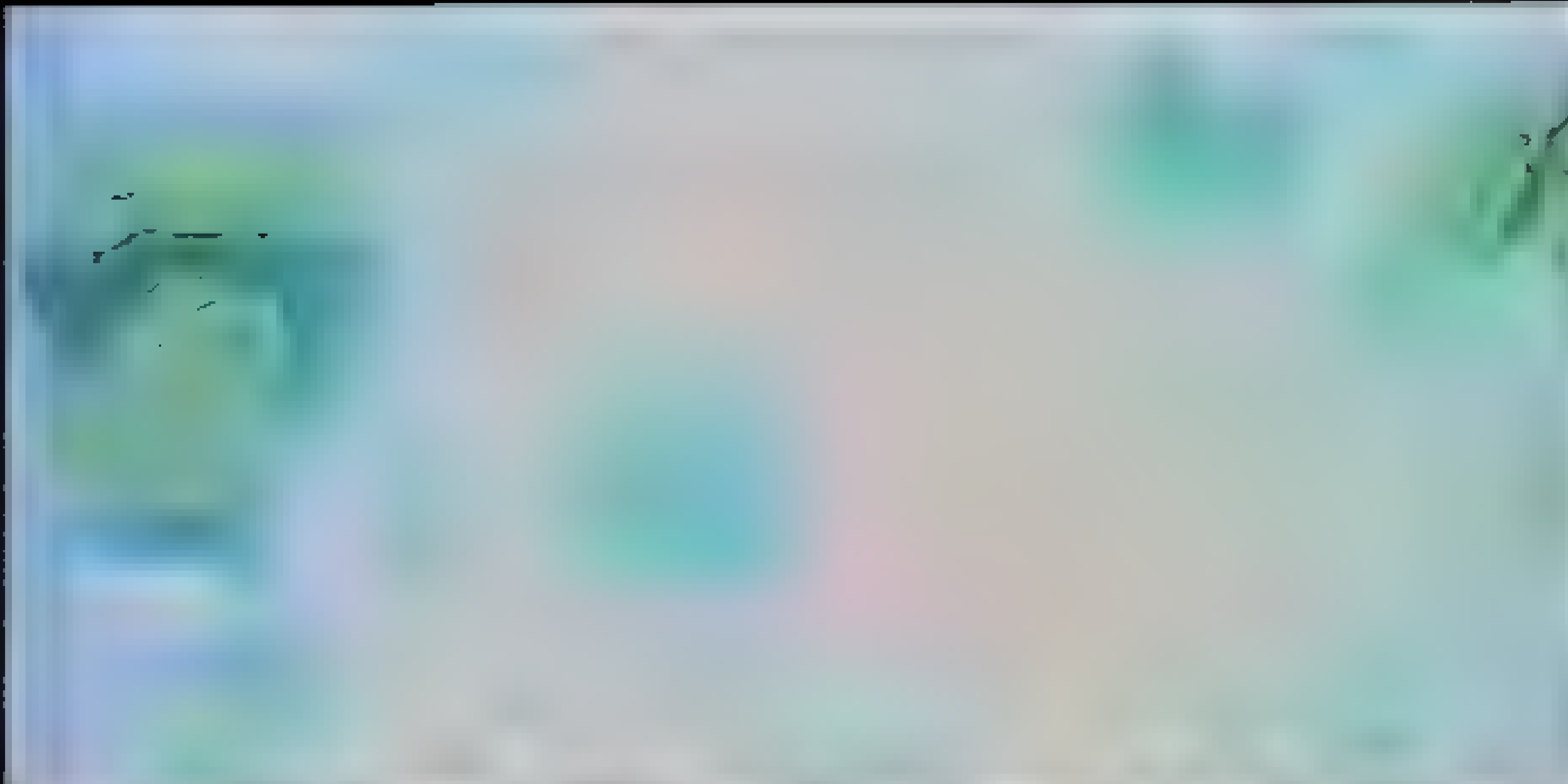




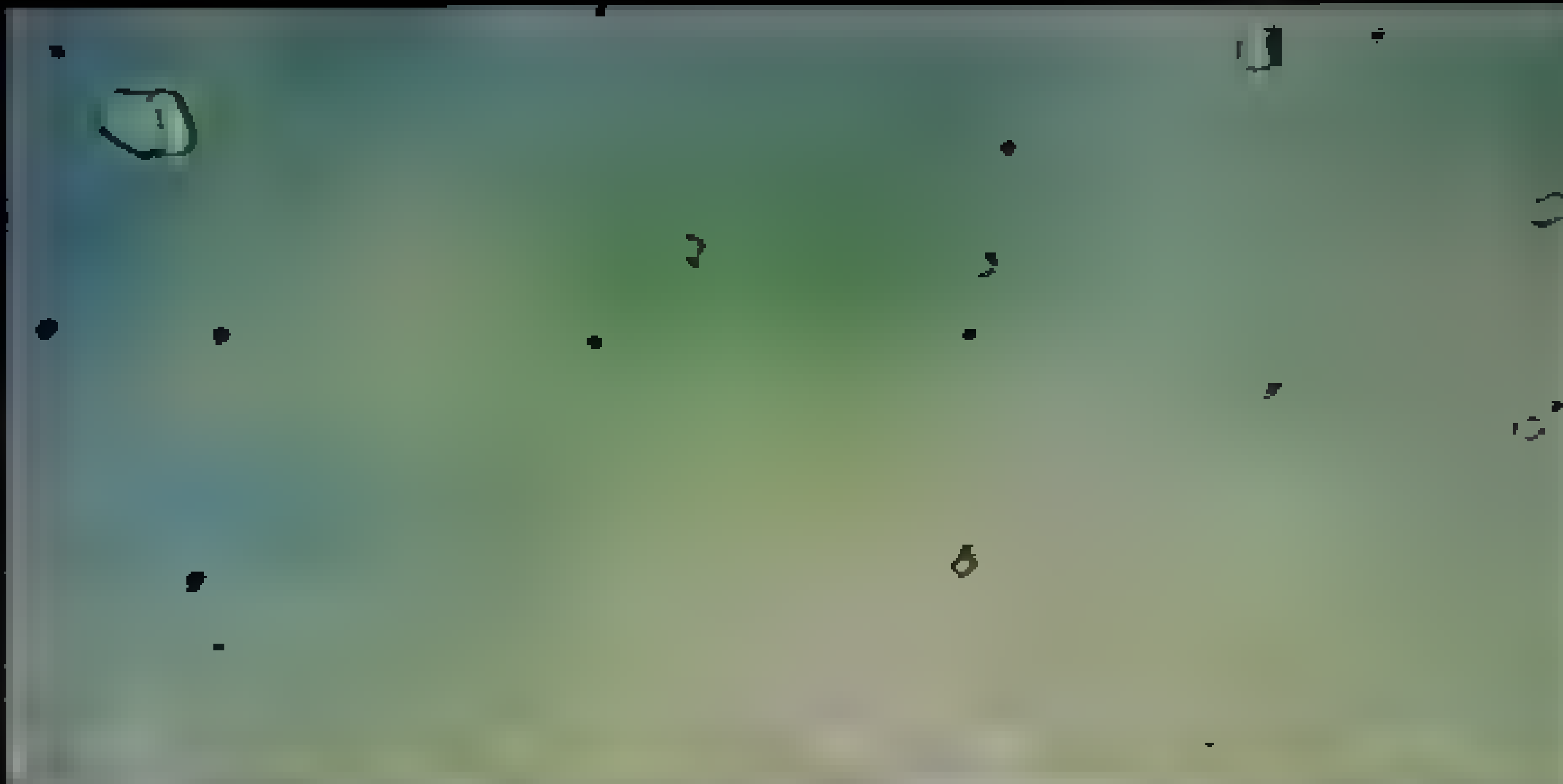


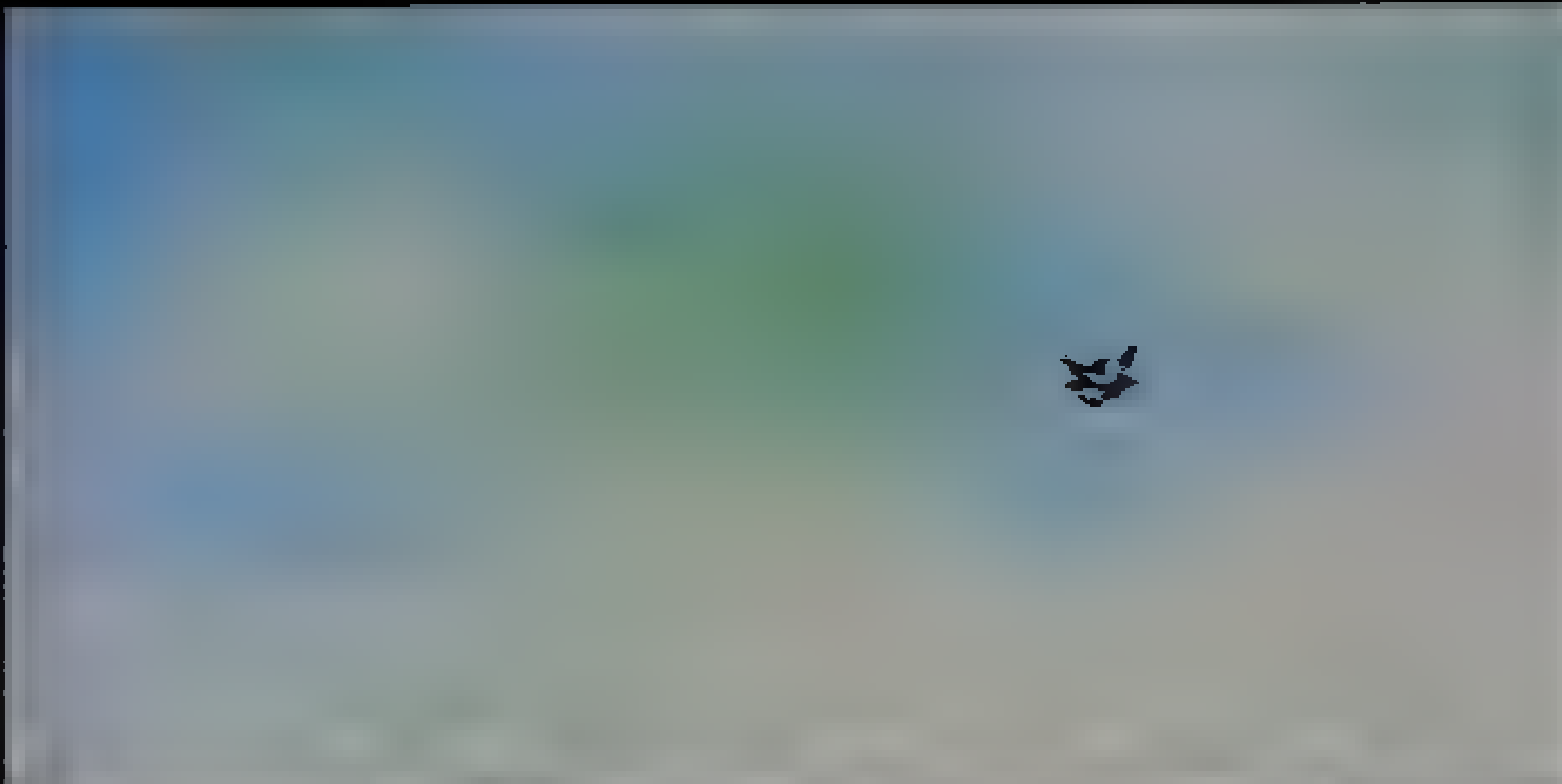


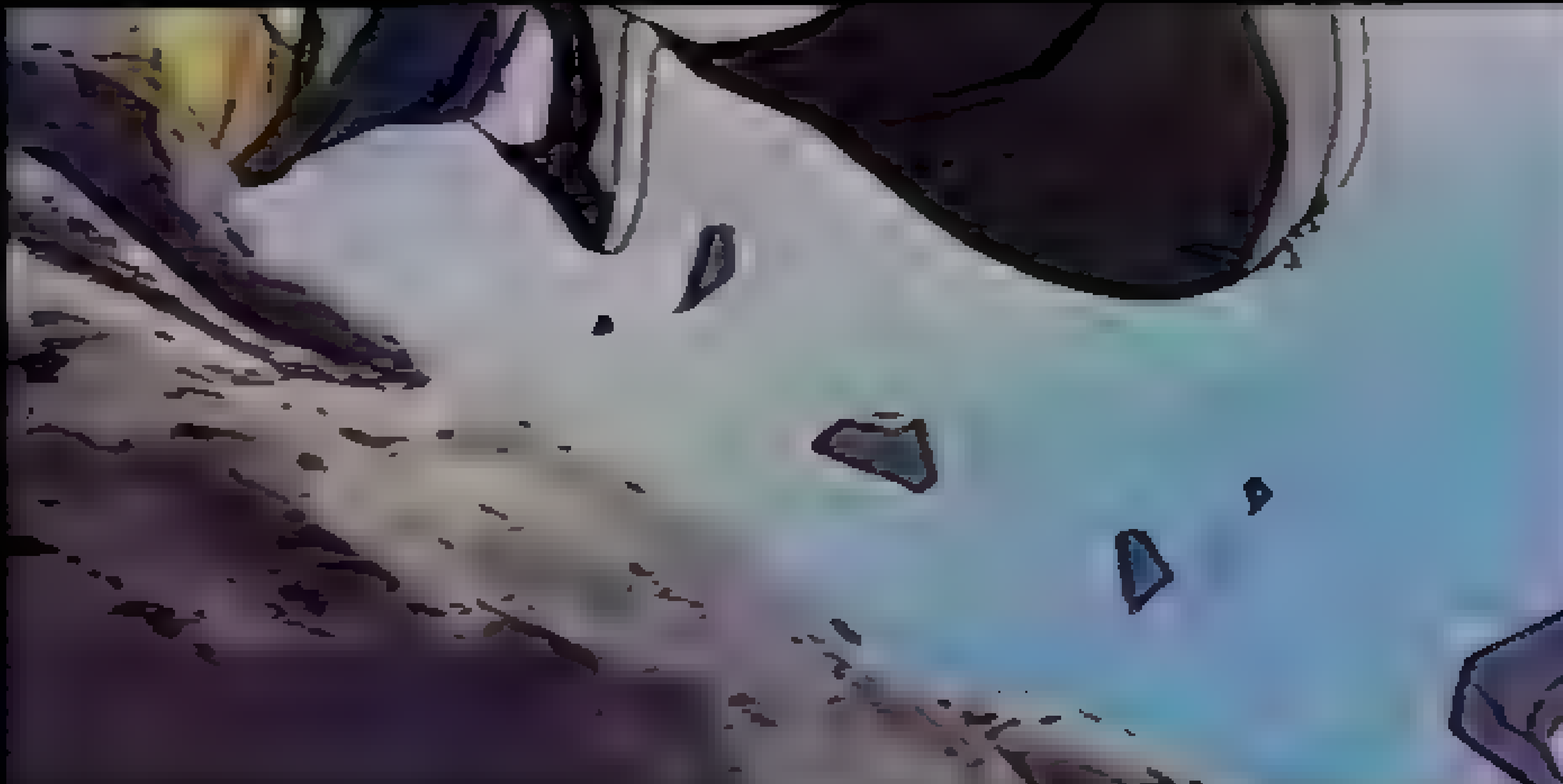


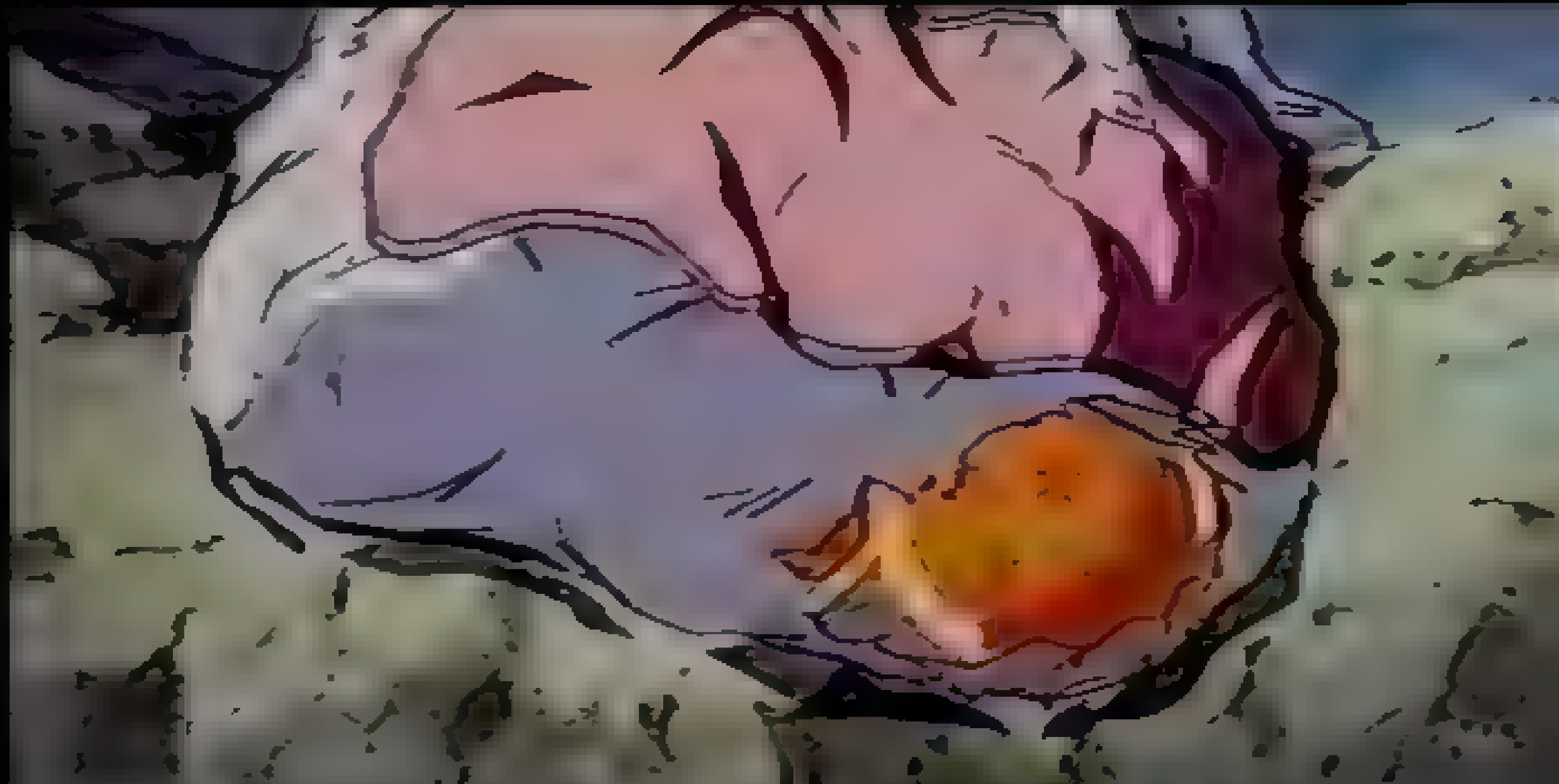


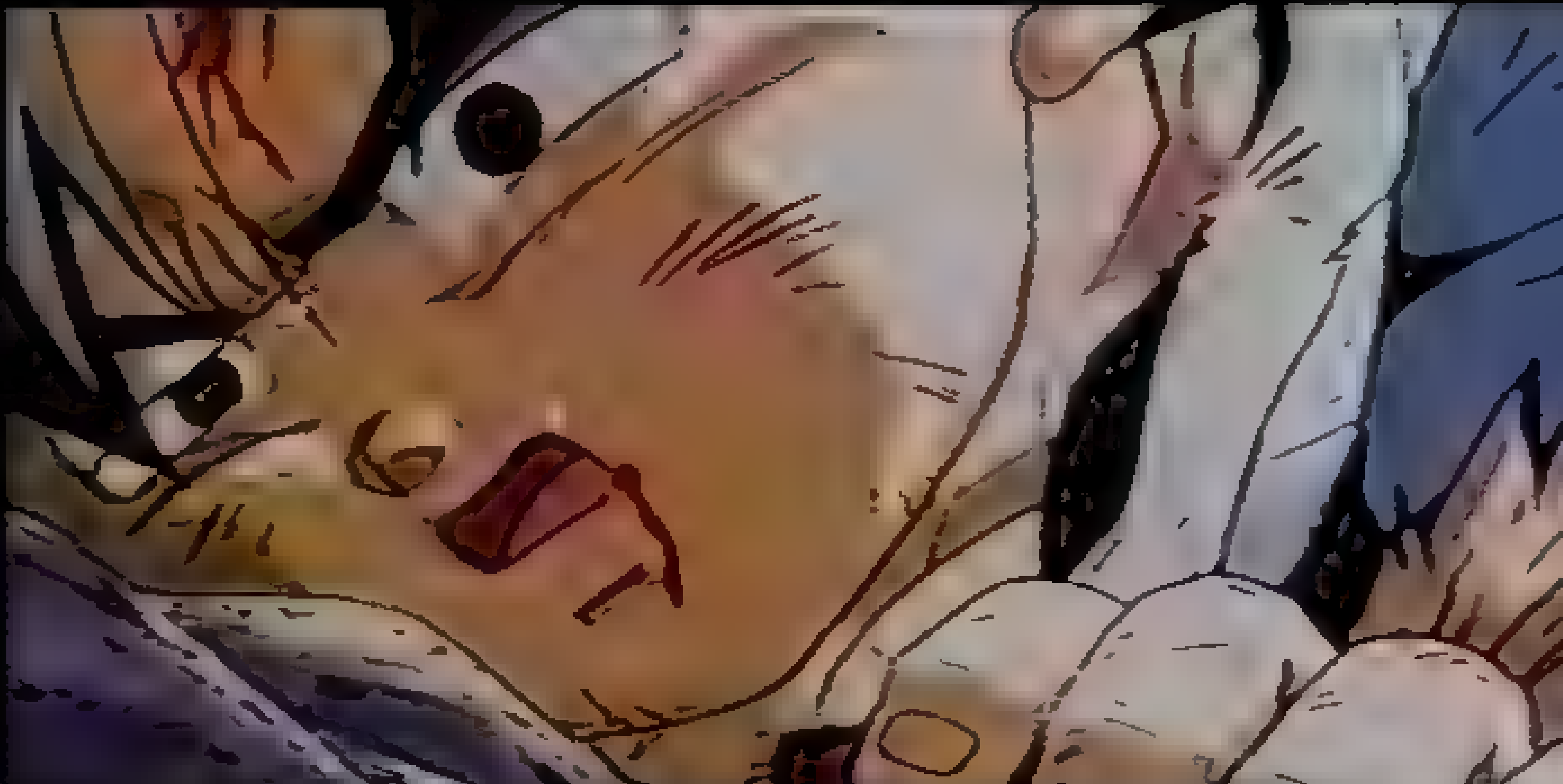


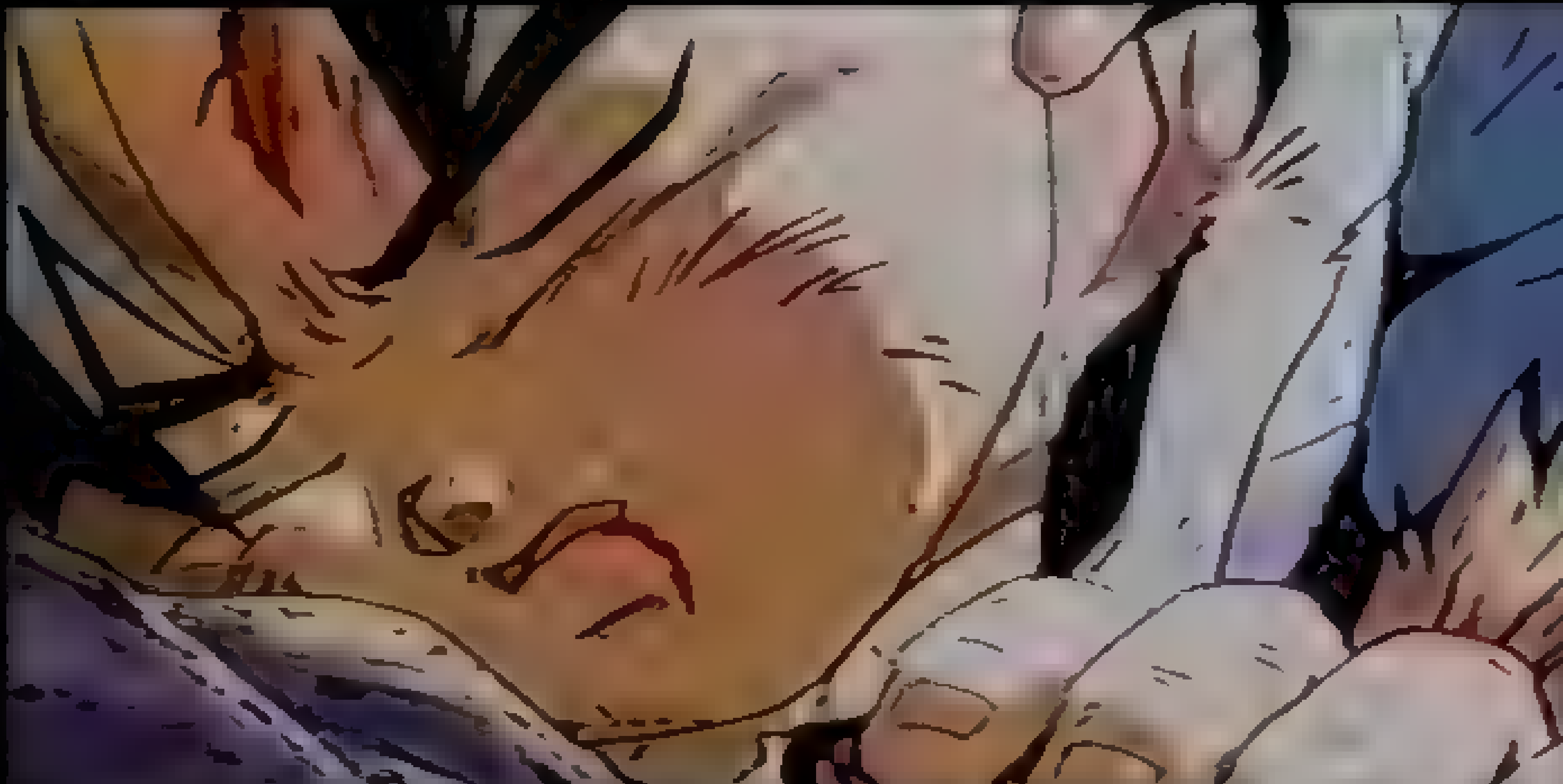










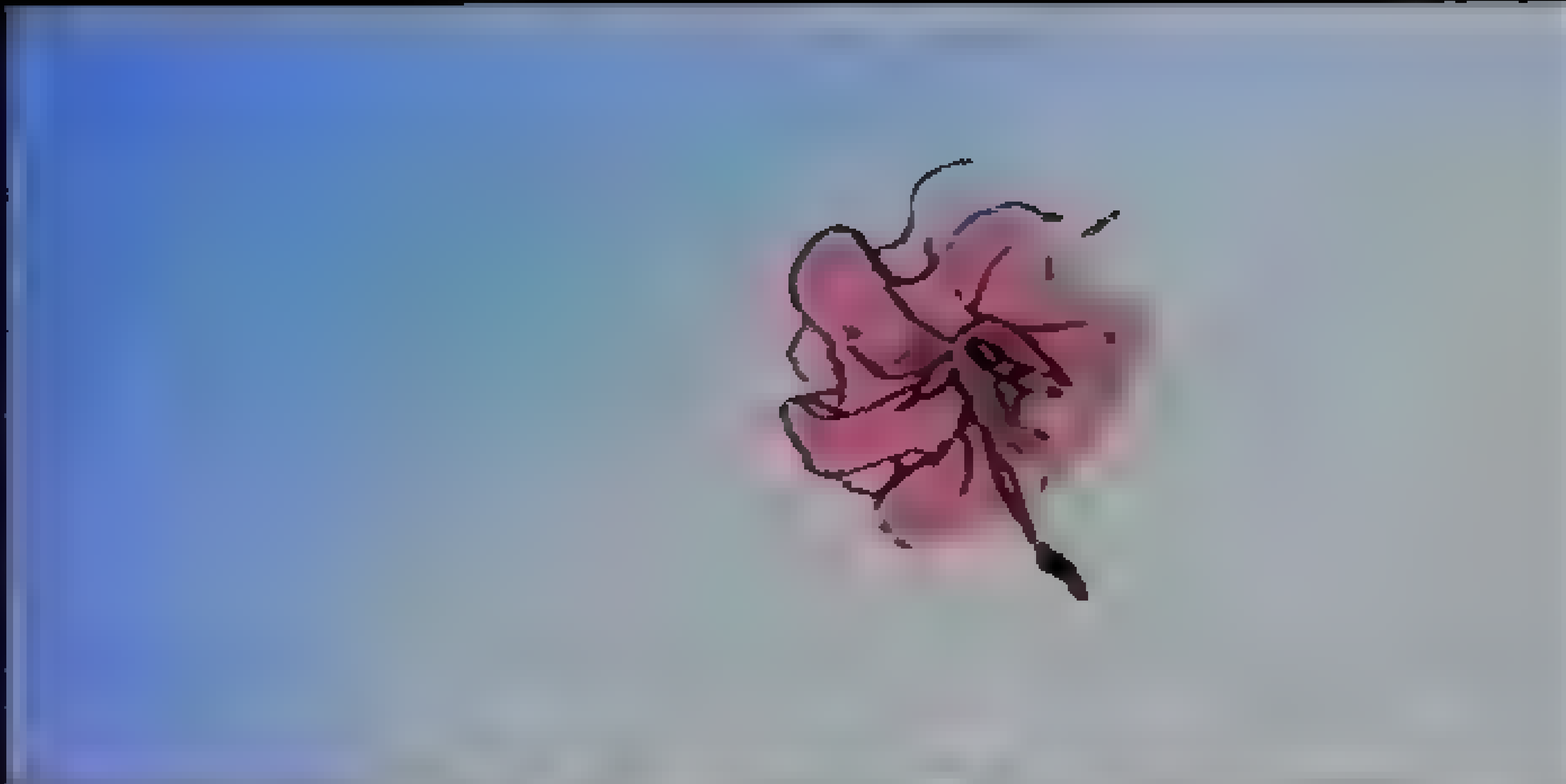


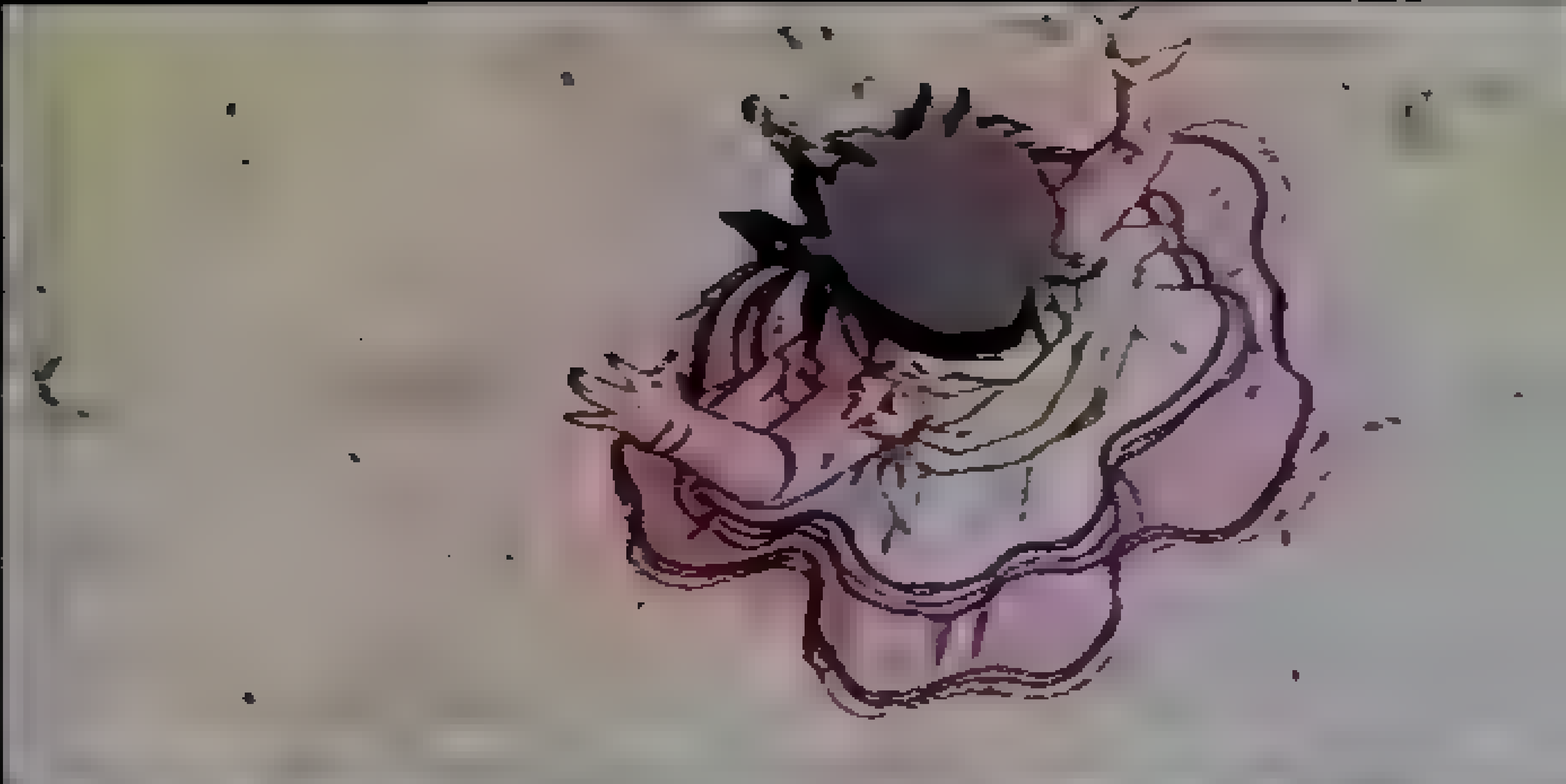


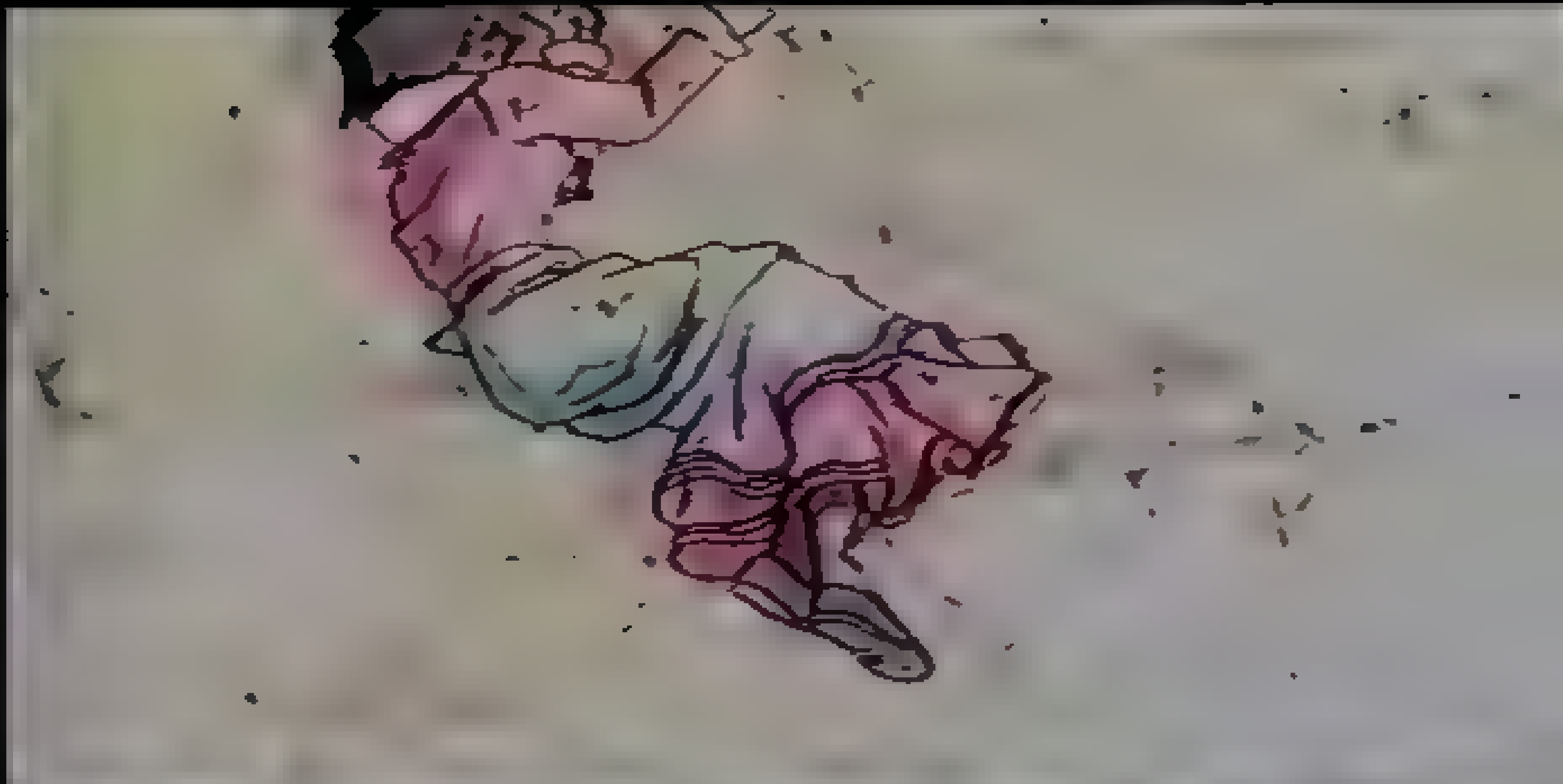

He's not...playing fair.

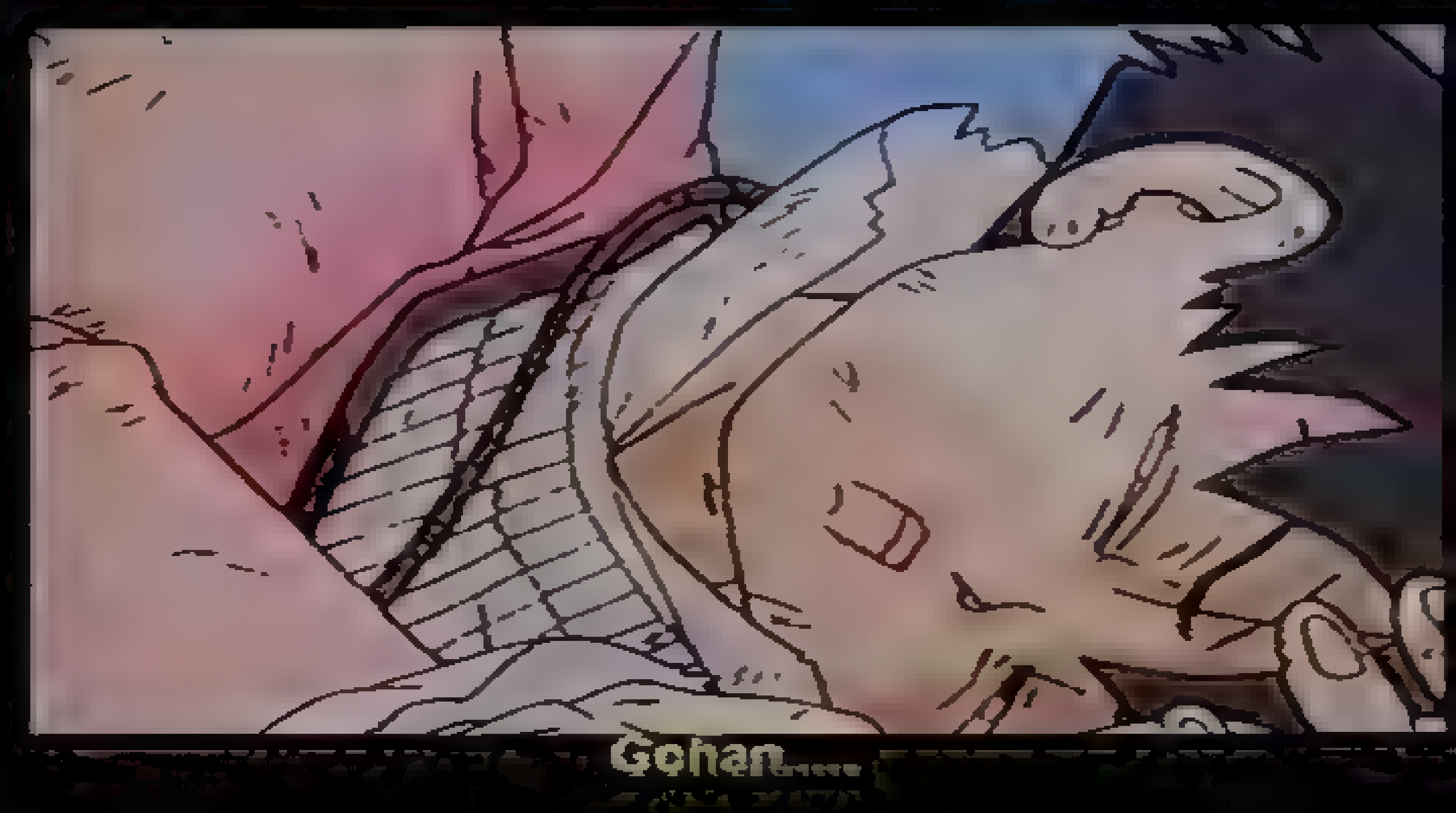










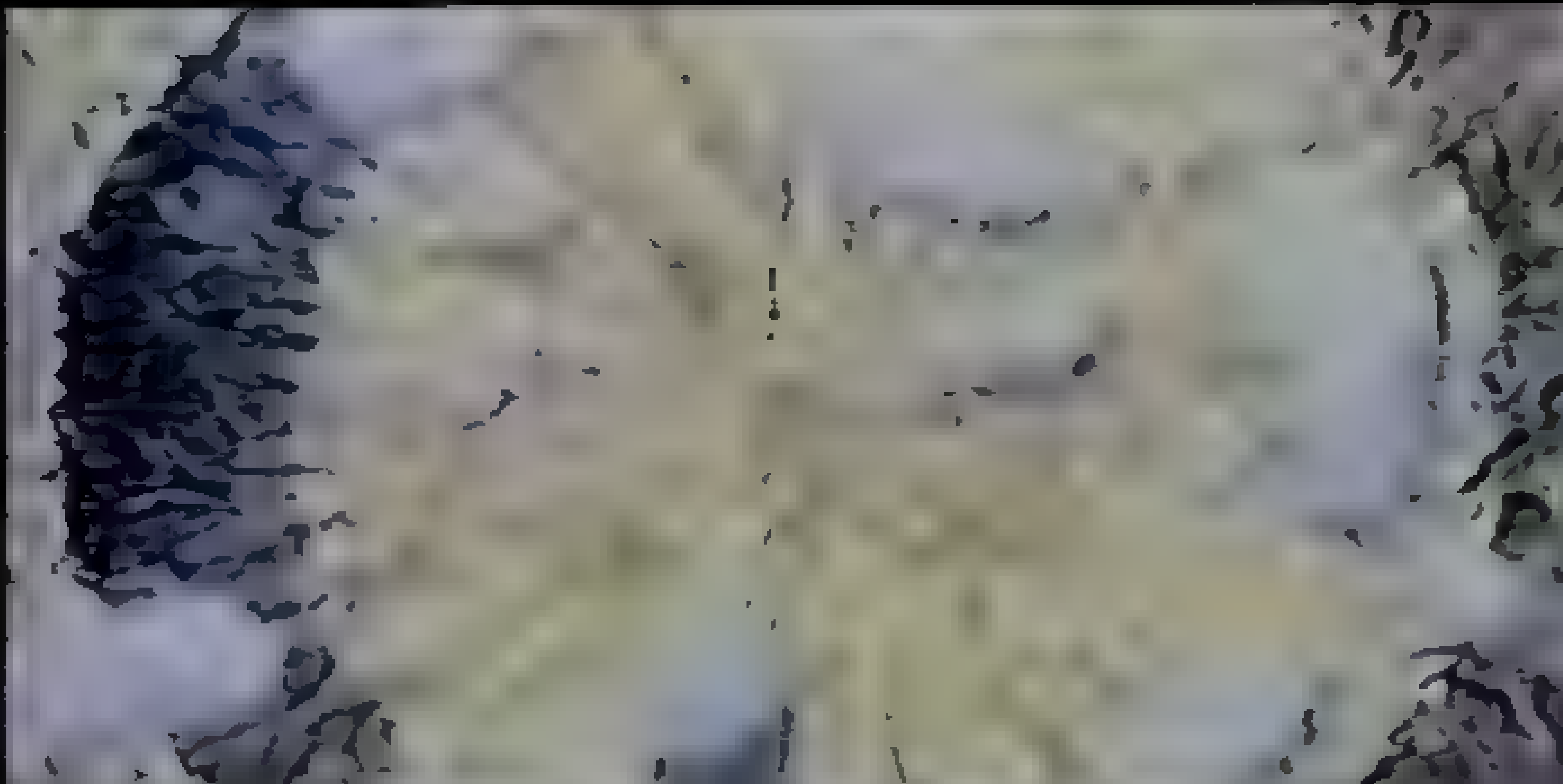

Gohan.....



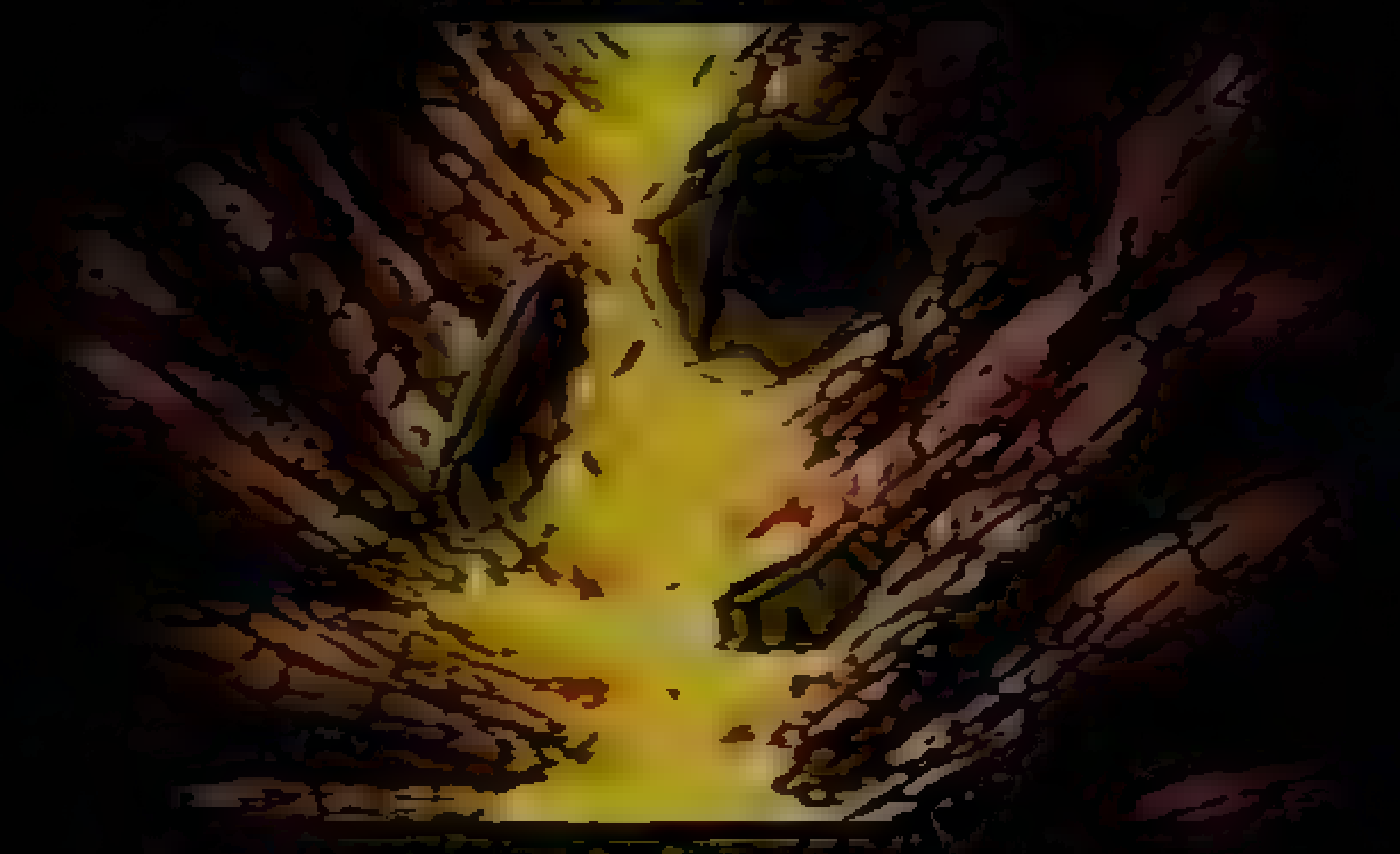


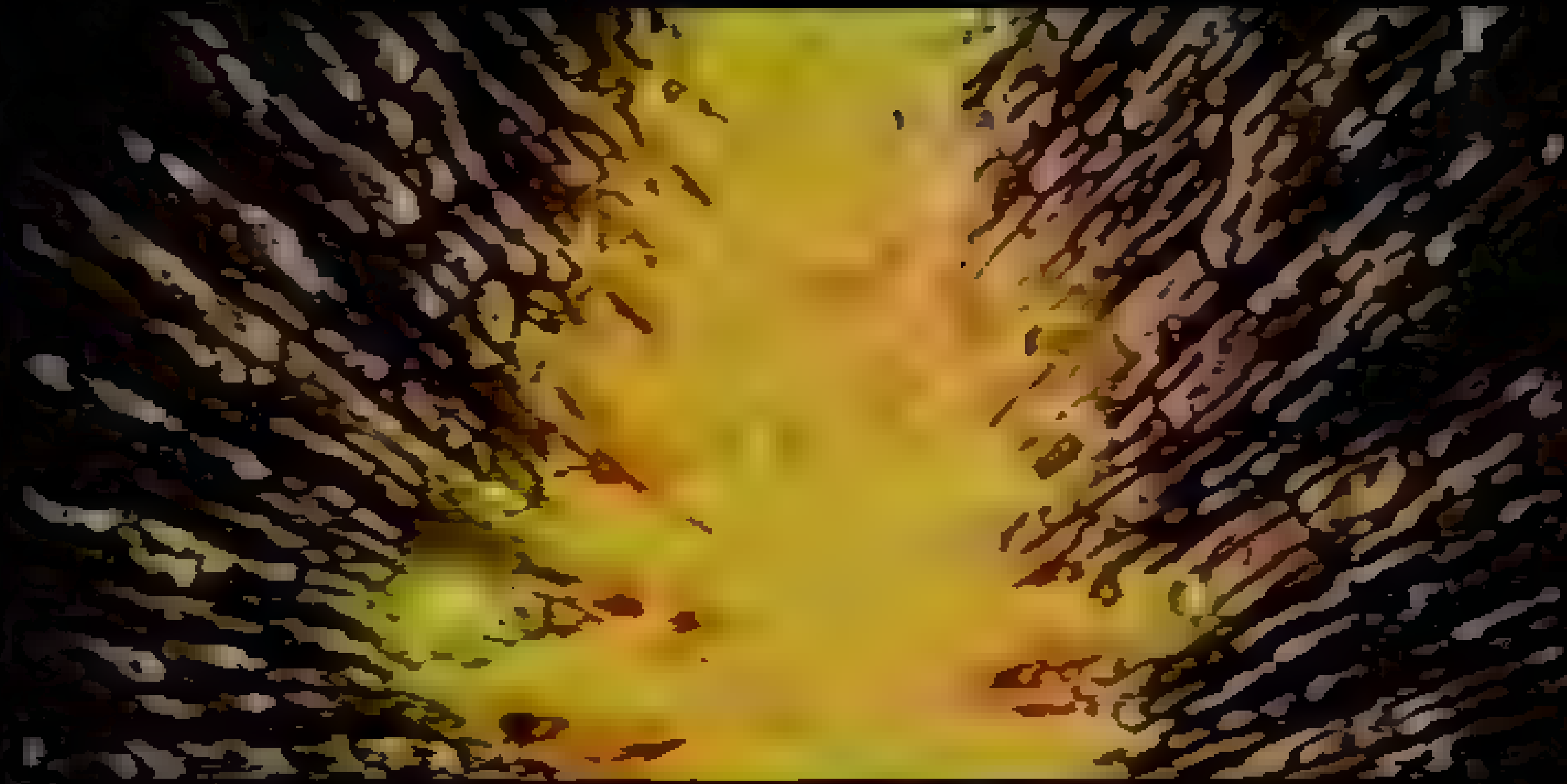


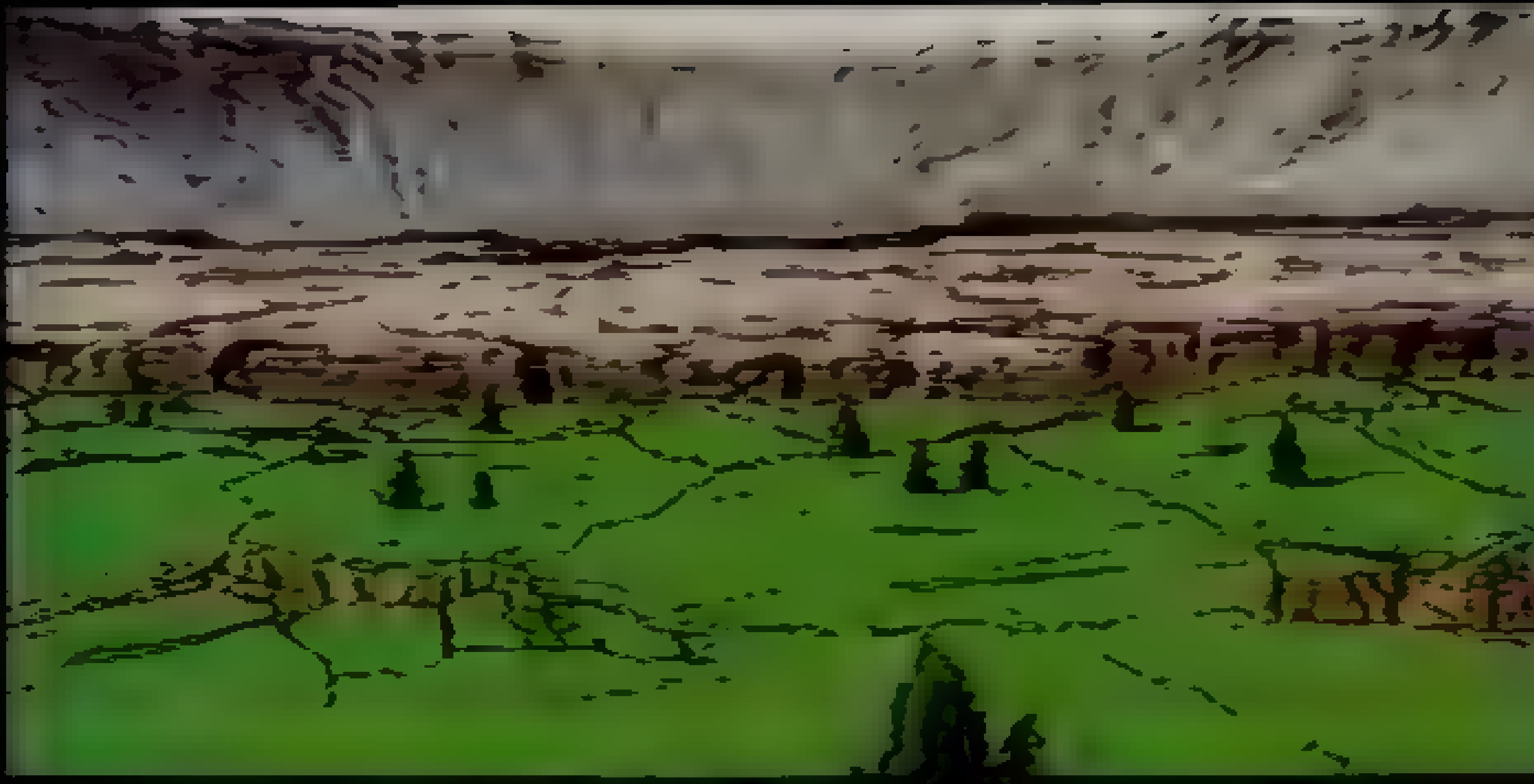


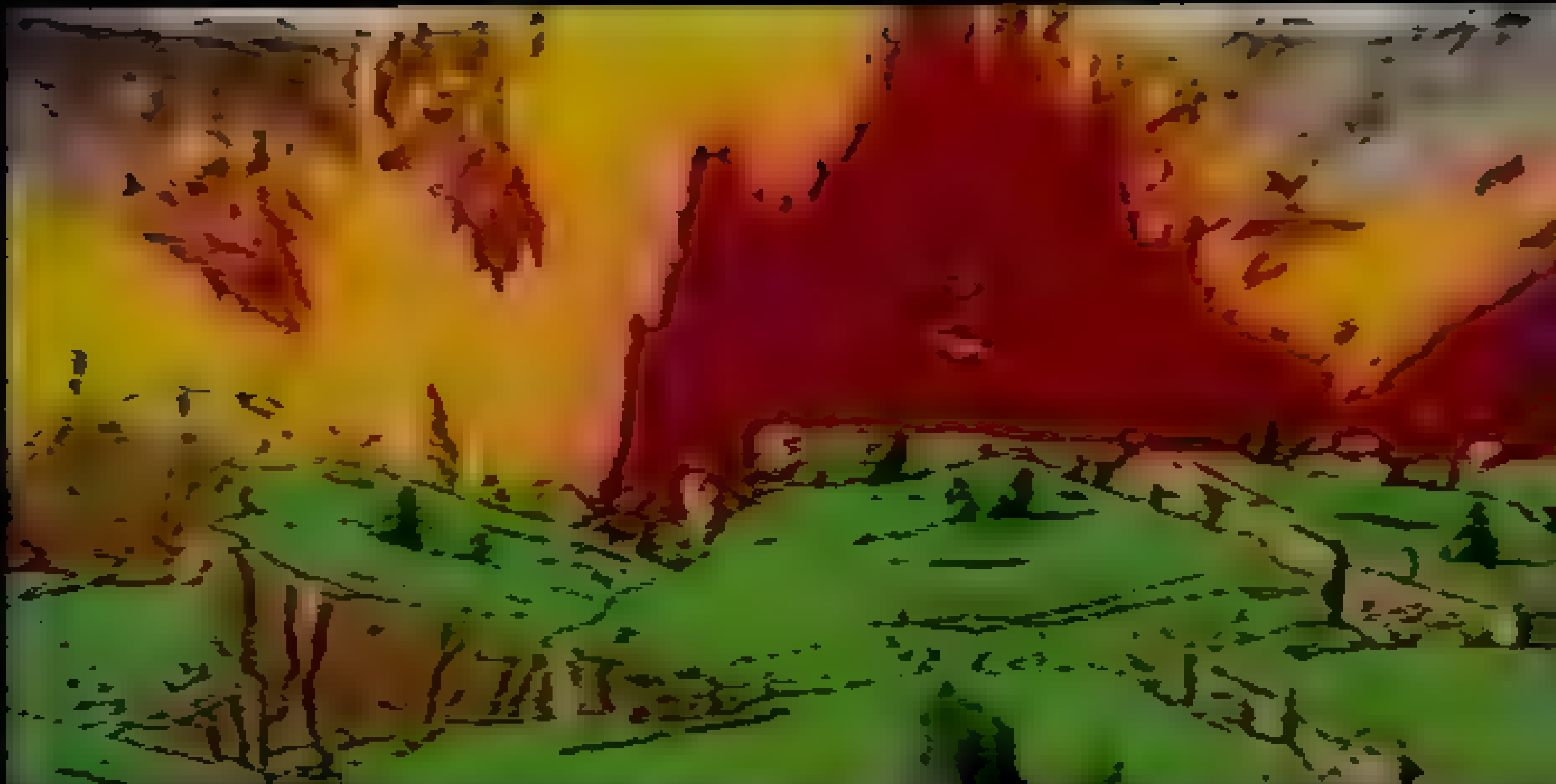




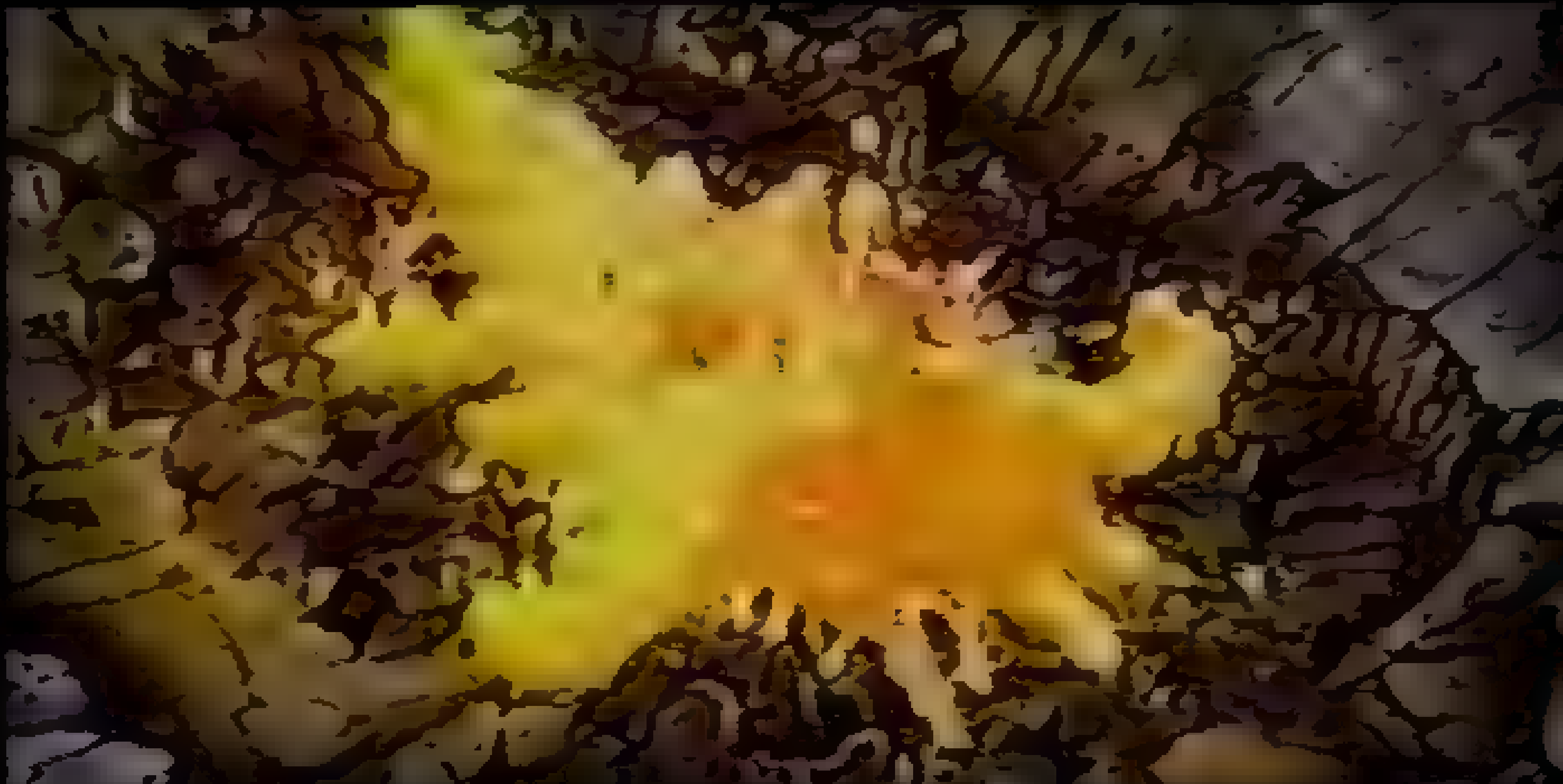




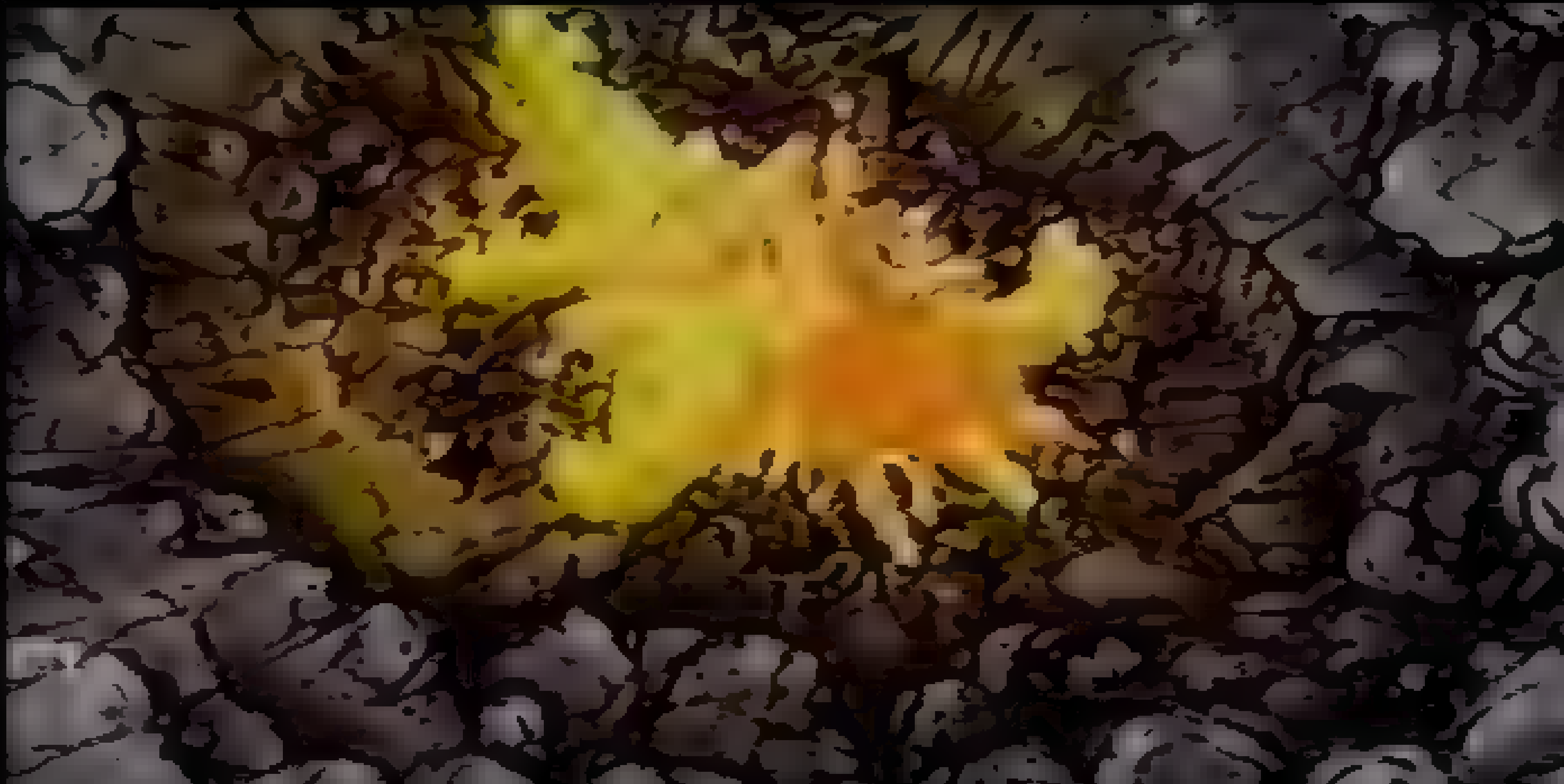




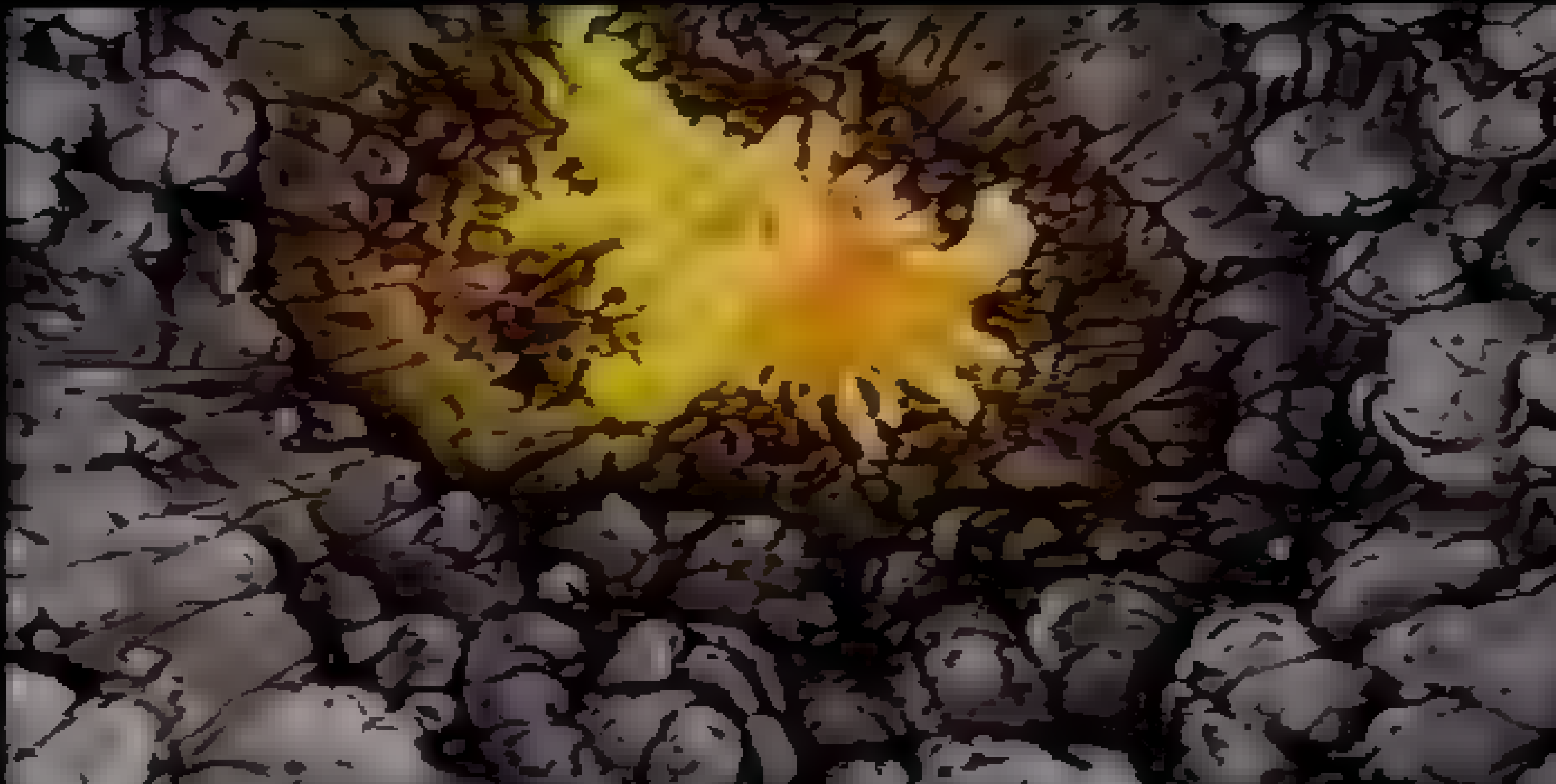






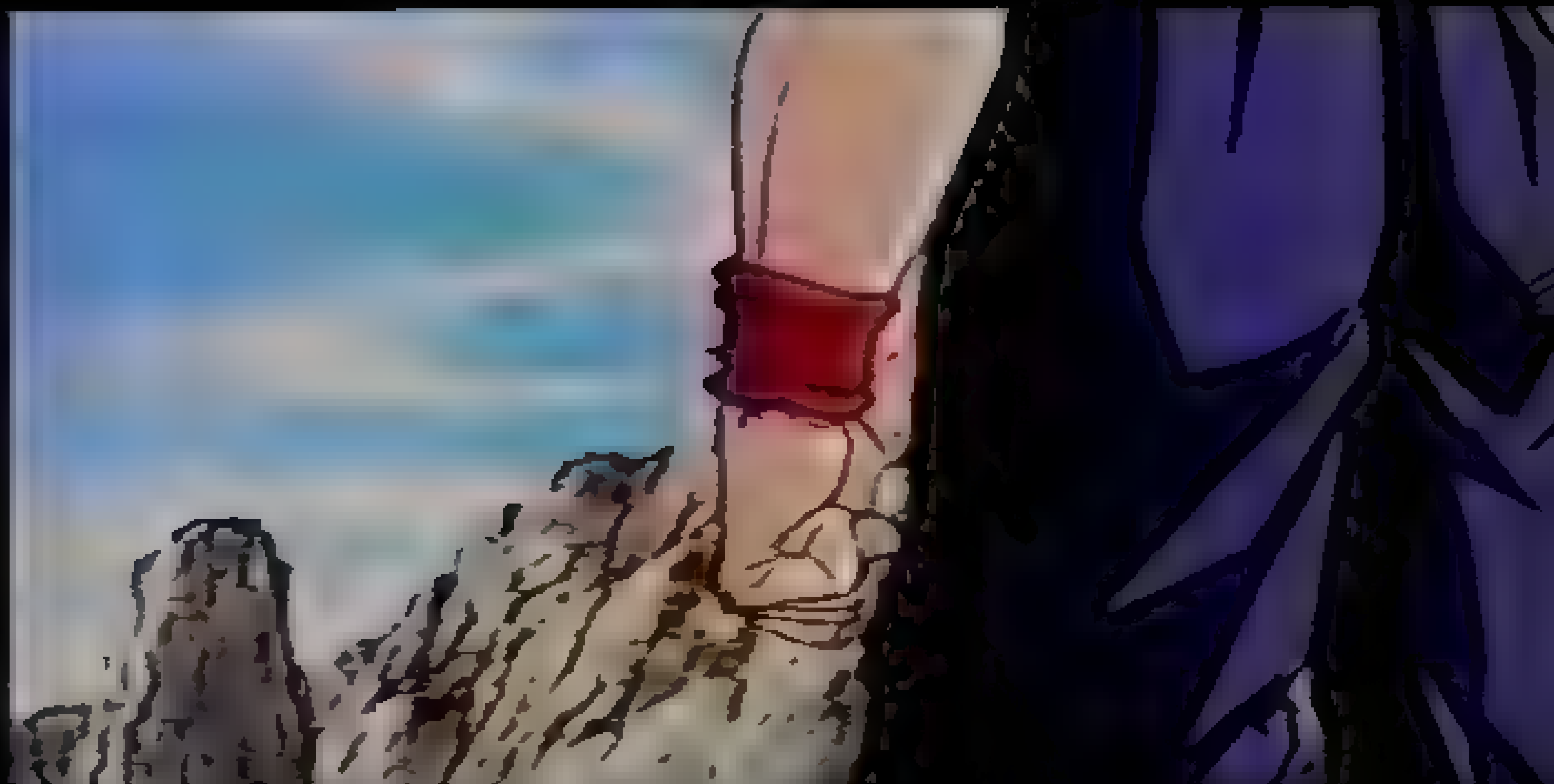


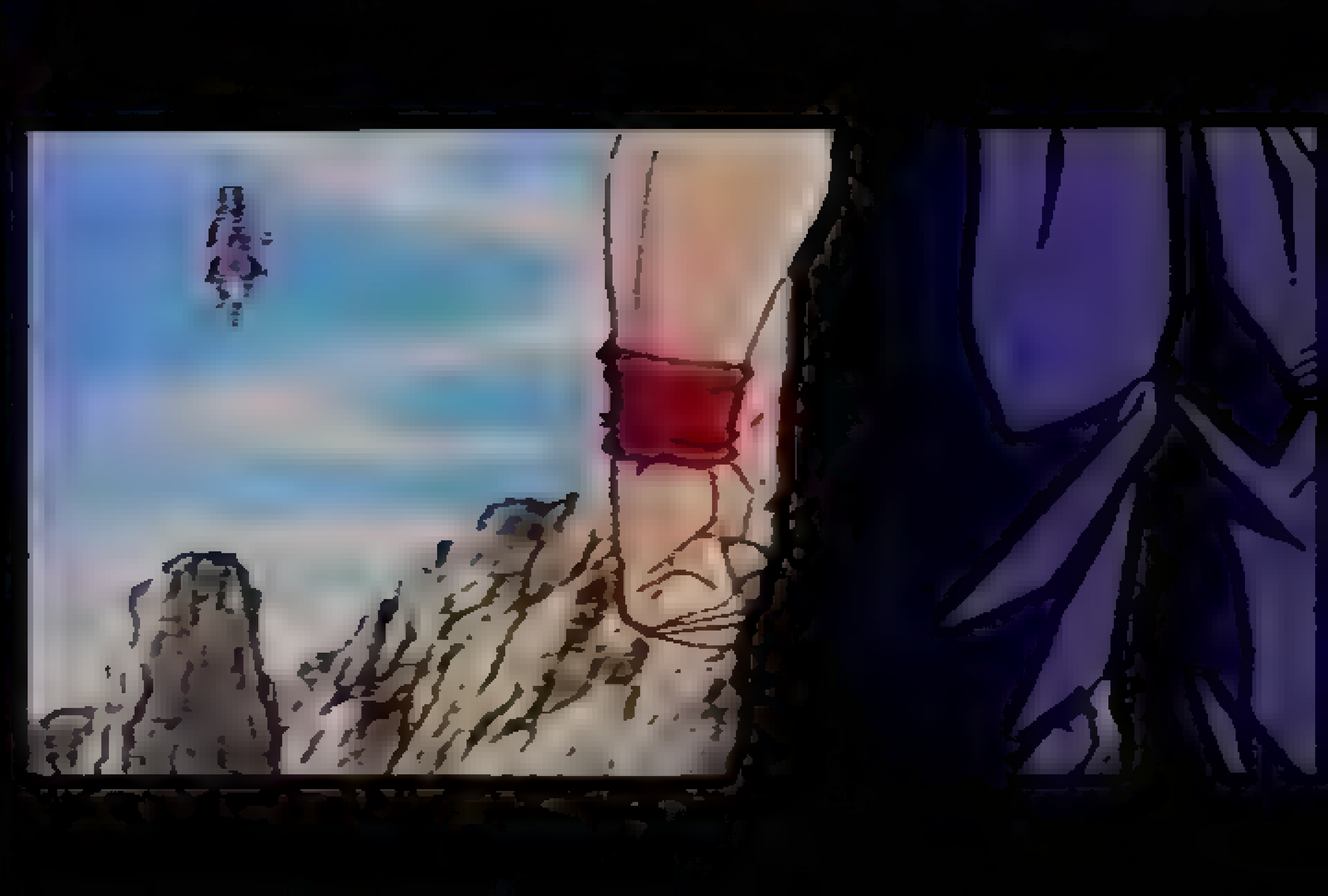




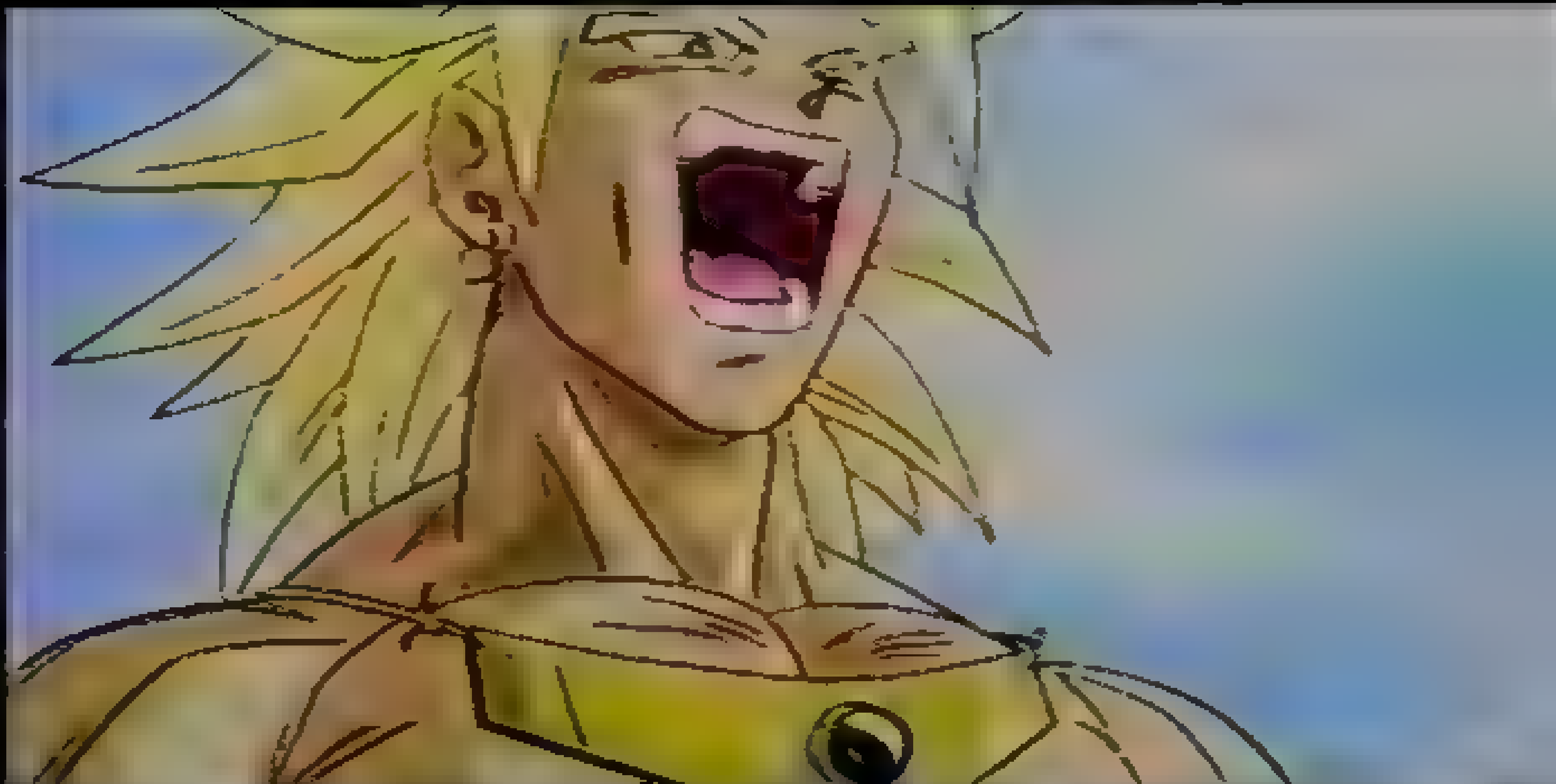


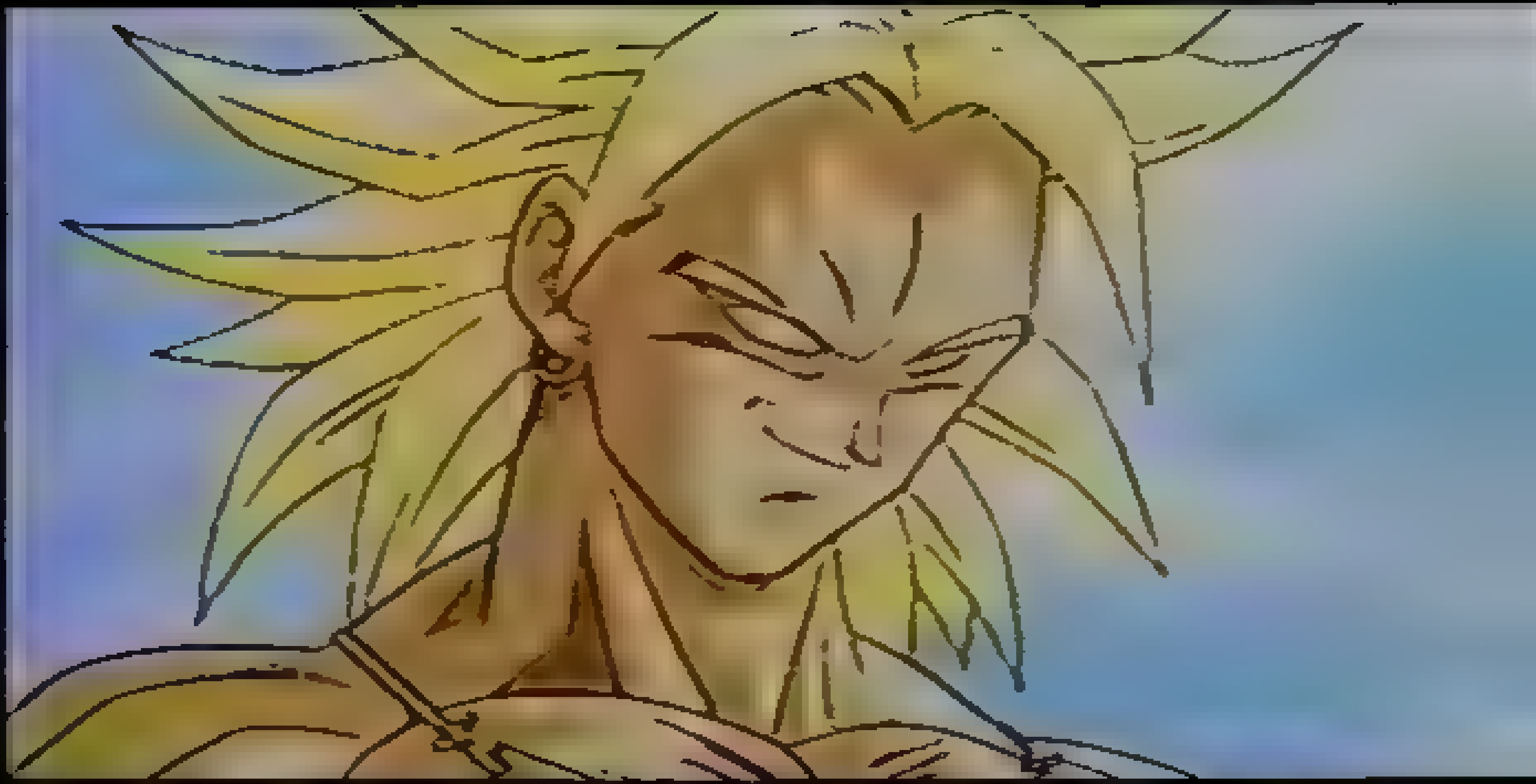




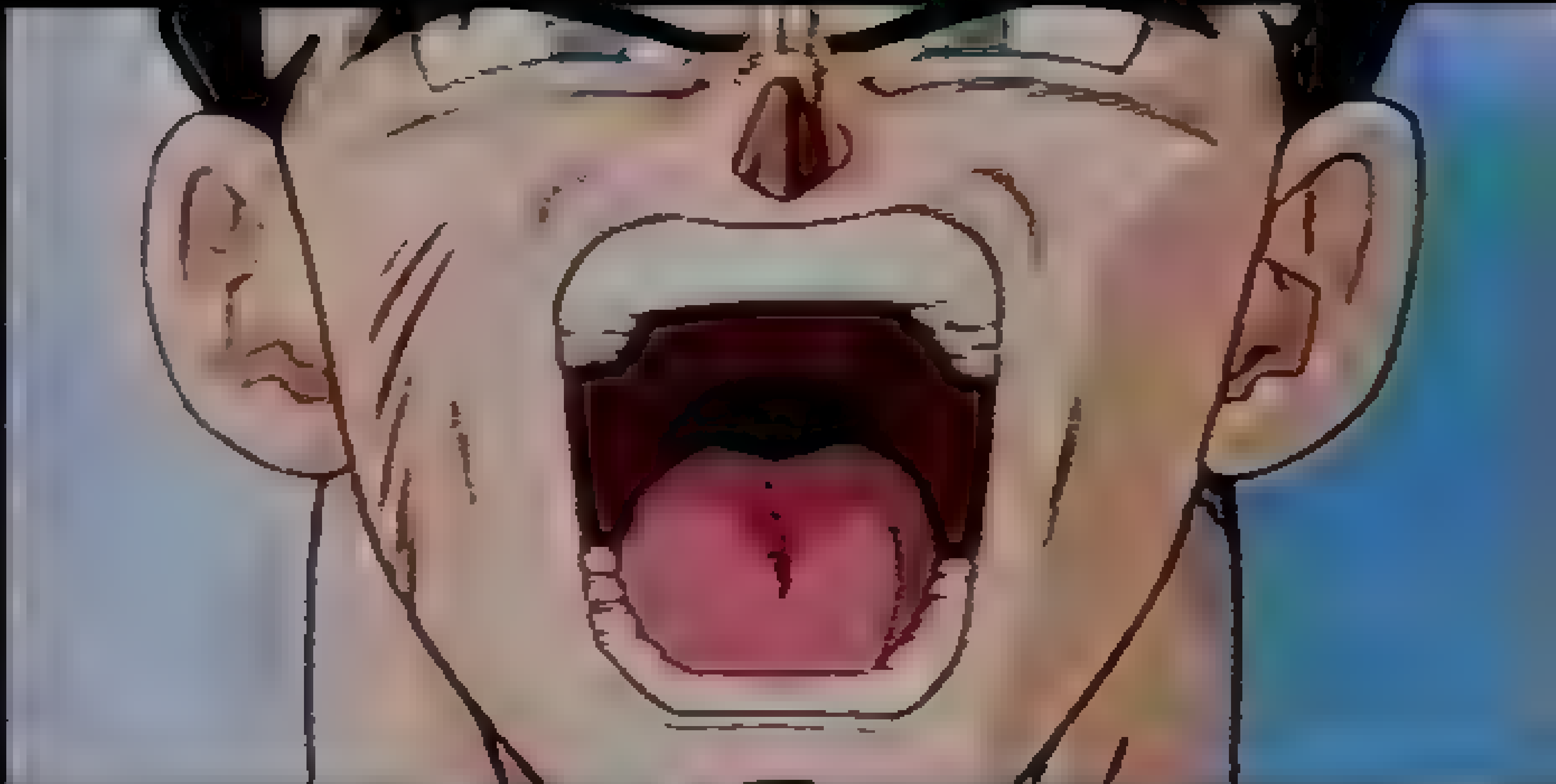




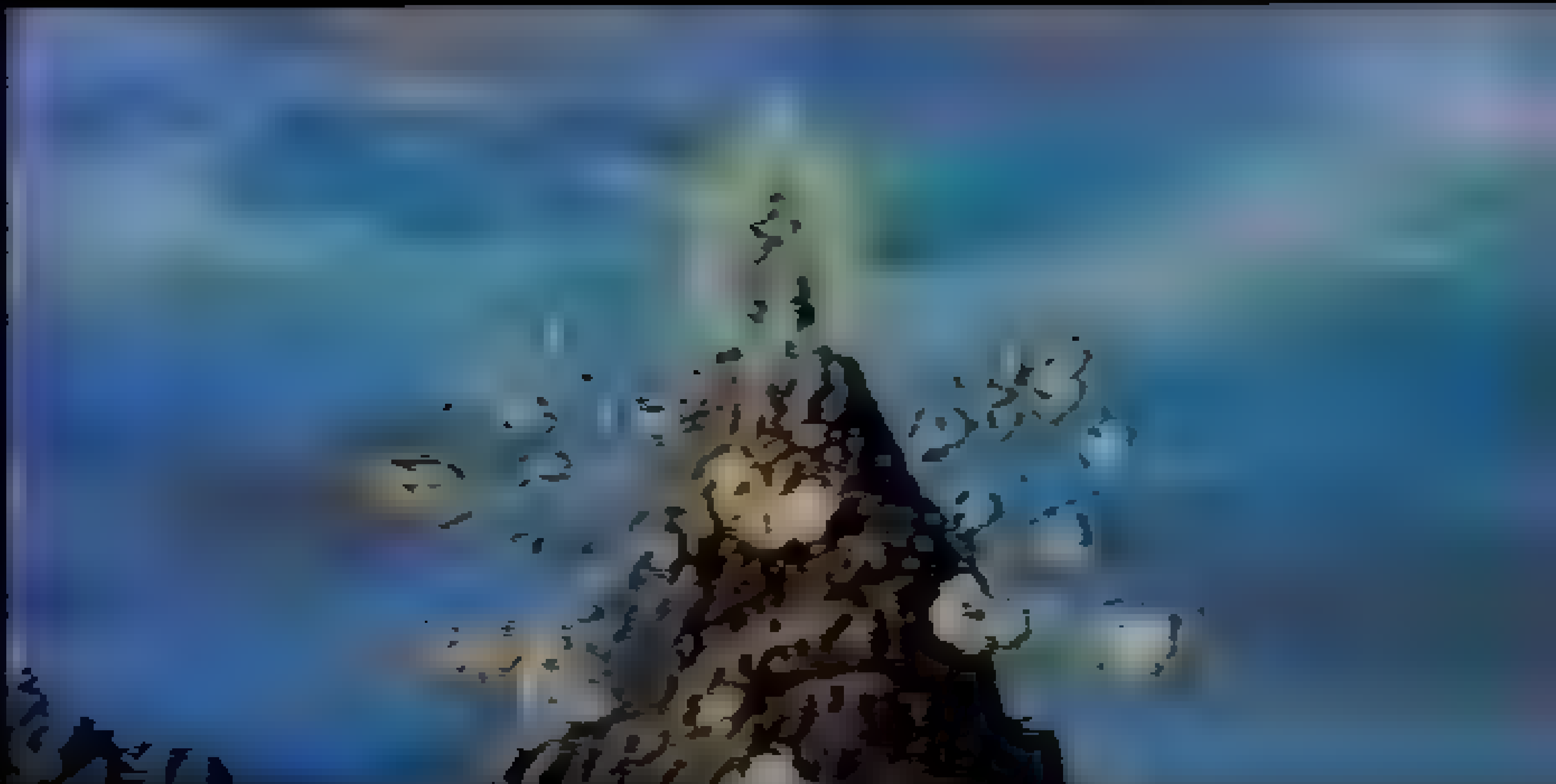


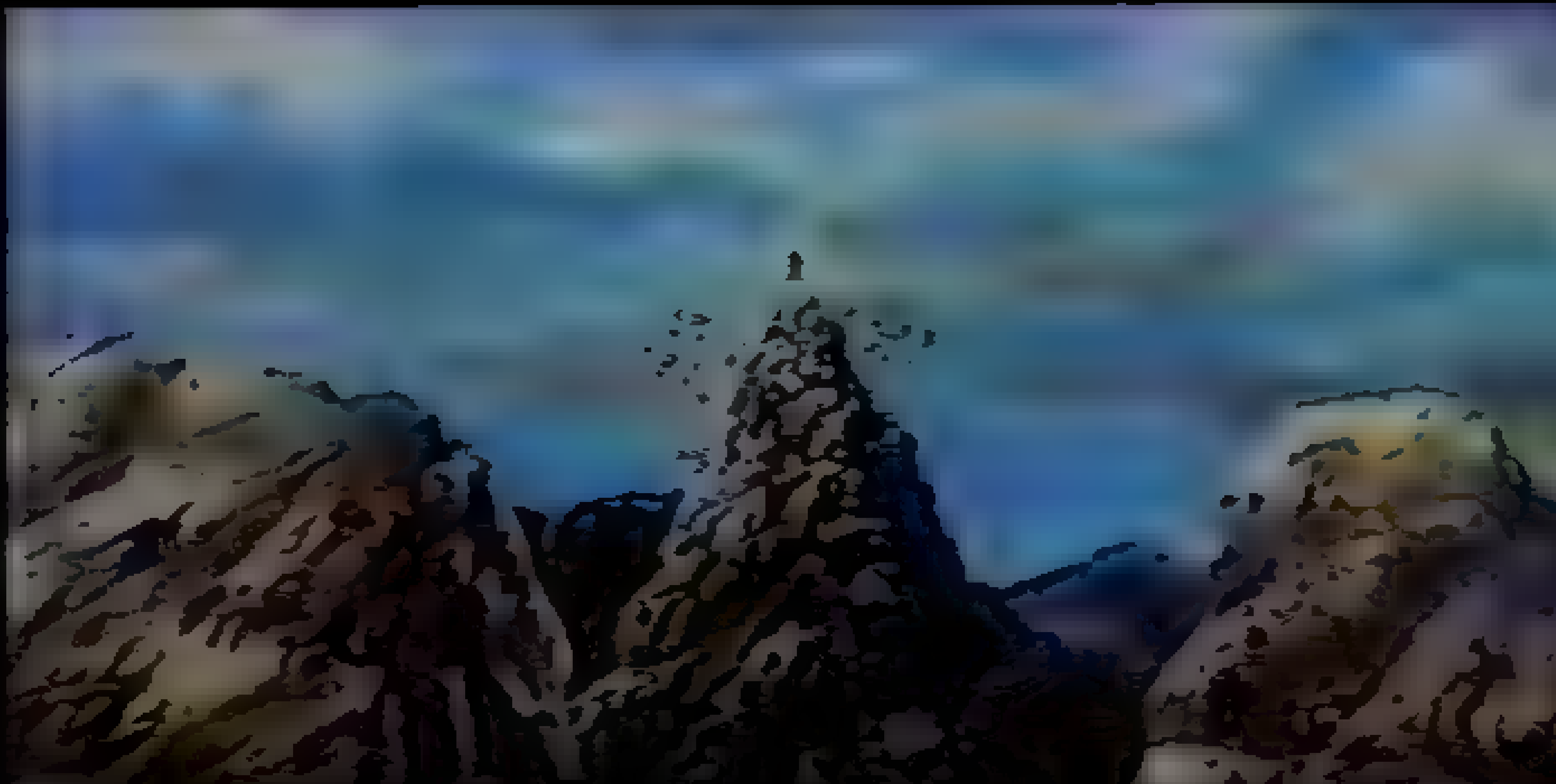






















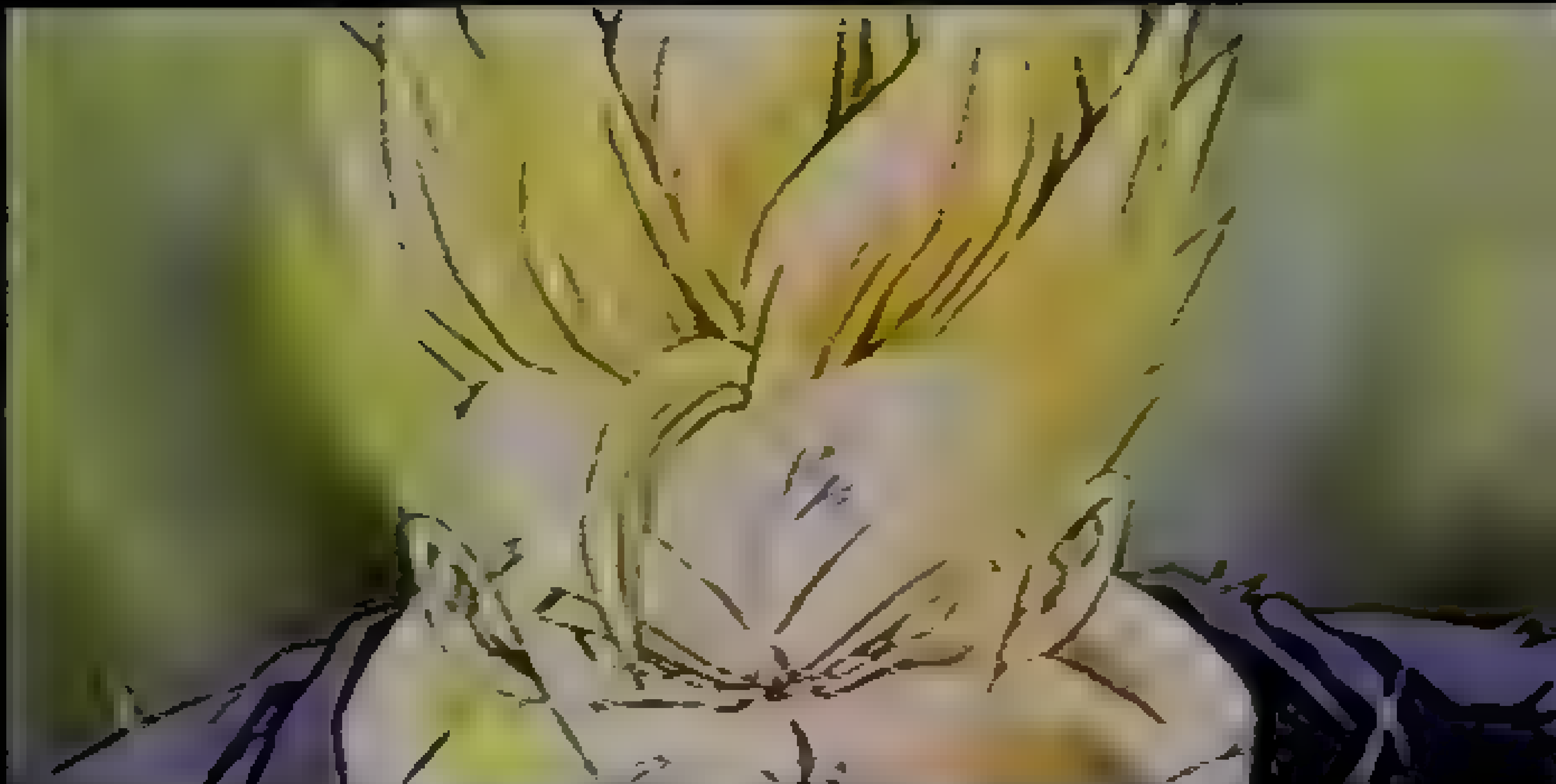


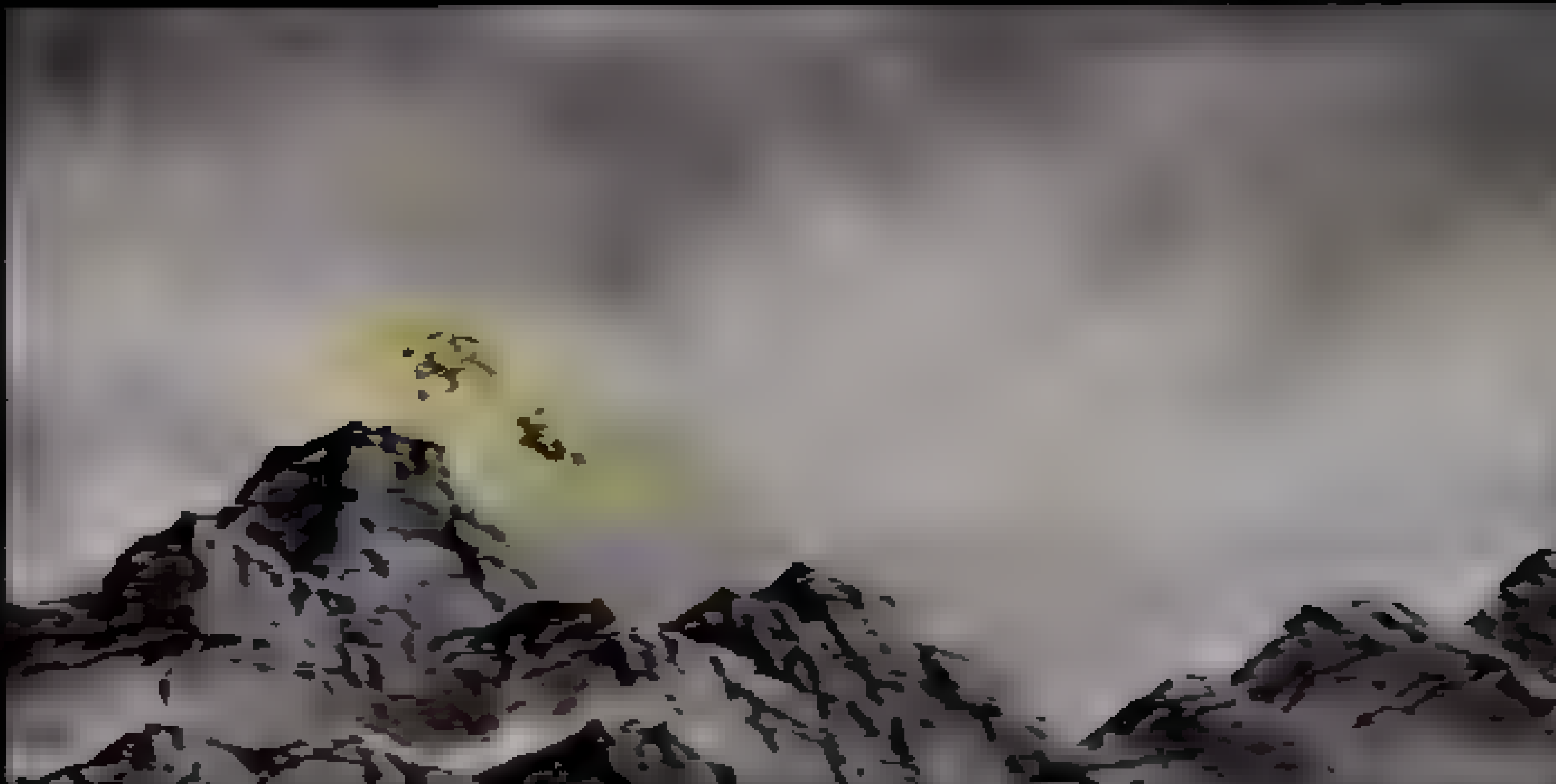












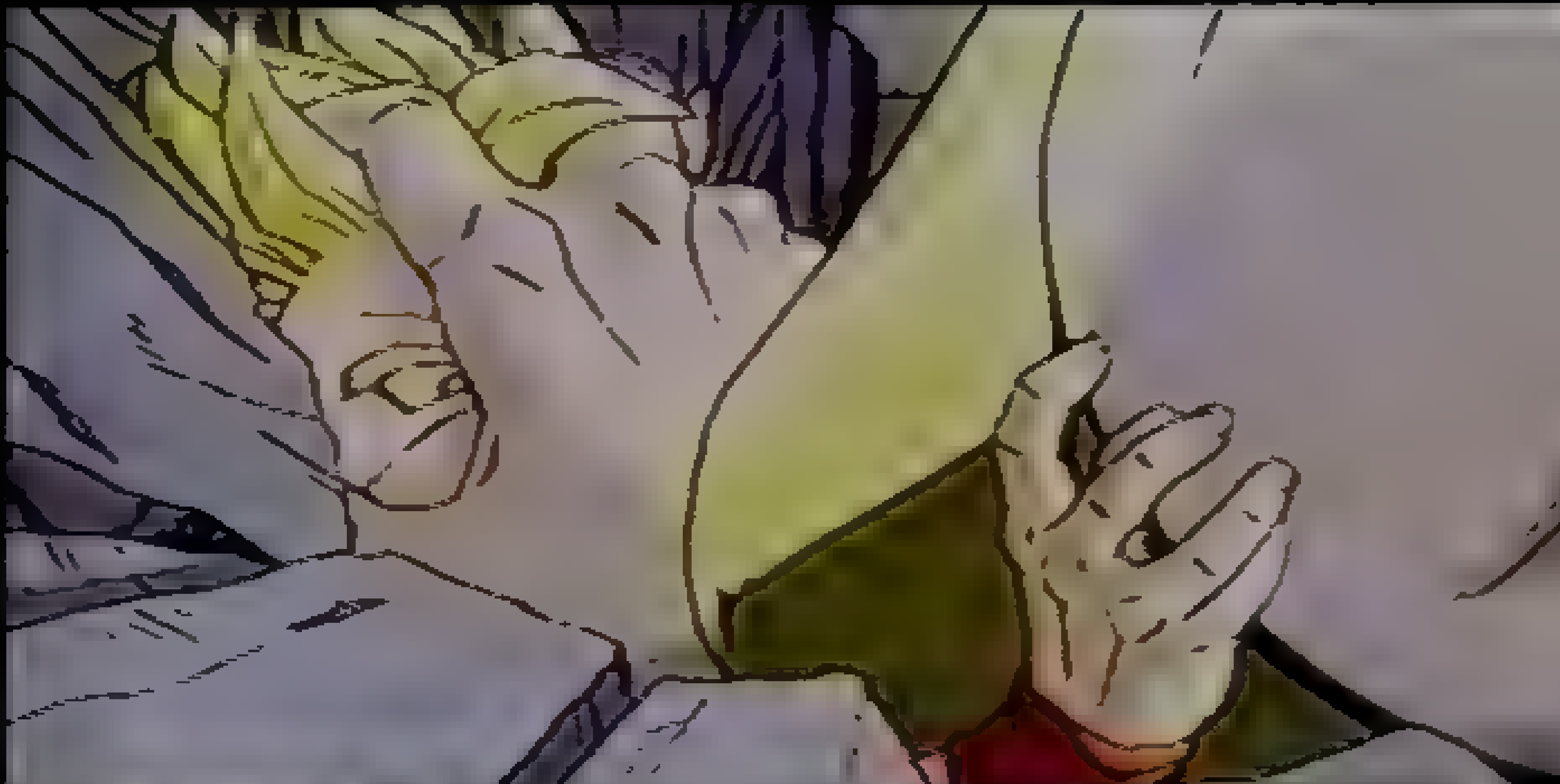




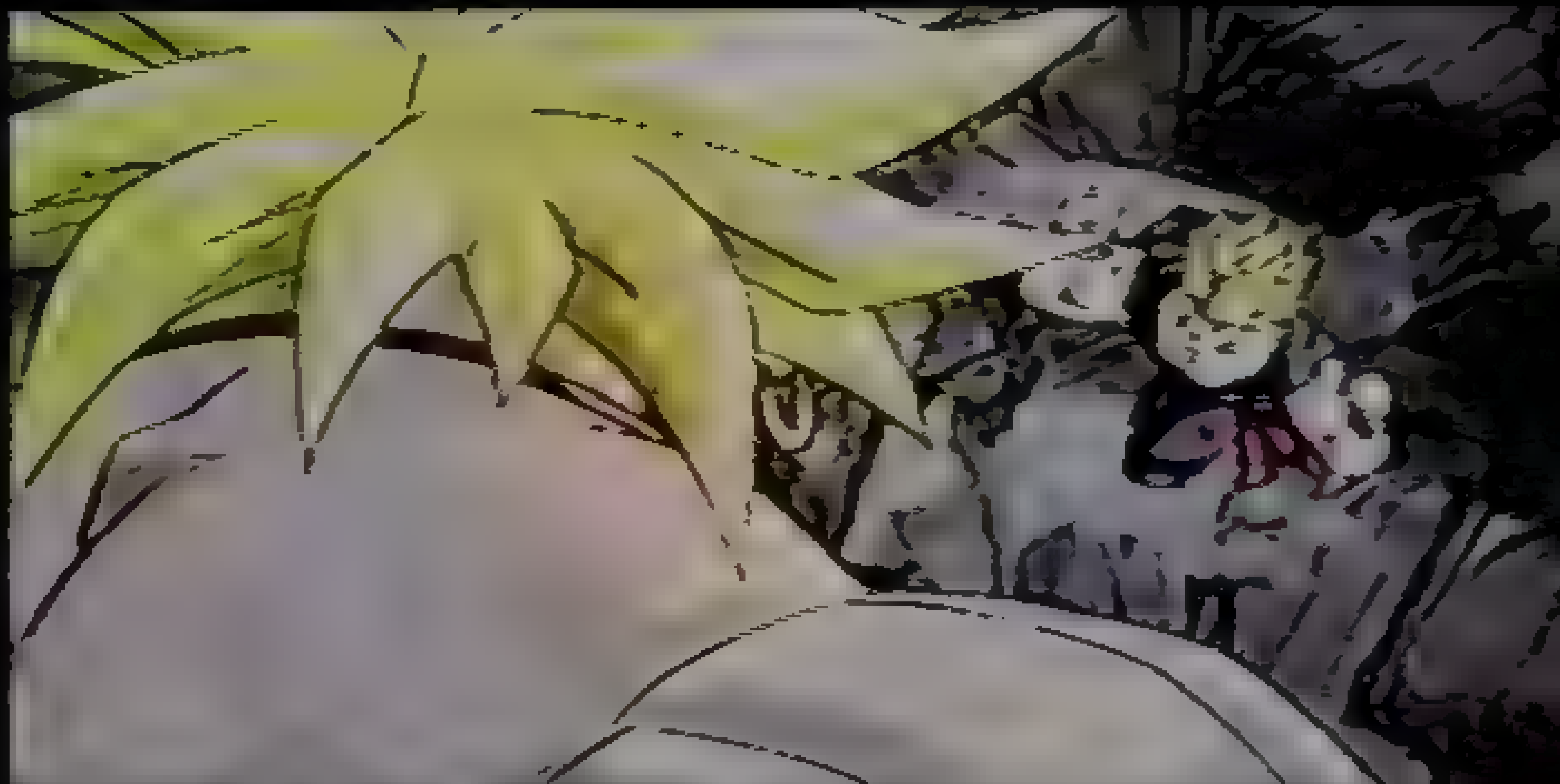


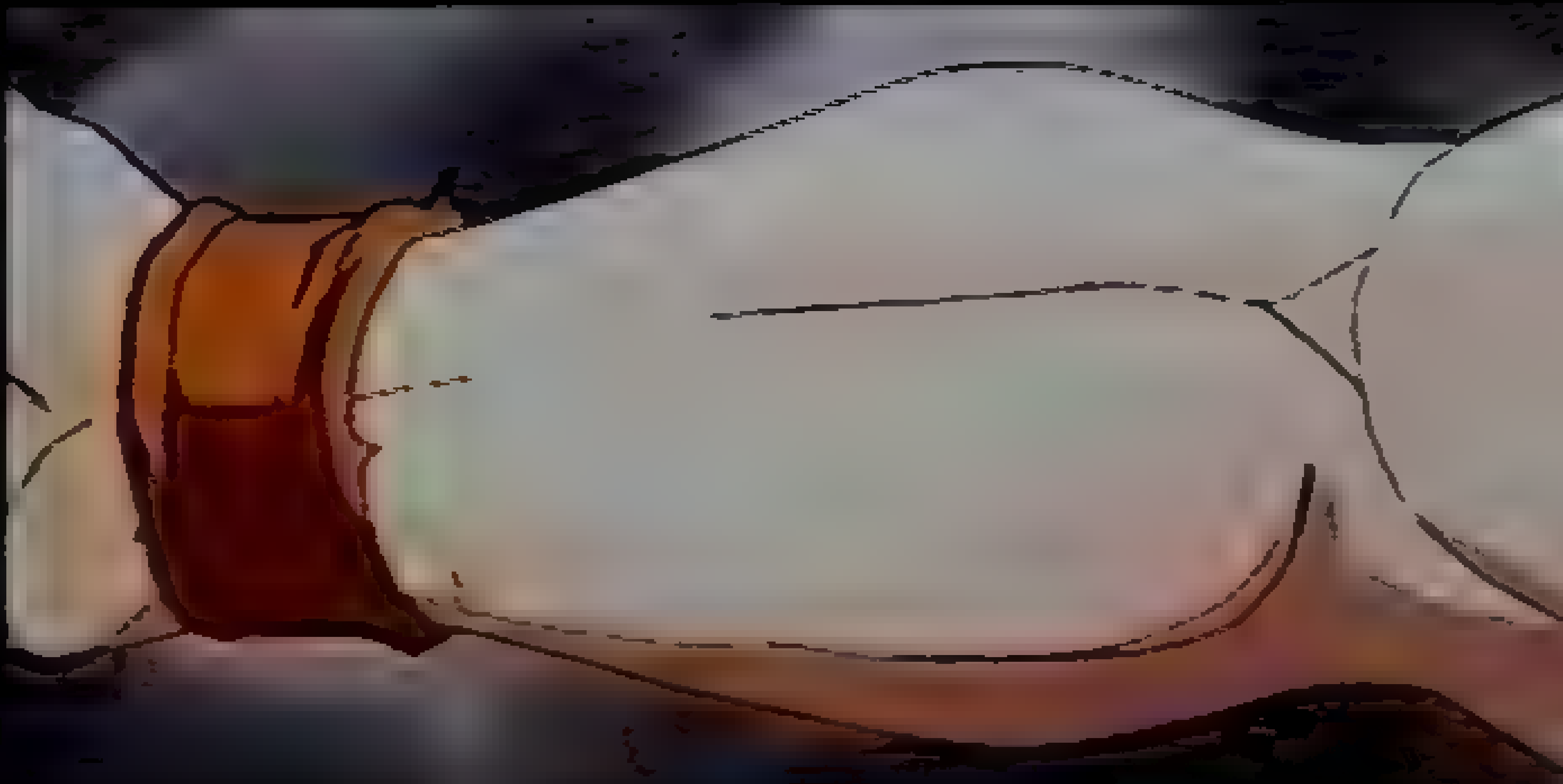


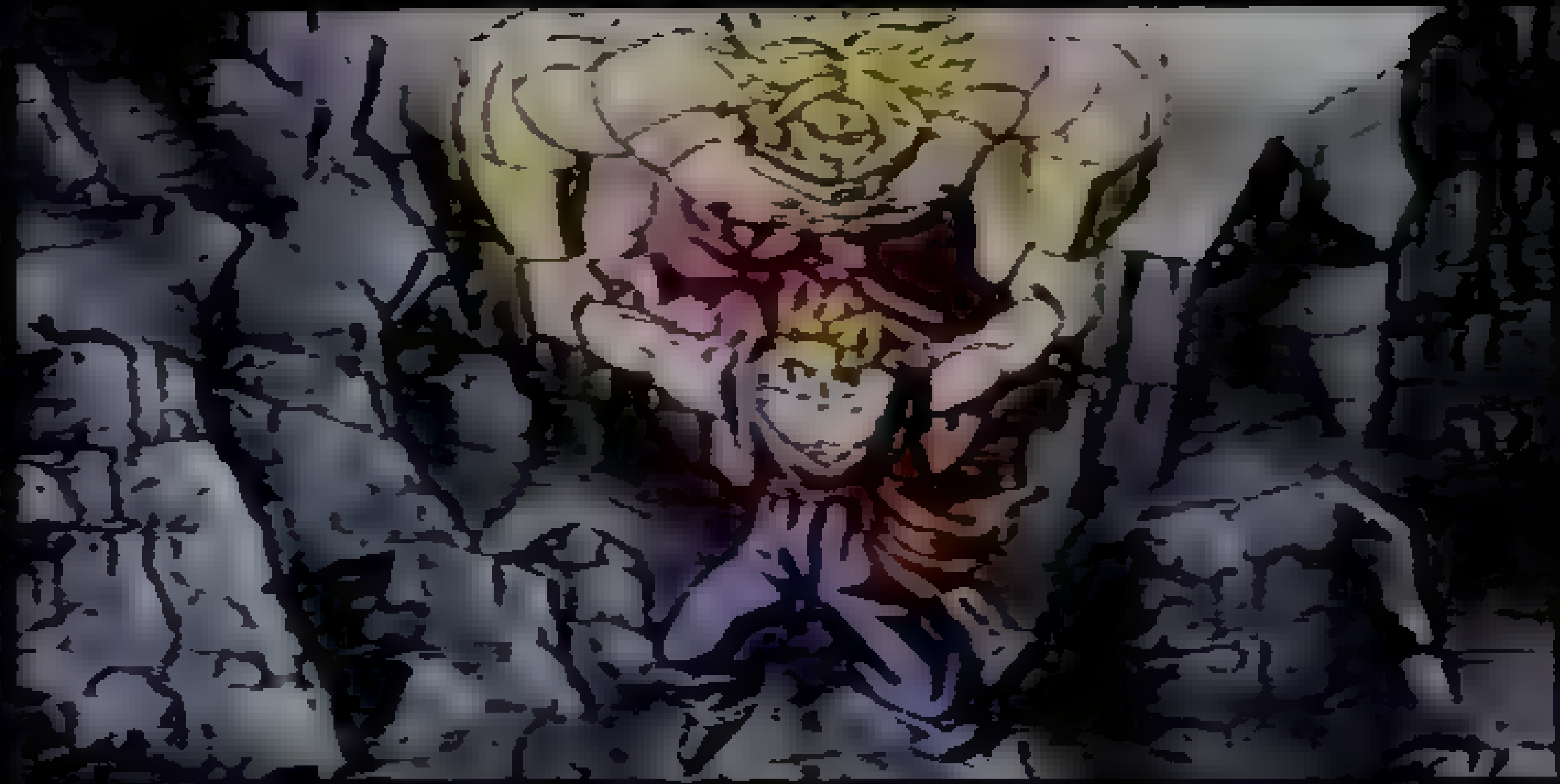


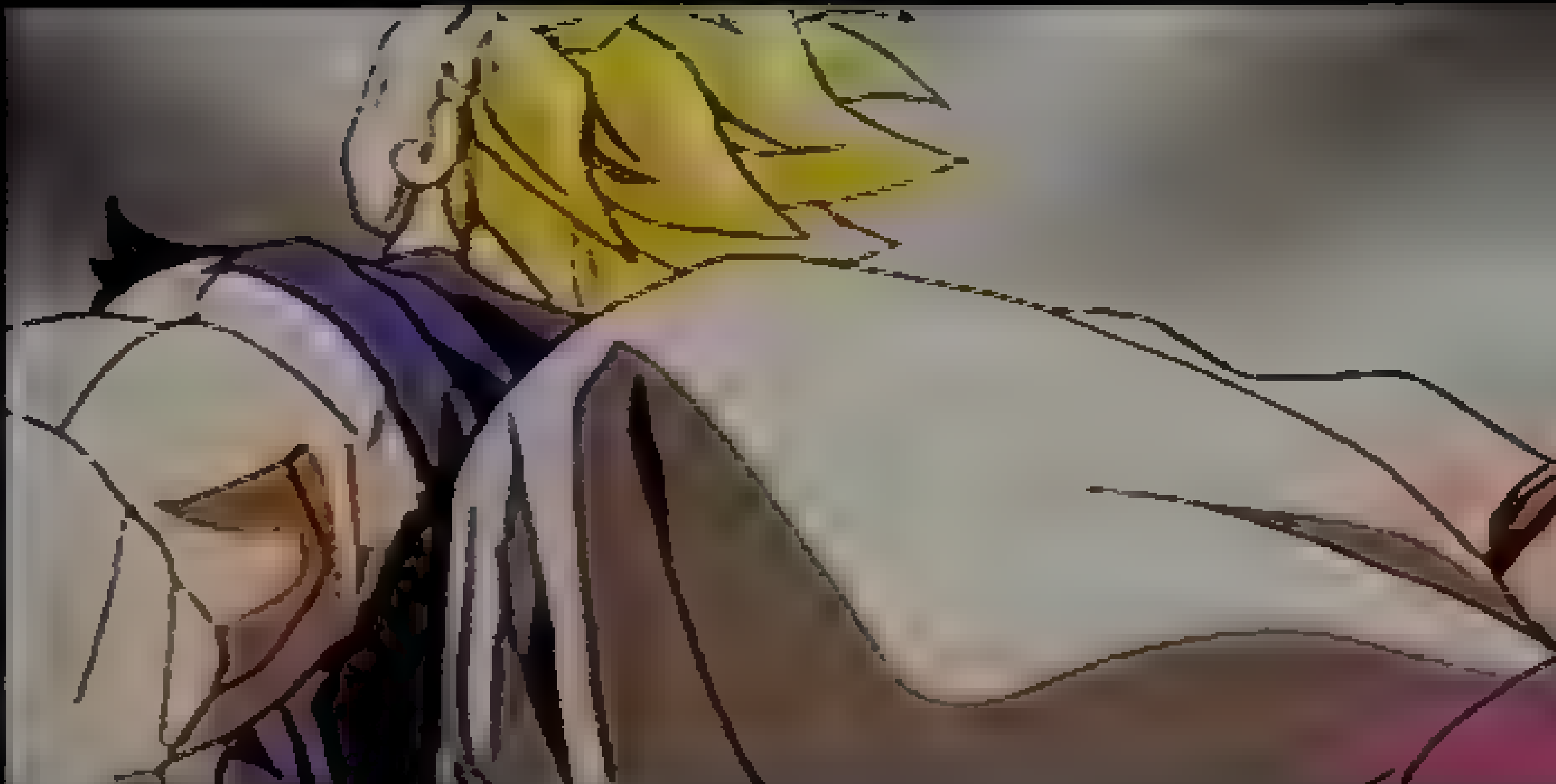




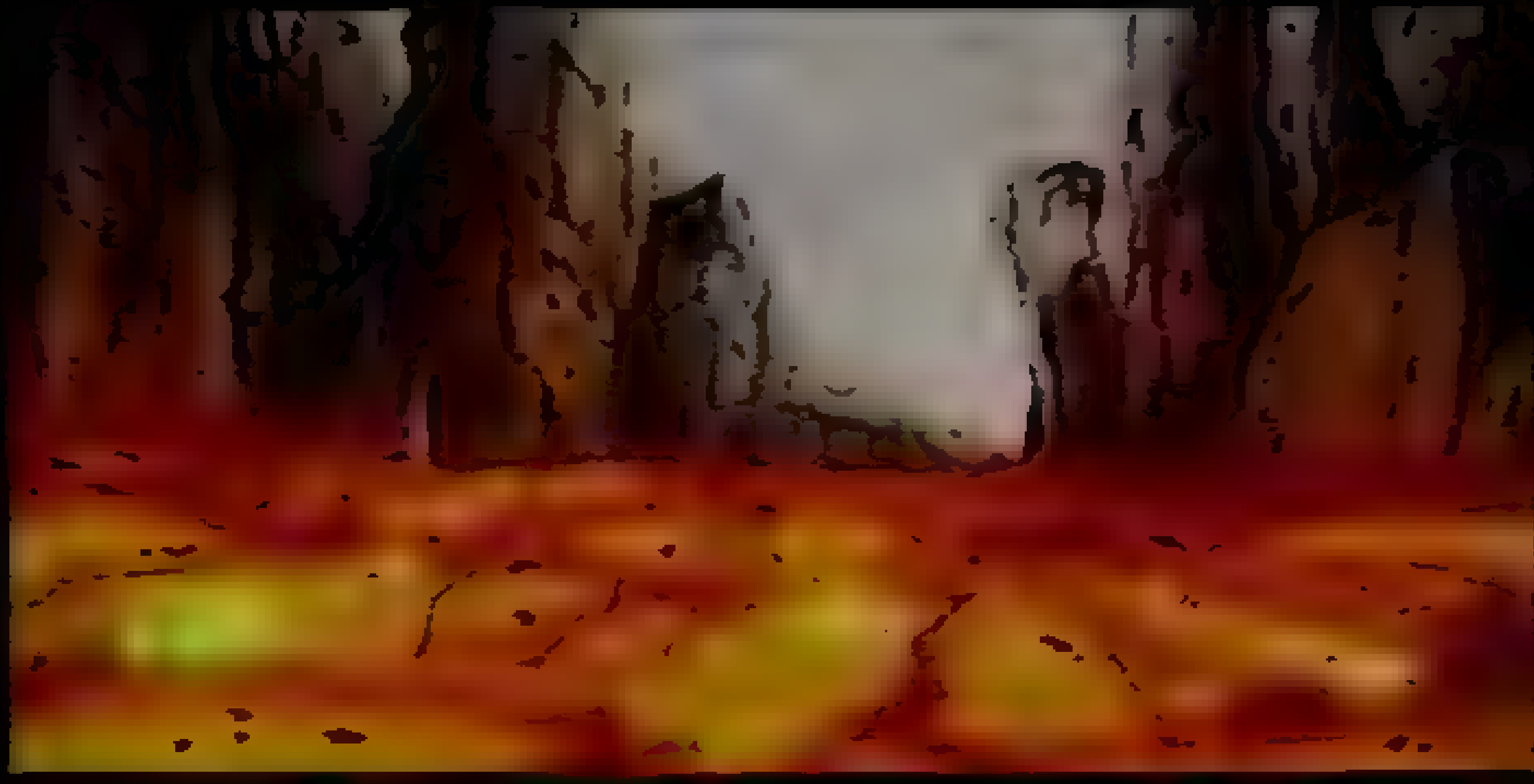




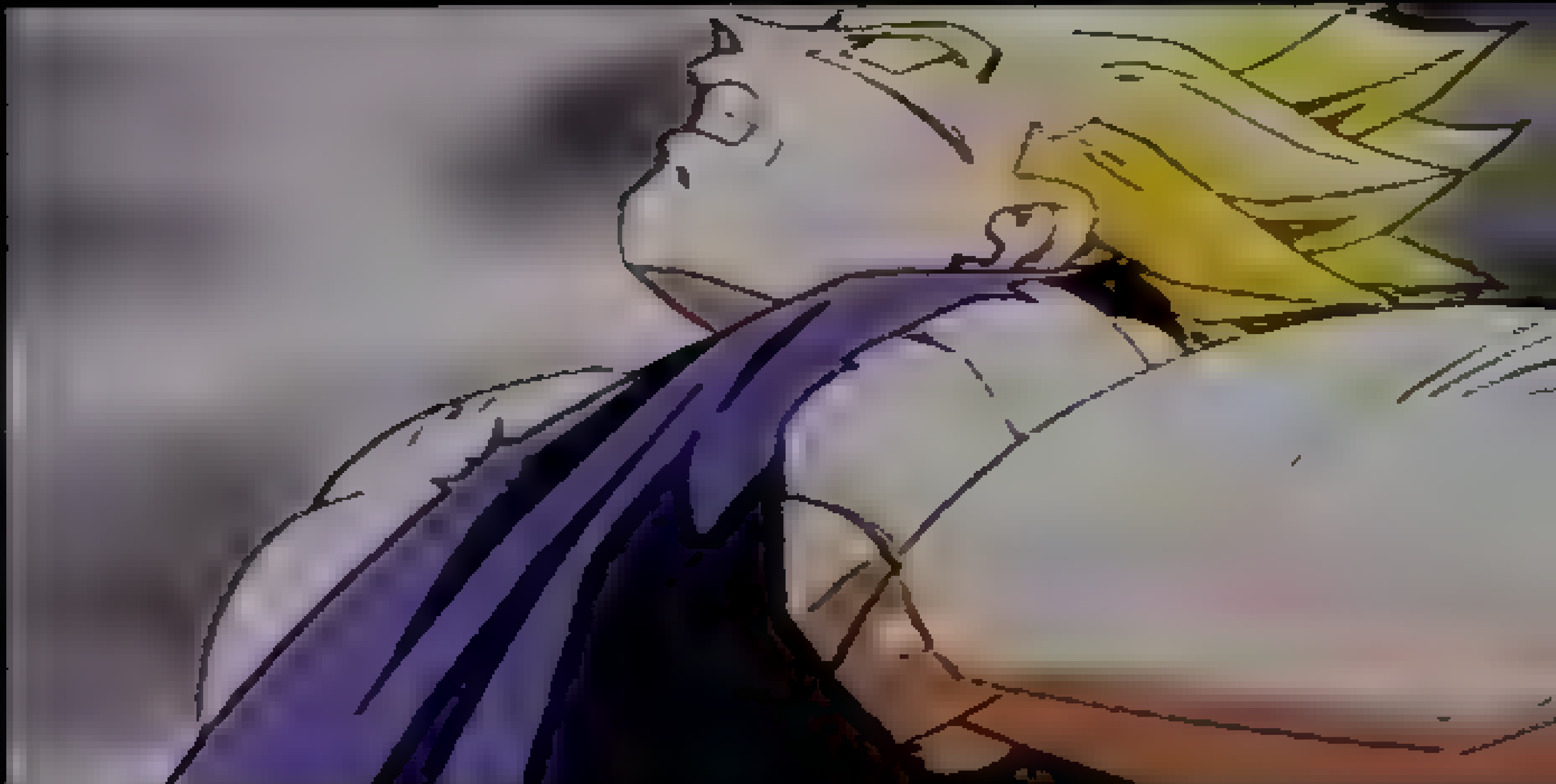


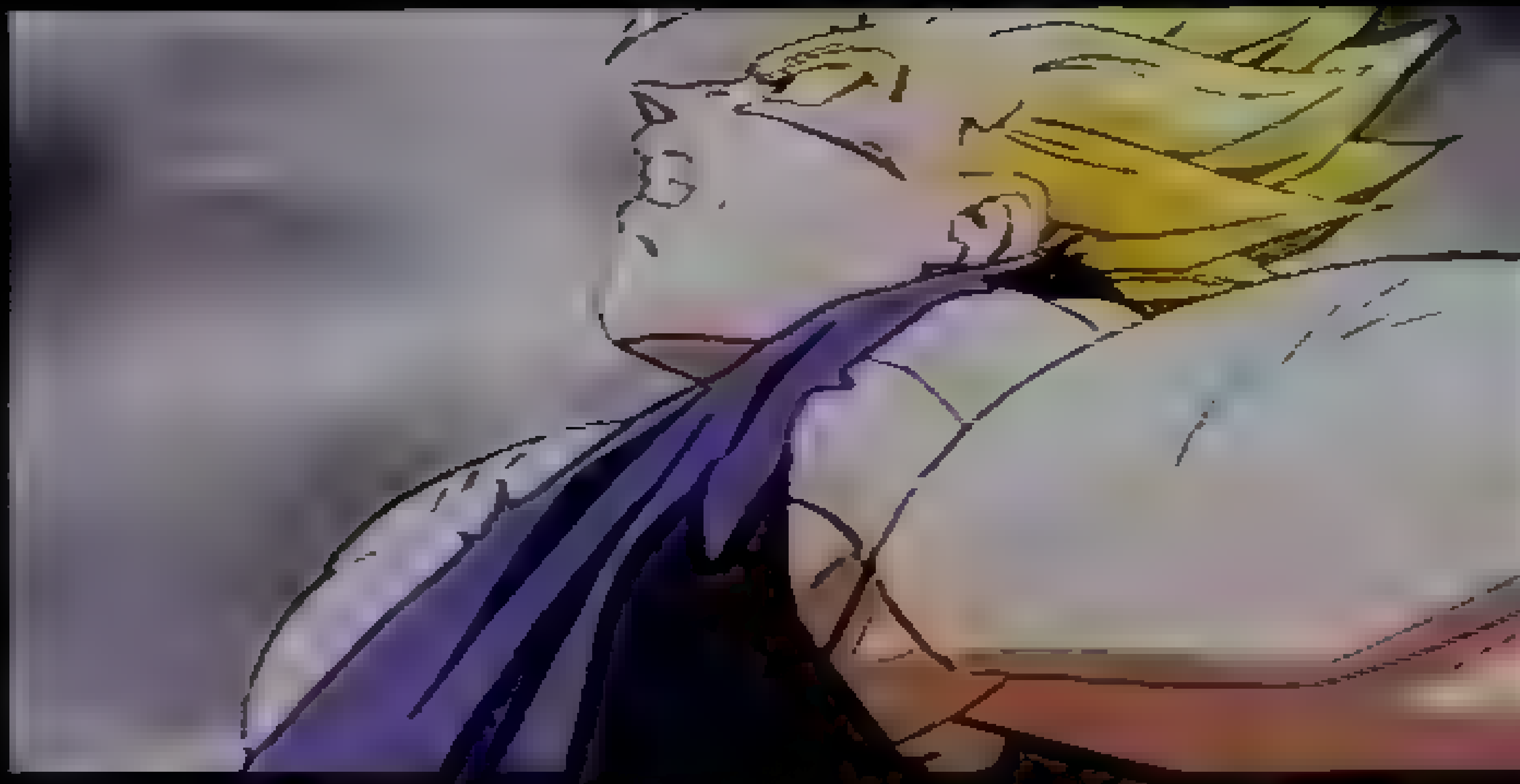


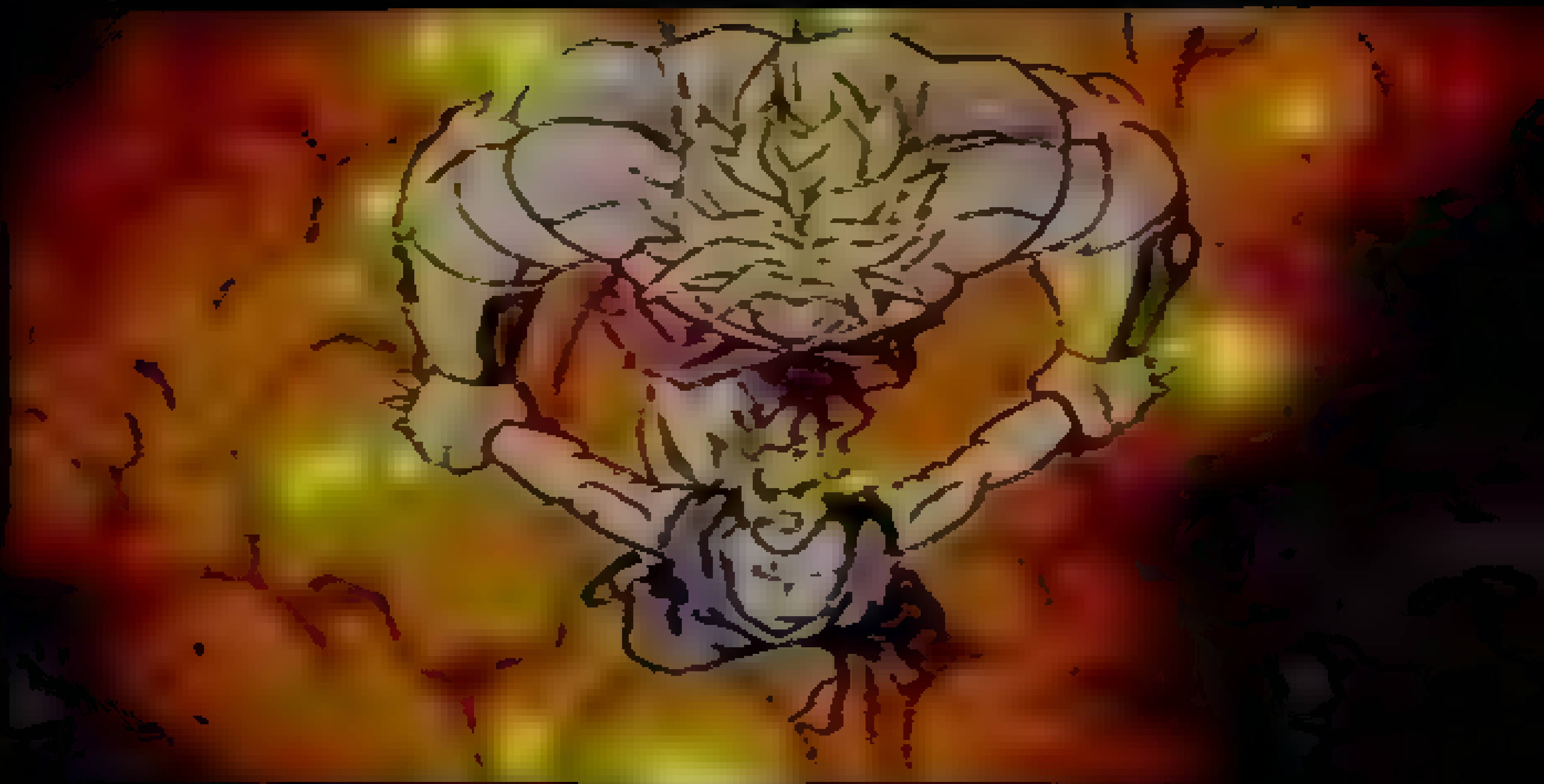




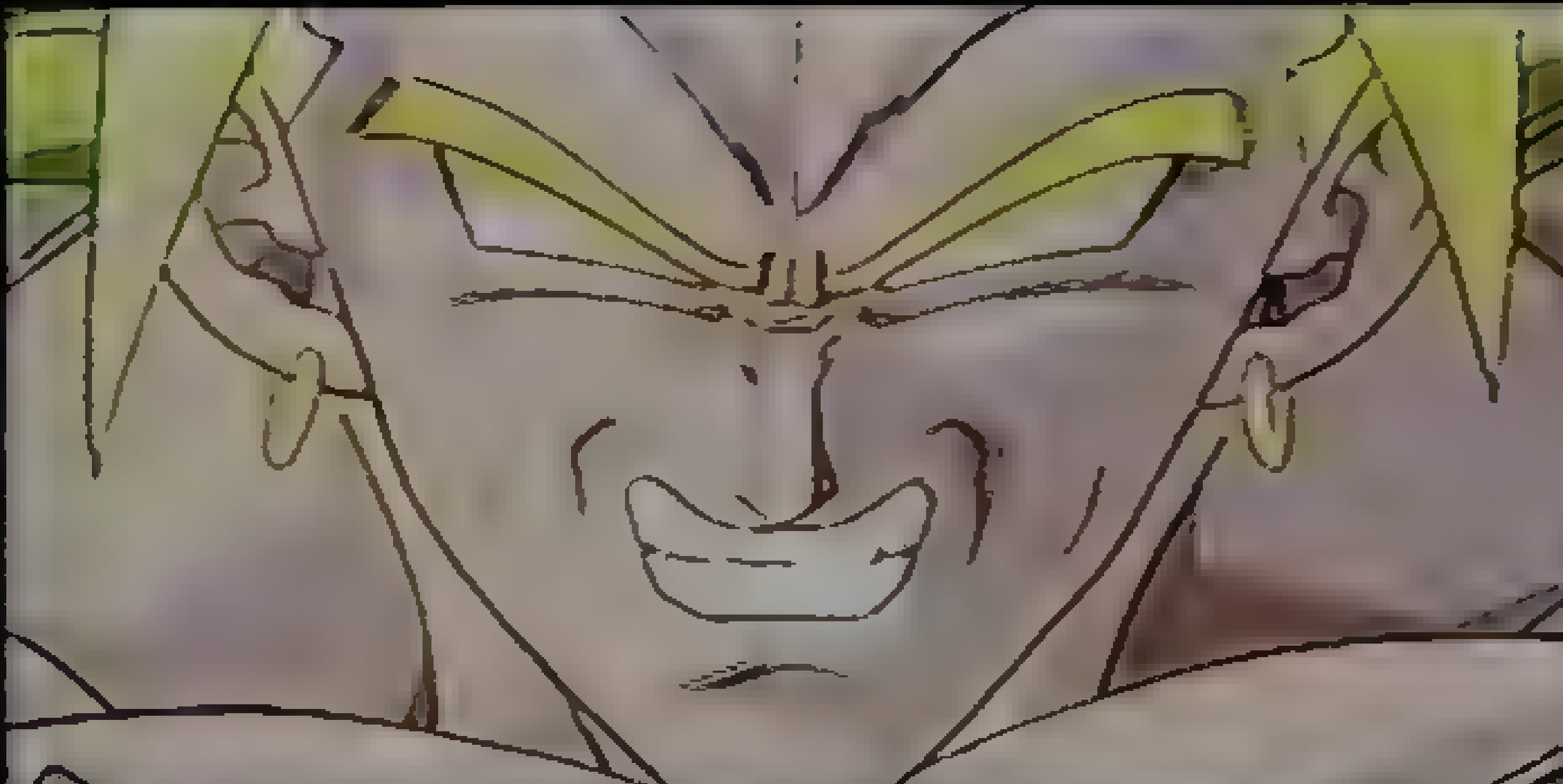


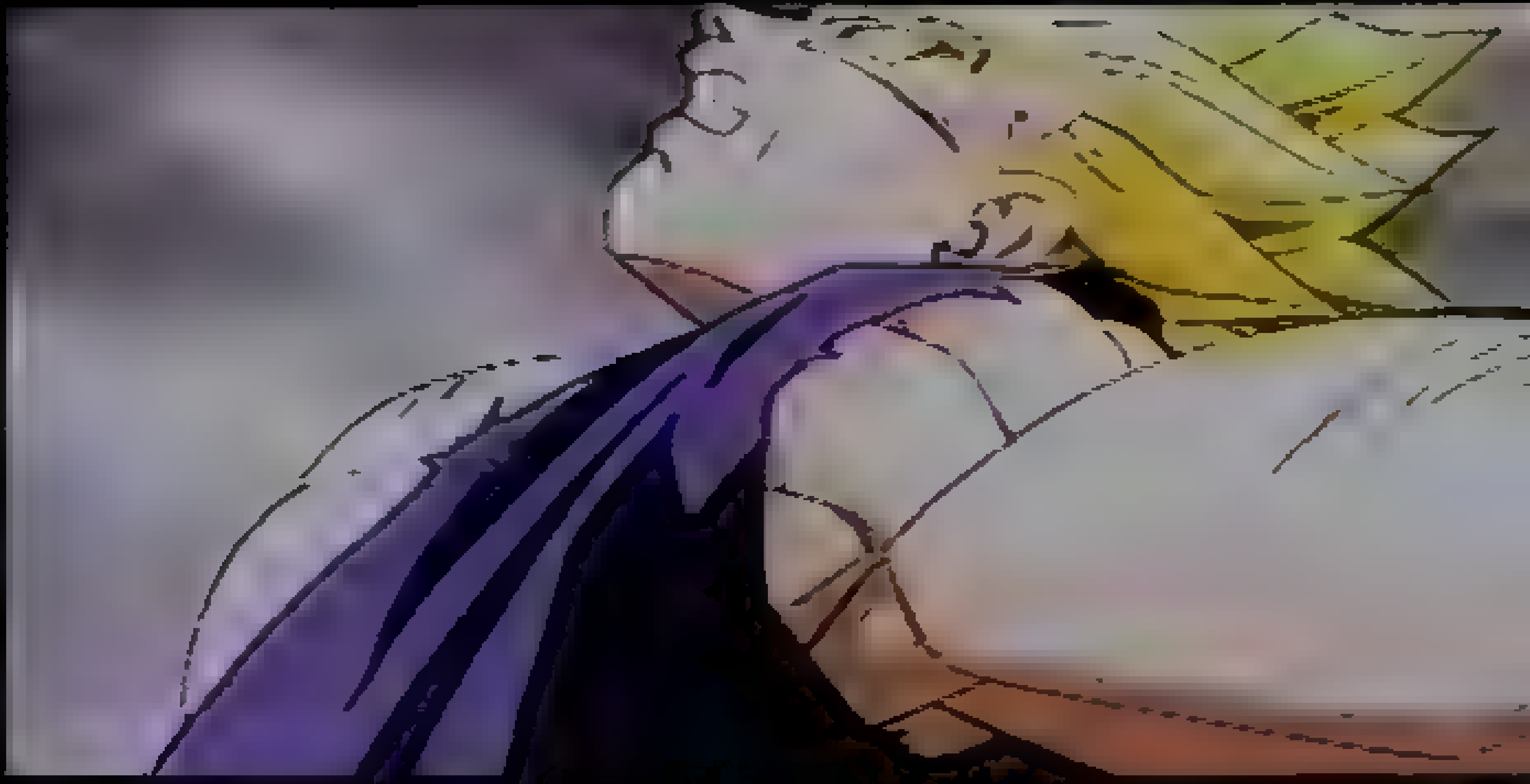


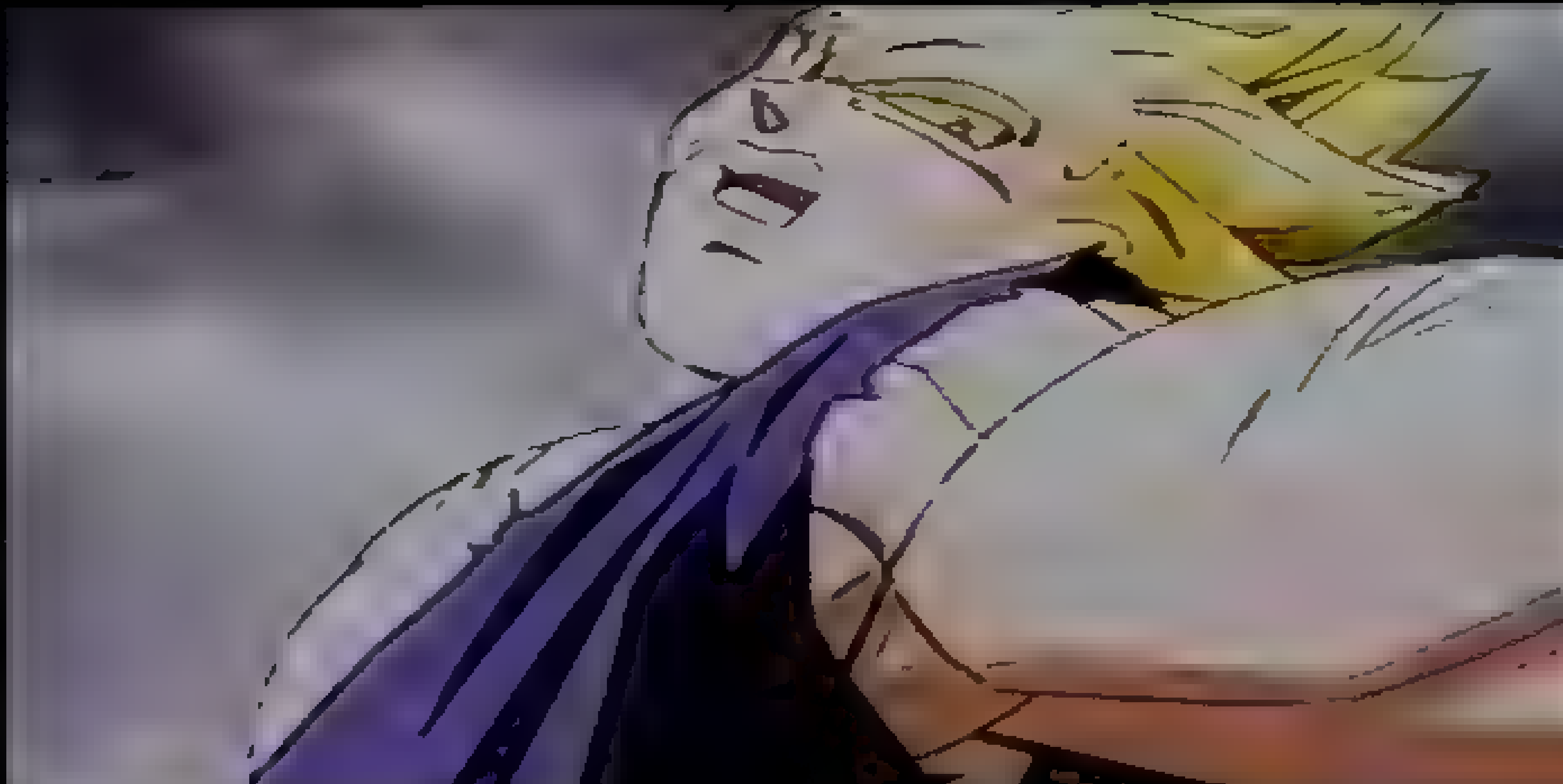


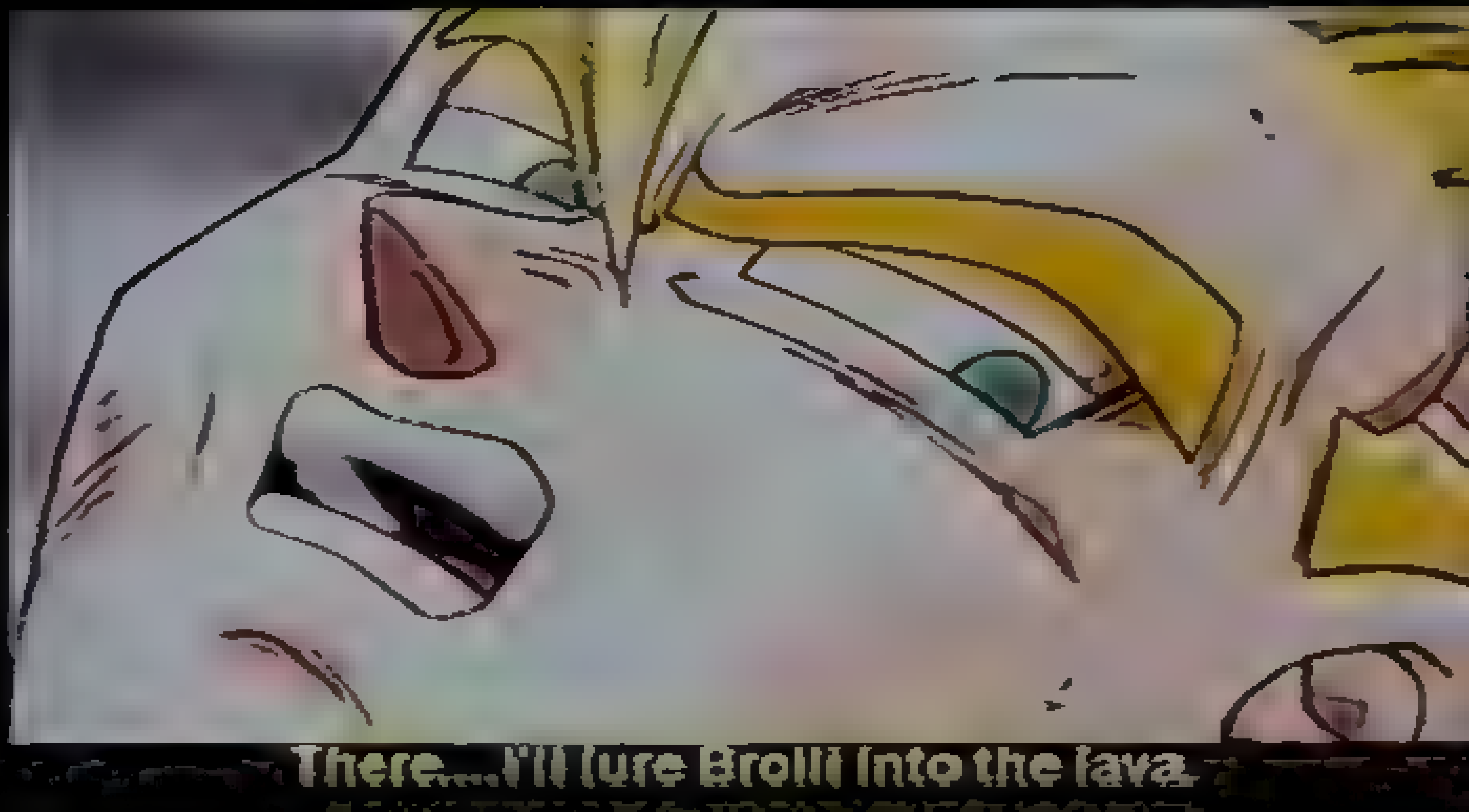


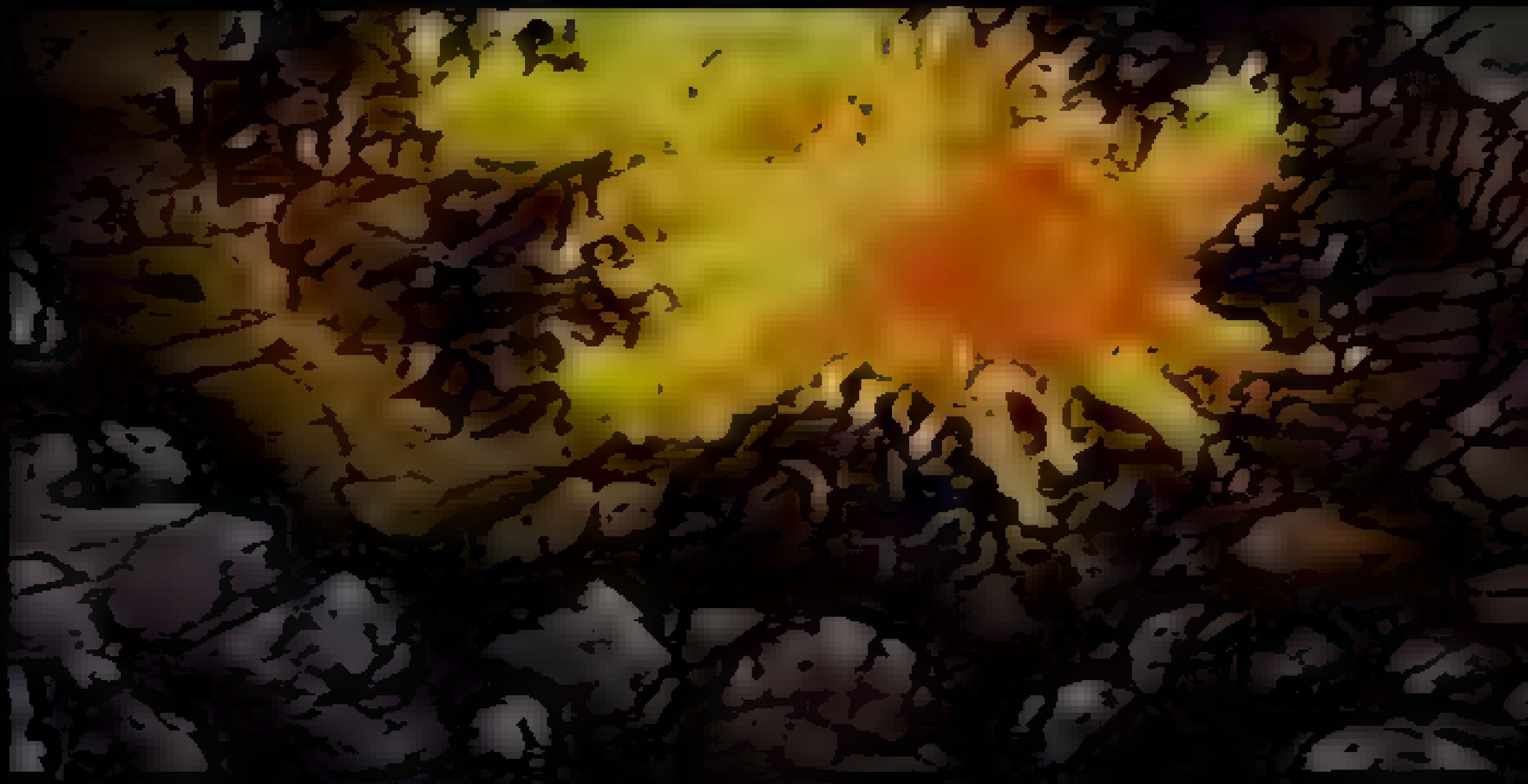


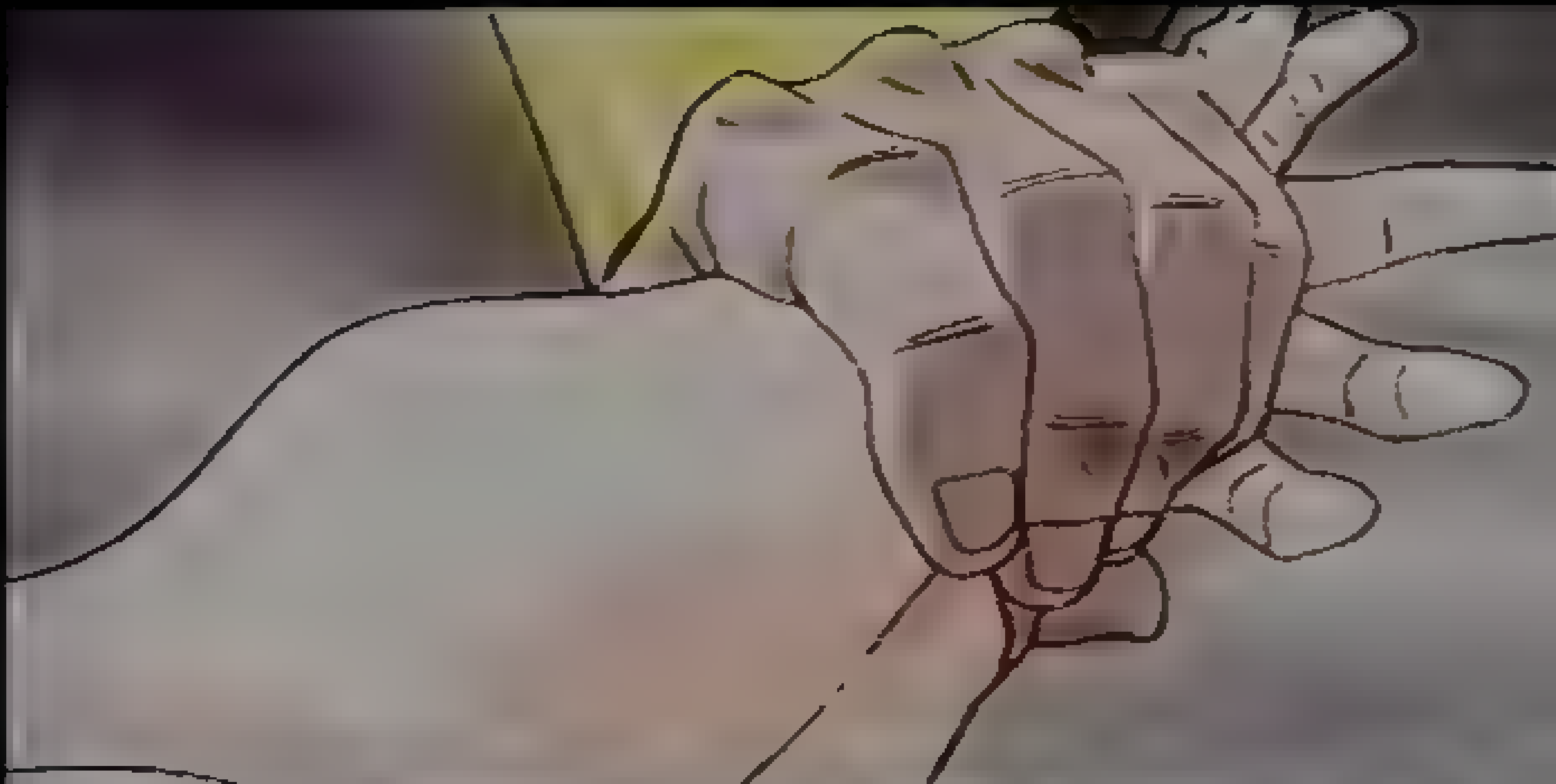


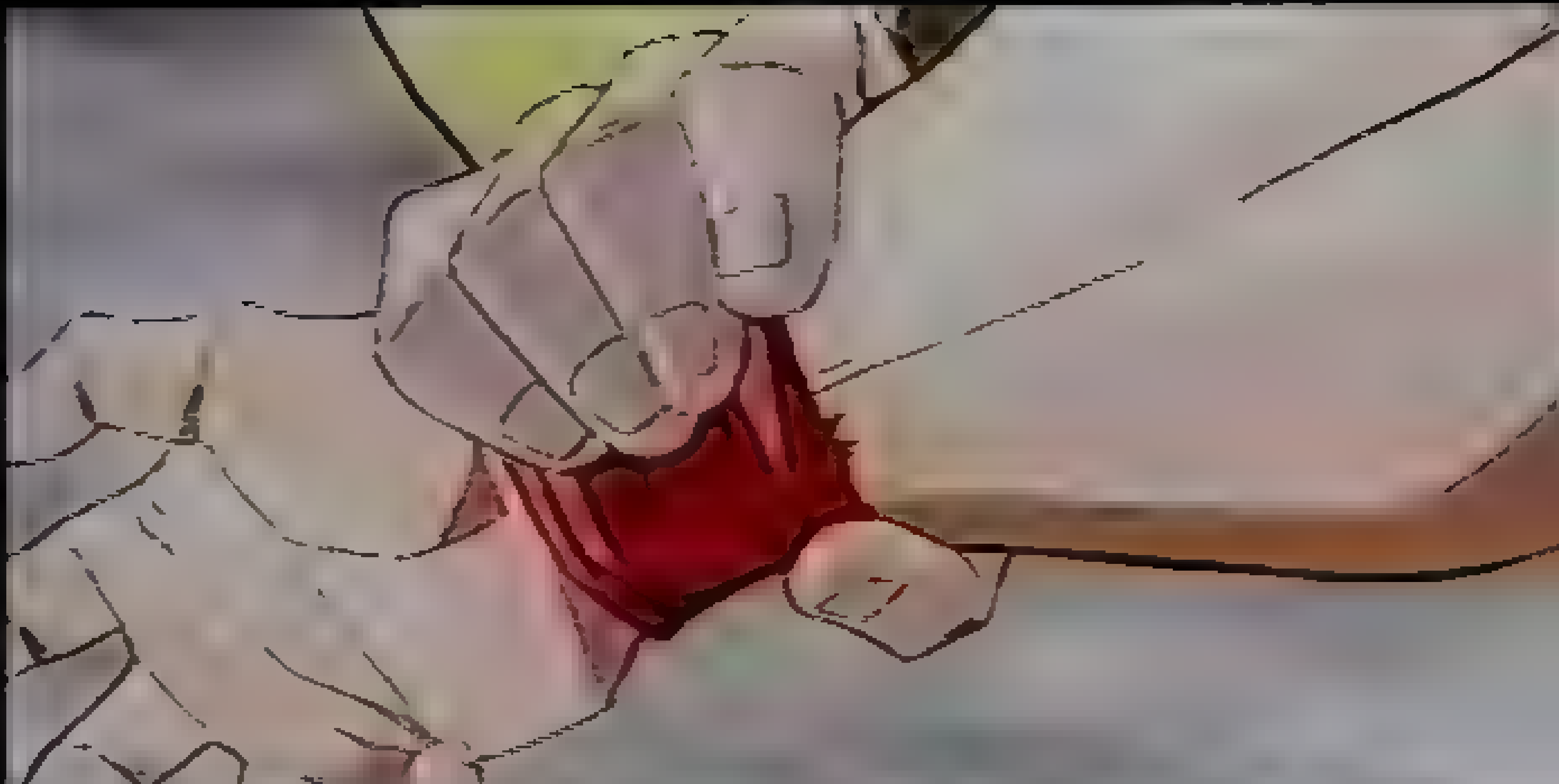


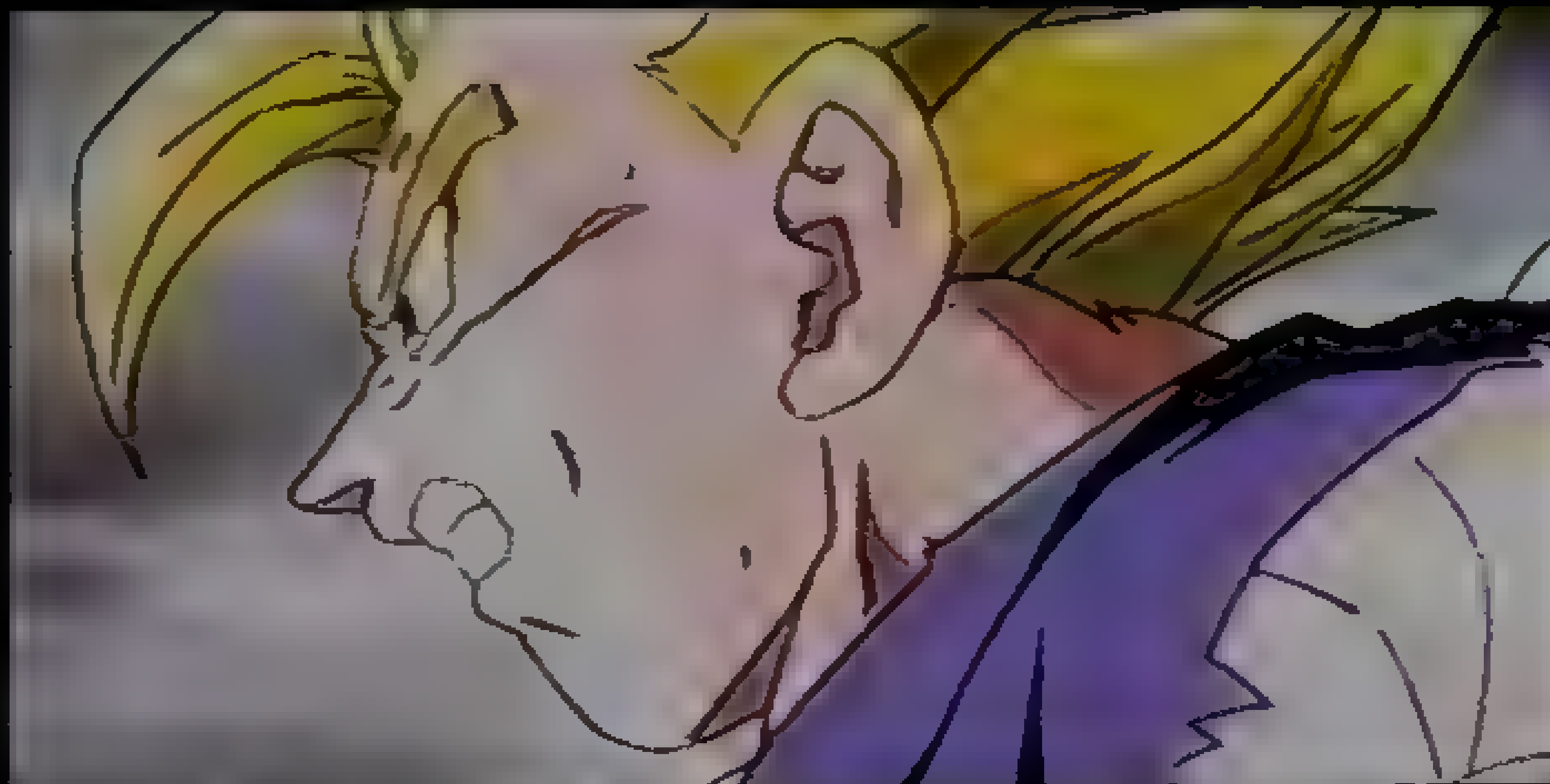



There....I'll lure Brolli into the lava.



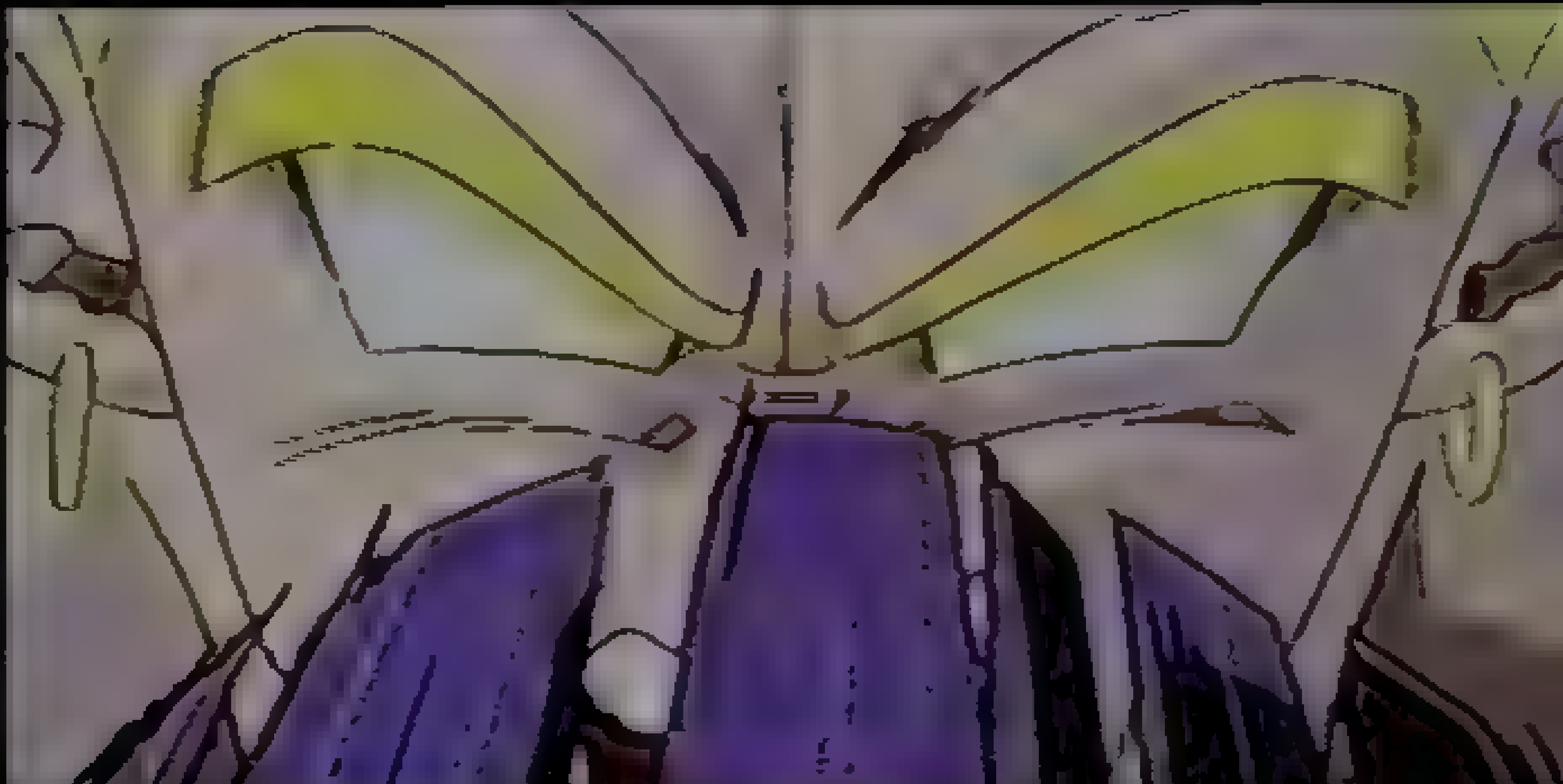




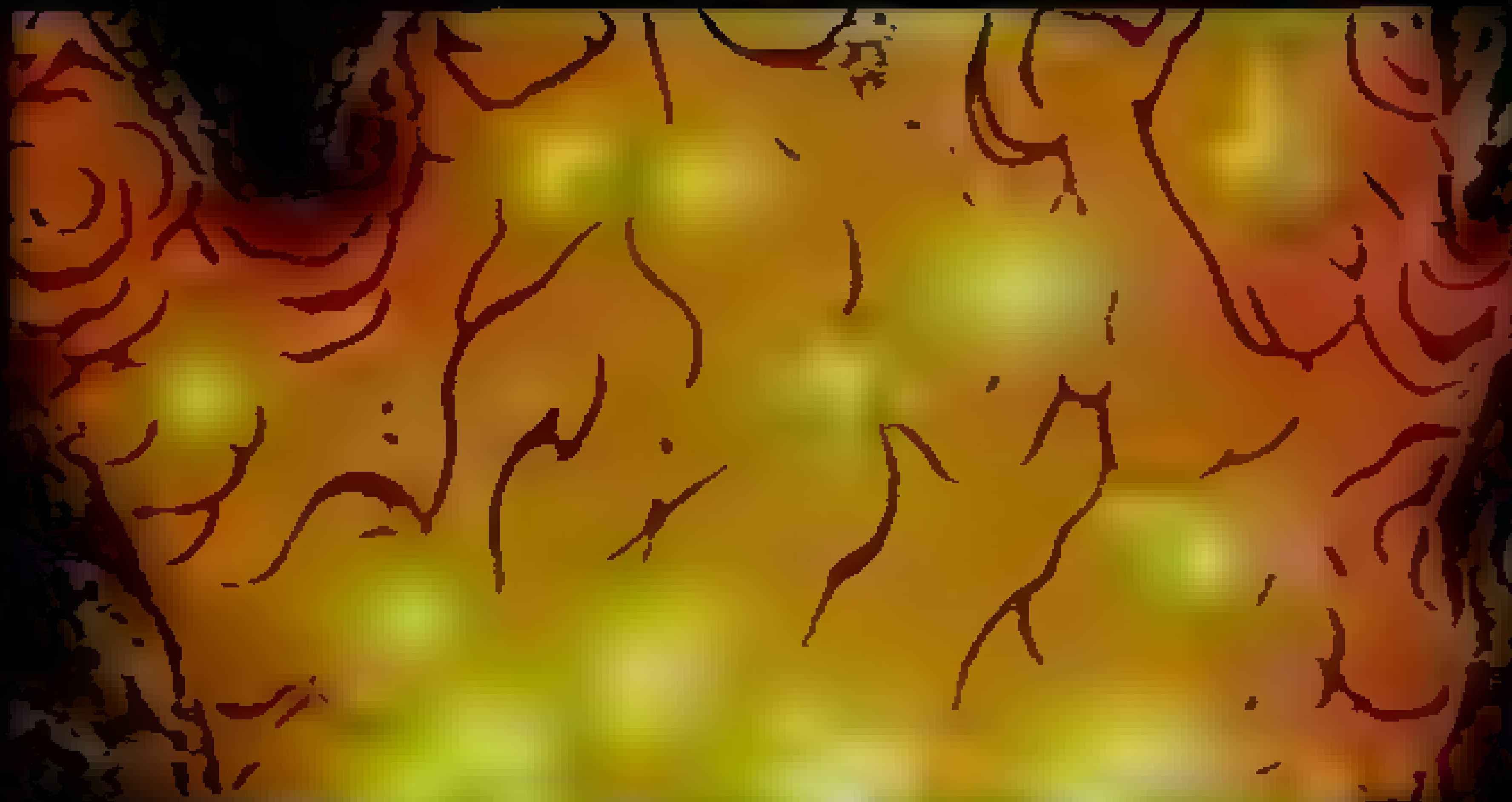




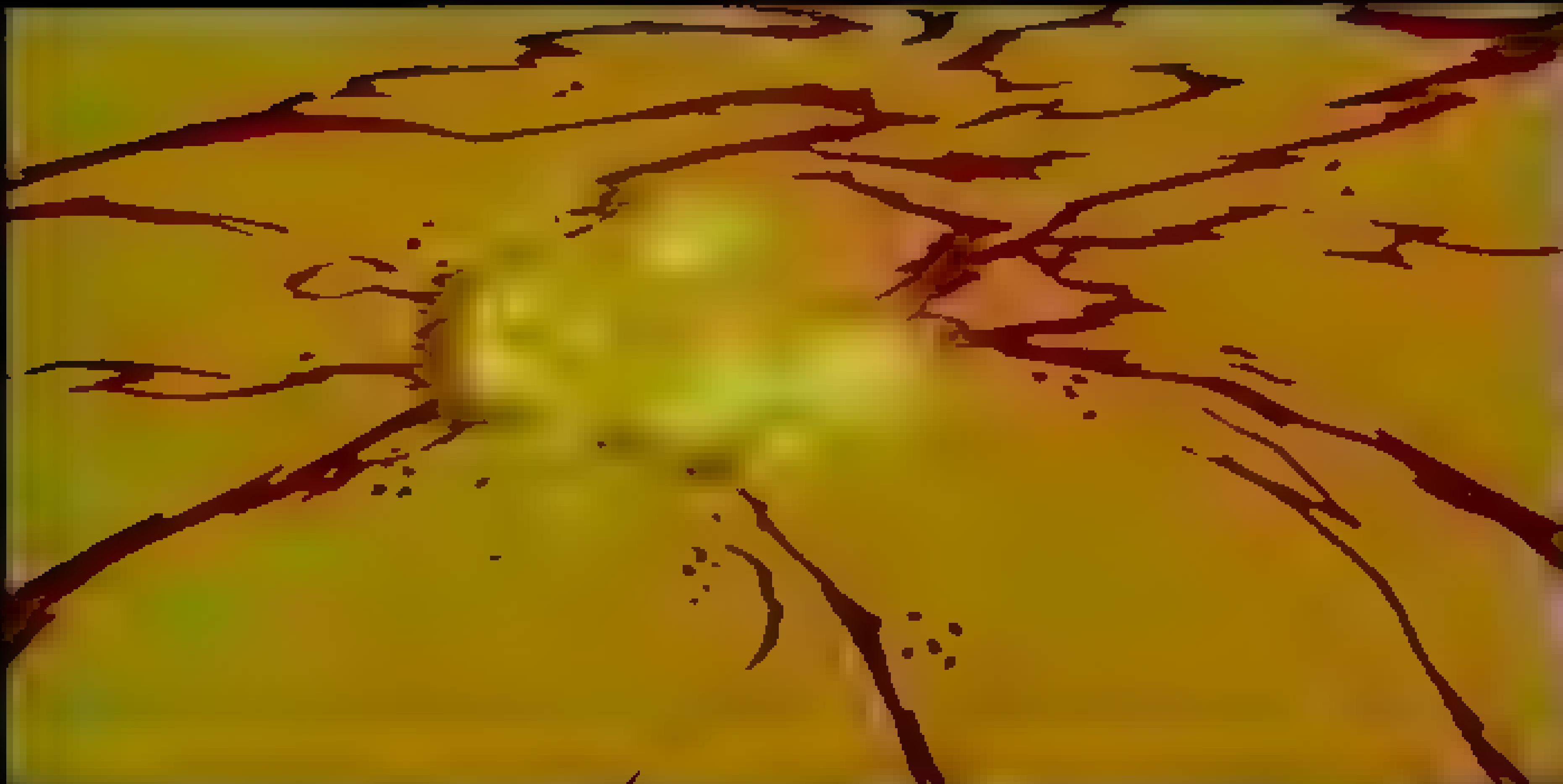


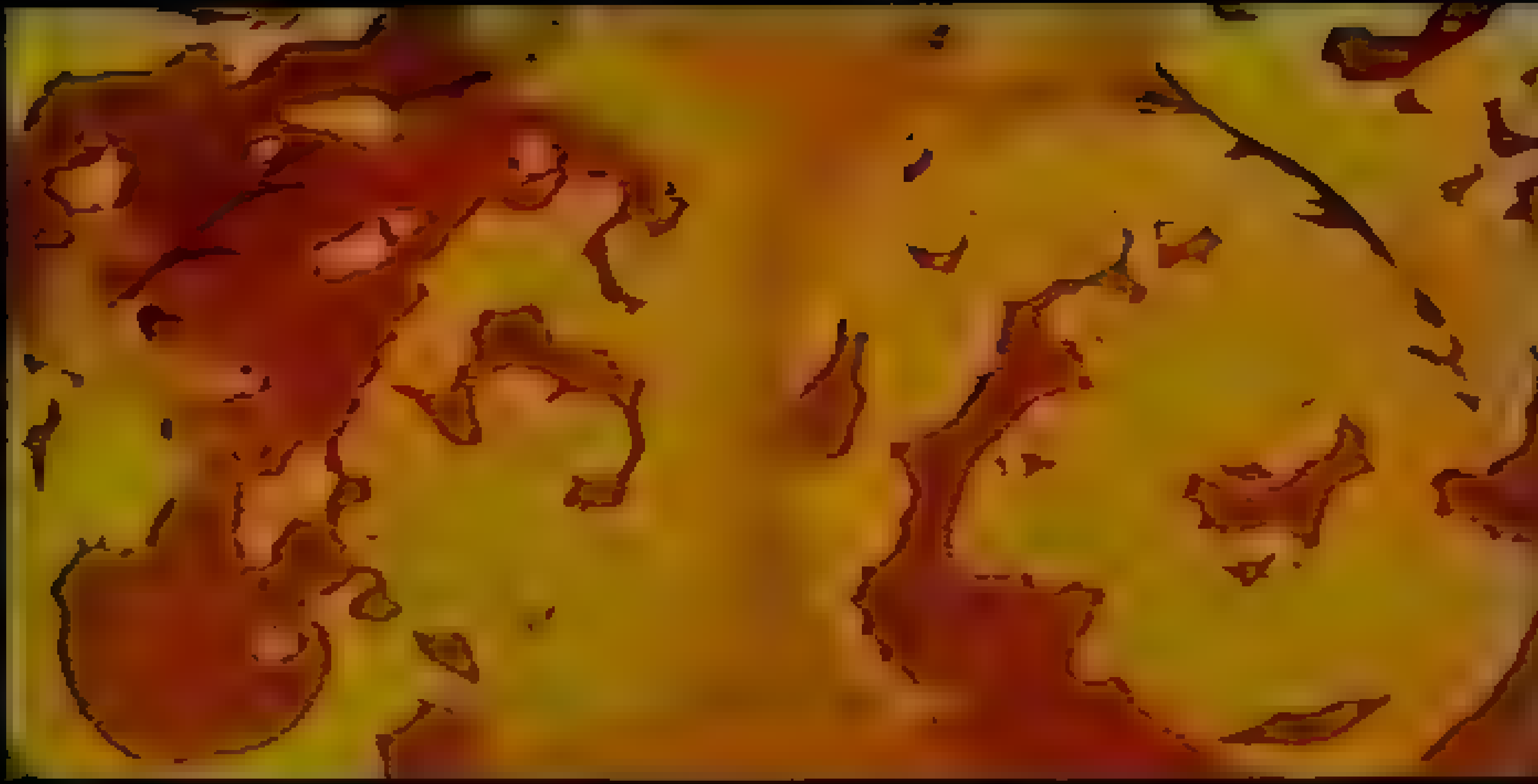




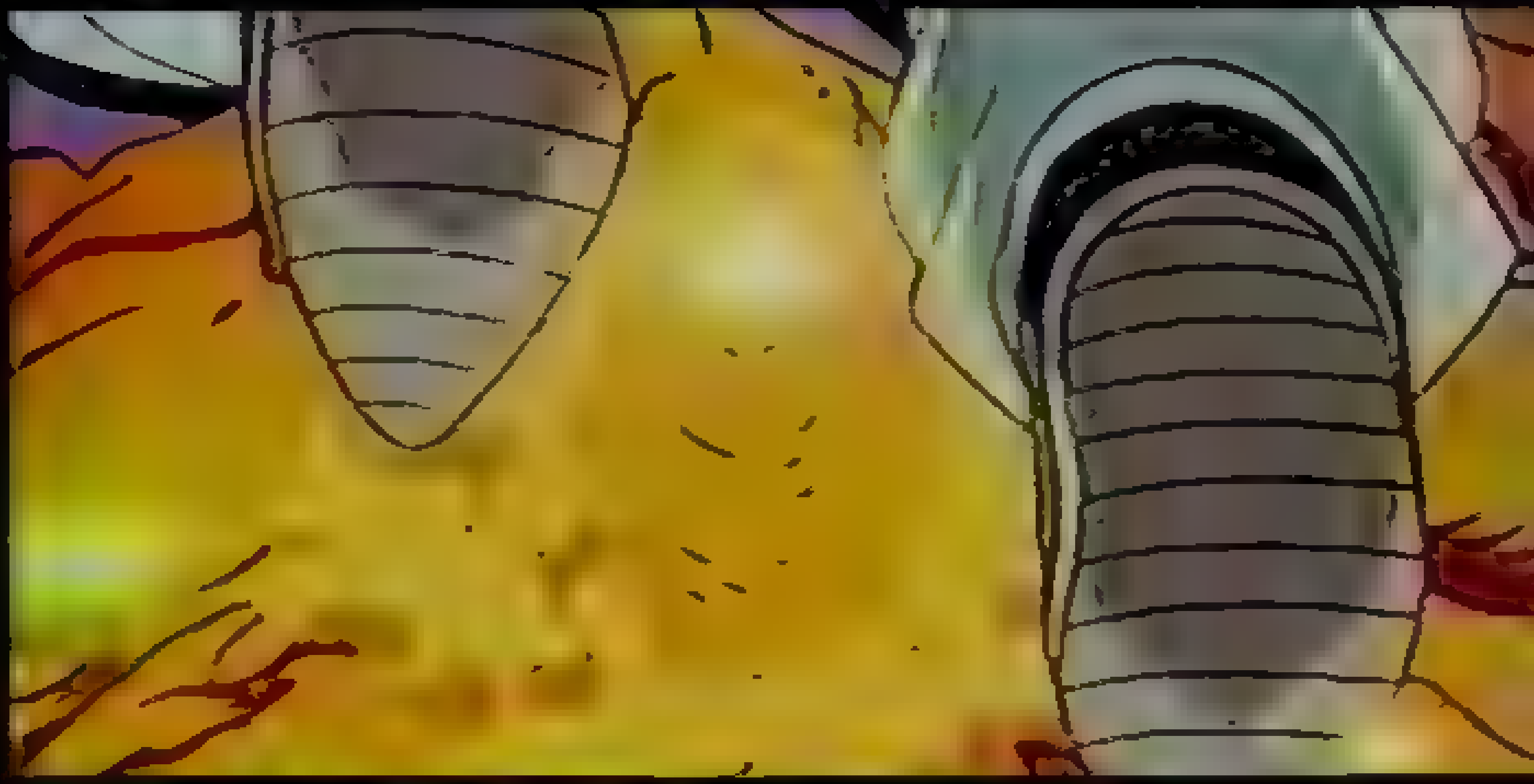


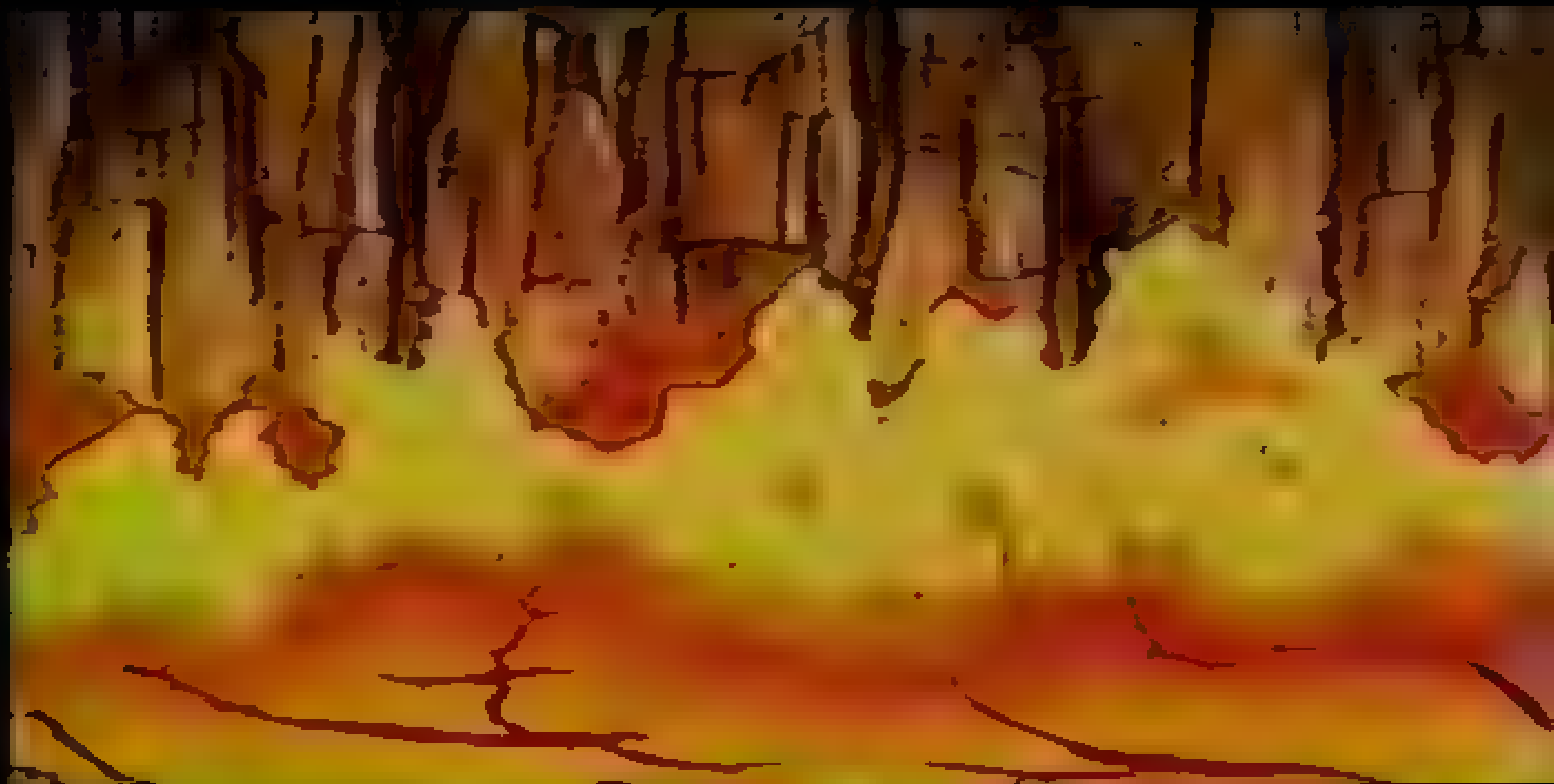


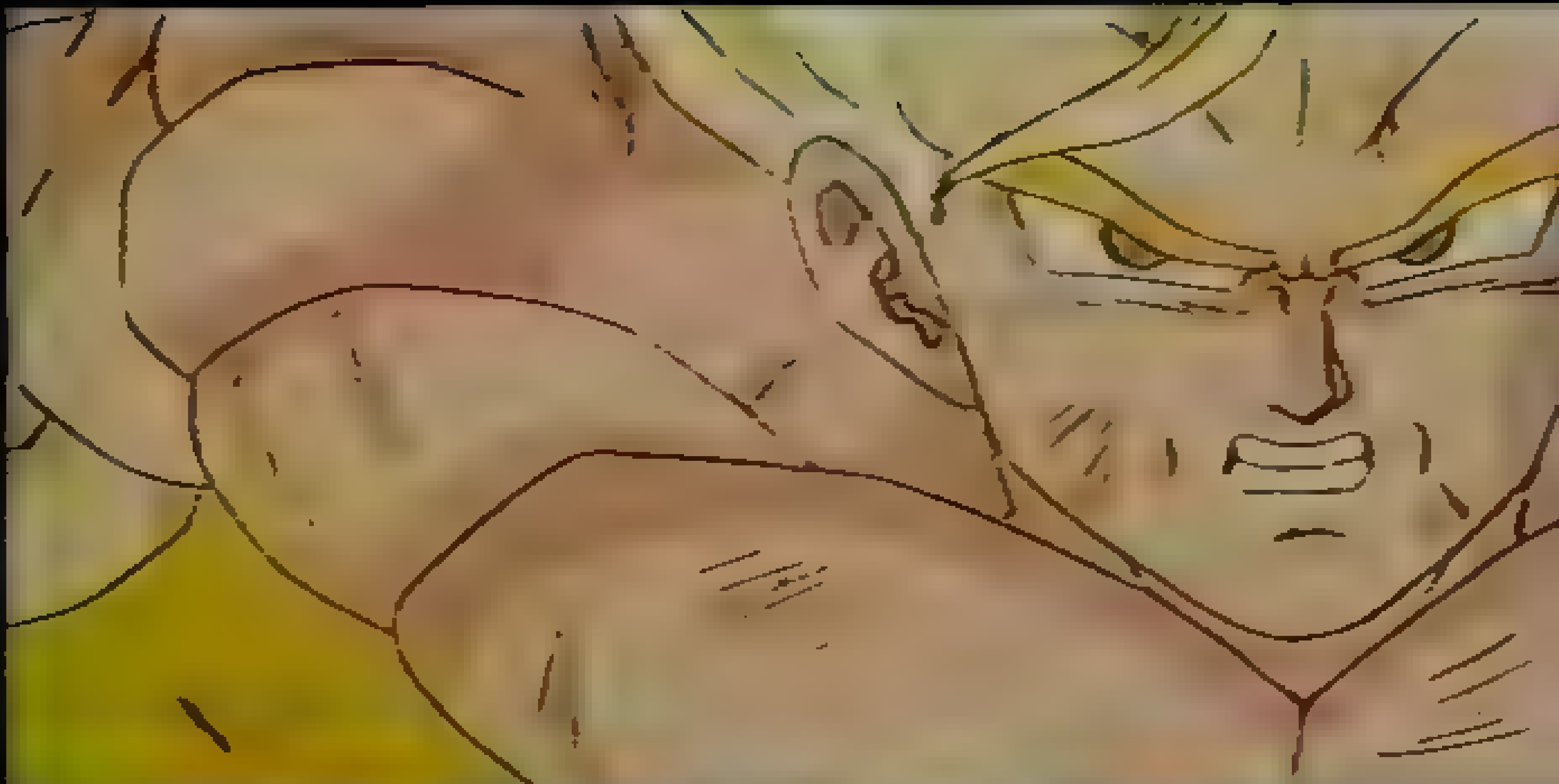


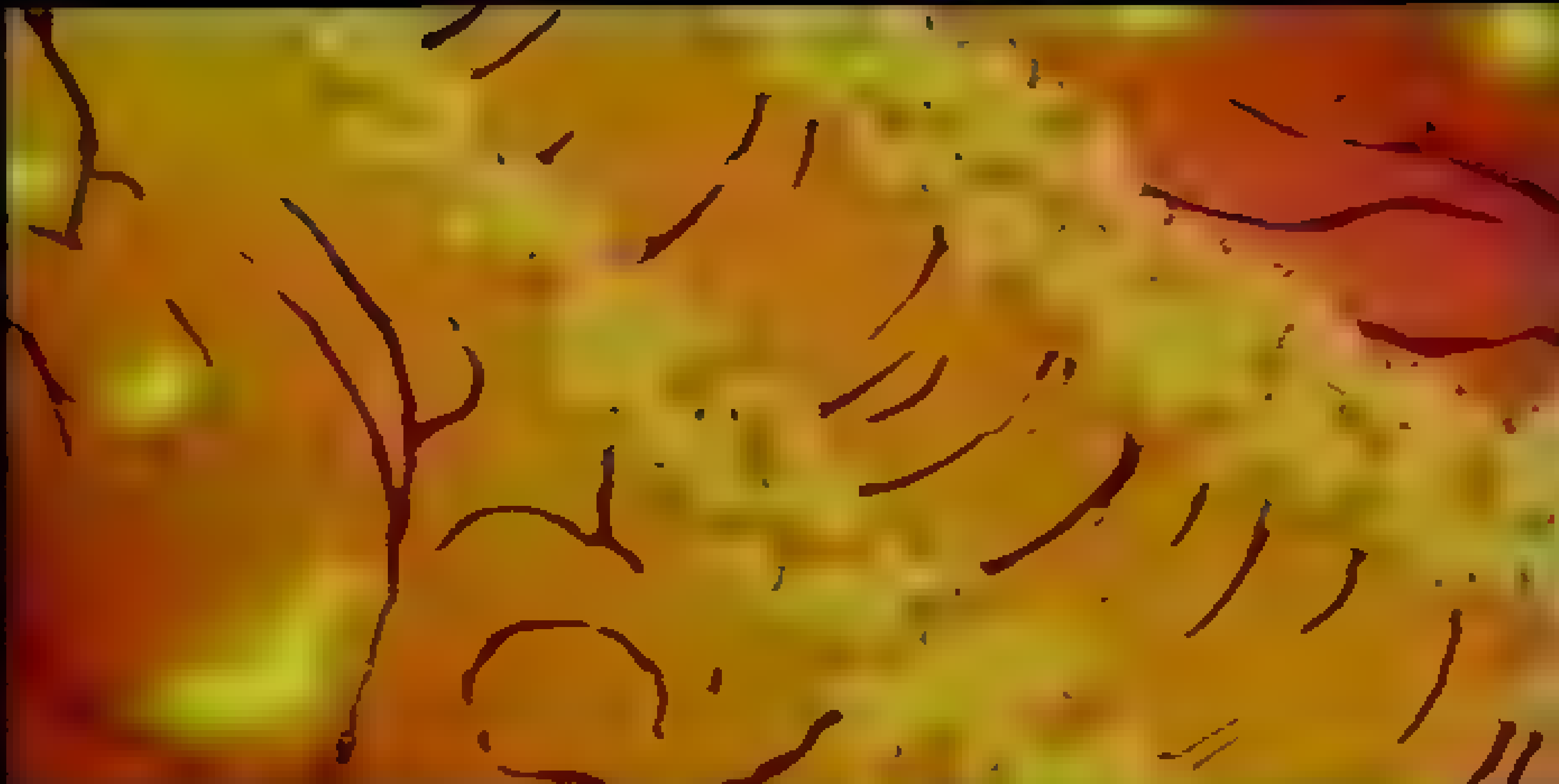


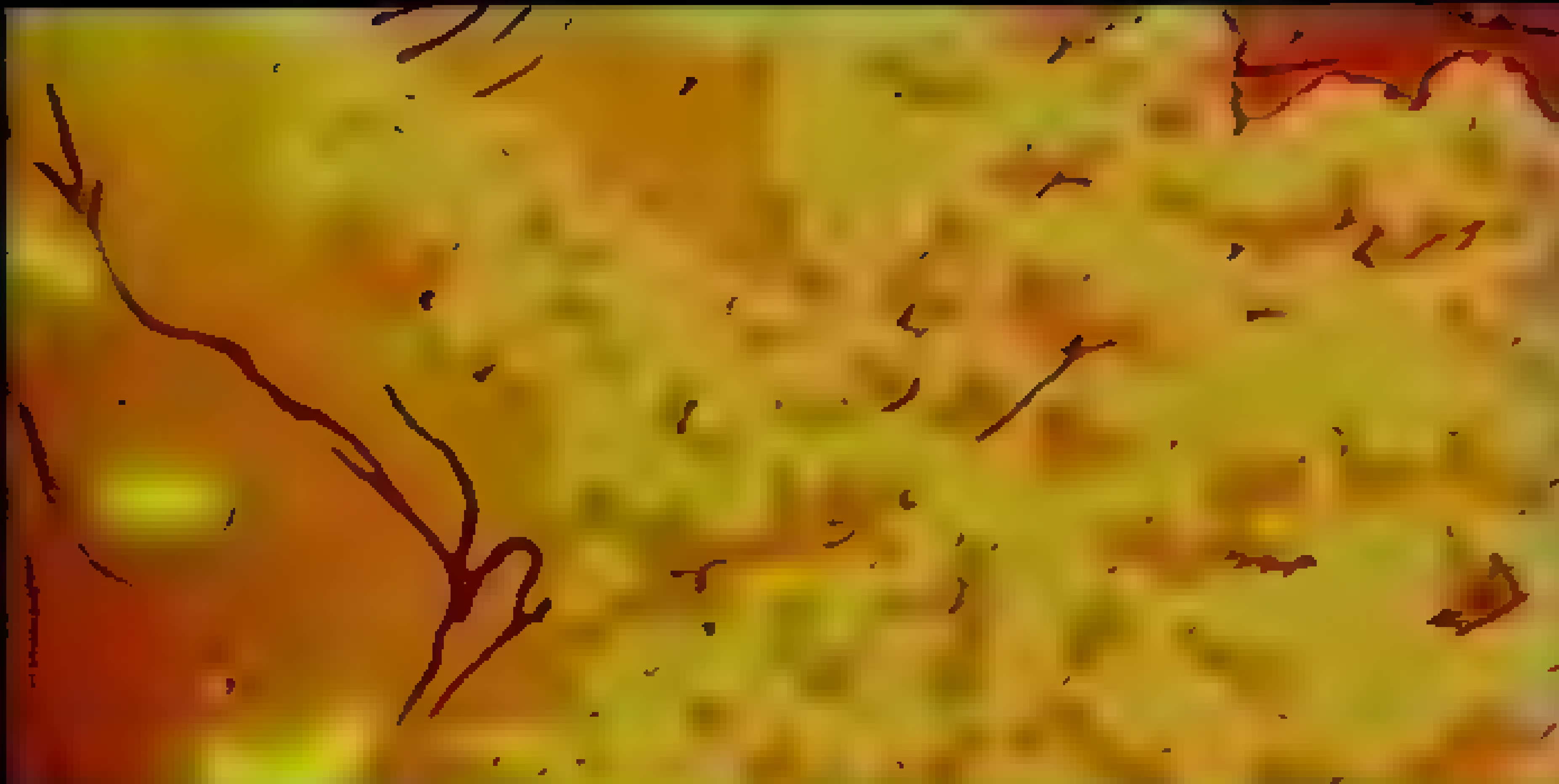


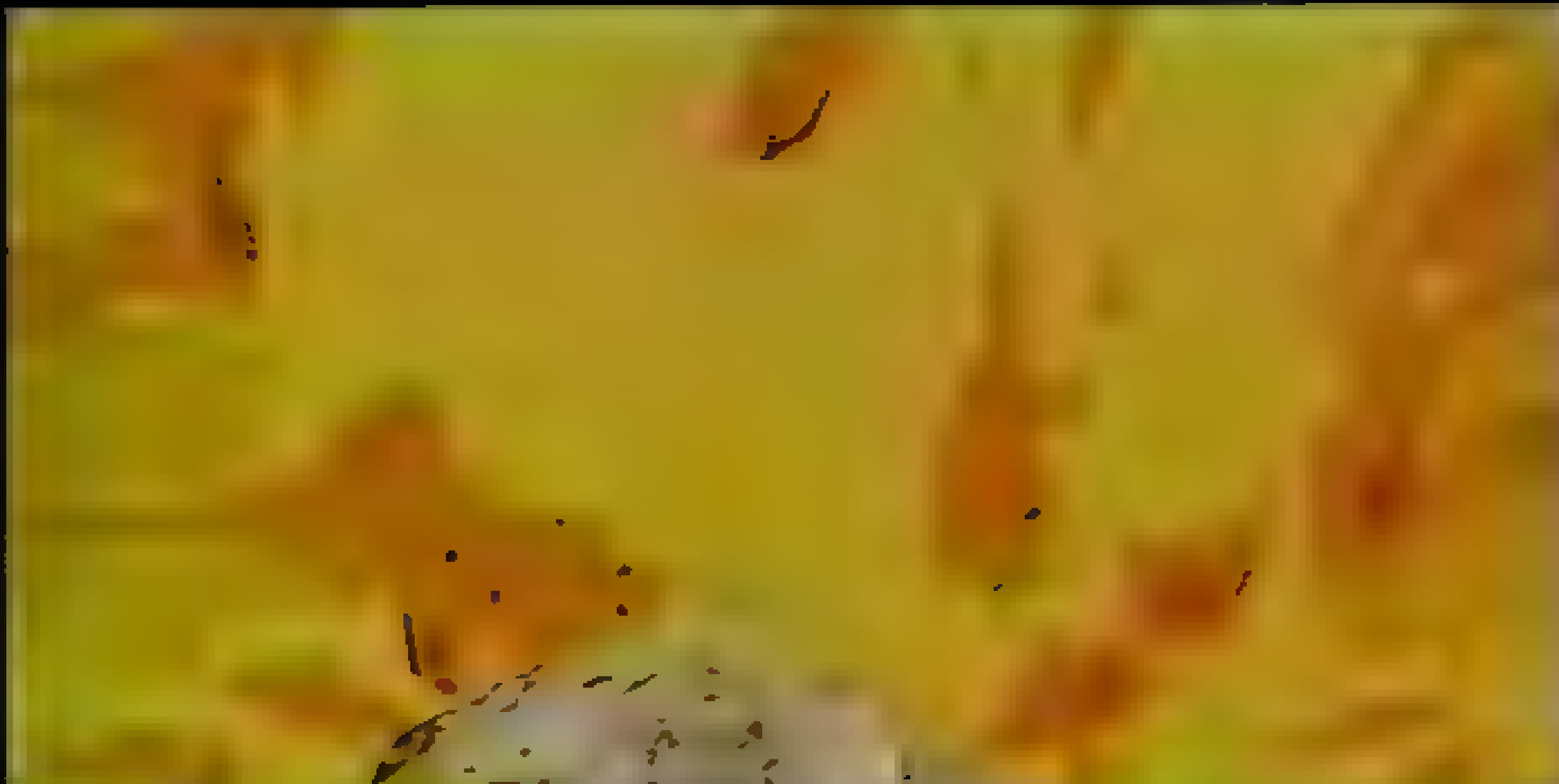


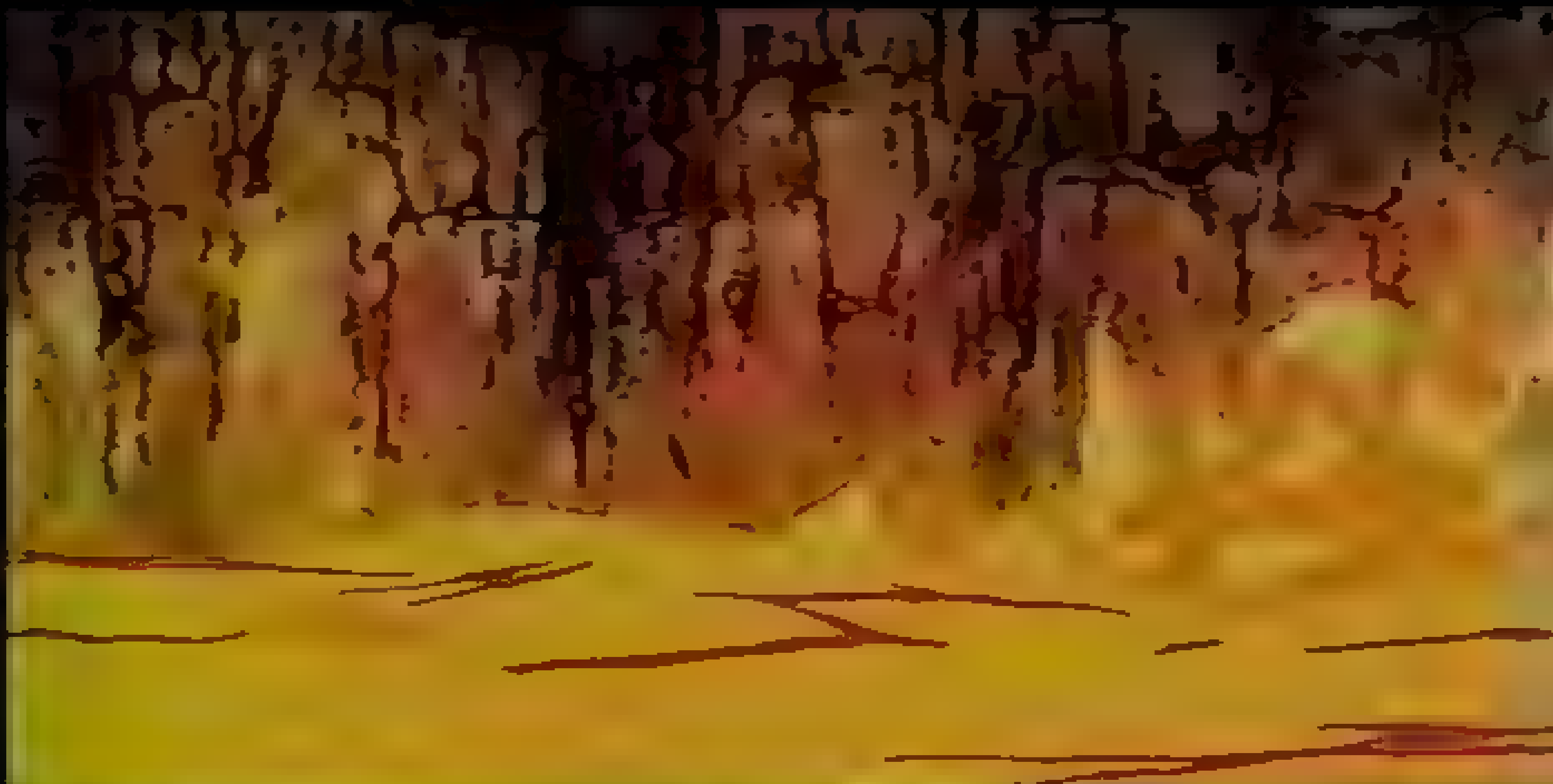


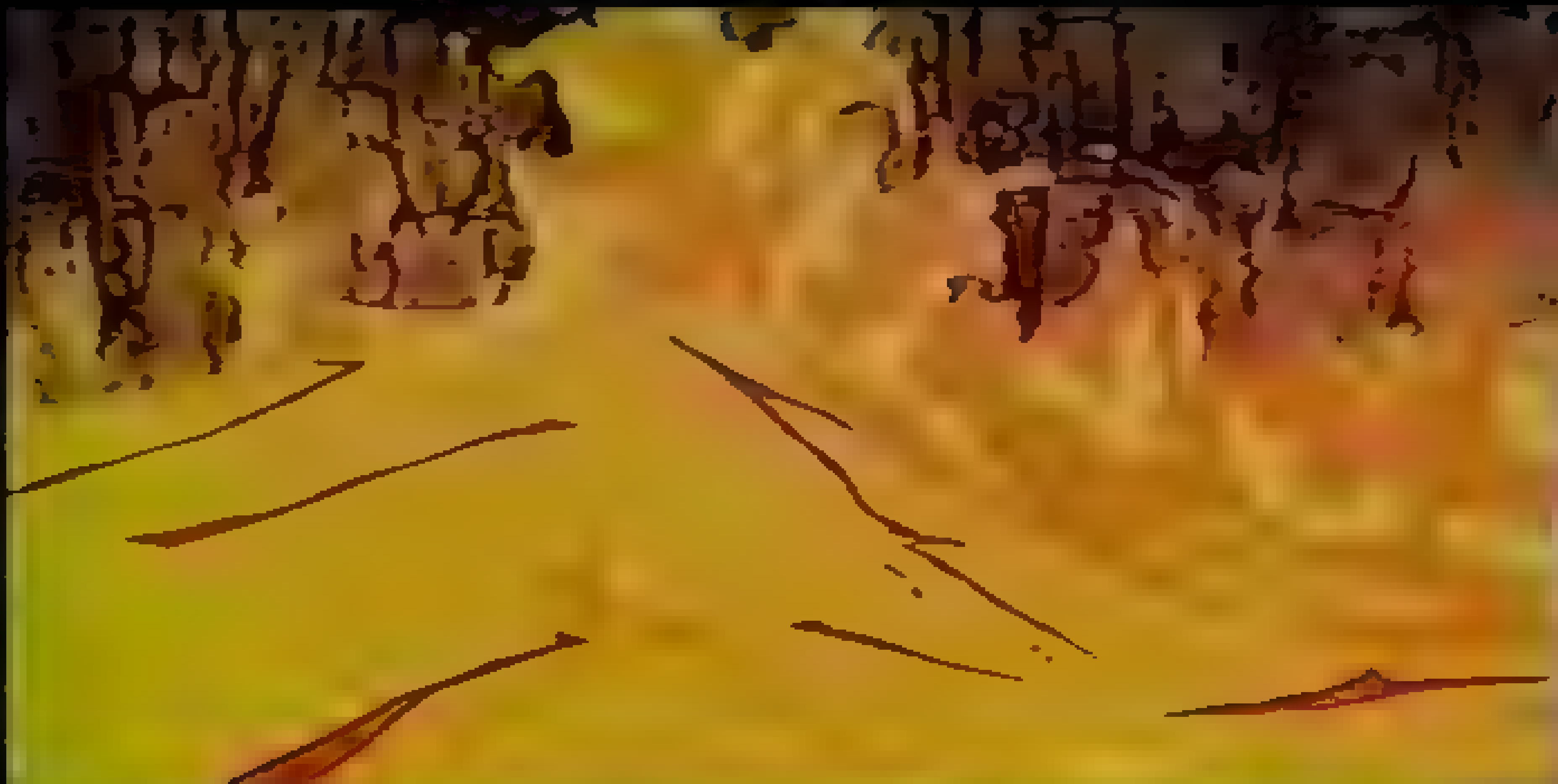

Now!

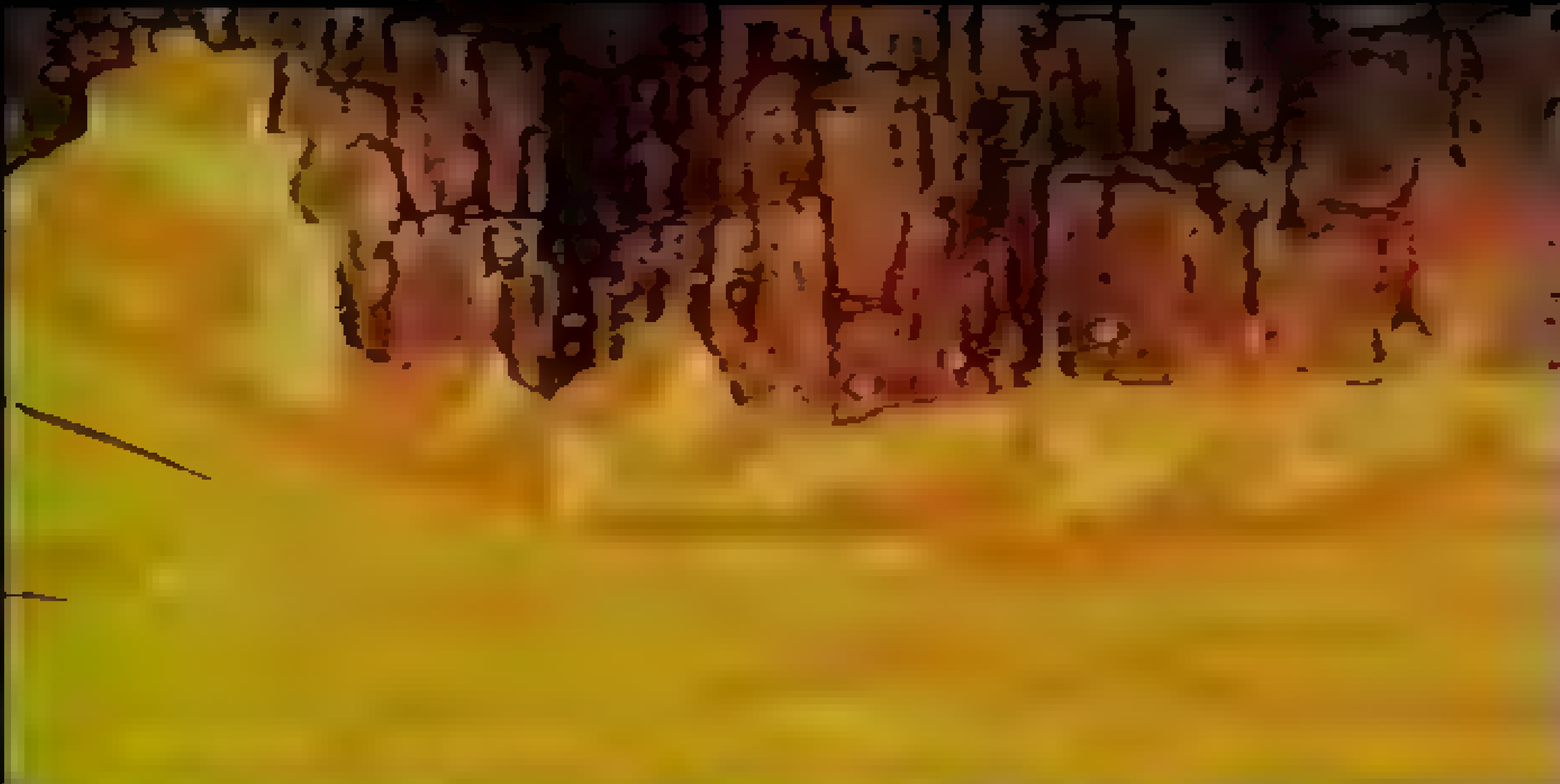


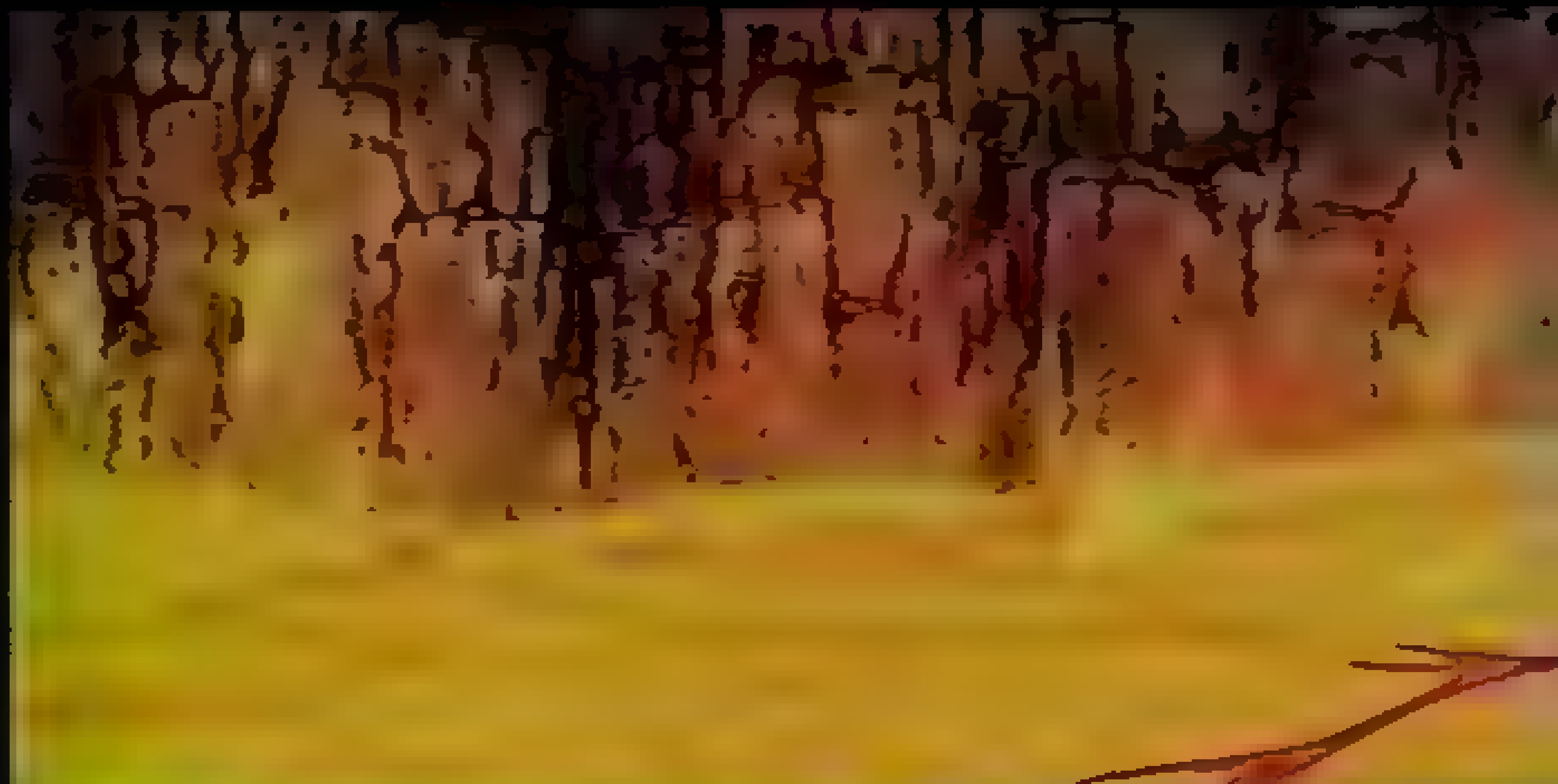


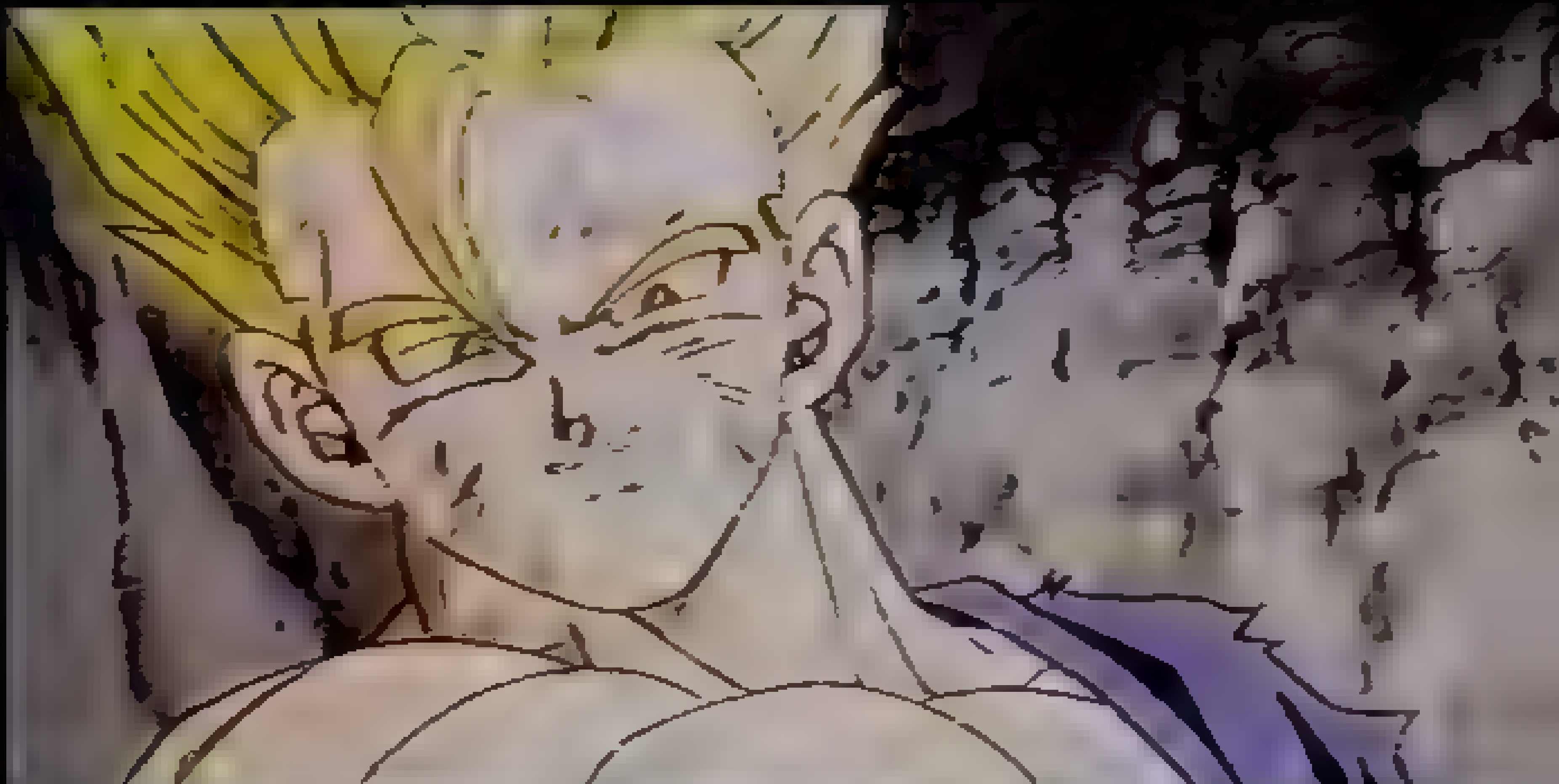


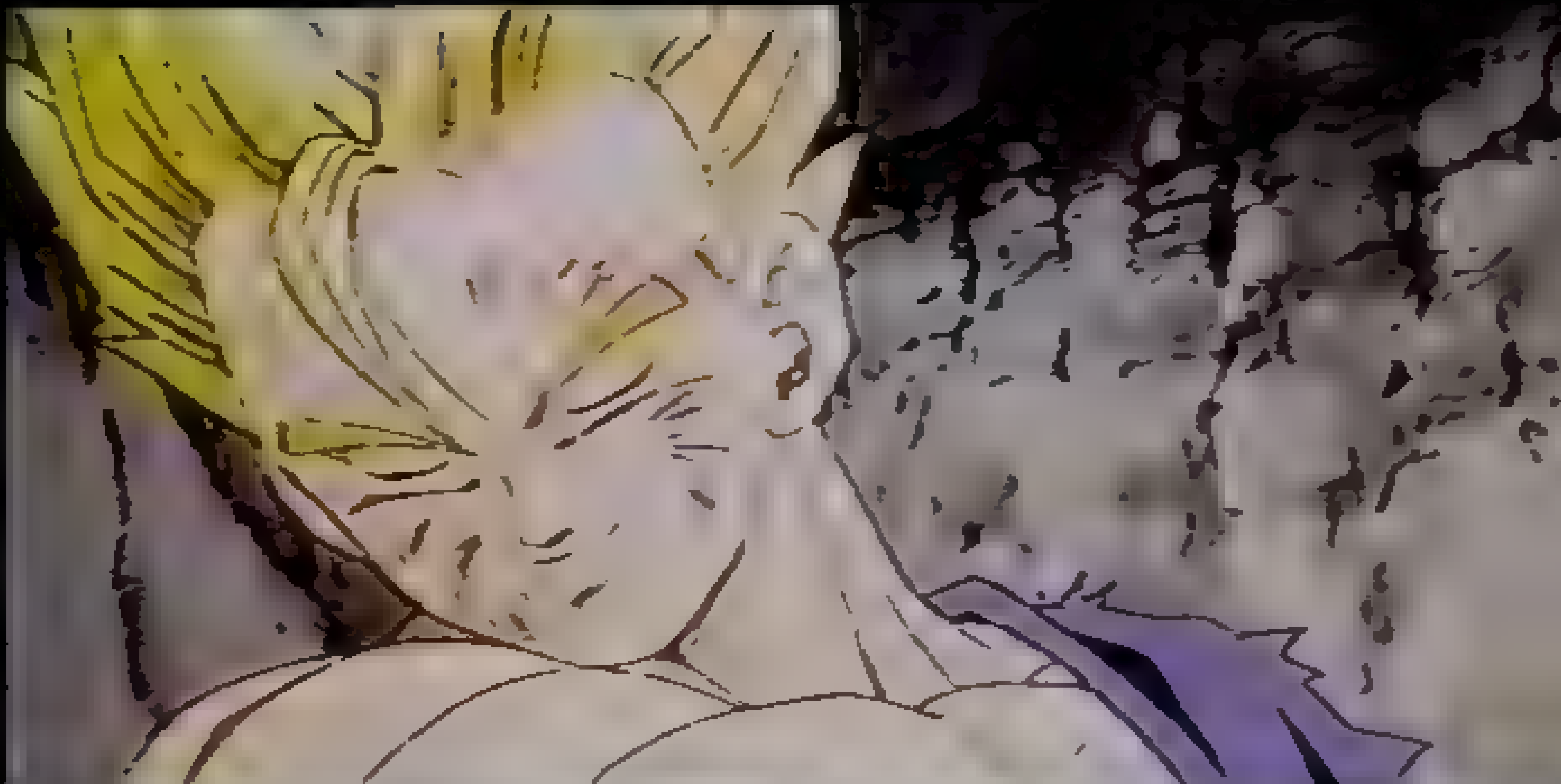


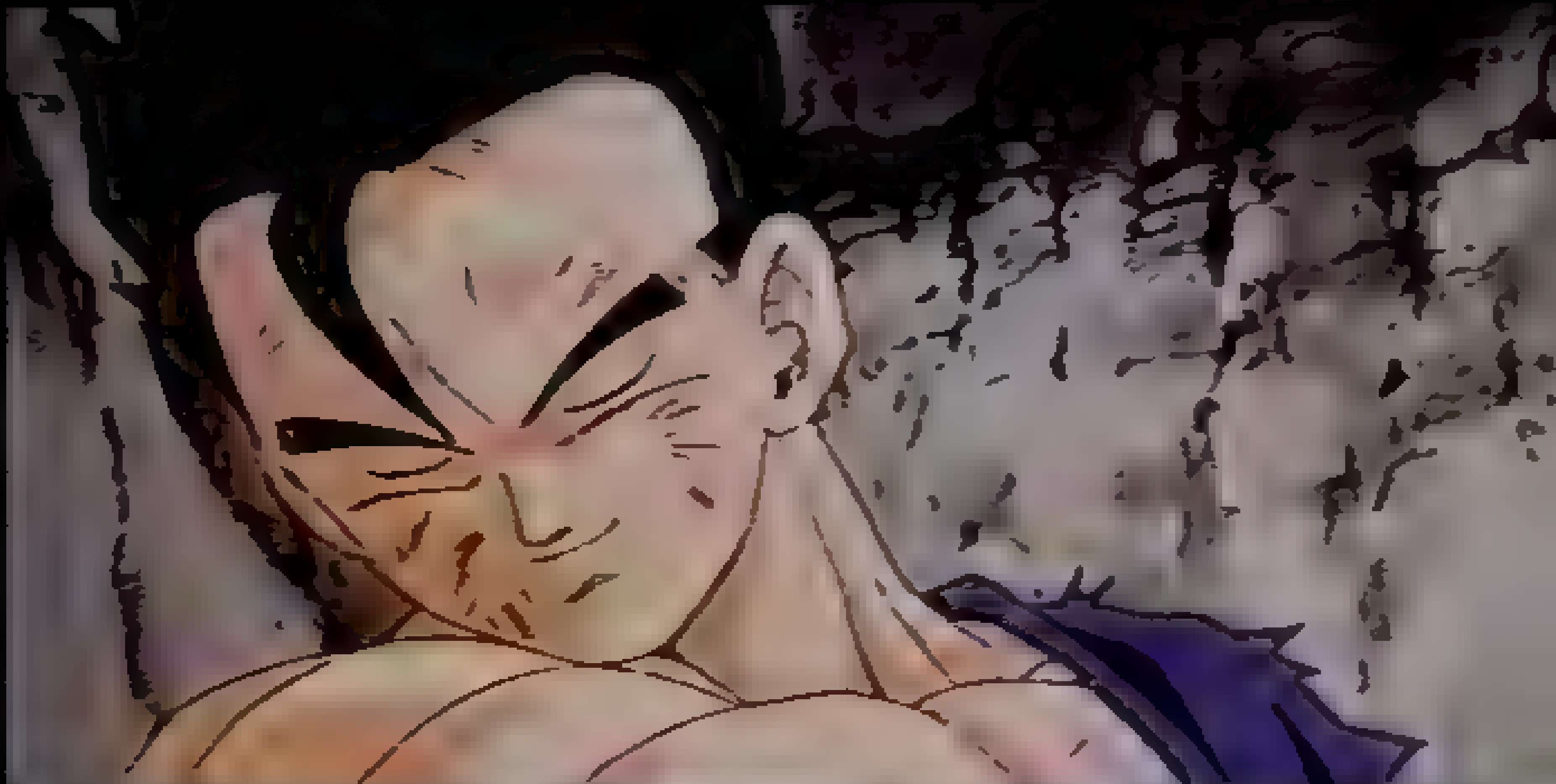


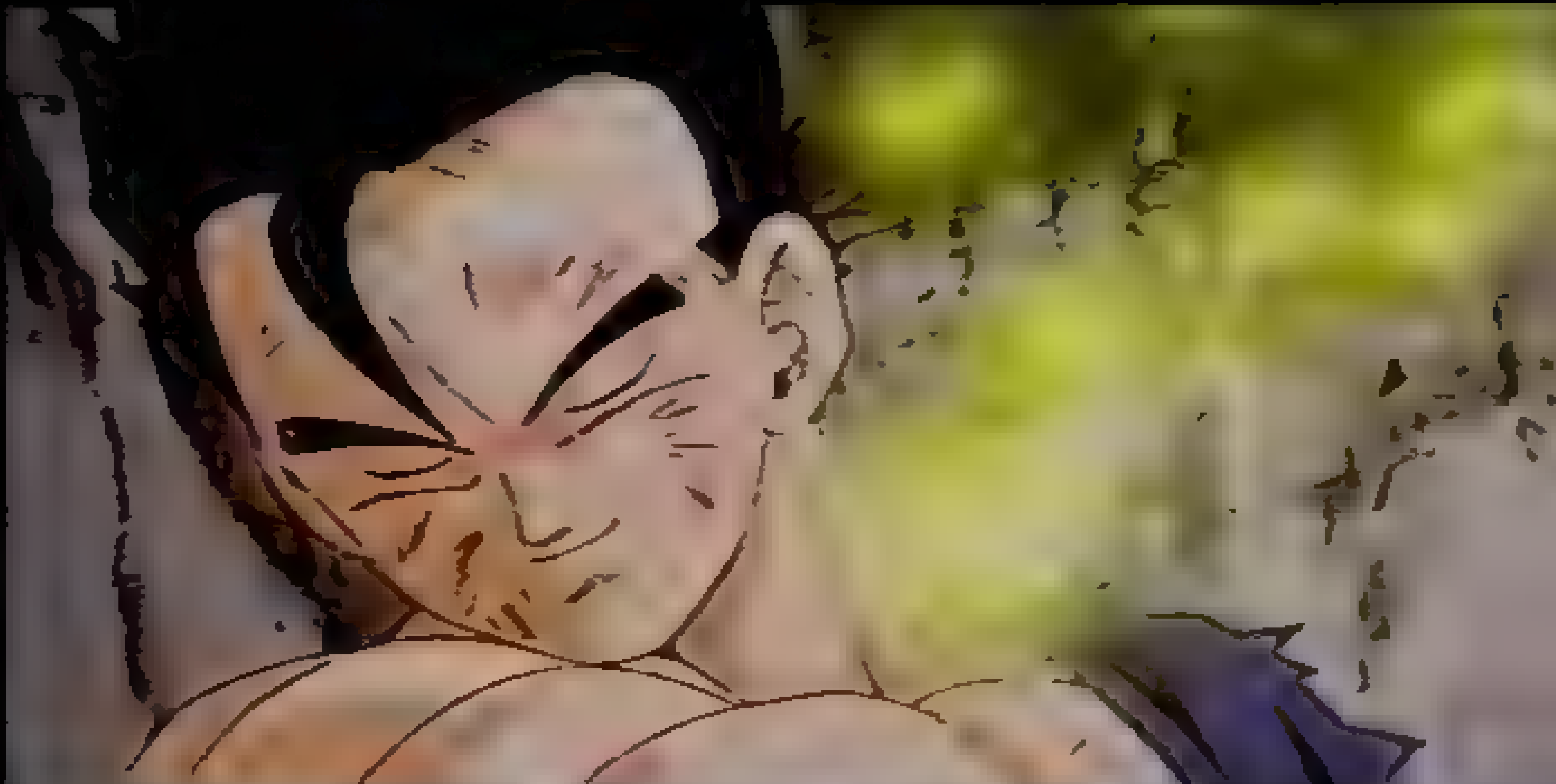






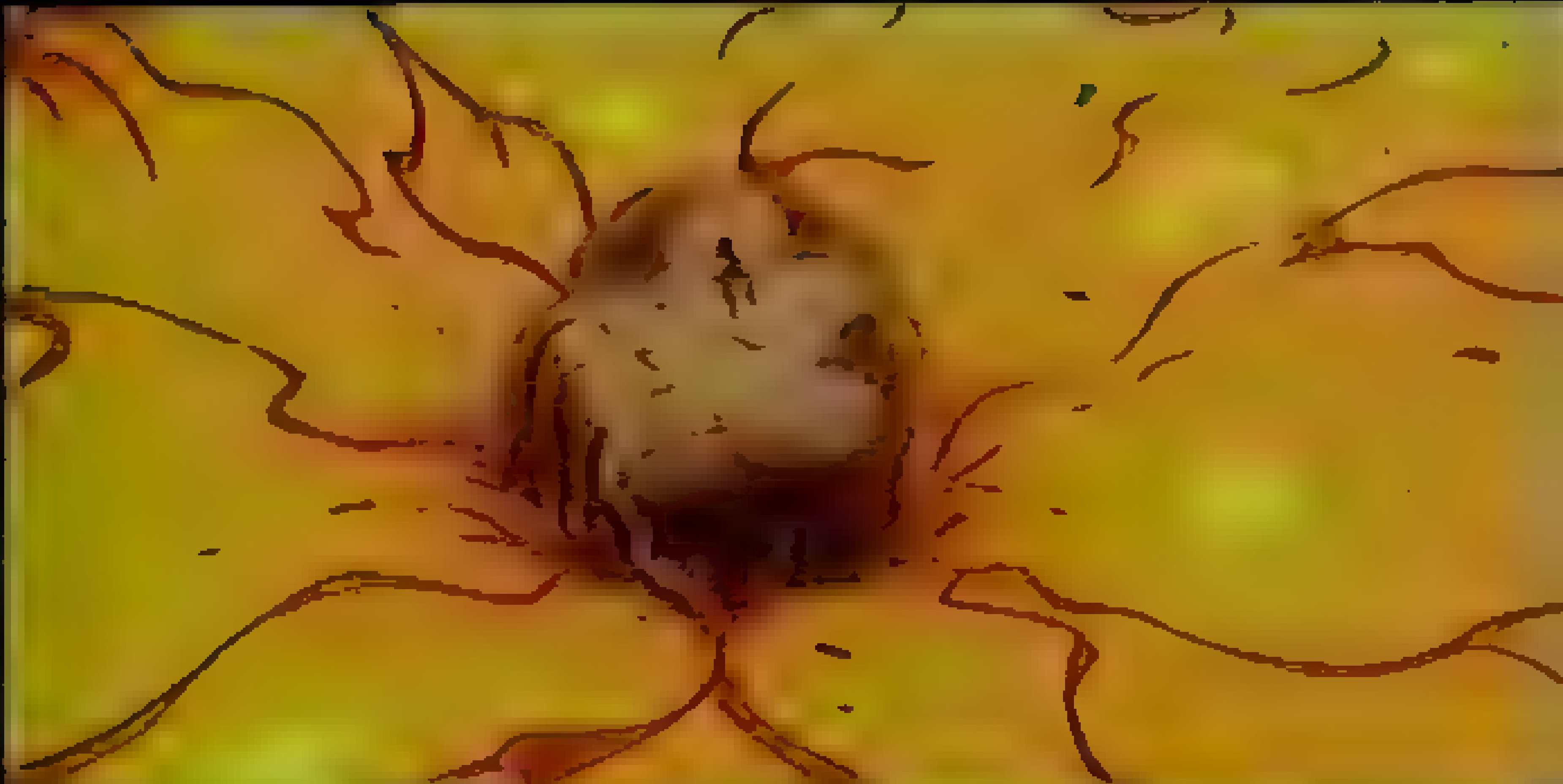


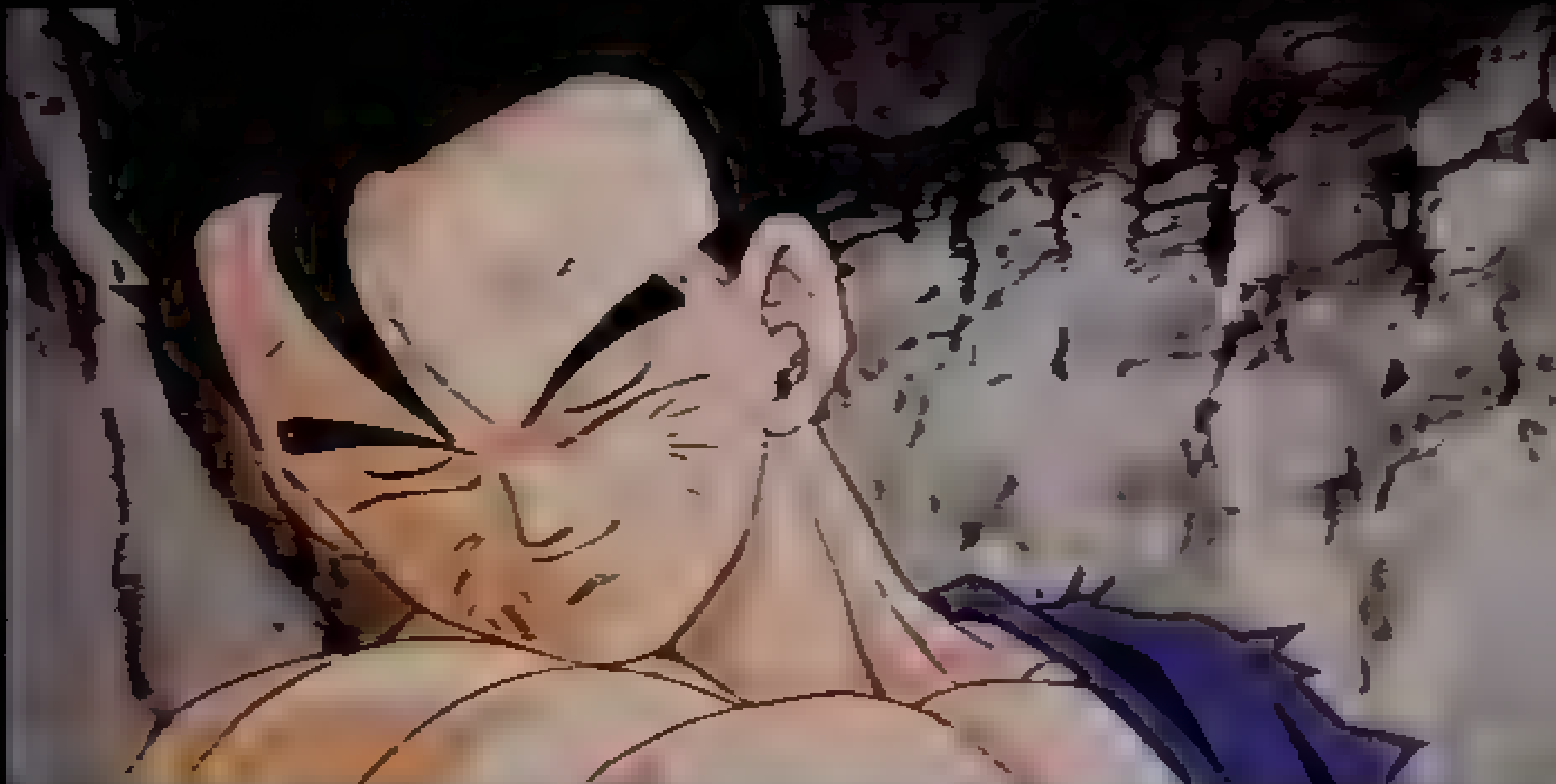


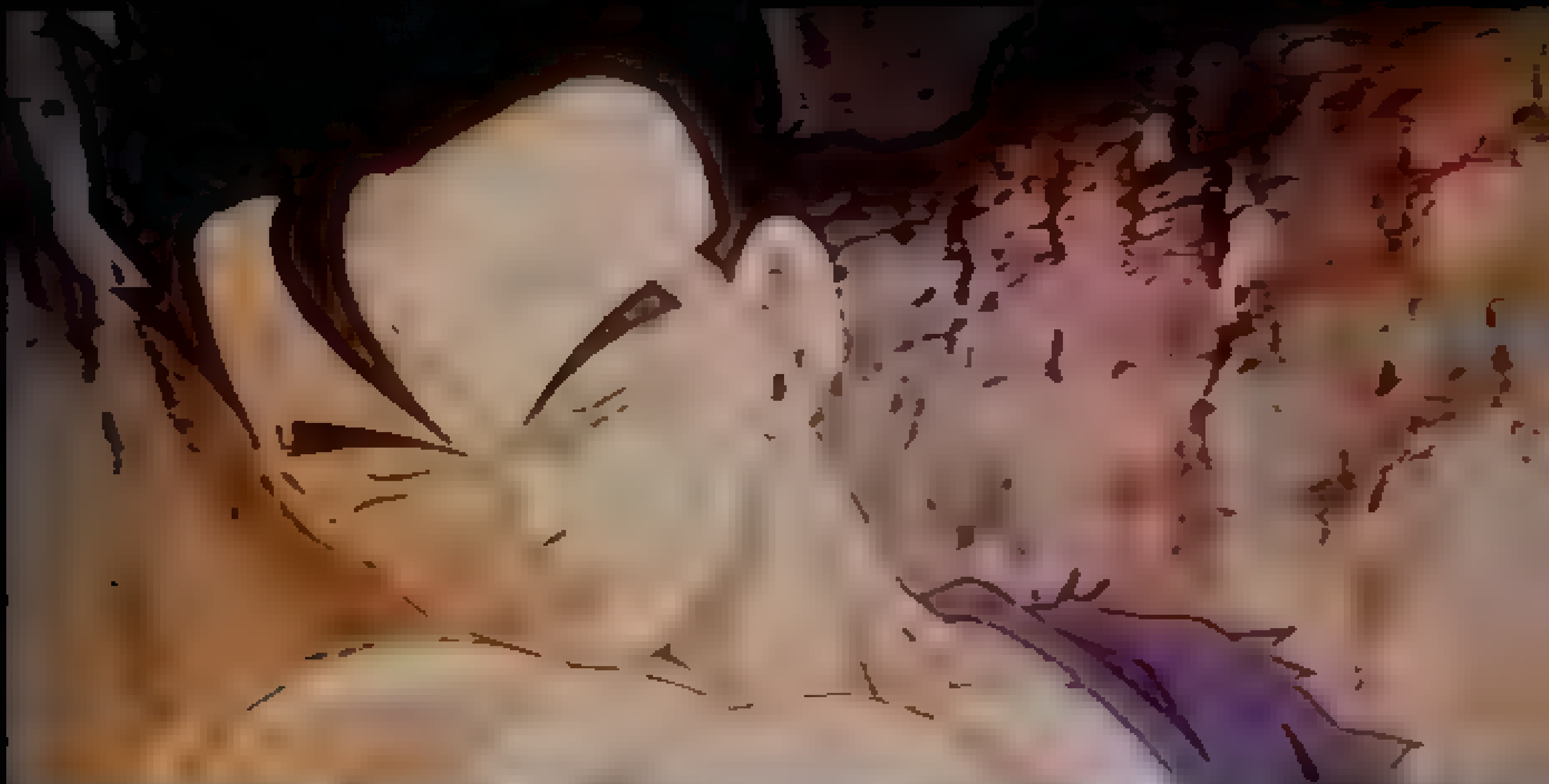


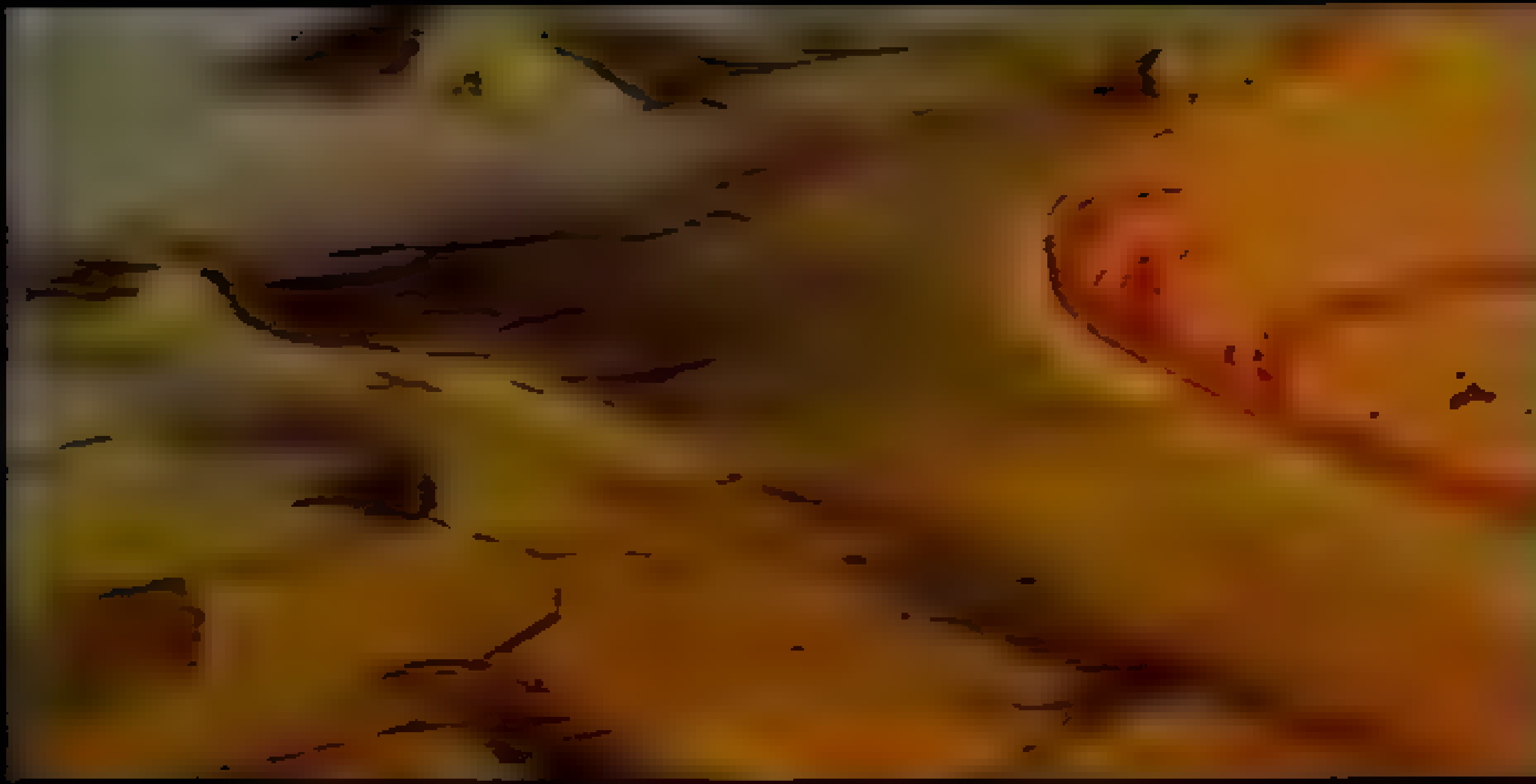


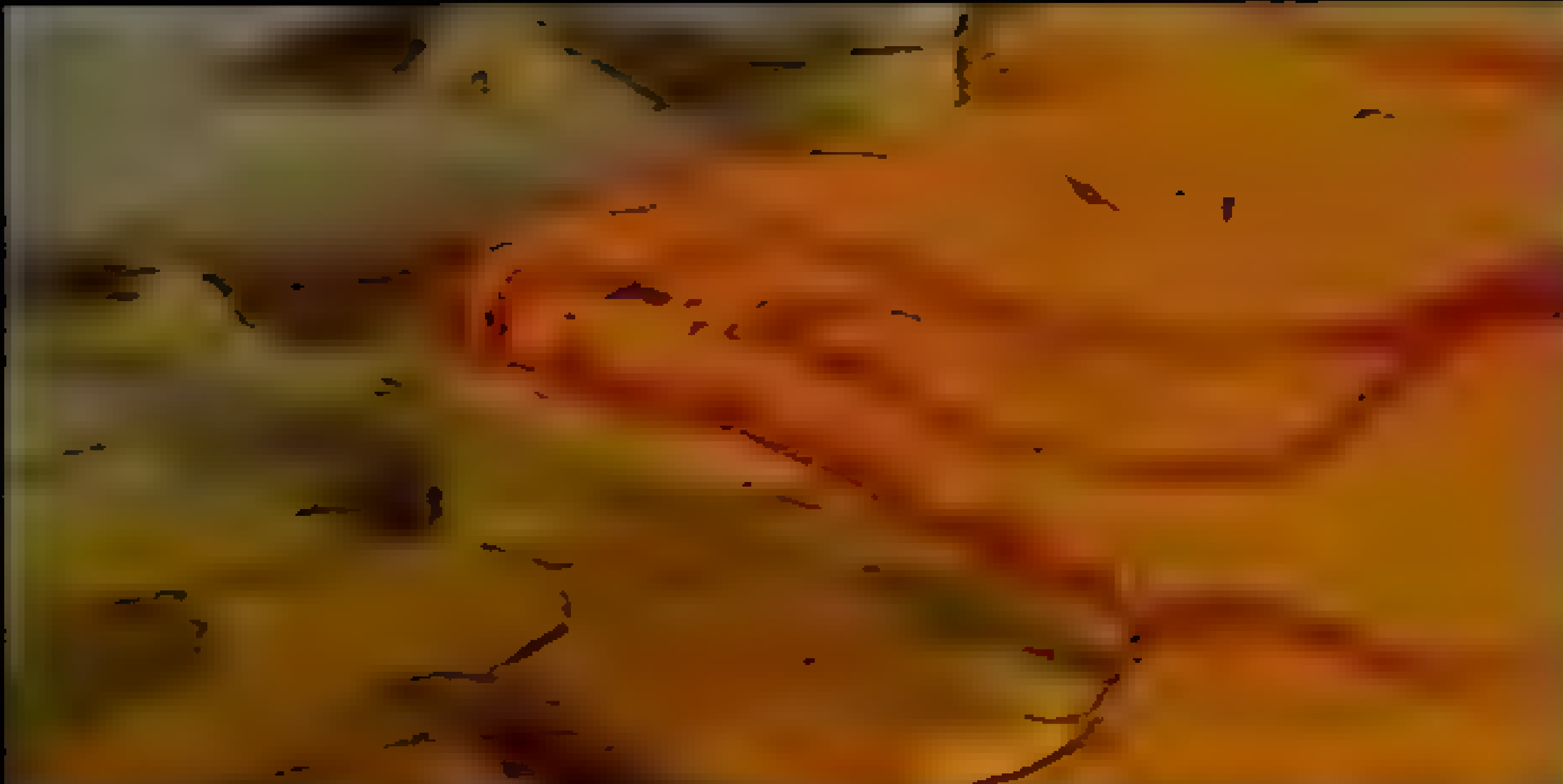


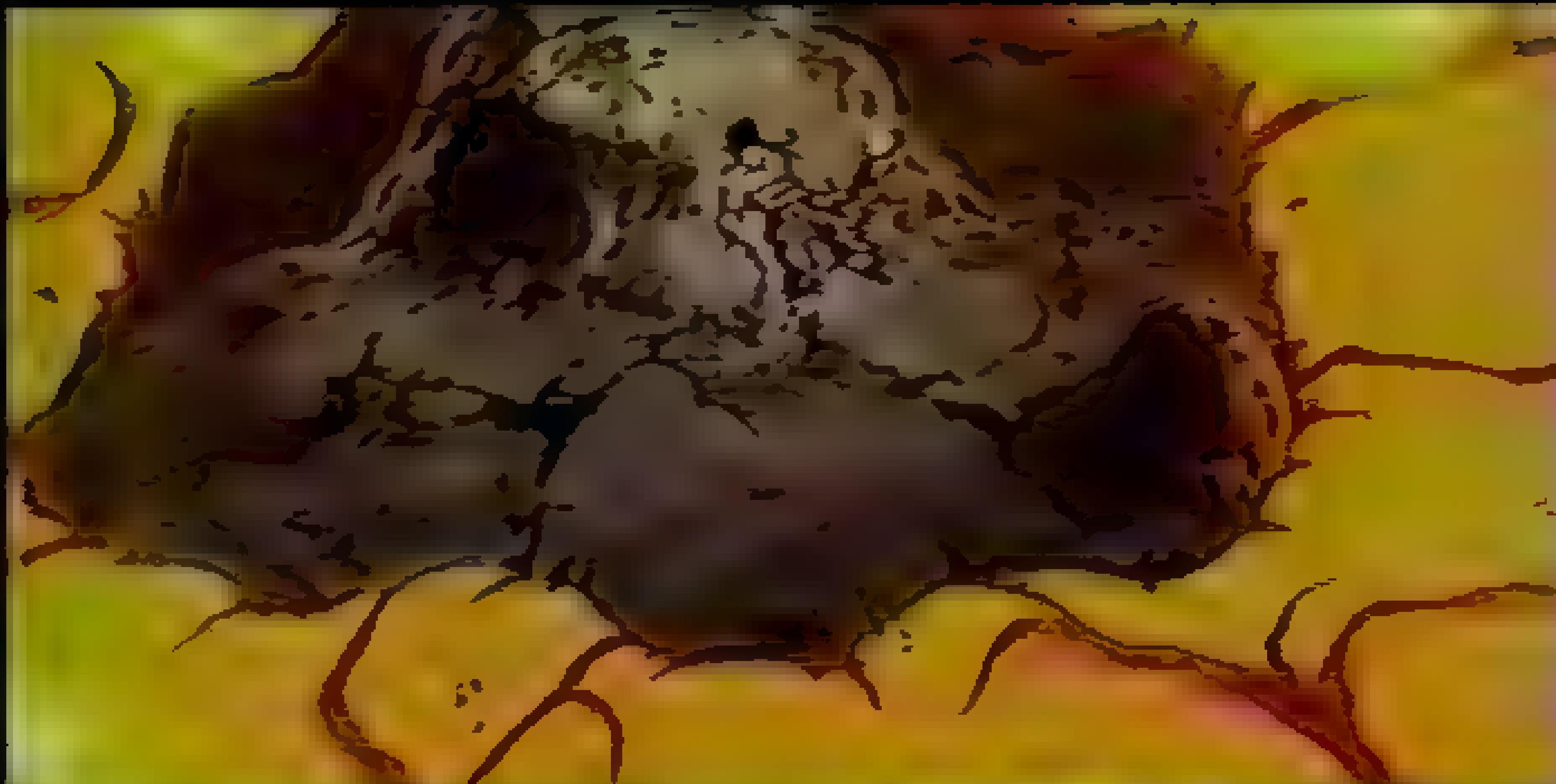


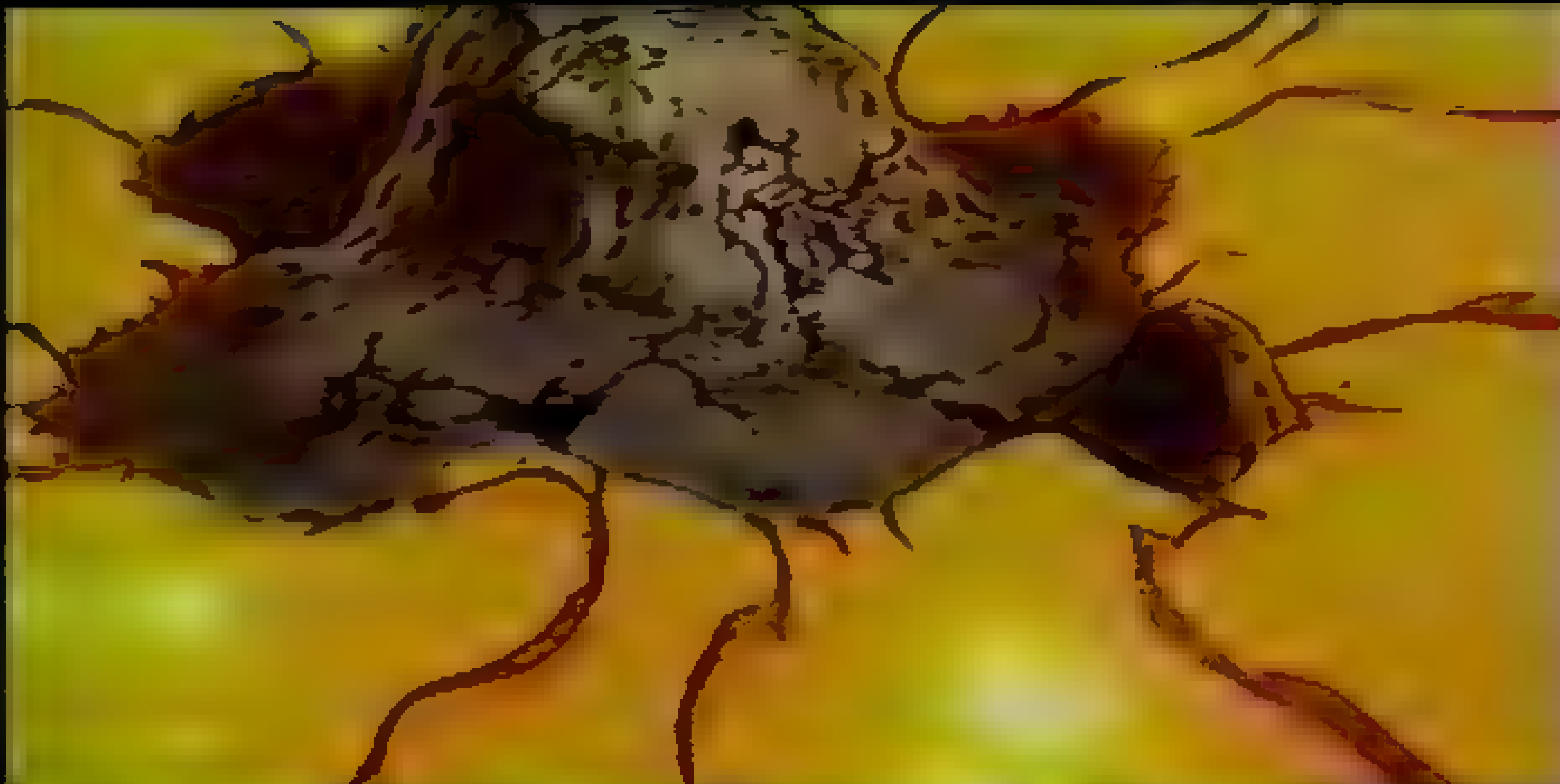










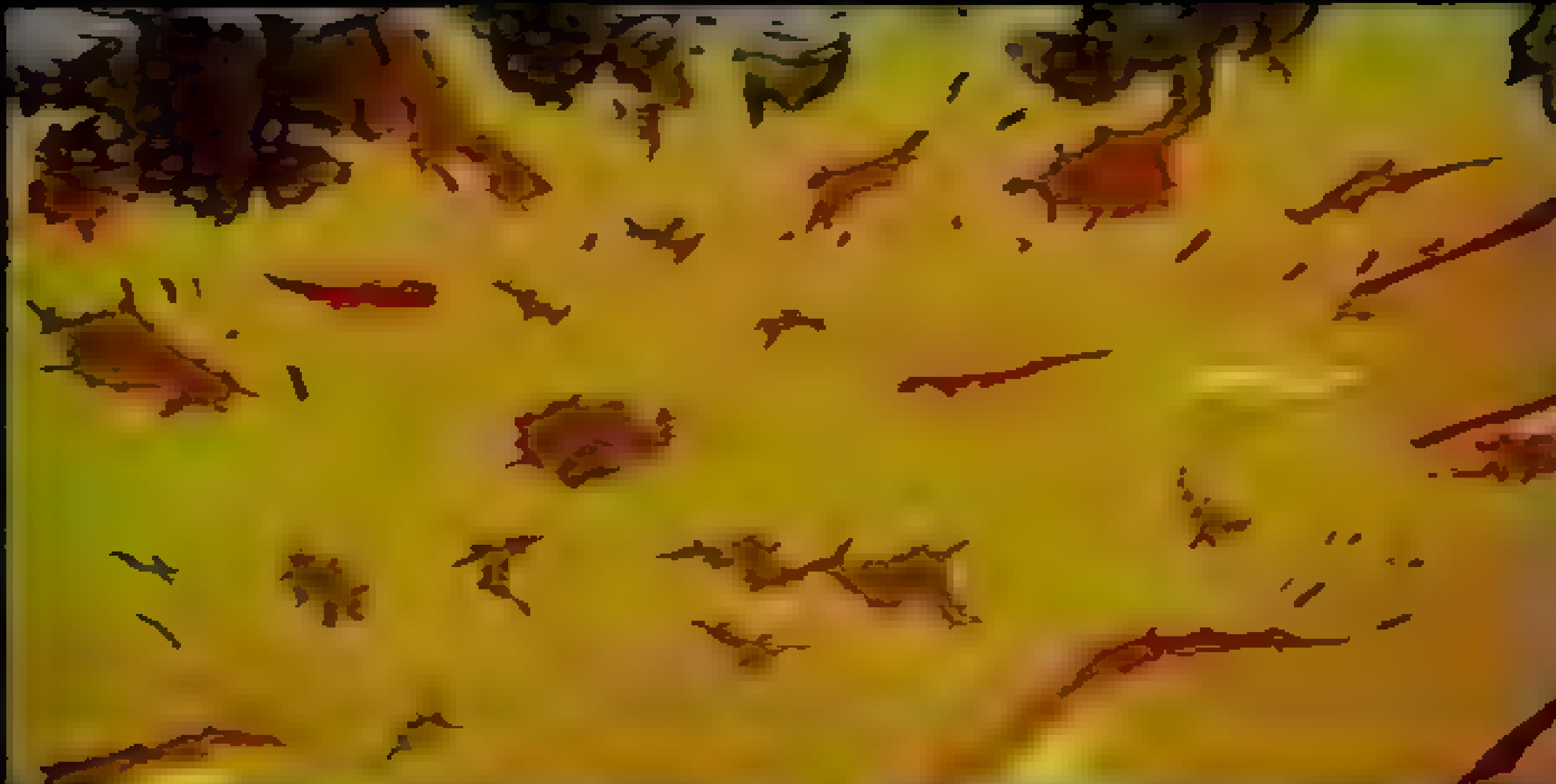


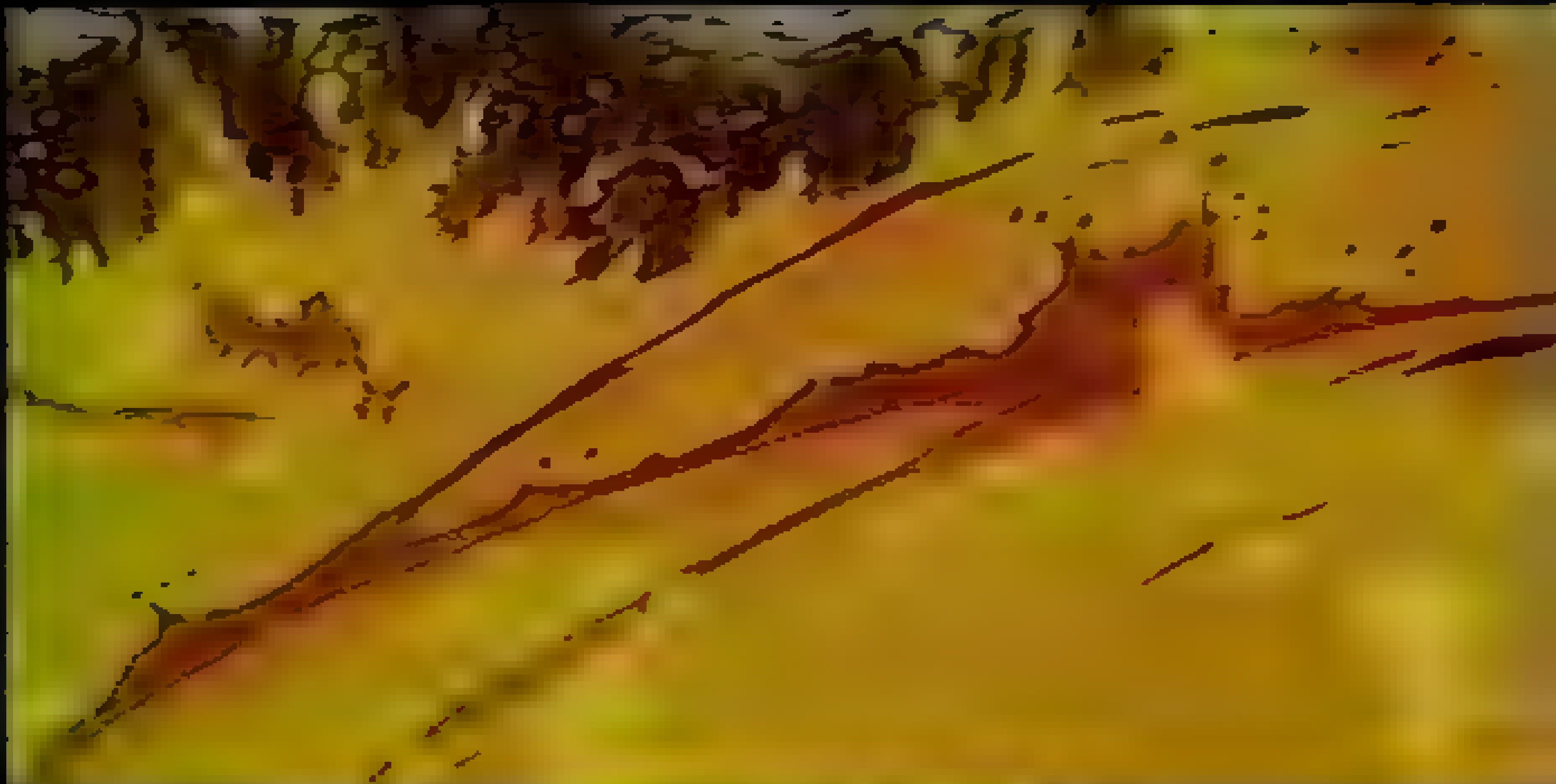


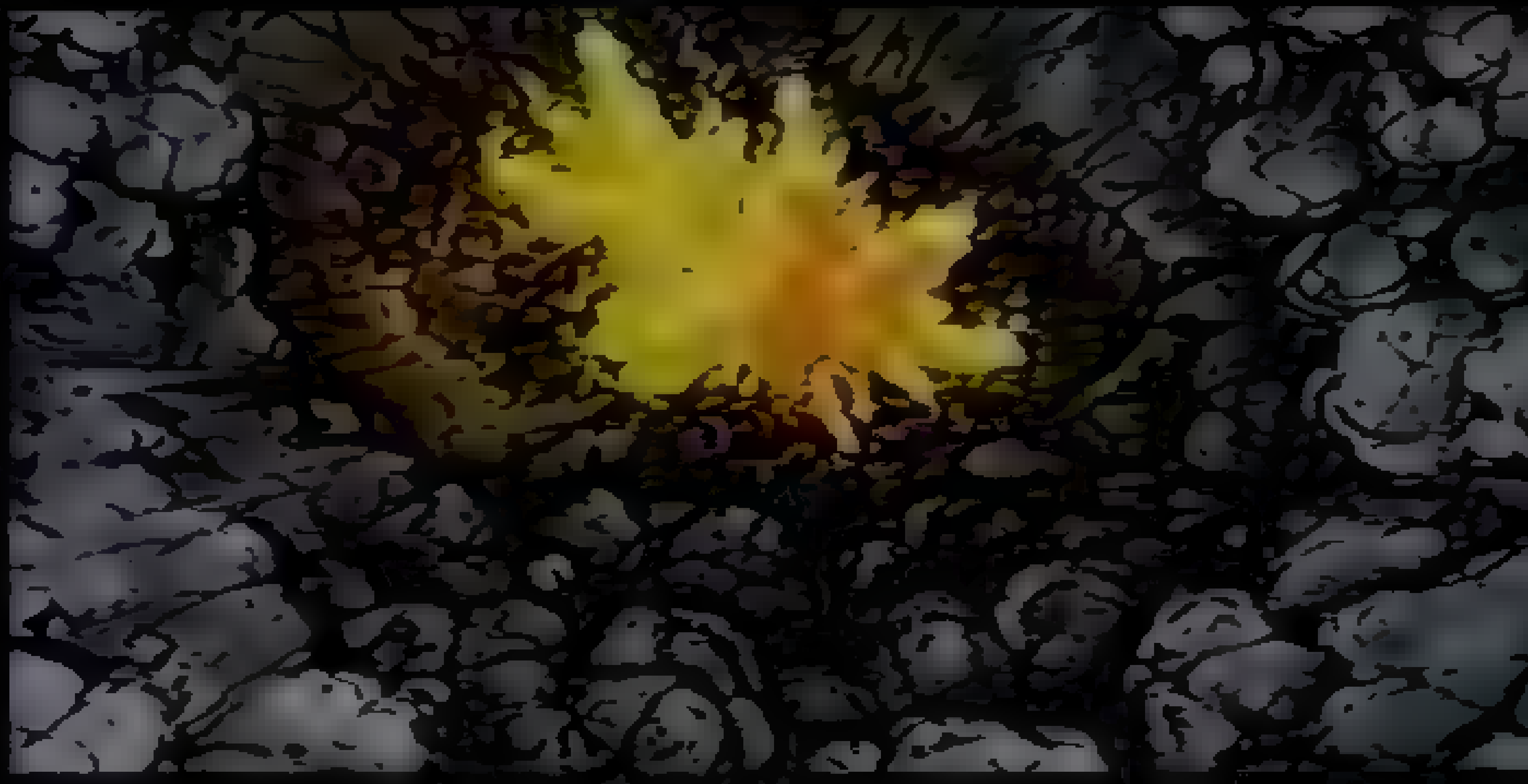


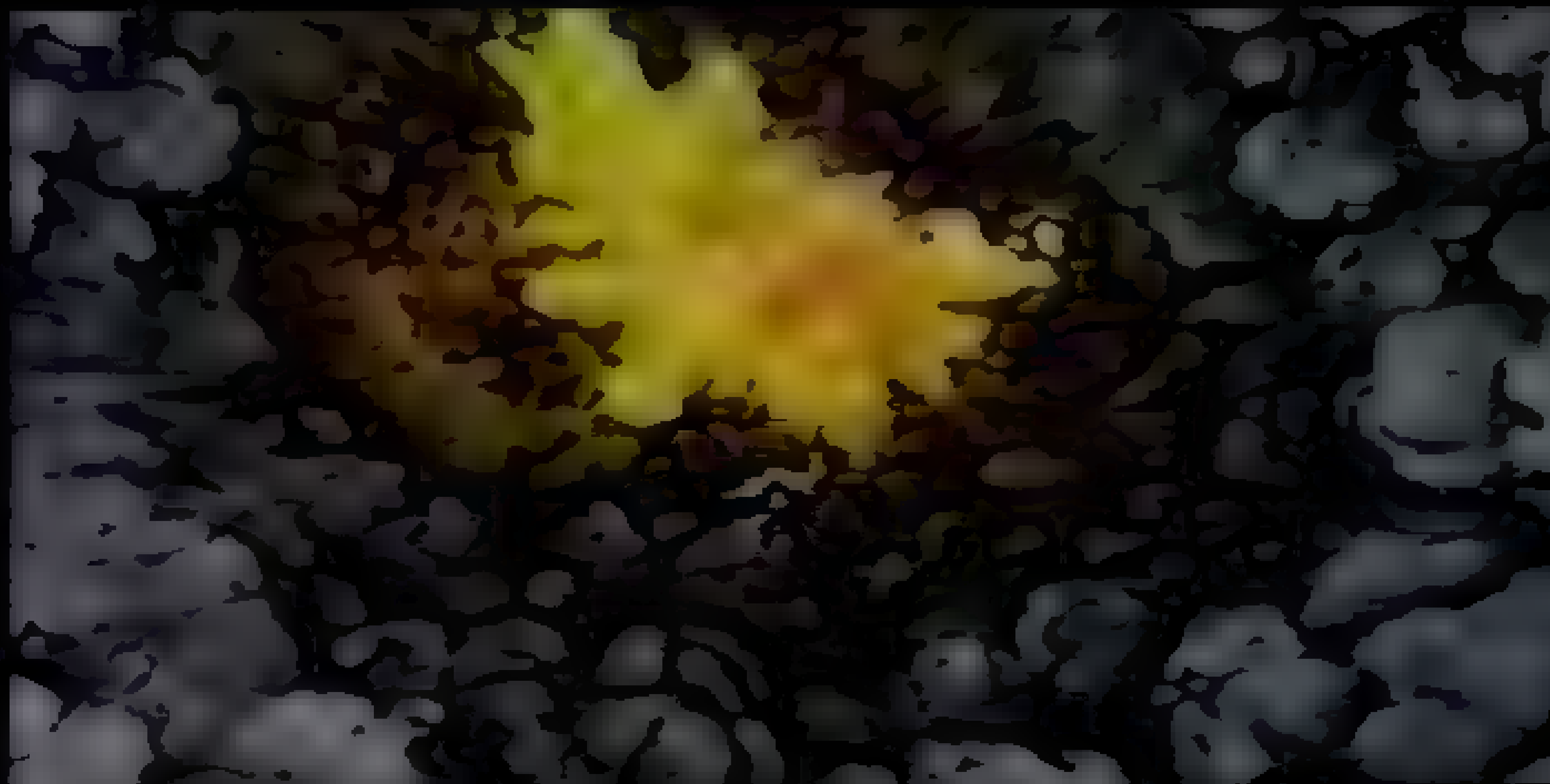


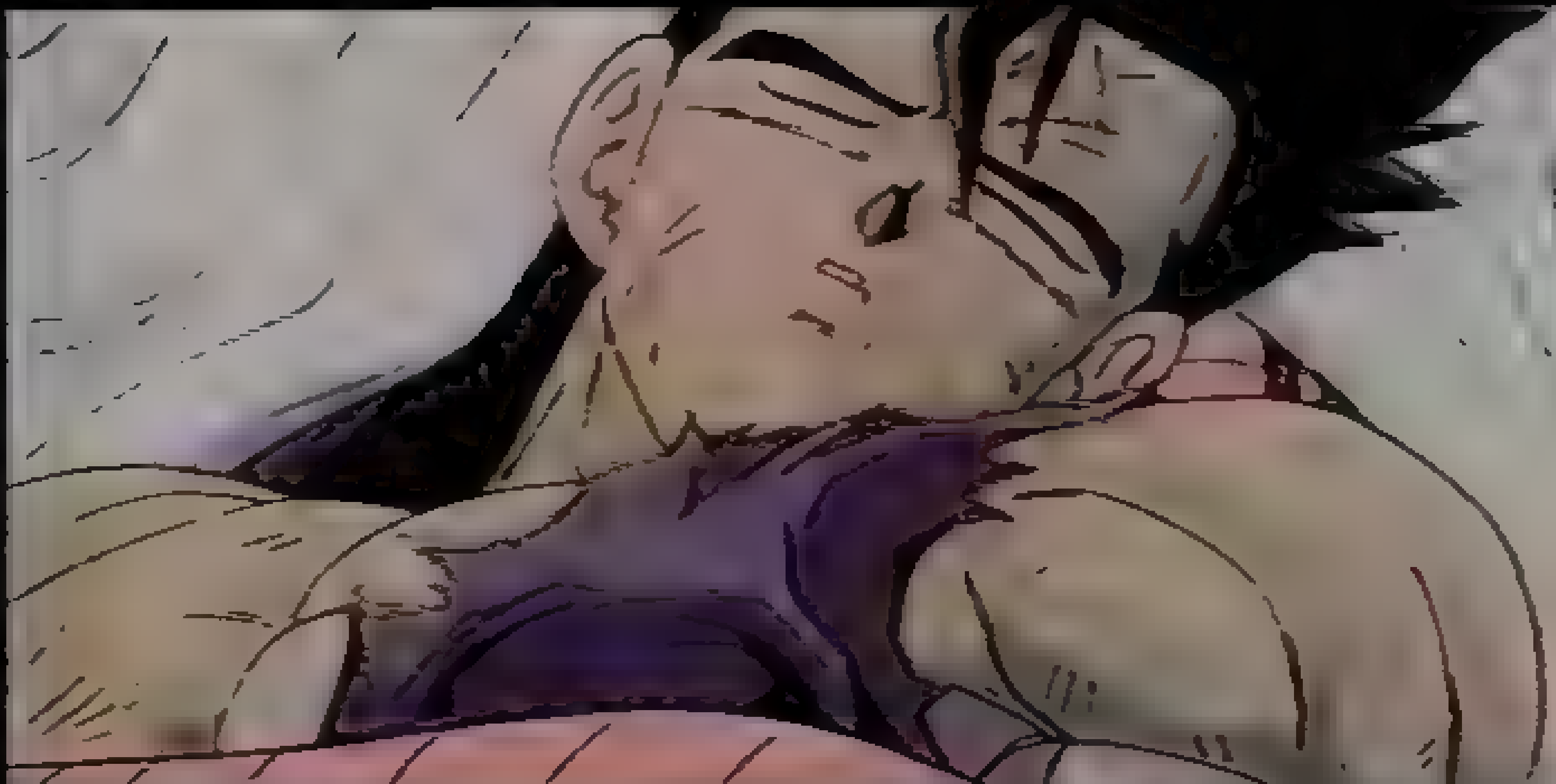


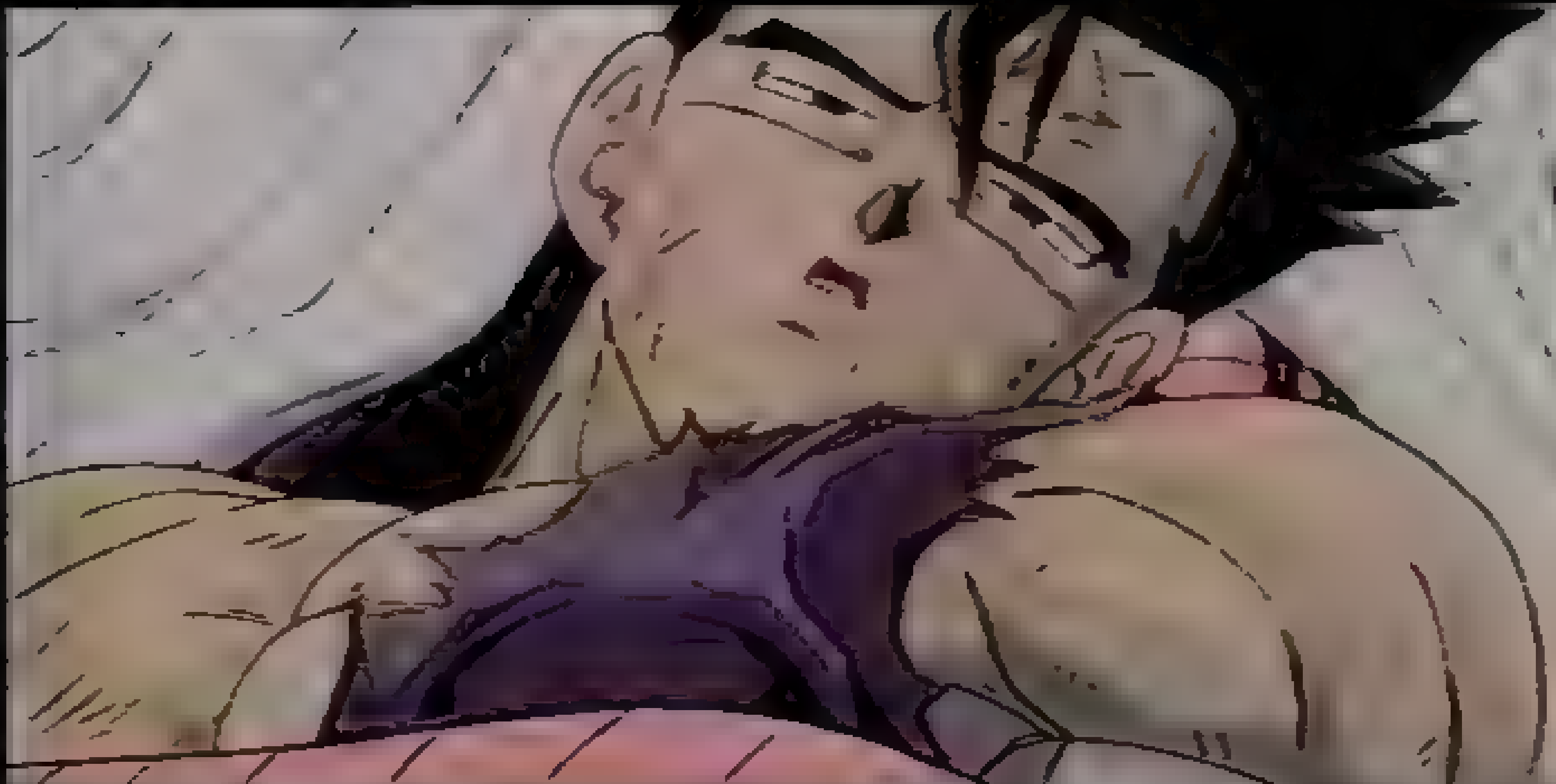


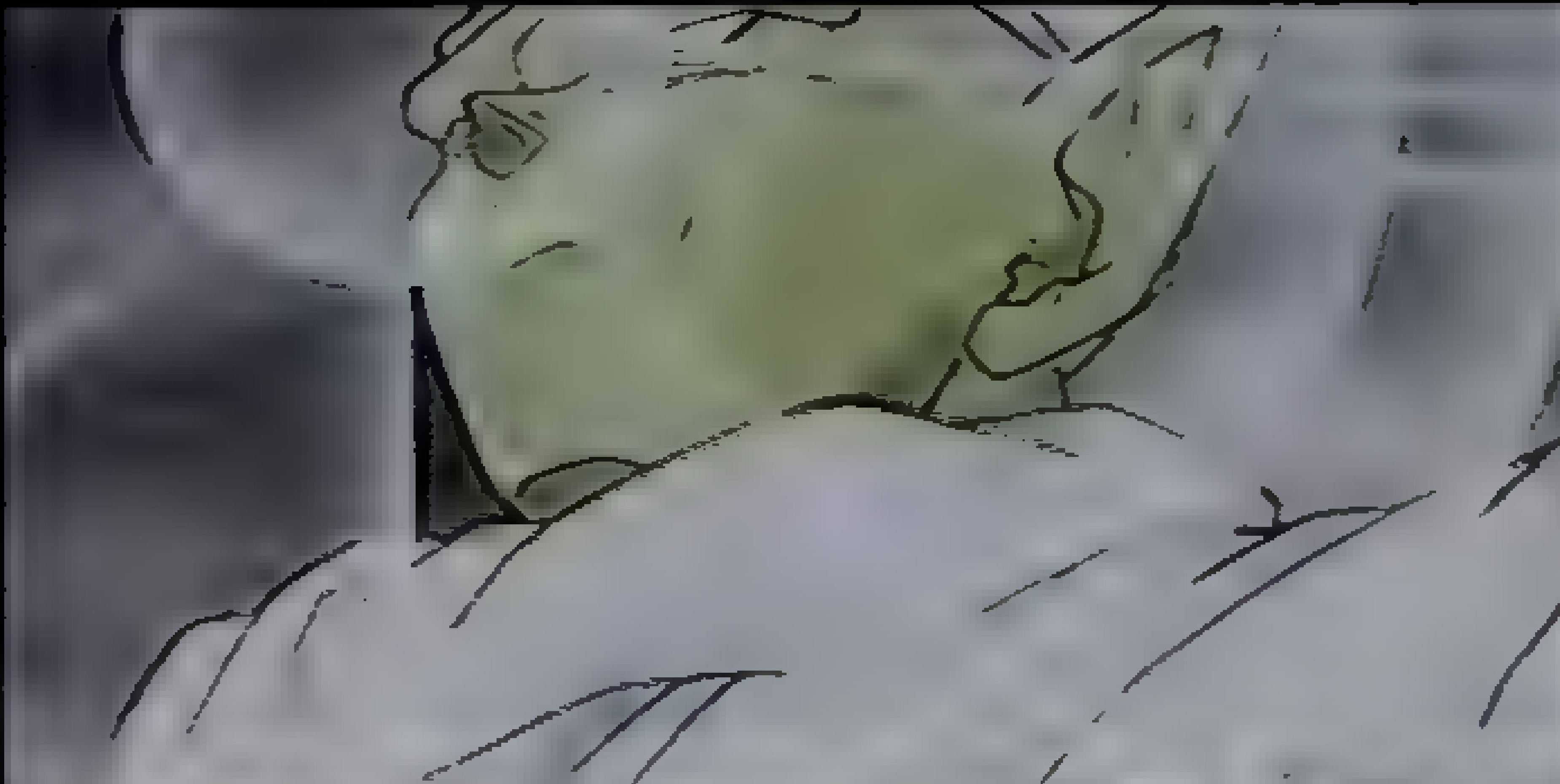


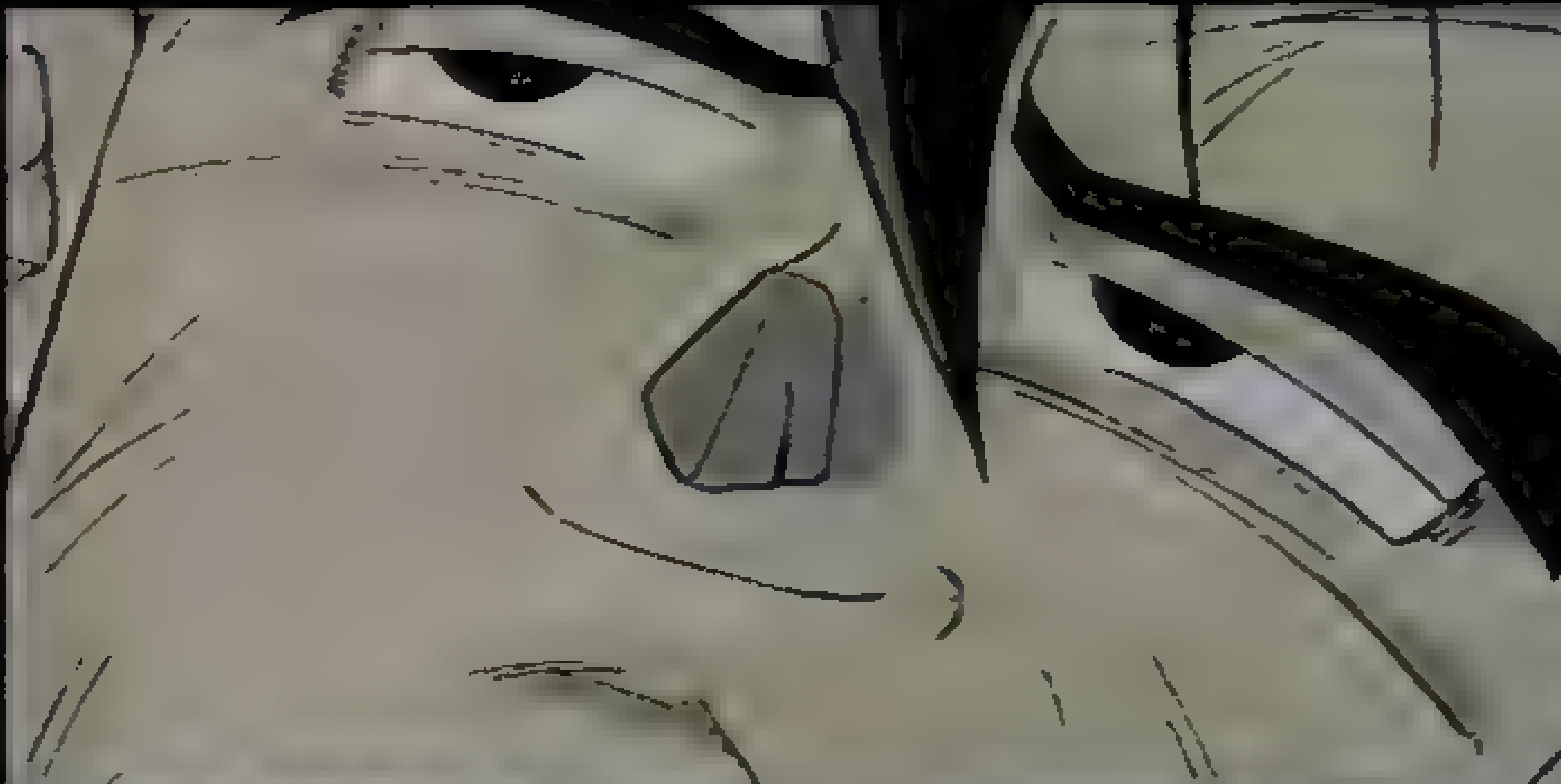






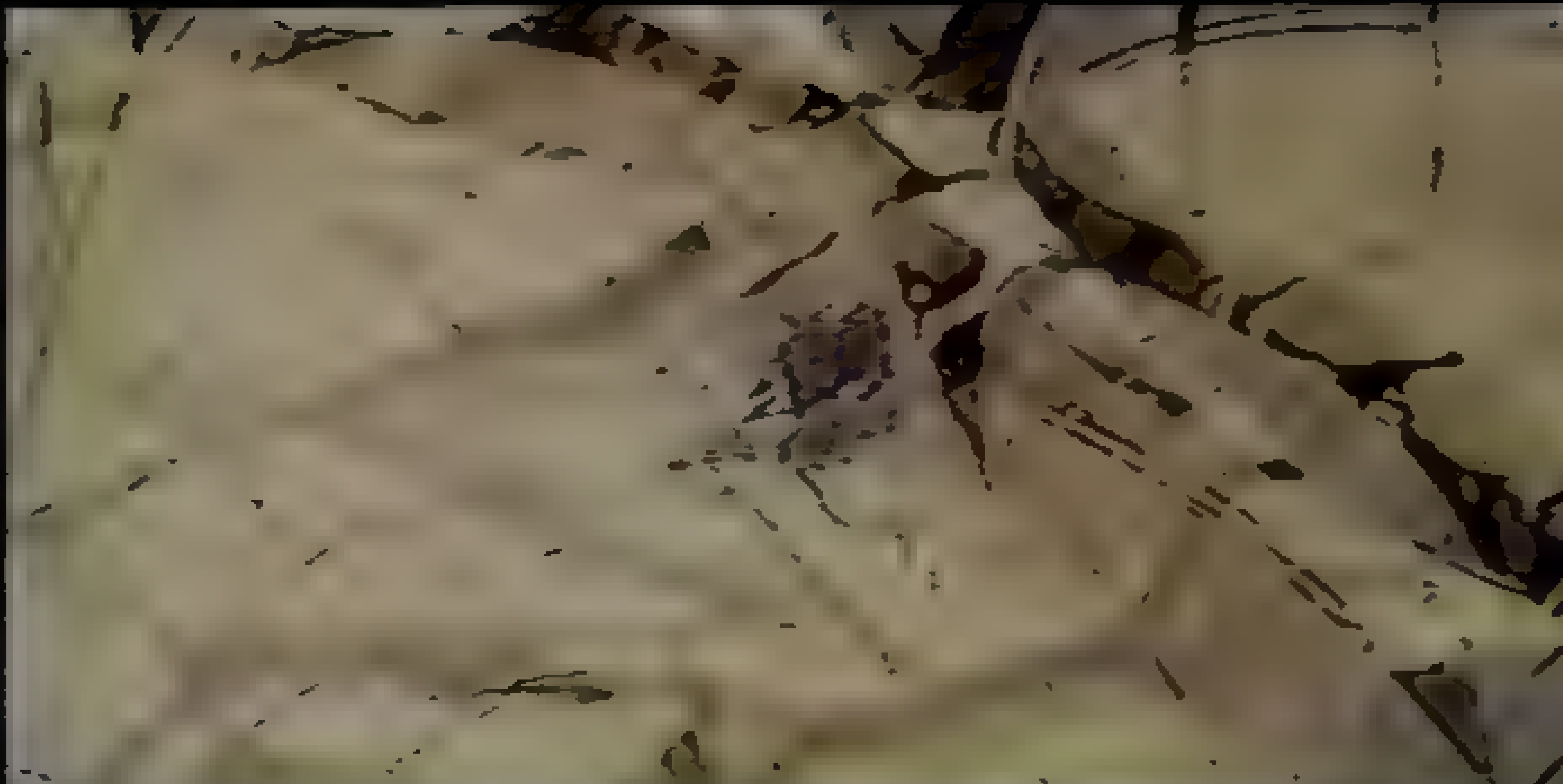


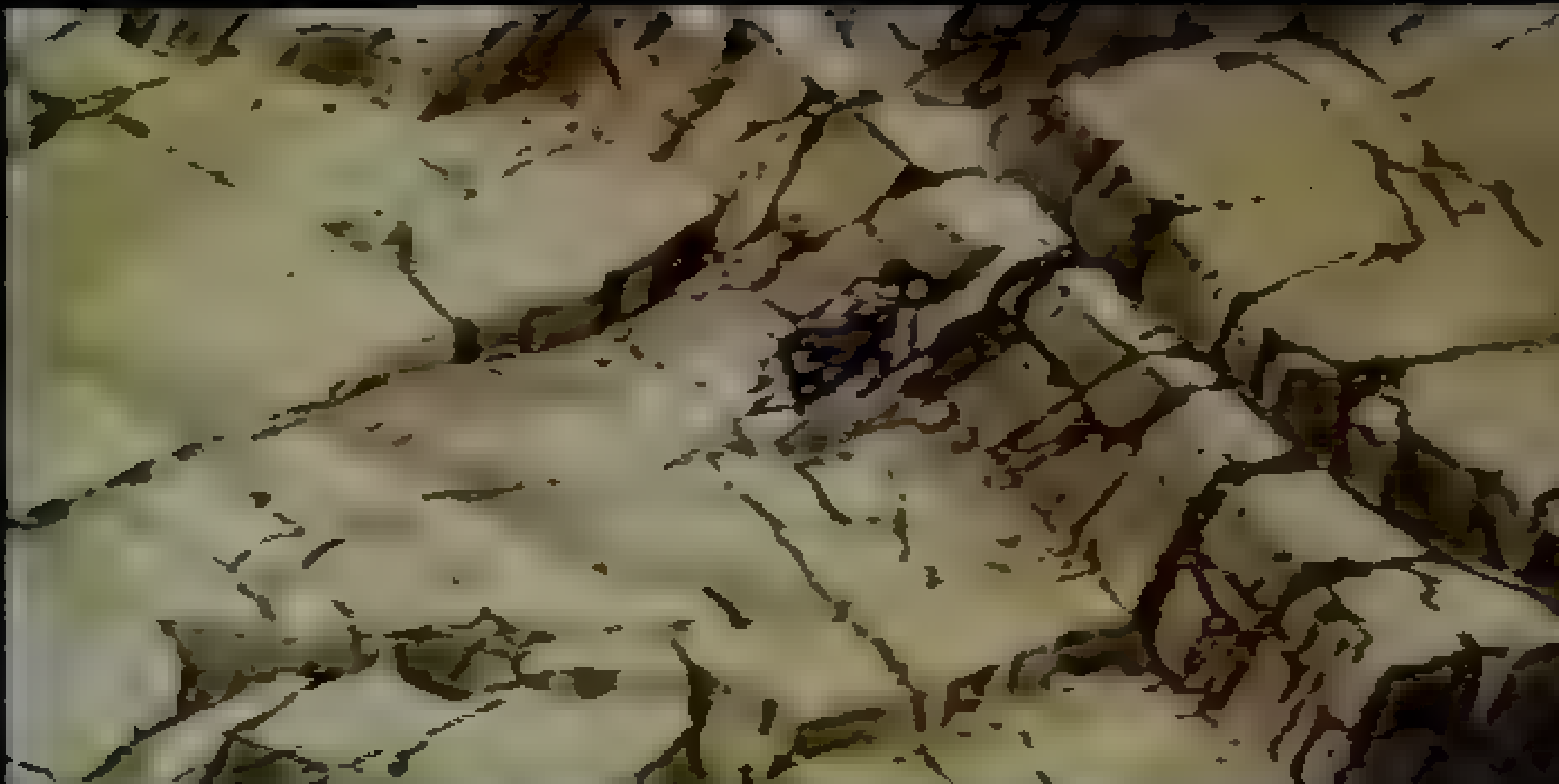


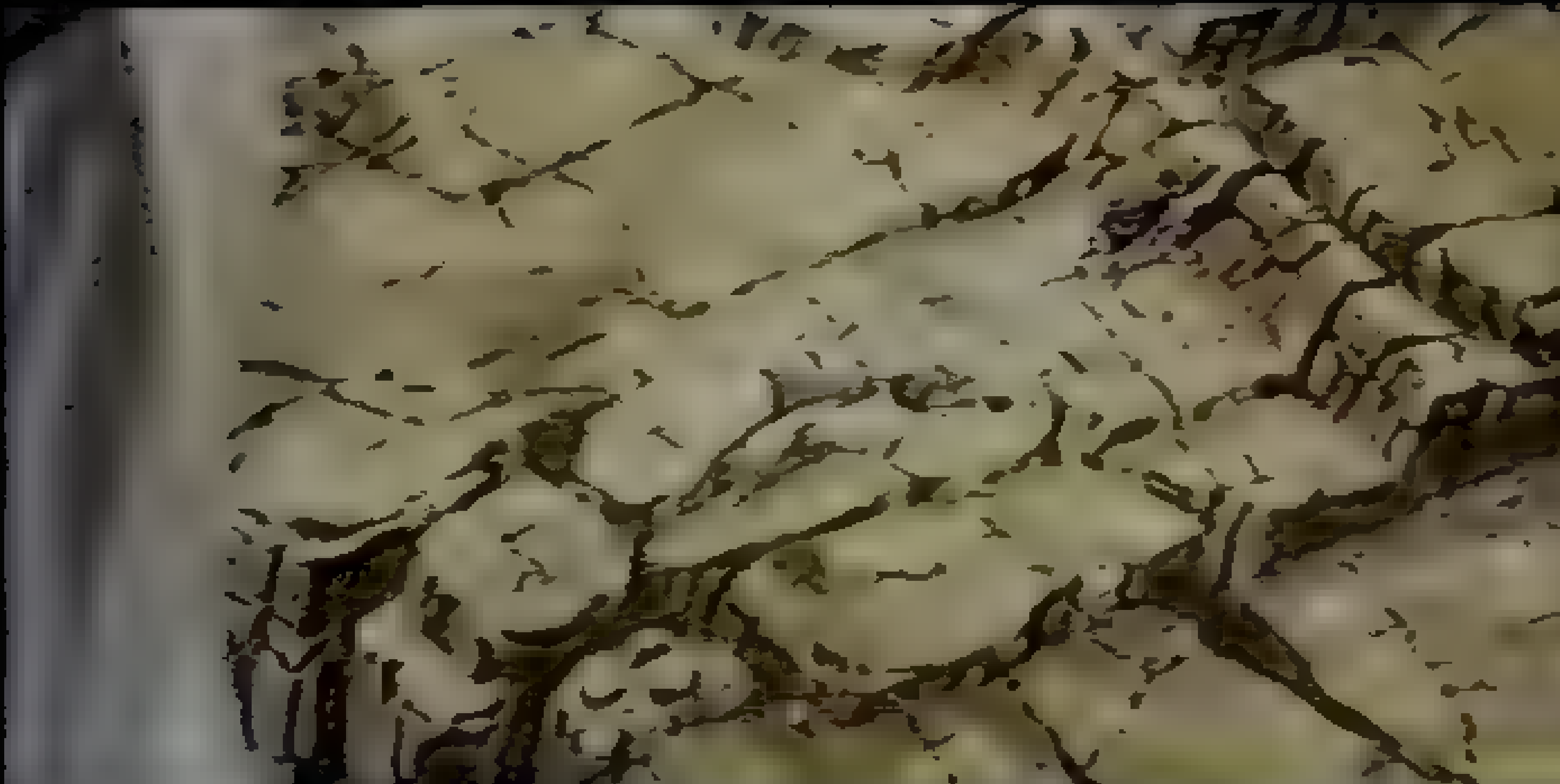


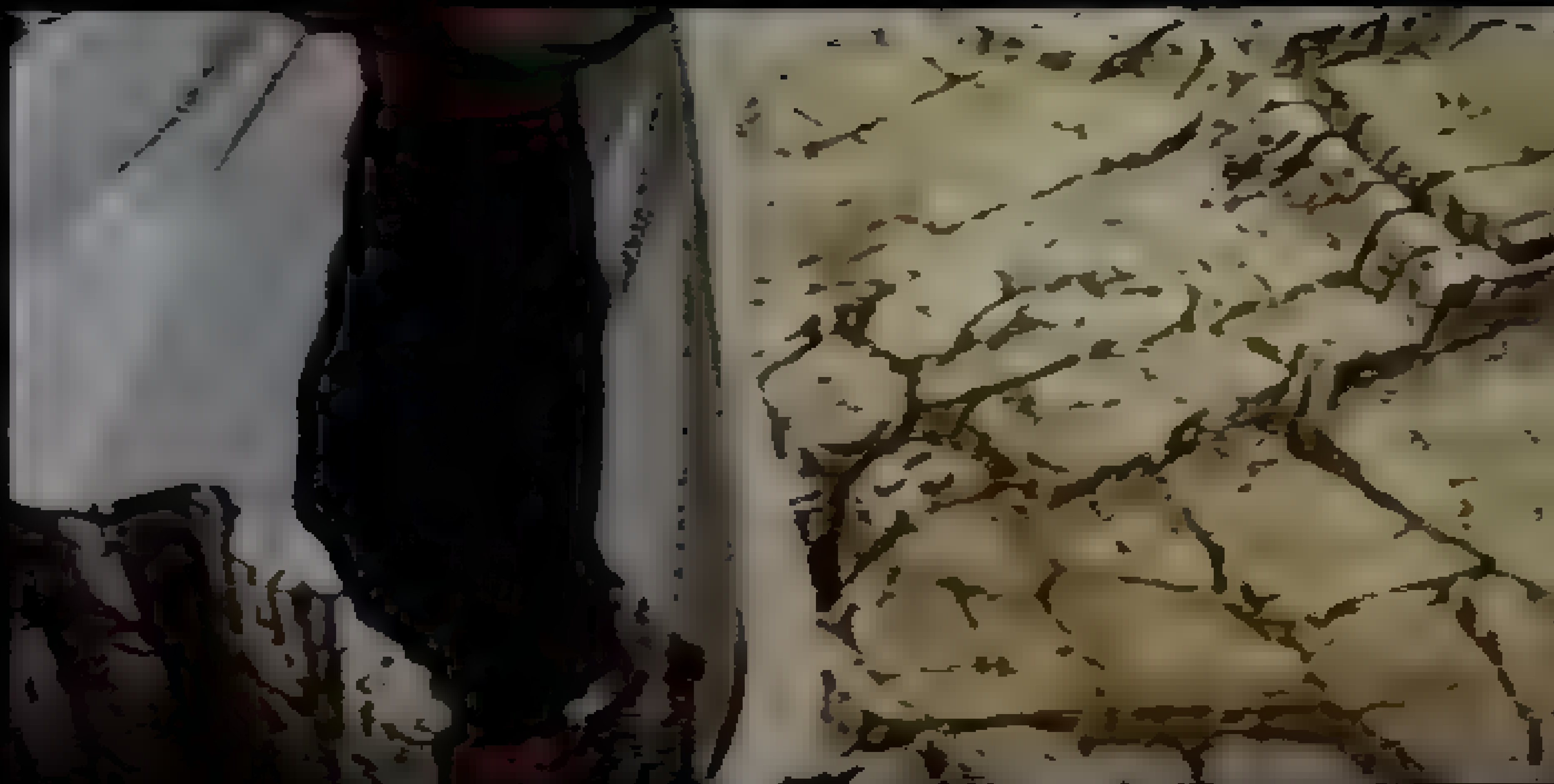

Piccolo...



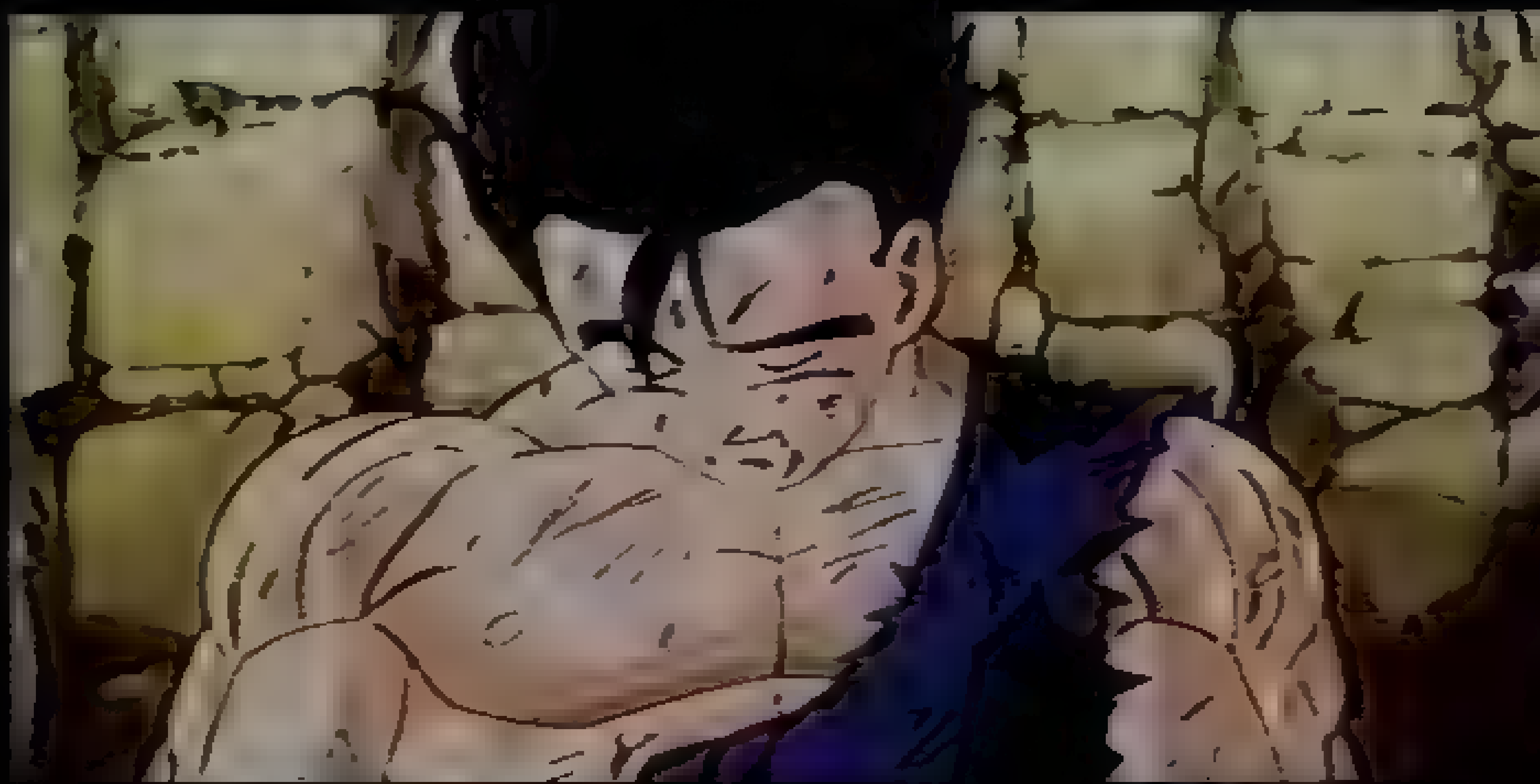


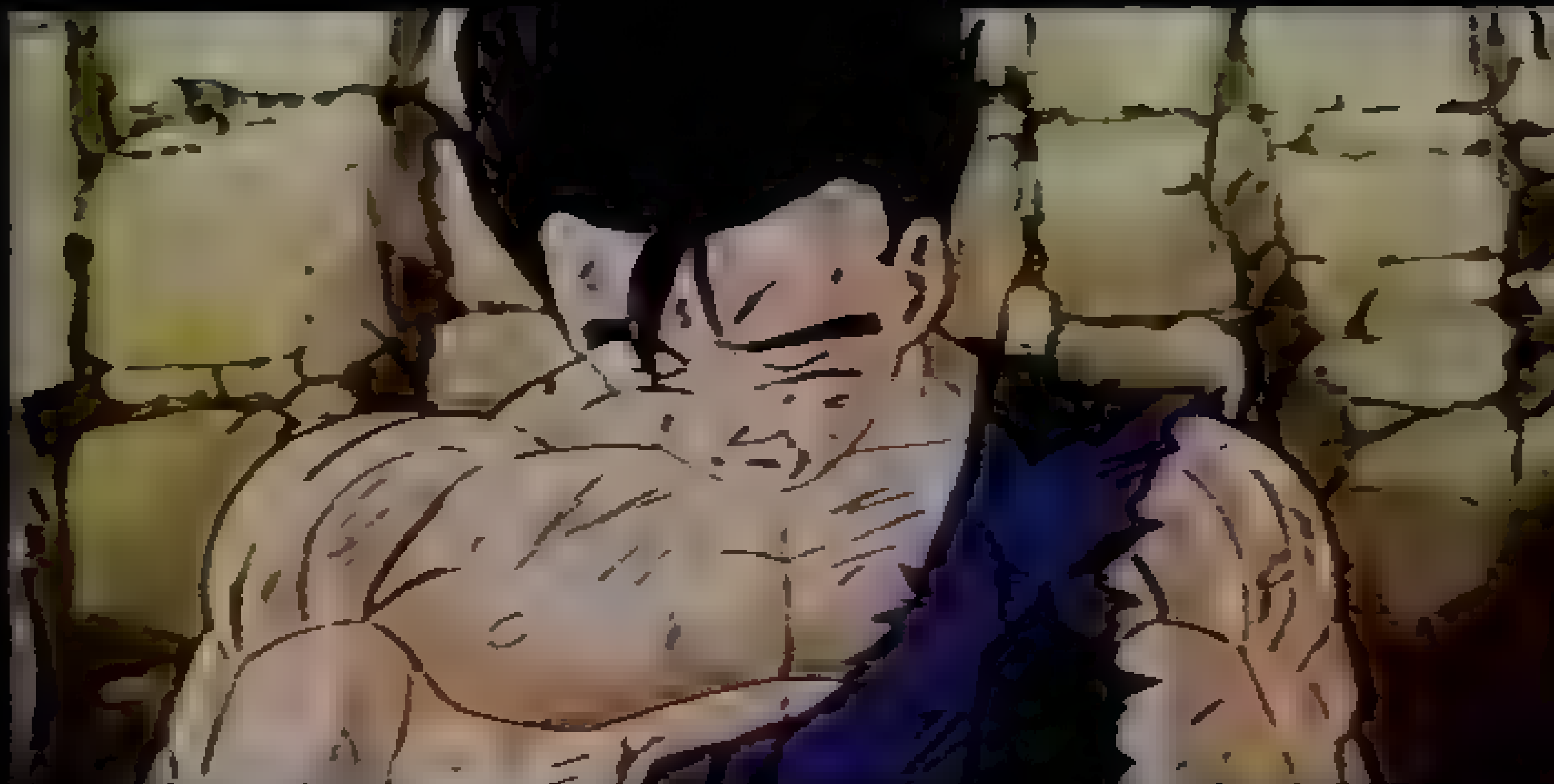


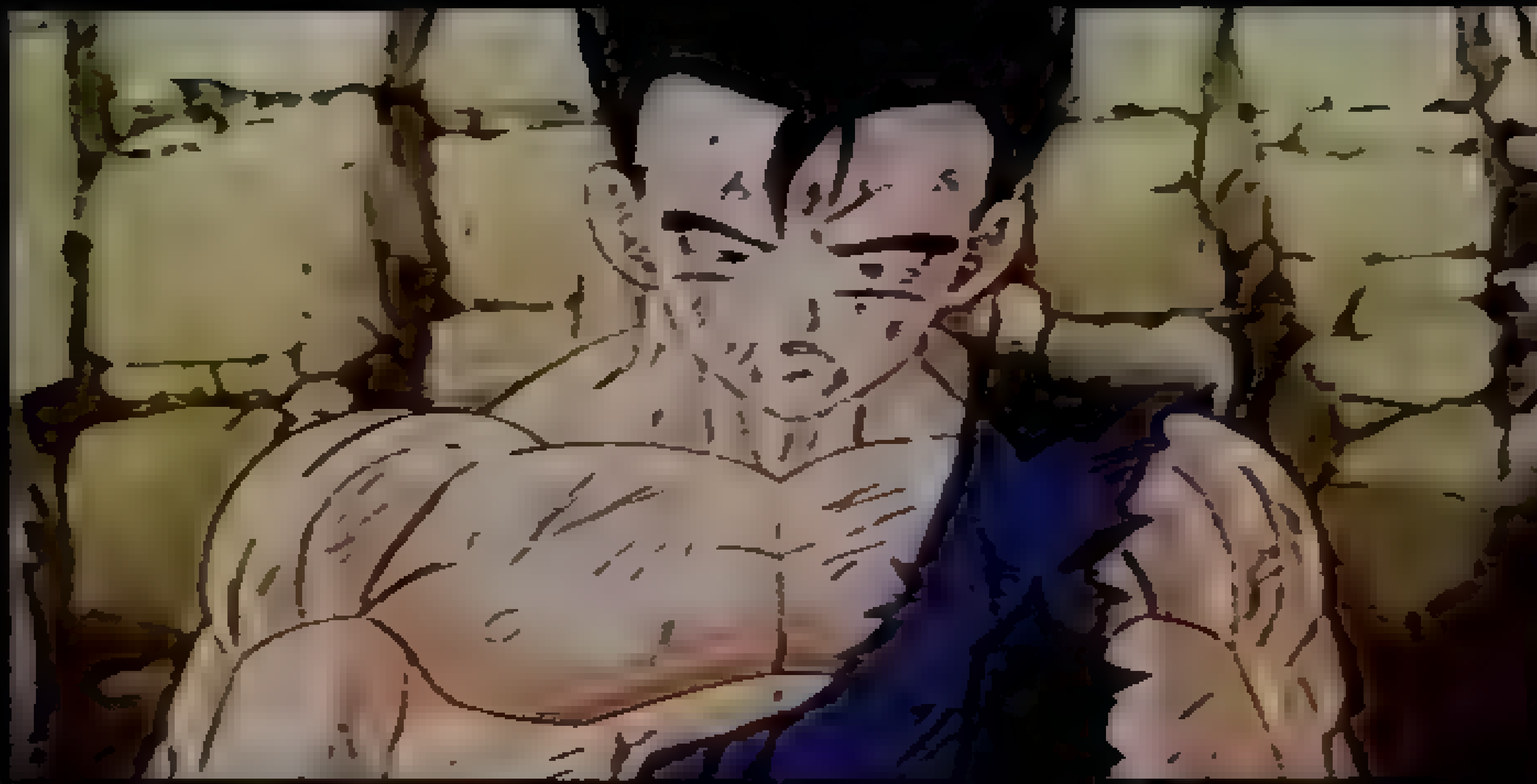








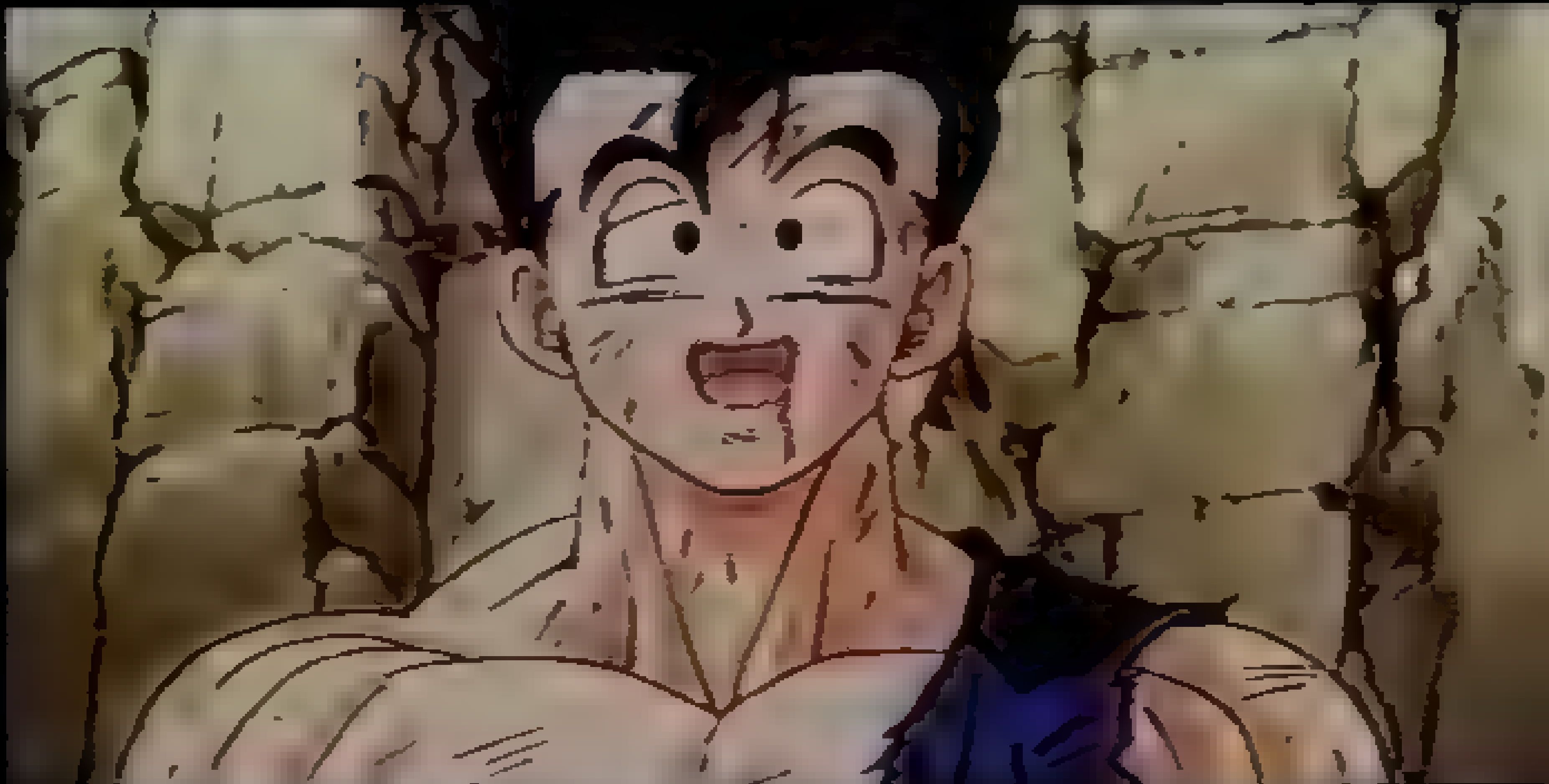


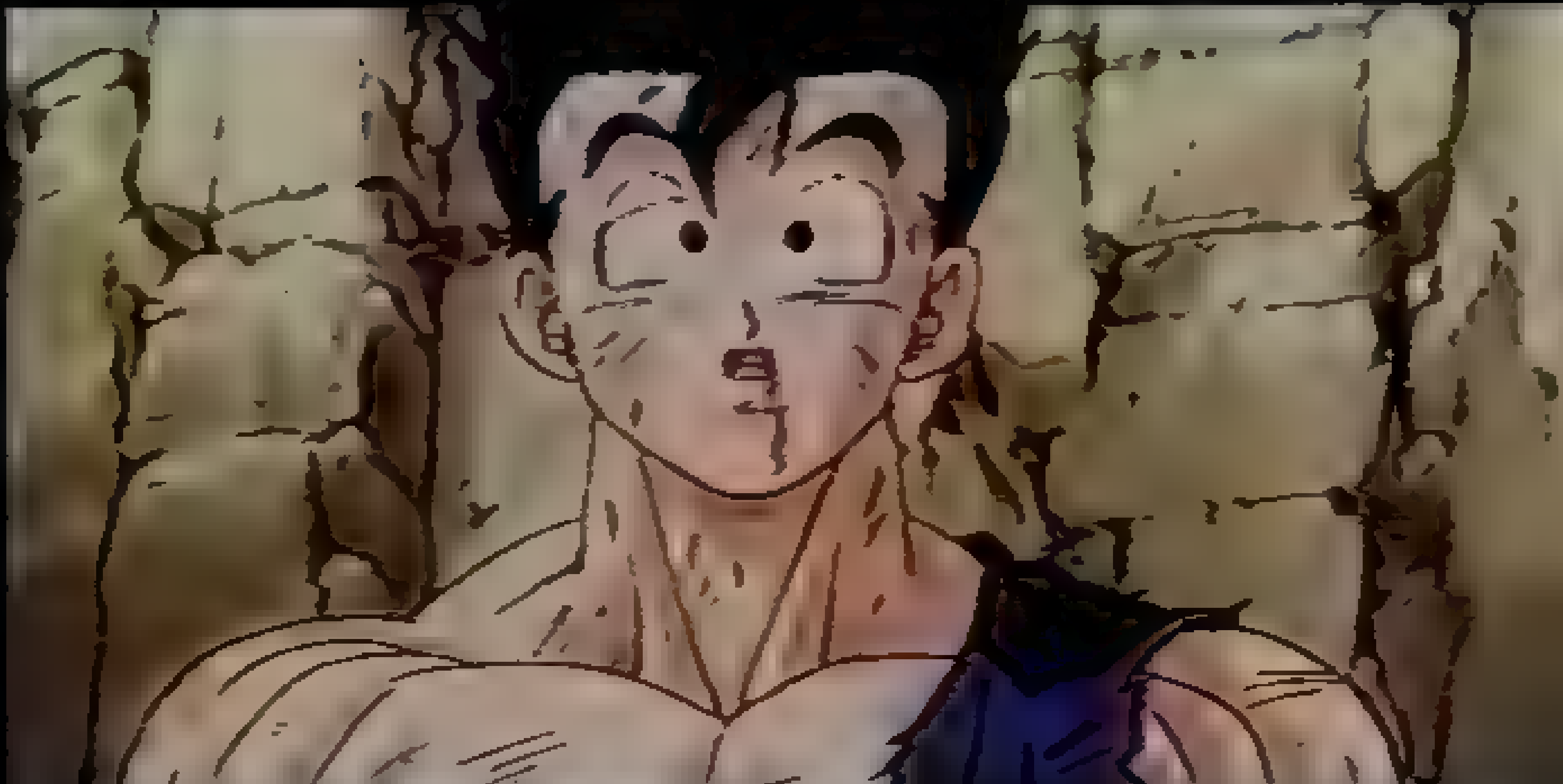


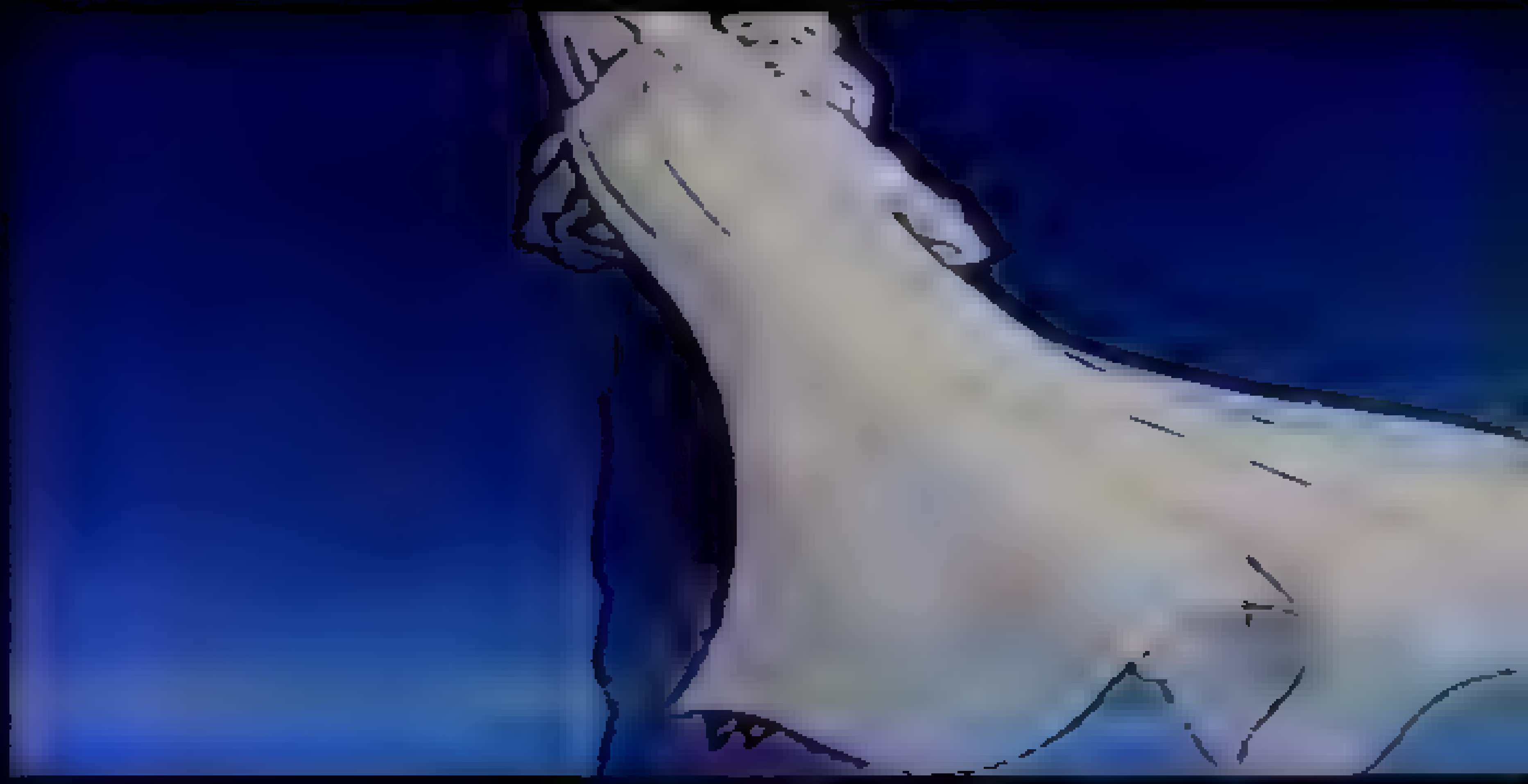


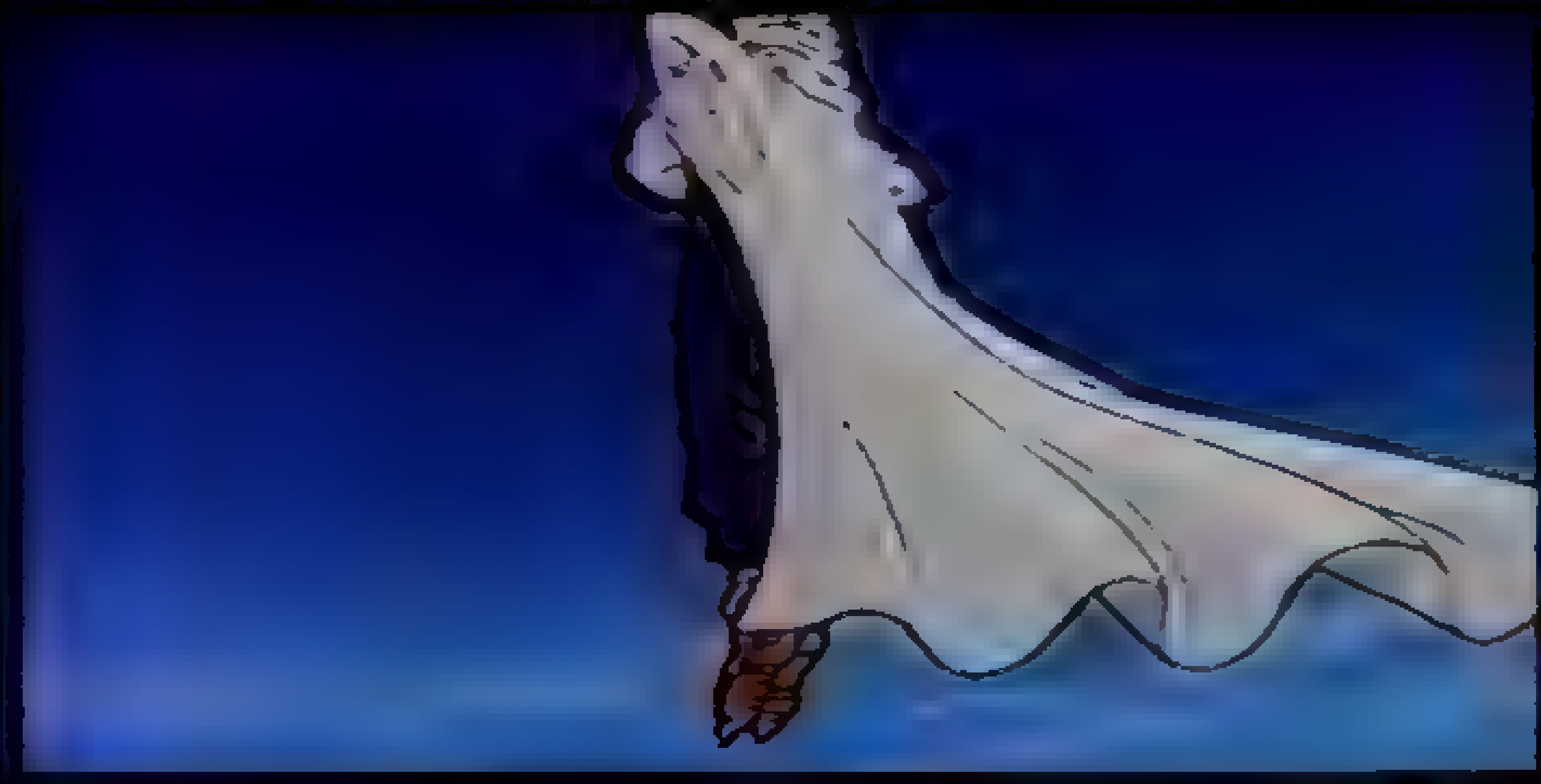




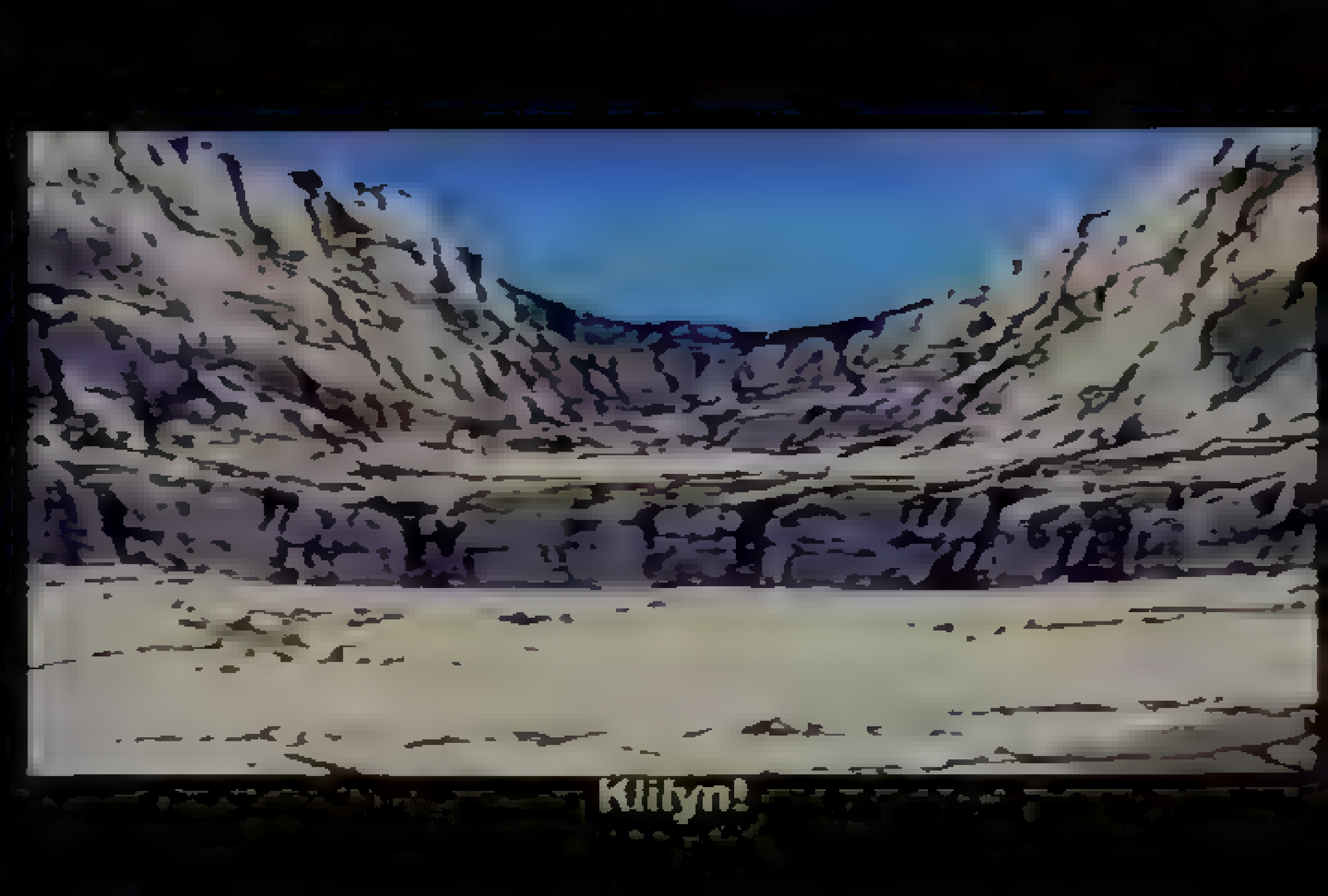


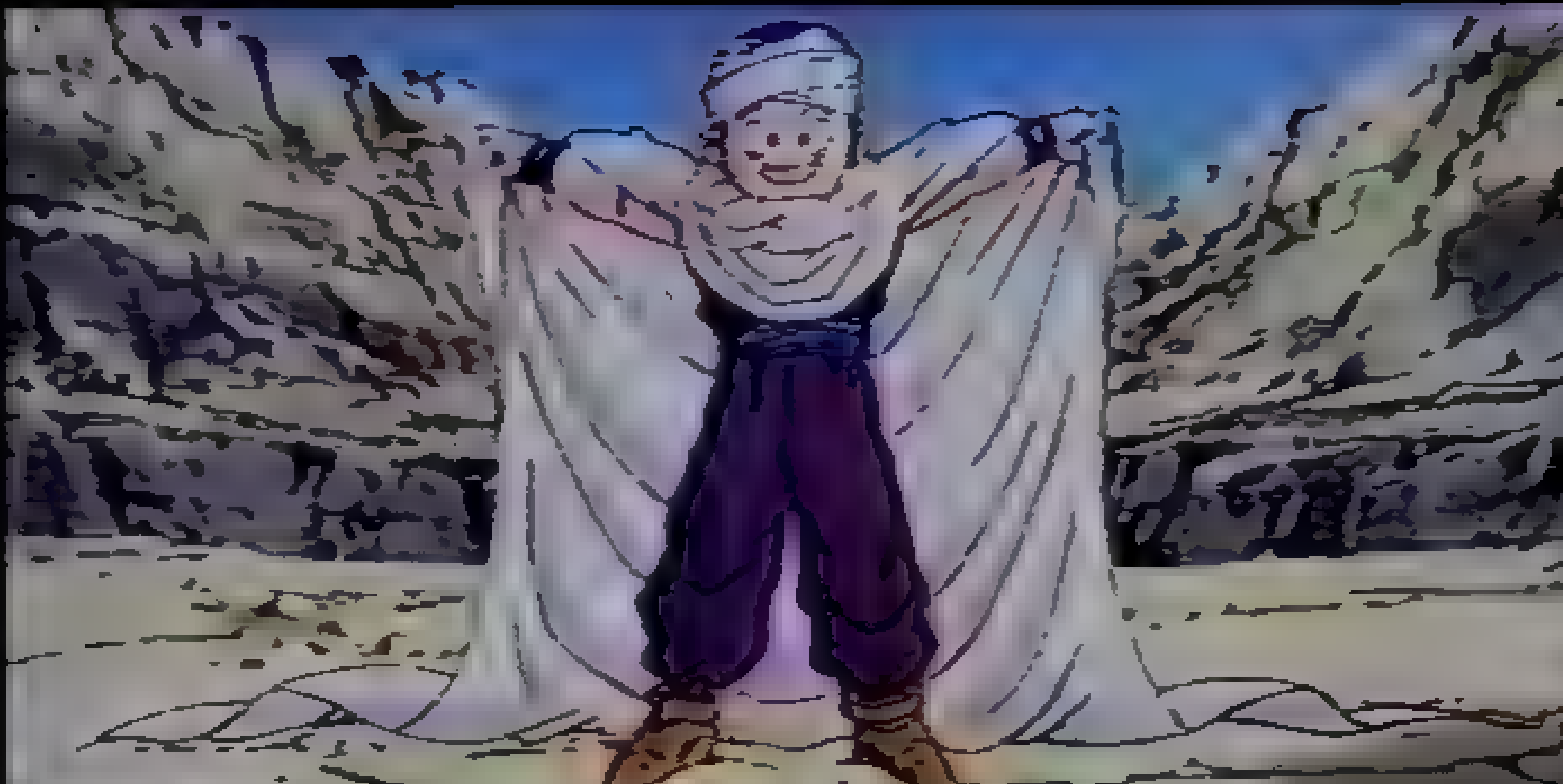


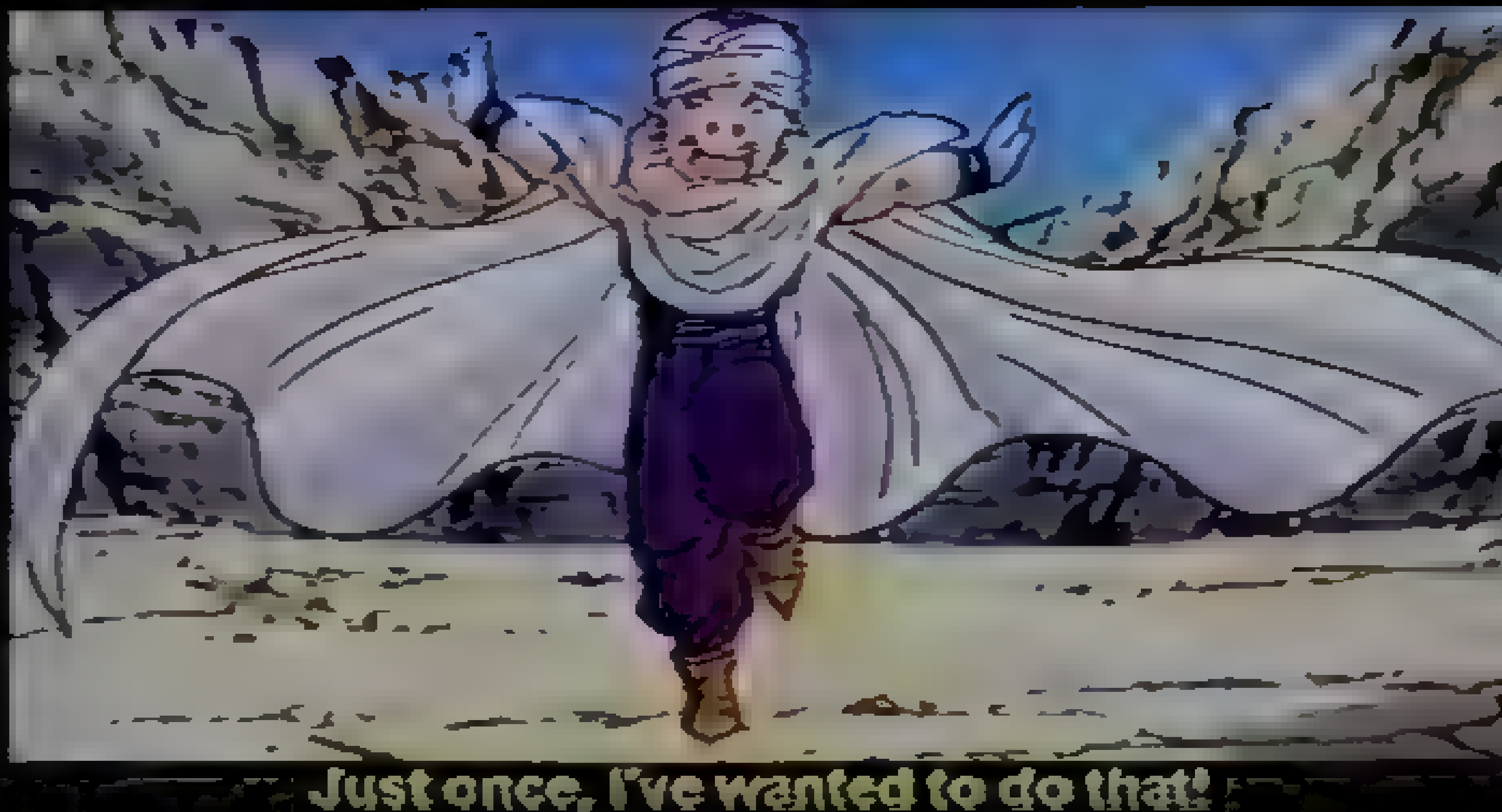


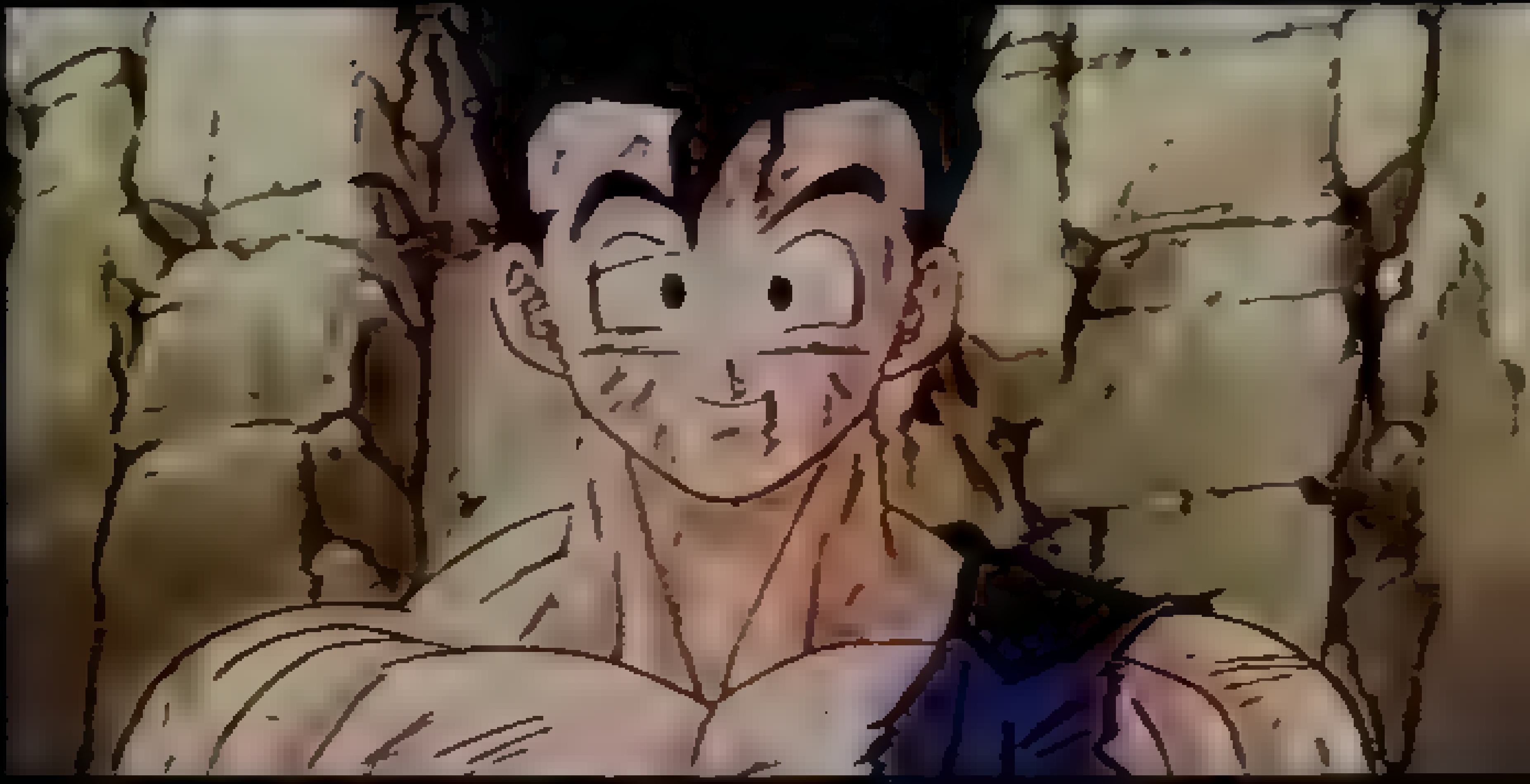



Hey?


Klilyn!



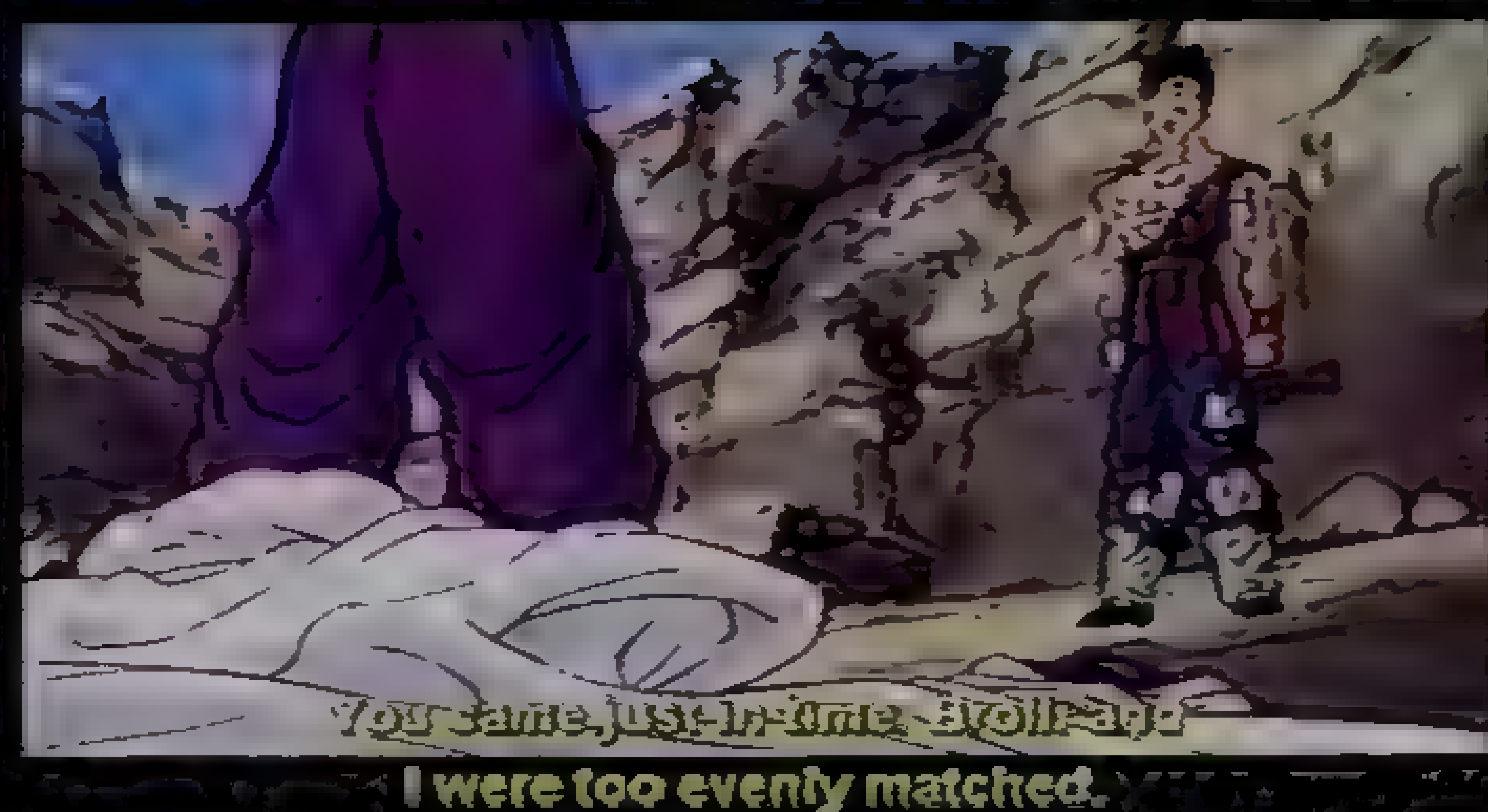

Just once, I've wanted to do that!

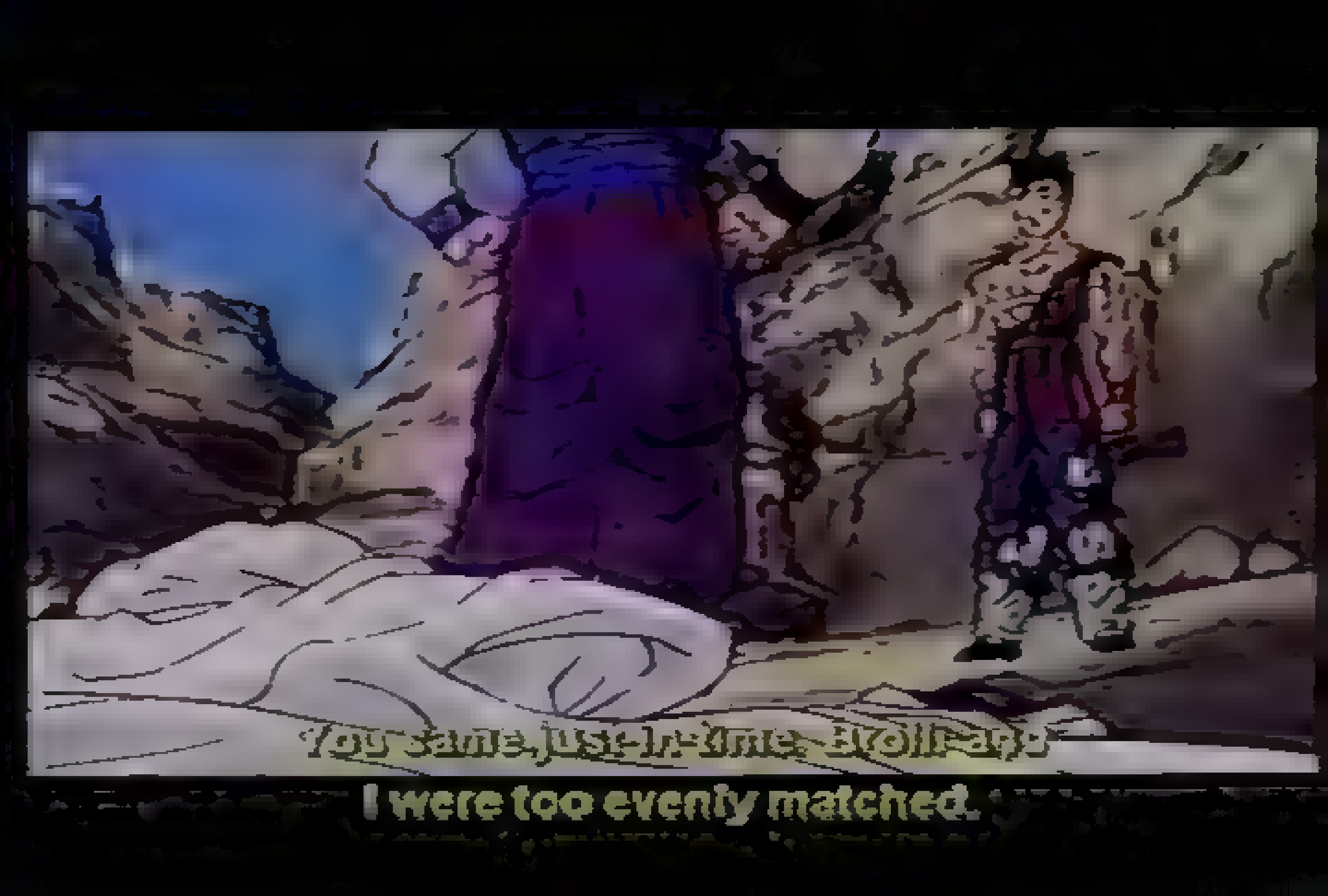



I'm glad I made it!


I'm glad I made it!


Kililyn, thank you.


I were too evenly matched.


I were too evenly matched.


I can still be of help on occasion.


I can still be of help on occasion.

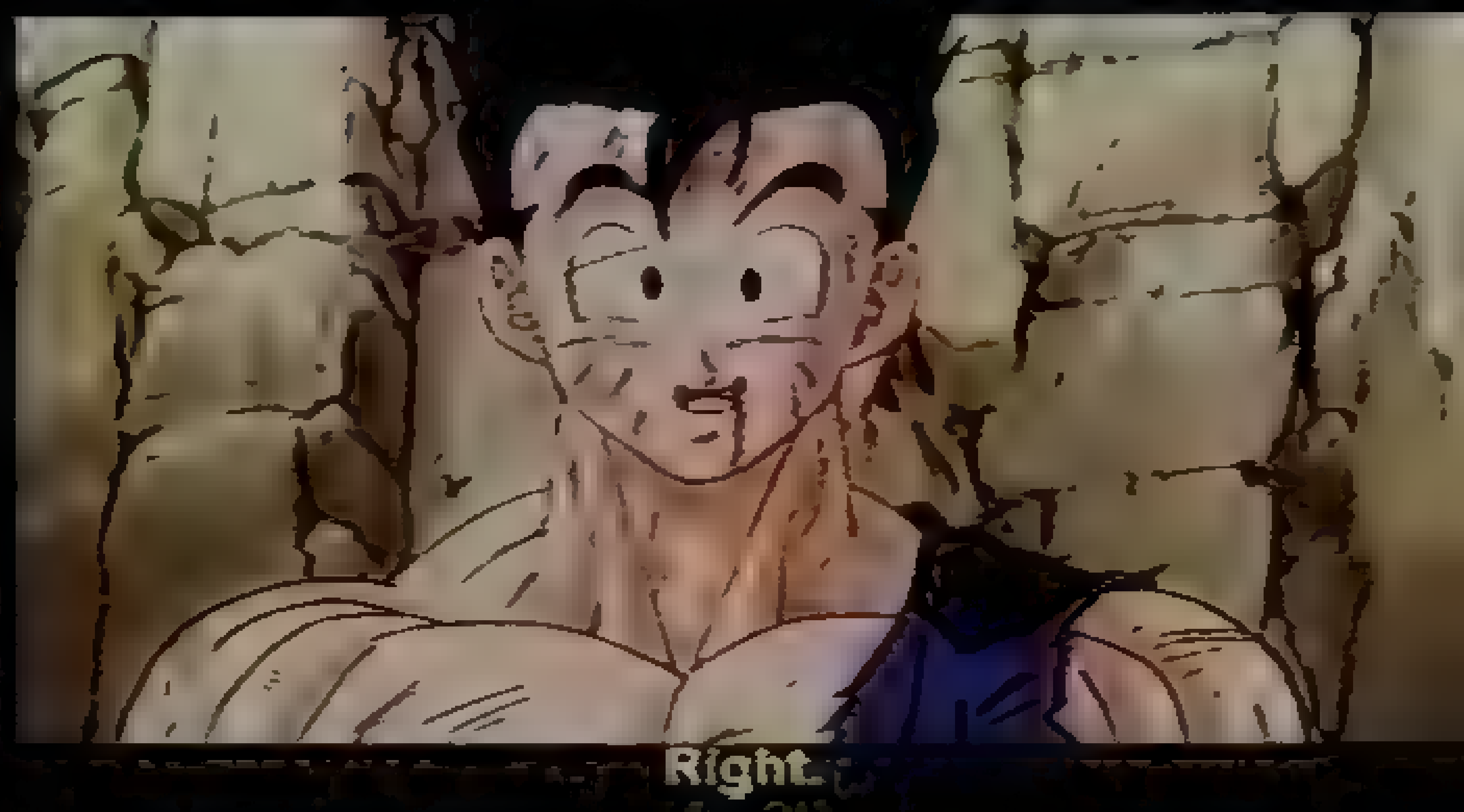

Brolli travelled pretty far to get to the earth.


Broli travelled pretty far to get to the earth.


Broli travelled pretty far to get to the earth.


Losing to Goku must have
really been an embarrasment.


But, this time was like the last.


Right.

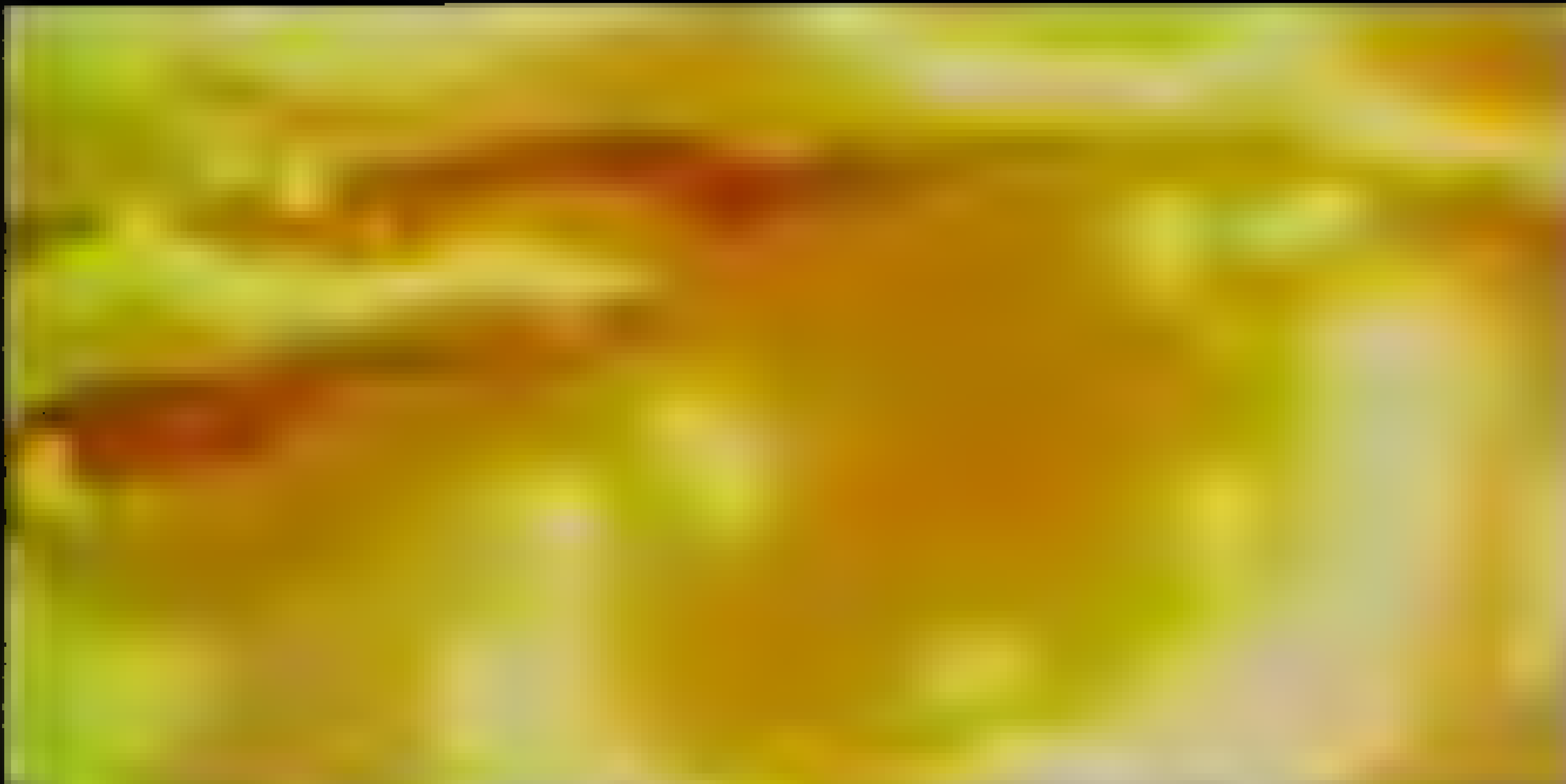






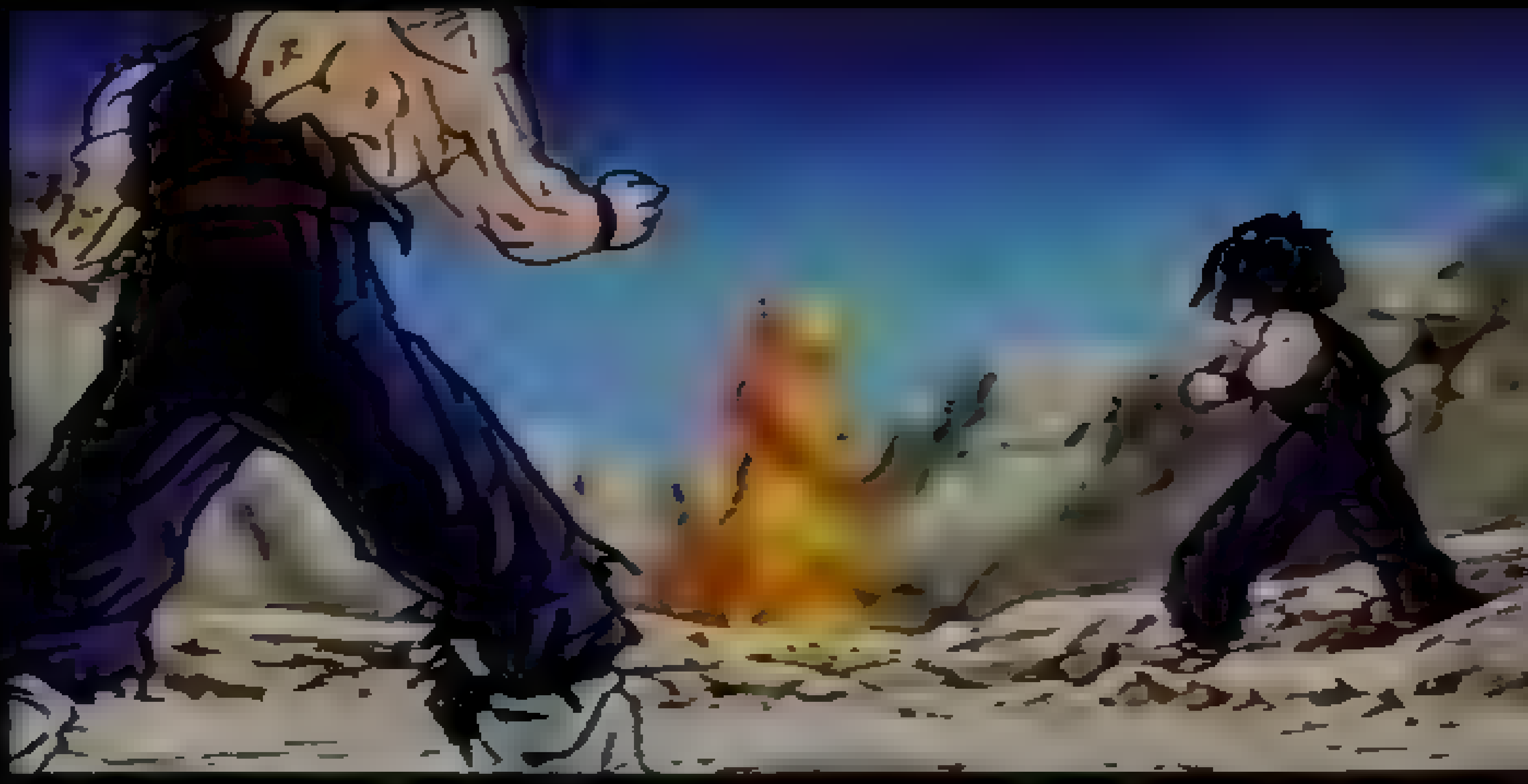


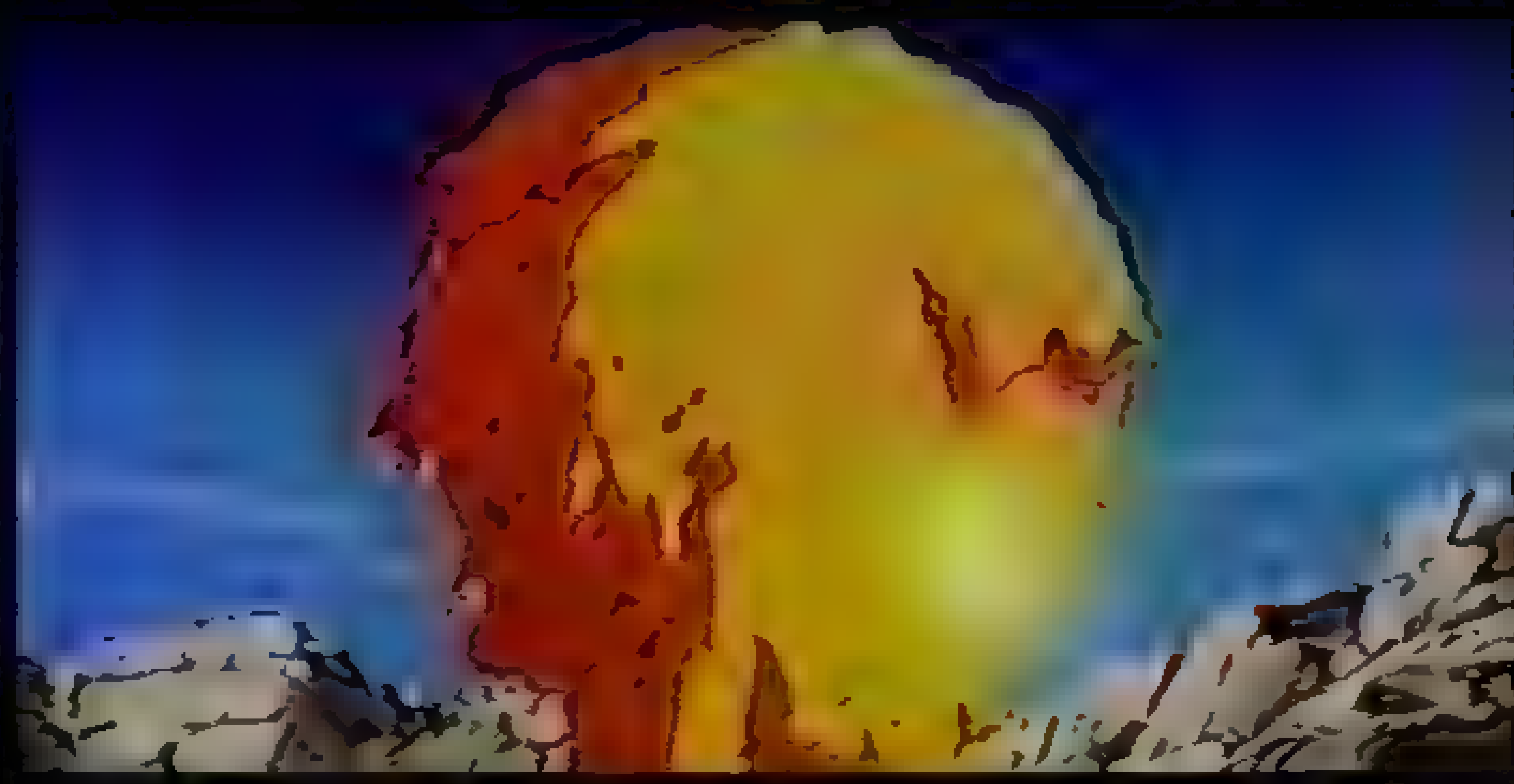


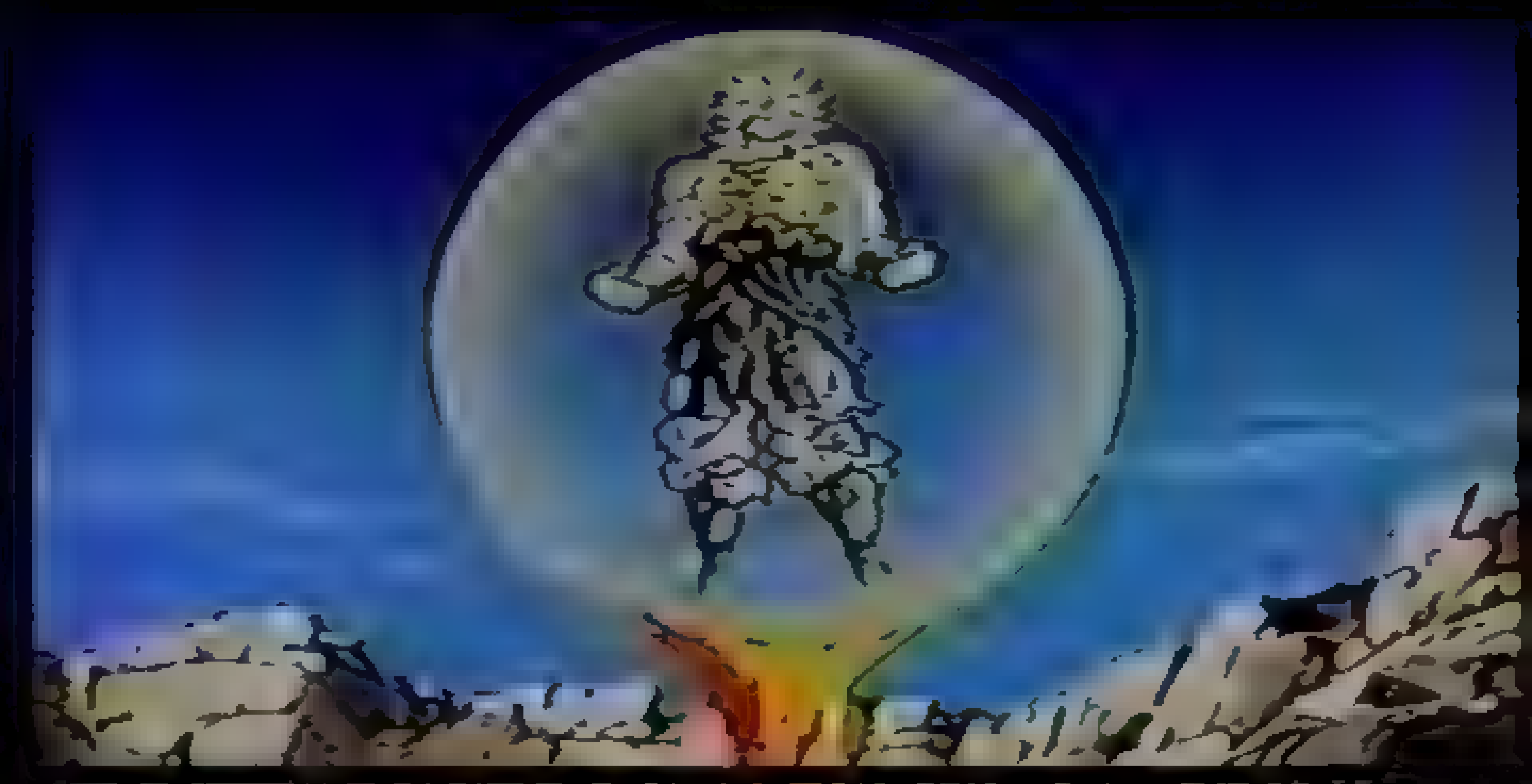



I...I don't believe it...





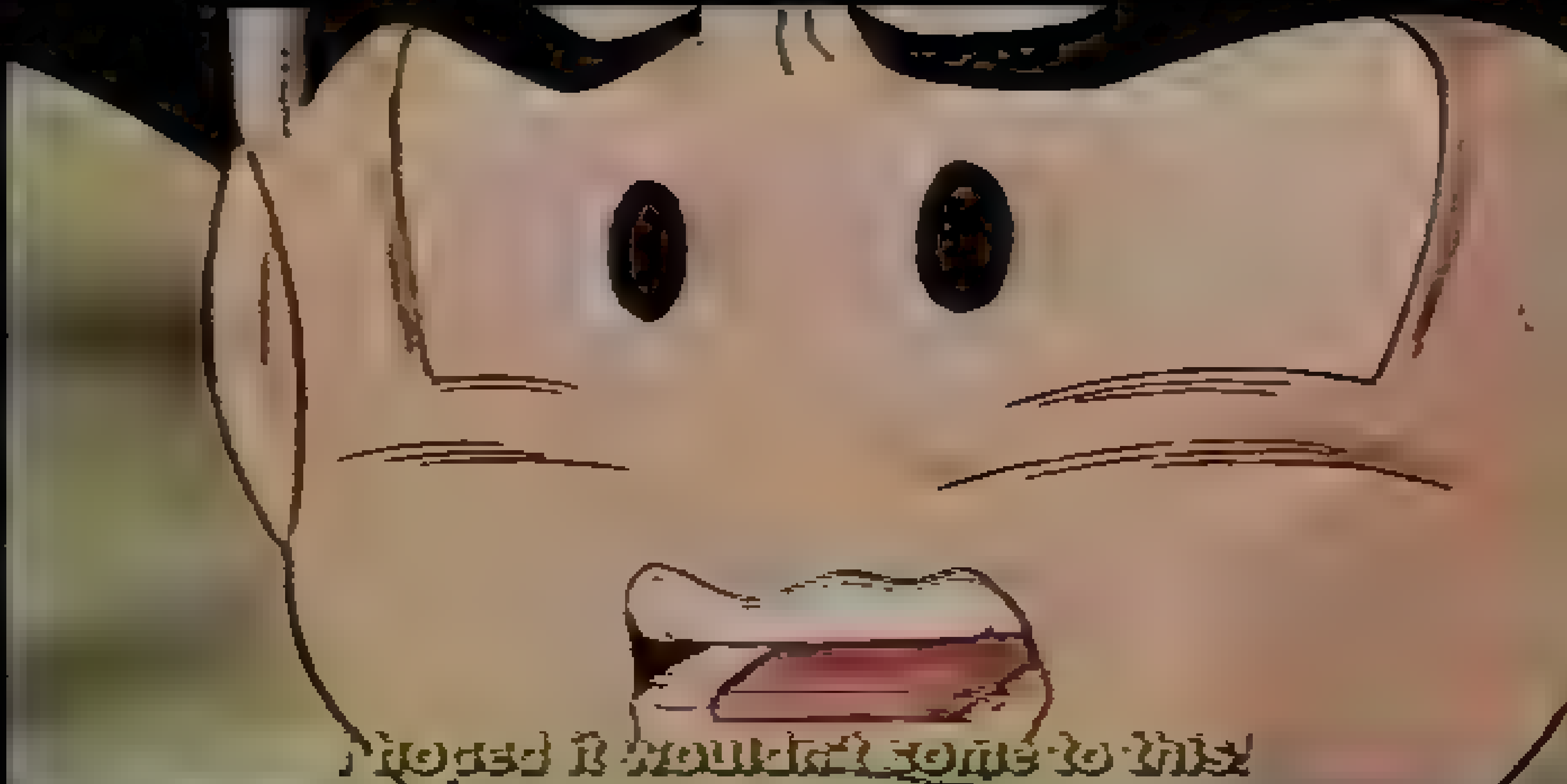







How powerful is he?! How could
he survive in the sea of magma?


How powerful is he?! How could
he survive in the sea of magma?


Now, it's starting all over again.


Now, it's starting all over again.


Hoped it wouldn't come to this!
Now, it's starting all over again.


Number 18, I'm sorry.
I'll explain it to you later.

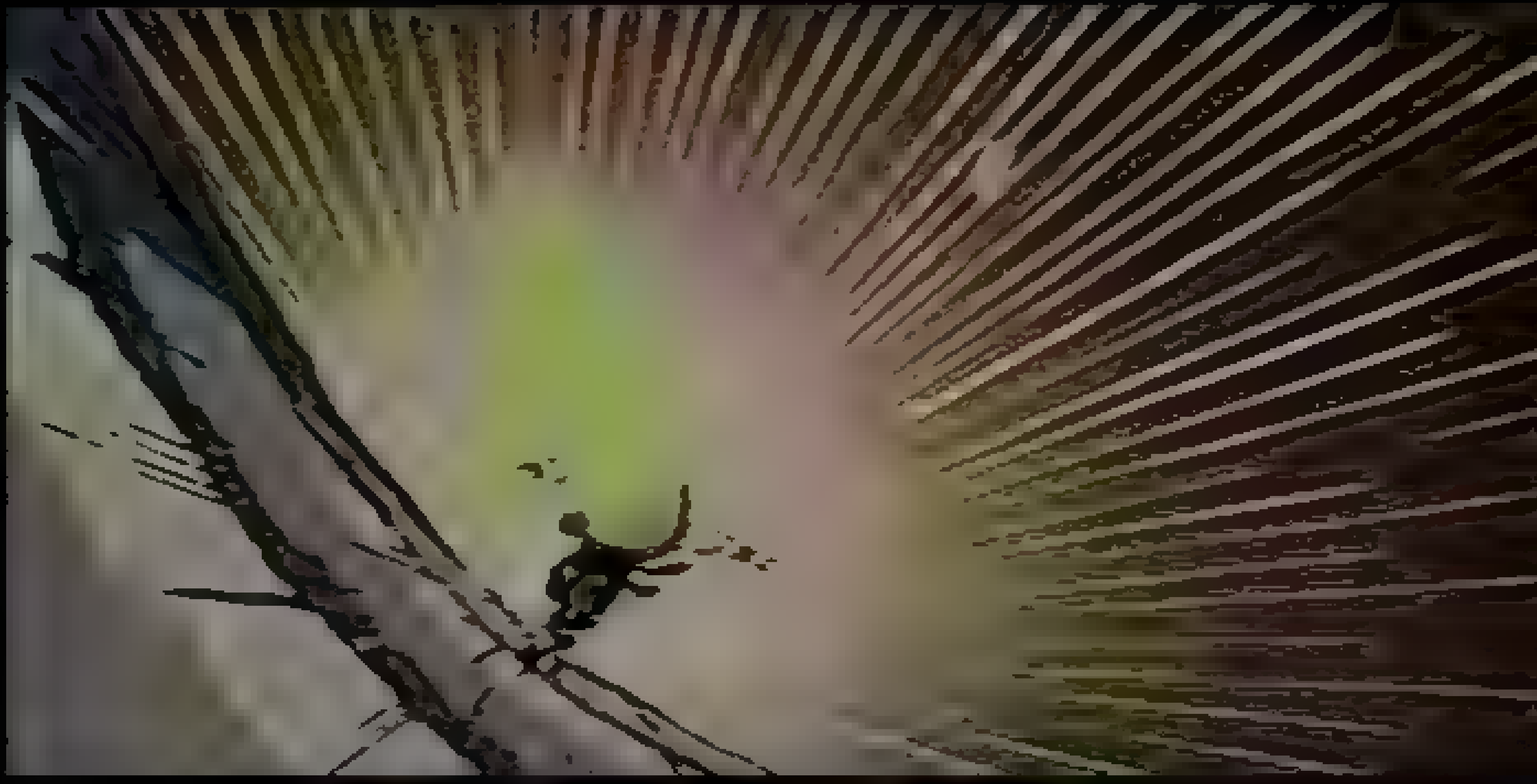

I'll explain it to you later.

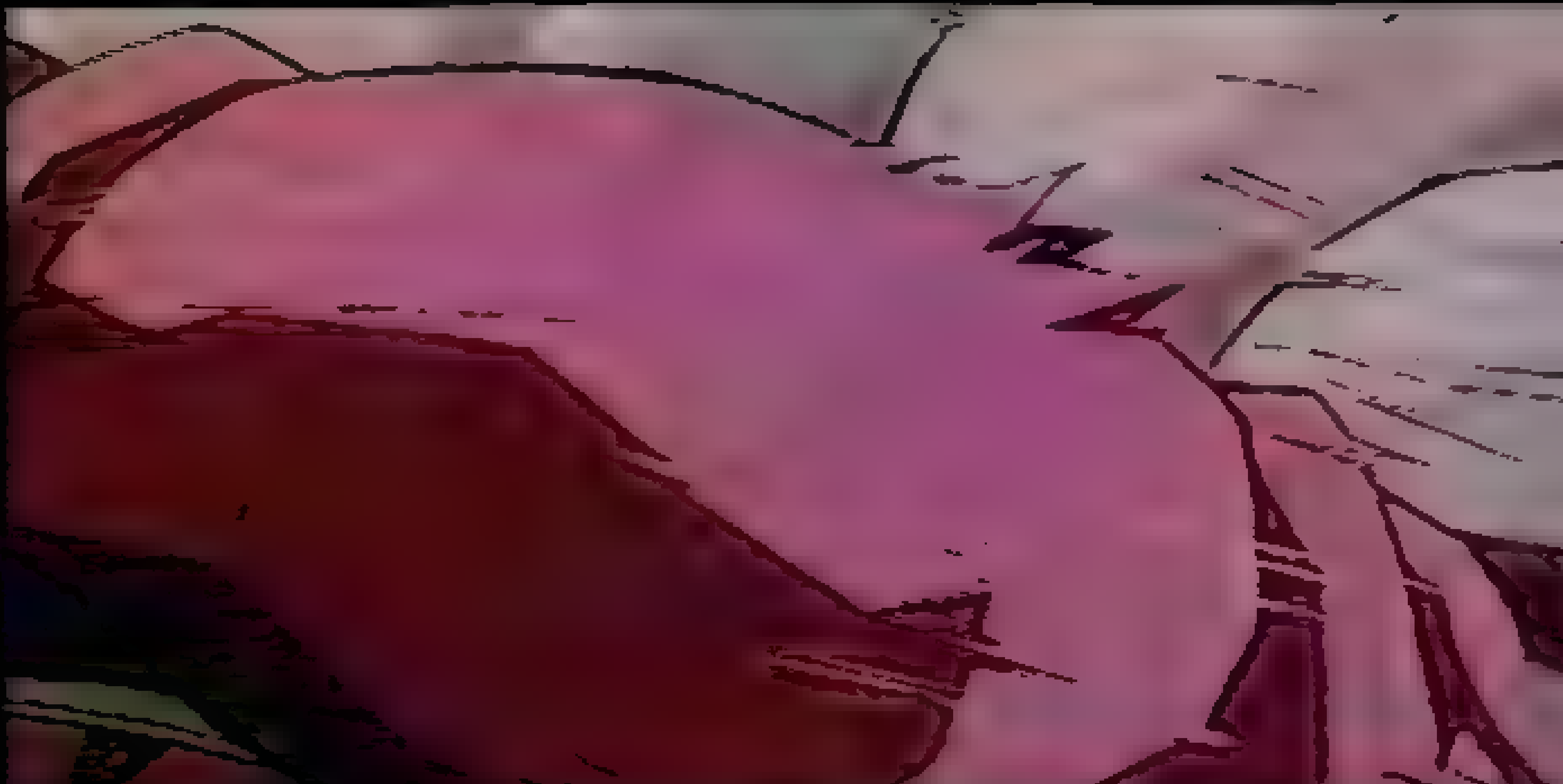


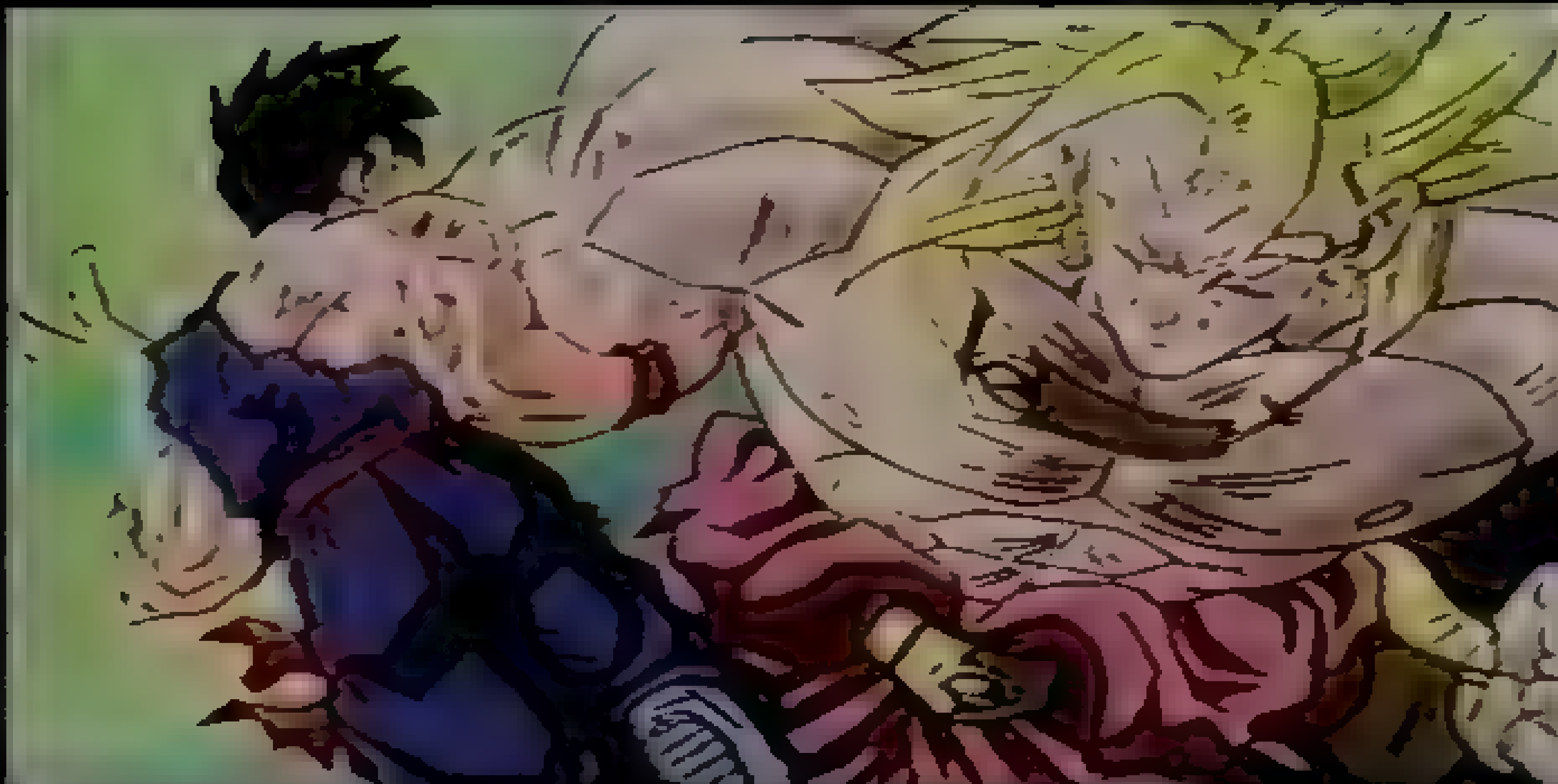

Klilyn!



This always happens to me.....

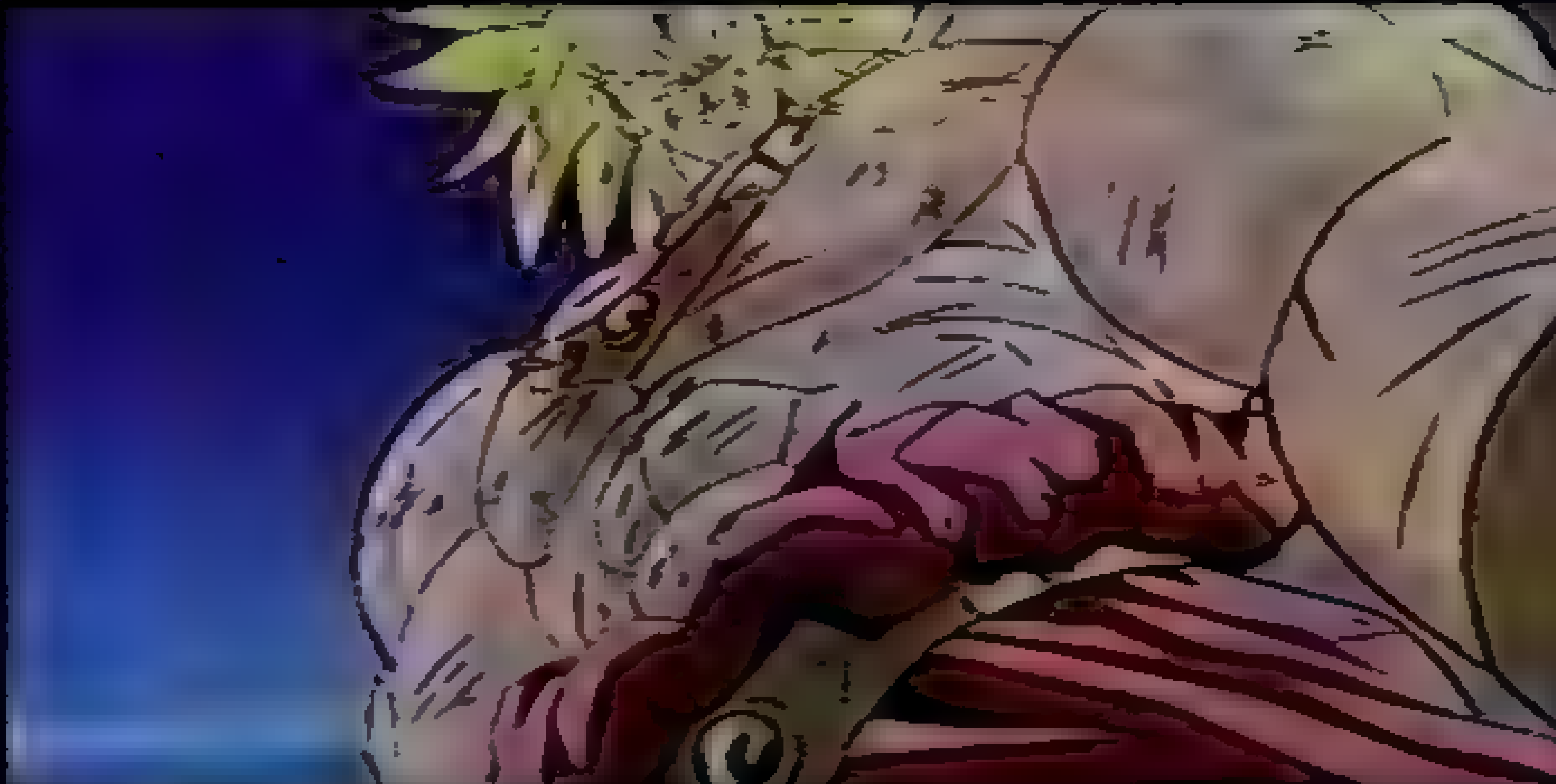


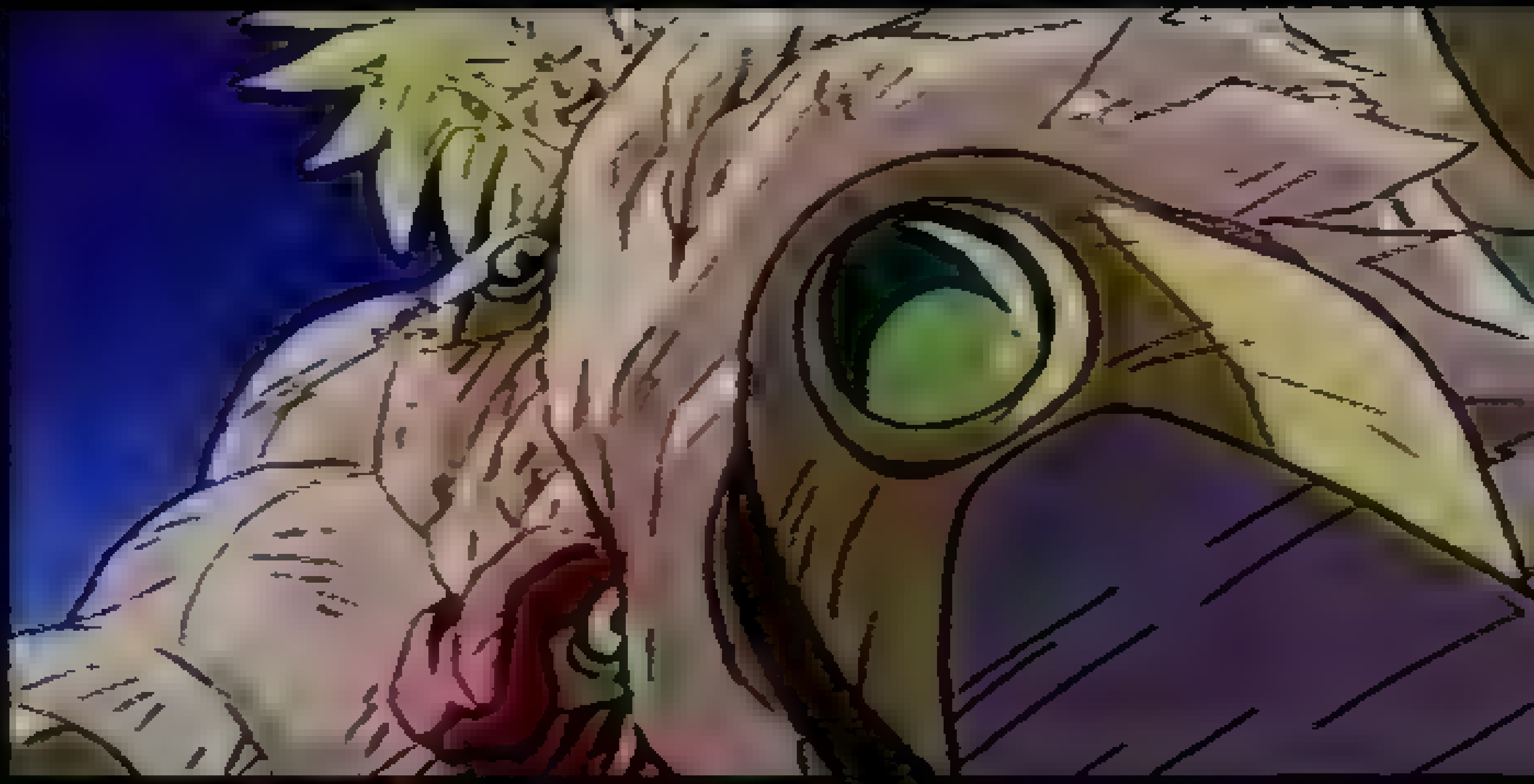








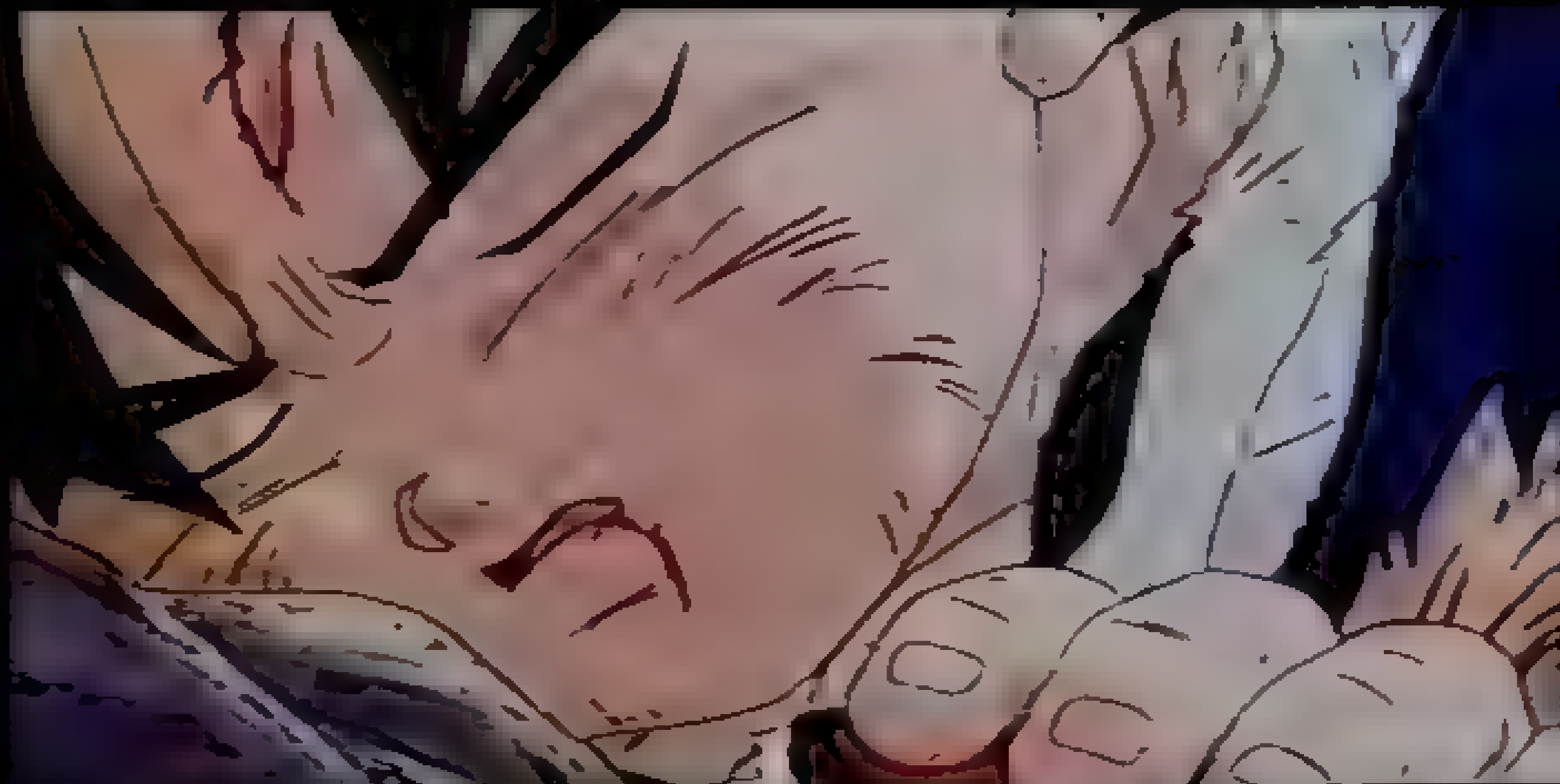


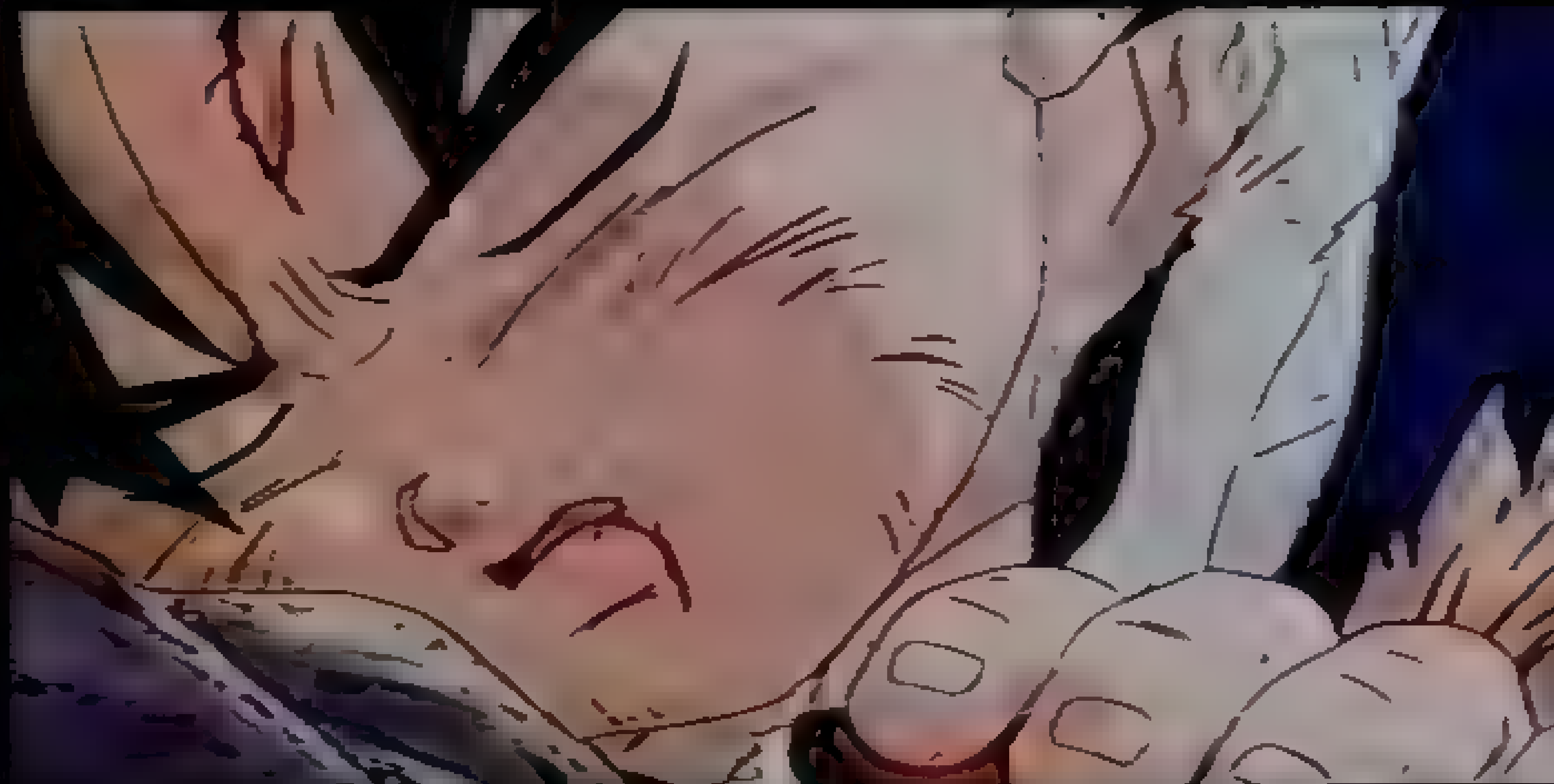


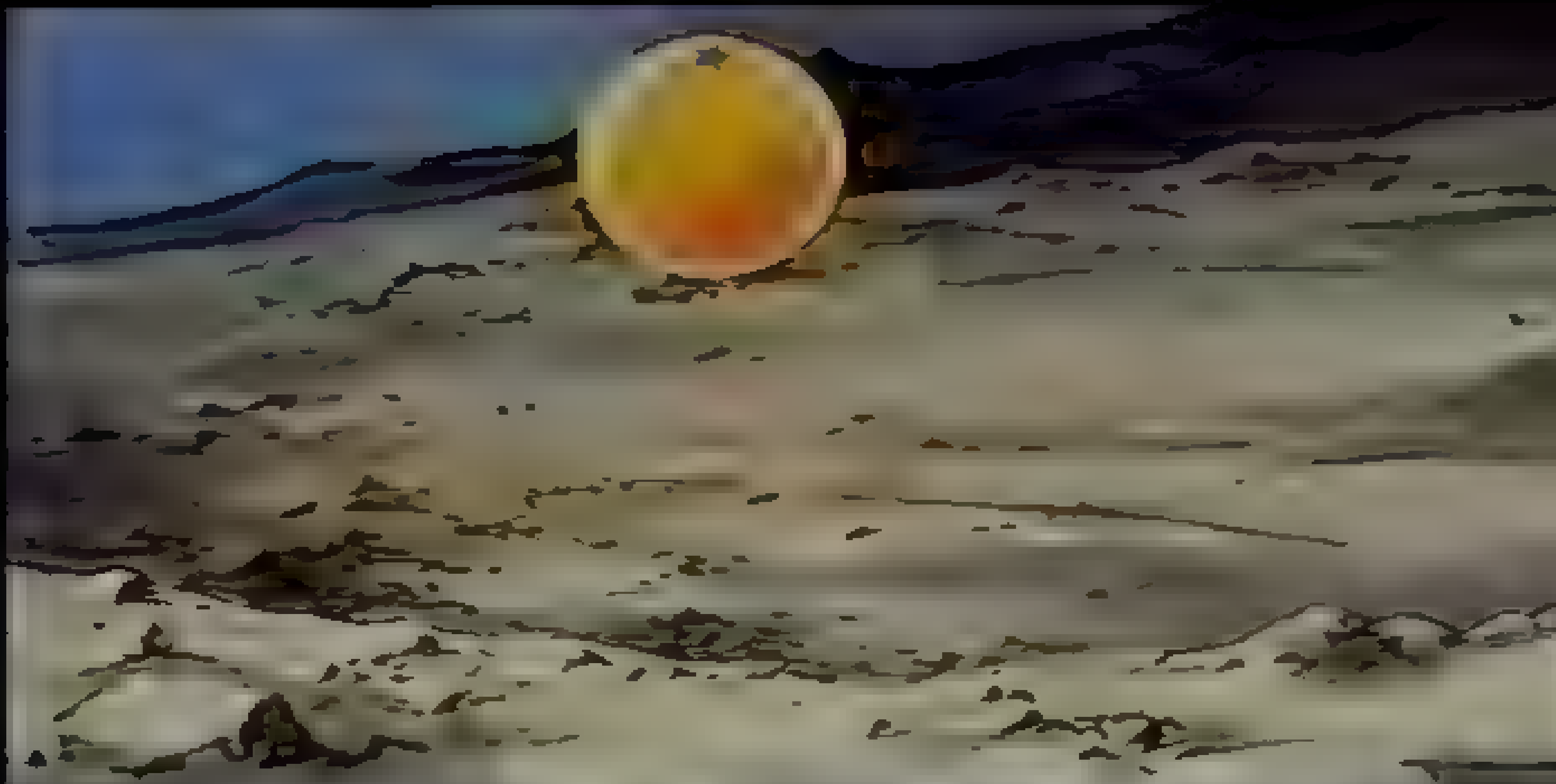


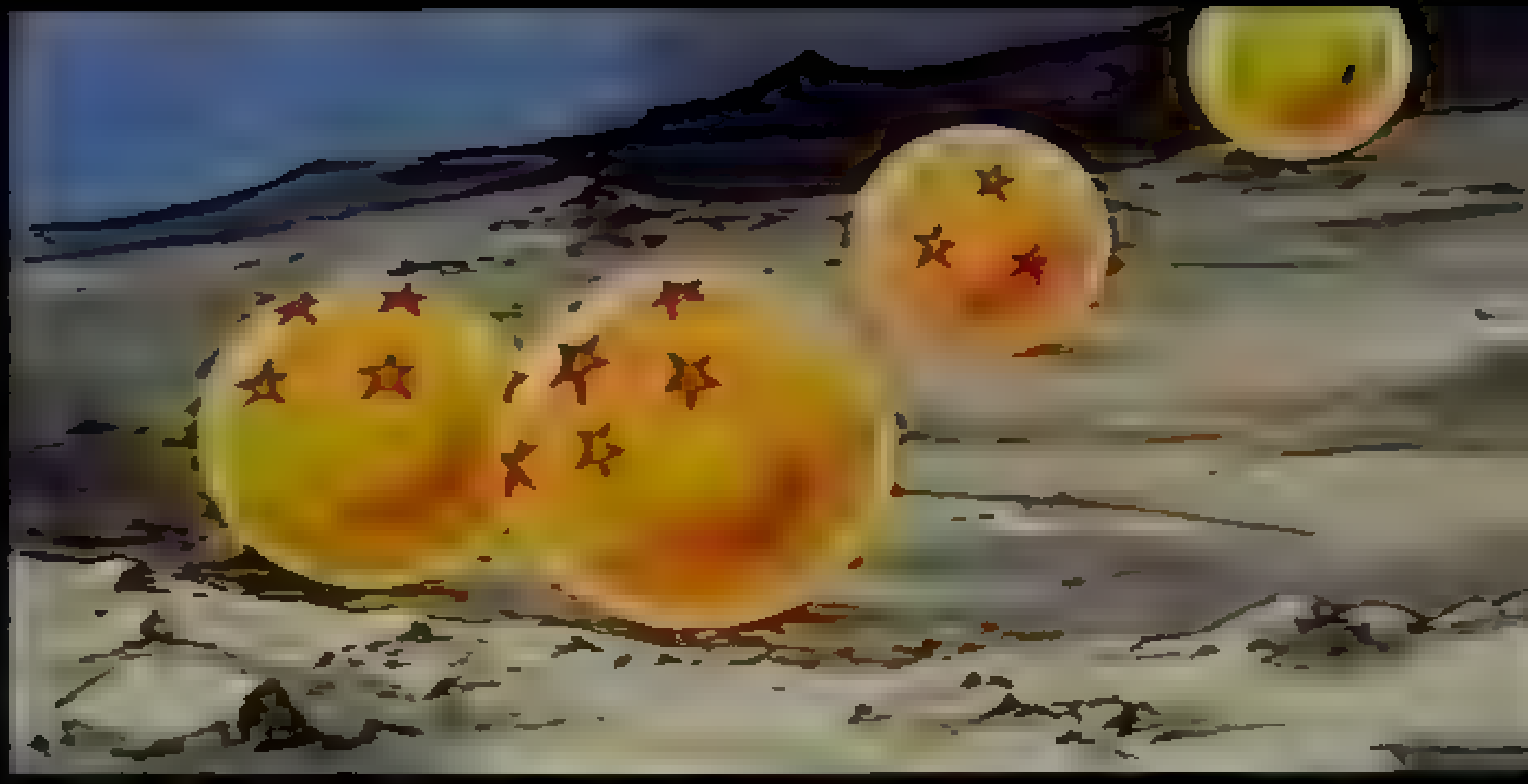


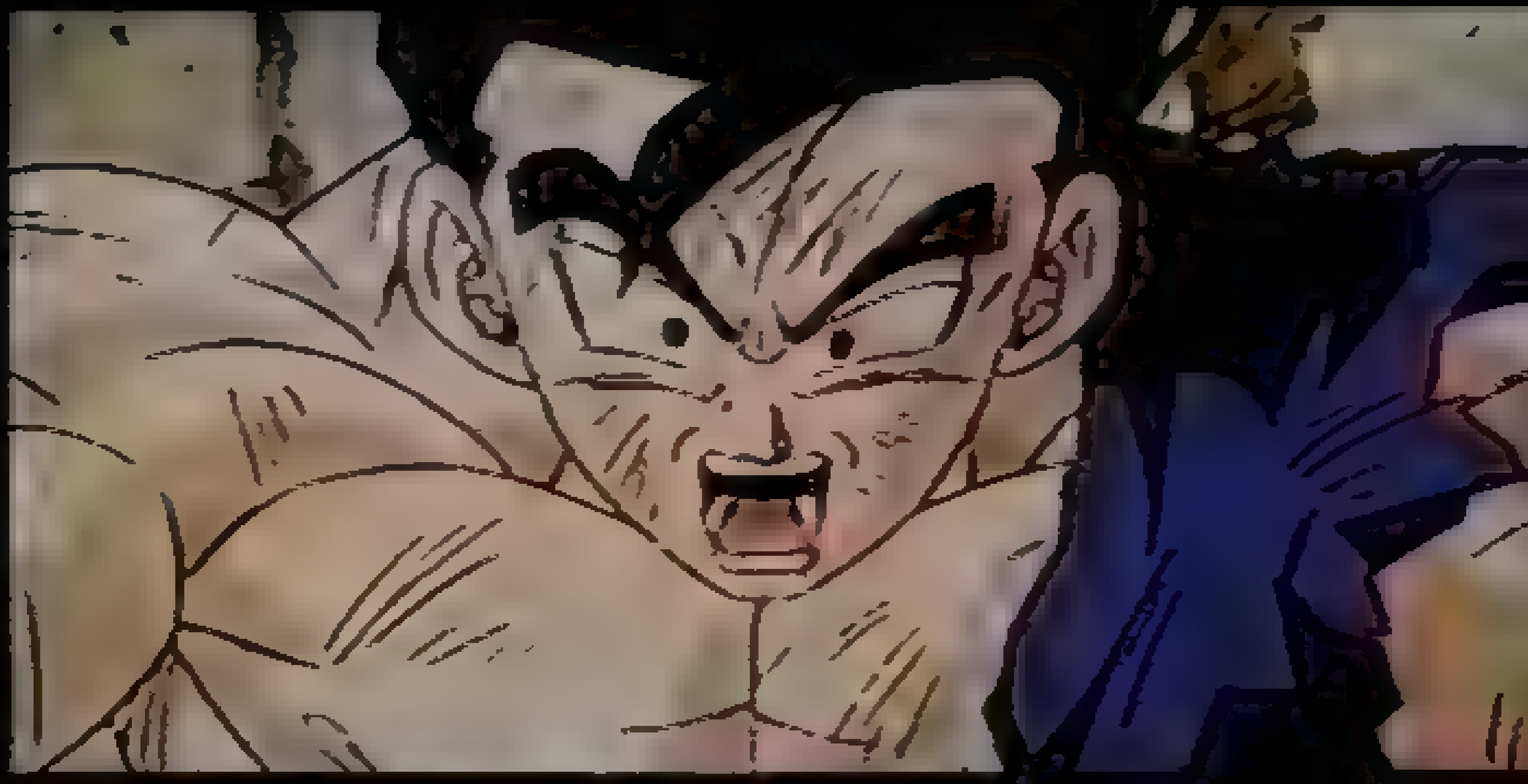




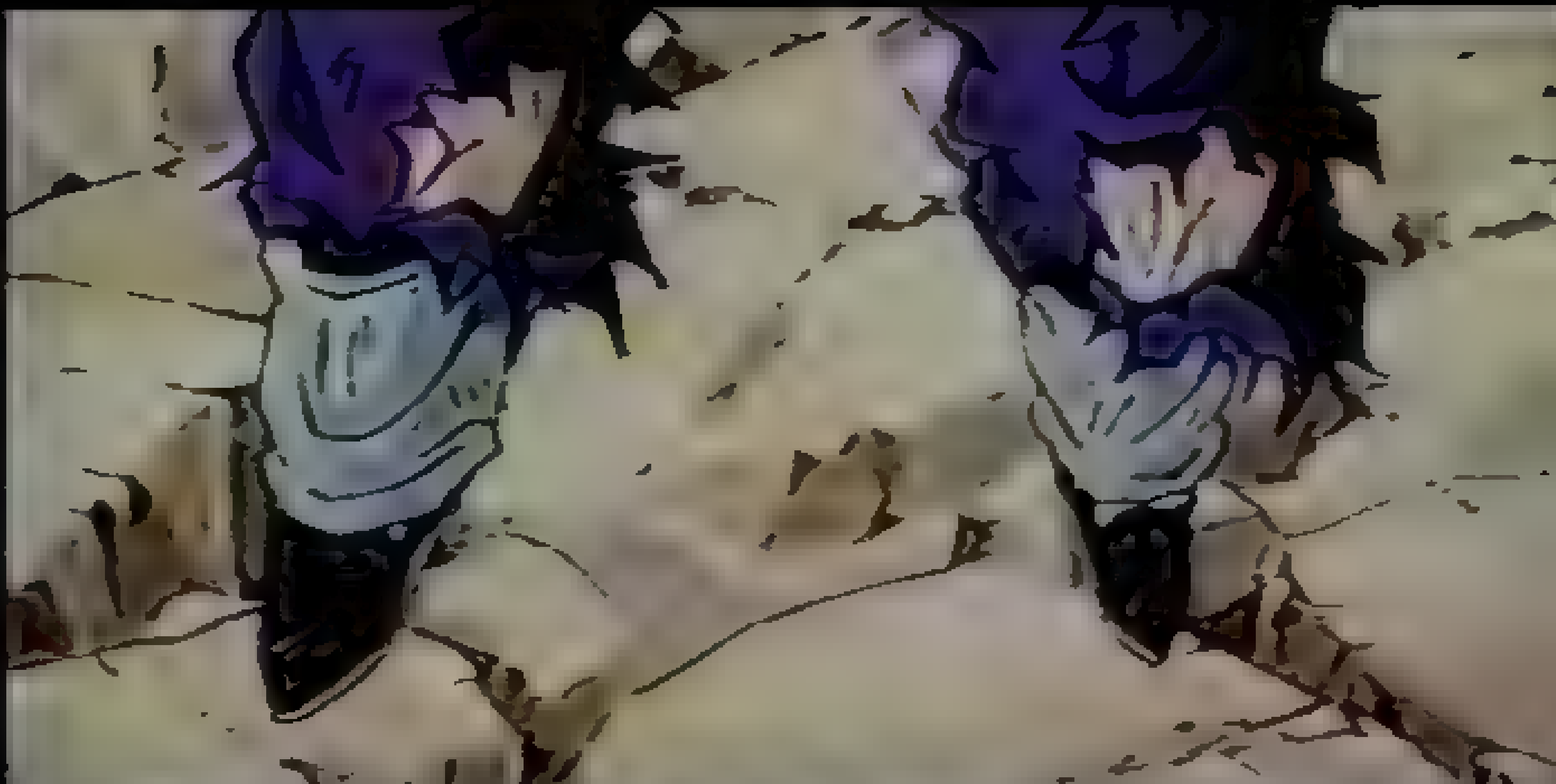


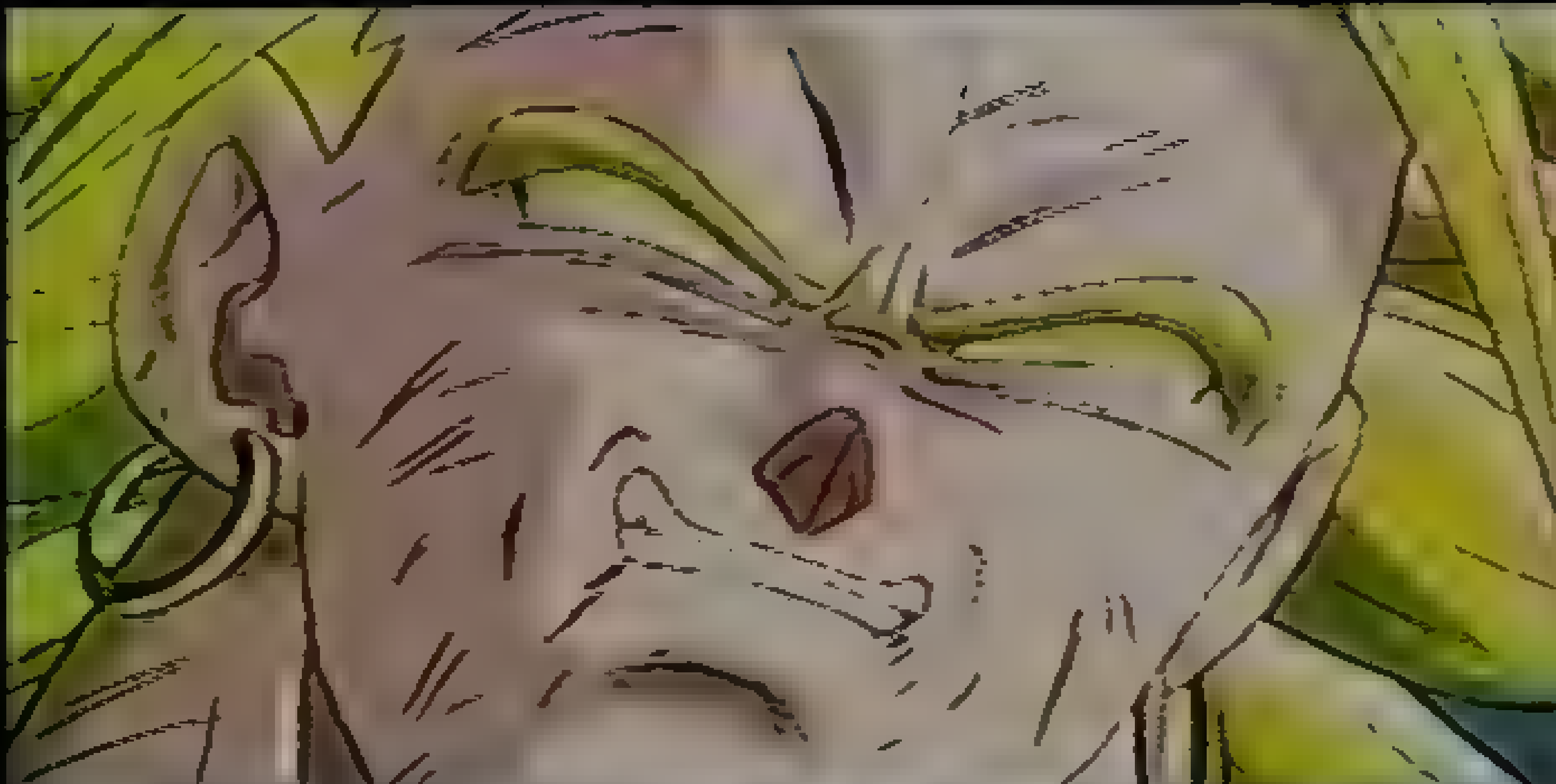


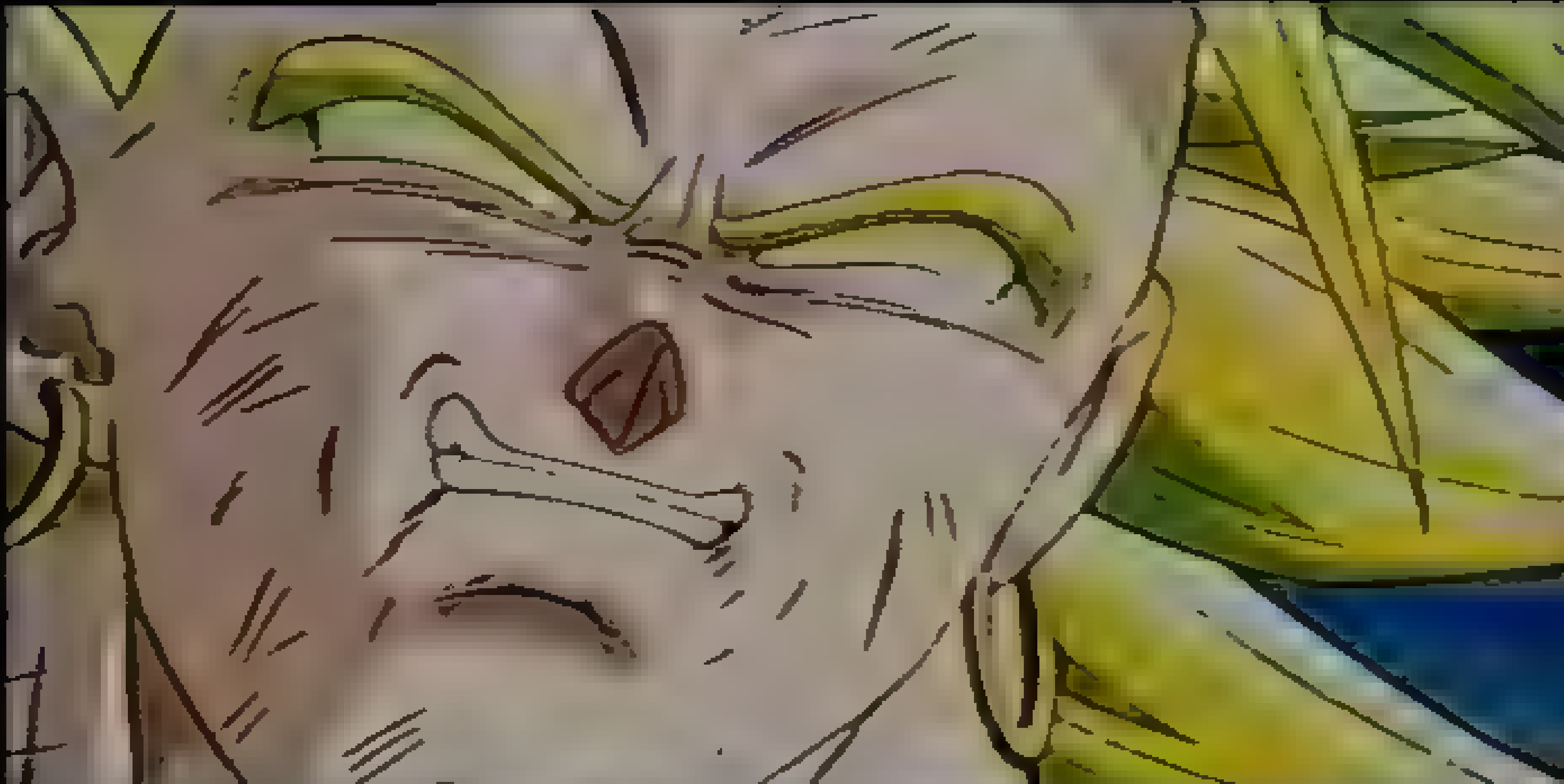


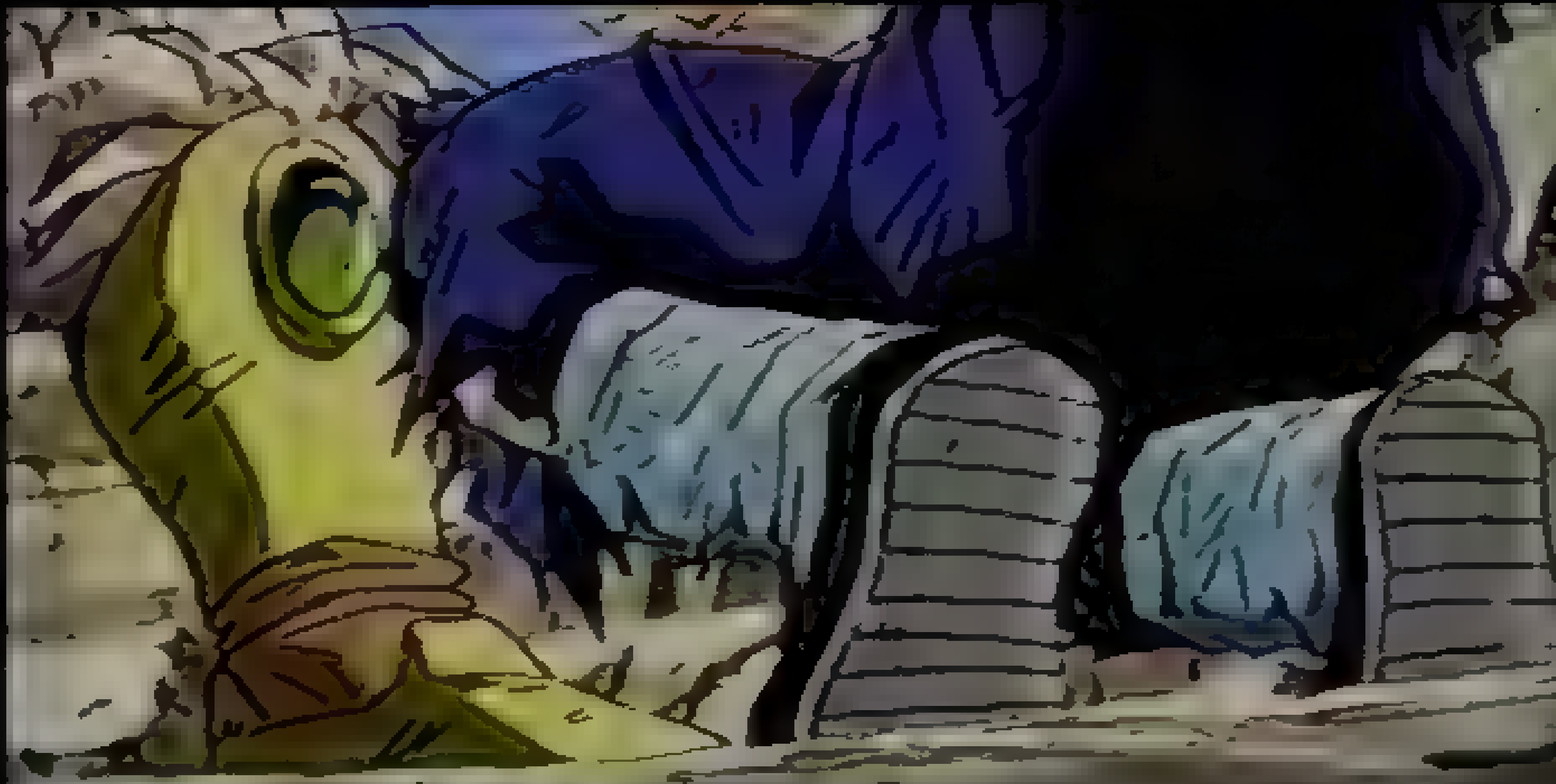


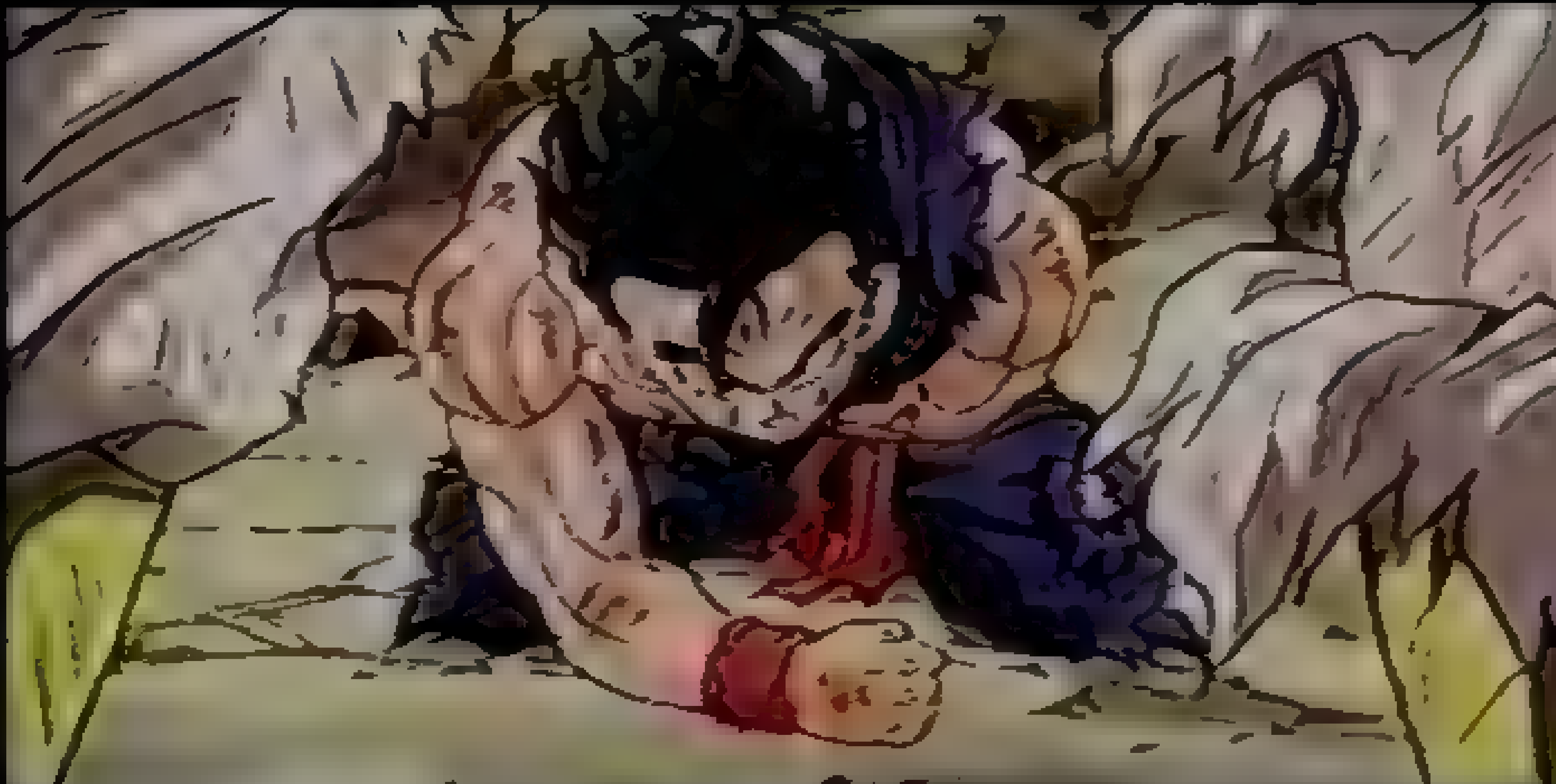


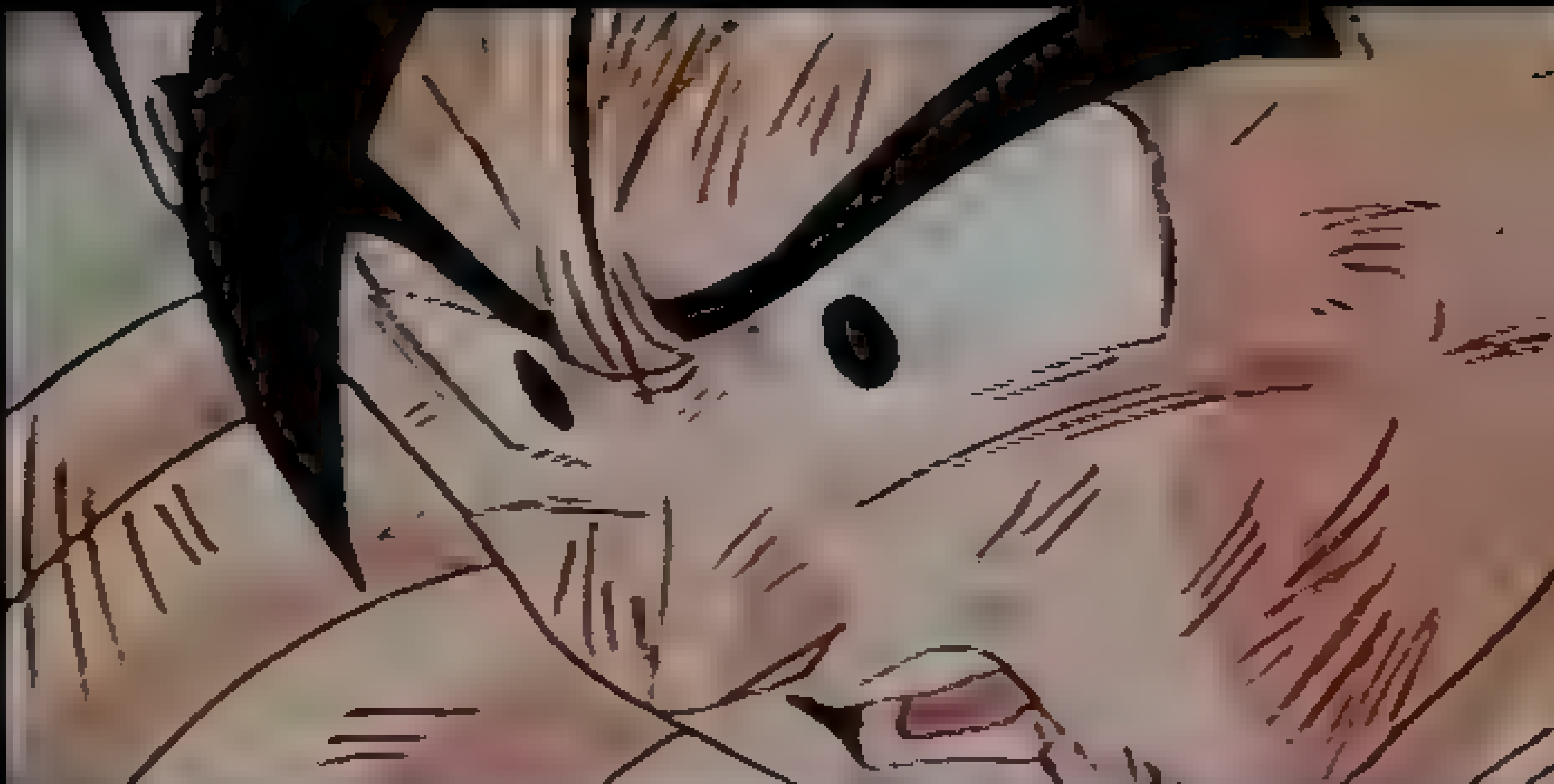






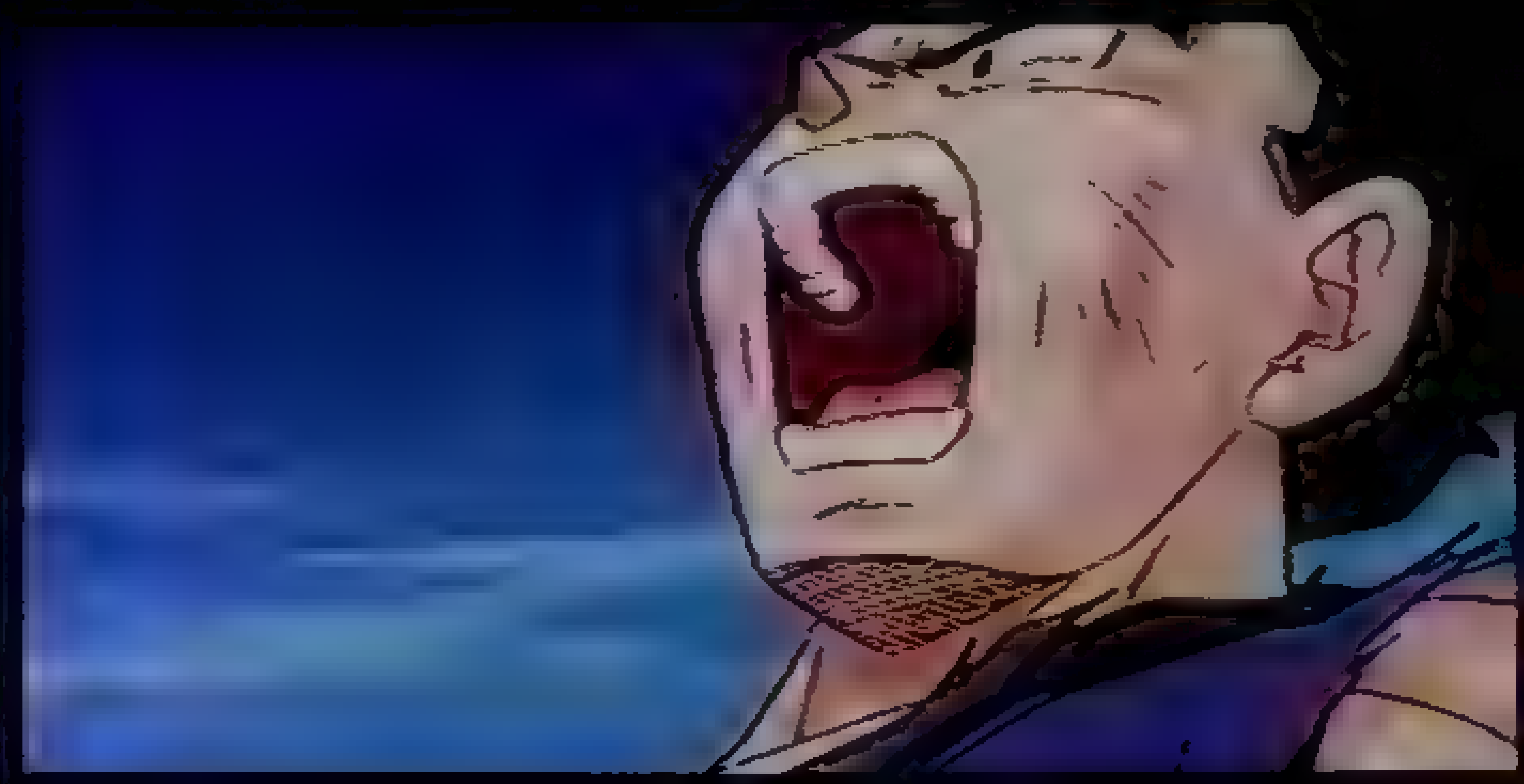








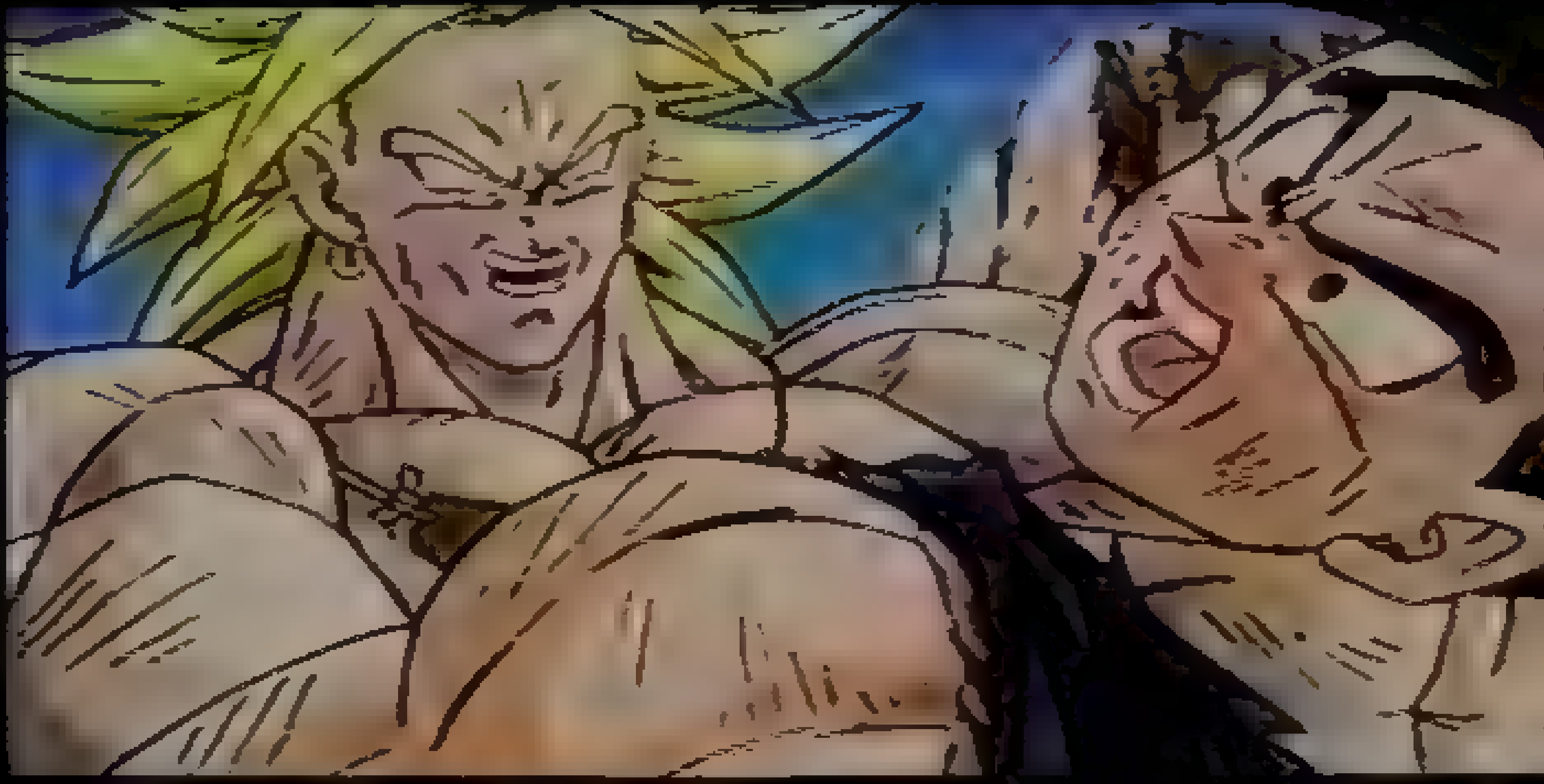


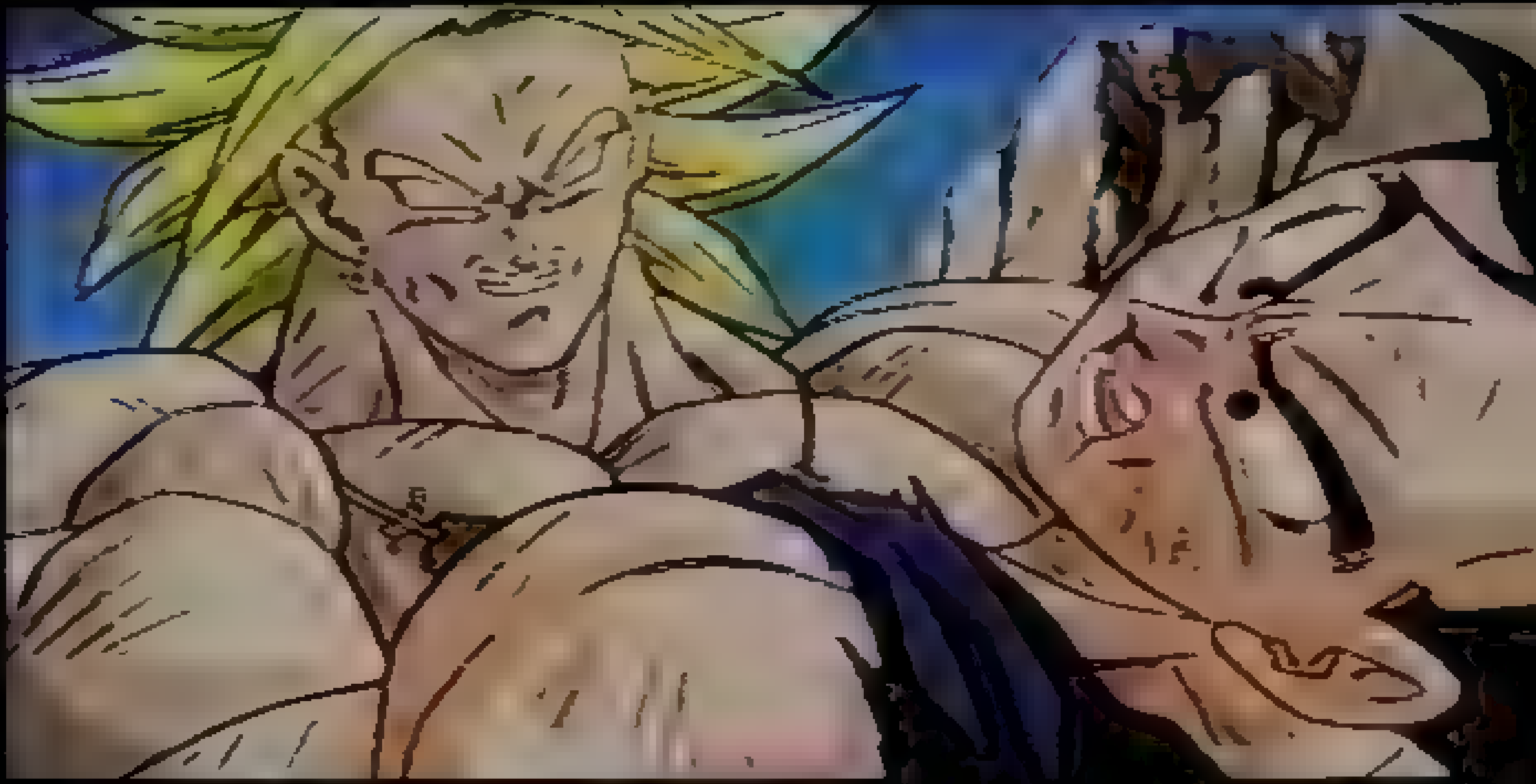




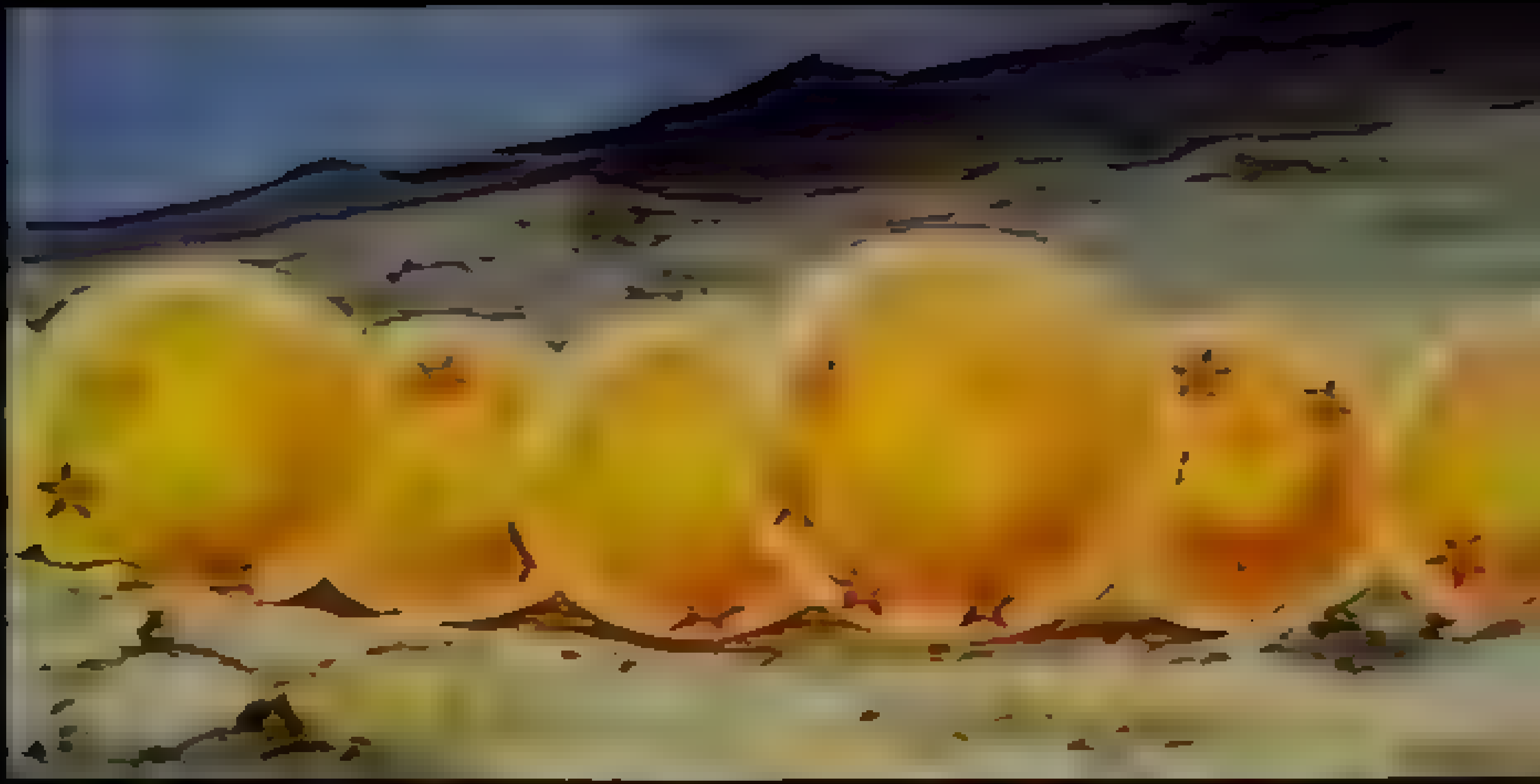


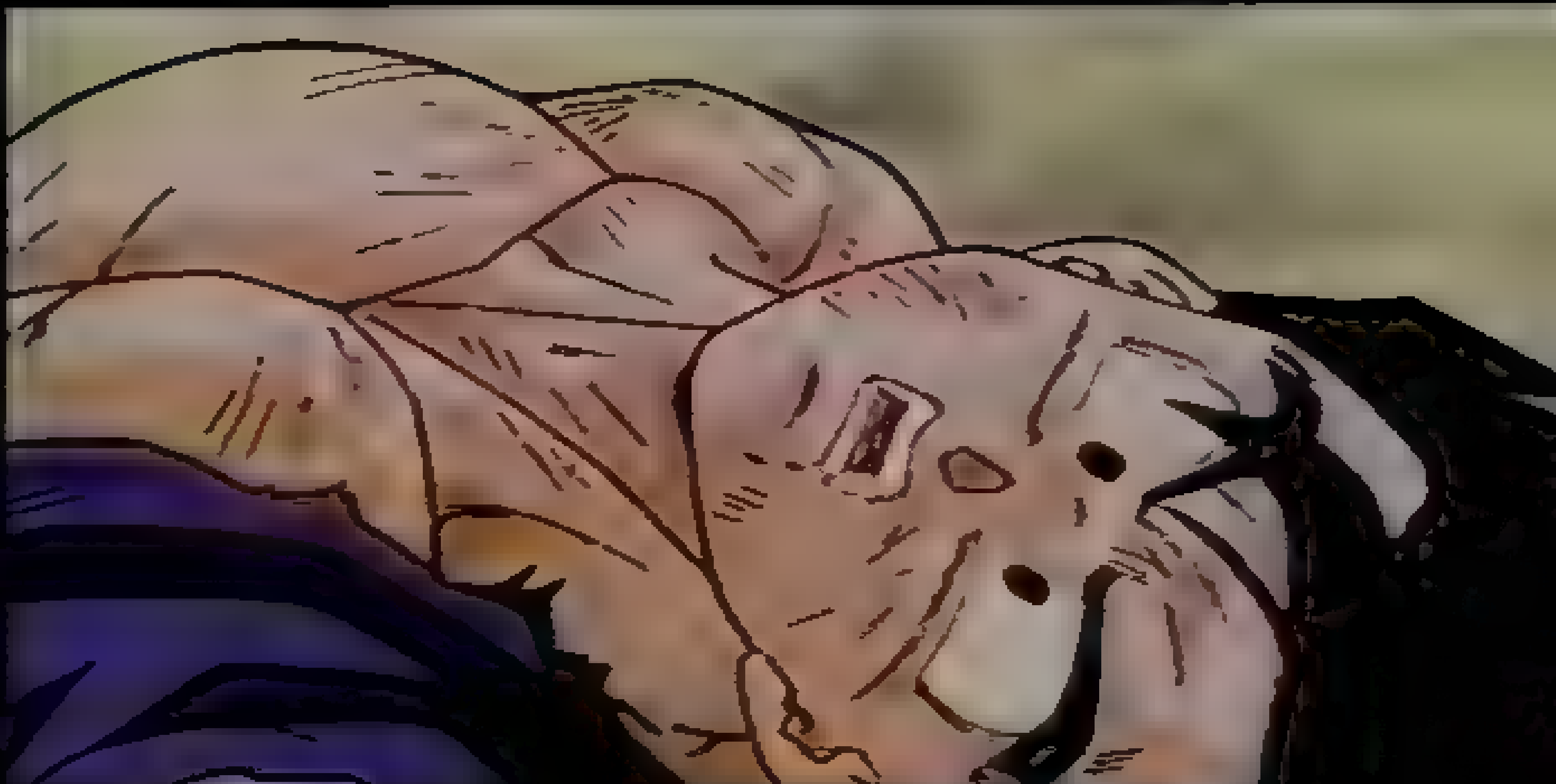






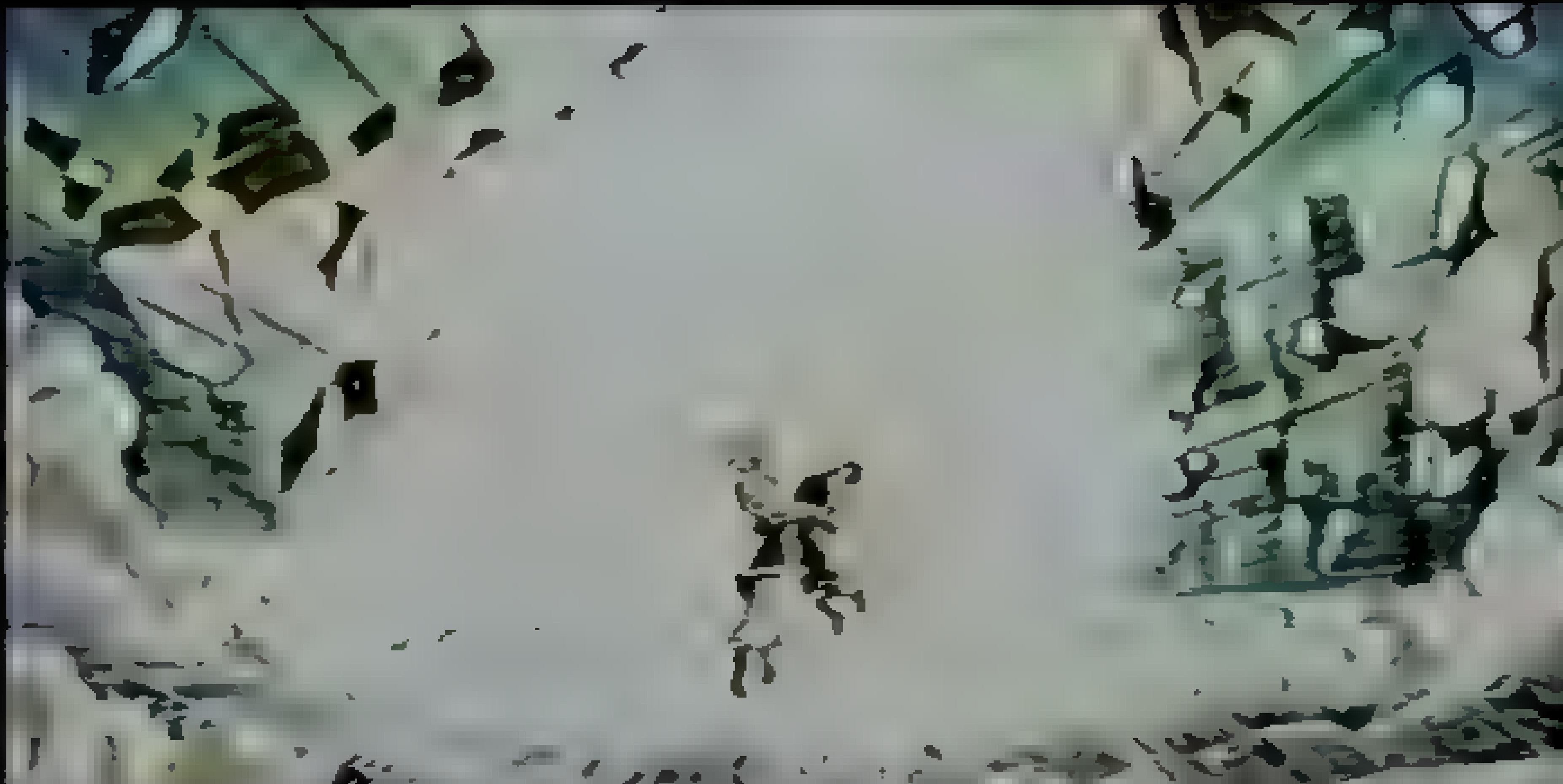


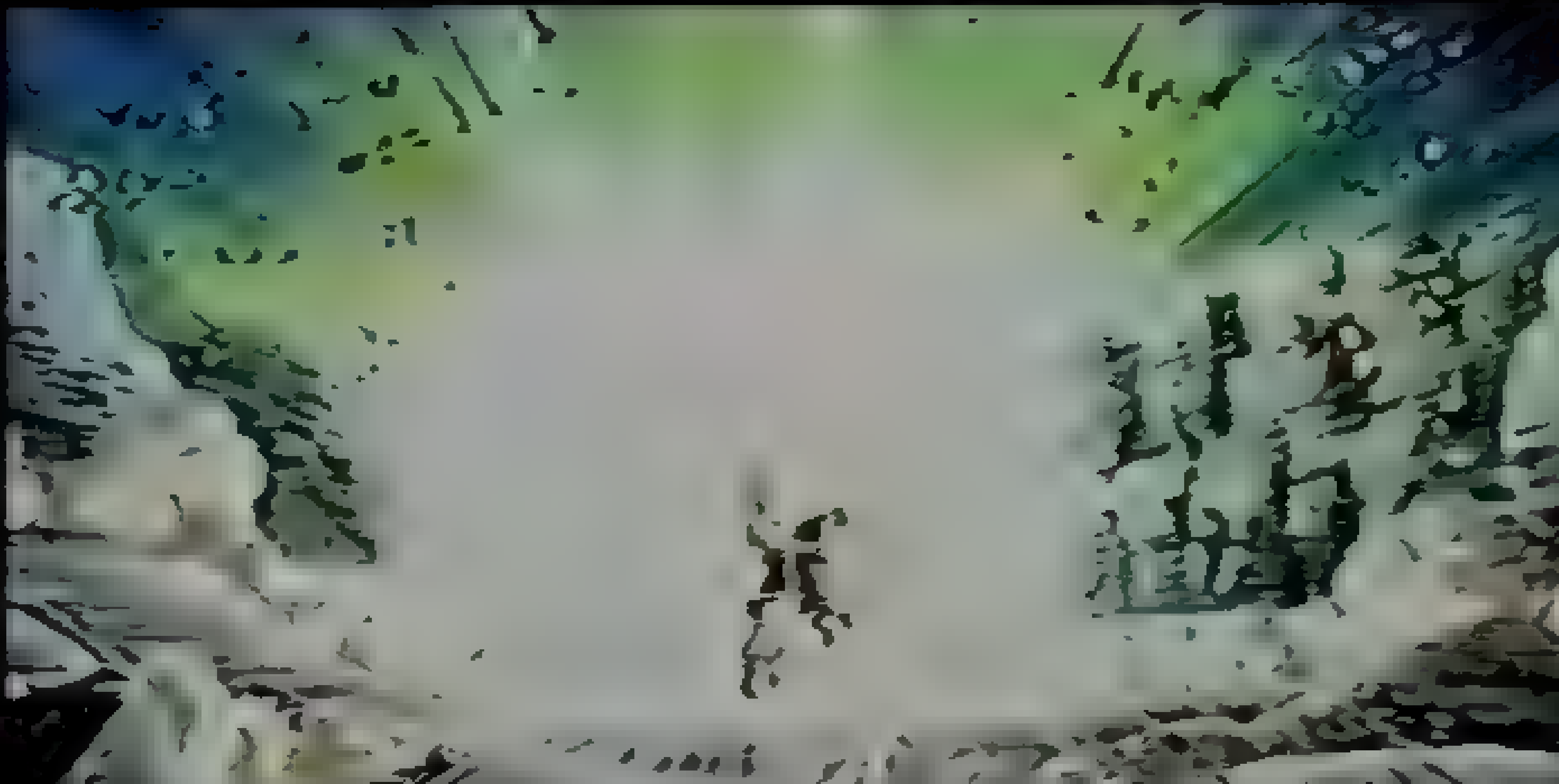




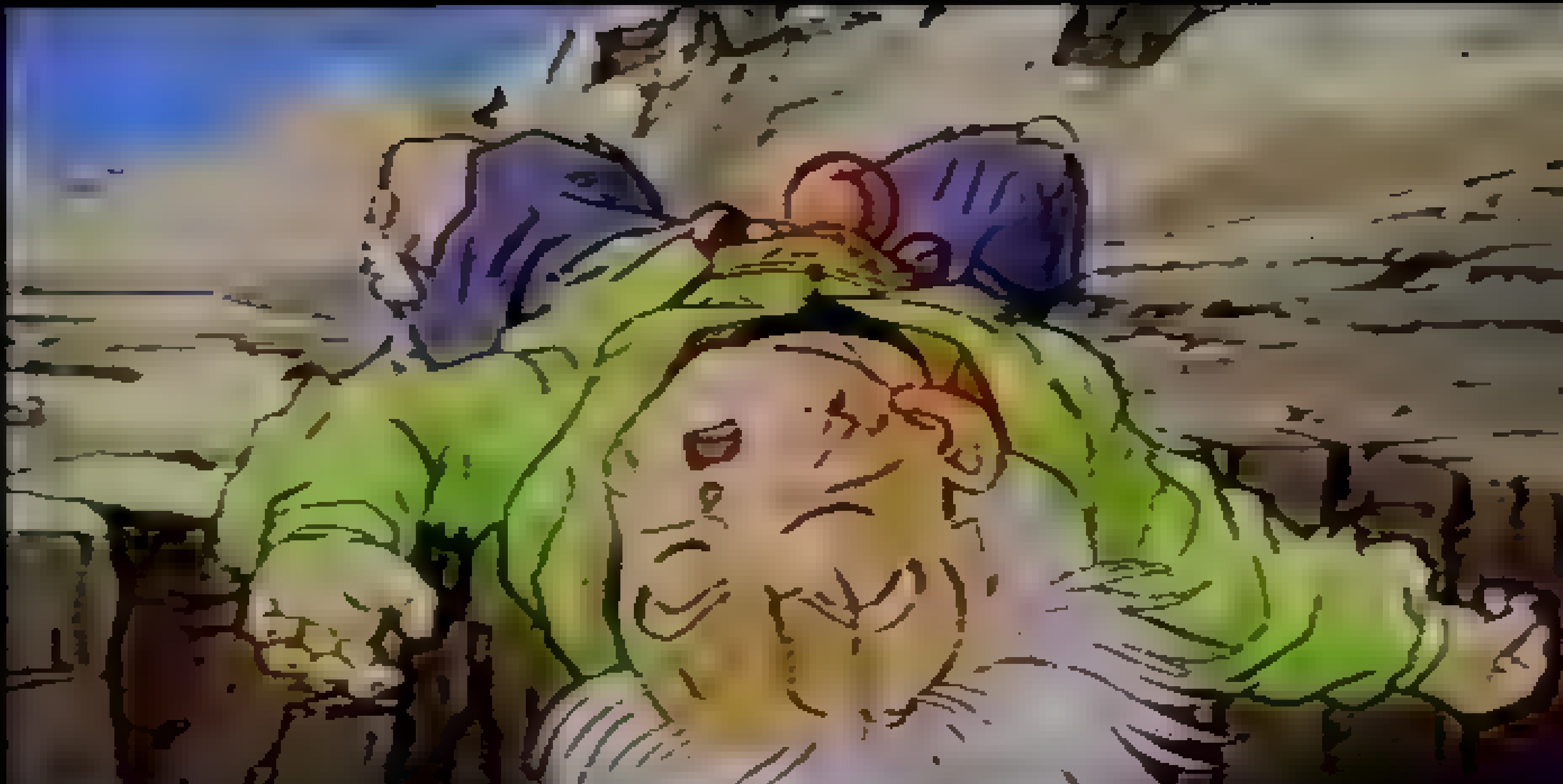






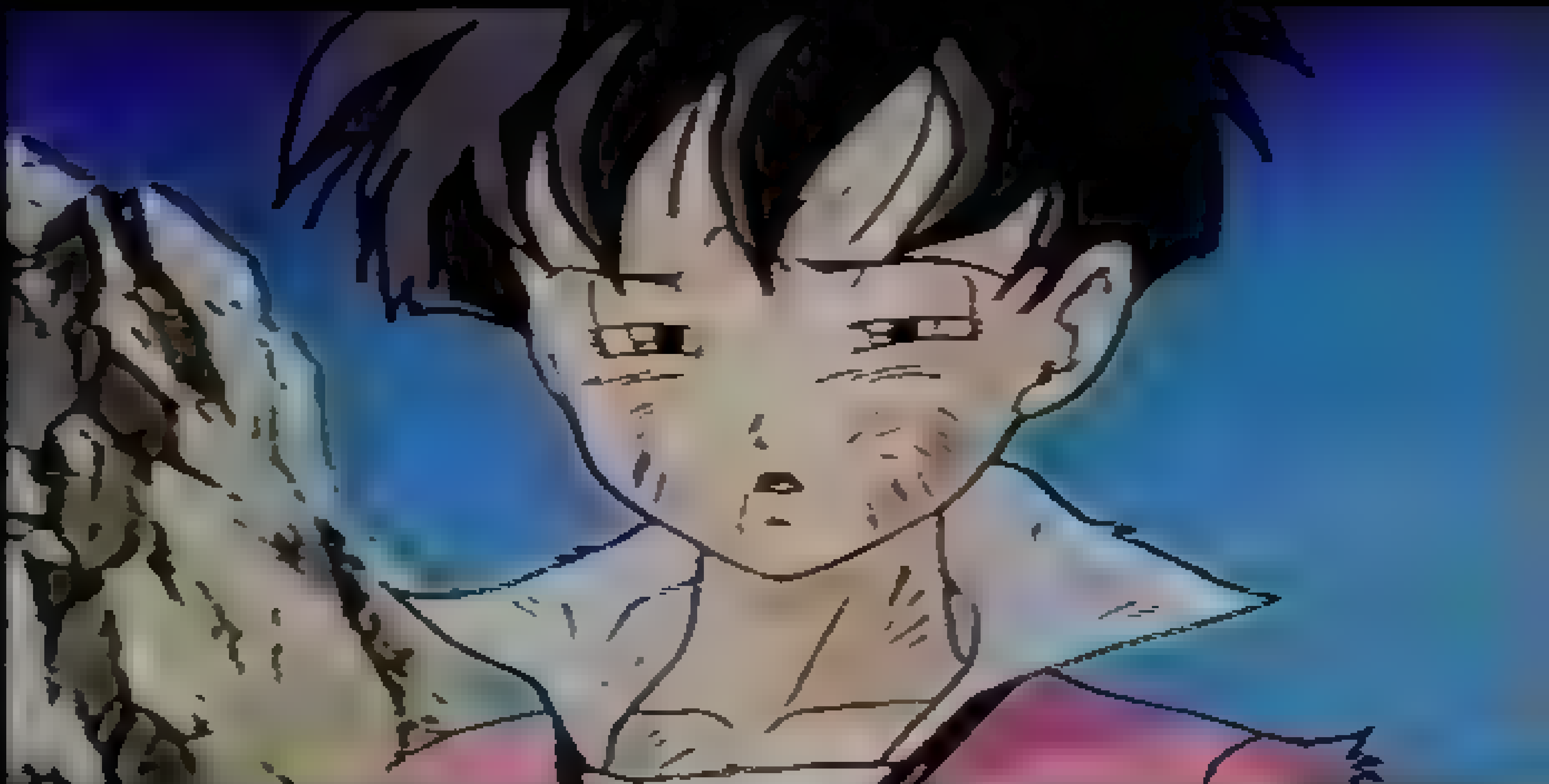


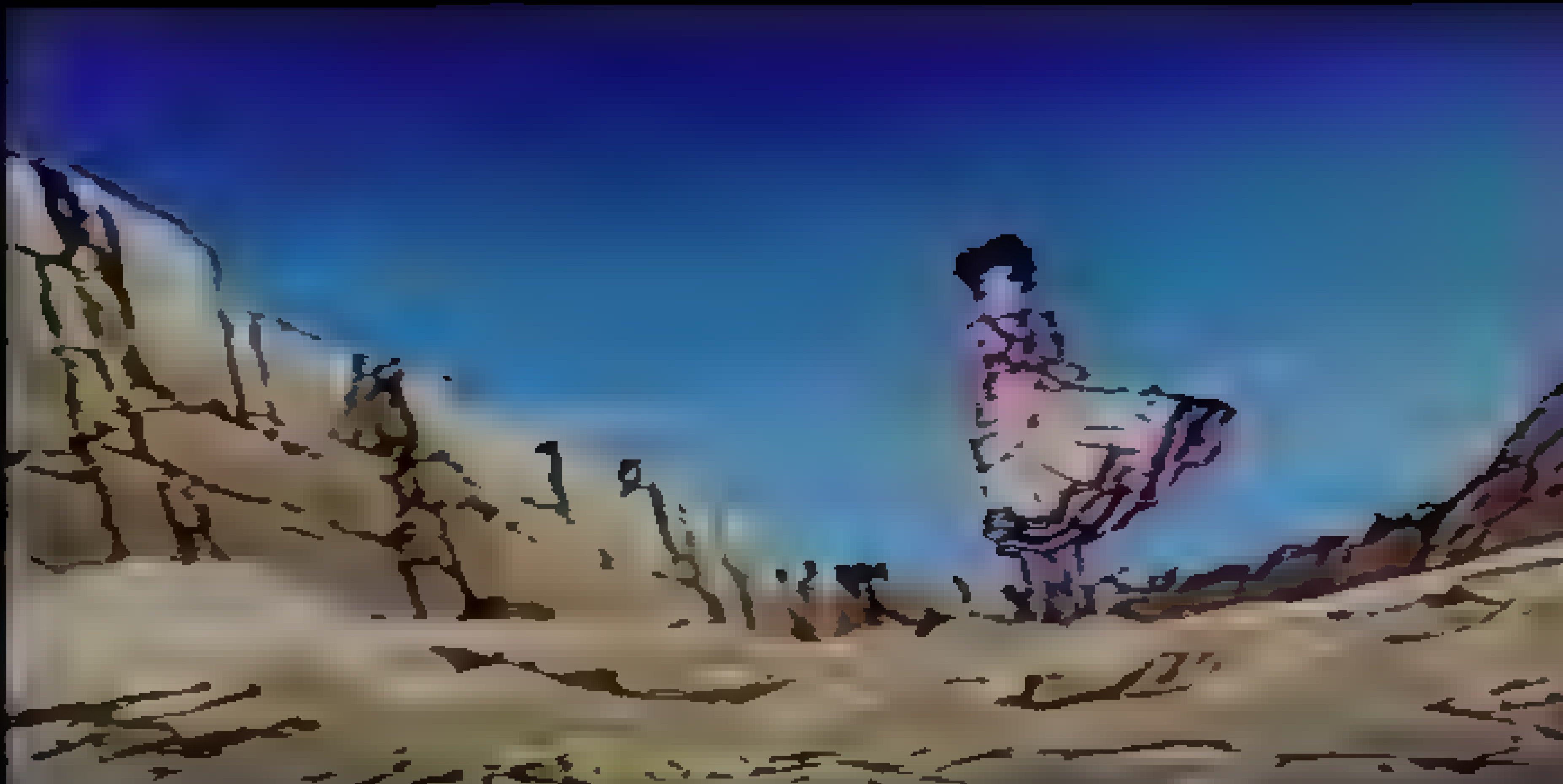




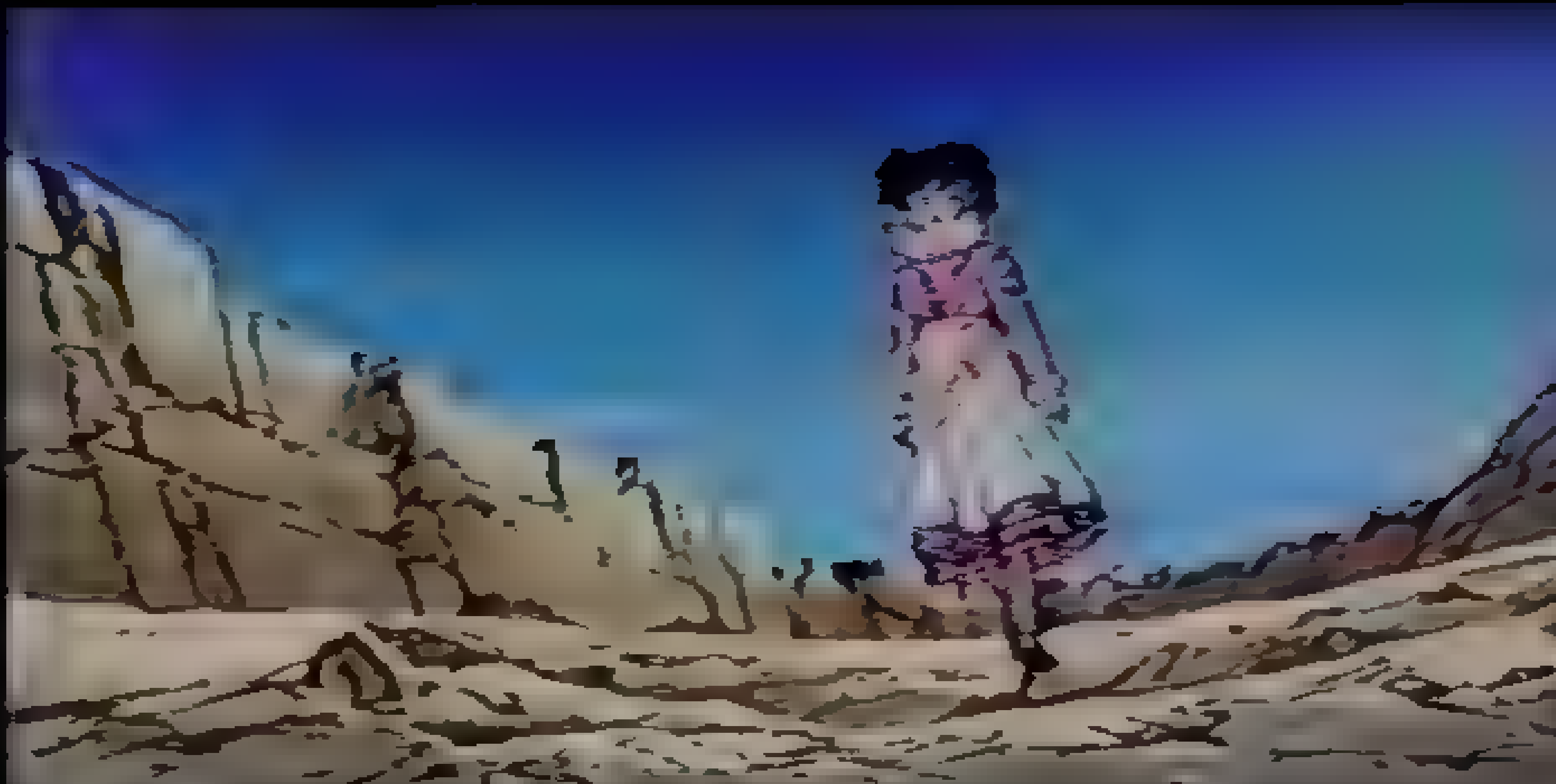


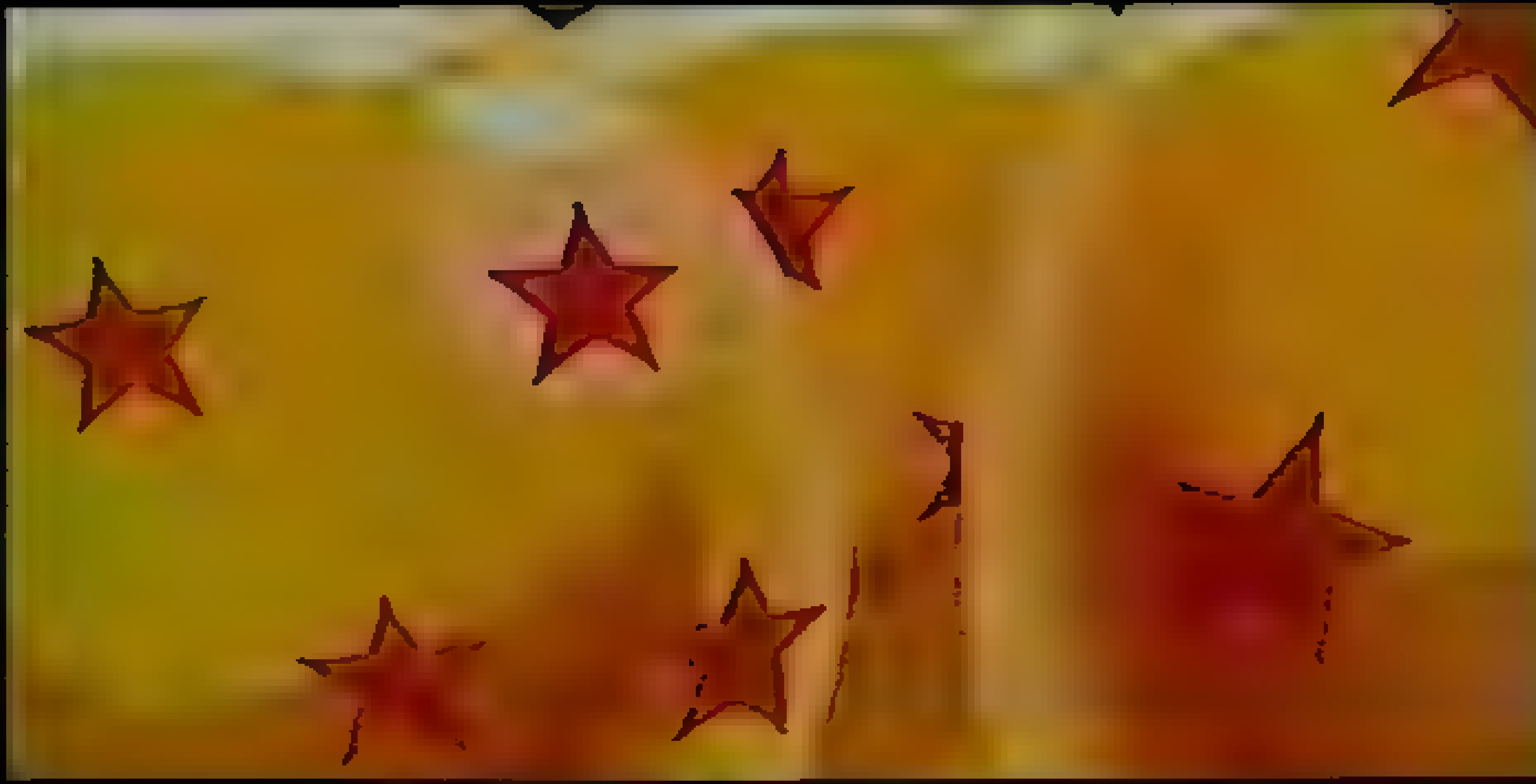


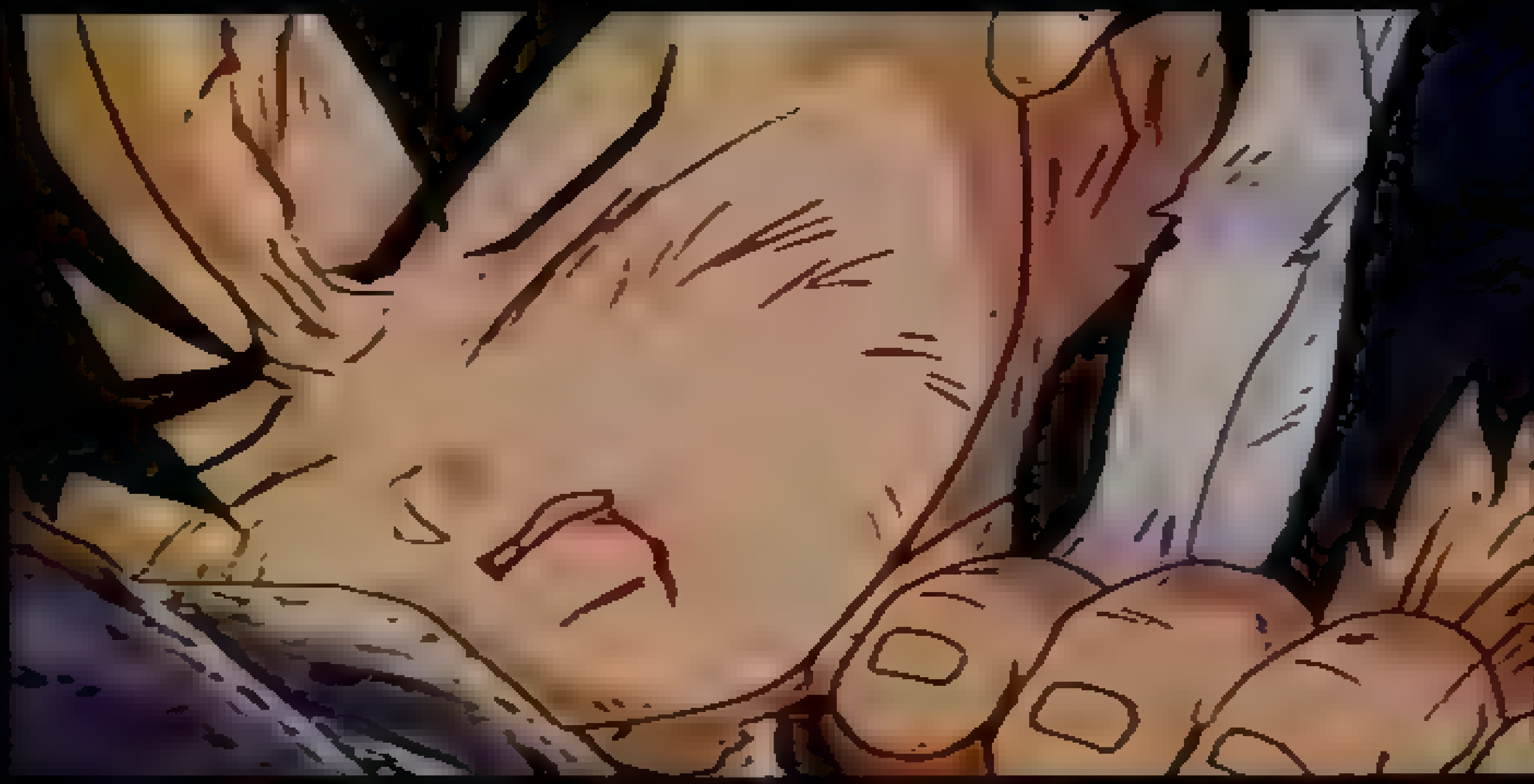




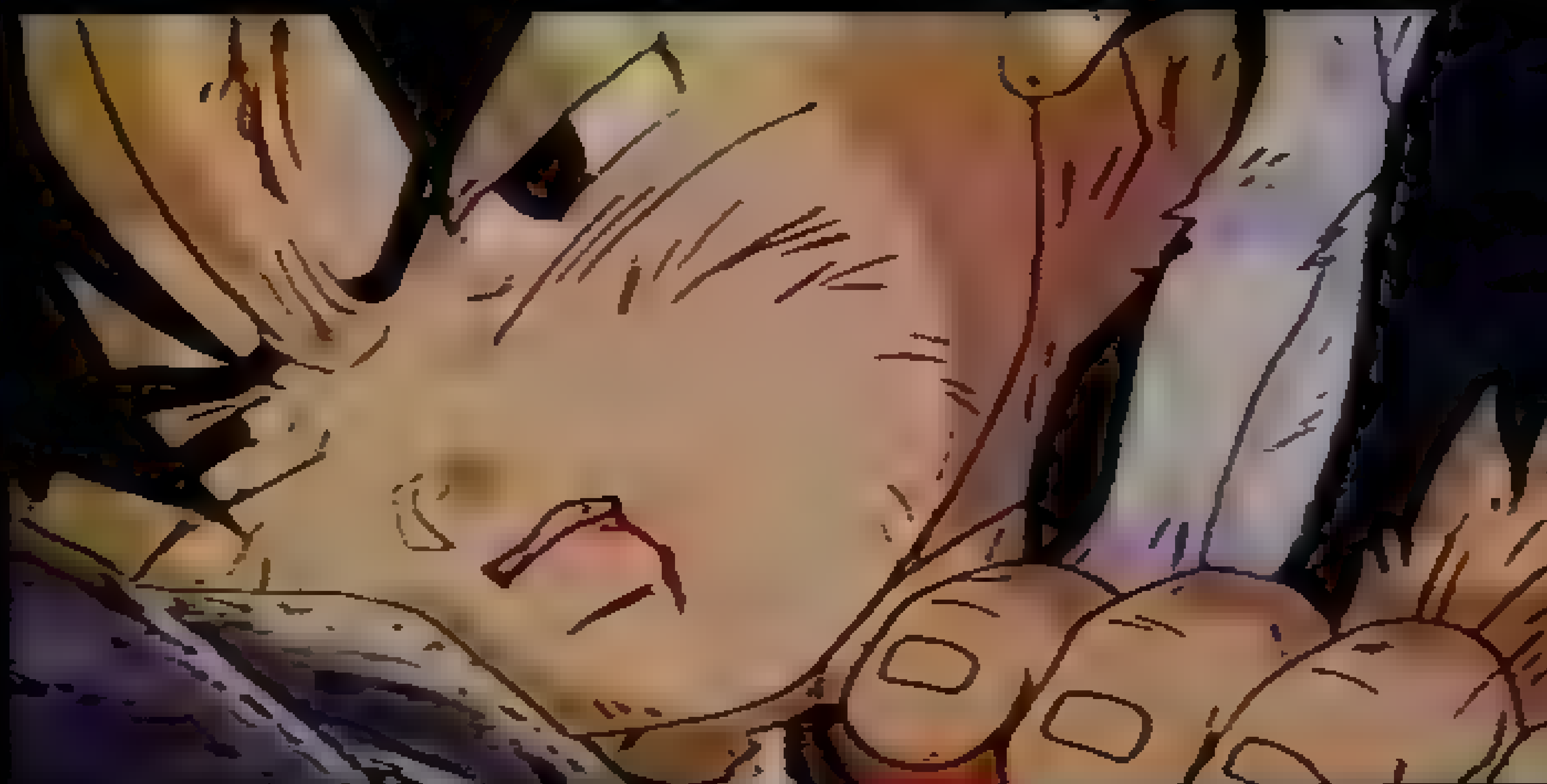




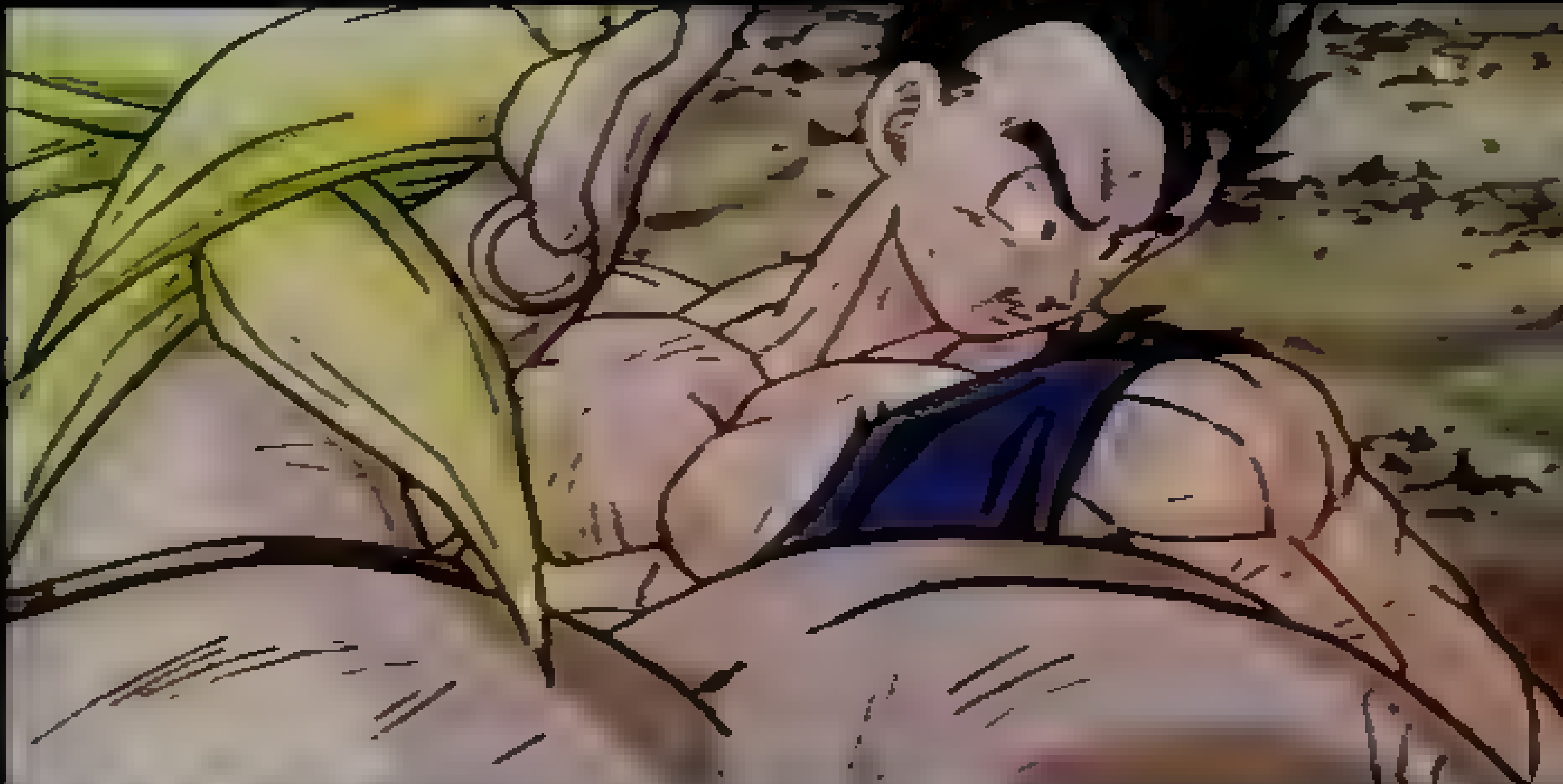


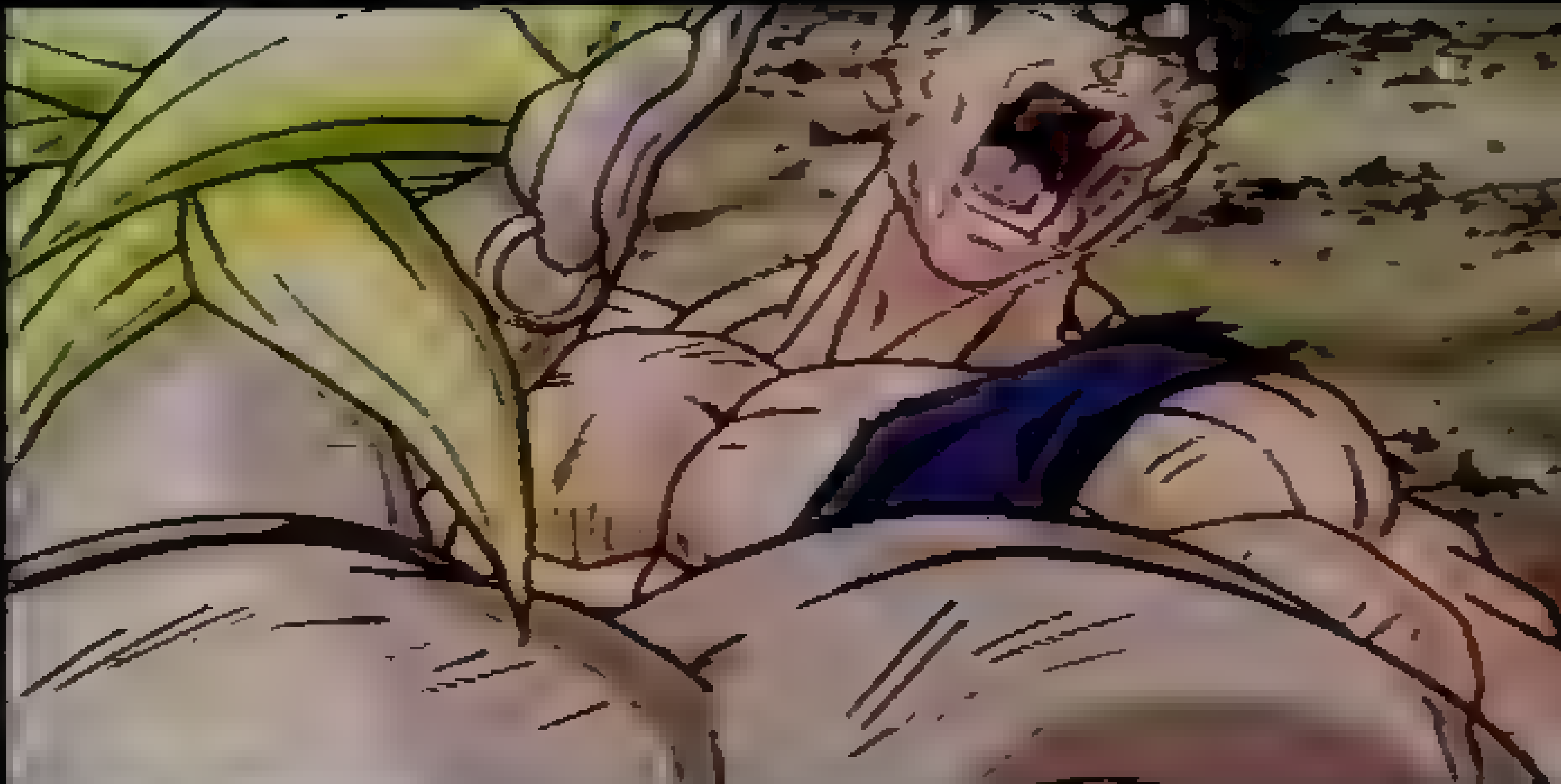




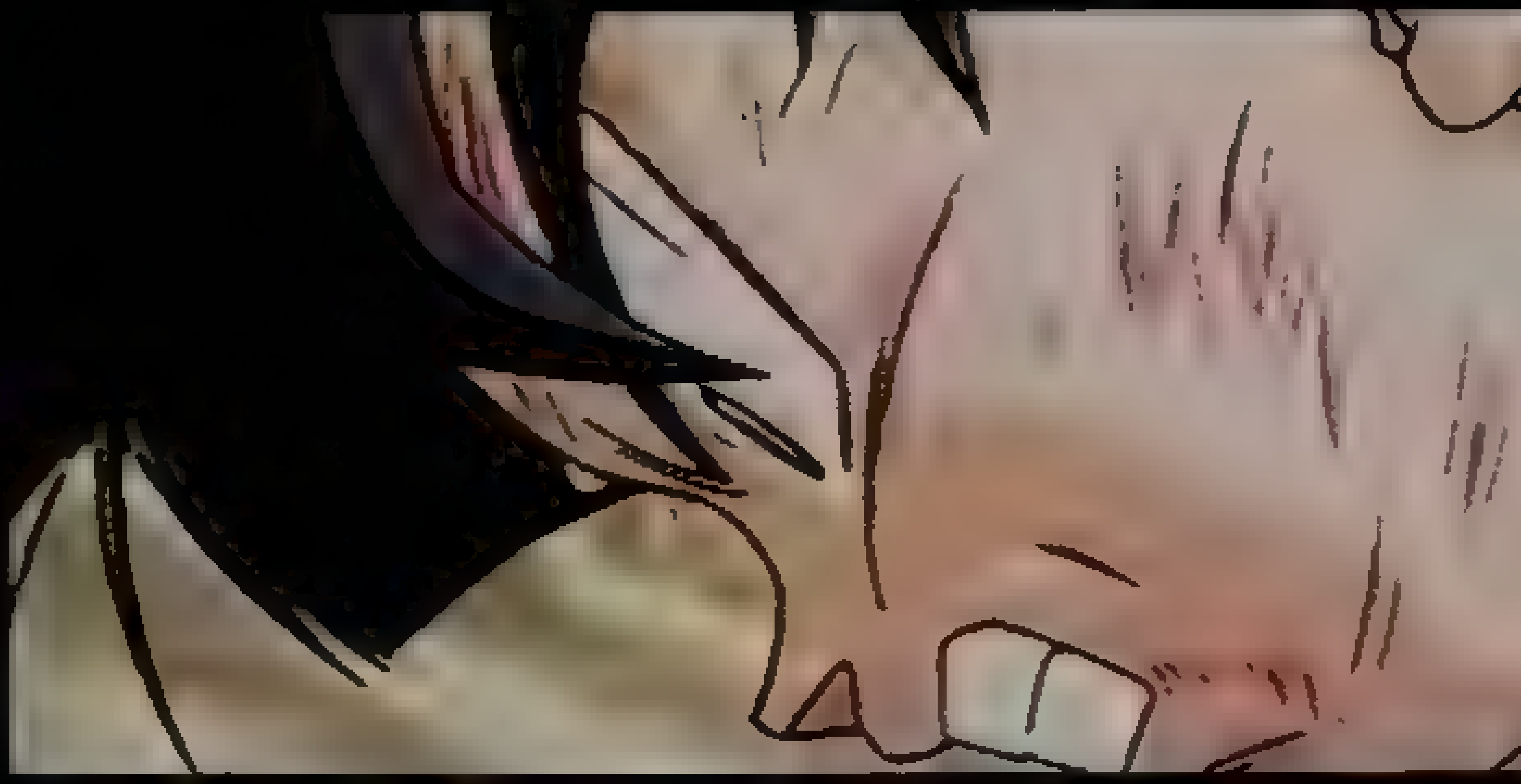


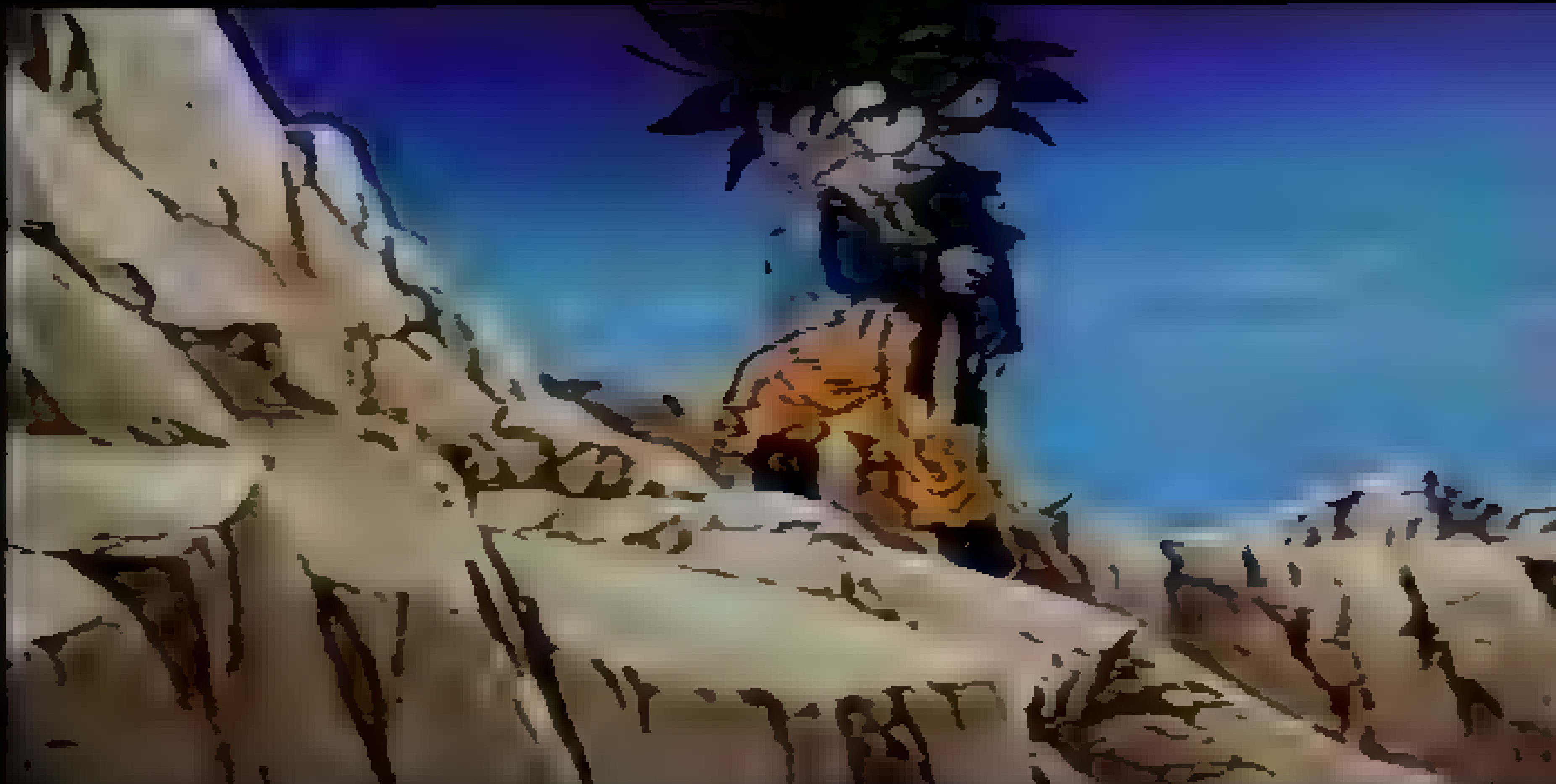




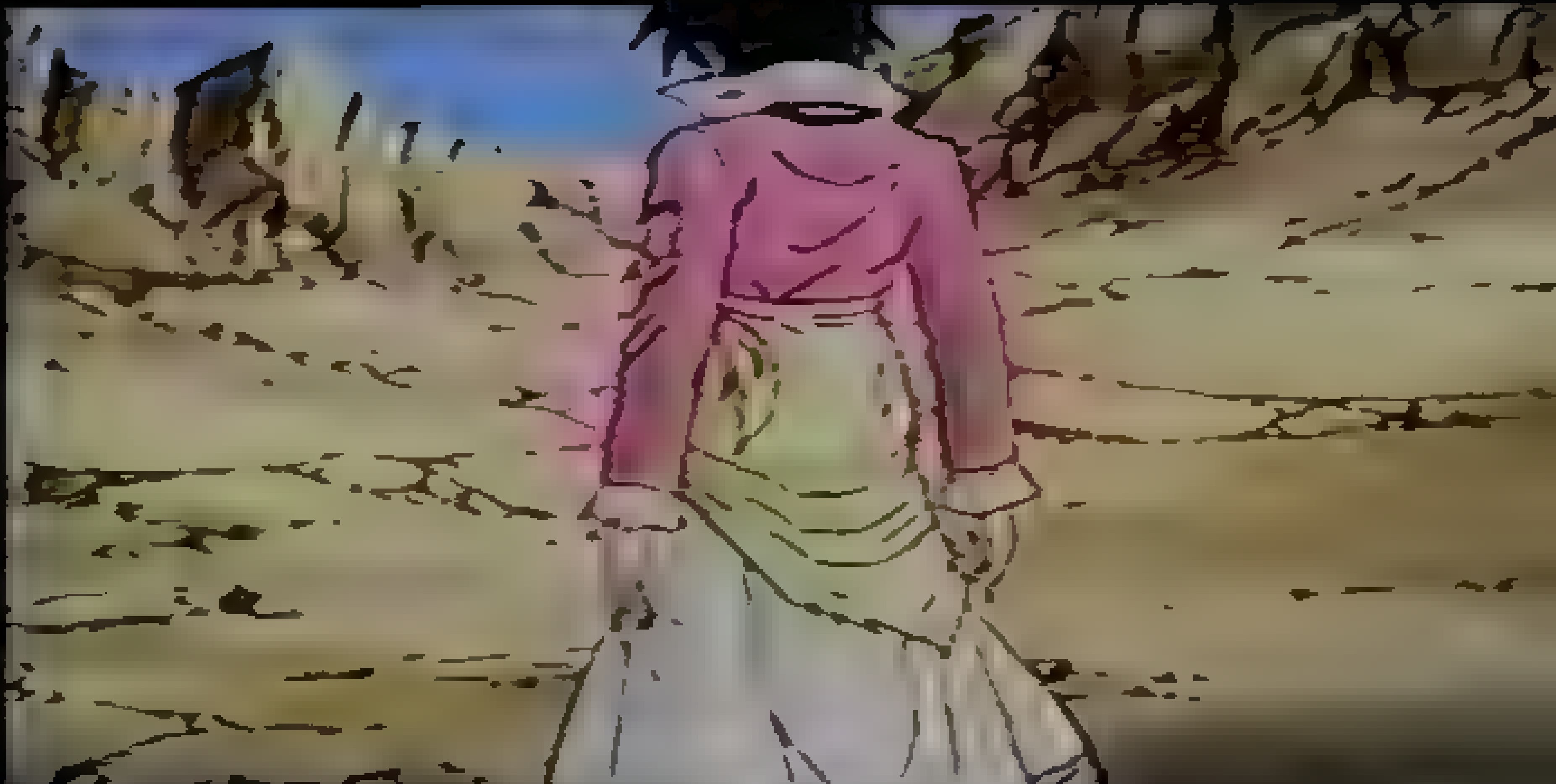


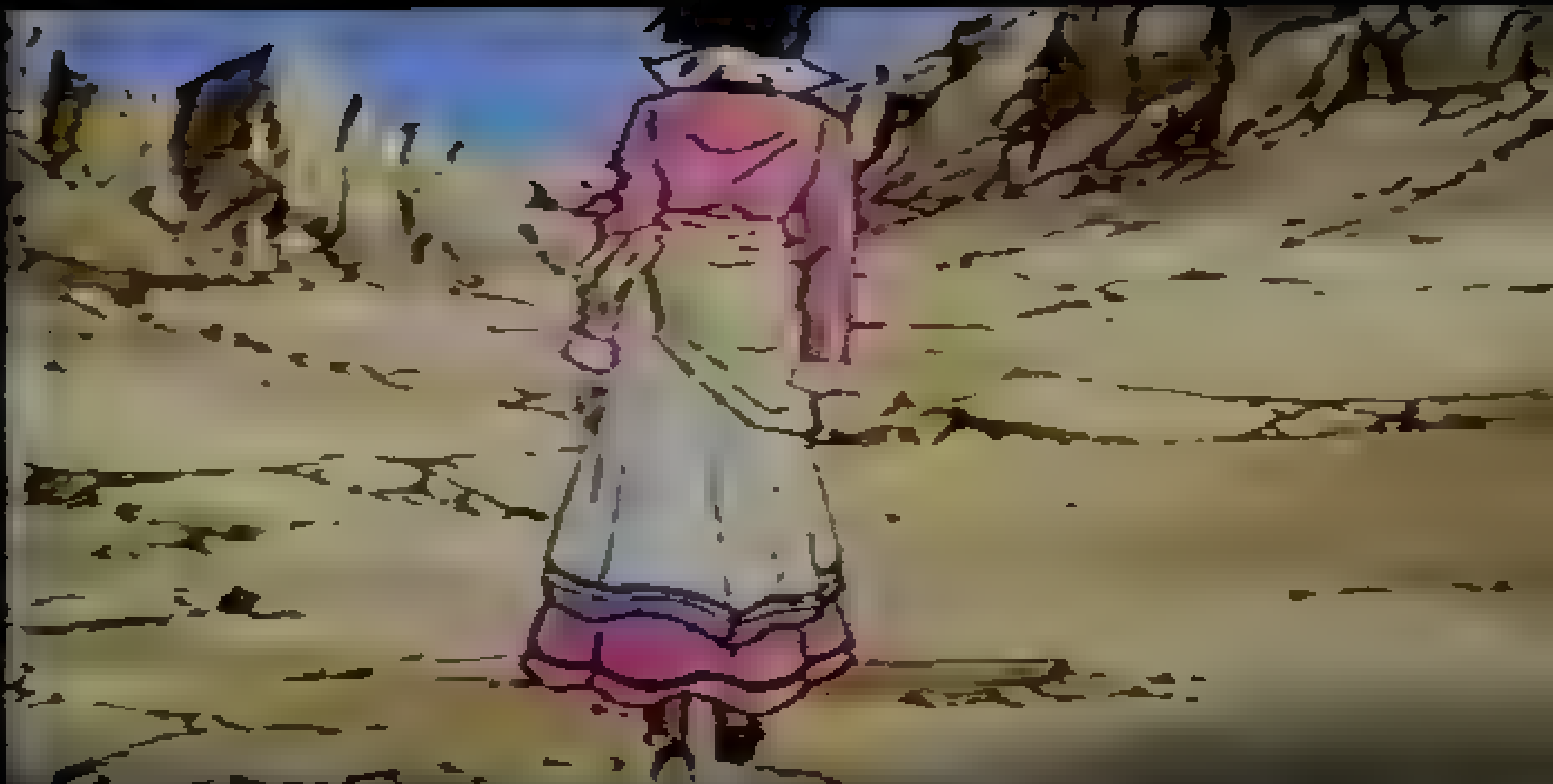




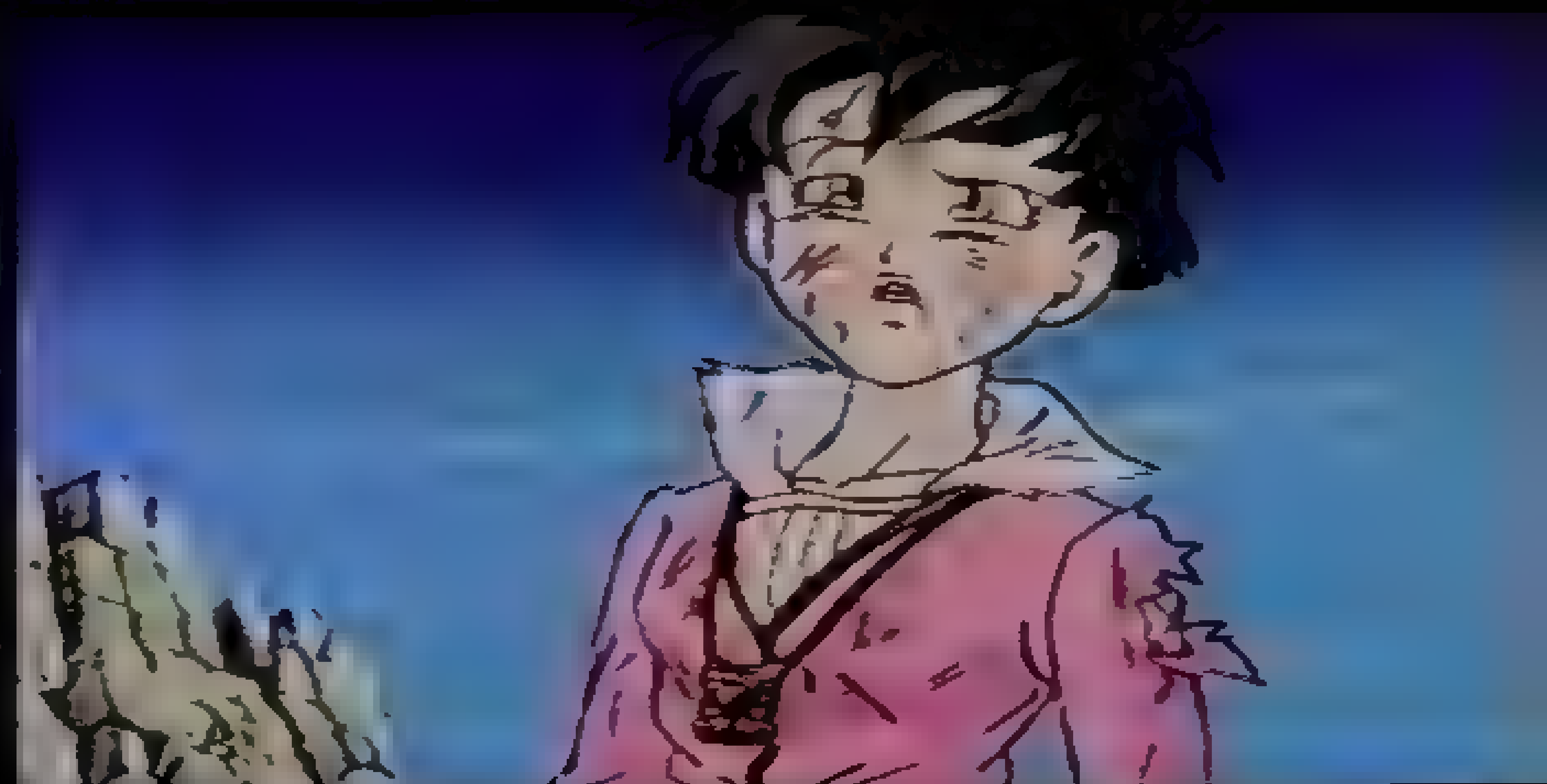




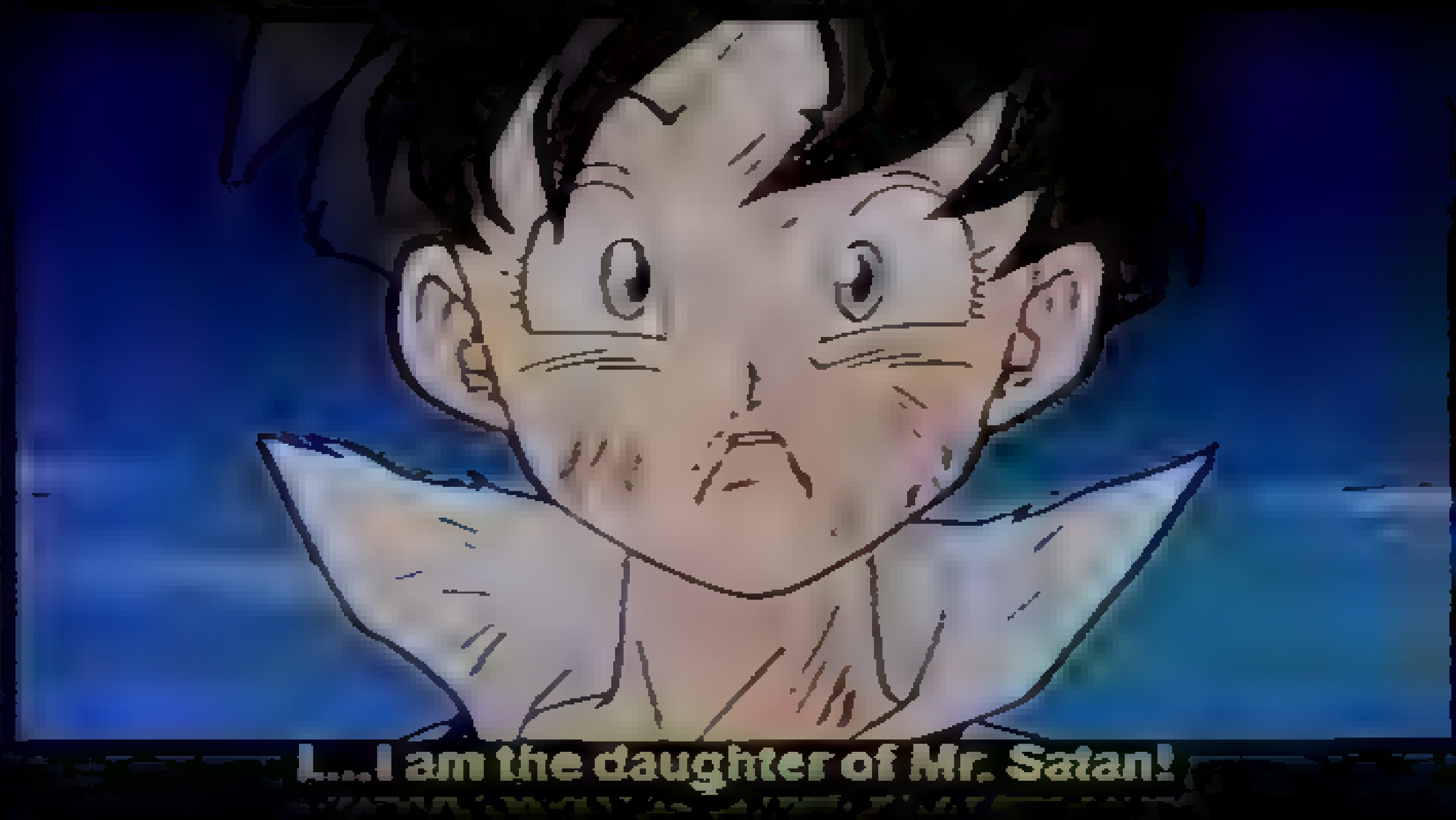


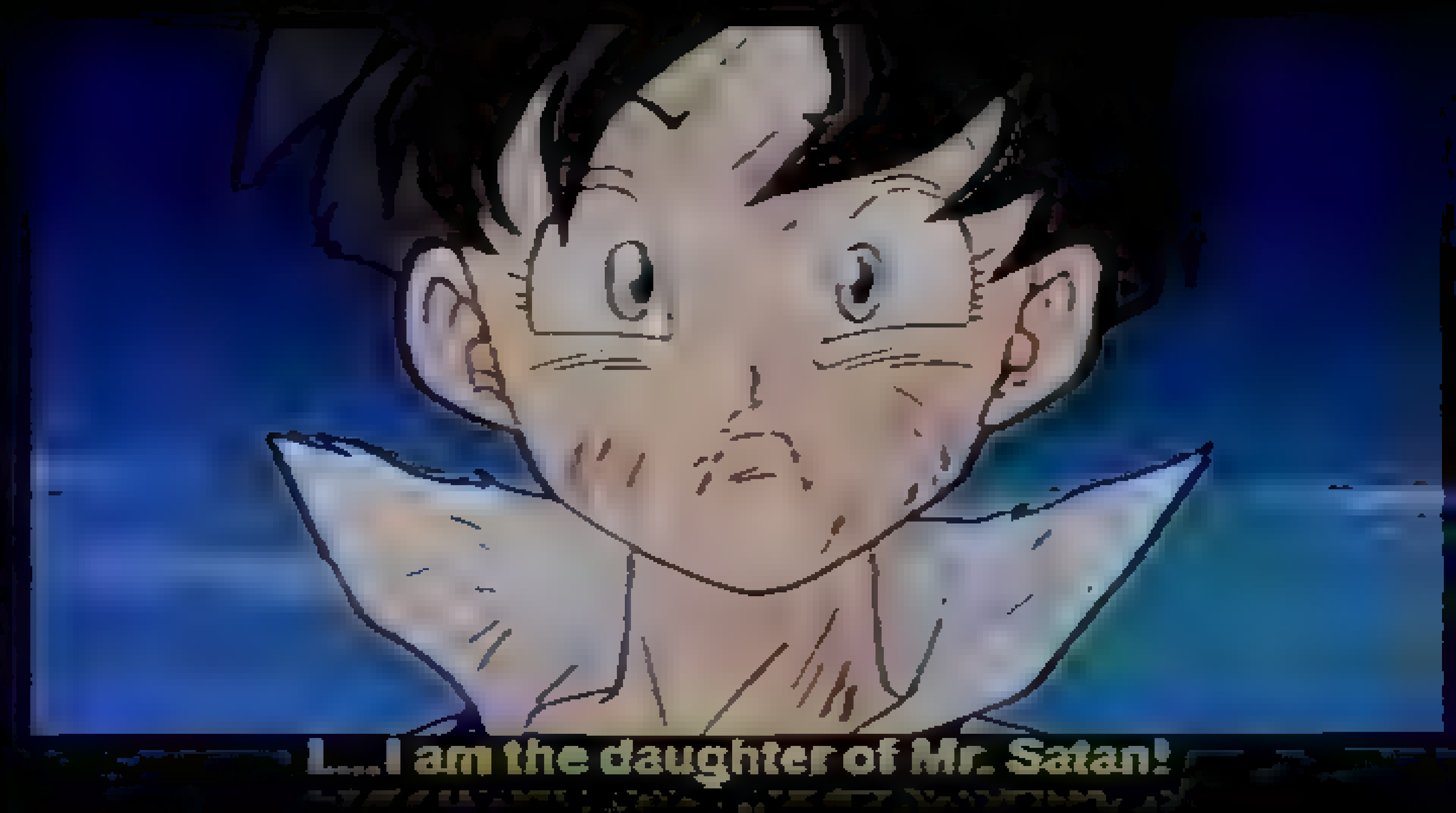




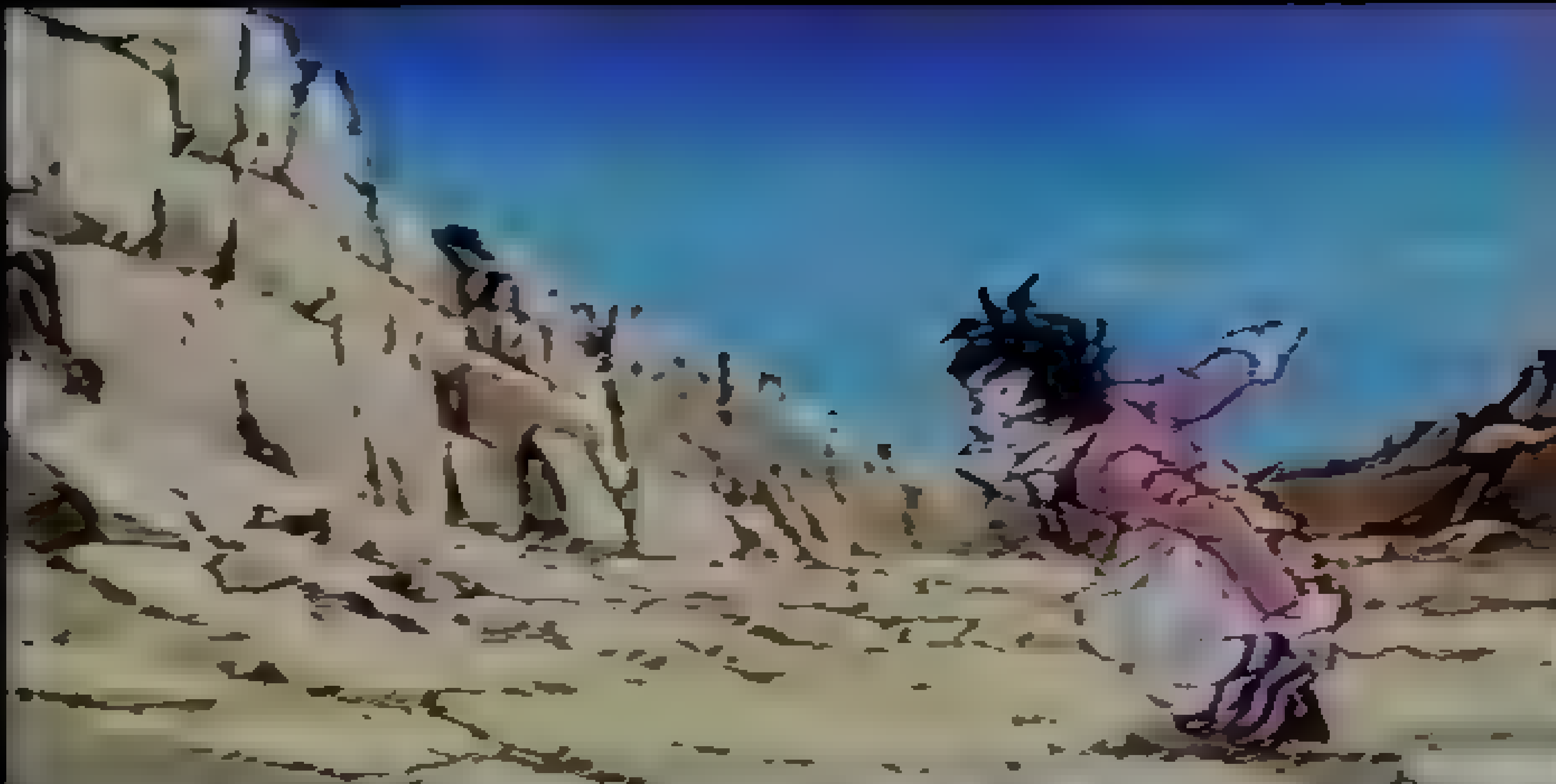


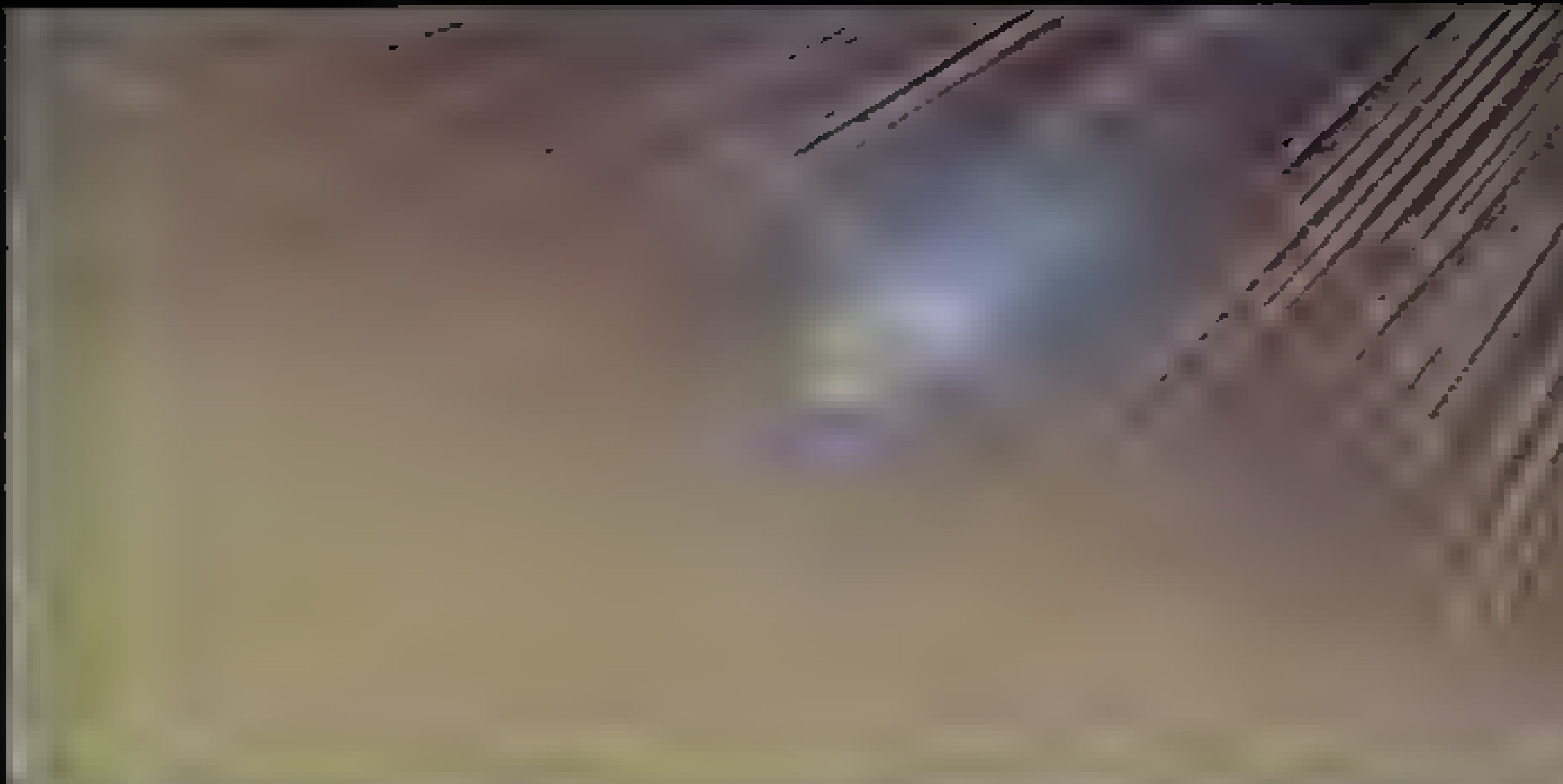



I...I am the daughter of Mr. Satan!

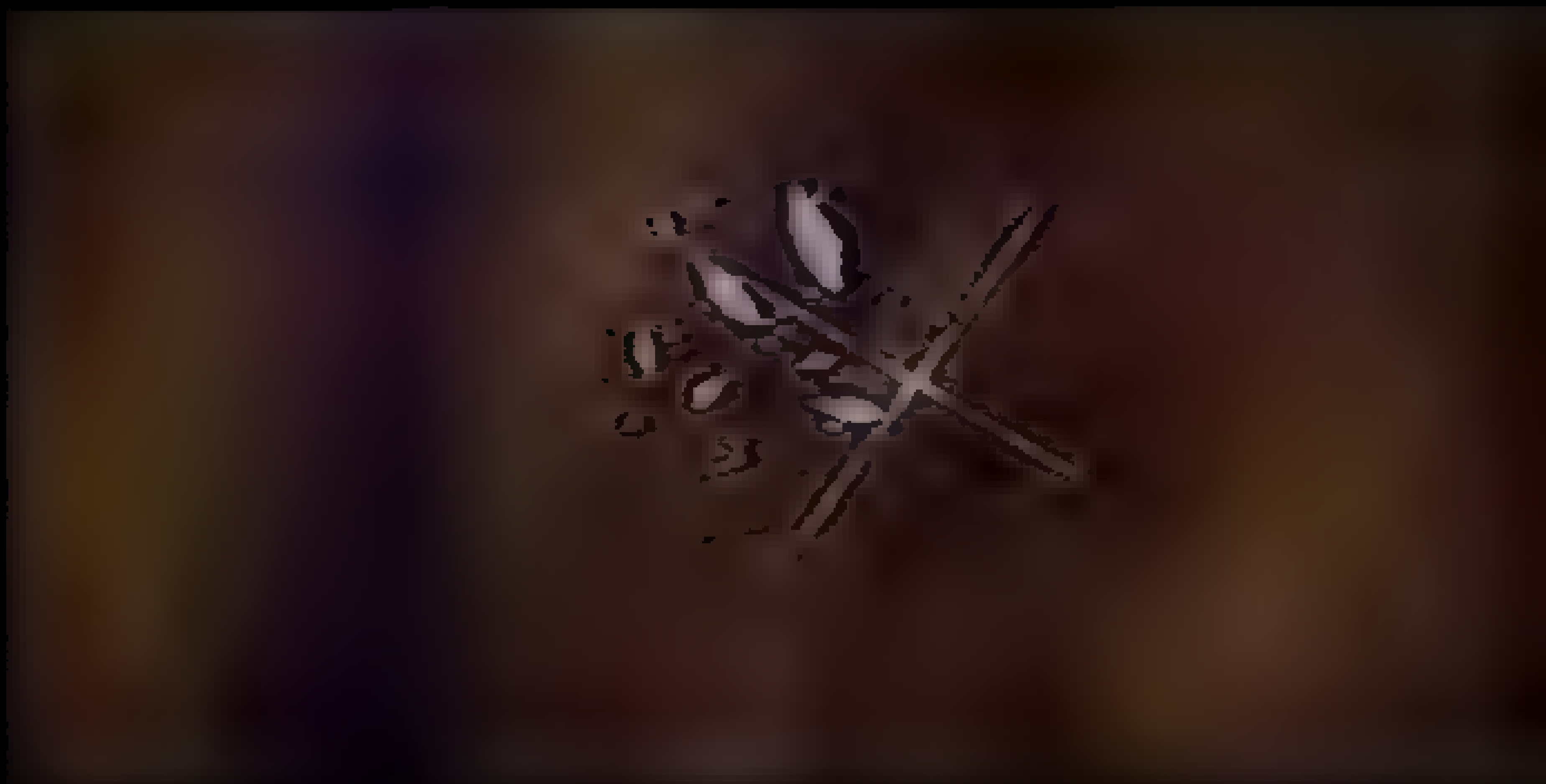

I...I am the daughter of Mr. Satan!



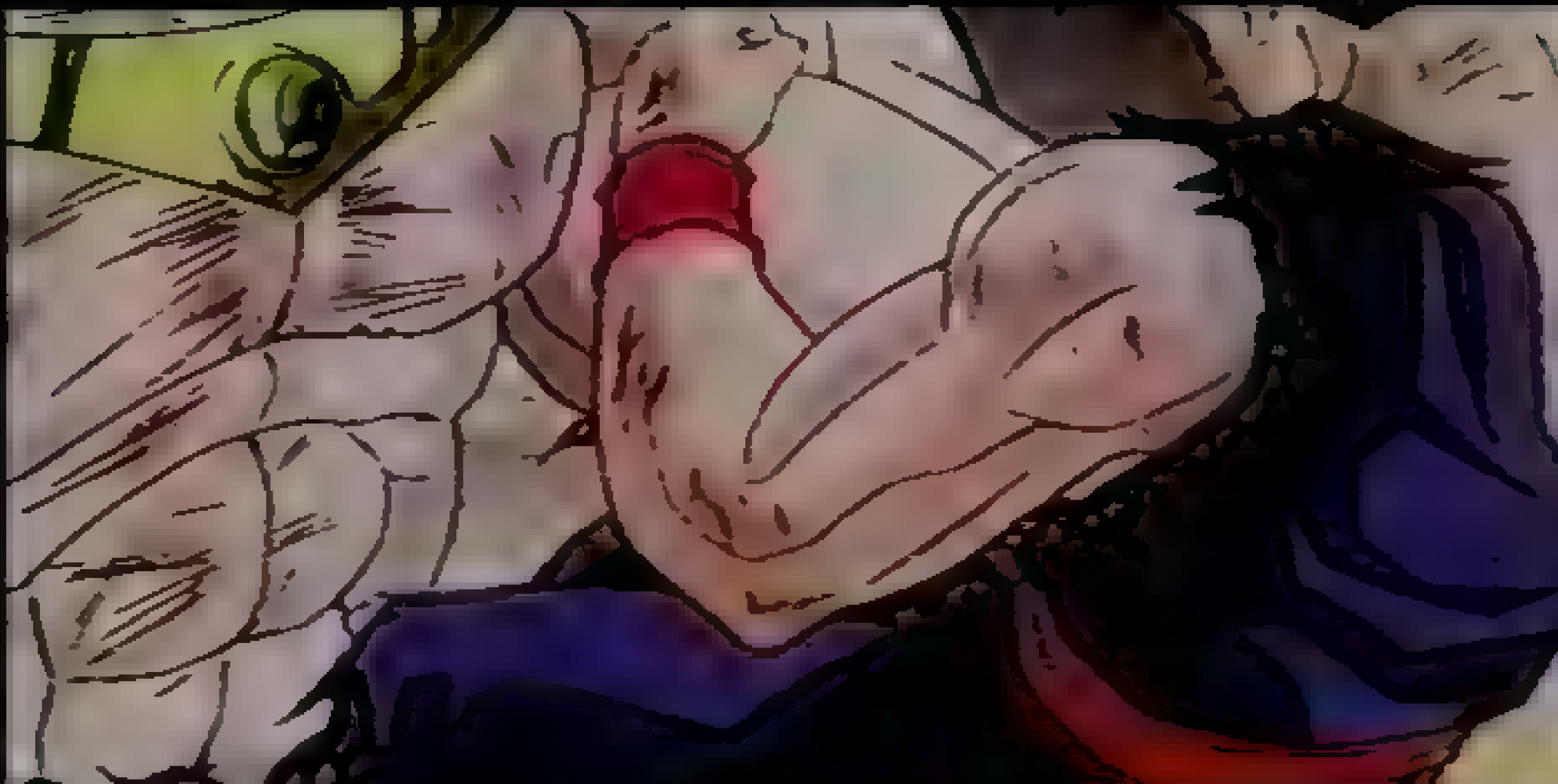


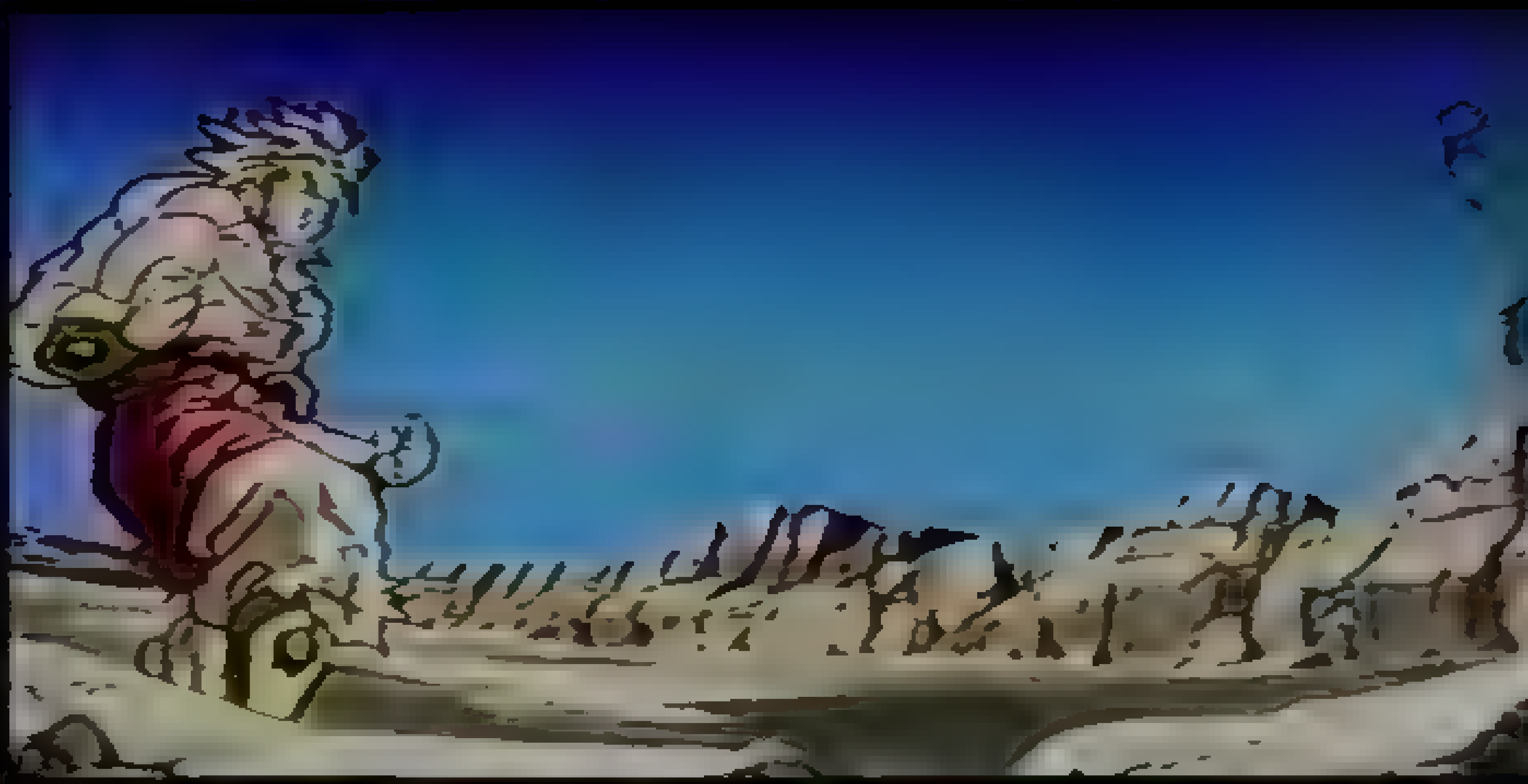


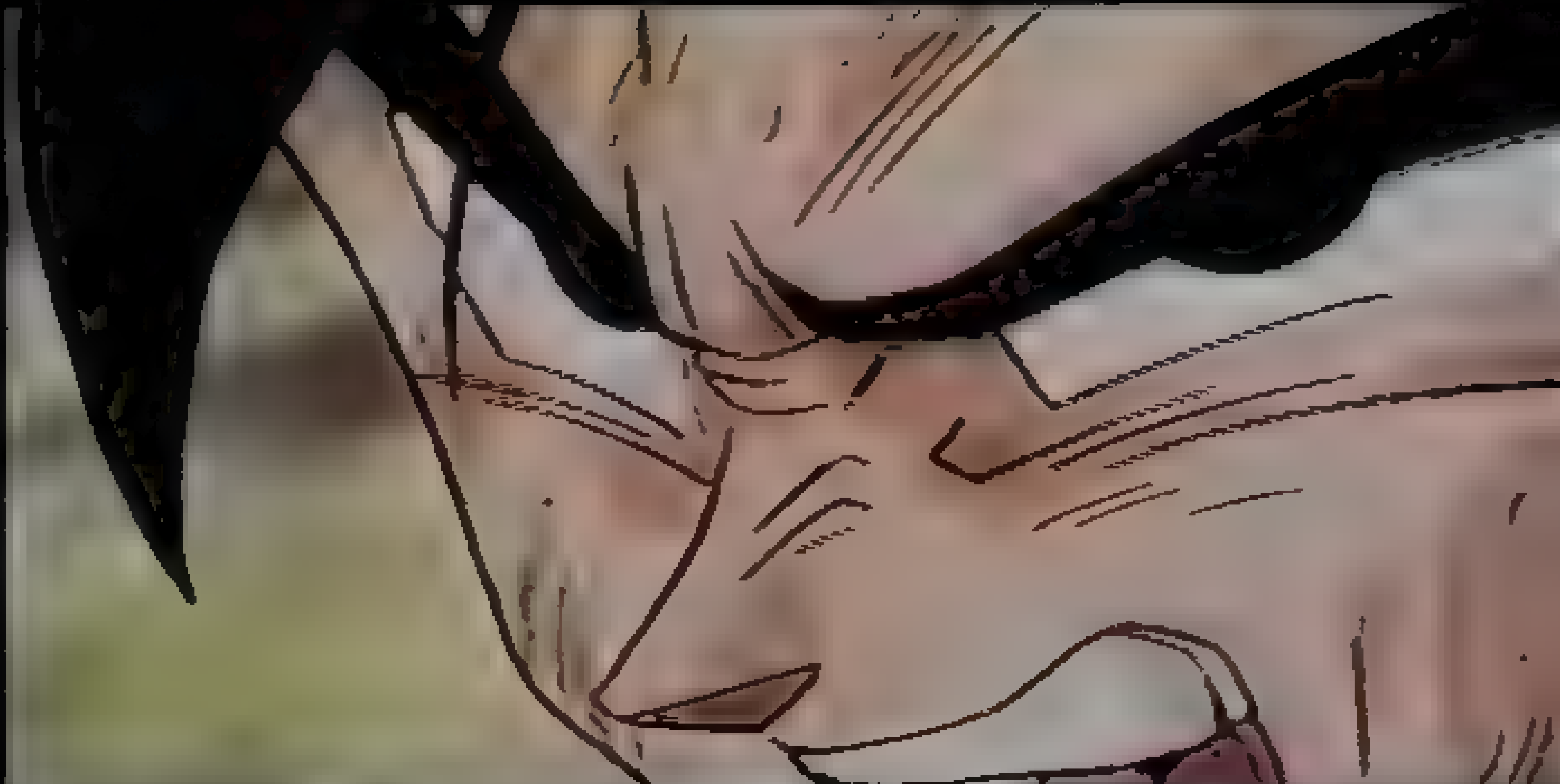










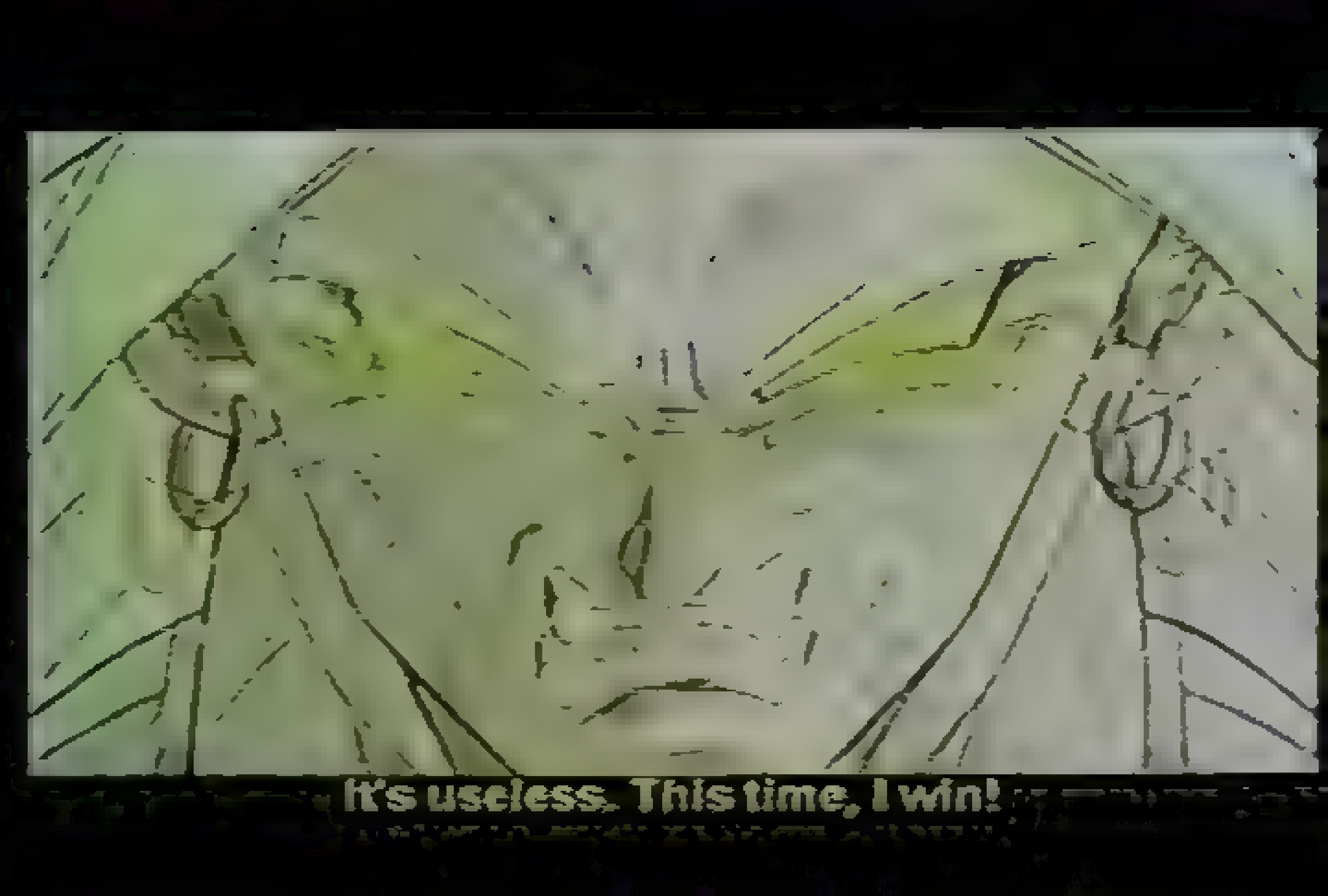



You bastard!





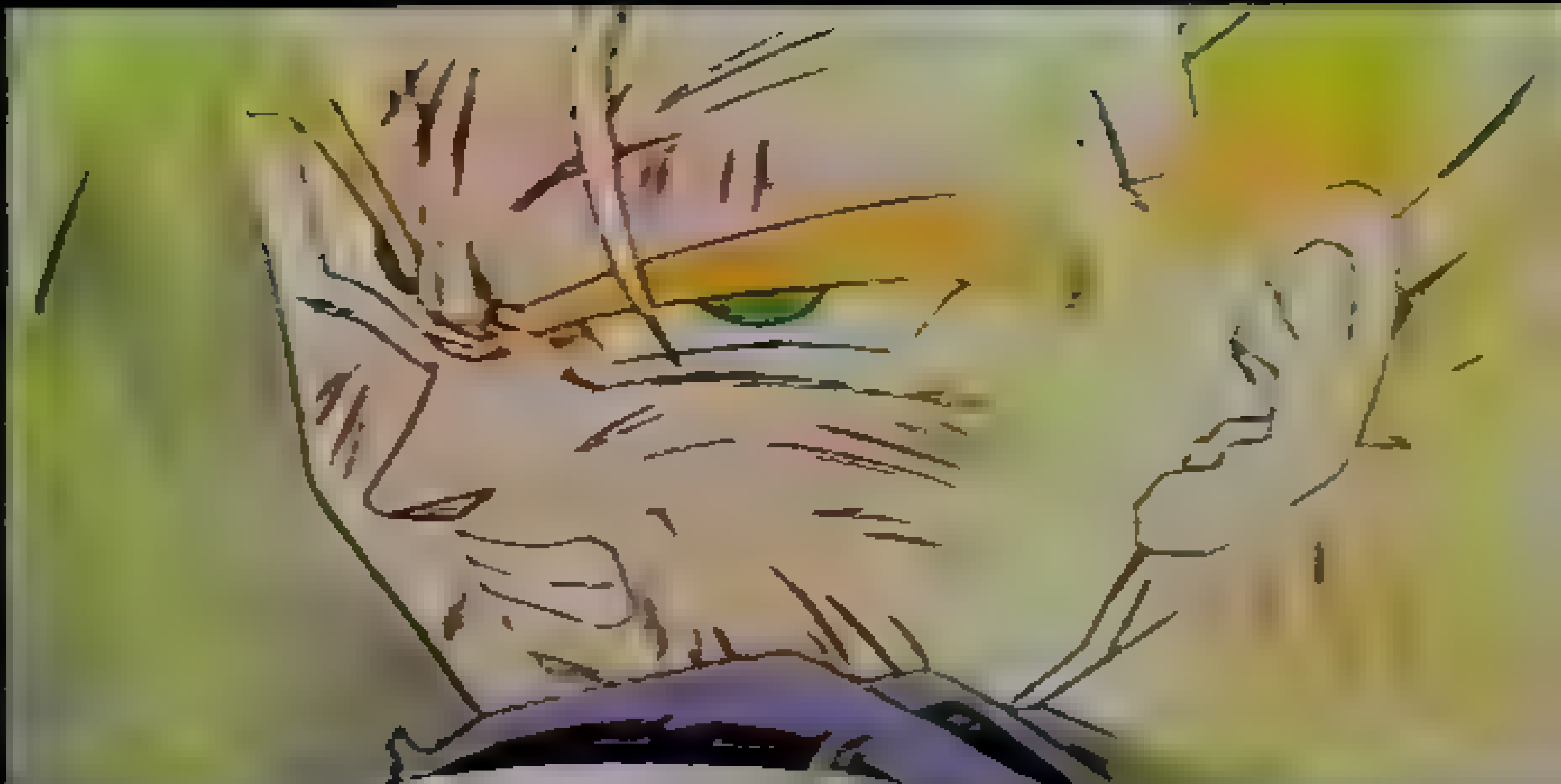
It's useless. This time, I win!

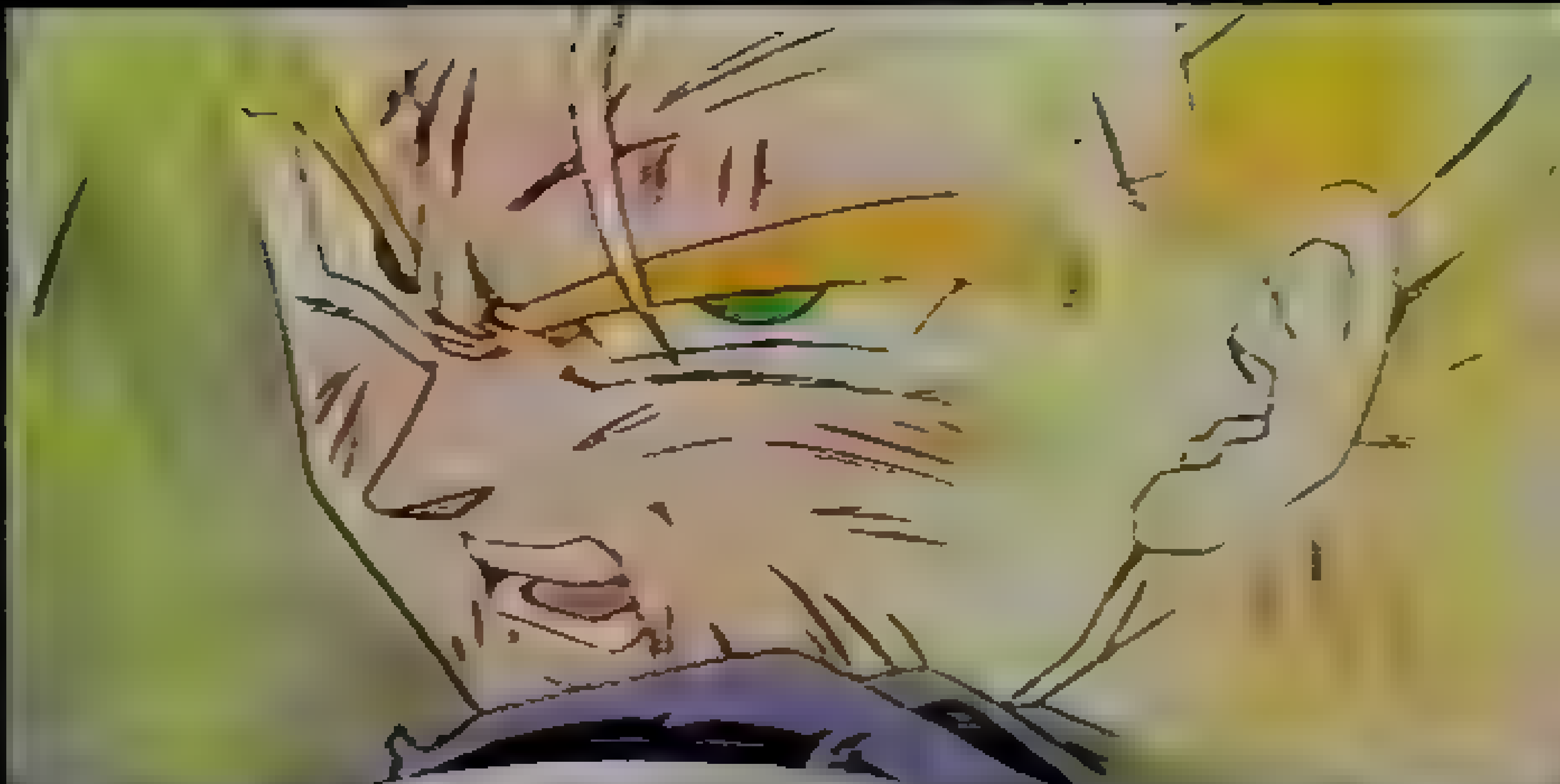

It's useless. This time, I win!

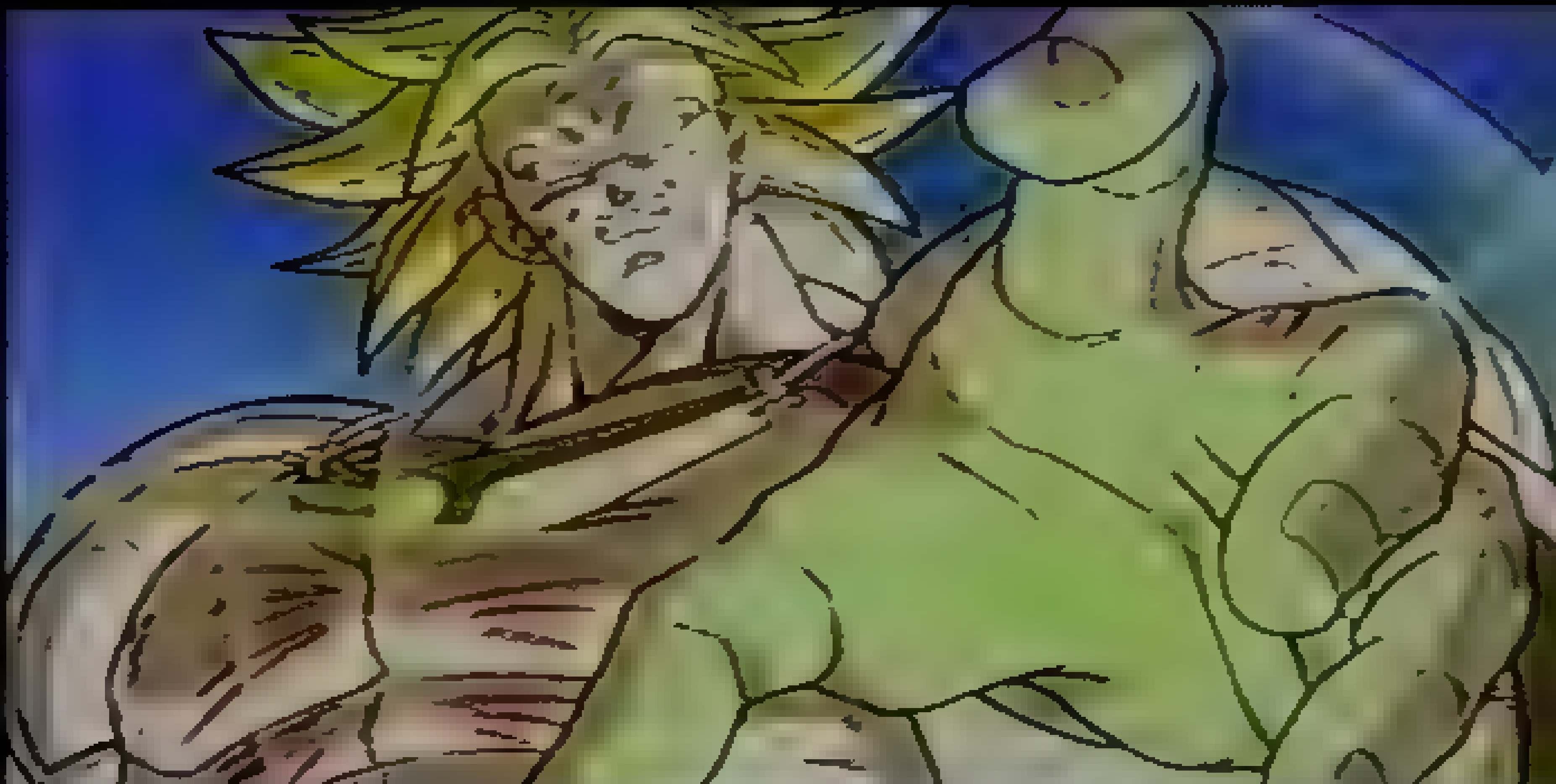




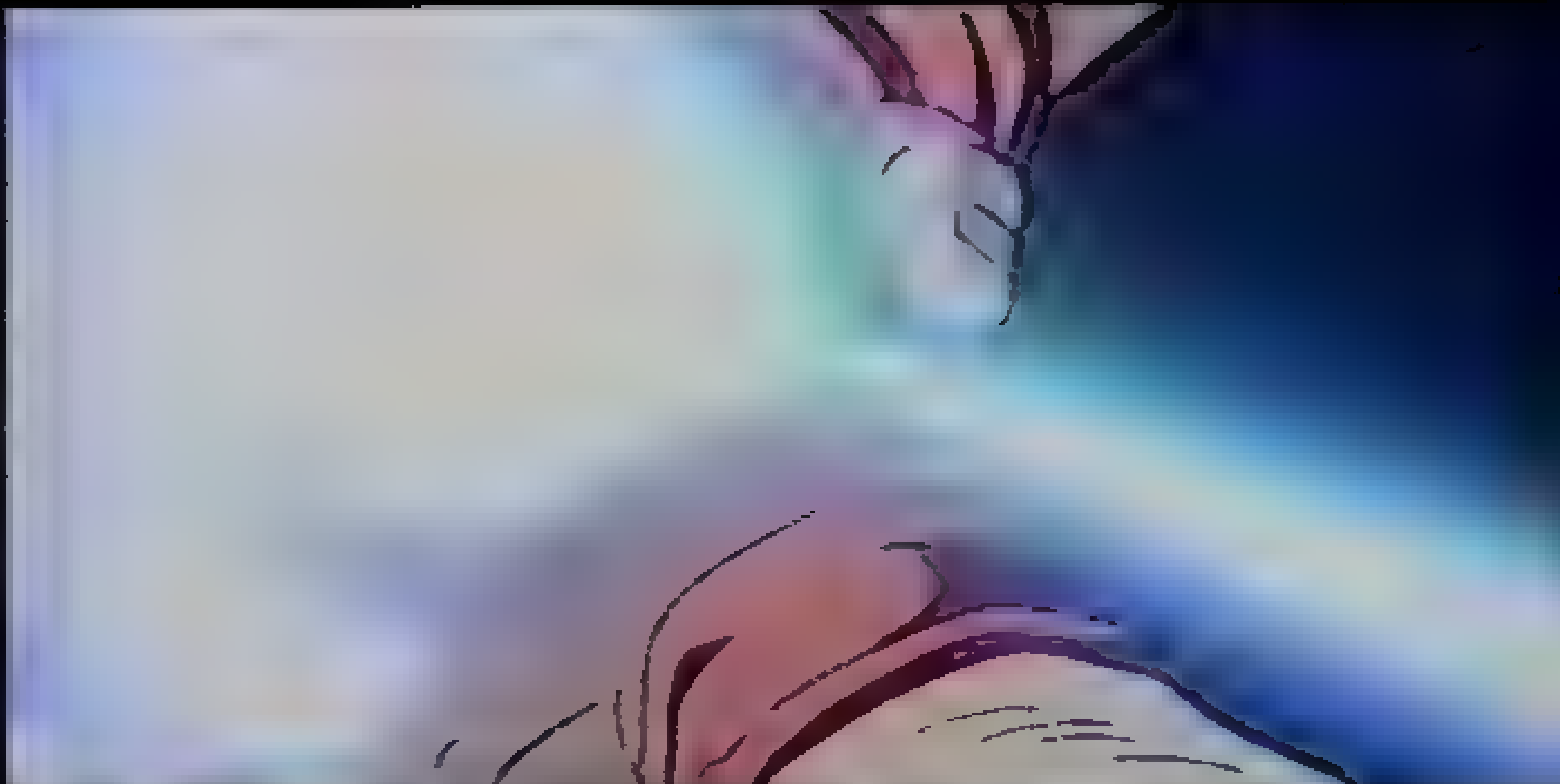




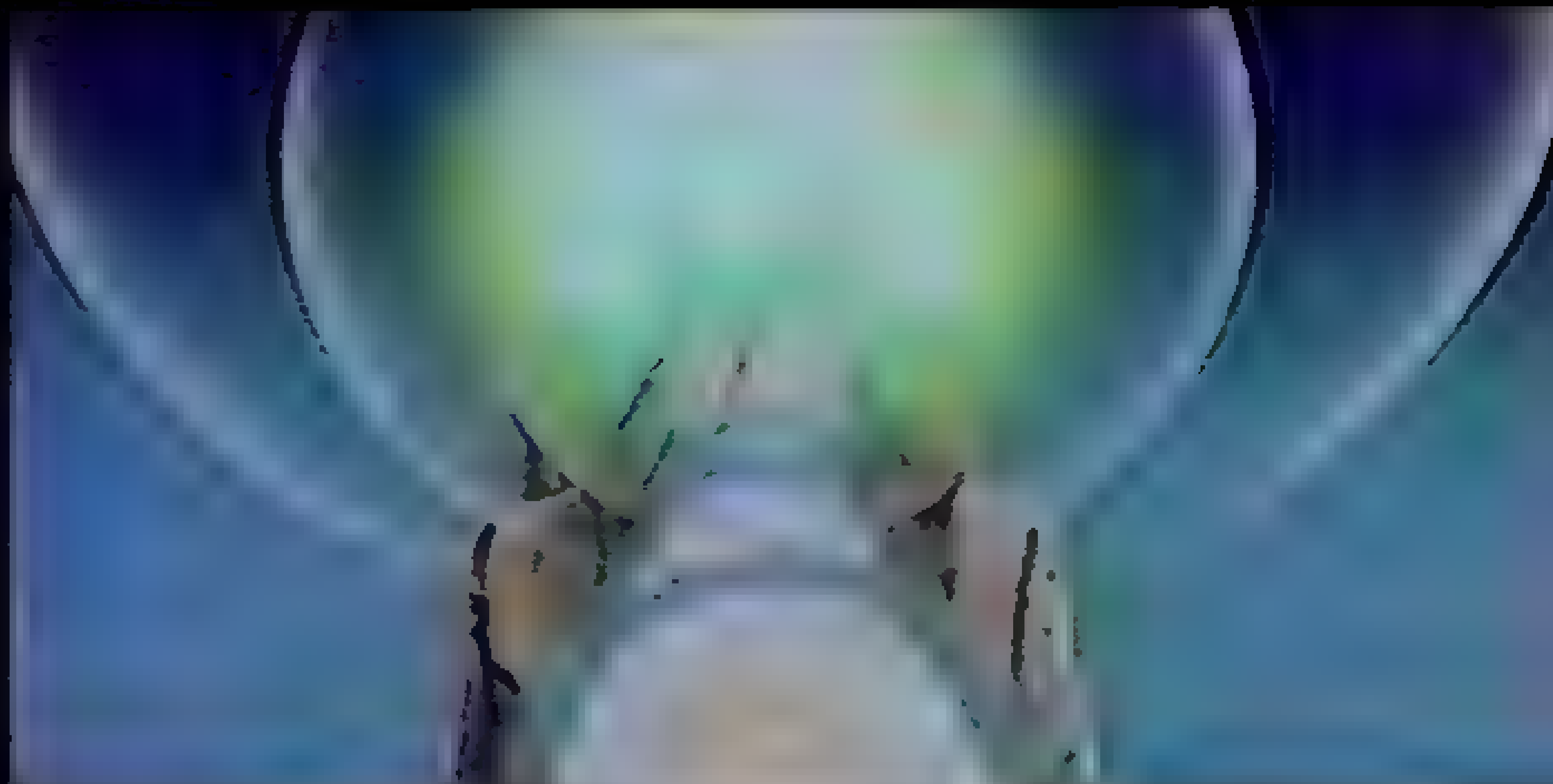


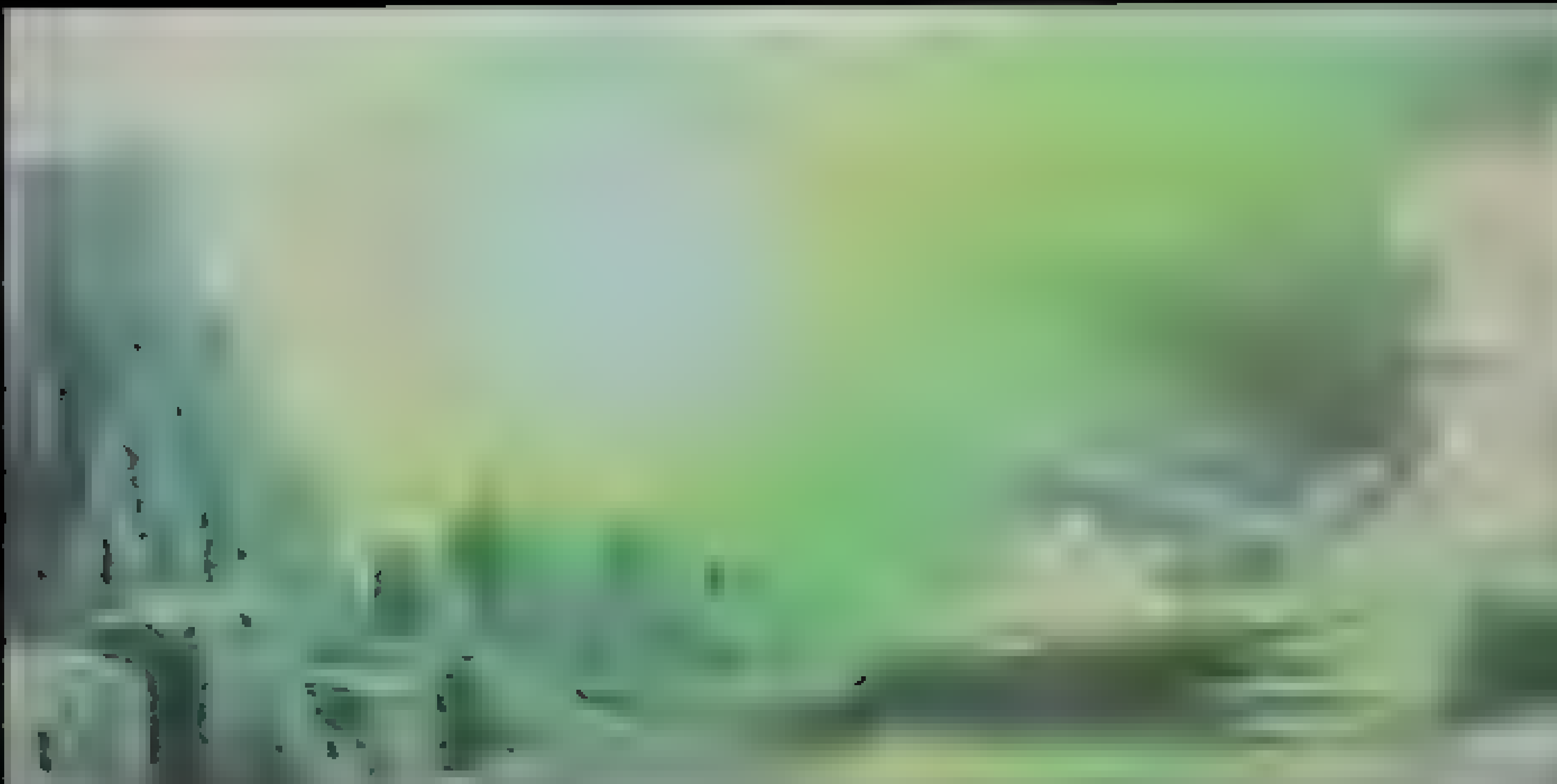


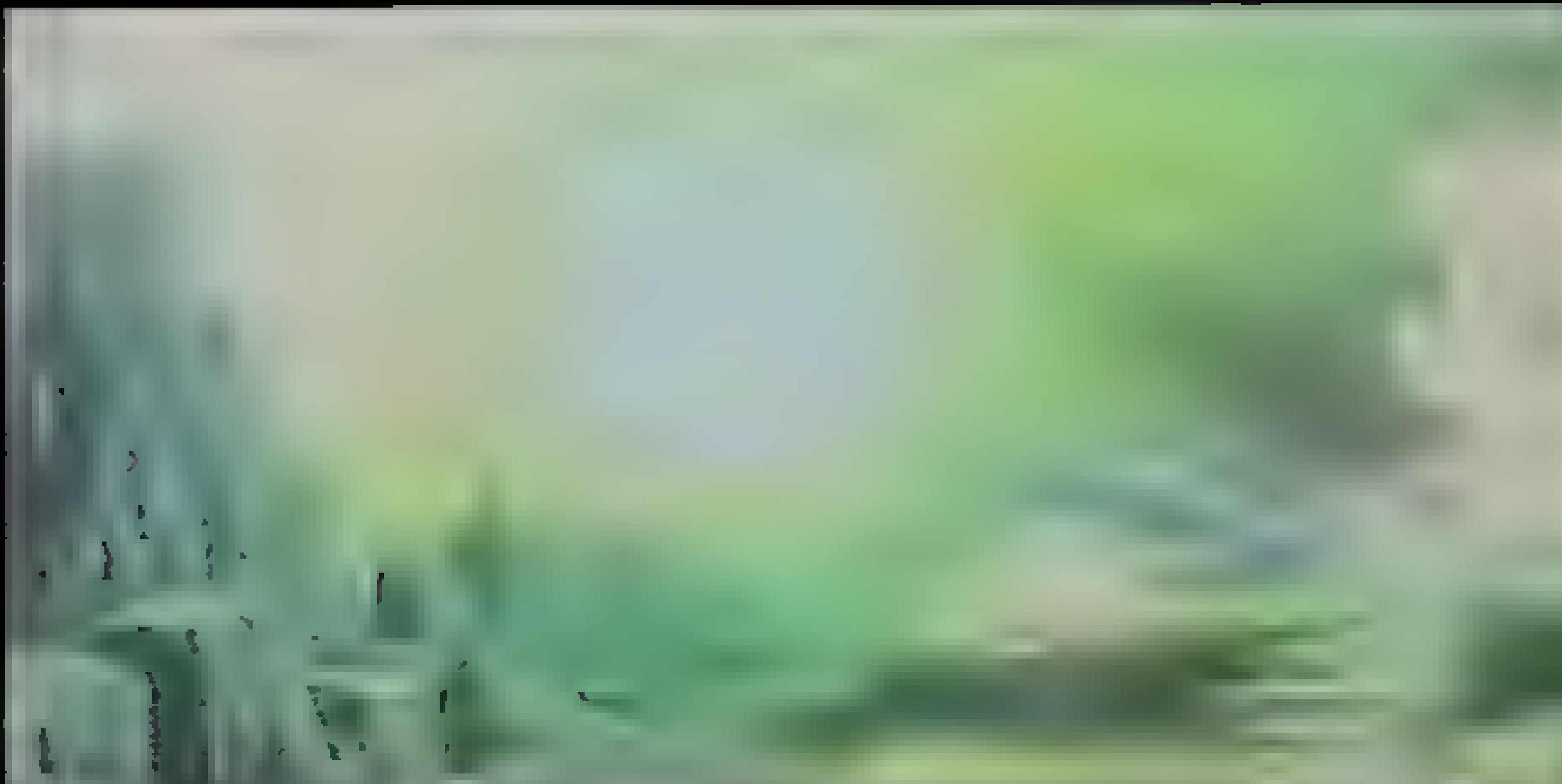


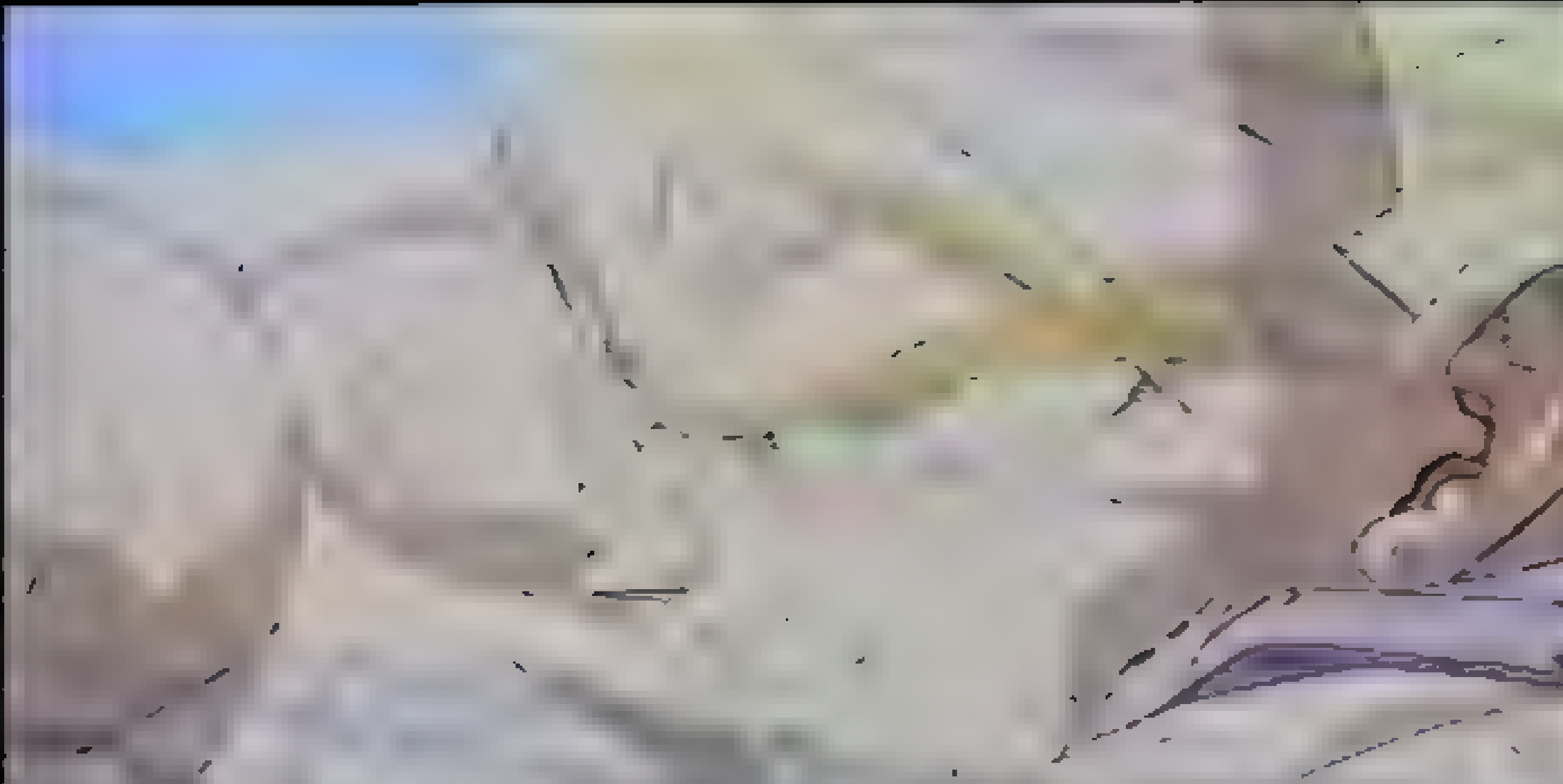


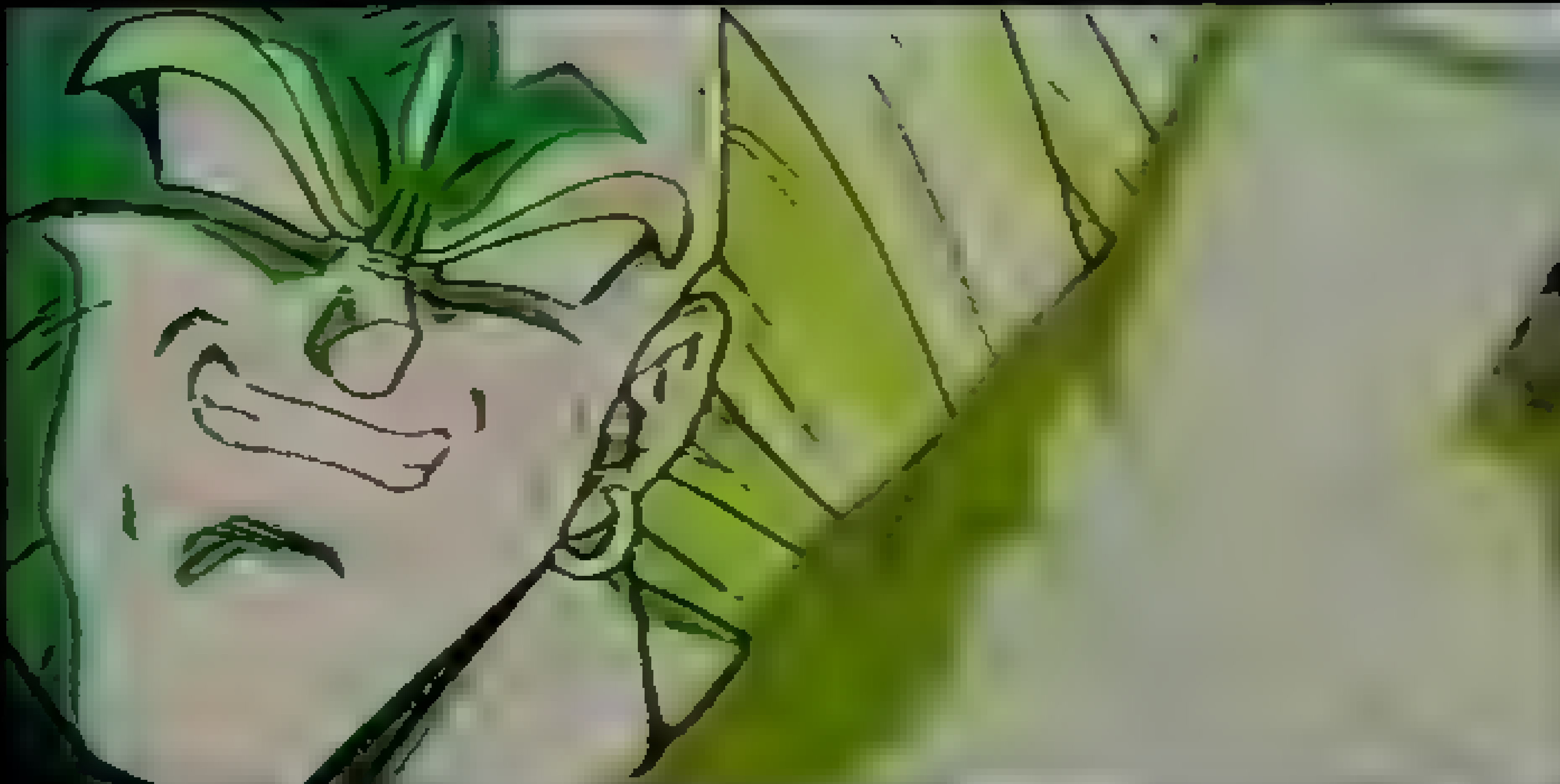


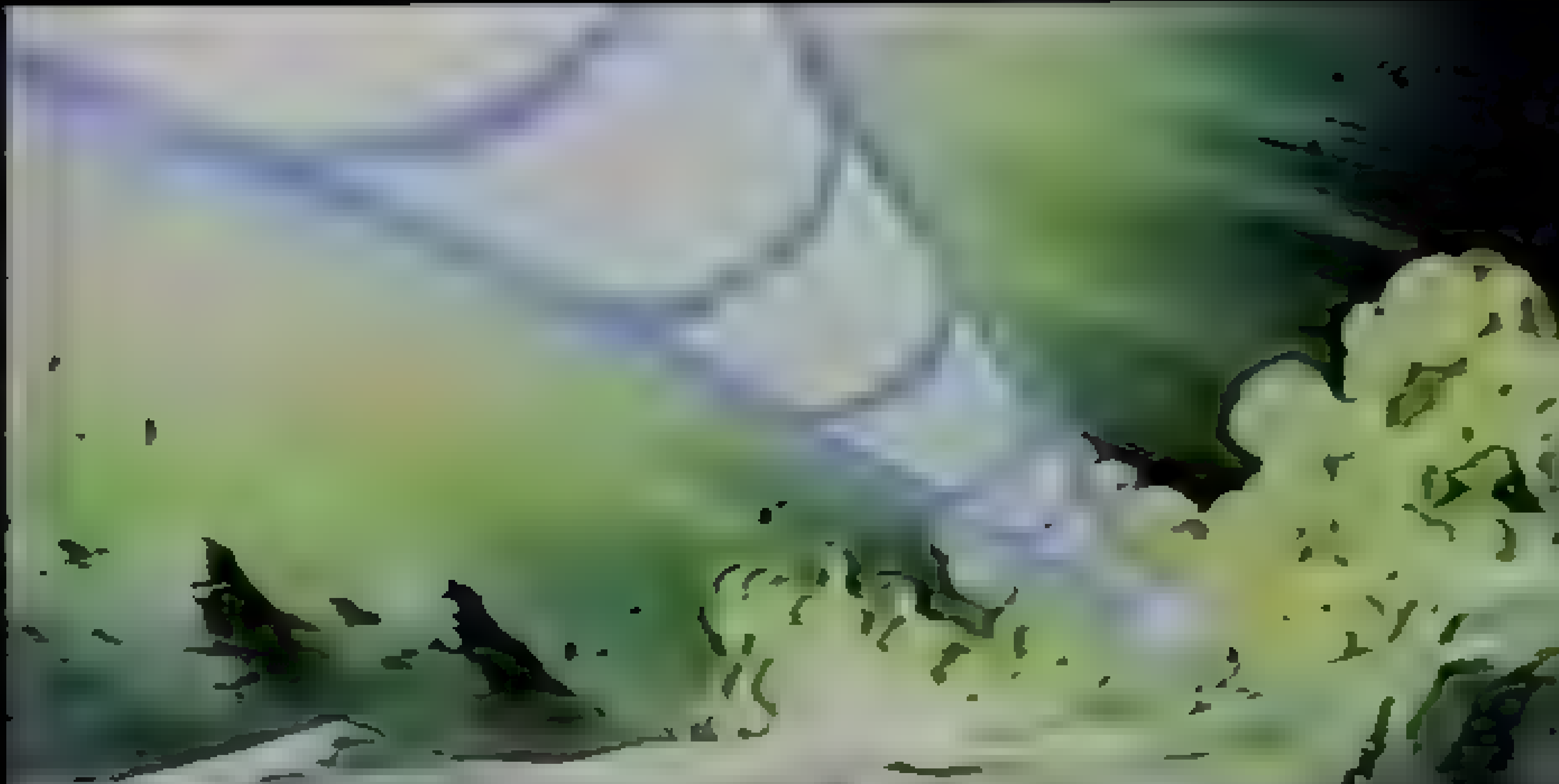






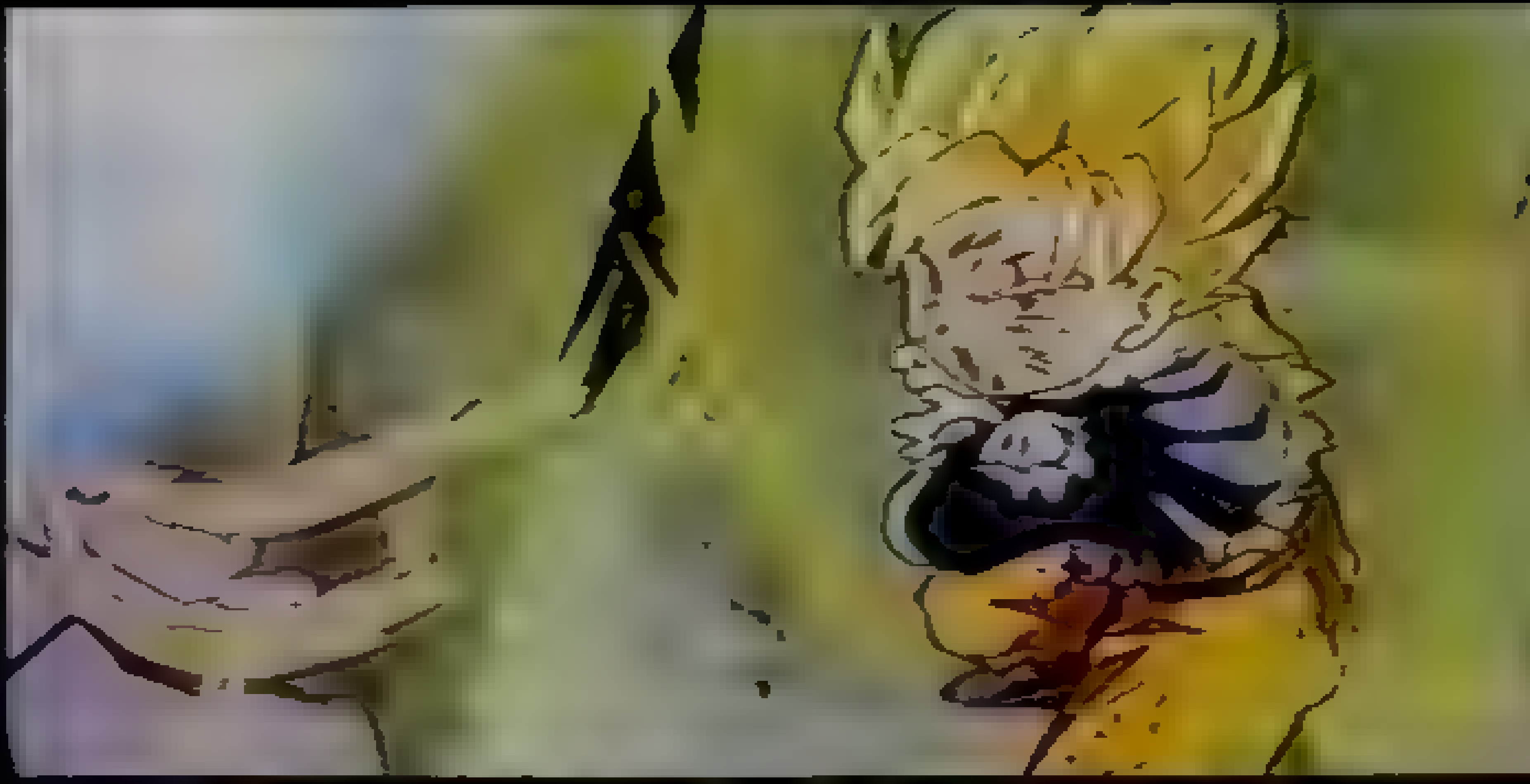


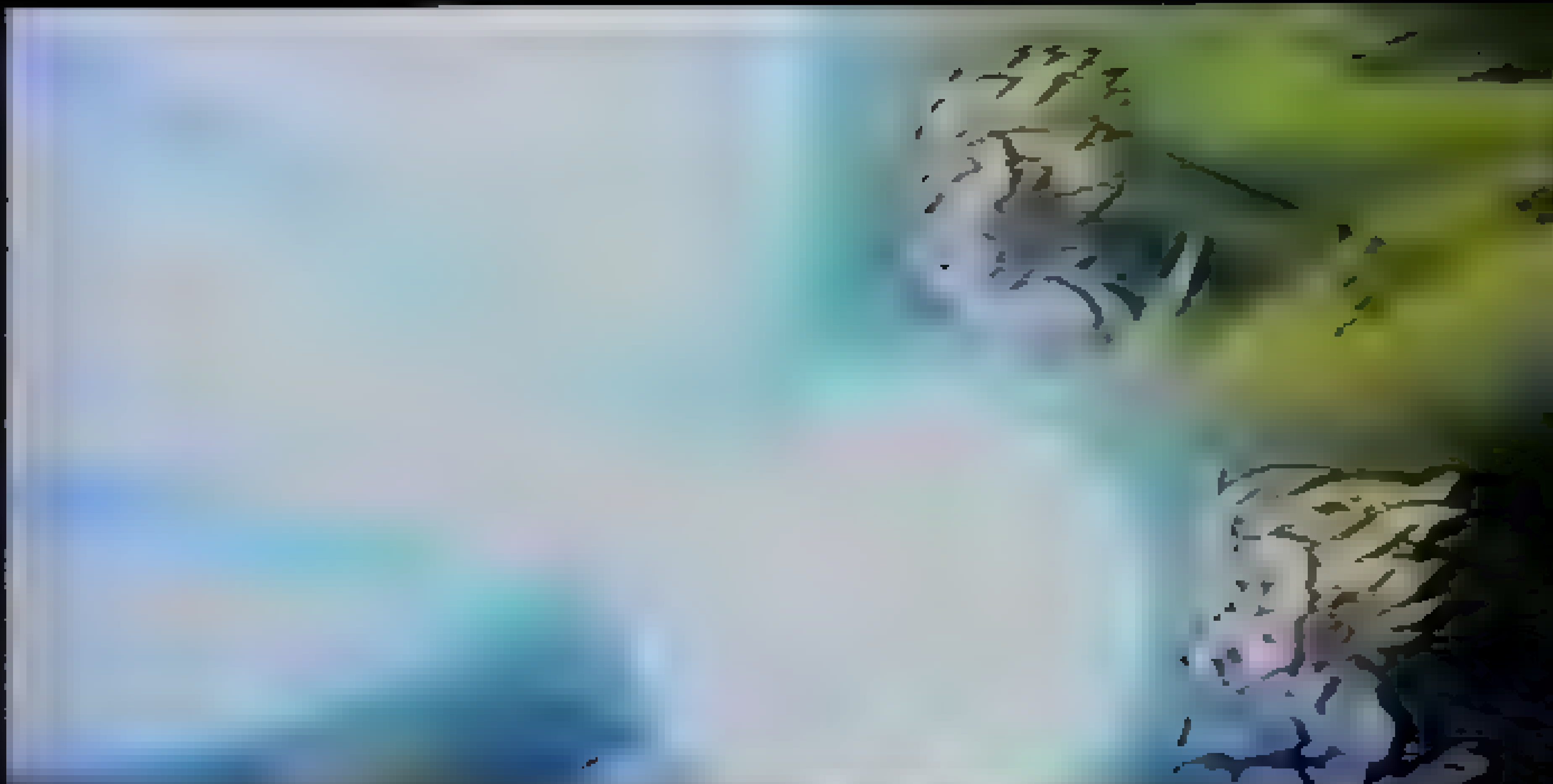


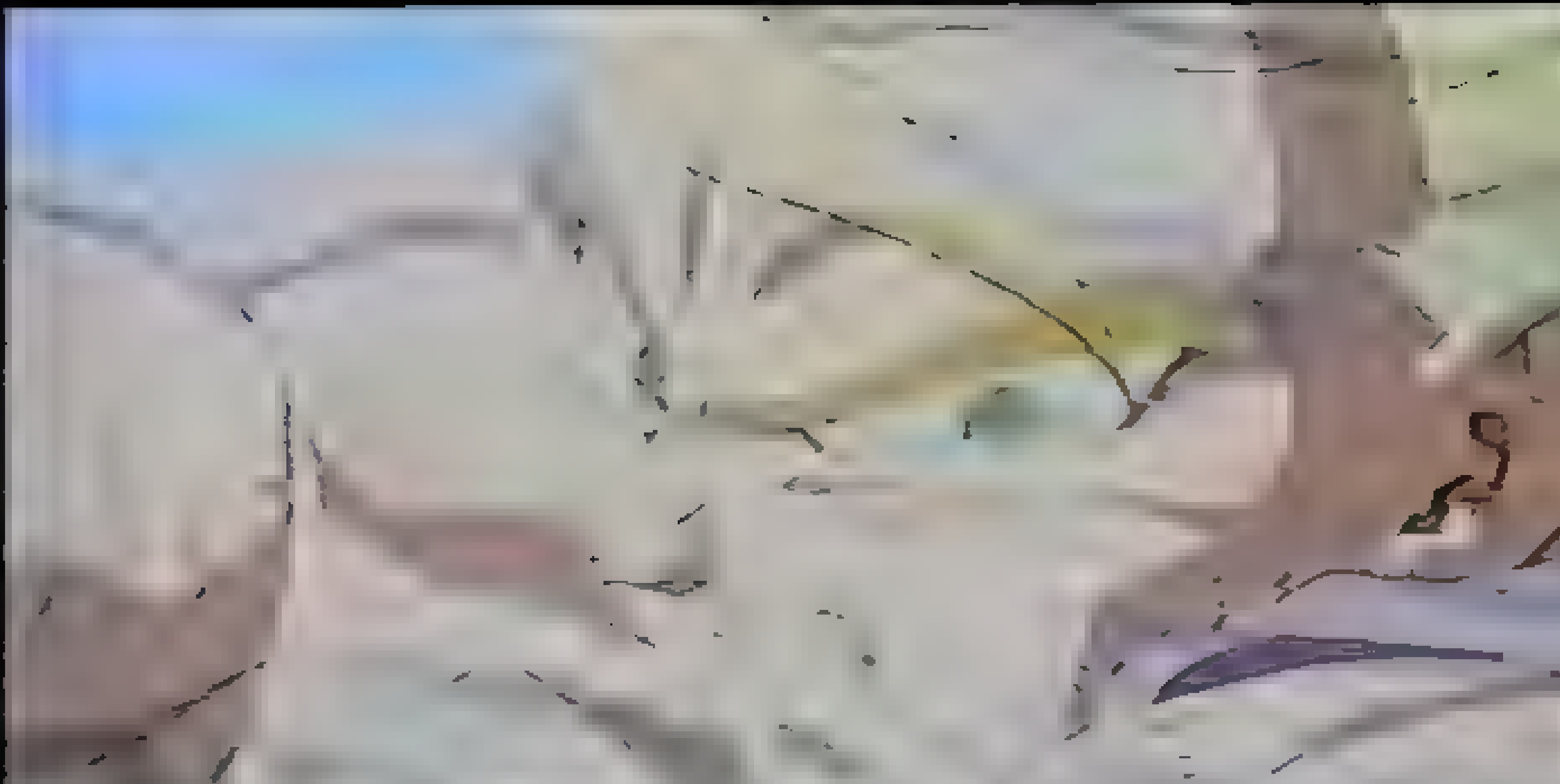





Brother!



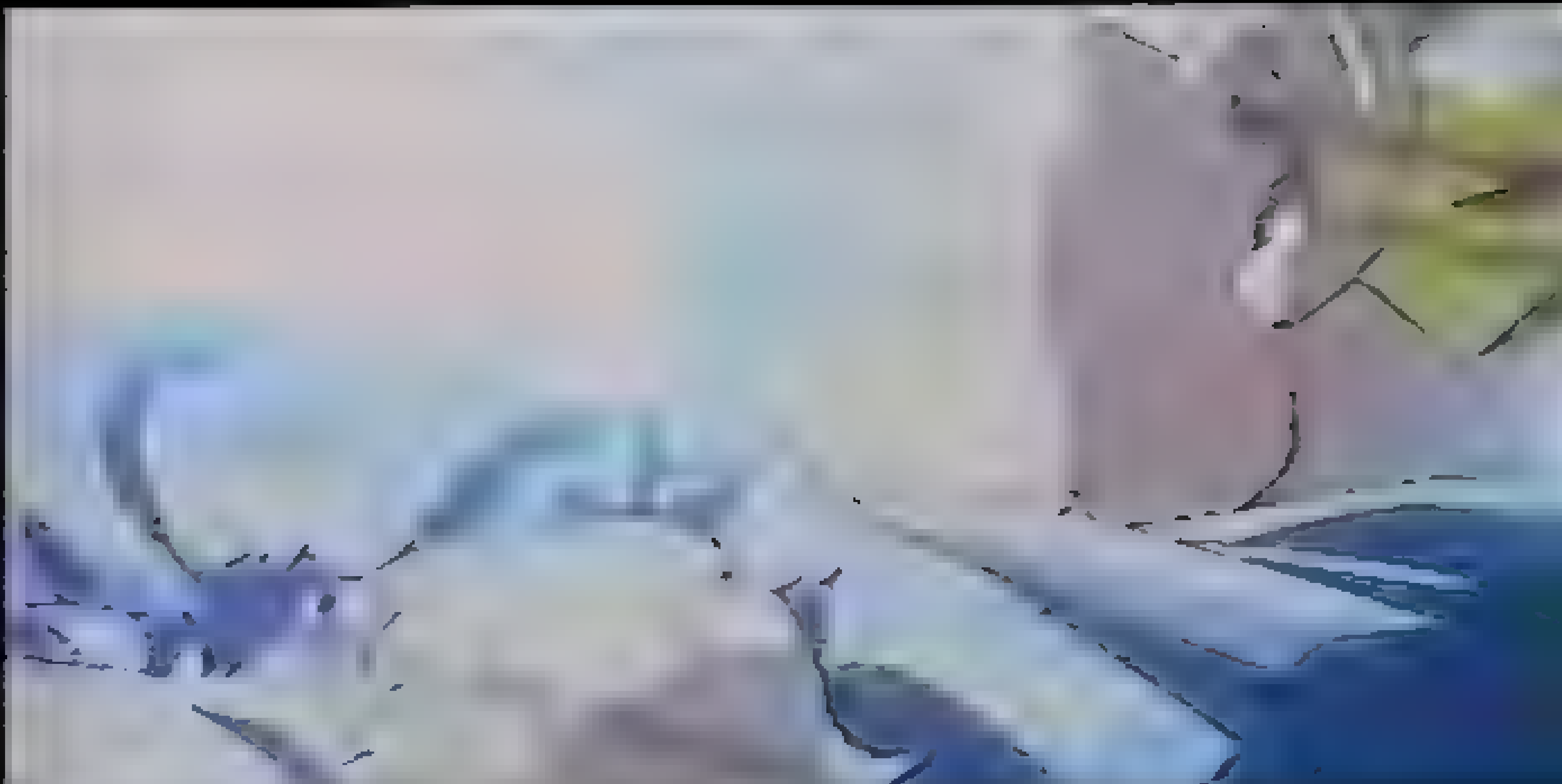


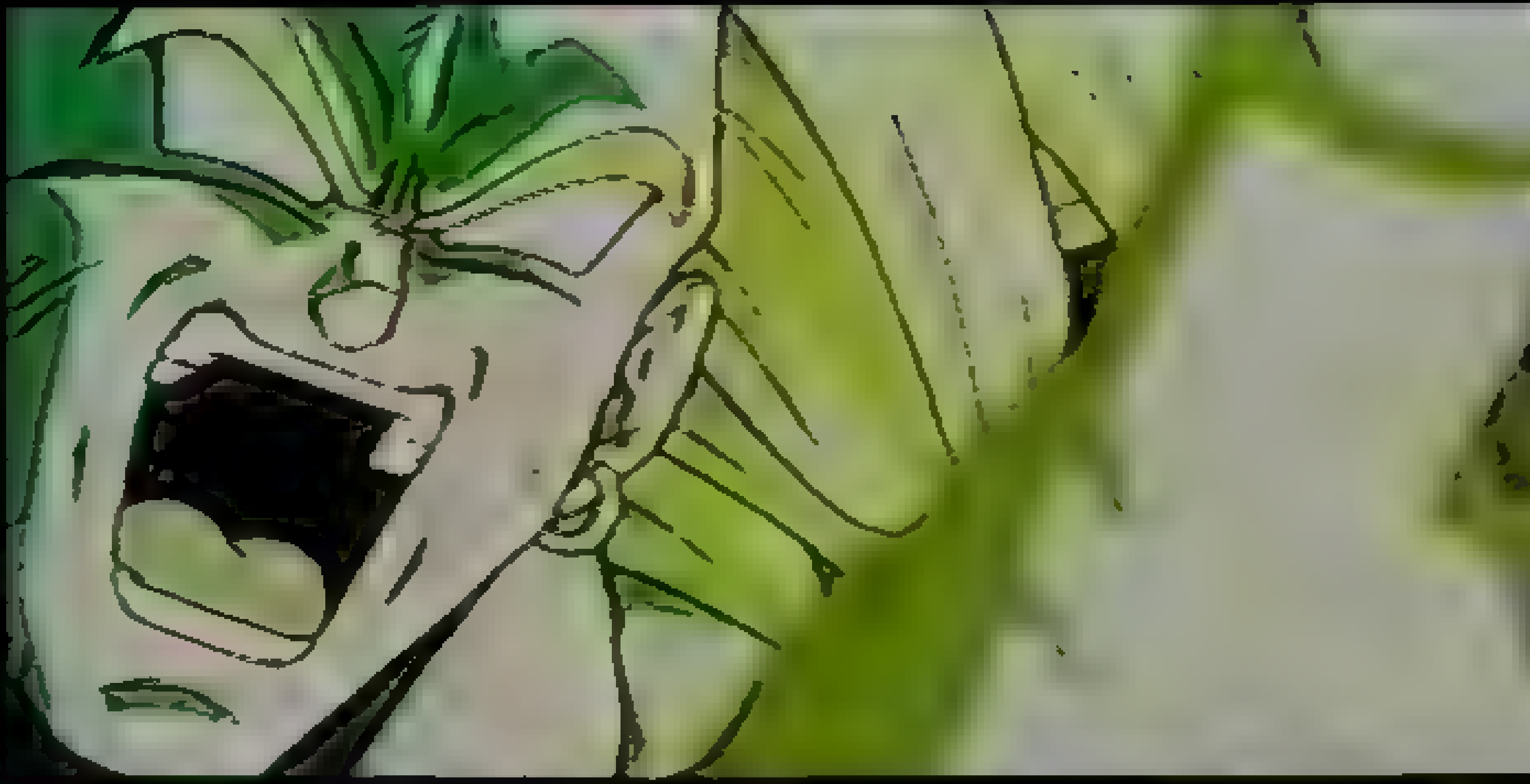


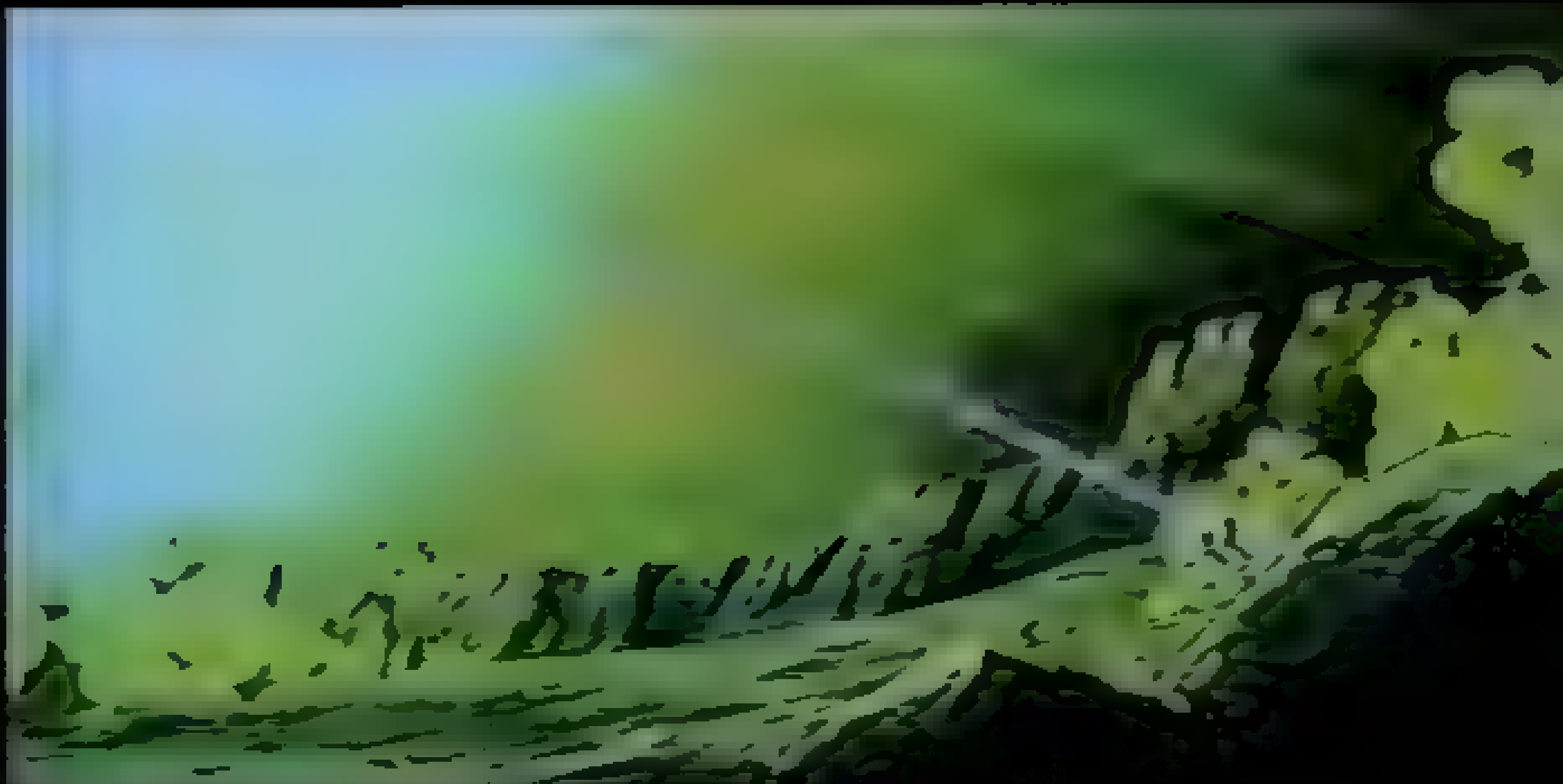

Goten!

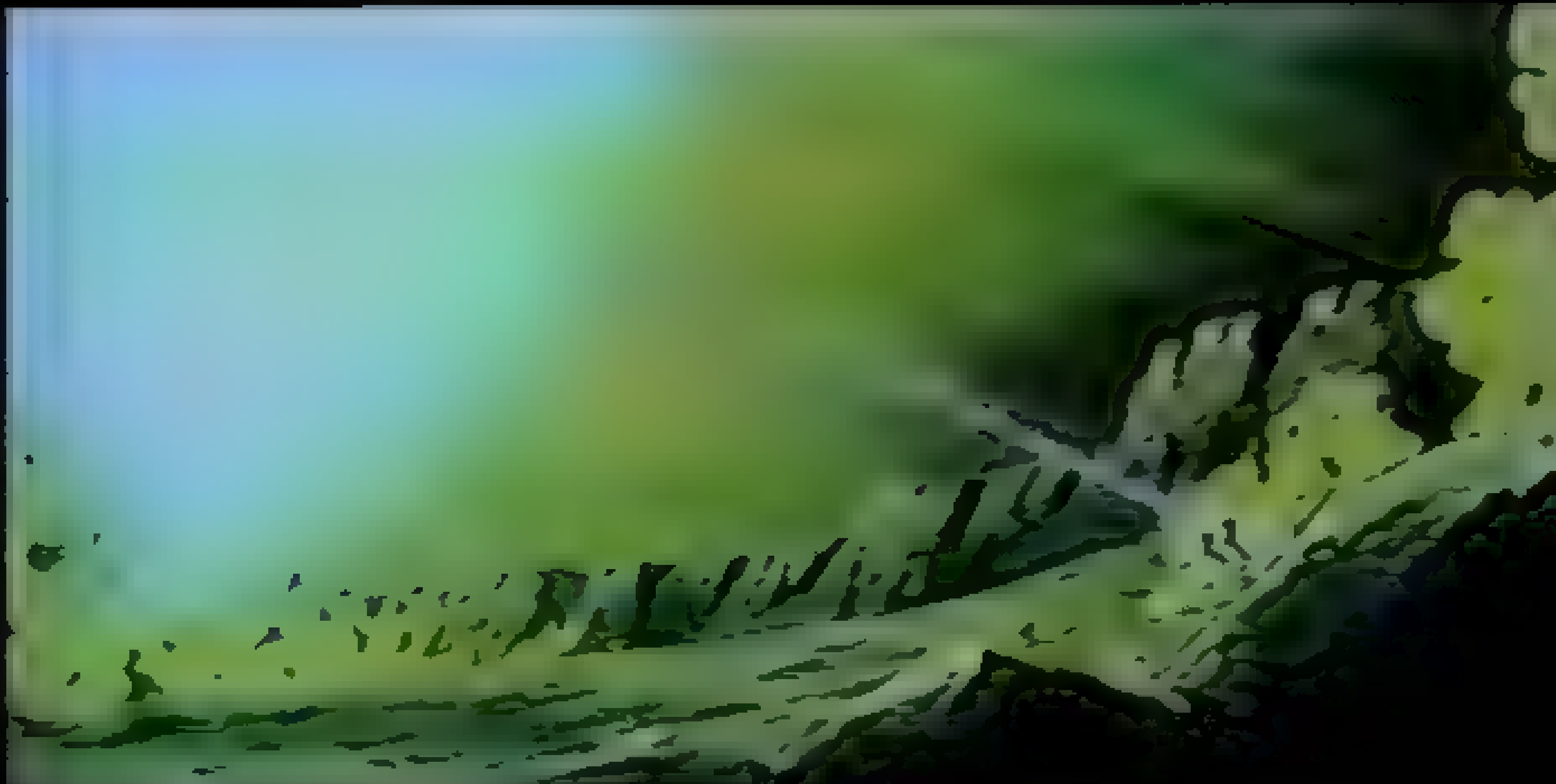








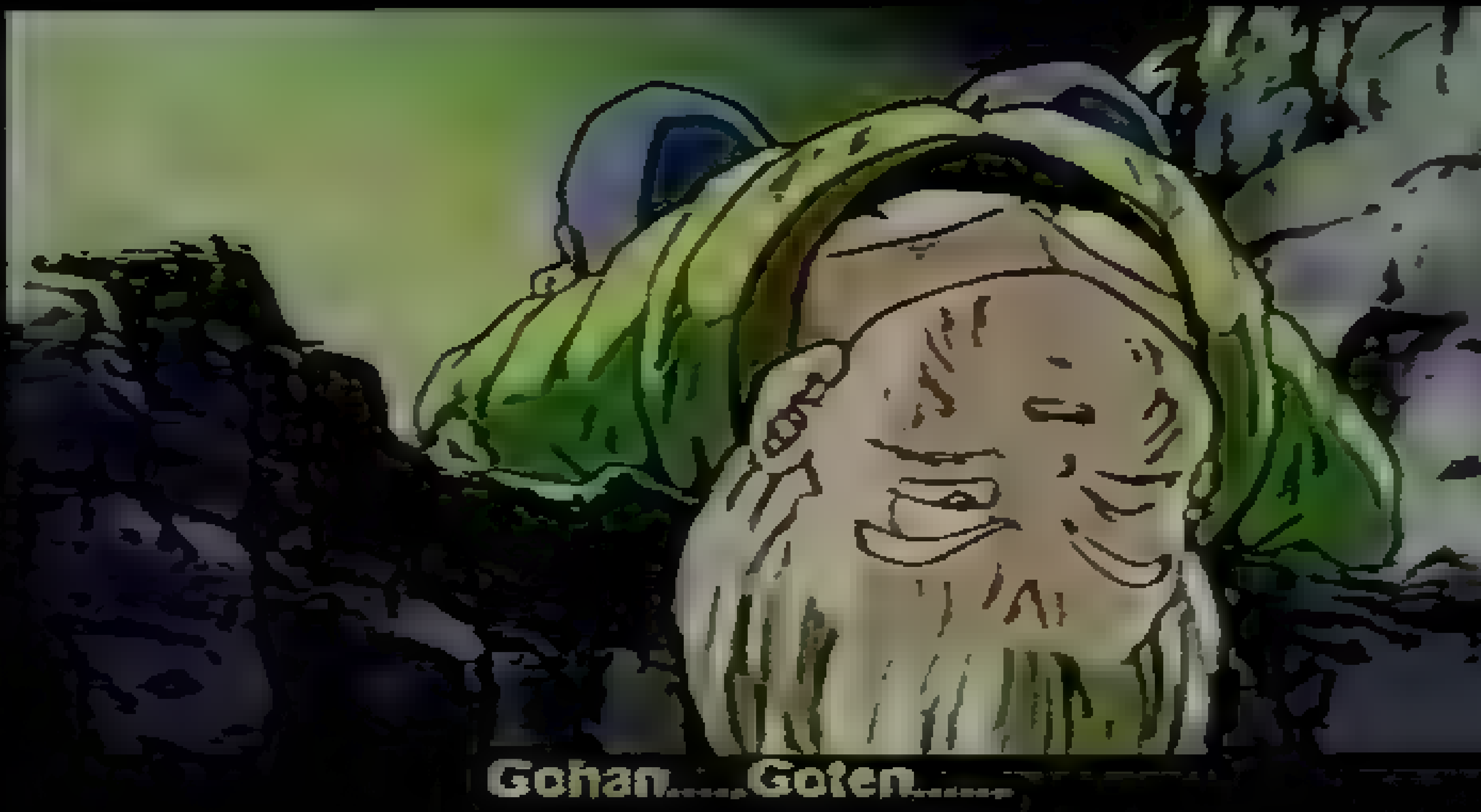






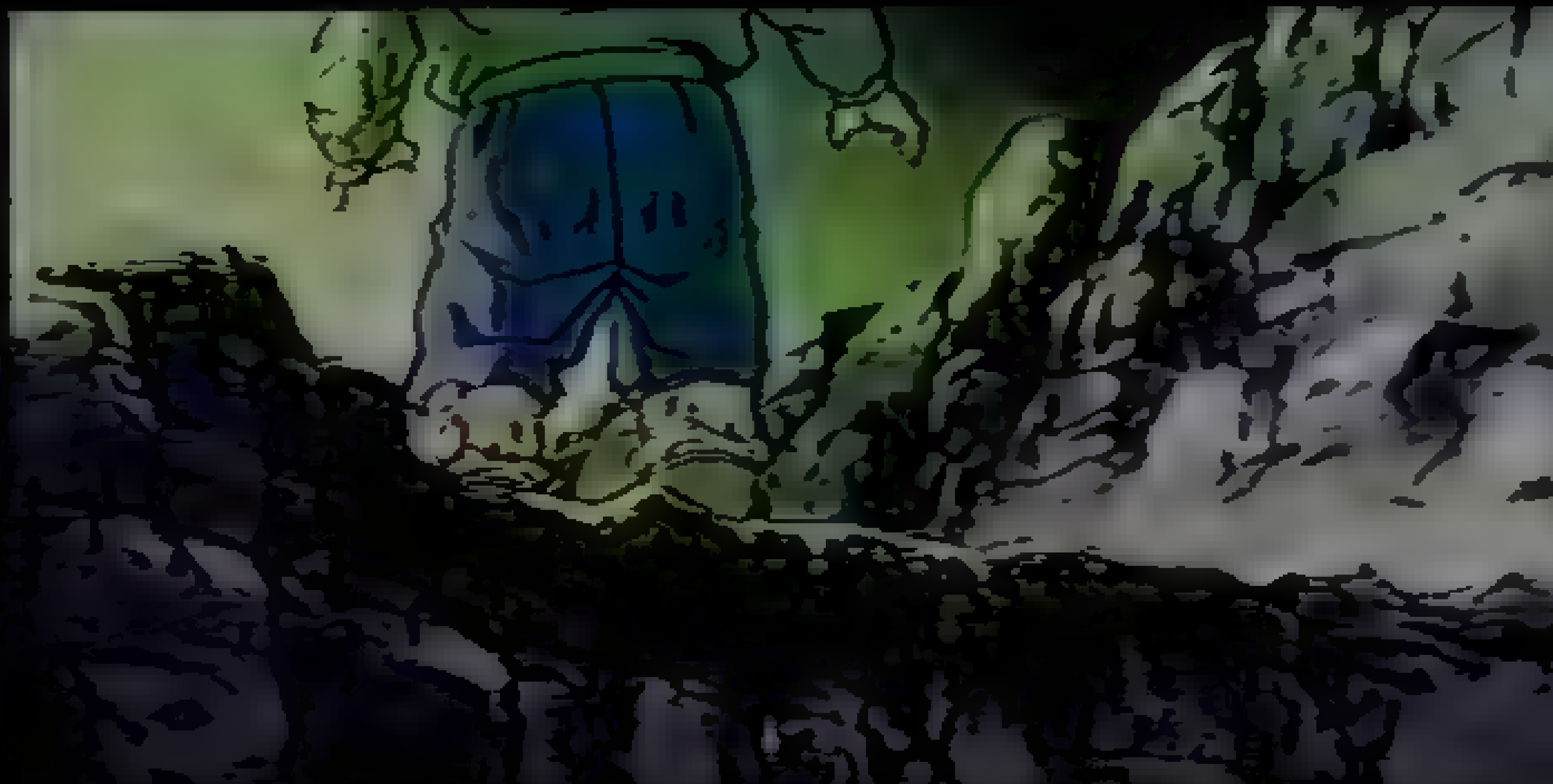


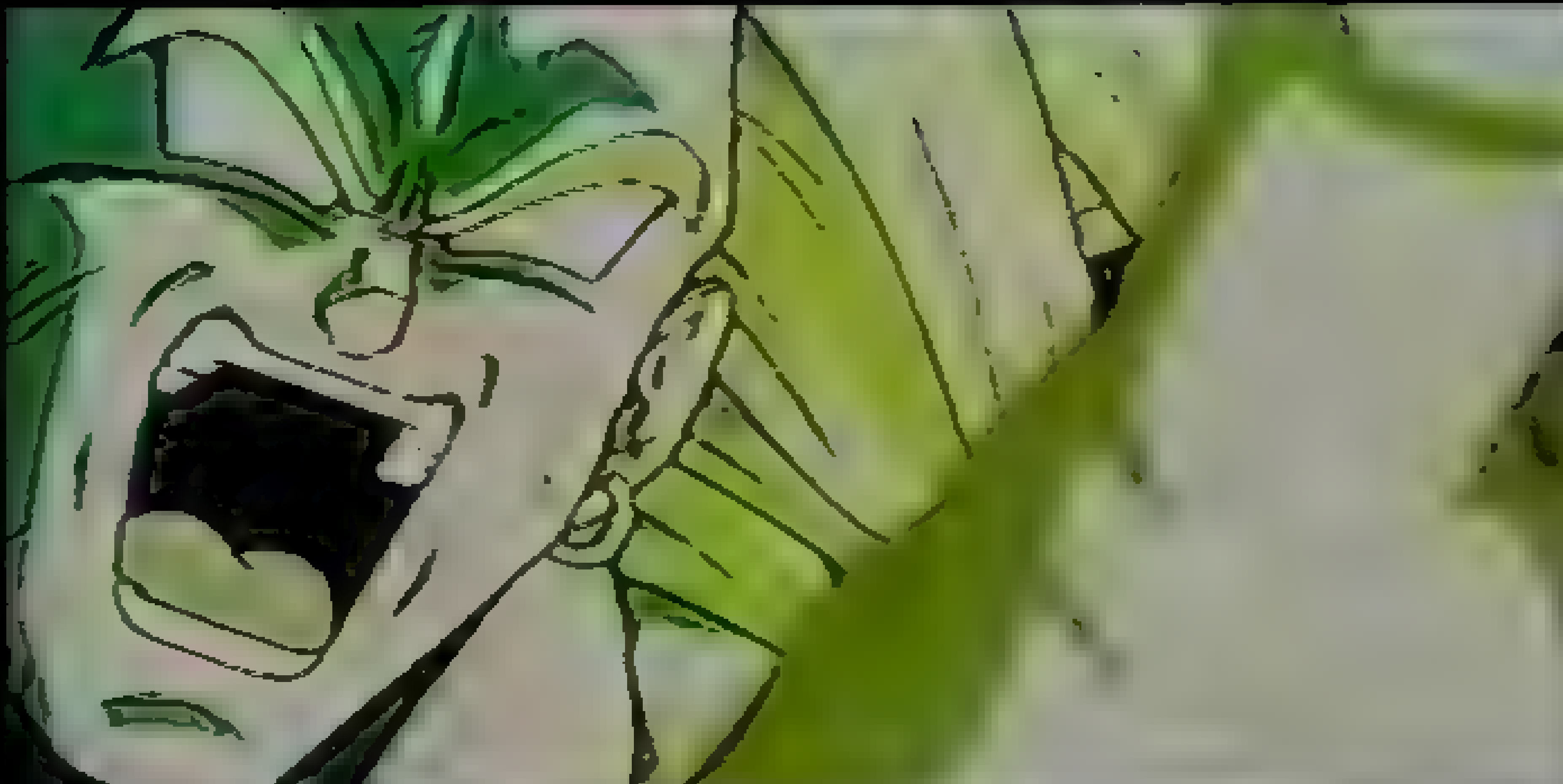


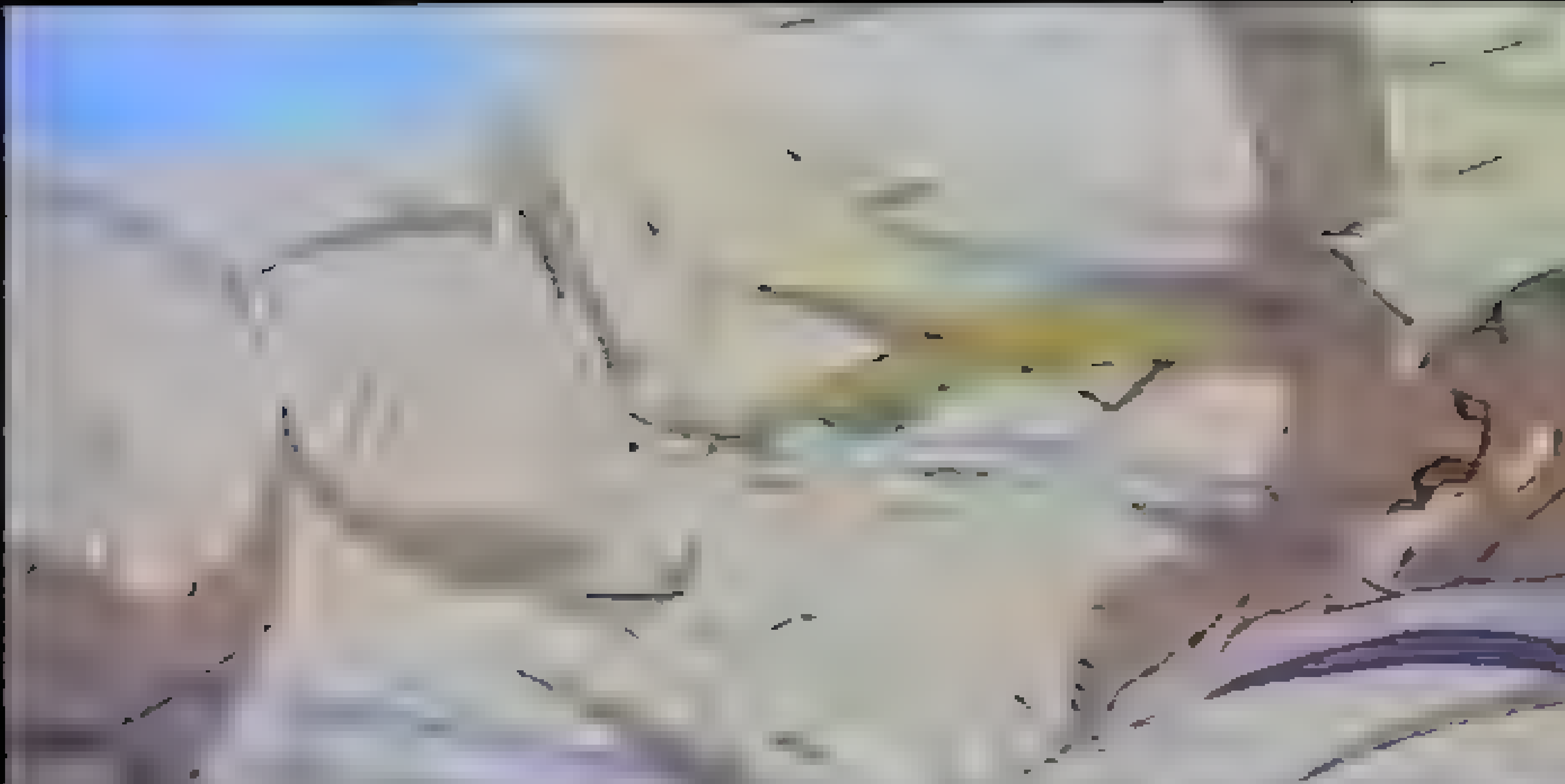

Gohan..... Goten.....



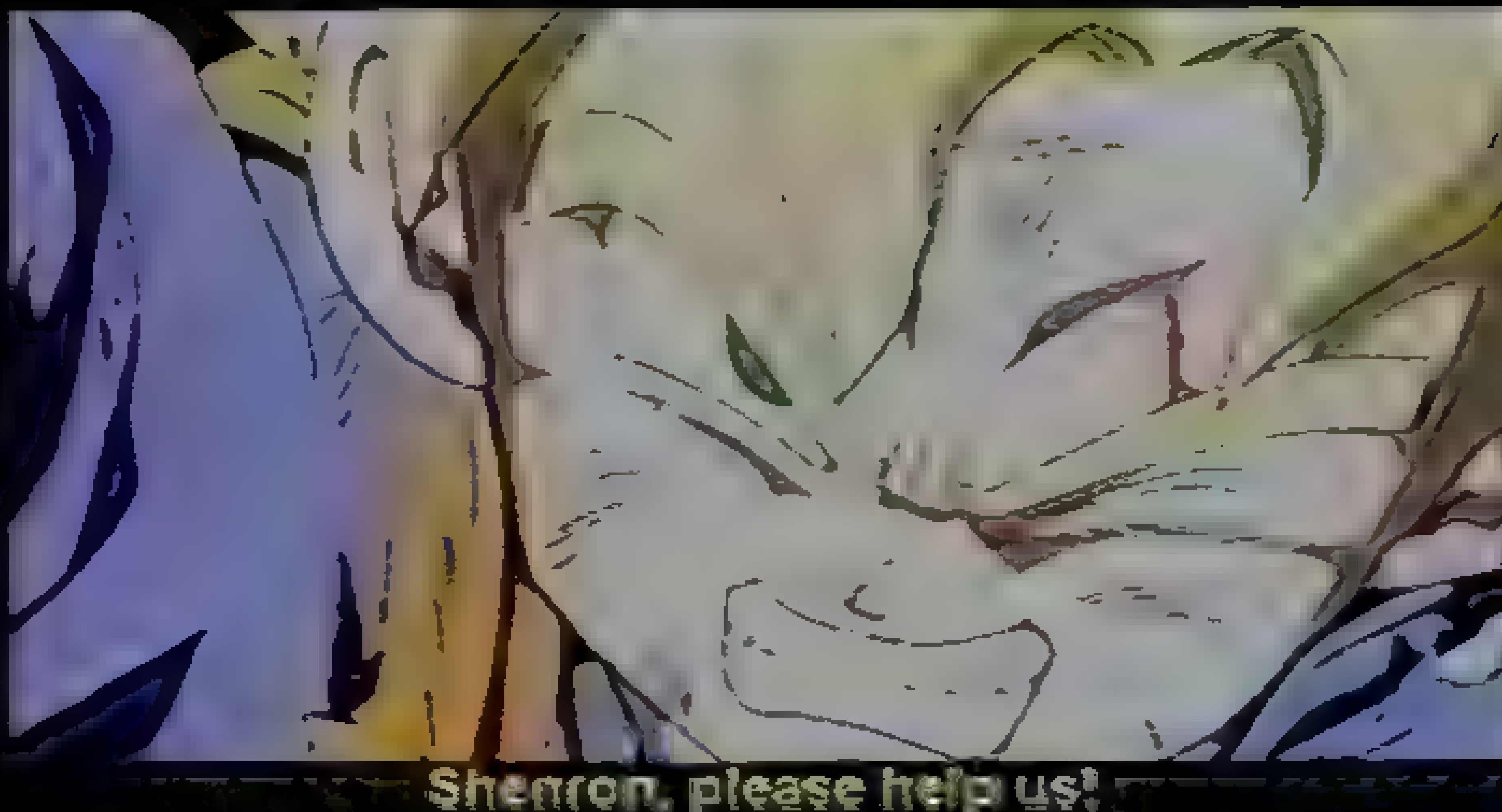




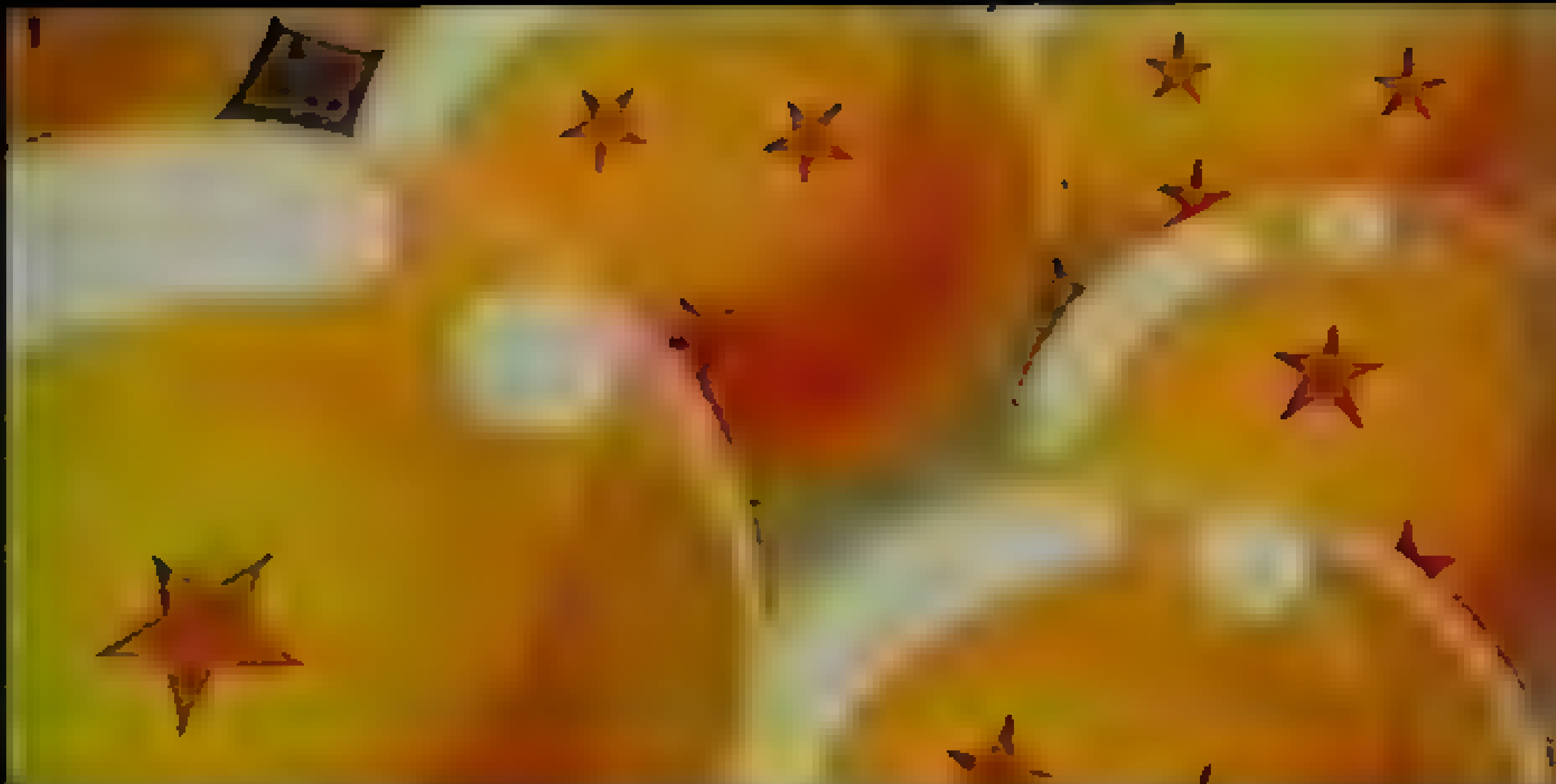


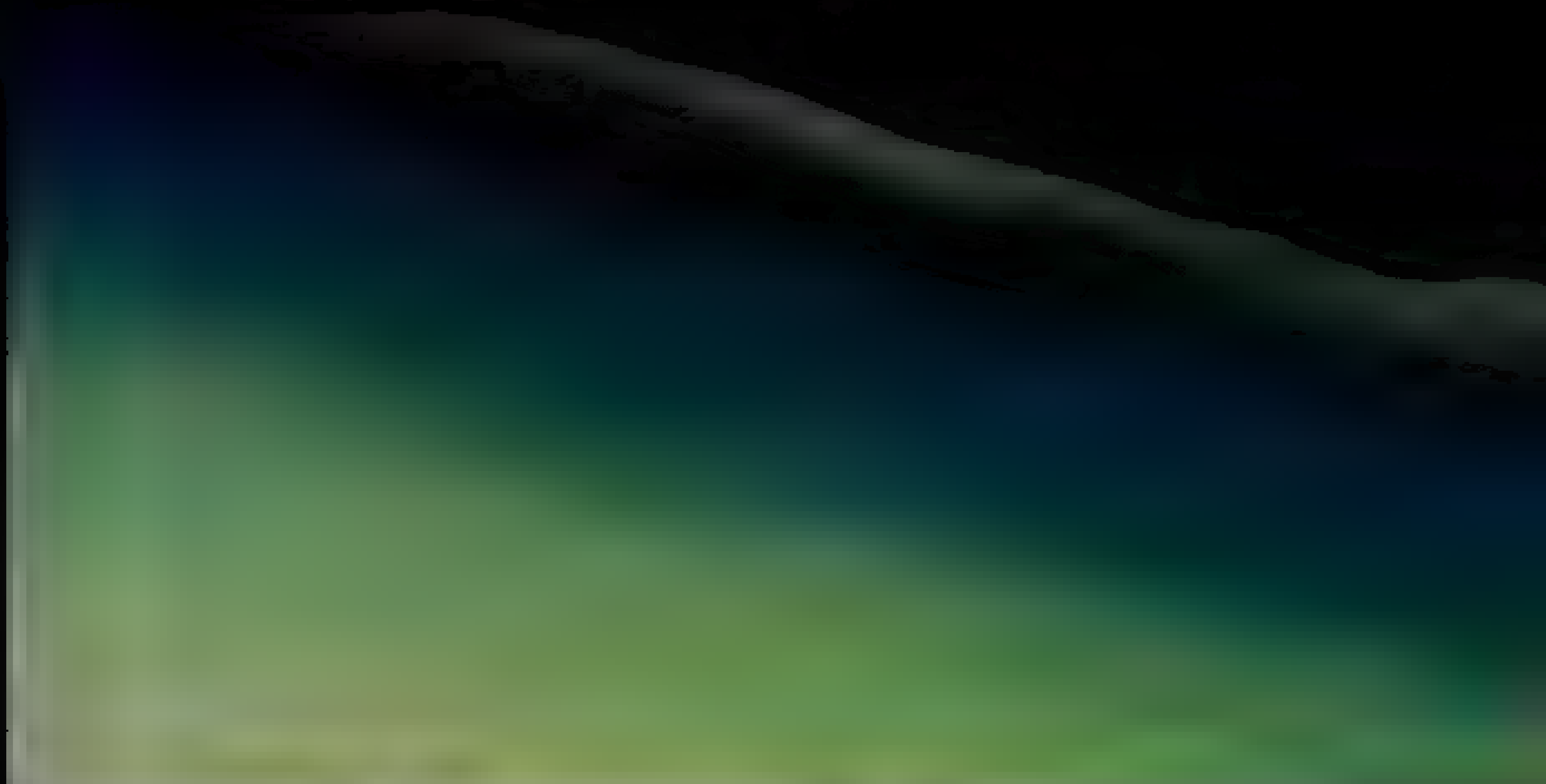


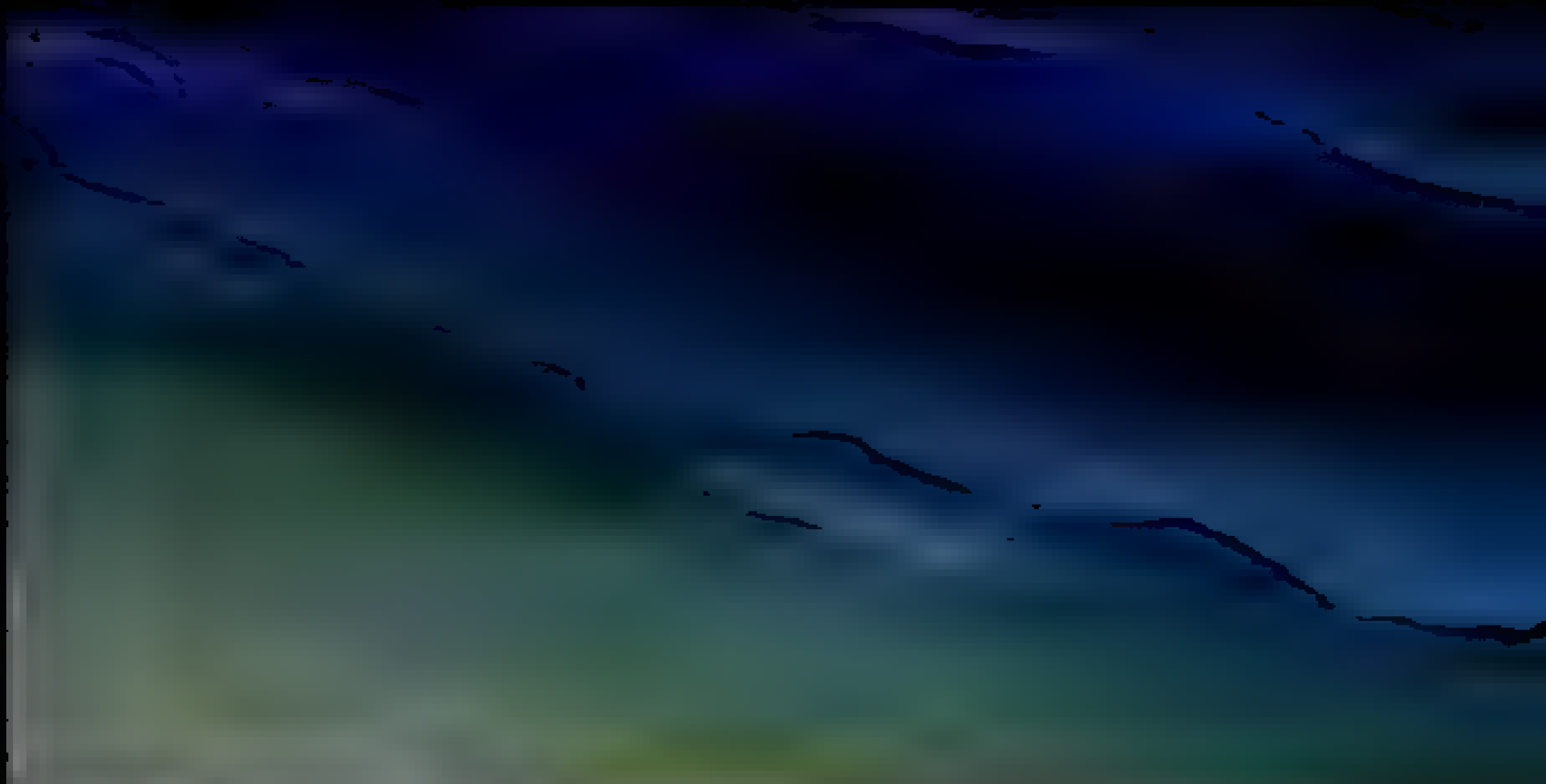

don't have enough power.
I need more power!

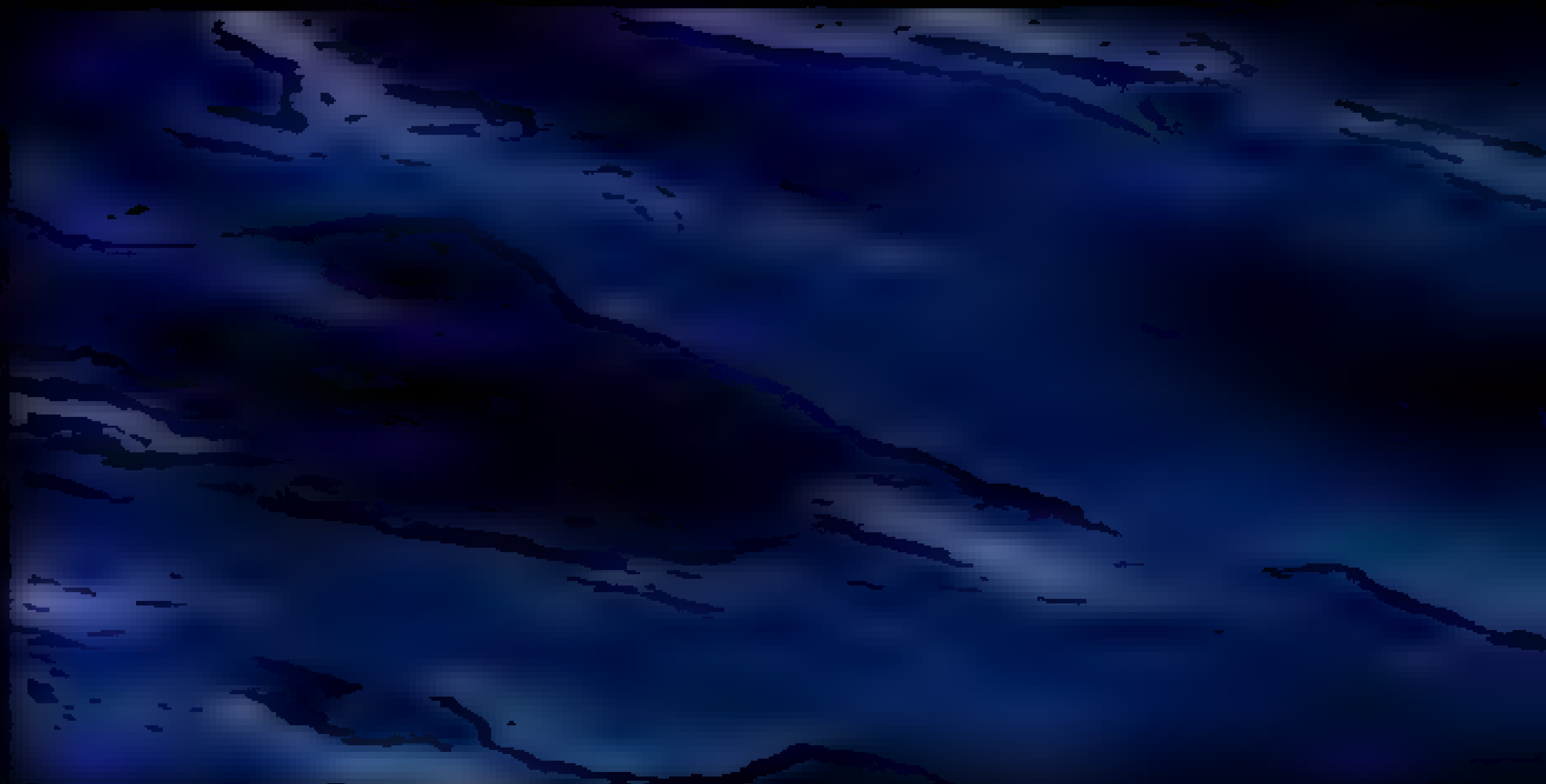

Shenron, please help us!

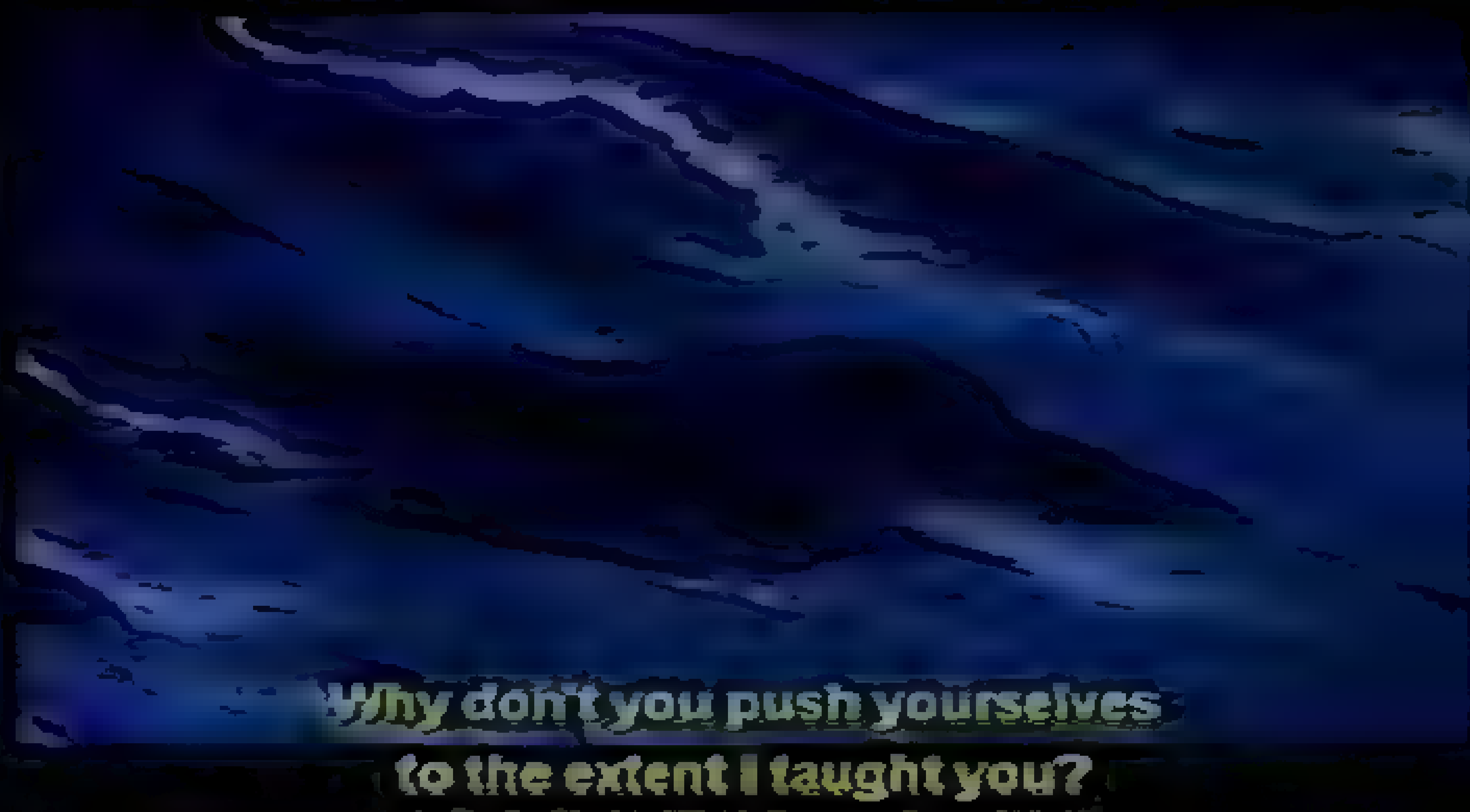

Shenron, please help us!

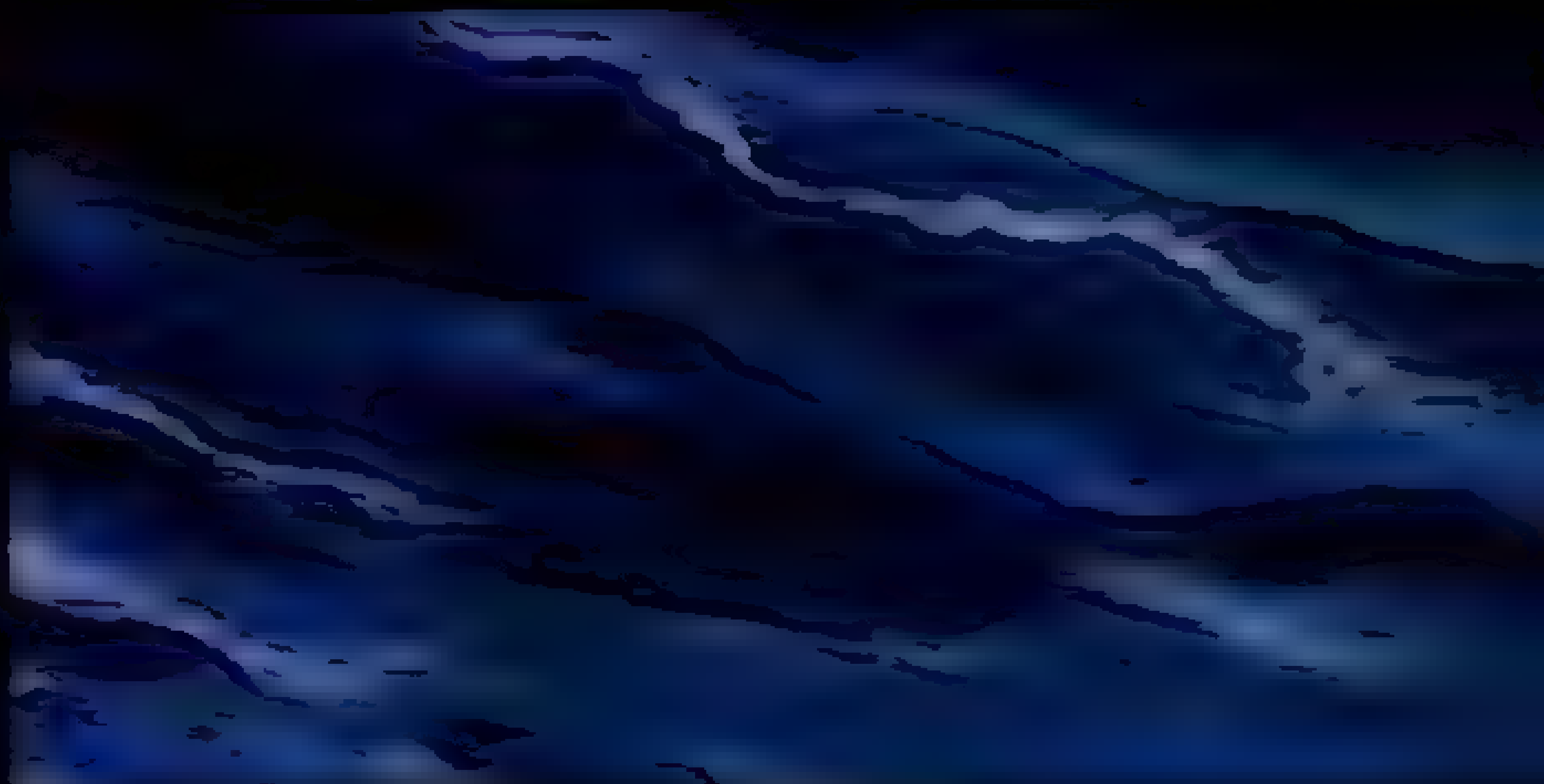









Why don't you push yourselves
to the extent I taught you?






You're still holding back power!
You must trust yourselves!


You're still holding back power!
You must trust yourselves!


You're still holding back power!
You must trust yourselves!



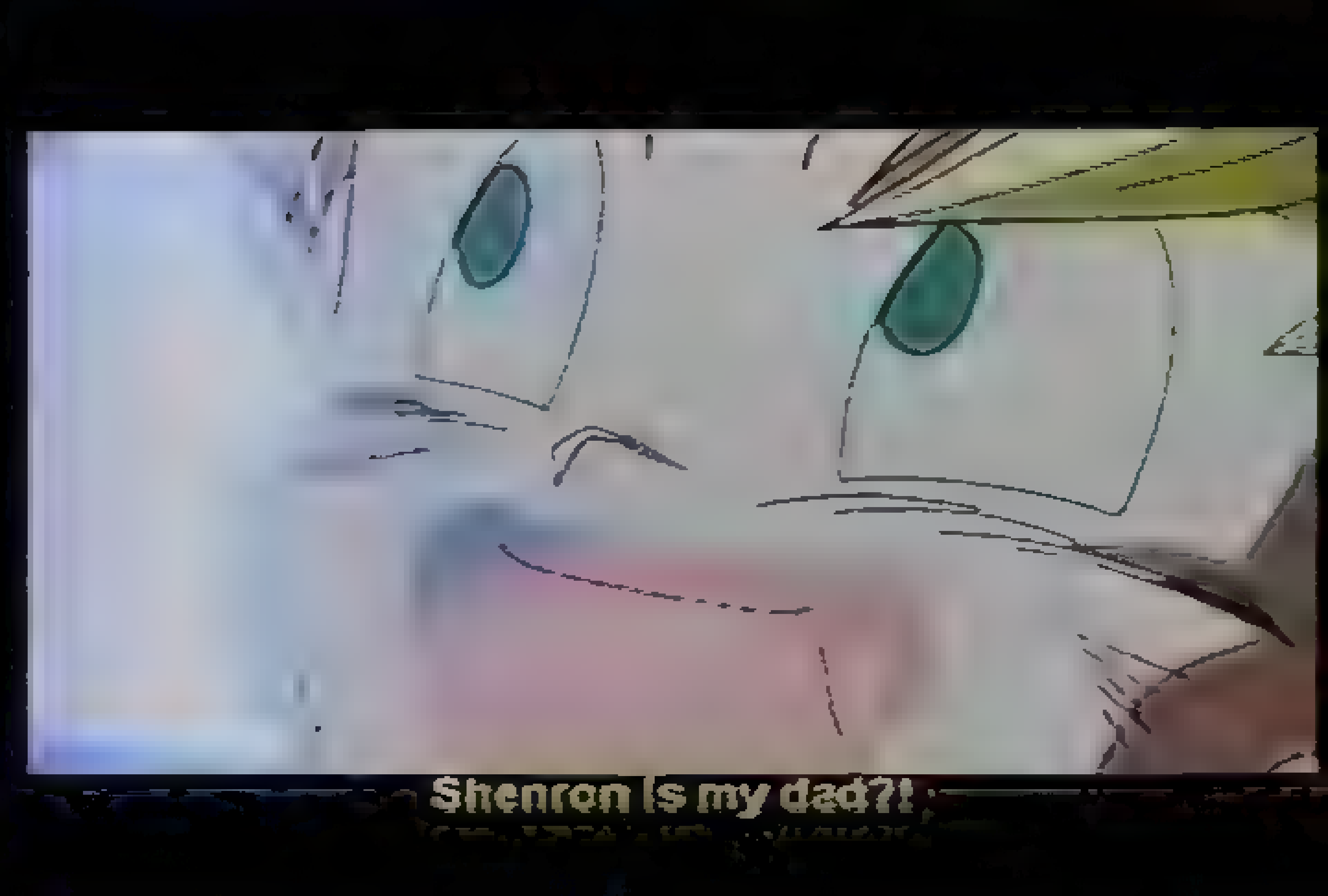


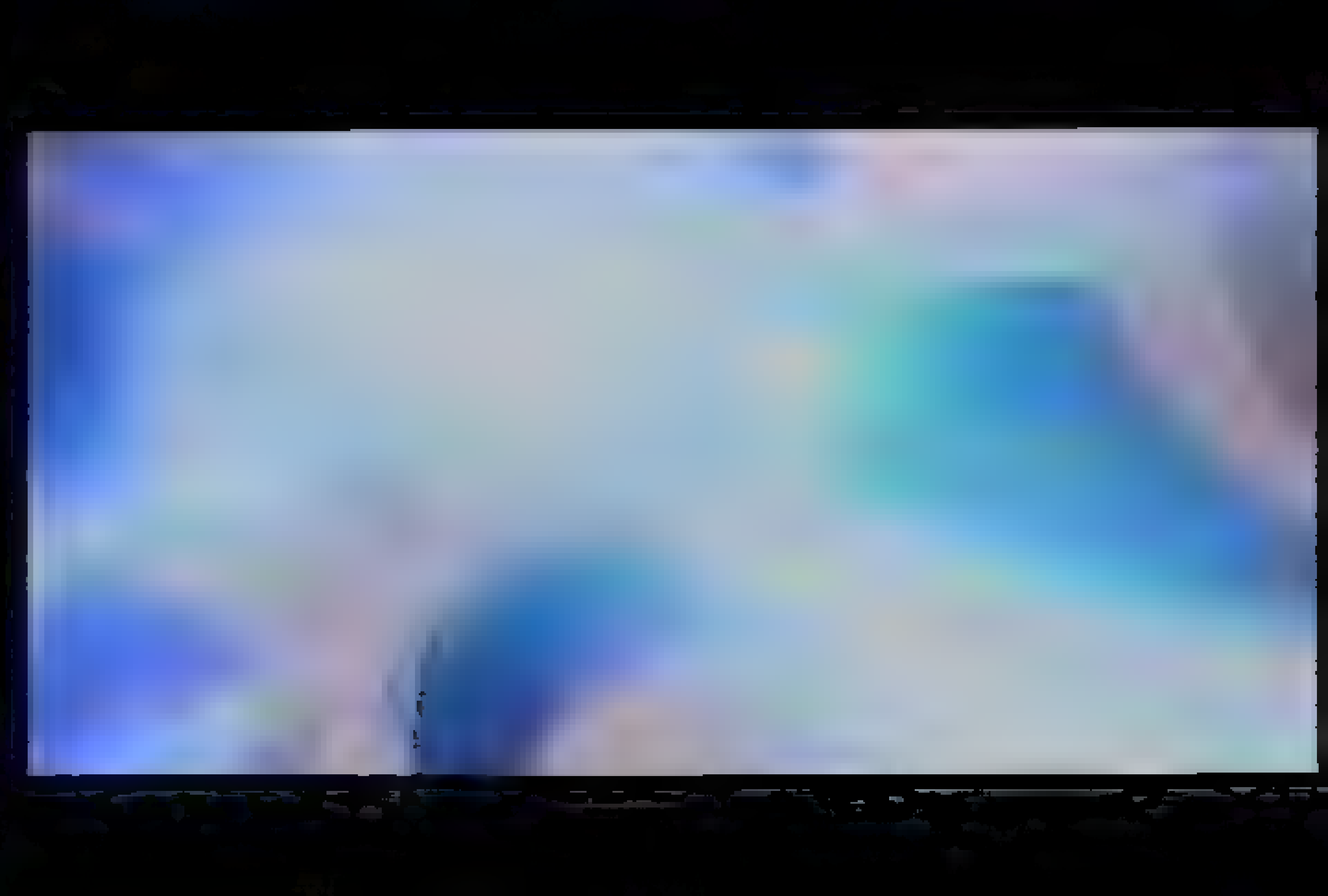


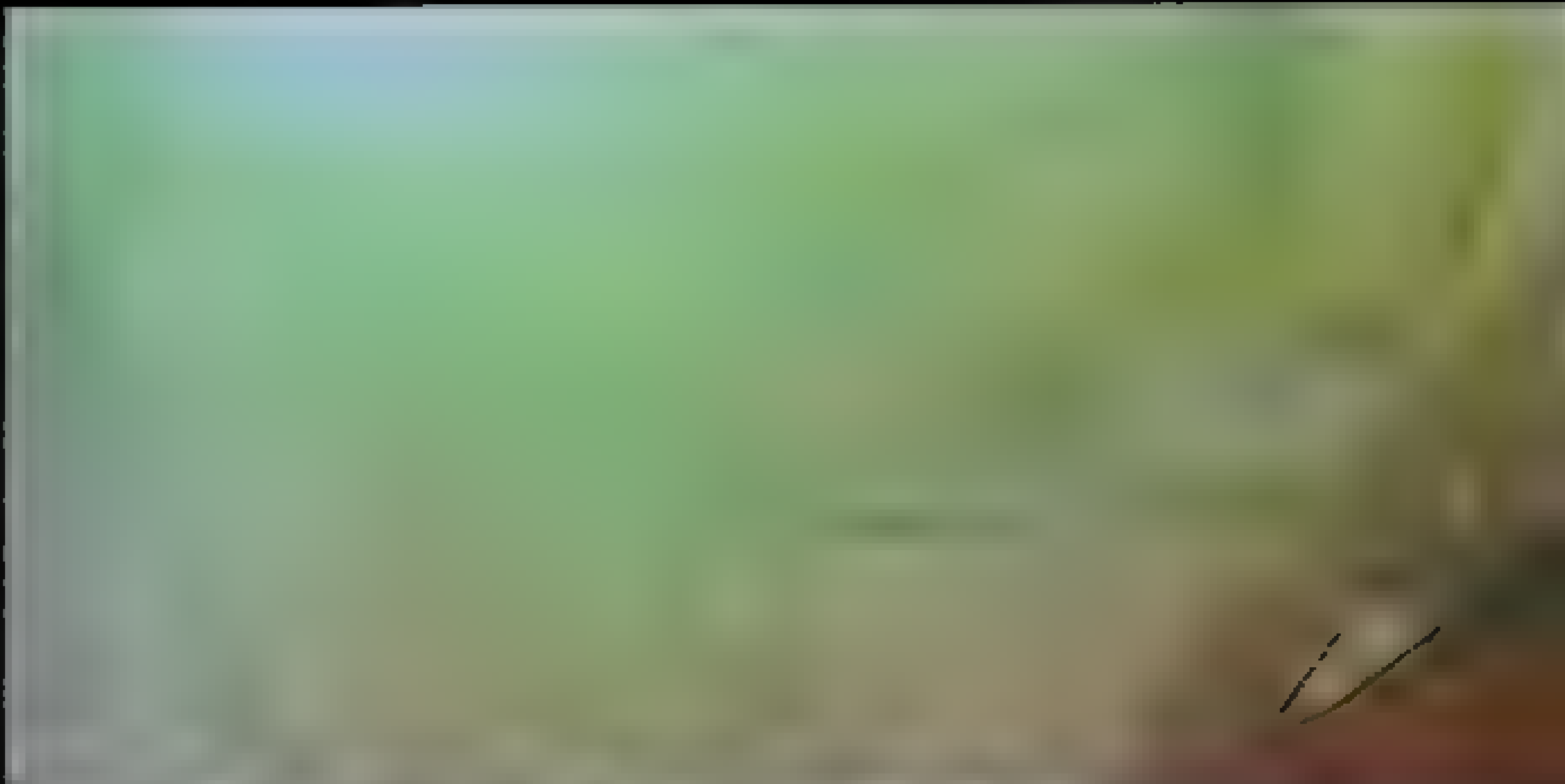




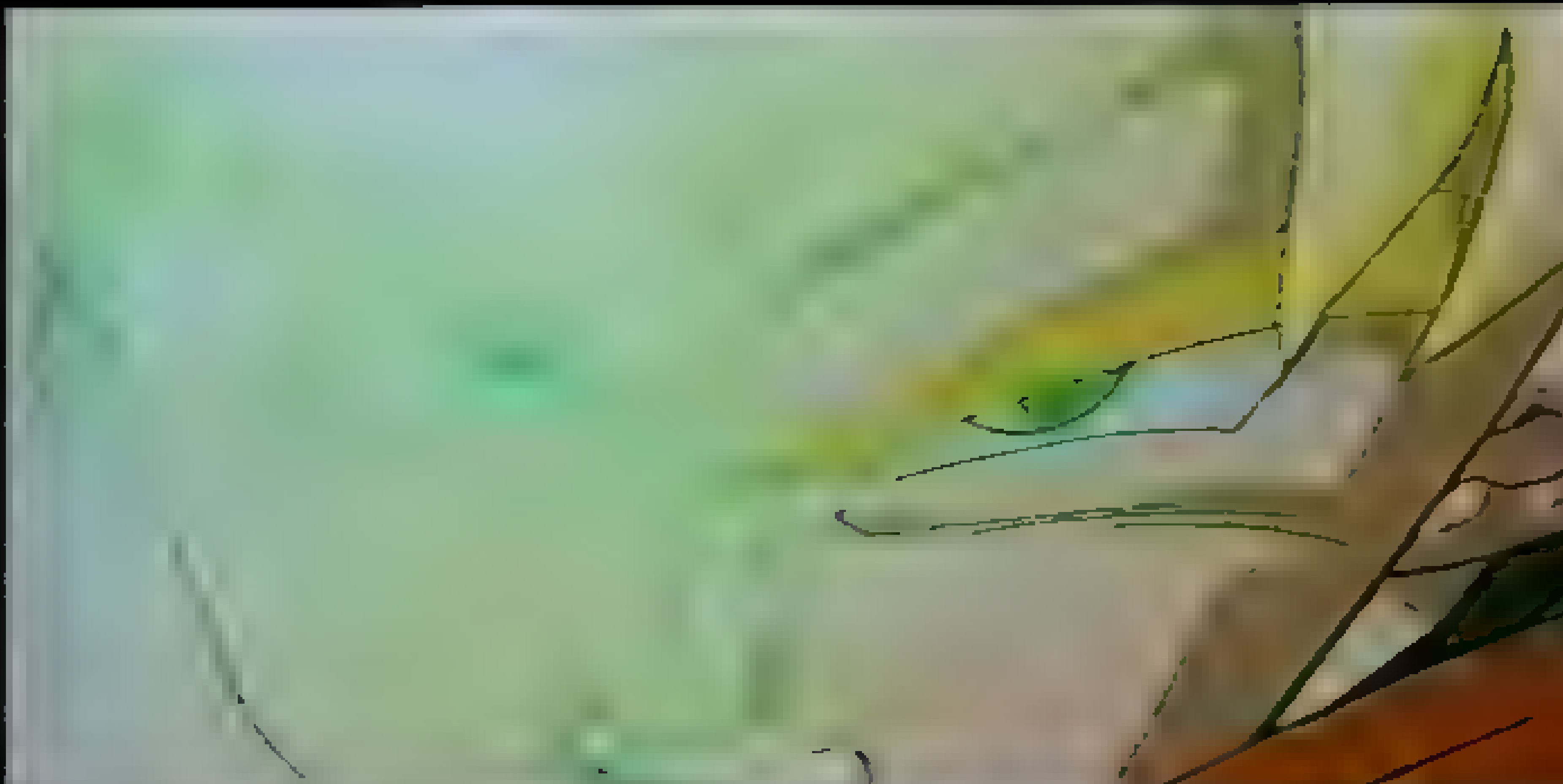


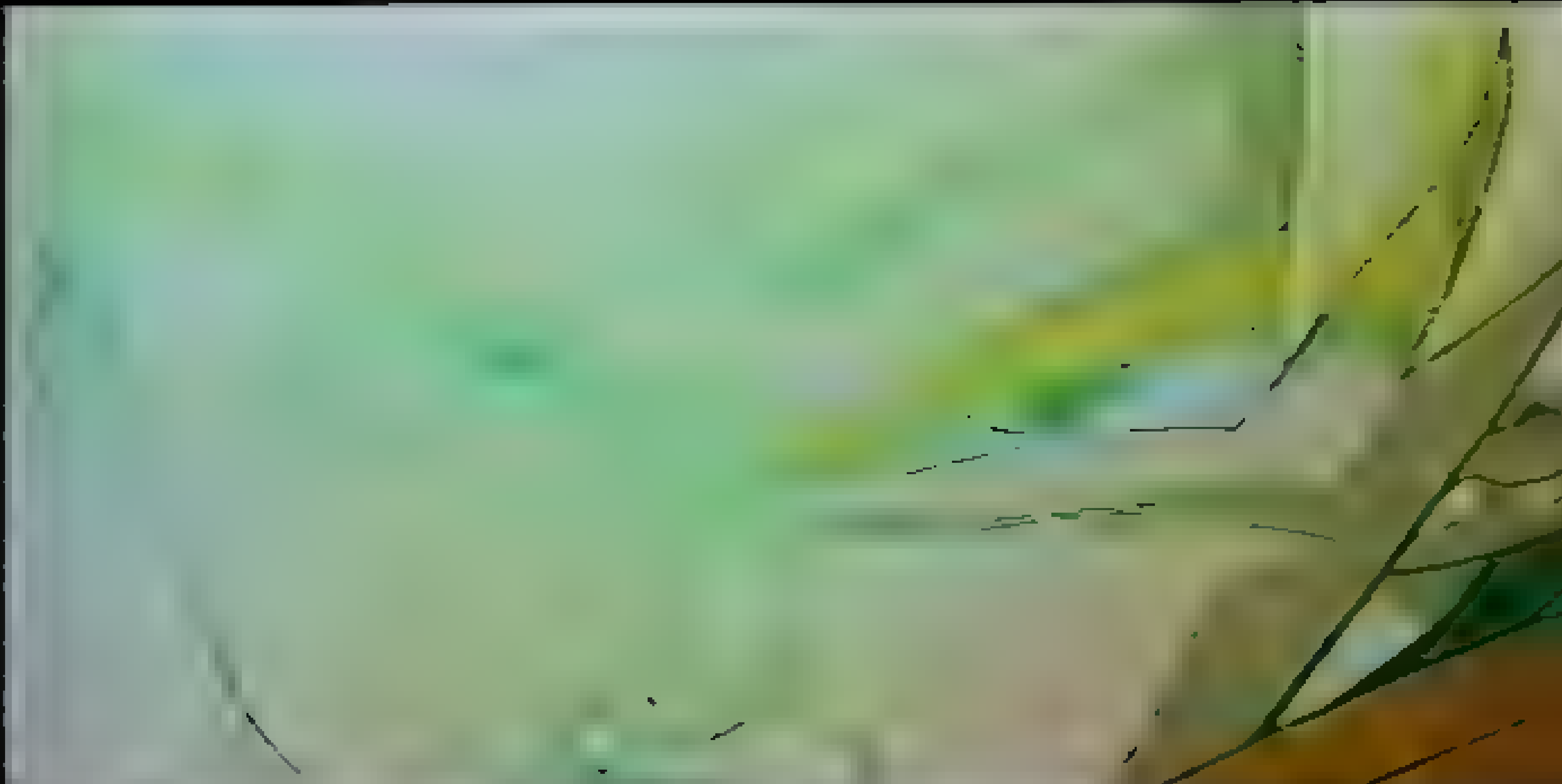

Shenron is my dad?!



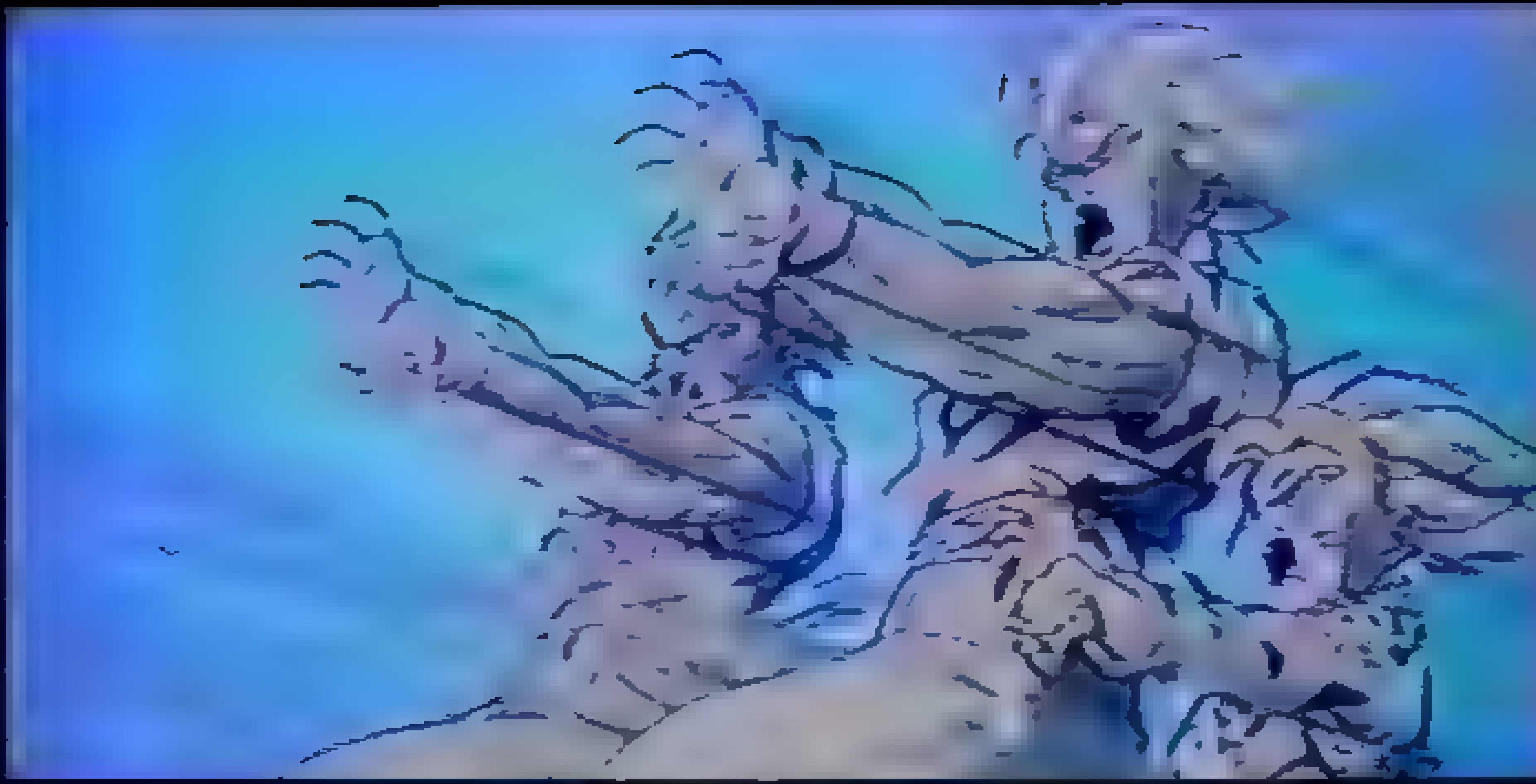


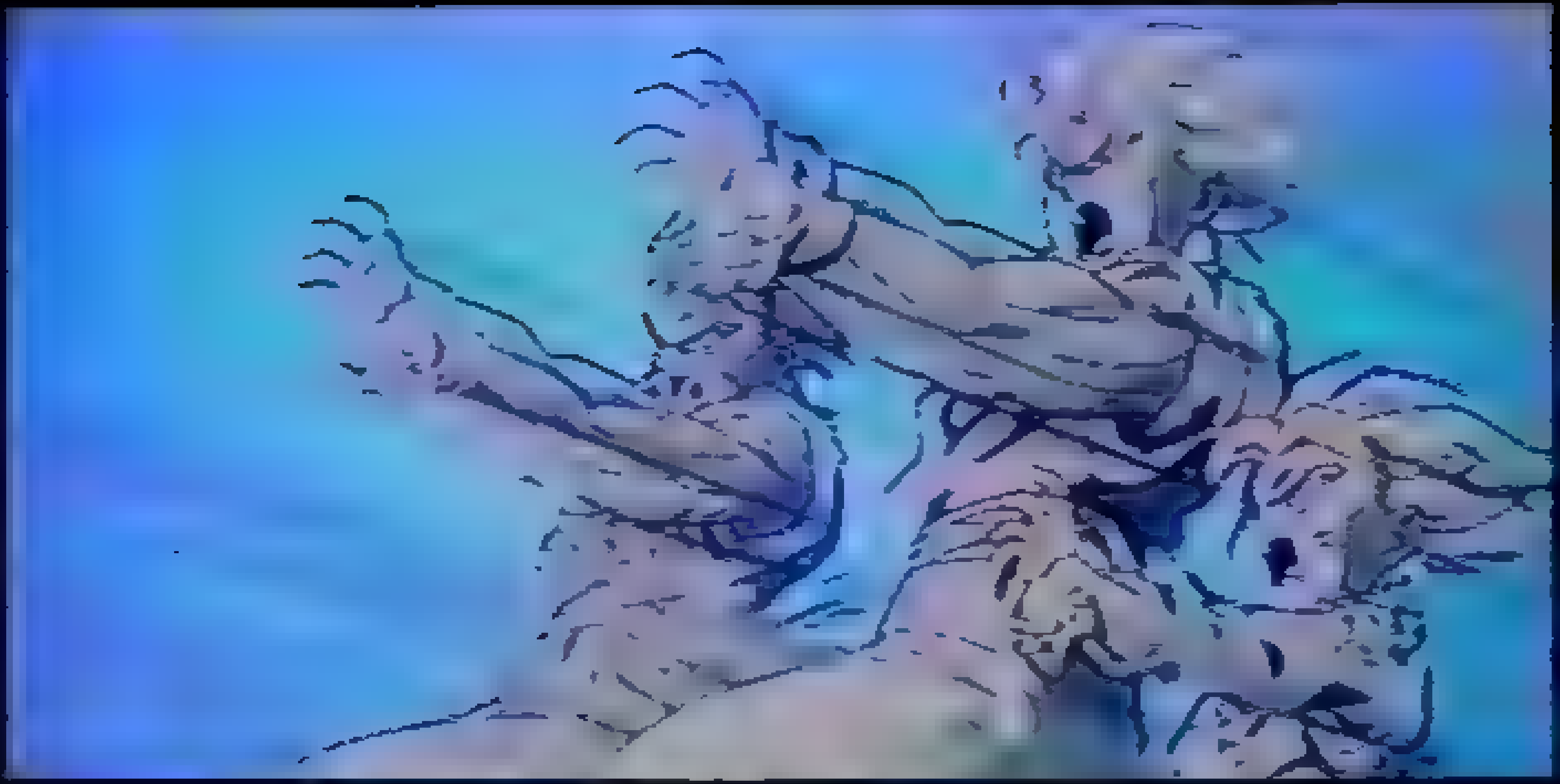

Kakaloto!

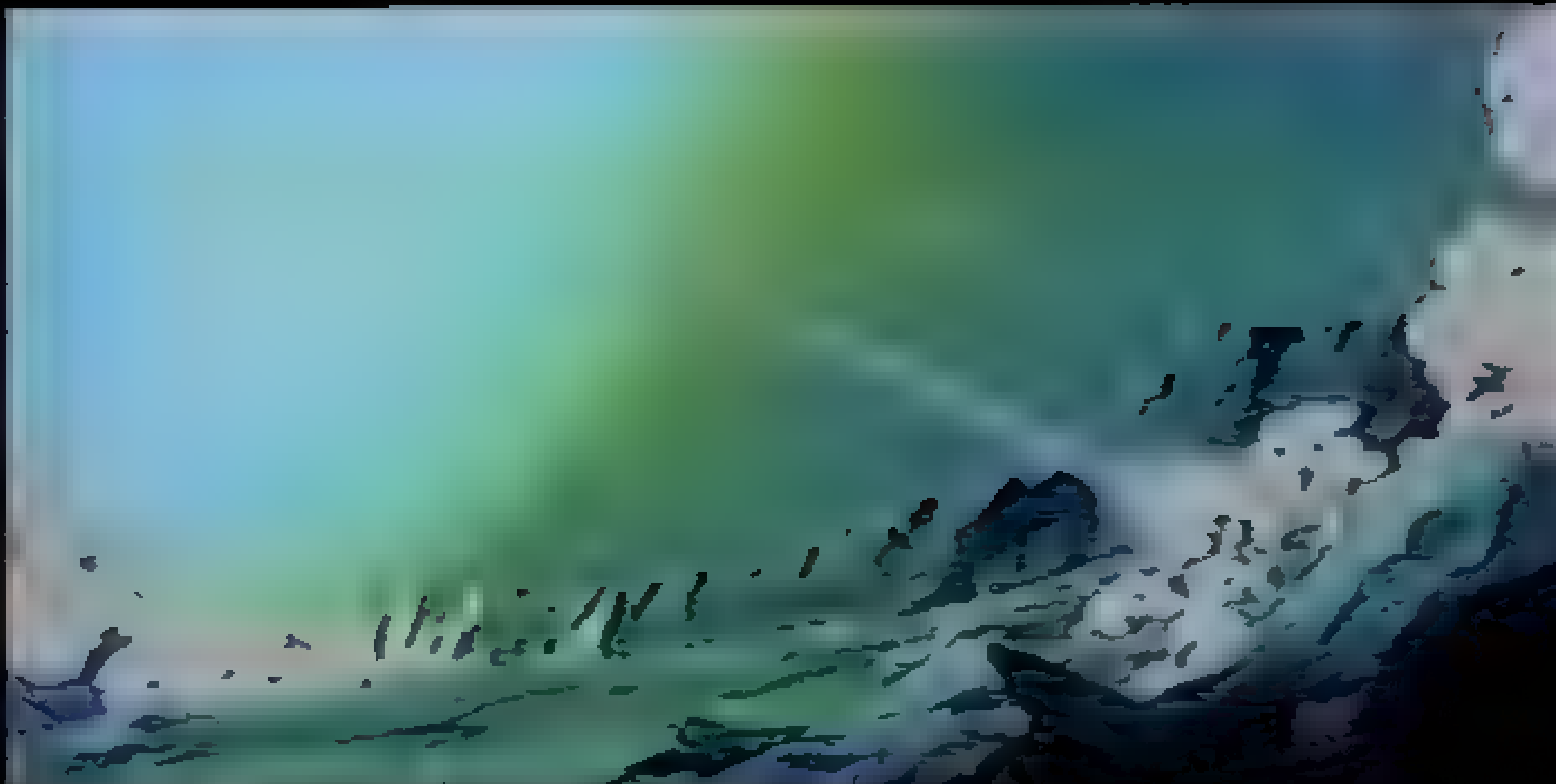


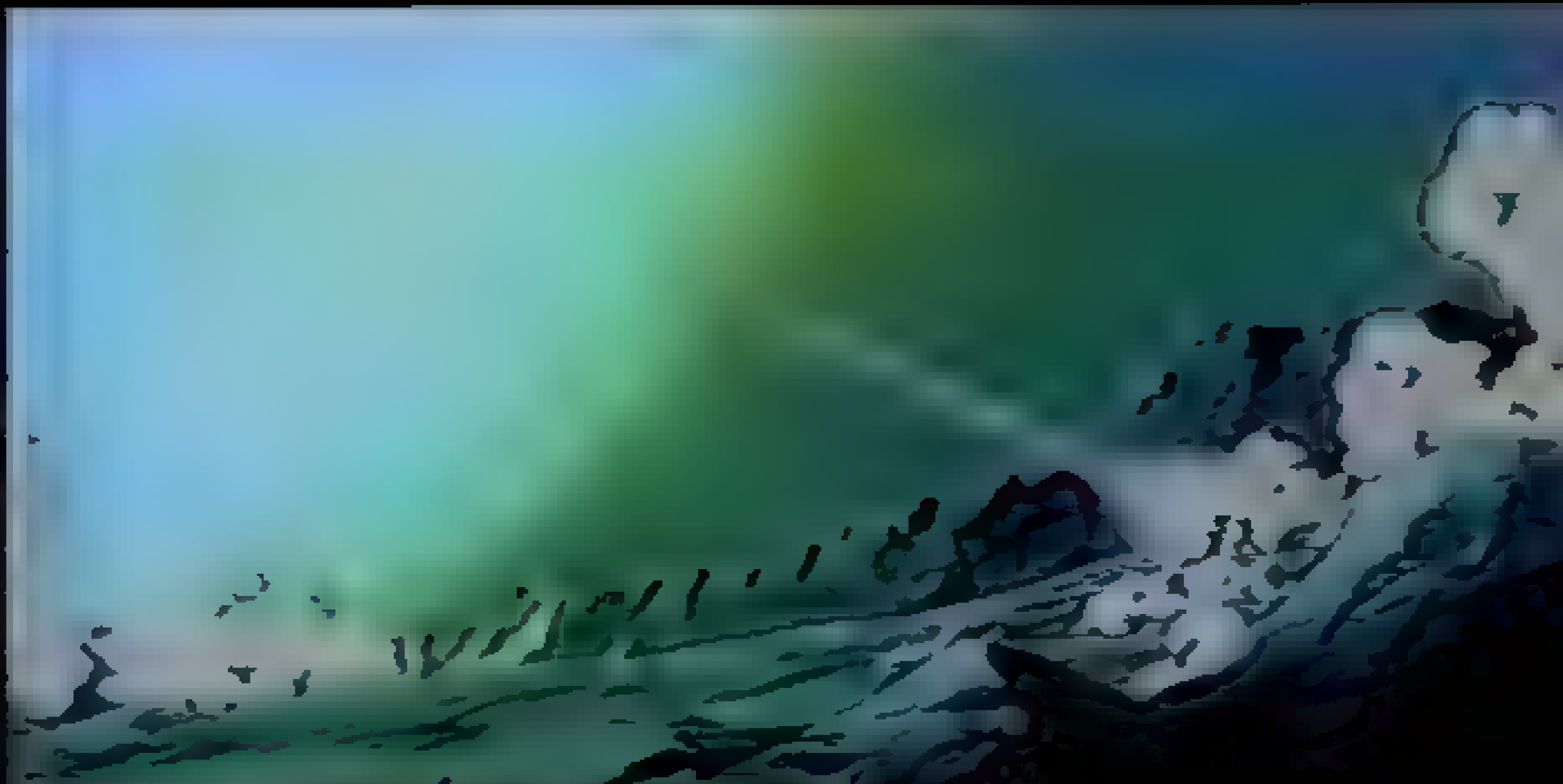


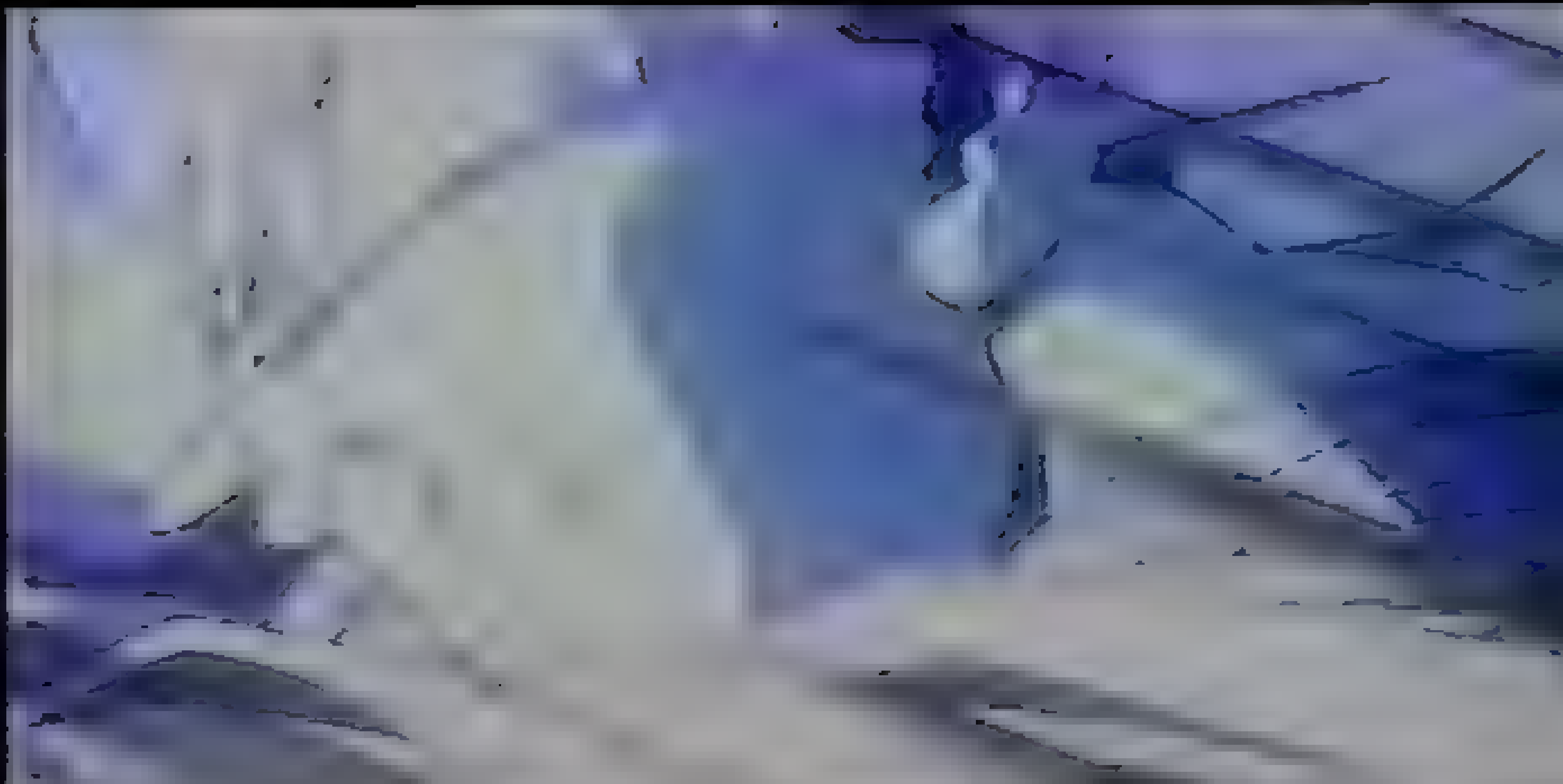


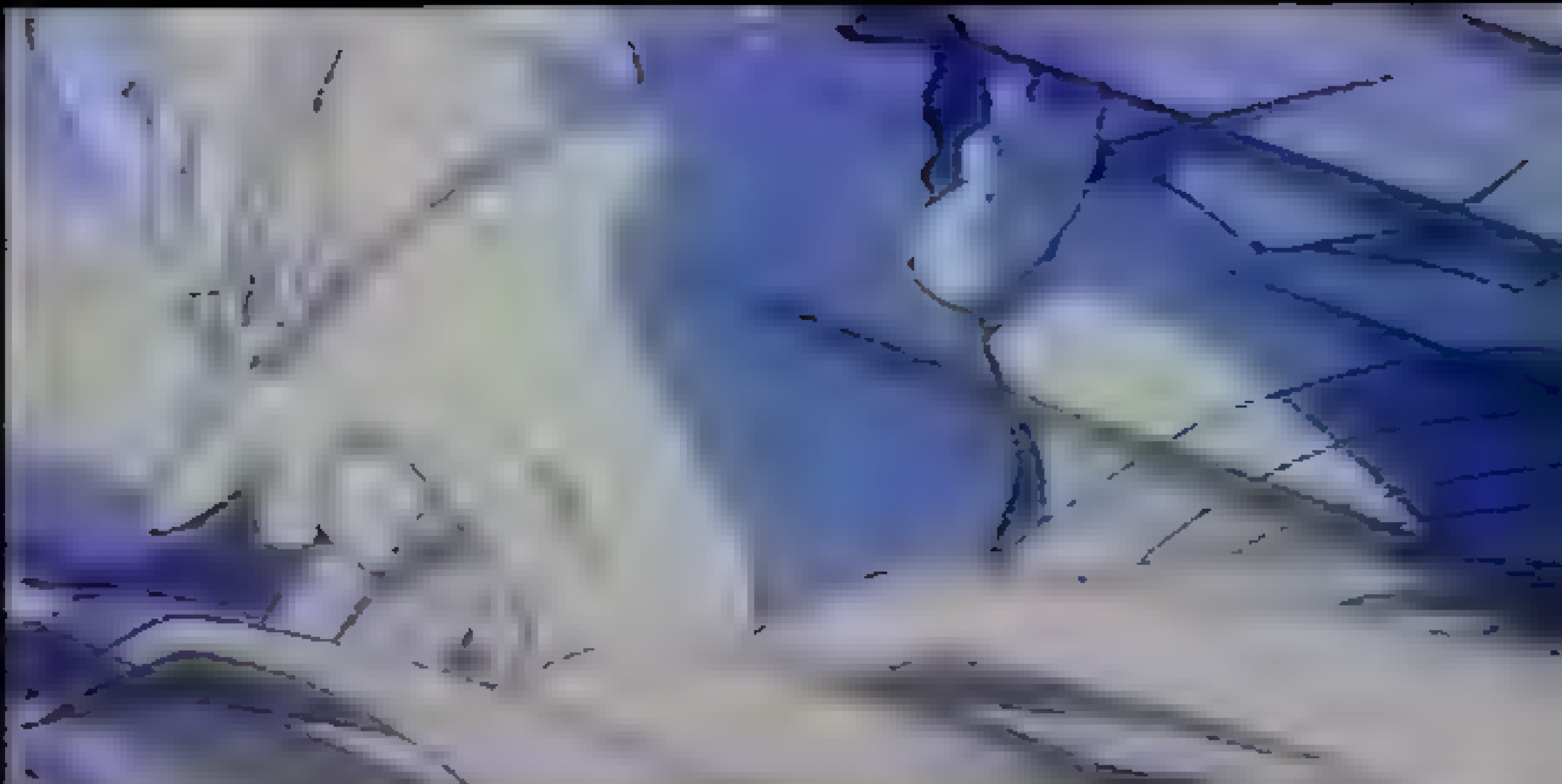






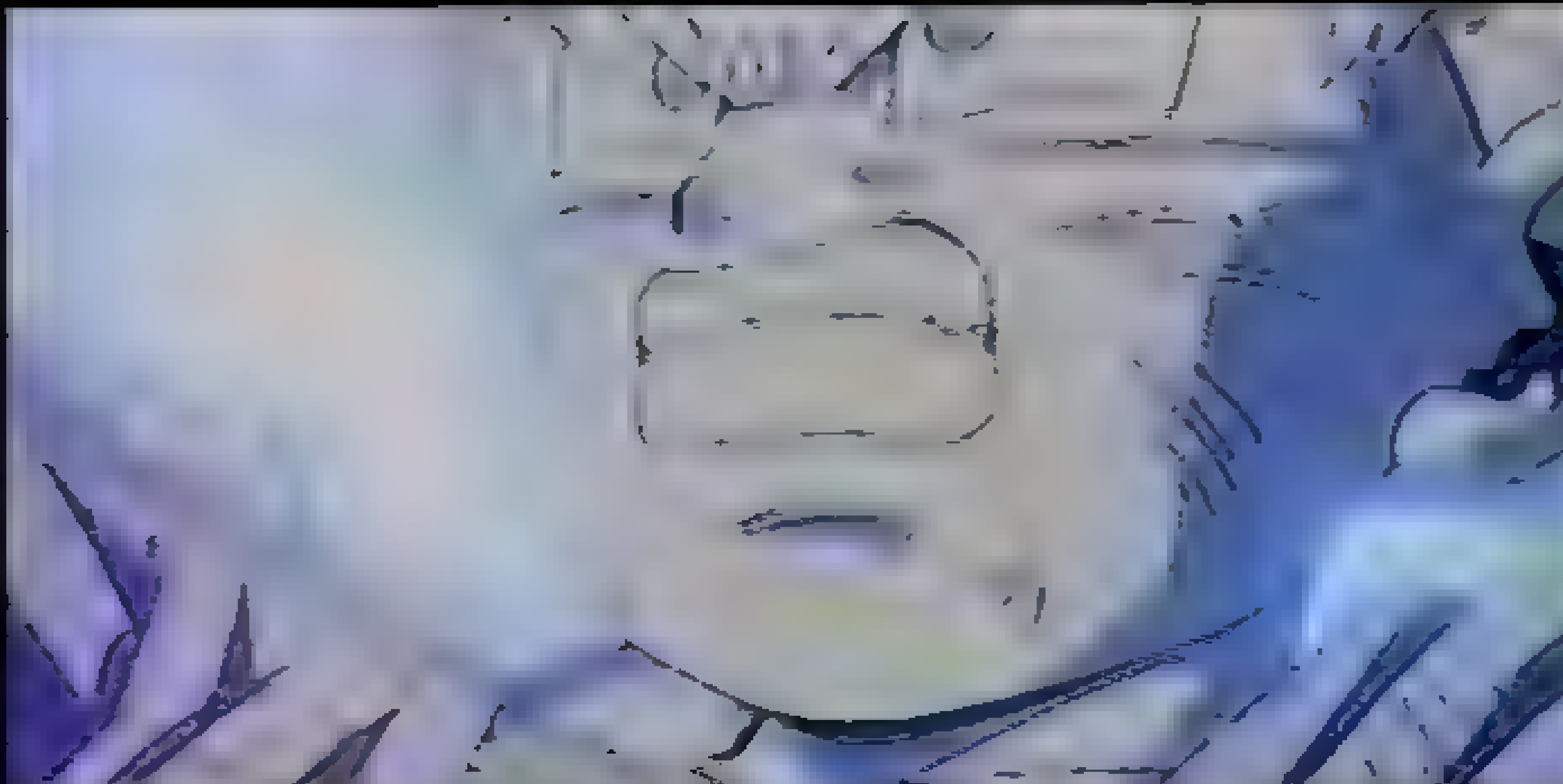


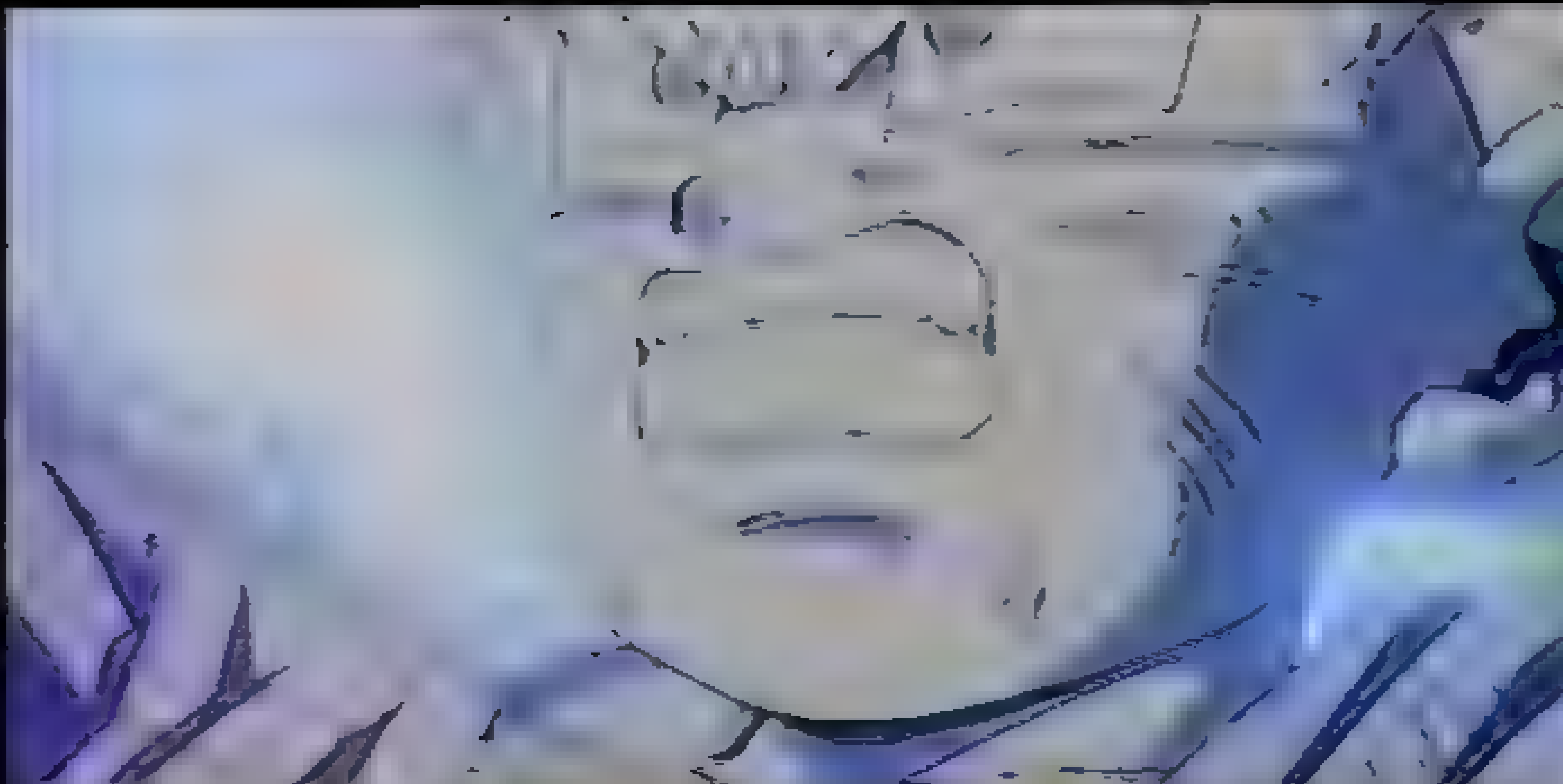


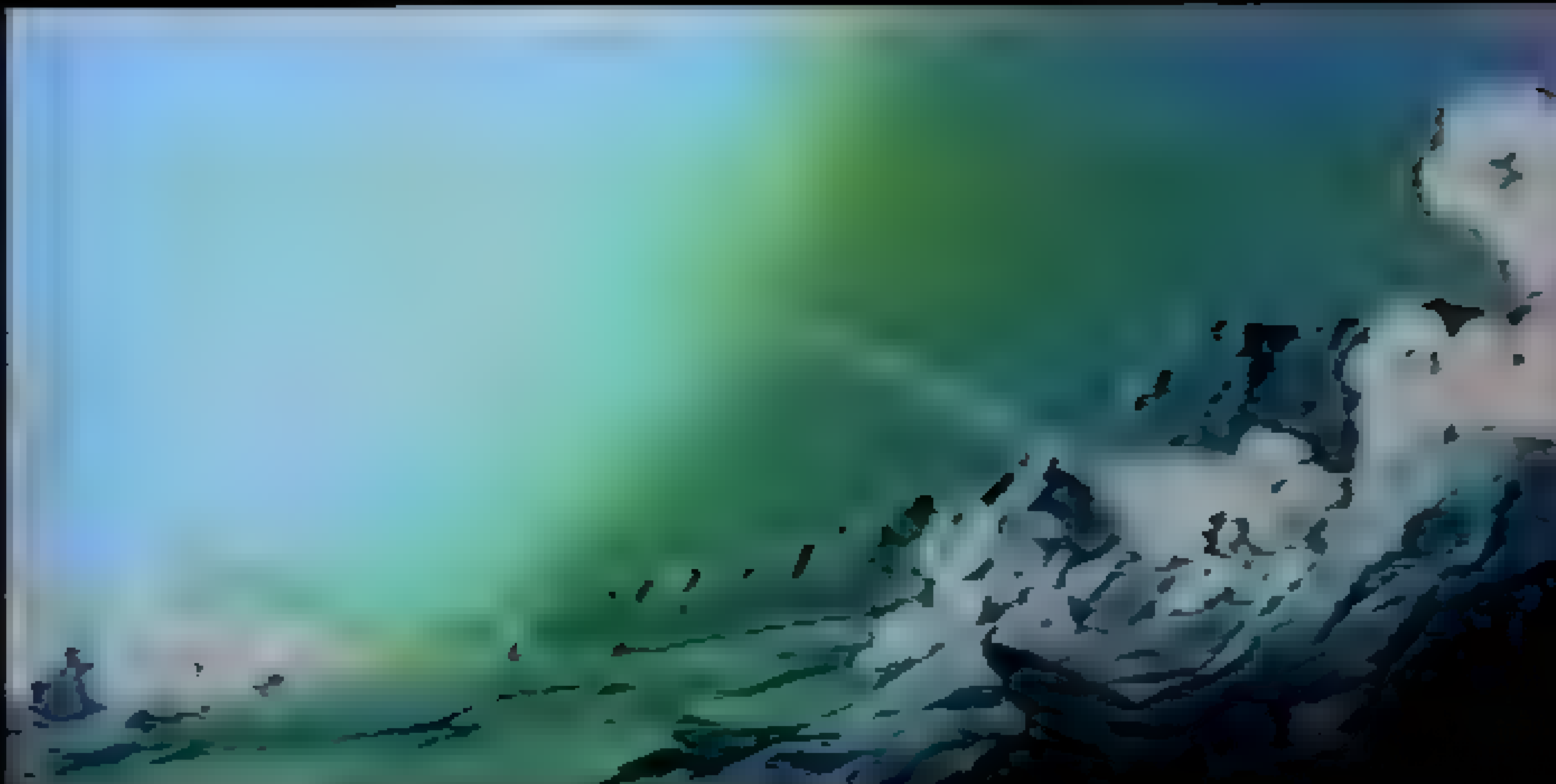


Gohan, Increase your power!

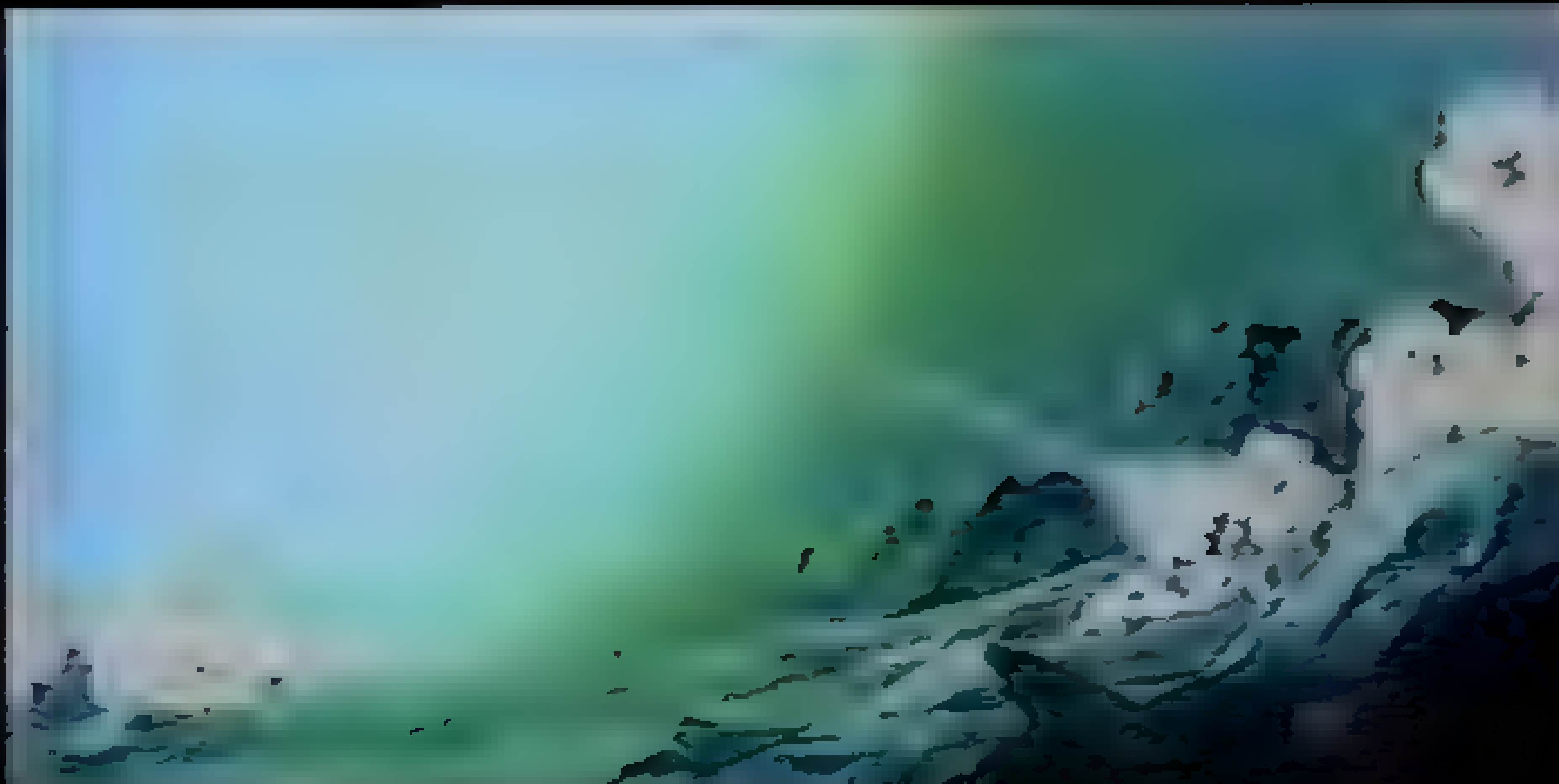





Goten, don't be afraid!

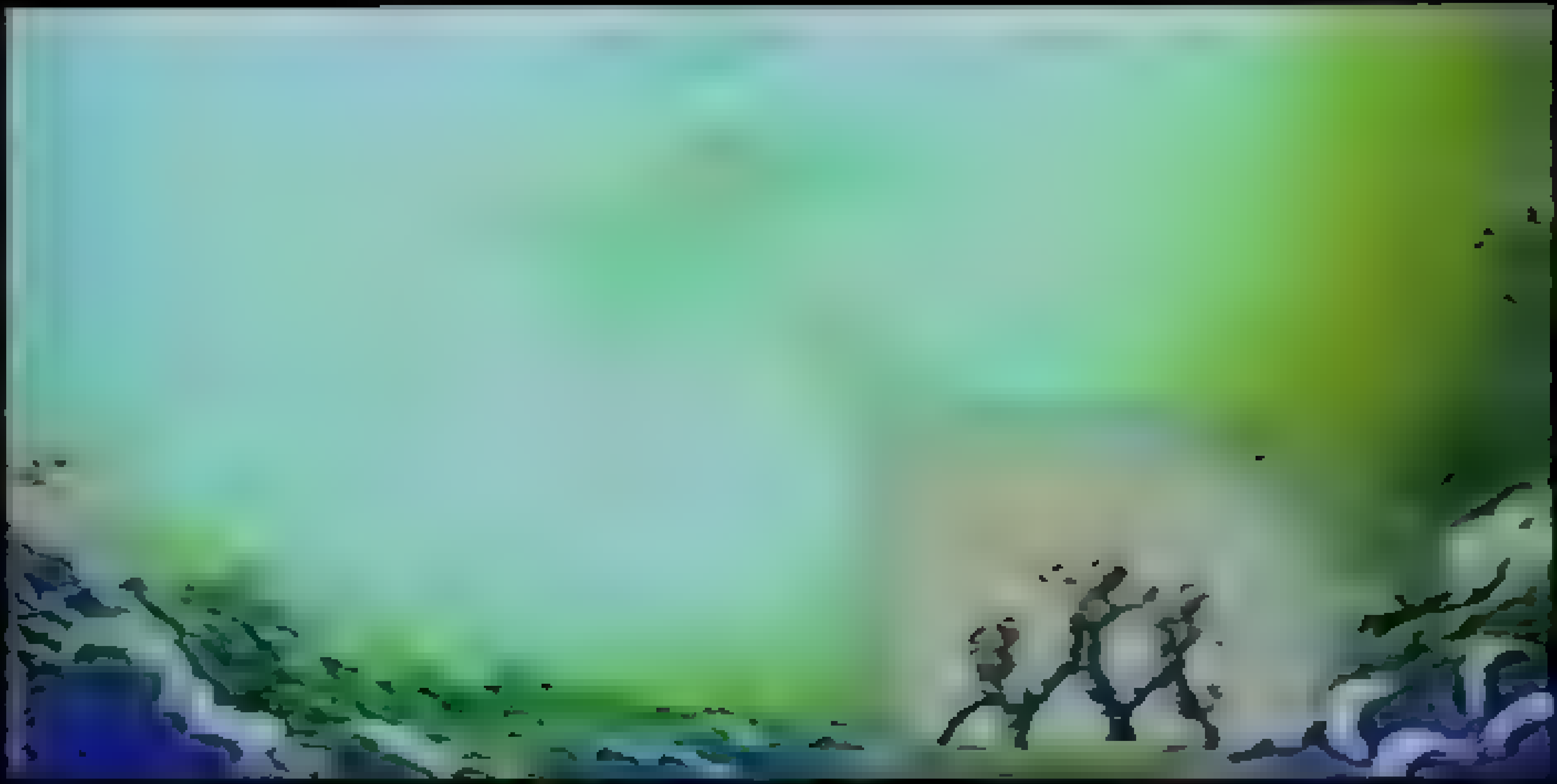


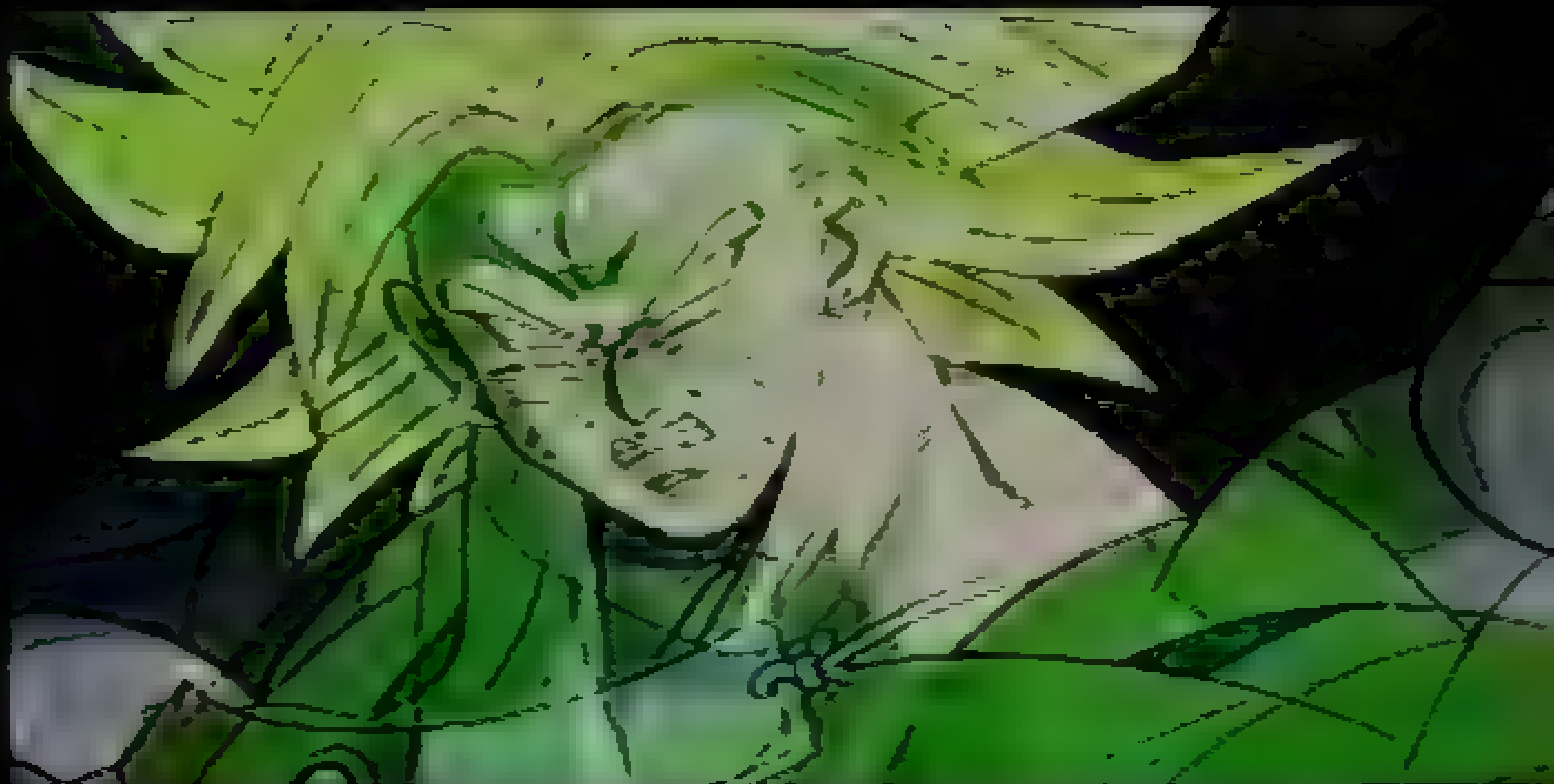

Broli thinks he can come to the earth
and destroy it as he sees fit.



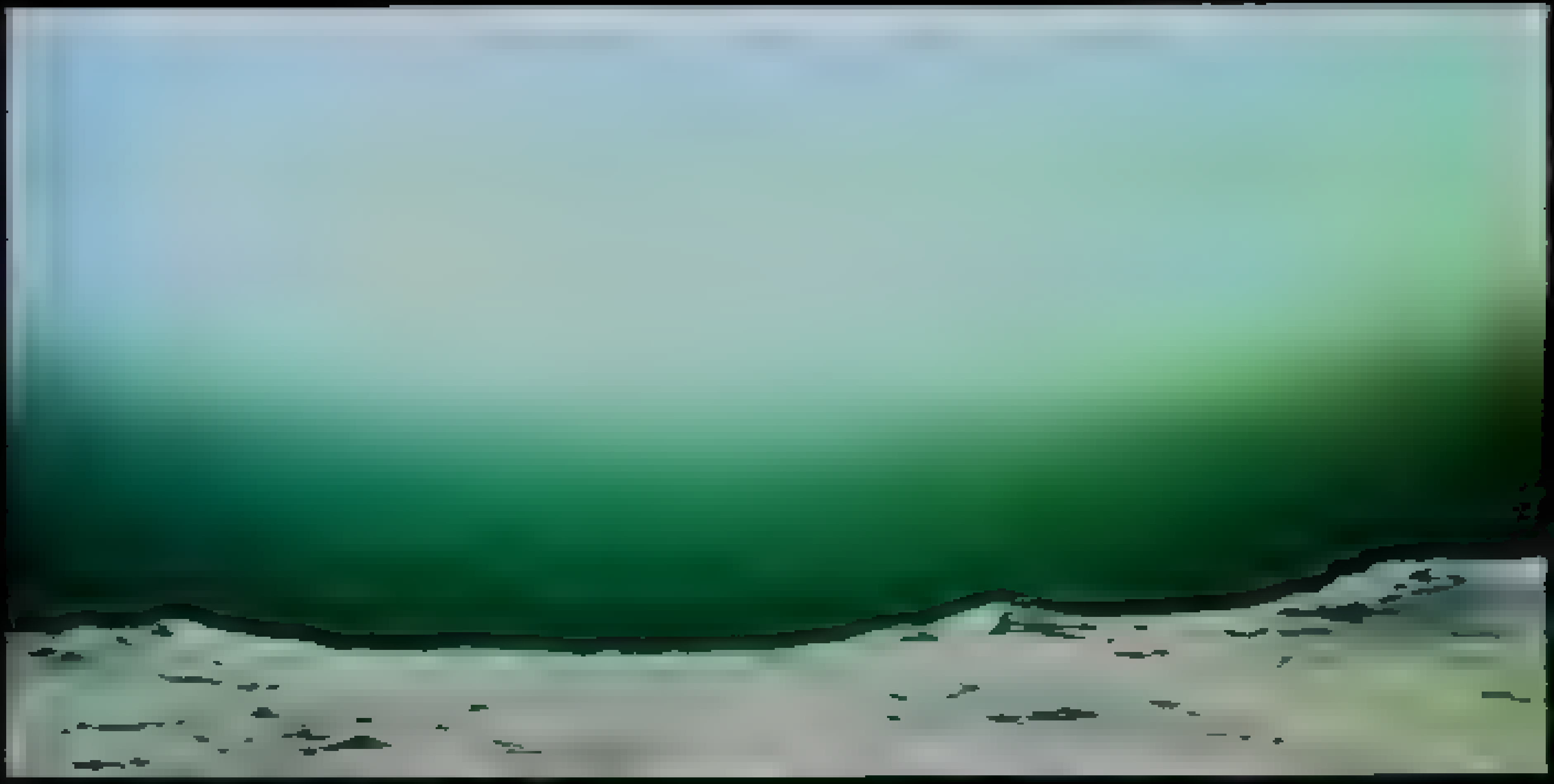

Let's show him how we defend our home!

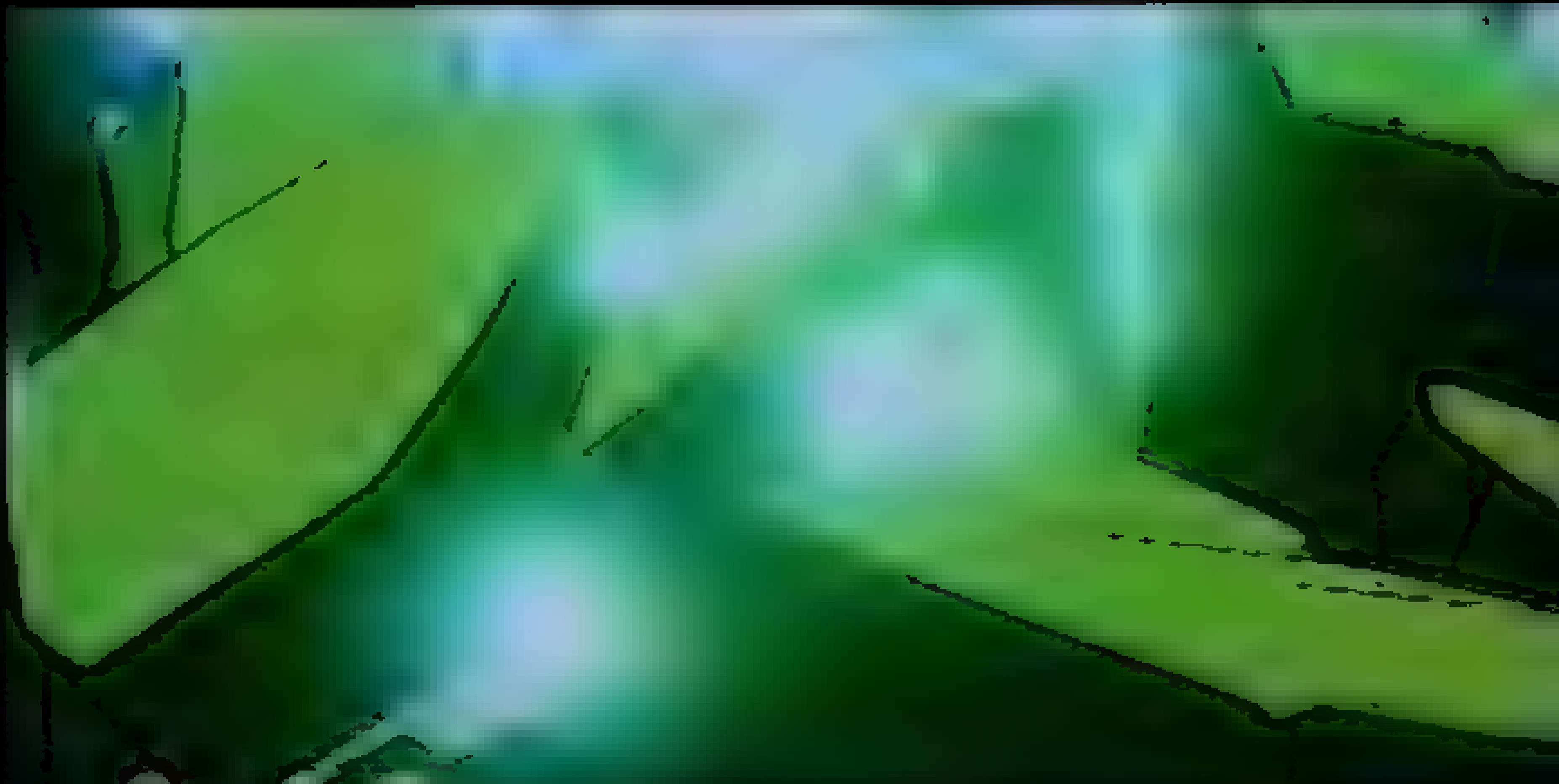


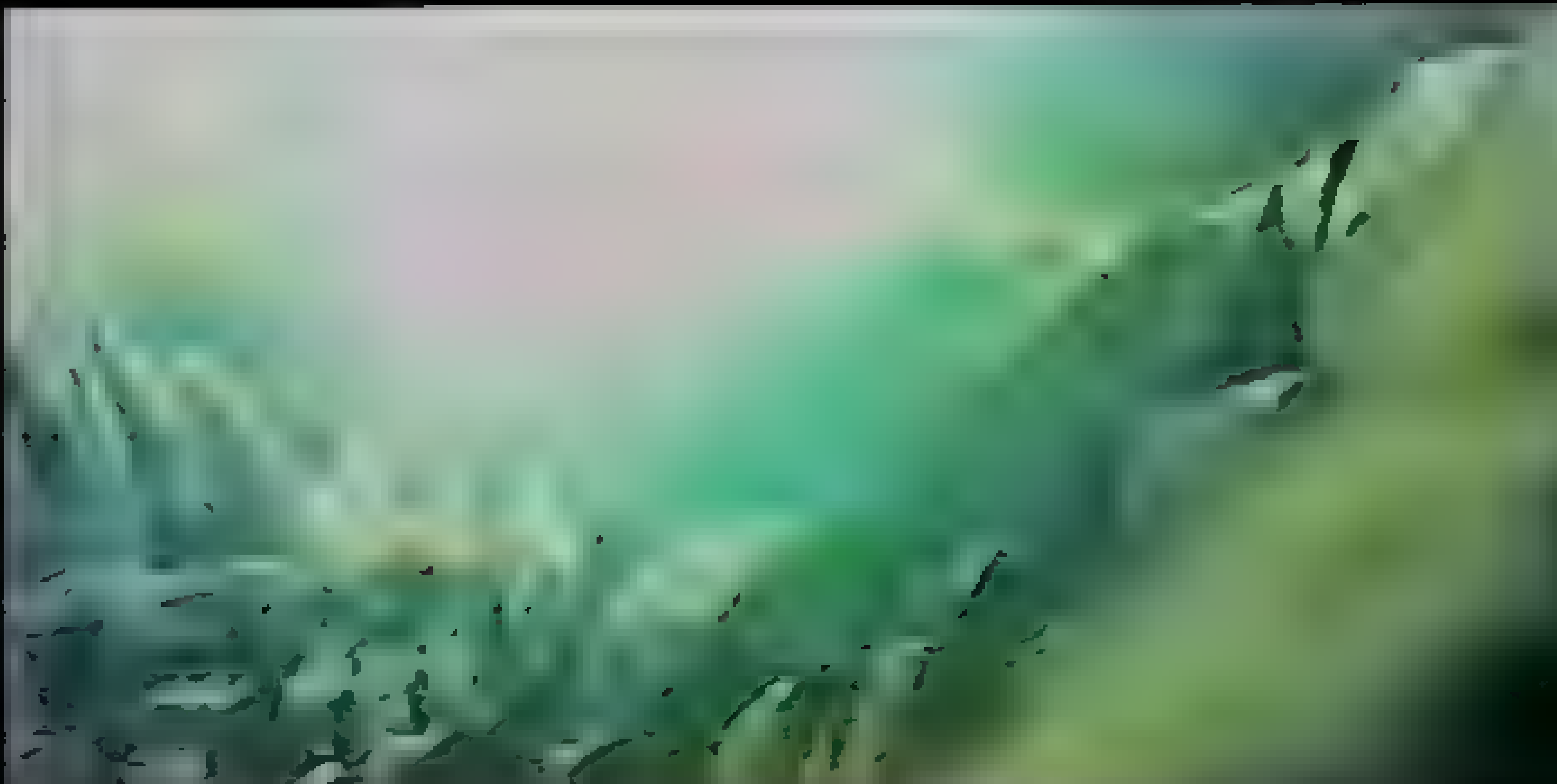




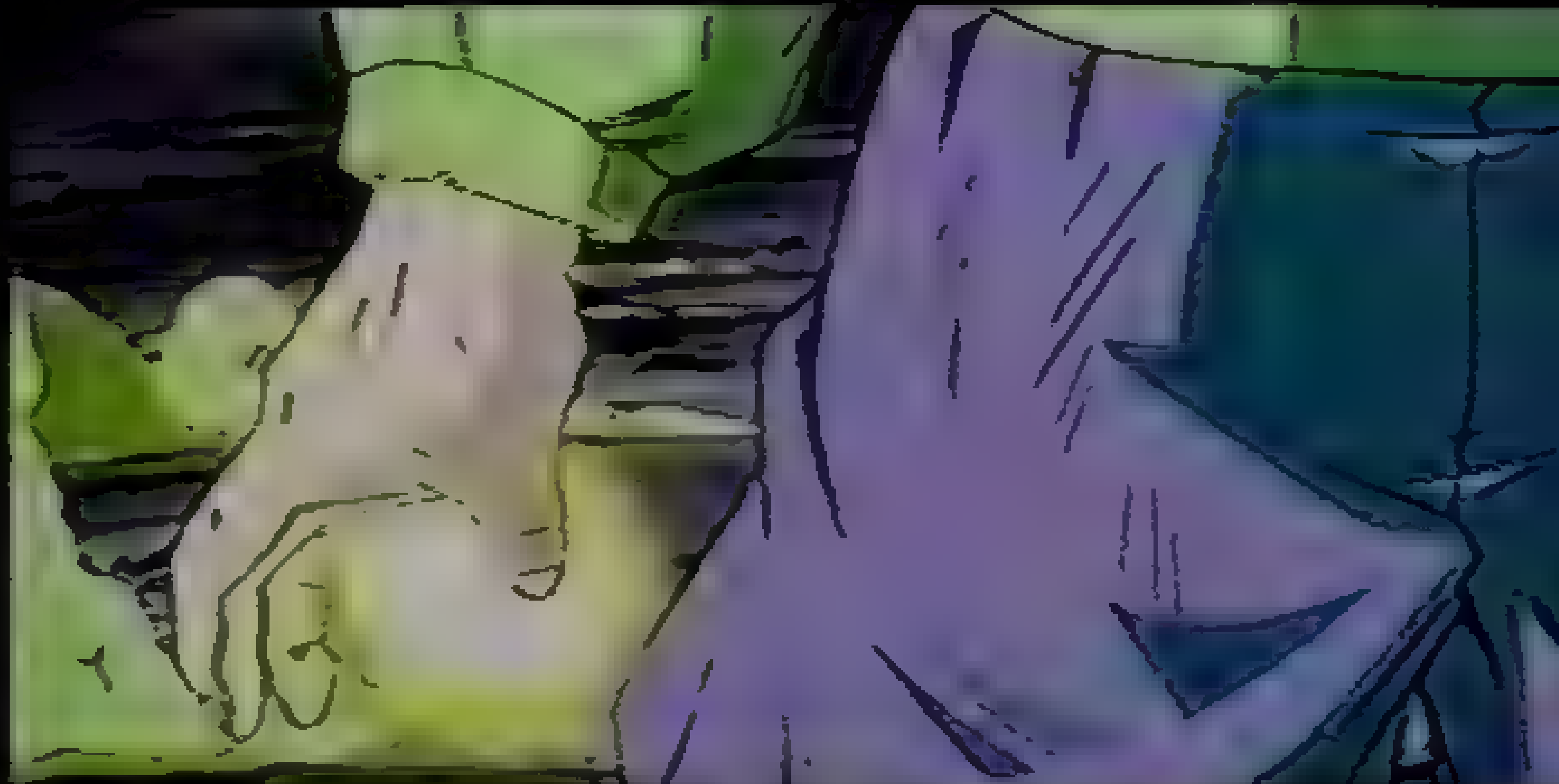




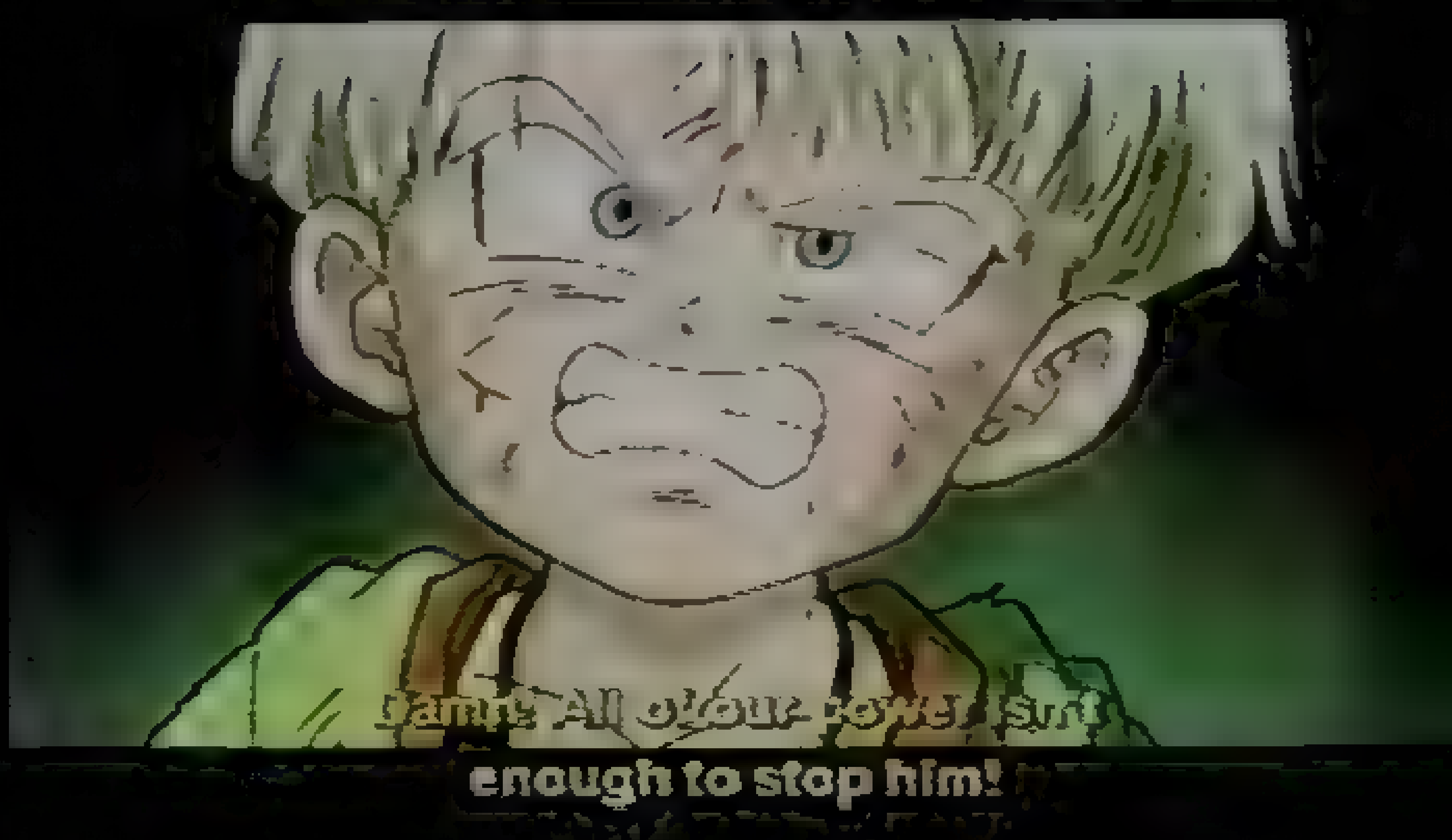


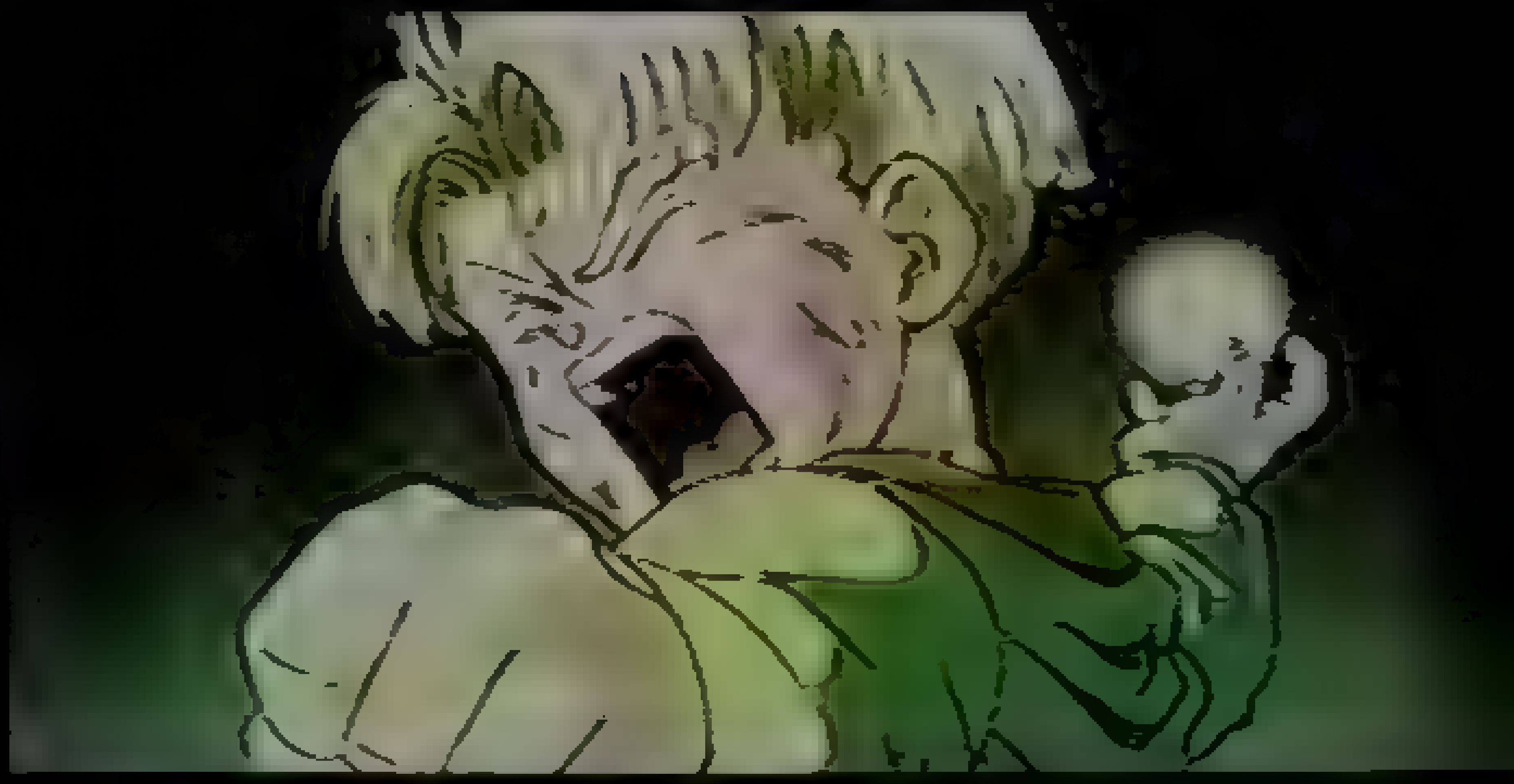






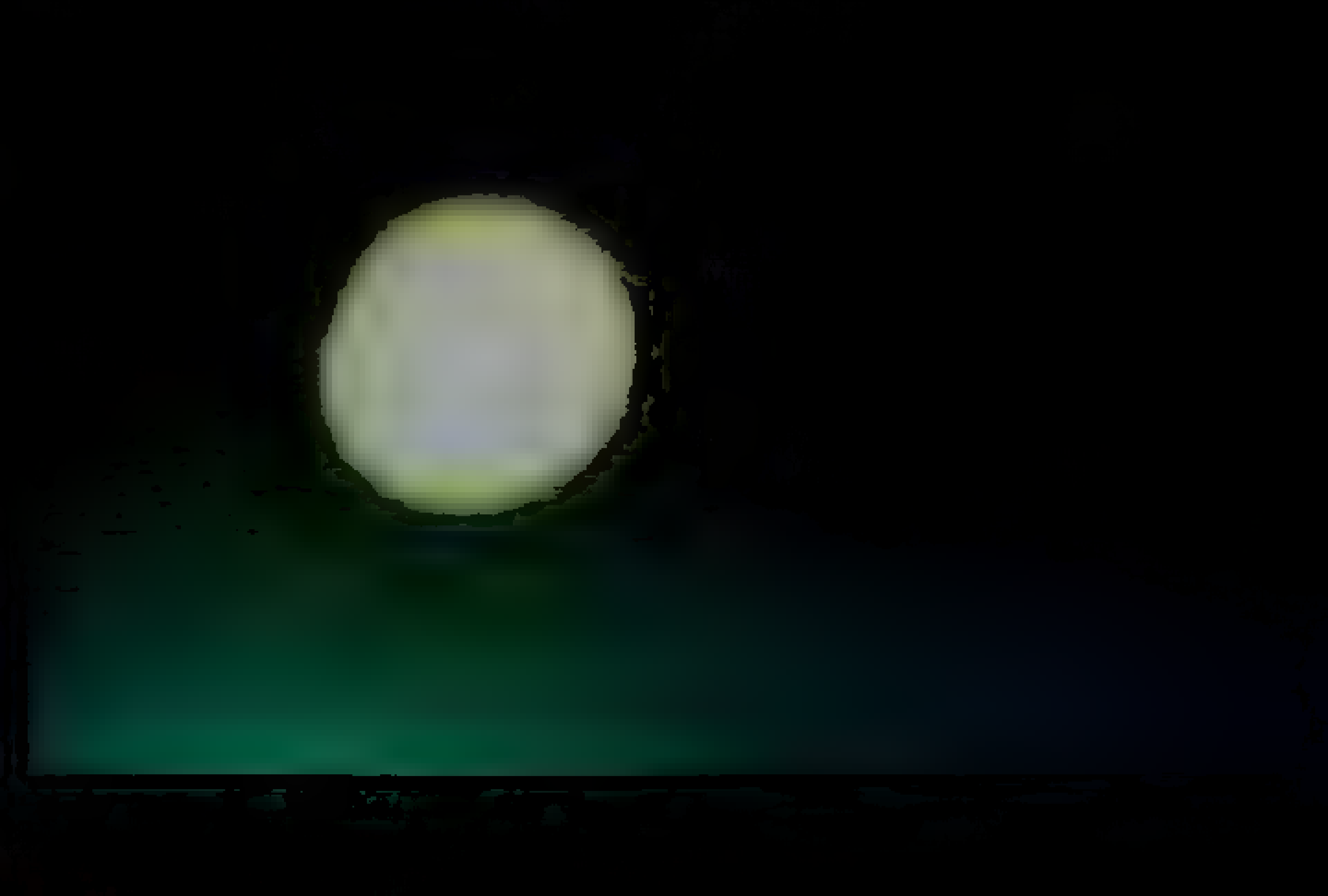

Damn! All of our power isn't
enough to stop him!

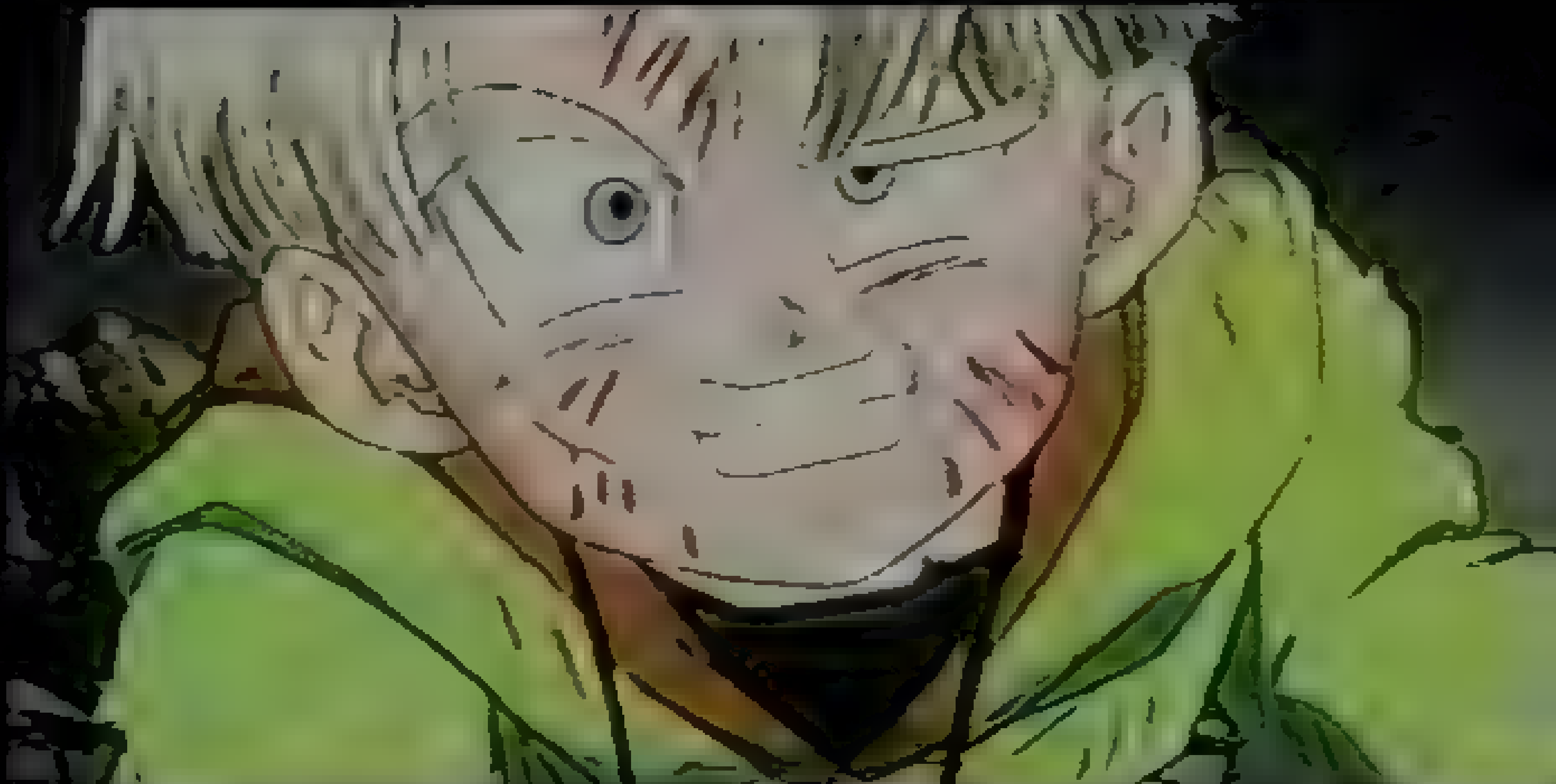

enough to stop him!

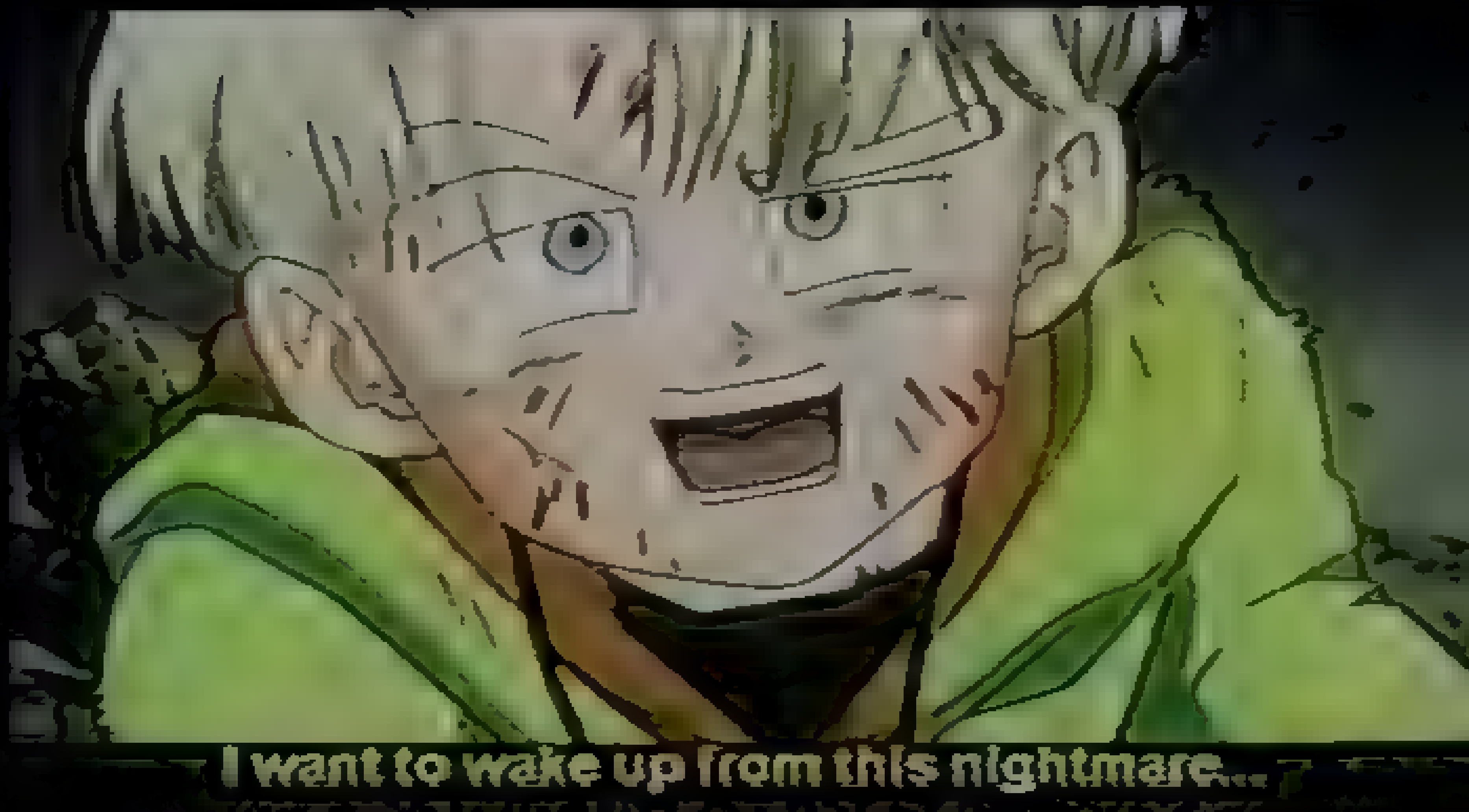


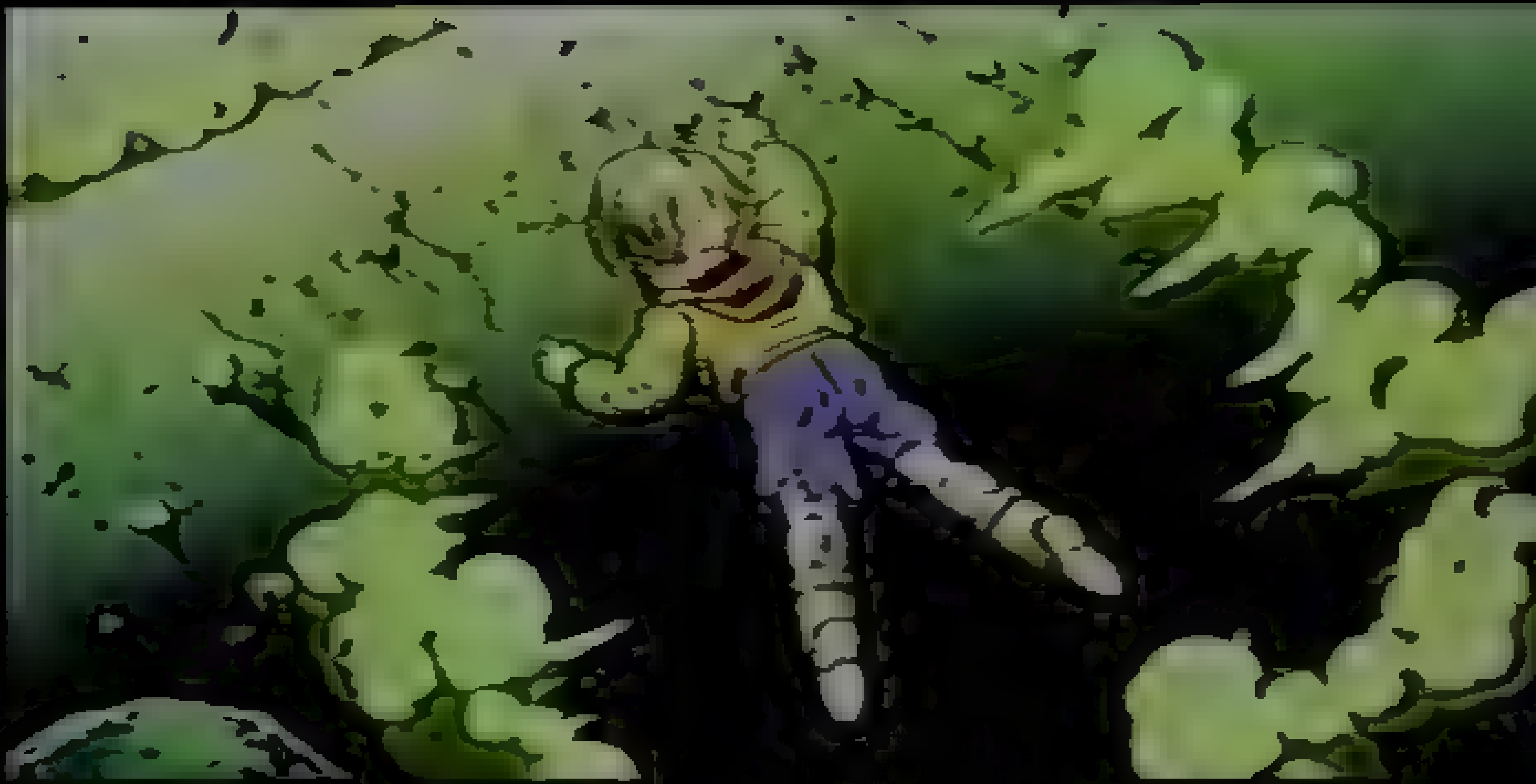


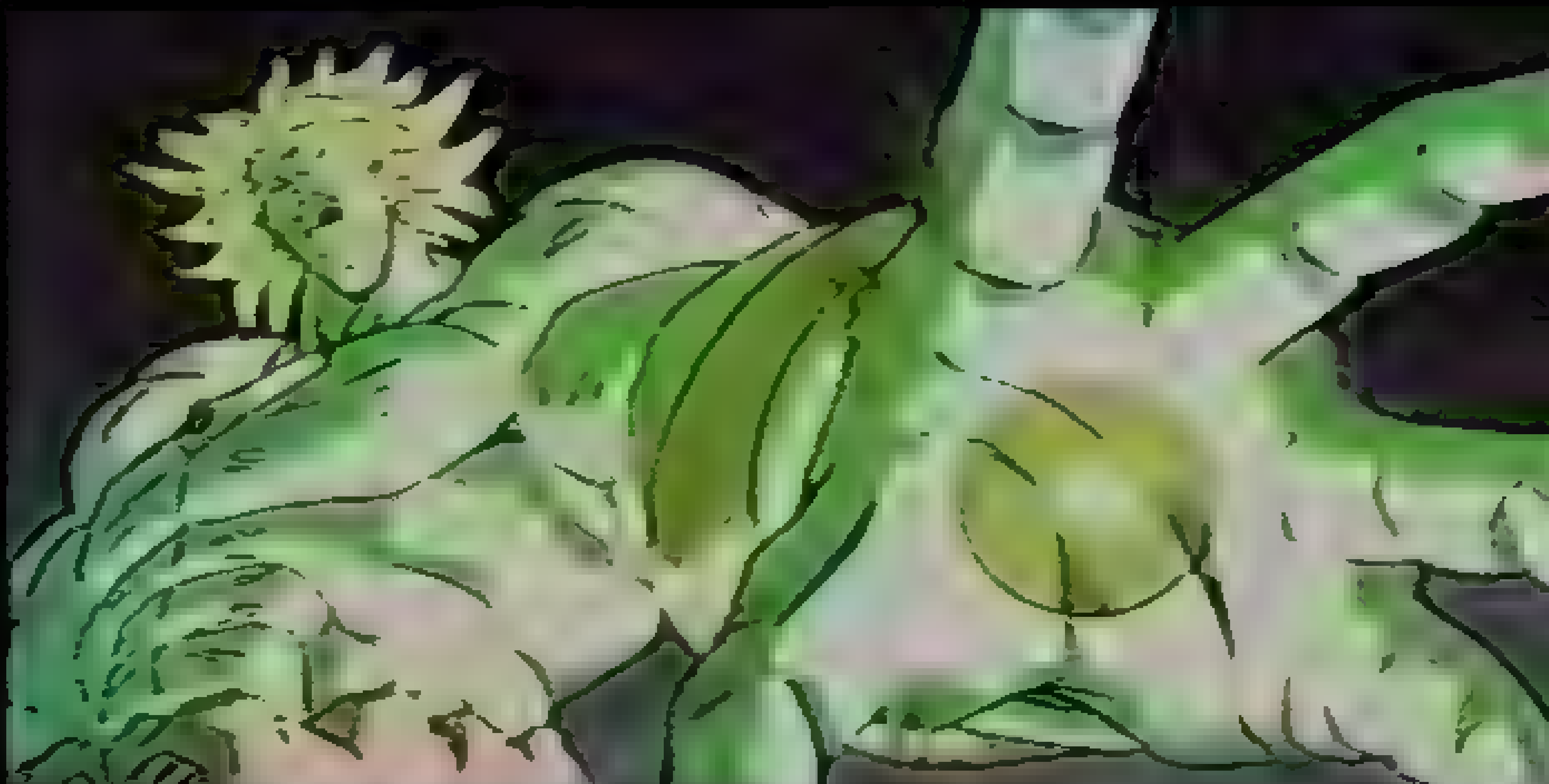







I want to wake up from this nightmare...





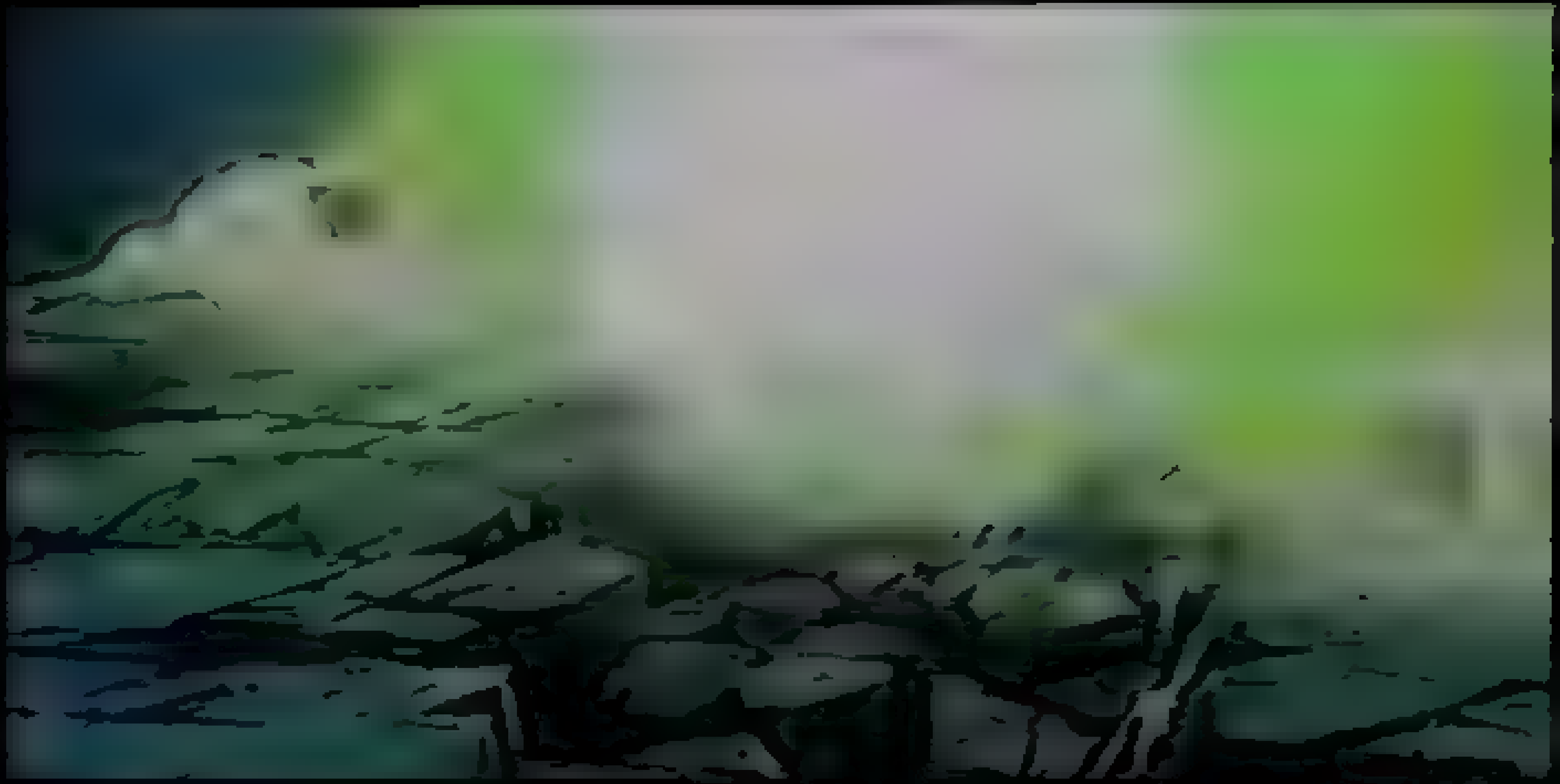


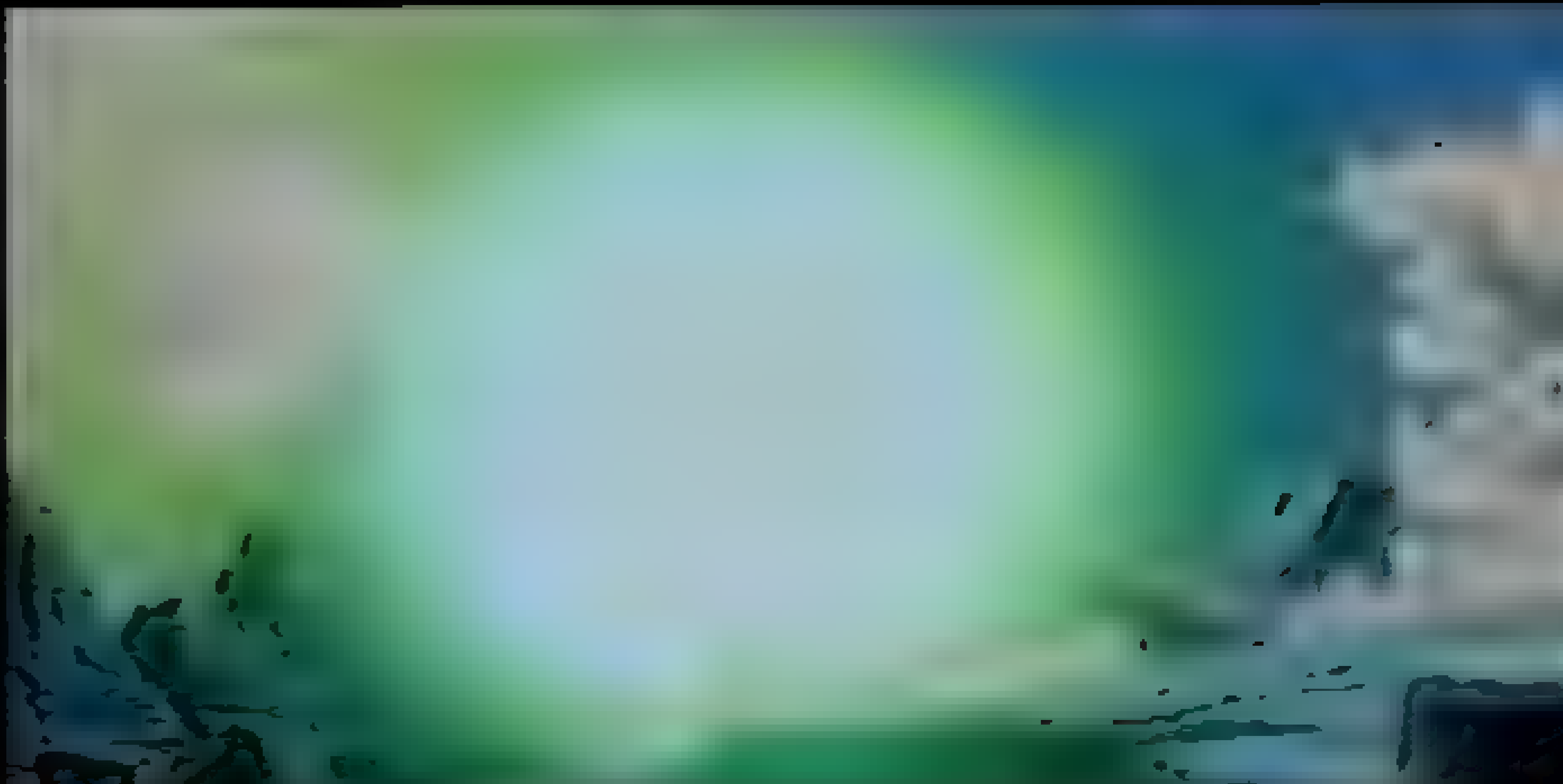


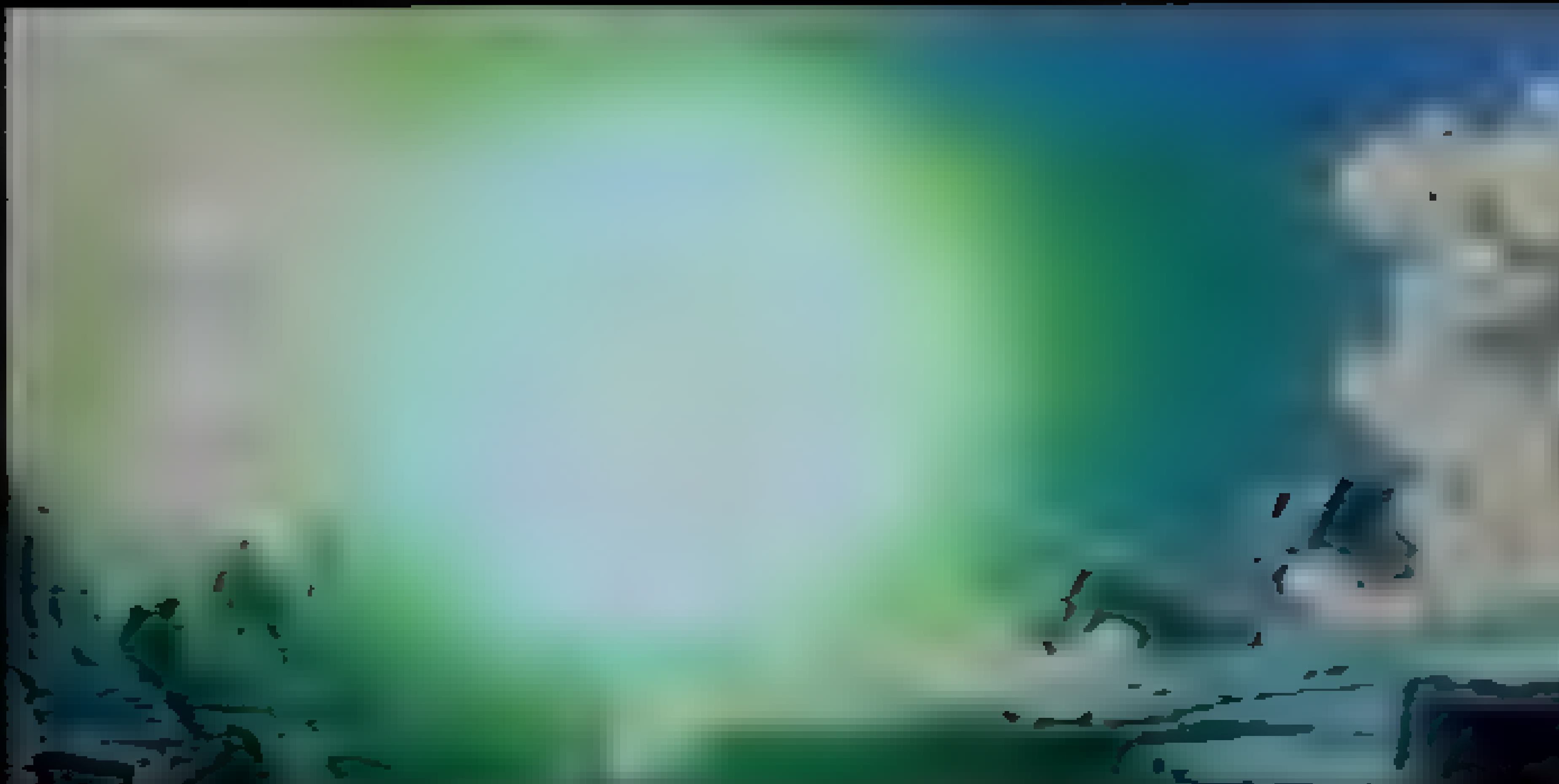




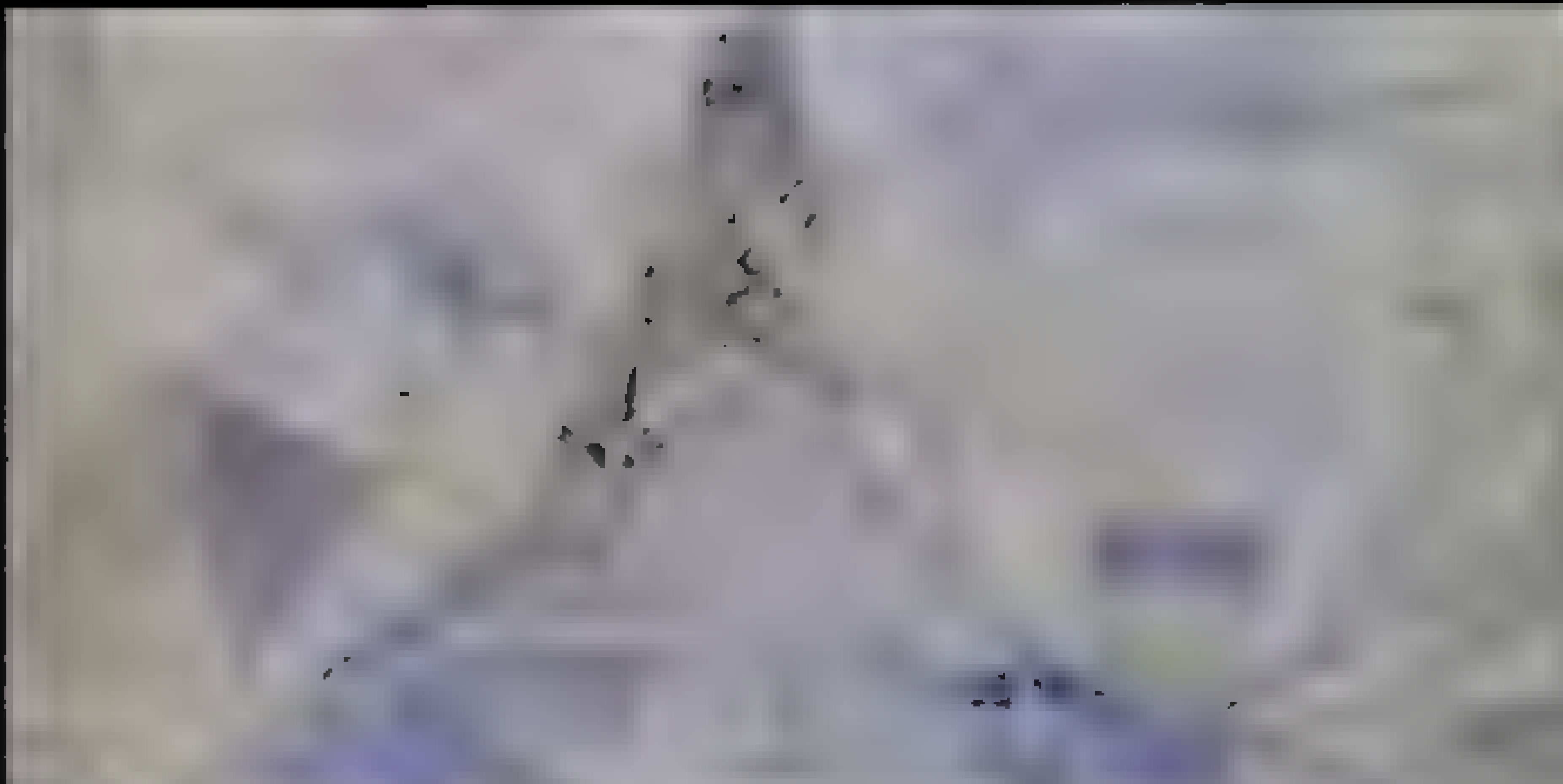


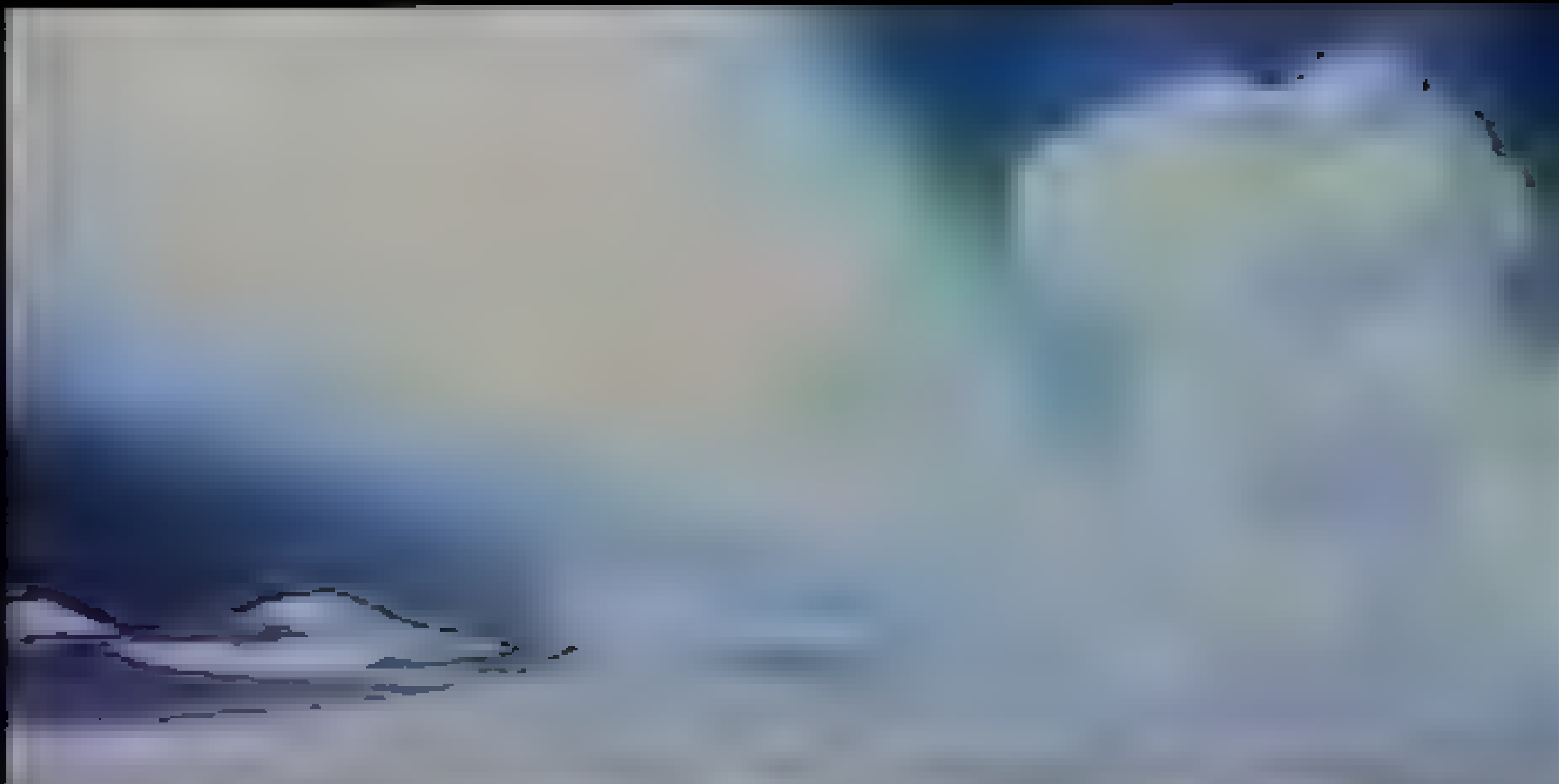








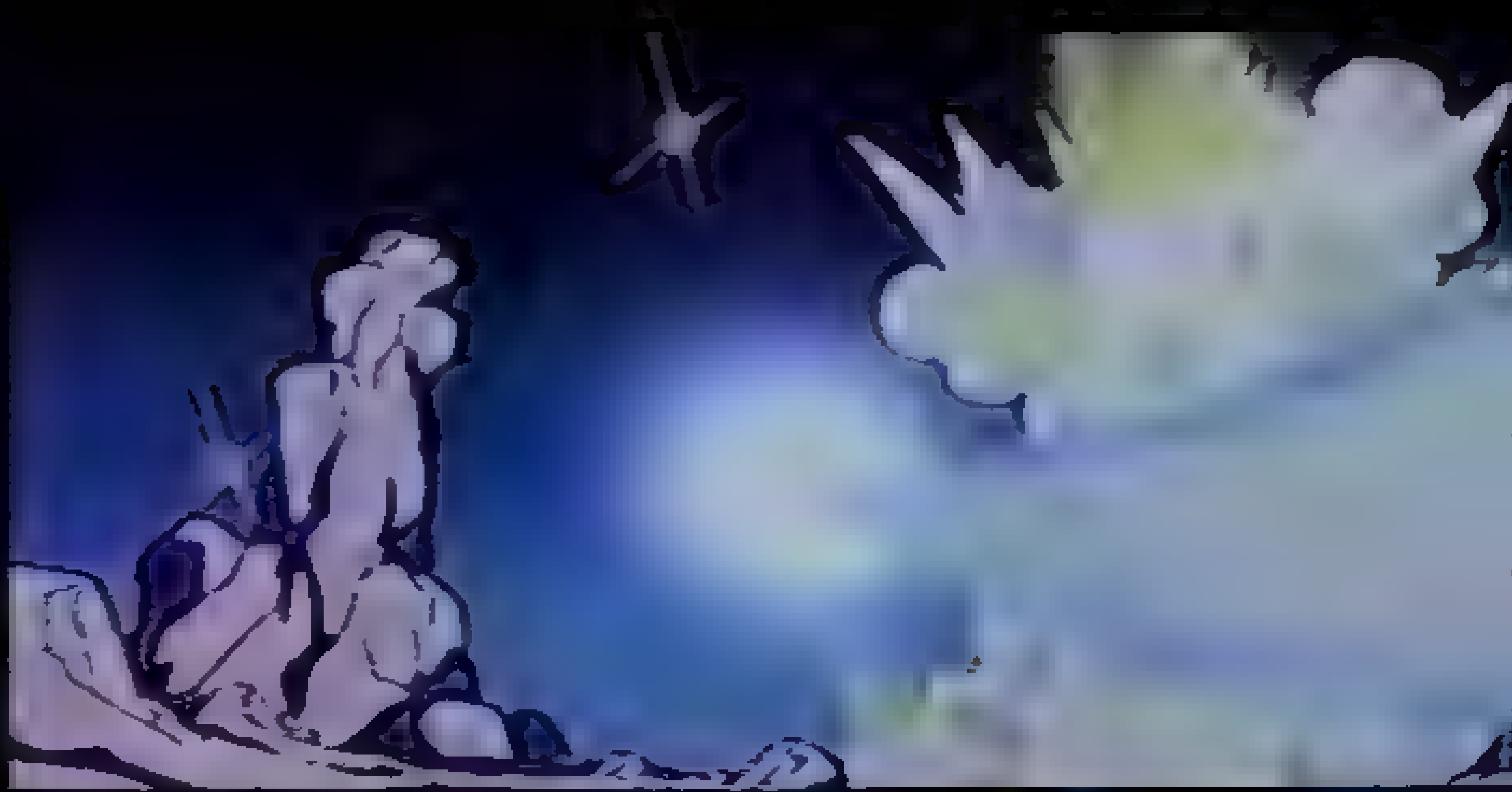


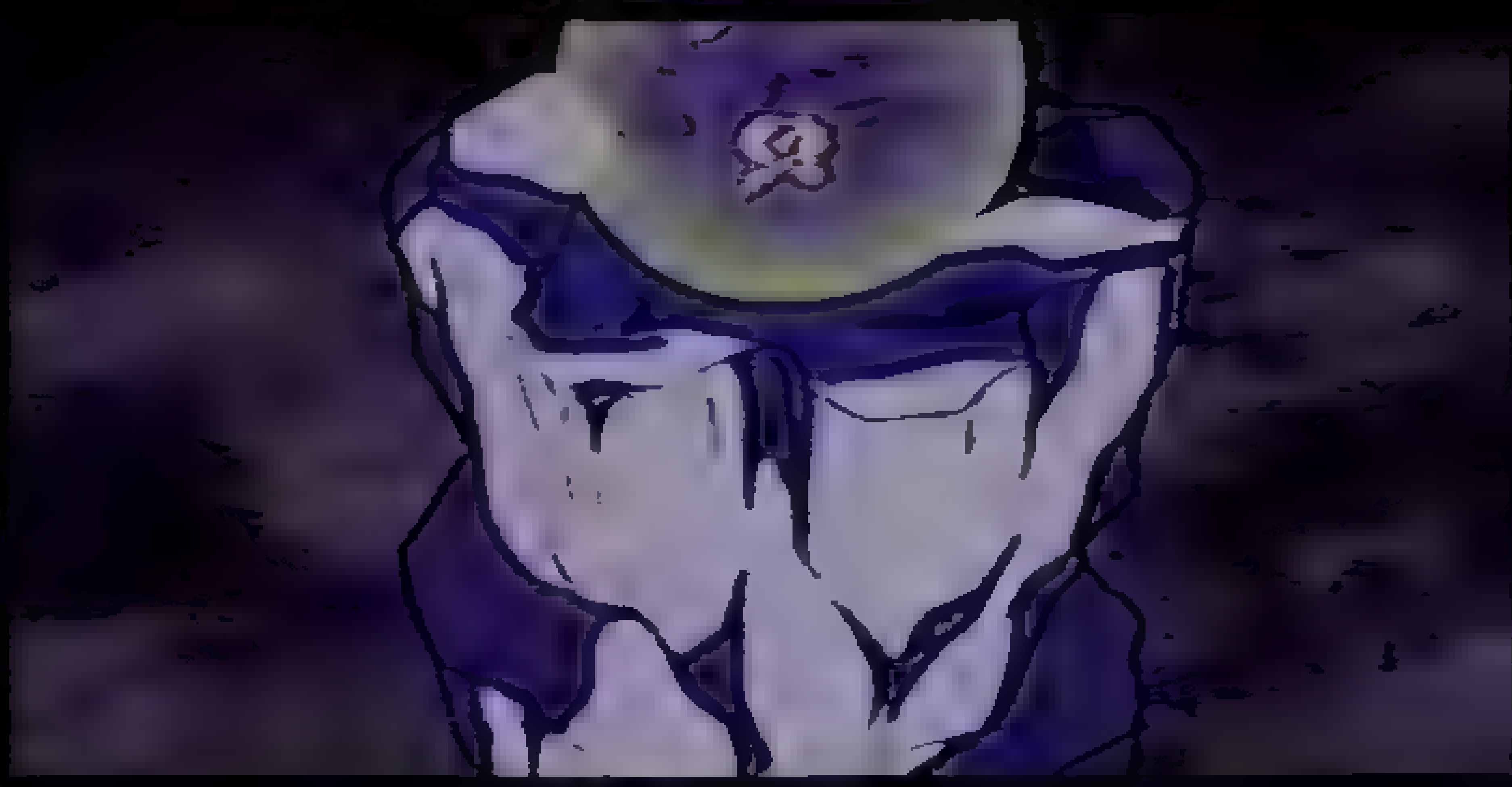


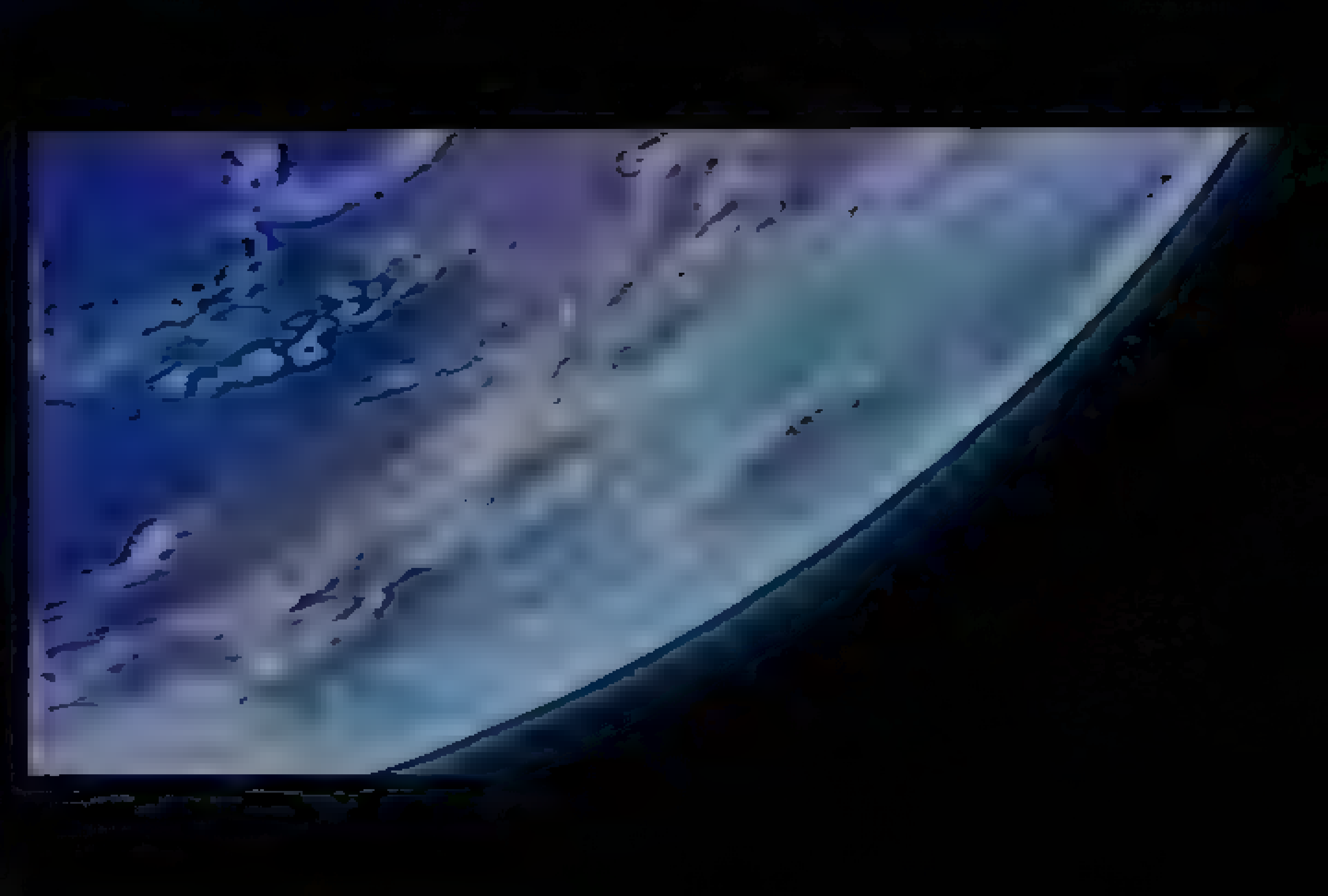


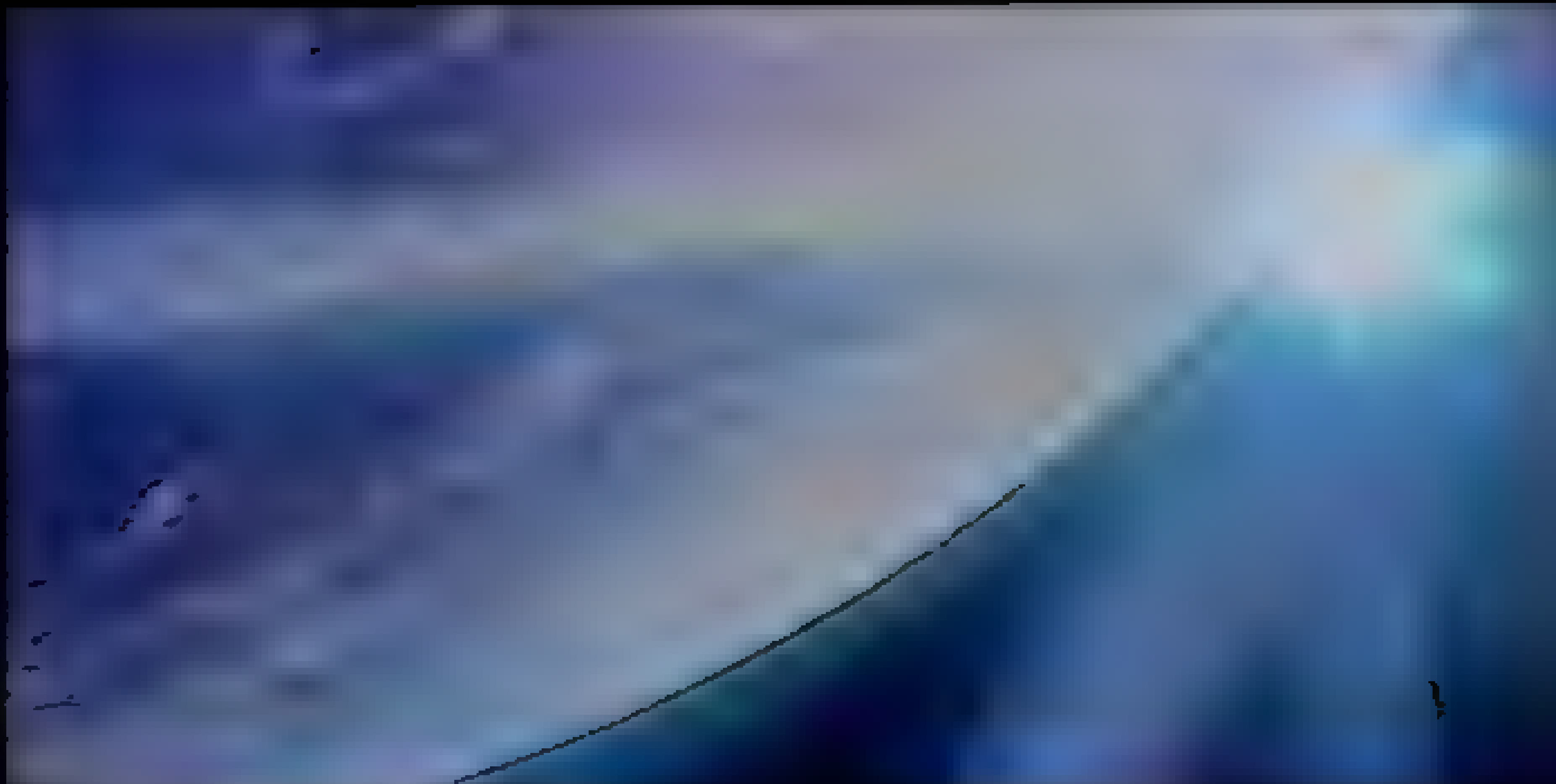


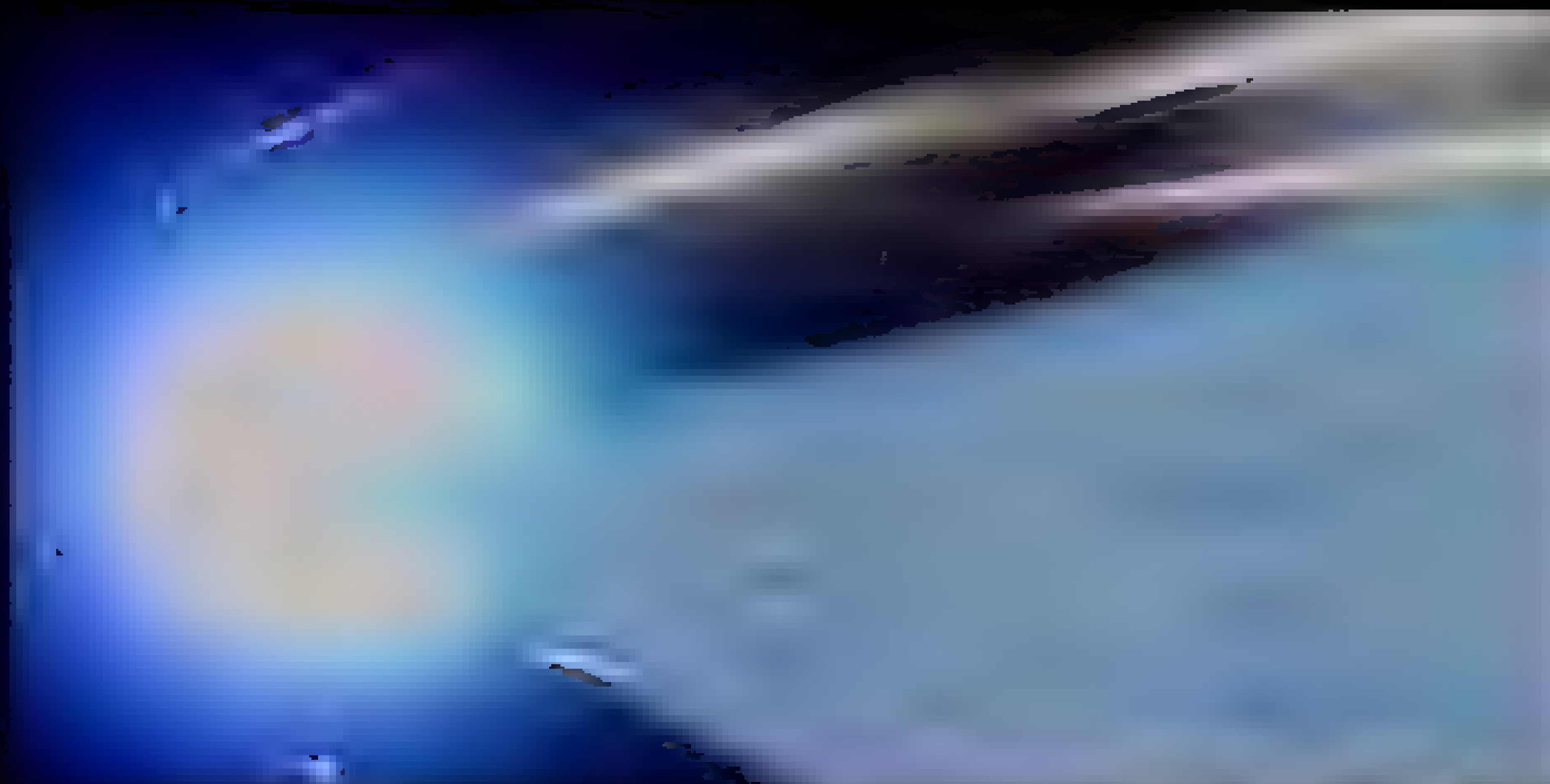

Kakaroto.........not again!

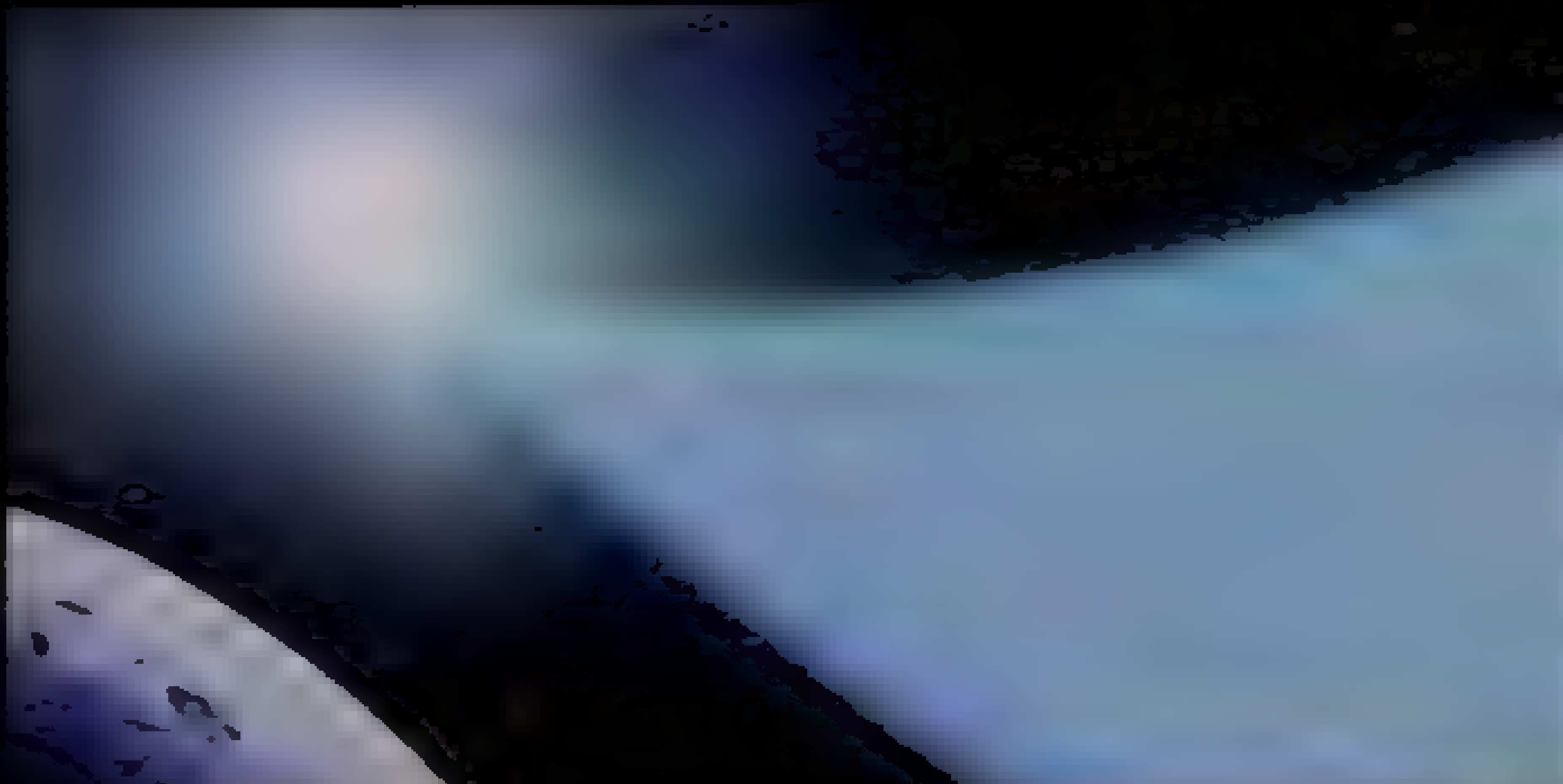


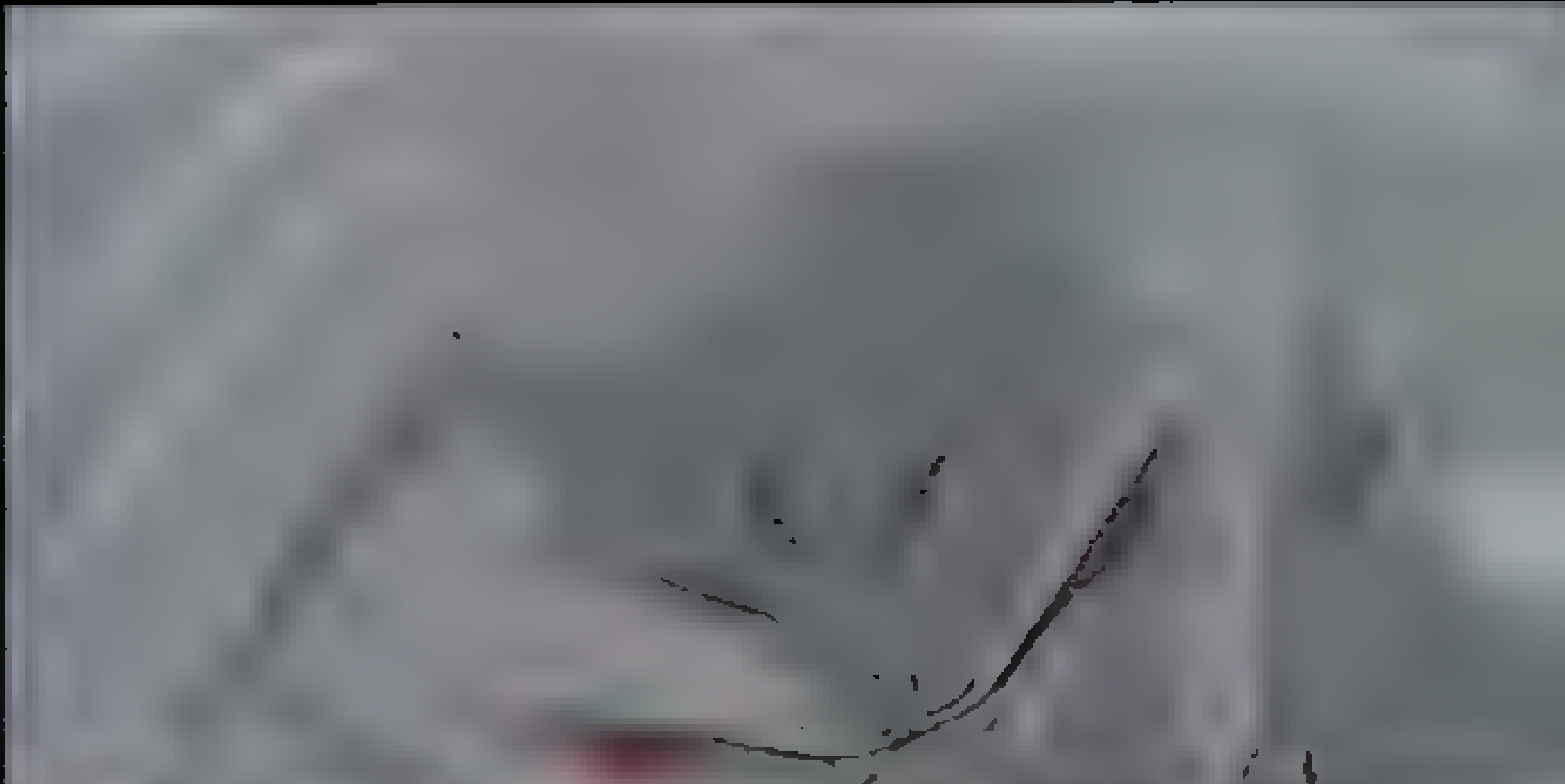








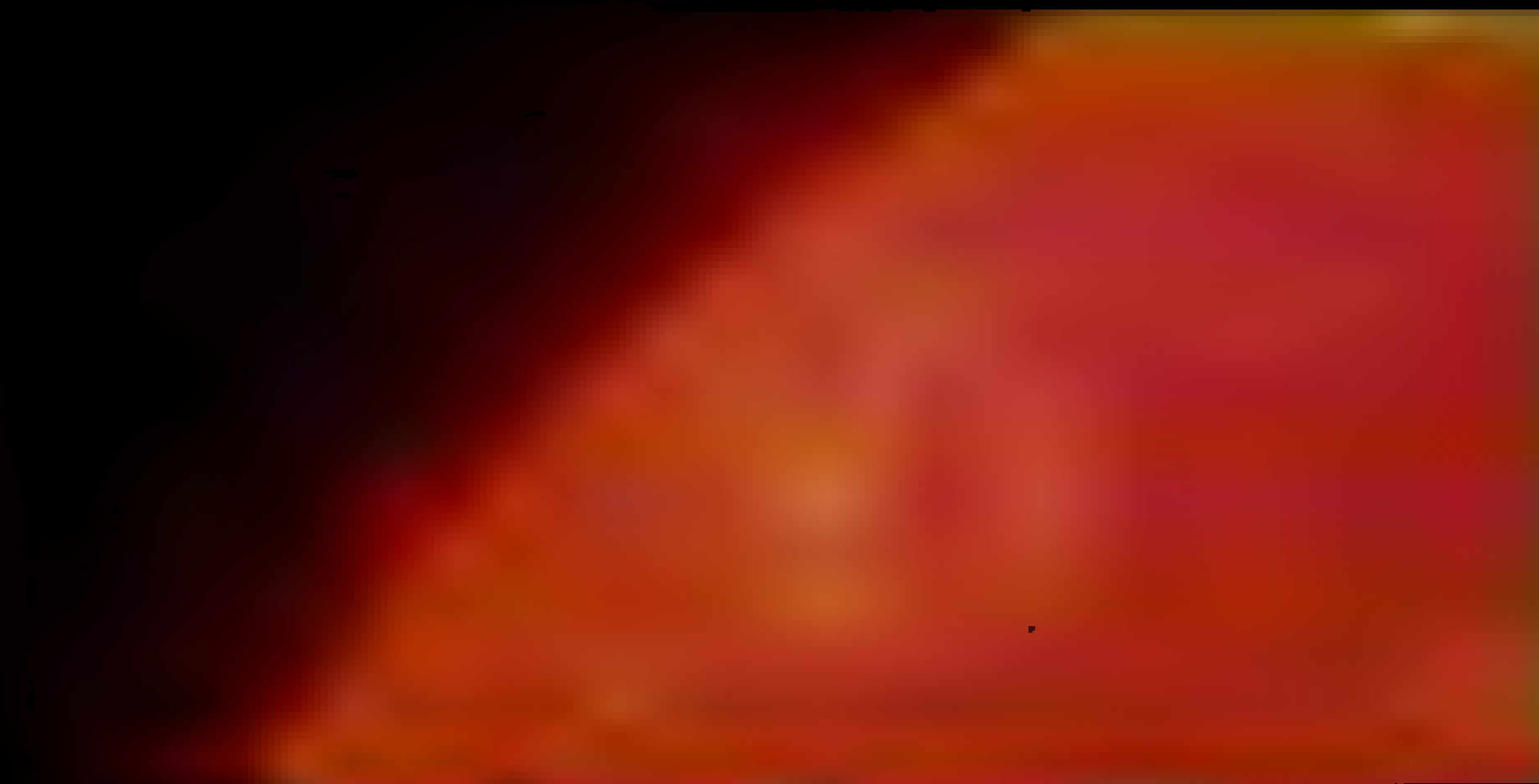




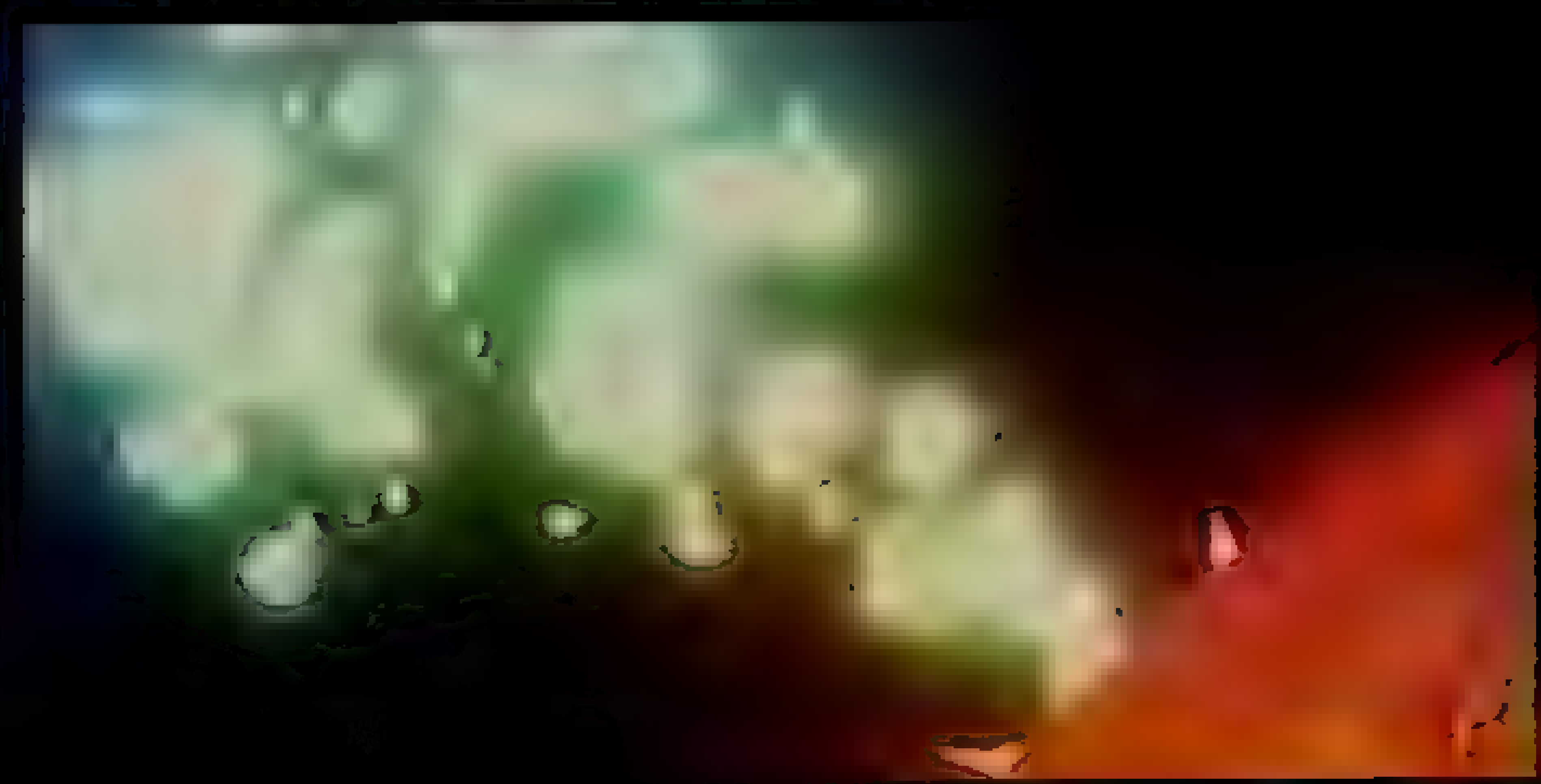

Kakaloto!!

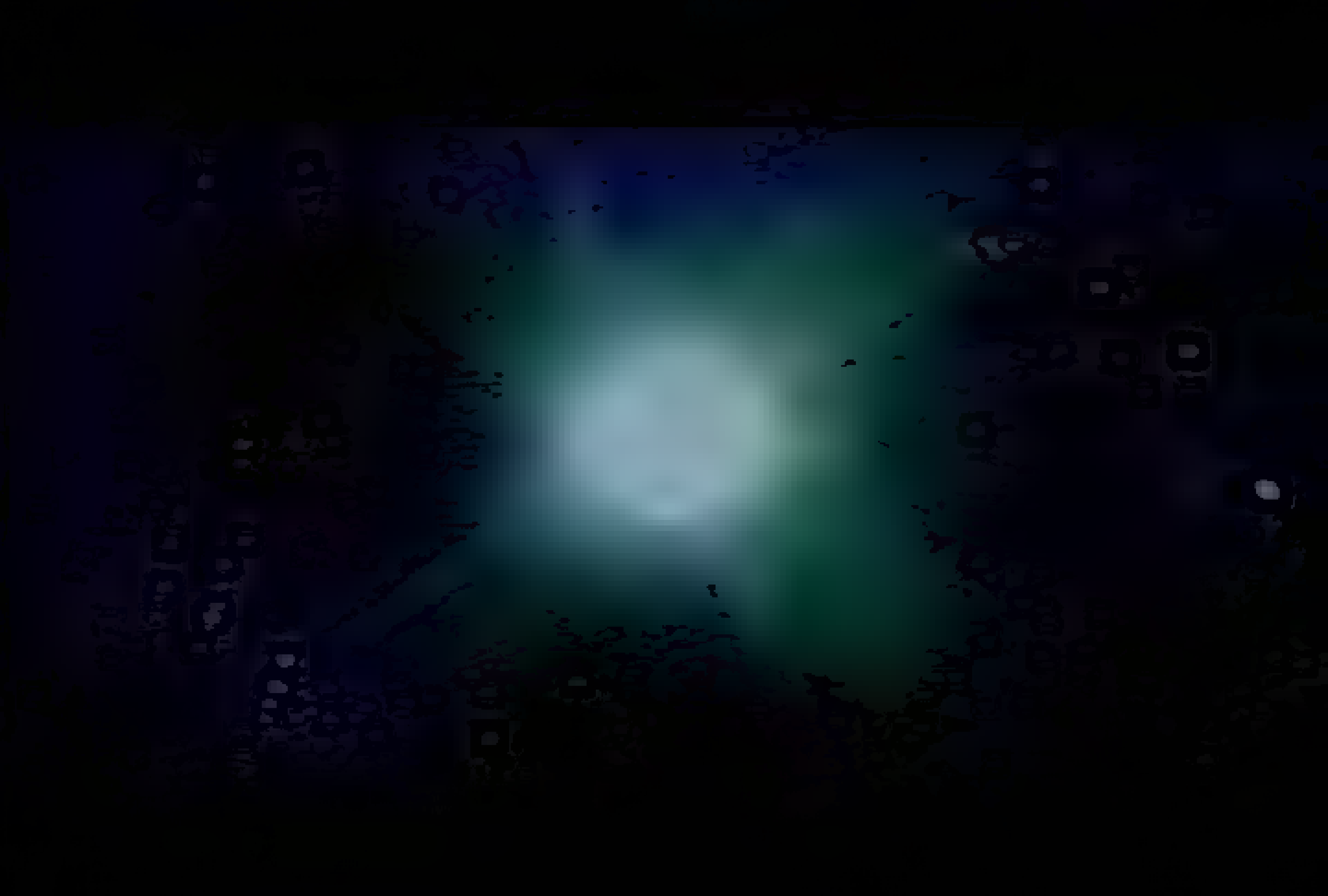


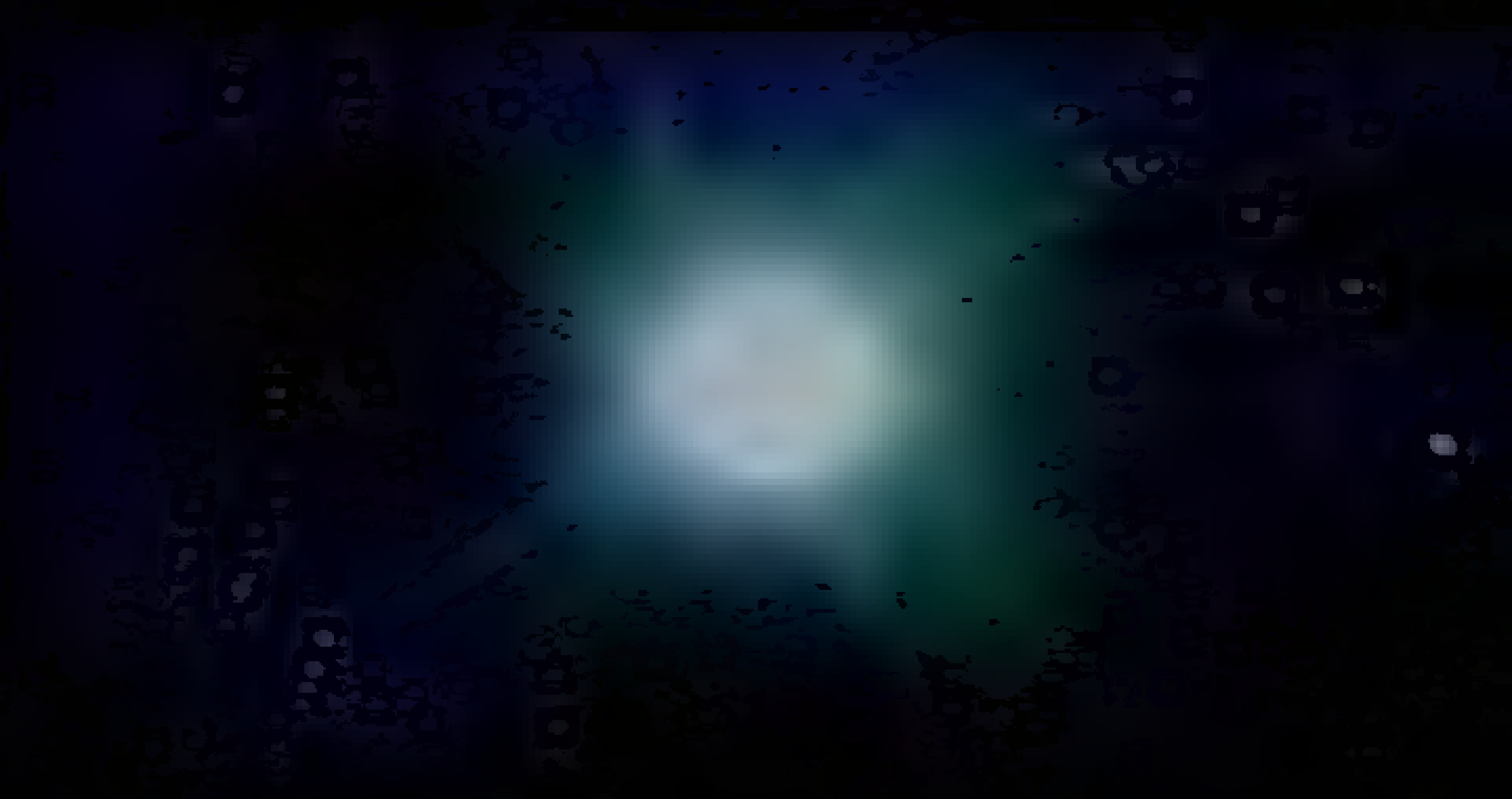


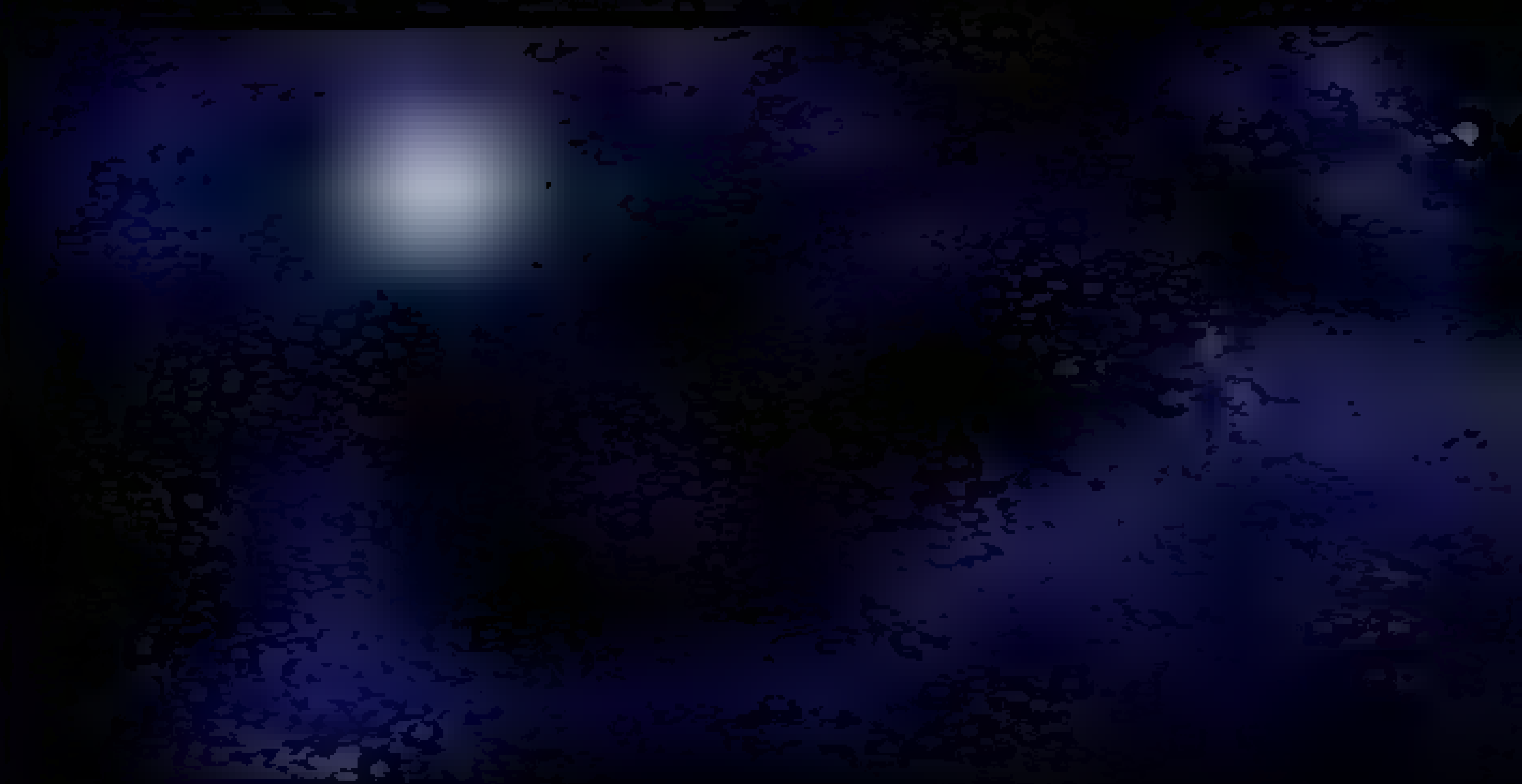


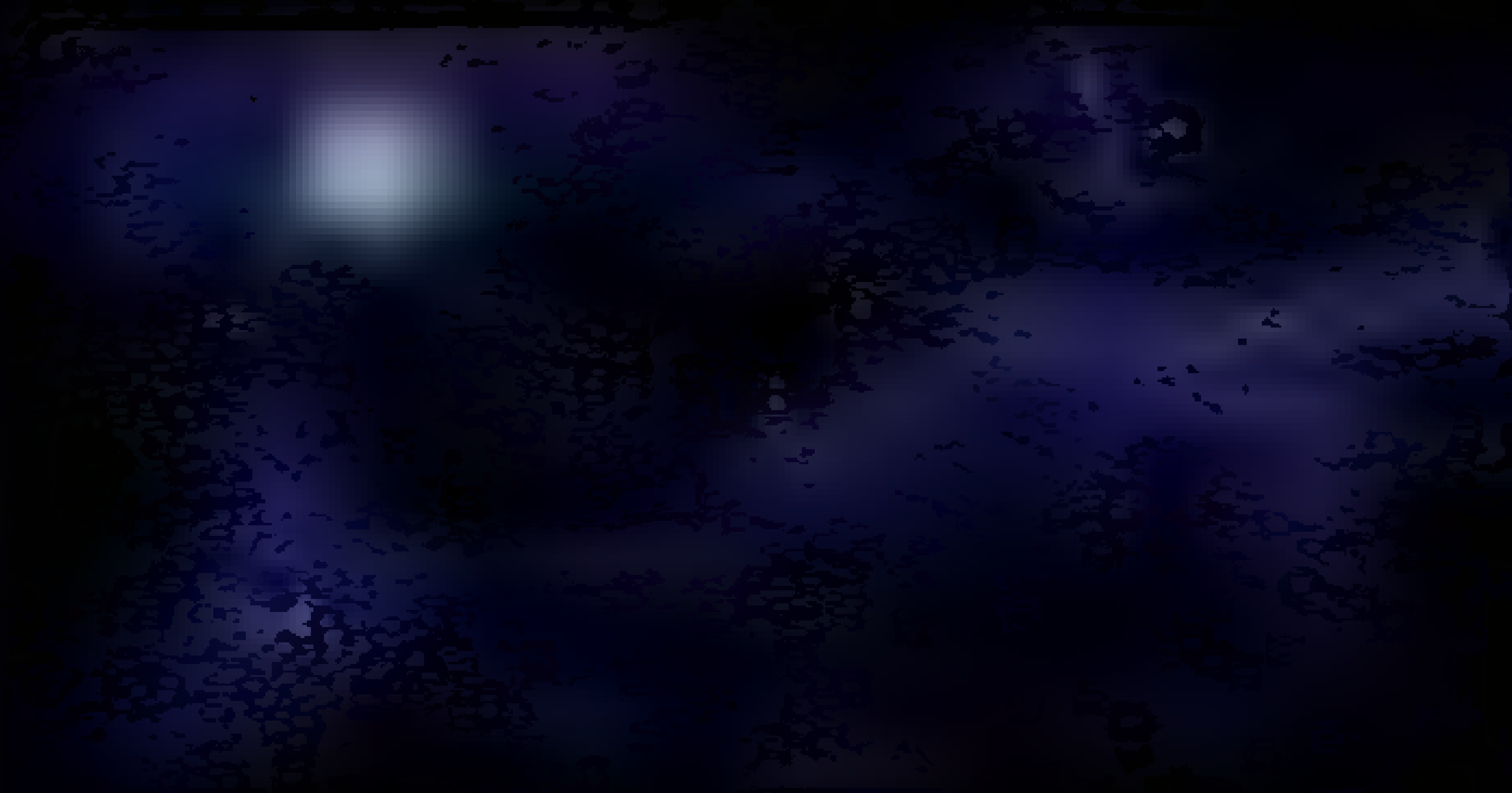






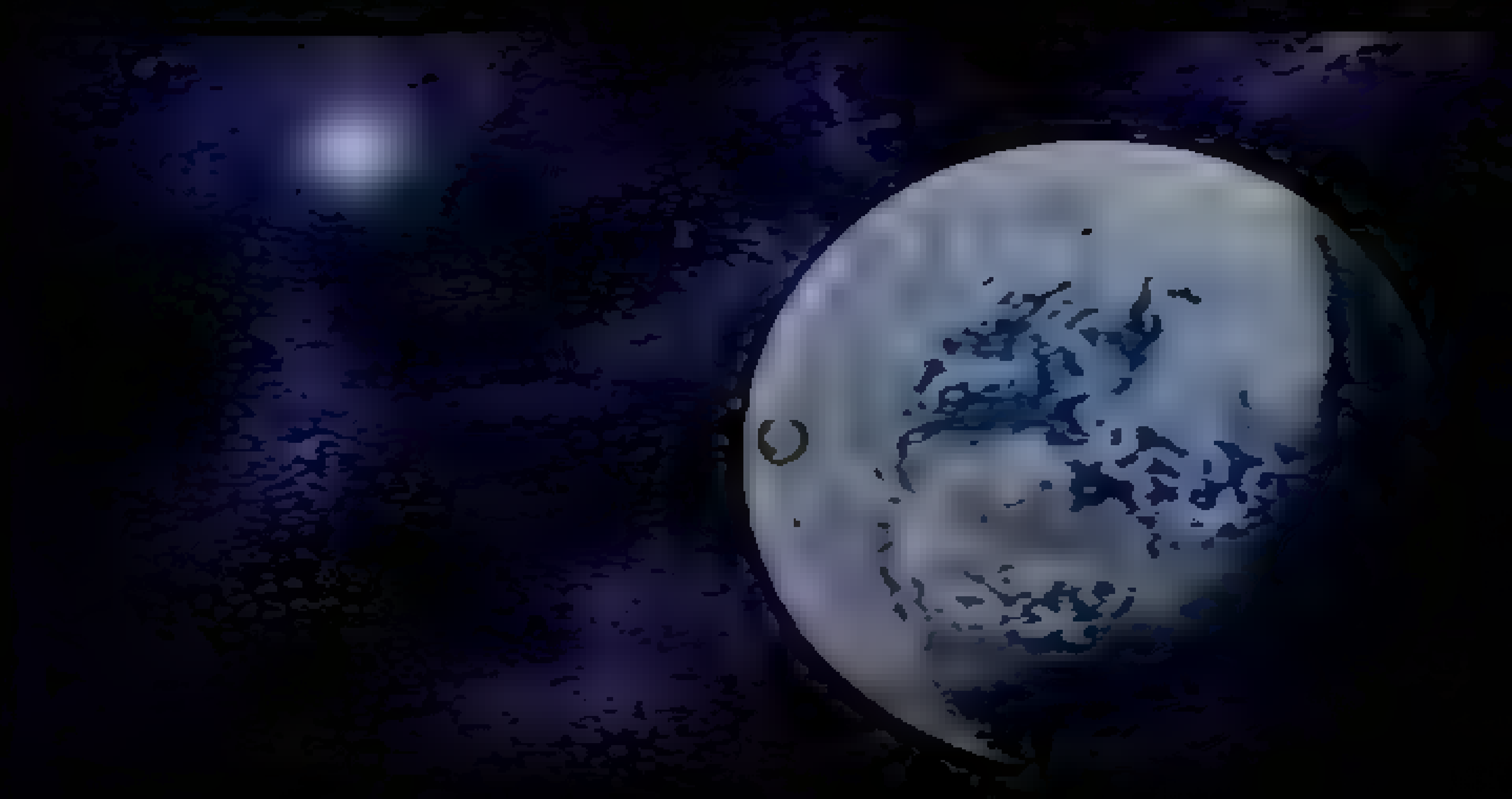


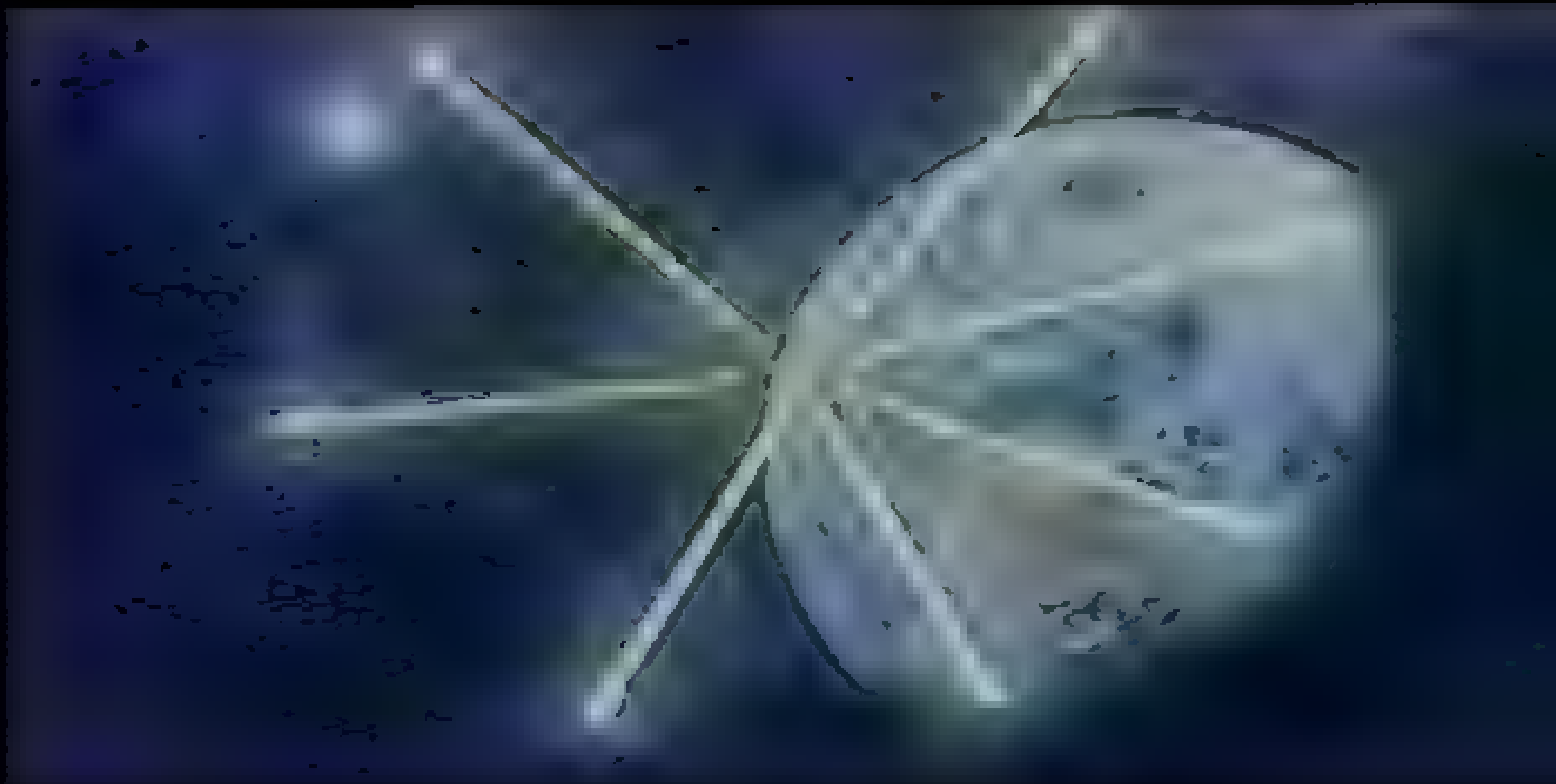


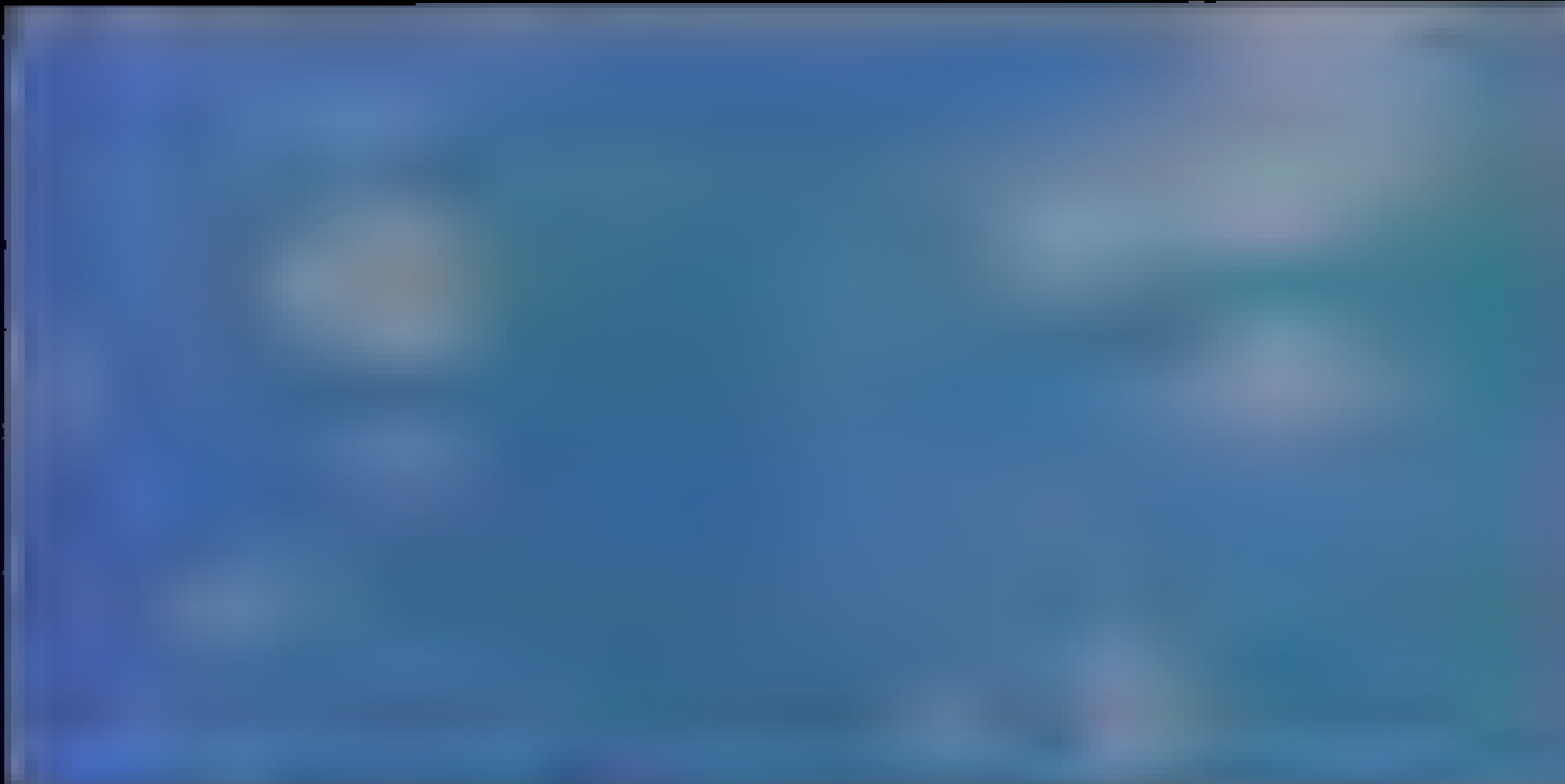




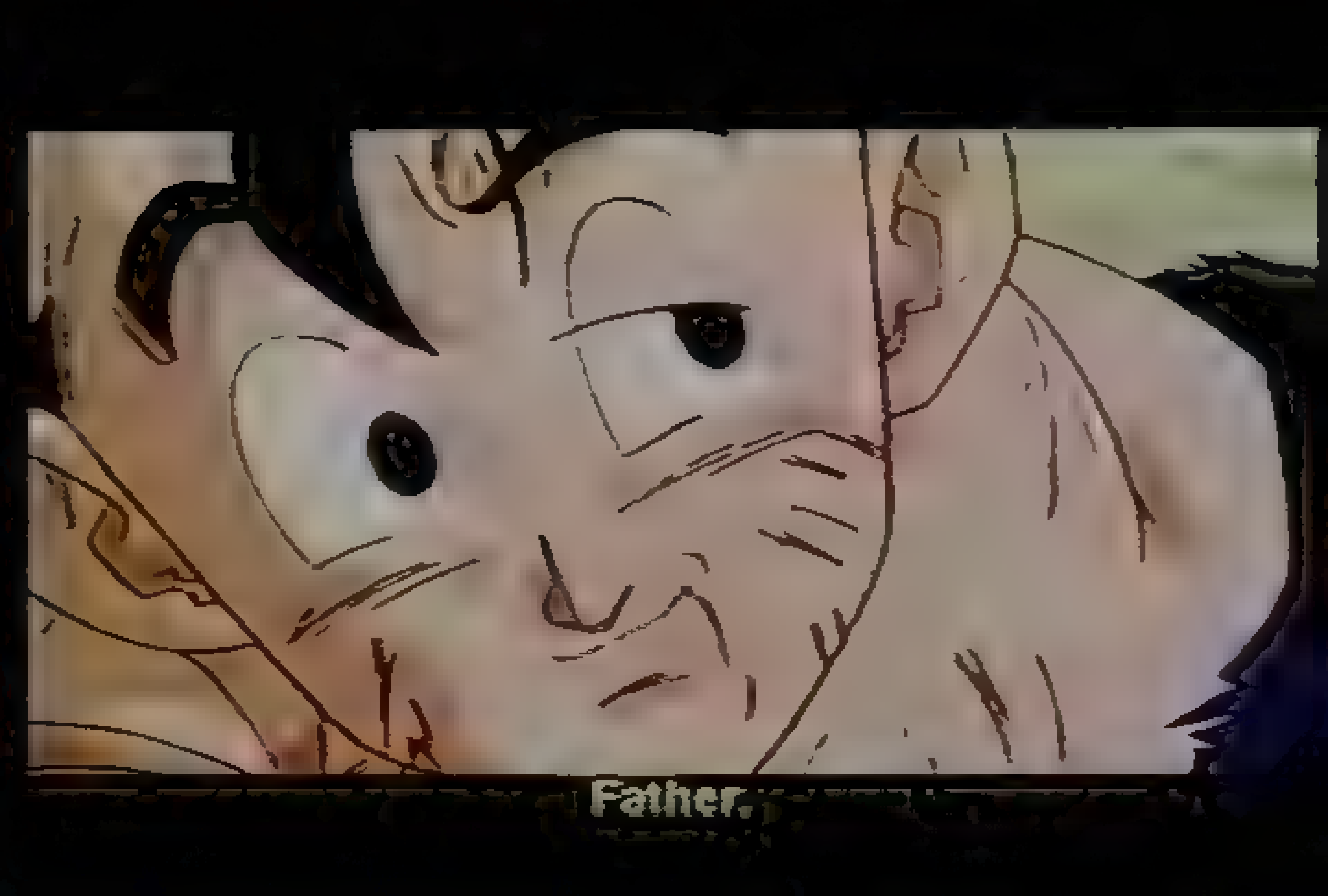




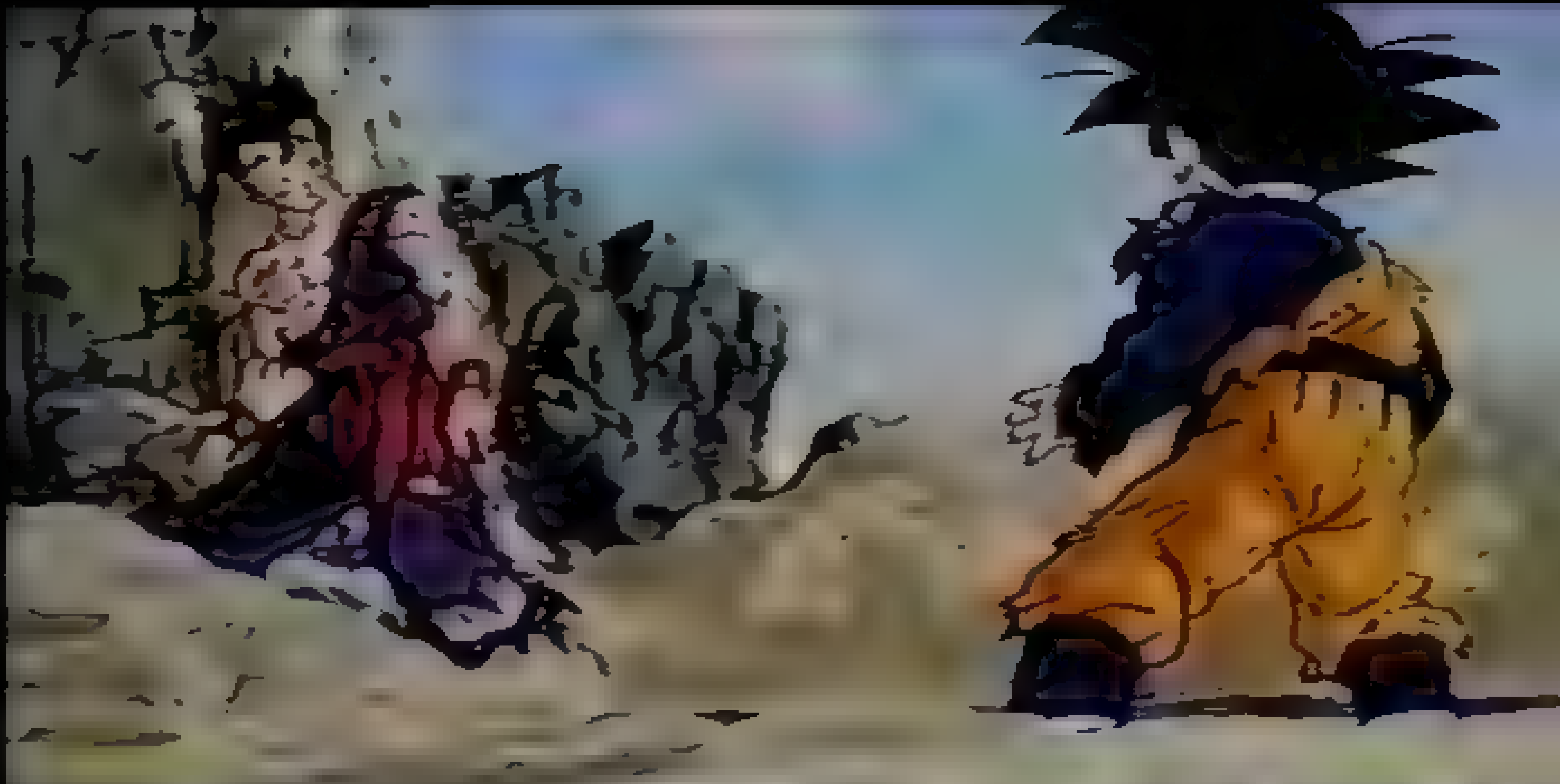


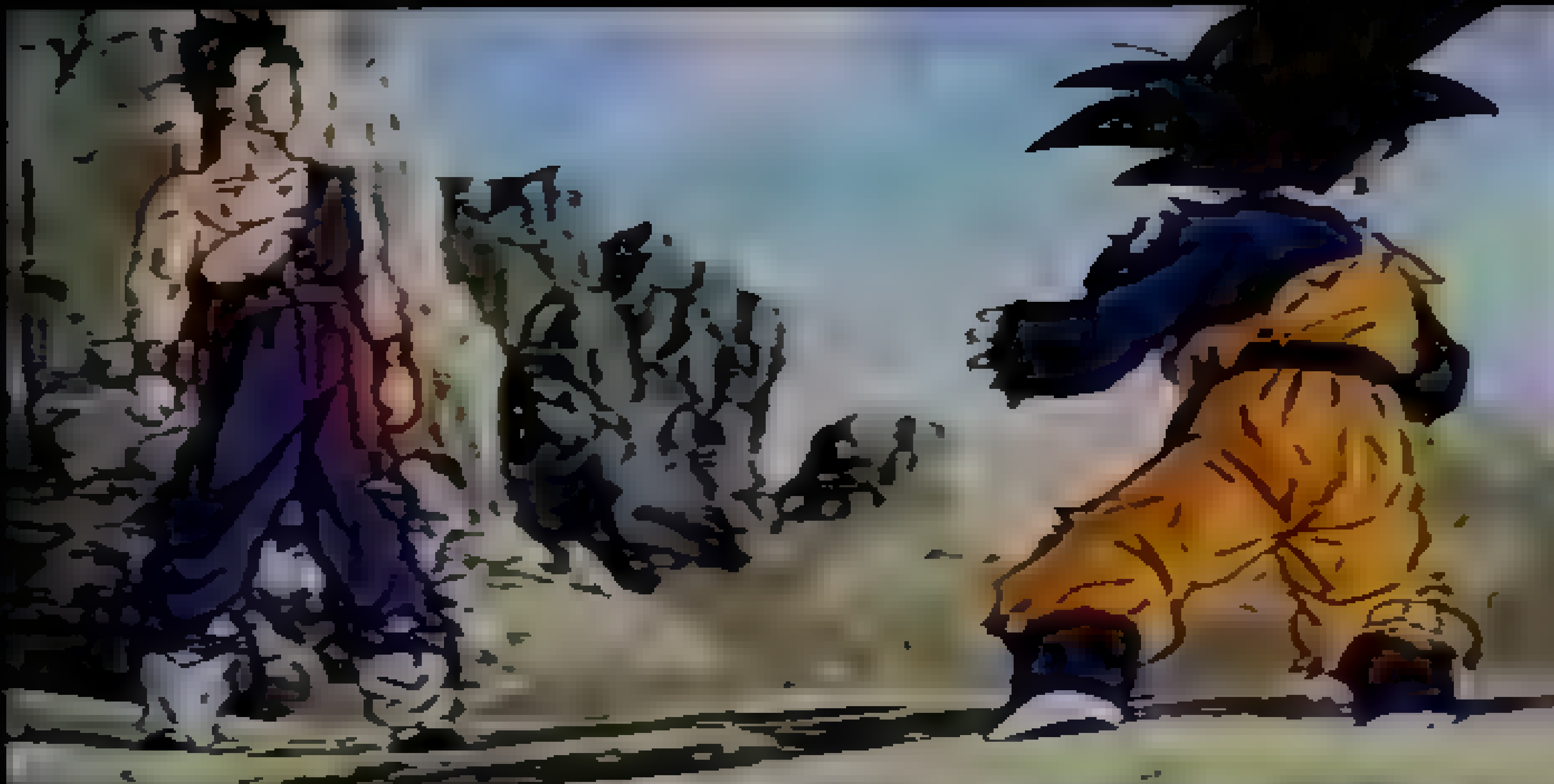





Father.

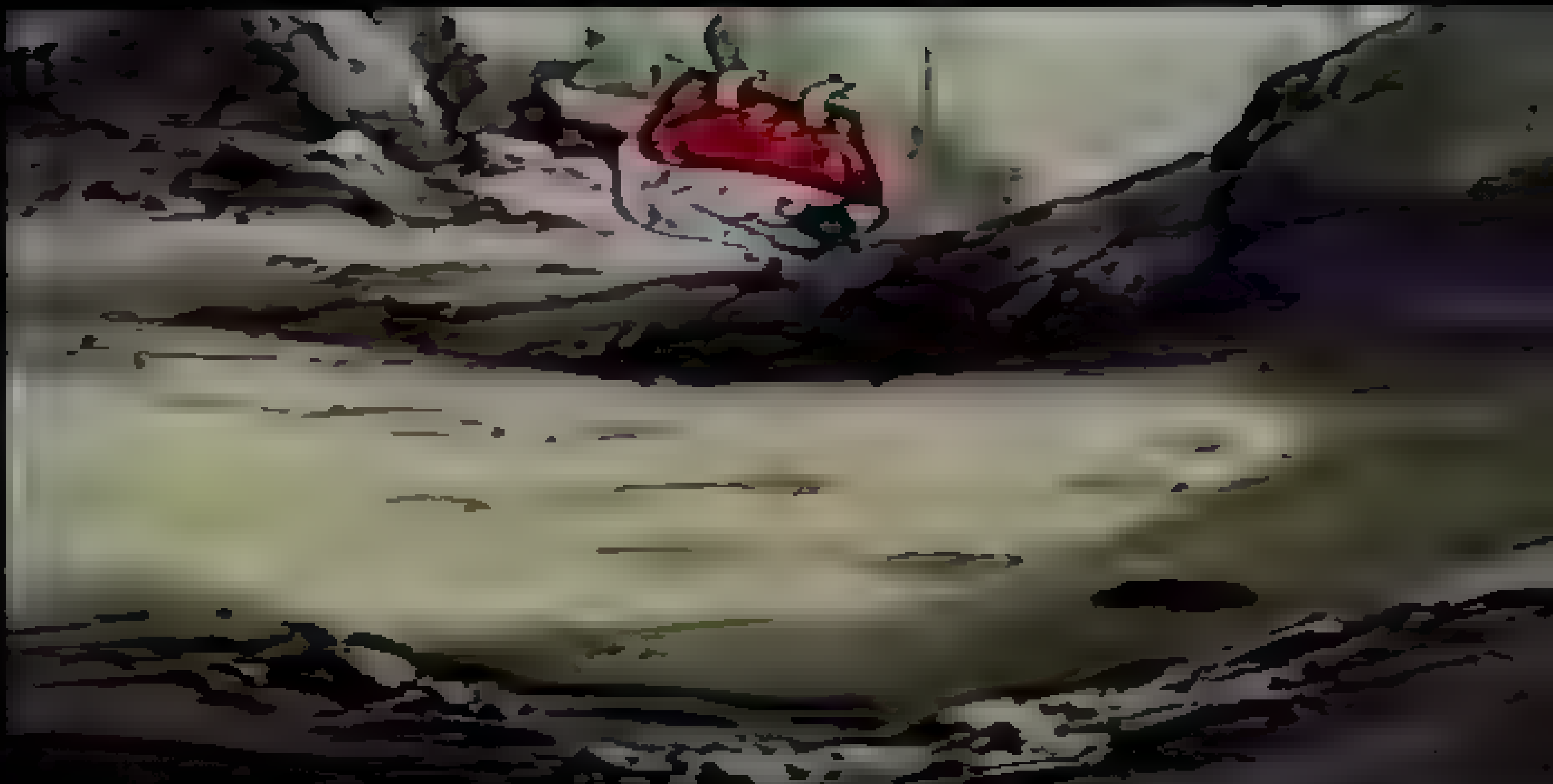






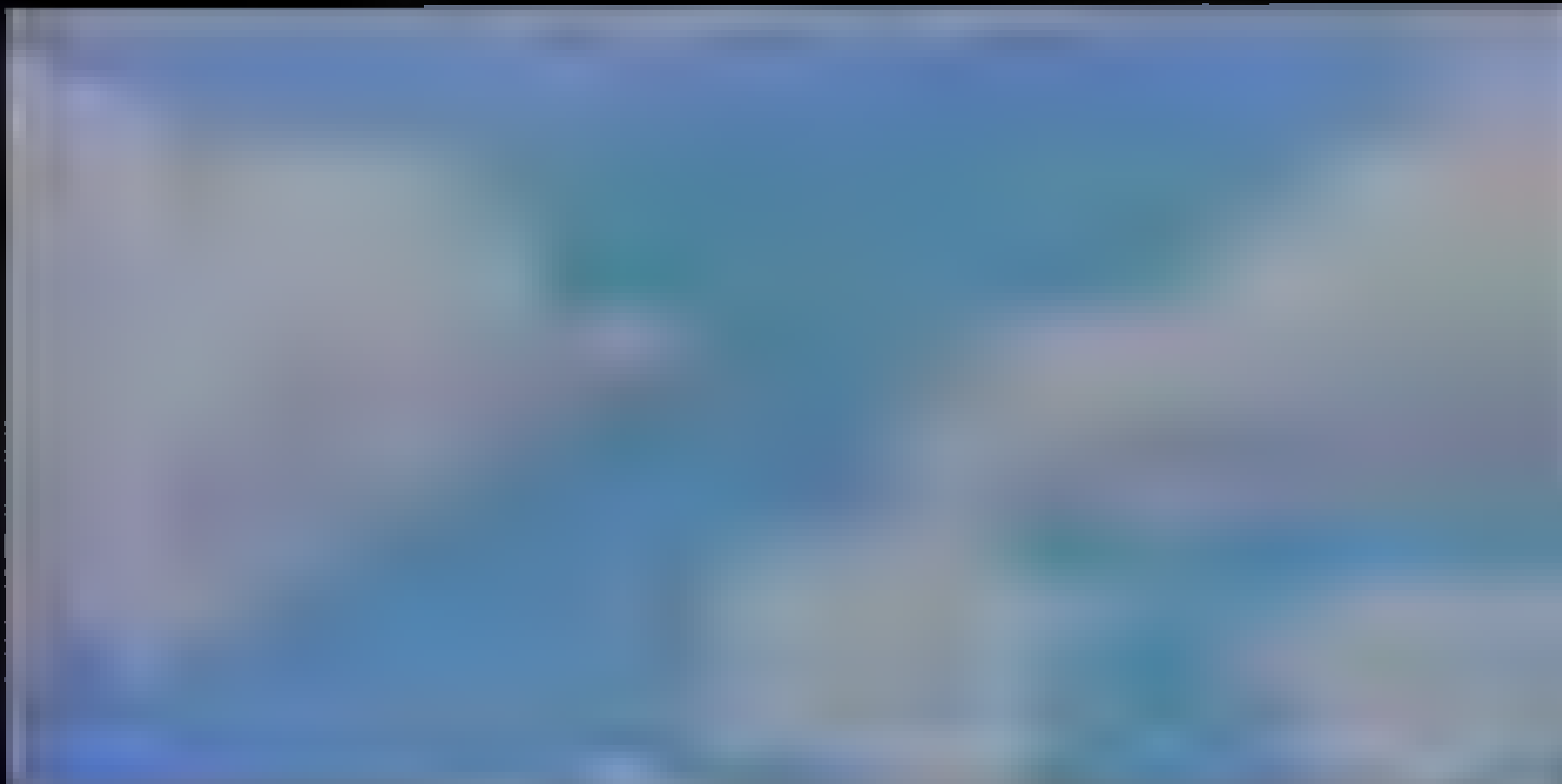


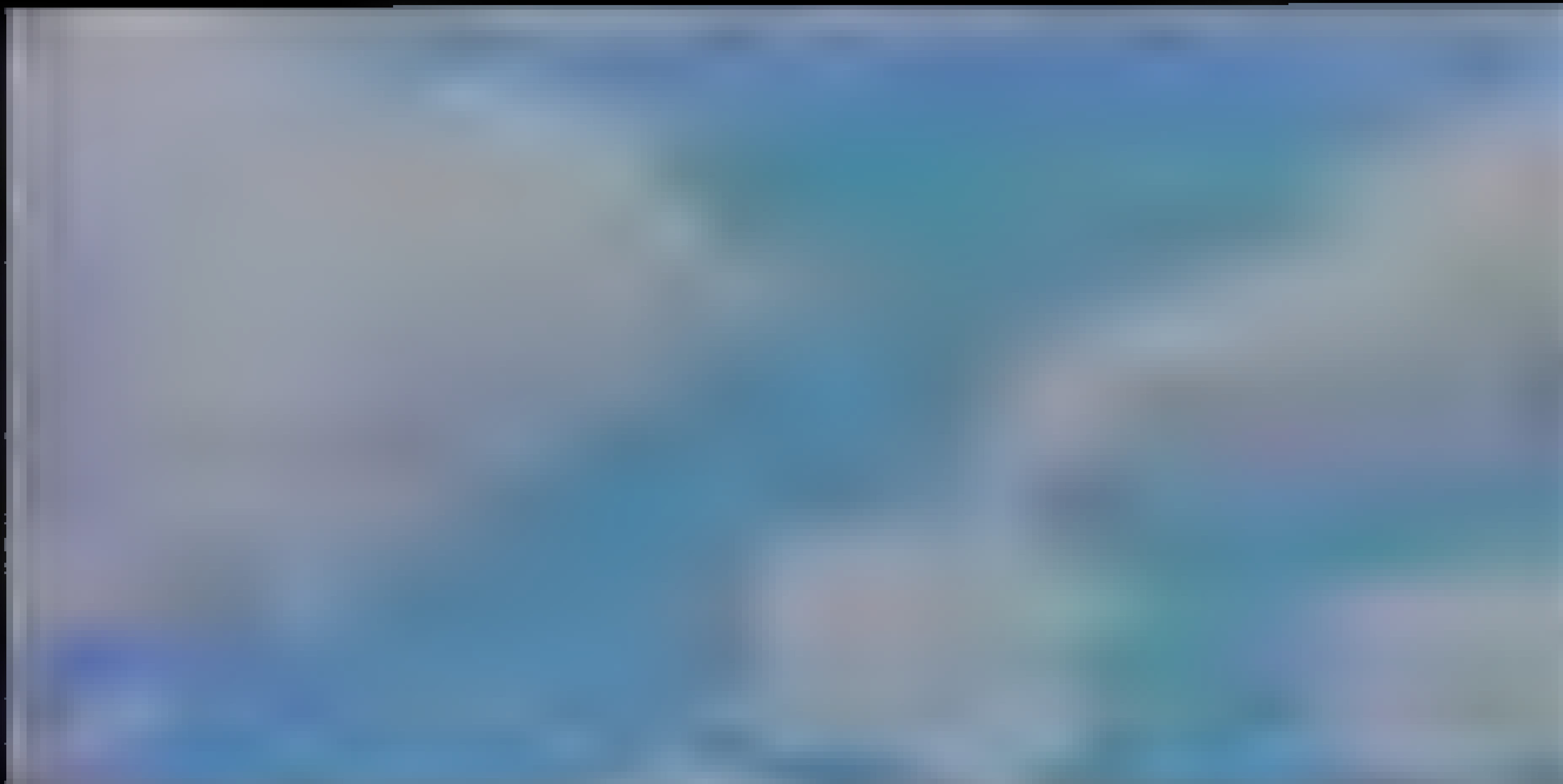


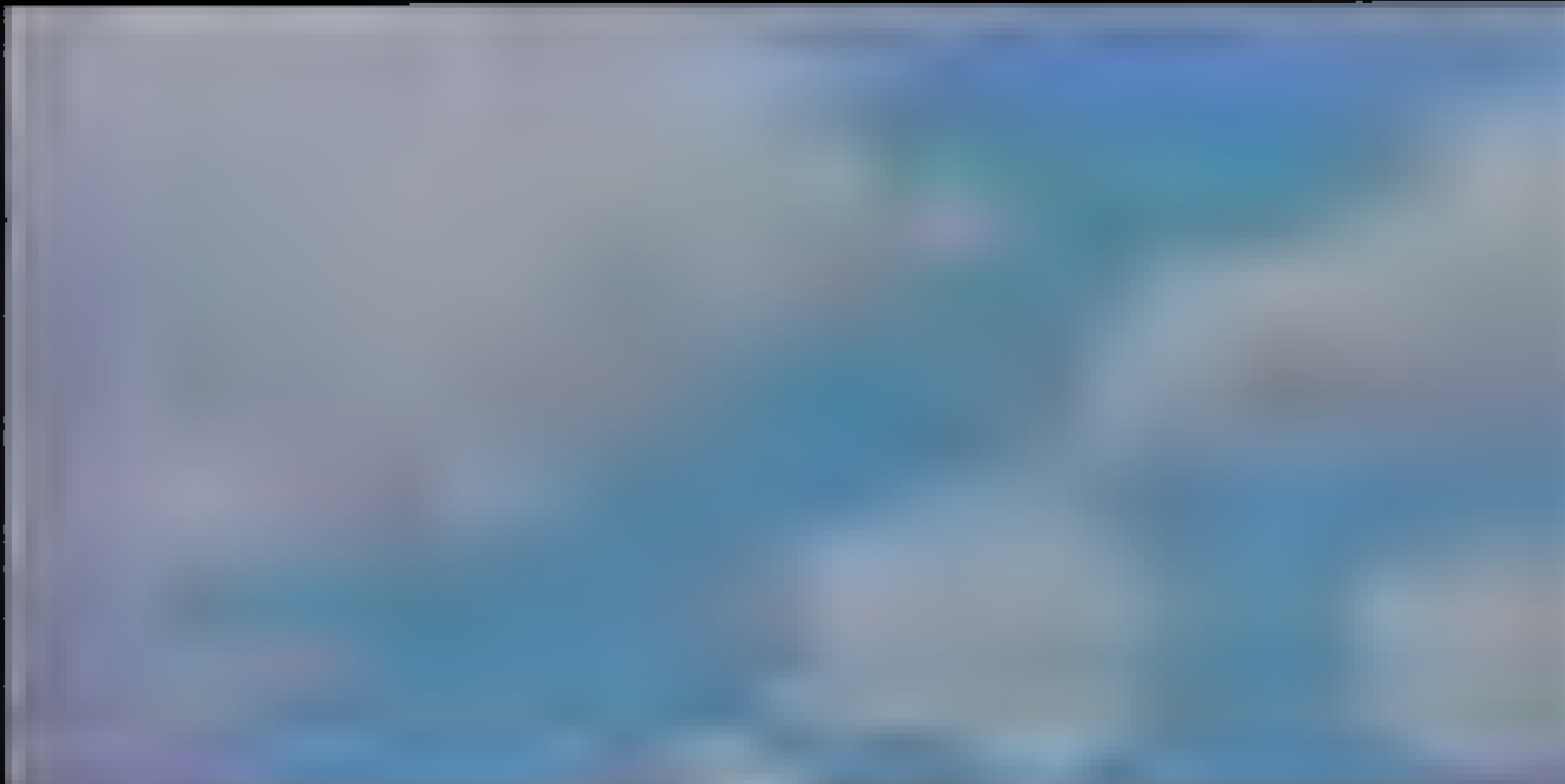


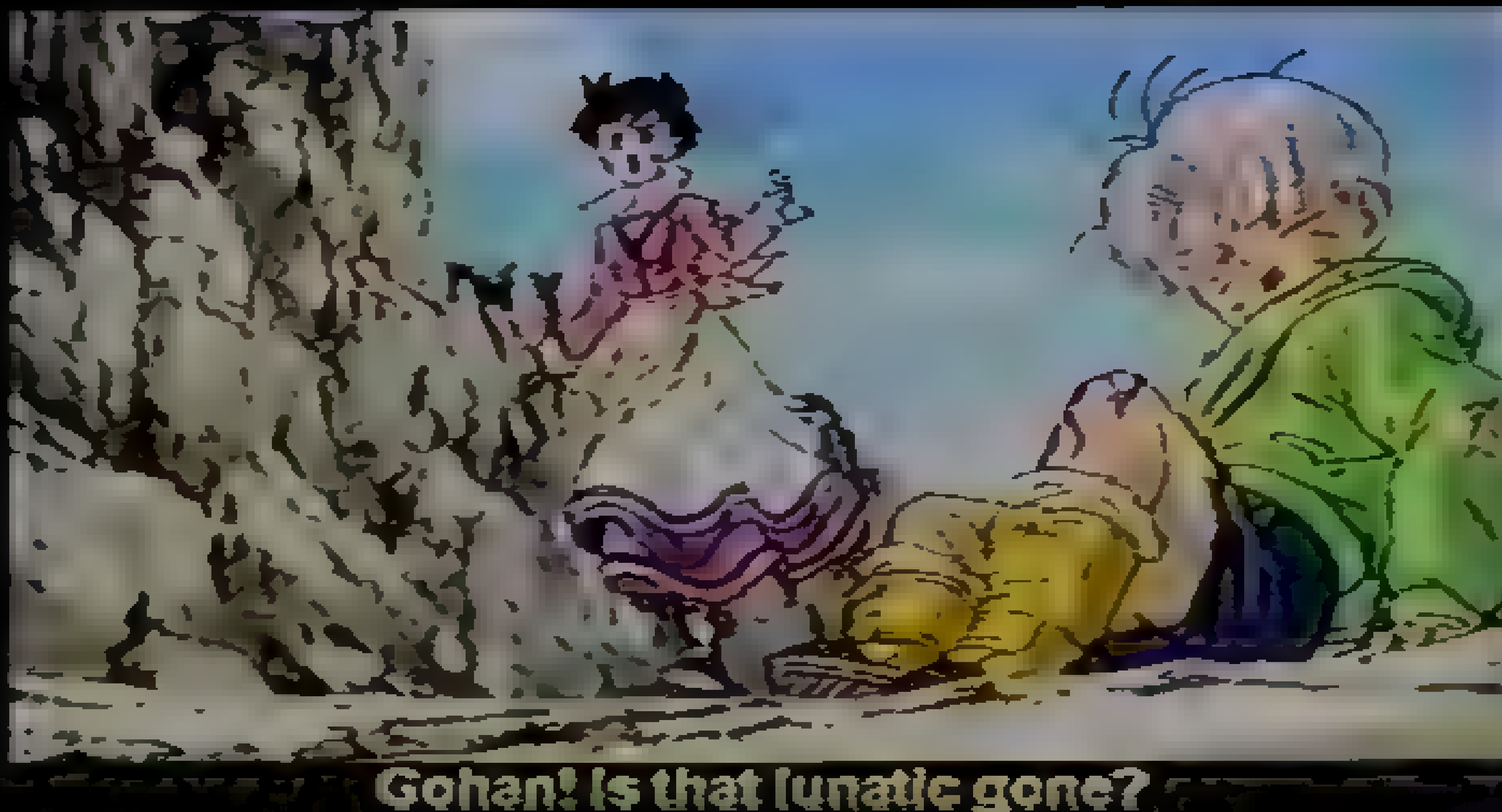

Father, did you come to save us?


Father, did you come to save us?

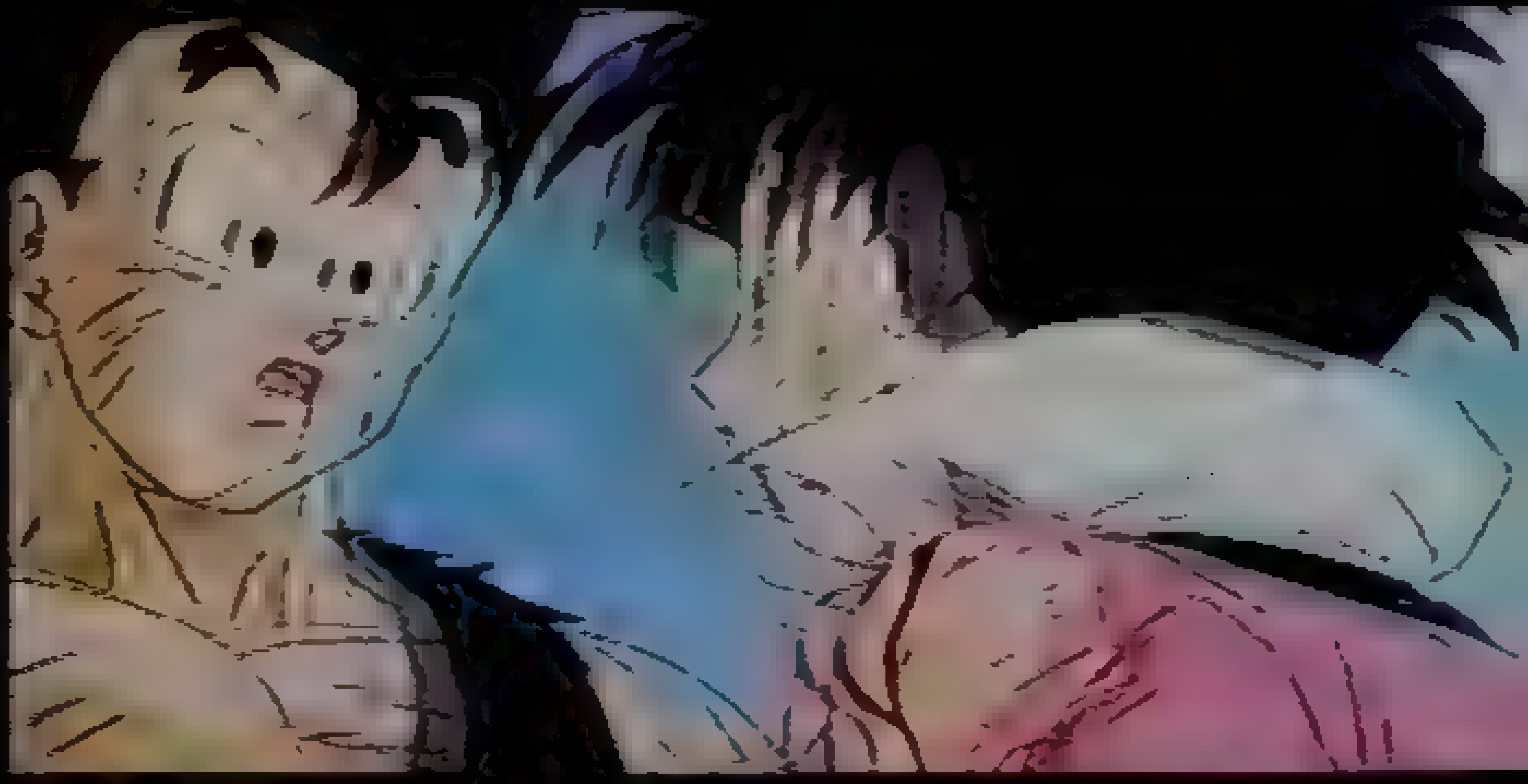







Gohan! Is that lunatic gone?


Gohan! Is that lunatic gone?

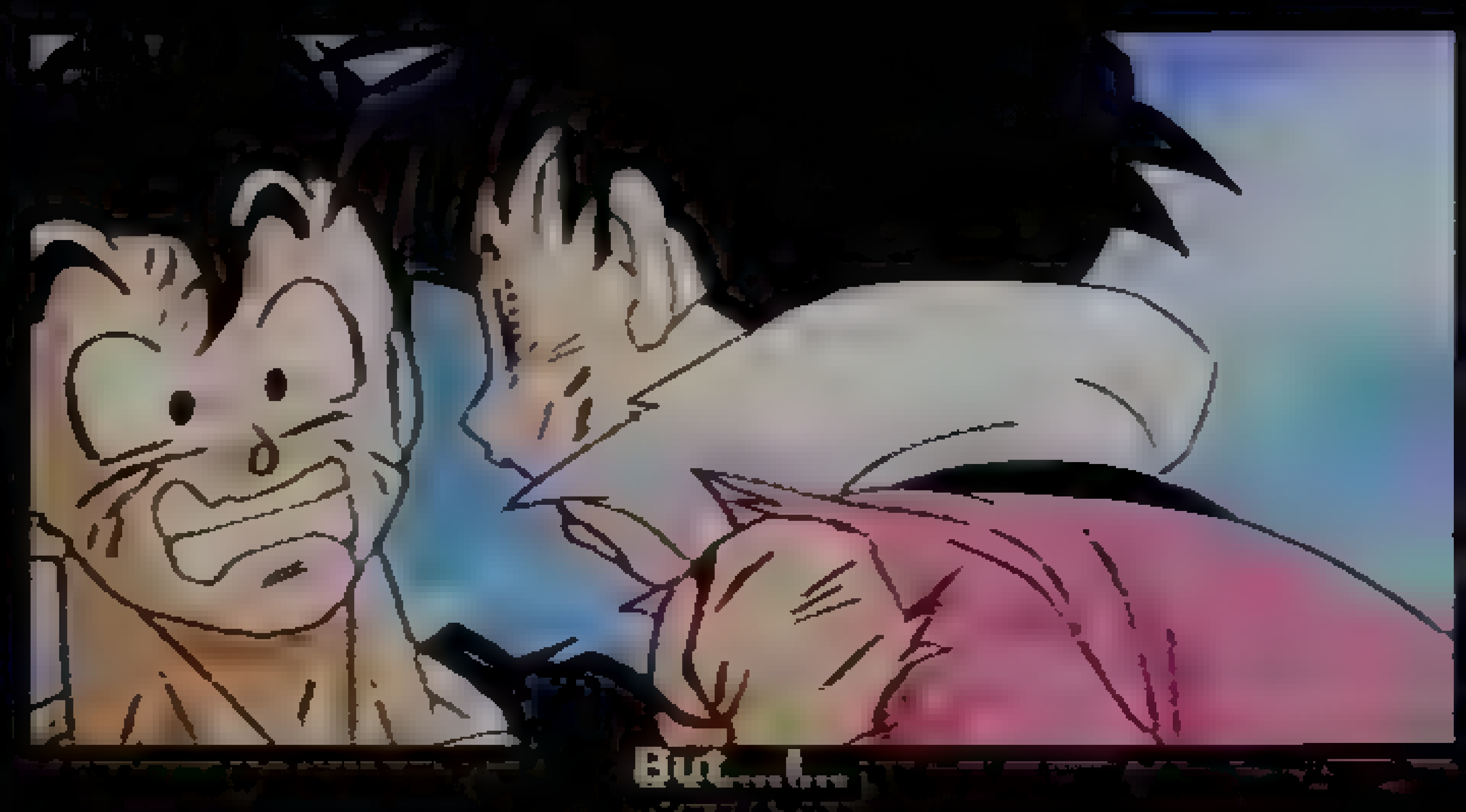



So, Gohan, you beat him?

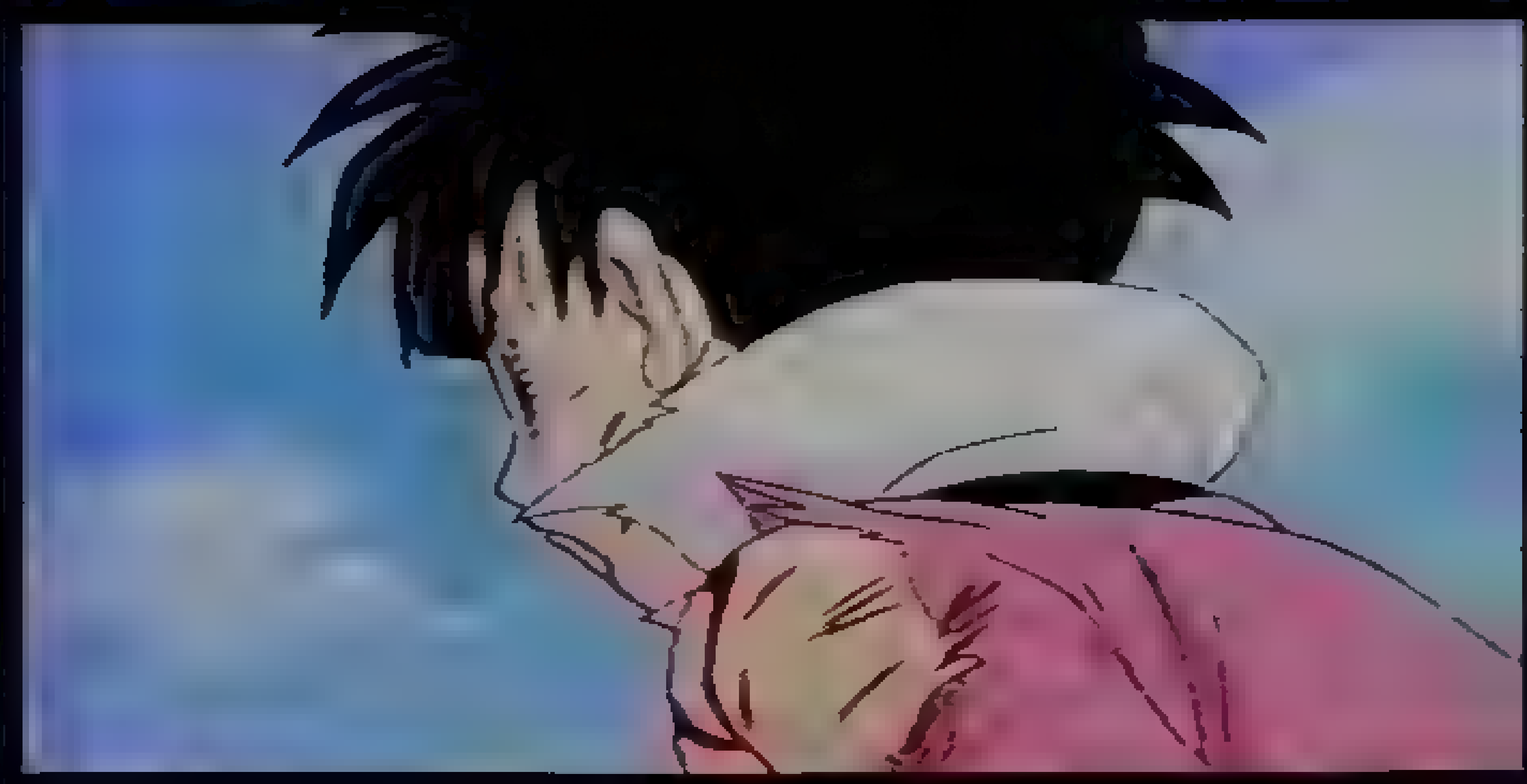

No, it wasn't just me.

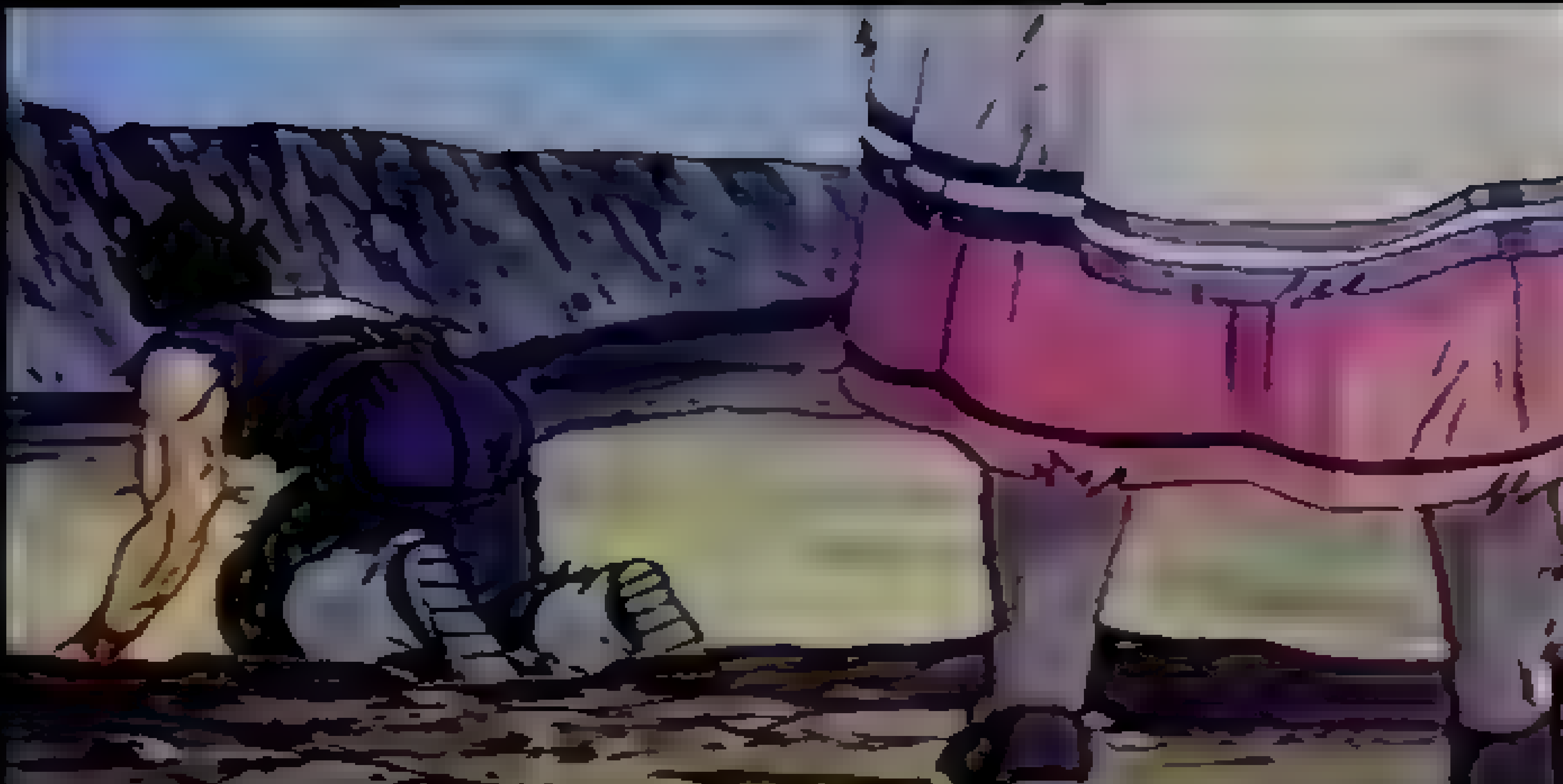

No, it wasn't just me.

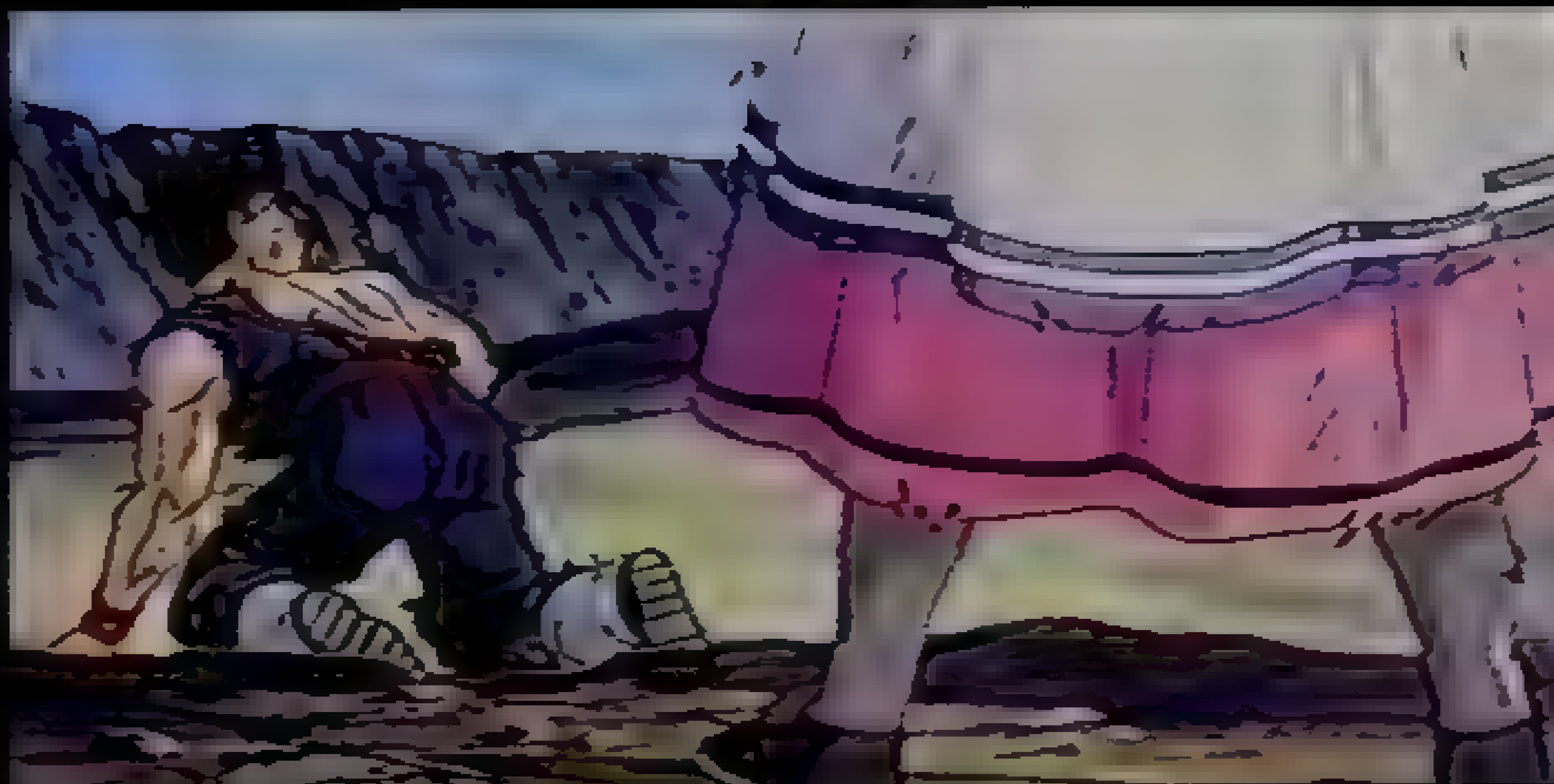

You won't keep it a secret from me again!


But...


You used special powers!

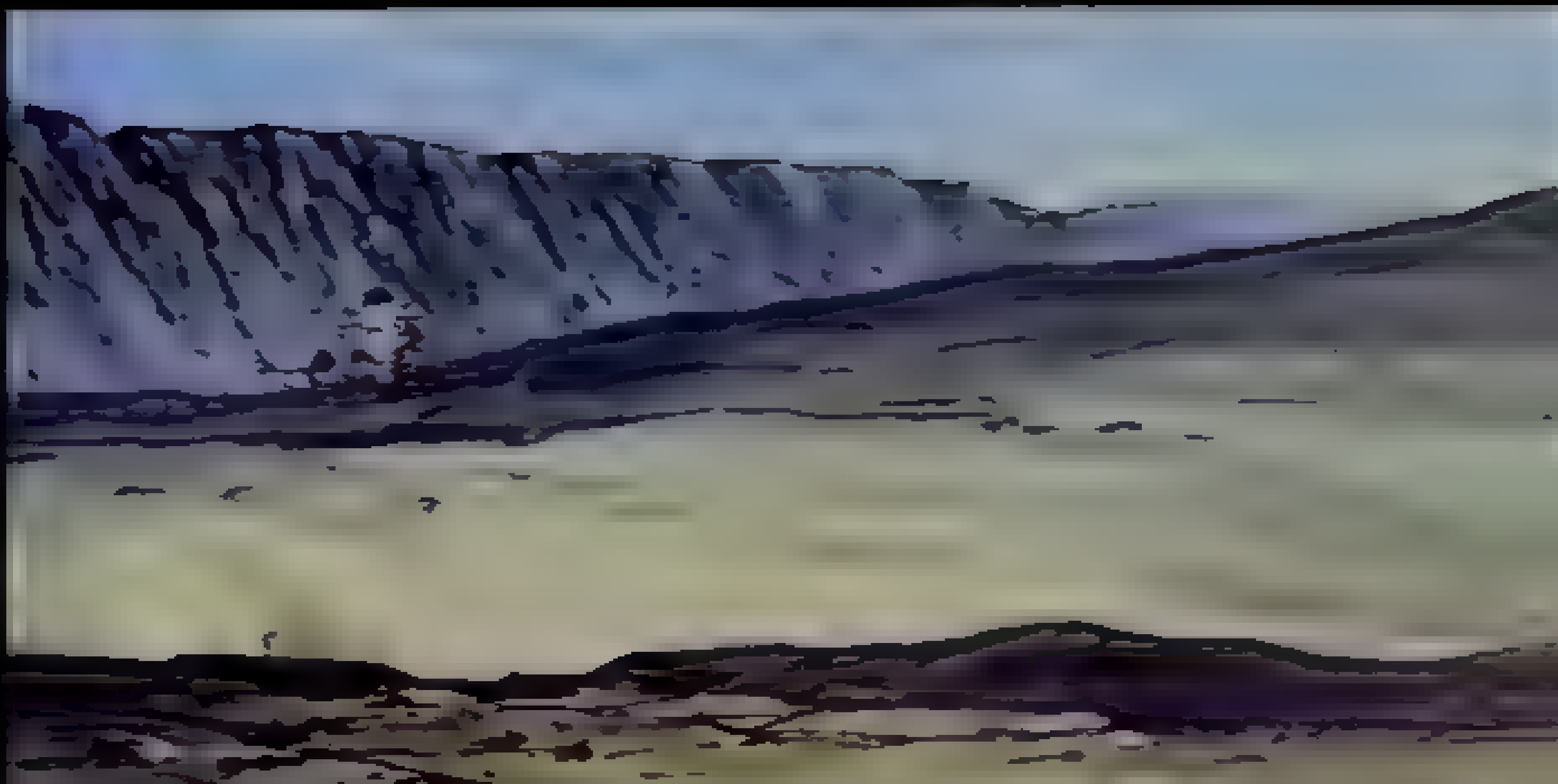



You stay right there!






You wait for me! Hey!



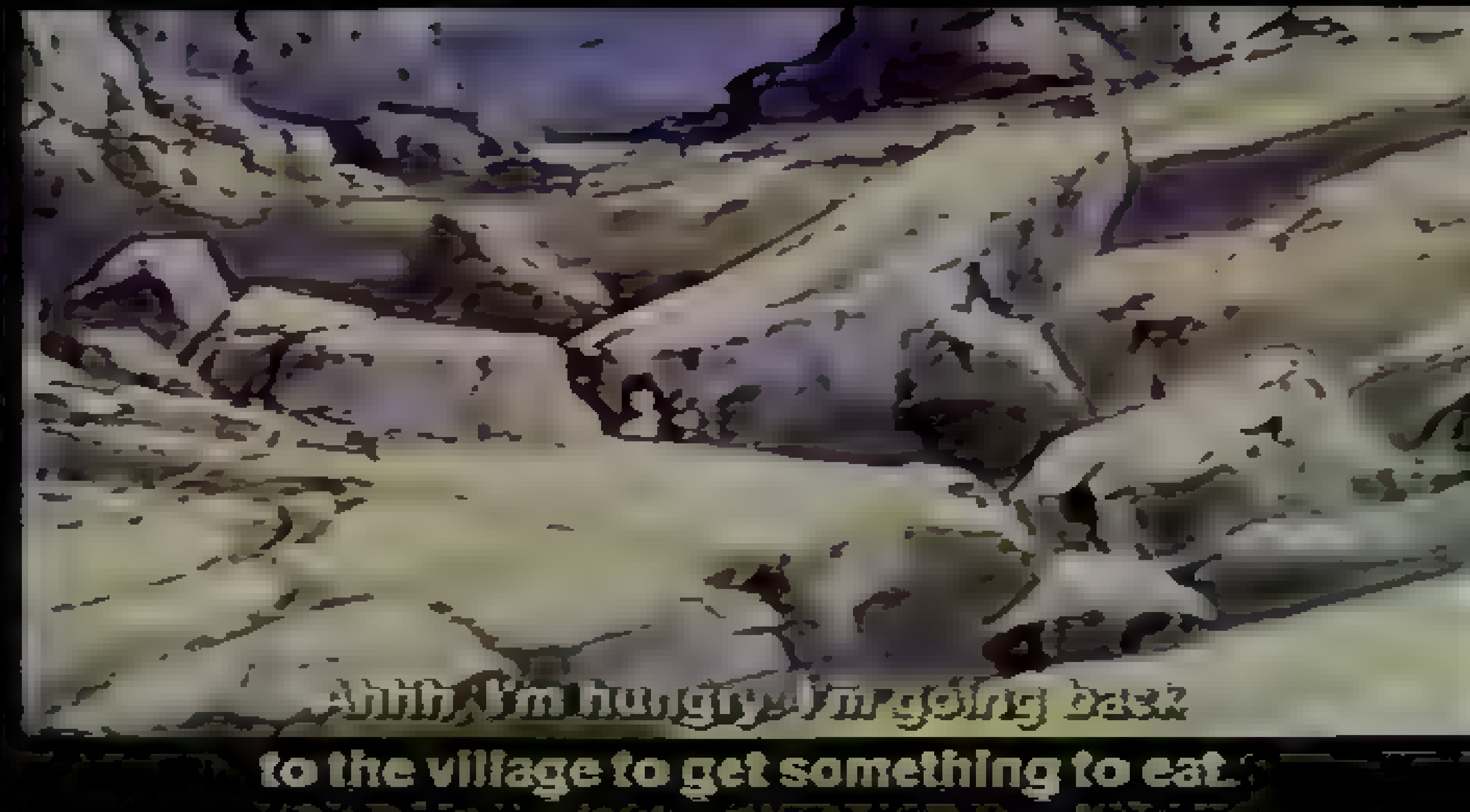

Gohan, why do you never tell me?


Gohan, why do you never tell me?


Leave them alone. They
enjoy doing stuff like that.

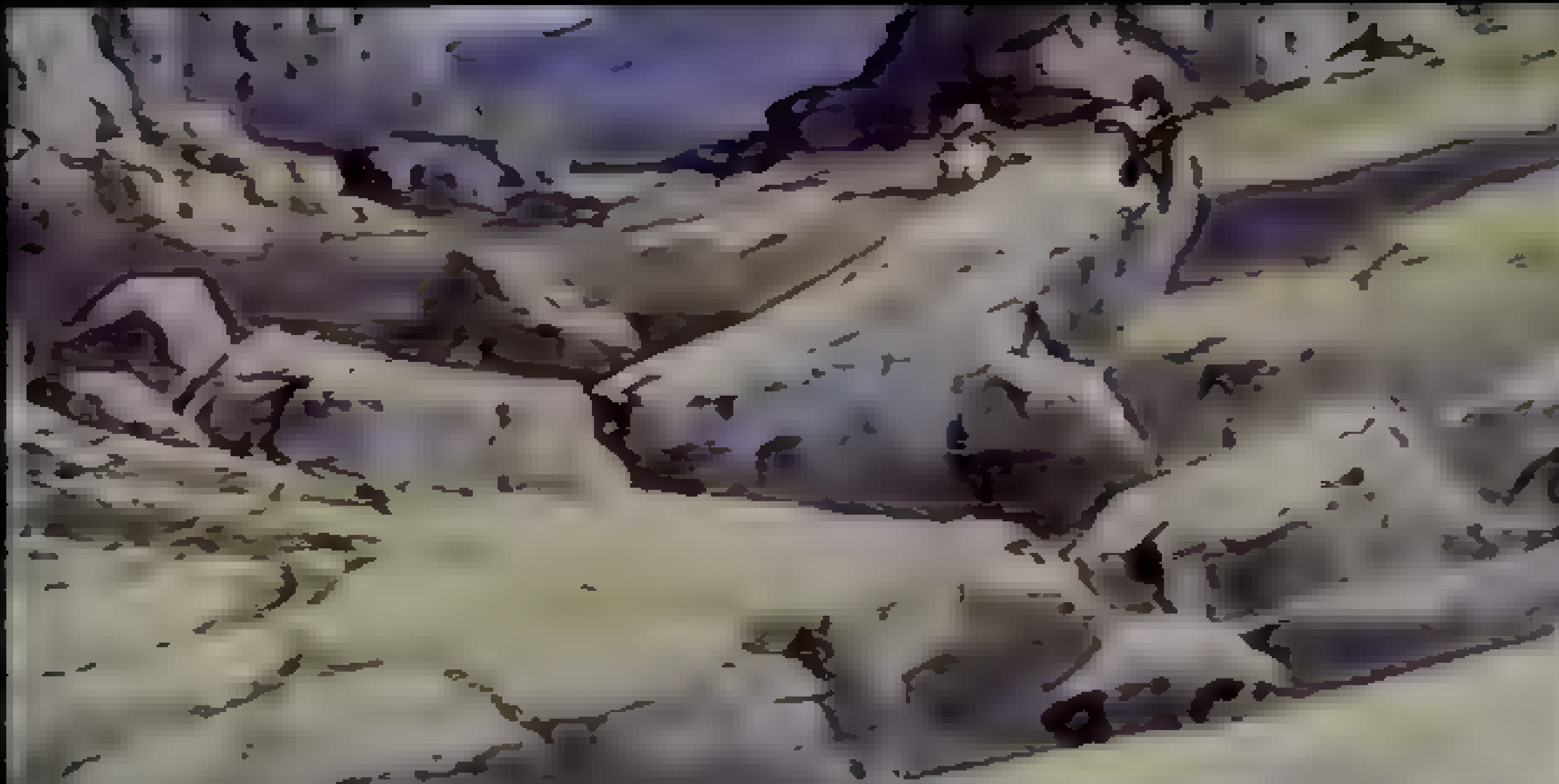

Leave them alone. They
enjoy doing stuff like that.

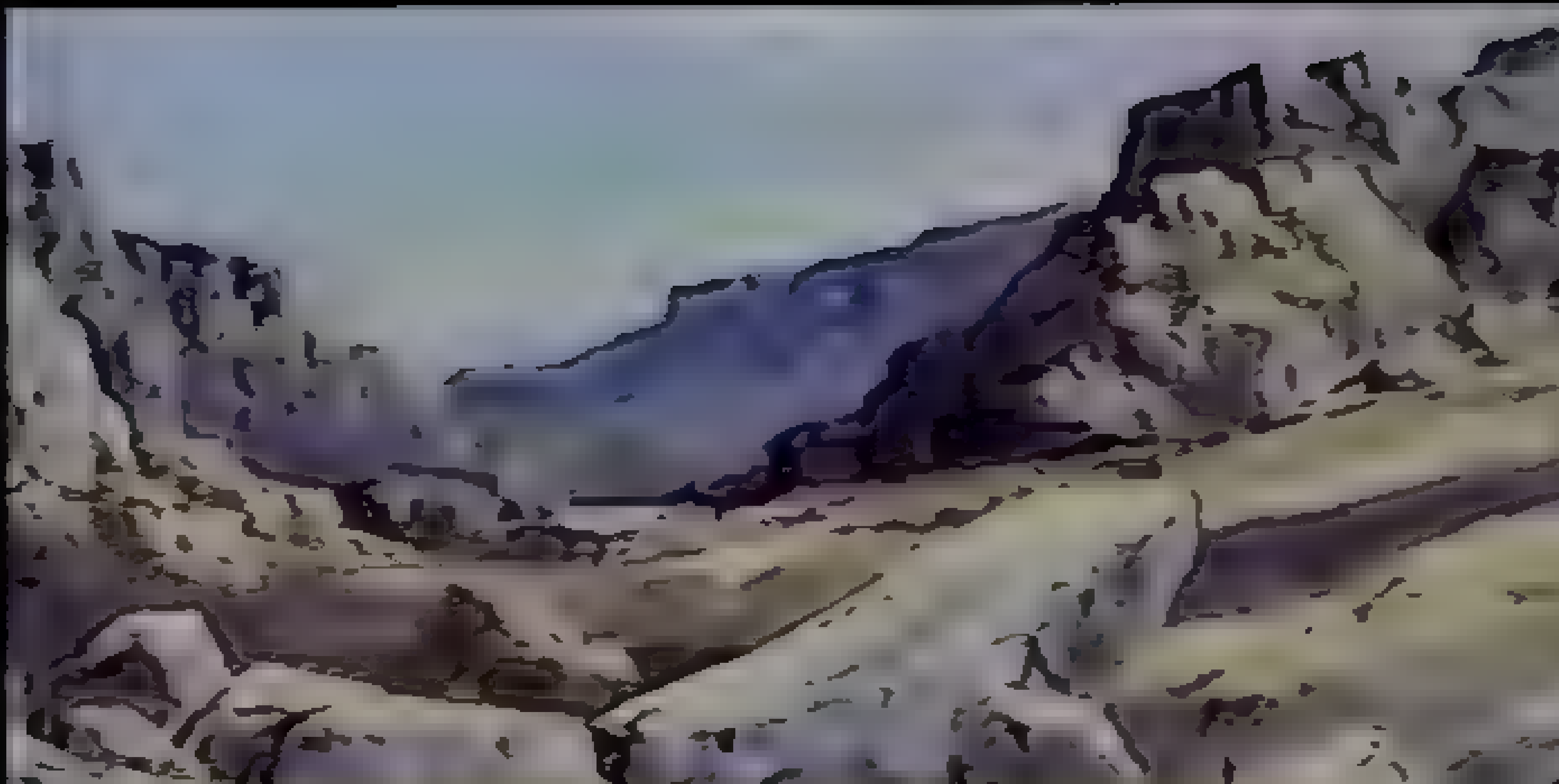

Ahhh, I'm hungry. I'm going back
to the village to get something to eat.


Ahhh, I'm hungry. I'm going back
to the village to get something to eat.

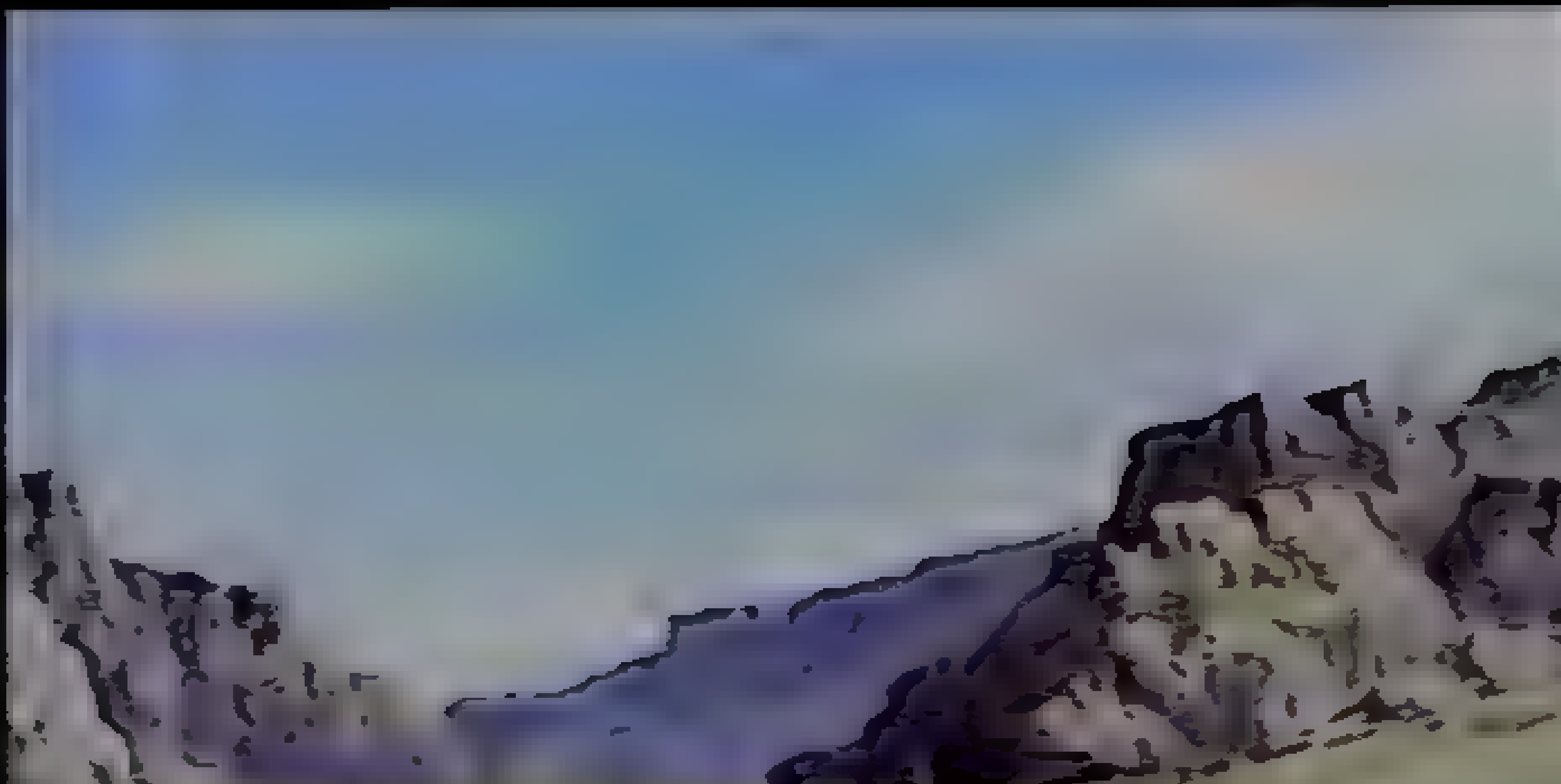

Wait, Trunks! I'm going too!


Wait, Trunks! I'm going too!

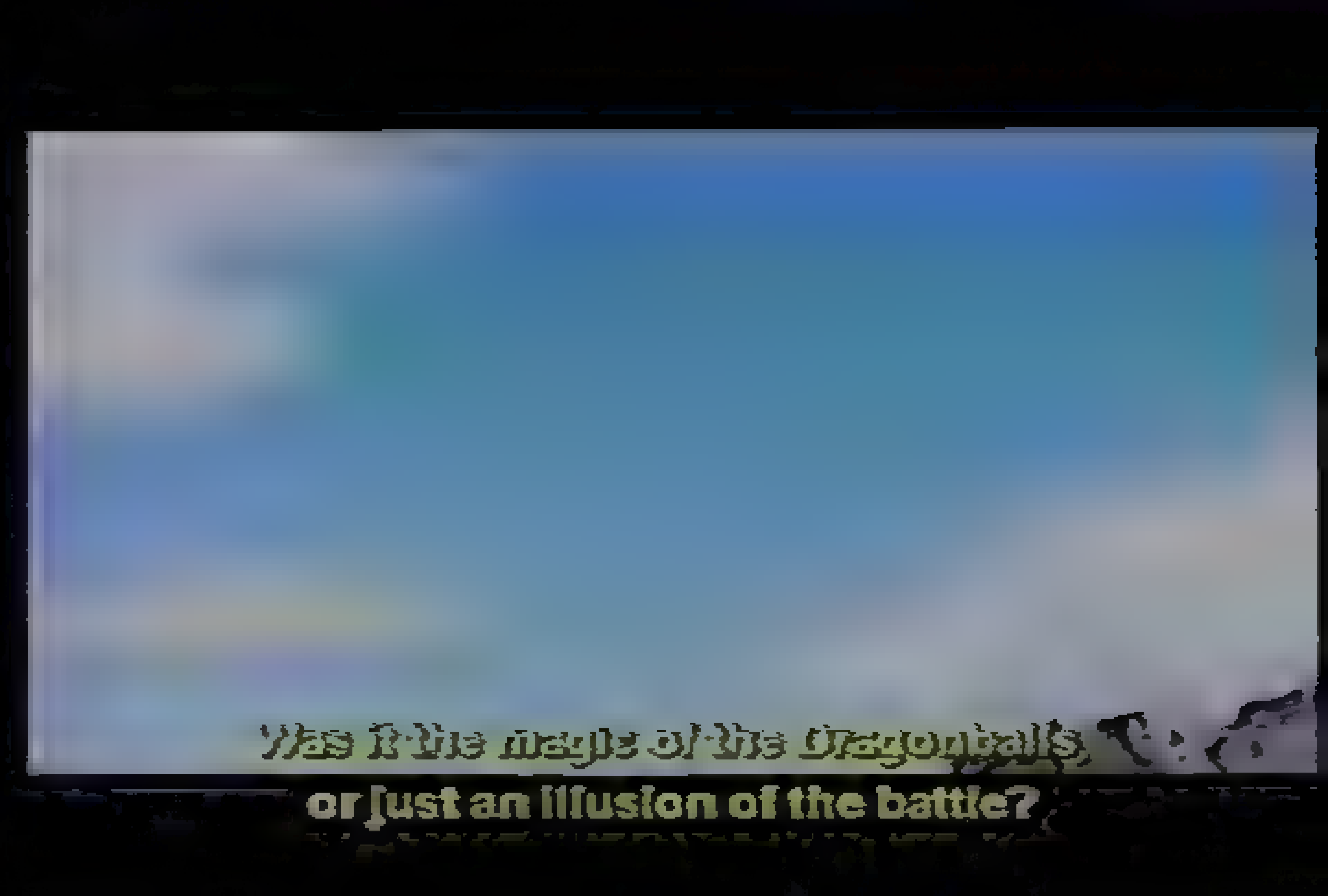


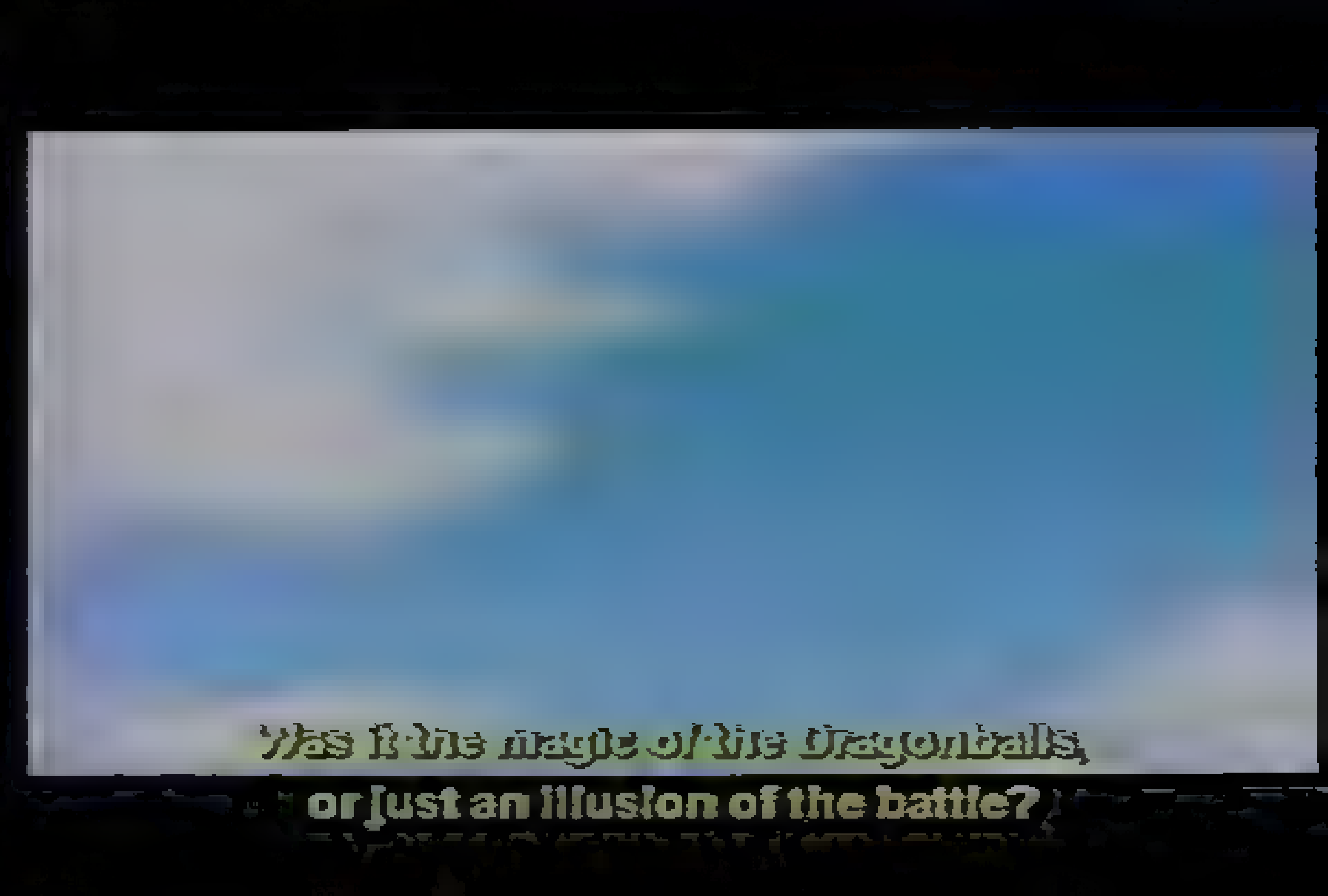


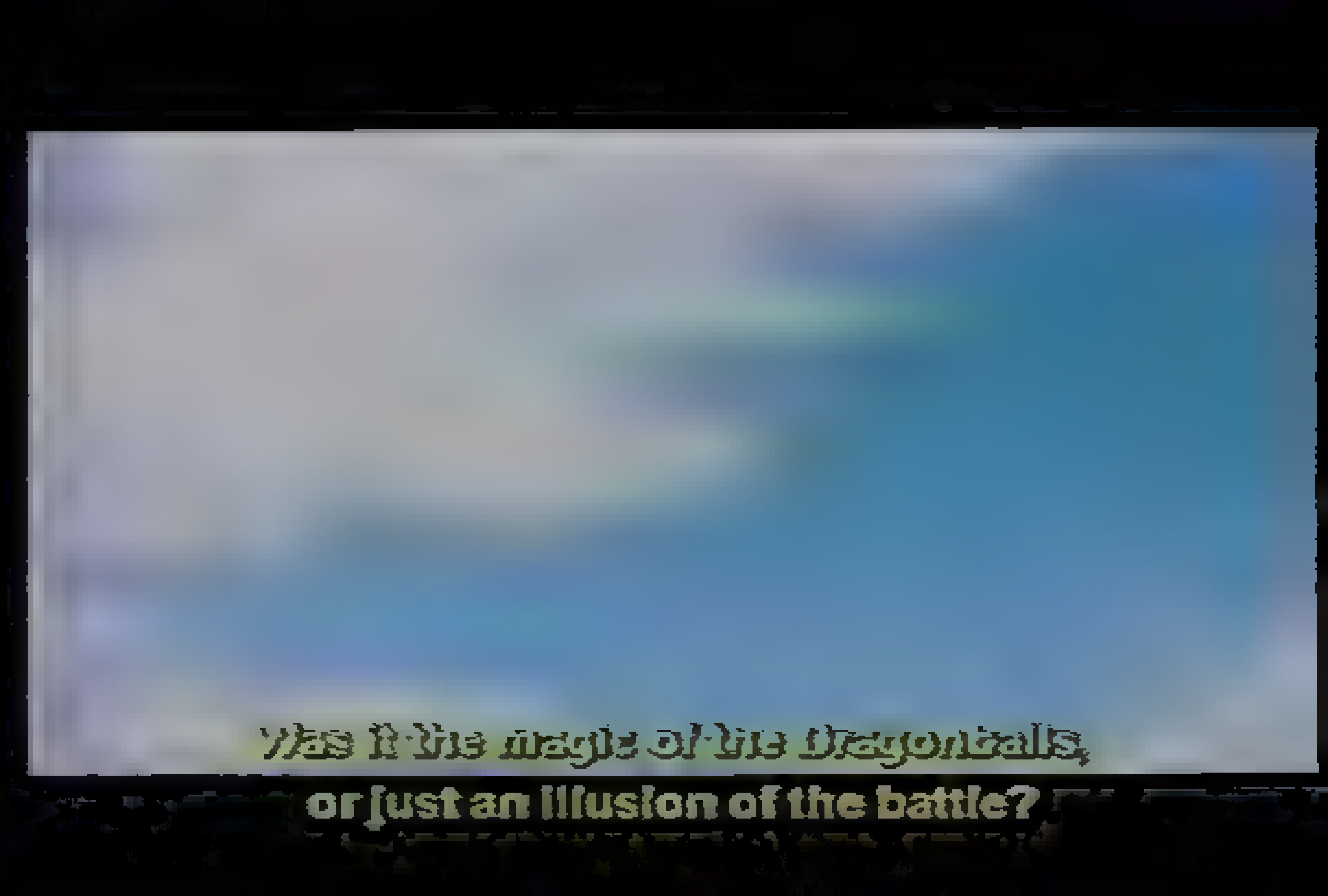
Did Goku really appear to help his children?

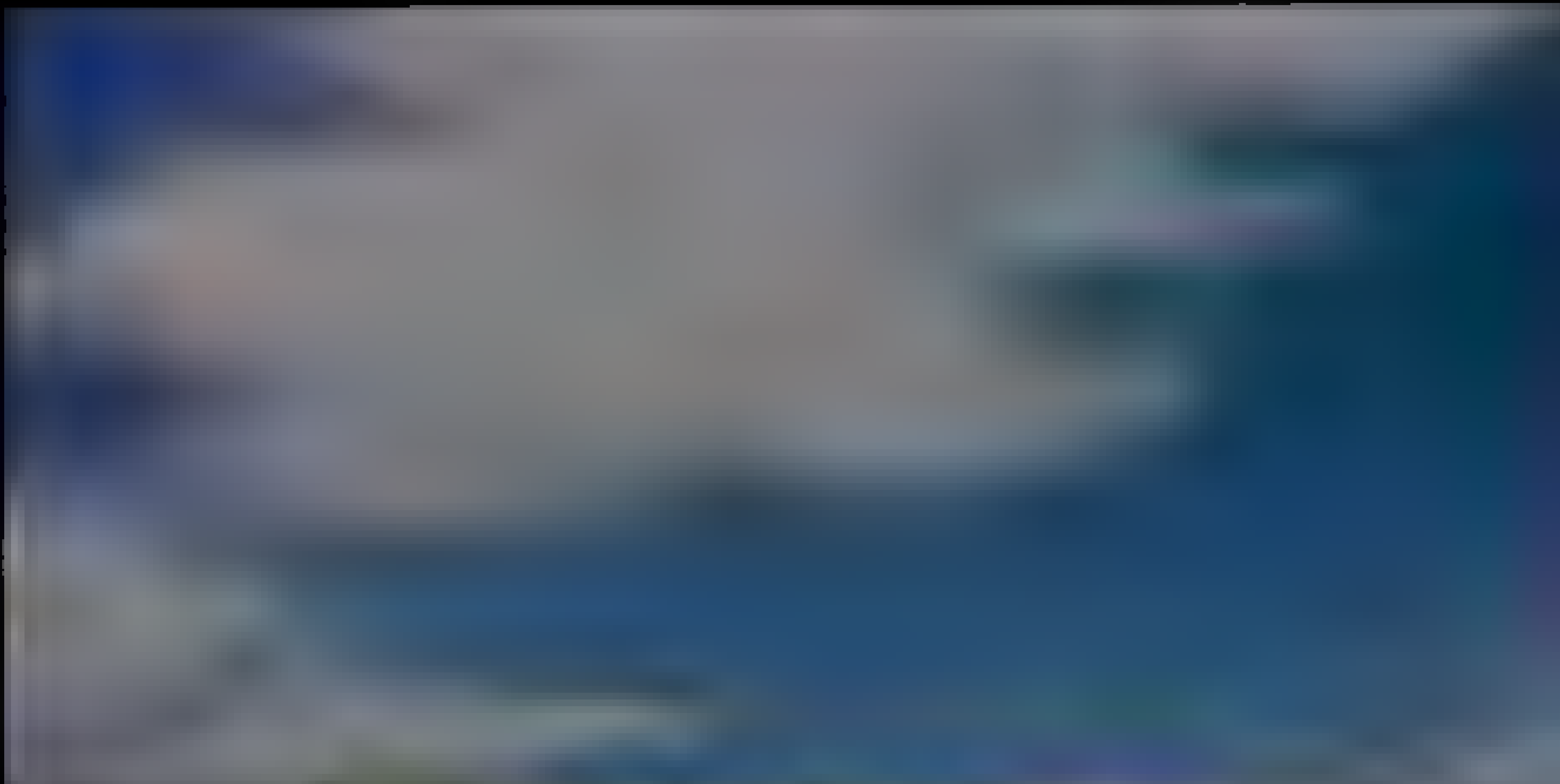


Did Goku really appear to help his children?


Was it the magic of the Dragonballs,
or just an illusion of the battle?


Was it the magic of the Dragonballs,
or just an illusion of the battle?

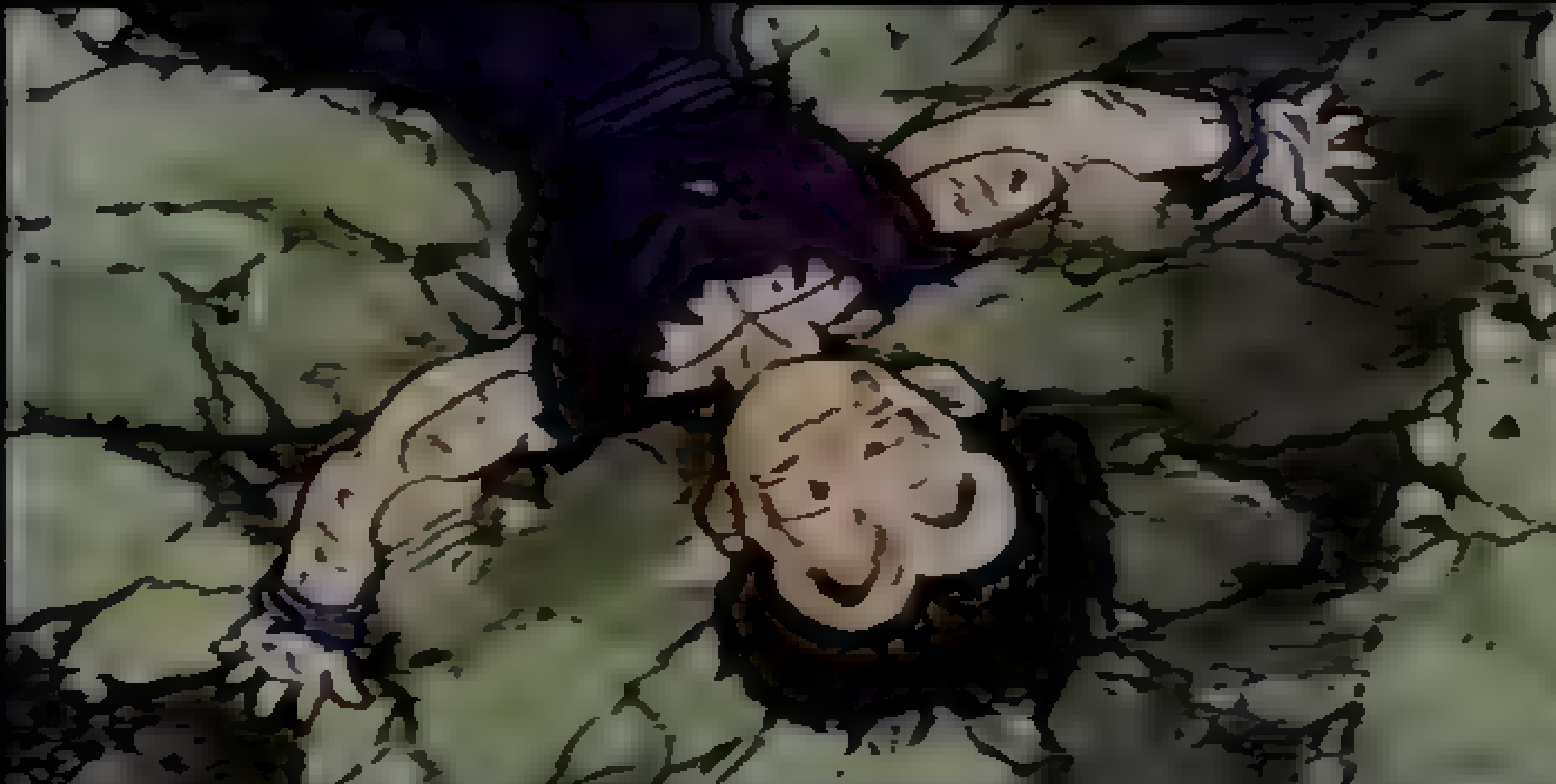

Was it the magic of the Dragonballs,
or just an illusion of the battle?

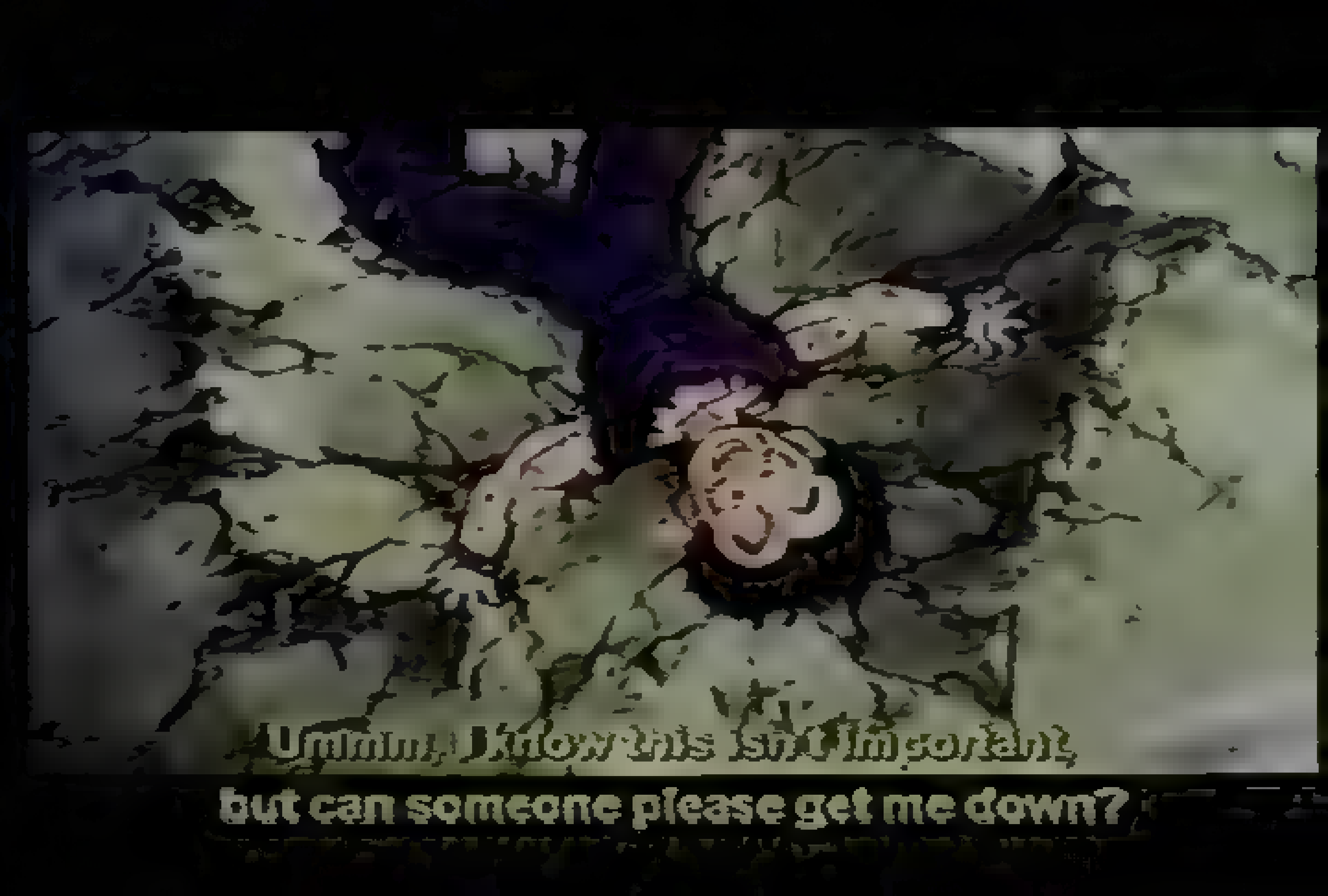


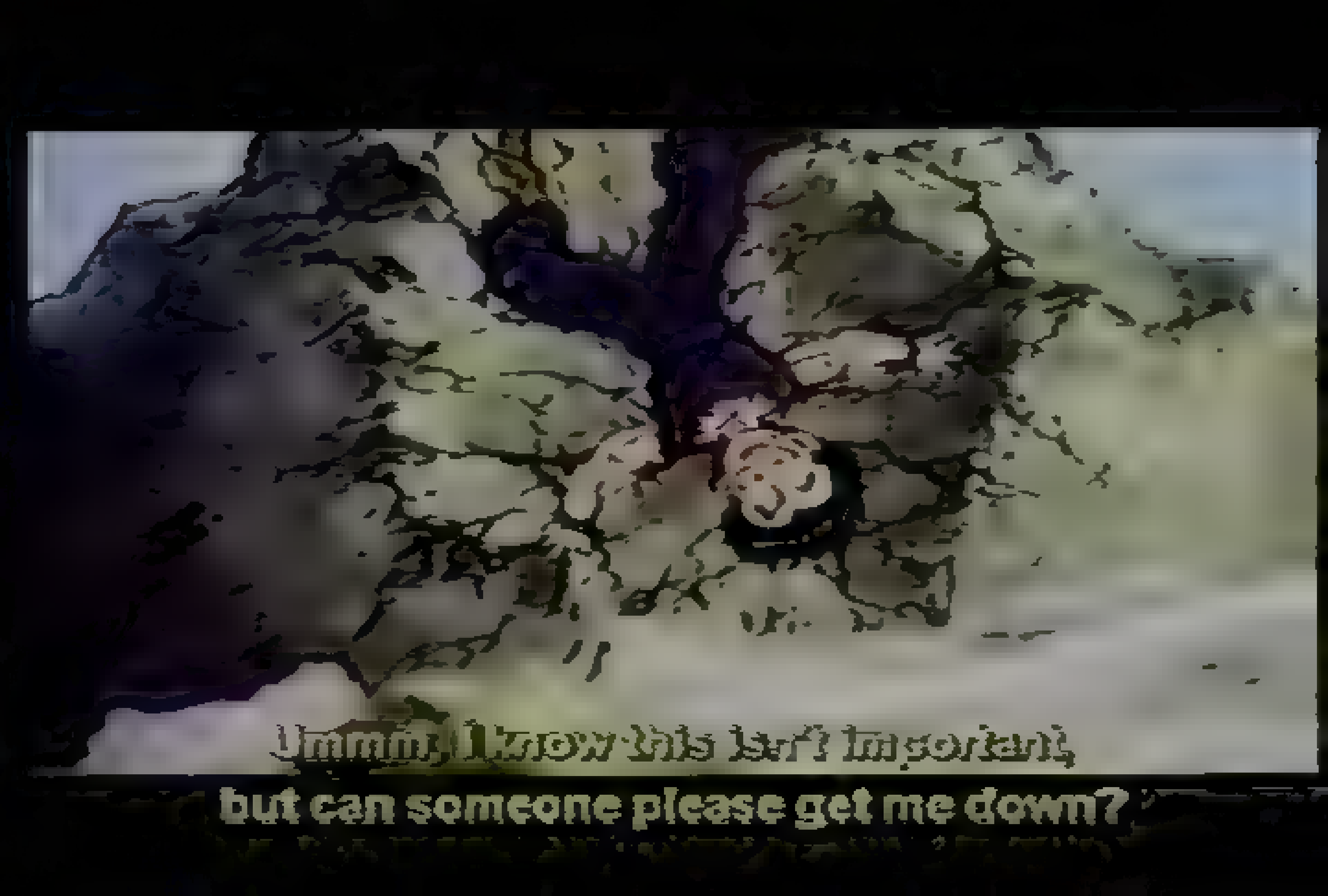
It seems no one will ever know.

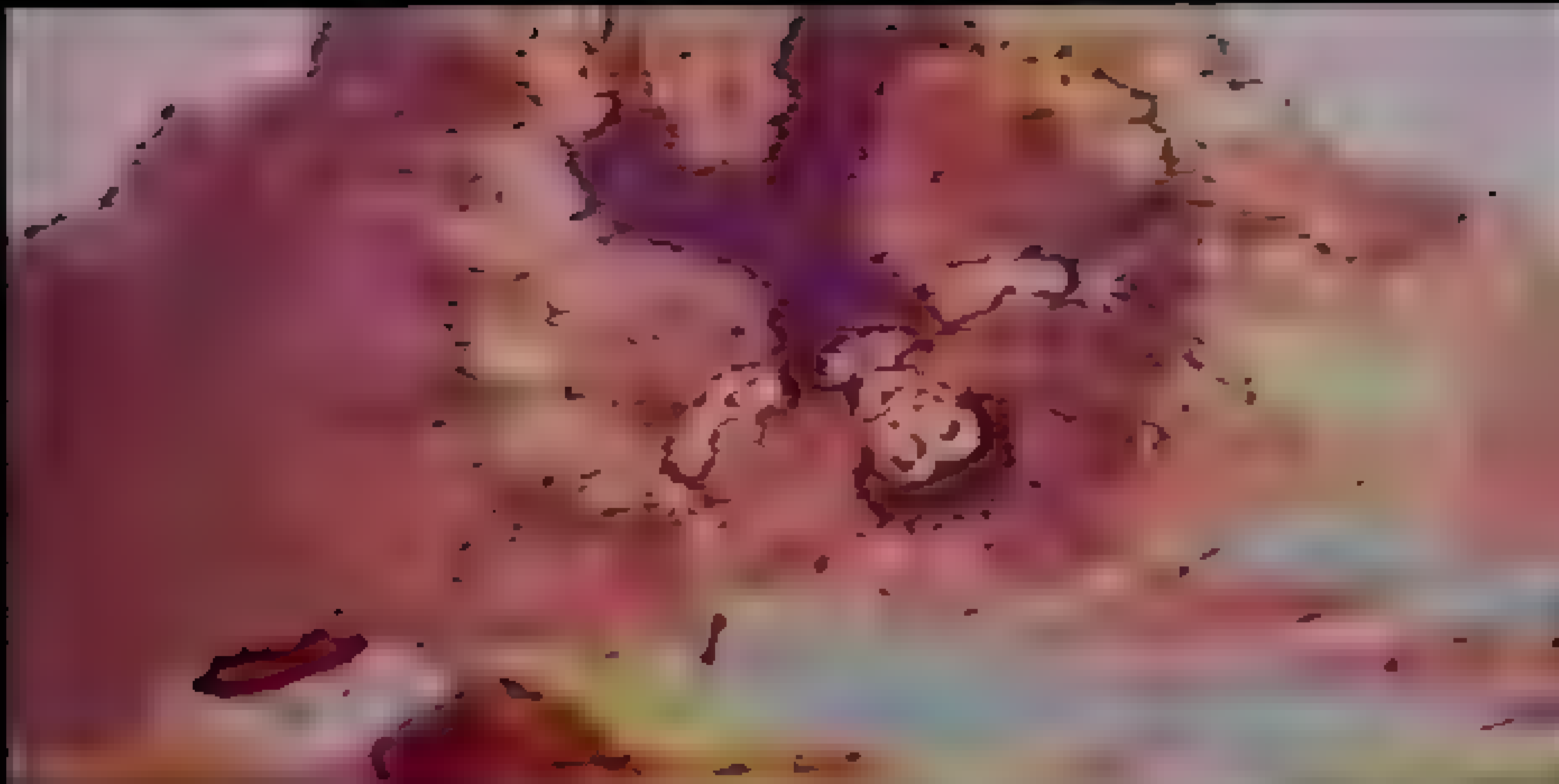


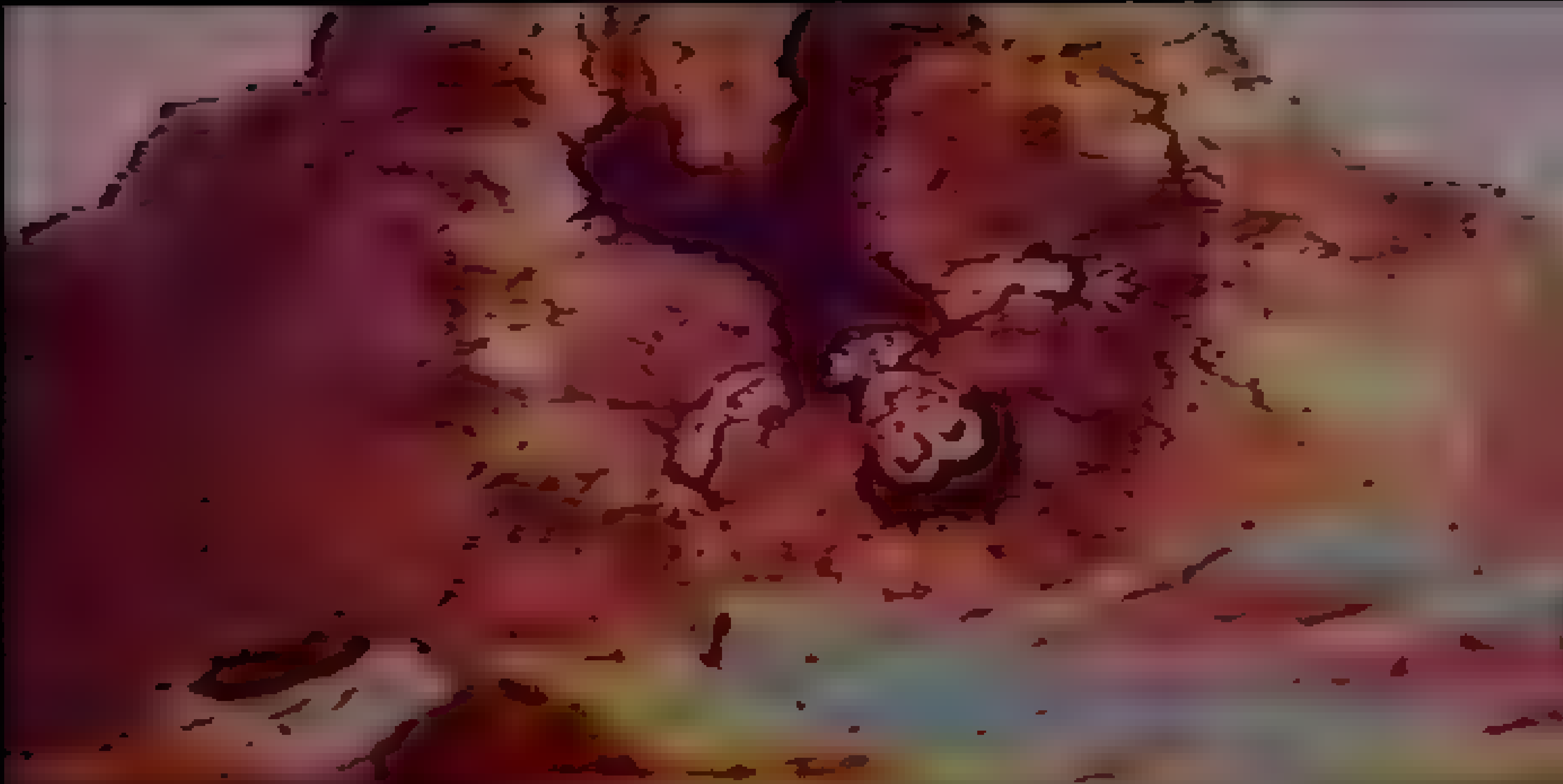
It seems no one will ever know.

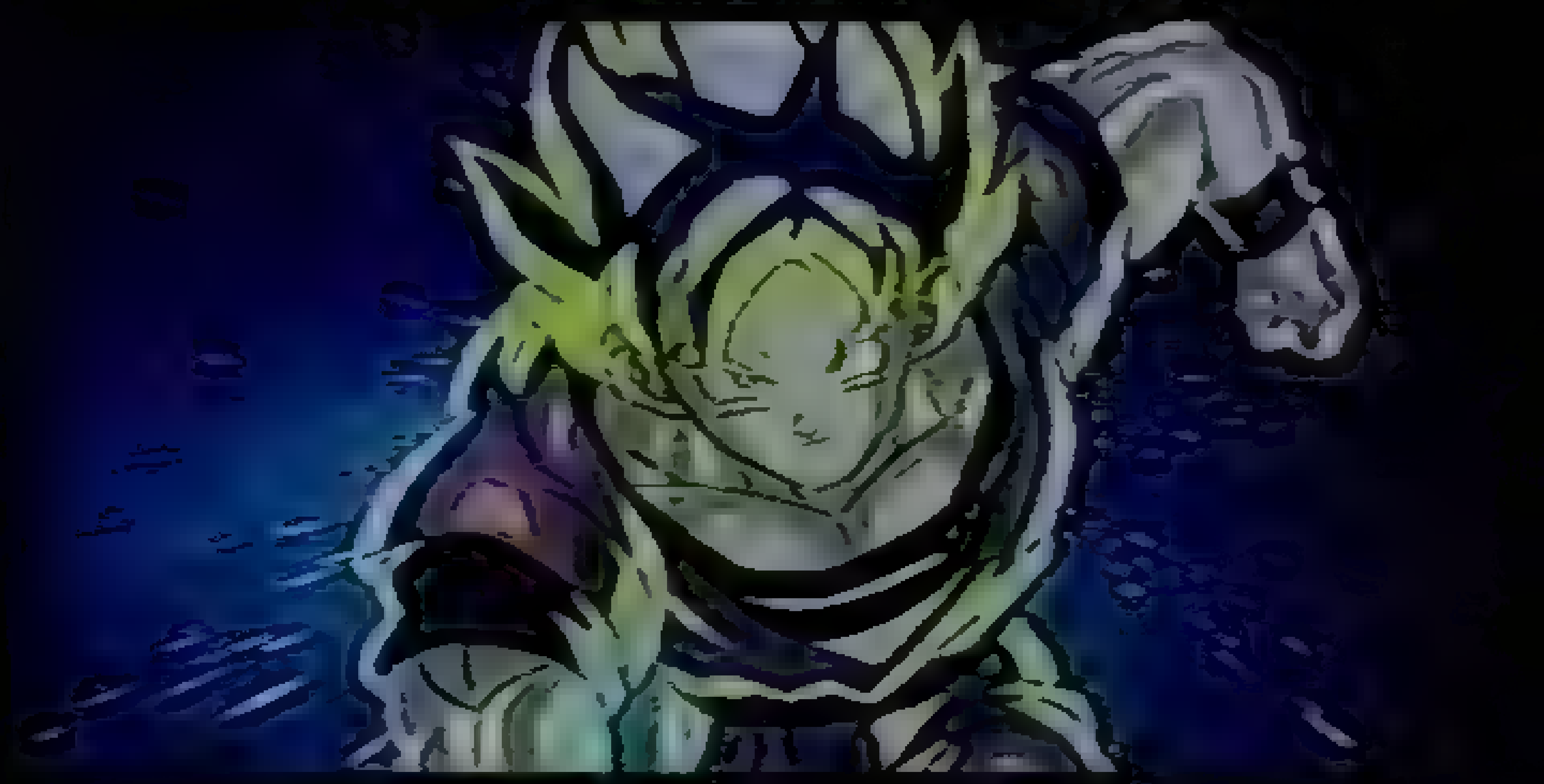


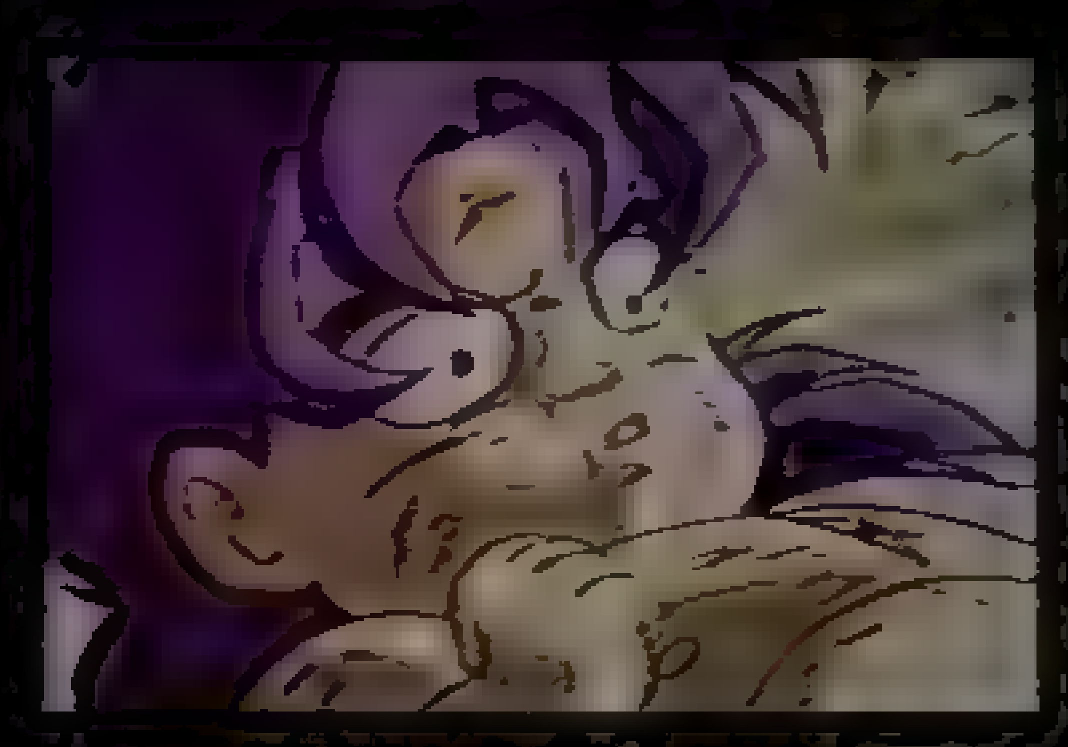

Ummm, I know this isn't important,
but can someone please get me down?


Ummm, I know this isn't important,
but can someone please get me down?







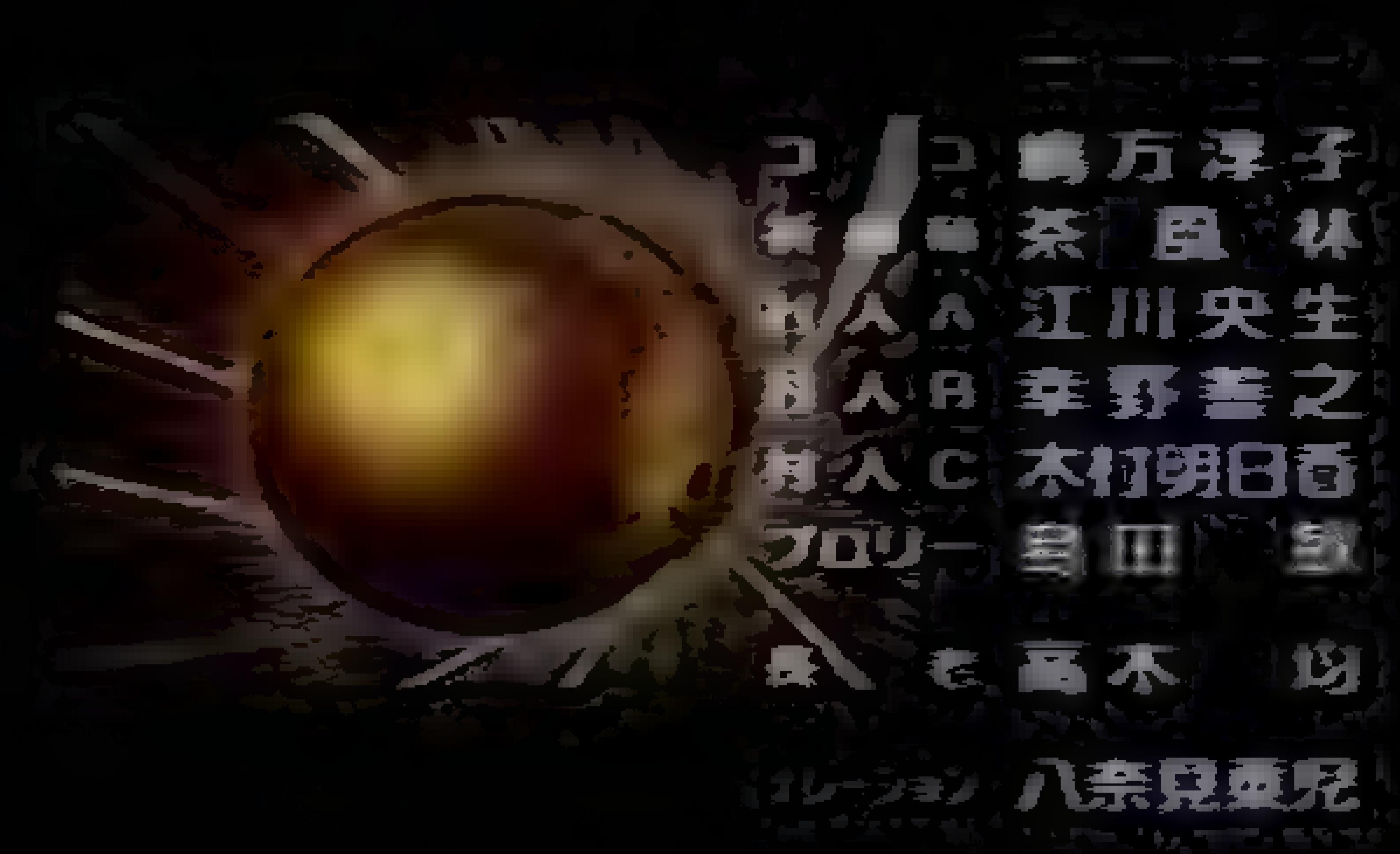


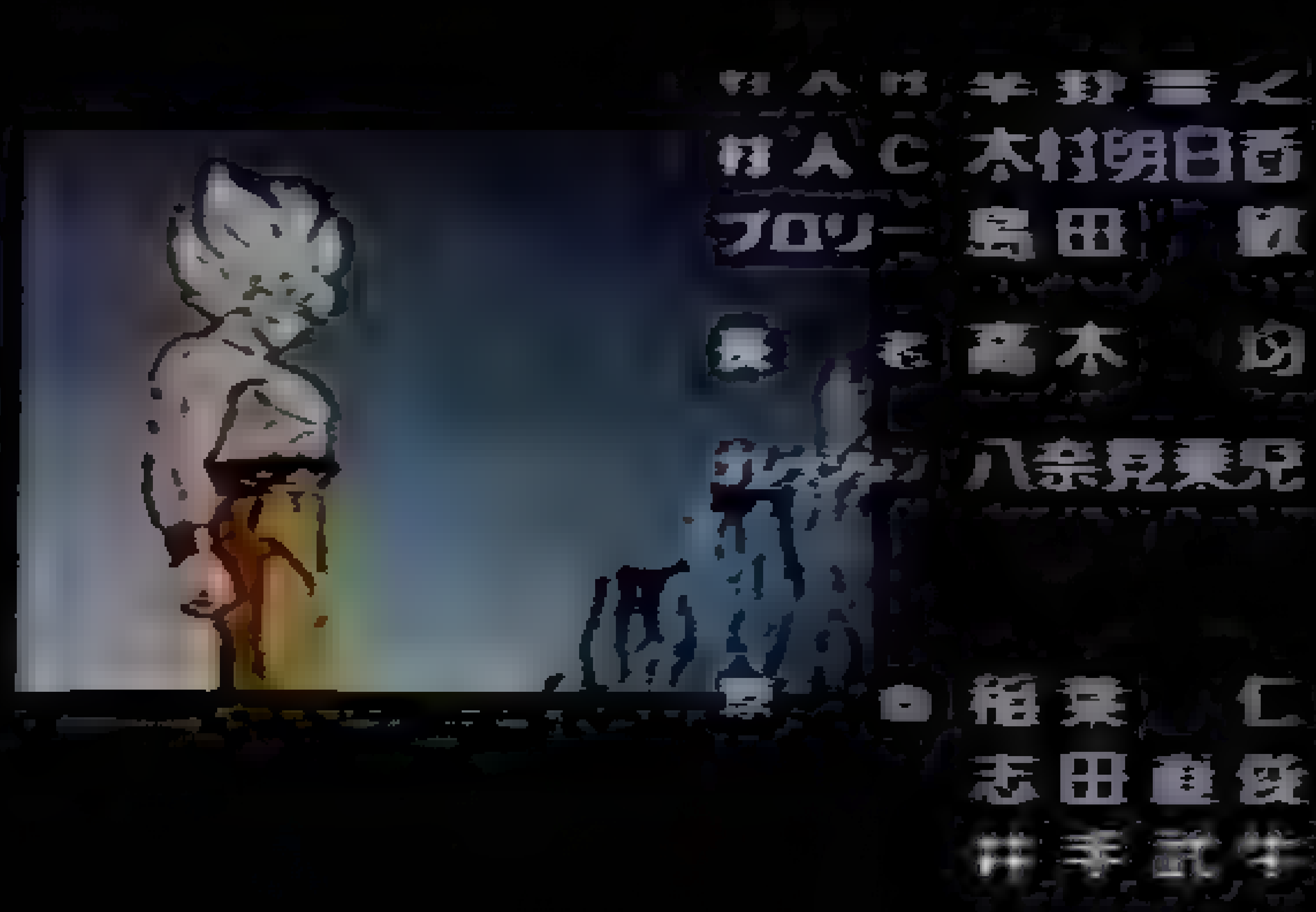

野沢雅子
クリリン 田中真弓

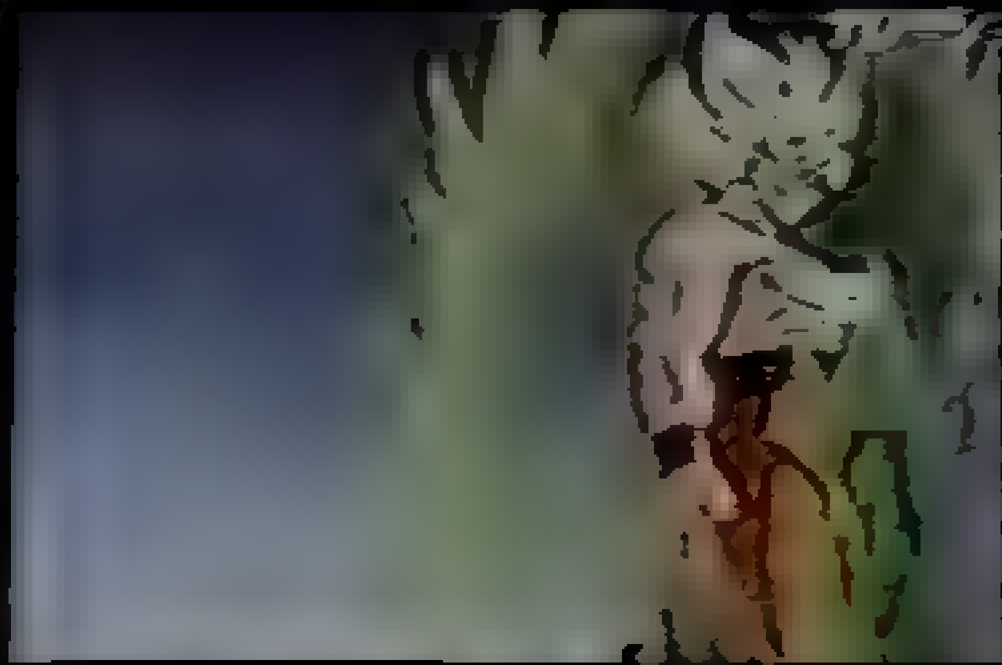

野沢雅子
田中真弓
皆口裕子



田中真弓
草尾毅
茶風林
江川央生
幸野善之
太田明日香


江川央生
幸野善之
八奈見乗児


ブロリー 島田 敏
八奈見乗児
志田直俊



八奈見乗児

稲葉[illegible]仁
志田直俊
井手武生
宮原直樹
岡[illegible]明美
柴田則子
木下和栄



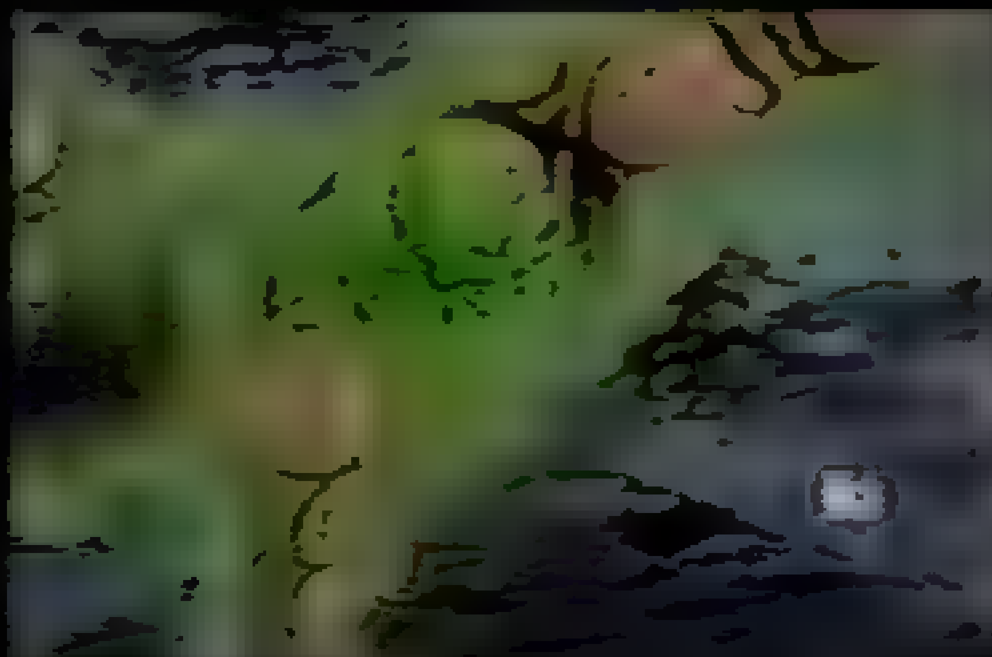
志田直俊
井手武生
宮原直樹
岡[illegible]明美
柴田則子
木下和栄
岩[illegible]直樹
入好さとる
鎌田[illegible]均
細田[illegible]守



柴田則子
木下和栄
鷲[illegible]直樹
入好さとる
鎌田[illegible]均
細田[illegible]子
山崎展義
秀田裕二
松本[illegible]淳
稲上[illegible]晃

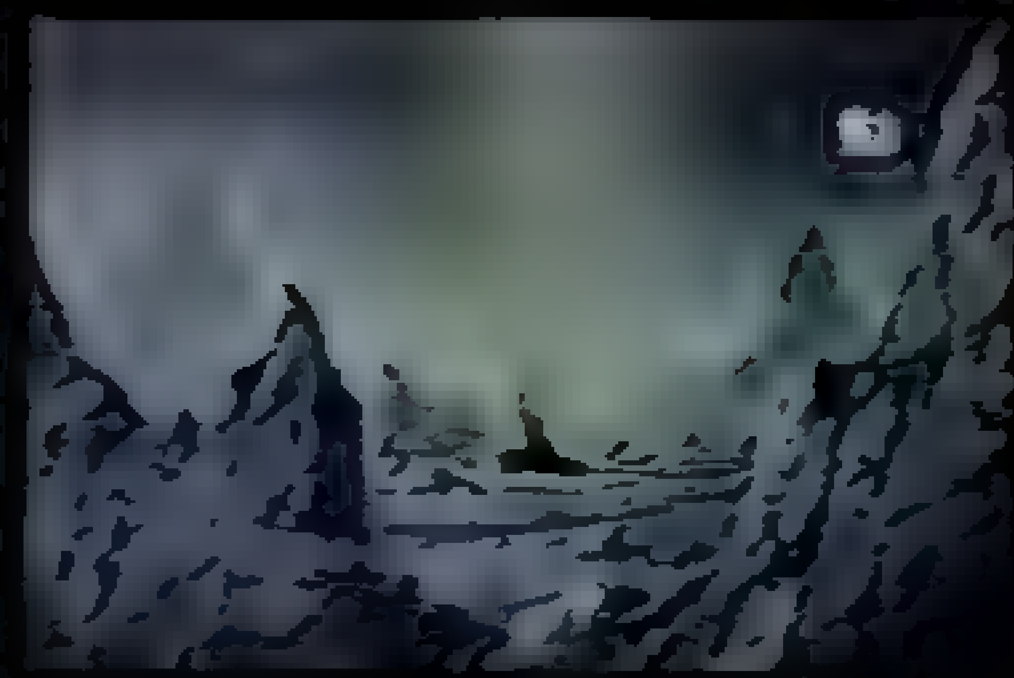


藤田　功
菊田　守
山崎長義
塚田裕二
松本　淳
稲上　晃
久田和也
山室直儀

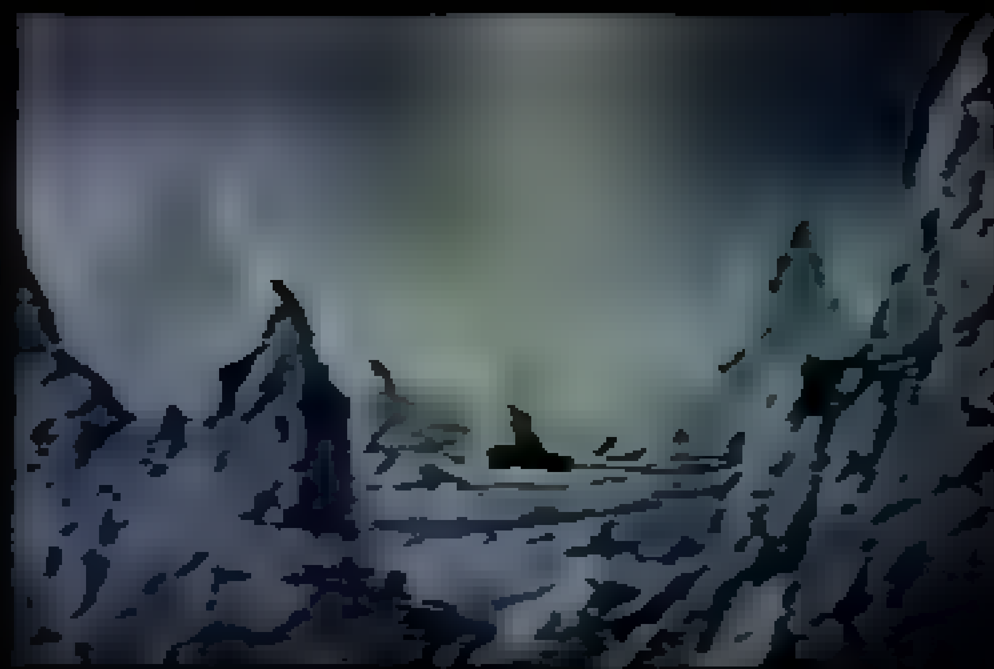


松本　淳
尾上　晃
久田和也
山室直儀

[illegible]久美子
大宮ルミ子
西[illegible]宮子
臼井孝二
[illegible]



[illegible]久美子
大宮ルミ子
西路宮子
四井孝二
[illegible]美[illegible]
岩上由武
石田[illegible]
田名部[illegible]也
田島智之



臼井孝二

[illegible][illegible]美樹

岩上由武

石田[illegible]義

田名部直也

田島智之

米山浩平

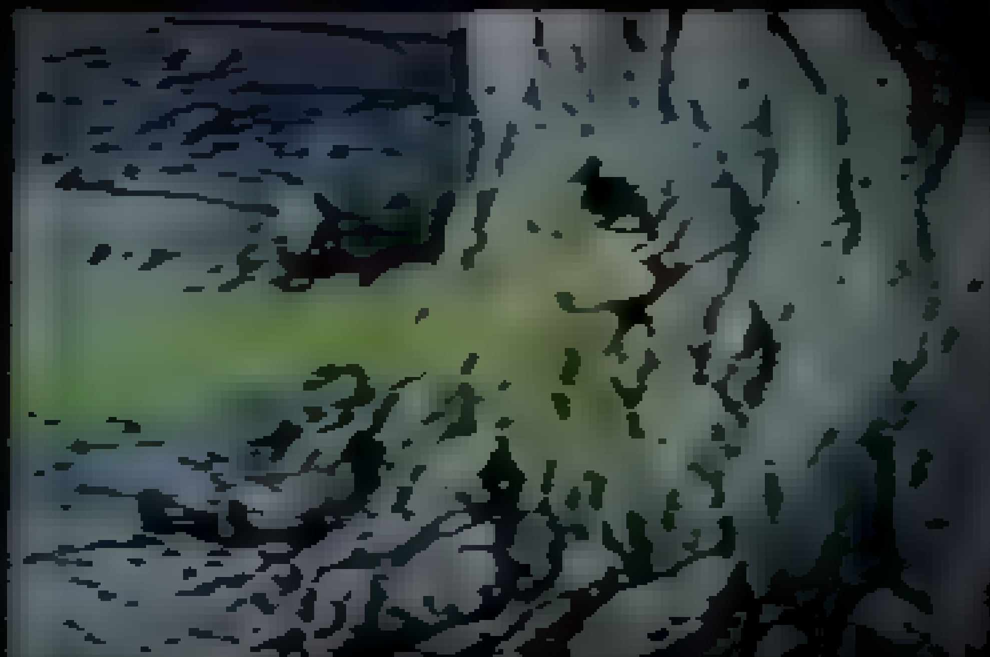
佐々木[illegible]聖

池田[illegible]育

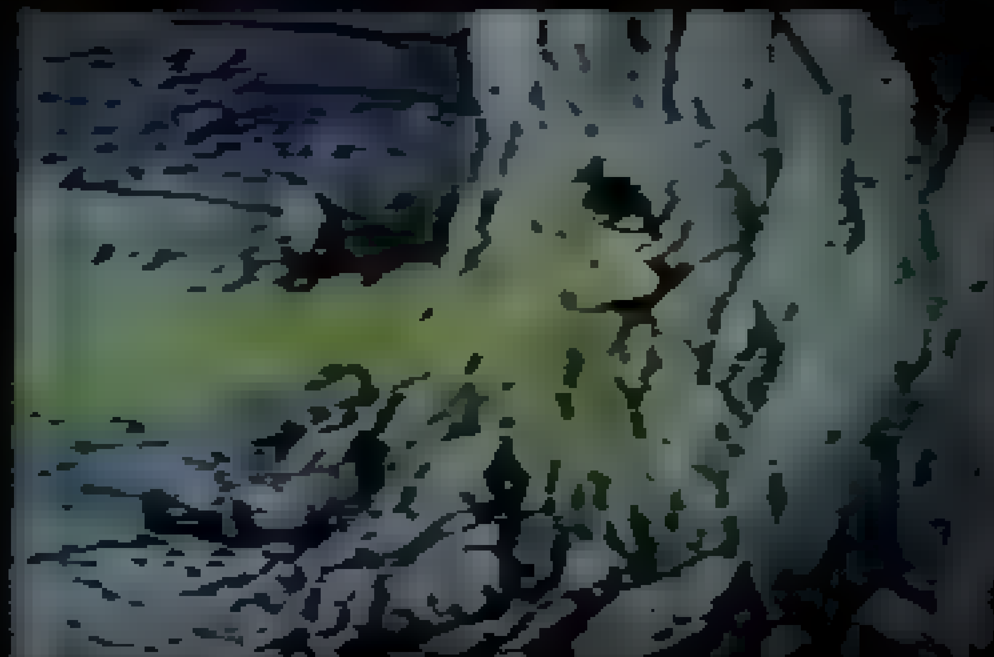
橋本貴二



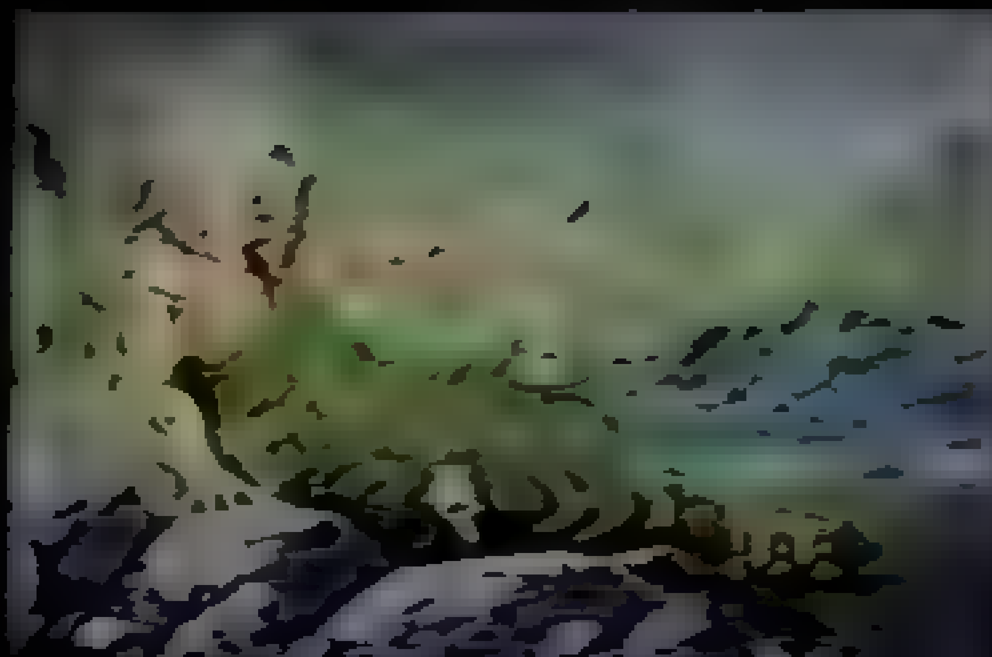
田名部[illegible]也
田島智之
米山浩平
佐々木[illegible]
池田[illegible]有
[illegible]
[illegible]岡香[illegible]
村山友良
[illegible]本[illegible]
[illegible]



池田　有
橋本賢二
政岡香織
村山友良
橋本直哉
髙橋貴二
宮永朋史
井村　学
森野健一郎
平井貴三



橋本直哉
高橋真二
富永朋央
井村[illegible]学
真野健一郎
平井良一
桑谷[illegible]朗
土屋敏子
島田ふじ江
馬渡久史



坂野健一郎
平井貴三
熊谷[illegible]朗
土屋[illegible]子
勝田ふじ江
馬渡久史
[illegible][illegible]加津子
秋森啓子
長野まりえ
菅野由美子
赤間アスヱ



[illegible]田ふじ江
馬[illegible]久史
橋 知津子
荻森啓子
長野まりえ
菅野由美子
赤[illegible]てる子
又野美千代
宮田知子

[illegible]チェッカー 山田真紀



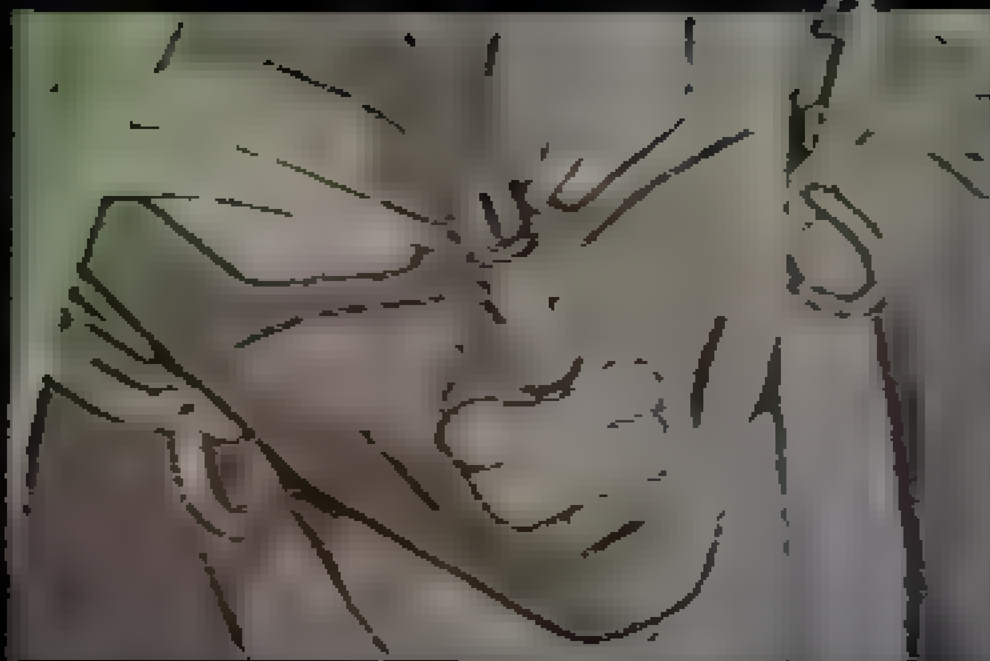
菅野由美子
赤間てる子
又野美千代
宮田知子
山田真紀
本村佐里子

田中貴幸
明石貴二

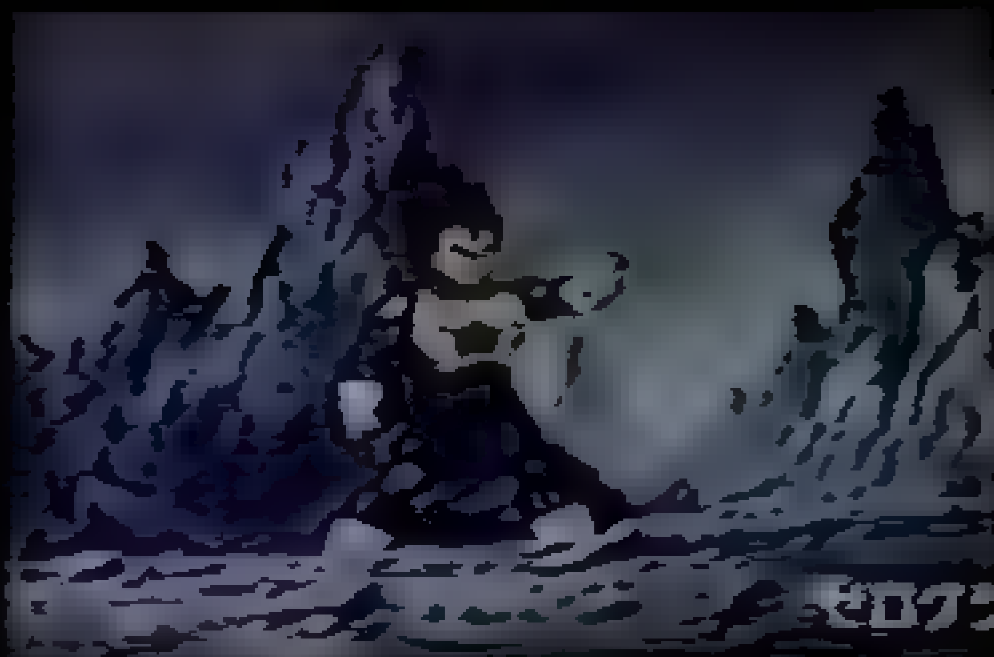


山田真紀
木村佐里子

田中貴幸
明石貞一
宮前光春
小宮隆之
西山正紀
片野坂悟一



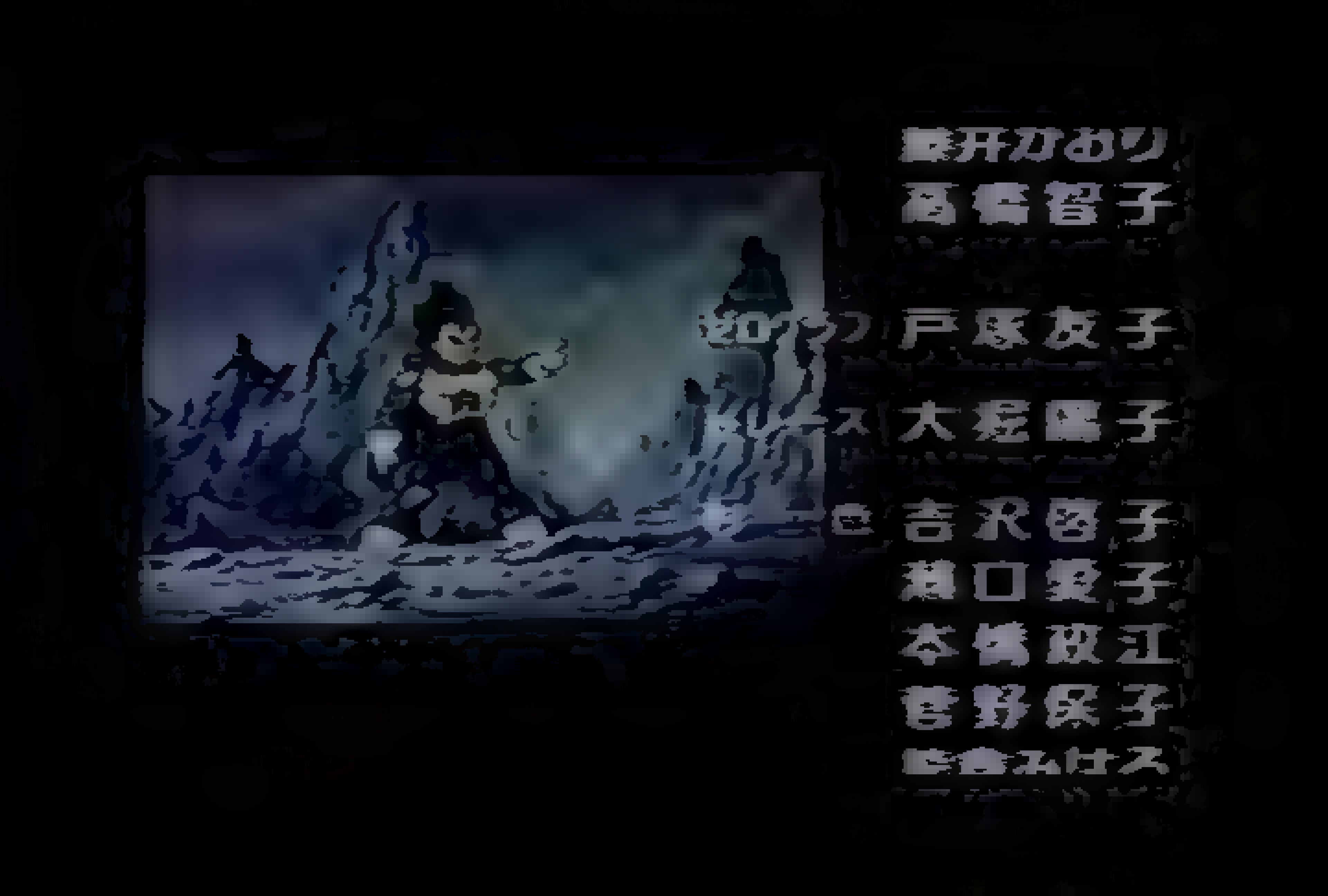
田中貴幸
明石貞二
宮前光春
小宮隆之
西山正紀
片野坂信一
下元智子
佐藤賢治
藤井かおり
高橋智子

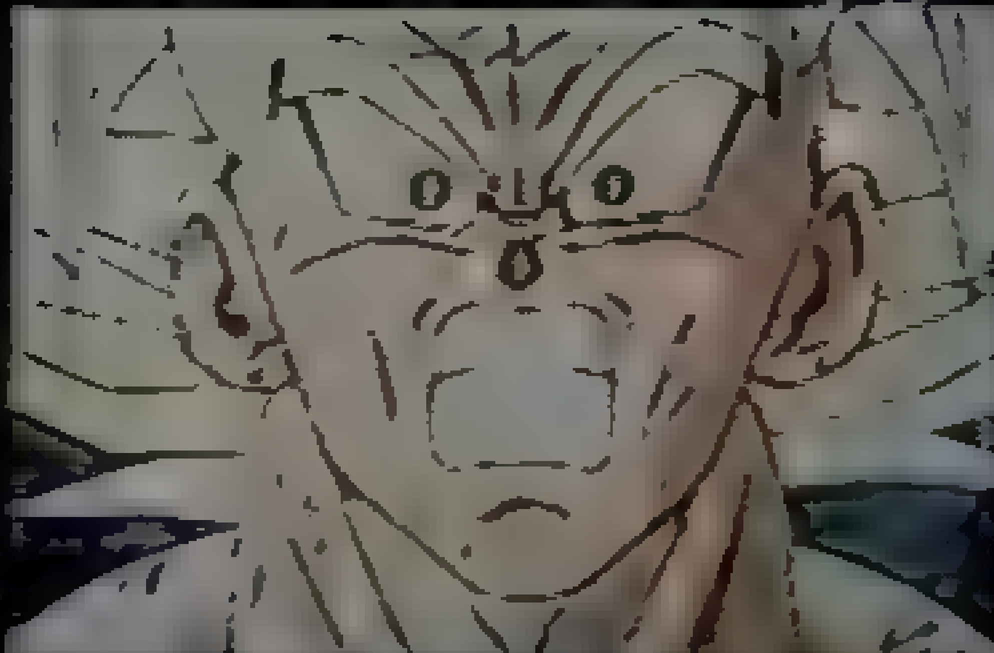


西山正紀
片野坂悟一
下元智子
佐藤賢治
藤井かおり
髙橋智子

ゼログラフ　戸塚友子

トレース　大越圭子


高橋智子
戸塚友子



大[illegible][illegible]子
吉沢[illegible]子
[illegible]口[illegible]子
本[illegible][illegible]江
[illegible]野[illegible]子
[illegible]倉みはる
[illegible]岡[illegible]子
長倉美和
森[illegible]好子
[illegible]永[illegible]一



菅野良子
紫倉みはる
藤岡貴子
長堂美和
森 好子
菅永眞一

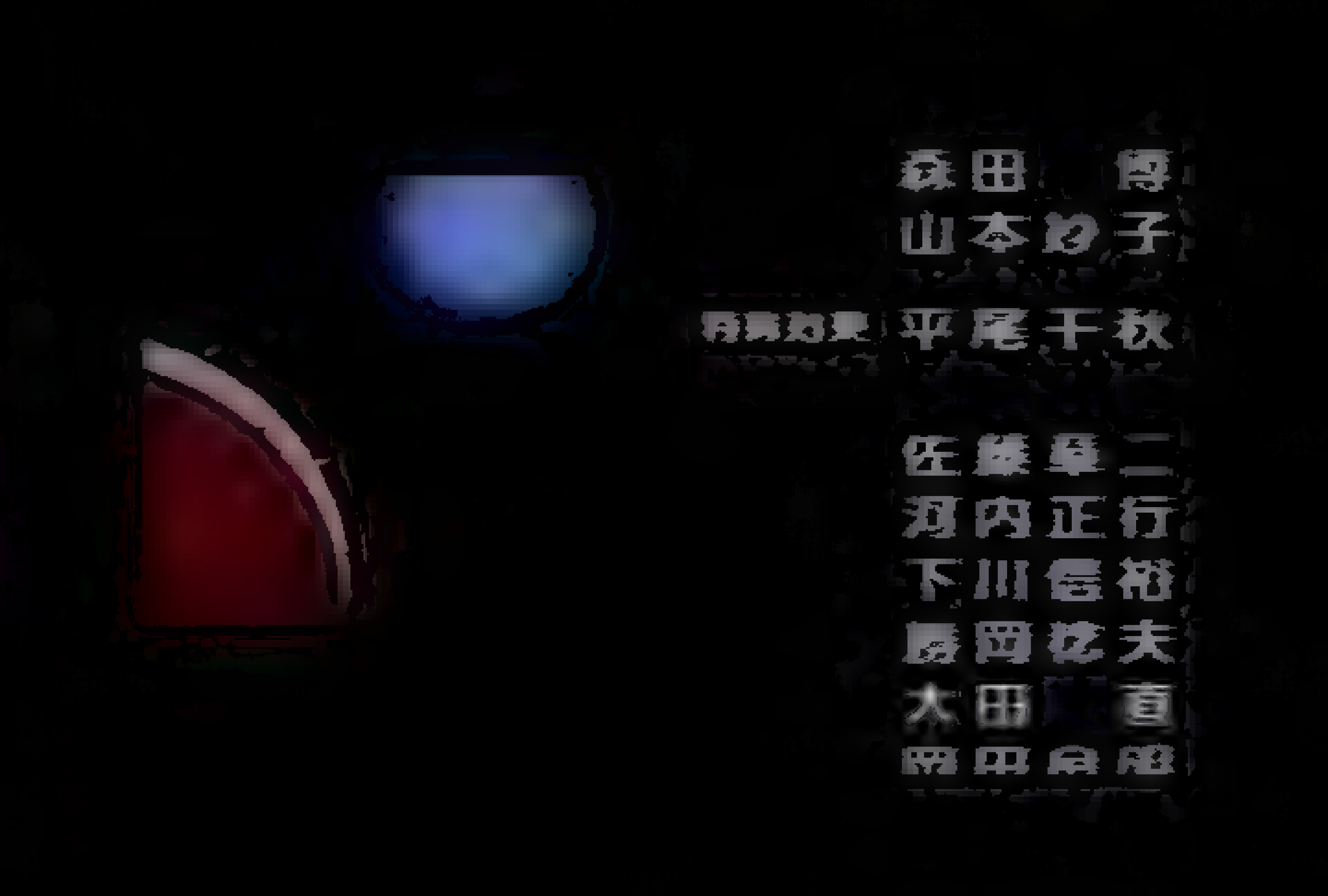
辻田邦夫

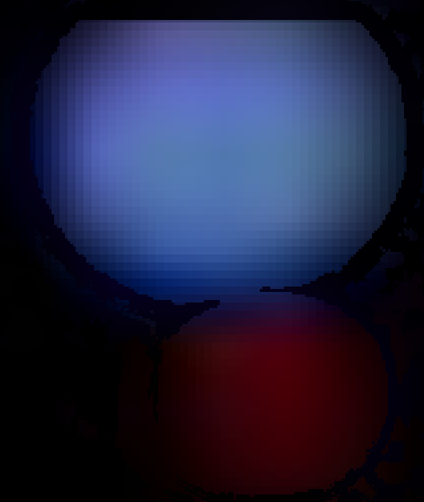
森田 宏
山本浩子



辻田邦夫

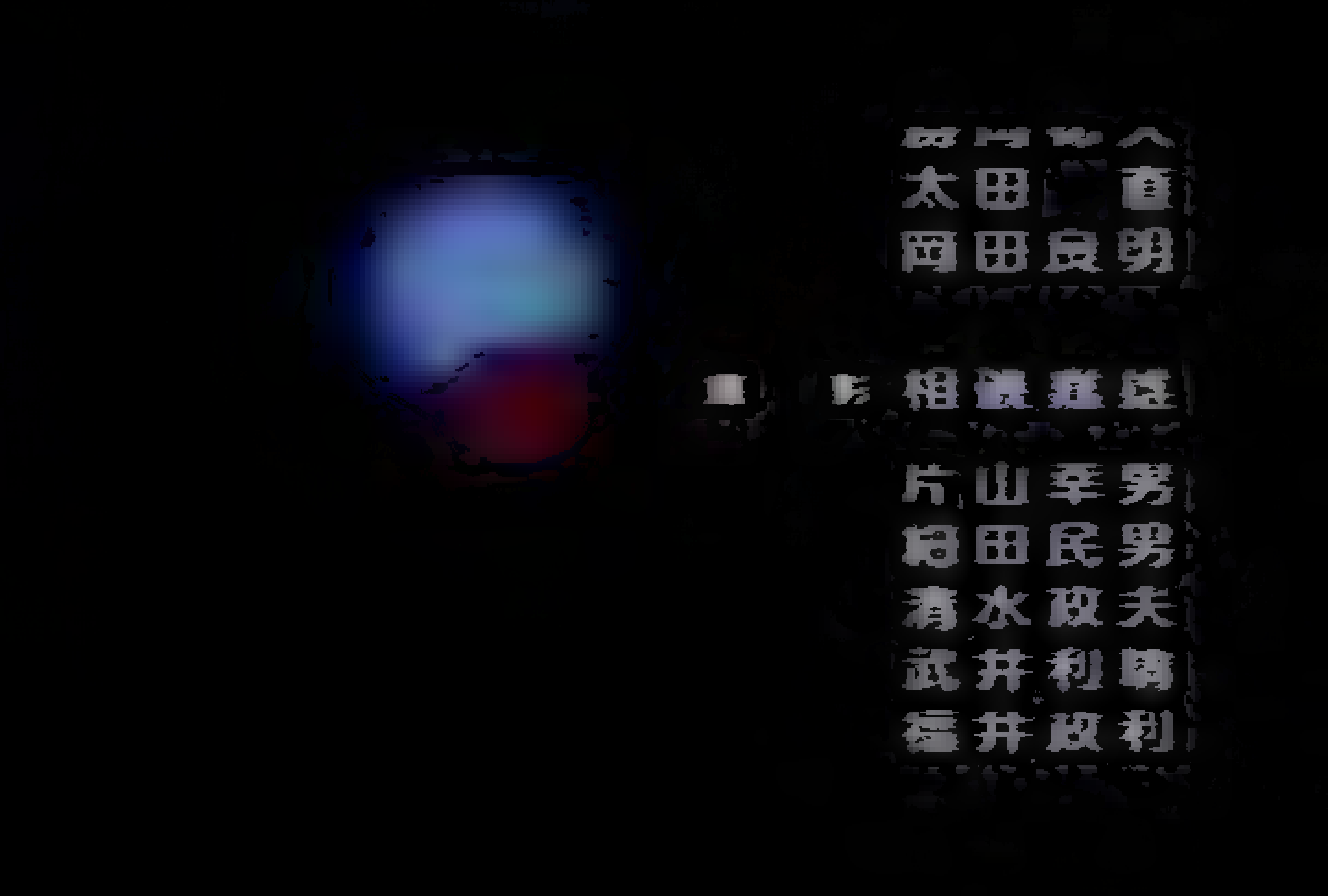
平尾千秋


森田　博
平尾千秋
佐藤章二
河内正行



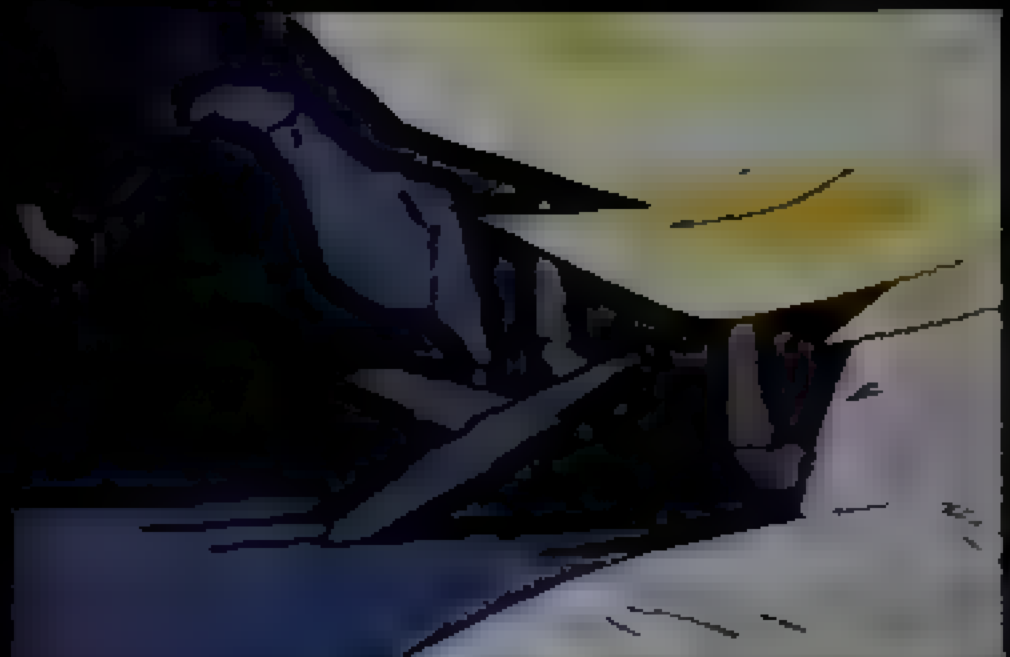
佐藤章二
河内正行
下川信裕
勝岡乾夫
太田[illegible]直
岡田良男

撮影　相磯嘉雄
片山幸男


岡田良男
片山幸男
岡田民男
清水政夫
武井利晴
福井政利



片山幸男
岡田民男
清水政夫
武井利浩
桜井政利
坂西　勝
高　　基
田代係孝
本　淳



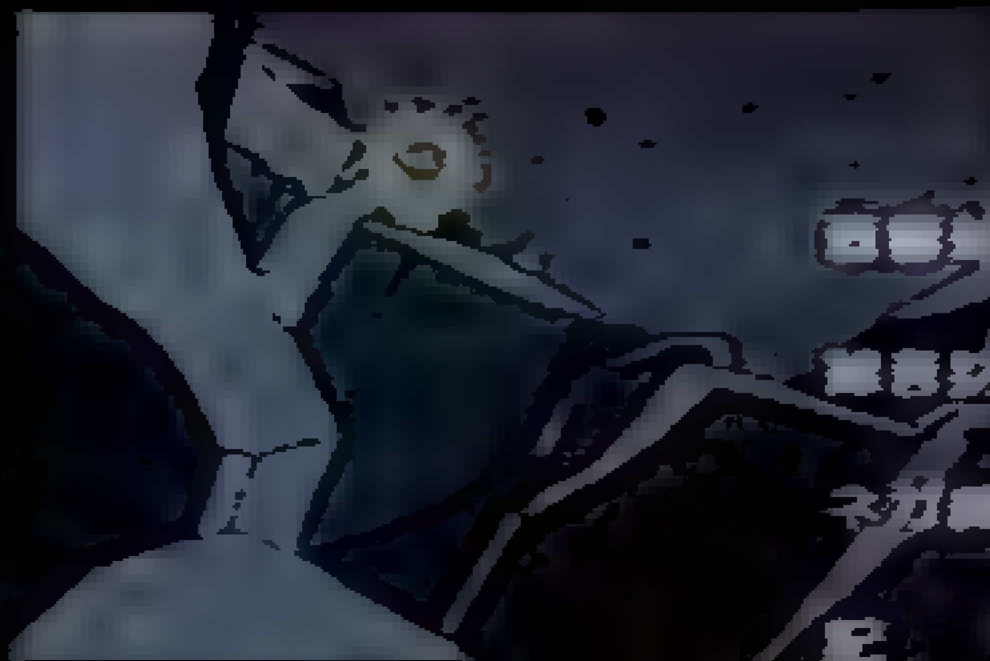
武井利晴
[illegible]井政利
[illegible]
高橋 [illegible]
田代[illegible]幸
高木 [illegible]
安藤 茂
中谷 [illegible]
小谷野 武
若尾卓見



田代俊幸
高木　亨
安藤　茂
中得　晃
小谷野　武
若尾卓見

集　新井秀俊

録音助手　吉江博之



[illegible]
若尾卓見

[illegible] 新井秀徳

[illegible] 渋江博之

[illegible] 麻生芳弘

[illegible] 小川真美子

[illegible] 覚 宗久



森江博之

麻生芳弘

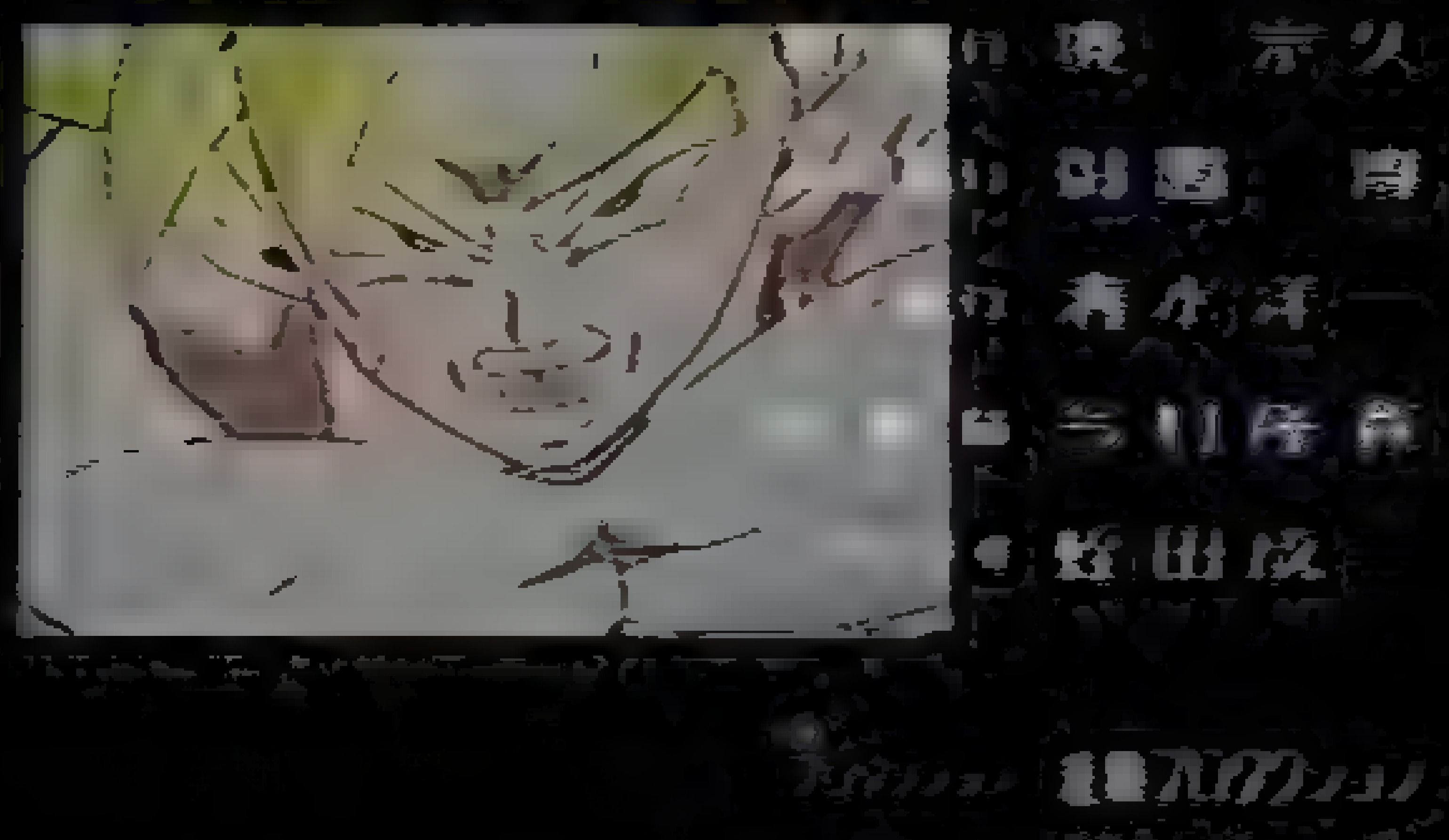
小川真美子

宗久

博

仕上進行 清水洋一

今村隆寛







D A S T
スタジオこあ
スタジオライブ



スタジオこあ
スタジオライブ
プロダクション
スタジオ イーグル

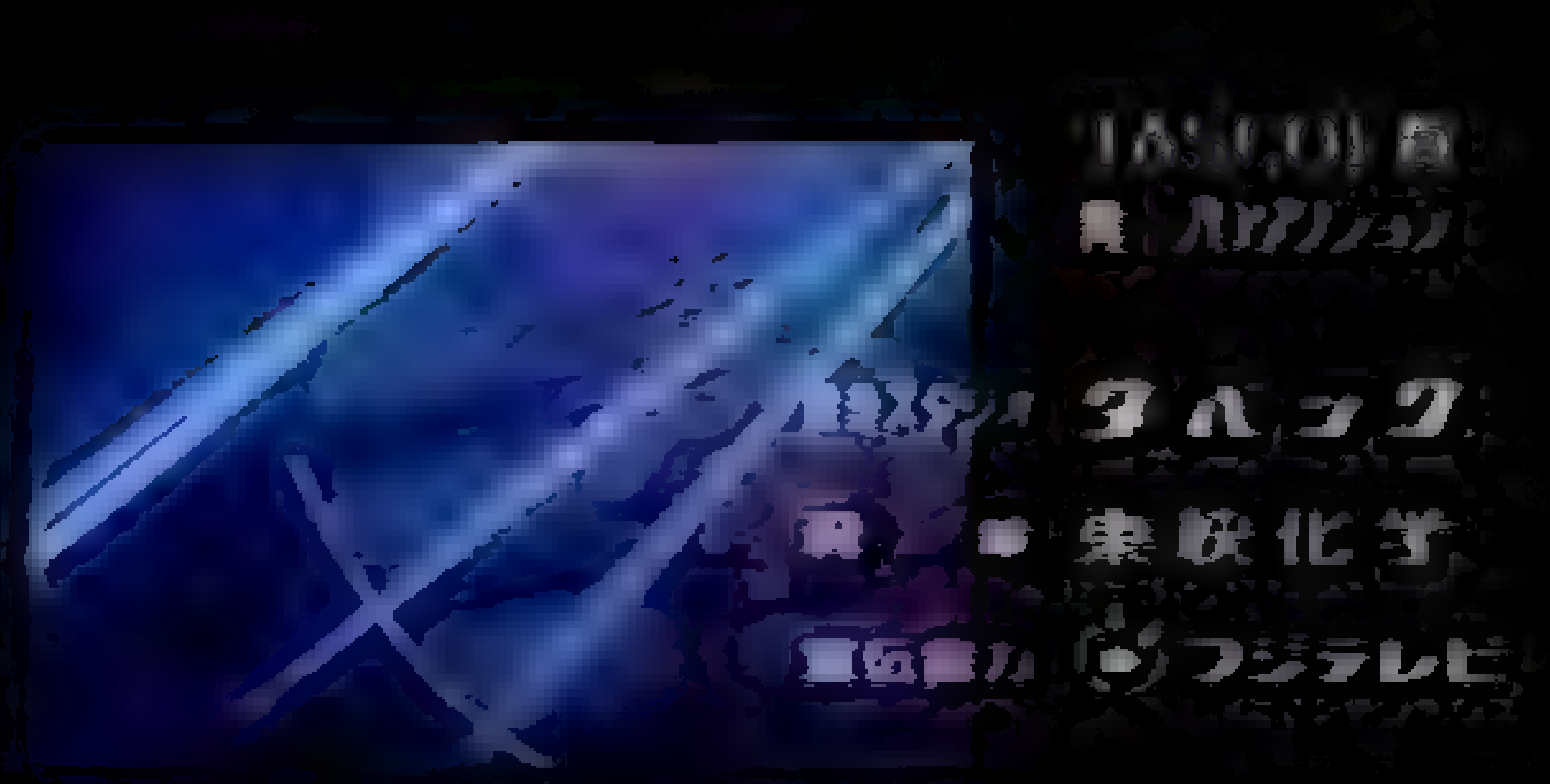


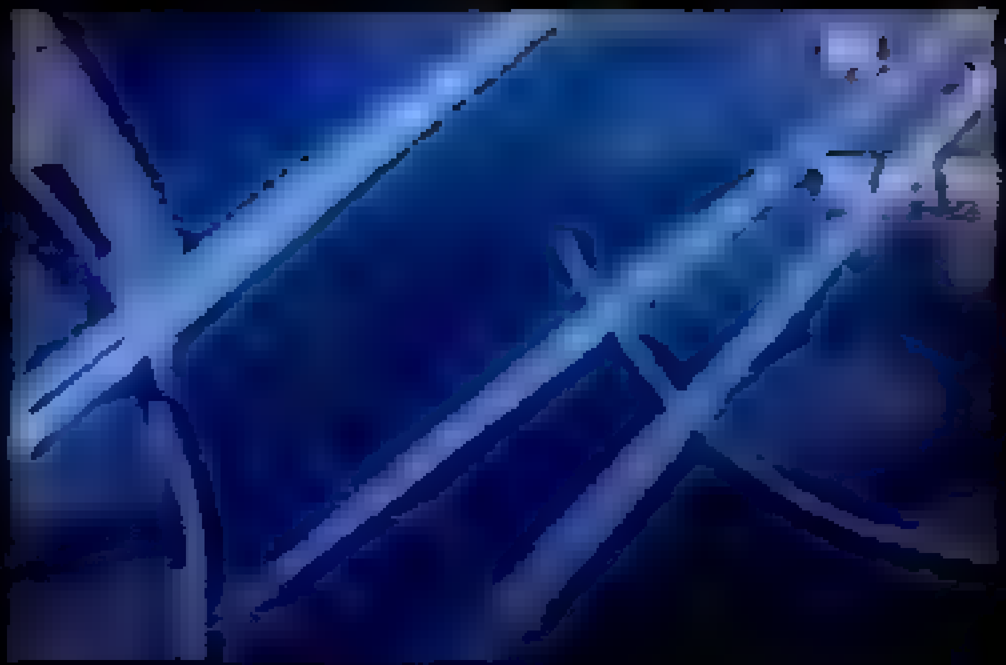
スタジオイースター

ECHO

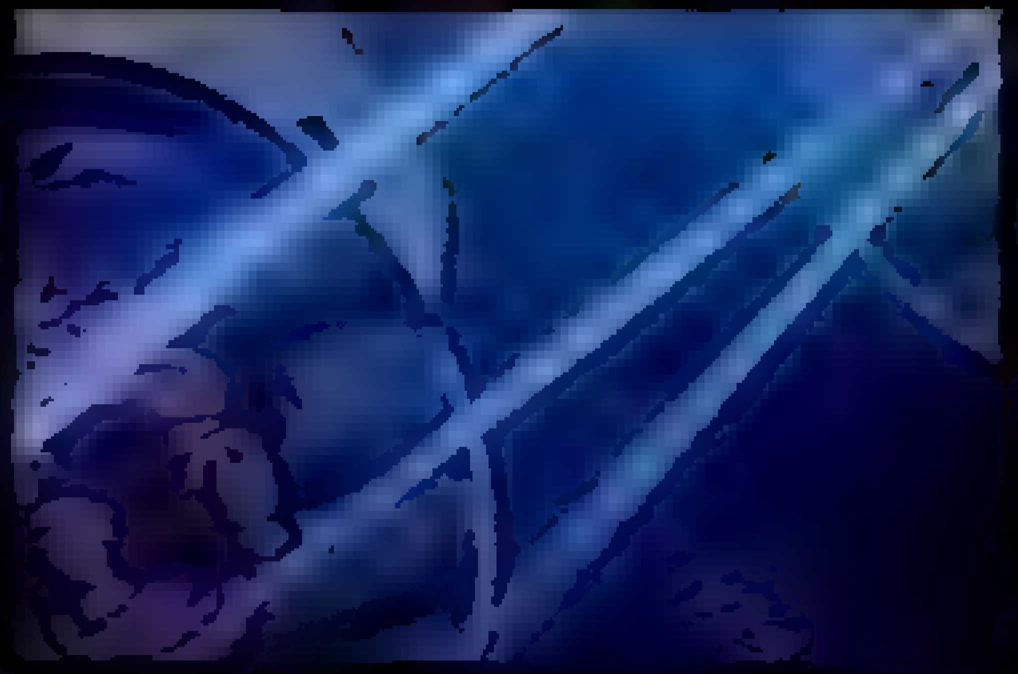
TASCO上海




フジテレビ



フジテレビ





おわり

おわり